The Students Chronological New Testament

FEB 20 1957

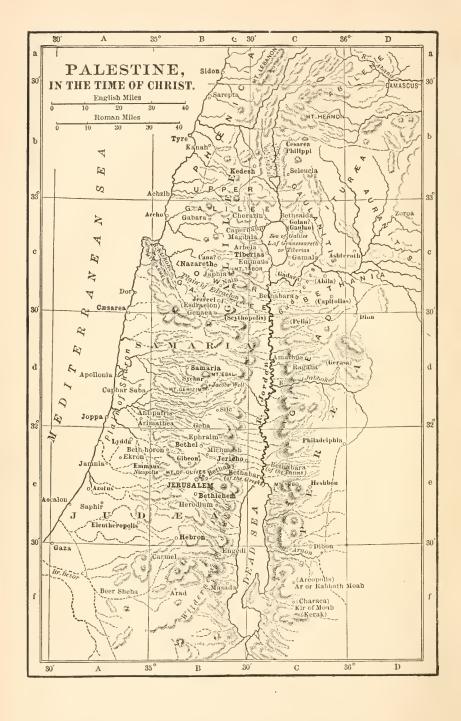
TEOLOGICAL SEMINARY

BS 190 AL5 1904









Dible. N. I. English. 1907. All The

THE STUDENT'S CHRONOLOGICAL NEW TESTAMENT

(Text of the American Standard Revision) ARY OF PRINCETO FEB 20 1957

With Introductory Historical Notes and Outlines

By ARCHIBALD T. ROBERTSON

Author of "Life of John A. Broadus," "New Testament Greek Syllabus," "Teaching of Jesus concerning God the Father," etc.



NEW YORK CHICAGO TORONTO

Fleming H. Revell Company

LONDON AND EDINBURGH

Copyright, 1904, by FLEMING H. REVELL COMPANY

The Text used in this book is taken from the American Standard Edition of the Revised Bible, copyright 1901 by Thomas Nelson & Sons, and is used by arrangement with the publishers.

New York: 158 Fifth Avenue Chicago: 63 Washington Street Toronto: 27 Richmond Street, W London: 21 Paternoster Square Edinburgh: 30 St. Mary Street To
"All them that love our Lord Jesus
Christ with a love incorruptible."



Preface

THERE is no edition of the New Testament in a standard translation which is acceptable for general use and which also presents the books in probable chronological order. In this edition by special arrangement the best English version in existence is used, the American Revision. Each book had a definite aim, grew out of specific historical circumstances, and had a message for its time. If we can see that message clearly, we shall be able the better to grasp the message of God's Word for our time. There is little order in the generally accepted arrangement of the books, especially in Paul's Epistles, which form so large a part of the New Testament. The books are here printed in chronological groups so that the reader may get the benefit of the unfolding history as he reads, passing from book to book as nearly as possible in the actual order of the historical facts. There is given also before each book its probable date, a brief sketch of the historical setting, and a short outline as a guide to reading. No originality is claimed for the conception of New Testament history presented. The effort is made rather to give the results of the soberest modern criticism.

It is frankly recognized that there are doubtful questions of New Testament chronology and criticism. No effort is here made to settle them by critical discussion. The general reader of the New Testament does not need such technical criticism in his actual reading and use of the book. The New Testament is here accepted at its face value and all the books are so accepted, for these books have stood the test of experience and criticism as God's Word.

Some readers will wonder at the place assigned to some of the books, but not every view can be adopted, and that view of date and order has been chosen in each case which on the whole seems to have the best support in modern historical study. Some of the disputed points, for instance, are the relation as to date of the Four Gospels to each other, the date of James, the date of Galatians and Philippians among Paul's Epistles, the relation of Jude and Second Peter, the date of John's Revelation. Nothing like absolute certainty can be claimed for any view on these points, and yet there is in each case a balance of probability and that has been followed.

Preface

The exact chronology of all the books is not observed for obvious reasons. For instance, the Four Gospels all doubtless belong to a period after the Epistle of James and some of Paul's Epistles. The Gospels, it should be remembered, are an interpretation of the facts of Christ's life, in the light of much of the Apostolic history and with some of the Apostolic literature already produced. A solid historical basis is thus easily reached in studying the foundations of Christianity which reinforces the Gospels. But as the Gospels deal with facts that antedate the Apostolic history, they must in historical study clearly be read before that history. Again, the Acts of the Apostles was undoubtedly written after many of the books of the New Testament had appeared. And yet, since much of the story of Acts antedates those books, the Acts must appear before the Apostolic Epistles. Where it is possible in connection with the Epistles, mention will be made of the part of Acts with which it corresponds. The effort has been not to follow a blind rule, but to arrange the books in such a way as to allow them to throw light on each other and in accordance with the known or probable historical facts, so that one can read in the Scripture text the story of the origin of Christianity and its actual development.

This edition is designed for all readers and students of the New Testament. There is unavoidable condensation in the introductory notes. The New Testament tells its own story.

And now may the Lord Jesus Christ, the great Head of the Church, bless His Word thus arranged.

A. T. ROBERTSON.

Louisville, Ky., 1904.

The Names and Order of the Books of the New Testament

THE GOSPELS:
ACCORDING TO MARK,
ACCORDING TO MATTHEW,
ACCORDING TO LUKE,
ACCORDING TO JOHN.
THE ACTS.

THE ACTS. JAMES.

THE EPISTLES OF PAUL:

(First Group)

I THESSALONIANS,

II THESSALONIANS.

(Second Group)

I CORINTHIANS,

II CORINTHIANS,

GALATIANS,

ROMANS.

PHILIPPIANS,

(Third Group)

PHILEMON,
COLOSSIANS,
EPHESIANS.
(Fourth Group)
I TIMOTHY,
TITUS,
II TIMOTHY.

THE REMAINING GENERAL EPISTLES
AND HEBREWS:
I PETER,
JUDE,
II PETER,
HEBREWS,
I JOHN,
II JOHN,
III JOHN.
REVELATION.

The Gospels

THE Four Gospels are not formal lives of Christ, nor do they together constitute a complete account of the earthly life of Jesus our Lord. Each Gospel was written for a specific object and gives selected portions of that life. But they all present the same divine man. Son of Man and Son of God. The pictures are from different points of view, but they are pictures of the same wondrous Being. They exhibit a marvellous reserve in what they do not say when compared with the Apocryphal Gospels of later times. Of all the books in the world the Four Gospels are the most wonderful for simplicity, beauty and power. The only adequate explanation of the production of such books by unschooled men is that Iesus did do and say these things. Else the authors were greater geniuses than Shakespeare. With the Gospels in our hands it is more of a miracle to deny that such a wonderful Being as Jesus lived than to admit it. The books bear the stamp of truthfulness and historical accuracy to any one who is not prejudiced against mira-They do not cover the same ground exactly, and when they do they bring up different sides of the same story or event. The words of Jesus are reported freely though accurately. Apparent contradictions occur, some of which can be easily explained while others are more difficult. They are independent witnesses that reinforce each other, and give a consistent picture of the Christ. There is a growing conviction among scholars that Mark is the earliest Gospel, followed by Matthew, then Luke, then John. The first three Gospels are more like each other than they are like John and have been called the Synoptic Gospels for that reason. John's Gospel stands apart in style and largely in subject matter, but supplements the others and throws a flood of light on the narratives and addresses of the Synoptic Gospels.

The Gospel According to Mark

DATE—Probably before 60 A. D.

Scholars are by no means a unit on the date of any of the Gospels, but the early date of the Synoptic Gospels has the balance of evidence.

The author, John Mark, was the son of Mary of Jerusalem (Acts XII: 12), whose house was a gathering place for the disciples (Acts XII: 12ff.). He returned with Barnabas and Saul from Jerusalem to Antioch (Acts XII: 25), and accompanied them as minister (Acts XIII: 5) on the first great missionary tour from Antioch as far as Perga (Acts XIII: 13) where he left them for home. Paul would not take Mark with him on the second journey, but Barnabas, his cousin (Col. IV: 10), chose him (Acts XV: 37-39). Paul some ten years afterwards counted him a fellow-worker at Rome (Col. IV: 10; Philemon 24). He had found him useful and asked for him in his last imprisonment (II Tim. IV: 11). He was with Peter when he wrote his First Epistle (I Peter V: 13). Peter (II Peter I: 15) expressed his desire that the disciples might know the gospel story. The early Christian writers say that Mark wrote his Gospel on the basis of information from Peter and some say that Mark is the young man mentioned in Mark XIV: 51f. How much he knew of Jesus from personal knowledge we do not know, but he was not one of the twelve, though he was in close touch with them in Jerusalem, and with Peter especially then and later.

The book itself is the briefest and the simplest and probably the oldest of the Gospels, and deals chiefly with the Galilean ministry and the events connected with the death of Christ. There is no introduction, nor does it give anything about the birth and infancy of Jesus. It is generally chronological and has only twenty-three verses which are wholly distinct from Matthew and Luke. The work of Christ is pictured in His miracles rather than in teaching by parable. The style is direct and vigorous. There are many vivid details, as the looks and feelings of Christ, that may have come from Simon Peter. There is the freshness of an eye-witness. Peter's sketch of Christ's work (Acts X: 36-43) is quite in harmony with Mark's Gospel. This is sometimes called the Roman Gospel because it is the Gospel of action and power. It is the best Gospel to begin with, for we have here the

The Student's Chronological New Testament

Gospel story in its earliest form. The author's purpose is not stated and seems practical. It is a straightforward and realistic story of the work of Jesus Christ the Son of God.

AN OUTLINE.

- The beginning of the Gospel of Jesus Christ, the Son of God.
 1: 1-13.
 - 2. The full tide of Christ's popularity in Galilee. I: 14-VI: 56.
- 3. Jesus seeking relief from the excitement of Galilee and training the disciples for the coming catastrophe. VII–IX.
 - 4. Our Lord going to meet His destiny in Jerusalem. X.
- 5. The challenge to Jerusalem and the great conflict with the enemies of Christ. XI, XII.
- 6. The doom of the city and the judgment of the world foretold. XIII.
 - 7. The triumph of the enemies of Christ. XIV, XV.
- 8. The triumph of Jesus over His enemies and the commission to take the world for Him. XVI.

ACCORDING TO MARK

Preaching of the Baptist. Baptism of Jesus. Temptation of Jesus. He preaches in Galilee. Teaches in Capernaum

The beginning of the 'gospel of Jesus Christ, ²^a the Son of God.

2 ^bEven as it is written ³in Isaiah the prophet,

4c Behold, I send my messenger before thy face,

Who shall prepare thy way; 3 5 d The voice of one crying in the wilderness.

Make ye ready the way of the

Lord,

Make his paths straight; 4 John came, who baptized in the wilderness and epreached the baptism of repentance unto fremission 5 And there went out of sins. unto him all the country of Judea, and all they of Jerusalem; and they were baptized of him in the river Jordan, confessing their sins. 6 And John was clothed with camel's hair, and had a leathern girdle about his loins, and did eat locusts and wild honey. 7 And he preached, saying, There cometh after me he that is mightier than I, the latchet of whose shoes I am not ⁶ worthy to stoop down and unloose. ⁸ I baptized you ⁷ in unloose. 8 I baptized you in water; but he shall baptize you ⁷in the Holy Spirit.

9 And it came to pass in those days, that Jesus 'came from Nazareth of Galilee, and was baptized of John 8 in the Jordan. 10 And straightway coming up out of the water, he saw the heavens rent asunder, and the Spirit as a dove descending upon him: 11 and a voice came out of the heavens, 'Thou art my beloved Son, in thee

I am well pleased.

12 * And straightway the Spirit driveth him forth into the wilderness. 13 And he was in the wilderness forty days tempted of Satan; and he was with the wild

1 Or, good tidings: and so elsewhere.
2 Some ancient authorities omit the Son of

God.

Some ancient authorities read in the prophets.

Mal. iii, 1.

Gr. sufficient.

Or, with

Gr. into.

a See Mt. 4. b ver. 2-8: Matthew 3.

1-11; Luke 3. 2-16 o Mt. 11, 10; Lk. 7, 27 d Mt. 3, 3;

Lk. 3. 4; Jn. 1. 23 ^e Acts 13. 24 ^f Lk. 1. 77 ^g ver. 9-11:

Matthew 3. 13-17; Luke 3. 21, 22

h Comp. Mt. 2. 23 (Lk. 2. 51) i Lk. 3. 22; see Mt. 3.

k ver. 12, 13: Matthew 4. 1-11; Luke 4. 1-13 ! See Mt. 4. 10

^m Mt. 4. 12 ⁿ See Mt. 4. o Gal. 4. 4 Eph. 1. 10; 1 Tim. 2. 6; Tit. 1. 3 p Comp.

Acts 20. 21 q ver. 16-20: Matthew 4. 18-22; comp. Lk. 5.2-11; Jn. 1.40-42 ver. 21-28; Luke 4.31-

See Mt. 4

23; ver. 39; ch. 10. 1 t See Mt. 7. " See Mt. 8.

29 th 10, 47; 14, 67; 16, 6; Lk, 4, 34; 24, 19; comp. Mt. 2, 23; Acts 24, 5; Acts 24, 5; comp. Lk, 1, 35; Acts 3, 14

y ch. 10. 24, 32; comp. 14. 33; 16. 5, 6

beasts; and the angels ministered unto him.

14 "Now after John was delivered up, Jesus came into Galilee, "preaching the 'gospel of God, 15 and saying, 'The time is ful-filled, and the kingdom of God is at hand: prepent ye, and believe

in the gospel.

16 And passing along by the sea of Galilee, he saw Simon and the brother of Simon casting a net in the sea; for they were fishers. 17 And Jesus said unto them, Come ye after me, and I will make you to become fishers of men. 18 And straightway they left the nets, and followed him. 19 And going on a little further, he saw James the son of Zebedee, and John his brother, who also were in boat mending the nets. $20 \, \mathrm{And}$ straightway he called them: and they left their father Zebedee in the boat with the hired servants, and went after him.

21 r And they go into Capernaum; and straightway on the sabbath day the entered into the synagogue and taught. 22 And they were astonished at his teaching: for he taught them as having authority, and not as the scribes. 23 And straightway there was in their synagogue a man with an unclean spirit; and he cried out, 24 saying, "What have we to do with thee, Jesus thou "Nazarene? art thou come to destroy us? I know thee who thou art, "the Holy One of God. 25 And Jesus rebuked 10 him, saying, Hold thy peace, and come out of him. 26 And the unclean spirit, " tearing him and crying with a loud voice, came out of him. 27 And they were all yamazed, insomuch that they questioned among themselves, saying, What is this? a new teaching! with authority he commandeth even the unclean spirits,

10 Or, it 11 Or. convulsing 9 Or. Jacob

Jesus heals Simon's Wife's Mother. Seeks Retirement. Cleanses a Leper. Heals a Paralytic

and they obey him. 28 And the report of him went out straightway everywhere into all the region

of Galilee round about.

29 ^a And straightway, they were come bout of the synagogue, they came into the house of Simon and Andrew, with ²James and John. 30 Now Simon's wife's mother lay sick of a fever; and straightway they tell him of her: 31 and he came and took her by the hand, and raised her up; and the fever left her, and she ministered unto them.

32 And at even, when the sun did set, they brought unto him all that were sick, and them that were ³ possessed with demons. 33 And all the 'city was gathered together at the door. 34 And he healed many that were sick with divers diseases, and cast out many demons; and he suffered not the demons to speak, because they

knew him 4

35 ^h And in the morning, a great while before day, he rose up and went out, and departed into a desert place, and there 'prayed. 36 And Simon and they that were with him followed after him; 37 and they found him, and say unto him, All are seeking thee. 38 And he saith unto them, Let us go elsewhere into the next towns, that I may preach there also; for to this end came I forth. 39 *And he went into their synagogues throughout all Galilee, preaching and easting out demons.

40 And there cometh to him a leper, beseeching him, and saying unto him, If thou wilt, thou canst make me clean. 41 And being moved with compassion, he stretched forth his hand, and touched him, and saith unto him, I will; be thou made clean. 42 And straightway the leprosy departed from him, and he was made clean. 43 And he estrictly charged him, and straightway sent him out, 44 and saith unto him, "See thou say nothing to any man: but "go show thyself to the priest, and offer for thy

1 Some ancient authorities read when he was come out of the synagogue, he came &c.
2 Or, Jacob 3 Or, demoniacs
4 Many ancient authorities add to be Christ.
See Lk. 4. 41.

Some ancient authorities omit and kneeling on to him. down to him.

e See Mt. 4.

24

f ver. 21 g See Mt. 4. 23 h ver. 35-38: Luke 4. 42, Lk. 5. 16; see Mt. 14.

k See Mt. 4. 23; comp. ver. 23; ch.

3. 1 ver. 40-44; Matthew 8. 2-4; Luke 5, 12-14 ^m ch. 10. 17; comp. Mt. 8. 2; Lk. 5.

n See Mt. 8. ° Comp. Mt. 8. 4

^p Lk. 5. 15; see Mt. 28. ^q Comp. ch. 2. 2, 13; 3. 7; Lk. 5. 17; Jn. 6. 2 ver. 13; see ch. 1. 45 ver. 3-12;

Matthew 9. 2-8; Luke 5, 18-26 t See Mt. 4. ²⁴ Comp. Lk.

5. 19 y See Mt. 9. 2 x Is. 43. 25

a ver. 29-31:
Matthew 8.
14,15; Luke
4,28,29
b ver. 21, 23
c ver. 32-34:
Matthew 8.
16,17; Luke
4, 40, 41
a Comp. Mt.
8, 16; Lt.
4, 40
c See Mt. 4.

The deansing the things which Moses
recommanded, for a testimony unto
them. 45 But he went out, and
began to publish it much, and
began to publish it much, and
the see much that 9 Jesus could no
more openly enter into 10 a city, but
was without in desert places: and q they came to him from every quarter.

And when he entered again into Capernaum after some days, it was noised that he was in the house. 2 And many were gathered together, so that there was no longer room for them, no, not even about the door: and he spake the word unto them. 3 And they come, bringing unto him a man 'sick of the palsy, borne of four. 4 And when they could not 12 come nigh unto him for the crowd, they "uncovered the roof where he was: and when they had broken it up, they let down the 13 bed whereon the sick of the palsy lay. 5 And Jesus seeing their faith saith unto the sick of the palsy, ¹⁴ Son, * thy sins are forgiven. 6 But there were certain of the scribes sitting there, and reasoning in their hearts, 7 Why reasoning in their hearts, 7 doth this man thus speak? he blasphemeth: *who can forgive sins but one, even God? 8 And straightway Jesus, perceiving in his spirit that they so reasoned within themselves, saith unto them, Why reason ye these things in your hearts? 9 Which is easier, to say to the 'sick of the palsy, Thy sins are forgiven; or to say, Arise, and take up thy 13 bed, and walk? 10 But that ye may know that the Ser of men both substitutions. the Son of man hath authority on earth to forgive sins (he saith to the sick of the palsy), 11 I say unto thee, Arise, take up thy 13 bed, and go unto thy house. 12 And he arose, and straightway took up the 13 bed, and went forth before them all; insomuch that they were all amazed, and "glorified God, saying, 2 We never saw it on this fashion. 13 And he went forth again by

y See Mt. 9. 2 Mt. 9. 33

a See ch. I.

Matthew 9. 9-13; Luke 5, 27-32 c Comp. Mt.

the sea side; and "all the multi-tude resorted unto him, and he taught them. 14 bAnd as he b ver. 14-17: passed by, he saw Levi the son of Alphaus sitting at the place of

7 Lev. xiii. 49; xiv. 2 ff.
9 Gr. he. 10 Or, the city 8 Gr. word. 9 Gr. he. 10 Or, the city 11 Or, at home 12 Many ancient authorities read bring him to him. 13 Or, pallet 14 Gr. Child. unto him.

5.30

11

toll, and he saith unto him, a Follow me. And he arose and fol-

lowed him.

15 And it came to pass, that he was sitting at meat in his house, and many publicans and sinners sat down with Jesus and his disciples: for there were many, and they followed him. 16 And b the scribes of the Pharisees, when they saw that he was eating with the sinners and publicans, said unto his disciples, ^{3c} How is it that he eateth and drinketh with publicans and sinners? 17 And when Jesus heard it, he saith unto them, They that are whole have no need of a physician, but they that are sick: I came not to call the righteous, but sinners.
18 And John's disciples and the

Pharisees were fasting: and they come and say unto him, Why do John's disciples and the disciples of the Pharisees fast, but thy disciples fast not? 19 And Jesus said unto them, Can the sons of the bridechamber fast, while the bridegroom is with them? as long as they have the bridegroom with them, they cannot fast. 20 But the days will come, when the bride-groom shall be taken away from them, and then will they fast in that day. 21 No man seweth a piece of undressed cloth on an old garment: else that which should fill it up taketh from it, the new from the old, and a worse rent is made. 22 And no man putteth new wine into old ⁷wine-skins; else the wine will burst the skins, and the wine perisheth, and the skins: but they put new wine into fresh wine-skins.

23 And it came to pass, that he was going on the sabbath day through the grainfields; and his disciples began, as they went, to *pluck the ears. 24 And the Pharisees said unto him, Behold, why do they on the sabbath day that which is not lawful? 25 And he said unto them, ⁹ Did ye never read what David did, when he had need, and was hungry, he, and they

a See Mt. 8. that were with him? 26 How he entered into the house of God 10 when b Acts 23. 9; comp. Lk. ^k Abiathar was high priest, and ate the showbread, which it is not lawc See Mt. 9. ful to eat save for the priests, and d Mt. 9. 12, 13; Lk. 5. 31, 32 e ver. 18-22: Matthew 9. gave also to them that were with him? 27 And he said unto them, ¹The sabbath was made for man, and ^m not man for the sabbath: 28 14-17; Luke 5.33so that the Son of man is lord even of the sabbath.

f Lk. 17. 22; Mt. 9. 15 g ver. 23-28; Matthew 12. 1-8; Luke 6. 1-5 h Dt. 23. 25 i See Mt. 12. 2

k 1 Chr. 24. 6. Comp. 1 S. 21. 1, with 2 S. 8. 17 ¹ Ex. 23. 12; Dt. 5. 14 ^m Col. 2. 16 ⁿ yer. 1-6:

Matthew 12. 9-14; Luke 6. 6-^o ch. 1. 21, 39 ^p Lk. 6. 7; 14. 1; 20. 11

^q Mt. 12. 10; Lk. 6. 7; comp. Lk. 11. 54 Lk. 6. 10 See Mt. 22. 16; ch. 12.

13 t ver. 7-12: Matthew 12. 15, 16; Luke 6. 17-

y See Mt. 4. 23 ^z ch. 5. 29, 34; Lk. 7. 21 ^a ch. 6. 56; 8. 22; see Mt. 9. 21;

14. 36 b See Mt. 4. 3 c See Mt. 8.4

d Lk. 6. 12; comp. Mt.

5. 1 6 Mt. 10. 1; ch. 6. 7; Lk. 9. 1

• "And he entered again into the synagogue; and there was a man there who had his hand withered. 2 And pthey watched him, whether he would heal him on the sabbath day; q that they might accuse him. 3 And he saith unto the man that had his hand withered, ¹¹ Stand forth. 4 And he saith unto them, Is it lawful on the sabbath day to do good, or to do harm? to save a life, or to kill? But they held their peace. 5 And when he had rlooked round about on them with anger, being grieved at the hardening of their heart, he saith unto the man, Stretch forth thy hand. And he stretched it forth; and his hand was restored. 6 And the Pharisees went out, and straightway with the 'Herodians took counsel against him, how they might destroy him. 7 And Jesus with his disciples

withdrew to the sea: and "a great multitude from Galilee followed; and from Judæa, 8 and from Jerusalem, and from 'Idumæa, and beyond the Jordan, and about *Tyre and Sidon, a great multitude, hearand Sidon, a great martitude, naming 12 what great things he did, came unto him. 9 And he spake to his disciples, that a little boat should wait on him because of the crowd, lest they should throng him: 10 for he had be healed many; insomuch that as many as had 13z plagues 14 pressed upon him that they might ^a touch him. 11 And the unclean spirits, whensoever they beheld him, fell down before him, and cried, saying, Thou art the Son of God. 12 And he charged them much that they should not make him known.

13 And he goeth up into dthe mountain, and calleth unto him whom he himself would; and they went unto him. 14 And he ap-

¹ That is, collectors or renters of Roman taxes. 2 Some ancient authorities read and the Phari-

sees.
3 Or, He eateth . . . sinners.
4 Some ancient authorities omit and drinketh. 5 Gr. strong.

⁶ That is, companions of the bridegroom.
7 That is, skins used as bottles.
8 Gr. began to make their way plucking.
9 I S. xxi. 6.

¹⁰ Some ancient authorities read in the days of

Abiathar the high priest.

11 Gr. Arise into the midst.
12 Or, all the things that he did
13 Gr. Scourges.

14 Gr. fell.

The Twelve are chosen. Calumny of the Scribes refuted. Spiritual Kinship more than Natural. The Reason for Parables

pointed twelve, that they might be with him, and that he might send them forth to preach, 15 and to have authority to cast out demons: 16 ² and Simon he surnamed Peter; 17 and ³ James the son of Zebedee, and John the brother of ³ James; and them he surnamed Boanerges, which is, Sons of thunder: 18 and Andrew, and Philip, and Bartholomew, and Matthew, and Thomas, and 3 James, the son of Alphaus, and Thaddaus and Simon the 4 Cananæan, 19 and Judas Iscariot, who also 5 betrayed

And he cometh 6 b into a house. 20 And othe multitude cometh together again, "so that they could not so much as eat bread. 21 And when "his friends heard it, they went out to lay hold on him: for they said, 'He is beside himself. 22 And the scribes that came down ^g from Jerusalem said, He hath ^{7h} Beelzebub, and, ⁸ⁱ By the prince of the demons casteth he out the demons. 23 * And he called them unto him, and said unto them in parables, How can "Satan east out Satan? 24 And if a kingdom be divided against itself, that kingdom cannot stand. 25 And if a house be divided against itself, that house will not be able to stand. 26 And if "Satan hath risen up against himself, and is divided, he cannot stand, but hath an end. 27 "But no one can enter into the house of the strong man, and spoil his goods, except he first bind the strong man; and then he will spoil his house. 28 °Verily I say unto you, All their sins shall be forgiven unto the sons of men, and their blasphemies wherewith soever they shall blaspheme: 29 but whosoever shall blaspheme against the Holy Spirit hath never forgiveness, but is guilty of an eternal sin: 30 because they said, He hath an unclean spirit.

31 P And there come his mother and his brethren; and, standing without, they sent unto him, calling him. 32 And a multitude was sitting about him; and they say unto him, Behold, thy mother and thy brethren without seek for thee. 33 And he answereth them, and

1 Some ancient authorities add whom also he named apostles. See Lk. 6, 13; comp. ch. 6, 30.

2 Some ancient authorities insert and he appointed twelve.

3 Or, Jacob

4 Or, Zealot See Lk. 6, 15; Acts 1, 13.

5 Or, delivered him up

7 Gr. Beetzebul.

8 Or, In

a ver. 16-19: Matthew 10. 2-4; Luke 6, 14-16; Acts 1. 13. See the names Matthew's list.

b Comp. ch. 2. 1; 7. 17; 9. 28 c Comp. ch. 1. 45; ver. 7 d ch. 6. 31 Comp. ver. 31 f.

f Comp. Jn. 10. 20; Acts 26. 24 g See Mt. 15, 1 h See Mt. 10. 25; comp. 11, 18

i See Mt. 9.

34 k ver. 23-27: Matthew 12. 25-29; Luke 11. l ch. 4. 2; comp. Mt. 13. 3 ff.; ch. 4. 2 ff.;

m See Mt. 4. ⁿ Comp. Is. 49, 24, 25 o ver. 28-30:

ver. 28-30; comp. Mt. 12. 31, 32; Lk, 12. 10 p ver. 31-35; Matthew 12. 46-50; Luke 8. 19-

q ver. 1-12: Matthew 13. 1-15; Luke 8, 4-10 r ch. 2. 13; 8 See Mt. 11.

15; ver. 23 t 1 Cor. 5. 12 f.; Col. 4. 5; 1 Th. 4. 12; 1 Tim. 3. 7 ^u See ver. 2; ch. 3. 23

v See Mt. 13. x ver. 13-20; Matthew 13. 18-23; Luke 8, 11saith, Who is my mother and my brethren? 34 And looking round on them that sat round about him, he saith, Behold, my mother and my brethren! 35 For whosoever shall do the will of God, the same is my brother, and sister, and mother.

4 rand again no began And teach by the sea side. And the teach the thread unto him a very there is gathered unto him a very great multitude, so that he entered into a boat, and sat in the sea; and all the multitude were by the sea on the land. 2 And he taught them many things in parables, and said unto them in his teaching, 3 Hearken: Behold, the sower went forth to sow: 4 and it came to pass, as he sowed, some seed fell by the way side, and the birds came and devoured it. 5 And other fell on the rocky ground, where it had not much earth; and straightway it sprang up, because it had no deepness of earth: 6 and when the sun was risen, it was scorched; and because it had no root, it withered away. 7 And other fell among the thorns, and the thorns grew up, and choked it, and it yielded no fruit. 8 And others fell into the good ground, and yielded fruit, growing up and increasing; and brought forth, thirtyfold, and sixtyfold, and a hundredfold. 9 And he said, Who hath ears to hear, let him hear. 10 And when he was alone, they

that were about him with the twelve asked of him the parables. 11 And he said unto them, Unto you is given the mystery of the kingdom of God: but unto 'them that are without, all things are done "in parables: 12 "that seeing they may see, and not perceive; and hearing they may hear, and not understand; lest haply they should turn again, and it should be forgiven them. 13 * And he saith unto them, Know ye not this parable? and how shall ye know all the parables? 14 The sower soweth the word. 15 And these are they by the way side, where the word is sown; and when they have heard, straightway cometh "Satan, and taketh away the word which hath been sown in them. 16 And these in like manner are they that are sown upon the rocky places, who, when they have heard the word, straightway receive it with joy;

Admonition to hear. The Secret Growth of the Seed. The Mustard Seed. The Storm. The Gerasene Demoniac

17 and they have no root in themselves, but endure for a while; then, when tribulation or persecution ariseth because of the word, straightway they stumble. 18 And others are they that are sown among the thorns; these are they that have heard the word, 19 and the cares of "the 'world, and the deceitfulness of riches, and the lusts of other things entering in, choke the word, and it becometh unfruitful. 20 And those are they that were sown upon the good ground; such as hear the word, and accept it, and bear fruit, thirtyfold, and sixtyfold, and a hundredfold.

21 And he said unto them, ^bIs the lamp brought to be put under the bushel, or under the bed, and not to be put on the stand? 22° For there is nothing hid, save that it should be manifested; neither was anything made secret, but that it should come to light. 23 d If any man hath ears to hear, let him hear. 24 And he said unto them, Take heed what ye hear: "with what measure ye mete it shall be measured unto you; and more shall be given unto you. 25 For he that hath, to him shall be given: and he that hath not, from him shall be taken away even that which he hath.

26 And he said, "So is the kingdom of God, as if a man should cast seed upon the earth; 27 and should sleep and rise night and day, and the seed should spring up and grow, he knoweth not how. 28 The earth beareth fruit of herself; first the blade, then the ear, then the full grain in the ear. 29 But when the fruit "is ripe, straightway he putteth forth the sickle, because

the harvest is come.

30 * And he said, How shall we 'liken the kingdom of God? or in what parable shall we set it forth?

31 * It is like a grain of mustard seed, which, when it is sown upon the earth, though it be less than all the seeds that are upon the earth, 32 yet when it is sown, groweth up, and becometh greater than all the herbs, and putteth out great branches; so that the birds of the heaven can lodge under the shadow thereof.

33 And with many such parables spake he the word unto them, as

1 Or, age 2 Or, yieldeth 3 Or, alloweth 4 Or, sendeth forth 5 Gr. As unto.

a See Mt. 13.
22
b Mt. 5. 15;
Lk. 8. 16;
11. 33
c Mt. 10. 26;
Lk. 8. 17;
12. 2

d ver.9; see Mt. 11. 15 Mt. 7. 2; Lk. 6. 38 f See Mt. 13. 12 f ver. 26-29

g ver, 26-29: comp. Mt. 13. 24-30 h ver. 30-32: Matthew 13. 31, 32: Luke 13.18, 19

k Mt. 13. 34; comp. Jn. 10. 6; 16. 25 l ver. 35-41; Matthew 8. 18, 23-27; Luke 8. 22-

^m ver. 1; ch. 5. 2, 21; comp. 3. 9

ⁿ ver. 1-17: <u>Matthew</u> 8. 28-34; <u>Luke</u> 8. 26-37

o ch. 1. 23

P See Mt. 8.
 29
 q See Mt. 4. 3
 r Lk. 8. 28;
 Acts 16. 17;
 Heb. 7. 1

ver. 15;
comp. Mt.
26, 53; Lk.
8, 30

they were able to hear it; 34 and without a parable spake he not unto them: but privately to his own disciples he expounded all things.

35 And on that day, when even was come, he saith unto them, Let us go over unto the other side. 36 And leaving the multitude, they take him with them, even as he was, "in the boat. And other boats were with him. 37 And there ariseth a great storm of wind, and the waves beat into the boat, insomuch that the boat was now filling. 38 And he himself was in the stern, asleep on the cushion: and they awake him, and say unto him, Teacher, carest thou not that we perish? 39 And he awoke, and rebuked the wind, and said unto the sea, Peace, be still. And the wind ceased, and there was a great calm. 40 And he said unto them, Why are ye fearful? have ye not yet faith? 41 And they feared exceedingly, and said one to another, Who then is this, that even the wind and the sea obey him?

"And they came to the other side of the sea, into the country of the Gerasenes. 2 And when he was come out of "the boat, straightway there met him out of the tombs a man 'with an unclean spirit, 3 who had his dwelling in the tombs: and no man could any more bind him, no, not with a chain; 4 because that he had been often bound with fetters and chains, and the chains had been rent asunder by him, and the fetters broken in pieces: and no man had strength to tame him. 5 And always, night and day, in the tombs and in the mountains, he was crying out, and cutting himself with stones. 6 And when he saw Jesus from afar, he ran and 6 worshipped him; 7 and crying out with a loud voice, he saith, "What have I to do with thee, Jesus, thou "Son of "the Most High God! I adjure thee by God, torment me not. 8 For he said unto him, Come forth, thou unclean spirit, out of the man. 9 And he asked him, What is thy name? And he saith unto him, My name is 'Legion; for we are many.
10 And he besought him much that he would not send them away

⁶ The Greek word denotes an act of reverence, whether paid to a creature (see Mt. 4.9; 18.26) or to the Creator (see Mt. 4.10).

Jairus's Daughter. The Woman with an Issue of Blood. The Daughter raised

out of the country. 11 Now there was there on the mountain side a greatherd of swine feeding. 12 And they be sought him, saying, Send us into the swine, that we may enter into them. 13 And he gave them leave. And the unclean spirits came out, and entered into the swine: and the herd rushed down the steep into the sea, in number about two thousand; and they were drowned in the sea. 14 And they that fed them fled, and told it in the city, and in the country. And they came to see what it was that had come to pass. 15 And they come to Jesus, and behold him that was "possessed with demons sitting, belothed and "in his right mind, even him that had the degion: and they were afraid. 16 And they that saw it declared unto them how it befell him that was a possessed with demons, and concerning the swine. 17 And they began to be seech him to depart from their borders. 18 And as he was entering into the boat, he that had been possessed with demons besought him that he might be with him. 19 And he suffered him not, but saith unto him, Go to thy house unto thy friends, and tell them how great things the Lord hath done for thee. and how he had mercy on thee. 20 And he went his way, and began to publish in Decapolis how great things Jesus had done for him: and all men marvelled.

21 g And when Jesus had crossed over again in hthe boat unto the other side, a great multitude was gathered unto him; and he was by the sea. 22 *And there cometh one of the rulers of the synagogue, Jairus by name; and seeing him, he falleth at his feet, 23 and beseecheth him much, saying, My little daughter is at the point of death: I pray thee, that thou come and "lay thy hands on her, that she may be made whole, and live. 24 And he went with him; and a great multitude followed him, and

they thronged him. 25 And a woman, who had an issue of blood twelve years, 26 and had suffered many things of many physicians, and had spent all that she had, and was nothing bettered. but rather grew worse, 27 having heard the things concerning Jesus,

1 Or, the demoniac 2 Or, saved

b Comp. Lk. 8. 27 c Lk. 8. 35 d See ver. 9 e ver. 18-20: Luke 8. 38, fch. 7. 31; Mt. 4, 25 Mt. 9, 12; Lk. 8, 40? h Comp. ch. 4. 36 i Comp. ch. 4. 1 k ver. 22-43: Matthew 9. 18-26; Luke 8. 41l ver. 35, 36, 38; Lk. 8. 49; 13. 14; Acts 13. 15; 18. 8, 17. Comp. Mt. 9. 18 m ch. 6. 5; 7. 32; 8. 23; 16. 18; Lk. 4. 40; 13. 13; Acts 9. 17; 28. 8; Acts 6. 6

ⁿ ver. 34; see ch. 3.10 o See Lk. 5. P See Mt. 9. 9 Lk. 7. 50; 8.48; comp. Acts 16. 36; Jas. 2. ^r See ver. 22 ^s Lk. 8. 50 ^t Mt. 17. 1; 26. 37

comp.

" Lk. 7. 14: comp. Acts 9. 40

v See Mt. 8.4

a ver. 16, 18; see Mt. 4. came in the crowd behind, and touched his garment. 28 For she said, If I touch but his garments, I shall be made whole. 29 And straightway the fountain of her blood was dried up; and she felt in her body that she was healed of her ³ⁿ plague. 30 And straightway Jesus, perceiving in himself that othe power proceeding from him had gone forth, turned him about in the crowd, and said, Who touched my garments? 31 And his disciples said unto him, Thou seest the multitude thronging thee, and sayest thou, Who touched me? 32 And he looked round about to see her that had done this thing. 33 But the woman fearing and trembling, knowing what had been done to her, came and fell down before him, and told him all the truth. 34 And he said unto her, Daughter, pthy faith hath made thee whole; ^qgo in peace, and be whole of thy ³ⁿ plague. 35 While he yet spake, they come

from the ruler of the synagogue's house, saying, Thy daughter is dead: why troublest thou the Teacher any further? 36 But Jesus, 5 not heeding the word spoken, saith unto the ruler of the synagogue, Fear not, only believe. 37 And he suffered no man to follow with him, save 'Peter, and 'James, and John the brother of 6 James. -38 And they come to the house of "the ruler of the synagogue; and he beholdeth a tumult, and many weeping and wailing greatly. 39 And when he was entered in, he saith unto them, Why make ye a tumult, and weep? the child is not dead, but sleepeth. 40 And they laughed him to scorn. But he, having put them all forth, takth the father of the child see eth the father of the child and her mother and them that were with him, and goeth in where the child was. 41 And taking the child by the hand, he saith unto her, Talitha cumi; which is, being interpreted, Damsel, "I say unto thee, Arise. 42 And straightway the damsel rose up, and walked; for she was twelve years old. And they were amazed straightway with a great amazement. 43 And he "charged them much that no man should know this: and he commanded that

something should be given her to eat.

3 Gr. seourge. 4 Or, saved thee 5 Or, overhearing 6 Or, Jacob

Jesus teaches at Nazareth and is rejected. The Twelve sent forth. Herod's Concern about Jesus. The Baptist beheaded a ver. 1-6: Matthew

13. 54-58 b Lk. 4. 16,

23; comp. Mt. 13, 54,

c See Mt. 4.

23; comp. ch. 10. 1 d See Mt. 7.

g Mt. 13. 56

k See ver. 1

! See ch. 5.

comp. ch. 1. 39; 10. 1 " ver. 7-11: Matthew

Lk. 9. 1 ^p Lk. 10. 1

t Jas. 5. 14

14. 1-12.

14; comp. ch. 8. 28

11

21. 26 Comp.

2. 18 d Lk. 3. 1 Esth. 5. 3, 6; 7. 2

28

13. 5

^aAnd he went out from thence; and he cometh into bhis own country; and his disciples follow him. 2 And when the sabbath was come, he began to teach in the synagogue: and 1d many hearing him were astonished, saying, Whence hath this man these things? and, What is the wisdom that is given unto this man, and what mean such 2 mighty works wrought by his hands? 3 Is not this the carpenter, the son of Mary, and brother of James, and Joses, and Judas, and Simon? and are not by his sisters here with us? And they were 4h offended in him. 4 And Jesus said unto them, A prophet is not without honor, save in khis own country, and among his own kin, and in his own house. 5 And he could there do no mighty work, save that he 'laid his hands upon a few sick folk, and healed them. 6 And he marvelled because of their unbelief.

^m And he went round about the

villages teaching.

7 "And "he calleth unto him the twelve, and began to send them forth by p two and two; and he gave them authority over the unclean spirits; 8 q and he charged them that they should take nothing for their journey, save a staff only; no bread, no wallet, no 6 money in their purse; 9 but to go shod with sandals: and, said he, put not on two coats. 10 And he said unto them, Wheresoever ye enter into a house, there abide till ye depart thence. 11 And whatsoever place shall not receive you, and they hear you not, as ye go forth thence, shake off the dust that is under your feet for a testimony unto them. 12 And they went out, and preached that men should repent. 13 And they cast out many demons, and tanointed with oil many that were sick, and healed them.

14 "And king Herod heard thereof; for his name had become known: and he said, John the Baptizer is risen from the dead, and therefore do these powers work in him. 15 But others said, It is * Elijah. And others said, It is * a prophet, even as one of the prophets. 16 But

f Lk. 9. 10 g Mt. 10. 2 (comp. ch. . 14 in Gr.); Lk. 6. 13; 9. 10; 17. 5; 22. 14; 24. 10; Acts 1. 2, 26, &c.

Herod, when he heard thereof, said, John, whom I beheaded, he is risen. 17 For Herod himself had sent forth and laid hold upon John, and bound him in prison for the sake of ² Herodias, his brother Philip's wife; for he had married her. 18 For John said unto Herod, ^a It is not lawful for thee to have thy brother's wife. 19 And ² Hecomp. Mt. / See Mt. 12. rodias set herself against him, and desired to kill him; and she could not; 20 for bHerod feared John, h See Mt. 11. i See Mt. 13. knowing that he was a righteous and holy man, and kept him safe. And when he heard him, he was ^m Mt. 9. 35; Lk. 13. 22; much perplexed; and he heard him gladly. 21 And when a convenient day was come, that Herod on his birthday emade a supper to his 10. 1, 9-14; Luke 9. 1, lords, and the 10 high captains, and the chief men dof Galilee; 22 and 3-5; comp. Lk. 10. 4-11 ch. 3. 13; Mt. 10. 1, 5; when "the daughter of "Herodias herself came in and danced, "she pleased Herod and them that sat at meat with him; and the king ^q Mt. 10. 10 ^r Mt. 10. 14 ^s Comp. Mt. 11. 1; Lk. said unto the damsel, Ask of me whatsoever thou wilt, and I will give it thee. 23 And he sware unto her, Whatsoever thou shalt ask of me, I will give it thee, unto u ver. 14-29: Matthew of the half of my kingdom. 24 And she went out, and said unto her mother, What shall I ask? And she said, The head of John the Parties. ver. 14-16: Luke 9. 7-9 v See Mt. 14. x See Mt. 16. Baptizer. 25 And she came in y See Mt. 21. straightway with haste unto the king, and asked, saying, I will that thou forthwith give me on a 2 See Mt. 14. platter the head of John the Bapa See Mt. 14. tist. 26 And the king was exceeding sorry; but for the sake of his oaths, and of them that sat at b Comp. Mt. meat, he would not reject her. 27 And straightway the king sent forth a soldier of his guard, and Esth. 1. 3; commanded to bring his head: and he went and beheaded him in the prison, 28 and brought his head on a platter, and gave it to the damsel; and the damsel gave it to her mother. 29 And when his disciples heard thereof, they came and took up his corpse, and laid it in a tomb.

30 And the papostles gather themselves together unto Jesus; and they told him all things, whatsoever they had done, and whatsoever they had taught. 31 And he

1 Some ancient authorities insert the. 2 Gr. powers 3 Or, Jacob

4 Gr. caused to stumble. 5 Gr. power. 6 Gr. brass. 7 Gr. 8 Some ancient authorities read they. 7 Gr. girdle. things.
10 Or, military tribunes 10 Or, military tribunes Gr. chiliarchs.
11 Some ancient authorities read his daughter erodias.
12 Or, it Herodias.

9 Many ancient authorities read did many

The Five Thousand fed. Jesus walks on the Sea. In Gennesaret

saith unto them, Come ye yourselves apart into a desert place, and rest a while. For there were many coming and going, and a they had no leisure so much as to eat. 32 And they went away in the boat to a desert place apart.

33 And the people saw them going, and many knew them, and they ran together there on foot from all the cities, and outwent them. 34 And he came forth and asaw a great multitude, and he had compassion on them, because they were as sheep not having a shepherd: and he began to teach them many things. 35 And when the day was now far spent, his disciples came unto him, and said, The place is desert, and the day is now far spent; 36 send them away, that they may go into the country and villages round about, and buy themselves somewhat to eat. 37 But he answered and said unto them, Give ye them to eat. 'And they say unto him, Shall we go and buy two hundred ^{2g} shillings' worth of bread, and give them to eat? 38 And he saith unto them, How many loaves have ye? go and see. And when they knew, they say, Five, and two fishes. 39 And he commanded them that all should ³ sit down by companies upon the green grass. 40 And they sat down in ranks, by hundreds, and by fifties. 41 And he took the five loaves and the two fishes, and looking up to heaven, he blessed, and brake the loaves; and he gave to the disciples to set before them; and the two fishes divided he among them all. 42 And they all ate, and were filled. 43 And they took up broken pieces, twelve i basketfuls, and also of the fishes. 44 And they that ate the loaves were k five thousand men. 45 'And straightway he constrained his disciples to enter into

"the boat, and to go before him unto the other side to "Bethsaida, while he himself sendeth the multitude away. 46 And after he had otaken leave of them, he departed pinto the mountain to pray. 47 And when even was come, the boat was in the midst of the sea, and he alone on the land. 48 And seeing

1 Or, by land 2 The word in the Greek denotes a coin worth about eight pence half-penny, or nearly seventeen cents.

3 Gr. recline.

a ch. 3. 20 b ver. 32-44: Matthew 14. 13-21; Luke 9. 10-17; John 6. 5-13. Comp. ch. 8. 2-9 ver. 45; comp. ch. 3. 9. See ch. 5. 36 d See Mt. 9. 36 c See Mt. 9. 36 Jn. 6. 7 Mt. 18. 28; Lk. 7. 41 h See Mt. 14. i See Mt. 14. hardened. k Comp. Mt. 14. 21 l ver. 45-51: Matthew

21 m See ver. 32 n See Mt. 11. 21; comp. ch. 8. 22 n Acts 18. 18, 21; 2 Cor. 2. 13 P See Mt. 14.

23

14. 22-32;

John 6. 15-

^q Comp. ch. 13, 35; Mt. 24, 43 ^r See Mt. 9, 2 ^s See Mt. 14. ^t See ver. 32 ^u ch. 8, 17 ff.

v Comp.
Rom. 11.7
ver. 53-56:
Matthew 14. 34-36: comp. Jn. 6. 24, 25 y See ch. 3. 10 ² See Mt. 9.

20 a ver. 1-23: Matthew 15. 1-20 ^b See Mt. 15.

Acts 10. 14,

c ver. 5;

Acts 10. 14, 28; 11. 8; Rom. 14. 14; Heb. 10. 23; Rev. 21. 27; comp. Mt. 15. 2; Lk. 11. 38 d ver. 5, 8, 9, 13; see Gal. 1. 14

fver. 2

e See Mt. 23.

them distressed in rowing, for the wind was contrary unto them, about the fourth watch of the night he cometh unto them, walking on the sea; and he would have passed by them: 49 but they, when they saw him walking on the sea, supposed that it was a ghost, and cried out; 50 for they all saw him, and were troubled. But he straightway spake with them, and saith unto them, Be of good cheer: it is I; be not afraid. 51 And he went up unto them into ' the boat; and the wind ceased: and they were sore amazed in themselves; 52 for "they understood not concerning the loaves, but their heart "was

53 And when they had crossed over, they came to the land unto Gennesaret, and moored to the shore. 54 And when they were come out of the boat, straightway the people knew him, 55 and ran round about that whole region, and began to carry about on their ⁵ beds those that were sick, where they heard he was. 56 And wheresoever he entered, into villages, or into cities, or into the country. they laid the sick in the marketplaces, and besought him that they might y touch if it were but the border of his garment: and as many as touched 6 him were made whole.

^a And there are gathered together unto him the Pharisees, and certain of the scribes, who had come b from Jerusalem, 2 and had seen that some of his disciples ate their bread with 70 defiled, that is, unwashen, hands. 3 (For the Pharisees, and all the Jews, except they wash their hands 8 diligently. eat not, holding the atradition of the elders; 4 and when they come from the marketplace, except they ⁹ bathe themselves, they eat not; and many other things there are, which they have received to hold, 10 washings of cups, and pots, and brasen vessels¹¹.) 5 And the Pharisees and the scribes ask him, Why walk not thy disciples according to the dtradition of the elders, but eat their bread with "defiled hands? 6 And he said unto them, 4 Or, crossed over to the land, they came unto

Gennesaret
5 Or, pallets

Gennesaret 6 Or. it 7 Or. common 8 Or. pallets 6 Or. it 7 Or. common 8 Or. up to the chow Gr. with the fist. 9 Gr. baptize. Some ancient authorities read sprinkle themselves. 10 Gr. baptizings. 11 Many ancient authorities add and couches.

Ceremonial and Real Defilement. The Syrophonician Woman. Cure of a Deaf-mute

Well did Isaiah prophesy of you hypocrites, as it is written,

This people honoreth me with

their lips,

7.7

But their heart is far from me. 7 But in vain do they worship me, Teaching as their doctrines the

precepts of men.

8 Ye leave the commandment of God, and hold fast the "tradition of men. 9 And he said unto them, Full well do ye reject the commandment of God, that ye may keep your "tradition. 10 For Moses your "tradition. 10 For Moses said, "Honor thy father and thy mother; and, He that speaketh evil of father or mother, let him die the death: Il but ye say, If a man shall say to his father or his mother, That wherewith thou mightest have been profited by me is Corban, that is to say, Given to God; 12 ye no longer suffer him to do aught for his father or his mother; 13 making void the word of God by your "tradition, which ye have delivered; and many such like things ye do. 14 And he called to him the multitude again, and said unto them, Hear me all of you, and understand: 15 there is nothing from without the man, that going into him can defile him; but the things which proceed out of the man are those that defile the man.⁴ 17 And when he was entered cinto the house from the multitude, a his disciples asked of him the parable. 18 And he saith unto them, Are ye so without understanding also? Perceive ye not, that whatsoever from without goeth into the man, it cannot defile him; 19 because it goeth not into his heart, but into his belly, and goeth out into the draught? he said, emaking all meats clean. 20 And he said, g That which proceedeth out of the man, that defileth the man. 21 For from within, out of the heart of men, 5 evil thoughts proceed, fornications, thefts, murders, adulteries, 22 covetings, wickednesses, deceit, lasciviousness, an *evil eye, railing, pride, foolishness: 23 all these evil things proceed from within, and defile the man.

24 'And from thence he arose,

a ver. 5, 8, 9, | 13: see Gal. 1. 14 b Lev. 1. 2 &c. (Heb.); Mt. 27. 6 marg. c ch. 9. 28;

comp. 2.1; 3, 19 d Comp. Mt. 15. 15

See Rom. 14. 1-12; Col. 2. 16 f Comp. Lk. 11. 41 Acts 10, 15: 11. 9

g Mt. 15. 18; ver. 23 h Comp. Mt. 6. 23; 20. 15 i ver. 24-30: Matthew 15, 21-28

k See Mt. 11. 21; ver. 31

l ver. 31-37: Matthew 15, 29-31 m See Mt. 4.

ⁿ ch. 5. 20; Mt. 4. 25

o See ch. 5.23 p ch. 8, 23

q ch. 8. 12

r See Mt.

⁸ ch. 1. 45

t ver. 1-9: (comp. 6. 32-44) Matthew 15.32-39

u See Mt. 9. 36; comp. 6. 34 and went away into the borders of ^kTyre ⁶and Sidon. And he entered into a house, and would have no man know it; and he could not be hid. 25 But straightway a woman, whose little daughter had an unclean spirit, having heard of him, came and fell down at his feet. 26 Now the woman was a ⁷Greek, a Syrophœnician by race. And she besought him that he would cast forth the demon out of her daughter. 27 And he said unto her, Let the children first be filled: for it is not meet to take the children's ⁸ bread and cast it to the dogs. 28 But she answered and saith unto him, Yea, Lord; even the dogs under the table eat of the children's crumbs. 29 And he said unto her, For this saying go thy

way; the demon is gone out of thy

daughter. 30 And she went away

unto her house, and found the child laid upon the bed, and the demon gone out.

31 'And again he went out from the borders of ^kTyre, and came through Sidon unto "the sea of Galilee, through the midst of the borders of ⁿ Decapolis. 32 And they bring unto him one that was deaf, and had an impediment in his speech; and they beseech him to o lay his hand upon him. 33 And phe took him aside from the multitude privately, and put his fingers into his ears, and he pspat, and touched his tongue; 34 and looking up to heaven, he q sighed, and saith unto him, Ephphatha, that is, Be opened. 35 And his ears were opened, and the bond of his tongue was loosed, and he spake plain. 36 And the charged them that they should tell no man: but the more he charged them, so much the more a great deal they published it. 37 And they were beyond measure astonished, saying, He hath done all things well; he maketh even the deaf to hear, and the dumb to speak.

In those days, when there was again a great multitude, and they had nothing to eat, the called unto him his disciples, and saith unto them, 2 "I have compassion on the multitude, because they continue with me now three days, and have nothing to eat: 3 and if I send them away fast-

¹ Is. xxix. 13.
2 Ex. xx. 12; Dt. v. 16; Ex. xxi. 17; Lev. xx. 9,
3 Or, surely die
4 Many ancient authorities insert ver. 16 If any
man hath ears to hear, let him hear. See ch. 4. 9.
23.
5 Gr. thoughts that are evil.

⁶ Some ancient authorities omit and Sidon. 7 Or, Gentile 8 Or, loaf

Mt. 16. 6; Lk. 12. 1 h See Mt. 14.

1. Comp. Mt. 22. 16 i Comp. ch.

6. 52 k ch. 6. 41–44

^l See Mt. 14. m ver. 6-9

o See Mt. 11.

21; comp. ch. 6. 45

8 Comp. Mt. 8.4

t ver. 23 u ver. 27-29: Matthew

16. 13-16;

v Mt. 16. 13

x See ch. 6.

^y Mt. 16. 20; Lk. 9. 21; comp. Mt.

² ver. 31-9.1:

Matthew

a See Mt. 16.

^b Jn. 18. 20;

comp. 10. 24; 11. 14; 16. 25, 29 (in Gr.)

c See Mt. 4.

d See Mt. 10.

c See Mt. 10.

16. 21-28; Luke 9. 22-27

8. 4

Luke 9. 18-

P See ch. 3.

^q ch. 7. 33 r See ch. 5.

n ver. 8

The Four Thousand fed. The Demand for a Sign.

The Leaven of the Pharisees. Confession of Peter. The Passion

ing to their home, they will faint on the way; and some of them are come from far. 4 And his disciples answered him, Whence shall one be able to fill these men with 1 bread here in a desert place? 5 And he asked them, How many loaves have ye? And they said, Seven. 6 And he commandeth the multitude to sit down on the ground: and he took the seven loaves, and having given thanks, he brake, and gave to his disciples, to set before them; and they set them before the multitude. 7 And they had a few small fishes: and "having blessed them, he commanded to set these also before them. 8 And they ate, and were filled: and they took up, of broken pieces that remained over, seven baskets. 9 And they were about four thousand: and he sent them away. 10 And straightway he entered into the boat with his disciples, and came into the parts of c Dalmanutha.

11 dAnd the Pharisees came forth, and began to question with him, eseeking of him a sign from heaven, trying him. 12 And he sighed deeply in his spirit, and saith, Why doth this generation seek a sign verily I say unto you, There shall no sign be given unto this generation. 13 And he left them, and again entering into the boat departed to the other side.

14 And they forgot to take bread; and they had not in the boat with them more than one loaf. 15 And he charged them, saying, g Take heed, beware of the leaven of the Pharisees and the leaven of h Herod. 16 And they reasoned one with another, 2 saying, 3 We have no bread. 17 And Jesus perceiving it saith unto them, Why reason ye, because ye have no bread? 'do ye not yet perceive, neither understand? have ye your heart hardened? 18 Having eyes, see ye not? and having ears, hear ye not? and do ye not remember? 19 When I brake * the five loaves among the five thousand, how many 'baskets full of broken pieces took ye up? They say unto him, Twelve. 20 And when "the seven among the four thousand, how many ⁴ⁿ basketfuls of broken

a See Mt. 14. pieces took ye up? And they say unto him, Seven. 21 And he said b ver. 20; see Mt. 15. 37 Comp. Mt. 15. 39 unto them, Do ye not yet understand ' d ver. 11-21: Matthew 16. 1-12 See Mt. 12.

22 And they come unto Bethsaida. And they bring to him a blind man, and beseech him to p touch him. 23 And he took hold of the blind man by the hand, and ^q brought him out of the village; and when he had q spit on his eyes. and rlaid his hands upon him, he asked him, Seest thou aught? 24 And he looked up, and said, I see men; for I behold them as trees, walking. 25 Then again he laid his hands upon his eyes; and he looked stedfastly, and was restored, and saw all things clearly. 26 And he sent him away to his home, saying, 'Do not even enter into 'the

village. 27 And Jesus went forth, and his disciples, into the villages of ^v Cæsarea Philippi: and on the way he asked his disciples, saying unto them. Who do men say that I am? 28 *And they told him, saying, John the Baptist; and others, Elijah; but others, One of the prophets. 29 And he asked them, But who say ye that I am? Peter answereth and saith unto him, Thou art the Christ. 30 And he charged them that they should tell no man

of him. 31 And he began to teach them, that athe Son of man must suffer many things, and be rejected by the elders, and the chief priests, and the scribes, and be killed, and after three days rise again. 32 And he spake the saying b openly. And Peter took him, and began to re-buke him. 33 But he turning about, and seeing his disciples, rebuked Peter, and saith, Get thee behind me, Satan; for thou mindest not the things of God, but the things of men. 34 And he called unto him the multitude with his disciples, and said unto them, If any man would come after me, let him deny himself, and a take up his cross, and follow me. 35 For whosoever would save his life shall lose it; and whosoever shall lose his life for my sake and the b gospel's shall save it. 36 For what doth it profit a man, to gain the whole world,

/ Lk. 9. 26; comp. Mt. Heb. 11, 16 should a man give in exchange for his life? 38 For whosoever shall ⁵ See marginal note on ch. 1. 1.

and forfeit his life? 37 For what

¹ Gr. loaves. 2 Some ancient authorities read because they

had no bread.

3 Or, It is because we have no bread.

4 Basket in ver. 19 and 20 represents different Greek words.

Resurrection and Coming foretold. The Transfiguration. The True Elijah. Cure of the Epileptic Boy

be ashamed of me and of my words! in this adulterous and sinful generation, athe Son of man also shall be ashamed of him, when he bcometh in the glory of his Father with 9 the holy angels. I And he said unto them, be Verily I say unto you, There are some here of them that stand by, who shall in no wise taste of death, till they see the kingdom of God come with

2 And after six days Jesus taketh with him Peter, and ¹ James, and John, and bringeth them up into a high mountain apart by themselves: and he was transfigured before them; 3 and his garments became glistering, exceeding white, so as no fuller on earth can whiten them. 4 And there appeared unto them Elijah with Moses: and they were talking with Jesus. 5 And Peter answereth and saith to Jesus, Rabbi, it is good for us to be here: and ^g let us make three ² tabernacles; one for thee, and one for Moses, and one for Elijah. 6 For he knew not what to answer; for they became sore afraid. 7 And there came a cloud overshadowing them: and there came ha voice out of the cloud, 'This is my beloved Son: hear ye him. 8 And suddenly looking round about, they saw no one any more, save Jesus only with themselves.

9 *And as they were coming down from the mountain, he charged them that they should tell no man what things they had seen, save when the Son of man should have risen again from the dead. 10 And they kept the saying, questioning among themselves what the rising again from the dead should mean. 11 And they asked him, saying, ³ How is it that the scribes say that ^m Elijah must first come? 12 And he said unto them, Elijah indeed cometh first, and restoreth all things: and how is it written of "the Son of man, that ohe should suffer many things and be set at nought? 13 But I say unto you, that Elijah is come, and they have also done unto him whatsoever they would, even as it is written of him.

14 PAnd when they came to the disciples, they saw a great mul-

1 Or, Jacob 3 Or, The scribes say . . . come. 2 Or, booths a See Mt. 8. 20 b See Mt. 16. 27; comp. ch. 13. 26; Lk. 9. 27 ver. 2-8: Matthew 17. 1-8; Luke 9, 28-

d See ch. 5. See Mt. 28. 3 f See Mt. 23. 7 g Comp. Mt.

17. 4; Lk. 9. 33 h 2 Pet. 1. 17 f. see Mt. 3. k ver. 9-13: Matthew

17. 9-13 lch. 5. 43; 7. 36; comp. 8. 30; see Mt. 8. 4 ^m See Mt. 11. 14

n 14 n ver. 31 o Comp. Mt. 16. 21; see Mt. 26, 24 p ver. 14-28: Matthew 17. 14-19: 17. 14-19; Luke 9. 37-

q ch. 14. 33; 16. 5, 6

^r Comp. Mt. 17. 20; Jn. 11. 40

8 ver. 15

t ch. 7. 17; comp. ch.

^u ver. 30-32: <u>Matthew</u> 17. 22, 23; <u>Luke</u> 9, 43-45

titude about them, and scribes questioning with them. 15 And straightway all the multitude. when they saw him, were q greatly amazed, and running to him saluted him. 16 And he asked them, What question ye with them? 17 And one of the mul-titude answered him, Teacher, I brought unto thee my son, who hath a dumb spirit; 18 and wheresoever it taketh him, it dasheth him down: and he foameth, and grindeth his teeth, and pineth away: and I spake to thy disciples that they should cast it out; and they were not able. 19 And he answereth them and saith, O faithless generation, how long shall I be with you? how long shall I bear with you? bring him unto me. 20 And they brought him unto him: and when he saw him, straightway the spirit 5 tare him grievously; and he fell on the ground, and wallowed foaming. 21 And he asked his father, How long time is it since this hath come unto him? And he said, From a child. 22 And oft-times it hath cast him both into the fire and into the waters, to destroy him: but if thou canst do anything, have compassion on us, and help us. 23 And Jesus said unto him, If thou canst! ^r All things are possible to him that believeth. 24 Straightway the father of the child cried out, and said⁶, I believe; help thou mine unbelief. 25 And when Jesus saw that a multitude came running together, he rebuked the unclean spirit, saying unto him, Thou dumb and deaf spirit, I command thee, come out of him, and enter no more into him. 26 And having cried out, and 5 torn him much. he came out: and the boy became as one dead; insomuch that the more part said, He is dead. 27 But Jesus took him by the hand, and raised him up; and he arose. 28 And when he was come tinto the house, his disciples asked him privately, How is it that we could not east it out? 29 And he said unto them, This kind can come out by nothing, save by prayer⁸.

30 "And they went forth from thence, and passed through Gali-

4 Or, rendeth him See Mt. 7. 6.
5 Or, convulsed See ch. 1. 26.
6 Many ancient authorities add with tears.
7 Or, saying, We could not cast it out.
8 Many ancient authorities add and fasting.

The Passion again foretold. Dispute about Rank. The Unknown Wonder-worker. In Judæa and Peræa. Questions about

lee; and he would not that any man should know it. 31 For he taught his disciples, and said unto them, "The Son of man is 'delivered up into the hands of men, and they shall kill him; and when he is killed, after three days he shall rise again. 32 But bthey understood not the saying, and were afraid to ask him.

33 And they came to Capernaum: and when he was in dthe house he asked them, What were ye reasoning on the way? 34 But they held their peace: for they had disputed one with another on the way, who was the 2 greatest. 35 And he sat down, and called the twelve; and he saith unto them, 'If any man would be first, he shall be last of all, and 3 ser-36 And he took a vant of all. little child, and set him in the midst of them: and taking him in his arms, he said unto them, 37 g Whosoever shall receive one of such little children in my name, receiveth me: and whosoever re-ceiveth me, receiveth not me, but him that sent me.

38 ^hJohn said unto him, Teacher, we saw one casting out demons in thy name; and i we forbade him, because he followed not us. 39 But Jesus said, Forbid him not: for there is no man who shall do a ⁴ mighty work in my name, and be able quickly to speak evil of me. 40 * For he that is not against us

is for us. 41 For 'whosoever shall give you a cup of water to drink, because ye are Christ's, verily I say unto you, he shall in no wise lose his reward. 42 And "whosoever shall cause one of these little ones that believe on me to stumble, it were better for him if 7a great millstone were hanged about his neck, and he were cast into the sea. 43 And "if thy hand cause thee to stumble, cut it off: it is good for thee to enter into life maimed, rather than having thy two hands to go into 80 hell, into the punquenchable fire.9 45 And

having thy two feet to be cast into 1 See ch. 3. 19. 2 Gr. greater. 3 Or, minister 4 Gr. power. 5 Gr. in name that ye are. 6 Many ancient authorities omit on me. 7 Gr. a millstone turned by an ass.

if thy foot cause thee to stumble,

cut it off: it is good for thee to

enter into life halt, rather than

8. 31; see Mt. 16. 21 b Comp. Lk. 2. 50; 9. 45; 18. 34; Jn. 12. 16 c ver. 33-37: Matthew (17. 24) 18. 1-5; Luke 9. 46-48 d Comp. ch. 3. 19 ^e Lk. 22. 24; comp. ver. / See Mt. 20. 26 g See Mt. 10. 40 h ver. 38-40: Luke 9, 49, Comp. Num. 11. k See Mt. 12. 30 ^l Mt. 10. 42 ^m Mt. 18. 6; Lk. 17. 2; comp. 1 Cor. 8. 12 n Mt. 5. 30; 18.8; comp. 17. O See Mt. 5. p Mt. 3. 12; see Mt. 25. 41 q Mt. 5. 29; comp. 17. 27 r Is. 66. 24; comp. Judith 16. 17; Ecclus. 7. 17 ⁷. 17 ⁵ Mt. 5. 13; Lk. 14. 34 f. ^t Col. 4. 6 ^u Comp. ver. 34; Rom. 12. 18; 2 Cor. 13. 11; 1 Th. 5. 13 v ver. 1-12: Matthen 19, 1-9

^b Gen. 2. 24 ^c See Mt. 5. d Comp. 1 Cor. 7. 11, 13 e ver. 13-16: Matthew 19. 13-15; / Sec Mt. 5. 3

x ch. 1. 21; 2. 13; 4. 2; 6. 2, 6, 34; 12. 35; 14. 49. See Mt.

4. 23 ; 26, 55 y Comp. Mt.

² ch. 13. 19; 2 Pet. 3. 4 a Gen. 1. 27;

19. 8

Mt. 18. 3; 19. 14; Lk. 18. 17; comp. 1 Cor. 14. 20: 1 Pet. 2. 2

a ver. 12; ch. | 8 o hell. 47 And q if thine eye cause thee to stumble, cast it out: it is good for thee to enter into the kingdom of God with one eye, rather than having two eyes to be east into 80 hell; 48 r where their worm dieth not, and p the fire is not quenched. 49 For every one shall be salted with fire 10. 50 Salt is good: but if the salt have lost its saltness, wherewith will ye season it? Have salt in yourselves, and "be at peace one with another.

And he arose from thence, and cometh into the borders of Judæa and beyond the Jordan: and multitudes come together unto him again; and, *as he was wont.

he taught them again.

2 And there came unto him Pharisees, and asked him, Is it lawful for a man to put away his wife? trying him. 3 And he answered and said unto them, 11 What did Moses command you? 4 And they said, Moses suffered to write a bill of divorcement, and to put her away. 5 But Jesus said unto them, y For your hardness of heart he wrote you this commandment. 6 But from the beginning of the creation, ^a Male and female made he them. ⁷ ^bFor this cause shall a man leave his father and mother, 12 and shall cleave to his wife; 8 and the two shall become one flesh: so that they are no more two, but one flesh. 9 What therefore God hath joined together, let not man put asunder. 10 And in the house the disciples asked him again of this matter. 11 And he saith unto them, 'Whosoever shall put away his wife, and marry another, committeth adultery against her: 12 and dif she herself shall put away her husband, and marry another, she committeth adultery.

13 And they were bringing unto him little children, that he should touch them: and the dis-14 But ciples rebuked them. when Jesus saw it, he was moved with indignation, and said unto them, Suffer the little children to come unto me; forbid them not: for 13 to such belongeth the kingdom of God. 15 Verily I say unto you, Whosoever shall not receive

Many ancient authorities add and every sacrifice shall be salled with sall. See Lev. 2. 13.
 Dt. xxiv. 1, 3.
 Some ancient authorities omit and shall cleave to his wife.
 Or, of such is

^{8 (4}r. Gehenna.
9 Ver. 44 and 46 (which are identical with ver. 43) are omitted by the best ancient authorities.

Divorce. Jesus blesses Little Children. The Peril of Riches. The Request of the Sous of Zebedce

the kingdom of God as a little child, he shall in no wise enter therein. 16 And he atook them in his arms, and blessed them, laying

his hands upon them.

17 And as he was going forth into the way, there ran one to him, and kneeled to him, and asked him, Good Teacher, what shall I do that I may dinherit eternal life? 18 And Jesus said unto him, Why callest thou me good? none is good save one, even 19 Thou knowest the com-God. mandments, ²Do not kill, Do not commit adultery, Do not steal, Do not bear false witness, Do not defraud, Honor thy father and mother. 20 And he said unto him, Teacher, fall these things have I observed from my youth. 21 And Jesus looking upon him loved him, and said unto him, One thing thou lackest: go, sell whatsoever thou hast, and give to the poor, and thou shalt have treasure in heaven: and come, follow me. 22 But his countenance fell at the saying, and he went away sorrowful: for he was one that had great possessions.

23 And Jesus looked round about, and saith unto his disciples, " How hardly shall they that have riches enter into the kingdom of God! 24 And the disciples h were amazed at his words. But Jesus answereth again, and saith unto them, Children, how hard is it for them that trust in riches to enter into the kingdom of God! 25 'It is easier for a camel to go through a needle's eye, than for a rich man to enter into the kingdom of God. 26 And they were astonished exceedingly, saying ⁴unto him, Then who can be saved? 27 Jesus looking upon them saith, ^{*}With men it is impossible, but not with God: for all things are possible with God. 28 Peter began to say unto him, Lo, we have left all, and have followed thee. 29 Jesus said, Verily I say unto you, ^m There is no man that hath left house, or brethren, or sisters, or mother, or father, or children, or lands, for my sake, and for the ⁵ gospel's sake, 30 but he shall receive a hundredfold now

a ch. 9. 36 b ver. 17-31: Matthew 19. 16-30; Luke 18. 18-30 c See ch. 1. d Lk. 10, 25; 18. 18;

comp. Acts 20. 32; Eph. 1. 18; 1 Pet. 1.4; &c.; see Mt. 25. e Comp. Mt. 19. 20 Mt. 6. 20

See Mt. 19. h See ch. 1. i Mt. 19. 24 k See Mt. 19.

^l Comp. Mt. ⁴ · 20-22 ^m Mt. 19. 29; Lk. 18. 29 f.; comp. Mt. 6. 33

ⁿ See Mt. 12. o See Mt. 19.

p ver. 32-34: Matthew 20. 17-19; Luke 18. 31 - 33q See ch. 1. r ch. 8. 31;

5 Mt. 26. 67; 27. 30; ch. 14. 65; comp. Mt. 16. 21; ch. 9.31

t ver. 35-45: Matthew 20, 20-28 " Comp. Mt. v See Mt. 20.

x Lk. 12. 50

y Comp. Acts 12. 2; Rev. 1. 9

² Comp. Mt. 13, 11

a ver. 42-45: comp. Lk. 22. 25-27

b See Mt. 20. 26; comp. ch. 9. 35

in this time, houses, and brethren, and sisters, and mothers, and children, and lands, with persecutions; and in " the 6 world to come eternal life. 31 But omany that are first shall be last; and the last first.

32 P And they were on the way, going up to Jerusalem; and Jesus was going before them: and they q were amazed; and they that followed were afraid. And he took again the twelve, and began to tell them the things that were to happen unto him, 33 saying, Behold, we go up to Jerusalem; and the Son of man shall be delivered unto the chief priests and the scribes; and they shall condemn him to death, and shall deliver him unto the Gentiles: 34 and they shall mock him, and shall spit upon him, and shall scourge him, and shall kill him; and after three days he shall rise again.

35 ^t And there come near unto him ⁷ James and John, the sons of Zebedee, saying unto him, Teacher, we would that thou shouldest do for us whatsoever we shall ask of thee. 36 And he said unto them, What would ye that I should do for you? 37 And they said unto him, Grant unto us that we "may sit, one on thy right hand, and one on thy left hand, in thy glory. 38 But Jesus said unto them, Ye know not what ye ask. Are ye able to drink the cup that I drink? or to be baptized with the baptism that I am baptized with? 39 And they said unto him, We are able. And Jesus said unto them, The cup that I drink ye shall drink; and with the baptism that I am baptized withal shall ye be baptized: 40 but to sit on my right hand or on my left hand is not mine to give; but it is for them for whom it hath been prepared. 41 "And when the ten heard it, they began to be moved with indignation concerning ⁷James and John. 42 And Jesus called them to him, and saith unto them. Ye know that they who are accounted to rule over the Gentiles lord it over them; and their great ones exercise 43 But it authority over them. is not so among you: but whosoever would become great among you, shall be your 8 minister; 44 and whosoever would be first 7 Or. Jacob 8 Or, servant

¹ Or, on his way 2 Ex. xx. 12-16; Dt. v. 16-20. 3 Some ancient authorities omit for them that ** Trust in riches.

4 Many ancient authorities read among themselves.

5 See marginal note on ch. 1. 1.

Blind Bartimæus cured. The Triumphal Entry. The Fig Tree cursed. The Cleansing of the Temple. The Power of Faith

among you, shall be ¹ servant of all. 45 For the Son of man ^a also came not to be ministered unto, but to minister, and to give his

life a ransom for many.

46 hAnd they come to Jericho: and cas he went out from Jericho, with his disciples and a great multitude, the son of Timeus, Bartimeus, a blind beggar, was sitting by the way side. 47 And when he heard that it was Jesus the d Nazarene, he began to cry out, and say, Jesus, thou eson of David, have mercy on me. 48 And many rebuked him, that he should hold his peace: but he cried out the more a great deal, Thou 'son of David, have mercy on me. 49 And Jesus stood still, and said, Call ye him. And they call the blind man, saying unto him, 'Be of good cheer: rise, he calleth thee. 50 And he, casting away his garment, sprang up, and came to Jesus. 51 And Jesus answered him, and said, What wilt thou that I should do unto thee? And the blind man said unto him, ² Rabboni, that I may receive my sight. 52 And Jesus said unto him, Go thy way; *thy faith hath *3 made thee whole. And straightway he received his sight, and followed him in the way.

And when they uran nigh unto Jerusalem, unto Bethphage and Bethany, at the mount of Olives, he sendeth two of his disciples, 2 and saith unto them, Go your way into the village that is over against you: and straightway as ye enter into it, ye shall find a colt tied, whereon no man ever yet sat: loose him, and bring him. 3 And if any one say unto you, Why do ye this? say ye, The Lord hath need of him; and straightway he will send him? back hither. 4 And they went away, and found a colt tied at the door without in the open street; and they loose him. 5 And certain of them that stood there said unto them, What do ye, loosing the colt?
6 And they said unto them even as Jesus had said: and they let them go. 7 "And they bring the colt unto Jesus, and east on him their garments; and he sat upon

a See Mt. 20.

b ver. 46-52: Matthew 20. 29-34; Luke 18. 35-43 **Comp. Lk. 18. 35; 19. 1 d See ch. 1.

24 See Mt. 9. See Mt. g Jn. 20. 16;

comp. Mt. 23. 7 h See Mt. 9. i ver. 1-10: Matthew 21. 1-9;

Luke 19. 29 - 38k See Mt. 21. ! See Mt. 21. 1 wer. 7-10: John 12.

12-15

ⁿ See Mt. 21. 9 Mt. 21. 12 Mt. 21. 17 q ver. 12-14 (20-24): Matthew 21. 18-22

r ver. 15-18: Matthew 21. 12-16; Luke 19. 45-47; comp. Jn. 2. 13-16

*Comp. ch. 12. 12; Mt. 21. 46; Lk. 20. 19; Jn. 7. 1 t See Mt. 7.

^u Lk. 21. 37; comp. Mt. 21. 17; ver. 11

ver. 20-24 (see ver. 12-14): Matthew 21, 19-22 x See Mt. 23, 7

^y Mt. 17. 20; 21, 21 f.

him. 8 And many spread their garments upon the way; and others branches, which they had cut from the fields. 9 And they that went before, and they that followed, cried, "Hosanna; Blessed is he that cometh in the name of the Lord: 10 Blessed is the kingdom that cometh, the kingdom of our father David: Hosanna nin the highest.

Il And he entered into Jerusalem, into the temple; and when he had looked round about upon all things, it being now eventide, Phe went out unto Bethany with

the twelve.

12 ^q And on the morrow, when they were come out from Bethany, he hungered. 13 And seeing a fig tree afar off having leaves, he came, if haply he might find anything thereon: and when he came to it, he found nothing but leaves; for it was not the season of figs. 14 And he answered and said unto it, No man eat fruit from thee henceforward for ever. And his disciples heard it.

15 And they come to Jerusalem: and he entered into the temple, and began to cast out them that sold and them that bought in the temple, and overthrew the tables of the moneychangers, and the seats of them that sold the doves; 16 and he would not suffer that any man should carry a vessel through the temple. 17 And he taught, and said unto them, Is it not written, 7 My house shall be called a house of prayer for all the nations? *but ye have made it a den of robbers. 18 And the chief priests and the scribes heard it, and sought how they might destroy him: for they feared him, for 'all the multitude was aston-ished at his teaching.

19 And ^{9 "} every evening ¹⁰ he

went forth out of the city.

20 And as they passed by in the morning, they saw the fig tree withered away from the roots. 21 And Peter calling to remembrance saith unto him, *Rabbi, behold, the fig tree which thou cursedst is withered away. 22 And Jesus answering saith unto them, "Have faith in God. 23 Verily I say unto you, Whosoever shall say

⁶ Gr. layers of leaves.
 ⁷ Is. lvi. 7.
 ⁸ Jer. vii. 11.
 ⁹ Gr. whenever evening came.
 ¹⁰ Some ancient authorities read they.

¹ Gr. bondservant. 2 See John 20, 16, 3 Or, saved thee

⁴ Gr. sendeth. 5 Or, again

The Authority of Jesus questioned. The Parable of the Husbandmen. Captious Questions: - Pay Tribute to Casar?

unto this mountain, Be thou taken up and cast into the sea; and shall not doubt in his heart, but shall believe that what he saith cometh to pass; he shall have it. 24 Therefore I say unto you, All things whatsoever ye pray and ask for, believe that ye receive them, and ye shall have them. 25 And whensoever ye stand praying, forgive, if ye have aught against any one; that your Father also who is in heaven may forgive you your trespasses.2

27 And they come again to Jerusalem: d and as he was walking in the temple, there come to him the chief priests, and the scribes, and the elders; 28 and they said unto him, By what authority doest thou these things? or who gave thee this authority to do these things? 29 and Jesus said unto them, I will ask of you one question, and answer me, and I will tell you by what authority I do these things. 30 The baptism of John, was it from heaven, or from men? answer me. 31 And they reasoned with themselves, saying, If we shall say, From heaven; he will say, Why then did ye not believe him? 32 ⁴But should we say, From men—they feared the people: ⁵ for all verily held John to be a prophet. 33 And they answered Jesus and say, We know not. And Jesus saith unto them, Neither tell I you by what authority I do these things.

12 And he began to speak unto them in parables. 'A man planted a vineyard, and set a hedge about it, and digged a pit for the winepress, and built a tower, and let it out to husbandmen, and went into another country. 2 And at the season he sent to the husbandmen a 6 servant. that he might receive from the husbandmen of the fruits of the vineyard. 3 And they took him, and beat him, and sent him away empty. 4 And again he sent unto them another 'servant; and him they wounded in the head, and handled shamefully. 5 And he sent another; and him they killed:

7 f. b See Mt. c Mt. 6, 14;

a See Mt. 7.

Mt. 6, 14; Ecclus. 28, 2 d ver. 27-33; Matthew 21, 23-27; Luke 20. 1-8 Comp. 3. 23; 4. 2 ff. f ver. 1-12:

Matthew 21. 33-46; Luke 20. 9-19 g Is. 5. 2

h See ch. 11. 18

i Mt. 22. 22

k ver. 13-17: Matthew 22. 15-22; Luke 20. 20-26 l See Mt. 22. ^m Lk. 11. 54

ⁿ See Mt. 22.

o ver. 18-27: Matthew 22. 23-33; Luke 20. 27-38

and many others; beating some, and killing some. 6 He had yet one, a beloved son: he sent him last unto them, saying, They will reverence my son. 7 But those husbandmen said among themselves, This is the heir; come, let us kill him, and the inheritance shall be ours. 8 And they took him, and killed him, and cast him forth out of the vineyard. 9 What therefore will the lord of the vineyard do? he will come and destroy the husbandmen, and will give the vineyard unto others. 10 Have ye not read even this scripture:

⁷The stone which the builders rejected, The same was made the head of

the corner;

11 This was from the Lord, And it is marvellous in our eyes ?

12 And hthey sought to lay hold on him; and they feared the multitude; for they perceived that he spake the parable against them: and 'they left him, and went away.

13 And they send unto him certain of the Pharisees and of the 'Herodians, that they might ^m catch him in talk. 14 And when they were come, they say unto him, Teacher, we know that thou art true, and carest not for any one; for thou regardest not the person of men, but of a truth teachest the way of God: Is it lawful to give tribute unto Cæsar, or not? 15 Shall we give, or shall we not give? But he, knowing their hypocrisy, said unto them, Why make ye trial of me? bring me a s denarius, that I may see it. 16 And they brought it. And he saith unto them, Whose is this image and superscription? And they said unto him, Casar's. 17 And Jesus said unto them, ⁿ Render unto Cæsar the things that are Cæsar's, and unto God the things that are God's. And they marvelled greatly at him.

18 And there come unto him Sadducees, who say that there is no resurrection; and they asked him, saying, 19 Teacher, Moses wrote unto us, ⁹ If a man's brother die, and leave a wife behind him, and leave no child, that his brother should take his wife, and raise up

⁷ Ps. cxviii. 22 f. 8 See marginal note on ch. 6. 37. 9 Dt. xxv. 5.

¹ Gr. received.

2 Many ancient authorities add ver. 26 But if ye do not forgive, neither will your Father who is in heaven forgive your trespasses. Comp. Mt. 6.

3 Gr. word.

³ Gr. word.
1 Gr. Bul shall we say, From men?
5 Gr. for all held John to be a prophet indeed
Gr. bondservanl.

Is there a Resurrection ? The Question of Jesus. The Widow's Mites. The Destruction of Jerusalem

seed unto his brother. 20 There! were seven brethren: and the first took a wife, and dying left no seed; 21 and the second took her, and died, leaving no seed behind him; and the third likewise: 22 and the seven left no seed. Last of all the woman also died. 23 In the resurrection whose wife shall she be of them? for the seven had her to wife. 24 Jesus said unto them, Is it not for this cause that ye err, that ye know not the scriptures, nor the power of God? 25 For when they shall rise from the dead, they neither marry, nor are given in marriage; but are as angels in heaven. 26 But as angels in heaven. 26 But as touching the dead, that they are touching the dead, that they are raised; have ye not read in the book of Moses, "in the place concerning the Bush, how God spake unto him, saying, 'I am the God of Abraham, and the God of Isaac, and the God of Jacob? 27 b He is not the God of the dead, but of

the living: ye do greatly err. 28 °And one of the scribes came, and heard them questioning together, and "knowing that he had answered them well, asked him, What commandment is the first of all? 29 Jesus answered, The first is, Hear, O Israel; The Lord our God, the Lord is one: 30 and thou shalt love the Lord thy God 4 with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy mind, and with all thy strength, 31 The second is this, Thou shalt love thy neighbor as thyself. There is none other commandment greater than these. 32 And the scribe said unto him, Of a truth, Teacher, thou hast well said that 'he is one; and there is none other but he: 33 and to love him with all the heart, and with all the understanding, and with all the strength, and to love his neighbor as himself, g is much more than all whole burnt-offer-Jesus saw that he answered discreetly, he said unto him, Thou art not far from the kingdom of God. And no man after that durst ask him any question.

35 And Jesus answered and said, as he * taught in the temple, How say the scribes that the

1 Ex. iii. 6.
3 Or, The Lord is our God: the Lord is one Gr. from.
5 Gr. from.
5 Lev. xix. 18.

^a Lk. 20, 37; Christ is the ^l son of David? 36 Rom, 11, 2 David himself said in the Holy comp. Rom, 11, 2 b Mt. 22, 32; Lk. 20, 38 c ver. 28-34; Matthew Spirit,

The Lord said unto my Lord,

Sit thou on my right hand, Till I make thine enemies the footstool of thy feet.

37 David himself calleth him Lord; and whence is he his son? And 8 m the common people heard him gladly.

38 ⁿ And in his teaching he said, Beware of the scribes, who desire to walk in long robes, and to have salutations in the marketplaces, 39 and chief seats in the synagogues, and chief places at feasts: 40 pthey that devour widows houses, gand for a pretence make long prayers; these shall receive

greater condemnation.

41 a And he sat down over against the treasury, and beheld how the multitude * cast 10 money into the treasury: and many that were rich cast in much. 42 And there came ¹¹ a poor widow, and she cast in two mites, which make a farthing. 43 And he called unto him his disciples, and said unto them, Verily I say unto you, This poor widow cast in more than all they that are casting into the treasury: 44 for they all did east in of their superfluity; but she of her want did cast in all that she had, even all her 'living.

13 "And as he went forth out of the temple, one of his disciples saith unto him, Teacher, behold, what manner of stones and what manner of buildings! 2 And Jesus said unto him, Seest thou these great buildings? "there shall not be left here one stone upon another, which shall not be thrown

3 And as he sat on * the mount of Olives over against the temple,

Peter and ¹² James and John and Andrew asked him privately, 4 Tell us, when shall these things be? and what shall be the sign when these things are all about to be accomplished? 5 And Jesus began to say unto them, Take heed that no man lead you astray. 6 Many shall come in my name, saying, I am he; and shall lead

6 Ps. cx. 1. 7 Some ancient authorities read underneath thy

ver. 29 marg. f Dt. 4, 35 g 1 S. 15, 22; Hos. 6, 6; Mic. 6. 6-8; Mt. 9. 13; 12. 7

22. 34-40;

28; 20, 39 f. d Lk. 20, 39; comp. Mt. 22, 34

comp. Lk. 10. 25-

h See Mt. 22. 46 ver. 35-37; Matthew 22. 41-46; Luke 20. 41-44

k See Mt. 26. 55; comp. ch. 10. 1

! See Mt. 9. m Comp. Jn.

12. 9 " ver. 38-40: Matthew 23. 1-7; Luke 20.

45-47 Lk. 11. 43; see Mt. 23. 6 p Lk. 20, 47 q ver. 41-44: Luke 21.

1-4 r Jn. 8, 20 ⁸ Comp. 2 K. 12. 9

t Lk. 8. 43; 15. 12, 30; 21. 4 u ver. 1-37: Matthew 24; Luke 21, 5-36

v Lk. 19, 44

 x See Mt. 21.

y Comp. Mt. 17. 1

^z See Jn. 8. 24

The Messianic Coming. Lesson from the Fig Tree. Watchfulness urged

many astray. 7 And when ye shall hear of wars and rumors of wars, be not troubled: these things must needs come to pass; but the end is not yet. 8 For nation shall rise against nation, and kingdom against kingdom; there shall be earthquakes in divers places; there shall be famines: these things are the beginning of trav-

9 But take ye heed to yourselves: for they shall adeliver you up to councils; and bin synagogues shall ye be beaten; and before governors and kings shall ye stand for my sake, for a testimony unto them. 10 °And the gospel must first be preached unto all the nations. 11 d And when they lead you to judgment, and deliver you up, be not anxious beforehand what ye shall speak: but whatsoever shall be given you in that hour, that speak ye; for it is not ye that speak, but the Holy Spirit. 12 And brother shall 2 deliver up brother to death, and the father his child; and children shall rise up against parents, and ³ cause them to be put to death. 13 And eye shall be hated of all men for my name's sake: but he that endureth to the end, the same shall be saved.

14 But when ye see the abomination of desolation standing where he ought not (let him that readeth understand), then them that are in Judæa flee unto the mountains: 15 and let him that is on the housetop not go down, nor enter in, to take anything out of his house: 16 and let him that is in the field not return back to take his cloak. 17 But woe unto them that are with child and to them that give suck in those days! 18 And pray ye that it be not in the winter. 19 For those days shall be tribulation, such as there hath not been the like from the beginning of the creation which God created until now, and never shall be. 20 And except the Lord had shortened the days, no flesh would have been saved; but for the elect's sake, whom he chose, he shortened the days. 21 And then if any man shall say unto you, Lo, here is the Christ; or, Lo, there; believe

^a Mt. 10. 17 ^b See Mt. 10. 17 ^c Comp. Mt.

24. 14 d ver. 11-13: Matthew 10. 19-22; Luke 21. 12-17 See Jn. 15.

f Mt. 24. 15 g ch. 10. 6 h See Mt. 7.

15 i Mt. 24, 24, See Jn. 4, 48

k See Mt. 16. 27; ch. 8.

l Mt. 24. 36; comp. Acts 1. 7

^m Eph. 6. 18; Col. 4.

ⁿ ver. 37; see Mt. 24.

^o Comp. ch. 14, 30 ^p ch. 6, 48;

comp. Mt. 14. 25

q See Rom.

r ver. 1. 2: Matthew

26. 2-5; Luke 22.

1. 2 ⁸ Jn. 11. 55; 13. 1;

comp. ver. 12 t See Mt. 12.

14

13. 11

it not: 22 for there shall arise false Christs and halse prophets, and shall show isigns and wonders, that they may lead astray, if possible, the elect. 23 But take ye heed: behold, I have told you all things beforehand.

24 But in those days after that

24 But in those days, after that tribulation, the sun shall be darkened, and the moon shall not give her light, 25 and the stars shall be falling from heaven, and the powers that are in the heavens shall be shaken. 26 And then shall they see the Son of man at coming in clouds with great power and glory. 27 And then shall he send forth the angels, and shall gather together his elect from the four winds, from the uttermost part of the earth to the uttermost part of heaven.

her parable: when her branch is now become tender, and putteth forth its leaves, ye know that the summer is nigh; 29 even so ye also, when ye see these things coming to pass, know ye that he is nigh, even at the doors. 30 Verily I say unto you, This generation shall not pass away, until all these things be accomplished. 31 Heaven and earth shall pass away: but my words shall not pass away. 32 but of that day or that hour knoweth no one, not even the angels in heaven.

28 Now from the fig tree learn

neither the Son, but the Father.

33 Take ye heed, "watch band pray: for ye know not when the time is. 34 It is as when a man, sojourning in another country, having left his house, and given authority to his servants, to each one his work, commanded also the porter to watch. 35 "Watch therefore: for ye know not when the lord of the house cometh, whether at even, or at midnight, or at "cockcrowing, or "in the morning; 36 lest coming suddenly he find you "sleeping. 37 And what I say unto you I say unto all, "Watch.

Thow after two days was the feast of the passover and the unleavened bread: and the chief priests and the scribes 'sought how they might take him with subtlety, and kill him: 2 for

1 See marginal note on ch. 1. 1. 2 See ch. 3. 19. 3 Or, put them to death

⁴ Or, him
5 Or, it
6 Some ancient authorities omit and pray.
7 Gr. bondservants.

The Precious Ointment. The Bargain of Judas. The Betrayal predicted. The Last Supper. Peter's Denial foretold

they said, Not during the feast, lest haply there shall be a tumult

of the people.

3 "And while he was in Bethany in the house of Simon the leper, as he sat at meat, there came a woman having an alabaster cruse of cointment of 2 pure nard very costly; and she brake the cruse, and poured it over his head. 4 But there were some that had indignation among themselves, saying, To what purpose hath this waste of the ointment been made? 5 For this ointment might have been sold for above three burnlends. three hundred 3 shillings, and given to the poor. And they murmured against her. 6 But Jesus said. Let her alone; why trouble ye her? she hath wrought a good work on me. 7 d For ye have the poor always with you, and whensoever ye will ye can do them good: but me ye have not always. 8 She hath done what she could; eshe hath anointed my body beforehand for the burying. 9 And verily I say unto you, Wheresoever the gospel shall be preached throughout the whole world, that also which this woman hath done shall be spoken of for a memorial of

10 g And Judas Iscariot, 5h he that was one of the twelve, went away unto the chief priests, that he might 6 deliver him unto them. 11 And they, when they heard it, were glad, and promised to give him money. And he sought how he might conveniently 6 deliver

him unto them.

12 And on the first day of unleavened bread, when they sacrificed the passover, his disciples say unto him, Where wilt thou that we go and make ready that thou mayest eat the passover? 13 And he sendeth two of his disciples, and saith unto them, Go into the city, and there shall meet you a man bearing a pitcher of water: follow him; 14 and wheresoever he shall enter in, say to the master of the house, The Teacher saith, Where is my "guest-chamber where he hall enter in the saith, where is my "guest-chamber where he hall enter the saith. ber, where I shall eat the passover with my disciples? 15 And he will himself show you a large upper room furnished and ready:

1 Or, a flask 2 Or, liquid nard See marginal note on ch. 6.37. 1 Or, a flask

See marginal note on ch. I. 1.
Gr. the one of the twelve.
See ch. 3. 19.

a ver. 3-9: Matthew 26. 6-13; comp. Lk. 7. 37-39; Jn. 12. 1-8 b See Mt. 21.

c Comp. Mt. 26. 6 f.; Jn. 12. 3 d Mt. 26. 11; Jn. 12. 8; Dt. 15.

e See Jn. 19. f Mt. 26, 13 y ver. 10, 11: Matthew 26. 14-16; Luke 22. 3-

11

h Jn. 6. 71 i ver. 12-16: Matthew 26. 17-19; Luke 22.

7-13 k Mt. 26. 17 l Lk. 22.7; 1 Cor. 5. 7; Dt. 16. 5. Comp. ch. 14. I M Lk. 22. 11; comp. 2. 7 Gr.

ⁿ ver. 17-21: Matthew 26, 20-24; Luke 22, 14, 21-23; comp. John 13.

18 ff. o ver. 22-25 : Matthew 26. 26-29; Luke 22.17-20; 1 Cor-inthians 11. 23-25: comp. 10.

p See Mt. 14. ^q Mt. 26. 30 ^r See Mt. 21.

⁸ ver. 27-31: Matthew 26. 31-35

t Comp. Mt. 26. 34 u ver. 68, 72; Jn. 13. 38

v ver. 32-42: Matthew 26. 36-46; Luke 22. 40-46

and there make ready for us. 16 And the disciples went forth, and came into the city, and found as he had said unto them: and

they made ready the passover. 17 "And when it was evening he cometh with the twelve. 18 And as they 7 sat and were eating, Jesus said, Verily I say unto you, One of you shall betray me, even he that eateth with me. 19 They began to be sorrowful, and to say unto him one by one, Is it 1? 20 And he said unto them, It is one of the twelve, he that dippeth with me in the dish. 21 For the Son of man goeth, even as it is written of him: but woe unto that man through whom the Son of man is *betrayed! good were it 9 for that man if he had not been born.

22 ° And as they were eating, he took 10 bread, and when he had blessed, he brake it, and gave to them, and said, Take ye: this is my body. 23 And he took a cup, and when he had given thanks, he gave to them: and they all drank of it. 24 And he said unto them, This is my blood of the for many. 25 Verily I say unto you, I shall no more drink of the fruit of the vine, until that day when I drink it new in the king-

dom of God.

26 ^q And when they had sung a hymn, they went out unto "the mount of Olives.

27 *And Jesus saith unto them, All ye shall be 12 offended: for it is written, 13 I will smite the shepherd, and the sheep shall be scattered abroad. 28 Howbeit, after I am raised up, I will go before you into Galilee. 29 But Peter said unto him, Although all shall be ¹² offended, yet will not 1. 30 And Jesus saith unto him, Verily I say unto thee, that thou to-day, even this night, before "the cock crow twice, shalt deny me thrice. 31 But he spake ex-ceeding vehemently, If I must die with thee, I will not deny thee. And in like manner also said they all.

32 And they come unto 14 a place

⁷ Gr. rrelined.
8 See marginal note on ch. 3. 19.
9 Gr. for him if that man.
10 Or, a loaf
11 Some ancient authorities insert new.
12 Gr. caused to stumble.
13 Zech. xiii. 7.
14 Gr. an enclosed piece of ground.

Gethsemane. The Betrayal. The Trial before the Sanhedrin

a ch. 9.15; 16. 5, 6 b Mt. 26. 38; Jn. 12. 27 c ver. 41. See Mt. 26.

d Rom. 8. 15;

Gal. 4. 6 See Mt. 26.

f Mt. 26. 41

h ver. 43-50:

Matthew

26. 47–56; Luke 22.47– 53; John 18. 3–11

i See Mt. 23.

k ch. 12. 35 l ver. 53-65: Matthew

26. 57-68; John 18. 12 f. 19-24

ver. 68
ⁿ See Mt. 26. o ver. 67: Jn. 18. 18 p See Mt. 5.

^q ch. 15, 29; see Mt. 26. 61

r See Mt. 26.

s ver. 61-63: Matthew

26. 63 ff.; Luke 22.

t ch. 13. 26

" Mt. 26, 65; Acts 14. 14; Num. 14. 6

^ν See ch. 10. 34; Mt. 26.

* Esth. 7. 8

26. 69-75; Luke 22.

56-62; John 18. 16-18, 25-27 a ver. 54

63

m Comp.

ver. 35

which was named Gethsemane: and he saith unto his disciples, Sit ye here, while I pray. 33 And he taketh with him Peter and James and John, and began to be "greatly amazed, and sore troubled. 34 And he saith unto them, b My soul is exceeding, sorrowful even unto death: abide we here, and watch. 35 And he went forward a little, and fell on the ground, and prayed that, if it were possible, the hour might pass away from him. 36 And he said, "Abba, Father, all things are possible unto thee; remove this cup from me: howbeit not what I will, but what thou wilt. 37 And he cometh, and findeth them sleeping, and saith unto Peter, Simon, sleepest thou? couldest thou not watch one hour? 38 ² Watch and pray, that ye enter not into temptation: the spirit indeed is willing, but the flesh is weak. 39 And again he went away, and prayed, saying the same words. 40 And again he came, and found them sleeping, for their eyes were very heavy; and they knew not what to answer him. 41 And he cometh the third time. and saith unto them, Sleep on now, and take your rest: it is enough; g the hour is come; behold, the Son of man is 4 betrayed into the hands of sinners. 42 Arise, let us be going: behold, he that betrayeth me is at hand.

43 And straightway, while he yet spake, cometh Judas, one of the twelve, and with him a multitude with swords and staves, from the chief priests and the scribes and the elders. 44 Now he that betrayed him had given them a token, saying, Whomsoever I shall kiss, that is he; take him, and lead him away safely. 45 And when he was come, straightway he came to him, and saith, 'Rabbi; and 'kissed him. 46 And they laid hands on him, and took him. 47 But a certain one of them that stood by drew his sword, and smote the 'servant of the high priest, and struck off his ear. 48 And Jesus answered and said unto them, Are ye come out, as against a robber, with swords and staves to seize me? 49 I was daily

with you k in the temple teaching. and ye took me not: but this is done that the scriptures might be fulfilled. 50 And they all left him, and fled.

51 And a certain young man followed with him, having a linen cloth cast about him, over his naked body: and they lay hold on him; 52 but he left the linen

cloth, and fled naked.
53 And they led Jesus away to the high priest: and there come together with him all the chief priests and the elders and the scribes. 54 And Peter had followed him afar off, "even within, into "the court of the high priest; and he was sitting with the officers. and warming himself in the light of the fire. 55 Now the chief priests and the whole pcouncil sought witness against Jesus to put him to death; and found it not. 56 For many bare false witness against him, and their witness agreed not together. 57 And there stood up certain, and bare false witness against him, saying, 58 We heard him say, ^qI will destroy this ⁷ temple that is made with hands, and in three days I will build another made without hands. 59 And not even so did their witness agree together. 60 And the high priest stood up in the midst, and asked Jesus, saying, Answer-est thou nothing? what is it which these witness against thee! 61 But he held his peace, and answered nothing. Again the high priest asked him, and saith unto him. Art thou the Christ, the Son of the Blessed? 62 And Jesus said, I am: and ye shall see the Son of man sitting at the right hand of Power, and coming with the clouds of heaven. 63 And the high priest "rent his clothes, and saith, What further need have we of witnesses? 64 Ye have heard the blasphemy: what think ye? And they all condemned him to be ⁸ worthy of death. 65 And some began to "spit on him, and "to cover his face, and to buffet him, and to say unto him, Prophesy: y Mt. 26. 68; Lk. 22. 64 ver. 66-72: Matthew and the officers received him with ⁹ blows of their hands.

66 And as Peter was beneath in a the court, there cometh one of the maids of the high priest; 67 and

8 Gr. liable to.

¹ Or, Jacob 2 Or, Walch ye, and pray that ye enter not 3 Or, Do ye sleep on, then, and take your rest? 4 See marginal note on ch. 3. 19. 5 Gr. kissed him much. 6 Gr. bondservant.

⁷ Or, sanctuary 9 Or, strokes of rods

Peter's Denial. Jesus before Pilate. Not Jesus, but Barabbas. The Nockery. The Crucifixion

seeing Peter awarming himself, she looked upon him, and saith, Thou also wast with the b Nazarene, even Jesus. 68 But he denied, saying, ¹I neither know, nor understand what thou sayest: and he ewent out into the porch; and the cock crew. 69 And the maid saw him, and began again to say to them that stood by, This is one of them. 70 But che again denied it. And after a little while again they that stood by said to Peter, Of a truth thou art one of them; for thou art a Galilean. 71 But he began to curse, and to swear, I know not this man of whom ye speak. 72 And straightway the second time the cock crew. And Peter called to mind the word, how that Jesus said unto him, Before dthe cock crow twice, thou shalt deny me ⁴And when he thought thrice. thereon, he wept.

15 Mand straightway in the morning the chief priests with the elders and scribes, and the whole "council, held a consultation, and bound Jesus, and carried him away, and delivered him up to Pilate. 2 'And Pilate asked him, Art thou the King of the Jews? And he answering saith unto him, Thou sayest. 3 And the chief priests accused him of many things. 4 And Pilate again asked him, saying, Answerest thou nothing? behold how many things they accuse thee of. 5 But Jesus *no more answered anything; insomuch that Pilate marvelled.

6 'Now at 5 the feast he used to release unto them one prisoner, whom they asked of him. 7 And there was one called Barabbas, lying bound with them that had made insurrection, men who in the insurrection had committed murder. 8 And the multitude went up and began to ask him to do as he was wont to do unto them. 9 And Pilate answered them, saying, Will ye that I release unto you the King of the Jews? 10 For he perceived that for envy the chief priests had delivered him up. 11 But the chief priests stirred up the multitude, "that he should rather release Barabbas unto them. 12 And Pilate again answered and

1 Or, I neither know, nor understand: thou, what sayed thou?

3 Many ancient authorities omit and the cock crew.

4 Or, And he began to weep

crew.
5 Or, a feast

^a ver. 54 ^b See cli. 1. 24 c ver. 54 d ver. 30, 72 e ver. 68 f Mt. 26. 73; Lk. 22. 59 g See Mt.

27. 1 h See Mt. 5. ver. 2-5: Matthew 27. 11-14; Luke 23. 2, 3; John 18. 29-38

k See Mt. 27. 4 ver. 6-15: Matthew 27. 15-26; Luke 23. 18-25: John 18. 39-19. 16

m Acts 3. 14 ⁿ See Mt. 27.

o ver. 16-20: Matthew 27-27-31 p See Mt. 27. 27; comp. 26. 3 ^q See Acts 10. 1

ver. 21: 27. 32; Luke 23. 26

s ver. 22-32: Matthew 27. 33-44; Luke 23.33-43; John 19, 17-24 t Jn. 19. 17: comp. Lk. 23. 33 and marg.
" Comp. Mt. 27. 34

^v See Jn. 19. 24 ^x Comp. Jn. 19. 14; ver.

y See Mt. 27.

² See Mt. 27. a ch. 14. 58

b Mt. 27, 42; Lk. 23, 35

said unto them, What then shall I do unto him whom ye call the King of the Jews? 13 And they cried out again, Crueify him. 14 And Pilate said unto them, Why, what evil hath he done? But they cried out exceedingly, Crucify him. And Pilate, wishing to content the multitude, released unto them Barabbas, and delivered Jesus. when he had "scourged him, to be crucified,

16 °And the soldiers led him away within pthe court, which is the 6 Pretorium; and they call together the whole 7 q band. And they clothe him with purple, and platting a crown of thorns, they put it on him; 18 and they began to salute him, Hail, King of the Jews! 19 And they smote his head with a reed, and spat upon him, and bowing their knees 8 worshipped him. 20 And when they had mocked him, they took off from him the purple, and put on him his garments. And they lead him out to crucify him.

21 And they compel one passing by, Simon of Cyrene, coming from the country, the father of Alexander and Rufus, to go with them, that he might bear his cross.

22 *And they bring him unto

the place 'Golgotha, which is, being interpreted, The place of a skull. 23 And they offered him "wine mingled with myrrh: but he received it not. 24 And they crucify him, and part his garments among them, "casting lots upon them, what each should take. 25 And it was the *third hour, and they crucified him. 26 And the superscription of his accusation was written over, "THE KING OF THE Jews. 27 And with him they crueify two robbers; one on his right hand, and one on his left.10 29 And they that passed by railed on him, wagging their heads, and saying, Ha! thou that "destroyest the 11 temple, and buildest it in three days, 30 save thyself, and come down from the cross. 31 In like manner also the chief priests mocking him among themselves with the seribes said, b He saved others; himself he cannot save. 32 Let

11 Or, sanctuary
12 Or, can he not save himself?

⁶ Or, palace
⁷ Or, cohort
⁸ See marginal note on ch. 5. 6.
⁹ Gr. impress,
¹⁰ Many ancient authorities insert ver. 23 And
the scripture was fulfilled, which saith, And he
was reckomed with transpressors. See Lk. 22. 31.

MARK The Death of Jesus. The Entombment. The Empty Tomb. The Risen One - appears to Mary Magdalene; to the Two

**See Mt. 27. 42; comp. ver. 26 b ver. 27; comp. Mt. 27. 44; Lk. 23. 39-43

c ver. 33-41: Matthew

27. 45-56; Luke 23.

comp. ver.

^e Comp. Ps. 22. 1; Mt. 27. 46

Jn. 19. 30 See Mt. 27. 50; Lk. 23. 46; Jn. 19. 30 See Mt. 27. 51; Lk. 23.

h Mt. 27. 54; Lk. 23. 47;

ver. 45 i ver. 40, 41:

Matthew

27. 55 f.; comp. Lk.

23. 49 ; Jn. 19. 25

k Comp. Lk.

l ch. 16. 1

^m See Mt. 27. 55 f. ⁿ ver. 42-47:

Matthew 27. 57-61;

Luke 23.

John 19.

o See Mt. 27.

p Comp. Lk.

50; 17.12; comp. Mt.

27. 57 r Lk. 23. 51; also 2. 25,

38; comp. Mt. 27. 57; Jn. 19. 38

⁸ Comp. Jn.

19, 38

t ver. 39

u ch. 16.1;

ver. 40. See Mt.

27.56 v ver. 1-8:

Matthew

28. 1-8; Luke 24. 1-

10; comp. Jn. 20.

^x ch. 15. 47 ^y Lk. 23. 56; Jn. 19. 39 f.

ver. 3, 4: ch. 15. 46

see Mt. 27.

Jn. 20. 11,

b See ch. 9.

c See ch. 1.

d Mt. 28. 6;

60

a Comp.

50-56:

38 - 42

23. 51 9 Acts 13.

44-49 d Mt. 27. 45 f.; Lk. 23. 44;

the Christ, athe King of Israel, now come down from the cross, that we may see and believe. And b they that were crucified with him

reproached him.

33 And when the dixth hour was come, there was darkness over the whole 1 land until the 4 ninth hour. 34 And at the dninth hour Jesus cried with a loud voice, Eloi, lama sabachthani? which is, being interpreted, 2 My God, my God, 3 why hast thou forsaken me? 35 And some of them that stood by, when they heard it, said, Behold, he calleth Elijah. 36 And one ran, and filling a sponge full of vinegar, put it on a reed, and gave him to drink, saying, Let be; let us see whether Elijah cometh to take him down. 37 And Jesus uttered a loud voice, and gave up the ghost. 38 g And the veil of the temple was rent in two from the top to the bottom. 39 hAnd when the centurion, who stood by over against him, saw that he 5 so gave up the ghost, he said, Truly this man was 6the Son of God. 40 'And there were also women beholding from afar: among whom were both Mary Magdalene, and Mary the mother of ⁷James ^k the 8 less and of Joses, and 1 Salome; 41 who, when he was in Galilee, followed him, and mministered unto him; and many other women that came up with him unto Jerusalem.

42 ⁿAnd when even was now come, because it was othe Preparation, that is, the day before the sabbath, 43 there came Joseph of Arimathæa, a p councillor q of honorable estate, who also himself was rlooking for the kingdom of God; and he boldly went in unto Pilate, and asked for the body of Jesus. 44 And Pilate marvelled if he were already dead: and calling unto him the centurion, he asked him whether he had been any while dead. 45 And when he learned it of 'the centurion, he granted the corpse to Joseph. 46 And he bought a linen cloth, and taking him down, wound him in the linen cloth, and laid him in a tomb which had been hewn out of a rock; and he rolled

2 Ps. xxii. 1. Or, earth 3 Or, why didst thou forsake me?

9 Many ancient authorities read were already

Lk. 24. 6 See Mt. 26. 32; ch. 14.

a See Mt. 27. 1 a stone against the door of the tomb. 47 And "Mary Magdalene and Mary the mother of Joses beheld where he was laid.

16 was past, Mary Magdalene, and Mary the mother of James, and Salome, bought spices, that they might come and anoint him. 2 And very early on the first day of the week, they come to the tomb when the sun was risen. 3 And they were saying among themselves, Who shall roll us away the stone from the door of the tomb? 4 and looking up, they see that the stone is rolled back: for it was exceeding great. 5 And aentering into the tomb, they saw a young man sitting on the right side, arrayed in a white robe: and they were amazed. 6 And he saith unto them, be not amazed: ye seek Jesus, the Nazarene, who hath been crucified: ahe is risen; he is not here: behold, the place where they laid him! 7 But go, tell his disciples and Peter, e He goeth before you into Galilee: there shall ye see him, as he said unto you. 8 And they went out, and fled from the tomb; for trembling and astonishment had come upon them: and they said nothing to any one; for they were afraid.

9 10 Now when he was risen early on the first day of the week, he appeared first to Mary Magdalene, from whom he had cast out seven demons. 10 gShe went and told them that had been with him, as they mourned and wept. 11 And they, when they heard that he was alive, and had been seen of her, h disbelieved.

12 And after these things the was manifested in another form * unto two of them, as they walked, on their way into the country. 13 And they went away and told it unto the rest: neither believed they them.

14 And afterward he was manifested unto the eleven themselves as they sat at meat; and he upbraided them with their hunbelief

10 The two oldest Greek manuscripts, and some other authorities, omit from ver. 9 to the end. Some other authorities have a different ending to the Gospel.

or, any ansi trou jorsaise me!
or, sanctuary
Many ancient authorities read so cried out,
and gave up the ghost.
Or, a son of God
Or, jacob
Gr. little.

The Risen One - appears to the Eleven; is received up into Heaven

and hardness of heart, because they believed not them that had seen him after he was risen. 15 And he said unto them, "Go ye into all the world, and preach the gospel to the whole creation. 16 b He that believeth and is baptized shall be saved; but he that disbelieveth shall be condemned. 17 And these signs shall accompany them that believe: "in my name shall they cast out demons; they shall speak with new tongues; 18 they shall take up serpents, and if they drink

a Mt. 23. 19 b Jm. 3. 18, 36; comp. Acts 16. 31 Comp. ch. 9. 38; Lk. 10. 17; Acts 5. 16; 8. 7; 16. 18; 19. 12 down

19. 12 d Comp. Acts 2. 4; 10. 46; 19. 6; 1 Cor. 12. 10, 28, 30; 13. 1; 14. 2, &c. c Comp. Lk. 10, 19; Acts 28.3-5

f See ch. 5.

any deadly thing, it shall in no wise hurt them; they shall 'lay hands on the sick, and they shall recover.

19 So then the Lord Jesus, after he had "spoken unto them," was received up into heaven, and 'sat down at the right hand of God. 20 And they went forth, and preached everywhere, the Lord working with them, and confirming the word by the signs that followed. Amen.

 g Comp. Acts 1. 3 h Comp. Lk. 9. 51 ; 24. 51 ; Jn. 6. 62 ; 20. 17 ; Acts 1. 2 ; 1 Tim. 3. 16 i Lk. 22. 68 ; Acts 7. 55 f. ; Rom. 8. 34 ; Eph. 1. 20 ; Col. 3. 1 ; Heb. 1. 3; 8. 1; 10. 12; 12. 2 ; 1 Pet. 3. 22

¹ See marginal note on ch. 1. 1. ² Some ancient authorities omit new.

The Gospel According to Matthew

Date—Probably before 60 A. D., but after Mark.

The Gospel according to Matthew gives him this name, Matthew the publican (IX:9; X:3), though Mark (II:14) and Luke (V:27) call him Levi the publican. He had thus two Jewish names like Simon Cephas. He does not seem to have been a disciple of John the Baptist. He became a disciple of Jesus not a great while before the choice of the Twelve, and represented the most despised class of public men, the tax collectors for the hated Romans. But Matthew was true to his friends, and had many of them at the feast which he gave in honour of Jesus. He ranked seventh or eighth among the Apostles in the lists as given in the Gospels and Acts, but we know really nothing of his active work apart from the general account of the Twelve.

The arrangement of the book is topical rather than chronological. Various subjects are treated in groups, as miracles (VIII, IX), parables (XIII), etc. It is also marked by some discourses of much length, as the Sermon on the Mount (V-VII), the denunciation of the Pharisees (XXIII), and the prophecy of the destruction of Jerusalem and the end of the world (XXIV, XXV). It is not a mere presentation of the bald facts about the career of Jesus, but a marshalling of the facts to prove that Jesus of Nazareth is the Messiah of the Old Testament, tracing His genealogy to Abraham. Hence numerous quotations are given from the Old Testament and their fulfillment in Jesus is pointed out. There is also a full discussion of the true character of the Messianic reign (Kingdom of heaven). Whether it was written originally in Hebrew (Aramaic) as Papias reports or not, the Gospel was specially adapted to Jews and is still suitable for convincing candid Jews. An account of the birth and infancy of Jesus is given, and from the point of view of Joseph. The career of John the Baptist is enlarged upon and the bulk of the Gospel is devoted to the great Galilean ministry and the events connected with the death of Jesus, as is true also of Mark's Gospel.

AN OUTLINE.

r. Proof that Jesus was born in harmony with the Messianic predictions. I., II.

The Student's Chronological New Testament

- 2. The forerunner of the Messiah and the baptism of the Messiah by him. III.
- 3. The struggle between Jesus and Satan over the Messianic mission. IV: 1-11.
- 4. The chief centre of Messianic activity with representative examples (groups) of the teaching and work. IV: 12-XIII: 58.
- 5. A period of retirement from Galilee and special training of the Twelve in view of the coming catastrophe. XIV-XVIII.
 - 6. Jesus going to meet His destiny in Jerusalem. XIX-XX.
- 7. The Messianic demonstration and the great contest in the temple. XXI-XXIII.
- 8. The doom of Jerusalem and of the world foretold. XXIV-XXV.
 - g. The triumph of the enemies of the Messiah. XXVI-XXVII.
- 10. The triumph of the Messiah over, His enemies and the commission to take the world for Him. XXVIII,

THE GOSPEL:-

ACCORDING TO

MATTHEW

Genealogy of Jesus. Birth of Jesus. Visit of the Magi

¹The book of the ²generation of Jesus Christ, "the son of David, be the son of Abraham.

2 Abraham begat Isaac; and Isaac begat Jacob; and Jacob begat Judah and his brethren; 3 and Judah begat Perez and Zerah of Tamar; and ^d Perez begat Hezron; and Hezron begat ³Ram; 4 and ³ Ram begat Amminadab; and Amminadab begat Nahshon; and Nahshon begat Salmon; 5 and Salmon begat Boaz of Rahab; and Boaz begat Obed of Ruth; and Obed begat Jesse; 6 and Jesse begat David the king.

And David begat Solomon of her that had been the wife of Uriah; 7 and Solomon begat Rehoboam; and Rehoboam begat Abijah; and Abijah begat ⁴Asa; 8 and ⁴Asa begat Jehoshaphat; and Jehoshaphat begat Joram; and Joram begat Uzziah; 9 and Uzziah begat Jotham; and Jotham begat Ahaz; and Ahaz begat Hezekiah; 10 and Hezekiah begat Manasseh; and Manasseh begat ⁵Amon; and ⁵Amon begat Josiah; 11 and Josiah begat Jechoniah and his brethren, at the time of the 6g carrying away to Babylon.

12 And after the ⁶ carrying away to Babylon, Jechoniah begat ⁷Shealtiel; and ⁷Shealtiel begat Zerubbabel; 13 and Zerubbabel begat Abjud; and Abjud begat Eliakim; and Eliakim begat Azor; 14 and Azor begat Sadoc; and Sadoc begat Achim; and Achim begat Eliud; 15 and Eliud begat Eleazar; and Eleazar begat Matthan; and Matthan begat Jacob; 16 and Jacob begat Joseph the husband of Mary, of whom was born Jesus, hwho is called Christ.

1 Or, The genealogy of Jesus Christ 2 Or, birth: as in ver. 18. 3 Gr. Aram. 4 Gr. Asaph. 5 Gr. Amos. 6 Or, removal to Babylon 7 Gr. Salathiel.

^a 2 S. 7. 12-16; Ps. 89, 3f.; 132.11; Is. 9. 6f.; 11. 1; Lk. 1. 32, 69; Jn. 7. 42; Acts 13. 23; Rom. 1. 3; Rev. 22.16; comp. ch. b Gen. 22.18; Gal. 3. 16 ver. 1-6; Luke 3. 34-

d ver. 3-6: comp. Ruth 4. 18-22; 1 Chr. 2. 1-15 e 2 S. 11. 27; /1 Chr. 3.

10 ff. 9 2 K. 24. 14 f.; Jer. 27. 20; ver. h ch. 27. 17. 22; comp. Lk. 2. 11; Jn. 4. 25

i Lk. 1. 27; LR. 1. 21; comp. ch. 12. 46 k Lk. 1. 35 l Lk. 1. 31; 2. 21 m Lk. 2. 11; Acts 13. 23: Jn. 1. 29

ⁿ Comp. ver. 21 o Lk. 2, 4-7

P Lk. 1. 5

17 So all the generations from Abraham unto David are fourteen generations; and from David unto the ^{6g} carrying away to Babylon fourteen generations; and from the ⁶g carrying away to Babylon unto the Christ fourteen generations.

18 Now the *birth *of Jesus Christ was on this wise: When his mother Mary had been betrothed to Joseph, before they came to-gether she was k found with child of the Holy Spirit. 19 And Joseph her husband, being a righteous man, and not willing to make her a public example, was minded to put her away privily. 20 But when he thought on these things, behold, an angel of the Lord appeared unto him in a dream, saying, Joseph, thou son of David, fear not to take unto thee Mary thy wife: for that which is 10 conceived in her is of the Holy Spirit. 21 And she shall bring forth a son; and thou shalt call his name Jesus; for it is he that "shall save his people from their sins. 22 Now all this is come to pass, that it might be fulfilled which was spoken by the Lord through the prophet, saying,

23 11 Behold, the virgin shall be with child, and shall bring forth a

And they shall call his name ¹² Immanuel;

which is, being interpreted, God with us. 24 And Joseph arose from his sleep, and did as the angel of the Lord commanded him, and took unto him his wife; 25 and knew her not till she had brought forth a son: and "he called his name Jesus.

Now when Jesus was born in Bethlehem of Judæa in the days of Herod the king, behold,

⁸ Or, generation: as in ver. 1.
9 Some ancient authorities read of the Christ.
11 Is. vii. 14. 10 Gr. begotten. 12 Gr. Emmanuel.

¹Wise-men from the east came to Jerusalem, saying, 2 ²Where is he that is born a King of the Jews? for we saw bhis star in the east, and are come to "worship him. 3 And when Herod the king heard it, he was troubled, and all Jerusalem with him. 4 And gathering together all the chief priests and scribes of the people, he inquired of them where the Christ should be born. 5 And they said unto him, In Bethlehem of Judea: for thus it is written through the prophet, 6 'And thou Bethlehem, land of

Judah.

Art in no wise least among the princes of Judah:

For out of thee shall come forth a governor,

Who shall be d shepherd of my people Israel.

7 Then Herod privily called the Wise-men, and learned of them exactly 5 what time the star appeared. 8 And he sent them to Bethlehem, and said, Go and search out exactly concerning the young child; and when ye have found him, bring me word, that I also may come and ³worship him. ⁹ And they, having heard the king, went their way; and lo, the star, which they saw in the east, went before them, till it came and stood over where the young child was. 10 And when they saw the star, they rejoiced with exceeding great joy. 11 And they came into the house and saw the young child with Mary his mother; and they fell down and worshipped him; and opening their treasures they offered unto him gifts, gold and frankincense and myrrh. 12 And being warned of God in a dream that they should not return to Herod, they departed into their own country another way.

13 Now when they were departed, behold, an angel of the Lord gappeareth to Joseph in a dream, saying, Arise and take the young child and his mother, and flee into Egypt, and be thou there until I tell thee: for Herod will seek the young child to destroy ^a Jer. 23. 5; 30. 9; Zech. 9. 9; ch. 27. 11; Lk. 19. 38; 23. 38; Jn. 1. 49 ^b Num. 24. 17; Rev. 22. 16 Jn. 7. 42 d See Jn.

21. 16 ch. 1. 18; see ch. 12. f ver. 22:

Acts 10. 22; Heb. 8. 5; 11. 7; comp. 13, 19; Lk. 2. 26 g ver. 19: comp. 12

h Ex. 4, 22 f.

i ver. 13; comp. ver. 12, 22

k See ver. 12

^l Lk. 1, 26

^m See Mk. 1. 24 ⁿ ver. 1-12: Mark 1. 3-8; Luke 3. 2-17;

comp. Jn. 1. 6-8, 19-28 o Judg. 1. 16; comp. Josh. 15. 61 p ch. 4. 17

Comp.
Dan. 2. 44;
ch. 4. 17;
6. 10; 10, 7; 6. 10; 10, 7; comp. Mk. 1. 15; Lk. 10, 9 f.; 11, 20; 21, 31; comp. 4, 23 Comp. Jn.

* 2 K. 1. 8; comp. Zech. 13. 4

lhim. 14 And he arose and took the young child and his mother by night, and departed into Egypt; 15 and was there until the death of Herod: that it might be fulfilled which was spoken by the Lord through the prophet, saying, 6 Out of Egypt did I call hmy son.

Then Herod, when he saw 16that he was mocked of the 1 Wisemen, was exceeding wroth, and sent forth, and slew all the male children that were in Bethlehem. and in all the borders thereof, from two years old and under, according to the time which he had exactly learned of the Wise-men. 17 Then was fulfilled that which was spoken through Jeremiah the prophet, saying, 18 ⁷ A voice was heard in Ramah.

Weeping and great mourning, Rachel weeping for her chil-

dren; And she would not be com-

forted, because they are not. 19 But when Herod was dead, behold, an angel of the Lord 'appeareth in a dream to Joseph in Egypt, saying, 20 Arise and take the young child and his mother, and go into the land of Israel: for they are dead that sought the young child's life, 21 And he arose and took the young child and his mother, and came into the land of Israel. 22 But when he heard that Archelaus was reigning over Judæa in the room of his father Herod, he was afraid to go thither; and being k warned of God in a dream, he withdrew into the parts of Galilee, 23 and came and dwelt in a city called 'Nazareth; that it might be fulfilled which was spoken through the prophets, sthat he should be called a

^m Nazarene. And "in those days cometh John the Baptist, preaching in the wilderness of Judea, saying, 2 PRepent ye; for the kingdom of heaven is at hand. 3 For this is he that was spoken of through Isaiah the prophet, saying,

The voice of one crying in the

wilderness, ^r Make ye ready the way of the Lord,

Make his paths straight. 4 Now John himself had his raiment of camel's hair, and a leathern

8 Isa. xi. 1 in the Heb.? 6 Hos. xi. 1.

¹ Gr. Magi. Compare Esther 1. 13; Dan. 2. 12;

Acts 13.6.8.

2 Or, Where is the King of the Jews that is born?

3 The Greek word denotes an act of reverence

whether paid to a creature (see ch. 4.9; 18.26), or to the Creator (see ch. 4.10).

4 Mic. v. 2.

5 Or, the time of the star that appeared

Baptism of Jesus. The Temptation. Jesus retires to Galilee

26 l Jn. 1. 33

comp. Is.

30. 24 n ch. 13. 30 o Mk. 9. 43,

^p ver. 13-17: Mark 1. 9-11; Luke 3. 21, 22; comp. Jn.

comp. Jn. 1. 31-34 9 ch. 2. 22 7 Jn. 1. 32 5 ch. 12. 18; 17. 5; Mk. 9. 7; Lk. 9. 35;

comp. Is.

" Comp. Ex. 34. 28; 1 K. 19. 8 v 1 Th. 3. 5

Total Street Str

Rom. 1. 4; 2 Cor. 1. 19; Gal. 2. 20; Heb. 4. 14; 7. 3; 1 Jn. 3. 8; 5. 10 ff; Rev. 2. 18 y ch. 27. 53; Neh. 11. 1,

Neb. 11. 1, 18; comp. Dan. 9. 24 *1 Chr. 21. 1; Job 1. 6-9, 12; 2. 1-4, 6, 7; 7. Zech. 3. Zech. 1. 2; Mt. 1. 2; Mt. 1. 2; Mt. 1. 3; 23, 26; 4. 15; 8. 33; Lk. 10. 18; 11. 18; 13. 16; 22. 3, 31; Jn. 13. 27; Acts 5. 3;

Acts 5. 3;

Acts 5. 3; 26, 18; Rom. 16. 20; 1 Cor. 5. 5; 7. 5; 2 Cor. 2. 11; 11. 14; 12. 7; 1 Th.

42. 1 42. 1 t ver. 1-11: Mark 1. 12, 13; Luke 4. 1-13

^a Lev. 11. 22 ^b Lk. 3. 3 ^c Comp. ch. 23. 13, 15; 16. 1 ff. girdle about his loins; and his food was alocusts and wild honey. 5 Then went out unto him Jeru-15; 16, 1 ff. d Comp. ch. 22, 23; 16. 1 ff.; Acts 4, 1; 5, 17; 23, 6 ff. ch. 12, 34; 23, 33 f 1 Th. 1, 10 g Acts 26, 20 b In 8, 33, 39 salem, and all Judæa, and all b the region round about the Jordan; 6 and they were baptized of him in the river Jordan, confessing their sins. 7 But when he saw many of the Pharisees and Sadducees coming to his baptism, he said unto them, Ye offspring of vipers, who warned you to flee from the wrath to come? 8 Bring forth ^m Lk. 3. 17; therefore fruit g worthy of repentance: 9 and think not to say within yourselves, We have Abraham to our father: for I say unto you, that God is able of these stones to raise up children unto Abraham. 10 And even now the axe lieth at the root of the trees: 'every tree therefore that bringeth not forth good fruit is hewn down, and cast into the fire. 11 *I indeed baptize you in water unto repentance: but he that cometh after me is mightier than I, whose shoes I am not worthy to bear: 'he shall baptize you in the Holy Spirit and in fire:

12 whose fan is in it in fire: and he will thoroughly cleanse his threshing-floor; and he will "gather his wheat into the garner, but the chaff he will burn up with ounquenchable fire.

13 Then cometh Jesus from Galilee to the Jordan unto John, to be baptized of him. 14 But John would have hindered him, saying, I have need to be baptized of thee, and comest thou to me? 15 But Jesus answering said unto him, Suffer 5 it now; for thus it becometh us to fulfil all righteousness. 16 And Then he suffereth him. Jesus, when he was baptized, went up straightway from the water: and lo, the heavens were opened of God descending as a dove, and coming upon him; 17 and lo, a voice out of the heavens, saying, 78 This is my beloved Son, in whom

I am well pleased. Then was Jesus led up of Then was Jesus louderness the Spirit into the wilderness 2 And to be tempted of the devil. 2 And when he had "fasted forty days and forty nights, he afterward hungered. 3 And the tempter came

1 Or, for baptism 2 Or, your repentance 3 Or, with 4 Gr. sufficient. 5 Or, me 6 Some ancient authorities omit unto him. 7 Or, This is my 80n; my beloved in whom I am well pleased. See ch. 12. 18.

and said unto him, If thou art "the Son of God, command that these stones become 8 bread. 4 But he answered and said, It is written, Man shall not live by bread alone, but by every word that proceedeth out of the mouth of God. 5 Then the devil taketh him into y the holy city; and he set him on the 10 pinnacle of the temple, 6 and saith unto him, If thou art * the Son of God, cast thyself down: for it is h Jn. 8. 33, 39 i ch. 7. 19 k See Jn. 1. written,

11 He shall give his angels charge

concerning thee: and.

On their hands they shall bear thee up,

Lest haply thou dash thy foot against a stone.

7 Jesus said unto him, Again it is written, ¹²Thou shalt not make trial of the Lord thy God. 8 Again, the devil taketh him unto an exceeding high mountain, and showeth him all the kingdoms of the world, and the glory of them; 9 and he said unto him, All these things will I give thee, if thou wilt fall down and 13 worship me. 10 Then saith Jesus unto him, Get thee hence, 2 Satan: for it is written, 14 Thou shalt worship the Lord thy God, and him only shalt thou serve. 11 Then the devil leaveth him; and behold, "angels came and ministered unto

him. Now when he heard that b John was delivered up, che withdrew into Galilee; 13 and leaving Nazareth, he came and a dwelt in Capernaum, which is by the sea, in the borders of Zebulun and Naphtali: 14 that it might be fulfilled which was spoken through

Isaiah the prophet, saying, 15 The land of Zebulun and the

land of Naphtali, Toward the sea, beyond the

Jordan, Galilee of the ¹⁷Gentiles, 16 The people that sat in dark-

Saw a great light,

2. 18; 2 Th. 2. 9; 1 Tim. 1. 20; 5. 15; Rev. 2. 9, 13, 24; 3. 9; 12. 9; 20. 2. 7. ach. 26; 53; Lk. 22. 43 ch. 14. 3; Mk. 1. 14; Lk. 3. 20; comp. Jn. 3. 24 a. Mk. 1. 14; Lk. 4. 14; comp. Jn. 1. 43; 2. 11. ac Mk. 1. 21; 2. 1; Lk. 4. 23, 31; Jn. 2. 12; 4. 46 f.; comp. ch. 11. 23

⁸ Gr. loaves. 9 Dt. viii. 3. 10 Gr. wing. 11 Ps. xci. 11, 12. 12 Dt. vi. 16. 13 See marginal note on ch. 2. 2. 14 Dt. vi. 13. 15 Is. lx. 1, 2. 16 Gr. The way of the sea. 17 Gr. nations: and so elsewhere.

Jesus calls the Four. The Sermon on the Mount. The Beatitudes. The Disciples and the World. Jesus comes

d ch. 15. 29; Mk. 7. 31; Jn. 6. 1:

comp. Lk.

5. 1 ch. 10. 2; 16. 18; Jn. 1. 40, 42

fch. 10.2;

g Mk. 1. 39;

9 Mk. 1. 39; Lk. 4. 15, 44 h ch. 9. 35; 13. 54; Mk. 1. 21; 6. 2; Lk. 4. 15; 6. 6; 13. 10; Jn. 6. 59; 18. 20. See Mk. 10. 1 ch. 9. 35; Mk. 1. 14;

comp. ch. 24. 14; Lk. 4. 43; 8. 1; 16. 16;

Acts 20, 25;

28. 31; comp. ch.

3. 2 k ch. 8. 16; 9. 35; 14. 14; 15. 30; 19. 2; 21. 14; Mk. 1. 34; 3. 10; Lk. 4. 40;

7. 21; comp.

Acts 10. 38 Lk. 2. 2; Acts 15. 23,

41; 18. 18; 20. 3; 21. 3; Gal. 1. 21.

Comp. Mk. 7. 26

ch. 8.16, 28, 33; 9. 32; 12. 22; 15. 22; Mk. 1. 32; 5. 15, 16, 18; Lk. 8. 36; Jn.

10. 21 n ch. 17. 15 ch. 8. 6; 9. 2, 6; Mk. 2, 3, 4, 5, 9; Lk. 5. 24 P Mk. 3, 7, 8; Lk. 6. 17 9 Mk. 5, 20; 7, 31 ver. 15

^r ver. 15 ^s chh. 5-7:

comp. Lk.

20-49

6. 20-49 t Mk. 3. 13; Lk. 9. 28; Jn. 6. 3, 15. Comp. Lk. 6. 17 u Acts 8. 35; 10. 34; 18.

14; comp. ch. 13, 35 ver. 3-12:

comp. Lk.

x ver. 10; 19.

Lk. 6, 20; 22, 29 f. y 1s. 61, 2;

14; 25, 34; Mk. 10, 14;

comp.

20, 20

And to them that sat in the region and shadow of death, To them did light spring up.

17 a From that time began Jesus to preach, and to say, b Repent ye; for the bkingdom of heaven is at

hand.

18 And walking by the sea of Galilee, he saw two brethren, Simon who is called Peter, and Andrew his brother, casting a net into the sea; for they were fishers. 19 And he saith unto them, Come ye after me, and I will make you fishers of men. 20 And they straightway left the nets, and followed him. 21 And going on from thence he saw two other brethren, 'James the son of Zebedee, and John his brother, in the boat with Zebedee their father, mending their nets; and he called them. 22 And they straightway left the boat and their father, and followed him.

23 And ²Jesus went about ^gin all Galilee, hteaching in their synagogues, and 'preaching the 3 pel of the kingdom, and khealing all manner of disease and all manner of sickness among the people. 24 And the report of him went forth into all Syria: and they brought unto him all that were sick, holden with divers diseases and torments, 4 m possessed with demons, and "epileptic, and "palsied; and he healed them. 25
And there "followed him great
multitudes from Galilee and "Decapolis and Jerusalem and Judæa and from beyond the Jordan.

*And seeing the multitudes, he went up into the mountain: and when he had sat down, his disciples came unto him: 2 and he "opened his mouth and

taught them, saying,
3 "Blessed are the poor in
spirit: for "theirs is the kingdom of heaven.

4 Blessed are ythey that mourn: for they shall be comforted.

5 Blessed are the meek: for they shall inherit the earth.

6 Blessed are athey that hunger and thirst after righteousness: for they shall be filled.

7 Blessed are the merciful: for

they shall obtain mercy.

1 Or, Jacob 2 Some ancient authorities read he. 3 Or, good tidings: and so elsewhere.
4 Or, demoniacs

⁵ Some ancient authorities transpose ver. 4

a Mk. 1. 14, 8 Blessed are b the pure in heart: for they shall see God. b See ch. 3. 2

c ver. 18-22: Mark 1. 16-20; comp. Lk. 5. 2-11; Jn. 1. 40-42

9 Blessed are the peacemakers: for they shall be called sons of God.

10 Blessed are they that have been epersecuted for righteousness' sake: for *theirs is the kingdom of heaven. 11 Blessed are ye when men shall reproach you, and persecute you, and say all manner of evil against you falsely, for my sake. 12 Rejoice, and be exceeding glad: for great is your reward in heaven: for great is persecuted they the prophets that were

before you.

13 Ye are the salt of the earth: but "if the salt have lost its savor, wherewith shall it be salted? it is theneforth good for nothing, but to be cast out and trodden under foot of men. 14 Ye are the light of the world. A city set on a hill cannot be hid. 15 ^k Neither do men light a lamp, and put it under the bushel, but on the stand; and it shineth unto all that are in the house. 16 Even so let your light shine before men; that they may 'see your good works, and "glorify your Father

who is in heaven.

17 Think not that I came to destroy the law or the prophets: I came not to destroy, but to fulfil. 18 For verily I say unto you, "Till heaven and earth pass away, one jot or one tittle shall in no wise pass away from the law, till all things be accomplished. 19 Whosoever therefore shall break one of these least commandments, and shall teach men so, shall be called least in the kingdom of heaven: but whosoever shall do and teach them, he shall be called great in the kingdom of heaven. 20 For I say unto you, that except your righteousness shall exceed the righteousness of the scribes and Pharisees, ye shall in no wise enter into the kingdom of heaven.

21 °Ye have heard that it was said to them of old time, 'Thou shalt not kill; and whosoever shall

6 Ex. xx. 13; Dt. v. 17.

to fulfil the Law and the Prophets. Of Enmity, of Adultery, of Oaths, of Retaliation, of Love to Enemies, of Alms

&c.; 24. 20

kill shall be in danger of "the judgment: 22 but I say unto you, that every one who is angry with his brother 'shall be in danger of * the judgment; and whosoever shall say to his brother, 2 Raca, shall be in danger of b the council; and whosoever shall say, ³Thou fool, shall be in danger ⁴ of the ⁵ hell of fire. 23 If therefore thou art offering thy gift at the altar, and there rememberest that thy brother hath aught against thee, 24 leave there thy gift before the altar, and go thy way, first be reconciled to thy brother, and then come and offer thy gift. 25 ^a Agree with thine adversary quickly, while thou art with him in the way; lest haply the adver-sary deliver thee to the judge, and the judge 6 deliver thee to the officer, and thou be cast into prison. 26 Verily I say unto thee, Thou shalt by no means come out thence, till thou have paid the last

27 ° Ye have heard that it was said. 7 Thou shalt not commit adultery: 28 but I say unto you, that every one that looketh on a woman to lust after her hath committed adultery with her already in his heart. 29 And if thy right eye causeth thee to stumble, pluck it out, and cast it from thee: for it is profitable for thee that one of thy members should perish, and not thy whole body be cast into 8 hell. 30 And hif thy right hand causeth thee to stumble, cut it off, and cast it from thee: for it is profitable for thee that one of thy members should perish, and not thy whole body go into ^{8g} hell. 31 It was said also, ⁹Whosoever shall put away his wife, let him give her a writing of divorcement: 32 but I say unto you, that every one that putteth away his wife, saving for the cause of fornication, maketh her an adulteress: and whosoever shall marry her when she is put away committeth adultery.

33 Again, kye have heard that it was said to them of old time, ¹⁰Thou shalt not forswear thyself,

1 Many ancient authorities insert without cause. 2 An expression of contempt. 3 Or, Moreh, a Hebrew expression of condemation. 4 Gr. unto or info.
5 Gr. Geherna of fire.
6 Some ancient authorities omit deliver thee.
7 Ex. xx. 14: Dt. v. 18.
8 Gr. Geherna. nation.

8 Gr. Gehenna.
10 Lev. xix, 12; Num. xxx. 2; Dt. xxii. 21.

but shalt perform unto the Lord a Comp. Dt. | 16. 18; 2 Chr. 19. 5 f. thine oaths: 34 but I say unto you, Swear not at all; neither b ch. 10, 17; by the heaven, for it is "the throne 26. 59; Mk. 13. 9; 14. 55; 15. 1; Lk. 22. 66; Jn. 11. 47; Acts 4. 15; 5. 21, &c.; 6. 12, &c.; 22. 30; 23. 1, of God; 35 nor by the earth, for it is the "footstool of his feet; nor 11 by Jerusalem, for it is othe city of the great King. 36 Neither shalt thou swear by thy head, for thou canst not make one hair white or black. 37 ¹² But let your speech be, Yea, yea; Nay, nay: and whatsoever is more than these is of 13 p the evil one.

20 ver. 29 f.; 10. 28; 18. 9; 23. 15, 33; Mk. 9. 43 ff.; Lk. 12. 5; Jas. 3. 6 d Lk. 12. 58f.

Comp. ver. 21, 33, 36, 43 f ch. 18. 9; Mk. 9. 47; comp. ch. g See ver. 22
 h ch. 18.8;
 Mk. 9. 43; comp. ch.

17. 27 i ch. 19. 9; Mk. 10. 11 f.; Lk. 16. 18; comp. 1 Cor. 7. 11 f.

k Comp. ver. 21, 27, 38, 43; ch. 23. 16 ff.

^l Jas. 5. 12 ^m ch. 23. 22; Is. 66. 1 n Is. 66.1;

" Is. 66. 1; comp.
Acts 7. 49
° Ps. 48. 2
P ch. 6. 13; 13. 19, 38; Jn. 17. 15; Eph. 6. 16; 2 Th. 3. 3; 1 Jn. 2. 13 f.; 3. 12; 5. 18 f.
9 Comp. ver. 21, 27,

ver. 21, 27, 33, 43 r ver. 39-42: Luke 6. 29, 30. Comp. 1 Cor. 6. 7 5 Lk. 6. 34 f. t Comp. ver. 21, 27, 33, 38 t.k. 6. 27 f.;

comp. 23. 34; Acts 7. v See ver. 9 v Lk. 6. 32 v Comp. Lev. 19. 2 ver. 5, 16; ch. 23. 5

a ver. 5, 16; comp. Lk. G. 24

38 ^qYe have heard that it was said, An ¹⁴eye for an eye, and a tooth for a tooth: 39 but I say unto you, Resist not 15 him that is evil: but whosoever smiteth thee on thy right cheek, turn to him the other also. 40 And if any man would go to law with thee, and take away thy coat, let him have thy cloak also. 41 And whoso-ever shall ¹⁶ compel thee to go one mile, go with him two. 42 Give to him that asketh thee, and from him that would borrow of thee turn not thou away.

43 'Ye have heard that it was said, 17 Thou shalt love thy neighbor, and hate thine enemy: 44 but I say unto you, "Love your enemies, and pray for them that persecute you; 45 that ye may be "sons of your Father who is in heaven: for he maketh his sun to rise on the evil and the good, and sendeth rain on the just and the unjust. 46 For * if ye love them that love you, what reward have ye? do not even the 18 publicans the same? 47 And if ye salute your brethren only, what do ye more than others? do not even the Gentiles the same? 48 Ye therefore shall be perfect, as your heavenly Father is perfect.

Take heed that ye do not your righteousness before men, to be seen of them: else ye have no reward with your Father who is in heaven.

2 When therefore thou doest alms, sound not a trumpet before thee, as the hypocrites do in the synagogues and in the streets, that they may have glory of men. Verily I say unto you, They have received their reward. 3 But when

10 Nr. toward
12 Some ancient authorities read But your
speech shall be. 13 Or, evil: as in ver. 39; vi. 13.
14 Ex. xxi: 24; Lev. xxiv. 20; Dt. xix. 21.
15 Or, evil: 16 Gr. impress. 17 Lev. xix. 18.
18 That is, collectors or renters of Roman taxes. 11 Or, toward

thou doest alms, let not thy left | hand know what thy right hand doeth: 4 that thine alms may be in secret: and "thy Father who seeth in secret shall recompense

thee.

5 And when ye pray, ye shall not be as the hypocrites: for they love to b stand and pray in the synagogues and in the corners of the streets, that they 'may be seen of men. 'Verily I say unto you, They have received their re-ward. 6 But thou, when thou prayest, enter into thine inner chamber, and having shut thy door, pray to thy Father who is in secret, and ethy Father who seeth in secret shall recompense thee. 7 And in praying use not vain repetitions, as the Gentiles do: for they think that they shall be heard for their much speaking. 8 Be not therefore like unto them: for 1g your Father knoweth what things ye have need of, before ye ask him. 9 hAfter this manner therefore pray ye: Our Father who art in heaven, Hallowed be thy name. 10 'Thy kingdom come. Thy will be done, as in heaven, so on earth. 11 *Give us this day our daily bread. 12 And forgive us our debts, as we also have forgiven our debtors. 13 And bring us not into temptation, but deliver us from 3the evil one. 4 14 m For if ye forgive men their trespasses, your heavenly Father will also forgive you. 15 But if ye forgive not men their trespasses, neither will your Father forgive your trespasses.

16 Moreover "when ye fast, be not, as the hypocrites, of a sad countenance: for they disfigure their faces, that they may be seen of men to fast. Verily I say unto you, They have received their reward. 17 But thou, when thou fastest, anoint thy head, and wash thy face; 18 that thou be not seen of men to fast, but of thy Father who is in secret: and p thy Father, who seeth in secret, shall recom-

pense thee.

19 Lay not up for yourselves treasures upon the earth, where moth and rust consume, and where

1 Some ancient authorities read God your

1 Some ancient authorities read out general Father.
2 Gr. our bread for the coming day. Or, our needful bread of Or, evil
4 Many authorities, some ancient, but with variations, add for thine is the kingdom, and the power, and the glory, for ever. Amen.

a ver. 6, 18 b Mk. 11, 25; Lk. 18, 11, 13 c ver. 2, 16; ch. 23. 5 d ver. 2, 16; comp. Lk.

6. 24 ver. 4, 18 / Comp. 1 K. 18. 26 f.; Ecclus. 7.

g Comp. ver. 32 h ver. 9-13: Luke 11. Comp. ch.

3. 2 k Prov. 30. 8 ! See ch. 5. m Mk. 11. 25 f.; comp. ch. 18, 35

n Comp. Is. 58. 5 o ver. 2 p ver. 4, 6

^q ch. 19. 21; Lk. 12. 33; comp. 1 Tim. 6.

r Lk. 12, 34 s ver. 22, 23: Luke 11, 34, 35 t Comp. ch. 20.15; Mk. " Lk. 16. 13 Lk. 16. 9,

11, 13 ver. 25-33: Luke 12.

Luke 12. 22-31 y ver. 27, 28, 31, 34; Lk. 10, 41; 12. 11, 22; Phil. 4, 6;

comp. 1 Pet. 5. 7 ch. 10, 29 ff. a Comp. Ps. 39. 5 b 1 K. 10. 4-7

c ch. 8. 26; 14, 31; 16, 8

d Comp. ver. 8

^e Comp. ch. 19, 28; Mk. 10, 29 f.; Lk. 18. 1 Tim. 4.8

5 Gr. dia through.

6 Or, his stature

thieves break through and steal: 20 but lay up for yourselves q treasures in heaven, where neither moth nor rust doth consume, and where thieves do not ⁵ break through nor steal: 21 for ⁷ where thy treasure is, there will thy heart be also. 22 The lamp of the body is the eye: if therefore thine eye be single, thy whole body shall be full of light. 23 But if thine eye be evil, thy whole body shall be full of darkness. If therefore the light that is in thee be darkness, how great is the darkness! 24 "No man can serve two masters: for either he will hate the one, and love the other; or else he will hold to one, and despise the other. Ye cannot serve God and "mammon. 25 "Therefore I say unto you, Be not "anxious for your life, what ye shall eat, or what ye shall drink; nor yet for your body, what ye shall put on. Is not the life more than the food, and the body than the rai-ment? 26 Behold the birds of the heaven, that they sow not, neither do they reap, nor gather into barns; and your heavenly Father feedeth them. Are not ye of much more value than they? 27 And which of you by being yanxious can add one cubit unto the measure of his life? 28 And why are ye yanxious concerning raiment? Consider the filles of the field, how they grow; they toil not, neither do they spin: 29 yet I say unto you, that even 'Solomon in all his glory was not arrayed like one of these. 30 But if God doth so clothe the grass of the field, which to-day is, and to-morrow is cast into the oven, shall he not much more clothe you, 'O ye of little faith? 31 Be not therefore anxious, saying, What shall we eat? or, Wherewithal shall we be clothed? 32 For after all these things do the Gentiles seek; for "your heavenly Father knoweth that ye have need of all these things. 33 But seek ye first his kingdom. and his righteousness; and fall these things shall be added unto you. 34 Be not therefore yanxious for the morrow: for the morrow will be anxious for itself. Sufficient unto the day is the evil thereof.

of Judging Others. The Golden Rule. The Two Ways. The Two Foundations. The Commended Centurion

Judge not, that ye be not judged. 2 For with what judgment ye judge, ye shall be judged: and buith what measure ye mete, it shall be measured unto you. 3 And why beholdest thou the mote that is in thy brother's eye, but considerest not the beam that is in thine own eye? 4 Or how wilt thou say to thy brother, Let me cast out the mote out of thine eye; and lo, the beam is in thine own eye? 5 Thou hypocrite, cast out first the beam out of thine own eye; and then shalt thou see clearly to cast out the mote out of thy brother's eye.

6 Give not that which is holy unto the dogs, neither cast your pearls before the swine, lest haply they trample them under their feet,

and turn and rend you.

7 Ask, and it shall be given you; seek, and ye shall find; knock, and it shall be opened unto you: 8 for every one that asketh receiveth; and he that seeketh findeth; and to him that knocketh it shall be opened. 9 Or what man is there of you, who, if his son shall ask him for a loaf, will give him a stone; 10 or if he shall ask for a fish, will give him a serpent? 11 If ye then, being evil, know how to give good gifts unto your children, how much more shall your Father who is in heaven give good things to them that ask him? 12 e All things therefore whatsoever ye would that men should do unto you, even so do ye also unto them: for fthis is the law and the prophets.

13 g Enter ye in by the narrow gate: for wide 1 is the gate, and broad is the way, that leadeth to destruction, and many are they that enter in thereby. 14 For narrow is the gate, and straitened the way, that leadeth unto life, and

few are they that find it.

15 Beware of halse prophets, who come to you in sheep's clothing, but inwardly are 'ravening wolves. 16 * By their fruits ye shall know them. Do men gather grapes of thorns, or figs of thistles? 17 Even so every good tree bringeth forth good fruit; but the corrupt tree bringeth forth evil fruit. 18 A good tree cannot bring forth evil fruit, neither can a corrupt ^a ver. 1-5: *Luke* 6. 37 f. 41 f. ^b Mk. 4. 24; Lk. 6. 38 ver. 7-11: Luke 11. 9-13 d ch. 18, 19; d ch. 18, 19; 21, 22; Jm. 14, 13; 15, 7, 16; 16, 23 f.; Jas. 1, 5 f.; 1 Jn. 3, 22; 5, 14 f.; comp. Mk. 11, 24 6 Lk. 6, 31; Lk. 6. 31; comp.
Tob. 4. 15
f ch. 22. 40; comp. Gal.
5. 14; Rom.
13. 8 ff.
Lk. 13. 24
h ch. 24. 11, 24; Mk. 13. 22; Lk. 6. 26; Acts
13. 6;
2 Pet. 2. 1; J.n. 4. 1;

1 Jn. 4. 1; Rev. 16. 13; 19.20; 20. 10 i Ezek. 22.

27; Acts 20. 27; Acts 20. 29; comp. Jn. 10. 12 k ver. 20; 12. 33; Lk. 6. 44; comp. Jas. 3. 12

comp. Lk. 13. 7 m Lk. 6. 46 ⁿ Comp. 25. 11 f.; Lk. 13, 25 ff. o See ch. 10. ^p ch. 25. 41; Lk. 13. 27; comp. Ps.

lch. 3, 10;

q ver. 24-27: Luke 6. 47-

6.8

Luke 6. 47-49; comp. Jas.1. 22-25 ch. 11. 1; 13. 53; 19. 1; 26. 1 ch. 13. 54; 22. 33; Mk. 1. 22; 6. 2; 11. 18; Lk. 4. 32; Jn. 7. 46 t ver. 2-4;

t ver. 2-4: Mark 1. 40-44; Luke 5. 12-14

12-14 " ch. 9. 18; 15. 25; 18. 26; 20. 20; Jn. 9. 38; Acts 10. 25 " ch. 9. 30; 12. 16; 17. 9; Mk. 1. 44; 3. 12; 5. 43; 7. 36; 8. 30; 9. 9; Ik. 4. 41; 8. 30; 9. 9; Lk. 4. 41; 8. 56; 9. 21 Mk. 1. 44; Lk. 5. 14; 17. 14

ver. 5-13: Luke 7. 1-² See ch. 4. 24

tree bring forth good fruit. Every tree that bringeth not forth good fruit is hewn down, and cast into the fire. 20 Therefore by their fruits ye shall know them. 21 ^mNot every one that saith unto me, Lord, Lord, shall enter into the kingdom of heaven; but he that doeth the will of my Father who is in heaven. 22 "Many will say to me in "that day, Lord, Lord, did we not prophesy by thy name, and by thy name cast out demons, and by thy name do many mighty works? 23 And then will I profess unto them, I never knew you: pdepart from me, ye that work iniquity

24 Every one therefore that heareth these words of mine, and doeth them, shall be likened unto a wise man, who built his house upon the rock: 25 and the rain descended, and the floods came, and the winds blew, and beat upon that house: and it fell not: for it was founded upon the rock. 26 And every one that heareth these words of mine, and doeth them not, shall be likened unto a foolish man, who built his house upon the sand: 27 and the rain descended, and the floods came, and the winds blew, and smote upon that house; and it

fell: and great was the fall thereof. 28 'And it came to pass, when Jesus had finished these words. the multitudes were astonished at his teaching: 29 for he taught them as one having authority, and

not as their scribes.

And when he was come down from the mountain, great multitudes followed him. 2 And behold, there came to him a leper and the worshipped him, saying, wilt, thou canst Lord, if thou wilt, thou canst make me clean. 3 And he stretched forth his hand, and touched him, saying, I will; be thou made clean. And straightway his leprosy was cleansed. 4 And Jesus saith unto him, 5" See thou tell no man; but *go, show thyself to the priest, and offer the gift that Moses commanded, for a testimony unto them.

5 And y when he was entered into Capernaum, there came unto him a centurion, beseeching him, 6 and saying, Lord, my ⁶ servant lieth in the house ² sick of the palsy, grievously tormented. 7 And he saith

¹ Some ancient authorities omit is the gate. ² Many ancient authorities read *How narrow* is the gate, &c.

³ Gr. powers. ⁴ See marginal note on ch. 2. 2. ⁵ Lev. xiii. 49; xiv. 2 if. ⁶ Or, boy

Feter's Wife's Mother cured, and others. Discipleship exacting. The Tempest stilled. A Paralytic cured

unto him, I will come and heal him. 8 And the centurion answered and said, Lord, I am not worthy that thou shouldest come under my roof; but only say 2 the word, and my ³ servant shall be healed. 9 For I also am a man under authority. having under myself soldiers: and I say to this one, Go, and he goeth; and to another, Come, and he cometh; and to my *servant, Do this, and he doeth it. 10 And when Jesus heard it, he marvelled, and said to them that followed, Verily I say unto you, ⁶ I have not found so great faith, no, not in Israel. 11 And I say unto you, that many "shall come from the east and the west, and shall "sit down with Abraham, and Isaac, and Jacob, in the kingdom of heaven: 12 but b the sons of the kingdom shall be east forth into the outer darkness: d there shall be the weeping. and the gnashing of teeth. 13 And Jesus said unto the centurion, Go thy way; as ethou hast believed, so be it done unto thee. And the ³ servant was healed in that hour.

14 And when Jesus was come into Peter's house, he saw his wife's mother lying sick of a fever. 15 And he touched her hand, and the fever left her; and she arose, and ministered unto him. 16 And when even was come, they brought unto him many 8g possessed with demons: and he east out the spirits with a word, and healed all that were sick: 17 that it might be fulfilled which was spoken through Isaiah the prophet, saying, Himself took our infirmities, and bare

our diseases. 18 Now when Jesus saw great multitudes about him, 'he gave commandment to depart unto the

other side. 19 And there came a scribe, and said unto him, Teacher, I will follow thee whithersoever thou goest. 20 And Jesus saith unto him, The foxes have holes, and the birds of the heaven

have "nests; but the Son of man hath not where to lay his head. 21 And another of the disciples said unto him, Lord, suffer me first

to go and bury my father. 22 But 1 Gr. sufficient. 2 Gr. with a word. 3 Or, boy
4 Some ancient authorities insert set: as in
1k. 7.8. 6 Gr. hondervant.
6 Many ancient authorities read With no man
in Israel have I found so great faith.
7 Gr. recline.
8 Or, demoniacs
9 Is. Illi. 4.
11 Gr. lodging-places.

g Lk. 13. 29. Comp. 1s. 49, 12; 59, 19; Mal. 1.

b Comp. ch. 13. 38 c ch. 22. 13; 25. 30 d ch. 13. 42, 50; 22. 13; 24. 51; 25. 30; Lk. 13.

ch. 9, 29,

See ch. 9. f ver. 14-16: Mark 1.29-34; Luke 4. 38-41 g See ch. 4.

24 h See ch. 4. 23; ver. 33 i Mk. 4. 35; Lk. 8. 22 k ver. 19-22; Luke 9. 57-

! Often: for orten; for example, 9, 6; 12, 8, 32, 40; 13, 41; 16, 13, 27 f.; 17, 9; 19, 28; 26, 64; Mk. 8, 38; Lk. 12. 8; 18. 8; 21. 36; Jn. 1. 51; 3. 13 f.; 6. 27; 131.; 6.27; 12.34; Acts 7.56. Comp. Dan. 7.13

^m ch. 9. 9; Mk. 2. 14; Lk. 9. 59; Ju. 1. 43; 21.19 n ver. 23-27: Mark 4. 36-41; Luke 8. 22-25 ch. 6. 30: 14. 31; 16. 8

Ver. 28-34: Mark 5. 1-17; Luke 8. 26-37 q Judg. 11.

12; 2 S. 16. 10; 19. 22; 1 K. 17. 18; 2 K. 3. 13; 2 Chr. 35. 2 Chr. 35. 21; Mk. 1. 24; 5. 7; Lk. 4. 34; 8. 23; Jn. 2. 4 r ch. 4. 13.

Comp. Mk. 5. 21? ver. 2-8: Mark 2. 3-12; Luke 5. 18-26

! See ch. 4. 24; ver. 6 " ver. 22; 14. 27; Mk. 6. 50; 10. 49; 50; 10, 49; Jn. 16, 33; Acts 23, 11 ⁹ Mk, 2, 5, 9; Lk, 5, 20, 23; 7, 48 ^x ch, 12, 25; Lk, 6, 8; 9.

Jesus saith unto him, "Follow me: and leave the dead to bury their own dead.

23 "And when he was entered into a boat, his disciples followed him. 24 And behold, there arose a great tempest in the sea, insomuch that the boat was covered with the waves: but he was asleep. 25 And they came to him, and awoke him, saying, Save, Lord; we perish. 26 And he saith unto them, Why are ye fearful, O ye of little faith? Then he arose, and rebuked the winds and the sea: and there was a great calm. 27 And the men marvelled, saying, What manner of man is this, that even the winds and the sea obey

28 PAnd when he was come to the other side into the country of the Gadarenes, there met him two ⁸ possessed with demons, coming forth out of the tombs, exceeding fierce, so that no man could pass by that way. 29 And behold, they eried out, saying, q What have we to do with thee, thou Son of God? art thou come hither to torment us before the time? 30 Now there was afar off from them a herd of many swine feeding. 31 And the demons besought him, saying, If thou cast us out, send us away into the herd of swine. 32 And he said unto them, Go. And they came out, and went into the swine: and behold, the whole herd rushed down the steep into the sea, and perished in the waters. 33 And they that fed them fled, and went away into the city, and told everything, and what was befallen to them that were ⁸g possessed with demons. 34 And behold, all the city came out to meet Jesus: and when they saw him, they besought him that he would depart from their borders.

And he entered into a boat, 9 and crossed over, and came into "his own city. 2 "And behold, they brought to him a man role, they brought to him a heat 'sick of the palsy, lying on a bed: and Jesus seeing their faith said unto the sick of the palsy, ¹²Son, "be of good cheer; "thy sins are forgiven. 3 And behold, certain of the scribes said within themselves, This man blasphemeth. 4 And Jesus 13 x knowing their thoughts

¹² Gr. Child. 13 Many ancient authorities read seeing.

Matthew is called, and makes a Feast. Cure of the Ruler's Daughter. Two Blind Men cured

said, Wherefore think ye evil in your hearts? 5 For which is easier, to say, a Thy sins are forgiven; or to say, Arise, and walk? 6 But that ye may know that b the Son of man hath authority on earth to forgive sins (then saith he to the sick of the palsy), Arise, and take up thy bed, and go unto thy house. 7 And he arose, and departed to his house. 8 But when the multitudes saw it, they were afraid, and d glorified God, who had given such authority unto men.

9 And as Jesus passed by from thence, he saw a man, called Matthew, sitting at the place of toll: and he saith unto him, ⁹ Follow me. And he arose, and fol-

lowed him.

10 And it came to pass, as he ¹ sat at meat in the house, behold, many 2 publicans and sinners came and sat down with Jesus and his disciples. 11 And when the Pharisees saw it, they said unto his disciples, "Why eateth your disciples, "Why eateth your Teacher with the "publicans and sinners? 12 But when he heard it, he said, 'They that are "whole have no need of a physician, but they that are sick. 13 But go ye and learn "what the and learn k what this meaneth, desire mercy, and not sacrifice: for ¹I came not to call the right-

eous, but sinners.

14 Then come to him the disciples of John, saying, Why do we and "the Pharisees fast 5 oft, but Jesus said unto them, Can the ⁶ sons of the bridechamber mourn, as long as the bridegroom is with them? but the days will come, when the bridegroom shall be taken away from them, and then will they fast. 16 And no man putteth a piece of undressed cloth upon an old garment; for that which should fill it up taketh from the garment, and a worse rent is made. 17 Neither do men put new wine into old 7 wine-skins: else the skins burst, and the wine is spilled, and the skins perish: but they put new wine into fresh wine-skins, and both are preserved.

18 "While he spake these things unto them, behold, there came 8 a

1 Gr. reclined: and so always.
2 See marginal note on ch. 5. 46.
3 Gr. strong.
4 Hos. vi. 6.
5 Some ancient authorities omit oft. 6 That is, companions of the bridegroom.
7 That is skins used as bottles.
8 Gr. one ruler. Compare Mk. 5. 22.

^a Mk. 2. 5, 9; Lk. 5. 20, 23; 7. 48 ^b See ch. 8. c See ch. 4. ^c See ch. 4. 24; ver. 2 dch. 5. 16; 15. 31; Mk. 2. 12; Lk. 2. 20; 5. 25, 26; 7. 16; 13. 13; 17. 15; 23. 47; Jn. 15. 8; Acts 4. 21; 11. 18; 21. 20; 2 Cor. 9. 13; Gal. 1. 24 1. 24 ver. 9-17: Mark 2. 14-22 : Luke 5. 27-38 f ch. 10. 3; Mk. 3. 18; Lk. 6. 15; Acts 1. 13. Comp. Mk. 2. 14 g See ch. 8.

22 h ch. 11. 19; Mk. 2. 16; Lk. 5. 30; 15. 2 l Mk. 2. 17; Lk. 5. 31 k ch. 12. 7 l Mk. 2. 17; Lk. 5. 32; comp. comp. 1 Tim. 1. 15

m Lk. 18. 12 n ver. 18-26: Mark 5. 22-43; Luke 8. 41-56 o See ch. 8.2

^o See ch. 8. 2 ^p Num. 15. 38; Dt. 22. 12; ch. 14. 36; 23. 5 ^q Comp. ch. 14. 36; Mk. 3.10; Lk. 6. 19 r See ver. 2 s Mk. 5. 34; 10. 52; Lk. 7. 50; 8. 48; 17. 19; 18, 42, Comp. ver. 29; 15, 28

t Comp. 2 Chr. 35. 25; Jer. 9. 17; 16. 6; Ezek. 24. ¹⁷ ^u Jn. 11. 13;

Jn. 11. 13; comp. Acts 20. 10 ver. 31; ch. 4. 24; 14. 1; Mk. 1. 28, 45; Lk. 4. 14, 37; 5. 15; 7. 17

7. 17 x ch. 12. 23; 15. 22; 20. 30, 31; 21. 9, 15; 22. 42; Mk. 10. 47, 48; 12. 35; Lk. 18. 38, 39; 20. 41 f. Comp. 1.1

ruler, and % worshipped him, saying, My daughter is even now dead: but come and lay thy hand upon her, and she shall live. 19 And Jesus arose, and followed him. and so did his disciples. 20 And behold, a woman, who had an issue of blood twelve years, came behind him, and touched pthe border of him, and touched the order of the his garment: 21 for she said within herself, If I do but stouch his garment, I shall be 10 made whole. 22 But Jesus turning and seeing her said, Daughter, be of good cheer; * thy faith hath 11 made thee whole. And the woman was 10 made whole from that hour. when Jesus came into the ruler's house, and saw the flute-players, and the crowd making a tumult, 24 he said, Give place: for the damsel "is not dead, but sleepeth. And they laughed him to scorn. 25 But when the crowd was put forth, he entered in, and took her by the hand; and the damsel arose. 26 And 12 v the fame hereof went forth into all that land.

27 And as Jesus passed by from thence, two blind men followed him, crying out, and saying, Have mercy on us, thou "son of David. 28 And when he was come into the house, the blind men came to him: and Jesus saith unto them, Believe ye that I am able to do this? They say unto him, Yea, Lord. 29 Then touched he their eyes, saying, According to your faith be it done unto you. 30 And their eyes were opened. Jesus 13 z strictly charged them, saying, See that no man know it. 31 But they went forth, and "spread abroad his fame in all that land.

32 And as they went forth, behold, athere was brought to him a dumb man possessed with a de-33 And when the demon was cast out, the dumb man spake: and the multitudes marvelled, saying, 'It was never so seen in Israel. 34 But the Pharisees said, 14d By the prince of the demons casteth he out demons.

35 And Jesus went about all the cities and the villages, eteaching in

 y Comp. ver. 22 ; 8. 13 z See ch. 8. 4 a Comp. ch. 12. 22, 24 b See ch. 4. 24 o Mk. 2. 12 d ch. 12. 24 ; Mk. 3. 22 ; Lk. 11. 15 ; comp. Jn. 7. 20 f. o See ch. 4. 23

⁹ See marginal note on ch. 2. 2.
10 Or, saved 11 Or, saved thee 10 Or, saved 12 Gr. this fame. 13 Or, sternly 14 Or, In

A Preaching Tour. The Twelve Apostles: - Commissioned: Captioned: Encouraged:

their synagogues, and apreaching the gospel of the kingdom, and b healing all manner of disease and all manner of sickness. 36 But when he saw the multitudes, he was moved with compassion for them, d because they were distressed and scattered, as sheep not having a shepherd. 37 Then saith he unto his disciples, The harvest indeed is plenteous, but the laborers are few. 38 ° Pray ye therefore the Lord of the harvest, that he send forth laborers into his harvest. And he called unto him his twelve disciples, and gave them authority over unclean spirits, to cast them out, and to

2 h Now the names of the twelve apostles are these: The first. i Simon, who is called Peter, and Andrew his brother; 2k James the son of Zebedee, and John his son of Zebetee, and John his brother; 3 'Philip, and Bartholo-mew; "Thomas, and "Matthew the "publican; 2" James the son of Alpheus, and "Thaddeus; 4 Si-mon the "Canangan, and "Judas Iseariot, who also betrayed him.

g heal all manner of disease and all

manner of sickness.

5 These twelve Jesus sent forth, and charged them, saying, Go not into any way of the Gentiles, and enter not into any city of the 'Samaritans: 6 but go rather to the lost sheep of the house of Israel. 7 And as ye go, preach, saying, "The kingdom of heaven is at hand. 8 Heal the sick, raise the dead, cleanse the lepers, cast out demons: freely ye received, freely give. 9 Get you no gold, nor silver, nor brass in your purses; 10 no wallet for your journey, neither two coats, nor shoes, nor staff: for the laborer is worthy of his food. 11 And into whatsoever city or village ye shall enter, search out who in it is worthy; and there abide till ye go forth. 12 And as ye enter into the house, salute it. 13 And if the house be worthy, let your peace come upon it: but if it be not worthy, let your peace return to you. 14 And whosoever shall not receive you, nor hear your words, as ye go forth out of that house or that city, shake off the dust of your feet. 15 Verily I say unto you, "It shall be more toler-

1 8ee marginal note on ch. 4. 23. 2 Or, 3 See marginal note on ch. 5. 46. 4 Or, Zealot. See Lk. 6. 15; Acts 1. 13. 5 Or, delivered him up 9 Gr. girdles.

a See ch. 4. ^b See ch. 4. 23; Mk. 1. 14

c See ch. 14. 14; 15, 32; Mk. 6, 34; 8. 2 d Mk. 6. 34; Num. 27. Num. 21. 17; Ezek. 34.5; Zech. 10.2 Lk. 10.2 f Mk. 3.13-

g Comp. ch. 9. 35; Lk. 9. 1 Lk. 9. 1 h ver. 2-4: Mark 3. 16-19; Luke 6. 14-16; Acts 1. 13 i See ch. 4.

k ch. 4, 21 ^t Comp. Jn. 1. 45 ff. 1. 45 ff. Jn. 11. 16; 14. 5; 20. 24 ff.; 21. 2 n See ch. 9. 9 o Mk. 15. 40 p Mk. 3. 18; comp. Lk. 6. 16; Acta 1 13 Acts 1. 13 ^q Lk, 22. 3; Jn. 6. 71; 13. 2, 26; comp. ch.

comp. ch. 26. 14 7 Mk. 6. 7; Lk. 9. 2 2 K. 17. 24 ff.; Lk. 9. 52; 10. 33; 17. 16; Jn. 4. 9, 39 f.; 8. 48; Acts 8. 25 Acts 8. 25 t ch. 15. 24 ^u See ch. 3, 2 ver. 9-15: Mark 6. 8-11: Luke 9. 3-5; 10. 4-12; comp. 22.

^x 1 Cor. 9.14; 1 Tim. 5. 18 ^y 1 S. 25. 6; comp. Ps. 122, 7, 8 * Acts 13, 51 a ch. 11, 22, 24

b ch. 11. 24; 2 Pet. 2. 6; Jude 7

Jude 7 ch. 11. 22, 24; 12. 36; Acts 17. 31; 2 Pet. 2. 9; 3. 7; 1 Jn. 4. 17; Jude 6; comp. ch. 7. 22; 1 Th. 5. 4; Heb. 10. 25 d Lk. 10. 3 6 Gen. 3. 1; Rom. 16. 19; comp. ch. 24, 45 f Comp. Hos. 7. 11 g See ch. 5.

h ch. 23. 34;

able for the land of bSodom and Gomorrah in othe day of judgment.

than for that city. 16 d Behold, I send you forth as sheep in the midst of wolves: be ye therefore wise as serpents, and harmless as doves. 17 But beware of men: for they will deliver you up to geouncils, and hin their synagogues they will scourge you; 18 yea and before governors and kings shall ye be brought for my sake, for a testimony to them and to the Gentiles. 19 'But when they deliver you up, 'be not anxious how or what ye shall speak: for it shall be given you in that hour what ye shall speak. 20 For it is not ye that speak, but the Spirit of your Father that speak-eth in you. 21 ^mAnd brother shall deliver up brother to death, and the father his child: and children shall rise up against parents, and 8 cause them to be put to death. 22 And "ye shall be hated of all men for my name's sake: but 'he that endureth to the end, the same shall be saved. 23 But when they persecute you in this city, flee into the next: for verily I say unto you, Ye shall not have gone through the cities of Israel, q till the Son of man be come.

24 ^rA disciple is not above his teacher, nor a servant above his lord. 25 It is enough for the disciple that he be as his teacher, and the servant as his lord. If they have called the master of the house 10t Beelzebub, how much more them of his household! 26 "Fear them not therefore: "for there is nothing covered, that shall not be revealed; and hid, that shall not be known. 27 What I tell you in the darkness, speak ye in the light; and what we hear in the ear, proclaim upon the house-tops. 28 And be not afraid of them that kill the body, but are not able to will the soul: but rather fear him who is able to destroy both soul and body in 11a hell. 29 b Are not two spar-

10 Gr. Beelzebul.

⁷ Or, simple 8 Or, put them to death 9 Gr. bondservant.

Cost of the Service : its Rewards. Messengers from the Baptist. Jesus extols him

rows sold for a penny? and not one of them shall fall on the ground without your Father: 30 but the very hairs of your head are all numbered. 31 Fear not therefore: by e are of more value than many sparrows. 32 Every one therefore who shall confess me before men, 2°chim will I also confess before my Father who is in heaven. 33 But d whosoever shall deny me before men, him will I also deny before my Father who is in heaven.

34 Think not that I came to ³ send peace on the earth: I came not to send peace, but a sword. 35 For I came to set a man at variance against his father, and the daughter against her mother, and the daughter in law against her mother in law: 36 f and a man's foes shall be they of his own household. 37 f He that loveth father or mother more than me is not worthy of me; and he that leveth son or daughter more than me is not worthy of me. 38 And he that doth not take his cross and follow after me, is not worthy of me. 39 'He that 'findeth his life shall lose it; and he that 5 loseth his life for my sake shall find it.

40 ^kHe that receiveth you receiveth me, and ^lhe that receiveth me receiveth him that sent me. 41 He that receiveth a prophet in the name of a prophet shall receive a prophet's reward: and he that receiveth a righteous man in the name of a righteous man shall receive a righteous man's reward. 42 And "whosoever shall give to drink unto one of these little ones a cup of cold water only, in the name of a disciple, verily I say unto you he shall in no wise lose

his reward.

ⁿAnd it came to pass when Jesus had finished commanding his twelve disciples, he departed thence o to teach and preach in their

cities.

2 P Now when John heard in the prison the works of the Christ, he sent by his disciples 3 and said unto him, Art thou rhe that cometh, or look we for another? 4 And Jesus answered and said unto them, Go and tell John the things which ye hear and see: 5 the blind receive their sight,

^a Lk. 21. 18; comp. 1 S. 14. 45; 2 S. 14. 11; 1 K. 1. 52; Acts 27. 34 b Comp. ch. 12. 12 c Rev. 3. 5; comp. Lk.

comp. Lk. 12. 8 d 2 Tim. 2. 12; comp. Mk. 8. 38; Lk. 9. 26 e ver. 34, 35; Luke 12. 51-53

51-53 f ver. 21; Mic. 7. 6 g Lk. 14. 26 h ch. 16. 24; Mk. 8. 34; Lk. 9. 23; 14. 27 i ch. 16. 25;

f ch. 16. 25; Mk. 8. 35; Lk. 9. 24; 17. 33; Jn. 12. 25 k Lk. 10. 16; Jn. 13. 20; comp. ch. 18. 5; Gal. 4. 14 ^l Mk. 9. 37; Lk. 9. 48;

comp. Jn. 12. 44 m Mk. 9. 41; comp. ch. " See ch. 7. Ocomp. ch. 9. 35 p ver. 2-19: Luke 7. 18-

q ch. 14. 3: Mk. 6. 17 comp. Lk. 9. 7 ff. r Jn. 6. 14; 11. 27; Heb. 10.

37; comp. ver. 10; Ps. 118, 26 ⁸ Comp. Is. 35. 5 f.; 61. 1 t ch. 13. 21,

57; 24. 10; 26. 31; Mk. 6. 3; Jn. 6. 61; 16. 1; comp. ch. ² 5. 29 ² ch. 3. 1

" ch. 3. 1
" ch. 14. 5;
21. 26; Lk.
1. 76; 20. 6
" MR. 1. 2
" Lk. 16. 16
" Mal. 4. 5;
ch. 17. 1013; Mk. 9.
11-13; Lk.
1. 17; Jn.
1. 21;
a ch. 13. 9,
43; Mk. 4.
9, 23; Lk.
9, 24; Lk.
1. 7; comp.

Rev. 13. 9; comp. Rev. 2. 7, 11, 17, 29; 3. 6, 13, 22 b ch. 3. 4 c Lk. 1. 15 d Jn. 7. 20; 8. 48 f. 52;

and the lame walk, the lepers are cleansed, and the deaf hear, and the dead are raised up, and the poor have ⁶good tidings preached to them. ⁶ And blessed is he, whosoever shall find 'no occasion of stumbling in me.

7 And as these went their way, Jesus began to say unto the multitudes concerning John, What went ye out into "the wilderness to behold? a reed shaken with the wind? 8 But what went ye out to see? a man clothed in soft raiment? Behold, they that wear soft raiment are in kings' houses. 9 But wherefore went ye out? to see 'a prophet? Yea, I say unto you, and much more than a prophet. 10 This is he, of whom it is written,

**Behold, I send my messenger
before thy face,

Who shall prepare thy way before thee.

11 Verily I say unto you, Among them that are born of women there hath not arisen a greater than John the Baptist: yet he that is but little in the kingdom of heaven is greater than he. And from the days of John the Baptist until now the kingdom of heaven suffereth violence, and men of violence take it by force. 13 For yall the prophets and the law prophesied until John. 14 And if ye are willing to receive ¹⁰ it, this is ² Elijah, that is to come. 15 ^aHe that hath ears ¹¹ to hear, let him hear. 16 But whereunto shall I liken this generation? It is like unto children sitting in the marketplaces, who call unto their fellows 17 and say, We piped unto you, and ye did not dance; we vailed, and ye did not ¹² mourn.

18 For John came neither ^beating nor ^cdrinking, and they say, ^d He hath a demon. 19 The Son of man came eating and drinking, and they say, Behold, a gluttonous man and a winebibber, ea friend of 13 publicans and sinners! And wisdom 14 is justified by her 15 works.

20 Then began he to upbraid 10. 20; comp. ch. 9. 34 ch. 9. 11; Lk. 15. 2

6 Or, the gosnel

o yr, the gospet

Many ancient authorities read But what went
ye out to see? a prophet?

Mal, iii. 1.

Gr. lesser. 10 Or, him

Some ancient authorities omit to hear.

Gr. beat the breast.

See marginal note on ch. 5, 46.

15 Many ancient authorities read children: as in Lk. 7. 35.

² Gr. in him. ³ Gr, lost 1 Gr. in me. 2 (3 Gr. cast.

Jesus upbraids certain Cities; gives Thanks. "Come unto me." "Lord of the Sabbath." A Cure on the Sabbath

the cities wherein most of his mighty works were done, because they repented not. 21 "Woe unto thee, Chorazin! woe unto thee, 'Bethsaida! for if the 'mighty works had been done in 'Tyre and 'Sidon which were done in you, they would have repented long ago in "sackcloth and ashes. 22 But I say unto you, "it shall be more tolerable for 'Tyre and 'Sidon in 'the day of judgment, than for you. 23 And thou, 'Capernaum, shalt thou be exalted unto heaven! thou shalt 2h go down unto 'Hades: for if the mighty works had been done in Sodom which were done in thee, it would have remained until this day. 24 But I say unto you that 'it shall be more tolerable for the land of 'Sodom in "the day of judgment, than for thee.

25 "At that season Jesus 'an-

swered and said, I 3 thank thee, O "Father, Lord of heaven and earth, that "thou didst hide these things from the wise and understanding, and didst reveal them standing, and diast revenues unto babes: 26 yea, ^p Father, ⁴ for thy so it was well-pleasing in thy sight. 27 All things have been delivered unto me of my Father: and no one knoweth the Son. save the Father; neither doth any know the Father, save the Son, and he to whomsoever the Son willeth to reveal him. 28 Come unto me, all ye that labor and are heavy laden, and I will give you rest. 29 Take my yoke upon you, and "learn of me; for I am meek and lowly in heart: and "ye shall find rest unto your souls. 30 For my yoke is easy, and my burden is light.

12 *At that season Jesus went on the sabbath day through the grainfields; and his disciples were hungry and began to *pluck ears and to eat. 2 But the Pharisees, when they saw it, said unto him, Behold, thy disciples do that which *it is not lawful to do upon the sabbath. 3 But he said unto them, *5 Have ye not read what David did, when he was hungry, and they that were with him; 4 how he entered into the house of God, and *ate the showbread, which it was not lawful for him to eat, neither

¹ Gr. powers.

² Many ancient authorities read be brought down.

³ Or, praise

⁴ Or, that

⁵ I S. xxi. 6.

⁶ Some ancient authorities read they ate.

a ver. 21-23: Luke 10. 13-15 b Mk. 6. 45; 8. 22; Lk. 9. 10; Jm. 1. 44: 12: 21 c ver. 22; ch. 15. 21; Mk. 3. 8; 7. 24; 31; Lk. 6. 11; Acts 12. 20; comp. Lk. 4. 23; Acts 27: 3 d See Rev.

11. 3 ch. 10. 15; ver. 24 f See ch. 10. 15 g See ch. 4. 13 h Comp. Is.

13 h Comp. Is, 14. 13, 15; Ezek. 26. 20; 31. 14; 32. 18, 24 4 ch. 16. 18; Lk. 10. 15; 16. 23; Acts 2. 27, 31; Rev. 1. 18; 6. 8; 20. 13 f. k See ch.

10. 15 l ch. 10. 15; ver. 22 m See ch. 10. 15 n ver. 25-27: Luke 10.

21, 22 ^o See Acts ³, 12 ^p Lk, 22, 42; ²³, 34; Jn, ¹¹, 41; 12, ²⁷, 28 ^q Comp, ¹ Cor, 1.

26 ff.

r ch. 28. 18;
Jn. 3. 35;
13. 3; 17. 2

s Jn. 7. 29; 10.
15; 17. 25

t Comp. Jn.
7. 37; Jer.
31. 25

t Comp. Jr.

"Comp. Jn. 13, 15; Eph. 4, 20; Phil. 2, 5; 1 Pet. 2, 21; 1 Jn. 2, 6 "Jer. 6, 16

v Jer. 6. 16 x ver. 1-8: Mark 2. 23-28; Luke 6. 1-5 y Dt. 23. 25 z Comp. ver. 10; Lk 13. 14.

Comp. ver. 10; Lk. 13. 14; 14. 3; Jn. 5. 10; 7. 23; 9, 16

a ver. 41, 42
b See ch. 8.
20; ver. 32,
40
c ver. 9-14;

c ver. 9-14: Mark 3. 1-6; Luke 6. 6-11 d Comp. ch. 10. 31

10. 31 ch. 26. 4; Mk. 14. 1; Lk. 22. 2; comp. Jn. for them that were with him, but only for the priests! 5 Or have ye not read in the law, 7 that on the sabbath day the priests in the temple profane the sabbath, and are guiltless! 6 But I say unto you, that 8 one "greater than the temple is here. 7 But if ye had known what this meaneth, "I desire mercy, and not sacrifice, ye would not have condemned the guiltless. 8 For 5 the Son of man is lord of the sabbath.

9 And he departed thence, and went into their synagogue: 10 and behold, a man having a withered hand. And they asked him, saying, 'Is it lawful to heal on the sabbath day? that they might accuse him. 11 And he said unto them, What man shall there be of you, that shall have one sheep, and if this fall into a pit on the sabbath day, will he not lay hold on it, and lift it out? 12 d How much then is a man of more value than a sheep! Wherefore it is lawful to do good on the sabbath day. 13 Then saith he to the man, Stretch forth thy hand. And he stretched it forth; and it was restored whole, as the other. 14 But the Pharisees went out, and took counsel against him, how they might destroy him.

15 And Jesus perceiving it withdrew from thence: and many followed him; and he healed them all, 16 and reharged them that they should not make him known: 17 that it might be fulfilled which was spoken through Isaiah the prophet, saying,

prophet, saying, 19 18 Behold, my 11 servant whom I have chosen;

^h My beloved in whom my soul is well pleased:

⁴I will put my Spirit upon him, And he shall declare judgment to the ¹² Gentiles.

19 He shall not strive nor cry aloud;

Neither shall any one hear his voice in the streets.

20 A bruised reed shall he not break,

And smoking flax shall he not quench.

7. 30, 44; 8. 59; 10. 31, 39; 11. 53 $\,$ f See ch. 4. 23 $\,$ g See ch. 8. 4 $\,$ h ch. 3. 17; 17. 5 $\,$ f Lk. 4. 18; Jn. 3. 34

12 See marginal note on ch. 4. 15.

⁷ Num. xxviii. 9, 10.
9 Hos. vi. 6.
10 Is. xlii. 1 ff.
11 See marginal note on Acts 3, 13.

Till he send forth judgment! unto victory.

21 a And in his name shall the ¹ Gentiles hope.

22 Then was brought unto him one opossessed with a demon, blind and dumb: and he healed him, insomuch that the dumb man spake and saw. 23 And all the multitudes were amazed, and said, Can this be the dson of David? 24 But when the Pharisees heard it, they said, This man doth not cast out demons, but the demons. 25 And knowing their thoughts he said unto them, Every kingdom divided against itself is brought to desolation: and every city or house divided against itself shall not stand: 26 and if Satan casteth out Satan, he is divided against himself; how then shall his kingdom stand? 27 And if I 3e by 4/Beelzebub cast out demons, 3e by whom do your sons cast them out? therefore shall they be your judges. 28 But if I 3 by the Spirit of God cast out demons, then is the kingdom of God come upon you. 29 Or how can one enter into the house of the strong man, and spoil his goods, except he first bind the strong man? and then he will spoil his house. 30 He that is not with me is against me; and he that gathereth not with me scattereth. 31 "Therefore I say unto you, Every sin and blasphemy shall be forgiven unto men; but the blasphemy against the Spirit shall not be forgiven. 32 And whosoever shall speak a word against the Son of man, it shall be for-given him; but whosoever shall speak against the Holy Spirit, it shall not be forgiven him, neither in ⁿ this ⁵ world, nor in that which is to come. 33 Either make the tree good, and its fruit good; or make the tree corrupt, and its make the tree corrupt, and its fruit corrupt: for the tree is known by its fruit. 34 PYe offspring of vipers, how can ye, being evil, speak good things? for out of the abundance of the heart the mouth speaketh. 35 The good treesure man out of his good treasure bringeth forth good things: and the evil man out of his evil treasure bringeth forth evil things.

1 See marginal note on ch. 4.15. 2 Or, a demoniac 3 Or, in 4 Gr. Beelzebul. 5 Or, age

^a Rom. 15. 12 ^b ver. 22, 24: *Luke* 11. 14, 15, Comp. ch. c See ch. 4. d See ch. 9.

e See ch. 9. / See ch. 10. y ver. 25-29:

Mark 3. 23-27; Luke 11. 17-22 h See ch. 9. 4 i See ch. 4. k Comp.

Acts 19. 13 Lk. 11. 23; comp. Mk. 9. 40; Lk. 9. 50

o See ch. 7.

16 p ch. 3. 7; 23. 33 q ver. 34, 35; comp. Lk. 6. 45; ch. 15. 18; Eph. 4. 29; Jas. 3. 2-12; 1 S. 24. 13 16

^r See ch. 10. ⁷ See cn. 10. 15 ⁸ ch. 16. 1; Mk. 8. 11. 12; Lk. 11. 16; Jn. 2. 18; 6. 30; comp. 1 Cor. 1. 22 t ver. 39-42: Luke 11.

Comp. ch. 16. 4 ^u Jon. 1. 17 ^v See ch. 8. 20 * See ch. 16.

21 y Jon. 1. 2 z Jon. 3. 5 a ver. 6. 42 b 1 K. 10. 1; 2 Chr. 9. 1 c ver. 6, 41 d ver. 43-45; Luke 11. 24-26 c 2 Pet. 2. 20 f ver. 46-50

J ver. 46-50: Mark 3.31-

Mark 3, 31-35; Luke 8, 19-21 ch. 1, 18; 2, 11 ff.; 13, 55; Lk. 1, 43; 2, 33 f. 48, 51; Jn. 2, 1, 5, 12;

36 And I say unto you, that every idle word that men shall speak, they shall give account thereof in the day of judgment. 37 For by thy words thou shalt be justified, and by thy words thou shalt be condemned.

38 Then certain of the scribes and Pharisees answered him, say-Teacher, we would see a ing, sign from thee. 39 But he answered and said unto them. An evil and adulterous generation seeketh after a sign; and there shall no sign be given to it but the sign of Jonah the prophet: 40 for as "Jonah was three days and three nights in the belly of the 6 whale; so shall "the Son of man be "three days and three nights in the heart of the earth. 41 The men of Nineveh shall stand up in the judgment with this generation, and shall condemn it: for they repented at the preaching of Jonah: and behold, ^{7a} a greater than Jonah is here. 42 ^b The queen of the south shall rise up in the judgment with this generation, and shall condemn it: for she came from the ends of the earth to hear the wisdom of Solomon; and behold, 70 a greater than Solomon is here. 43 ^d But the unclean spirit, when ⁸ he is gone out of the man, passeth through waterless places, seeking rest, and findeth it not. 44 Then ⁸he saith, I will return into my house whence I came out; and when 8 he is come, 8 he findeth it empty, swept, and garnished. 45 Then goeth 8 he, and taketh with ⁹ himself seven other spirits more evil than himself, and they enter in and dwell there: and the last state of that man becometh worse than the first. Even so shall it be also unto this evil gen-46 While he was yet speaking

to the multitudes, behold, his mother and his brethren stood without, seeking to speak to him. 47 10 And one said unto him, Behold, thy g mother and thy h brethren stand without, seeking to speak to thee. 48 But he answered and said unto him that told him, Who is my mother? and who are my 19. 25 f.; Acts 1. 14 h ch. 13. 55; Mk. 6. 3; Jn. 2. 12; 7. 3, 5, 10; Acts 1. 14; 1 Cor. 9, 5; comp. Gal. 1, 19

⁶ Gr. sea-monster. 8 Or, it 7 Gr. more than. 9 Or, itself 10 Some ancient authorities omit ver. 47.

Jesus teaches in Parables - the Sower. The Reason for Parables. Parable of the Sower explained. The Tares

brethren? 49 And he stretched forth his hand towards his disciples, and said, Behold, my mother and my brethren! 50 For whosoever shall do the will of my Father who is in heaven, he is my brother,

and sister, and mother. On that day went boom out of "the house, and sat by the sea side. 2 And there were gathered unto him great multitudes, so that "he entered into a boat, and sat; and all the multitude stood on the beach. 3 And he spake to them many things in a parables, saying, Behold, the sower went forth to sow; 4 and as he sowed, some seeds fell by the way side, and the birds came and devoured them: 5 and others fell upon the rocky places, where they had not much earth: and straightway they sprang up, because they had no deepness of earth: 6 and when the sun was risen, they were scorched; and because they had no root, they withered away. 7 And others fell upon the thorns; and the thorns grew up and choked them: 8 and others fell upon the good ground, and yielded fruit, some a hundredfold, some sixty, some thirty. 9 He that hath ears 1 let him hear.

10 And the disciples came, and said unto him, Why speakest thou unto them in parables? 11 And he answered and said unto them, y Unto you it is given to know the mysteries of the kingdom of heaven, but to them it is not given. 12 h For whosoever hath, to him shall be given, and he shall have abundance: but whosoever hath not, from him shall be taken away even that which he hath. Therefore speak I to them in parables; because i seeing they see not, and hearing they hear not, neither do they understand. 14 And unto

Isaiah, which saith,

2k By hearing ye shall hear, and shall in no wise understand; And seeing ye shall see, and shall in no wise perceive:

them is fulfilled the prophecy of

15 For this people's heart is waxed gross,

And their ears are dull of hearing,

And their eyes they have closed;

1 Some ancient authorities add here, and in ver. 43, to hear: as in Mk. 4.9; Lk. 8. 8. 2 Is. vi. 9, 10.

a ver. 36; 9. 28; comp. Mk. 3. 19 b ver. 1-15: Mark 4.

1-12; Luke 8. 4-10 c Comp. Lk. 5. 3 d Comp ver. 10 ff.; Mk. 4.

2 ff.; etc. e ver. 23; Gen. 26. 12 f See ch. 11.

20. 23; comp. Jn. 6. 65: 6. 65; 1 Cor. 2. 10; Col. 1. 27; 1 Jn. 2. 20, 27 h ch. 25. 29; Mk. 4. 25; Lk. 8. 18; 19. 26

i Jer. 5. 21; Ezek. 12.

Ezek. 12. 2; comp. 1s. 42. 19, 20; Dt. 29. 4 k Mk. 4. 12: Lk. 8. 10; Jn. 12. 40; Acts 28. 26, 27: comp. 27; comp. Rom. 10. 16; 11. 8

l ver. 16, 17: Luke 10.
23, 24

m Comp. Jn.
8.56; Heb.
11.13; 1 Pet. 1. 10-12

n ver. 18-23: Mark 4. 13-20 Luke 8. 11-

15 6 Comp. 4. p See ch. 5. q See ch.

" Mk. 4. 19; Rom. 12. 2; 1 Cor. 1. 20; 2.6,8; 3.18;

3. 18; 2 Cor. 4. 4; Gal. 1. 4; Eph. 2. 2. See ch. 12, 32; and 13, 39

and 13. 39

**Comp 19.
23; 1 T. 6.
9, 10, 17

** ver. 31, 33,
45, 47; 18.
23; 20. 1;
22. 2; 25.
1; Mk. 4.
30; Lk. 13.
18, 20

**Comp.
Mk. 4. 2629

Lest haply they should perceive with their eyes, And hear with their ears,

And understand with heart,

And should turn again.

And I should heal them. 16 But blessed are your eyes, for they see; and your ears, for they hear. 17 For verily I say unto you, that many prophets and righteous men desired to see the things which ye see, and saw them not; and to hear the things which ye hear, and heard them not. 18 "Hear then ye the parable of the sower. 19 When any one heareth othe word of the kingdom, and understandeth it not, then cometh p the evil one, and snatcheth away that which hath been sown in his heart. This is he that was sown by the way side. 20 And he that was sown upon the rocky places, this is he that heareth the word and straightway with joy receiveth it; 21 yet hath he not root in him-self, but endureth for a while; and when tribulation or persecution ariseth because of the straightway he q stumbleth. And he that was sown among the thorns, this is he that heareth the word; and the care of r the 3 world, and the deceitfulness of riches. choke the word, and he becometh unfruitful. 23 And he that was sown upon the good ground, this is he that heareth the word, and understandeth it; who verily beareth fruit, and bringeth forth, some ^ta hundredfold, some sixty, some thirty. 24 Another parable set he before

them, saying, "The kingdom of heaven is likened unto a man that sowed good seed in his field: 25 but while men slept, his enemy came and sowed tares also among the wheat, and went away. 26 But when the blade sprang up and brought forth fruit, then appeared the tares also. 27 And the *servants of the householder came and said unto him, Sir, didst thou not sow good seed in thy field? whence then hath it tares? 28 And he said unto them, ⁶An enemy hath done this. And the ⁵ servants say unto him, Wilt thou then that we go and gather them up? 29 But he saith, Nay; lest haply while ye

3 Or, age 4 Or, darnel 5 Gr. bondservants. Gr. A man that is an enemy.

The Mustard Seed. The Leaven. Parable of the Tares explained. The Hid Treasure. Teaches at Nazareth and is rejected

gather up the tares, ye root up the wheat with them. 30 Let both grow together until the harvest and in the time of the harvest I will say to the reapers, Gather up first the tares, and bind them in bundles to burn them; but agather the wheat into my barn.

31 Another parable set he before them, saying, bc The kingdom of heaven is like unto da grain of mustard seed, which a man took, and sowed in his field: 32 which indeed is less than all seeds; but when it is grown, it is greater than the herbs, and becometh a tree, so that the birds of the heaven come and lodge in the branches thereof.

33 Another parable spake he unto them; bc The kingdom of heaven is like unto leaven, which a woman took, and hid in 'three measures of meal, till it was all

leavened.

34 All these things spake Jesus in parables unto the multitudes; and without a parable spake he nothing unto them: 35 that it might be fulfilled which was spoken through the prophet, saying,

²I will open my mouth in parables;

I will utter things hidden from the foundation of the world.

36 Then he left the multitudes, and went into hthe house: and his disciples came unto him, saying, Explain unto us the parable of the tares of the field. 37 And he answered and said, He that soweth the good seed is *the Son of man; 38 and the field is the world; and the good seed, these are 'the sons of the kingdom; and the tares are "the sons of "the evil one; 39 and the enemy that sowed them is the devil: and the harvest is ⁴° the end of the world; and the reapers are angels. 40 As therefore the tares are gathered up and burned with fire; so shall it be in the deep of the world. 41 * The Son of man p shall send forth his angels, and they shall gather out of his kingdom all things that cause stumbling, and them that do iniquity, 42 and q shall cast them into the furnace of fire: "there shall be the weeping and the gnashing of teeth. 43 Then shall the right-

1 The word in the Greek denotes the Hebrew seah, a measure containing nearly a peck and a half.

B. lxxviii. 2.

Many ancient authorities omit of the world.

Or, the consummation of the age

a ch. 3. 12 b ver. 31, 32: Mark 4. 30-32; Luke 13. 18, 19

c See ver. 24 d ch. 17. 20; Lk. 17. 6 Comp. Ps. 104. 12; Ezek. 17.

23; 31. 6; Dan. 4. 12 f Gen. 13. 6; comp. Jndg. 6. 19; 1 S. 1.

g Mk. 4. 34; comp. Jn. 10. 6; 16. h ver. 1

i Comp. ch. 15, 15 k See ch. 8. l Comp. ch. ⁸. 12 Jn. 8. 44;

Acts 13. 10; 1 Jn. 3. n See ch. 5. o ver. 40, 49; 24. 3; 28. 20; 1 Cor. 10. 11; Heb. 9. 26.

See ch. 12. 32 and 13. p ch. 24, 31 q ver. 50 r See ch. 8.

⁸ See ch. 11. t ver. 46 " ver. 44
" See ver.

39, 40 x See ch. 7.

28

y ver. 54-58: Mark 6. 1-6 z See ch. 4.

a See ch. 7.

b See ch. 12.

c Mk. 6. 3

d See ch. 11. 6 6 Mk. 6. 4; Lk. 4. 24; Jn. 4. 44 eous shine forth as the sun in the kingdom of their Father. 'He that hath ears 5, let him hear.

44 ° The kingdom of heaven is like unto a treasure hidden in the field; which a man found, and hid; and 6 in his joy he goeth and 'selleth all that he hath, and buyeth that field.

45 Again, othe kingdom of heaven is like unto a man that is a merchant seeking goodly pearls: 46 and having found one pearl of great price, he went and sold all that he had, and bought it.

47 Again, "the kingdom of heaven is like unto a 7 net, that was cast into the sea, and gathered of every kind: 48 which, when it was filled, they drew up on the beach; and they sat down, and gathered the good into vessels, but 49 So the bad they cast away. shall it be in 8 "the end of the world: the angels shall come forth. and sever the wicked from among the righteous, 50 and q shall cast them into the furnace of fire: there shall be the weeping and the gnashing of teeth.

51 Have ye understood all these things? They say unto him, Yea. 52 And he said unto them, Therefore every scribe who hath been made a disciple to the kingdom of heaven is like unto a man that is a householder, who bringeth forth out of his treasure things new and

old.

53 * And it came to pass, when Jesus had finished these parables, he departed thence.

54 And coming into his own country he taught them in their synagogue, insomuch that they were astonished, and said, Whence hath this man this wisdom, and these 9 mighty works? 55 Is not this the carpenter's son? is not b his mother called Mary? and his brethren, 10 James, and Joseph, and Simon, and Judas? 56 And his sisters, are they not all with us? Whence then hath this man all these things? 57 And they were "doffended in him. But Jesus said unto them, "A prophet is not without honor, save in his own country, and in his own house. 58 And he did not many mighty

⁵ See ver. 9. 6 Or, for joy thereof

⁵ See ver. 9.
7 Gr. drag-net.
8 Or, the consummation of the age
10 Or, Jacob 9 Gr. powers.
11 Gr. caused to stumble.

John the Baptist beheaded. The Five Thousand fed. Jesus walks on the Water. Jesus in Gennesaret.

11. 9

32-44;

Luke 9.

10-17; John 6.

comp. ch.

15. 32-38 i See ch. 9. 36

k See ch. 4.23

^m 1 S. 9. 13; ch. 15. 36; 26. 26; Mk. 6. 41; 8. 7; 14. 22; Lk. 24. 30; Acts 27. 35; see Rom. 14. 6.

35; see Rom. 14. 6. n ch. 16. 9; Mk. 6. 43; 8. 19; Lk. 9. 17; Jn. 6. 13 ver. 22-33; Mark 6. 45-51;

45-51; John 6. 15-

^p Mk. 6. 46; Lk. 6. 12; 9. 28;

comp. Jn. 6. 15

^q Comp. Mk. 13. 35; see ch. 24.

" Comp. Lk. 24, 37 8 See ch. 9. 2 ⁵ See ch. 9. 2 ch. 17. 7; 28. 10; Mk. 6. 50; Lk. 5. 10; 12. 32; Jn. 6. 20; Rev.

1. 17; comp. ch. 28. 5; Lk. 1. 13, 30; 2.

53-56;

comp. Jn. 6. 24, 25

y Mk. 6. 53;

Lk. 5. 1

10 10 u ch. 6. 30; 8. 26; 16.8 v See ch. 4. 3 ver. 34-36: Mark 6.

t ch. 16. 9

1-13:

h ver. 13-21: Mark 6.

works there because of their un-

belief. ^aAt that season ^bHerod 4 the tetrarch heard the report concerning Jesus, 2 and said unto his servants, This is John the Baptist; he is risen from the dead; and therefore do these powers work in him. 3 For powers work in him. Herod had laid hold on John, and bound him, and put him in prison for the sake of 'Herodias, his brother Philip's wife. 4 For John said unto him, 'It is not lawful for thee to have her. 5 And when he would have put him to death, he feared the multitude, because they counted him as ^g a prophet. 6 But when as ga prophet. Herod's birthday came, the daughter of 'Herodias danced in the midst, and pleased b Herod. Whereupon he promised with an oath to give her whatsoever she should ask. 8 And she, being put forward by her mother, saith, Give me here on a platter the head of John the Baptist. 9 And the king was grieved; but for the sake of his oaths, and of them that sat at meat with him, he commanded it to be given; 10 and he sent and beheaded John in the prison. 11 And his head was brought on a platter, and given to the damsel: and she brought it to her mother. 12 And his disciples came, and took up the corpse, and buried him; and they went and told Jesus.

13 Now when Jesus heard it, he withdrew from thence in a boat, to a desert place apart: and when the multitudes heard thereof, they followed him on foot from the cities. 14 And he came forth, and saw a great multitude, and he had compassion on them, and healed their sick. 15 And when even was come, the disciples came to him, saying, The place is desert, and the time is already past; send the multitudes away, that they may go into the villages, and buy themselves food. 16 But Jesus said unto them, They have no need to go away; give ye them to eat. 17 And they say unto him, We have here but five loaves, and two fishes. 18 And he said, Bring them hither to me. them hither to me. 19 And he commanded the multitudes to 2 sit

down on the grass; and he took 1 Or, by land 2 Gr. recline.

a ver. 1-12: Mark 6. the five loaves, and the two fishes, and looking up to heaven, he blessed, and brake and gave the 14-29; ver. 1, 2: Luke 9. 7-9 ^b See ^a; also Mk. 8, 15; loaves to the disciples, and the disciples to the multitudes. 20 And Lk. 3. 1, 19; 8. 3; 13. 31; 23. 7 f. 11 f. 15; Acts 4. 27; they all ate, and were filled: and they took up that which remained over of the broken pieces, twelve 12. 1 ch. 16. 14; Mk. 6. 14; Lk. 9. 7 ⁿ baskets full. 21 And they that did eat were about five thousand men, besides women and children. Lk. 9, 7 d See ch. 4, 12; 11, 2 ^e Mk. 6, 17, 19, 22; Lk. 3, 19 f Lev. 18, 16; 20, 21 ^g See ch. 22 And straightway he con-

strained the disciples to enter into the boat, and to go before him unto the other side, till he should send the multitudes away. 23 And after he had sent the multitudes away, phe went up into the mountain apart to pray: and when even was come, he was there alone. 24 But the boat 3 was now in the midst of the sea, distressed by the waves; for the wind was contrary. 25 And in 4 the fourth watch of the night he came unto them, walking upon the sea. 26 And when the disciples saw him walking on the sea, they were troubled, saying, It is ra ghost; and they eried out for fear. 27 But straight-way Jesus spake unto them, saying, Be of good cheer; it is I; be not afraid. 28 And Peter be not afraid. 28 And Peter answered him and said, Lord, if it be thou, bid me come unto thee upon the waters. 29 And he said. Come. And Peter went down from the boat, and walked upon the waters 4 to come to Jesus. 30 But when he saw the 5 wind, he was afraid; and beginning to sink, he cried out, saying, Lord, save me. 31 And immediately Jesus stretched forth his hand, and took "O thou of little faith, wherefore didst thou doubt? 32 And when they were gone up into the boat, the wind ceased. 33 And they that were in the boat 'worshipped him, saying, Of a truth thou art "the Son of God.

34 * And when they had crossed over, they came to the land, unto 35 And when the y Gennesaret. men of that place knew him, they sent into all that region round about, and brought unto him all that were sick; 36 and they besought him that they might only

3 Some ancient authorities read was many furlongs distant from the land.
Some ancient authorities read and came.

5 Many ancient authorities add strong. 6 See marginal note on ch. 2. 2.

Ceremonial and Real Defilement. The Canaanitish Woman. Jesus returns to Galilee. The Four Thousand fed

touch athe border of his garment: and as many as b touched were

made whole.

15. 1

^c Then there come to Jesus 10 a from Jerusalem Pharisees and scribes, saying, 2 Why do thy disciples transgress the tradition of the elders? for they wash not their hands when they eat bread. 3 And he answered and said unto them, Why do ye also transgress the commandment of God because of your tradition? 4 For God said. ¹ Honor thy father and thy mother: and, He that speaketh evil of father or mother, let him 3 die the death. 5 But ye say, Whosoever shall say to his father or his mother. That wherewith thou mightest have been profited by me is given to God; 6 he shall not honor his father 4. And ye have made void the word of God because of your tradition. 7 Ye hypocrites, well did Isaiah prophesy of you, saying,

8 This people honoreth me with

their lips; But their heart is far from me. 9 But in vain do they worship me, Teaching as their doctrines the

precepts of men. 10 And he called to him the multitude, and said unto them, Hear, and understand: 11 Not that which entereth into the mouth defileth the man; but that which proceedeth out of the mouth, this 12 Then came defileth the man. the disciples, and said unto him. Knowest thou that the Pharisees were offended, when they heard this saying? 13 But he answered and said, Every plant which my heavenly Father planted not, shall be rooted up. 14 Let them alone the same blind guides. And if they are blind guides. And k if the blind guide the blind, both shall fall into a pit. 15 And Peter answered and said unto him, 1 Declare unto us the parable. 16 And he said, Are ye also even yet with-out understanding? 17 Perceive ye not, that whatsoever goeth into the mouth passeth into the belly and is cast out into the draught? 18 But "the things which proceed out of the mouth come forth out of the heart; and they defile the man. 19 ⁿ For out of the heart come forth a See ch. 9. evil thoughts, murders, adulteries. ^b Comp. ch. 9. 21; Mk. 3. 10; 6. fornications, thefts, false witness, railings: 20 these are the things which defile the man; but to eat 56; 8. 22; Lk. 6. 19 ver. 1-20: Mark 7. 1with unwashen hands defileth not the man.

21 ° And Jesus went out thence, and withdrew into the parts of ^pTyre and ^pSidon. 22 And behold. a Canaanitish woman came out from those borders, and cried, saying, Have mercy on me, O Lord, thou qson of David; my daughter is grievously reexed with a demon. 23 But he answered her not a word. And his disciples came and besought him, saying, Send her away; for she crieth after us. 24 But he answered and said, I was not sent but unto the lost sheep of the house of Israel. 25 But she came and of Israel. 25 But she came and "tworshipped him, saying, Lord, help me. 26 And he answered help me. 26 And he answered and said, It is not meet to take the children's 10 bread and cast it to the dogs. 27 But she said, Yea, Lord: for even the dogs eat of the crumbs which fall from their masters' table. 28 Then Jesus answered and said unto her, O woman, "great is thy faith: be it done unto thee even as thou wilt. And her daughter was healed from that hour.

29 And Jesus departed thence, and came nigh unto the sea of Galilee; and he went up into the mountain, and sat there. 30 And there came unto him great multitudes, having with them the lame, blind, dumb, maimed, and many others, and they cast them down at his feet; and be healed them: 31 insomuch that the multitude wondered, when they saw the dumb speaking, the maimed whole, and the lame walking, and the blind seeing: and they glorified the God of Israel.

32 aAnd Jesus called unto him his disciples, and said, b I have compassion on the multitude, because they continue with me now three days and have nothing to eat: and I would not send them away fasting, lest haply they faint on the way. 33 And the disciples say unto him, Whence should we have so many loaves in a desert place as to fill so great a multitude? 34 And Jesus said unto them, How many loaves have ye? And they said, Seven, and a few small fishes. 35 And he commanded the multi-

10 Or. loaf

9 See marginal note on ch. 2, 2.

1 Ex. xx. 12; Dt. v. 16. 2 Ex. xxi. 17; Lev. xx. 9. 3 Or, surely die 4 Some ancient authorities add or his mother. 5 Some ancient authorities read law.

6 Is. xxix. 13. 7 Gr. caused to stumble. 8 Gr. planting.

d Mk. 3, 22; 7.1: comp. Jn. 1. 19; Acts 25. 7 Comp. Lk. 11. 38 f Col. 2. 22

14, 15; ver. 18; 1 Tim. 4. 3 h Comp. Is. 60. 21; 61. 3; Jn. 15. 2; 1 Cor. 3. 9 ch. 2 3. 16,

y Comp.

Acts 10.

k Lk. 6. 39 ^l Comp. ch. 13. 36 ^m Mk. 7. 20. Comp. ch. 12. 34

" Comp. Gal. 5. 19 ff. o ver. 21-28:

Mark 7. 24-30 p See ch. 11. q See ch. 9.

r Comp. ch. 4.24 s ch. 10. 6 t See ch. 8. 2 Comp. ch.

9. 22 v ver. 29-31: comp. Mk. 7. 31-37 2 See ch. 4.

y See ch. 4.

2 See ch. 9. 8

a ver. 32-39:
 Mark 8.
1-10; comp. ch. 14. 13-21 b See ch. 9.

\$ Sign from Heaven asked for. The Leaven of the Pharisees and Sadducees. The Passion, Resurrection, and Coming forefold

tude to sit down on the ground: 36 and he took the seven loaves and the fishes; and he agave thanks and brake, and gave to the disciples, and the disciples to the multitudes. 37 And they all ate, and were filled: and they took up that which remained over of the broken pieces, seven baskets full. 38 And they that (lid eat were four thousand men, besides women and children. 39 And he sent away the multitudes, and entered into the boat, and came into the borders of d Magadan.

^e And the ^f Pharisees and 16 Sadducees came, and trying him gasked him to show them a sign from heaven. 2 But he answered and said unto them, 1h When it is evening, ye say, It will be fair weather: for the heaven is red. 3 And in the morning, It will be foul weather to-day: for the heaven is red and lowering. Ye know how to discern the face of the heaven; but ye cannot discern the signs of the times. 4 i An evil and adulterous generation seeketh after a sign; and there shall no sign be given unto it, but the sign of Jonah. And he left them, and

departed. 5 And the disciples came to the other side and forgot to take bread. 6 And Jesus said unto them, Take heed and beware of the leaven of the Pharisees and Sadducees. 7 And they reasoned among themselves, saying, 3 We took no 2 bread. 8 And Jesus perceiving it said, ¹O ye of little faith, why reason ye among yourselves, because ye have no bread? 9 Do ye not yet perceive, neither remember "the five loaves of the five thousand, and how many 4 n baskets ye took up? 10 Neither othe seven loaves of the four thousand, and how many ^{4 p} baskets ye took up? 11 How is it that ye do not perceive that I spake not to you concerning bread? But beware of the leaven of the Pharisees and Sadducees. 12 Then understood they that he bade them not beware of the leaven of 2 bread, but of the teaching of the Pharisees and Sadducees.

13 Now when Jesus came into

1 The following words, to the end of ver. 3, are omitted by some of the most ancient and other important authorities. ² Gr. loaves. ³ Or, It is *because we took no bread* ⁴ Basket in ver. 9 and 10 represents different Greek words.

a Comp. ch. 14. 19 b ch. 16. 10; Mk. 8. 8, 20; comp. Acts 9. 25 Comp. Mk. 3. 9

Mk. 8. 10 e ver. 1-12: Mark 8. 11-21 f ver. 6, 11, 12. See ch. 3. 7 g See ch. 12.

h Comp. Lk. 12. 54 f. i ch. 12. 39 k ver. 11: Mk. 8. 15; Lk. 12. 1 ch. 6. 30; 8. 26; 14. 31

m ch. 14. 17-ⁿ See ch. 14. o ch. 15, 34-³⁸
^p See ch. 15.

q ver. 13-16: Mark 8, 27 29; Luke 9, 18-20

8 See ch. 8. 20; ver. 27, 28 t See ch.

" Mk. 8. 27

^t See ch.
14. 2

^u Mk. 6. 15;
Lk. 9. 8;
comp. ch.
17. 10; Jn.
1. 21

^v ver. 20;
Jn. 11. 27;
comp. ch. comp. ch. 1, 16 ** See ch. 4. 3 ** Ps. 42. 2; ch. 26, 63;

ch. 26, 63; Acts 14. 15; Rom. 9,26; 2 Cor. 3, 3; 6, 16; 1 Th. I. 9; 1 Tim. 3, 15; 4. 10; Heb. 3, 12; 9, 14; 10, 31; 12. 22 : Rev. 7. 2

² Jn. 1. 42; 21. 15-17 1 Cor. 15. 50; Gal. 1. 16; Eph. 6. 12; Heb. 2. 14

b See ch. 4. c See ch. 11. d Comp. Is. 22, 22

Rev. 1. 18; e ch. 18. 18; comp. Jn. 20, 23 / Mk. 8. 30; Lk. 9. 21;

comp. ch.

8. 4 ver. 21-28: Mark 8. 31-9. 1: Luke 9. 22-27

the parts of Casarea Philippi, he asked his disciples, saying, Who do men say 5 that 8 the Son of man is? 14 And they said, Some say 'John the Baptist; some, "Elijah; and others, Jeremiah, or one of the prophets. 15 He saith unto them. But who say ye that I am? 16 And Simon Peter answered and said, Thou art the Christ, the Son of the living God. 17 And Jesus answered and said unto him, Blessed art thou, 2 Simon Bar-Jonah: for a flesh and blood hath not revealed it unto thee, but my Father who is in heaven. 18 And I also say unto thee, that thou art ⁶ Peter, and upon this ⁷rock I will build my church; and the gates of 'Hades shall not prevail against it. 19 I will give unto thee at the keys of the kingdom of heaven: and whatso-ever thou shalt bind on earth shall be bound in heaven; and whatsoever thou shalt loose on earth shall 20 Then be loosed in heaven. charged he the disciples that they should tell no man that he was "the Christ.

21 g From that time began gJesus to show unto his disciples, that he must go unto Jerusalem, and h suffer many things of the elders and chief priests and scribes, and be killed, and the third day be raised up. 22 And Peter took him, and began to rebuke him, saying, 9 Be it far from thee, Lord: this shall never be unto thee. 23 But he turned, and said unto Peter, Get thee behind me, 'Satan: thou art a stumbling-block unto me: for thou mindest not the things of God, but the things of men. Then said Jesus unto his disciples, If any man would come after me, let him deny himself, and * take up his cross, and follow me. 25 For whosoever would save his life shall lose it: and whosoever shall lose his life for my sake shall find it. 26 For what shall a man be profited, if he shall gain the whole world, and forfeit his life? or what shall a man give in exchange for his life? 27 For the "Son of man

 h ch. 17. 9, 12, 22 f.; 20. 18 f.; 27. 63 ; Mk. 9, 12, 31; Lk. 17. 25 ; 18. 32 ; 24. 7 ; comp. ch. 12. 40 ; Jn. 2. 19 is See ch. 4. 10 k See ch. 10. 33 f See ch. 8. 20

Many ancient authorities read that I the Son on am. See Mk. 8. 27; Lk. 9. 18.
 Gr. Petros.
 Some ancient authorities read Jesus Christ.
 Or, God have mercy on thee

The Transfiguration. The True Elijah. The Epileptic Boy. The Power of Faith. The Temple Tax

a shall come in the glory of his Father with his angels; and bthen shall he render unto every man according to his deeds. 28 Verily I say unto you, There are some of them that stand here, who shall in no wise taste of death, till they see the Son of man a coming in his kingdom.

d And after six days Jesus taketh with him Peter, and ² James, and John his brother, and bringeth them up into a high mountain apart: 2 and he was transfigured before them; and his face did shine as the sun, and his garments became white as the light. 3 And behold, there appeared unto them Moses and Elijah talking with him. 4 And Peter answered, and said unto Jesus, Lord, it is good for us to be here: if thou wilt, gI will make here three 3 tabernacles; one for thee, and one for Moses, and one for Elijah. 5 While he was yet speaking, behold, a bright cloud overshadowed them: and behold, *a voice out of the cloud, saying, 'This is my beloved Son, in whom I am well pleased; hear ye him. 6 And when the disciples heard it, they fell on their face, and were sore afraid. 7 And Jesus came and touched them and said, Arise, and *be not afraid. 8 And lifting up_their eyes, they saw no one, save Jesus only.

9 ^t And as they were coming

down from the mountain, Jesus commanded them, saying, "Tell the vision to no man, until "the Son of man be "risen from the dead. 10 And his disciples asked him, saying, Why then say the scribes saying, Why then say the scribes that ^p Elijah must first come? 11 And he answered and said, Elijah indeed cometh, and shall restore all things: 12 but I say unto you, that Elijah is come already, and they knew him not, but did unto him whatsoever they would. Even so shall the Son of man also suffer of them. 13 Then understood the disciples that he spake unto them

14 ^q And when they were come to the multitude, there came to him a man, kneeling to him, and saying, 15 Lord, have mercy on

of John the Baptist.

my son: for he is repileptic, and suffereth grievously; for oft-times he falleth into the fire, and oft-times into the water. 16 And I

3 Or, booths 1 Gr. doing. 2 Or, Jacob

a ch. 10, 23; 24, 3, 27, 37, 39; 26, 64; Mk. 8, 38 ft; 13. 26; Lk. 21. 27; Acts l. 11; 1 Cor. 15, 23; 1 Th. 1, 10; 2, 1, 8; 2, 5, 7, ft; 2 Pet. 1, 16; 3, 4, 12;

2 Pet. 1. 16; 3. 4, 12; 1 Jn. 2. 28; Rev. 1. 7; comp. Jn. b Ps. 62. 12; Prov. 24. 12; Rom. 2. 6; 14. 12; 2 Cor. 5.

2 Cor. 5. 10; Eph. 6. 8; Col. 3. 25; Rev. 2. 23; 20. 12; 22. 12; comp. 1 Cor. 3. 13 c See ch. 8.20 d ver. 1-8: Mark 9.

Mark 9.
2-8; Luke
9. 28-36
6 ch. 26. 37; Mk. 5. 37; comp. 13. 3
f See Acts
3, 12
g Comp.
Mk. 9. 5;
Lk. 9. 33
h 2Pet.1.17f.
i See ch. 3.

i See ch. 3. k See ch. 14. l ver. 9-13: Mark 9.

9-13 ^m See ch. 8. 4 ⁿ ver. 12, 22; see ch. 8. o See ch. 16.

p See ch. 11. 14; comp. 16.14 q ver. 14-19: Mark 9.

14-28; ver. 14-18: Luke 9. 37-42 r ch. 4, 24

* ch. 21.21 f.; Mk. 11. 23 f.; Lk. 17. 6 tch. 13. 31; Lk. 17. 6 ver. 9; comp. 1

Cor. 13. 2 v Comp. Mk. 9. 23; Jn. 11. 40

x ver. 22, 23: Mark 9. 30-32; Luke 9, 44-45 y See ch. 16.

21; and ver. 9 Ex. 30. 13; 38. 26 a Rom. 13. 7

b ch. 22. 17, ch. 5. 29,

brought him to thy disciples, and they could not cure him. 17 And Jesus answered and said. O faithless and perverse generation, how long shall I be with you? how long shall I bear with you? bring him hither to me. 18 And Jesus re-buked him; and the demon went out of him : and the boy was cured

from that hour.

19 Then came the disciples to Jesus apart, and said, Why could not we cast it out? 20 And he saith unto them, Because of your little faith: for verily I say unto you, If ye have faith as ta grain of mustard seed, ye shall say unto "this mountain, Remove hence to yonder place; and it shall remove; and "nothing shall be impossible

unto you.4

22 *And while they 5 abode in Galilee, Jesus said unto them, The Son of man shall be 6 delivered up into the hands of men; 23 and y they shall kill him, and the third day he shall be raised up. And they were exceeding sorry.

24 And when they were come to Capernaum, they that received the half-shekel came to Peter, and said, Doth not your teacher pay the half-shekel? 25 He saith, Yea. And when he came into the house, Jesus spake first to him, saying, What thinkest thou, Simon? the kings of the earth, from whom do they receive a toll or b tribute? from their sons, or from strangers? 26 And when he said. From strangers, Jesus said unto him, Therefore the sons are free. 27 But, lest we cause them to stumble, go thou to the sea, and cast a hook, and take up the fish that first cometh up; and when thou hast opened his mouth, thou shalt find a *shekel: that take, and give unto them for me and thee.

18 disciples unto Jesus, saying, Who then is greatest in the kingdom of heaven? 2 And he called to him a little child, and set him in the midst of them, 3 and said,

30; 18. 6, 8, 9; Mk. 9, 42, 43, 45, 47; Lk. 17. 2; Jn. 6. 61; 1 Cor. 8, 13 d ver. 1-5: Mark 9, 33-37; Luke 9, 46-48

4 Many authorities, some ancient, insert ver. 21 But this kind goeth not out save by prayer and fasting. See Mk. 9. 29. Some ancient authorities read were gathering

themselves together. 6 See ch. 10. 4.
7 Gr. didrachma. Comp. marginal note on Lk.
15. 8. 8 Gr. stater. 9 Gr. greater.

The Question of Rank. Of Stumbling-blocks. The Lost Sheep. Duty towards Offenders. The Unmerciful Servant ^a ch. 19. 14; Mk. 10. 15; Lk. 18. 17;

Verily I say unto you, Except ye turn, and "become as little children, ye shall in no wise enter into the kingdom of heaven. 4 Whosoever therefore shall humble himself as this little child, the same is the greatest in the kingdom of heaven. 5 And whose shall receive one such little child in my name receiveth me: 6 but b whoso shall cause one of these little ones that believe on me to stumble, it is profitable for him that 2 a great millstone should be hanged about his neck, and that he should be sunk in the depth of the sea.

7 Woe unto the world because of occasions of stumbling! for ^d it must needs be that the occasions come: but woe to that man through whom the occasion cometh! 8 And eif thy hand or thy foot causeth thee to stumble, cut it off, and cast it from thee: it is good for thee to enter into life maimed or halt, rather than having two hands or two feet to be cast into the eternal fire. 9 And if thine eye causeth thee to stumble, pluck it out, and cast it from thee: it is good for thee to enter into life with one eye, rather than having two eyes to be cast into the ^{3g} hell of fire. 10 See that ye despise not one of these little ones: for I say unto you, that in heaven their angels do always behold the face of my Father who is in heaven.4 12 How think ye? if any man have a hundred sheep, and one of them be gone astray, doth he not leave the ninety and nine, and go unto the mountains. and seek that which goeth astray? 13 And if so be that he find it, verily I say unto you, he rejoiceth over it more than over the ninety and nine which have not gone astray. 14 Even so it is not ⁵ the will of ⁶your Father who is in heaven, that one of these little ones should perish.

15 And k if thy brother sin

⁷ against thee, go, show him his fault between thee and him alone: if he hear thee, thou hast gained thy brother. 16 But if he hear thee not, take with thee one or two

comp. 1 Cor. 14. 20; 1 Pet. 2. 2 b Mk. 9. 42; Lk. 17. 2; comp. 1 Cor. 8, 12 c See ch. 17. d Lk. 17. 1; 1 Cor. 11. 19; 1 T. 4. 1 ch. 5. 30; Mk. 9. 43; comp. ch. 17. 27 f ch. 5. 29; Mk. 9, 47; comp. ch. g See ch. 5. h Comp. Comp. Acts 12. 15; Lk. 1. 19; Rev. 8. 2; 2 K. 25. 19; 1 K. 10. 8; Tob. 12. i ver. 12-14: comp. Lk. 15. 4-7 k Lk. 17. 3; comp. Gal. 6. 1; 2 Th. 3. 15; Jas. 5. 19; Lev. 19. 17; Ecclus. 19. 13 ff. l Dt. 19. 15; Jn. 8. 17; 2 Cor. 13, 1; 1 Tim. 5. 19; Heb. 10. 28 ^m Comp. 1 Cor. 6. 1 ff. n Comp. 2 Th. 3. 6, 14 f. ch. 16. 19; Jn. 20. 23

p See ch. 7. 7

^q ver. 15 ^r Lk. 17. 4

Comp. Gen. 4. 24

t See ch. 13.

²⁴
^u ch. 25. 19
^v Lk. 7. 42
^x Comp. Ex.
21. 2; Lev.
25. 39; 2 K.
4. 1; Neh.

y See ch. 8. 2

4, 1 5, 5

for them of my Father who is in heaven. 20 For where two or three are gathered together in my name, there am I in the midst of them. 21 Then came Peter and said to him, Lord, a how oft shall my brother sin against me, and I forgive him? until rseven times? 22 Jesus saith unto him, I say not unto thee, Until seven times; but, Until 11 seventy times seven. 23 Therefore is the kingdom of heaven likened unto a certain king, who would "make a reckoning with his ¹² servants. 24 And when he had begun to reckon, one was brought unto him, that owed him ten thousand ¹³ talents. 25 But forasmuch as he " had not wherewith to pay, his lord commanded him * to be sold, and his wife, and children, and all that he had, and payment to be made. 26 The 13 servant therefore fell down and ¹⁵ worshipped him, saying, Lord, have patience with me, and I will pay thee all. ²⁷ And the lord of that ¹⁴servant, being moved with compassion, released him, and forgave him the ¹⁶debt. 28 But that ¹⁴servant went out, and found one of his fellow-servants, who owed him a hundred 17 shillings: and he laid hold on him, and took him by the throat, saying, Pay what thou owest. 29 So his fellow-servant fell down and besought him, saying, Have patience with me, and I will pay thee. 30 And he would

more, that 'at the mouth of two

witnesses or three every word may

be established. 17 And if he refuse to hear them. " tell it unto the

8 church: and if he refuse to hear

the 8 church also, n let him be unto thee as the Gentile and the publican. 18 Verily I say unto you, What things soever ye shall bind on earth shall be bound in heaven;

and what things soever ye shall loose on earth shall be loosed in

heaven. 19 Again I say unto you, that if two of you shall agree on earth as touching anything that they shall ask, pit 10 shall be done

¹ Gr. greater.
2 Gr. a millstone turned by an ass.
3 Gr. Gehenna of fire.
4 Many authorities, some ancient, insert ver.
11 For the Son of man came to save that which was lost. See Lk. 19. 10.
5 Gr. a thing willed before your Father.
6 Some ancient authorities read my.
7 Some ancient authorities omit against thee.

⁷ Some ancient authorities omit against thee.

⁸ Or, congregation
9 See marginal note on ch. 5, 46.
10 Gr. shall become.
11 Or, seventy times and seven
12 Gr. bondservants.
13 This talent was probably worth about £200,
\$1000.
15 See marginal note on ch. 2. 2.
16 Gr. loan.
17 The word in the Greek denotes a coin worth about eight pence half-penny, or nearly seventeen cents.

MATTHEW Jesus leaves Galilee for Judga. The Question about Divorce. Jesus receives Little Children. The Peril of Riches

not: but went and cast him into prison, till he should pay that which was due, 31 So when his fellow-servants saw what was done. they were exceeding sorry, and came and told unto their lord all that was done. 32 Then his lord called him unto him, and saith to him, Thou wicked 1 servant, I forgave thee all that debt, because thou besoughtest me: 33 shouldest not thou also have had mercy on thy fellow-servant, even as I had mercy on thee? 34 And his lord was wroth, and delivered him to the tormentors, till he should pay all that was due. 35 a So shall also my heavenly Father do unto you, if ye forgive not every one his brother from your hearts.

19 bAnd it came to pass when Jesus had finished

these words, he departed from Galilee, and came into the borders of Judæa beyond the Jordan; 2 and great multitudes followed him; and dhe healed them there.

3 And there came unto him ² Pharisees, trying him, and saying, Is it lawful for a man to put away his wife for every cause? 4 And he answered and said, Have ye not read, 3 that he who 4 made them from the beginning made them male and female, 5 and said, ⁵ For this cause shall a man leave his father and mother, and shall cleave to his wife; and gthe two shall become one flesh? 6 So that they are no more two, but one flesh. What therefore God hath joined together, What let not man put asunder. 7 They say unto him, 6Why then did Moses command to give a bill of divorcement, and to put her away? 8 He saith unto them, Moses for your hardness of heart suffered you to put away your wives: but from the beginning it hath not been so. 9 And I say unto you, h Whosoever shall put away his wife, except for fornication, and shall marry committeth adultery: another, ⁸ and he that marrieth her when she is put away committeth adultery. 10 The disciples say unto

a See ch. 6. b See ch. 7. c ver. 1-9: Mark 10. 1-12 d See ch. 4. ch. 5. 31 f Eph. 5. 31 g 1 Cor. 6. 16 h See ch. 5.

i Comp. 1 Cor. 7. 7 ff. 17 k See ch. 13. 11 l ver. 13-15:

Mark 10.

13-16; Luke 18. 15-17 m ch. 18. 3; Mk. 10. 15; Lk. 18. 17;

comp. 1 Cor. 14. 20; 1 Pet. 2. 2 " See ch. 5, 3 o ver. 16-29: Mark 10. 17-30:

Luke 18. 18-30: comp. Lk. 10. 25-^p See ch. 25.

^q Lev. 18. 5;
 Neh. 9. 29;
 Ezek. 20.

46

r comp. ch. 15. 4 ch, 22. 39; comp. ch. 7. 12

t Lk. 12. 33; comp. 16. 9; Acts 2. 45; 4.34 f. "ch. 6. 20

v Comp. ch. 13. 22; Mk. 10. 23 f.; Lk. 18, 24 ^x Mk. 10. 25; Lk. 18. 25 him, If the case of the man is so with his wife, it is not expedient to marry. 11 But he said unto them, Not all men can receive this saying, but *they to whom it is given. 12 For there are eunuchs, that were so born from their mother's womb: and there are eunuchs, that were made eunuchs by men: and there are eunuchs, that made themselves eunuchs for the kingdom of heaven's sake. He that is able to receive it. let him receive it.

13 Then were there brought unto him little children, that he should lay his hands on them, and pray: and the disciples rebuked them. 14 But Jesus said, "Suffer the little children, and forbid them not, to come unto me: for 9 to such belongeth " the kingdom of heaven. 15 And he laid his hands on them,

and departed thence.

16 And behold, one came to him and said, ¹⁰Teacher, what good thing shall I do, that I may have ^peternal life? 17 And he said unto him, 11 Why askest thou me concerning that which is good? One there is who is good: but q if thou would-est enter into life, keep the commandments. 18 He saith unto him, Which? And Jesus said, ¹²Thou shalt not kill, Thou shalt not commit adultery, Thou shalt not steal, Thou shalt not bear false witness. 19 Honor thy father and thy mother; and, 138 Thou shalt love thy neighbor as thyself. 20 The young man saith unto him, All these things have I observed: what lack I yet? 21 Jesus said unto him, If thou wouldest be perfect, go, sell that which thou hast, and give to the poor, and thou shalt have "treasure in heaven: and come, follow me. 22 But when the young man heard the saying, he went away sorrowful; for he was one that had great possessions.

23 And Jesus said unto his disciples, Verily I say unto you, "It is hard for a rich man to enter into the kingdom of heaven. 24 And again I say unto you, *It is easier for a camel to go through a needle's eye, than for a rich man to enter

¹ Gr. bondservant.

¹ Gr. bondservant.
2 Many anthorities, some ancient, insert the.
3 Gen. i. 27; v. 2.
4 Some ancient authorities read created.
5 Gen. ii. 24.
7 Some ancient authorities read saving for the cause of fornication, maketh her an adulteress:
as in ch. 5. 32.
8 The following words, to the end of the verse, are omitted by some ancient authorities.

⁹ Or, of such is
¹⁰ Some ameent authorities read Good Teacher.
See Mk. 10, 17; Lk. 18, 18.
¹¹ Some ancient authorities read Why callest thou me good? None is good save one, even God.
See Mk. 10, 18; Lk. 13, 19.
¹² Ex. xx. 12-16; Dt. v. 16-20,
¹³ Lev. xix. 18.

Reward of Self-sacrifice. The Laborers in the Vineyard. The Passion a Third Time foretold

into the kingdom of God. 25 And when the disciples heard it, they were astonished exceedingly, saying, Who then can be saved? 26 And Jesus looking upon them said to them, a With men this is impossible; but with God all things are possible. 27 Then answered Peter and said unto him, Lo, we have left all, and followed thee; what then shall we have? 28 And Jesus said unto them, Verily I say unto you, that ye who have followed me, in the regeneration when b the Son of man shall sit on the throne of his glory, cye also shall sit upon twelve thrones, judging the twelve tribes of Israel. 29 And devery one that hath left houses, or brethren, or sisters, or father, or mother, or children, or lands, for my name's sake, shall receive 2a hundredand shall inherit eternal fold, life. 30 But many shall be last that are first; and first that are last.

20 l For the kingdom of heaven is like unto a man that was a householder, who went out early in the morning to hire laborers into his g vineyard. And when he had agreed with the laborers for a ³ shilling a day, he sent them into his vineyard. And he went out about the third hour, and saw others standing in the marketplace idle; 4 and to them he said. Go ye also into the vineyard, and whatsoever is right I will give you. And they went their way. 5 Again he went out about the sixth and the ninth hour. and did likewise. 6 And about the eleventh hour he went out, and found others standing; and he saith unto them, Why stand ye here all the day idle? 7 They say unto him. Because no man hath hired us. He saith unto them, Go ye also into 8 And when heven the vineyard. was come, the lord of the vineyard saith unto his 'steward, Call the laborers, and pay them their hire, beginning from the last unto the first. 9 And when they came that were hired about the eleventh hour, they received every man a shilling. 10 And when the first came, they supposed that they would receive more; and they likewise received every man a 3 shilling. 11 And

a Gen. 18.
14; Job 42.
2; Jer. 32.
17; Zech.
8. 6; Mk.
10. 27; Lk.
18. 27; comp. 1.
37
b ch. 25. 31
cup. 21; 4. 4; 11. 16; 20. 4
d Mk. 10.
29 f.; Lk.
18. 29 f.; comp. ch.
6. 33
ch. 20. 16; Mk. 10. 31; Lk. 13. 30
f See ch. 13.
24
g ch. 21. 28,
33
h Lev. 19. 13
i Comp. Lk.

k Comp. Jon. 4. 8; Lk. 12. 55; Jas. 1. 11 ch. 22. 12; 26. 50

26. 50 ^m See ch. 6. 23; Mk. 7. 22; comp. Dt. 15. 9 ⁿ See ch. 19. 30 over. 17-19:

32-34; Luke 18. 31-33 P See ch. 16. 21 ch. 27. 2; comp.

Mark 10.

comp. Acts 2. 23; 3. 13; 4. 27; 21. 11 ver. 20-28; Mark 10. 35-45 ch. 4. 21;

10. 2 ^t See ch. 8. 2 ^u Comp. ch. 19. 28 ^v ch. 26. 39, 42; Lk. 22,

19. 28 ch. 26. 39, 42; Lk. 22. 42; Jn. 18. 11; comp. Is. 51. 17, 22; Jer. 49. 12 x Comp. Acts 12. 2; Rev. 1. 9

Rev. 1. 9 y See ch. 13. 11 z ch. 25. 34 a ver. 25-28:

comp. Lk. 22. 25-27

^b ch. 23. 11; Mk. 9, 35; 10, 43 when they received it, they murmured against the householder, 12 saying. These last have spent but one hour, and thou hast made them equal unto us, who have borne the burden of the day and the scorching heat. 13 But he answered and said to one of them, Friend, I do thee no wrong: didst not thou agree with me for a *shilling ? 14 Take up that which is thine, and go thy way; it is my will to give unto this last, even as unto thee. 15 Is it not lawful for me to do what I will with mine own? or is thine meye evil, because I am good? 16 So "the last shall be first, and the first last.

17 ° And as Jesus was going up to Jerusalem, he took the twelve disciples apart, and on the way he said unto them, 18 Behold, we go up to Jerusalem; and the Son of man *p* shall be *5 delivered unto the chief priests and scribes; and they shall condemn him to death, 19 and *q* shall deliver him unto the Gentiles to mock, and to scourge, and to crucify: and *p* the third day

he shall be raised up.

20 Then came to him the mother of 'the sons of Zebedee with her sons, 6 t worshipping him, and asking a certain thing of him. 21 And he said unto her, What wouldest thou? She saith unto him, Command that these my two sons "may sit, one on thy right hand, and one on thy left hand, in thy kingdom. 22 But Jesus answered and said, Ye know not what ye ask. Are ye able "to drink the cup that I am about to drink? They say unto him, We are able. 23 He saith unto them, "My cup indeed ye shall drink: but to sit on my right hand, and on my left hand, is not mine to give; but it is for them for whom it hath been prepared of my Father. 24 And when the ten heard it, they were moved with indignation concerning the two brethren. 25 But Jesus called them unto him, and said, Ye know that the rulers of the Gentiles lord it over them, and their great ones exercise authority over them. 26 Not so shall it be among you: but whosoever would become great among you shall be your 7 minister; 27 and whosoever would be first

7 Or, servant

¹ Many ancient authorities add or wife: as in

Lk. 18, 29.

2 Some ancient authorities read manifold.

3 See marginal note on ch. 18, 28.

⁴ Or, hot wind 5 See ch. 10. 4. 6 See marginal note on ch. 2. 2.

The Two Blind Men at Jericho. The Triumphal Entry. The Traders cast out of the Temple. Jesus' Authority questioned

among you shall be your 1 servant: 28 even as a the Son of man b came not to be ministered unto, but to minister, and to give his life a ran-

som for many.

29 And as they went out from Jericho, a great multitude followed him. 30 And behold, two blind men sitting by the way side, when they heard that Jesus was passing by, cried out, saying, Lord, a have mercy on us, thou son of David. 31 And the multitude rebuked them, that they should hold their peace: but they cried out the more, saying, Lord, have merey on us, thou son of David. 32 And Jesus stood still, and called them, and said, What will ye that I should do unto you? 33 They say unto him, Lord, that our eyes may be opened. 34 And Jesus, being moved with compassion, touched their eyes; and straightway they received their sight, and followed him.

And when they drew nigh unto Jerusalem, and came unto Bethphage, unto gthe mount of Olives, then Jesus sent two disciples, 2 saying unto them, Go into the village that is over against you, and straightway ye shall find an ass tied, and a colt with her: loose them, and bring them unto me. 3 And if any one say aught unto you, ye shall say, The Lord hath need of them; and straightway he will send them. 4 "Now this is come to pass, that it might be fulfilled which was spoken through the prophet, saying, 5 Tell ye the daughter of Zion,

Behold, thy King cometh unto

Meek, and riding upon an ass, And upon a colt the foal of an

6 And the disciples went, and did even as Jesus appointed them, 7 and brought the ass, and the colt, and put on them their gar-ments; and he sat thereon. 8 And the most part of the multitude ispread their garments in the way; and others cut branches from the trees, and spread them in the way. 9 And the multitudes that went before him, and that followed, cried, saying, *Hosanna to the son of David: *Blessed is he that cometh in the name of the Lord; Hosanna in the highest. 10 And

1 Gr. bondservant. 2 Is. lxii, 11; Zech, ix. 9.

a See ch. 8. 20 b Comp. ch. 26. 28; Jn. 13. 13 ff.; 2 Cor. 8. 9; Ph. 2. 7; 1 Tim. 2. 6; Tit. 2. 14;

Heb. 9. 28; Rev. 1. 5 ver. 29-34: Mark 10. 46-52; Luke 18. 35-43; comp. ch. 9. 27-31 d yer. 31 e See ch. 9.

7 cm. 1-9; Mark 11. 1-10; Luke 19. 29-38 9 ch. 24. 3; 26, 30; Mk. 11. 1; 13. 3; 14. 26; Lk. 19. 27; 22. 39; Jn. 8. 1; comp. Lk. 19. 29; 21. 37; Acts 1. 37; Acts 1.

h ver. 4-9: John 12. 12-15 i Comp. 2 K. 9. 13 k Comp. Ps. 118. 26 f. l Comp. Lk. 2, 14

^m Jn. 1. 21, 25; 6. 14; 7. 40; Acts 3. 22 f.; 7. 37; comp. 37; comp. ver 26; Mk. 6. 15; Lk. 7. 16, 39; 13. 33; 24. 19; Jn. 4. 19; 9. 17 n ch. 2. 23 o ver. 12-16: Mark 11. 15-18; Luke 19. 45-47. Ver. 12, 13:

13-16 p Comp. Ex. 30. 13 ^q Lev. 1.14; 5.7; 12.8 ^r See ch. 4.

John 2.

See Ch. 4.
23, 26, 6, 6, Mk. 11, 1, 11, 12; 14, 3; Lk. 19, 29; 24, 50; Jn. 11, 1, 18; 12, 1 4 ver. 18-22; Maxk 11, 12-14, 20-24 u. ch. 17, 20; Mk. 11, 23; Lk. 17, 6; Jas. 1, 6 v See ch. 7, 7 ver. 23-27; Maxk 11, 27-33; ...

27-33; Luke 20. 1-8

when he was come into Jerusalem. all the city was stirred, saying, Who is this? 11 And the multitudes said, This is "the prophet, Jesus, from "Nazareth of Galilee.

21. 24

12 And Jesus entered into the temple of God, and cast out all them that sold and bought in the temple, and overthrew the tables of the pmoney-changers, and the seats of them that sold qthe doves; 13 and he saith unto them, It is written, ⁴My house shall be called a house of prayer: ⁵but ye make it a den of robbers. 14 And the blind and the lame came to him in the temple; and "he healed them. 15 But when the chief priests and the scribes saw the wonderful things that he did, and the children that were crying in the temple and saying, Hosanna to the eson of David; they were moved with indignation, 16 and said unto him, Hearest thou what these are saying? And Jesus saith unto them, Yea: did ye never read, ⁶Out of the mouth of babes and sucklings thou hast perfected praise? 17 And he left them, and went forth out of the city to Bethany, and lodged there.

18 Now in the morning as he returned to the city, he hungered. 19 And seeing ⁷a fig tree by the way side, he came to it, and found nothing thereon, but leaves only; and he saith unto it, Let there be no fruit from thee henceforward for ever. And immediately the fig tree withered away. 20 And when the disciples saw it, they marvelled, saying, How did the fig tree immediately wither away? 21 And Jesus answered and said unto them, Verily I say unto you, "If ye have faith, and doubt not, ye shall not only do what is done to the fig tree, but even if ye shall say unto this mountain, Be thou taken up and cast into the sea, it shall be done. 22 And "all things, whatsoever ye shall ask in prayer, believing, ye shall receive.

23 *And when he was come into the temple, the chief priests and the elders of the people came unto him as he was teaching, and said, By what authority doest thou these things? and who gave thee this authority? 24 And Jesus answered

3 Many ancient authorities omit of God. 4 Is. Ivi. 7. 6 Ps. viii. 2. 5 Jer. vii. 11. 7 Or, a single

Parable of the Two Sons. Of the Wicked Husbandmen. The Marriage Feast and Slighted Invitation

and said unto them, I also will ask you one 1 question, which if ye tell me. I likewise will tell you by what authority I do these things. 25 The baptism of John, whence was it? from heaven or from men? And they reasoned with themselves, saying, If we shall say, From heaven; he will say unto us, Why then did ye not believe him? 26 But if we shall say, From men; we fear the multitude; for all hold John as "a prophet. 27 And they answered Jesus, and said, We know not. He also said unto them, Neither tell I you by what authority I do these things. 28 But what think ve? A man had two 2 sons; and he came to the first, and said, 3 Son, go work to-day in the byineyard. 29 And he answered and said, I will not: but afterward he repented himself, and went. 30 And he came to the second, and said likewise. And he answered and said, I go, sir: and went not. 31 Which of the two did the will of his father? They say, The first. Jesus saith unto them, Verily I say unto you, that other apublicans and the hardet go into the biggeder of God he lots go into the kingdom of God before you. 32 For John came unto you in the way of righteousness, and ye believed him not; but at the ⁴ publicans and the harlots believed him: and ye, when ye saw it, did not even repent yourselves afterward, that ye might believe him.

33 Hear another parable: There was a man that was a householder, who planted a vineyard, and set a hedge about it, and digged a vinepress in it, and built a tower, and let it out to husbandmen, and went into another country. 34 And when the season of the fruits drew near, he sent his servants to the husbandmen, to receive his fruits. 35 And the husbandmen took his servants, and beat one, and killed another, and stoned another. 36 Again, he sent other servants more than the first: and they did unto them in like manner. 37 But afterward he sent unto them his son, saying, They will reverence my son. 38 But the husbandmen, when they saw the son, said among themselves, This is the heir; come, let us kill him, and take his inheritance. 39 And they took him, and

Gr. word. 2 Gr. children. 3 Gr. Child.

4 See marginal note on ch. 5. 46. 5 Gr. bondservants. 6 Or, the fruits of it a See ch. 11.
g; comp.
Mk. 6. 20
b ver. 33;
ch. 20. 1.
cl. k. 7. 29,
37-50
d Lk. 3. 12
e ver. 33-46;
Mark 12.
1-12; Luke
20. 9-19
f Ps. 80. 8;
1s. 5. 1 ff.
y 1s. 5. 2
h ch. 25. 14
i ch. 22. 3
k ch. 22. 4

^l Comp. ch. 8. 11 f.; Acts 13. 46; 18. 6; 28. 28 ^m Acts 4. 11; 1 Pet. 2. 7;

comp. Rom. 9. 33

n ver. 26

o ver. 11
p See Acts
3. 12

^q ver. 2-14: comp. Lk. 14. 16-24 ^r See ch. 13. 24 ^s ch. 21. 34

t ch. 21. 36

" Ezek. 21. 21; Obad. 14 cast him forth out of the vineyard, and killed him. 40 When therefore the lord of the vineyard shall come, what will he do unto those husbandmen? 41 They say unto him, He will miserably destroy those miserable men, and ^t will let out the vineyard unto other husbandmen, who shall render him the fruits in their seasons. 42 Jesus saith unto them, Did ye never read in the scriptures,

^{7 m} The stone which the builders rejected,

The same was made the head of the corner;

This was from the Lord,

And it is marvellous in our eyes?

43 Therefore say I unto you, The kingdom of God shall be taken away from you, and shall be given to a nation bringing forth the fruits thereof. 44 °And he that falleth on this stone shall be broken to pieces: but on whomsoever it shall fall, it will scatter him as dust. 45 And when the chief priests and the Pharisees heard his parables, they perceived that he spake of them. 46 And when they sought to lay hold on him, they "feared the multitudes, because they took him for a ° prophet.

And Jesus ^p answered and spake again in parables unto them, saying, ² ^q. The kingdom of heaven is likened unto a certain feast. king, who made a marriage feast for his son, 3 and sent forth his servants to call them that were bidden to the marriage feast: and they would not come. 4 Again he t sent forth other 5 servants, saying, Tell them that are bidden, Behold, I have made ready my dinner; my oxen and my fatlings are killed, and all things are ready: come to the marriage feast. 5 But they made light of it, and went their ways, one to his own farm, another to his merchandise; 6 and the rest laid hold on his 5 servants, and treated them shamefully, and killed them. 7 But the king was wroth; and he sent his armies, and destroyed those murderers, and burned their city. 8 Then saith he to his 5 servants, The wedding is ready, but they that were bidden were not worthy. 9 Go ye therefore unto "the partings of the high-

Ps. cxviii. 22 f.
 Some ancient authorities omit ver. 44.

ways, and as many as ye shall find. bid to the marriage feast. 10 And those 1 servants went out into the highways, and gathered together all as many as they found, both bad and good: and the wedding was filled with guests. 11 But when the king came in to behold the guests, he saw there a man who had not on a wedding-gar-ment: 12 and he saith unto him, Friend, how camest thou in hither not having a wedding-garment? And he was speechless. 13 Then the king said to the ² servants, Bind him hand and foot, and cast him out into "the outer darkness; "there shall be the weeping and the gnashing of teeth. 14 For many are "called, but few "chosen.

15 ° Then went the Pharisees, and took counsel how they might ensare him in his talk. 16 And they send to him their disciples, with the Herodians, saying, Teacher, we know that thou art true, and teachest the way of God in truth, and carest not for any one: for thou regardest not the person of men. 17 Tell us therefore, What thinkest thou? Is it lawful to give gtribute unto h Cæsar, or not? 18 But Jesus perceived their wick-edness, and said, Why make ye trial of me, ye hypocrites? 19 Show me the "tribute money. And they brought unto him a 3 denarius. 20 And he saith unto them, Whose is this image and superscription? 21 They say unto him, Cæsar's. Then saith he unto them, 'Render therefore unto Cæsar the things that are Cæsar's; and unto God the things that are God's. 22 And when they heard it, they marvelled, and * left him, and went away.

23 On that day there came to him Sadducees, they that say that there is no resurrection: and they asked him, 24 saying, Teacher, Moses said, 5 If a man die, having no children, his brother 6 shall marry his wife, and raise up seed unto his brother. 25 Now there were with us seven brethren: and the first married and deceased, and having no seed left his wife unto his brother; 26 in like manner the second also, and the third, unto

2 Or, ministers 1 Gr. bondservants. 3 See marginal note on ch. 18. 28. 4 Many ancient authorities read saying.

^a Comp. ² K. 10, 22 ^b ch. 20, 13; ²⁶ 50 c See ch. 8. d Rev. 17. 14; comp. 2 Pet. 1. 10; ch. 24. e ver. 15-22: Mark 12. 13-17; Luke 20. 20-26 f Mk. 3, 6; 12, 13. Comp. Mk. 8. 15 g ch. 17. 25 h Lk. 2. 1; i Mk. 12. 17; Lk. 20, 25; comp. Rom. 13. 7 k Mk. 12. 12 t ver. 23-33; Mark 12. 18-27; *Luke* 20. 27-40 m See ch. 3. 7 ⁿ Acts 23. 8 o Comp. Jn. ^{20. 9}
^p Comp. ch.
24. 38; Lk.
17. 27 9 See ch. 7. r ver. 34-40: Mark 12. Mark 12. 28-31; comp. Lk. 10. 25-28 8 Lk. 7. 30; 10. 25; 11. 45, 46, 52; 14. 3; Tit. 3. 13 t ch. 19. 19; comp. Gal. 5, 14 ^u See ch. 7. ver. 41-46: Mark 12. 35-37; Luke 20. 41-44 x See ch. 9. y Rev. 1. 10; comp. 2 S. 23. 2 2 Acts 2 34 f.; Heb. 1. 13; comp. 1 Cor. 15.

> b ver. 1-7: Mark 12. 38, 39; Luke 20. Luke 20.
> 45, 46
> c Comp.
> Ezr. 7. 6,
> 25; Neh. 8.
> 4; Dt.
> 33. 3 f.

Lk. 14. 6; 20. 40

25; Heb. 10. 13; 1 Pet. 3, 22. Comp. ch.

26, 64: Mk. 16, 19 a Mk. 12, 34;

the ⁷ seventh. 27 And after them all, the woman died. 28 In the resurrection therefore whose wife shall she be of the seven? for they all had her. 29 But Jesus answered and said unto them, Ye do err. onot knowing the scriptures, nor the power of God. 30 For in the resurrection they neither pmarry, nor are given in marriage, but are as angels in heaven. 31 But as touching the resurrection of the dead, have ye not read that which was spoken unto you by God, saying, 32 'I am the God of Abraham, and the God of Isaac, and the God of Jacob? God is not the God of the dead, but of the living. 33 And when the multitudes heard it, 9 they were astonished at his teaching.

heard that he had put "the Sadducees to silence, gathered themselves together. 35 And one of them, a lawyer, asked him a question, trying him: 36 Teacher, which is the great commandment in the law?
37 And he said unto him, 19 Thou shalt love the Lord thy God with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy mind. 38 This is the great and first commandment. 39 And a second like unto it is this, 121 Thou shalt love thy neighbor as thyself. 40 " On these two commandments the whole law hangeth,

34 But the Pharisees, when they

and the prophets.
41 Now while the Pharisees were gathered together, Jesus asked them a question, 42 saywhose son is he? They say unto him, *The son of David. 43 He saith unto them, How then doth David " in the Spirit call him Lord.

saying, 44 13 2 The Lord said unto my Lord, Sit thou on my right hand, Till I put thine enemies under-

neath thy feet? 45 If David then calleth him Lord, how is he his son? 46 And ano one was able to answer him a word, neither durst any man from that day forth ask him any more questions.

00 Then spake Jesus to the and to his disciples, 2 saying, 'The scribes and the Pharisees sit on Moses' seat:

⁵ Dt. xxv. 5.
6 Gr. shall perform the duty of a husband's brother to his wife.

^{&#}x27;A Gr. seven.'

8 Many ancient authorities add of God.

9 Ex. iii. 6.

10 Or. And a second is like unto it, Thou shall we &c.

12 Lev. xix. 18.

13 Ps. cx. 1. love &c.

Pharisaism exposed: warned against: denounced: - the Seven Woes

3 all things therefore whatsoever they bid you, these do and observe: but do not ye after their works; for they say, and do not. 4 Yea, athey bind heavy burdens and grievous to be borne, and lay them on men's shoulders; but they themselves will not move them with their finger. 5 But all their works they do be seen of men: for they make broad their phylacteries, and enlarge the borders of their garments, 6 and e love the chief place at feasts, and the chief seats in the synagogues, 7 and the salutations in the marketplaces, and to be called of men, 'Rabbi. 8 But be not ye called 'Rabbi: for one is your teacher, and all ye are brethren. 9 And call no man your father on the earth: for hone is your Father, even he who is in heaven. 10 Neither be ye called masters: for one is your master, even the Christ. 11 But he that is ³greatest among you shall be your ⁴servant. 12 And ^kwhosoever shall exalt himself shall be humbled; and whosoever shall humble himself shall be exalted.

13 But wee unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! because yes but the kingdom of heaven against men: for ye enter not in yourselves, neither suffer ye them that are entering in to enter.6

15 Woe unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for ye compass sea and land to make one ⁿ proselyte; and when he is become so, ye make him twofold more a son of 70 hell than yourselves.

16 Woe unto you, ye ^pblind guides, that say, ^q Whosoever shall swear by the 8 temple, it is nothing; but whosoever shall swear by the gold of the temple, he is a debtor. 17 Ye fools and blind: for "which is greater, the gold, or the 8 temple that hath sanetified the gold? 18 And, Whosoever shall swear by the altar, it is nothing; but whosoever shall swear by the gift that is upon it, he is a debtor. 19 Ye blind: for which is greater, the gift, or

the altar that sanetifieth the gift?

a Lk. 11. 46; comp. Acts 15. 10 b ch. 6. 1, 5, 16 c Ex. 13. 9; Dt. 6. 8; 11. 18 d See ch. 9. 20 ELk. 11. 43; Ek.11.43; comp. 14.
7; 20.46
f ver.8; ch.
26.25, 49; Mk. 9.5;
11.21; 14.
45; Jn. 1.
38, 49; 3.
2, 26; 4.
31; 6.25;
9.2; 11.8; comp. Mk. 10. 51; Jn. 20. 16 g Jas. 3. 1 h ch. 6, 9; 7. 11

* Lk. 14.11; 18.14 * ver. 15, (16,) 23, 25, 27, 29 ** Lk. 11. 52 ⁿ Acts 2. 10; 6. 5; 13. 43 o See ch. 5. p ver. 24;

i See ch. 20.

k Lk. 14. 11:

ch. 15. 14 ^q Comp. ch. 5. 33-35 ^r Comp. Ex. S Comp. Ex. 29, 37

t 1 K. 8. 13; Ps. 26. 8; 132. 14 u eh. 5. 34 ^v See ver. 13; Lk. 11 42 x ver. 16 y Lk. 11. 39 f.; comp. Mk.

² Lk. 11. 44; comp. Acts 23. 3 a Lk. 11. 47 f.

b Acts 7. 51 f.; ver. 34, 37

c ch. 3.7

d ver. 34-36: comp. Lk. 11, 49-51 2 Chr. 36. 15, 16 f See ch. 10.

g ch. 10. 23

h Gen. 4. 8 if.; Heb. Comp. Zech. 1. 1 k 2 Chr. 24.

20 He therefore that sweareth by the altar, sweareth by it, and by all things thereon. 21 And he that sweareth by the *temple, sweareth by it, and by him that 'dwelleth therein. 22 And he that sweareth by the heaven, sweareth "by the throne of God, and by him that sitteth thereon.

23 Woe unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for ye tithe mint and 10 anise and cummin, and have left undone the weightier matters of the law, justice, and mercy, and faith: but these ye ought to have done, and not to have left the other undone. 24 Ye z blind guides, that strain out the gnat, and swallow the came!

25 Woe unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for yve cleanse the outside of the cup and of the platter, but within they are full from extortion and excess. 26 Thou blind Pharisee, veleanse first the inside of the cup and of the platter, that the outside thereof may become clean also.

27 ² Woe unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for ye are like unto whited sepulchres, which outwardly appear beautiful, but inwardly are full of dead men's bones. and of all uncleanness. 28 Even so ye also outwardly appear righteous unto men, but inwardly ye are full of hypoerisy and iniquity.

29 a Woe unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for ye build the sepulchres of the prophets, and garnish the tombs of the righteous, 30 and say, If we had been in the days of our fathers, we should not have been partakers with them in the blood of the prophets. 31 Wherefore ye witness to yourselves, that by e are sons of them that slew the prophets. 32 Fill ye up then the measure of your fathers. 33 Ye serpents, eye offspring of vipers, how shall ye escape the judgment of 70 hell? 34 "Therefore, behold, ^cI send unto you prophets, and wise men, and scribes: some of them shall ye kill and crucify; and some of them shall ye seourge in your synagogues, and persecute from city to city: 35 that upon you may come all the righteous blood shed on the earth, from the blood of hAbel the righteous unto the blood of Zachariah son of Barachiah, whom 'ye slew between the

10 Or. dill

¹ Many ancient authorities omit and grievous to be borne.
2 Gr. (he heavenly,
3 Gr. greater. 4 Or, minister 5 Gr. before.
6 Some authorities insert here, or after ver. 12, ver. 14 Woe unto you, scribes ma Pharisees, hypocrites! for ye devour uidovs' houses, even uhile for a pretence ye make long prayers: therefore ye shall receive greater condemnation. See Mts. 12. 40; Lk. 20. 47.
8 Or, sanchary: as in ver. 35.
9 Or, bound by his oath

Lament over Jerusalem. Destruction of the Temple foretold. The Signs of the Coming

sanctuary and the altar. 36 Verily I say unto you, All these things shall come upon a this generation.

37 O Jerusalem, Jerusalem, that ckilleth the prophets, and stoneth them that are sent unto her! how often would I have gathered thy children together, deven as a hen gathereth her chickens under her wings, and ye would not! 38 Behold, your house is left unto you desolate. 39 For I say unto you, Ye shall not see me henceforth, till ye shall say, Blessed is he that cometh in the name of the Lord.

24 from the temple, and was going on his way; and his disciples came to him to show him the buildings of the temple. 2 But he answered and said unto them, See ye not all these things? verily I say unto you, 'There shall not be left here one stone upon another, that shall not be thrown down.

3 And as he sat on the mount of Olives, the disciples came unto him privately, saying, Tell us, when shall these things be? and what shall be the sign of 'thy coming, and of 3m the end of the world? 4 And Jesus answered and said unto them, "Take heed that no man lead you astray. 5 For many shall come in my name, saying, I am the Christ; and shall lead many astray. 6 And ye shall hear of wars and rumors of wars; see that ye be not troubled: for these things must needs come to pass; but the end is not yet. 7 For pation shall rise against nation, and kingdom against kingdom; and there shall be ^q famines and earthquakes in divers places. 8 But all these divers places. things are the beginning of travail. 9 Then shall they deliver you up unto tribulation, and shall kill you: and be shall be hated of all the nations for my name's sake. 10 And then shall many 'stumble, and shall 4 deliver up one another. and shall hate one another. 11 And many "false prophets shall arise, and shall lead many astray. 12 And because iniquity shall be multiplied, the love of the many shall wax cold. 13 But he that endureth to the end, the same shall be saved. 14 And 5 this *gospel of the kingdom y shall be preached in

1 Some ancient authorities omit desolate.

1 Some annual 2 Gr. presence.
2 Gr. presence.
3 Or, the consummation of the age
4 Or, these good tidings

^a Comp. 10. 23; 24. 34 ^b ver. 37-39; Luke 13. 34, 35 c See ch. 5.

12 d 2 Esdr. 1 30; comp. Ruth 2. 12 Comp. 1 K. 9. 7 f.; Jer. 22. 5 f ch. 21. 9; Ps. 118. 26

g ver. 1-51: Mark 13: Luke 21. 5-36 h Comp. ch. 21. 23 i Lk. 19. 44

k See ch. 21. ¹ ver. 27, 37, 39. See ch. 16. 27 f. ^m See ch. 13.

ⁿ Jer. 29. 8 o ver. 24; 1 Jn. 2. 18; comp. ver. 11; Acts 5. 36 f.; 1 Jn. 4. 3

^p Comp. ² Chr. 15. ⁶; Is. 19. 2 q Comp. Acts 11. 28 r ch. 10. 17; Jn. 16. 2 s ch. 10. 22; comp. Ju. 15, 18 ff. t See ch. 11.

u ver. 24. See ch. 7. 15 ch. 10. 22 x Comp. ch. y Rom. 10. 18; Col. 1. 6, 23

^z Lk. 2. 1; LR. 2. 1; 4. 5; Acts 11. 28; 17. 6, 31; 19. 27; Rom. 10.18; Heb. 1. 6; 2. 5; Rev. 3. 10; 16. 14 a 1 Macc. 1. 54; 6.7

54; 6. 7 b Acts 6. 13 f.; 21. 28; comp. Jn. 11. 48; Lk. 21. 20; Mk. 13. 14 c Mk. 13. 14; comp.

comp. Rev. 1. 3 d ch. 10. 27; Lk. 5. 19; 12. 3; Acts comp. 1 S. 9. 25; 2 S. 11. 2 Lk. 23. 29

F LR. 23. 29 f Dan. 12. 1; Joel 2. 2; ver. 29 g ver. 24, 31; comp. ch. 22. 14 (Gr.). See Lk. 18.

h Lk.17.23f. i See Jn. 4.

the whole 62 world for a testimony unto all the nations; and then shall the end come.

15 When therefore ye see the a abomination of desolation, which was ⁷ spoken of through Daniel the prophet, standing in 86 the holy place (elet him that readeth understand), 16 then let them that are in Judæa flee unto the mountains: 17 let him that is on a the housetop not go down to take out the things that are in his house: 18 and let him that is in the field not return back to take his cloak. 19 But e woe unto them that are with child and to them that give suck in those days! 20 And pray ye that your flight be not in the winter, neither on a sabbath: 21 for then shall be great tribulation, such as hath not been from the beginning of the world until now, no, nor ever shall be. 22 And except those days had been shortened, no flesh would have been saved: but for g the elect's sake those days shall be shortened. 23 h Then if any man shall say unto you, Lo, here is the Christ, or, Here; believe it not. 24 For there shall arise false Christs, and "false prophets, and shall show great 'signs and wonders; so as to lead astray, if possible, even the elect. 25 Behold, I have told you beforehand. 26 If therefore they shall say unto you, Behold, he is in the wilderness; go not forth: Behold, he is in the inner chambers; believe ¹⁰ it not. 27 For as the lightning cometh forth from the east, and is seen even unto the west; so shall be the 2k coming of the 28 m Wheresoever Son of man. the carcase is, there will the ¹¹ eagles be gathered together.

29 But immediately after the "tribulation of those days of the sun shall be darkened, and the moon shall not give her light, and p the stars shall fall from heaven, and the powers of the heavens shall be shaken: 30 and then shall appear the asign of the Son of man in heaven: and then shall all the

48; comp. 2 Th. 2. 9 $\,^{k}$ ver. 3, 37, 39; see ver. 3 $\,^{l}$ ch. 8. 20 $\,^{m}$ Lk. 17. 37; comp. Job 39. 30; Hab. 1. 8; Ezek. 39. 17 $\,^{n}$ ver. 21 $\,^{o}$ Is. 13. 10; 24. 23; Ezek. 32. 7; Joel 2. 10, 31; 3. 15; Acts 2. 20; comp. Am. 5. 20; 8. 9; Zeph. 1. 15; Rev. 6. 12; 8. 12 $\,^{p}$ Rev. 6. 13; comp. 1s. 34. 4 $\,^{q}$ ver. 3; comp. Dan. 7. 13; Rev. 1. 7

6 Gr. inhabited earth.

7 Dan. ix. 27; xi. 31; xii. 11. 8 Or, a holy place 9 Or, him 11 Or, vultures 10 Or, them

Lesson from the Fig Tree. Faithful and Unfaithful Servants and their Reward. The Ten Virgins

tribes of the earth mourn, and they shall see athe Son of man coming on the clouds of heaven with power and great glory. 31 And be shall send forth his angels 1 with 2 a great sound of a trumpet, and they shall gather together his delect from the four winds, from one end of heaven to the other.

32 Now from the fig tree learn her parable: when her branch is now become tender, and putteth forth its leaves, ye know that the summer is nigh; 33 even so ye also, when ye see all these things, know ye that he is nigh, even at the doors. 34 Verily I say unto you, hThis generation shall not pass away, till all these things be accomplished. 35 'Heaven and earth shall pass away, but my words shall not pass away. 36 But ^k of that day and hour knoweth no one, not even the angels of heaven, ⁴ neither the Son, but the Father only. 37 'And as were the days of Noah, so shall be the ⁵ a coming of the Son of man. 38 For as in those days which were before the flood they were eating and drinking, "marrying and giving in marriage, until the day that Noah entered into the ark, 39 and they knew not until the flood came, and took them all away; so shall be the ^{5 a} coming of the Son of man. 40 Then shall two men be in the field: one is taken, and one is left: 41 "two women shall be grinding at the 'mill; one is taken, and one is left. 42 P Watch therefore: for ye know not on what day your Lord cometh. 43 ⁶But know this, that ^p if the master of the house had known in what qwatch the thief was coming, he would have watched, and would not have suffered his house to be ⁷ broken through. 44 Therefore p be ye also ready; for in an hour that ye think not the Son of man cometh.

45 Who then is the faithful and "wise servant, whom his lord hath set over his household, to give them their food in due season? 46 Blessed is that *servant, whom his lord when he cometh shall find so doing. 47 Verily I say unto you, that "he will set him

1 Many ancient authorities read with a great

trumpet, and they shall gather &c.

2 Or, a trumpet of great sound

4 Many authorities, some ancient, omit neither

4 Many authorities, some ancient, omit neither

6 Or, But this ye know

7 Gr. digged through.

8 Gr. bondservant.

a ver. 3, 37, yer. 3, 37, 39; see ch. 16. 27 b ch. 13. 41 c Is. 27. 13; 1 Cor. 15.

1 Th. 4. 16; 2 Esdr. 6. 23; comp. Ex. 19. 16; Is. 27. 13; Zech. 9. 14; Rev. 8. 2; 11. 15; also Heb. 12, 19

d See ver. 22 Dan. 7. 2; Zech. 2. 6; see Rev. 7.

f Dt. 4. 32 g Jas. 5. 9; Rev. 3. 20 h ch. 16. 28; comp. 10, 23; 23, 36 Mk. 13, 31; Lk. 21, 33; comp. ch. 5. 18 k Mk. 13. 32; comp. Acts 1. 7 Lk. 17. 26 f.;

comp. Gen. 6. 5; 7. 6-23 Comp. 22. ⁿ Lk. 17. 35

ⁿ Lk. 17. 35 ^o Comp. Dt. 24. 6; Ex. 11. 5; Is. 47. 2 ^p ver. 43, 44; 25. 10, 13; Lk. 12. 39 f.; comp. 21.

36 ^q Lk. 12. 38; ch. 14. 25; Mk. 6. 48; comp. 13.

^r ver. 27 ^s ver. 45-51: Luke 12. 42 - 46^t ch. 25, 21, 23; Lk. 16.

^u ch. 7. 24; 10. 16; 25. 2 if. v ch. 25. 21,

x See ch. 8. ¹² y See ch. 13. ^z J̃n. 18. 3 :

Acts 20, 8; Rev. 4, 5; 8, 10 (Gr.) a Comp. 24. 42 ff. ^b Comp. Lk. 12. 35 f. Lk. 13. 25;

comp. ch. 7. 21 if. d ver. 14-30; comp. Lk. 19.

12-27 ch. 21. 33 f ch. 18. 24; comp. Lk. 19. 13

over all that he hath. 48 But if that evil 8 servant shall say in his heart, My lord tarrieth; 49 and shall begin to beat his fellow-servants, and shall eat and drink with the drunken; 50 the lord of that servant shall come in a day when he expecteth not, and in an hour when he knoweth not, 51 and shall cut him as under, and appoint his portion with the hypocrites: there shall be the weeping and the gnashing of teeth.

Then shall "the kingdom"

Then shall the kingdom of heaven be likened unto ten virgins, who took their lamps, and went forth to meet 2 And five of the bridegroom. them were foolish, and five were wise. 3 For the foolish, when they took their 10 lamps, took no oil with them: 4 but the "wise took oil in their vessels with their lamps. 5 Now while the bridegroom tarried, they all slumbered and slept. 6 But at midnight there is a cry, Behold, the bridegroom! Come ye forth to meet him. 7 Then all those virgins arose, and trimmed their 10 lamps. 8 And the foolish said unto the wise, Give us of your oil; for our lamps are going out. 9 But the "wise answered, saying, Peradventure there will not be enough for us and you: go ye rather to them that sell, and buy for yourselves. 10 And while they went away to buy, the bridegroom came; and they that were "ready went in with him to b the marriage feast: and cthe door was shut. 11 Afterward came also the other virgins, saying, Lord, Lord, open to us. 12 But he answered and said, Verily I say unto you, I know you not. 13 a Watch therefore, for ye know not the day nor the hour.

14 d For it is as when a man, ^e going into another country, called his own ¹¹ servants, and delivered unto them his goods. 15 And unto one he gave five 'talents, to another two, to another one; to each according to his several ability; and he went on his journey. 16 Straightway he that received the five talents went and traded with them, and made other five talents. 17 In like manner he also that received the two gained

9 Or, severely scourge him 11 Gr. bondservants. 10 Or, torches 19, 13

45, 47

c ver. 23

see ch. 24.

e See ch. 8.

h Comp. Ezek. 34.

i Comp. 1 K. 2. 19; Ps. 45. 9

k Comp. Eccl. 10, 2

comp. ch. 13. 35 n Is. 58. 7; Ezek. 18. 7,

16; Jas. 2. 15, 16

o Job 31. 32;

Heb. 13. 2 p Ecclus. 7.

^q Jas. 1. 27 ^r 2 Tim. 1. 16 f.

* ver. 34:

Lk. 19. 38; Rev. 17. 14; 19. 16

Prov. 19.

" ch. 7. 23 " Mk. 9. 48; Lk. 16. 24; Jude 7

* Rev. 12. 9;

comp. ch. 4. 10 y Comp.

Acts 13, 46.

17, 20

other two. 18 But he that received the one went away and digged in the earth, and hid his lord's money. 19 Now after a long time the lord of those 1 servants cometh, and ^a maketh a reckoning with them. 20 And he that received the five b talents came and brought other five talents, saying, Lord, thou deliveredst unto me five talents: lo, I have gained other five talents. 21 His lord said unto him, Well done, good and cfaithful servant: thou hast been faithful over a few things, I will set thee over many things; enter thou into the joy of thy lord. 22 And he also that received the two btalents came and said. Lord, thou deliveredst unto me two talents: lo, I have gained other two talents. 23 His lord said unto him, Well done, good and faithful servant: thou hast been faithful over a few things, I will set thee over many things; enter thou into the joy of thy lord. 24 And he also that had received the one btalent came and said, Lord, I knew thee that thou art a hard man, reaping where thou didst not sow, and gathering where thou didst not scatter; 25 and I was afraid, and went away and hid thy talent in the earth: lo, thou hast thine own. 26 But his lord answered and said unto him, Thou wicked and slothful 2 servant, thou knewest that I reap where I sowed not, and gather where I did not scatter; 27 thou oughtest therefore to have put my money to the bankers, and at my coming I should have received back mine 28 Take ye own with interest. away therefore the talent from him, and give it unto him that 29 d For hath the ten talents. unto every one that hath shall be given, and he shall have abundance: but from him that hath not, even that which he hath shall be taken away. 30 And cast ye out the unprofitable 2 servant into the outer darkness: there shall be the weeping and the gnashing of teeth.

31 But when the Son of man shall come in his glory, and all the angels with him, then g shall he sit on the throne of his glory: 32 and before him shall be gathered all the nations: and he shall separate them one from another,

2 Gr. bondservant.

1 Gr. bondservants.

48; Rom. 2. 7; 5. 21; 6. 23; Gal. 6. 8; 1 Jn. 5. 11, &c. a See ch. 7. 28 b ver. 2-5: Mark 14. 1, 2; Luke 22. 1, 2 Jn. 11. 55; 13. 1

^a ch. 18. 23 ^b ch. 18. 24; comp. Lk. has the shepherd separateth the sheep from the goats; 33 and he shall set the sheep on his right hand, but the goats k on the left. 34 Then shall the King say unto d See ch. 13. them on his right hand, Come, ye blessed of my Father, 'inherit the kingdom prepared for you the foundation of the f See ch. 16. 27 f. g ch. 19. 28 world: 35 for "I was hungry, and ye gave me to eat; I was thirsty, and ye gave me drink; °I was a stranger, and ye took me in; 36 "naked, and ye clothed me; "I was sick, and ye "visited me; "I was in prison, and ye came unto me. 37 Then shall Eccl. 10. 2 Lk. 12. 32; 1 Cor. 6. 9; 15. 50; Gal. 5. 21; Jas. 2. 5; comp. ch. 5. 3; the righteous answer him, saying, Lord, when saw we thee hungry and fed thee? or athirst, and gave thee drink? 38 And when ch. 5. 3; 19. 29 M Lk. 11. 50; Heb. 4. 3; 9. 26; Rev. 13. 8; 17. 8; comp. Jn. 17. 24; Eph. 1. 4; 1 Pet. 1. 20; saw we thee a stranger, and took thee in? or naked, and clothed thee? 39 And when saw we thee sick, or in prison, and came unto thee? 40 And the King shall answer and say unto them, Verily I say unto you, 'Inasmuch as ye did it unto one of these my brethren, even these least, ye did it unto me. 41 Then shall he say also unto them on the left hand, 3 " Depart from me, ye cursed, into the veternal fire which is prepared for * the devil and his angels: 42 for I was hungry, and ye did not give me to eat; I was thirsty, and ye gave me no drink; 43 I was a stranger, and ye took me not in; t Comp. ch. 10. 42; Heb. 6. 10; naked, and ye clothed me not; sick, and in prison, and ye visited me not. 44 Then shall they also answer, saying, Lord, when saw we thee hungry, or athirst, or a stranger, or naked, or sick, or in prison, and did not minister unto Comp.
Dan. 12. 2;
Jn. 5. 29;
Acts 24. 15
ch. 19. 29;
Jn. 3. 15 f.
36; 5. 24;
6. 27, 40, 47,
54; 17. 2 f.;
Acts 13, 46 thee? 45 Then shall he answer them, saying, Verily I say unto you, Inasmuch as ye did it not unto one of these least, ye did it not unto me. 46 And these shall go away into y eternal punishment: but the righteous into eternal life. 26 a And it came to pass, when Jesus had finished all these words, he said unto his disciples, 2 by know that after two days the passover cometh, and the Son of man is delivered up to be crucified. 3 dThen were

gathered together the chief priests, and the elders of the people, unto 3 Or, Depart from me under a curse 4 See ch. 10. 4.

The Plot to kill Jesus. The Precious Ointment. The Bargain of Judas. The Supper. Peter's Denial foretold

"the court of the high priest, who was called Caiaphas; 4 and they ctook counsel together that they might take Jesus by subtlety, and kill him. 5 But they said, Not during the feast, "lest a tumult

arise among the people.

6 Now when Jesus was in Bethany, in the house of Simon the leper, 7 there came unto him a woman having ¹an alabaster cruse of exceeding precious ointment, and she poured it upon his head, as the sat at meat. 8 But when the disciples saw it, they had indignation, saying, To what purpose is this waste! 9 For this purpose is this waste? 9 For this ointment might have been sold for much, and given to the poor. 10 But Jesus perceiving it said unto them, Why trouble ye the woman? for she hath wrought a good work upon me. 11 For g ye have the poor always with you; but me ye have not always. 12 For in that she 3 poured this ointment upon my body, she did it to prepare me for burial. 13 Verily I say unto you, Wheresoever this gospel shall be preached in the whole world, that also which this woman hath done shall be spoken of for a memorial of her.

14 *Then one of the twelve, who was called 'Judas Iscariot, went unto the chief priests, 15 and said, What are ye willing to give me. and I will 5 deliver him unto you? And "they weighed unto him thirty pieces of silver. 16 And from that time he sought opportunity to 5 de-

liver him unto them.

17 " Now on the first day of "unleavened bread the disciples came to Jesus, saying, Where wilt thou that we make ready for thee to eat the passover? 18 And he said, Go into the city to "such a man, and say unto him, The Teacher saith, "My time is at hand; I keep the passover at thy house with my disciples. 19 And the disciples did as Jesus appointed them; and they made ready the passover.

20 Now when even was come, he was ⁶ sitting at meat with the twelve ⁷ disciples; 21 and as they were eating, he said, 'Verily I say unto you, that one of you shall betray me. 22 And they

a ver. 58, 69; Mk. 14. 54, 66; 15. 16; Lk. 11. 21; 22. 55; Jn. 18. 15; comp. ch. 27. 27 b ver. 57; Lk. 3. 2; Jn. 11. 49; 18. 13, 14, 24. 28: Acts 4. 6 c See ch. 12. d ch. 27, 24 ver. 6-13: Mark 14. 3-9; comp. Jn. 12. 1-8; Lk. 7. 37-3J f See ch. 21. 9 Mk. 14. 7: Jn. 12. 8; Dt. 15. 11 h See Jn. 19. Mk. 14. 9 k ver. 14-16: Mark 14. 10, 11; Luke 22. 3-6 l ch. 10. 4: ver. 25, 47; ch. 27. 3; Jn. 6. 71; 12. 4; 13. 26; Acts 1. 16

m Comp. Zech. 11. 12; Ex. 21. 32 n ver. 17-19: Mark 14. 12-16; Luke 22. 7-13

 ^p Mk. 14. 13;
 Lk. 22. 10
 ^q Comp. Jn. 7. 6, 8 r ver. 20-24: Mark 14. 17-21 * Lk. 22. 21-23; Jn. 13. 21 f.

º Ex. 12.

t Jn. 13. 26; omp. 18. 26; comp. 18. ver. 31, 54, 56; Mk. 9. 12; Lk. 24. 25-27, 46; Acts 17. 2 f.; 26. 22 f.; 1 Cor. 15. 3; 1 Pet. 1. 10 f. " Mk. 14. 21;

comp. ch. 18, 7

^x See ver. 14 ^y Sec ch. 23, ⁷: ver. 4) ^z ver. 64; 27 11; Lk. 22. a ver. 26-29: Mark 14.

22-25; Luke 22, 17-20; 1 Cor. 11. comp. 1 Cor. 10.16

b See ch. 14.

were exceeding sorrowful, and began to say unto him every one, Is it I, Lord? 23 And he answered and said, 'He that dipped his hand with me in the dish, the same shall ⁸ betray me. 24 The Son of man "even as it is written of goeth, "even as it is written of him: but woe unto that man through whom the Son of man is ⁸ betrayed! "good were it ⁹ for that man if he had not been born. 25 And *Judas, who betrayed him, answered and said, Is it I,

Rabbi? He saith unto him, Thou

hast said. 26 "And as they were eating, Jesus took "bread, and blessed, and brake it; and he gave to the disciples, and said, Take, eat; this is my body. 27 And he took "a cup, and gave thanks, and gave to them, saying, Drink ye all of it; 28 for this is my blood of the ¹² covenant, which is poured out for a many unto remission of 29 But I say unto you, sins. I shall not drink henceforth of this fruit of the vine, until that day when I drink it new with you in my Father's kingdom.

30 And when they had sung a hymn, they went out into 'the mount of Olives.

31 Then saith Jesus unto them, All ye shall be goffended in me this night: for it is written, 13 I will smite the shepherd, and the sheep of the flock shall be *scattered abroad. 32 But after I am raised up, ⁱI will go before you into Galilee. 33 But Peter answered and said unto him, If all shall be if offended. 34 Jesus said unto him, *Verily I say unto thee, that 'this night, before the cock crow, thou shalt deny me thrice.

35 Peter saith unto him, **Even if the cock and the cock crow, the cock I must die with thee, yet will I not deny thee. Likewise also said all the disciples.

36 "Then cometh Jesus with them unto 15 a place called Gethsemane, and saith unto his disci-

 c Comp. Heb. 9, 20 d See ch. 20, 23 c ver. 30–35; Mark 14, 26–31; Luke 22, 31–34 $^\prime$ /See ch. 21, 1 $^\prime$ See ch. 16, 6 $^\prime$ Comp. Jn. 16, 32 $^\prime$ ch. 23, 7, 10, 16; Mk. 16, 7 $^\prime$ Jn. 13, 38; ver. 75 $^\prime$ Comp. Mk. 14, 30 $^{\prime\prime\prime}$ Jn. 13, 37 $^\prime$ ver. 36–46; Mark 14, 32–42; Luke 22, 40–46 $^\prime$ Mk. 14, 32; comp. Lk. 22, 39; Jn.

¹ Or, a flask 2 Or, reclined at table 3 Gr. cast.
4 Or, these good tidings 5 See ch. 10. 4.
6 Or, reclining at table

⁷ Many authorities, some ancient, omit dis-8 See marginal note on ch. 10. 4.

 ⁹ Gr. for him if that man.
 ¹⁰ Or, a loaf
 ¹¹ Some ancient authorities read the cup.
 ¹² Many ancient authorities insert nec.
 ¹³ Zech. xiii. 7.
 ¹⁴ Gr. caused to stumble.
 ¹⁵ Gr. an enclosed piece of ground.

Gethsemane. The Betraval and Seizure. The Trial before the Sanhedrin

ples, Sit ye here, while I go yonder and pray. 37 And he took with him a Peter and the two sons of Zebedee, and began to be sorrowful and sore troubled. 38 Then saith he unto them, bMy soul is exceeding sorrowful, even unto death: abide ye here, and watch with me. 39 And he went for-ward a little, and fell on his face, and prayed, saying, My Father, if it be possible, let d this cup pass away from me: e nevertheless, not as I will, but as thou wilt. 40 And he cometh unto the disciples, and findeth them sleeping, and saith unto Peter, What, could ye not watch with me one hour? 41 ¹ Watch and pray, that ye enter not into temptation: 9 the spirit indeed is willing, but the flesh is weak. 42 Again a second time he went away, and prayed, saying, My Father, if this "cannot pass away, except I drink it, "thy will be done. 43 And he came again and found them sleeping, for their eyes were heavy. 44 And he left them again, and went away, and prayed a third time, saying again the same words. 45 Then cometh he to the disciples, and saith unto them, ² Sleep on now, and take your rest: behold, ^h the hour is at hand, and the Son of man is ³ betrayed into the hands of sinners. 46 Arise, let us be going: behold, he is at hand that betrayeth me.

47 And while he yet spake, lo, *Judas, one of the twelve, came, and with him a great multitude with swords and staves, from the chief priests and elders of the peo-48 Now he that ³ betrayed him gave them a sign, saying, Whomsoever I shall kiss, that is he: take him. 49 And straightway he came to Jesus, and said, Hail, 'Rabbi; and 'kissed him. 50 And Jesus said unto him, "Friend, do that for which thou art come. Then they came and laid hands on Jesus, and took him. 51 And behold, none of them that were with Jesus stretched out his hand, and drew his 'sword, and smote the 5 n servant of the high priest, and struck off his ear. 52 Then saith Jesus unto him, Put up again thy sword into its place: for pall they that take the

1 Or, Watch ye, and pray that ye enter not 2 Or, Do ye sleep on, then, and take your rest? 8 See marginal note on ch. 10. 4. 4 Gr. kissed him much. 5 Gr. bondservant.

a ch. 17. 1; Mk. 5. 37; comp. ch. b Jn. 12. 27 c ver. 40, 41 d See ch. 20. e ver. 42; Mk. 14. 36; Lk. 22. 42; Jn. 6. 38 f ver. 38 g Mk. 14. 38 h Mk. 14. 41; Jn. 12. 27; 13. 1 i ver. 47-56: Mark 14. 43-50; Luke 22. 47-53; John 18. 3-11 k See ver. 14 l See ch. 23. 7; ver. 25 m ch. 20. 13; 22. 12 ⁿ Comp. Jn. 18. 10; Mk. 14. 47; Lk. 22. 50 ° Lk. 22. 38 ^p Comp. Gen. 9. 6; Rev. 13. 10 ^q Comp. Mk. 5. 9, 15; Lk. 8. r Comp. ch. 4. 11

See ver. 24 See ver. 24 t Comp. Mk. 12. 35; 14. 49; Lk. 4. 20; 19. 47; 20. 1; 21. 37; Jn. 7. 14, 28; 8. 2, 20; 18. 20 ver. 57-63: Mark 14, 53-65; John 18. 12 f. 19-24 v See ver. 3

* Comp. Jn. 18. 15 y See ver. 3 z ch. 5. 25; Jn. 7. 32, 45f.; 18. 3; &c.; 19. 6; Acts 5. 22, a See ch. 5.

b Dt. 19. 15 c cb. 27. 40; Mk. 14. 58; 15. 29; Jn. 2. 19; comp.

Acts 6. 14 d ch. 27. 12, 14; Jn. 19. 9 e ver. 63-66: comp. Lk. 22. 67-71 Lev. 5. 1 ^y See ch. 16. 16

h See ch. 4. 3 i See ver. 25 k See ch. 16. 27 f. ¹ Mk. 14. 63;

Num. 14. 6; Acts 14.

sword shall perish with the sword. 53 Or thinkest thou that I cannot beseech my Father, and he shall even now send me more than twelve glegions of rangels? 54 How then should the scriptures be fulfilled, that thus it must be? 55 In that hour said Jesus to the multitudes, Are ye come out as against a robber with swords and staves to seize me? I 'sat daily in the temple teaching, and ye took me not. 56 But all this is come to pass, that *the scriptures of the prophets might be fulfilled. Then all the disciples left him, and fled. 57 "And they that had taken

Jesus led him away to the house of ^v Caiaphas the high priest, where the scribes and the elders were gathered together. 58 But * Peter followed him afar off, unto the court of the high priest, and entered in, and sat with the cofficers, to see the end. 59 Now the chief priests and the whole acouncil sought false witness against Jesus, that they might put him to death; 60 and they found it not, though many false witnesses came. But afterward came b two, 61 and said, This man said, 'I am able to destroy the ⁶ temple of God, and to build it in three days. 62 And the high priest stood up, and said unto him, Answerest thou nothing? what is it which these witness against thee? 63 But "Jesus held his peace. "And the high priest said unto him, I adjure thee by the living God, that thou tell us whether thou art the Christ, hthe Son of God. 64 Jesus saith unto him, 'Thou hast said: nevertheless I say unto you, Henceforth ye shall see the Son of man sitting at the right hand of Power, and ^k coming on the clouds of heaven. 65 Then the high priest rent his garments, saying, He hath spoken blasphemy: what further need have we of witnesses? behold, now ye have heard the blasphemy: 66 what think ye? They an-swered and said, "He is "worthy of death. 67 "Then did they spit in his face and buffet him: and some smote him ⁸ with the palms of their hands, 68 saying, ^p Proph-

^m Lev. 24. 16; Jn. 19. 7
 ⁿ ver. 67, 68: comp. Lk.
 22. 63-65; Jn. 18. 22
 ^o ch. 27. 30; Mk. 10. 34
 ^p Mk.
 14. 65; Lk. 22. 64

6 Or, sanctuary: as in ch. 23, 35; 27, 5, 7 Gr. liable to. 8 Or, with rods 8 Or, with rods Peter's Three Denials. Jesus delivered up to Pilate. The End of Judas. Jesus before Pilate

b See ver. 3 c Mk. 14. 70; Lk. 22. 59;

comp. Ju.

18. 26 d ver. 34 6 Mk. 15. 1; Lk. 22. 66; Jn. 18. 28

f See ch. 20.

13. 1; 23. 12; Acts 3. 13; 4. 27;

1 Tim. 6.

h See ch. 26.

14 i ch. 26. 15

k ver. 24 Lk. 1. 9,

21, &c.

marg.

Acts 1. 18

Acts 1. 19

o ver. 11-14:

Mark 15. 2-5; Luke 23. 2, 3; John 18.

^p See ch. 2. 2

^q See ch. 26.

r ch. 26.63; Jn. 19. 9

⁸ See ver. 12; Mk. 15. 5; Jn. 19. 9;

23. 9 t ver. 15-26:

16

" See ch. 1.

v Jn. 19. 13;

Acts 12. 21

marg.; 18. 12, 16 f.; 25. 6, 10, 17 x ver. 24 y Comp. ch. 1. 20; 2. 12 f. 19, 22;

Gen. 20, 6; 31. 11; Num. 12. 6; Job 33. 15

^z Acts 3. 14 ^a ch. 26. 5 ^b Dt. 21.

/ Mk. 15. 15; Jn. 19. 1; comp. Lk. 23. 16

c ver. 19

d ver. 4 Comp. Josh. 2. 19; Acts 5. 28

comp. Lk.

Mark 15. 6-15; Luke 23. [17]-25; comp. Jn. 18. 39-19.

29-38

m Comp.

comp. ch.

13, &c.

g Lk. 3. 1;

esy unto us, thou Christ: who is |

he that struck thee?
69 a Now Peter was sitting without in the beourt: and a maid came unto him, saying, Thou also wast with Jesus the Galilean. 70 But he denied before them all. saying, I know not what thou 71 And when he was gone savest. out into the porch, another maid saw him, and saith unto them that were there, This man also was with Jesus of Nazareth. 72 And again he denied with an oath, I know not the man. 73 And after a little while they that stood by came and said to Peter, Of a truth thou also art one of them; for thy speech maketh thee known. 74 Then began he to eurse and to swear, I know not the man. And straight-75 And Peter way the cock crew. remembered the word which Jesus had said, d Before the cock crow thou shalt deny me thrice. And he went out, and wept bitterly.

Now when morning was

27 Now when morning was come, all the chief priests and the elders of the people took counsel against Jesus to put him to death: 2 and they bound him. and led him away, and 'delivered him up to Pilate the governor.

3 Then Judas, who betrayed

him, when he saw that he was condemned, repented himself, and brought back the thirty pieces of silver to the chief priests and elders, 4 saying, I have sinned in that I betrayed innocent blood. But they said, What is that to us? * see thou to it. 5 And he east down the pieces of silver into the sanetuary, and departed; and m he went away and hanged himself. 6 And the chief priests took the pieces of silver, and said, It is not lawful to put them into the 3 treasury, since it is the price of blood. 7 And they took counsel, and bought with them the potter's field, to bury strangers in. "Wherefore that field was called, The field of blood, unto this day. 9 Then was fulfilled that which was spoken through Jeremial the prophet, saying, ⁴And ⁵they took the thirty pieces of silver, the price of him that was priced, 6 whom

a ver. 69-75: | Mark 14. certain of the children of Israel did price; 10 and 7 they gave them 66-72; Luke 22. for the potter's field, as the Lord 55-62 appointed me. John 18. 16-18, 25-27

11 °Now Jesus stood before the governor: and the governor asked him, saying, Art thou the PKing of the Jews? And Jesus said unto him, Thou sayest. 12 And when he was accused by the chief priests and elders, "he answered nothing. 13 Then saith Pilate unto him, Hearest thou not how many things they witness against thee? 14 And he gave him no answer, not even to one word: insomuch that the governor marvelled greatly. Now at 8 the feast the governor was wont to release unto the multitude one prisoner, whom they would. 16 And they had then a notable prisoner, ealled Barabbas. 17 When therefore they were gathered together, Pilate said unto them, Whom will ye that I release unto you? Barabbas, or Jesus "who is ealled Christ? 18 For he knew that for envy they had delivered him up. 19 And "while he was sitting on the judgment-seat, his wife sent unto him, saying, Have thou nothing to do with that righteous man; for I have suffered many things this day in a dream because of him. 20 Now the chief priests and the elders persuaded the multitudes that they should ²ask for Barabbas, and destroy Jesus. 21 But the governor an-swered and said unto them, Which of the two will ye that I release unto you? And they said, Barabunto you? And they said, Barab-bas. 22 Pilate saith unto them, What then shall I do unto Jesus "who is called Christ? They all say, Let him be crucified. 23 And he said, Why, what evil hath he done? But they cried out exceedingly, saying, Let him be crucified. 24 So when Pilate saw that he prevailed nothing, but rather that a tumult was arising, he took water, and bwashed his hands before the multitude, saying, I am innocent of the blood of this righteous man: a see ye to it. 25 And all the people answered and said, 'His blood be on us, and on our children. 26 Then released he unto them Barabbas; but Jesus he 'scourged and delivered to be crucified.

1 See marginal note on ch. 10. 4. Many ancient authorities read righteaus.

7 Some ancient authorities read I gave. 8 Or, a feast

9 Some ancient authorities read of this blood: see ye &c.

SGr. corbans, that is, sacred treasury, Comp. Mk. 7, 11. 4 Zech. xi. 12, 13. 5 Or, I took of Israel

The Mockery. The Crucifixion. The Death of Jesus. Jesus laid in the Tomb

27 Then the soldiers of the governor took Jesus into b the Pretorium, and gathered unto him the whole ² band. 28 And they ³ stripped him, and ^d put on him a scarlet robe. 29 ^d And they platted a crown of thorns and put it upon his head, and a reed in his right hand; and they kneeled down before him, and mocked him, saying, 'Hail, King of the Jews! 30 And they spat upon him, and took the reed and smote him on the head. 31 g And when they had mocked him, they took off from him the robe, and put on him his garments, and led him away to crucify him.

32 hAnd as they came out, they found a man of 'Cyrene, Simon by name: him they compelled to go with them, that he might bear his

cross.

33 * And when they were come unto a place called 'Golgotha, that is to say, The place of a skull, 34 they gave him "wine to drink mingled with gall: and when he had tasted it, he would not drink. 35 And when they had crucified him, they parted his garments among them, casting lots; 36 and they sat and "watched him there. 37 And they set up over his head his accusation written, This is JESUS THE KING OF THE JEWS. 38 Then are there crucified with him two robbers, one on the right hand and one on the left. 39 And they that passed by railed on him, ^p wagging their heads, 40 and saying, ^aThou that destroyest the temple, and buildest it in three days, save thyself: r if thou art the Son of God, come down from the 41 In like manner also the chief priests mocking him, with the scribes and elders, said, 42 *He saved others; ⁶himself he cannot save. ^tHe is the King of Israel; rlet him now come down from the cross, and we will believe on him. 43 "He trusteth on God; let him deliver him now, if he desireth him: for he said, I am the Son of God. 44 "And the robbers also that were crucified with him cast upon him the same reproach.

45 Now from the sixth hour there was darkness over all the ⁷land until the ninth hour. 46 And

1 Or, palace See Mk. 15. 16.
3 Some ancient authorities read clothed.
4 Gr. impressed.
5 Or, sanctuary
6 in the root same himself ! 7 Or, earth

^a ver. 27-31: Mark 15. 16-20 ^b Jn. 18. 28, 33 : 19, 9 : comp. ch. 26.3c See Acts

10. 1 d Mk. 15. 17; a Mk. 15. 17; Jn. 19. 2 Mk. 15. 18; Jn. 19. 1 f ch. 26. 67; Mk. 10. 34; 14. 65; 15. g Mk. 15, 20

 MK. 15. 20
 h ver. 32:
 Mark 15.
 21; Luke
 23. 26;
 comp. Jn.
 19. 17 19. 17 i Acts 2. 10; 6. 9; 11. 20; 13. 1 k ver. 33-44; Mark 15.

22-32; Luke 23. 33-43; John 19. 17-24 Jn. 19. 17;

comp. Lk. 23, 33 and marg. marg. m Comp. Mk, 15, 23 n ver. 54

ⁿ ver. 54 ^o Comp. Mk. 15. 26; Lk. 23. 38; Jn. 19. 19 ^p Mk. 15. 29; Job 16. 4; Ps. 22. 7; 109. 25; Lam. 2. 15 ^q ch. 26. 61 q ch. 26. 61

v ch. 26. 61 v ver. 42 ⁸ Mk. 15. 31; Lk. 23. 35 ^t Jn. 1. 49; 12. 13; comp. ver. 37; Lk. 23.

" Wisd. 2. 16 ff.; Ps. 22. 8 v Comp. Lk. 23. 39-43

x ver. 45-56: Mark 15. 33-41; Luke 23, 44-49

y Mk. 15. 36; Lk. 23. 36; Jn. 19. 29 z Mk. 15. 37; Lk. 23. 46; comp. Jn. 19, 30

19. 30 a ver. 51-56: Mark 15. 38-41; comp. Lk. 23. 47-49 b Mk. 15. 38; Lk. 23. 45; comp. Ex. 26. 31 ff.; Heb 9. 3

Heb. 9. 3 c ver. 54 d See Acts 7.

60 e See ch. 4. 5 f Mk. 15. 39; Lk. 23. 47 g yer. 36 h See ch. 4.

about the ninth hour Jesus cried with a loud voice, saying, ⁸Eli, Eli, lama sabachthani? that is, My God, my God, "why hast thou forsaken me! 47 And some of them that stood there, when they heard it, said, This man calleth Elijah. 48 And y straightway one of them ran, and took a sponge, and filled it with vinegar, and put it on a reed, and gave him to drink. 49 And the rest said, Let be; let us see whether Elijah cometh to save him. b 50 And Jesus cried again with a loud voice, and yielded up his spirit. 51 And behold, the veil of the 5 temple was rent in two from the top to the bottom; and the earth did guake; and the rocks were rent; 52 and the tombs were opened; and many bodies of the saints that had a fallen asleep were raised; 53 and coming forth out of the tombs after his resurrection they entered into the holy city and appeared unto many. 54 'Now the centurion, and they that were with him 'watching Jesus, when they saw 'the earthquake, and the things that were done, feared exceedingly, saying, Truly this was " the "Son of God. 55 And many women were there beholding from afar, who had followed Jesus from Galilee, *ministering unto him: 56 among whom was 'Mary Magdalene, and Mary the mother of 12 James and Joses. and "the mother of the sons of Zebedee.

57 And when even was come, there came a rich man from Arimathea, named Joseph, who also himself was Jesus' disciple: 58 this man went to Pilate, and asked for the body of Jesus. Then Pilate commanded it to be given up. 59 And Joseph took the body, and wrapped it in a clean linen cloth, 60 and laid it in his own new tomb, which he had hewn out in the rock: and he rolled oa great stone to the door of the tomb, and departed. 61 And Mary Magdalene was

3; comp. ver. 43 i Mk. 15. 40 f.; comp. Lk. 23. 49; Jn. 19. 25 k Lk. 8. 2. 3; comp. Mk. 15. 41 i ch. 28. 1; Mk. 15. 40. 47; 16. 9; Lk. 8. 2; Jn. 19. 25; 20. 1, 18 m ch. 20. 20 n ver. 57-61; Mark 15. 42-47; Luke 23. 50-56; John 19. 38-42 o Mk. 16. 4; ver. 66; ch. 28. 2

⁸ Ps. xxii. 1. ° 19. XXII. 39 Or, why didst thou forsake me ?

Or, why didst thou forsake me ?

O Many ancient authorities add And another took a speer and pierced his side, and there came out water and blood. See Jn. 19. 34.

11 Or, a son of God 1: Or, Jacob

The Empty Sepulchre. The Sanhedrin's Falsehood. The Final Interview and Commission

28. 11

f ver. 1-8:

Comp. Jn. 20, 1-8 g See ch. 27. 56, 61

56, 61 h Comp. Lk. 24. 4; Jn. 20. 12 i Comp. Dan. 7. 9; 10. 6; Mk. 9. 3; Jn. 20. 12; Acts 1. 10 k var 10. ch

k ver. 10; ch. 14. 27 t ch. 27. 63.

Comp. 12. 40; 16. 21 m ch. 26. 32;

ver. 10, 16

ⁿ Jn. 20, 17;

comp. Rom. 8. 29; Heb. 2. 11 f. 17 ch. 27. 2 p ch. 9. 31; Mk. 1. 45 q ch. 27. 8 comp.

See Mk.

16. 11 eth. 26, 64;

^g ch. 26, 64; comp. Dan. 7, 13 f.; Rom. 14, 9; Eph. 1, 20-22; Phil. 2. 9 f.; Col. 2, 10; 1 Pet. 3, 22. See ch. 11, 27 ^t Mk. 16, 15 f. ^u ch. 13, 52; comp.

comp. Acts 14. 21 Lk. 24. 47; comp. ch. 25. 32

there, and the other Mary, sitting | over against the sepulchre.

62 Now on the morrow, which is the day after "the Preparation, the chief priests and the Pharisees were gathered together unto Pilate, 63 saying, Sir, we remember that that deceiver said while he was yet alive, b After three days I rise again. 64 Command therefore that the sepulchre be made sure until the third day, lest haply his disciples come and steal him away, and say unto the people, He is risen from the dead: and the last error will be worse than the first. 65 Pilate said unto them, 1 Ye have a c guard: go, ² make it as sure as ye can. 66 So they went, and made the sepulchre sure, dealing the stone, the guard being with them.

28 Now late on the sappath day, as it began to dawn toward the first day of the week. came g Mary Magdalene and the other Mary to see the sepulchre. 2 And behold, there was a great earthquake; for han angel of the Lord descended from heaven, and came and rolled away the stone, and sat upon it. 3 His appearance was as lightning, and his raiment white as snow: 4 and for fear of him the watchers did quake, and became as dead men. 5 And the angel answered and said unto the women, *Fear_not ye; for I know that ye seek Jesus, who hath been crucified. 6 He is not here; for he is risen, leven as he said. Come, see the place "where the Lord lay. 7 And go quickly, and tell his disciples, He is risen from the dead; and lo, he goeth before you minto Galilee; there shall ye see him: lo, I have told you. 8 And they departed quickly from

1 Or, Take a guard 2 Gr. make it sure, as ye know.

a Mk. 15, 42; the tomb with fear and great joy, Lk. 23. 54; Jn. 19. 14, 31, 42 and ran to bring his disciples word. 9 And behold, Jesus met them, sayb See ch. 16. ing, All hail. And they came and took hold of his feet, and 'worshipped him. 10 Then saith Jesus unto them, 'Fear not: go tell "my And they came and c ver. 66; ch. 28. 11 d Dan. 6. 17 e Mk. 16. 4; ver. 60; ch. 28. 2 brethren that they depart "into Galilee, and there shall they see Mark 16, 1-8; Luke 24. 1-10.

11 Now while they were going, behold, some of the guard came into the city, and told unto the chief priests all the things that were come to pass. 12 And when they were assembled with the elders, and had taken counsel, they gave much money unto the soldiers, 13 saying, Say ye, His disciples came by night, and stole him away while we slept. 14 And if this 5 come to othe governor's ears, we will persuade him, and rid you of care. 15 So they took the money, and did as they were taught; and this saying was pspread abroad among the Jews, and continueth

quntil this day. 16 But the eleven disciples went ^minto Galilee, unto the mountain where Jesus had appointed them. 17 And when they saw him, they ⁴ worshipped him; but rsome doubted. 18 And Jesus came to them and spake unto them, saying, ⁸ All authority hath been given unto me in heaven and on earth. 19 'Go ye therefore, and "make disciples of vall the nations, x baptizing them into the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit: 20 teaching them to observe all things whatsoever I commanded you: and lo, "I am with you 6 always, even unto 72 the end of the world.

4 See marginal note on ch. 2. 2. 5 Or, come to a hearing before the governor 6 Gr. all the days.

³ Many ancient authorities read where he lay.

⁷ Or, the consummation of the age

^{25. 32} 2 Comp. Acts 2. 38; 8. 16; Rom. 6. 3; 1 Cor. 1. 13, 15 ft.; Gal. 3. 27; y ch. 18. 20; Acts 18. 10; 2 See ch. 13.

The Gospel According to Luke

DATE—Probably about A. D. 60, if the Acts was written while Luke was in Rome with Paul. Possibly this Gospel was written during the two years at Cæsarea.

Luke is known to be the author of the Gospel that bears his name. The same man wrote both Gospel and Acts (Acts I:11). Both books were addressed to Theophilus (Luke I:3; Acts I:1). This writer was a companion of Paul (Acts XVI:10; XX:7, etc.). This companion was a physician, judging from his language, and Luke was "the beloved physician" (Col. IV:14). Moreover, the external evidence strongly corroborates this line of reasoning. We know little of him, but he seems to have been a Gentile. He was with Paul first from Alexandria Troas in the second missionary journey to Philippi (Acts XVI:11-40). He rejoins Paul at Philippi (Acts XX:7) on his return to Jerusalem in the third missionary tour and stays with him at Cæsarea and goes with Paul to Rome (Acts XX-XXVIII). Luke remains at Rome till Paul's release (Philemon 24), unless Paul wrote Philippians after Philemon when Luke was absent (Phil. II:20). He is with Paul again in his second imprisonment when all others have left him (II Tim. IV:11).

The Gospel of Luke is the longest of the four Gospels, and is written more in the style and method of a Greek historian, especially the introduction, although Chapters I and II are quite Hebraistic. These two chapters present the events connected with the birth of Jesus from Mary's standpoint, and it is entirely possible that Luke's information came from Mary herself. He expressly claims to have made diligent research and is careful to be accurate. In the main the arrangement is chronological. The sympathies of the author are catholic and he presents Jesus as the Saviour of both Jew and Gentile, tracing the genealogy of Christ back to Adam. He seems to have made use of Mark and Matthew, other writings and oral testimony. He apparently condensed the Galilean ministry to make room for a longer discussion of the last six months of the Master's life, which is Luke's chief contribution to the life of Jesus. Renan calls this the most beautiful book in the world, and surely the charm of style and skill in the use of facts place it above all praise. We see the delicacy of an artist and the accuracy of the trained

The Student's Chronological New Testament

historian. The historical setting of most of the incidents is set forth with picturesqueness and precision.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-4.

- The Son of God coming into the world. I: 5-II: 39.
- 2. Jesus growing to boyhood and manhood. II: 40-52.
- 3. The public advent of the Messiah proclaimed by John the Baptist. III.
- 4. The Messiah challenged at the threshold of His ministry. IV: 1-13.
 - 5. Jesus gaining power in Galilee. IV: 14-IX: 6.
 - 6. Jesus withdrawing from Galilee. IX: 7-50.
 - 7. The three journeyings towards Jerusalem. IX: 51-XIX: 28.
- 8. The Messianic demonstration and the assertion of authority. XIX: 29-44.
- 9. The issue in the Temple between Jesus and His enemies. XIX: 45-XXI: 4.
- The doom of the city of Jerusalem and of the world foretold by Jesus. XXI: 5-36.
 - II. Jesus preparing for the end. XXI: 37-XXII: 46.
 - 12. The triumph of Christ's enemies. XXII: 47-XXIII: 56.
 - 13. The triumph of Christ over His enemies. XXIV.

ACCORDING TO LUKE

Preface. Birth of the Baptist foretold

Forasmuch as many have taken in hand to draw up a narrative concerning those matters which a have been I fulfilled among us, 2 even as they delivered them unto us, who b from the beginning were eyewitnesses and ministers of the word, 3 it seemed good to me also, having traced the course of all things accurately from the first, to write unto thee gin order, most excellent Theophilus; 4 that thou mightest know the certainty concerning the ² things ³ wherein thou ^k wast instructed.

5 There was 'in the days of Herod, king of Judea, a certain priest named Zacharias, of the "course of Abijah: and he had a wife of the daughters of Aaron, and her name was Elisabeth. 6 And they were both "righteous before God, walking in all the commandments and ordinances of the Lord blameless. 7 And they had no child, because that Elisabeth was barren, and they both were now

4 well stricken in years.

8 Now it came to pass, while p he executed the priest's office before God in the order of his course, 9 according to the custom of the priest's office, his lot was q to enter into the ⁵ temple of the Lord and burn incense. 10 And the whole multitude of the people were praying without at the hour of incense. 11 And there appeared unto him an angel of the Lord standing on the right side of the altar of incense. 12 And Zacharias was troubled when he saw him, and fear fell upon him. 13 But the angel said unto him, 'Fear not, Zacharias: because thy supplication is heard, and thy wife Elisabeth shall bear thee a son, and "thou shalt call his name John. 14 And thou shalt have joy and gladness; and many

1 Or, fully established
2 Gr. words.
3 Or, which thou wast taught by word of mouth
4 Gr. advanced in their days.
5 Or, sanctuary

(See Gr. in) Rom. m) Rom. 4. 21; 14. 5: Col. 4. 12; 2 Tim. 4. 5, 17; comp. Col. 2. 2; 1 Th. 1. 5; Heb. 6. 11; 10. b Jn. 15. 27; comp. Acts 1. 21 f. c 2 Pet. 1. 16; 1 Jn. 1. 1 d Acts 26. 16; 1 Cor. 4, 1: 4. 1; comp. Heb. 2. 3 Mk. 4. 14; 16. 20; Acts 8. 4; 14. 25; 16. 6; 17. 11 T Tim. 4. 6; 2 Tim. 3. 10 (in Gr.)

g Acts 11. 4;
13. 23 h Comp. Acts 23. 26; 24. 3; 26. 25 i Acts 1. 1 k Acts 18. 25; Rom. 2.18; 1 Cor. 14. 19; Gal. 6. 6 (Gr.) ^l Mt. 2.1 m 1 Chr. 24. ⁿ Gen. 7.1; ⁿ Gen. 7.1; comp. Acts 2. 25; 8. 21 ^o Phil. 2. 15; 3. 6: 1 Th. 3. 13 (Gr.) ^p 1 Chr. 24. 19; 2 Chr. 8. 14; 31. 2 ^g Ex. 30. 7 f. Comp. Lev. 16, 17 ch. 2, 9;

24 And after these days Elisasee Acts 5. beth his wife conceived; and she hid herself five months, saying, 19 t ver. 30; comp. Mt. 14. 27 " ver. 60, 63 25 Thus hath the Lord done unto me in the days wherein he looked v Num. 6. 3; Judg. 13. 4; Mt. 11. 18; ch. 7. upon me, to take away my reproach

among men.

Dan. 8.

* ver. 76 y See Mt. 11. Gr. sikera. ver. 26;

7 Some ancient authorities read come nigh before his face. 8 Gr. advanced in her days. 9 Or, at his tarrying

c Gen. 30.

shall rejoice at his birth. 15 For

he shall be great in the sight of the

Lord, and he shall drink no wine nor 6 strong drink; and he shall be

filled with the Holy Spirit, even from his mother's womb. 16 And many of the children of Israel shall he turn unto the Lord their God. 17 And he shall 7x go before his

face in the spirit and power of

y Elijah, to turn the hearts of the

fathers to the children, and the

disobedient to walk in the wisdom

of the just; to make ready for the

Lord a people prepared for him. 18 And Zacharias said unto the

angel, Whereby shall I know this? for I am an old man, and my wife 8 well stricken in years. 19 And

the angel answering said unto him, I am 'Gabriel, that a stand in the

presence of God; and I was sent to speak unto thee, and to bring thee

these good tidings. 20 And be-

hold, thou shalt be silent and not able to speak, until the day that

these things shall come to pass,

because thou believedst not my words, which shall be fulfilled in

their season. 21 And the people were waiting for Zacharias, and

they marvelled ⁹ while he tarried in the ⁵ temple. 22 And when he

came out, he could not speak unto

them: and they perceived that he

had seen a vision in the 5 temple:

and he b continued making signs

unto them, and remained dumb.

23 And it came to pass, when the

days of his ministration were ful-

filled, he departed unto his house.

Birth of Jesus foretold. The Annunciation. Mary visits Elisabeth. The 'Magnificat.' Naming of the Baptist

26 Now in the sixth month the angel a Gabriel was sent from God unto a city of Galilee, named b Nazareth, 27 to a virgin betrothed to a man whose name was Joseph, dof the house of David; and the virgin's name was Mary. 28 And he came in unto her, and said, Hail, thou that art highly favored, the Lord is with thee 2. 29 But she ewas greatly troubled at the saying, and cast in her mind what manner of salutation this might be. 30 And the angel said unto her, 'Fear not, Mary: for thou hast found ³ favor with God. 31 And behold, thou shalt conceive in thy womb, and bring forth a son, and g shalt call his name Jesus. 32 He shall be great, and shall be called the Son of "the Most High: and the Lord God shall give unto him the throne of his father David: 33 'and he shall reign over the house of Jacob for ever; *and of his kingdom there shall be no end. 34 And Mary said unto the angel, How shall this be, seeing I know not a man? 35 And the angel answered and said unto her, The Holy Spirit shall come upon thee, and the power of "the Most High shall overshadow thee: wherefore also 5" the holy thing which is begotten shall be called the Son of God. 36 And behold, Elisabeth thy kinswoman, she also hath conceived a son in her old age; and this is the sixth month with her that 7 was called 37 For p no word from barren. God shall be void of power. 38 And Mary said, Behold, the 8 handmaid of the Lord; be it unto me according to thy word. And the angel departed from her.

39 And Mary arose in these days and went into the hill country with haste, into a city of Judah; 40 and entered into the house of Zacharias and saluted Elisabeth. 41 And it came to pass, when Elisabeth heard the salutation of Mary, the babe leaped in her womb; and Elisabeth was filled with the Holy Spirit; 42 and she lifted up her voice with a loud cry, and said, Blessed art thou among women, and blessed is the fruit of thy womb. 43 And

1 Or, endued with grace

1 Or, indued with grace 2 Many ancient authorities add blessed art thou among women. See ver. 42.
3 Or, grace 4 Gr. unto the ages, 5 Or, that which is to be born shull be called holy, the Son of God.

Some ancient authorities insert of thee.

8 Gr. bondmard.

whence is this to me, that the mother of my Lord should come with 1.15, 20; ch. 2.4 the voice of thy salutation came the voice of thy salutation came e Comp. ver. 12 into mine ears, the babe leaped in / ver. 13: my womb for joy. 45 And blessed is she that believed; for there comp. Mt. 9 Mt. 1. 21 shall be a fulfilment of the things 25; ch. 2.

"My soul "doth magnify the

47 And my spirit hath rejoiced in

48 For he hath looked upon the low estate of his handmaid: For behold, from henceforth all generations shall call me

49 For he that is mighty hath done

50 And his merey is unto generations and generations

51 "He hath showed strength with

He hath scattered the proud 10 in the imagination of their heart.

52 He hath put down princes from their thrones,

And hath exalted them of low degree.

53 The hungry he hath filled with good things; And the rich he hath sent empty

away. 54 He hath given help to Israel his servant,

That he might remember mercy 55 (As he spake unto our fathers) Toward Abraham and his seed for ever.

56 And Mary abode with her about three months, and returned

unto her house.

57 Now Elisabeth's time was fulfilled that she should be delivered; and she brought forth a son. 58 And her neighbors and her kinsfolk heard that the Lord had emagnified his mercy towards her; and they rejoiced with her. 59 And it came to pass on the eighth day, that they came to circumcise the child; and they would have called him Zacharias, after the name of his father. 60 And his mother answered and said, Not so; but he shall be called John. 61 And they said unto her, There is none of thy

9 Or, believed that there shall be

which have been spoken to her h ver. 35, 76; from the Lord. 46 And Mary said, Lord. y God my Saviour. ² blessed. to me great things; And holy is his name. On them that fear him. his arm:

ch. 6. 35; Acts 7. 48. See Mk. 5. 7 i See Mt. 1, 1 k Comp. Mt. 28. 18; Dan. 2. 44; 7. 14, 18, 27 l Mt. 1. 18 See ver. 32 " Comp. Mk. 1. 24 See Mt. 4.3 p Comp. Mt. q ver. 65; comp. Josh. 20.7; 21.11 r ver. 67 8 Comp. ch. 2. 11 t ver. 48: comp. ver. 20 ver. 46-53: 1 Samuel 2. 1-10 v Ps. 34. 2 f. x Ps. 35. 9 y 1 Tim. 1. 1; 2. 3; Tit. 1. 3; 2. 10; 3. 4; Jude 25 ^z ver. 45 ^a Ps. 98. 1; 118, 15

b Comp. Gen. 17. 19; Ps. 132. 11; Gal. 3.

c Gen. 19.19

d Gen. 17. 12; Lev. 12, 3; ch. 2.

21; Phil.

e ver. 13, 63

The 'Benedictus,' The Birth of Jesus. The Shepherds and the Angels

kindred that is called by this name. 62 And they amade signs to his father, what he would have him called. 63 And he asked for a writing tablet, and wrote, saying, bHis name is John. And they marvelled all. 64 And his mouth was opened immediately, and his tongue loosed, and he spake, blessing God. 65 And fear came on all that dwelt round about them: and all these sayings were noised a broad throughout all 4 the hill country of Judæa. 66 And all that heard them laid them up in their heart, saying, What then shall this child be? For "the hand of the Lord was with him.

67 And his father Zacharias was filled with the Holy Spirit, and gprophesied, saying,

68 Blessed be the Lord, the God

of Israel; For he hath visited and wrought ^h redemption for his people,

69 And hath raised up a horn of salvation for us

In the house of khis servant David

70 (As he spake by the mouth of his holy prophets " that have been from of old),

71 "Salvation from our enemies, and from the hand of all that hate us:

72 °To show mercy towards our fathers,

^p And to remember his holy covenant:

73 The oath which he sware unto Abraham our father,

74 To grant unto us that we being delivered out of the hand of our enemies

Should him serve without fear,

75 In holiness and righteousness before him all our days.
76 Yea and thou, child, shalt be

called the rprophet of sthe Most High:

For thou 'shalt go before the face of the Lord to 'make ready his ways;

77 To give knowledge of salvation unto his people

In "the remission of their sins. 78 Because of the tender mercy of our God.

² Whereby the dayspring from on high shall visit us,

79 To shine upon them that sit

1 Or, heart of mercy 2 Or, Wherein 3 Many ancient authorities read hath visited us.

a ver. 22 b ver. 13, 60 c ver. 20 d See ver. 39 e Acts 11. 21 f ver. 41 Comp.

Joel 2, 23 h ch. 2. 38; Heb. 9, 12; comp. ver. 71; Acts 1.6

1. 6 1 S. 2. 1, 10; Ps. 13. 2; 89. 17; 132. 17; Ezek. 29. 21:

comp. Ecclus. 47. 5, 7, 11 k See Mt. 1. 1 ¹ Rom. 1. 2 ^m Acts 3. 21 ⁿ Comp.

ver. 68 Mic. 7. 20 Ps. 105. 8 f.; 106. ^q Gen. 22.

16 ff. " See Mt. 11.9 * See ver. 32 t ver. 17 " Mk. 1. 4; Jer. 31. 34

Jer. 31. 34 Comp. Mal. 4. 2; Eph. 5. 14; 2 Pet. 1. 19 ** Comp. Is. 9. 2; 59. 8; Mt. 4. 16

^y ch. 2. 40 ^z Comp. ch. 3. 1; Mt. 22. 17 a See Mt. 24. b See Mt. 4. c ch. 1. 27

d ch. 1. 11; see Acts 5. 19

ech. 24. 4; Acts 12. 7 f Comp. Mt. 14, 27

^g Jn. 4. 42; Acts 5. 31; comp. Mt. b Mt. 16. 16, 20; Jn. 11. 27; comp. Mt. 1. 16
Acts 2. 36; 10. 36;

comp. ch.

comp. ch. 1. 43 k 1 S. 2. 34; 2 K. 19. 29; 20. 8 f.; Is. 7. 11, 14 ch. 19. 38; comp. Mt. 21. 9

m Comp. ch. 3. 22; Eph. 1. 9; Phil. 2. 13 in darkness and the shadow of death:

To guide our feet into the way of peace.

80 And the child grew, and waxed strong in spirit, and was in the deserts till the day of his show-

ing unto Israel.

Now it came to pass a decree days, there went out a decree that "all from ²Cæsar Augustus, that ^aall the world should be enrolled. 2 This was the first enrolment made when Quirinius was governor of Syria. 3 And all went to enrol themselves, every one to his own city. 4 And Joseph also went up from Galilee, out of the city of Nazareth, into Judæa, to the city of David, which is called Bethlehem, because he was of the house and family of David; 5 to enrol himself with Mary, who was betrothed to him, being great with child. 6 And it came to pass, while they were there, the days were fulfilled that she should be delivered. 7 And she brought delivered. forth her firstborn son; and she wrapped him in swaddling clothes, and laid him in a manger, because there was no room for them in the

8 And there were shepherds in the same country abiding in the field, and keeping ⁵ watch by night over their flock. ⁹ And ^aan angel of the Lord estood by them, and the glory of the Lord shone round about them: and they were sore afraid. 10 And the angel said unto them, Be not afraid; for behold, I bring you good tidings of great joy which shall be to all the people: 11 for there is born to you this day in the city of David a g Saviour, who is ^{6h} Christ ⁱ the Lord. 12 And ^k this is the sign unto you: Ye shall find a babe wrapped in swaddling clothes. and lying in a manger. 13 And suddenly there was with the angel a multitude of the heavenly host praising God, and saying, 14 'Glory to God in the highest,

And on earth peace among ⁸men ^min whom he is well pleased.

15 And it came to pass, when the angels went away from them into heaven, the shepherds said one to

⁴ Gr. the inhabited earth.
⁵ Or, night-watches
⁷ Many ancient authorities read peace, good
pleasure among men.
⁸ Gr. men of good pleasure.

The Naming of Jesus. His Presentation in the Temple. The 'Nunc dimittis.' The Boy Jesus in the Temple

d See ch. 1.

e Comp. ch.

1. 6 f ver. 38; ch. 23. 51; comp. Mk.

Comp. Mt.

2. 12 h Ps. 89. 48;

Heb. 11.5;

comp. Jn. 8. 51 ver. 22

ⁿ Is. 42. 6; 49. 6; Acts 13. 47; 26.

o See Mt. 12.

^p Comp. Mt. 21. 44; 1 Cor. 1. 23; 2 Cor. 2. 16; 1 Pet. 2. 8 ^q Comp. Acts 21. 9; ver. 33 ^r Josh. 19.

t ch. 5. 33;

comp. Acts 13. 3; 14. 23; 1 Tim, 5. 5

" ver. 25;

1.68 ver. 51; ch. 4. 16; see ch. 1.

comp. ch.

26; Mt. 2.

x ch. 1, 80;

comp. ver. 52 y Ex. 23. 15; Dt. 16.

² Ex. 12, 15

1-6

46 p Comp. Mt.

24 ⁸ Comp. 1 Tim. 5. 9

15, 43

k Comp. Tob. 3. 6 ^l ver. 26 ^m Is. 52. 10; ch. 3. 6

another, Let us now go even unto Bethlehem, and see this 'thing that is come to pass, which the Lord hath made known unto us. 16 And they came with haste, and found both Mary and Joseph, and the babe lying in the manger. 17 And when they saw it, they made known concerning the saying which was spoken to them about this child. 18 And all that heard it wondered at the things which were spoken unto them by the shepherds. 19 But Mary a kept all these 2 sayings, pondering them in her heart. 20 And the shepherds returned, bglorifying and praising God for all the things that they had heard and seen, even as it was spoken unto

21 And when eight days were fulfilled for circumcising him, dhis name was called Jesus, which was so called by the angel before he was

conceived in the womb.

22 And when the days of their purification ³according to the law of Moses were fulfilled, they brought him up to Jerusalem, to present him to the Lord 23 (as it is written in the law of the Lord, Every male that openeth the womb shall be called holy to the Lord), 24 and to offer a sacrifice according to that which is said in the law of the Lord, ⁵A pair of turtledoves, or two young pigeons. 25 And behold, there was a man in Jerusalem, whose name was Simeon; and this man was erighteous and devout, looking for the consolation of Israel: and the Holy Spirit was upon him. 26 And *it had been revealed unto him by the Holy Spirit, that he should not *see death, before he had seen the Lord's Christ. 27 And he came in the Spirit into the temple: and when the parents brought in the child Jesus, 'that they might do concerning him after the custom of the law, 28 then he received him into his arms, and blessed God, and said,

29 Now lettest thou thy 6 servant k depart, Lord,

According to thy word, in peace;

30 For mine eyes have m seen thy salvation,

31 Which thou hast prepared before the face of all peoples;

² Or, things ³ Lev. xii. 2-6. ⁵ Lev. xii. 8; v. 11. nt. ⁷ Gr. Master. 1 Or, saying 2 6 4 Ex. xiii. 2, 12. 6 Gr. bondservant.

^a ver. 51 ^b See Mt. 9. 8 32 ⁿA light for ⁸ revelation to the Gentiles, c See ch. 1.

And the glory of thy people Israel.

33 And his father and his mother were marvelling at the things which were spoken concerning him; 34 and Simeon blessed them, and said unto Mary his mother, Behold, this *child* is set for ^p the falling and the rising of many in Israel; and for a sign which is spoken against; 35 yea and a sword shall pierce through thine own soul; that thoughts out of many hearts may be revealed. 36 And there was one Anna, a prophetess, the daughter of Phanuel, of the tribe of Asher (she was of a great age, shaving lived with a husband seven years from her virginity, 37 and she had been a widow even unto fourscore and four years), who departed not from the temple, worshipping with fastings and supplications night and day. 38 And coming up at that very hour she gave thanks unto God, and spake of him to all them that were "looking for the redemption of Jerusalem. 39 And when they had accomplished all things that were according to the law of the Lord, they returned into Gali-

lee, to "their own city Nazareth.

40 * And the child grew, and waxed strong, 10 filled with wisdom: and the grace of God was

upon him.

41 And his parents went every year to Jerusalem at "the feast of the passover. 42 And when he was twelve years old, they went up after the custom of the feast; 43 and when they had zfulfilled the days, as they were returning, the boy Jesus tarried behind in Jerusalem; and his parents knew it not; 44 but supposing him to be in the company, they went a day's journey; and they sought for him among their kinsfolk and acquaintance: 45 and when they found him not, they returned to Jerusalem, seeking for him. 46 And it came to pass, after three days they found him in the temple, sitting in the midst of the "teachers. both hearing them, and asking them questions: 47 and all that heard him were amazed at his

8 Or, the unveiling of the Gentiles

9 Gr. advanced in many days.
10 Gr. becoming full of wisdom.
11 Or, doctors See ch. 5. 17; Acts 5. 34.

The Baptist appears and preaches; announces the Christ; reproves Herod and is imprisoned. Baptism of Jesus

understanding and his answers. 48 And when they saw him, they were astonished; and "his mother said unto him, 'Son, why hast thou thus dealt with us? behold, b thy father and I sought thee sorrowing. 49 And he said unto them, How is it that ye sought me? knew ye not that I must be ² in my Father's house? 50 And they understood not the saying which he spake unto them. 51 And he went down with them, and came to "Nazareth; and he was subject unto them: and a his mother e kept all these 3 sayings in her heart.

52 And Jesus advanced in wisdom and 4stature, and in 5f favor

with God and men.

Now in the fifteenth year of the reign of Tiberius Cæsar, ^g Pontius Pilate being governor of Judæa, and Herod being tetrarch of Galilee, and his brother Philip tetrarch of the region of Ituræa and Trachonitis, and Lysanias tetrarch of Abilene, 2 in the highpriesthood of Annas and Caiaphas, the word of God came unto John the son of Zacharias in the wilderness. 3 And he came into all m the region round about the Jordan, preaching the baptism of repentance unto remission of sins; 4 as it is written in the book of the words of Isaiah the prophet,

⁶The voice of one crying in the

wilderness,

Make ye ready the way of the Lord, Make his paths straight.

5 Every valley shall be filled. And every mountain and hill shall be brought low;

And the crooked shall become straight,

And the rough ways smooth; 6 And all flesh shall "see the salva-

tion of God.

7 Or, your repentance

7 He said therefore to the multitudes that went out to be baptized of him. Ye offspring of vipers, who warned you to flee from the wrath to come? 8 Bring forth therefore fruits worthy of ⁷ repentance, and begin not to say within yourselves, We have Abraham to our father: for I say unto you, that God is able of these stones to

1 Gr. Child.
2 Or, about my Father's business Gr. in the things of my Father.
3 Or, things
4 Or, age 5 Or, grace 6 Is. xl. 3 ff.

a See Mt. 12. b ch. 3. 23; comp. ver. c See Mk. 9. d ver. 39 ver. 19 f See ver. 40 g See Mt. 27. h See Mt. 14. k See Mt. 26. 3 l ver. 3-10: Matthew 3. 1-10; Mark 1. 3-5 m Mt. 3. 5 n See ch. 2.

30 o ch. 5. 21; 13. 25, 26; 14. 9

p Jn. 1. 19 f. ^q ver. 16, 17: *Matthew* 3. 11, 12; *Mark* 1. 7,8

r Comp. Is. 30, 24

8 Mk. 9, 43, 48

^t See Mt. 14. 3; Mk. 6. 17

^u ver. 1; see Mt. 14, 1 ^v Jn. 3, 24

x ver. 21, 22: Matthew 3. 13-17; Mark 1. 9-

y ch. 5. 16: 9. 18, 28 f.; see Mt. 14.

² See Mt. 3.

a Mt. 4. 17; Acts 1. 1

raise up children unto Abraham. 9 And even now the axe also lieth at the root of the trees: every tree therefore that bringeth not forth good fruit is hewn down, and cast into the fire. 10 And the multi-tudes asked him, saying, What then must we do? 11 And he answered and said unto them, He that hath two coats, let him impart to him that hath none; and he that hath food, let him do likewise. 12 And there came also *publicans to be baptized, and they said unto him, Teacher, what must we do? 13 And he said unto them, Extort no more than that which is appointed you. 14 And soldiers also asked him, saying, And we, what must we do? And he said unto them, Extort from no man by violence, neither accuse any one wrongfully; and be content with your wages.
15 And as the people were in

expectation, and all men reasoned in their hearts concerning John, whether haply he were the Christ; 16 ^q John answered, saying unto them all, I indeed baptize you with water; but there cometh he that is mightier than I, the latchet of whose shoes I am not 10 worthy to unloose: he shall baptize you ii in the Holy Spirit and in fire: 17 whose rfan is in his hand, thoroughly to cleanse his threshing-floor, and to gather the wheat into his garner; but the chaff he will burn up with unquenchable fire.

18 With many other exhortations therefore preached he 12 good tidings unto the people; 19 but t Herod the tetrarch, being reproved by him for 'Herodias his brother's wife, and for all the evil things which "Herod had done, 20 added this also to them all, that "he shut up John in prison.

21 *Now it came to pass, when all the people were baptized, that, Jesus also having been baptized, and "praying, the heaven was opened, 22 and the Holy Spirit descended in a bodily form, as a dove, upon him, and a voice came out of heaven, 2 Thou art my beloved Son; in thee I am well pleased.

23 And Jesus himself, a when he began to teach, was about thirty

⁸ That is, collectors or renters of Roman taxes.
9 Gr. soldiers on service. 10 Gr. sufficient.
11 Or, with 12 Or, the gospel 11 Or, with

Genealogy of Jesus. Temptation of Jesus. Jesus returns to Galilee. Preaches at Nazareth

years of age, being the son (as was supposed) of "Joseph, the son of Heli, 24 the son of Matthat, the son of Levi, the son of Melchi, the son of Jannai, the son of Joseph, 25 the son of Matthathias, the son of Mature, the son of Mahum the of Amos, the son of Nahum, the son of Esli, the son of Naggai, 26 the son of Maath, the son of Mat-tathias, the son of Semein, the son of Josech, the son of Joda, 27 the son of Joanan, the son of Rhesa, b the son of Zerubbabel, the son of The son of Zerubbabel, the son of Shealtiel, the son of Neri, 28 the son of Melchi, the son of Addi, the son of Cosam, the son of Elmadam, the son of Er, 29 the son of Jesus, the son of Eliezer, the son of Jorim, the son of Matthat, the son of Levi, 30 the son of Symeon, the son of Judas, the son of Levin the son of Levin of the son of Joseph, the son of Jonam, the son of Eliakim, 31 the son of Melea, the son of Menna, the son of Mattatha, the son of Nathan, the son of David, 32 'the son of Jesse, the son of Obed, the son of Boaz, the son of Salmon, the son of Nahshon, 33 the son of Amminadab, 3 the son of Arni, the son of Hezron, the son of Perez, the son of Judah, 34 the son of Jacob, the son of Isaac, the son of Jacob, the son of Isaac, at the son of Abraham, the son of Terah, the son of Nahor, 35 the son of Serug, the son of Reu, the son of Peleg, the son of Eber, the son of Shelah, 36 the son of Cainan, the son of Arphaxad, the son of Shem, the son of Shem Noah, the son of Lamech, 37 the son of Methuselah, the son of Enoch, the son of Jared, the son of Mahalaleel, the son of Cainan, 38 the son of Enos, the son of Seth, the son of Adam, the son of God.

And Jesus, full of the Holy 4 Spirit, returned from the Jordan, and was led in the Spirit in the wilderness 2 during forty days, being tempted of the devil. And he did eat nothing in those days: and when they were completed, he hungered. 3 And the devil said unto him, If thou art the Son of God, command this stone that it become ⁵ bread. 4 And Jesus answered unto him, It is written,

1 Gr. Salathiel.

6 Or, a loaf

^a ver. 23-27: comp. Mt. 1. 16-13 ^b Mt. 1. 12 ^c ver. 32-34: Matthew 1. 6-1

d ver. 34-36: Genesis 11. 26-10: 1 Chronicles 1. 27-24 ver. 35-38: Genesis 5.

1 Chroni-cles 1. 4-1 f ver. 1-13: Matthew 4 1-11; Mark 1, 12, 13 g ch. 3, 3, 21

h Mt. 4.8-10 i See Mt. 24. k Comp. 1 Jn. 5. 19 1 Mt. 4. 5-7

⁶ Man shall not live by bread alone. 5 hAnd he led him up, and showed him all the kingdoms of 7the world in a moment of time. 6 And the devil said unto him, To thee will I give all this authority, and the glory of them: *for it hath been delivered unto me; and to whomsoever I will I give it. 7 If thou therefore wilt *sworship before me, it shall all be thine. 8 And Jesus answered and said unto him, It is written, Thou shalt worship the Lord thy God, and him only shalt thou serve. 9 And he led him to Jerusalem, and set him on the pinnacle of the temple, and said unto him, If thou art the Son of God, cast thyself down from hence: 10 for it is

> 10 He shall give his angels charge concerning thee, to guard thee:

11 and.

written,

On their hands they shall bear thee up,

Lest haply thou dash thy foot against a stone.

12 And Jesus answering said unto him, It is said, "Thou shalt not make trial of the Lord thy God.

13 And when the devil had completed every temptation, he departed from him ¹² for a season.

14 And "Jesus returned in the power of the Spirit into Galilee: and a "fame went out concerning him through all the region round about. 15 And he taught in their synagogues, being glorified of all.

16 And he came to P Nazareth, where he had been brought up: and qhe entered, as his custom was, into the synagogue on the sabbath day, and rstood up to read, 17 And there was delivered unto him 13 the book of the prophet Isaiah. And he opened the 14 book, and found the place

where it was written, 18 15 The Spirit of the Lord is upon

¹⁶Because he anointed me to preach ¹⁷good tidings to the DOOR:

He hath sent me to proclaim release to the captives,

7 Gr. the inhabited earth. 6 Dt. viii. 3. 6 Dt. viii. 3. 7 Gr. the inhabited earth.
8 The Greek word denotes an act of reverence,
whether paid to a creature, or to the Creator
(comp. marginal note on Mt. 2: 2). 9 Gr. wing.
10 Ps. xci. 11, 12. 11 Dt. vi. 16. 12 Or, until
12 Or, a roll
14 Or, roll
15 Is. 1xi. 1 f.
15 Or, Wherefore

m Mt. 4, 12

ⁿ ver. 37; see Mt. 9. o See Mt. 4.

p ch. 2. 39, 51

^q Comp. Mt. 13.54; Mk. 6.1 f. " Comp. Acts 13. 14-16

8 Mt. 12. 18; comp. 11. 5; Jn. 3, 34

² Some ancient authorities write Sala. a Many ancient authorities insert the son of Admin: and one writes Admin for Amminadab.

Some ancient authorities write Aram.

And is cast out. At Capernaum cures a Demoniac and Simon's Wife's Mother. Shous Publicity. Preaches in Galilee

And recovering of sight to the blind.

To set at liberty them that are bruised.

19 ^a To proclaim the acceptable year of the Lord.

20 And he b closed the book, and gave it back to the attendant, and sat down: and the eyes of all in the synagogue were fastened on him. 21 And he began to say unto them, To-day hath this scripture been fulfilled in your ears. 22 And all bare him witness, and wondered at the words of grace which proceeded out of his mouth: and they said, ^a Is not this Joseph's son? 23 And he said unto them, Doubtless ye will say unto me this parable, Physician, heal thyself: whatsoever we have heard done at Capernaum, do also here in thine own country. 24 And he said, Verily I say unto you, 9 No prophet is acceptable in his own country. 25 But of a truth I say unto you. There were many widows in Israel h in the days of Elijah, when the heaven was shut up three years and six months, when there came a great famine over all the land; 26 and unto none of them was Elijah sent, but 'only to 'Zare-phath, in the land of 'Sidon, unto a woman that was a widow. 27 And there were many lepers in Israel in the time of Elisha the prophet; and none of them was cleansed, but only Naaman the Syrian. 28 And they were all filled with wrath in the synagogue, as they heard these things; 29 and they rose up, and reast him forth out of the city, and led him unto the brow of the hill whereon their city was built, that they might throw him down headlong. 30 But he passing through the midst of them went his way.

31 And °he came down to °Ca-

pernaum, a city of Galilee. And he was teaching them on the sabbath day: 32 and q they were astonished at his teaching; for his word was with authority. 33 And in the synagogue there was a man, that had a spirit of an unclean demon; and he cried out with a loud voice, 34 ³Ah! ⁴what have we to do with thee, Jesus thou Nazarene? art thou come to destroy us? I know thee who thou art, "the Holy One of God. 35 And Jesus 'rebuked him, saying,

1 Or, roll ² Gr. Sarepta. ³ Or, Let alone

^a Lev. 25. 10 ^b ver. 17 ^c See Mt. 26. d Comp. Mt. a Comp. Mt.
13.55; Mk.
6.3; Jn.6.
42
Mt. 4.13;
Mk. 1.
21 ff.; 2.
1 ff.; Jn.
4.46 ff.;

4. 46 ff.; comp. ver. 35 ff. f ver. 16; ch. 2. 39, 51; see Mk. 6. 1 Mt. 13. 57; Mk. 6. 4; Jn. 4. 44 h 1 K. 17. 1; 18. 1; Jas. 5. 17 i 1 K. 17. 9 k Comp. Mt.

k Comp. Mt.

t Comp. Mt.
11. 21

t 2 K. 5. 1-14

Comp.
Acts 7. 58;
Num. 15.
35; Heb.
13. 12 n Comp. Jn.

10. 39 ver. 31-37: Mark 1. 21-28 P See Mt. 4. 13; comp. ver. 23 q See Mt. 7.

r ver. 36 comp. Jn. 7. 46 See Mt. 8. t See Mk. 1.

u See Mk. 1. 24 v ver. 39, 41;

Mt. 8. 26; Mk. 4. 39; ch. 8. 24 * See ver. 32

y ver. 14 ver. 14 ver. 38, 39: Matthew 8. 14, 15; Mark 1.

29-31 a Mt. 4, 24 b ver. 35, 41 c ver. 40, 41: Matthew 8. 16, 17; Mark 1. 32 - 34

d Comp. Mk. 1. 32 e See Mk. 5.

See Mt. 4. 23 ⁹ See Mt. 4. 3

 h See ver. 35
 i Mk. 1. 34;
 comp. Mt. 8.4 k ver. 42,43:

Mark 1. 35-38

¹ Comp. Mk. 1. 38 ^m See Mt. 4. 23

n ver. 1-11: comp. Mt. 4. 18-22; Hold thy peace, and come out of him. And when the demon had thrown him down in the midst, he came out of him, having done him no hurt. 36 And amazement came upon all, and they spake together, one with another, saying, What is 'this word? for "with authority and power he commandeth the unclean spirits, and they come out. 37 And y there went forth a rumor concerning him into every place of the region round about.

38 And he rose up from the synagogue, and entered into the house of Simon. And Simon's wife's mother was a holden with a great fever; and they besought him for her. 39 And he stood over her, and brebuked the fever; and it left her: and immediately she rose up and ministered unto them.

40 And when the sun was setting, all they that had any sick with divers diseases brought them unto him: and he elaid his hands on every one of them, and healed them. 41 And demons also came out from many, crying out, and saying, Thou art g the Son of God. And rebuking them, he suffered them not to speak, because they knew that he was the Christ.

42 And when it was day, he came out and went into a desert place: and the multitudes sought after him, and came unto him, and would have stayed him, that he should not go from them. 43 But he said unto them, I must preach the good tidings of the kingdom of God to the other cities also: 'for

therefore was I sent.

44 And he was preaching in the synagogues *of 6 Galilee.

ⁿ Now it came to pass, while the multitude pressed upon him and heard the word of God, that he was standing by othe lake of Gennesaret; 2 and he saw two boats standing by the lake: but the fishermen had gone out of them, and were washing their nets. 3 And p he entered into one of the boats, which was Simon's, and asked him to put out a little from the land. And he sat down and taught the multitudes out of the boat.

Mk. 1. 16-20; Jn. 1. 40-42 ONum. 34. 11; Dt. 3.17; Josh. 12. 3; 13. 27. See Mt. 4. 18 P Comp. Mt. 13. 2; Mk. 4. 1

⁴ Or, this word, that with authority . . . come at? 5 Or, the gospel out? 5 Or, the gosper 6 Very many ancient authorities read Judæa.

The Wonderful Draught of Fishes. Jesus cleanses a Leper. Calls Levi. Is blamed for associating with Sinners

45; 9, 33, 49; 17, 13,

only See Mt.

14. 27 d Comp.

26

2. 46 1 Comp.

Matthew 9. 2-8; Mark 2.

17 ^p Comp. Mk. 2. 4 ^q See Mt. 9. 2

u See Mt.

x ver.

9. 8 v ch. 7. 16;

comp. 1. 65 ver. 27-39: Matthew

9. 9-17; Mark 2. 14-

y See Mt.

15. 1

^z See ver. 11 ^aComp. ch.

^b Comp. Mk. 2.16; Acts 23. 9

° Mt. 9. 12, 13; Mk. 2. 17

d Comp. Mt. 9. 14; Mk. 2. 18

4 And when he had left speaking. he said unto Simon, Put out into the deep, and elet down your nets for a draught. 5 And Simon answered and said, b Master, we toiled all night, and took nothing: but at thy word I will let down the nets. 6 And when they had done this, they inclosed a great multitude of fishes; and their nets were breaking; 7 and they beckened unto their partners in the other boat, that they should come and help them. And they came, and filled both the boats, so that they began to sink. 8 But Simon Peter, when he saw it, fell down at Jesus' knees, saying, Depart from me; for I am a sinful man, O Lord. 9 For he was amazed, and all that were with him, at the draught of the fishes which they had taken; 10 and so were also James and John, sons of Zebedee, who were partners with Simon. And Jesus said unto Simon, ^c Fear not; from henceforth thou shalt 2 d catch men. 11 And when they had brought their boats to land, "they left all, and followed him.

5.4

12 'And it came to pass, while he was in one of the cities, behold, a man full of leprosy: and when he saw Jesus, he fell on his face, and besought him, saying, Lord, if thou wilt, thou canst make me clean. 13 And he stretched forth his hand, and touched him, saying, I will; be thou made clean. And straightway the leprosy departed from him. 14 And he charged him to tell no man: but go thy way and show thyself to the priest, and offer for thy cleansing, according as Moses commanded, for a testimony unto them. 15 But so much the more went abroad gthe report concerning him: and great multitudes came together to hear, and to be healed of their infirmities. 16 But he withdrew himself in the deserts, and h prayed.

17 And it came to pass on one of those days, that he was teaching; and there were Pharisees and & doctors of the law sitting by, who were 'come out of every village of Galilee and Judæa and Jerusalem: and "the power of the Lord was with him to heal. 18 ⁿ And behold, men bring on a bed

1 Or, Jacob 2 Gr. take alive. ^a Comp. Jn. 21. 6, and 3 ^b Gr. as in ch. 8. 24, a man that was palsied; and they sought to bring him in, and to lay him before him. 19 And not finding by what way they might bring him in because of the multitude, they went up to othe houseton. and let him down pthrough the 2 Tim. 2. 26 Mt. 4. 20, 22; Mk. 1. 18, 20; ch. 5. 28; tiles with his couch into the midst before Jesus. 20 And seeing their faith, he said, Man, thy sins are comp. Mt. forgiven thee. 21 And the scribes 19. 29 f ver. 12-14: Matthew 8. and the Pharisees began to reason, saying, Who is this that speaketh blasphemies? Who can forgive sins, but God alone? 22 But Jesus 2-4; Mark 1, 40-44 g See Mt. 9. sins, but God alone:
perceiving their ⁵ reasonings, anh See Mt. 14. swered and said unto them, ⁶ Why reason ye in your hearts? 23 Which 23; Mk. 1. 35; ch. 6. i Comp. Mt. is easier, to say, Thy sins are forgiven thee; or to say, Arise and k Comp. ch. walk? 24 But that ye may know that the Son of man hath authority Mk. 1. 45 m Mk. 5. 30; ch. 6. 19; on earth to forgive sins (he said unto him that was 'palsied), I say n ver. 18-26: unto thee, Arise, and take up thy couch, and go unto thy house. 25 And immediately he rose up before them, and took up that whereon he lay, and departed to his house, "gloo See Mt. 24. rifying God. 26 And amazement took hold on all, and they "glorified God; and they were filled with ^r See ch. 3. 8 ^s Is. 43. 25 ^t See Mt. 4. fear, saying, We have seen strange things to-day.

27 * And after these things he went forth, and beheld a 7 publican, named y Levi, sitting at the place of toll, and said unto him, Follow me. 28 And he forsook all, and rose up and followed him.

29 And Levi made him a great feast in his house: and there was a great multitude of 7 a publicans and of others that were sitting at meat with them. 30 And 8 the Pharisees and btheir seribes murmured against his disciples, saying, Why do ye eat and drink with the ⁷ pub-licans and sinners ? 31 And Jesus answering said unto them, 'They that are in health have no need of a physician; but they that are 32 I am not come to call the righteous but sinners to repentance.

33 And they said unto him, ^a The disciples of John fast often, and make supplications; likewise also the disciples of the Pharisees; but thine eat and drink. 34 And Jesus said unto them, Can ye make

9 Gr. sound.

³ Lev. xiii. 49; xiv. 2 ff.
4 Gr. that he should heal. Many ancient outhorities read that he should heal them.

⁶ Or, What 5 Or, questionings

See marginal note on ch. 3. 12.
Or, the Pharisees and the scribes among them

Of Fasting. "Lord of the Sabbath," Jesus heals on the Sabbath. Chooses the Twelve. The Beatitudes

the 'sons of the bride-chamber fast, while the bridegroom is with them? 35 ^a But the days will come; and when the bridegroom shall be taken away from them, then will they fast in those days. 36 And he spake also a parable unto them: No man rendeth a piece from a new garment and putteth it upon an old garment; else he will rend the new, and also the piece from the new will not agree with the old. 37 And no man putteth new wine into old ² wine-skins; else the new wine will burst the skins, and itself will be spilled, and the skins will perish. 38 But new wine must be put into fresh wine-skins. And no man having drunk old wine desireth new; for he saith, The old is 3 good.

6 Now it came to pass on a sabbath, that he was going through the grainfields; and his through the grannelus; and his disciples 'plucked the ears, and did eat, rubbing them in their hands. 2 But certain of the Pharisees said, Why do ye that which 'it is not lawful to do on the sabbath day? 3 And Jesus answering them said, 5 Have ye not read even this, what David did, when he was hand they that were hungry, he, and they that were with him; 4 how he entered into the house of God, and took and ate the showbread, and gave also to them that were with him; which it is not lawful to eat save for the priests alone? 5 And he said unto them, The Son of man is lord of the sabbath.

6 And it came to pass on another sabbath, that he entered into g the synagogue and taught: and there was a man there, and his right hand was withered. 7 And Pharisees the scribes and the watched him, whether he would heal on the sabbath; that they might find how to accuse him. But he knew their thoughts; and he said to the man that had his hand withered, Rise up, and stand forth in the midst. And he arose and stood forth. 9 And Jesus said unto them, I ask you, Is it lawful on the sabbath to do good, or to do harm? to save a life, or to destroy it? 10 And he klooked round about on them all, and said unto him,

a Comp. Mt. 9. 15; Mk. 2. 20; ch. 17. 22 b ver. 1-5; Matthew 12.1-8: Mark 2.

Mark 2. 23-23 c Dt. 23. 25 d See Mt. 12. 2 e ver. 6-11: Matthew 12.9-14; Mark 3. 1-6 f ver. 1 g See Mt. 4.

h See Mk. 3. 2 i See Mt. 9. 4 & Mk. 3. 5

l See Mt. ^m Mt. 14. 23; ch. 9, 23;

cn. 9. 23; comp. 9. 18; 5. 16 " ver. 13-16; Matthew 10. 2-4; Mark 3. 16-19; Acts 1. 13. (See the names in Matthew's list.) See Mk. 6. 30

P See Mt. 9. 9 q Comp. Ver. 12 Mt. 4. 25; Mk. 3. 7, 8 See Mt. 11. 21 t Mk. 3. 10;

comp. Mt. 9. 21; 14. 36 ^u See ch. 5. v ver. 20-23:

comp. Mt. 5. 3-12 " See Mt.

^y Comp. Jn. 9, 22; 16, 2

² Mal. 4. 2

a Jas. 5.1; comp. ch. 16, 25 b Comp. Mt. 6, 2

c See Mt. 7.

Stretch forth thy hand. And he did so: and his hand was restored, 11 But they were filled with 6 madness; and communed one with another what they might do to Jesus.

12 And it came to pass in these days, that he went out into the mountain to "pray; and he continued all night in prayer to God. 13 And when it was day, "he called his disciples; and he chose from them twelve, whom also he named apostles: 14 Simon, whom he also named Peter, and Andrew his brother, and James and John, brother, and 'James and John, and Philip and Bartholomew, 15 and P Matthew and Thomas, and James the son of Alphaus, and Simon who was called the Zealot, 16 and Judas the *son of James, and Judas Iscariot, who became a traitor; 17 and he came down with them, and stood on a level place, and a great multitude of his disciples, and a great number of the people from all Judea and Jerusalem, and the sea coast of 'Tyre and 'Sidon, who came to hear him, and to be healed of their diseases; 18 and they that were troubled with unclean spirits were healed. 19 And all the multitude sought to touch him; for power came forth from him, and healed them all.

20 And he lifted up his eyes on his disciples, and said, *Blessed are ye poor: for *yours is the kingdom of God. 21 Blessed are ye that hunger now: for ye shall be filled. Blessed are ye that weep now: for ye shall laugh. 22 Blessed are ye, when men shall hate you, and when they shall y separate you from their company, and reproach you, and cast out your name as evil, for the Son of man's sake. 23 Rejoice in that day, and 'leap for joy: for behold, your reward is great in heaven; for in the same manner did their fathers unto the prophets. 24 But wee unto a you that are rich! for by have received your consolation. 25 Woe unto you, ye that are full now! for ye shall hunger. Woe unto you, ye that laugh now! for ye shall mourn and weep. 26 Woe unto you, when all men shall speak well of you! for in the same manner did their fathers to the false prophets. 27 But I say unto you that hear,

6 Or, foolishness 7 Or 8 Or, brother. See Jude 1 7 Or, Jacob

¹ That is, companions of the bridegroom. 2 That is, *kins used as bollles. 3 Many ancient authorities read better. 4 Many ancient authorities insert second-first. 6 18. xxi. 6.

Of Love to Enemies (the 'Golden Rule'). Of Self-knowledge. The Two Builders. The Commended Centurion

^a Love your enemies, do good to them that hate you, 28 bless them that curse you, "pray for them that despitefully use you. 29 b To him that smiteth thee on the one cheek offer also the other; and from him that taketh away thy cloak withhold not thy coat also, 30 Give to every one that asketh thee; and of him that taketh away thy goods ask them not again. 31 And as ye would that men should do to you, do ye also to them likewise. 32 And aif ye love them that love you, what thank have ye? for even sinners love those that love them. 33 And if ye do good to them that do good to you, what thank have ye! for even sinners do the same. 34 And if ye lend to them of whom ye hope to receive, what thank have ye? even sinners lend to sinners, to receive again as much. 35 But love your enemies, and do them good, and lend, 'never despairing; and your reward shall be great, and ye shall be g sons of "the Most High: for he is kind toward the unthankful and evil. 36 Be ye merciful, even as your Father is merciful. 37 'And judge not, and ye shall not be judged: and condemn not, and ye shall not be condemned: *release, and ye shall be released: 38 give, and it shall be given unto you; 1 good measure, pressed down, shaken together, running over, shall they give minto your bosom. For with what measure ye mete it shall be measured to you again.

39 And he spake also a parable unto them, "Can the blind guide the blind? shall they not both fall into a pit? 40 °The disciple is not above his teacher: but every one when he is perfected shall be as his teacher. 41 And why beholdest thou the mote that is in thy brother's eye, but considerest not the beam that is in thine own eye? 42 Or how canst thou say to thy brother, Brother, let me cast out the mote that is in thine eye, when thou thyself beholdest not the beam that is in thine own eye? Thou hypocrite, cast out first the beam out of thine own eye, and then shalt thou see clearly to cast out the mote that is in thy brother's eye. 43 ^p For there is no good tree that bringeth forth corrupt fruit;

1 Some ancient authorities read despairing of

ver. 35 b ver. 29, 30: Matthew 5. 39-42 c Mt. 7. 12 d Mt. 5, 46 e Mt. 5, 42 f ver. 27 g Comp. Mt. h See ch. 1. i ver. 37-42: Matthew 7. 1-5 k ch. 23. 16; Acts 3. 13; comp. Mt.

6. 14 6. 14 ¹ Mk. 4. 24 ^m Ps. 79. 12; 1s. 65. 6, 7; Jer. 32. 18 ⁿ Mt. 15. 14 o See Mt. 10.

P ver. 43, 44: Matthew 7. 16, 18, 20 g See Mt. 7. r Mt. 12, 35 * See Mt. 12. 34 t Mt. 7, 21;

comp. Mal. 1. 6 wer. 47-49: Matthew 7. 24 - 27

v Comp. Mt. 7, 28

^x ver. 1-10: Matthew 8. 5-13

y Comp. Mt. 8. 5

nor again a corrupt tree that bringeth forth good fruit. 44 4 For each tree is known by its own fruit. For of thorns men do not gather figs. nor of a bramble bush gather they grapes. 45 The good man out of the good treasure of his heart bringeth forth that which is good; and the evil man out of the evil treasure bringeth forth that which is evil: "for out of the abundance of the heart his mouth speaketh.

46 And twhy call ye me, Lord, Lord, and do not the things which Isay? 47 "Every one that cometh unto me, and heareth my words, and doeth them, I will show you to whom he is like: 48 he is like a man building a house, who digged and went deep, and laid a foundation upon the rock: and when a flood arose, the stream brake against that house, and could not shake it: 2 because it had been well builded. 49 But he that heareth, and doeth not, is like a man that built a house upon the earth without a foundation; well builded. against which the stream brake and straightway it fell in; and the ruin of that house was great. "After he had ended all his

sayings in the ears of the people, "he entered into Capernaum.

2 And a certain centurion's ⁵ servant, who was 6 dear unto him, was sick and at the point of death. And when he heard concerning Jesus, he sent unto him elders of the Jews, asking him that he would come and save his 5 servant. And they, when they came Jesus, besought him earnestly, saying, He is worthy that thou shouldest do this for him; 5 for he loveth our nation, and himself built us our synagogue. 6 And Jesus went with them. And when he was now not far from the house, the centurion sent friends to him, saying unto him, Lord, trouble not thyself; for I am not 7 worthy that thou shouldest come under my roof: 7 wherefore neither thought I myself worthy to come unto thee: but say 8 the word, and my 9 servant shall be healed. 8 For I also am a man set under authority, having under myself soldiers: and I say

² Many ancient authorities read for it had been

founded upon the rock: as in Mt. 1, 25.
3 Gr. heard. 4 Gr. did not. 5 Gr. bondservant.
6 Or, precious to him Or, honorable with him
7 Gr. sufficient. 8 Gr. with a word. 9 Or, boy

The Widow of Nain's Son. The Baptist's Deputation. The Baptist extelled

to this one, Go, and he goeth; and to another, Come, and he cometh; and to my 'servant, Do this, and he doeth it. 9 And when Jesus heard these things, he marvelled at him, and turned and said unto the multitude that followed him, I say unto you, "I have not found so great faith, no, not in Israel. 10 And they that were sent, returning to the house, found the 1 servant whole.

11 And it came to pass 2 soon afterwards, that he went to a city called Nain; and his disciples went with him, and a great multitude. 12 Now when he drew near to the gate of the city, behold, there was carried out one that was dead, the only son of his mother, and she was a widow: and much people of the city was with her. 13 And when b the Lord saw her, he had compassion on her, and said unto her, Weep not. 14 And he came night and touched the bier: and the bearers stood still. And he said, Young man, I say unto thee, Arise. 15 And he that was dead sat up, and began to speak. And he gave him to his mother. 16 And 'fear took hold on all: and they a glorified God, saying, A great eprophet is arisen among us: and, God hath visited his people. 'And this report went forth concerning him in the whole of Judæa, and all the region round about.

told him of all these things.

19 And John calling unto him 3 two of his disciples sent them to bthe Lord, saying, Art thou he that cometh, or look we for another? 20 And when the men were come unto him, they said, John the Baptist hath sent us unto thee, saying, Art thou he that cometh, or look we for another? 21 In that hour he bcured many of diseases and 41 plagues and evil spirits; and on many that were blind he bestowed sight. 22 And he answered and said unto them, Go and tell John the things which ye have seen and heard; the blind receive their sight, the lame walk, the lepers are cleansed, and the deaf hear, the dead are raised up, the poor have good tidings preached to them. 23 And blessed is he, who-

18 g And the disciples of John

1 Gr. bondservant.

2 Many ancient authorities read on the next
y. 3 Gr. certain two. 4 Gr. scourges. day. 3 Gr. ce. 5 Or, the gospel

a Mt. 8. 10; comp. ver.

50 b ver. 19; ch. 10. 1; 11. 1, 39; 12. 42; 13. 15; 17. 5, 6; 18. 6; 19. 8; 22. 19. 8; 22. 61; 24. 34; Jn. 4. 1; 6. 23; 11. 2 c ch. 5. 26 d See Mt. 9.8 e See Mt. 21. 11; comp.

ver. 39 f See Mt. 9. g ver. 18-35: Matthew 11. 2-19 h See Mt. 4. i See Mk. 3.

k Mt. 11. 10; Mk. 1. 2

^l ver. 35 ^m ch. 3. 12 comp. Mt. 21. 32 " Acts 18. 25; 19. 3 See Mt. 22.

p See ch. 1.

q ver. 29

r ver. 37-39: comp. Mt. 26, 6-13; Mk. 14, 3-9; also Jn. 12. 1-8

soever shall find no occasion of stumbling in me.

24 And when the messengers of John were departed, he began to say unto the multitudes concerning John, What went ye out into the wilderness to behold? a reed 25 But shaken with the wind? what went ye out to see? a man clothed in soft raiment? Behold, they that are gorgeously apparelled, and live delicately, are in kings' courts. 26 But what went ve out to see? a prophet? Yea, I say unto you, and much more than a prophet. 27 This is he of whom it is written,

6* Behold, I send my messenger
before thy face,

Who shall prepare thy way before

thee. 28 I say unto you, Among them that are born of women there is none greater than John: yet he that is 7 but little in the kingdom of God is greater than he. 29 And all the people when they heard, and the spublicans, justified God, and the spublicans, justified God, sm being baptized with the baptism of John. 30 But the Pharisees and the olawyers rejected for themselves the counsel of God, being not bantized of him. 10 being not baptized of him. 31 Whereunto then shall I liken the men of this generation, and to what are they like? 32 They are like unto children that sit in the marketplace, and call one to another; who say. We piped unto you, and ye did not dance; we wailed, and ye did not weep. 33 For John the Baptist is come reating no bread nor drinking wine; and ye say, He hath a demon. 34 The Son of man is come eating and drinking; and ye say, Behold, a gluttonous man, and a winebibber, a friend of ⁸ publicans and sinners! 35 And wisdom ¹¹ g is justified of all her children.

36 And one of the Pharisees desired him that he would eat with him. And he entered into the Pharisee's house, and ¹² sat down to meat. 37 ^rAnd behold, a woman who was in the city, a sinner; and when she knew that he was ¹³ sit-ting at meat in the Pharisee's house, she brought ¹⁴ an alabaster cruse of ointment, 38 and stand-

⁶ Mal. iii. 1. 7 Gr. lesser. 8 See marginal note on ch. 3. 12. 3 Or, not having been 11 Or, was 12 Or, rectimed at table 14 Or, a flask

Jesus anointed by a Sinful Woman. The Ministering Women. The Parable of the Sower. The Parable explained. Lesson from

ing behind at his feet, weeping, she began to wet his feet with her tears, and wiped them with the hair of her head, and kissed his feet, and anointed them with the ointment. 39 Now when the Pharisee that had bidden him saw it, he spake within himself, saying, This man, if he were 2a prophet, would have perceived who and what manner of woman this is that toucheth him, that she is a sinner. 40 And Jesus answering said unto him, Simon, I have somewhat to say unto thee. And he saith, Teacher, say on. 41 A certain lender had two debtors: the one owed five hundred 3 b shillings, and the other fifty. 42 When they had not wherewith to pay, he forgave them both. Which of them therefore will love him most? 43 Simon answered and said, He, I suppose, to whom he forgave the most. And he said unto him, Thou hast rightly judged. 44 And turning to the woman, he said unto Simon, Seest thou this woman? I entered into thy house, thou dgavest me no water for my feet: but she hath wetted my feet with her tears, and wiped them with her hair. 45 Thou gavest me no kiss: but she, since the time I came in, hath not ceased to 4 kiss my feet.

46 My head with oil thou didst not anoint: but she hath anointed my feet with ointment. 47 Wherefore I say unto thee, Her sins, which are many, are forgiven; for she loved much: but to whom little is forgiven, the same loveth little. 48 And he said unto her, Thy sins are forgiven. 49 And they that 5 sat at meat with him began to say ⁶ within themselves, Who is this that even forgiveth sins? 50 And he said unto the woman, ^h Thy faith hath saved thee; ⁱ go in peace.

7.39

And it came to pass soon afterwards, that he went about through cities and villages, * preaching and bringing the 7 good tidings of the kingdom of God, and with him the twelve, 2 and 'certain women who had been healed of evil spirits and infirmities: ¹ Mary that was called Magdalene,

1 Gr. kissed much.

² Some ancient authorities read the prophet. See Jn. 1, 21, 25. ³ The word in the Greek denotes a coin worth about eight pence half-penny, or nearly seven-teen cents. 4 Gr. kiss much. 5 Gr. rectined. 6 Or, among 7 Or, gospel

a ver. 16; Jn. 4. 19 b Mt. 18. 28; Mk. 6. 37 c Mt. 18. 25 d Gen. 18. 4; 19. 2; 43. 24; Judg. 19. 2; 1 Tim. 5. 10 c 2 S. 15. 5 f Ps. 23. 5; Eccl. 9. 8; comp. 2 S. comp. 2 S. 12. 20; Dan. 10. 3 g See Mt. 9.

> h Comp. Mt. 9. 22 i ch. 8. 48; see Mk. 5. k Comp. Mt. 4. 23 ! See Mt. 27, 55 f. comp. ch.

m See Mt. ^{14. 1}
ⁿ Comp. Mt. 20. 8 ver. 4-8: Matthew 13. 2-9; Mark 4. 1-9 p See Mt. 11.

15 q ver. 9-15:

23, 49

Matthew 13. 10-23 ; Mark 4. 10-20 See Mt. 13. 11 ⁸ See Mt. 13. t Comp. 1 Pet. 1.

from whom seven demons had gone out, 3 and Joanna the wife of Chuzas "Herod's "steward, and Susanna, and many others, who ministered unto 8 them of their substance.

4 ° And when a great multitude came together, and they of every city resorted unto him, he spake by a parable: 5 The sower went forth to sow his seed: and as he sowed, some fell by the way side; and it was trodden under foot, and the birds of the heaven devoured 6 And other fell on the rock; and as soon as it grew, it withered away, because it had no moisture. 7 And other fell amidst the thorns; and the thorns grew with it, and choked it. 8 And other fell into the good ground, and grew, and brought forth fruit a hundredfold. As he said these things, he cried, ^p He that hath ears to hear, let him hear.

9 ^q And his disciples asked him what this parable might be. 10 And he said, "Unto you it is given to know the mysteries of the kingdom of God: but to the rest in parables; 'that seeing they may not see, and hearing they may not understand. 11 Now the parable is this: 'The seed is the word of God. 12 And those by the way side are they that have heard; then cometh the devil, and taketh away the word from their heart, that they may not believe and be saved. 13 And those on the rock are they who, when they have heard, receive the word with joy; and these have no root, who for a while believe, and in time of temptation fall away. 14 And that which fell among the thorns, these are they that have heard, and as they go on their way they are choked with cares and riches and pleasures of this life, and bring no fruit to perfection. 15 And that in the good ground, these are such as in an honest and good heart, having heard the word, hold it fast, and bring forth fruit with patience.

16 And "no man, when he hath lighted a lamp, covereth it with a vessel, or putteth it under a bed; but putteth it on a stand, that they that enter in may see the light. 17 For nothing is hid,

v ch. 12, 2; Mt. 10, 26; Mk. 4, 22

" Mt. 5, 15; Mk. 4, 21; ch. 11, 33

⁸ Many ancient authorities read him. 9 Or, stedfastness

the Lamp. Spiritual Kinship more than Natural. The Storm on the Lake. The Gerasene Demoniac. Jairus's Daughter

that shall not be made manifest: nor anything secret, that shall not be known and come to light. Take heed therefore how we hear: for whosoever hath, to him shall be given; and whosoever hath not, from him shall be taken away even that which he 1 thinketh he hath.

19 hAnd there came to him his mother and brethren, and they could not come at him for the crowd. 20 And it was told him, Thy mother and thy brethren stand without, desiring to see 21 But he answered and thee. said unto them, My mother and my brethren are these that hear the word of God, and do it.

22 d Now it came to pass on one of those days, that he entered into a boat, himself and his disciples; and he said unto them, Let us go over unto the other side of the lake: and they launched forth. 23 But as they sailed he fell asleep: and there came down a storm of wind on ethe lake; and they were filling with water, and were in jeopardy. 24 And they came to him, and awoke him, saying, Master, master, we perish. And he awoke, and grebuked the wind and the raging of the water: and they ceased, and there was a 25 And he said unto them, calm. Where is your faith? And being afraid they marvelled, saying one to another, Who then is this, that he commandeth even the winds and the water, and they obey him?

26 hAnd they arrived at the country of the Gerasenes, which 27 And is over against Galilee. when he was come forth upon the land, there met him a certain man out of the city, who had demons; and for a long time he had worn no clothes, and abode not in any house, but in the tombs. 28 And when he saw Jesus, he cried out, and fell down before him, and with a loud voice said, 'What have I to do with thee, Jesus, thou Son of the Most High God? I beseech thee, torment me 29 For he was commanding the unclean spirit to come out from For ³ oftentimes it had the man. seized him: and he was kept under guard, and bound with chains and

1 Or, scemeth to have ² Many ancient authorities read Gergesenes; others, Gadarenes: and so in ver. 37.
³ Or, of a long time

a See Mt. 13. 12; comp. ch. 19. 26 b ver. 19-21: Matthew 12. 46-50; Mark 3. 31-35

c ch. 11. 28 d ver. 22-25: Matthew 8. 23-27; Mark 4. 36-41 e ver. 22: see ch. 5.

See ch. 5. 5 g See ch. 4. 39 h ver. 26-37: Matthew 8, 28-34: Mark 5. 1-

i See Mt. 8. k See Mk. 5. 7

Comp. Mt. 26, 53 m Rom, 10, 7; Rev. 9. 1 f. 11; 11. 7; 17. 8; 20. 1, 3

n Comp. ch. 10.39

o See Mt. 4.

p ver. 38, 39:
 Mark 5.
 18-20

q Comp. Mt. 9.1; Mk. 5.21 ver. 41-56: Matthew 9. Mark 5. 22-43 s ver. 49; see Mk. 5.

fetters; and breaking the bands asunder, he was driven of the demon into the deserts. 30 And Jesus asked him, What is thy name? And he said, Legion; for And he said, 'Legion; for many demons were entered into him. 31 And they entreated him that he would not command them to depart into "the abyss. 32 Now there was there a herd of many swine feeding on the mountain: and they entreated him that he would give them leave to enter into them. And he gave them leave. 33 And the demons came out from the man, and entered into the swine: and the herd rushed down the steep into ethe lake, and were drowned. 34 And when they that fed them saw what had come to pass, they fled, and told it in the city and in the country. 35 And they went out to see what had come to pass; and they came to Jesus, and found the man, from whom the demons were gone out, sitting, clothed and in his right mind, "at the feet of Jesus: and they were afraid. And they that saw it told them how he that was opossessed with 4 made whole. demons was And all the people of the country of the Gerasenes round about asked him to depart from them; for they were holden with great fear: and he entered into a boat, 38 PBut the man and returned. from whom the demons were gone out prayed him that he might be with him: but he sent him away, saying, 39 Return to thy house, and declare how great things God hath done for thee. And he went his way, publishing throughout the whole city how great things Jesus had done for him.

40 and as Jesus returned, the multitude welcomed him; for they were all waiting for him. 41 rAnd behold, there came a man named Jaïrus, and he was 'a ruler of the synagogue: and he fell down at Jesus' feet, and besought him to come into his house; 42 for he had an only daughter, about twelve years of age, and she was dying. But as he went the multitudes thronged him.

43 And a woman having an issue of blood twelve years, who 5 had

⁴ Or, saved 5 Some ancient authorities omit had spent all her living upon physicians, and.

The Woman with an Issue of Blood. The Daughter raised. Herod's Perplexity. The Five Thousand fed. Peter's not all her gliving upon physi-1 See Mk. I part. 5 And as many as rece

spent all her "living upon physicians, and could not be healed of any, 44 came behind him, and touched the border of his garment: and immediately the issue of her blood stanched. 45 And Jesus said, Who is it that touched me? And when all denied, Peter said, 'and they that were with him, 'b Master, the multitudes press thee and crush thee. 46 But Jesus said, Some one did touch me; for I perceived that 'power had gone forth from me. 47 And when the woman saw that she was not hid, she came trembling, and falling down before him declared in the presence of all the people for what cause she touched him, and how she was healed immediately. 48 And he said unto her, Daughter, "thy faith hath '2 made thee whole; "go in peace"

peace.
49 While he yet spake, there cometh one from 'the ruler of the synagogue's house, saying, Thy daughter is dead; trouble not the Teacher. 50 But Jesus hearing it, answered him, g Fear not: only believe, and she shall be 3made whole. 51 And when he came to the house, he suffered not any man to enter in with him, save Peter, and John, and James, and the father of the maiden and her mother. 52 And all were weeping, and ^h bewailing her: but he said, Weep not; for she is not dead, but 'sleepeth. 53 And they laughed him to scorn, knowing that she was dead. 54 But he, taking her by the hand, called, saying, Maiden, arise. 55 And her spirit returned, and she rose up immediately: and he commanded that something be given her to eat. 56 And her parents were amazed: but he *charged them to tell no man what had been done.

And he called the twelve together, and gave them power and authority over all demons, and to cure diseases. 2 And he sent them forth to "preach the kingdom of God, and to heal 4 the sick. 3 And he said unto them, "Take nothing for your journey, "neither staff, nor wallet, nor bread, nor money; neither have two coats. 4 And into whatsoever house ye enter, there abide, and thence de-

12. 44
b See ch. 5.
c See ch. 5.
17
d See Mt. 9.
22
c ch. 7. 50;
see Mk. 5.
34
f / wr. 41
g Mk. 5. 36
h ch. 23. 27;
Mt. 11. 17
Gr.
i Jn. 11. 13
k See Mt.
8. 4
l / Mt. 10. 5;
Mc. 6. 7;
Tomp. Mt.
10. 7
ver. 3-5;
Matthew
10. 9-16;
Mark 6. 8;
comp. ch. 10. 4
12; 22. 35
d Mt. 10. 10. 10;
Mk. 6. 8;
comp. Mt. 10. 10. 4
12; 22. 35 f.

P Acts 13.
51; see ch.
10:11
2 ch. 8.1;
Mk. 6.12
yer. 7-9:
Mutthew
14:1, 2;
comp.
Mk. 6.
14 f.
8 See Mt. 14.
1; comp.
ch. 3.1; 13.
31; 23. 7
4 See Mt.
14. 2

See Mt.
14. 2

See Mt.
14. 2

See Mt.
14. 2

See Mt.
16. 14

y ch. 23. 8

z Mk. 6. 30

y See Mk. 6. 30

y See Mk. 6. 30

sever. 10-17:
Mutthew
14. 13-21;
Mark 6.
32-44; John
6. 5-13

a See Mt. 11.
21

b Mk. 6. 39

See Mt. 14.
d ver. 13-20:
Matthew
16. 13-16:
Mark 8. 27-29
Comp. Mt.
14. 23; ch.
6. 12; ver.

part. 5 And as many as receive you not, when ye depart from that city, *p shake off the dust from your feet for a testimony against them. 6 And they departed, and went throughout the villages, *preaching the *gospel, and healing everywhere.

where. 7 'Now 'Herod the tetrarch heard of all that was done: and he was much perplexed, because that it was said by some, that 'John was risen from the dead; 8 and by some, that "Elijah had appeared; and by others, that one of the old prophets was risen again. 9 And Herod said, John I beheaded: but who is this, about whom I hear such things? And "he sought to see him.

10 ^zAnd the ^yapostles, when they were returned, declared unto him what things they had done. ^zAnd he took them, and withdrew apart to a city called a Bethsaida. 11 But the multitudes perceiving it followed him: and he welcomed them, and spake to them of the kingdom of God, and them that had need of healing he cured. 12 And the day began to wear away; and the twelve came, and said unto him, Send the multitude away, that they may go into the villages and country round about, and lodge, and get provisions: for we are here in a desert place. 13 But he said unto them, Give ye them to eat. And they said, We have no more than five loaves and two fishes; except we should go and buy food for all this people. 14 For they were about five thousand men. And he said unto his disciples, Make them 6 sit down bin companies, about fifty each. And they did so, and made them all sit down. 16 And he took the five loaves and the two fishes, and looking up to heaven, he blessed then, and brake; and gave to the disciples to set before the multi-tude. 17 And they are, and were all filled: and there was taken up that which remained over to them of broken pieces, twelve baskets.

18 "And it came to pass, as he was praying apart, the disciples were with him: and he asked them, saying, Who do the multitudes say that I am? 19 And they answering said, John the Baptist; but others say, Elijah; and others,

5 Or, good tidings

6 Gr. recline.

¹ Some ancient authorities omit and they that were with him. 2 Or, saved thee 3 Or, saved 1 Some ancient authorities omit the sick.

Confession. The Passion foretold. The Transfiguration. The Epileptic Boy. The Son of Man's Fate. Dispute about Rank

6 See Mt. 10.

f See Mt. 10.

g Heb. 10, 34

h Comp. ch.

28 k ver. 28~36: Ver. 25-36: Matthew 17. 1-8; Mark 9. 2-8

¿ See Mt.

m Comp. Mt.

5. 16; 6. 12; ver. 18 Comp. Mk. 16. 12

r See ch. 5.

V See Mt. 3.

17; ch. 3.

²²
^x Mt. 17. 9;
Mk. 9. 9 f.
y ver. 37-42:
Matthew

17. 14-18; Mark 9. 14-27

2 Pet. 1. 16 a ver. 43-45: Matthew

17. 22 f.; Mark 9. 30-

b ver. 22
 See Mk. 9.
 32

d ver. 46-48: Matthew

Mark 9. 33-

f See Mt. 10.

g ch. 22, 26

18. 1-5;

See Mt.

37

40

5. 1 " ch. 3. 21:

12. 9; Mt. 10. 33 i See Mt. 16.

marg.

28

that one of the old prophets is risen again. 20 And he said unto them, But who say ye that I am? And Peter answering said, a The Christ of God. 21 But he charged them, and commanded them to tell this to no man; 22 ° saying, a The Son of man must suffer many things, and be rejected of the elders and chief priests and scribes, and be killed, and the third day be raised up. 23 And he said unto all, If any man would come after me, let him deny himself, and take up his cross daily, and follow me. 24 For whosoever would save his life shall lose it; but whosoever shall lose his life for my sake, the same shall save it. 25 For what is a man profited, if he gain the whole world, and glose or forfeit his own self? 26 For whosoever shall be ashamed of me and of my words. of him shall the Son of man be ashamed, when he cometh in his own glory, and the glory of the Father, and of the holy angels. 27 But I tell you of a truth, 'There are some of them that stand here, who shall in no wise taste of death, till they see the kingdom of God.

eight days after these sayings, that he took with him Peter and John and James, and "went up into the mountain to pray. 29 And as he was praying, the fashion of his countenance was altered, and his raiment became white and dazzling. 30 And behold, there talked with him two men, who were Moses and Elijah; 31 who appeared in glory, and spake of his 1p decease which he was about to accomplish at Jerusalem. 32 Now Peter and they that were with him qwere heavy with sleep: but 2 when they were fully awake, they saw his glory, and the two men that stood with him. 33 And it came to pass, as they were parting from him, Peter said unto Jesus, Master, it is good for us to be here: and let us make three 3 tabernacles; one for thee, and one for Moses, and one for Elijah: *not knowing what he said. 34 And while he said these things, there came a cloud, and overshadowed them: and they feared as they entered into the cloud. 35 And "a voice came out

28 *And it came to pass about

a Comp. Jn. of the eloud, saying, This is my 6. 68 f. b Mt. 16. 20; Son, my chosen: hear ye him. 36 And when the voice ⁵came, Jesus Mk. 8. 30; comp. Mt. was found alone. And they held their peace, and told no man in 8. 4 ver. 22-27: Matthew those days any of the things which 16. 21-28; Mark 8. they had seen. 31-9. 1 d See Mt. 16.

37 And it came to pass, on the next day, when they were come down from the mountain, a great multitude met him. 38 And behold, a man from the multitude cried, saying, Teacher, I beseech thee to look upon my son; for he is mine only child: 39 and behold, a spirit taketh him, and he suddenly crieth out; and it teareth him that he foameth, and it hardly departeth from him, bruising him sorely. 40 And I besought thy disciples to cast it out; and they could not. 41 And Jesus answered and said, O faithless and perverse generation, how long shall I be with you, and bear with you? Gr.

^p 2 Pet. 1. 15

^q Mt. 26. 43;

Mk. 14. 40 bring hither thy son. 42 And as he was yet a coming, the demon dashed him down, and stare him 5; ver. 49
5 Comp. Mt.
17. 4; Mk.
9. 5
t Comp.
Mk. 9. 6
2 Pet. 1.
17 f. grievously. But Jesus rebuked the unclean spirit, and healed the boy, and gave him back to his father. 43 And they were all astonished at the ^z majesty of God.

^a But while all were marvelling at all the things which he did, he said unto his disciples, 44 Let these words sink into your ears: for the Son of man shall be 9 delivered up into the hands of men. 45 But 'they understood not this saying, and it was concealed from them, that they should not perceive it; and they were afraid to ask him about this saying.

46 ^d And there arose a ¹⁰ reasoning among them, which of them was the "greatest. 47 But when Jesus e saw the 10 reasoning of their heart, he took a little child, and set him by his side, 48 and said unto them, Whosoever shall receive this little child in my name receiveth me: and whosoever shall receive me receiveth him that sent me: g for he that is 12 least among you all, the same is great.

49 And John answered and said, Master, we saw one casting out demons in thy name; and we forbade him, because he followeth not

h ver. 49, 50: Mark 9. 38-40 See ch. 5. 5; ver. 33

⁴ Many ancient authorities read my beloved Son. See Mt. 17.5; Mk. 9.7. 5 Or, was past Or, convulsed 7 Or, rend him 8 Or, convulsed 9 Or, betrayed 10 Or, questioning 11 Gr. greater. 12 Gr. lesser.

¹ Or, departure 2 Or, having remained awake 3 Or, hooths

Inhospitable Samaritans. Discipleship exacting. The Seventy sent forth. The Return of the Seventy. The Joy of Jesus

with us. 50 But Jesus said unto him, Forbid him not: a for he that is not against you is for you.

51 And it came to pass, when the days were well-nigh come that be should be received up, he stedfastly set his face oto go to Jerusalem, and sent messengers before his face: 52 and they went, and entered into a village of the ^a Samaritans, to make ready for him. 53 And they did not receive him, because his face was as though he were going to Jerusalem. 54 And when his disciples James and John saw this, they said, Lord, wilt thou that we bid fire to come down from heaven. and consume them 2? 55 But he turned, and rebuked them 3. And they went to another village.

57 And gas they went on the way, ha certain man said unto him, I will follow thee whithersoever thou goest. 58 And Jesus said unto him, The foxes have holes, and the birds of the heaven have *nests; but 'the Son of man hath not where to lay his head. 59 And he said unto another, * Follow me. But he said, Lord, suffer me first to go and bury my father. 60 But he said unto him, Leave the dead to bury their own dead; but go thou and publish abroad the kingdom of God. 61 And another also said, I will follow thee, Lord; but first suffer me to bid farewell to them that are at my house. 62 But Jesus said unto him, "No man, having put his hand to the plow, and looking back, is fit for the kingdom of God.

Now after these things Now after these things the Lord appointed seventy 5 pothers, and sent them q two and two before his face into every city and place, whither he himself was about to come. 2 And he said unto them, "The harvest indeed is plenteous, but the laborers are few: pray ye therefore the Lord of the harvest, that he send forth laborers into his harvest. 3 Go your ways; behold, I send you forth as lambs in the midst of wolves. 4 'Carry no purse, no wallet, no shoes; and salute no man on the way. 5 And

1 Gr. were being fulfilled.

² Many ancient authorities add even as Elijah did. Comp. 2 K. 1. 10-12. ³ Some ancient authorities add and said, Ye know not what manner of spirit ye are of. Some, but fewer, add also For the Son of man came not to destroy men's times but to save them. Comp. ch. 19, 10; 1n. 3, 17; 12, 47. 4 Cr. lodging-places. S Many ancient authorities add and two: and

so in ver. 17.

a See Mt. 12. 30; comp. ch. 11. 23 b See Mk. 16. 19 c Comp. ch. 13. 22; 17. 11; 18. 31; 19. 11, 28 d See Mt. 10. 5; comp. ch. 10, 33; 17, 16; Jn. 4, 4 Jn, 4, 9 f Comp. Mk. 3, 17 g ver. 51 h ver. 57-60: 8. 19-22 See Mt. 8. k See Mt. 8. l Mt. 4, 23 ^m Comp. 1 K. 19. 20 n Comp. Phil. 3. o See ch. 7. p Comp. ch. 9. 1 f. 52 ⁹ Mk. 6. 7 ^r Mt. 9. 37 38; comp. Jn. 4. 35 Mt. 10. 16 t ver. 4-12: comp. Mt. 10. 9-14; Mk. 6. 8-11; ch. 9. 3-5 " Mt. 10, 10:

1 Cor. 9.14; 1 Tim. 5. 18 v Comp. 1 Cor. 10. 27 * Comp. Mt. 3. 2; 10. 7; ver. 11 y Mt. 10. 14; Mk. 6. 11; ² Mt. 10. 15; 11. 24 a See Mt. 10. b ver. 13-15:

Matthew 11. 21-23 c See Mt. 11. d See Rev. 11. 3 c See Mt. 4.

/ See Mt. 11. g Mt. 10, 40; Jn. 13, 20; comp. Gal.

4. 14 h Comp. Jn. 12. 48; 1 Th. 4. 8 See Mk. 16. 17 k See Mt. 4.

10

1 Comp Mk. 16. 18 ^m Ex. 32. 32; Ps. 69. 28; Ezek. 13. 9; Dan. 12. 1; Phil. 4. 3; Heb. 12.

23; Rev.

into whatsoever house ye shall ⁶ enter, first say, Peace be to this house. 6 And if a son of peace be there, your peace shall rest upon him: but if not, it shall turn to you again. 7 And in that same house remain, eating and drinking such things as they give: for "the laborer is worthy of his hire. Go not from house to house. 8 And into whatsoever city ye enter, and they receive you, "eat such things as are set before you: 9 and heal the sick that are therein, and say unto them, *The kingdom of God is come nigh unto you. 10 But into whatsoever city ye shall enter, and they receive you not, go out into the streets thereof and say, 11 Even the dust from your city, that eleaveth to our feet, we wipe off against you: nevertheless know this, that "the kingdom of God is come nigh. 12 I say unto you, "It shall be more tolerable in that day for a Sodom, than for that eity. 13 Woe unto thee, Chorazin! woe unto thee, 'Bethsaida! for if the 8 mighty works had been done in Tyre and Sidon, which were done in you, they would have repented long ago, sitting in dsackeloth and ashes. 14 But it shall be more tolerable for Tyre and Sidon in the judgment, than for you. 15 And thou, Capernaum, shalt thou be exalted unto heaven? thou shalt be brought down unto Hades. 16 He that heareth you heareth me; and he that rejecteth you rejecteth me; and he that rejecteth me rejecteth him that sent me. 17 And the seventy returned with joy, saying, Lord, even the demons are subject unto us in thy name. 18 And he said unto them, I beheld & Satan fallen as lightning

from heaven. 19 Behold, I have given you authority to tread upon scrpents and scorpions, and over all the power of the enemy: and nothing shall in any wise hurt you. 20 Nevertheless in this rejoice not, that the spirits are subject unto you; but rejoice that "your names are written in heaven.

21 ⁿ In that same hour he rejoiced 9 in the Holy Spirit, and said, I 10 thank thee, O Father.

3. 5; 13. 8; 17. 8; 20. 12, 15; 21. 27 ⁿ ver. 21, 22: Matthew 11. 25-27

⁷ Or, it 8 10 Or, praise 6 Or, enter first, say 9 Or, by 8 Gr. powers.

The Good Samaritan, Martha and Mary, The Lord's Prayer, Encouragement to Prayer

Lord of heaven and earth, that thou didst hide these things from the wise and understanding, and didst reveal them unto babes: yea, Father; 1 for so it was well-pleas-22 All things ing in thy sight. have been delivered unto me of my Father: and no one knoweth who the Son is, save the Father; and who the Father is, save the Son, and he to whomsoever the Son willeth to reveal him. 23 and turning to the disciples, he said privately, Blessed are the eyes which see the things that ye see: 24 for I say unto you, that many prophets and kings desired to see the things which ye see, and saw them not; and to hear the things which ye hear, and heard them not.

25 b And behold, a certain clawyer stood up and made trial of him, saying, Teacher, what shall I do to inherit eternal life? 26 And he said unto him, What is written in the law? how readest thou? 27 And he answering said, 2 Thou shalt love the Lord thy God 3 with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy strength, and with all thy mind; and thy neighbor as thyself. 28 And he said unto him, Thou hast answered right: ^athis do, and thou shalt live. 29 But do, and thou shalt live. he, desiring 'to justify himself, said unto Jesus, And who is my neighbor? 30 Jesus made answer and said, A certain man was going down from Jerusalem to Jericho; and he fell among robbers, who both stripped him and beat him, and departed, leaving him half 31 And by chance a cerdead. tain priest was going down that way: and when he saw him, he passed by on the other side. And in like manner a Levite also. when he came to the place, and saw him, passed by on the other side. 33 But a certain ^gSamaritan, as he journeyed, came where he was: and when he saw him, he was moved with compassion, 34 and came to him, and bound up his wounds, pouring on them oil and wine; and he set him on his own beast, and brought him to an inn, and took care of him. 35 And on the morrow he took out two shillings, and gave them to the host, and said, Take care of him;

3 Gr. from. 1 Or, that ² Dt. vi. 5. 4 Lev. xix, 18, 5 See marginal note on ch. 7. 41.

a ver. 23, 24: Matthew 13. 16, 17 b ver. 25-28: Matthew Mark 12 28-31; comp. Mt. 19. 16-19 See Mt.

d See Mt. 19. e ch. 16, 15 f Comp. ch. 18. 31; 19. g See Mt. 10.

h ver. 40 f.; Jn. 11. 1, 5, 19 ff. 30, 39;

5; ch. 9. 52

i ver. 42; Jn. 11. 1 f. 19 f. 28, 31 f. 45; 12. 3 k Comp. ch. 8. 35; see Acts 22, 3

l See Mt. 6. ^m Comp. Jn. 6, 27; Ps. 27, 4

n See ch. 7. 13

ver. 2-4: Matthew 6.

^p Comp. Acts 17, 11

q Comp. ch. 13, 4 marg.

and whatsoever thou spendest more, I, when I come back again, will repay thee. 36 Which of these three, thinkest thou, proved neighbor unto him that fell among the robbers? 37 And he said. He that showed mercy on him. And Jesus said unto him, Go, and do thou likewise.

38 Now as they went on their way, he entered into a certain village: and a certain woman named h Martha received him into her house. 39 And she had a sister called Mary, who also sat at the Lord's feet, and heard his word. 40 But Martha was cumbered about much serving; and she came up to him, and said, Lord, dost thou not care that my sister did leave me to serve alone? bid her therefore that she help me. 41 But the Lord answered and said unto her, 7h Martha, Martha, thou art 'anxious and troubled about many things: 42 8 m but one thing is needful: for 'Mary hath chosen the good part, which shall not be taken away from her.

And it came to pass, as he was praying in a certain place, that when he ceased, one of his disciples said unto him, "Lord, teach us to pray, even as John also taught his disciples. 2 And he said unto them, "When ye pray, say, "Father, Hallowed be thy name. Thy kingdom come." 3 Give us ^pday by day ¹¹ our daily bread. 4 And forgive us our sins; for we ourselves also forgive every one that q is indebted to us. And bring us not into temptation 12.

5 And he said unto them, Which of you shall have a friend, and shall go unto him at midnight, and say to him, Friend, lend me three loaves; 6 for a friend of mine is come to me from a journey, and I have nothing to set before him; 7 and he from within shall answer and say, Trouble me not: the door is now shut, and my children are with me in bed; I cannot rise and give thee? 8 I say unto you,

6 Gr. distracted.

Gr. distracted.
A few ancient authorities read Martha, Martha, thou art troubled: Mary hath choven &c.
Many ancient authorities read but few things are needful, or one.
Many ancient authorities read Our Father, who art in heaven. See Mt. 6.9.
Many ancient authorities add Thy will be done, as in heaven, so on earth. See Mt. 6.10.
Il Gr. our bread for the coming day. Or, our needful bread: as in Mt. 6.11.
Many ancient authorities add but deliver us from the evil one (or, from evil). See Mt. 6-13.

Calumny of the Jews refuted. The Craving for Signs rebuked. Pharisaism expessed

Though he will not rise and give him because he is his friend, yet because of his importunity he will arise and give him as many as he needeth. 9 And I say unto you, Ask, and it shall be given you; seek, and ye shall find; knock, and it shall be opened unto you. 10 For every one that asketh receiveth; and he that seeketh findeth; and to him that knocketh it shall be opened. 11 And of which of you that is a father shall his son ask ²a loaf, and he give him a stone? or a fish, and he for a fish give him a serpent? 12 Or if he shall ask an egg, will he give him a scorpion? 13 °If ye then, being evil, know how to give good gifts unto your children, how much more shall your howeverly. shall your heavenly Father give the ^d Holy Spirit to them that ask him?

14 And he was casting out a demon that was dumb. And it came to pass, when the demon was gone out, the dumb man spake: and the multitudes marvelled. 15 But some of them said, ³fBy ^{4g} Beelzebub the prince of the demons casteth he out demons. 16 And others, trying him, *sought of him a sign from heaven. But he, knowing their thoughts, said unto them, Every kingdom divided against itself is brought to desolation; ⁵ and a house divided against a house falleth. 18 And if *Satan also is divided against himself, how shall his kingdom stand? because ye say that I cast out demons ³ by ⁴ Beelzebub. 19 And if I ³ by ⁴ Beelzebub cast out demons, by whom do your sons cast them out? therefore shall they be your judges. 20 But if I by the finger of God cast out demons, then is "the kingdom of God come upon you. 21 When the strong mun fully armed guardeth his own ⁿ court, his goods are in peace: 22 but when a stronger than he shall come upon him, and overcome him, he taketh from him his whole armor wherein he trusted, and divideth his spoils. 23 ° He that is not with me is against me; and he that gathereth not with me scattereth. 24 ^pThe unclean spirit when ⁶he is gone out of the man, passeth through waterless places, seeking rest, and finding none, "he saith,

1 Or, whatsoever things
2 Some ancient authorities omit a loaf, and he
give him a stone? or. 3 Or, In 4 Gr. Beelzebul.
4 Or, and house fulleth upon house 6 Or, it

18. 1-6 b ver. 9-13: Matthew 7. 7-11 c Comp. ch. 18. 7 f. d Comp. Mt. 7. 11 ° ver. 14, 15: Matthew 12. 22, 24; comp. Mt. 9. 32-34 f See Mt. 9. g See Mt. 10. h See Mt. 12. i ver. 17-22: Matthew

23-27 k See Mt. 4. ^l Ex. 8. 19 ^m See Mt. 3. 2 " See Mt. o Mt. 12. 30 p ver. 24-26; Matthew 12, 43-45

12. 25-29; Merk 3.

q Comp. ch. r ch. 8. 21 s ver. 29-32: Matthew 12, 39-42 t ver. 16; see Mt. 12, 38

^u ch. 8, 16; Mt. 5, 15; Mk. 4, 21

v ver. 34, 35: Matthew 6, 22, 23

² Comp. Mt. 15, 2; Mk. 7, 3 f.

"Comp. ch. I will turn back unto my house ver. 9-13: whence I came out. 25 And when he is come, he findeth it swept and garnished. 26 Then goeth 6 he, and taketh to him seven other spirits more evil than 7 himself: and they enter in and dwell there: and the last state of that man becometh worse than the first.

27 And it came to pass, as he said these things, a certain woman out of the multitude lifted up her voice, and said unto him, Blessed is the womb that bare thee, and the breasts which thou didst suck. 28 But he said, Yea rather, blessed are they that hear the word of God, and keep it.

29 And when the multitudes were gathering together unto him, he began to say, 'This generation is an evil generation: it 'seeketh after a sign; and there shall no sign be given to it but the sign of Jonah. 30 For even as Jonah became a sign unto the Ninevites, so shall also the Son of man be to this generation. 31 The queen of the south shall rise up in the judgment with the men of this generation, and shall condemn them: for she came from the ends of the earth to hear the wisdom of Solomon; and behold, ⁸a greater than Solomon is here. 32 The men of Ninevel shall stand up in the judgment with this generation, and shall condemn it: for they repented at the preaching of Jonah; and behold, a greater than Jonah is here. 33 No "man, when he hath

lighted a lamp, putteth it in a cellar, neither under the bushel. but on the stand, that they which enter in may see the light. 34 The lamp of thy body is thine eye: when thine eye is single, thy whole body also is full of light; but when it is evil, thy body also is full of darkness. 35 Look therefore whether the light that is in thee be not darkness. 36 If therefore thy whole body be full of light, having no part dark, it shall be wholly full of light, as when the lamp with its bright shining doth give thee light.

37 Now as he spake, a Pharisee asketh him to dine with him: and he went in, and sat down to 38 And when the Pharisee saw it, he marvelled that he had not first *bathed himself be-

7 Or, itself 8 Gr. more than, 9 Gr. breakfast,

and denounced : - Six Woes. His Enemies seek to ensuare him. Charge to the Disciples

35 1 Mt. 23, 4 m Mt. 23, 29 ff.

36 P See Mt.

25. 34 9 Mt. 23. 13

7 Acts 23.

10, 29

See Mt. 10.

20; comp. ch. 21, 15

ch. 21, 15 k Comp. Mic. 6. 8; Rom. 2. 1, 3; 9. 20 l Comp. 1 Tim. 6.

6-10

fore ¹ dinner. 39 And athe Lord said unto him, Now by the Pharisees cleanse the outside of the cup and of the platter; but your in-ward part is full of extortion and wickedness. 40 °Ye foolish ones, did not he that made the outside make the inside also? 41 But ^a give for alms those things which ² are within; and behold, all things are clean unto you.

42 But woe unto you Pharisees! for ye gtithe mint and rue and every herb, and pass over justice and the love of God: but these ought ye to have done, and not to leave the other undone. 43 Woe unto you Pharisees! for ye hove the chief seats in the synagogues, and the salutations in the marketplaces. 44 'Woe unto you! for ye are as the tombs which appear not, and the men that walk

over them know it not.

45 And one of the klawyers answering saith unto him, Teacher, in saying this thou reproachest us also. 46 And he said, Woe unto you klawyers also! for bye load men with burdens grievous to be borne, and ye yourselves touch not the burdens with one of your fingers. 47 ^m Woe unto you! for ye build the tombs of the prophets, and your fathers killed them. So ye are witnesses and consent unto the works of your fathers: for they killed them, and ye build their tombs. 49 Therefore also said "the wisdom of God, "I will send unto them prophets and apostles; and some of them they shall kill and persecute; 50 that the blood of all the prophets, which was shed p from the foundation of the world, may be required of this generation; 51 from the blood of Abel unto the blood of Zachariah, who perished between the altar and the 3 sanctuary: yea, I say unto you, it shall be required of this generation. 52 Woe unto you klawyers! for ye took away the key of knowledge: 'ye entered not in yourselves, and them that were entering in ye hindered.

53 And when he was come out from thence, the scribes and the Pharisees began to ⁴press upon him vehemently, and to provoke him to speak of ⁵many things; 54

¹ Gr. breakfast. ² Or, ye can ³ Gr. hov ⁴ Or, set themselves vehemently against him ⁵ Or, more

a See ch. 7. rlaying wait for him, to catch b Mt. 23, 25 f. ch. 12, 20; 1 Cor. 15. something out of his mouth. d ch. 12. 33;

12 In the mean time, when the many thousands of the multitude were gathered together, d ch. 12. 33; comp. 16. 9 Comp. Mk. 7. 19; Tit, 1. 15 f Mt. 23. 23 g ch. 18. 12 h Mt. 23. 6f.; insomuch that they trod one upon another, he began to 7 say unto his disciples first of all, Beware ye of the leaven of the Pharisees, which h Mt. 23.61.; Mk. 12. 38 f.; ch. 20. 46; comp. 14. 7 i Mt. 23. 27 k ver. 46, 52; see Mt. 22. is hypocrisy. 2 "But there is nothing covered up, that shall not be revealed; and hid, that shall not be known. 3 Wherefore whatsoever ye have said in the darkness shall be heard in the light; and what ye have spoken in the ear in the inner chambers shall be pro-ⁿ Comp. 1 Cor. 1. 24, 30; Col. 2. claimed upon the housetops. 4 And I say unto you ymy friends, Be not afraid of them that kill the o ver. 49-51: comp. Mt. 23, 34body, and after that have no more that they can do. 5 But I will warn you whom ye shall fear: ² Fear him, who after he hath killed hath ⁸ power to cast into ⁹ a hell; yea, I say unto you, Fear 7 Acts 23, 21; ch. 20. 20. Comp. Mk. 3. 2 5 Mk. 12. 13 t Mt. 16. 6, 11 ff.; Mk. 8. 15 w ver. 2-9; Matthew 10. 26-23 him. 6 Are not b five sparrows sold for two pence? and not one of them is forgotten in the sight of God. But the very hairs of your head are all numbered. Fear not: ye are of more value than many spar-10. 26-33 v ch. 8. 17; Mt. 10. 26; Mk. 4. 22 x Mt. 10. 27. rows. 8 And I say unto you, Every one who shall confess ¹⁰ me before men, ¹¹ him shall the Son of man See Mt. 24. also confess d before the angels of God: 9 but he that denieth me in y Jn. 15, 13the presence of men shall be denied z Heb. 10. 31 d in the presence of the angels of a See Mt. 5. God. 10 And every one who shall b Comp. Mt. speak a word against the Son of man, it shall be forgiven him: but unto him that blasphemeth against c See Mt. 10. d Comp. Mt. the Holy Spirit it shall not be forgiven. 11 And when they bring you before "the synagogues, and 10. 32; ch. 15. 10; Rom. 10. 9 e Comp. ch. 9. 26. See Mt. 10. the rulers, and the authorities, be not hanxious how or what ye shall f Comp. Mt. 12, 31, 32; Mk. 3, 28answer, or what ye shall say: 12 for the Holy Spirit shall teach you in g Comp. Mt. 10. 17 h ver. 22. See Mt. 6. 25; 10. 19; Mk. 13. 11; comp. ch. that very hour what ye ought to 13 And one out of the multitude

said unto him, Teacher, bid my brother divide the inheritance with me. 14 But he said unto him, ^kMan, who made me a judge or a divider over you? 15 And he said unto them, 'Take heed, and keep yourselves from all covetousness:

6 Gr. the myriads of. 7 Or, say unto his disciples, First of all be-ware ye 8 Or, authority 9 Gr. Gehenna. 10 Gr. in me. 11 Gr. in him.

Of Covetousness; the Rich Fool. Of Earthly Anxiety: the True Treasure, Watchfulness enjoined, Of Faithful and

1 for a man's life consisteth not in l the abundance of the things which he possesseth. 16 And he spake a parable unto them, saying, The ground of a certain rich man brought forth plentifully: 17 and he reasoned within himself, saying, What shall I do, because I have not where to bestow my fruits? 18 And he said, This will I do: I will pull down my barns, and build greater; and there will I bestow all my grain and my goods. 19 And I will say to my goods. 19 And I will say soul, 2 Soul, 4 thou hast much soul, 2 Soul, 4 thou hast much years; ² soul, ² Soul, ^a thou hast much goods laid up for many years; take thine ease, eat, drink, be merry. 20 But God said unto merry. 20 But God said unto him, Thou foolish one, this night cis thy soul required of thee; and d the things which thou hast prepared, whose shall they be? 21 So is he that clayeth up treasure for himself, and is not rich toward God.

22 And he said unto his disciples, Therefore I say unto you, Be not anxious for your 4 life, what ye shall eat; nor yet for your body, what ye shall put on. 23 For the ilife is more than the food, and the body than the raiment. 24 Consider the gravens, that they sow not, neither reap; which have no store-chamber nor barn; and God feedeth them: of how much more value are ye than the birds! 25 And which of you by being anxious can add a 'cubit unto 5 the measure of his life? 26 If then ye are not able to do even that which is least, why are ye anxious concerning the rest? 27 Consider the lilies, how they grow: they toil not, neither do they spin; yet I say unto you, Even & Solomon in all his glory was not arrayed like one of these. 28 But if God doth so clothe the grass in the field, which to-day is, and to-morrow is cast into the oven; how much more shall he clothe you, O ye of little faith? 29 And seek not ye what ye shall eat, and what ye shall drink, neither be ye mof doubtful mind. 30 For all these things do the nations of the world seek after: but your Father knoweth that ye have need of these things. 31 Yet seek ye his king-

^a Comp. Eccl 11, 9; Ecclus. 11. 19 b Jer. 17. 11; ch. 11. 40 c Job 27. 8 d Ps. 39. 6 ver. 33 ver. 22-31: Mutthew 6. 25-33 g Job 38. 41 ver. 18 i Comp. Ps. 39. 5 k 1 K. 10. 4-7 l See Mt. 6. m Comp. Mt.

n See Mt. 6. o See Mt. 14. ^p Comp. Jn. 21, 15-17

21. 15-17 ^q Comp. Eph. 1. 5, 9 ^r See Mt. 19. 21; ch. 18. 22; comp. 11. 8 Mt. 6. 20:

comp. ver. t Mt. 6, 21 t Mt. 6. 21 ver. 35, 36: comp. Mt. 25. 1 ff. v Comp. Eph. 6. 14; 1 Pet. 1. 13 2 See Mt. 24.

y ch. 17. 8; Jn. 13. 4 z See Mt. 24.

a ver. 39, 40: Matthew 24. 43, 44 b Mt. 6. 19 ^c Comp. ch. 21, 36; Mk. 13, 33

d Comp. ver. 47, 48 See ch. 7. 13

f ver. 42-46: Matthew 24, 45-51 g Comp. Mt. 24, 45; ch. 16, 1 ff. h ver. 42

dom, and "these things shall be added unto you. 32 Fear not, plittle flock; for it is q your Father's good pleasure to give you the kingdom. 33 r Sell that which ye have, and give alms; make for yourselves purses which wax not old, a treasure in the heavens that faileth not, where no thief draweth near, neither moth destroyeth. 34 For where your treasure is, there will your heart be also.

35 "Let your 'loins be girded about, and your lamps burning; 36 and be ye yourselves like unto men looking for their lord, when he shall return from the marriage feast; that, when he cometh and knocketh, they may straightway open unto him. 37 Blessed are those ⁷ servants, whom the lord those ⁷ servants, and find the lord the l when he cometh shall find watching: verily I say unto you, that he shall gird himself, and make them sit down to meat, and shall come and serve them. 38 And if he shall come in the zeeond watch, and if in the zthird, and find them so, blessed are those servants. 39 ^{8 a} But know this, that if the master of the house had known in what hour the thief was coming, he would have watched, and not have left his house to be 9 b broken through. 40 °Be ye also ready: for in an hour that ye think not the Son of man cometh.

41 And Peter said, Lord, speakest thou this parable unto us, or even "unto all? 42 And "the Lord said, Who then is 10 the faithful and wise gsteward, whom his lord shall set over his household, to give them their portion of food in due season? 43 Blessed is that 11 h servant, whom his lord when he cometh shall find so doing. 44 Of a truth I say unto you, that he will set him over all that he hath. 45 But if that "servant shall say in his heart, My lord delayeth his coming; and shall begin to beat the menservants and the maidservants, and to eat and drink, and to be drunken; 46 the lord of that " servant shall come in a day when he expecteth not, and in an hour when he knoweth not, and shall 12 cut him asunder, and appoint his portion with the unfaithful. 47 And that

² Or, life ⁴ Or, soul 6 Many ancient authorities read the kingdom

 ⁷ Gr. bondservants.
 8 Or. But this ye know
 9 Gr. digged through.
 10 Or, the faithful steward, the wise man whom
 11 Gr. bondservant.

[&]amp;c. 12 Or, severely scourge him

Unfaithful Servants. Jesus the Divider. The Signs of the Times. Call to Repentance. The Barren Fig Tree. A Cure on the

¹ servant, who knew his lord's will, and made not ready, nor did according to his will, shall be a beaten with many stripes; 48 but he that have have have had had be beaten with few stripes. And to whomsoever much is given, of him shall much be required: and to whom they commit much, of him will they ask the more.

49 I came to cast fire upon the earth; and what do I desire, if it is already kindled? 50 But I have a baptism to be baptized with; and how am I straitened till it be accomplished! 51 Think ye that I am come to give peace in the earth? I tell you, Nay; but rather division: 52 for there shall be from henceforth five in one house divided, three against two, and two against three. 53 They shall be divided, father against son, and son against father; mother against her mother; mother in law against her daughter in law, and daughter in law against her haw against her mother in law, and daughter in law against her mother in law, and daughter in law against her mother in law.

54 And he said to the multitudes also, "When ye see a cloud rising in the west, straightway ye say, There cometh a shower; and so it cometh to pass. 55 And when ye see a south wind blowing, ye say, There will be a 3h scorching heat; and it cometh to pass. 56 Ye hypocrites, 'ye know how to 'interpret the face of the earth and the heaven; but how is it that ye know not how to 'interpret this time? 57 And k why even of yourselves judge ye not what is right? 58 For 'as thou art going with thine adversary before the magistrate, on the way give diligence to be quit of him; lest haply he drag thee unto the judge, and the judge shall deliver thee to the 'officer, and the 'officer shall cast thee into prison. 59 I say unto thee, Thou shalt by no means come out thence, till thou have paid the very last "mite."

Now there were some present at that very season who told him of the Galilæans, whose blood "Pilate had mingled with their sacrifices. 2 And he answered and said unto them, "Think ye that these Galilæans were sinners above all the Galilæans, because they have

1 Or. bondservant.
2 Or, how would I that it were already kindled!
3 Or, hot wind 4 Gr. prove. 5 Gr. exactor.

^a Dt. 25. 2 ^b Lev. 5. 17; Num. 15. 29 f. ^c Comp. Mt. 13. 12 ^d Mk. 10. 38 ^e ver. 51–53; Matthew 10. 34–36 Mt. 10. 21 ^g Comp. Mt. 16. 2 f. ^h Comp. Mt. 20. 12 ^e Mt. 16. 2 ^e Komp. Mt.

21. 30 t ver. 58, 59: Matthew 5. 25, 26 m Mk. 12. 42 n See Mt. 27. 2 Comp. Jn. 9. 2 f.

P Is. 8, 6 (comp. Neh. 3, 15); Jn. 9, 7, 11 G Comp. Mt. 6, 12; ch. 11, 4 Mt. 21, 19 Mt. 3, 10; 7, 19; ch. 3, 9

^t See Mt. 4. ²³ ^u ver. 16

υ See Mk. 5.

x See Mt. 9.8 y See Mk. 5. 22 c Comp. Mt. 12. 2; ch. 14. 3 Ex. 20. 9; Dt. 5. 13

^b See ch. 7.

c ch. 14. 5

d Comp. ch. 19.9 see Mt. 4. 10; comp. ver. 11

fch. 18, 43

g ver. 18, 19: Matthew 13 31, 32; Mark 4. 30-32 h See Mt. 13. 24; ver. 20 suffered these things? 3 I tell you, Nay: but, except ye repent, ye shall all in like manner perish. 4 Or those eighteen, upon whom the tower in **Siloam fell, and killed them, think ye that they were **goffenders above all the men that dwell in Jerusalem? 5 I tell you, Nay: but, except ye repent, ye shall all likewise perish.

6 And he spake this parable; A certain man had a fig tree planted in his vineyard; and he came seeking fruit thereon, and found none. 7 And he said unto the vinedresser, Behold, these three years I come seeking fruit on this fig tree, and find none: cut it down; why doth it also cumber the ground? 8 And he answering saith unto him, Lord, let it alone this year also, till I shall dig about it, and dung it: 9 and if it bear fruit thenceforth, well; but if not, thou shalt cut it down.

10 And he was teaching in one of the synagogues on the sabbath 11 And behold, a woman that had "a spirit of infirmity eighteen years; and she was bowed together, and could in no wise lift herself up. 12 And when Jesus saw her, he called her, and said to her, Woman, thou art loosed from thine infirmity. 13 And he "laid his hands upon her: and immediate her." ately she was made straight, and glorified God. 14 And the ruler of the synagogue, being moved with indignation because Jesus had healed on the sabbath, answered and said to the multitude, a There are six days in which men ought to work: in them therefore come and be healed, and not on the day of the sabbath. 15 But bthe Lord answered him, and said, Ye hypocrites, doth not each one of you on the sabbath loose his ox or his ass from the 'stall, and lead him away to watering! 16 And ought not this woman, being a daughter of Abraham, whom Satan had bound, lo, these eighteen years, to have been loosed from this bond on the day of the sabbath? 17 And as he said these things, all his adversaries were put to shame: and fall the multitude rejoiced for all the glorious things that were done by him.

18 "He said therefore, "Unto what is the kingdom of God like? and whereunto shall I liken it?

6 Gr. debtors. 7 Gr. manger.

Sabbath defended. The Narrow Door. Lament over Jerusalem. Jesus heals on the Sabbath. Lesson for Guests. Lesson

30

11.9

19 It is like unto a grain of mustard seed, which a man took, and cast into his own garden; and it grew, and became a tree; and the birds of the heaven lodged in the branches thereof.

20 And again he said, a Whereunto shall I liken the kingdom of God? 21 bIt is like unto leaven, which a woman took and hid in three measures of meal, till it

was all leavened.

22 And he went on his way through cities and villages, teaching, and diourneying on unto Jerusalem. 23 And one said unto him Lord, are they few that are saved? And he said unto them, 24 °Strive to enter in by the narrow door: for many, I say unto you, shall seek to enter in, and shall not be 2 able. 25 When once the master of the house is risen up, and hath shut to the door, and ye begin to stand without, and to knock at the door, saying, Lord, open to us; and he shall answer and say to you, 'I know you not whence ye are; 26 then shall ye g begin to say, We did eat and drink in thy presence, and thou didst teach in our streets; 27 and he shall say, I tell you, E know not whence ye are; depart from me, all ye workers of iniquity. 28 m There shall be the weeping and the gnashing of teeth, when ye shall see Abraham, and Isaac, and Jacob, and all the prophets, in the kingdom of God, and yourselves cast forth without. 29 And they " shall come from the east and west. and from the north and south, and shall sit down in the kingdom of God. 30 And behold, there are last who shall be first, and there are first who shall be last.

31 In that very hour there came certain Pharisees, saying to him, Get thee out, and go hence: for Herod would fain kill thee. 32 And he said unto them, Go and say to that fox, Behold, I cast out demons and perform cures to-day and to morrow, and the third day I 4 qam perfected. 33 Nevertheless I must go on my way to-day and to-morrow and the day following: for it cannot be that a prophet perish out of Jerusalem. 34 O Jerusalem, Jerusalem, that killeth the proph-

^a See Mt. 13. 24; ver. 20 ^b ver. 20, 21: Matthew unto her! how often would I have gathered thy children together, "even as a hen gathereth her own brood under her wings, and ye would not! 35 Behold, your house c See Mt. 13. d See ch. 9. is left unto you desolate: and I say unto you, Ye shall not see me, until 51 Mt. 7. 13 ^e Mt. 7. 13 f Mt. 25. 10 g See ch. 3. 8 h Mt. 25. 11; comp. 7. 22 i ver. 27; Mt. 7. 23; 25. 12 ye shall say, Blessed is he that cometh in the name of the Lord.

14 And it came to pass, when he went into the house of one of the rulers of the Pharisees on a sabbath to eat bread, that *they were watching him. 2 And behold, there was before him a certain man that had the dropsy. 3 And Jesus yanswering spake unto the 'lawyers and Pharisees. saying, a Is it lawful to heal on the sabbath, or not? 4 But they held their peace. And he took him, and healed him, and let him go. 5 And he said unto them, b Which of you shall have 5 an ass or an ox fallen into a well, and will not straightway draw him up on a sabbath day? 6 And they could not answer again unto these things.

7 And he spake a parable unto those that were bidden, when he marked how dthey chose out the chief seats; saying unto them, 8 When thou art bidden of any man to a marriage feast, 6 e sit not down in the chief seat; lest haply a more honorable man than thou be bidden of him, 9 and he that bade thee and him shall come and say to thee, Give this man place; and then thou shalt begin with shame to take the lowest place. 10 But when thou art bidden, go and sit down in the lowest place; that when he that hath bidden thee cometh, he may say to thee, Friend, go up higher: then shalt thou have glory in the presence of all that isit at meat with thee. 11 g For every one that exalteth himself shall be humbled; and he that humbleth himself shall be exalted.
12 And he said to him also that

had bidden him, When thou makest a dinner or a supper, call not thy friends, nor thy brethren, nor thy kinsmen, nor rich neighbors; lest haply they also bid thee again, and a recompense be made thee. 13 But when thou makest a feast, bid the poor, the maimed, the lame, the blind: 14 and thou shalt be

k ver. 25 l Mt. 25, 41 m See Mt. 8. ⁿ Mt. 8. 11 ^o See Mt. 19. p See Mt. 14. P See Mt. 14, 1; ch. 3, 1; 9, 7; 23, 7 9 Comp. Heb. 2, 10; 5, 9; 7, 28 r Comp. Jn. 8 See Mt. 21. 11 t ver. 34, 35: Matthew 23. 37-39; comp. ch. 19. 41 ^u See Mt. 23. 37 v Ps. 118. 26; Ps. 118. 26; Mt. 21. 9; ch. 19. 38 See Mk. 3. 2 V See Acts 3. 12 See Mt. 22. a Comp. Mt. 12. 2; ch. 13. 14 b ch. 13. 15 c See Mt. 22. 46; comp. ch. 20, 40 d See Mt. 23. 6 Comp. Prov. 25. 6, 7 / See ch. 3, 8

g ch. 18, 14; Mt. 23, 12

ets, and stoneth them that are sent 1 See marginal note on Mt. 13, 33, 2 Or, able, when once 3 Gr. recline.

² Or, able, when once 4 Or, end my course

⁵ Many ancient authorities read a son. ch. 13. 15. Gr. recline not. 7 Gr. recline. Comp. ch. 7. 36, 37, marg.

for Hosts. The Slighted Invitation. Discipleship exacting. God's Interest in Sinners : - The Lost Sheep ; the Lost Piece

blessed; because they have not wherewith to recompense thee: for thou shalt be recompensed in a the

resurrection of the just.

15 And when one of them that 1 sat at meat with him heard these things, he said unto him, b Blessed is he that shall eat bread in the kingdom of God. 16 But he said unto him, A certain man made a great supper; and he bade many: 17 and he sent forth his 2 servant at supper time to say to them that were bidden, Come; for all things are now ready. 18 And they all with one consent began to make excuse. The first said unto him, I have bought a field, and I must have bought a field, and I must needs go out and see it; I pray thee have me excused. 19 And another said, I have bought five yoke of oxen, and I go to prove them; I pray thee have me excused. 20 And another said, "I have married a wife, and therefore I cannot come. 21 And the 2 servant came, and told his lord these things. Then the master of the bayes being angrey said to his 2 servant came, and told his lord these things. house being angry said to his 2 servant, Go out quickly into the streets and lanes of the city, and bring in hither the poor and maimed and blind and lame. 22 And the servant said, Lord, what thou didst command is done, and yet there is room. 23 And the lord said unto the 2 servant, Go out into the highways and hedges, and constrain them to come in, that my house may be filled. 24 For I say unto you, that none of those men that were bidden shall taste

of my supper.

25 Now there went with him great multitudes; and he turned, and said unto them, 26 °If any man cometh unto me, and hateth not his own father, and mother, and wife, and children, and brethren, and sisters, yea, and his own life also, he cannot be my disciple. 27 Whosoever doth not bear his own cross, and come after me, cannot be my disciple. 28 For which of you, desiring to build a tower, doth not first sit down and count the cost, whether he have wherewith to complete it? 29 Lest haply, when he hath laid a foundation, and is not able to finish, all that behold begin to mock him, 30 saying, This man began to

2 Gr. bondservant.

^a Comp. Jn. 5. 29; Acts 24. 15; Rev. 20. 4, 5 (?) b Comp. Rev. 19. 9 c ver. 16-24: comp. Mt. 22. 2-14 d Dt. 24.

5; comp. 1 Cor. 7. 33 6 Mt. 10. 37 f. f See Mt. 10.

^g Comp. Phil. 3. 7; Heb. 11. 26 h Mt. 5. 13; Mk. 9. 50

i See Mt. 11.

k Comp. ch.

¿ See Mt. 9.

m ver. 4-7: comp. Mt. 18. 12-14

ⁿ Comp. ver. 7; Mt. 10. 32

build, and was not able to finish. 31 Or what king, as he goeth to encounter another king in war, will not sit down first and take counsel whether he is able with ten thousand to meet him that cometh against him with twenty thousand? 32 Or else, while the other is yet a great way off, he sendeth an ambassage, and asketh conditions of peace. 33 So therefore whosoever he be of you that grenounceth not all that he hath, he cannot be my disciple. 34 Salt therefore is good: but hif even the salt have lost its savor, wherewith shall it be seasoned? 35 It is fit neither for the land nor for the dunghill: men cast it out. 'He that hath ears to hear, let him hear.

Now all the 3k publicans and sinners were drawing near unto him to hear him. 2 And both the Pharisees and the scribes murmured, saying, This man receiveth sinners, and teateth with

them.

3 And he spake unto them this parable, saying, 4 "What man of you, having a hundred sheep, and having lost one of them, doth not leave the ninety and nine in the wilderness, and go after that which is lost, until he find it? 5 And when he hath found it, he layeth it on his shoulders, rejoicing. 6 And when he cometh home, he calleth together his friends and his neighbors, saying unto them, Rejoice with me, for I have found my sheep which was lost. 7 I say unto you, that even so there shall be joy in heaven over one sinner that repenteth, more than over ninety and nine righteous persons, who need no repentance.

8 Or what woman having ten ⁴pieces of silver, if she lose one piece, doth not light a lamp, and sweep the house, and seek diligently until she find it? 9 And when she hath found it, she calleth together her friends and neighbors, saying, Rejoice with me, for I have found the piece which I had lost. 10 Even so, I say unto you, there is joy "in the presence of the angels of God over one sinner that repenteth.

11 And he said, A certain man had two sons: 12 and the younger

¹ Gr. reclined. Comp. ch. 7. 36, 37, marg.

³ See marginal note on ch. 3. 12. ⁴ Gr. drachma, a coin worth about eight pence, or sixteen cents.

of Silver; the Prodigal Son. The Unrighteous Steward

of them said to his father, Father, give me "the portion of "thy substance that falleth to me. And he divided unto them his "living. 13 And not many days after, the younger son gathered all together and took his journey into a far country; and there he wasted his substance with riotous living. 14 And when he had spent all, there arose a mighty famine in that country; and he began to be in want. 15 And he went and joined himself to one of the citizens of that country; and he sent him into his fields to feed swine. 16 And he would fain have filled his belly with 3 the husks that the swine did eat: and no man gave unto him. 17 But when he came to himself he said, How many hired servants of my father's have bread enough and to spare, and I perish here with hunger! 18 I will arise and go to my father, and will say unto him, Father, I have sinned against heaven, and in thy sight: 19 I am no more worthy to be called thy son: make me as one of thy hired servants. 20 And he arose, and eame to his father. But while he was yet afar off, his father saw him, and was moved with compassion, and ran, and fell on his neek, and kissed him. 21 And the son said unto him, Father, I have sinned against heaven, and in thy sight: I am no more worthy to be called thy son 5. 22 But the father said to his ⁶ servants, Bring forth quickly d the best robe, and put it on him; and eput a ring on his hand, and shoes on his feet: 23 and bring the fatted calf, and kill it, and let us eat, and make merry: 24 for this my son was dead, and is alive again; he was lost, and is found. And they began to be merry. 25 Now his elder son was in the field: and as he came and drew nigh to the house, he heard music and dancing. 26 And he music and dancing. 20 And he called to him one of the servants, and inquired what these things might be. 27 And he said unto him, Thy brother is come; and thy father hath killed the fatted ealf, because he hath received him safe and sound. 28 But he was angry, 1 Gr. the.

of thy hired servants. See ver. 19.

^a Dt. 21, 17 ^b See Mk. 12. 44; ver. c Gen. 45

14; 46, 29 Acts 20, 37 d Comp. Zech. 3, 4; Rev. 6, 11 © Comp. Gen. 41, 42 f ver. 32; Mt. 8, 22; ch. 9. 60; 1 Tim. 5. 6; Eph. 2. 1, 5; 5. 14; Col. 2. 13; comp. Rom. 11, 15

g ver. 12. Comp. Prov. 29. 3 h See ver. 24

i ch. 15, 13

k See Mt. 12. 32; ch. 20.

1 Jn. 12, 36;

Eph. 5, 8; 1 Th. 5, 5 ^m Comp. Mt. 19. 21; ch. 11. 41; 12.

ⁿ ver. 11, 13; Mt. 6, 24

Comp. ver. 4 p Mt. 25. 21,

and would not go in: and his father came out, and entreated him. 29 But he answered and said to his father, Lo, these many years do I serve thee, and I never transgressed a commandment of thine; and yet thou never gavest me a kid, that I might make merry with my friends: 30 but when this thy son came, who hath devoured thy gliving with harlots, thou killedst for him the fatted ealf. 31 And he said unto him. ⁷Son, thou art ever with me, and all that is mine is thine. 32 But it was meet to make merry and be glad: for this thy brother was "dead, and is alive again; and was

lost, and is found.

And he said also unto the disciples, There was a certain rich man, who had a steward; and the same was accused unto him that he was 'wasting his goods. 2 And he called him, and said unto him, What is this that I hear of thee? render the account of thy stewardship: for thou eanst be no longer steward. 3 And the steward said within himself, What shall I do, seeing that my lord taketh away the stewardship from me? I have not strength to dig; to beg I am ashamed. 4 I am resolved what to do, that, when I am put out of the stewardship, they may receive me into their houses. 5 And calling to him each one of his lord's debtors, he said to the first, How much owest thou unto my lord? 6 And he said, A hundred measures of oil. And he said unto him, Take thy bond, and sit down quickly and write fifty. 7 Then said he to another, And how much owest thou? And he said, A hundred 10 measures of wheat. He saith unto him, Take thy bond, and write fourscore. 8 And his lord commended 11 the unrighteous steward because he had done wisely: for the sons of *this 12 world are for their own generation wiser than the sons of the light. 9 And I say unto you, "Make to yourselves friends 13 by means of the "mammon of unrighteousness; that, when it shall fail, othey may receive you into the eternal taber-10 PHe that is faithful in nacles.

7 Gr. Child.
8 Gr. baths, the bath being a Hebrew measure.
See Ezek. 45, 10, 11, 14.
10 Gr. cors, the cor being a Hebrew measure.
See Ezek. 45, 14.
11 Gr. the steward of unrightcoursess.
12 Or, age

² Many ancient authorities read have been filled.

2 Gr. the pods of the carob tree.

4 Gr. kissed him much. See ch. 7. 38, 45.

5 Some ancient authorities add make me as one

Pharisaic Self-righteousness. Of Divorce. The Rich Man and Lazarus. Of Stumbling-blocks. Of Faith

a very little is faithful also in much: and he that is unrighteous in a very little is unrighteous also in much. 11 If therefore ye have not been faithful in the unrighteous a mammon, who will commit to your trust the true riches? 12 And if ye have not been faithful in that which is another's, who will give you that which is 'your own! 13 'No'servant can serve two masters: for either he will hate the one, and love the other; or else he will hold to one, and despise the other. Ye cannot serve God and a mammon.

14 And the Pharisees, who were lovers of money, heard all these things; and they "scoffed at him. 15 And he said unto them, Ye are they that e justify yourselves in the sight of men; but God knoweth your hearts: for that which is exalted among men is an abomination in the sight of God. 16 g The law and the prophets were until John: from that time h the gospel of the kingdom of God is preached, and every man entereth violently into it. 17 But it is easier for heaven and earth to pass away, than for one tittle of the law to fall.

18 Every one that putteth away his wife, and marrieth another, committeth adultery: and he that marrieth one that is put away from a husband committeth adultery.

19 Now there was a certain rich man, and he was clothed in purple and fine linen, ⁴faring sumptuously every day: 20 and a certain beggar named Lazarus 'was laid at his gate, full of sores, 21 and desiring to be fed with the crumbs that fell from the rich man's table; yea, even the dogs came and licked his 22 And it came to pass, that the beggar died, and that he was carried away by the angels into Abraham's bosom: and the rich man also died, and was buried.
 And in "Hades he lifted up his eyes, being in torments, and seeth Abraham afar off, and Lazarus in his bosom. 24 And he cried and said, Father Abraham, have mercy on me, and send Lazarus, that he may dip the tip of his finger in water, and cool my tongue; for I am in anguish in pthis flame. But Abraham said, ⁵Son, remember

^a ver. 9 ^b Mt. 6, 24 ^c 2 Tim. 3, 2 ^d ch. 23, 35 ^e ch. 10, 29; comp. ch. 18. 9, 14 f1 S. 16. 7; Prov. 21. 2; Rom. 8. 27; see Acts 1. g Mt, 11. 12 f. h Comp. Mt. 4. 23 i Mt. 5. 18 k See Mt. 5. ¿ Comp. Acts 3, 2 m Comp. Jn. 13, 23; 1. 18 ⁿ See Mt. 11. 23 o ver. 30; comp. ch. 3. 8; 19, 9 p Mt. 25, 41 q Comp. ch. r Acts 2, 40; 7 Acts 2, 40; 8, 25; 10, 42; 18, 5; 20, 21 ff.; 23, 11; 28, 23; Gal. 5, 3; Eph. 4, 17; 1 Th. 2, 11; 4, 6 8 Comp. ch. 4, 17; Acts 15, 21; Jn. 5, 45-47 tyer. 24; comp. ch.

^u Mt. 18. *t*; comp. 1 Cor. 11. 19; 1 Tim. 4. 1 ^v Mt. 18. 6; Mk. 9. 42; comp. 1 Cor. 8, 12 x See Mt. 18.

comp. ch. 3. 8; 19. 9 w Mt. 18. 7;

y Mt, 18, 21 f. ² See Mk. 6. 30 a See ch. 7. b Mt. 13. 31; 17. 20; Mk. 4. 31; ch. 13. 19

^c Comp. ch. 19. 4 (?) d Comp. ch. 12. 37

that q thou in thy lifetime re-ceivedst thy good things, and Lazarus in like manner evil things: but now here he is comforted, and thou art in anguish. 26 And 6 besides all this, between us and you there is a great gulf fixed, that they that would pass from hence to you may not be able, and that none may cross over from thence to us. 27 And he said, I pray thee therefore, father, that thou wouldest send him to my father's house; 28 for I have five brethren; that he may testify unto them, lest they also come into this place of torment. 29 But Abraham saith, They have Moses and the prophets; let them hear them. 30 And he said, Nay, father Abraham: but if one go to them from the dead, they will repent. 31 And he said unto him, If they hear not Moses and the prophets, neither will they be persuaded, if one rise from the dead.

And he said unto his dis-17 ciples, "It is impossible but that occasions of stumbling should come; but woe unto him, through. whom they come! 2 "It were well for him if a millstone were hanged about his neck, and he were thrown into the sea, rather than that he should cause one of these little ones to stumble. 3 Take heed to yourselves: * if thy brother sin, rebuke him; and if he repent, forgive him. 4 And if he sin against thee y seven times in the day, and seven times turn again to thee, saying, I repent;

thou shalt forgive him.

5 And the apostles said unto ^a the Lord, Increase our faith. 6 And ^a the Lord said, If ye had faith as ba grain of mustard seed, ye would say unto this 'sycamine tree, Be thou rooted up, and be thou planted in the sea; and it would obey you. 7 But who is there of you, having a 'servant plowing or keeping sheep, that will say unto him, when he is come in from the field, Come straightway and sit down to meat; 8 and will not rather say unto him, "Make ready wherewith I may sup, and gird thyself, and serve me, till I have eaten and drunken; and afterward thou shalt eat and drink? 9 Doth he thank the ⁷ servant because he did the things that were commanded? 10 Even so ye also, when ye shall have done all the 6 Or, in all these things 7 Gr. bondservant.

¹ Some ancient authorities read our own.

Gr. household-servont.
Gr. fousehold-servont.
Gr. good tidings: comp. ch. 3. 18.
Gr. iving in mirth and splendor every day
Gr. Child.

The Samaritan Leper. The Coming of the Kingdom. The Importunate Widow and the Unrighteons Judge

things that are commanded you, say, We are unprofitable 1 servants; we have done that which it was our

duty to do.

11 And it came to pass, 2 as they were an the way to Jerusalem, that he was passing along the borders of Samaria and Galilee. 12 And as he entered into a certain village, there met him ten men that were lepers, who 'stood afar off: 13 and they lifted up their voices, saying, Jesus, ^a Master, have merey on us. 14 And when he saw them, he said unto them, ^cGo and show yourselves unto the priests. And it came to pass, as they went, they were cleansed. 15 And one of them, when he saw that he was healed, turned back, with a loud voice glorifying God; 16 and he fell upon his face at his feet, giving him thanks: and he was a g Samaritan. 17 And Jesus answering said, Were not the ten cleansed? but where are the nine? 18 4Were there none found that returned to 'give glory to God, save this 'stranger? 19 And he said unto him, Arise, and go thy way: hthy faith hath 'made thee whole. 20 And being asked by the Phari-

sees, when the kingdom of God cometh, he answered them and said, The kingdom of God cometh not with * observation: 21 neither shall they say, Lo, here! or, There! for lo, the kingdom of God is within

you.

22 And he said unto the disciples, ^m The days will come, when ye shall desire to see one of the days of the Son of man, and ye shall not see it. 23 "And they shall say to you, Lo, there! Lo, here! go not away, nor follow after them: 24 of or as the lightning, when it lightning them. eneth out of the one part under the heaven, shineth unto the other part under heaven; so shall the Son of man be sin his day. 25 PBut first must he suffer many things and be rejected of this generation. 26 And as it came to pass in the days of Noah, even so shall it be also in the days of the Son of man. 27 They ate, they drank, they married, they were given in marriage, until the day that Noah entered

2 Or, as he was 1 Gr. bondservants.

α See ch. 9. b Comp. ch. 9. 52 if.; Jn. 4. 3 f. Lev. 13. 45 f. d See ch. 5. 5 ch. 5. 14. See Mt. 8. 4 See Mt. g See Mt. h See Mt. 9. 22; ch. 18. i ch. 19, 11; Acts 1. 6 k Comp. ch. 14. 1 (Gr.) 14. I (Gr.)

l ver. 23

M. Mt. 9. 15;
Mk. 2. 20;
ch. 5. 35

Mt. 13. 21;
Mk. 13. 21; comp. ch. 21. 8 O Mt. 24. 27 P Comp. Mt. 16. 21; ch. 9. 22 q ver. 26, 27: Ma'thew r Gen. 7

⁸ Gen. 19 ^t 1 Cor. 1. 7; ² Th. 1. 7; ¹ Pet. 1. 7; ² comp. Col. ³ 4; ¹ Jn. ² 28; ¹ Pet. 4. ¹³; Mt. 16. ²⁷
^u Mt. 24. 17,
18; Mk.
13. 15 f.; comp. ch. 21, 21 V Gen 19, 26 x See Mt. 10. y Mt. 24, 41 ^z See Mt. 24, 28 ^a Comp. ch. 11. 5 10 b Sec 2 Cor. c ver. 4;

8 Gen. 19

comp. ch. 20, 13; Heb. 12, 9 d Comp. ch. e 1 Cor. 9.

f Sce ch. 7.

9 Rev. 6, 10 h Mt. 24, 22; Rom. 8, 30; Col. 3, 12; 2 Tim. 2, 10; Tit. 1, 1 ; 2 Pet. 3, 9

into the ark, and the flood came, and destroyed them all. 28 Likewise even as it came to pass in the days of Lot; they ate, they drank, they bought, they sold, they planted, they builded; 29 but in the day that Lot went out from Sodom it rained fire and brimstone from heaven, and destroyed them all: 30 after the same manner shall it be in the day that the Son of man is revealed. 31 In that day, he that shall be "on the housetop, and his goods in the house, let him not go down to take them away: and let him that is in the field likewise not return back. 32 "Remember Lot's wife. 33 "Whosoever shall seek to gain his life shall lose it: but whosoever shall lose his life shall ⁹ preserve it. 34 I say unto you, In that night there shall be two men on one bed; the one shall be taken, and the other shall be left. 35 There shall be two women grinding together; the one shall be taken, and the other shall be left. 10 37 And they answering say unto him, Where, Lord? And he said unto them, Where the body is, thither will the "eagles also be

18 And he spake a parable unto them to the end that they "ought always to pray, and not to b faint; 2 saying, There was in a city a judge, who feared not God, and regarded not man: 3 and there was a widow in that city; and she came oft unto him, saying, ¹² Avenge me of mine adversary. 4 And he would not for a while: but afterward he said within himself, Though I fear not God, nor eregard man; 5 yet ^a because this widow troubleth me, I will avenge her, 13 lest she 14 e wear me out by her continual coming. 6 And the Lord said, Hear what ¹⁵ the unrighteous judge saith. 7 And shall not God gavenge his helect, that cry to him day and night, 16 and yet he is longsuffering over them? 8 I say unto you, that he will avenge them speedily. Nevertheless, when the Son of man

gathered together.

⁹ Gr. sare it alive.

¹⁰ Some ancient authorities add ver. 36 There shall be two men in the field; the one shall be taken, and the other shall be left. Mt. 24. 40.

¹¹ Or. rultures

¹² Or. Do me justice of: and so in ver. 5, 7, 8.

¹³ Or. less at last by her coming she wear me out

¹⁴ Gr. bruise.

¹⁵ Gr. the judge of unrighteousness.

¹⁶ Or, and is he slow to punish on their behalf? 9 Gr. save it alive.

¹ Gr. bondservants.
3 Or. through the midst of xc.
4 Or, There were none found ... save this
stranger.
5 Or, alien.
7 Or, in the midst of you.
8 Some ancient authorities omit in his day.

The Pharisee and the Publican. Little Children received. The Peril of Riches. Jesus again foretells his Fate. The Blind Man

cometh, a shall he find I faith on the

earth?

9 And he spake also this parable unto certain who btrusted in themselves that they were righteous, and eset all others at nought: 10 Two men d went up into the temple to pray; the one a Pharisee, and the other a "publican.

11 The Pharisee stood and prayed thus with himself, God, I thank thee, that I am not as the rest of men, extortioners, unjust, adulterers, or even as this publican. 12 I fast twice in the week; I give tithes of all that I get. 13 But the publican, standing afar off, would not lift up so much as his eyes unto heaven, but 'smote his breast, saying, God, 'be thou merciful to me 5 a sinner. 14 I say unto you, This man went down to his house justified rather than the other: * for every one that exalteth himself shall be humbled: but he that humbleth himself shall be exalted.

15 'And they were bringing unto him also their babes, that he should touch them: but when the disciples saw it, they rebuked them. 16 But Jesus called them unto him, saying, Suffer the little children to come unto me, and forbid them not: for ⁶ to such belongeth the kingdom of God. 17 Verily I say unto you, "Whosoever shall not receive the kingdom of God as a little child, he shall in no wise

enter therein.

18 "And a certain ruler asked him, saying, Good Teacher, what shall I do to inherit eternal life! 19 And Jesus said unto him, Why callest thou me good? none is good, save one, even God. 20 Thou knowest the commandments, 7 Do not commit adultery, Do not kill, Do not steal, Do not bear false witness, Honor thy father and mother. 21 And he said, All these things have I observed from my youth up. 22 And when Jesus heard it, he said unto him, One thing thou lackest yet: 'sell all that thou hast, and distribute unto the poor, and thou shalt have ptreasure in heaven: and come, follow me. 23 But when he heard these things, he became exceeding sorrowful; for he was very rich.

2 Gr. the rest.

4 Or, be thou propitiated 5 Or, the sinner 7 Ex. xx. 12-16; Dt. v. 16-20 6 Or, of such is

^a Comp. ch. 17. 26 ff. ^b Comp. ch. 24 And Jesus seeing him said, ^q How hardly shall they that have riches enter into the kingdom of c Comp. Rom. 14. 3, 10 d Acts 3. 1; 2 K. 20. 5, 8; comp. 1 K, 10. 5 Mt, 6. 5; Mk, 11, 25, Comp. Lk. Comp. Lk 22. 41 f Mt. 9. 14 g ch. 11. 42 h Ezr. 9. 6 i ch. 23. 48 k ch. 14. 11; Mt. 23. 12 ver. 15-17: Matthew 19. 13-15;

Mark 10. 13-16 m Mt. 18. 3: 19. 14; Mk. 10, 15; comp. 1 Cor. 14. 20; 1 Pet. 2. 2

n ver. 18-30: Matthew 19. 16-29; Mark 10. 17-30: comp. ch. 10, 25-28 ch. 12, 33;

see Mt. 19. p Mt. 6. 20

q Mt. 19. 23; Mk. 10, 23 f.
7 Mt. 19. 24;
Mk. 10, 25
8 See Mt. 19.

t Comp. ch. 5. 11 ^u Mt. 19. 29; Mk. 10. 29 f.; comp. Mt. 6 33

v See Mt. 12. x ver. 31-33: Matthew 20, 17-19; Mark 10. 32-34

y See ch. 9. ⁵¹
² Ps. 22.; Is.
⁵³.; &c.
^a See Mt. 16.

b See Mk. 9. 32; ch. 9. 45 ver. 35-43: Matthew 20, 29-34; Mark 10.

d Comp. Mt. 20, 29; Mk. 10, 46; ch. 19. 1 e ver. 39; see Mt. 9.

f ver. 38 9 See Mt. 9.

h See Mt. 9.8

God! 25 For it is easier for a camel to enter in through a needle's eye, than for a rich man to enter into the kingdom of God. 26 And they that heard it said, Then who can be saved? 27 But he said, The things which are impossible with men are possible with God. 28 And Peter said, Lo, 'we have left *our own, and followed thee. 29 And he said unto them, Verily I say unto you, "There is no man that hath left house, or wife, or brethren, or parents, or children, for the kingdom of God's sake, 30 who shall not receive manifold more in this time, and in "the "world to come eternal life. 31 And he took unto him the twelve, and said unto them, Be-

hold, we go up to Jerusalem, and all the things that are written through the prophets shall be accomplished unto the Son of man. 32 "For he shall be 10 delivered up unto the Gentiles, and shall be mocked, and shamefully treated. and spit upon: 33 and they shall scourge and kill him: and the third day he shall rise again. 34 And b they understood none of these things; and this saying was hid from them, and they perceived not the things that were said.

35 And it came to pass, as he drew nigh unto Jericho, a certain blind man sat by the way side begging: 36 and hearing a multitude going by, he inquired what this meant. 37 And they told him, that Jesus of Nazareth passeth by. 38 And he cried, saying, Jesus, thou eson of David, have mercy on me. 39 And they that went before rebuked him, that he should hold his peace: but he cried out the more a great deal, Thou son of David, have mercy on me. 40 And Jesus stood, and com-manded him to be brought unto him: and when he was come near. he asked him, 41 What wilt thou that I should do unto thee? And he said, Lord, that I may receive my sight. 42 And Jesus said unto him, Receive thy sight: gthy faith hath ¹¹ made thee whole. 43 And immediately he received his sight, and followed him, "glorifying God:

8 Or, our own homes. See Jn. 19. 27. 9 Or, age 10 Or, betrayed 11 Or, saved thee

³ See marginal note on ch. 3. 12.

at Jericho. Zacchæus the Publican. The Parable of the Pounds. The Triumphal Entry

and all the people, when they saw ! it, gave praise unto God.

And he bentered and was 19 passing through Jericho. 2 And behold, a man called by name Zacchæus; and he was a chief publican, and he was rich. 3 And he sought to see Jesus who he was; and could not for the crowd, because he was little of stature. 4 And he ran on before, and climbed up into a esycomore tree to see him: for he was to pass that way. 5 And when Jesus came to the place, he looked up, and said unto him, Zacchæus, make haste, and come down; for to-day I must abide at thy house. 6 And he made haste, and came down, and received him joyfully. 7 And when they saw it, they all murmured, saying, He is gone in to lodge with a man that is a sinner. 8 And Zaccheus stood, and said unto "the Lord, Behold, Lord, the half of my goods I give to the poor; and if I have ewrongfully exacted aught of any man, I restore fourfold. 9 And Jesus said unto him, To-day is salvation come to this house, forasmuch as he also is ga son of Abraham. 10 For hthe Son of man came to seek and to save that which was lost.

11 And as they heard these things, he added and spake a parable, because the was nigh to Jerusalem, and because they supposed that "the kingdom of God was immediately to appear. 12 He said therefore, 'A certain nobleman went into a far country, to receive for himself a kingdom, and to return. 13 And he called ten 1 servants of his, and gave them ten ²pounds, and said unto them, Trade ye herewith till I come. 14 But his citizens hated him, and sent an ambassage after him, saying, We will not that this man reign over us. 15 And it came to pass, when he was come back again, having received the kingdom, that he commanded these servants, unto whom he had given the money, to be called to him, that he might know what they had gained by 16 And the first came trading. before him, saying, Lord, thy hath made ten pounds pound more. 17 And he said unto him, Well done, thou good ³ servant:

1 Gr. bondservants. ² Mina, here translated a pound, is equal to one hundred drachmas. See ch. 15. 8.
² Gr. bondservant.

a ch. 13, 17; comp. ch. 9, 43; 19, 37 b See ch. 18. ° 1 K. 10. 27 : 1 K. 10. 27; 1 Chr. 27. 28; 2 Chr. 1, 15; 9, 27; Ps. 78, 47; Is. 9, 10; comp. ch. d See ch. 7. ch. 3, 14 (Gr.) Comp. Ex. 22. 1; Lev. 6. 5; Num. 5. 7 See

5. 7 See 2 S. 12. 6 9 Comp. ch. 3. 8; 13, 16; Rom. 4, 16; Gal. 3, 7 h See Mt. 18. 11 marg.
i See ch. 9.

k ch. 17. 20 ver. 12-27: comp. Mt. 25, 14-30

m ch. 16. 19

ⁿ See Mt. 13. 12; ch. 8. 18

o ver. 14

p Comp. Mt. 22. 7; ch. 20. 16

^q Mk. 10. 32

"ver. 29-38: Matthew 21. 1-9; Mark 11. 1-10 See Mt. 21.

tch. 21. 37; Acts 1. 12

^u ver. 35-38: John 12.

12 - 15

because thou wast found m faithful in a very little, have thou authority over ten cities. 18 And the second came, saying, Thy pound, Lord, hath made five pounds. 19 And he said unto him also, Be thou also over five cities. 20 And another came, saying, Lord, behold, here is thy pound, which I kept laid up in a napkin: 21 for I feared thee, because thou art an austere man: thou takest up that which thou layedst not down, and reapest that which thou didst not sow. 22 He saith unto him, Out of thine own mouth will I judge thee, thou wicked 3 servant. Thou knewest that I am an austere man, taking up that which I laid not down, and reaping that which I did not sow; 23 then wherefore gavest thou not my money into the bank, and ⁵I at my coming should have required it with interest? 24 And he said unto them that stood by, Take away from him the pound, and give it unto him that hath the ten pounds. 25 And they said unto him, Lord, he hath ten pounds. 26 "I say unto you, that unto every one that hath shall be given; but from him that hath not, even that which he hath shall be taken away from him. 27 But othese mine enemies, that would not that I should reign over them, bring hither, and pslay them before

28 And when he had thus spoken, he q went on before, going up to

Jerusalem.

29 And it came to pass, when he drew nigh unto Bethphage and Bethany, at the mount that is called Olivet, he sent two of the disciples, 30 saying, Go your way into the village over against you; in which as ye enter ye shall find a colt tied, whereon no man ever yet sat: loose him, and bring him.

31 And if any one ask you, Why
do ye loose him? thus shall ye say,
The Lord hath need of him. 32 And they that were sent went away, and found even as he had said unto them. 33 And as they were loosing the colt, the owners thereof said unto them, Why loose ye the colt? 34 And they said, The Lord hath need of him. And they brought him to Jesus: "and they threw their garments upon the colt, and set Jesus

4 Gr. the other, 5 Or, I should have gone and required

Jesus weeps over Jerusalem. Cleanses the Temple. Jesus' Authority questioned. The Parable of the Husbandmen

thereon. 36 And as he went, they spread their garments in the way. 37 And as he was now drawing nigh, even at the descent of "the mount of Olives, the whole multitude of the disciples began to rejoice and b praise God with a loud voice for all the 1 mighty works which they had seen; 38 saying, Blessed is the King that cometh in the name of the Lord: peace in heaven, and glory in the highest. 39 And some of the Pharisees from the multitude said unto him, Teacher, rebuke thy disciples. 40 And he answered and said, I tell you that, if these shall hold their peace, "the stones will cry out.

41 And when he drew nigh, he saw the city and h wept over it, 42 saying, 2 If thou hadst known in 3 this day, even thou, the things which belong unto 'peace! but now they are hid from thine eyes. 43 For the days shall come upon thee, when thine enemies shall cast up a bank about thee, and compass thee round, and keep thee in on every side, 44 and shall dash thee to the ground, and thy children within thee; and they shall not leave in thee one stone upon another; because thou knewest not "the time of thy visitation. 45 And he entered into the

temple, and began to cast out them that sold, 46 saying unto them, It is written, ⁶ And my house shall be a house of prayer; but ⁷ ye have made it a den of robbers.

47 And phe was teaching daily in the temple. But the chief priests and the scribes and the principal men of the people q sought to destroy him: 48 and they could not find what they might do; for the people all hung upon him, listening.

And it came to pass, on one of the days, as p he was teaching the people in the temple, and preaching the gospel, there tcame upon him the chief priests and the scribes with the elders; 2 and they spake, saying unto him, Tell us: By what authority doest thou these things? or who is he that gave thee this authority? 3 And he answered and said unto

them, I also will ask you a ⁹ question; and tell me: 4 The baptism a See Mt. 21. 1; comp. ver. 29 b ch. 18, 43 c Ps. 118, 26 d See Mt. 2, of John, was it from heaven, or from men? 5 And they reasoned 2; comp. 25, 34 with themselves, saying, lf we shall say, From heaven; he will e ch. 2. 14; say, Why did ye not believe him? comp. Mt. 21. 9 6 But if we shall say, From men; f Comp. Mt. 21, 15 f. all the people will stone us: for g Comp. Hab. 2. 11 they are persuaded that John was h Comp. ch. 13. 34, 35 a "prophet. 7 And they answered, that they knew not whence it was. 8 And Jesus said unto them, i Comp. Eccl. 9, 14; Neither tell I you by what author-

Eccl. 9. 14; Is. 29, 3; 37. 33; Jer. 6. 6; Ezek. 4. 2; 26. 8 k ch. 21. 20 l Mt. 24. 2; Mk. 13. 2; ch. 21. 6 m 1 Pet. 2. 12 ver. 45, 46: Matthew 21. 12-16: 21. 12-16; Mark 11. 15-18; comp. Jn. 2. 13-16 Mt. 21. 13; Mk. 11. 17 P See Mt. 26.

q ch. 20. 19 ver. 1-8: Matthew 21. 23-27; Mark 11. 27-33 ch. 8. 1 t Acts 4. 1;

6. 12

9; comp. ch. 7. 29, 30 v ver. 9-19: Matthew 21, 33-46; Mark 12.

u See Mt. 11.

x ch. 18, 2 (Gr.)

y Comp. ch. 19. 27; see Mt. 21. 41; Mk. 12. 9 ² Rom. 3. 4, 6, 31; 6. 2, 15; 7. 7, 13; 9, 14; 11. 1, 11; 1 Cor. 6. 15; Gal. 2. 17; 3. 21; 6. 14 (Gr.)

a Comp. Eph. 2, 20; 1 Pet. 2, 6

b Mt. 21, 44

ch. 19, 47

ity I do these things.
9 And he began to speak unto the people this parable: A man planted a vineyard, and let it out to husbandmen, and went into another country for a long time. 10 And at the season he sent unto the husbandmen a 10 servant, that they should give him of the fruit of the vineyard: but the husbandmen beat him, and sent him away empty. 11 And he sent yet another 10 servant: and him also they beat, and handled him shamefully and sent him away empty. 12 And he sent yet a third: and him also they wounded, and cast him forth. 13 And the lord of the vineyard said, What shall I do? I will send my beloved son; it may be they will reverence him. 14 But when the husbandmen saw him, they reasoned one with another, saying, This is the heir; let us kill him, that the inheritance may be ours. 15 And they cast him forth out of the vineyard, and killed him. What therefore will the lord of the vineyard do unto them? 16 He will come and y destroy these husbandmen, and will give the vineyard unto others. And when they heard it, they said, 112 God forbid. 17 But he looked upon them, and said, What then is this that is written, 12 The stone which the builders

rejected.

The same was made at the head of the corner?

18 b Every one that falleth on that stone shall be broken to pieces; but on whomsoever it shall fall, it will scatter him as dust.

19 And the scribes and the chief priests sought to lay hands on him in that very hour; and they feared the people: for they per-

¹ Gr. powers. 2 Or. O that thou hadst known 3 Some ancient authorities read this thy day.

2 Some ancient authorities read thy peace.

3 Gr. palisade. 6 Is. Ivi. 7. 7 Jer. vii. 11.

8 Or, good tidings: comp. ch. 3.18

¹¹ Gr. Be it not so. 12 Ps. cxviii, 22. 9 Gr. word. 10 Gr. bondservant.

Captions Questions: -- Pay Tribute to Casar ? Is there a Resurrection ? The Widow's Mites. The Destruction of Jerusalem

a ver. 20-26: Matthew

22. 15-22; Mark 12.

b See Mk. 3.

c ch. 11. 54;

ver. 26 d See Mt. 27.

ech. 23, 2; Mt. 17, 25 f See Mt. 22.

ver. 27-40:

22. 23-33;

Mark 12.

18-27 h See Mt. 12

¹ Mt. 22, 32; Mk. 12, 27 m Comp. Rom. 14, 8 n See Mt. 22.

46; comp. ch. 14. 6 ver. 41-44: Matthew 22. 41-46; Mark 12. 35-37

P See Mt. 9.

q ver. 45-47: Matthew

23. 1-7; Mark 12. 38-40 r ch. 11. 43; comp. 14. 7 ver. 1-4: Mark 12.

41-44 ^t Mk. 12. 42 ^u See Mk.

ver. 5-36: Matthew 24; Mark 13

x See ch. 19.

y See Jn. 8.

²⁴ Comp. ch.

12. 44

17

21; Mk. 12.

ceived that he spake this parable against them. 20 ab And they watched him, and sent forth spies, who feigned themselves to be righteous, that they might take hold of his speech, so as to deliver him up to the rule and to the authority of the governor. 21 And they asked him, saying, Teacher, we know that thou sayest and teachest rightly, and acceptest not the person of any, but of a truth teachest the way of God: 22 Is it lawful for us o to give tribute unto Cæsar. or not? 23 But he perceived their craftiness, and said unto them, 24 Show me a ²denarius. Whose image and superscription hath it? And they said, Casar's. 25 And he said unto them, Then render unto Cæsar the things that are Cæsar's, and unto God the things that are God's. 26 And they were not able to ctake hold of the saying before the people: and they marvelled at his answer, and held their

peace.

27 And there came to him certain of the Sadducees, they that say that there is no resurrection: 28 and they asked him, saying, Teacher, Moses wrote unto us, that if a man's brother die, having a wife, and he be childless, his brother should take the wife, and raise up seed unto his brother. 29 There were therefore seven brethren: and the first took a wife, and died childless; 30 and the second: 31 and the third took her; and likewise the seven also left no children, and died. 32 Afterward the woman also died. 33 In the resurrection therefore whose wife of them shall she be? for the seven had her to wife. 34 And Jesus said unto them, The sons of h this world marry, and are given in marriage: 35 but they that are accounted worthy to attain to hthat world, and the resurrection from the dead, neither marry, nor are given in marriage: 36 for neither can they die any more: for they are equal unto the angels; and are 'sons of God, being sons of the resurrection. 37 But that the dead are raised, even Moses showed, in 5k the place concerning the Bush, when he calleth the Lord the God of Abraham, and the God of Isaac, and the God of Jacob. 38 'Now he is not the God of the dead, but of the living; for mall live unto him. 39 And certain of the scribes answering said, Teacher, thou hast well said. 40 For "they durst not any more ask him any question.

41 ° And he said unto them. How say they that the Christ is P David's son? 42 For David himself saith in the book of Psalms.

The Lord said unto my Lord. Sit thou on my right hand, 43 Till I make thine enemies the footstool of thy feet.

32; ch. 16. 44 David therefore calleth him Lord, and how is he his son? i Comp. Rom. 8, 16 f.; 1 Jn. 3, 1, 2 k Mk. 12, 26 45 ^q And in the hearing of all the

people he said unto his disciples, 46 Beware of the scribes, who desire to walk in long robes, and love salutations in the marketplaces, and chief seats in the synagogues, and chief places at feasts; 47 who devour widows' houses, and for a pretence make long prayers: these shall receive greater condemnation.

21 *And he looked up, 7 and saw the rich men that were casting their gifts into the treasury. 2 And he saw a certain poor widow casting in thither two mites. 3 And he said, Of a truth I say unto you, This poor widow cast in more than they all: 4 for all these did of their superfluity cast in unto the gifts; but she of her want did cast in all the "living

that she had.

5 "And as some spake of the temple, how it was adorned with goodly stones and offerings, he said, 6 As for these things which ye behold, the days will come, in which * there shall not be left here one stone upon another, that shall not be thrown down. 7 And they asked him, saying, Teacher, when therefore shall these things be? and what shall be the sign when these things are about to come to pass?

8 And he said, Take heed that ye be not led astray: for many shall come in my name, saying, "I am he; and, The time is at hand: "go ye not after them. 9 And when ye shall hear of wars and tumults, be not terrified: for these things must needs come to pass first; but the end is not immediately.

¹ Or, ruling power 2 See marginal note on ch. 7. 41. 3 Dt. xxv. 4 Or, age 5 Ex. iii. 6.

⁷ Or, and saw them that . . . treasury, and they were rich.

and the Messianic Coming. Lesson from the Fig Tree. The Rulers plot to kill Jesus. The Bargain of Judas

10 Then said he unto them, Nation shall rise against nation. and kingdom against kingdom; 11 and there shall be great earthquakes, and in divers places famines and pestilences; and there shall be terrors and great signs from heaven. 12 But before all these things, "they shall lay their hands on you, and shall persecute you, delivering you up to the synagogues and prisons, bringing you before kings and governors for my name's sake. b13 It shall turn out unto you for a testimony. 14 ^cSettle it therefore in your hearts. not to meditate beforehand how to answer: 15 for a I will give you a mouth and wisdom, which all your adversaries shall not be able to withstand or to gainsay. 16 But ye shall be 2 delivered up even by parents, and brethren, and kinsfolk, and friends; and some of you ³ shall they cause to be put to death. 17 And ye shall be hated of all men for my name's sake. 18 And onot a hair of your head shall perish. 19 In your patience ye shall win your 5 souls.

20 But when ye see Jerusalem g compassed with armies, then know that her desolation is at hand. 21 Then let them that are in Judæa flee unto the mountains; and let them that are in the midst of her depart out; and het not them that are in the country enter therein. 22 For these are days of vengeance, that all things which are written may be fulfilled. 23 Woe unto them that are with child and to them that give suck in those days! for there shall be great distress upon the 6 land, and wrath unto this people. 24 And they shall fall by the edge of the sword, and shall be led captive into all the nations: and "Jerusalem shall be "trodden down of the Gentiles, until othe times of the Gentiles be fulfilled.

25 And there shall be signs in sun and moon and stars; and upon the earth distress of nations, in perplexity for the roaring of the sea and the billows; 26 men ⁷ fainting for fear, and for expectation of the things which are coming on 8 the world: for the powers heavens shall be shaken. of the 27 And

1 Gr. yon being brought.
2 Or, betrayed
3 Or, shall they put to death
5 Or, lives
6 Or, earth
7 Or, expiring
8 Gr. the inhabited earth.

h ver. 52;

^a ver. 12-17: *Matthew* 10, 19-22; Mark 13. b Comp. Phil, 1, 12 ch. 12, 11

d Comp. ch. 12, 12 See Mt. 10. 30: ch. 12. 1 Comp.

f Comp.
Mt. 10. 22;
24. 13;
Rom. 2. 7;
5. 3 f.; Jas.
1. 3; Heb.
10. 36;
2 Pet. 1. 6
g ch. 19. 43
h Comp. ch. h Comp. ch.

17. 31 i 1s. 63. 4; Hos. 9. 7; comp. Dan. 9. 24 - 27

24-27 k Comp. Dan. 8. 19; 1 Cor. 7. 26 Gen. 34. 26; Ex. 17. 13, &c.; Heb. 11. 34 ^m Comp. Is. 63, 18; Dan. 8, 13; Rev. 11. 2 ⁿ Rev. 11, 2;

1 Macc. 3. 45, 51; 4.60 Tob. 14.5; Rom. 11.25

 Mt. 24, 30;
 Mk. 13, 26;
 see Mt. 16,
 27; 26, 64 ^q Comp. ch. r Comp. ch. 12. 57 See Mt. 3.

²
^t Mt. 5. 18;
ch. 16, 17
^u Comp. Mt.
24, 42, 44;
ch. 12, 40,
45; Mk. 4,
19; 1 Th. 5.

² ff. ^v Mk 13. 33; comp. ch. 12. 40 x Comp. ch. 1. 19; Rev. 7. 9; 8. 2; 11. 4, &c. y See Mt. 26.

² Mk. 11. 19 ^a Comp. Mt. 21. 1 b Jn. 8. 2

ver. 1, 2: Matthew 26 2-5 Mark 14. d Jn. 11. 55;

13. 1 e See Mt. 12. 14 f ver. 3-6: Matthew 26, 14-16; Mark 14,

10, 11 ^g See Mt. 4. 10; Jn. 13. 2, 27 p then shall they see the Son of man coming in a cloud with power and great glory. 28 But when these things begin to come to pass, look up, and lift up your heads; because your redemption draweth nigh.

29 And he spake to them a parable: Behold the fig tree, and all the trees: 30 when they now shoot forth, ye see it and know of your own selves that the summer is now nigh. 31 Even so ye also, when ye see these things coming to pass, know ye that the kingdom of God is nigh. 32 Verily I say unto you, This generation shall not pass away, till all things be accomplished. 33 'Heaven and earth shall pass away: but my words shall not pass away.

34 "But take heed to yourselves, lest haply your hearts be over-charged with surfeiting, and drunkenness, and cares of this life, and that day come on you suddenly as a snare: 35 for so shall it come upon all them that dwell on the face of all the earth. 36 But "watch ye at every season, making supplication, that ye may prevail to escape all these things that shall come to pass, and to *stand before the Son of man.

37 And every day he was y teaching in the temple; and 'every night he went out, and lodged in ^a the mount that is called Olivet. 38 And all the people came bearly in the morning to him in the temple, to hear him.

22 Now the feast of unleavened bread drew nigh, which is called the "Passover. 2 And the chief priests and the scribes "sought how they might put him to death; for they feared

the people.
3 'And 'Satan entered into Judas who was called Iscariot, being of the number of the twelve. 4 And he went away, and communed with the chief priests and acaptains, how he might 9 deliver him unto them. 5 And they were glad, and covenanted to give him money. 6 And he consented, and sought oppor-tunity to ⁹ deliver him unto them ¹⁰ in the absence of the multitude.

7 'And the day of unleavened bread came, on which the passcomp. Acts 4. 1; 5. 24, 26; 1 Chr. 9. 11; Neh. 11. 11 iver. 7-13: Matthew 26. 17-19; Mark 14. 12-16 k See Mk. 14, 12

10 Or, without tumult 9 Or, betray

The Last Supper. Strife about Rank. Peter's Denial foretold. The Apostles' Changed Condition. Gethsemane

over must be sacrificed. 8 And hel sent ^a Peter and John, saying, Go and make ready for us the passover, that we may eat. 9 And they said unto him, Where wilt thou that we make ready? 10 And he said unto them, Behold, when ye are entered into the city, there shall meet you a man bearing a pitcher of water; follow him into the house whereinto he goeth. 11 And ve shall say unto the master of the house. The Teacher saith unto thee, Where is the guest-chamber, where I shall eat the passover with my disciples? 12 And he will show you a large upper room furnished: there make ready. 13 And they went, and found as he had said unto them: and they made ready the passover.

22. 8

14 And when the hour was come, he sat down, and the apostles with him. 15 And he desired to eat this passover with you before I suffer: 16 for I say unto you, I shall not eat it, "until it be fulfilled in the kingdom of God. 17 And he received a cup, and when he had given thanks, he said. Take this, and divide it among yourselves: 18 for gI say unto you, I shall not drink from henceforth of the fruit of the vine, until the kingdom of God shall come. 19 And he took bread, and when he had given thanks, he brake it, and gave to them, saying, This is my body ² which is given for you: this do in remembrance of me. 20 And the cup in like manner after supper, saying, This cup is the hnew covenant in my blood, even that which is poured out for you. 21 * But behold, the hand of him that betrayeth me is with me on the table. 22 For the Son of man indeed goeth, 'as it hath been determined: but woe unto that man through whom he is betrayed! 23 And they began to question among themselves, which of them it was that should

24 And there arose also **a contention among them, which of them was accounted to be *great-est. 25 ** And he said unto them, The kings of the Gentiles have lordship over them; and they that

do this thing.

1 Or, a loaf
2 Some ancient authorities omit which is given
for you... which is poured out for you.
3 See ver. 4.

Acts 3.1, 19; 8.14; 19; 8.14; 2.9 Gal. 2.9 Gal. 2.9 Mk. 14. 17 See Mk. 6. 30 d Comp. ver. 18, 30; ch. 14. 15; Rev. 19. 20; Matthew 26. 26-29; Mark 14. 22-25; 1

22-25; 1 Corinthians 11. 23-25; comp. 10. 16 f See Mt. 14.

g Mt. 26, 29; Mk, 14, 25 h 1 Cor. 11, 25; 2 Cor. 3, 6; Heb. 9, 15; 8, 8; comp. Jer. 31, 31; Ex. 24, 8 (Heb.

24. 6 (Heb. 8. 13) ¹ Mt. 26. 28; Mk. 14. 24 ² k ver. 21-23: Matthew 26. 21-24; Mark 14. 18-21. Comp. Jn. 13. 18, 21,

22, 26 ^t Acts 2, 23; 4, 28; 10, 42; 17, 31 ^m Mk, 9, 34; ch, 9, 46 ⁿ ver, 25-27; Matthew 20, 25-28; Mark 10.

^o ch. 9. 48 ^p 1 Pet. 5. 5 ^q ch. 12. 37 ^r Comp. Mt. 20. 23 ^s Heb. 2. 18; 4. 15 ^t Comp. Mt.

42-45

5. 3; 2 Tim. 2. 12 " See ver. 16 " See Mt. 19.

²⁸ See Mt. 4. 10. Comp. Job 1. 6-12; 2. 1-6 y Am. 9, 9 Ju. 17, 9,

^a Comp. Jn. 21. 15-17 b ver. 33, 34: Matthew

o ver, 33, 34; Matthew 26, 33-35; Mark 14, 29-31; John 13,

37, 38

Comp. ch.
9, 3 ff.; 10.
4; Mt.
10, 9 f.;
Mk. 6, 8
d Comp. Jn.
17, 4; 19, 30

17. 4; 19. 30 Comp. ver. 36, 49 Comp. Mt. have authority over them are called Benefactors. 26 But ye shall not be so: ° but he that is the greater among you, let him become as "the younger; and he that is chief, as he that doth serve. 27 For "which is greater, he that "sitteth at meat, or he that serveth? is not he that ositteth at meat? but "I am in the midst of you as he that serveth. 28 But ye are they that have continued with me in my "temptations; 29 and "I appoint unto you a 'kingdom, even as my Father appointed unto me, 30 that ye may "eat and drink at my table in my 'kingdom; and

twelve tribes of Israel.

31 Simon, Simon, behold, *Satan aked to have you, that he might sift you as wheat: 32 but I amade supplication for thee, that thy faith fail not; and do thou, when once thou hast turned again, a establish thy brethren. 33 And he said unto him, Lord, with thee I am ready to go both to prison and to death. 34 And he said, I tell thee, Peter, the cock shall not crow this day, until thou shalt thrice deny that thou

v ye shall sit on thrones judging the

knowest me.

35 And he said unto them,

When I sent you forth without
purse, and wallet, and shoes,
lacked ye anything? And they
said, Nothing. 36 And he said
unto them, But now, he that hath
a purse, let him take it, and likewise a wallet; sand he that hath
none, let him sell his cloak, and
buy a sword. 37 For I say unto
you, that this which is written
must be fulfilled in me, And he
was reckoned with transgressors:
for that which concerneth me
hath fulfilment. 38 And they
said, Lord, behold, here are two
swords. And he said unto them,
It is enough.

39 And he came out, and went, as his custom was, unto the mount of Olives: and the disciples also followed him. 40 And when he was at the place, he said unto

26, 30; Mk. 14, 26; Jn. 18, 1 gch. 21, 37 h See Mt. 21, 1 ver. 40-46; Matthew 26, 36-46; Mark 14, 32-42

Gr. reclineth
 Or, I appoint unto you, even as my Father appointed unto me a kingdom, that ye moy eat and drink &c.
 Or, obtained you by asking of the Analysis of this sell his cloak, and buy one.
 Is, liii. 12.
 I'g Gr. end.

The Betraval. Peter's Denial. The Mockery. The Trial before the Sanhedrin. Jesus brought before Pilate

4. 11 f Comp.

Mark 14.

43-50; John 18. 3-11

26, 69-75;

Mark 14. 66-72; John 18.

16-18, 25-

^q Comp. Jn. 18, 26?

Mt. 26, 73;
 Mk. 14, 70
 See ch. 7.

^t ver. 34 ^u ver. 63-65:

MR. 14, 65; Jn. 18, 22 f. v Mt. 26, 68; Mk. 14, 65 x Mt. 27, 39

1 f.; Mk. 15, 1;

comp. Jn.

Acts 22. 5 Gr.

a See Mt. 5.

b ver. 67-71:

b ver. 67-71; comp. Mt. 26. 63-66; Mk. 14. 61-63; Jn. 18. 19-21 c Mt. 26. 64; Mk. 14. 62; see 16. 19 d See Mt. 4 3

4. 3 6 Mt. 27. 11; ch. 23. 3; comp. Mt. 26. 64 f Mt. 27. 2; Mk. 15. 1; Jn. 18. 28 9 ver. 2, 3: Matthew 27. 11-14:

27. 11-14; Mark 15. 2-5; John 18. 29-37

i Comp. ch. 20, 22; Jn.

h ver. 14

Gr. y Mt. 27

comp. Mt. 26, 67 f.; Mk. 14, 65;

13

P See Mt.

38 k ver. 4

them, a Pray that ye enter not into temptation. 41 And he was parted from them about a stone's cast; and he bkneeled down and prayed, 42 saying, Father, if thou be willing, remove this cup from me:
a nevertheless not my will, but
thine, be done. 43 And there appeared unto him an angel from heaven, strengthening him. 44 And being in an agony he prayed more earnestly; and his sweat became as it were great drops of blood falling down upon the ground. 45 And when he rose up from his prayer, he came unto the disciples, and found them sleeping for sorrow, 46 and said unto them, Why sleep ye? rise and g pray, that ye enter not into temptation.

47. While he yet spake, behold, a multitude, and he that was called Judas, one of the twelve, went before them; and he drew near unto Jesus to kiss him. 48 But Jesus said unto him, Judas, ²betrayest thou the Son of man with a kiss? 49 And when they that were about him saw what would follow, they said, Lord, shall we smite with the 'sword? 50 And a certain one of them smote the 3 servant of the high priest, and struck off his right ear. 51 But Jesus answered and said, Suffer ye them thus far. And he touched his ear, and healed him. 52 And Jesus said unto the chief priests, and captains of the temple, and elders, that were come against him, Are ye come out, 'as against a robber, with swords and staves? 53 When I was daily with you in the temple, ye stretched not forth your hands against me: but this is your hour, and the power of dark-

54 ^m And they seized him, and led him away, and brought him into the high priest's house. But Peter followed afar off. 55 And when they had kindled a fire in the midst of pthe court, and had sat down together, Peter sat in the midst of them. 56 And a certain maid seeing him as he sat in the light of the fire, and looking stedfastly upon him, said, This man also was with him. 57 But he denied, saying, Woman, I know him not. 58 And after a little while q another saw him, and said.

1 Many ancient authorities omit ver. 43, 44. 3 Gr handservant.

a ver. 46; comp. Mt. Thou also art one of them. 6. 13 b Comp. Mt. 26. 39; Mk. 14. 35; ch. 18. 11 Peter said, Man, I am not. 59 And after the space of about one hour another confidently affirmed, saying, Of a truth this man also was c See Mt. 20. with him; for he is a Galilean. d See Mt. 26. 60 But Peter said, Man, I know not what thou sayest. And immee Comp. Mt. diately, while he yet spake, the cock crew. 61 And the Lord Heb. 5. 7 g ver. 40 h ver. 47-53: Matthew 26. 47-56; turned, and looked upon Peter. And Peter remembered the word of the Lord, how that he said unto him, Before the cock crow this day thou shalt deny me thrice. 62 And he went out, and wept i Comp. ver. bitterly. k ver. 4 l ver. 37 m Mt. 26. 57; Mk. 14. 53 m Mt. 26. 58; Mk. 14. 54; Jn. 18. 15 ver. 55-62; Matthew 26. 69. 75.

63 "And the men that held 4 Jesus mocked him, and beat him. 64 And they blindfolded him, and asked him, saying, Prophesy; who is he that struck thee? 65 And many other things spake they against him, *reviling him.

66 And as soon as it was day, the assembly of the elders of the people was gathered together, both chief priests and scribes; and they led him away into their acouncil, saying, 67 b If thou art the Christ, tell us. But he said unto them. If I tell you, ye will not believe: 68 and if I ask you, ye will not answer. 69 But from henceforth shall the Son of man be seated at the right hand of the power of God. 70 And they all said, Art thou then the Son of God? And he said unto them, the Son of God? And he said unto them, the Son of God? And I am. 71 And they said, What further need have we of witness? for we ourselves have heard from his own mouth. And the whole company

 $23 \, \mathrm{of}^{\mathrm{A}}$ them rose up, and before Pilate. f brought him 2 4 And they began to accuse him, 2 And they began to accuse him, saying, We found this man *perverting our nation, and *forbidding to give tribute to Cæsar, and saying that he himself is Christ a king. 3 And Pilate asked him, saying, Art thou the King of the Jews? And he answered him and said, *Thou sayest. 4 And Pilate said unto the chief priests and the multitudes, ¹I find no fault in this man. 5 But they were the more urgent, saying, He stirreth up the people, teaching 18. 33 ff.: 19. 12; Acts 17. 7 k See ch. 22, 70 k ver. 14, 22; Mt. 27. 23; Mk. 15. 14; Jn. 18. 38; 19. 4, 6

4 Gr. him. 5 Or, Ye say it, because I am

Jesus before Herod. Again before Pilate and sentenced. The Crucifixion

throughout all Judæa, and a beginning from Galilee even unto this place. 6 But when Pilate heard it, he asked whether the man were a Galilean. 7 And when he knew that he was of Herod's jurisdiction, he sent him unto b Herod, who himself also was at Jerusalem in these days.

8 Now when Herod saw Jesus. he was exceeding glad: for che was of a long time desirous to see him, because he had heard concerning him; and he hoped to see some miracle done by him. And he questioned him in many words; but ^a he answered him nothing. 10 And the chief priests and the scribes stood, vehemently accusing him. 11 And Herod with his soldiers set him at nought, and mocked him, and carraying him in gorgeous apparel sent him back to Pilate. 12 And Herod and Pilate became friends with each other that very day: for before they were at enmity between themselves.

13 And Pilate called together the chief priests and the grulers and the people, 14 and said unto them, Ye brought unto me this man, as one that h perverteth the people; and behold, I, having examined him before you, found no fault in this man touching those things whereof ye accuse him: 15 no, nor yet Herod: for 2he sent him back unto us; and behold, nothing worthy of death hath been done by him. 16 I will therefore k chastise him, and release him.3 18 But they cried out all together, saying, Away with this man, and release unto us Barabbas:—19 one who for a certain insurrection made in the city, and for murder, was cast into prison. 20 And Pilate spake unto them again, desiring to release Jesus; 21 but they shouted, saying, Crucify, crucify him. 22 And he said unto them the third time, Why, what evil hath this man done? I have found no cause of death in him: I will therefore "chastise him and release him. 23 But they were urgent with loud voices, asking that he might be crucified. And their voices prevailed.

1 Gr. sign. 2 Many ancient authorities read I sent you to him.

a See Mt. 4. b See Mt. 14. See Mt. 14. 1; Mk. 6. 14; comp. ch. 3. 1; 9. 7; 13. 31 d Comp. Mt. 27, 12, 14; Mk. 15, 5; Jn. 19, 9

Comp. Mt. -98 f Comp. Acts 4. 27 Acts 4, 27 9 ver. 35; Jn. 7, 26, 48; 12, 42; Acts 3, 17; 4, 5, 8; 13, 27

h ver. 2 See ver. 4 k Comp. Mt. 27, 26; Mk. 15, 15; Jn. 19, 1; Acts 16, 37; ver.

l ver. 18-25: Matthew 27, 15-26; Mark 15. 6-15: comp. Jn. 18. 39-19. 16 m ver. 16

n ver. 26: Matthew 27. 32; Mark 15. 21; comp. Jn. 19, 17 º See Mt. 27. p ch. 8. 52
q Mt. 24. 19;
ch. 21. 23; comp. ch. 11. 27 r Hos. 10. 8; Rev. 6. 16;

Rev. 6. 16; comp. Is. 2. 19, 20 ⁵ Mt. 27, 38; Mk. 15, 27; Jn. 19, 13 ^t ver. 33-43; Matthew 27, 33-44; Mark: 15, 22-23; 22-32; John 19. 17-24

^u See Mt. 11. 25; ch. 22. v Jn. 19, 24 y See ver. 13 y Comp. Mt. * See Mt. 27.

48

^a Comp Mt. 27. 37; Mk. 15. 26; Jn. 19. 19 b ver. 39-43:

comp. Mt. 27. 44; Mk. 15. 32 ver. 35, 37

Pilate gave sentence that what they asked for should be done. 25 And he released him that for insurrec-tion and murder had been east into prison, whom they asked for; but Jesus he delivered up to their will.

26 "And when they led him away, they laid hold upon one Simon of "Cyrene, coming from the country, and laid on him the cross, to bear it after Jesus.

27 And there followed him a great multitude of the people, and of women who pbewailed and lamented him. 28 But Jesus turning unto them said, Daughters of Jerusalem, weep not for me, but weep for yourselves, and for your children. 29 For behold, the days are coming, in which they shall say, ^q Blessed are the barren, and the wombs that never bare, and the breasts that never gave suck. 30 Then shall they begin to say to the mountains, Fall on us; and to the hills, Cover us. 31 For if they do these things in the green

tree, what shall be done in the dry?
32 *And there were also two others, malefactors, led with him

to be put to death.

33 'And when they came unto the place which is called ⁴The skull, there they crucified him, and the malefactors, one on the right hand and the other on the left. 34 5 And Jesus said, "Father, forgive them; for they know not what they do. And parting his garments among them, they east lots. 35 And the people stood beholding. And the *rulers also scoffed at him, saying, He sayed others; "let him save himself, if this is the Christ of God, his chosen. 36 And the soldiers also mocked him, coming to him, offering him vinegar, 37 and saying, "If thou art the King of the Jews, save thyself. 38 And there was also a superscription over him. ^a This is the King of the Jews.

39 And one of the malefactors that were hanged railed on him, saying, Art not thou the Christ? save thyself and us. 40 But the other answered, and rebuking him said. Dost thou not even fear God, seeing thou art in the same condemnation? 41 And we indeed

the same meaning.

Some ancient authorities omit And Jesus said, Father, forgive them; for they know not what they do.

Ann.

3 Many ancient authorities insert ver. 17 Now
he must needs release unto them at the feast one
prisoner Comp. Mt. 27. 15; Mk. 15. 6; Jn. 18. 39.
Others add the same words after ver. 19.

⁴ According to the Latin, Calvary, which has

The Death of Jesus. The Entombment. The Empty Tomb. The Interview on the Way to Emmans

justly; for we receive the due reward of our deeds: but this man hath done nothing amiss. 42 And he said, Jesus, remember me when thou comest 'in thy 43 And he said unto kingdom. him, Verily I say unto thee, To-day shalt thou be with me in a Paradise.

44 b And it was now about the sixth hour, and a darkness came over the whole 'land until the ninth hour, 45 's the sun's light failing: and 'the veil of the 'temple was rent in the midst. 46 'And Jesus, 'crying with a loud voice, said, Father, into thy hands I commend my spirit: and having said this, he gave up the ghost. 47 And when the centurion saw what was done, he glorified God, saying, Certainly this was a righteous man. 48 And all the multitudes that came together to this sight, when they beheld the things that were done, returned * smiting their breasts. 49 And all his acquaintance, and the women that followed with him from Galilee, stood afar off, seeing these things.

50 And behold, a man named Joseph, who was a 'councillor, a good and righteous man 51 (he had not consented to their counsel and deed), a man of Arimathea, a city of the Jews, who was "look-ing for the kingdom of God: 52 this man went to Pilate, and asked for the body of Jesus. 53 And he took it down, and wrapped it in a linen cloth, and laid him in a tomb that was hewn in stone, where never man had yet lain. 54 And it was the day of "the Preparation, and the sabbath 6 drew on. 55 And othe women, who had come with him out of Galilee, followed after, and beheld the tomb, and how his body was laid. 56 And they returned, and prepared spices and ointments.

And on the sabbath they rested according to "the commandment.

1 "But on the first day of
the week, at early dawn,
they came unto the tomb, bringing the spices which they had prepared. 2 And they found the stone rolled away from the tomb. 3 And they entered in, and found

1 Some ancient authorities read into thu

kingdom. 2 Or, earth
3 Gr. the sun failing. 4 Or, sanctuary
5 Or, And when Jesus had cried with a loud
voice, he said
6 Gr. began to duwn.

^a 2 Cor. 12, 4; Rev. 2. 7; comp. Gen. 2. 8 &c. (Sept.) b ver. 44-49; Matthew 27, 45-56; Mark 15. 33-41 c Comp. Jn. 19. 14 d See Mt. 27. 6 Mt. 27, 50; Mk. 15, 37; Jn. 19, 30 f Mt. 27, 54; Mk. 15, 39 g See Mt. 9. h ch. 18, 13: comp. 8. 52 i Comp. Mt. 27. 55 f.; Mk. 15. 40 f.; ch. 8. 2; Jn. 19. 25 k ver. 50-56: Matthew 27. 57-61; Mark 15. 42-47; John 19. ^l Mk. 15, 43 ^m Mk. 15, 43; see ch. 2. ⁿ Mk. 15. 42; see Mt. 27. 62

See ver. 49

See Mk.
16.1; ch.
24.1

9 Ex. 20.10

ver. 1-10:
Matthew

28. 1-8; Mark 16. 1-8; comp. Jn. 20. 1-8 * Acts 1. 21; comp. ch.

7. 13 t Jn. 20. 12 " ch. 2. 9; Acts 12. 7 " See Mk. x Mt. 17. 22 f.; Mk. 9. 30 f.; ch. 9. 44; ver.

y See Mt. 16. 21; ver. 46 21n. 2. 22 a Comp. Mt. 27. 56 b See Mk. 6. 30

c See Mk.

See Mk. 16. 11 d Jn. 20. 3-6 e Jn. 20. 10 f Mk. 16. 12 g Comp. Jn. 20. 14; 21. 4; comp. ver. 31

not the body of the Lord Jesus. 4 And it came to pass, while they were perplexed thereabout, behold, two men "stood by them in dazzling apparel: 5 and as they were affrighted and bowed down their faces to the earth, they said unto them, Why seek ye the living among the dead? 6 "He is not here, but "is risen: remember how he spake unto you when he was yet in Galilee, 7 saying that the Son of man must be delivered up into the hands of sinful men, and be crucified, and the third day rise again. 8 And they remembered his words, 9 and returned ¹⁰ from the tomb, and told all these things to the eleven, and to all the rest. 10 Now they were a Mary Magda-lene, and Joanna, and Mary the mother of James: and the other women with them told these things words appeared in their sight as idle talk; and they 'disbelieved them. 12 "But Peter arose, and ^d ran unto the tomb; and ^d stooping and looking in, he seeth the linen cloths by themselves; and he ¹² departed ^e to his home, wondering at that which was come to pass.

13 And behold, two of them were going that very day to a village named Emmaus, which was threescore furlongs from Jerusalem. 14 And they communed with each other of all these things which had happened. 15 And it came to pass, while they communed and questioned together, that Jesus himself drew near, and went with them. 16 But gtheir eyes were holden that they should not know him. 17 And he said unto them, ¹³ What communications are these that ye have one with another, as ye walk? And they stood still, looking sad. 18 And one of them, named Cleopas, answering said unto him, ¹⁴ Dost thou alone so-journ in Jerusalem and not know the things which are come to pass there in these days? 19 And he said unto them, What things? And they said unto him, The things con-

7 Some ancient authorities omit of the Lord sus. 8 Gr. him that liveth. 9 Some ancient authorities omit He is not here, Jesus.

but is risen.
10 Some ancient authorities omit from the tomb.

Some ancient authorities omit from the tomo.
 Some ancient authorities omit ver. 12.
 Or, departed, wondering with himself
 Gr. What words are these that ye exchange one with another.
 Op. Dost thou sojourn alone in Jerusalem, and knowest thou not the things

The Appearance in Jerusalem. Last Words. The Ascension

cerning "Jesus the Nazarene, who was a prophet mighty in deed and word before God and all the people: 20 and how the chief priests and our rulers delivered him up to be condemned to death, and crucified him. 21 But we hoped that it was he who should dredeem Israel. Yea and besides all this, it is now the third day since these things came to pass. 22 Moreover certain women of our company amazed us, having been early at the tomb; 23 and when they found not his body, they came, saying, that they had also seen a vision of angels, who said that he was alive, 24 And certain of them that were with us went to the tomb, and found it even so as the women had said: but him they saw not. 25 And he said unto them, O foolish men, and slow of heart to believe in all that the prophets have spoken! 26 g Behooved it not the Christ to suffer these things, and to enter into his glory? 27 And beginning from h Moses and from all the prophets, he interpreted to them in all the scriptures the things concerning himself. 28 And they drew nigh unto the village, whither they were going: and the made as though he would go further. 29 And they constrained him, saying, Abide with us; for it is toward evening, and the day is now far spent. And he went in to abide with them. And it came to pass, when he had sat down with them to meat, he took the bread and blessed; and breaking it he gave to them. 31 And their "eyes were opened, and they knew him; and he vanished out of their sight. 32 And they said one to another, Was not our heart burning within us, while he spake to us in the way, while he "opened to us the scriptures? 33 And they rose up that very hour, and returned to Jerusalem, and found the eleven gathered together, and pthem that were with them, 34 saying, The Lord is risen indeed, and hath appeared to Simon. 35 And they rehearsed the things that happened in the way, and how he was known of them in the breaking of the bread.

36 And as they spake these things, 'he himself stood in the midst of them, 'and saith unto

midst of them, ³ and saith unto

¹ Or, after

² Some ancient authorities omit and saith unto
them, Peace be unto you.

a See Mk. 1. b See Mt. 21. 11 c ch. 23, 13 d Comp. ch. 1. 68 e ver. 1 ff. / See Mt. 26. g ver. 7, 44 ff.; Heb. 2. 10; 1 Pet. 1. 11 h Comp. Gen. 3. 15; 12. 3, &c.; Num. 21. 9 (Jn. 3. 14); Dt. 18. 15 (Jn. 1. 45); com p. Jn. 5, 46 ² Comp. ² Sam. 7. 12-16; 1s. 7. 14 (Mt. 1. 23); 9. 1 f. (Mt. 4. 15 f.); 42. (Mt. 12. 18 ff.); 53. (Mt. 8. 17; Lk. 22. 37); Dan. 7. 13 (Mt. 24. 30, &c.); Mic. 5. 2 (Mt. 2 6); Zech. 9. 9 (Mt. 21. 5); comp. 14 (Mt. 1 5); comp. Acts 13, 27 k Mk. 6, 48 l See Mt. 14. 19 m ver. 16 ⁿ ver. 45 ^o Mk. 16. 13

o Mk. 16. 13 p Comp. Acts I. 14 2 See ver. 6 7 1 Cor. 15. 5 ver. 30 f. t See Mk. 16. 14 Jn. 20. 19, 21, 26 Comp. Mt. 14. 26; Mk.

x Jn. 20. 20, 27 27 1 Jn. 1. 1; comp. Jn. 20. 27 2 See ver. 11 4 Jn. 21. 5 5 Acts 10. 41 ch. 9. 22, 44 f.; 18, 31-34; 22. 37

37 d See ver. 27 e Ps. 2. (Acts 13, 33); Ps. 16. (Acts 2, 27); Ps. 22. (Mt. 27, 34-46); Ps. 69. (Jn. 19, 28 ff.); Ps. 72. : 110.

34-46); Ps.
69: (Jn. 19,
28 ff.); Ps.
72.; 110.
(Mt. 22.
43 f.); 118.
(Mt. 21.
42)
f ver. 32;
comp.
Acts 16.
14; 1 Jn.
5. 20; 2
Mage: 1

14; 1 Jn. 5. 20; 2 Macc. 1. 4 g ver. 26, 44 h ver. 7 them, "Peace be unto you. 37 But they were terrified and affrighted, and supposed that they beheld "a spirit. 38 And he said unto them, Why are ye troubled? and wherefore do questionings arise in your heart? 39 "See my hands and my feet, that it is I myself: "handle me, and see; for a spirit hath not flesh and bones, as ye behold me having. 40 "And when he had said this, "he showed them his hands and his feet. 41 And while they still "disbelieved for joy, and wondered, he said unto them. "Have ye here anything to eat? 42 And they gave him a piece of a broiled fish". 43 And he took it, and "ate before them.

are my words which I spake unto you, while I was yet with you, that all things must needs be fulfilled, which are written in the "law of Moses, and "the prophets, and "the psalms, concerning me. 45 Then opened he their mind, that they might understand the scriptures; 46 and he said unto them, "Thus it is written, that the Christ should suffer, and hise again from the dead the third day; 47 and that repentance and remission of sins should be preached in his name unto hall the nations, beginning from Jerusalem. 48 Ye are witnesses of these things. 49 And be-

44 And he said unto them, These

50 And he led them out until they were over against Bethauy: and he lifted up his hands, and blessed them. 51 And it came to pass, while he blessed them, he parted from them, and was carried up into heaven. 52 And they worshipped him, and returned to Jerusalem with great joy: 53 and were continually in the temple, blessing God.

hold, ^m I send forth the promise of my Father upon you: but ⁿ tarry

ye in the city, until ye be clothed

with power from on high.

 4 Acts 5, 31 : 10, 43 ; 13, 38 ; 26, 18 $^{-4}$ Mt. 23, 19 4 Acts 1, 8, 22 ; 2, 32 ; 3, 15 ; 4, 33 ; 5, 32 ; 10, 39 , 41 ; 13, 31 : 1 Pet. 5, 1 $^{-m}$ See Jn. 14, 26 $^{-m}$ Acts 1, 4 o See Mt. 21, 17 ; comp. Acts 1, 12 $^{-p}$ See Mk. 16, 19

4 Some ancient authorities omit ver, 40.
5 Many ancient authorities add and a honey-comb.
6 Some ancient authorities read unto.
7 Or, nations. Beginning from Jerusalem, ye are witnesses

are witnesses

8 Some ancient authorities omit and was carried up into heaven.

9 Some ancient authorities omit worshipped him, and. See marginal note on ch. 4.7.

The Gospel According to John

DATE—Possibly about 85 or 90 A. D.

CLEARLY a good while after the Synoptic Gospels (Mark, Matthew, and Luke).

The biographical details about John (Son of Zebedee) the Apostle or the Evangelist (John the Divine in the Christian Fathers) are not numerous. He was probably a disciple of John the Baptist and one of the first two disciples won by Christ (John I: 40). To the end he remembered the very hour of the day when they turned and followed the Lord (John I: 39). He was one of the four fishermen called to personal service by Jesus (Matt. IV: 21f.). He is always named in the first of the three groups of the Apostles and was one of the three most intimate friends of Christ, the inner circle (Mark V: 37; Luke IX: 28; Mark XIV: 33). He with his brother James was ambitious for position (Matt. XIX: 20), and exhibited a spirit of vindictiveness towards the Samaritans (Luke IX:51). John showed a similar lack of sympathy towards others than the twelve who cast out demons in the name of Jesus (Mark IX: 38). He went with Peter to prepare for the Passover (Luke XXII:8) and reclined next to Christ at the Passover supper (John XIII: 25). He was known to the household of Annas, the ex-high priest (John XVIII: 16), and witnessed the trial of Jesus, and he received the commission from Christ to care for His mother (John XIX: 26). He visited the tomb with Peter (John XX: 2), and recognized Jesus by the Sea of Galilee (John XXI: 7). John was with Peter in the healing of the lame man at the Gate Beautiful and in the trial before the Sanhedrin (Acts III: 4; IV: 7). He went with Peter down to Samaria (Acts VIII: 15), and was in the conference at Jerusalem with Paul and Peter (Gal. II:9). He wrote the Revelation (Rev. I: 1) after being in Ephesus, according to the early Christian writers, whence he was banished to Patmos (Rev. I: 9). He is a marvellous combination of explosive energy (son of thunder, Boanerges) and serene self-control and balance of temper. Power and love are combined in him, together with spiritual insight and elevation of view. He was "the beloved disciple" by which term he alludes to himself in his Gospel. Next to Paul he wrote more books than any writer in the

The Student's Chronological New Testament

New Testament, and he is the only one who wrote Gospel, Epistles, and Apocalypse.

This Gospel was written late from a reflective and contemplative standpoint and supplements the objective view of the Synoptic Gospels. The picture of the Christ is presented through the alembic of his own wonderful experience with Jesus while on earth and communion with Him by the Spirit after the Ascension, but it is none the less historic and objectively true. The book bears the stamp of wondrous genius and gives a worldwide conception of the conflict between light and darkness, truth and falsehood. John writes as one who was close to Christ and had penetrated the holy of holies. The prologue is a forecast of the argument of the book, which is to show that Jesus of Nazareth is the Messiah, the Son of God, the eternal Logos, the Word of God, even God Himself manifest in the flesh. The miracles, dialogues, and narratives converge around this central idea. From this Gospel alone we learn of the early ministry of Christ; and Jerusalem, not Galilee is the centre of activity. There is little in the Gospel outside of the account of the trial and death of Christ that is in the other Gospels. The feasts during the ministry are generally mentioned (certainly three passovers). It is the spiritual Gospel and was a bulwark against the Gnostics who denied either the real humanity of Jesus or His real divinity. The beloved disciple, full of spiritual insight and elevation, has given to the world his conception of the Christ which supplements the other Gospels and shows us the heart of Jesus.

AN OUTLINE.

Prologue. I: 1-18.

- 1. Jesus is manifested as Messiah. I: 19-IV: 54.
- 2. Jesus is rejected as Messiah. V: 1-XII: 50.
- 3. Jesus prepares the Apostles for the final catastrophe. XIII: 1-XVII: 26.
- 4. Jesus submits to the plots of the Sadducees and Pharisees. XVIII, XIX.
 - 5. Jesus gains the victory over His enemies. XX. Epilogue. XXI.

ACCORDING TO JOHN

The Prologue. The Baptist's Disclaimer. The Baptist's Testimony

1 Jn. 1. 1

comp. 11. 25; 14. 6 ch. 8. 12; 9. 5; 12. 46

h Comp. ch.

3. 19
i See Mt. 3. 1
k ver. 15, 19,
32; ch. 3.
26; 5. 33

l Comp. ver.

³ 1 Jn. 2. 8 ⁶ Comp. ch. 11. 52; Gal. 3. 26

Gal. 3. 26 P See ver. 7; ch. 3. 18; 1 Jn. 5. 13; comp. 3. 23 ch. 3. 5 f.; 1 Pet. 1. 23; Jas. 1. 18; 1 Jn. 2. 29; 3. 9 Comp. Rom. 1. 3; Gal. 4. 4; Phil. 2. 7 f.; 1

7 f.; 1 Tim. 3. 16; Heb. 2. 14;

1 Jn. 1. 1 f.; 4. 2; 2 Jn. 7 Comp.

Rev. 21. 3 t Lk. 9. 32; ch. 2. 11; 17. 22, 24; 2 Pet. 1.

16 f.; 1 Jn.

Rom. 5. 21; 6. 14 vch. 8. 32; 14. 6; 18.

1.1 u ver. 17:

x ver. 7

3. 26

12; Acts 19. 4; Gal.

17.5

1 Word, and the Word was with God, and the Word was God. 2 The same was in the beginning with God. 3 *All things were made through him; and without him 1 was not anything made that hath been made, 4 In him was life; and the life was g the light of men. 5 And h the light shineth in the darkness; and the darkness apprehended it not. 6 There came a man, sent from God, whose name was 'John. 7 The same came 'for witness, that he might bear witness of the light, that all might believe through him. 8 "He was not the light, but came that he might bear witness of the light. 9 There was "the true light, even the light which lighteth ⁴ every man, coming into the world. 10 He was in the world, and the world was made through him, and the world knew him not. 11 He came unto 5 his own, and they that were his own received him not. 12 But as many as received him, to them gave he the right to become children of God, even p to them that believe on his name: 13 q who were born, not of blood, nor of the will of the flesh, nor of the will of man, but of God. 14 And b the Word became flesh, and 8 dwelt among us (and twe beheld his glory, glory as of the only begotten from the Father), full of ^u grace and ^v truth. 15 John ^x beareth witness of him, and crieth, saying, 10 This was he of whom I said, He that cometh after me is become before me: 2 for he was 11 before me. 16 For of his a fulness we all received, and ¹² grace for grace.

a Gen. 1.1; 17 For b the law was given through comp. Col. 1. 17; Moses; "grace and "truth came through Jesus Christ. 18 "No man hath seen God at any time; 13th the b ver. 14; Rev. 19. 13 c 1 Jn. 1. 2; only begotten Son, who is in 'the comp. ch. bosom of the Father, he hath declared him. d Comp. Phil. 2. 6 e ver. 10; 1 Cor. 8. 6; Col. 1. 16; Heb. 1. 2 f ch. 5. 26;

19 And this is *the witness of John, when gthe Jews sent unto him from Jerusalem priests and Levites to ask him, Who art thou? 20 And he confessed, and denied not; and he confessed, 'I am not not; and he confessed, 'I am not the Christ. 21 And they asked him, What then? Art thou 'Eli-jah? And he saith, I am not. Art thou 'the prophet? And he an-swered, No. 22 They said there-fore unto him, Who art thou? that we may give an answer to them that sent us. What sayest thou of thyself? 23 He said, "I am the voice of one crying in the wilderness, Make straight the way of the Lord, as ¹⁴ said Isaiah the prophet. 24 ¹⁵ And they had been sent from the Pharisees. 25 And they asked him, and said unto him, Why then baptizest thou, if thou art not the Christ, neither Elijah, neither the prophet? 26 John answered them, saying, "I baptize 16 in water: in the midst of you standeth one whom ye know not, 27 even he that cometh after me, the latchet of whose shoe I am not worthy to unloose. 28 These things were done in 17 Bethany p beyond the Jordan, where John was baptizing.

29 On the morrow he seeth Jesus

° Ex. 33, 20; ch. 6, 46; Col. 1, 15; 1 Tim. 6, 16; 1 Jn. 4, 12 d ch. 3, 16, 18; 1 Jn. 4, 9 ° Comp. ch. 3, 23; Lk. 16, 22 f Comp. ch. 31 1 d ch. 2, 18, 29; 5, 10, 15 f. 18; 6, 41, 52; 7, 1, 11, 13, 15, 35; 8, 22; 48, 52, 57; 9, 18, 22; 10, 24, 31, 33; &c. t Comp. Mt. 15, 1 t ch. 3, 28; cf. Lk. 3, 15 f. t Comp. Mt. 14, 16, 14 t Jb. 18, 15, 18; 15, 18; 12, 12, 13, 11, 11, 11, 18; Lk. 3, 16; Acts 1, 5 t Mt. 1, 7; Lk. 3, 16; comp. Mt. 3, 11; Mt. 1, 8; Lk. 3, 16; Acts 1, 5 t Mt. 1, 7; Lk. 3, 16; comp. Mt. 3, 11 t Comp. Mt. 3, 11 t Comp. Mt. 3, 11 t Comp. 3, 16; Acts 1, 5 t Mt. 17; Lk. 3, 16; comp. Mt. 3, 11 t Comp. Mt. 3, 11 t Comp. Mt. 3, 11 t Comp. 10, 40

b ch. 7, 19

¹ Or, was not anything made. That which hath been made was life in him; and the life &c.
2 Or, overcame See ch. 12, 35 (Gr.).
3 Or, the true light, which lighteth every man, was coming 4 Or, every man as he cometh 5 Gr. his own things. 6 Or, begotten 7 Gr. bloods. 8 Gr. labernacled. 9 Or, an only begotten from a father Comp. Heb. 11. 17.
10 Some ancient authorities read (this was he that said).
11 Gr. first in regard of me.

w ver. 7 y ver. 27, 30; Mt. 3. 11 z ver. 30 a Eph. 1. 23; 3. 19; 4. 13; Col. 1. 19; 2. 9 13 Many very ancient authorities read God only begotten.

10 cr. And certain had 16 ser sent from among the Pharisees.

11 Many ancient authorities read Bethabarah, some Betharabah. Comp. Josh. 15. 6, 61; 13. 22

Disciples of the Baptist follow Jesus. Philip and Nathanael. The Marriage in Cana a Is. 53. 7; ver. 36;

Acts 8. 32:

coming unto him, and saith, Behold, a the Lamb of God, that b taketh away the sin of the world! 30 This is he of whom I said, After me cometh a man who is become before me: d for he was before me. And I knew him not; but that he should be made manifest to Israel. for this cause came I baptizing 3 in water. 32 And John bare witness, saying, I have beheld the Spirit descending as a dove out of heaven; and it abode upon him. 33 And I knew him not: but he that sent me to baptize in water, he said unto me, Upon whomsoever thou shalt see the Spirit descending, and abiding upon him, the same is ghe that baptizeth in the Holy Spirit. 34 And I have seen, and have borne witness that this is h the Son of God.

35 Again on the morrow John was standing, and two of his disciples; 36 and he looked upon Jesus as he walked, and saith, Behold, the Lamb of God! 37 And the two disciples heard him speak, and they followed Jesus. 38 And Jesus turned, and beheld them following, and saith unto them, What seek ye? And they said unto him, Rabbi (which is to say, being interpreted, Teacher), where abidest thou? 39 He saith unto them, Come, and ye shall see. They came therefore and saw where he abode; and they abode with him that day: it was about the tenth hour. 40 m One of the two that heard John speak, and followed him, was Andrew, Simon Peter's brother. 41 He findeth first his own brother Simon, and saith unto him, We have found the "Messiah (which is, being interpreted, ⁴Christ). 42 He brought him unto Jesus. Jesus looked upon him, and said, Thou art Simon the son of 50 John: thou shalt be called p Cephas (which is by interpretation, "Peter).

"On the morrow he was 43^{-} minded to go forth into 'Galilee, and he findeth 'Philip: and Jesus saith unto him, "Follow me. 44 Now 'Philip was from 'Bethsaida, of the city of Andrew and Peter. 45 Philip findeth Nathanael, and saith unto him, We have found him, of whom Moses in the law,

1 Or, beareth the sin Gr. first in regard of me.
Gr. first in regard of me.
That is, Anointed. Comp. Ps. 2. 2.
Gr. Joanes: called in Mt. 16. 17, Jonah.
That is, Rock or Stone. 3 Or, with

comp. 1 Pet. 1, 19; Rev. 5. 6, 8, 12 f.; 6. 1, &c. b 1 Jn. 3, 5: comp. Mt. comp. Mt. 1. 21 ever. 27, 30; Mt. 3. 11 d ver. 15 ever. 7 / Mt. 3. 16; Mk. 1. 10; Lk. 3. 22 g Mt. 3. 11; Mk. 1. 8; Lk. 3. 16; Acts 1. 5 Acts 1, 5 h ver. 49; see Mt. 4, 3 i ver. 29 k See ver. 29 l See Mt. 23. 7 f.; ver. 49 m ver. 40-42: m ver. 40-42: comp. Mt. 4. 18-22; Mk. 1. 16-20; Lk. 5. 2-11 n Dan. 9, 25 marg.; ch. ° ch. 21, 15-P 1 Cor. 1. 12; 3, 22; 9. 5; 15. 5; Gal. 1, 18; 2, 9, 11, 14 4 Mt. 16, 18 ver. 35: comp. 29 comp. 29 Comp. ver. 28; Mt. 4. 12; ch. 2. 11 ^t See Mt. 10. 3. ver. 44-48; ch. 6. 5, 7; 12. 21 f.; 14. 8 f. " See Mt. 8. v See Mt. 11. z ver. 46-49: ch. 21. 2 y See Lk. 24. ² Mt. 2. 23 ^a Lk. 3. 23; 2. 48; 4. 22; ch. 6. 42 ^b Comp. ch. 7. 41, 52 (?) ^c Comp. Rom. 9. 4 ^d See ver d See ver. 38

38 e ver. 34 f Comp. Mt. 2. 2; 27. 42; Mk. 15. 32; ch. 12. 13 g Ezek. 1. 1; Mt. 3. 16; Lk. 3. 21; Acts 7. 56; 10. 11; 10, 11 : Rev. 19, 11 Gen. 28, 12 h Gen 28. 12 i See Mt. 8.

k ch. 1, 29, 35, 43 ver. 11; ch. 4, 46; 21, 2 and "the prophets, wrote, Jesus of Nazareth, "the son of Joseph. 46 And Nathanael said unto him, ^bCan any good thing come out of Nazareth? ^tPhilip saith unto him, Come and see. 47 Jesus saw Nathanael coming to him, and saith of him, Behold, an 'Israelite indeed, in whom is no guile! 48 Nathanael saith unto him, Whence knowest thou me? Jesus answered and said unto him, Before 'Philip called thee, when thou wast under the fig tree, I saw thee. 49 Nathanael answered him, a Rabbi, thou art the Son of God; thou art King of Israel. 50 Jesus answered and said unto him, Because I said unto thee, I saw thee underneath the fig tree, believest thou? thou shalt see greater things than these. 51 And he saith unto him, Verily, verily, I say unto you, Ye shall see "the heaven opened, and "the angels of God ascending and descending upon the Son of man.

And the third day there was

And the third day there was a marriage in Cana of Galilee; and the mother of Jesus was there: 2 and Jesus also was bidden, and his ⁿ disciples, to the marriage. 3 And when the wine failed, the mother of Jesus saith unto him, They have no wine. 4 And Jesus saith unto her, Woman, what have I to do with thee? mine hour is not yet come. 5 His mother saith unto the servants, Whatsoever he saith unto you, do it. 6 Now there were six waterpots of stone set there rafter the Jews' manner of purifying, containing two or three firkins apiece. 7 Jesus saith unto them. Fill the waterpots with water. And they filled them up to the brim. 8 And he saith unto them, Draw out now, and bear unto the 'ruler of the feast. And they bare it. 9 And when the ruler of the feast tasted the water 88 now become wine, and knew not whence it was (but the servants that had drawn the water knew), the ruler of the feast calleth the bridegroom, 10 and saith unto him, Every man setteth on first the good wine; and when men thave drunk freely, then that

^m See Mt. 12. 46
 ⁿ ch. 1. 40-49; ver. 12, 17, 22; ch. 3, 22; 4. 2, 8, 27 ff.; 6 8, 12, 16, 22, 24; comp. ch. 6, 60 f. 66; 7, 3; 8. 31, &c. ° ch. 19, 26
 ^p Comp. 7, 6; 8, 30; 8, 20
 ^p Comp. 7, 6; 8, 30; 8, 20
 ^p Comp. 7, 6; 4. 46
 ^p Mt. 24, 49; Lh. 12, 43; Acts 2, 15; 1 Cor. 11, 21; Eph. 5, 18; 1 Th. 5, 7; Rev.

⁷ Or, steward

The Cleansing of the Temple. Many in Jerusalem believe. Nicodemus visits Jesus. "God so loved the world"

which is worse: thou hast kept the good wine until now. 11 This beginning of his "signs did Jesus in Cana of 'Galilee, and manifested his "glory; and his disciples believed on him.

12 After this he went down to ^d Capernaum, he, and his emother, and his brethren, and his disciples; and there they abode not

many days.

13 And g the passover of the Jews was at hand, and Jesus h went up to Jerusalem. 14 'And he found in the temple those that sold oxen and sheep and doves, and the changers of money sitting: 15 and he made of the temple, both the sheep and the oxen; and he poured out the changers' money, and overthrew their tables; 16 and to them that sold * the doves he said, Take these things hence; make not 'my Father's house a house of merchandise. 17 His disciples remembered that it was written, ¹Zeal for thy house shall eat me up. 18 "The Jews therefore answered and said unto him, "What sign showest thou unto us, seeing that thou doest these things? 19 Jesus answered and things: 19 Jesus answered and said unto them, Destroy this temple, and in three days I will raise it up. 20 The Jews therefore said, Forty and six years was this 2 temple in building, and wilt thou raise it up in three days? 21 But he spake of the three days? of his body. 22 When therefore he was raised from the dead, his disciples remembered that he spake this; and they believed the

salem at the passover, during the feast, many believed on his name, ^u beholding his signs which he did. 24 But Jesus did not trust himself unto them, for that he knew all men, 25 and because he needed not that any one should bear witness

Now there was a man of the Pharisees, 'named "Nicodemus, a "ruler of the Jews: 2 the same came unto him by night, and said to him, Rabbi, we know that thou art a teacher come from God: for no one can do these "signs that

scripture, and the word which Jesus had said. 23 Now when he was in Jeru-48 concerning ³ man; ⁹ for he himself knew what was in man. lxix. 9. ² Or, sanctuary or, a man; for . . . the man.

a ver. 23; ch. 3. 2; 4. 54; 6. 2, 14, 26, 30; 7. 31; 9. 16; 10. 41; 11. 47; 12. 16, 37; 20. 30 b ch. 1. 43 c See ch. 1. d Mt. 4. 13 See Mt. 12. f See ver. 2 g ch. 6.4; 11. 55; comp. 5, 1 marg. (?) h Dt. 16. 1-6; Lk. 2. 41; ver. 23 i ver. 14-16; Matthew 21, 12 ff Mark 11. 15-17; Luke 19. 45 f.; comp. Mal. 3. 1 ff. k See Mt. 21. ! Comp. Lk. m See ch. 1. 19 ⁿ See Mt. 12. ^o Mt. 26, 61; 27, 40; Mk, 14, 58; 15. 29; comp. 29; comp. Acts 6. 14 ^p Comp. Ezr. 5. 16 ^q Comp. 1 Cor. 6. 19 ^r Lk. 24. 8; ch. 12. 16; ch. 12. 16; comp. ver. 17; 14. 26 s Comp. Ps. 16. 10; ch. 20. 9; Lk. 24. 26 f.; Acts 13. 33 t ver. 13 " See ver. 11 " ch. 6. 61, 64; 13. 11; Mt. 9. 4; comp. ch. 1. 42, 47 x ch. 7. 50; 19. 39 y See Lk. 23. 13; comp. ch. 7, 26, ² See Mt. 23. 7; ver. 26

a Acts 10.

38; comp. ch. 9. 33; 10. 38; 14. 10 f.; Acts 2. 22 b 1 Pet. 1. 23; comp. 2 Cor.

5, 17 ver. 5; Mt. 19, 24; 21, 31; Mk. 9, 47; 10, 14 f. &c. d Ezek. 36.

25-27: comp. Eph. 5, 26; Tit. 3, 5 e ch. 1. 13;

thou doest, except a God be with him. 3 Jesus answered and said unto him, Verily, verily, I say unto thee, Except one be born anew, he cannot see the kingdom of God. 4 Nicodemus saith unto him, How can a man be born when he is old? can he enter a second time into his mother's womb, and be born! 5 Jesus answered, Verily, verily, I say unto thee, Except one be born of d water and the Spirit, he cannot enter into othe kingdom of God. 6 That which is born of the flesh is flesh; and that which is born of the Spirit is spirit. 7 Marvel not that I said unto thee, Ye must be born 'anew. 8 5'The wind bloweth where it will, and thou hearest the voice thereof, but knowest not whence it cometh, and whither it goeth: so is every one that is born of the Spirit. 9 Nicodemus answered and said unto him, How can these things be? 10 Jesus answered and said unto him, Art thou of the teacher of Israel, and understandest not these things?

11 Verily, verily, I say unto thee, by We speak that which we know, and 'bear witness of that which we have seen; and 'ye receive not our witness. 12 If I told you earthly things and ye believe not, how shall ye believe if I tell you heavenly things? 13 And *no one hath ascended into heaven, but the that descended out of heaven, even "the Son of man, "who is in heaven. 14 And as " Moses lifted up the serpent in the wilderness, even so must "the Son of man be lifted up; 15 that whosoever ⁷ believeth may pin him have eternal life.

16 For God so q loved the world, that he rgave his only begotten Son, that whosoever believeth on him should not perish, but have eternal life. 17 For God "sent not the Son into the world "to judge

1 Cor. 15.50 f Comp. Eccl. 11.5; Ezek. 37.9; Ps. 135.7 Lk. 2.46; comp. 5.17; Acts 5.34 h.ch. 7.16 f; 8.26, 23; 12.49; 14.24; comp. ch. 1.18 ever. 22 k Prov. 30.4; comp. Dt. 30.12; Acts 2.34; Rom. 10.6; Epil. 4.9 ever. 31; ch. 6.38, 42 "See Mt. 8.20 "Num. 21.9 ch. 8.28; 12.34 p. ch. 20, 31; 1 Jn. 5. 11-13 "Rom. 5.8; Ephl. 2.4; 2 Th. 2.16; 1 Jn. 4.10; Rev. 1.5 "Rom. 8.32; 1 Jn. 4.9 "ch. 1.18; ver. 18; 1 Jn. 4.9 ever. 36; ch. 6.40; 11.25 f. "ver. 34; ch. 5.36, 38; 6.29, 33, 57; 7.29; 8.42; 10.36; 11.42; 17.38, 31, 82, 12, 32; 20; 20. 1 ch. 8.15; 12.47; comp. Lk. 19.10; 1 Jn. 4.14

⁴ Or, from above See ver. 31; ch. 19. 11; Jas. 1. 17; 3. 15, 17. 5 Or, The Spirit breatheth 6 Many ancient authorities omit who is in heaven. 7 Or, believeth in him may have heaven.

¹ Ps. lxix. 9.

Jesus and John baptize. The Baptist's Final Testimony. The Witness from Heaven. The Samaritan Woman

the world; but that the world should be saved through him. 18 "He that believeth on him is not judged: he that believeth not hath been judged already, because he hath not believed on the name of the only begotten Son of God. 19 And this is the judgment, that the light is come into the world, and men loved the darkness rather than the light; for "their works were evil. 20 "For every one that 1 doeth evil hateth the light, and cometh not to the light, lest his works should be reproved. 21 But he that doeth the truth cometh to the light, that his works may be made manifest, ³ that they have been wrought in God.

22 After these things came Jesus and his g disciples into the land of Judea; and there he tarried with them, and "baptized. 23 And John also was baptizing in Ænon near to Salim, because there 4 was much water there: and they came, and were baptized. 24 For 'John was not yet cast into prison. 25 There arose therefore a questioning on the part of John's disciples with a Jew about * purifying. 26 And they came unto John, and said to him, ¹ Rabbi, he that was with thee m beyond the Jordan, to whom thou "hast borne witness, behold, the same baptizeth, and all men come to him. 27 John answered and said, A man can receive nothing, except it have been given him from heaven. 28 Ye yourselves bear me witness, that I said, "I am not the Christ, but, that I am sent before him. 29 He that hath the bride is q the bridegroom: but the friend of the bridegroom, that standeth and heareth him, rejoiceth greatly because of the bridegroom's voice: this my 'joy therefore is made full. 30 He must increase, but I must decrease.

31 He that cometh from above is above all: he that is of the earth is of the earth, and of the earth he speaketh: be that cometh from heaven is above all. 32 What he hath seen and heard, of that he "beareth witness; and "no man receiveth his witness. 33 He that hath received his witness bath set his seal to this, that God is true.

1 Jn. 4. 9 1 Jn. 4. 9 Comp. ch. 1. 4; 8. 12; 9. 5; 12. 46 d ch. 7. 7 e ver. 20, 21: comp. Eph. 5, 11. f 1 Jn. 1. 6 g See ch. 2. 2 h ch. 4. 1, 2 i See Mt. 4. k See ch. 2. 6 ver. 2; see Mt. 23. 7 m See ch. 1. " See ch. 1. 7 º 1 Cor. 4. 7; comp. Heb. 5. 4 ^p ch. 1. 20, 23 ^q Comp. Mt. Comp. Mt. 25. 1; 9. 15 ch. 15. 11; 16. 24; 17. 13; Phil. 2. 2; 1 Jn. 1. 4; 2 Jn. 12 See ver. 13; ch. 8. ²³
^t Comp.
¹ Jn. 4. 5
^u ver. 11
^v ch. 6. 27; Rom. 4. 11; 15. 28; 1 Cor. 9. 2; 2 Cor. 1. 2 Cor. 1. 22; Eph. 1. 13; 4.30; 2 Tim. 2. 19; Rev. 7. 3-8 ^x See ver. 17 ^y Mt. 12. 18; Lk. 4. 18; Acts 1. 2; 10. 38 ch. 5. 20; 17. 2; see Mt. 28. 18 a See ver. 16 b Comp. Acts 14, 2; Heb. 3, 18 See Lk. 7. d ch. 3. 22, 26; comp. 1 Cor. 1. 17 E See ch. 2. 2 f ch. 3. 22 g ch. 2. 11 f. h Comp. Lk. 9.529. 52 i Gen. 33. 19; 48. 22; Josh. 24. 32; ver. 12 k ver. 5, 39 l Ecclus. 50. 25 f.: Mt. 10. 5;

comp. ch.

8. 48; Ezr. 4. 3-6, 11 ff. ch. 7. 37 f.; Rev. 21. 6; 22. 17

n ver. 6 ch. 6. 35; 7. 38 See Mt. 25.

46; ch. 6. 27

^a Comp. Mk. 16. 16; ch. 5. 24 ch. 5. 24 b ch. 1. 18; decrease the whom God hath *sent speaketh the words of God: *for he giveth not the Spirit by measure. he giveth not the Spirit by measure. 35 The Father loveth the Son, and hath given all things into his hand. 36 He that a believeth on the Son hath eternal life; but he that 6 b obeyeth not the Son shall not see life, but the wrath of God abideth on him.

When therefore had knew that the Pharisees had knew that the Pharisees had heard that Jesus was making and "baptizing more disciples than John 2 (although "Jesus himself baptized not, but his "disciples), 3 he 'left Judæa, and departed gagain into Galilee. 4 And he must needs pass through Samaria. 5 So he cometh to a city of ^h Samaria, called Sychar, near to the parcel of ground that 'Jacob gave to his son Joseph: 6 and Jacob's well was there. Jesus therefore, being wearied with his journey, sat thus by the well. It was shout the sixth hour. 7 There cometh a woman of Samaria to draw water: Jesus saith unto her, Give me to drink. 8 For his 'disciples were gone away into kthe city to buy food. 9 The "Samaritan woman therefore saith unto him, How is it that thou, being a Jew, askest drink of me, who am a Samaritan woman? (9 For 'Jews have no dealings with Samaritans.) 10 Jesus answered and said unto her, If thou knewest the gift of God, and who it is that saith to thee, Give me to drink; thou wouldest have asked of him, and he would have given thee "living water. 11 The woman saith unto him, 10 Sir, thou hast nothing to draw with, and the well is deep: whence then hast thou that "living water? 12 Art thou greater than our father Jacob, who "gave us the well, and drank thereof himself, and his sons, and his cattle! 13 Jesus answered and said unto her, Every one that drinketh of this water shall thirst again: 14 but whosoever drinketh of the water that I shall give him 'shall never thirst; but the water that I shall give him shall become in him a well of water springing up unto peternal life. 15 The woman saith

6 Or, believeth not Or, believelh not
 Gr. spring; and so in ver. 14; but not in ver.
 11, 12.
 Or, as he nos
 Comp. ch. 13, 25.
 Some ancient authorities omit For Jews have
 Some ancient authorities.
 To Or Lord

¹ Or, practiseth 2 Or, convicted 3 Or, because 4 Gr were many waters. 5 Some ancient authorities read he that cometh from henven beareth witness of what he hath seen and heard.

"One soweth, and another reapeth." Many Samaritans believe. "A prophet in his own country." The Cure

unto him, 1 Sir, a give me this water, that I thirst not, neither come all the way hither to draw. 16 Jesus saith unto her, Go, call thy husband, and come hither. 17 The woman answered and said unto him, I have no husband. Jesus saith unto her, Thou saidst well, I have no husband: 18 for thou hast had five husbands; and he whom thou now hast is not thy husband: this hast thou said truly. 19 The woman saith unto him, Sir, I perceive that thou art 'a prophet. 20 'Our fathers worshipped in 'this mountain; and ye say, that 'in Jerusalem is the place where men ought to worship. 21 Jesus saith unto her, Woman, believe me, the hour cometh, when "neither in this mountain, nor in Jerusalem, shall ye worship the Father. 22 "Ye worship that which we know not: we worship that which we know; for 'salvation is from the Jews. 23 But the hour cometh, and now is, when the true worshippers shall worship the Father in spirit and truth: for such doth the Father seek to be his worshippers. 24 ³God is a Spirit: and they that worship him must worship in spirit and truth. 25 The woman saith unto him, I know that m Messiah cometh ("he that is called Christ): when he is come, he will declare unto us all things. 26 Jesus saith unto her, oI that speak unto thee am he.

27 And upon this p came his q disciples; and they marvelled that he was speaking with a woman; yet no man said, What seekest thou? or, Why speakest thou with her? 28 So the woman left her waterpot, and went away into the city, and saith to the people, 29 Come, see a man, who told me all things that ever I did: can this be the Christ? 30 They went out of the city, and were coming to him. 31 In the mean while the disciples prayed him, saying, 'Rabbi, eat. 32 But he said unto them. I have meat to eat that ye know not. 33 The ^q disciples therefore said one to another, Hath any man brought him aught to eat? 34 Jesus saith unto them, My meat is to "do the will of him that sent

1 Or, Lord 2 Or, for such the Father also seeketh 3 Or, God is spirit

a Comp. ch. b See Mt. 21. 11. Comp. Lk. 7. 39 Gen. 33. 20? (comp. ver. 12) d Dt. 11. 29; Josh. 8. 33 c Comp. Lk. f ch. 5. 28; 16. 2; 16. 2; comp. ver. 23; 5. 25; 16. 32 g Mal. 1. 11; 1 Tim. 2. 8 h Comp. 2 K. 17. 28-41 i Is. 2. 3;

Rom. 3. 1 f.; 9. 4 f. k ch. 5. 25; 16. 32; comp. ver. 21; 5. 28; 16. 2 t Comp. Phil. 3. 3

m See ch. 1. n Comp. Mt. 1. 16 o See ch. 8. 24; comp. 9. 35-37 ver. 8 ^q See ch. 2. 2 'ver. 17 f. ⁸ Comp. ch. 7. 26, 31; Mt. 12. 23 ^t See Mt. 23.

^u ch. 5. 30; 6. 38

^v ch. 5. 36; 17. 4; comp. 19. 28, 30 x See Lk. 10. y i Cor. 9.

71 Cor. 9. 17 f. (Gr.) 2 Rom. 1. 13 a ver. 14 b Comp. Job 31. 8; Mic. 6. 15 c ver. 5, 8 d ver. 29

e 1 Jn. 4. 14; comp. 1 Tim. 4. 10; Lk. 2. 11; Acts 5. 31; 13. 23 f ver. 40 g See Mt. 13. h ch. 2, 23

h ch. 2. 23 k See ch2. 1 k Ch. 2. 9; ch. 2. 12; see Lk. 4. 23 w ver. 3. 54 7 Dan. 4. 21; 6. 27; Mt. 13. 22; 4. 43; Mk. 13. 22; 4. 43; 4. 30; 5. 12; 6. 8; 7. 36; 14. 3; 15. 12; Rom. 15. 19; 2. 07; 12; 2. 12; 2. Th. 2. 9; Heb. 2. 4; comp. 1 Cor. 1, 22

me, and to vaccomplish his work 35 Say not ye, There are yet four months, and then cometh the harvest? behold, I say unto you, Lift up your eyes, and look on the fields, that they are white already unto harvest. 36 He that reapeth receiveth y wages, and gathereth fruit unto life eternal: that he that soweth and he that reapeth may rejoice together. 37 For herein is the saying true, One soweth, and another reapeth. 38 I sent you to reap that whereon ye have not labored: others have labored, and ye are entered into their labor.

39 And from that city many of the Samaritans believed on him because of the word of the woman, who testified, "He told me all who testined, he told he all things that ever I did. 40 So when the Samaritans came unto him, they be sought him to abide with them: and he abode there two days. 41 And many more believed because of his word; 42 and they said to the woman, Now we believe, not because of thy speaking: for we have heard for ourselves, and know that this is indeed the Saviour of the world.

43 And after fthe two days he went forth from thence into Galilee. 44 For Jesus himself testified, that ga prophet hath no honor in his own country. 45 So when he came into Galilee, the Galileans received him, having seen all the things that he did in Jerusalem at the feast: for they also went unto the feast.

46 He came therefore again unto ⁱCana of Galilee, ^k where he made the water wine. And there was a certain ⁵ nobleman, whose son was sick at ¹ Capernaum. 47 When he heard that Jesus was come mout of Judæa into Galilee, he went unto him, and besought him that he would come down, and heal his son; for he was at the point of death. 48 Jesus therefore said unto him, Except ye see "signs and "wonders, ye will in no wise believe. 49 The bolleman saith unto him, ¹ Sir, come down ere my child die. 50 Jesus saith unto him, Go thy way: thy son liveth. The man believed the word that Jesus spake unto him, and he went

4 Or, white unto harvest. Already he that reapeth &c. 5 Or, king's officer

in Capernaum. The Cure at Bethesda. Jesus censured for Sabbath-breaking; makes his Defence;

his way. 51 And as he was now going down, his 'servants met him, saying, that his son lived. 52 So he inquired of them the hour when he began to amend. They said therefore unto him, Yesterday at the seventh hour the fever left him. 53 So the father knew that it was at that hour in which Jesus said unto him, Thy son liveth: and himself believed, and "his whole house. 54 This is again the 'second' sign that Jesus did, having 'come out of Judæa into Galilee.

After these things there was a feast of the Jews; and Jesus

went up to Jerusalem.

2 Now there is in Jerusalem by 'the sheep gate a pool, which is called 'in Hebrew ³ Bethesda, having five porches. 3 In these lay a multitude of them that were sick, blind, halt, withered 4. 5 And a certain man was there, who had been thirty and eight years in his infirmity. 6 When Jesus saw him lying, and knew that he had been now a long time in that case, he saith unto him, Wouldest thou be made whole? 7 The sick man answered him, "Sir, I have no man, when gthe water is troubled, to put me into the pool: but while I am coming, another steppeth down before me. 8 Jesus saith unto him, "Arise, take up thy bed, and walk. 9 And straightway the man was made whole, and took up his 6 bed and walked.

'Now it was the sabbath on that day. 10 So *the Jews said unto him that was cured. It is the sabbath, and 'it is not lawful for thee to take up thy 'bed. 11 But he answered them, He that made me whole, the same said unto me, Take up thy 'bed, and walk. 12 They asked him, Who is the man that said unto thee, Take up thy 'bed, and walk? 13 But he that was healed knew not who it was; for Jesus had conveyed himself away, a multitude being in the

a Comp.
Acts 11, 14
b ch. 2, 11
c See ch. 2.
11
d ver. 45 f.
"Neh. 3, 1,
32; 12, 39
fch. 19 13,
17, 20; 20,
16; Rev. 9,
11; 16, 16;
comp.
Acts 21, 40
ver. 4 in
marg.
Mt. 9, 6;
Mk. 2, 11,
Lk. 5, 24
ch. 9, 14
k ver. 15, 16,
18; see ch.
1, 19
Neh. 13,
19; Jer. 17,
21 f.;
comp. ch.
7, 23; 9, 16;
see Mt. 12.

m ch. 8. 11:
 comp. Mk.
2. 5
n Comp.
 Ezr. 9. 14
o Comp.
 ver. 16;
 see ch. 7. 1
p ch. 10. 23;
 comp. 19. 7
q ver. 30;
 ch. 8. 23;

comp. 12. 49; 14. 10 Comp. ch. 3, 35 ch. 14. 12 t Rom. 4. 17; 8, 11

8. 11 " ch. 11. 25 " ver. 27; ch. 9. 39; Acts 10. 42; 17. 31 " Comp. Lk.

10. 16; 1 Jn. 2. 23

^y Comp. ch. 3. 18; 12. 44; 20, 31; 1 Jn. 5. 13 ^z ch. 3. 18 a 1 Jn. 3. 14

^b See ch. 4. 23; comp. ver. 28; ch. 4. 21 ^c See Lk. 15.

c See Lk. 15. 24 d Comp. ch. 6.60; 8.43, 47; 9.27 see ch. 1. 4; comp. 6.57

f See ch. 4.
21
ch. 11. 24;
1 Cor. 15.

h Dan. 12. 2; Acts 24 15; comp. Mt. 25, 46

place. 14 Afterward Jesus findeth him in the temple, and said unto him, Behold, thou art made whole: "sin no more," lest a worse thing befall thee. 15 The man went away, and told "the Jews that it was Jesus who had made him whole. 16 And for this cause "the Jews persecuted Jesus, because he did these things on the sabbath. 17 But Jesus answered them, My Father worketh even until now, and I work. 18 For this cause therefore "the Jews "sought the more to kill him, because he not only brake the sabbath, but also called God his own Father," making himself equal with God. 19 Jesus therefore answered and

said unto them, Verily, verily, I say unto you, ^aThe Son can do nothing of himself, but what he seeth the Father doing: for what things soever he doeth, these the Son also doeth in like manner. For the Father loveth the Son. and showeth him all things that himself doeth: and greater works than these will he show him, that ye may marvel. 21 For as the Father raiseth the dead and 'giveth them life, even so "the Son also giveth life to whom he will. 22 For neither doth the Father judge any man, but "he hath given all judgment unto the Son; 23 that all may honor the Son, even as they honor the Father. * He that honoreth not the Son honoreth not the Father that sent him. 24 Verily, verily, I say unto you, He that heareth my word, and believeth him that sent me, hath eternal life, him that seek he, hath eternal he, and "cometh not into judgment, but hath "passed out of death into life. 25 Verily, verily, I say unto you, "The hour cometh, and now is, when "the dead shall hear the voice of the Son of God; and they that "" thear shall live. 26 For as the Father hath life in himself, even so gave he to the Son also to have life in himself: 27 and he gave him authority to "execute judgment, because he is a son of man. 28 Marvel not at this: for the hour cometh, in which gall that are in the tombs shall hear his voice, 29 and shall come forth; h they that have done good, unto the resurrection of life; and they that have "done evil, unto the res-

1 Gr. bondservants.

² Many ancient authorities read the feast. (Comp ch. 2.13?)

3 Some ancient authorities read Bethsaida, others Bethsatha.

⁴ Many ancient authorities insert, wholly or in part, variing for the moving of the vater: 4 for an angel of the Lord went down at certain seasons vito the post, and troubled the water: whosower then first after the troubling of the water stepped in was made whole, with whatsower disease he was holden. ⁶ Or, Lord ⁶ Or, Dalet

urrection of judgment.

8 Or, practised

confutes his Censurers. The Five Thousand fed

30 a I can of myself do nothing: as I hear, I judge: and bmy judgment is righteous; because I seek not mine own will, but the will of 31 d If I bear him that sent me. 31 d If I bear witness of myself, my witness is 32 It is another that not true. beareth witness of me; and I know that the witness which he witness-eth of me is true. 33 Ye have sent unto John, and he hath borne witness unto the truth. 34 But gthe witness which I receive is not from man: howbeit I say these things, that ye may be saved. 35 He was the lamp that burneth and shineth; and ye 'were willing to rejoice for a season in his light. 36 But the witness which I have is greater than that of John; for *the works which the Father hath given me 'to accomplish, the very works that I do, bear witness of me, that the Father "hath sent me. 37 And the rather than me, "he hath borne witness of me. 37 And the Father that sent any time, nor seen his form. And ye have not ohis word abiding in you: for whom he m sent, him ye believe not. 39 1p Ye search the scriptures, because ye think that in them ye have eternal life; and q these are they which bear witness of me; 40 and ye will not come to me, that ye may have life. 41 ^rI receive not glory from men. 42 But I know you, that ye have not the love of God in yourselves. 43 I am come in my Father's name, and ye receive me not: *if name, him ye will receive. 44 How can ye believe, who receive glory one of another, and "the glory that cometh from 2" the only God ye seek not? 45 Think not that I will accuse you to the Father: there is one that accuseth you, even Moses, on whom ye have set your hope. 46 For if ye believed Moses, ye would believe me; for he wrote of me. 47 But if ye believe not his writings, how shall ye believe my words?

6 After these things a Jesus went away to the other side of bthe sea of Galilee, which is the sea of Tiberias. 2 And a great multitude followed him, because they beheld the d signs which he did on them that were sick.

1 Or, Search the scriptures 2 Some ancient authorities read the only one.

^a ver. 19 ^b ch. 8. 16 ^c ch. 4. 34; 6.38 d Comp. ch. 8 14 8. 14 e ver. 37 f See ch. 1. 7 g 1 Jn. 5. 9; ver. 32 h Comp. Ecclus, 48, 1; 2 S. 21, 17; 2 Pet. 1, 19 4 Comp. Mk. 1, 5 k ch. 10, 25, 38; 14, 11; 15, 24; comp. ch. 2, 23; Mt. 11, 4 2 Sea ch. 4, h Comp. l See ch. 4. m See ch. 3. ⁿ ch. 8, 18; comp. Lk. 24. 27 o 1 Jn. 2. 14 p Comp. ch. Rom. 2. 17 ff. Q Lk. 24, 25, 27; Acts 13, 27 r ver. 44; see ch. 7. 18 s Comp. Mt. 24.5 ver. 41 ^v Ver. 41 ^u Rom. 2, 29 ^v ch. 17, 3; see 1 Tim. 1, 17 ^x Comp. ch. 9. 28; Rom. 2. 17 y See Lk. 24. ²⁷ Comp. Lk. 16. 29, 31 a ver. 1-13: Matthew 14. 13-21; Mark 6. 32-44; Luke 9. 10-17 b See Mt. 4. 18; comp. Lk. 5. 1 ch. 21. 1; comp. ver. d See ch. 2.11

e ver. 15; comp. Mt. 5 1 f See ch. 2. g See ch. 1.

h Comp. 2 Cor. 13. 5 and Rev. 2. 2 in Gr. i Mk. 6. 37 k See ch. 2. 2 ch. 1. 40 m ch. 21. 9, 10, 13; ver.

" Comp. ver. 4; Mk. 6, 39 Comp. Mt. 14, 21 P ver. 23; Mt. 15, 36 9 See Mt. 14.

do. 7 ^g Philip answered him, ^tTwo hundred ⁴ shillings' worth of ³ bread is not sufficient for them, that every one may take a little. 8 One of his *disciples, 'Andrew, Simon Peter's brother, saith unto him, 9 There is a lad here, who hath five barley loaves, and two "fishes: but what are these among so many? 10 Jesus said, Make the people sit down. Now there was "much grass in the place. So the men sat down, in number about ofive thousand. 11 Jesus therefore took the loaves; and phaving given thanks, he distributed to them that were set down; likewise also of the m fishes as much as they would. 12 And when they were filled, he saith unto his k disciples, Gather up the broken pieces which remain over, that nothing be lost. 13 So they gathered them up, and filled twelve q baskets with broken pieces from the five barley loaves, which remained over unto them that had eaten. 14 When therefore the people saw the ⁵sign which he did, they said, This is of a truth the prophet that cometh into the world. 15 Jesus therefore perceiving that they were about to come and take him by force, to make him king, 'withdrew again into "the mountain himself alone. 16 And when evening came, his * disciples went down unto the sea; 17 and they entered into a boat, and were going over the sea "unto Capernaum. And it was now dark, and Jesus had not yet come to them. 18 And the sea was rising by reason of a great wind that blew. 19 When therefore they had rowed about five and twenty or thirty

And Jesus went up into ethe moun-

tain, and there he sat with his disciples. 4 Now the passover, the feast of the Jews, was at hand. 5 Jesus therefore lifting up his

eyes, and seeing that a great mul-

titude cometh unto him, saith unto

⁹ Philip, Whence are we to buy ³ bread, that these may eat? 6 And this he said to ^h prove him;

for he himself knew what he would

Gr. loaves.
 The word in the Greek denotes a coin worth about eight pence halfpenny, or nearly seventeen cents.
 Some ancient authorities read signs.

13

furlongs, they behold Jesus walking on the sea, and drawing nigh unto the boat: and they were afraid. 20 But he saith unto them, It is I; "be not afraid. 21 They were willing therefore to receive him into the boat: and straightway the boat was at the land whither they were going.

22 On the morrow bthe multitude that stood on the other side of the sea saw that there was no other boat there, save one, and that Jesus centered not with his disciples into the boat, but that his disciples went away alone 23 (howbeit there came boats from Tiberias nigh unto the place where they ate the bread after the Lord had given thanks): 24 when the multitude therefore saw that Jesus was not there, neither his disciples, they themselves got into the 2 boats. and g came to Capernaum, seeking Jesus. 25 And when they found him on the other side of the sea, they said unto him, "Rabbi, when camest thou hither? 26 Jesus answered them and said, Verily, verily, I say unto you, Ye 'seek me, not because ye saw k signs, but because ye ate of the loaves, and were filled. 27 'Work not for the food which perisheth, but for the food which abideth unto meternal life, which "the Son of man shall give unto you: for him the Father, even God, hath sealed. 28 They said therefore unto him, What must we do, that we may work the works of God? 29 Jesus answered and said unto them, This is p the work of God, that ye believe on him whom the hath sent. 30 They said therefore unto him, "What then doest thou for a sign, that we may see, and believe thee? what workest thou? 31 Our fathers ate the manna in the wilderness; as it is written, He 4 gave them bread out of heaven to eat. 32 Jesus therefore said unto them, Verily, verily, I say unto you, It was not Moses that gave you the bread out of heaven; but my Father giveth you the true bread out of heaven. 33 For the bread of God is that which "cometh down out of heaven, and giveth life unto the world. 34 They said therefore unto him, Lord, evermore give us

1 Gr. little boat. 2 Gr. little boats. 3 Or, he sent 4 Neh. ix. 15; Ex. xvi. 4, 15; Ps. lxxviii. 24; cv. 40.

a See Mt. 14. | this bread. 35 Jesus said unto b ver. 2 c ver. 15 ff. them, "I am the bread of life: he that cometh to me shall not hunger, d Comp. and he that believeth on me shall e See Lk. 7. never thirst. 36 But 2 I said unto you, that ye have seen me, and yet f ver. 11 y ver. 17, 59; comp. Mt. 14. 34; Mk. 6. 53 believe not. 37 a All that which the Father giveth me shall come unto me; and him that cometh to h See Mt. 23. me I will in no wise cast out. 38 i ver. 24 k ver. 2, 14, 30 For b I am come down from heaven, onot to do mine own will, but d the l Is. 55, 2 will of him that esent me. 39 And m ver. 40, 47, 54; ch. 3. 15 f.; 4. 14; this is the will of him that sent me, that of "all that which he hath given me I should lose nothing, 10. 28; 17. 2 f. n See Mt. 8. but should graise it up at the last 20; ver. 53, 62 day. 40 For this is the will of my Father, that every one that "beo See ch. 3. ^p Comp. 1 Th. 1. 3; Jas. 2. 22; 1 Jn. 3. 23; Rev. 2. 26 holdeth the Son, and believeth on him, should have eternal life; and ⁵ I will ^g raise him up at the last day. q See ch. 3. mured concerning him, because he " See Mt. 12. said, I am the bread which 'came down out of heaven. 42 And they ^s Comp. ver. 2, 14, said, "Is not this Jesus, the son of ^{vel. 2}, 14, ²⁶ ^t Ex. 16. 21; Num. 11. 8; ver. 49, 58 Joseph, whose father and mother "we know? how doth he now say,
"I am come down out of heaven? 43 Jesus answered and said unto u ver. 50; comp. ver.

ver. 39 r Comp. Acts 7. 42; 13. 40; see Heb. 8. 11

1 Th. 4. 9;

them, Murmur not among your-selves. 44 No man can come to me, except the Father that sent me v Comp. ch. 4. 15 p draw him: and I will raise him x ver. 43, 51 y ch. 4, 14 z ver. 26 a ver. 39; ch. 17, 2, up in the last day. 45 It is written in the prophets, ⁶And they shall all be ^staught of God. Every 24 one that hath heard from the b See ch. 3. Father, and hath learned, cometh c See Mt. 26. unto me. 46 'Not that any man 39 hath seen the Father, save he that d ch. 4. 34: 5. 30 ever. 29 fch. 17. 12; 18. 9 gyer. 40, 44, is from God, he hath seen the Father. 47 Verily, verily, I say unto you, He that believeth hath eternal life. 48 "I am the bread of life. 49 "Your fathers ate the 54; comp. ch. 11. 24; Mt. 10. 15 h ch. 12. 45; comp. 14. 17, 19 manna in the wilderness, and they died. 50 This is the bread which cometh down out of heaven, that a man may eat thereof, and "not die. 51 °I am the living bread i See ch. 3. k See ch. 1. 19; ver. 52 which a came down out of heaven: l ver. 51, 58: if any man eat of this bread, " he comp. ver. ³³
^m Lk. 4. 22 shall live for ever: yea and the ^m Lk. 4, 22 ⁿ Coup. ch. ⁷, 27 f. ⁹ ver. 38, 62 ^p Jer. 31. 3; Hos. 11. 4; ch. 12. 32; ver. 65 bread which I will give is my flesh, for the life of the world.

41 "The Jews therefore mur-

⁵ Or, that I should raise him up 6 Is, liv, 13; (Jer. xxxi. 34?).

Many Disciples desert. Peter's "To whom shall we go?" The Brethren of Jesus carp at him. Opinions concerning

62; see Mt. 8. 20 d See ver. 39 ch. 15. 4 f.; 1 Jn. 2. 24;

3. 24; 4. 15 f.:

comp. ch.

f Comp. Mt.

16. 16; ch. 5. 26

29, 38; ch.

comp. ver.

3. 17 h ver. 41, 51;

33 i ver. 31, 49 k ver. 47, 51, 58; see ch. 3, 36; 5. 24; 11, 26 l See Mt. 4.

^m See ver. 24 ⁿ See ch. 2. 2; ver. 66; 7. 3

p ver. 64 q See Mt. 11.

r See Mk. 16. 19;

comp. ch. 3. 13 2 Cor. 3. 6

^t ver. 68 ^u ver. 60, 66 ^v See ch. 2.

x ver. 71; ch. 13. 11; see Mt. 10.

^y ver. 37, 44 ^z Comp. Mt.

a ver. 60, 64 b ver. 70 f.; 20. 24; Mt. 10. 2;

comp. ch. c Comp. Mt.

comp. ch. 12. 49 f.;

7. 8; Acts 15. 20

e See Mk. 1.

f ch. 15, 16,

^g Comp. ch. 13. 2, 27; 8. 44; 17. 12

h ch. 13, 26;

comp. 12. 4; 13. 2

4; 13. 2 4 See ver. 64 k Mk. 14. 10 4 ch. 4. 3; 6. 1; 11. 54 m See ch. 1. 19; ver. 11, 13, 15, 35 n ver. 19; ch. 5. 18; comp. 8

16, 16 d ver. 63;

7. 3 o ver. 52

g See ver.

52 The Jews therefore strove one with another, saying, How can this man give us his flesh to eat? 53 Jesus therefore said unto them, Verily, verily, I say unto you, Except ye eat the flesh of the Son of man and drink his blood, ye have not life in yourselves. 54 He that eateth my flesh and drinketh my blood hath eternal life; and I will "raise him up at the last day. 55 For my flesh is 1 meat indeed, and my blood is 2 drink indeed. 56 He that eateth my flesh and drinketh my blood abideth in me, and I in him. 57 As the 'living Father's sent me, and I live because of the Father; so he that eateth me, he also shall live because of me. This is the bread which became down out of heaven: not as ithe fathers ate, and died; he that eateth this bread k shall live for ever. 59 These things said he 'in 3 the synagogue, as he taught min Capernaum.

60 Many therefore of his "disciples, when they heard this, said, This is a hard saying; who can hear tit? 61 But Jesus hard knowing in himself that his disciples murmured at this, said unto them, Doth What then if ye should behold the Son of man ascending where he was before? 63 It is the spirit that giveth life; the flesh profiteth nothing: 'the words that I have spoken unto you are spirit, and are 64 But there are "some of life. you that believe not. For Jesus knew from the beginning who they were that believed not, and who it was that should betray him. 65 And he said, For this cause have I said unto you, that no man can come unto me, except zit be given unto him of the Father.

66 Upon this many of his "disciples "went back, and walked no more with him. 67 Jesus said therefore unto bthe twelve, Would ye also go away? 68 °Simon Peter answered him, Lord, to whom shall we go? thou hast the words of eternal life. 69 And we have believed and know that thou art the Holy One of God. 70 Jesus answered them, Did not I choose you the twelve, and one of you is a devil? 71 Now he spake of a See ch. 1. Judas h the son of Simon Iscariot. 19; ver. 41 for he it was that 'should betray b Comp. ch. 9. 16; 10. him, being kone of the twelve. c ver. 27, 53,

And after these things Jesus walked in Galilee: for he would not walk in Judea, because "the Jews "sought to kill him. 2 Now the feast of the Jews, the feast of tabernacles, was at hand. 3 His pbrethren therefore said unto him, Depart hence, and go into Judæa, that thy q disciples also may behold thy works which thou doest. 4 For no man doeth anything in secret, ⁷and himself seeketh to be known openly. If thou doest these things, manifest thyself to the world. 5 For even his perthren did not believe on him. 6 Jesus therefore saith unto them, "My time is not yet come; but your time is always ready. 7 The world cannot hate you; but me it hateth, because I testify of it, that tits works are evil. 8 Go ye up unto the feast: I go not up 8 unto this feast; because "my time is not vet fulfilled. 9 And having said these things unto them, he abode still in Galilee.

10 But when his p brethren were gone up unto the feast, then went he also up, not publicly, but as it were in secret. 11 ^m The Jews therefore "sought him at the feast, and said, Where is he? 12 And there was much murmuring among the multitudes concerning him: *some said, He is a good man; others said, Not so, but he leadeth the multitude astray. 13 Yet no man spake openly of him for y fear

of the Jews.

14 But when it was now the midst of the feast Jesus went up into the temple, and ztaught. "The Jews therefore marvelled, saying, How knoweth this man "letters, having never learned? 16 Jesus therefore answered them, and said, bMy teaching is not mine, but his that sent me. 17 'If any man willeth to do his will, he shall know of the teaching, whether it is of God, or whether I speak from

comp. Dt. 16. 16 P See Mt. 12. 46; ver. 5, 10; comp. Mk. 3. 21 q See ch. 6. 60 r Comp. Mt. 26. 18; ver. 8, 30; see ch. 2. 4 r See ch. 15, 18 f. 4 ch. 3, 19 f. u Comp. ver. 6 v ch. 11. 56 v ver. 40-43 v 40; 18; 29. 19; comp. 9. 22; 12. 42 v ver. 28; see Mt. 26, 55 u Comp. Acts 26. 24 (Gr.) b See ch. 3, 11 c Comp. ch. 3. 21; 8. 43 f.; Ps. 25. 9, 14; Prov. 3. 32; Dan. 12. 10

¹ Gr. true meat. 2 Gr. true drink. 3 Or, a synagogue

comp. 8. 37, 40; 11. o Lev. 23. 34; Zech. 14. 16-19; ⁴ Or, him ⁵ Or, deliver him up ⁶ Or, hast words

⁷ Some ancient authorities read and seeketh it to be known openly.
8 Many aucient authorities add yet.

him divided. His Adversaries astonished and his Action vindicated. "If any man thirst," "Never man so spake"

18 He that speaketh from himself "seeketh his own glory; but he that seeketh the glory of him that sent him, the same is true, and no unrighteousness is in him. 19 b Did not Moses give you the law, and yet none of you doeth the law? Why 'seek ye to kill me? 20 The multitude answered, d Thou hast a demon: who seeketh to kill thee? 21 Jesus answered and said unto them, I did one work, and ye all marvel because thereof. 22 Moses hath given you circumcision (not that it is of Moses, but of g the fathers); and on the sabbath ye circumcise a man. 23 h If a man receiveth circumcision on the sabbath, that the law of Moses may not be broken; are ye wroth with me, because I made a man every whit whole on the sabbath? 24 'Judge not according to appearance, but judge righteous judgment.

25 Some therefore of them of Jerusalem said, Is not this he whom they seek to kill? 26 And lo, he speaketh openly, and they say nothing unto him. *Can it be that the rulers indeed know that this is the Christ? 27 Howbeit ^m we know this man whence he is: but when the Christ cometh, no one knoweth whence he is. 28 Jesus therefore cried in the temple, "teaching and saying, "Ye both know me, and know whence I am; and oI am not come of myself, but he that sent me is true, whom ye know not. 29 ^pI know him; because q I am from him, and r he sent me. 30 They sought therefore to take him: and no man laid his hand on him, because his thour was not yet come. 31 But of the multitude "many believed on him; and they said, "When the Christ shall come, will he do more *signs than those which this man hath done? 32 The Pharisees heard the multitude murmuring these things concerning him; and the chief priests and the Pharisees sent y officers to 'take him. 33 Jesus therefore said, "Yet a little while am I with you, and 'I go unto him that sent me. 34 'Ye shall seek me, and shall not find me: and where I am, ye cannot come. 35 ^a The Jews therefore said among themselves, Whither will this man go

that we shall not find him? will he

1 Gr. a whole man sound.

^a Comp. ch. 5, 41; 8. 50, 54; 12. b ch. 1. 17 c See ver. 1; Mk. 11. 18 d ch. 8. 48 f. 52; 10. 20; see Mt. 11.

^e ver. 23; ch. 5. 2-9, 16 f Lev. 12. 3 g Gen. 17. 10 ff. : 21. 4; Acts 7.8 h Comp. Mt.

h Comp. Mt. 12. 2; ch. 6. 10
Comp. Lev. 19. 15; ls. 11. 3; Zech. 7. 9; ch. 8. 15
k Comp. ver. 31; ch. 4. 29
13; comp. ch. 3. 1
ch. 6. 22; ver. 41 f.; comp. 9.

comp. 9.

n ver. 14 o ch. 8. 42 p ch. 8. 55; 17. 25; see Mt. 11. 27 ^q ch. 6. 46 ^r See ch. 3. 17

^s ver. 32, 44; 10. 39; comp. Mt. 21. 46 t ch. 8. 20; comp. ver.

^u ch. 8. 30; 10. 42; 11. 45; 12. 11, 42; comp. 2. 23 v ver. 26 x See ch. 2.

y ver. 45 f. See Mt. 26. ²Comp. Mt. 12. 14 a ch. 12. 35; 13. 33; 14. 19; 16. 16-

19 ^b ch. 16, 5, 10, 17, 28; comp. ch. 14, 12, 28; 20, 17

c ver. 36; ch. 8. 21; 13. 33 d ver. 1

12 Macc. 1. 27; Jas. 1. 1; 1 Pet. 1.1; comp. in the Gr. Ps. 147. 2; Is. 11. 12; 56.8: Zeph. 3.

^g ch. 12. 20; Acts 14. 1; 17. 4; 18. 4; Rom. 1. 16, &c. go unto the Dispersion among g the Greeks, and teach g the Greeks! 36 What is this word that he said, Ye shall seek me, and shall not find me; and where I am, ye cannot come?

37 Now on "the last day, the great day of the feast, Jesus stood and cried, saying, 'If any man thirst, let him come unto me and drink. 38 He that believeth on me, kas the scripture hath said, ³ from within him shall flow rivers of living water. 39 But this spake he m of the Spirit, which they that believed on him were to receive: for "the Spirit was not yet given: because Jesus was not yet given; because Jesus was not yet 'glori-fied. 40 Some of the multitude therefore, when they heard these words, said, This is of a truth "the prophet. 41 Others said, This is the Christ. But some said, What, doth the Christ come out of Gali-lee? 42 5 Hath not the scripture said that the Christ cometh of "the seed of David, and from Bethlehem, the village where David was? 43 So 'there arose a division in the multitude because of him. 44 And t some of them would have taken him; but no man laid hands on him.

45 The "officers therefore came to the chief priests and Pharisees and they said unto them, Why did ye not bring him? 46 The "officers answered, "Never man so spake.
47 The Pharisees therefore answered them, Are ye "also led astray? 48 "Hath any of "the rulers believed on him, or of the Pharisees? 49 But this multitude that knoweth not the law are accursed. 50 a Nicodemus saith unto them (he that came to him before, being one of them), 51 b Doth our law judge a man, except it first hear from himself and know what he doeth? 52 They answered and said unto him, aArt thou also of

\$\$h\$ Lev, 23. 36; Num, 29, 35; Neh, 8, 19 (Comp. ch. 4, 10, 14; 6, 35 & Comp. 1s, 44, 3; 55, 1; 58, 11, 26, (?) (See ch. 4, 10 & Comp. Joel 2, 29; ch. 1, 33 & Acts 1, 4f; comp. 2, 4, 33; 19, 2; ch. 20, 22 & ch. 12, 16, 23; 13, 31f; 16, 14; 17, 1 & See Mt. 21, 11; comp. ch. 1, 21 & 2 ver. 52; comp. ch. 1, 46(?) & Mt. 1, 1; 2, 51; j.tk. 2, 4 ff, 4 ch. 10, 19; comp. 9, 16 & 4 ver. 30 & ver. 32 & See Mt. 7, 28 & ver. 12 & Comp. ch. 12, 42 & See Lk. 23, 13; ver. 26 & ch. 3, 1; 19, 30 & Ex. 23, 1; j. tt. 17, 6; 19, 15; Prov. 18, 13; comp. Acts 23, 3

² Gr. of. ³ Gr. out of his belly. ⁴ Some ancient authorities read for the Holy Spirit was not yet given.
5 2 S. vii. 12 ff.; Mic. v. 2.

[The Woman taken in Adultery.] "I am the light of the world." "He that sent me is with me"

Galilee? Search, and 'see that out of Galilee ariseth no prophet.

53 ²[And they went every man S unto his own house: 1 but Jesus went unto the mount of Olives. 2 And early in the morning he came again into the temple, and all the people came unto him; and he sat down, and taught them. 3 And the scribes and the Pharisees bring a woman taken in adultery; and having set her in the midst, 4 they say unto him, Teacher, this woman hath been taken in adultery, in the very act. 5 3 Now in the law Moses commanded us to stone such: what then sayest thou of her? 6 And this they said, "trying him, "that they might have whereof to accuse him. But Jesus stooped down, and with his finger wrote on the ground. But when they continued asking him, the lifted up himself, and said unto them, gHe that is without sin among you, let him h first cast a stone at her. 8 And again he stooped down, and with his finger wrote on the ground. 9 And they, when they heard it, went out one by one, beginning from the eldest, even unto the last: and Jesus was left alone, and the woman, where she was, in the midst. 10 And Jesus lifted up himself, and said unto her, Woman, where are they? did no man condemn thee? 11 And she said, Noman, Lord. And Jesus said. i Neither do I condemn thee: go thy way; from henceforth ksin no more.

12 Again therefore Jesus spake unto them, saying, 'I am the light of the world: "he that followeth me shall not walk in the darkness, but shall have the light of life.

13 The Pharisees therefore said unto him, "Thou bearest witness of thyself; thy witness is not true.

14 Jesus answered and said unto them, "Even if I bear witness of myself, my witness is true; for I know "whence I came, and whither I go; but "ye know not whence I go; but "ye know not whence I go, to "ye judge after the flesh; "I judge no man. 16 Yea and 'if I judge, my judgment is true; for I am not

1 Or, see: for out of Galilee &c.
2 Most of the ancient authorities omit John 7.
53-8. 11. Those which contain it vary much from each other.
3 Lev. xx. 10; Dt. xxii. 22 f.

^a Yet comp. ² K. 14. 25 ^b See Mt. ^{21. 1} ^c See Mt. ^{26. 55}; ver.

⁶ See Mt. 26.55; ver. 20 d Mt. 16.1; 19.3; 22. 18,35; Mk. 8. 11; 10. 2: 12.15; Lk. 10.25; 11.16 e See Mk. 3. 2

f ver. 10 f ver. 10 f ver. 10 f ver. 10 f ver. 11; Rom. 2. 1 h Comp. Dt. 17. 7 f Comp. ch. 3. 17 k ch. 5. 14 ch. 1. 4; comp. 12.

comp. 12.
35
m Comp. Mt.
5. 14
n Comp. ch.
5. 31
Comp. ch.
18. 37;
Rev. 1. 5;
3. 14
p ch. 13. 3;
16. 28;
comp. ver.

q Comp. ch.

7.23; 9.29 7 1 S. 16.7; ch. 7.24° See ch. 3. 17 t ch. 5.30 w See Mt. 18. 16 v ch. 5.37; comp. 1 Jn. 5.9 x ch. 14.7; 16.3. Comp. 7. 28; 14.9;

28; 14. 9; ver. 55 y Mk. 12. 41, 43; Lk. 21. 1 ² See ch. 7. 14. Comp. ver. 2 ^a ch. 7. 30 b See ch. 7. 34 c ver. 24 d See ch. 1.

19; ver. 48, 52, 57 6 Comp. ch. 7, 35 f Comp. ch. 3, 31 g 1 Jn. 4, 5 h ch. 17, 14,

t ver. 28; Mr. 13. 6; Lk. 21. 8 (comp. Mt. 24. 5); ch. 4. 26; 13. 19 k ch. 7. 23; comp. 3. 33 l Comp. ch. 12. 49; 15. 15; ver. 40 m ch. 2. 14; 12. 32

12. 32 " See ch. 5. 19; comp. 3. 11 alone, but I and the Father that sent me. 17 Yea and in your law it is written, 'that the witness of "two men is true. 18 I am he that beareth witness of myself, and 'the Father that sent me beareth witness of me. 19 They said therefore unto him, Where is thy Father? Jesus answered, Ye know neither me, nor my Father: 'if ye knew me, ye would know my Father also. 20 These words spake he in "the treasury, as 'he taught in the temple: and no man took him; because his hour was not yet come.

21 He said therefore again unto them, I go away, and bye shall seek me, and shall die in your sin: whither I go, ye cannot come. ^aThe Jews therefore said, Will he kill himself, that he saith, ^e Whither I go, ye cannot come? 23 And he said unto them, 'Ye are from beneath; I am from above: 'ye are of this world; ^hI am not of this world. 24 I said therefore unto you, that ye chall die in your sins: for except ye believe that 'I am he, 'ye shall die in your sins. 25 They said therefore unto him, Who art thou? Jesus said unto them, 5 Even that which I have also spoken unto you from the beginning. 26 I have many things to speak and to judge concerning you: howbeit *he that sent me is true; and 'the things which I heard from him, these speak I unto the world. 27 They perceived not that he spake to them of the Father. 28 Jesus therefore said, When ye have "lifted up the Son of man, then shall ye know that ⁶i I am he, and that ⁿ I do nothing of myself, but as the Father taught me, I speak these things. 29 And he that sent me is with me; he hath not left me alone; for pI do always the things that are pleasing to him. 30 As he spake these things, many believed on him.

31 Jesus therefore said to those Jews that had believed him, "If ye abide in my word, then are ye truly my 'disciples; 32 and 'ye shall know the truth, and "the truth shall make you free. 33 They answered unto him, "We are Abra-

 o ver. 16 ; ch. 16. 32 $^{~p}$ Comp. ch. 4. 34 $^{~q}$ See ch. 7. 31 $^{~r}$ ch. 15. 7 ; 2 Jn. 9 $^{~s}$ See ch. 2. 2 $^{~t}$ Comp. ch. 1. 14, 17 $^{~m}$ ver. 36; comp. Rom. 8. 2 ; 2 Cor. 3. 17; Gal. 5. 1, 13 ; Jas. 2. 12 ; 1 Pet. 2. 16 $^{~v}$ ver. 37, 39 ; Mt. 3. 9

4 Comp. Dt. xix. 15: xvii. 6.
5 Or, Altogether that which I also speak unto you.
6 Or, I am he: and I do

The True Children of Abraham. The Man born blind a Rom. 6.

ham's seed, and have never yet! been in bondage to any man: how sayest thou, Ye shall be made free? 34 Jesus answered them, Verily, verily, I say unto you, "Every one that committeth sin is the bondservant of sin. 35 And b the bondservant abideth not in the house for ever: cthe son abideth for ever. 36 If therefore the Son d shall make you free, ye shall be free indeed. 37 I know that ye are Abraham's seed; yet ye seek to kill me, because my word hath not free course in you. 38 I speak the things which I have seen with 2 my Father: and ye also do the things which ye heard from gour father. 39 They answered and said unto him, Our father is Abraham. Jesus saith unto them, h If ye were Abraham's children, ye would do the works of Abraham. 40 But now ye seek to kill me, a man that hath 'told you the truth, which I heard from God: this did not Abraham. 41 Ye do the works of "your father. They said unto him, We were not born of fornication; "we have one Father, even God. 42 Jesus said unto them, If God were your Father. ye would love me: "for I came forth and am come from God; for "neither have I come of myself, but he sent me. 43 Why do ye not understand my speech? Even because ye cannot q hear my word. 44 'Ye are of 'your father the devil, and the lusts of your father it is 'your will to do. 'He was a murderer from the beginning, and standeth not in the truth, because "there is no truth is him. because "there is no truth in him. 6 When he speaketh a lie, he "speaketh of his own: for he is a liar, and the father thereof. 45 But because ² I say the truth, ye believe me not. 46 Which of you convicteth me of sin? If x I say truth, why do ye not believe me? 47 He that is of God heareth the words of God: for this cause ye hear them not, because ye are not of God. 48 ²The Jews answered and said unto him, Say we not well that thou art a a Samaritan, and bhast a demon? 49 Jesus answered, I bhave not a demon; but I honor my Father, and ye dishonor me. 50 But I seek

1 Or, hath no place in you.
2 Or, the Futher; do ye also therefore the things which ye heard from the Father.
4 Song ancient authorities read ye do the works

Or, When one speaketh a lie, he speaketh of his own: for his father also is a liar.

b Gen. 21. c Lk. 15. ox d ver. 32 e ver. 37, 39; Mt. 3. 9 f ver. 40; c Lk. 15. 31 see ch. 7. 1 g ver. 41, 44 h Comp. Rem. 9. 7; Gal. 3. 7 : Comp. ver. 26 k Dt. 32, 6; Is. 63, 18, 64, 8 16; 64, 8 1 1 Jn. 5, 1 m ch. 13, 3; 16, 28, 30; 17, 8 n ch. 7, 28 o See ch. 3. p ver. 33, 39,
 41, &c.
 q Comp. ch. 5. 25 7 1 Jn. 3. 8 8 Comp. ch. 7. 17 t Gen. 3. 4; comp. comp. 1 Jn. 3 8, 15; Wisd. 2 24 "1 Jn. 2 4 "Comp. Mt. 12. 34 ^x See ch. 18. y Comp. 1 Ju. 4. 6 z See ch. 1. a See Mt. 10. 5; ch. 4. 9 b See ch. 7. c ch. 5. 41; comp. ver. d ch 14 23; 15, 20; 17. 6; comp. ver. 55 Heb. 11, 5; comp. Mt. 16, 28;

Heb. 2. 9; ver. 52 f See ver. g Comp. ch. 4. 12 h Comp. ver. 50 i See ch. 7. k ver. 19; see 15, 21 ch. 7, 29 m Comp. ver. n ch 15, 10: comp. ver. o ver. 37, 39 p Comp Mt.

13. 17; Heb. **11. 1**3 ^q Comp ch. 17. 5, 24; 1. 1 r ch. 10. 31;

11. 8. Comp. Mt. 12. 14 s ch. 12 36

13 17

that seeketh and judgeth. 51 Verily, verily, I say unto you, If a man "keep my word, he shall never "see death. 52 'The Jews said unto him, Now we know that thou bhast a demon. Abraham died, and the prophets; and thou sayest, If a man dkeep my word, he shall never taste of death. 53 Art thou greater than our father Abraham, who died? and the prophets died: whom makest thou thyself? 54 Jesus answered, "If I glorify myself, my glory is nothing: it is my Father that glorifieth me; of whom ye say, that he is your God; 55 and kye have not known him: but I know him; and if I should say, I know him not, I shall be like unto you, "a liar: 'but I know him, and "keep his word. 56 'Your father Abraham Prejoiced 7 to see my day; and he saw it, and was glad. 57 The Jews therefore said unto him, Thou art not yet fitty years old, and hast thou seen Abraham? 58 Jesus said unto them, Verily, verily, I say unto you, Before Abraham was born, I am. 59 They took up stones therefore to cast at him: but Jesus 85 hid himself, and went out of the temple9. And as he passed by, ne saw a man blind from his birth. And as he passed by, he saw 2 And his disciples asked him, saying, Rabbi, who sinned, this man, or his parents, that he should be born blind? 3 Jesus answered, Neither did this man sin, nor his parents: but * that the works of God should be made manifest in him. 4 We must work the works of him that sent me, y while it is day: the night cometh, when no man can work. 5 When I am in the world, I am the light of the world. 6 When he had thus

not mine own glory: there is one

spoken, he aspat on the ground. and made clay of the spittle, 10 and

anointed his eyes with the clay, 7 and said unto him, Go, wash in

b the pool of Siloam (which is by

He went

interpretation, Sent).

7 Or, that he should see 8 Or, was hidden, and went &c. 9 Many ancient authorities add and going through the midst of them went his way and so passed by. 10 Or, and with the clay thereof anointed his eyes

The Pharisees cross-question him. Jesus looks up the Outcast

away therefore, and washed, and a came seeing. 8 The neighbors therefore, and they that saw him aforetime, that he was a beggar. said, Is not this he that bat and begged? 9 Others said, It is he: others said, No, but he is like him. He said, I am he. 10 They said therefore unto him, How then were therefore unto him, How then were thine eyes opened? 11 He answered, The man that is called Jesus made clay, and anointed mine eyes, and said unto me, Go to 'Siloam, and washe: so I went away and washed, and I received sight. 12 And they said unto him, Where is he? He saith, I know

13 They bring to the Pharisees him that aforetime was blind. 14 ^d Now it was the sabbath on the day when Jesus made the clay, and opened his eyes. 15 Again therefore the Pharisees also asked him how he received his sight. And he said unto them, He put clay upon mine eyes, and I washed, and I see. 16 Some therefore of the Pharisees said, This man is not from God, because he keepeth not the sabbath. But others said, How can a man that is a sinner do such gigns? And there was a division among them. 17 They say therefore unto them. If They say therefore thrubthe blind man 'again, What sayest thou of him, in that he opened thine eyes? And he said, He is a prophet. 18 'The Jews therefore did not believe concerning him, that he had been blind, and had blind blinds. received his sight, until they called the parents of him that had received his sight, 19 and asked them. saying, Is this your son, who ye say was born blind? how then doth he now see? 20 His parents answered and said, We know that this is our son, and that he was born blind: 21 but how he now seeth, we know not; or who opened his eyes, we know not: ask him; he is of age; he shall speak for himself. 22 These things said his parents, because they "feared the Jews: for the Jews had agreed already, that if any man should confess him to be Christ, he should be put out of the synagogue. 23 Therefore said his parents, ^pHe is of age; ask him. 24 So they called a second time the man that was blind, and said unto him, ^qGive glory to God: we know that "this man is a sinner. 25 He therefore answered, Whether he is a sinner,

^a ch. 11. 37 ^b Comp. Acts 3. 2, 10 c See ver. 7 d ch. 5. 9 e ver. 10 f Comp. Mt. 12. 2 g See ch. 2. h Comp. ch. 6,52;7,43; 10,19 i Comp. ver. k See Mt. 21. 11 See ch. 1. 19; ver. m Comp. ch. ⁿ Comp. 7. 13 ⁿ Comp. ch. 45-52 o ch. 12, 42; 16. 2. Comp. Lk. 6. 22 p ver. 21 P ver. 21
 Josh. 7.
 19; 1 Esdr.
 9.8; comp.
 Ezr. 10.
 11; Rev.
 11. 13 r ver. 16 8 ver. 15 t See ch. 5. u Comp. ch. 5. 45; Rom. 2. 17 v. ch. 8. 14 z. Job 27. 8f.; 35. 13; Ps. 34. 15 f.; 66. 18; 145. 19; Prov. 15, 29; 28, 9; Is, 1, 15; Jas. 5. 16 ff. y ver. 16;

a ver. 2 a Comp. ver. 22, 35; 3 Jn. 10 b See Mt. 4. 3 c Comp. Rom. 10, 14 d ch. 4. 26 d See Mt See Mt.

comp. ch.

z 3. 2 Comp.

ver. 2

f ch. 5, 22, 27; 3, 19 g Lk. 4, 18 h Mt. 13, 13; 15. 14 i Comp. Rom. 2. 19

k Comp. ch. 15, 22, 24 l Comp. Prov. 26, 12

m ver. 8

n ver. 11 f.

o ver. 4 f. 16,

I know not: one thing I know, that, whereas I was blind, now I see, 26 They said therefore unto him, What did he to thee? how opened he thine eyes? 27 He answered them, I told you even now, and ye did not 'hear; wherefore would ye hear it again? would ye also become his disciples? 28 And they reviled him, and said, Thou art his disciple: but "we are disciples of Moses. 29 We know that God hath spoken unto Moses: but as for this man, we know not whence he is. 30 The man answered and said unto them. Why, herein is the marvel, that ye know not whence he is, and yet he opened mine eyes. 31 We know that * God heareth not sinners: but if any man be a worshipper of God, and do his will, him he heareth. 32 Since the world began it was never heard that any one opened the eyes of a man born blind. y If this man were not from God, he could do nothing. 34 They answered and said unto him, ²Thou wast altogether born in sins, and dost thou teach us? And they a cast him out. 35 Jesus heard that they had

a cast him out; and finding him, he said, Dost thou believe on 1 the ^bSon of God? 36 He answered and said, And who is he, Lord, that I may believe on him? 37 Jesus said unto him, Thou hast both seen him, and "he it is that speaketh with thee. 38 And he said, Lord, I be-lieve. And he "worshipped him. 39 And Jesus said, For judgment came I into this world, that gthey that see not may see; and that h they that see may become blind.
40 Those of the Pharisees who were with him heard these things, and said unto him, 'Are we also blind? 41 Jesus said unto them, 'If ye were blind, ye would have no sin: but now ye say, 'We see:

your sin remaineth.

Verily, verily, I say unto
you, He that entereth not by the door into the fold of the sheep, but climbeth up some other way, the same is ma thief and a robber. 2 But he that entereth in by the door is ³ⁿ the shepherd of the sheep. 3 To him the porter openeth; and the sheep hear his voice: and he calleth his own sheep

1 Many ancient authorities read the Son of Man. 2 The Greek word denotes an act of reverence, whether paid to a creature (as here) or to the Creator (see ch. 4. 20).

3 Or, a shepherd Parable of the Sheep-fold. The Good Shepherd. Opinions again divided. The Feast of the Dedication

by name, and aleadeth them out. 4 When he hath put forth all his own, he goeth before them, and the sheep follow him: for they know bis voice. 5 And a stranger will they not follow, but will flee from him: for they know not bthe voice of strangers. 6 This 1c parable spake Jesus unto them: but they understood not what things they were which he spake unto them.

7 Jesus therefore said unto them again, Verily, verily, I say unto you. I am at the door of the sheep. 8 All that came before me are thieves and robbers: but the sheep did not hear them. 9 dI am the door; by me if any man enter in, he shall be saved, and shall go in and go out, and shall find pasture. 10 The thief cometh not, but that he may steal, and kill, and destroy: I came that they may have life, and may 11^{g} I am ³ have it abundantly. have it abundantiy. It is an the good shepherd: the good shepherd the good shepherd hayeth down his life for the sheep. 12 He that is a hireling, and not a shepherd, whose own the sheep are not, beholdeth the wolf coming, and leaveth the sheep, and fleeth, and the wolf snatcheth them, and scattereth them: 13 he fleeth because he is a hireling, and careth not for the sheep. 14 *I am the good shepherd; and I know mine own, and mine own know me, 15 even as "the Father knoweth me, and I know the Father; and "I lay down my life for the sheep. 16 And other sheep I have, which are not of this fold: them also I must bring, and they shall hear my voice; and they shall become one flock, one shepherd. 17 Therefore doth the Father love me, because I "lay down my life. that I may take it again. 18 r No one 6 taketh it away from me, but ["lay it down of myself. I have ⁷ power to lay it down, and I have power to take it again. This commandment received I from my Father.

19 'There arose a division again among the Jews because of these words. 20 And many of them said,

a Comp. ver. 9 b ver. 3, 5, 16, c Comp. ch. 16. 25, 29; 2 Pet. 2, 22 2 Pet. 2. 22 d Comp. ver. 1 f. 9 ever. 1; comp. Jer. 23. 1 f.; Ezek. 34. 2 ff. f Comp. ch. 5.40 y ver. 14; comp. Is. 40.11; Ezek. 34. 11-16, 23; Heb. 13. 20; 1 Pet. 5.4; Rev. 7.17 5. 40 h ver. 15, 17, 18; 1 Jn. 3. 16; comp. ch. 15, 13 yer. 2

k See ver. 11 ^l ver. 27 ^m Mt. 11. 27 ⁿ ver. 11, 17, o Comp. Is. Comp. 1s. 56. 8 ^p Comp. ch. 11. 52; 17. 20 f.; Eph. 2. 13-18; 1 Pet. 2. 25

Q Comp. Ezek. 34. Ezek. 34. 23; 37. 24 7 Comp. Mt. 26. 55; ch. 2. 19; 5. 26 8 Comp. ch. 14. 31; 15. 10; Phil. 2. 8; Heb. 5. 8 4 ch. 7. 43; comp. 9. 16

^u See ch. 7. v Comp. Mk. 3. 21 See Mt. 4.

y Comp. ch. 9. 32 f.; Ex. 4. 11 1 Macc. 4. 59; 2 Macc. 10. 5 f. ^a Acts 3, 11; 5, 12

b See ch. 1. 19; ver. 31, e Comp. ch. 16. 25; Lk. 22. 67

d Comp. ch. 8. 56, 58 e See ch. 5. 36; ver. 38 f Comp. ch. 8 47

g ver. 16; see ver. 4 h ch. 17. 2 f.; 1 Jn. 2. 25; · Comp. ch.

6. 37, 39 k Comp. Wisd. 3. 1 ¹ Comp. ch. 17. 21 ff. m See ch. 8.

n Lev. 24, 16

He "hath a demon, and "is mad; why hear ye him? 21 Others said, These are not the sayings of one * possessed with a demon. "Can a demon open the eyes of the blind?

22 8 And it was the feast of the dedication at Jerusalem: 23 it was winter; and Jesus was walking in the temple in "Solomon's "porch. 24 b The Jews therefore came round about him, and said unto him, How long dost thou hold us in suspense? If thou art the Christ, tell us plainly. 25 Jesus answered them, ^a I told you, and ye believe not: ^e the works that I do in my Father's ane, these bear witness of me. 26 But ye believe not, because ye are not of my sheep. 27 My sheep hear my voice, and I know them, and they follow me: 28 and I give unto them heternal life: and they shall never perish, and no one shall snatch them out of my hand. 29 10 My Father, who hath given them unto me, is greater than all; and no one is able to snatch "them out of "the Father's hand. 30 'I and the Father are one. 31 The Jews "took up stones one. 31 The Jews "took up stones again to stone him. 32 Jesus answered them, Many good works have I showed you from the Father; for which of those works do ye stone me? 33 The Jews answered him, For a good work we stone thee not, but for "blasphemy; and because that thou, being a man, "makest thyself God. 34 Jesus answered them. Is it not 34 Jesus answered them, Is it not written in pyour alaw, 12 I said, Ye are gods? 35 If he called them gods, unto whom the word of God came (and the scripture cannot be broken), 36 say ye of him, whom the Father 13 r sanctified and sent into the world. Thou blasphemest: because I said, 'I am the Son of God? 37 "If I do not the works of my Father, believe me not. 38 But if I do them, though ye believe not me, believe the works: that ye may know and understand that *the Father is in me, and I in the Father. 39 They sought ch 5, 18
P Comp. ch, 8, 17
Comp. ch, 12, 34;
15, 25; Rom, 3, 19;
I Cor, 14, 21
Comp. ch, 6, 60;
Jer, 1, 5;
Ecclus, 49, 4;
49, 7
See ch, 3, 17
Comp. ch, 15, 24;
ver, 25
ver, 25
ver, 25;
ch, 14, 11
ch, 14, 10f, 20;
17
21;
29
20
20
21
22
21
21
21
22
21
21
21
21
22
21
21
22
23
24
25
26
26
27
27
28
29
29
29
20
20
21
21
20
21
21
22
24
26
26
27
26
27
27
28
29
20
20
21
21
20
21
21
20
21
21
22
23
24
26
26
27
26
27
26
27
27
28
29
20
20
21
21
21
22
24
26
27
27
28
29
20
20
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
22
23
24
24
25
26
27
27
27
28
29
20
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
21
<li

1 Or, proverb

⁸ Some ancient authorities read Al thal lime was the feast. ¹⁹ Some ancient authorities read Thal which my Father hath given unto me. ¹² Ps. Ixxii. 6.

^{*} Or. proveto

2 Ome ancient authorities omit before me.

3 Or. have abundance 4 Or. lead

5 Or. there shall be one flock

6 Some ancient authorities read took it away.

7 Or. right

Jesus goes again to Perwa. Jesus hears of the Sickness of Lazarus. Raises Lazarus from the Dead

again to take him: and "he went | forth out of their hand.

40 And he went away bagain beyond the Jordan into the place where John was at the first baptizing; and there he abode. 41 And many came unto him; and they said, John indeed did no sign: but ^dall things whatsoever John spake of this man were true. 42 And many believed on him there.

Now a certain man was sick, Lazarus of Bethany, of the village of Mary and her sister Martha. 2 And it was that Mary who hanointed the Lord with ointment, and wiped his feet with her hair, whose brother Lazarus was sick. 3 The sisters therefore sent unto him, saying, 'Lord, behold, 'he whom thou lovest is sick. 4 But when Jesus heard it, he said, This sick. ness is not unto death, but for the glory of God, that the Son of God may be glorified thereby. 5 Now Jesus loved ^m Martha, and her sister, and Lazarus. 6 When therefore he heard that he was sick, he abode at that time two days in the place where he was. 7 Then after this he saith to the disciples, "Let us go into Judea again. 8 The disciples say unto him, "Rabbi, the Jews were but now seeking to stone thee; and goest thou thither again? 9 Jesus answered, ^q Are there not twelve hours in the day? If a man walk in the day, he stumbleth not, because he seeth the light of this world. 10 But if a man walk in the night, he stumbleth, because the light is not in him. 11 These things spake he: and after this he saith unto them, Our 'friend Lazarus 'is fallen asleep; but I go, that I may awake him out of sleep. 12 The disciples therefore said unto him, Lord, if he is fallen asleep, he will 'recover. 13 Now 'Jesus had spoken of his death: but they thought that he spake of taking rest in sleep. 14 Then Jesus therefore said unto them plainly, Lazarus is dead. 15 And I am glad for your sakes that I was not there, to the intent ye may believe; nevertheless let us go unto him. 16 "Thomas therefore, who is called 2 Didynus, said unto his fellow discipler." fellow-disciples, Let us also go, that we may die with him.

1 Gr. be saved. 2 That is, Twin.

^a Comp. ch. 8, 59; Lk. 4, 30 b ch. 1, 28 c See ch. 2. d ch. 1, 27 30, 34; 3. 27-30 See ch. 7. f See Mt. 21. J See Mt. 21. 17; ver. 13 9 ver. 5, 19 ff.; see Lk. 10. 38 h ch. 12. 3; comp. Lk. 7. 38 i See Lk, 7 i See Lk. 7. 13; ver. 3, 21, 32; comp. ch. 13. 13 f. k Comp. ver. 5, 11, 36 I ver. 40; comp. ch. 9, 3; 10, 38 m See ver. 1 Comp. ch. 10, 40 o See Mt. ^{23. 7}_{p ch. 10. 31;} see 8, 59 g See 8, 59 q Comp. Lk. 13, 33; ch. 9, 4; 12, 35 r Comp. ver. 3 Mt. 27. 52; Mk. 5. 39; ver. 13; see Acts see Acts 7. 60 4 Mt. 9. 24; Lk. 8. 52 4 Mt. 10. 3; Mk. 3. 18; Lk. 6, 15; ch. 14. 5; 20. 26-28; Acts 1. 13 9 ch. 20. 24; 21. 2 x ver. 39 y See ver. 1 z See ch. 1. 19; ver. 8 a ver. 31; Job 2. 11;

comp. 1 S. 31. 13; 1 Chr. 10. 12; Judith 16. 24 b Comp. Lk. 10. 38-42 c See ver. 2 d ver. 32; comp. ver. 37 ver. 41 f.: comp. 9. 31 f Dan. 12. 2; 2 Macc. 7. 14; comp.

14; comp. Acts 24. 15; Jn. 5. 28 f. 9 Comp. ch. 1. 4; 5. 26; 6. 39 f.; Rev. 1. 18 h See ch. 6. 47, 50, 51;

* See Ch. 6. 47, 50, 51; 8. 51 * Mt. 16. 16; comp. Lk. 2. 11

k ch. 6. 14 ver. 30

17 So when Jesus came, he found that he had been in the tomb four days already. 18 Now Bethany was nigh unto Jerusalem, about fifteen furlongs off; 19 and many of the Jews had come to Martha and Mary, "to console them conand Mary, "to console them concerning their brother. 20 b Marthatherefore, when she heard that Jesus was coming, went and met him: but b Mary still sat in the house. 21 Martha therefore said unto Jesus, "Lord, "if thou hadst been here, my brother had not died. 22 And even now I know that, "whatsoever thou shalt ask of God God will give thee." 23 of God, God will give thee. 23 Jesus saith unto her, Thy brother shall rise again. 24 Martha saith unto him, I know that he shall rise again in the resurrection at the last day. 25 Jesus said unto her, gI am the resurrection, and the life: he that believeth on me, though he die, yet shall he live; 26 and whosoever liveth and believeth on me "shall never die. Believest thou this? 27 She saith unto him, Yea, Lord: I have believed that thou art "the Christ, the Son of God, even * he that cometh into the world. 28 And when she had said this, she went away, and called Mary her sister secretly, saying, The Teacher is here, and calleth thee. 29 And she, when she heard it, arose quickly, and went unto him. 30 (Now Jesus was not yet come into the village, but "was still in the place where Martha met him.) 31 The Jews then who were with her in the house, and pwere consoling her, when they saw Mary, that she rose up quickly and went out, followed her, supposing that she was going unto the tomb to 4 weep there. 32 Mary therefore, when she came where Jesus was, and saw him, fell down at his feet, saying unto him, Lord, 'if thou hadst been here, my brother had not died. 33 When Jesus therefore saw her 5 weeping, and 'the Jews also 5 weeping who came with Jews also 5 weeping who came with her, he ⁶ groaned in the spirit, and ⁷ was troubled, 34 and said,

Mt. 26.18; Mk. 14.14; Lk. 22.11; comp. ch. 13.13
 ver. 20
 See ver. 19; ver. 33
 P ver. 19
 See ver. 21
 See ver. 39
 Ver. 38
 Comp. ch. 12. 27; 13. 21

3 Or, her sister, saying secretly 4 Gr. wail. 5 Gr. wailing. 6 Or, was moved with indignation in the spirit 7 Gr. troubled himself.

In Consequence the Pharisees plot to put Jesus to Beath. Jesus withdraws to Ephraim. The Anointing at Bethany a Comp. Lk. 19. 41

(where Gr. as in ver 33 marg.)

b See ver. 19 c Comp. ver. 3 d ch. 9. 7 ver. 33 f Comp Mt. 27. 60; Mk. 15. 46; Lk.

24. 2; ch. 20. 1

g ver. 17 h ver. 4, 23 ff.

i ch. 17, 1:

comp. Acts 7, 55 k See Mt. 11, 25

l Comp. ch. 12. 30; 17.

21 m See ch. 3.

ⁿ See ch. 19.

o Comp. ch. 20 7

p See ch. 7. 31

comp. ch. 12. 17 f. r ch. 2. 23 ver. 57;

comp. ch. 7, 32, 45 4 Mt. 26, 3

" See Mt. 5

v See ch. 2.

z Comp. Mt.

24. 15; 1 Esdr. 8.

2 Macc. 5.

19 f. y Mt. 26. 3 z ver. 51; ch. 18. 13

a ch. 18. 14

b Comp. Ex. 23, 30; Num. 27. 21; 1 S. 23, 9; 30, 7; Ezr. 2 63 c ch. 10 16 d Mt. 26. 4 c ch. 7, 1 f 2 Chr. 13. 19 marg. ?

b Comp.

q ver. 19;

Where have ye laid him? They say unto him, Lord, come and see. 35 Jesus a wept. 36 b The Jews therefore said, Behold how he therefore said, Behold how he loved him! 37 But some of them said, Could not this man, who dopened the eyes of him that was blind, have caused that this man also should not die? 38 Jesus therefore again 1 e groaning in himself cometh to the tomb. Now it was 'a cave, and 'a stone lay against it. 39 Jesus saith, Take ye away the stone. Martha, the sister of him that was dead, saith unto him, Lord, by this time 3 the body decayeth; for he hath been body decayeth; tor ne nath been dead four days. 40 Jesus saith unto her, *Said I not unto thee, that, if thou believedst, thoushouldest see the glory of God? 41 So they took away the stone. And Jesus ilifted up his eyes, and said, the store I then the that thou ^k Father, I thank thee that thou heardest me. 42 And I knew that thou hearest me always: but because of the multitude that standeth around I said it, that they may believe that "thou didst send me. 43 And when he had thus spoken, he cried with a loud voice, Lazarus. come forth. 44 He that was dead came forth, "bound hand and foot with 'grave-clothes; and 'his face was bound about with a napkin. Jesus saith unto them, Loose him, and let him go.

45 p Many therefore of the Jews, who came to Mary and beheld that which he did, believed on him. 46 But some of them went away to the 'Pharisees, and told them the things which Jesus had

done. 47 The chief priests therefore and the Pharisees gathered a council, and said, What do we? for this man doeth many 'signs. 48 If we let him thus alone, all men will believe on him: and the Romans will come and take away both our *place and our nation.

49 But a certain one of them,

Caiaphas, being high priest that
year, said unto them, Ye know nothing at all, 50 nor do ye take account that "it is expedient for you that one man should die for the people, and that the whole 51 Now this nation perish not.

1 Or, being moved with indignation in himself 2 Or, upon 3 Gr. he stinketh. 2 Or, upon

4 Or, grave-bands ⁵ Many ancient authorities read the things which he did. 9 Mt. 26. 1 f.; Mk. 14. 1; Lk. 22. 1; ch. 12. 1; 13. 1; see ch. 2. 13 h Num. 9. 10; 2 Chr. 30, 17 f.; comp. ch.

18. 28 2 ch 7 11 k See ver. 47 ver 1-8: comp Mt. 26 6-13; Mk 14

3-9; also Lk. 7. 37m Sec ch 11

55; comp. ver. 12 20 ⁿ See Mt. 21. 17; comp. ch, 11 43 f.

he said not of himself: but being high priest that year, he brophesied that Jesus should die for the nation; 52 and not for the nation only, but that he might also gather together into one the children of God that are scattered abroad. 53 So from that day forth they dtook counsel that they might put him to death.

54 Jesus therefore ewalked no more openly among the Jews, but departed thence into the country near to the wilderness, into a city called 'Ephraim; and there he tarried with the disciples. 55 Now gthe passover of the Jews was at hand: and many went up to Jerusalem out of the country before the passover, hto purify themselves. 56 They sought therefore for Jesus, and spake one with another, as they stood in the temple. What think ye? That he will not come to the feast? 57 Now *the chief priests and the Pharisees had given commandment, that, if any man knew where he was, he should show

it, that they might take him.

12 'Jesus therefore six days before "the passover came to "Bethany, where Lazarus was, whom Jesus raised from the dead. 2 So they made him a supper there: and 'Martha served; but Lazarus was one of them that 'sat at meat with him. 3 p Mary therefore took a pound of ointment of 7q pure nard, very precious, and anointed the feet of Jesus, and wiped his feet with her hair: and the house was filled with the odor of the ointment. 4 But Judas Iscariot. one of his disciples, that should betray him, saith, 5 Why was not this ointment sold for three hundred ⁹ shillings, and given to the poor? 6 Now this he said, not because he cared for the poor; but because he was a thief, and having the 10 bag 11 took away 'what was put therein. 7 Jesus therefore said, ¹² Suffer her to keep it against "the day of my burying. 8 For the poor ye have always with you; but me ye have not always.

See Lk. 10. 38
 Comp. ch. 6, 71
 ch. 13. 29
 Comp. Lk. 8, 3
 See ch. 19, 40
 Mt. 26, 11; Mk. 14, 7; Dt. 15, 11

⁶ Gr. reclined. 8 Or, deliver him up 7 Or, liquid nard

Or, detter min up
 See marginal note on ch. 6. 7.
 Or, box
 Or, carried what was put therein.
 Or, Let her alone: it was that she might keep it 10 Or, box

Lazarus also plotted against. The Triumphal Entry. The Last Public Discourse of Jesus. The Evangelist's Retrospect.

9 The a common people therefore of the Jews learned that he was there: and they came, not for Jesus' sake only, but that they might see Lazarus also, b whom he had raised from the dead. 10 But the chief priests took counsel that they might put Lazarus also to death; 11 because that by reason of him amany of the Jews went away, and believed on Jesus.

12 On the morrow a great mul-

titude that had come to the feast, when they heard that Jesus was coming to Jerusalem, 13 took the g branches of the palm trees, and went forth to meet him, and cried out, ^h Hosanna: Blessed is he that cometh in the name of the Lord, even the 'King of Israel. 14 And Jesus, having found a young ass, sat thereon; as it is written, 15 ² Fear not, daughter of Zion: behold, thy King cometh, sitting on an ass's colt. 16 h These things understood not his disciples at the first: but when Jesus 'was glorified, then remembered they that these things were written of him. and that they had done these things unto him. 17 m The multitude therefore that was with him when he called Lazarus out of the tomb, and raised him from the dead, bare witness. 18 "For this cause also the multitude went and met him, ofor that they heard that he had done this sign. 19 The Pharisees therefore said among themselves, ³ Behold how ye prevail nothing; lo, the world is gone after him.

20 Now there were certain ^pGreeks among those that went up to worship at the feast: 21 these therefore came to q Philip, who was of Bethsaida of Galilee. and asked him, saying, Sir, we would see Jesus. 22 Philip cometh and telleth andrew: Andrew cometh, and Philip, and they tell Jesus. 23 And Jesus answereth them, saying, The hour is come, that the Son of man should be glorified. 24 Verily, verily, I say unto you, 'Except a grain of wheat fall into the earth and die, it abideth by itself alone; but if it die, it beareth much fruit. 25 "He that loveth his 'life loseth it; and

People. See ver. 9. 2 Zech. 1x. 9. 3 Or, Ye behold

45 life in these places represents two different Greek words.

a Comp. Mk. 12. 37; ver. 12 marg. b ch. 11. 43 f.; ver. 1, 17 f. c ver. 18; comp. ch. d See ch. 7. 31; comp. 11, 42 e ver. 12-15: 21, 4-9; Mark 11, 7-10; Luke 19, 35-38 ver. 1 Comp. 1 Macc, 13. h Comp. Ps. 118, 25 f.

k See Mk. 9. 32; comp. ch. 2. 22; 14. 26 ¹ See ch. 7 39; ver. 23 m ch. 11, 42 n comp. Lk. 19, 37; ver. 12 See ver. 11

i See ch. 1.

P See ch. 7. q See ch. 1. r ch. 1. 44 comp. Mt. 11. 21

S Comp. ch. 13. 1, 32; 17. 1; Mt. 26. 45; Mk. 14. 35, 41 t 1 Cor. 15. 36; comp Rom. 14. 9 ^u See Mt. 10. 39

^v Lk. 14. 26 ^x ch. 14. 3; 17. 24; 17. 24; comp. 2 Cor. 5. 8; Phil. 1. 23; 1 Th. 4. 17 1 S. 2. 30; Ps. 91. 15; comp. Lk. 12. 37 2 Mt. 26. 38; Mk. 14. 34; see ch. 11

see ch. 11. a See Mt. 11.

b See ver. 23 c Comp. Mt. 3. 17; 17. 5; Mk. 1. 11; 9. 7; Lk. 3. 22; 9. 35 d Acts 23. 9

ch. 11. 42 fch. 16. 11;

f ch. 16, 11; comp ch. 3, 19; 9, 39 g ch. 14, 30; 16, 11; 2 Cor. 4, 4; Eph. 2, 2; comp. 6. 12; 1 Ju. 4, 4; 5, 19 h ch. 3, 14; 8, 28; ver 8. 28; ver. 34

i Comp. ch.

he that "hateth his "life in this world shall keep it unto 5 life eternal. 26 If any man serve me, let him follow me; and where I am. there shall also my servant be: if any man serve me, him will the Father honor. 27 Now is my soul troubled; and what shall I say? "Father, save me from bthis bhour. But for this cause came I unto this hour. 28 a Father, glorify thy name. There came therefore a voice out of heaven, saying, I have both glorified it, and will glorify it again. 29 The multitude therefore, that stood by, and heard it, said that it had thundered: others said, ^aAn angel hath spoken to him. 30 Jesus answered and to him. 30 Jesus answered and said, "This voice hath not come for my sake, but for your sakes. 31 Now is "the judgment of this world: now shall "the prince of this world be cast out. 32 And I, the lifted we strong the earth." if I be lifted up from the earth, will 'draw all men unto myself. 33 But this he said, *signifying by what manner of death he should 34 The multitude therefore answered him, We have heard out of the law that "the Christ abideth for ever: and how sayest thou, The "Son of man must be "lifted up? who is this "Son of man? 35 Jesus therefore said unto them, °Yet a little while is pthe light gamong you. q Walk while ye have the light, that darkness overtake you not: and he that walketh in the darkness knoweth not whither he goeth. 36 While ye have the light, believe on the light, that ye may become tsons of light.

These things spake Jesus, and he departed and 10 n hid himself from them. 37 But though he had done so many "signs before them, yet they believed not on him: 38 that the word of Isaiah the prophet might be fulfilled, which he spake, "z Lord, who hath believed our report?

And to whom hath the arm of the Lord been revealed?

39 For this cause they could not believe, for that Isaiah said again,

 k Comp. ch. 18. 32; 21. 19 l See ch. 10. 34 m Ps. 110. 4; Is. 9. 7; Ezek, 37. 25; Dan. 7. 14 n See Mt. 8. 20 o See ch. 7. 33; comp. 9. 4; 1 Jn. 2. 10 p See ver. 46 q Eph. 5. 8; comp. Gal. 6. 10 r 1 Jn. 1. 6; 2. 11 s See ver. 46 t See Lk. 16. 8; comp. ch. 8. 12 u Comp. ch. 8. 59 v See ch. 2. 11 s Rom. 10. 16

¹ Some ancient authorities read the common cople. See ver. 9.

⁶ Or, hour?
7 Or, a judgment
8 Or, out of
9 Or, in
10 Or, was hidden from them
11 Is, liii. 1.

The Evangelist's Retrospect. Jesus sums up his Claims. Jesus washes the Disciples' Feet

40 la He hath blinded their eyes, and he hardened their heart; Lest they should see with their eyes, and perceive with their heart,

And should turn,

And I should heal them.

41 These things said Isaiah, because he saw his glory; and he spake of him. 42 Nevertheless even of the rulers many believed on him; but because of the Pharisees they did not confess it, lest they should be hout out of the synagogue: 43 for they loved the glory that is of men more than the glory that is of God.

44 And Jesus cried and said, * He that believeth on me, believeth not on me, but on him that sent me. 45 And the that beholdeth me beholdeth him that sent me. 46 ^mI am come a light into the world, that whosoever believeth on me may not abide in the darkness. 47 And if any man hear my sayings, and keep them not, I judge him not: for "I came not to judge the world, but to save the world. 48 "He that rejecteth me, and receiveth not my sayings, hath one that judgeth him: 2 the word that I spake, the same shall judge him in the last day. For I spake not from myself; but the Father that sent me, she hath given me a commandment, what I should say, and what I should speak. 50 And I know that 'his commandment is life eternal; the things therefore which I speak, "even as the Father hath said unto

Me, so I speak.

Now before the feast of the passover, Jesus known that the should depart out of this world unto the Father, having loved his own that were in the world, he loved them unto the end. 2 And during supper, the devil having already put into the heart of Judas Iscariot, Simon's son, to betray him, 3 Jesus, knowing that the Father had given all things into his hands, and that he came forth from God, and goeth unto God, 4 riseth from supper, and layeth aside his garments; and he took a towel, and girded himself. 5 Then he poureth water into the basin, and be-

a See Mt. 13. 14 f. b Comp. Mk. 6. 52 c ls. 6 1 ff. d Comp. Lk. e See Lk. 23. / Comp. ch. 7, 48; ver. 11 g ch. 7. 13 h See ch. 9. ich 5, 41, 44 k Comp Mt. 10. 40; ch. 5 24 l ch. 14 9 m ch. 1. 4; 3. 19; 8. 12; 9. 5; see ver. 35 f. n See ch. 3. 17; comp. 8. 15 f. O Comp. Lk. 10. 16 p Comp. Dt. 18. 18 f.; ch. 5. 45 ff.; 8.47 q Comp. Mt.

11 s See ch. 14.
31; comp.
17.8 t Comp. ch.
6.68 ch. 8.23 s See ch. 11.
55 and 2.13 s See ch. 12.

y ch. 16. 23;

z Comp. ch.

comp. ver. 3

10 15

r See ch. 3.

6.70; ver. 27 a See ch. 6. 71 b See ch. 3. 35 c See ch. 8. 42 d Comp. Lk. 12.37

^e See Lk. 7.
44
f Comp.
ver. 12 ff.
g Comp. Dt.
12 12; 2 S.
20, 1; 1 K.
12 16
h ch. 15, 3
see ch. 6.
64; comp.
ver. 2
k ver. 4
l See ch. 11.

2; comp. 1 Cor. 12. 3; Phil. 2. 11 n Comp. 1 Pet 5. 3 See Mt. 10.

m See ch 11.

P Comp.
 2 Cor. 8.
 23; Phil. 2.
 25
 Jas. 1. 28;
 Jas. 1. 25;
 comp. Mt.
 7. 24 ff.
 r ver. 10 f.

gan to 'wash the disciples' feet, and to wipe them with the towel wherewith he was girded. 6 So he cometh to Simon Peter. He saith unto him, Lord, dost thou wash my feet? 7 Jesus answered and said unto him, What I do thou knowest not now; but thou shalt understand hereafter. 8 Peter saith unto him, Thou shalt never wash my feet. Jesus answered him, If I wash thee not, thou hast no part with me. 9 Simon Peter saith unto him, Lord, not my feet only, but also my hands and my head. 10 Jesus saith to him, He that is bathed needeth not 5 save to wash his feet, but is clean every whit: and by are clean, but not all. 11 For he knew him that should betray him; therefore said he. Ye are not all clean.
12 So when he had washed their

feet, and * taken his garments, and fest, and taken in garments, and fast down again, he said unto them, Know ye what I have done to you? 13 Ye call me, 'Teacher, and, "Lord: and ye say well; for so I am. 14 If I then, "the Lord and the Teacher, have washed your facet, we also except to make the processing the same than the same transfer to the same transfer transfer to the same feet, ye also ought to wash one another's feet. 15 For I have given you "an example, that ye also should do as I have done to you. 16 Verily, verily, I say unto you, ^o A ⁷ servant is not greater than his lord; neither 8p one that is sent greater than he that sent him. 17 If ye know these things, blessed are ye if ye do them. 18 'I speak not of you all: I know whom I 'have 'chosen: but 'that the scripture may be fulfilled, "" He that eateth "my bread lifted up his heel against me. 19 From henceforth 'I tell you before it come to pass, that, when it is come to pass, ye may believe that "I am he. 20 Verily, verily, I say unto you, "He that receiveth whomsoever I send receiveth me; and he that receiveth me receiveth him that sent me.

21 When Jesus had thus said, he was troubled in the spirit, and testified, and said, Verily, verily, on the following said, Verily, verily, and testified and said, Verily, verily, and the following said said.

*ch 6, 70; 15, 16, 19 * ch, 17, 12; 19, 24, 36; comp. 15, 25; 13, 32 * "ver, 18, 21, 22, 26; comp. Mt. 26, 21 ff.; Mk, 14 18 ff; Lk, 22, 21 ff. * ch, 14, 29; 16, 4 * See ch, 8, 24 * Mt. 10, 40; Lk, 10, 16; comp. Gal. 4, 14 * See ch, 11, 33

⁵ Some ancient authorities omit save, and his feet. ⁶ Gr. reclined. ⁷ Gr. bondservant. ⁸ Gr. an apostle. ⁹ Or, chose ¹⁰ l's, vii. ⁹ 11 Many ancient authorities read his bread with me.

¹ Is. vi 10. ² Or, him 3 Or, to the uttermost.
4 Or, deliver him up

Jesus points out the Betrayer. The New Commandment. Peter's Denial foretold. The Farewell Discourse

hast denied me thrice.

Let not your heart be troubled: believe in God, believe also in me. 2 In my

Father's house are many 6mansions; if it were not so, I would have told you; for dI go to prepare a place for you. 3 And if I

go and prepare a place for you, I come again, and will receive you unto myself; that where I am,

there ye may be also. 4 And whither I go, ye know the way. 5 Thomas saith unto him, Lord,

we know not whither thou goest; how know we the way? 6 Jesus

saith unto him, I am h the way.

and ithe truth, and ithe life: no one cometh unto the Father, but by me. 7 If ye had known

me, ye would have known my Father also: from henceforth ye

m know him, and have r seen him. 8 Philip saith unto him, Lord,

show us the Father, and it sufficeth us. 9 Jesus saith unto him, Have I been so long time with

you, and dost thou not know me,

Philip? Phe that hath seen me

hath seen the Father; how sayest

thou, Show us the Father? 10

Believest thou not that qI am in

the Father, and the Father in me?

the words that I say unto you I speak not from myself: but the Father abiding in me doeth his works. 11 Believe me that ^qI am in the Father, and the Father in

me: or else believe me for the very works' sake. 12 Verily, verily, I

say unto you, He that believeth on

me, the works that I do shall he do also; and greater works than

these shall he do; because "I go unto the Father. 13 And "what-

soever ve shall ask in my name, that will I do, that *the Father

may be glorified in the Son, 14

I say unto you, that a one of you shall betray me. 22 The disciples looked one on another, adoubting of whom he spake. 23 There was at the table reclining in b Jesus bosom one of his disciples, "whom Jesus loved. 24 Simon Peter therefore beckoneth to him, and saith unto him, Tell us who it is of whom he speaketh. 25 He aleaning back, as he was, on Jesus' breast saith unto him, Lord, who is it? 26 Jesus therefore answereth, ^a He it is, for whom I shall dip the sop, and give it him. So when he had dipped the sop, he taketh and giveth it to Judas, 'the son of Simon Iscariot. 27 And after the sop, then entered Satan into him. Jesus therefore saith unto him, What thou doest, do quickly. 28 Now no man at the table knew for what intent he spake this unto him. 29 For some thought, be-cause Judas "had the "bag, that Jesus said unto him, Buy what things we have need of 'for the feast; or, that he should *give something to the poor. 30 He then having received the sop went out straightway: and it was night.

31 When therefore he was gone out, Jesus saith, Now 3 is "the Son or man "glorified, and "God "is glorified in him; 32 and "God shall glorify him in himself, and straightway shall he glorify him. 33 "Little children, "yet a little while I am with you. "Ye shall seek me: and as I said unto the Lews, Whither I go ye cannot Jews, Whither I go, ye cannot come; so now I say unto you. 34 A 'new commandment I give unto you, "that ye love one another; "even as I have loved you, that ye also love one another. 35 By this shall all men know that ye are my disciples, if ye have love

one to another. 36 Simon Peter saith unto him, Lord, whither goest thou? Jesus answered, Whither I go, thou canst not follow me now; but thou shalt follow afterwards. 37 Peter saith unto him, Lord, why cannot I follow thee even now? "I will lay down my life for thee. 38 Jesus answereth, Wilt thou lay down thy life for me? Verily, verily, I say unto thee,

2 Or, box 3 Or, was 1 Or, deliver me up. 4 Or, even as I loved you, that ye also may love one another.

a ver. 18, 21, | b The cock shall not crow, till thou ver. 15, 21, 22, 26: comp. Mt. 26. 21 ff.; Mk. 14. 18 ff.; Lk. 22. 21 ff. b See ch. 1. c ch. 19. 26; 20. 2; 21. 7, 20 d ch 21, 20 e See ch, 6, 71 f Lk. 22. 3; comp. ver. 2 g See Mt. 4. h ch. 12. 6 i ver. 1 k Comp. ch. 12. 5 t Comp. Lk. m See Mt. 8. n See ch. 7. och. 14. 13; comp. 17. 4; 1 Pet. 4 11 P Comp. ch. 17. 1 ^q See 1 Jn. r See ch. 7. See ch. 7. * See ch. 7.
34
* 1 Jn. 2.
7 f.; 3. 11,
23; 2 Jn.
5; comp.
ch. 15, 12, 17
u Lev. 19.
18; 1 Th.
4.9; 1 Pet.
1.22; 1 Jn.
4.7; Heb
13.1; see
Gal. 5.14;
comp. Mt.
5.44 ⁵ 44 ^v Eph. 5. 2; ¹ Jn. 4. 10f x Comp. 1 Jn. 3, 14; 4, 20 y ver. 33; comp. ch. 14. 2; 16, 5 2 ch. 21, 18 f.; comp. 2 Pet. 1, 14 α ver. 37, 38: Matthew

26. 33-35; Mark 14.

9 See ch. 11.

h Comp. ch.

Heb. 10.

10.9; Rom. 5 2;

20; Eph. 2.

If ye shall ask ⁹ anything ^y in my name, that will I do. 15 ^z If ye 29-31; Luke 22. 33, 34 b ch 18, 27; comp. Mk. love me, ye will keep my command-ments. 16 And I will 10 pray the 14. 30 i See ch. 1. 14 kSee ch. 1. 4; 11. 25; comp. 1 Jn. 5. 20 i See ch. 8. 19 m 1 Jn. 2. 13 n Comp. ch. 6. 46 See ch. 1. 43 pch. 12. 45; comp. 1 14; Col. 1. 15; Heb. 1. 3 gSee ch. 10. 33; ver. 11, 20 "Comp. ver. 24; ch. 5. 19 See ch. 5. 36 ch. 5. 20; comp. 4. 37 f. "Comp. ch. 7. 33; ver. 28 See ch. 5. 36 ch. 5. 6 c c ver. 27; comp. ch. 16, 22, 24 d ch. 13, 33, e ver. 18, 28 f See ch 12.

go ye know, and the way ye know. 8 C 9 Many ancient authorities add me. 10 Gr. make request of.

5 Or, ye believe in God 6 Or, abiding-places 7 Many ancient authorities read And whither I ye know, and the way ye know, 8 Or, through

The "Comforter" promised. "I am the True Vine." "Ye are my Friends"

Father, and he shall give you another 'a Comforter, that he may be with you for ever, 17 even b the Spirit of truth: whom the world cannot receive; for it beholdeth him not, neither knoweth him: ye know him; for he abideth with you, and shall be in you. 18 I will not leave you 2 desolate: d I come unto you. 19 º Yet a little while, and the world beholdeth me no more; but ye behold me: because I live, be shall live also. 20 h In that day ye shall know that I am in my Father, and ye in me, and I in you. 21 * He that hath my commandments, and keepeth them, he it is that loveth me: and the that loveth me shall be loved of my Father, and I will love him, and will manifest myself unto him. 22 Judas (not Iscariot) saith unto him, Lord, what is come to pass othat thou wilt manifest thyself unto us, and not unto the world? 23 Jesus answered and said unto him, & If a man love me. he will pkeep my word: and q my Father will love him, and we r will come unto him, and make our abode with him. 24 He that loveth me not *keepeth not my words: and 'the word which ye hear is not mine, but the Father's who sent me.

25 These things have I spoken unto you, while yet abiding with you. 26 But the "Comforter, even the Holy Spirit," whom the Father will send in my name, * he shall teach you all things, and ^y bring to your remembrance all that I said unto you. 27 ^z Peace I leave with you; my peace I give unto you: not as the world giveth, give I unto you. "Let not your heart be troubled, neither let it be fearful. 28 "Ye heard how I said to you, I go away, and "I come unto you. If ye loved me, ye would have rejoiced, because "I go unto the Father: for the Father is greater than I. 29 And now 1 have told you before it come to pass, that, when it is come to pass, ye may believe. 30 I will no more speak much with you, for "the prince of the world cometh: and he hath nothing in me; 31 but that the world may know that I love the Father, and as the Father

1 Or, Advocate Or, Helper Gr. Paraclete.
2 Or, orphans
3 Or, and ye shall live.
4 Or, in me. 31 But that &c. . . . I do, arise

a ver. 26; ch. 15. 26; 16. 7; 1 Jn. 2. 1 marg.; comp. ch. 7. 39; Rom. 8. 26 b ch. 15. 26; 16. 13; 1 Jn. 4. 6; 5, 7 c 1 Cor. 2, 14 d ver. 3, 28 e See ch. 7. f ch. 16, 16, g Comp. ch. 6.57 h ch. 16.23, 1 See ch. 10. 38; ver. 11, k ver. 15, 23; comp. ch. 15. 10; 1 Jn. 5. 3; 2 Jn. 6 t ch. 16. 27; ver. 23 m Comp. Ex. 33, 18 f.; Prov. 8. 17; Wisd. 1.2 n Lk. 6. 16; Acts 1. 13; comp. Mt. 10.3 o Comp. Acts 10, 40, ^p See ch. 8. 51; 1 Jn. 2.5 ^q See ver. 21 ^r Rev. 3. 20; Eph. 3. 17; 1 Ju. 2. 24; Rev. 21. 3; see 2 Cor. 6. 16 for O.T. See ver. 23 t ver. 10; ch. 7, 16 " See ver. 16 v Comp. ch. 1. 33; 15. 26; 16.7; Lk. 24. 49; and esp. Acts 2. 33 z ch. 16. 13 f.; 1 Jn. 2. 20, 27 y See ch. 2. ² ch. 16, 33; Col. 3. 15; comp. Phil. 4. 7 Sec ch. 20. " ver. 1 b ver. 2-4 c ver. 3, 18 d See ver. 12 Comp. ch. 10, 23; Phil. 2, 6 / See ch. 13.

See ch. 12.
 31
 Comp.

Heb. 4, 15 Comp. ch. 10, 18, 12, 49

k Comp. ch. 13, 1 with 18, 1 gave me commandment, even so I

do. Arise, *let us go hence.

15 "I am the true vine, and
my Father is the "husbandman. 2 Every branch in me that beareth not fruit, he taketh it away: and every branch that beareth fruit, he cleanseth it, that it may bear more fruit. 3 Already "ye are clean because of the word which I have spoken unto you. 4 ° Abide in me, and I in you. As the branch cannot bear fruit of itself, except it abide in the vine; so neither can ye, except ye abide in me. 5 I am the vine, ye are the branches: He that abideth in me, and I in him, the same p beareth much fruit: for apart from me ye can do nothing. 6 If a man abide not in me, he is a cast forth as a branch, and is withered; and they gather them, and cast them into the fire, and they are burned. 7 If ye abide in me, and my words abide in you, rask whatsoever ye will, and it shall be done unto you. 8 Herein is my Father glorified, ⁶that ye bear much fruit; and so ^rshall ye be my disciples. 9 Even as "the Father hath loved me, I also have loved you: abide ye in my love. 10 "If ye keep my commandments, ye shall abide in my love; even as "I have kept my Father's commandments, and abide in his love. 11 "These things have I spoken unto you, that my joy may be in you, and that your joy may be made full. 12 This is amy commandment, that ye love one another, even as I have loved you. 13 Greater love hath no man than this, that a man clay down his life for his friends. 14 Ye are my a friends, if eye do the things which I command you. 15 No longer do I call you **servants; for the *servant knoweth not what his lord doeth: but I have called you friends: for fall things that I heard from my Father I have made known unto you. 16 9 Ye did not ¹Comp. Is. 5, 1 ff.; Ezek. 19, 10 ff.; Ps. 80. 8 ff.; Mt. 21, 33 ff. ¹⁰Comp. Mt. 15, 13; Rom. 11, 17; 1 Cor. 3, 9 ¹⁰ ch. 13, 10; 17, 17; comp. Eph. 5, 26 ¹⁰ver. 4-7; 1 Jn. 2, 6 and see ch. 6, 56 ¹⁰Comp. ver. 16 ¹⁰Ver. 2 ¹⁰See Mt. 7, 7 and ver. 16 ¹⁰Mt. 5, 16 ¹⁰See ch. 8, 31 ¹⁰ch. 17, 23, 24, 26; see ch. 3, 5 ¹⁰Comp. ch. 14, 15 ¹⁰Comp. ch. 8, 29 ¹⁰Ver. 17, 13 ¹⁰Comp. ch. 18, 29 ¹⁰Ver. 18, 12, 14 ¹⁰Ver. 17, 16 Rom. 5, 7f. ¹⁰Comp. ch. 10, 11 ¹⁰Comp. ch. 8, 26; 16, 12 ¹⁰Ver. 19; ch. 6, 70; comp. 13, 13

Or. mas

⁶ Many ancient anthorities read that ye bear much fruit, and be my disciples. 7 Gr. bondservants. 8 Gr. bondservant.

"It is expedient for you that I go away "

choose me, but I chose you, and appointed you, that ye should go and "bear fruit, and that your fruit should abide: that b whatso-ever ye shall ask of the Father in my name, he may give it you. 17 These things I command you, that ye may love one another. 18 dIf the world hateth you, 'ye know that it hath hated me before it hated you. 19 ° If ye were of the world, the world would love its own: but because ye are not of the world, but I chose you out of the world, therefore the world hateth you. 20 Remember the world that I said unto you, hA 2 servant is not greater than his lord. If they persecuted me, 'they will also persecute you; if they kept my word, they will keep yours also. 21 But all these things will they do unto you 'for my name's sake, "because they know not him that sent me. 22 "If I had not come and spoken unto them, they had not had sin: but now they have no excuse for their sin. 23 He that hateth me hateth my Father also. 24 "If I had not done among them othe works which none other did, they had not had sin: but now have they both seen and hated both me and my Father. 25 But this cometh to pass, that the word may be fulfilled that is written in their plaw, They hated me without a cause. 26 But when the 4 Comforter is come, whom I will send unto you from the Father, even the Spirit of truth, which proceedeth from the Father, the shall bear witness of me: 27 6 and "ye also bear witness, because ye have been with me 'from the beginning.

16 These things have I spoken unto you, that ye should not be caused to stumble. 2 They shall put you out of the synagogues: yea, the hour cometh, that whosoever killeth you shall think that he offereth service unto God. 3 And these things will they do, "because they have not known the Father, nor me. 4 But these things have I spoken unto you, 'that when their hour is come, ye may remember them, how that I told you. And these things I said not unto you "from

2 Gr. bondservant. 1 Or, know ye

3 Ps. xxxv. 19; lxix. 4. 4 Or, Advocate Or. Helper Gr. Paraclete. 5 Or, goeth forth from 6 Or, and bear ye also witness

a Comp. ver. 5 b See ch. 14. 13; 16. 23; comp. comp. ver. 7 c ver. 12 d ch. 7. 7; 1 Jn. 3. 13 Comp. Mt. 10. 22; 24. 9 f ver. 16 g ch. 17. 14 h See ch. 13. 16 il Cor. 4. i1 Cor. 4. 12; 2 Cor. 4.9; 2 Tim. 3. 12 k Comp. ch. 8. 51 l Mt. 10. 22; 24.9; Mk. 13.13; Lk. 21. 12, 17; comp. comp. Acts 4.17; 5.41; 9. 14; 26.9; 1 Pet. 4. 14: Rev. 2. 3 m ch. 16. 3: cn. 16. 3; comp. 8. 19, 55; 17. 25; Acts 3. 17; 1 Jn. 3. 1 Comp. ch. 9. 41; ver. o See ch. 5. 36; comp. 10. 37 p See ch. 10. 34 9 See ch. 14. r See ch. 14. 26 8 See ch. 14. t 1 Jn. 5. 7 " ch. 19. 35; 21. 24; 1 Jn. 1. 2; 1.5h. 1.2; 4.14; see Lk. 24.48 V See Lk. 1.2 x ch. 15. 18y See Mt. 11.6 ² See ch. 9. a See ch. 4. See ch. 4, 21; comp, ver. 25 b Acts 26. 9-11; comp. Is. 66. 5; Rev. 6. 9 c Comp. ch. 13. 19 d See ch. 7. 33; ver. 10, 17, 28 ch. 13, 36; 14, 5 f ver. 22; comp. ch.

g 14. 1 g ch. 15. 22, s ch. 15. 22, 24 h Comp. Acts 3. 14; 7. 52; 17. 31; 1 Pet. 3. 18

ver. 5 k See ch. 12.

the beginning, because I was with you. 5 But now dI go unto him that sent me; and none of you asketh me, "Whither goest thou? 6 But because I have spoken these things unto you, sorrow hath filled your heart. 7 Nevertheless I tell you the truth: It is expedient for you that I go away; for if I go not away, the 'g Comforter will recommend the special way. will not come unto you; but if I go, "I will send him unto you. 8 And he, when he is come, will convict the world in respect of sin, and of righteousness, and of judgment: 9 of sin, 9 because they believe not on me; 10 of *right-eousness, because *I go to the Father, and ye behold me no more; 11 * of judgment, because the prince of this world hath been judged. 12 I have yet many things to say unto you, but ye cannot bear them now. 13 Howbeit when he, the Spirit of truth, is come, he shall mguide you into all the truth: for he shall not speak from himself; but what things soever he shall hear, these shall he speak: and he shall declare unto you the things that are to come. 14 He shall "glorify me: for he shall take of mine, and shall declare it unto you. 15 ° All things whatsoever the Father hath are mine: therefore said I, that he taketh of mine, and shall declare it unto you. 16 PA little while, and qye behold me no more; and again a little while, and rye shall see me. 17 Some of his disciples therefore said one to another. What is this that he saith unto us, A little while, and ye behold me not; and again a little while. and ye shall see me: and, Because I go to the Father? 18 They said therefore, What is this that he saith, A little while? We know not what he saith. 19 'Jesus perceived that they were desirous to ask him, and he said unto them, Do ye inquire among yourselves concerning this, that I said, A little while, and ye behold me not, and again a little while, and ye shall see me? 20 Verily, verily, I say unto you, that "ye shall weep and lament, but the world shall rejoice: ye shall be sorrowful, but vyour sorrow shall be turned into l See ch. 14, 17 m ch. 14, 26 n See ch. 7, 39 o ch. 17, 10 $^{\rho}$ See ch. 7, 33 q ver. 16-24 : comp. ch. 14, 18-24 r ver. 22 s ver. 16 t Comp. ch. 6, 61 ; Mk. 9, 32 u Mk. 16, 10 ; Lk. 23, 27 u ch. 20, 20

"Re of Good Cheer: I have overcome the World." The Farewell Prayer

joy. 21 a A woman when she is in travail hath sorrow, because her hour is come: but when she is delivered of the child, she remembereth no more the anguish, for the joy that a man is born into the world. 22 And bye therefore now have sorrow: but oI will see you again, and your heart shall rejoice, and your joy no one taketh away from you. 23 And "in that day "ye shall "ask me no question. Verily, verily, I say unto you, 'If ye shall ask anything of the Father, he will give it you in my name. 24" Hitherto have ye asked nothing in my name: ask, and ye shall receive, that your h joy may be made full.

25 These things have I spoken unto you in 21 dark sayings: kthe hour cometh, when I shall no more speak unto you in 2 dark sayings, but shall tell you plainly of the Father. 26 "In that day "ye shall ask in my name: and I say not unto you, that I will pray the Father for you; 27 for the Father him-self loveth you, because ye have loved me, and have believed that "I came forth from the Father. 28 "I came out from the Father, and am come into the world: again, I leave the world, and 'go unto the Father. 29 His disciples say, Lo, now speakest thou plainly, and speakest no 41 dark saying. 30 Now know we that thou knowest all things, and needest not that any man should ask thee: by this we believe that thou camest forth from God. 31 Jesus answered them, Do ye now believe? 32 Behold, the hour cometh, yea, is come, that que shall be seattered, every man to "his own, and shall leave me alone: and yet "I am not alone, because the Father is with me. 33 These things have I spoken unto you, that in me ye may have peace. "In the world ye have tribulation: but "be of good cheer; "I have overcome the world.

17 These things spake Jesus; and "lifting up his eyes to heaven, he said, Father, the hour is come; 2 glorify thy Son, that the Son may glorify thee: 2 even as athou gavest him authority over all flesh, that 5 b to all whom thou

Or, ask me nothing Comp. ver. 26; ch. 14.
Or, parables
Gr. make request of.
4 Or, parable

13, 20
3 Gr. make request of. 4 Gr. parable
5 Gr. whatsoever thou hast given him, to them

^a Comp. Is. 13. 8, 21. 3; 26. 17; 66 7; Hos. 13 13; Mic. 4. 9; 1 Th. 5, 3 b ver. 6 c See ver. 16 d ver. 26; see ch 14. Comp. ver. 19, 30 f ch 15 16 g ch. 14, 14 h See ch. 3. 29; comp. 15. 11 ı ver. 29; comp. ch. 10. 6; see Mt. 13. 34 k See ver. 2 l ch. 14. 21, 23 m ver. 30; comp. 2. 11 ⁿ See ch. 8. 42; comp. ver. 30 ver. 5, 10, 17; ch. 13. p See ch. 4. 23; comp. ver. 2, 25 q Mt. 26, 31; comp. Zech. 13. 7 See ch. 19. 8 See ch. 8. t See ch. 14. ^u ch. 15. 18 ff. v See Mt. 9. 2 z Comp. Rom Rom. 8. 37; 2 Cor. 2. 14; 4. 7 ff.; 6. 4 ff.; Rev. 3. 21; 12. y See ch. 11. ^z Comp. ch. 7. 39; 13. 31 f. a See ch. 3. 35 b ver. 6, 9, 24; ch. 6. 37, 39 c See ch. 10. d ch. 5. 44 e See ch. 3. 17; ver. 8, 18, 21, 23,

/ Comp. ch. 13. 31 g See cb. 4. 34; comp. Lk, 22, 37 h See ver. 1 Comp. ch. 1. 1; 8, 58; Phil. 2, 6;

ver. 24 k ver. 26 ver. 9 m See ch. 8.

ⁿ See ch. 6. 68; 12, 49 ver. 14, 26; ch. 15, 15 p See ch. 8. 42; 16, 27,

hast given him, che should give eternal life. 3 And this is life eternal, that they should know thee the only true God, and him whom e thou didst send, even Jesus Christ. 4 / I glorified thee on the earth, having accomplished the work which thou hast given me to do. 5 And now, Father, * glorify thou me with thine own self with the glory which I had with thee before the world was. 6 *I manifested thy name unto the men whom b thou gavest me out of the world: 'thine they were, and thou gavest them to me; and they have "kept thy word. 7 Now they know that all things whatsoever thou hast given me are from thee: 8 for "the words which "thou gavest me oI have given unto them; and they received them, and knew of a truth that PI came forth from thee, and they believed that thou didst send me. 9 q I 6 pray for them: r I 6 pray not for the world, but for those whom b thou hast given me; for they are thine: 10 and all things that are mine are thine, and thine are mine: and I am glorified in them. 11 And I am no more in the world, and 'these are in the world, and "I come to thee. "Holy Father, keep them in thy name which thou hast given me, that they may be one, even as we are. 12 While I was with them, I kept them in thy name which thou hast given me: and I guarded them, and anot one of them per-ished, but the son of perdition; that the scripture might be ful-13 But now of come to thee; and d these things I speak in the world, that they may have my ^e joy made full in themselves. 14 I have given them thy word; and the world hated them, because they are not of the world, even as I am not of the world. 15 I 6 pray not that thou shouldest take them "from the world, but that thou shouldest keep them from the evil one. 16 They are not of the world, even as I am not of the world.

⁹ Comp. Lk. 22. 32; ch. 14. 16

^r Comp. ver. 20 f.; Lk. 23, 34

^s ch. 16. 15

^t ch. 13. 1

^u ver. 13; comp. ch. 15. 1

^t comp. print. 2, 9; Rev. 19. 12; ver. 6

^t ver. 21 f.; comp. Rom. 12. 5; Gal. 2. 28

^t Comp. Phit. 2, 9; Rev. 19. 12; ver. 6

^t ch. 6. 39; 18. 9

^t Comp. ch. 6. 70

^t ver. 13; comp. ch. 6. 70

^t ver. 13; comp. ch. 6. 70

^t ver. 13; comp. ver. 14; ver. 14; ver. 15; comp. ch. 7. 33

^t ch. 15. 19

^t ver. 16; ch. 3. 23

^t See Mt. 5. 37

^t ver. 14

6 Gr. make request. 7 Ps. xli. 9?

8 Gr. out of. 9 Or, evil

The Betraval. The Seizure. Peter's First Denial. Jesus questioned by the High Priest a Comp. ch.

b See ver. 3, 8, 21, 23, 25; ch. 3.

c ch. 20. 21; comp. Mt. 10. 5; ch.

4. 38 d Comp. ch.

15. 13 ^e 2 Cor. 7. 14; Col. 1. 6; 1 Jn. 3.

f See ch. 10. 38; ver. 23;

comp. ver. 11 g Comp.

ver. 8 h ver. 24:

comp. ch.

i See ch. 16. k See ver. 2

! See ch. 12.

m See Mt. 25. 34; comp. ver. 5

"Comp. ver. 11; 1 Jn. 1. 9 See ch. 7. 29; 15. 21

⁹ Mt. 26, 30, 36; Mk. 14, 26, 32; Lk. 22, 39

22 39 *2 Sam. 15. 23; 1 K. 2. 37; 15. 13; 2 K. 23, 4, 6, 12; 2 Chr. 15. 16; 29, 16; 30, 14; Jer. 31, 40

31. 40 ¹ Mt. 26. 36; Mk. 14. 32; ver. 26

" Comp. Lk. 21. 37; 22.

v ver. 3-11:

Matthew

26. 47-56; Mark 14.

43-50; Luke 22.

see Acts

y See ch. 7. 32; ver. 12,

See Mt 25.

a marg. comp. ch.

6. 64; 13. 1,

c ch. 17. 12 d Comp Mt. 26. 51; Mk. 14. 47

e See Mt. 20.

k See Mt. 26.

47-53 * ver. 12;

10. 1

1 and

b ver 7

22 f ver. 12 f. : comp. Mt. 26, 57 ff.

g ver. 3 h See ver. 3 i ver. 24; see Lk. 3. 2

18

39

p ver. 6 ^q See ch. 15.

17 1a Sanctify them in the truth: thy word is truth. 18 As bthou didst send me into the world, even so sent I them into the world. 19 And for their sakes I ^{1 d} sanctify myself, that they themselves also may be a sanctified in truth. 20 Neither for these only do I ² pray, but for them also that believe on me through their word; 21 that they may all be one; feven as thou, Father, art in me, and I in thee, that they also may be in us: that the world may believe that b thou didst send me. 22 And the aglory which thou hast given me I have given unto them; that they may be one, even as we are one; 23 I in them, and thou in me, that they may be perfected into one; that the world may know that bthou didst send me, and i lovedst them, even as thou lovedst 24 Father, ³I desire that me. they also whom thou hast given me be with me where I am, that they may behold my glory, which thou hast given me: for thou lovedst me before m the foundation of the world. 25 O righteous Father, othe world knew thee not, but I knew thee; and these knew that b thou didst send me; 26 and ^pI made known unto them thy name, and will make it known: q the love wherewith thou lovedst me may be in them, and I in them.

When Jesus had spoken these words, 'he went forth with his disciples over the brook ⁵ Kidron, where was 'a garden, into which he entered, himself and his disciples. 2 Now Judas also, who ⁶ betrayed him, knew the place: for Jesus "oft-times resorted thither with his disciples. 3 Judas then, having received the band of soldiers, and officers from the chief priests and the Pharisees, cometh thither with lanterns and torches and weapons. 4 Jesus therefore, a knowing all the things that were coming upon him, went forth, and saith unto them, b Whom seek ye? They answered him, Jesus of Nazareth. Jesus saith unto them, I am he. And Judas also, who betrayed him, was standing with

them. 6 When therefore he said unto them, I am he, they went backward, and fell to the ground. Again therefore he asked them. Whom seek ye? And they said, Jesus of Nazareth. 8 Jesus answered, I told you that I am he; if therefore ye seek me, let these go their way: 9 that the word might be fulfilled which he spake, Of those whom thou hast given me I lost not one. 10 Simon Peter therefore dhaving a sword drew it, and struck the high priest's servant, and cut off his right ear. Now the 8 servant's name was Malchus. 11 Jesus therefore said unto Peter, Put up the sword into the sheath: ethe cup which the Father hath given me, shall I not drink it? 12 So g the band and the chief

captain, and the hofficers of the Jews, seized Jesus and bound him. 13 and led him to Annas first: for he was father in law to ^k Caiaphas, who was high priest that year. 14 Now Caiaphas was he that gave counsel to the Jews, that 'it was expedient that one man should die

for the people. 15 And ^m Simon Peter followed Jesus, and so did another disciple. Now that disciple was known unto the high priest, and entered in with Jesus into "the court of the high priest; 16 ° but Peter was standing at the door without. So the other disciple, who was known unto the high priest, went out and spake unto her that kept the door, and brought in Peter. 17 PThe maid therefore that kept the door saith unto Peter, Art thou also one of this man's disciples? He saith, I am not. 18 Now the 10 servants and the hofficers were standing there, rhaving made 11 sa fire of coals; for it was cold; and they were warming themselves: and Peter also was with them, standing and warming himself.

19 The high priest therefore asked Jesus of his disciples, and of his teaching. 20 Jesus answered him, I "have spoken openly to the

3; ch. 11, 49, 51 $\,^{t}$ ch. 11, 50 $\,^{m}$ Comp. Mt. 26, 58; Mk. 14, 54; Lk. 22, 54 $\,^{n}$ See Mt. 26, 3; ver. 24, 28 $\,^{o}$ ver. 16–18: Matthewo 26, 69 f.; Mark 14, 664-8; Luke 22, 55–57 $\,^{p}$ Acts 12, 13 $\,^{q}$ ver. 25 $\,^{r}$ Comp. Mk. 14, 54, 67 $\,^{s}$ ch. 21, 9 $\,^{t}$ ver. 19–24: comp. Mt. 26, 59–68; Mk. 14, 55–65; Lk. 22, 63–71 $\,^{u}$ ch. 7, 26; comp. 8, 26

¹ Or, Consecrate

2 Gr. make request.
3 Gr. that which thou hast given me, I desire that where I am, they also may be with me, that &c.

4 Or, ravine Gr. winter-torrent. &c.
5 Or, of the Cedars
6 Or, delivered him up

⁷ Or, cohort

⁸ Gr. bondservant.

⁹ Or, military tribune Gr. chiliarch.
10 Gr. bondservants. 11 Gr. a fire of charcoal.

Peter's Second and Third Denial. Jesus before Pilate. "Behold, the Man!"

a taught in 1 syna- See Mt. 4. Servants fight, that the temple, where the temple, where the servants fight, that the temple to the servants fight.

b Mt. 26 55

^c See ver. 3 ^d ch. 19. 3 ^e Comp. Mt.

5. 39; Acts 23, 2-5

world; I ever "taught in 'synagogues, and bin the temple, where all the Jews come together; and in secret spake I nothing. 21 Why askest thou me? ask them that have heard me, what I spake unto them: behold, these know the things which I said. 22 And when he had said this, one of the 'officers standing by 'struck Jesus 2 with his hand, saying, Answerest thou the high priest so? 23 'Jesus answered him, If I have spoken evil, bear witness of the evil; but if well, why smitest thou me? 24 'Annas therefore sent him bound unto 'Caiaphas the high priest.

25 "Now "Simon Peter was standing and warming himself. They said therefore unto him, "Art thou also one of his disciples? He denied, and said, I am not. 26 One of the "servants of the high priest, being a kinsman of him "whose ear Peter cut off, saith, Did not I see thee in "the garden with him? 27 Peter therefore denied again: and

straightway "the cock crew.

28 "They lead Jesus therefore from 'Caiaphas into othe 'Pretorium: and it was early; and they themselves entered not into othe 'Pretorium, that "they might not be defiled, but might eat the passover. 29 "Pilate therefore went out unto them, and saith, What accusation bring ye against this man! 30 They answered and said unto him, If this man were not an evil-doer, we should not have delivered him up unto thee. 31 Pilate therefore said unto them, Take him yourselves, and judge him according to your law. The Jews said unto him, It is not lawful for us to put any man to death: 32 that "the word of Jesus might be fulfilled, which he spake, signifying by what manner of death he should die.

33 Pilate therefore entered again into the 'Pretorium, and called Jesus, and said unto him, 'Art thou the King of the Jews! 34 Jesus answered, Sayest thou this of thyself, or did others tell it thee concerning me? 35 Pilate answered, Am I a Jew? Thine own nation and the chief priests delivered thee unto me: what hast thou done? 36 Jesus answered, "My kingdom is not of this world: if my kingdom were of this world, then would my

1 Gr. synagogue.
2 Or, with a rod
3 Gr. bondservants.
4 Or, palace

f See ver. 13 y ver. 25-27: Matthew 26, 71-75; Mark 14. 69-72; Luke 22. 58-62 h ver. 18 ver. 17 k ver. 10 ^l See ver. 1 ^m ch. 13, 38 ⁿ Mt. 27, 2; Mk. 15. 1; Lk. 23. 1 ver. 33; 19. 9; see Mt. 27. 27 p Comp. ch. 11. 55; Acts 11. 3 q ver. 29-38: Matthew 27. 11-14; Mark 15. 2-5; Luke 23. 2, 3 r ch. 12. 32 f.; 32 f.; comp. 3. 14; 8. 28; Mt. 20. 19; 26. 2; Mk. 10. 33 f.; Lk. 18. 32 f. Comp. ver. 28, 29; 19. 9 t Lk. 23. 3; comp. ch. 19. 12 ^{19. 12}
^{19. 1}
^{19. 12}
^{19.} ^v Mt. 27. 11; Mk. 15. 2; Lk. 22. 70; ^{23, 3}
^{ch, 3, 32;}
8, 14; comp. 1.14 y ch. 8. 47; 1 Jn. 4. 6 ² ch. 19. 4; comp. ver. a See Lk. 23. 4; ch. 19. 4 b ver. 39-19. 16: Matthew 27. 15-18, 20-23; Mark 15. 6-15; Luke 23. 18-25 Acts 3. 14 d See Mt. 27. 26 Mt. 27, 27-30; Mk, 15, 16-19 f Mt. 27, 29; Mk, 15, 18 g ch. 18, 22 h ch. 18. 38; ver. 6. See Lk. 23. 4 See ver. 2 k ch. 18. 3, see Mt. 26

tch. 18, 38;

*servants fight, that I should not be delivered to the Jews: but now is my kingdom not from hence. 37 Pilate therefore said unto him, Art thou a king then? Jesus answered, *"Thou sayest that I am a king. To this end have I been born, and to this end am I come into the world, that *I should bear witness unto the truth. *Every one that is of the truth heareth my voice. 38 Pilate saith unto him, What is truth?

And when he had said this, he went out again unto the Jews, and saith unto them, "I find no crime in him. 39 but ye have a custom, that I should release unto you one at the passover: will ye therefore that I release unto you the King of the Jews? 40 They cried out therefore again, saying, "Not this man, but Barabbas. Now Barabbas was a robber.

19 Then Pilate therefore took Jesus, and descourged him. 2 And the soldiers platted a crown of thorns, and put it on his head, and arrayed him in a purple garment; 3 and they came unto him, and said, Hail, King of the Jews! and they "struck him "with their hands. 4 And Pilate "went out again, and saith unto them, Behold, I bring him out to you, that ye may know that "I find no crime in him. 5 Jesus therefore came out, 'wearing the crown of thorns and the purple garment. And Pilate saith unto them, Behold, the man! 6 When therefore the chief priests and the *officers saw him, they cried out, saying, Crucify him, crucify him! Pilate saith unto them, Take him yourselves, and crucify him: for 'I find no crime in him. 7 The Jews answered him, "We have a law, and by that law he ought to die, because he "made himself the Son of God. 8 When Pilate therefore heard this saying, he was the more afraid; 9 and he entered into the Prætorium again, and saith unto Jesus, Whence art thou? But pJesus gave him no answer. 10 Pilate therefore saith unto him, Speakest thou not unto me? knowest thou not that I have 8 power to

ver. 6; see Lk. 23. 4

^m Lev. 24. 16 , Mt. 26. 63-66

ⁿ ch. 5. 18; 10. 33

^o ch. 18, 33

^p Mt. 26. 63; 27.

12, 14; comp. ch. 18. 34-37

⁵ Or, officers: as in ver. 3, 12, 18, 22.
6 Or, Thou sayest it, because I am a king.
7 Or, with rods
8 Or, authority

The Crucifixion. "Behold, thy Son!"..." Behold, thy Nother!" "It is finished." "A Bone of Him shall not be broken"

19

release thee, and have power to crucify thee? Il Jesus answered him. Thou wouldest have no power against me, except it were given thee from above: therefore be that delivered me unto thee hath greater sin. 12 Upon this Pilate sought to release him: but the Jews cried out, saying, 'if thou release this man, thou art not Cæsar's friend: every one that maketh himself a king speaketh against Cæsar. 13 When Pilate therefore heard these words. he brought Jesus out, and asat down on the judgment-seat at a place called The Pavement, but in Hebrew, Gabbatha. 14 Now it was the Preparation of the passover: it was about the g sixth hour. And he saith unto the Jews, Behold, "your King! 15 They therefore cried out, "Away with him, away with him, erucify him! Pilate saith unto them, Shall I crucify your King? The chief priests answered, We have no king but Cæsar. 16 Then therefore he *delivered him unto them to be crucified.

17 They took Jesus therefore: and he went out, "bearing the cross for himself, unto the place called "The place of a skull, which is called oin Hebrew Golgotha: 18 where they crucified him, and with him ptwo others, on either side one, and Jesus in the midst. 19 And Pilate wrote a title also, and put it on the cross. And there was written, JESUS OF NAZARETH, THE KING OF THE JEWS. 20 This title therefore read many of the Jews, 3 for the place where Jesus was crucified was nigh to the city; and it was written oin Hebrew, and in Latin, and in Greek. 21 The chief priests of the Jews therefore said to Pilate, Write not, The King of the Jews; but, that he said, I am 'King of the Jews. 22 Pilate answered, 'What I have written I have written.

23 'The soldiers therefore, when they had crucified Jesus, took his garments and made "four parts, to every soldier a part; and also the *coat: now the *coat was without seam, woven from the top throughout. 24 They said therefore one to another, "Let us not rend it, but cast lots for it, whose it shall be: *that the scripture might be fulfilled, which saith,

2 Or. opposeth Casar 1 Or, authority 3 Or, for the place of the city where Jesus was crucified was nigh at hand
4 Or, funio

^a Rom. 13. 1 ^b ch. 18. 13 f. 28 ff. ; comp. Acts 3. 13 Lk. 23. 2; comp. ch. 18. 33 ff. d See Mt. 27. e See ch. 5 2; ver. 17, f See Mt. 27. 62; ver. 31, 42 g Comp. Mk. 15. 25; Mt. 27. 45 h ver. 19, 21 Lk. 23. 18 k Mt. 27. 26; Mk. 15. 15; Lk. 23. 25 ver. 17-24; Matthew 27. 33-44; Mark 15. 22-32; Luke 23. m See Lk. 14. 27; comp. Mt. 27. 32; Mk. 15. 21; Lk. 23. 26 ⁿ Comp. Lk. 23. 33 and marg. o See ver. 13 p See Lk. 23. ^q Comp. Mt. 27. 37; Mk. 15. 26; Lk. 23. 38 23. 38 r ver. 14, 21 s Comp. Gen. 43. 14; Esth. 4. 16: 1 Macc. 13. 38 t Mt. 27. 35; Mk. 15. 24; Lk. 23. 34 comp. Acts 12. 4 Mt. 27. 35; Mk. 15. 24; Lk. 23. 34; comp. Ex. comp. Ex. 28. 32 x ver. 28,

^y Comp. Mt. 27, 55 f.; Mk. 15. 40 f.; Lk. 23 49 ² See Mt. 12. a Lk. 24, 18? b ch. 20. 1, 18; Lk. 8. 2 See ch. 13. ^e Lk. 18. 28

36 f.

marg.; ch. 1. 11; 16 32; Acts 21. 6 (Gr.) f ch. 13. 1; 17. 4 g ver. 24,

9 ver. 24, 36 f. h ver. 29, 30; comp. Mt. 27, 48, 50; Mk. 15. 36 f.; Lk. 23, 36

5 They parted my garments among them.

And upon my vesture did they cast lots.

25 These things therefore the soldiers did. But there were standing by the cross of Jesus 'his mother, and his mother's sister, Mary the wife of "Clopas, and Mary Magdalene. 26 When Jesus therefore saw his mother, and the disciple standing by whom he loved, he saith unto his mother, d Woman, behold, thy son! 27 Then saith he to the disciple, Behold, thy mother! And from that hour the disciple took her unto chis own home.

28 After this Jesus, knowing that all things are now finished. 6y that the scripture might be accomplished, saith, I thirst. 29 There was set there a vessel full of vinegar: so *they put a sponge full of the vinegar upon hyssop, and brought it to his mouth. 30 When Jesus therefore had received the vinegar, he said, 'It is finished: and he bowed his head, and *gave

up his spirit.

31 The Jews therefore, because it was the Preparation, that "the bodies should not remain on the cross upon the sabbath (for the day of that sabbath was a high day). asked of Pilate that their legs might be broken, and that they might be taken away. 32 The soldiers therefore came, and brake the legs of the first, and of the other that owas crucified with him: 33 but when they came to Jesus. and saw that he was dead already. they brake not his legs: 34 howbeit one of the soldiers with a spear pierced his side, and straightway there came out ^p blood and water. 35 And he that hath seen hath ^q borne witness, and his witness is true: and he knoweth that he saith true, that ye also may believe. 36 For these things came to pass, 7 that the scripture might be fulfilled, A bone of him shall not be ⁸ broken. 37 And again another scripture saith, 9 They shall look on him whom they pierced. 38 And after these things Joseph

i See ch. 17. 4 & Mt. 27. 50; Mk. 15. 37; Lk. 23. 46 t ver. 14. 42 m Dt. 21. 23; Josh. 8. 29; 10. 26 f. ñ Ex. 12. 16 o ver. 18 p Comp. 1 Jn. 5. 6, 8 q See ch. 15. 27; comp. 21. 24 r ver. 24, 28 o ver. 38-42; Matthew 27. 37-61; Mark 15. 42-47; Luke 23. 50-36

 ⁵ Ps. xxii. 18.
 7 Ex. xii. 46; Num. ix. 12; Ps. xxxiv. 20.
 8 Or, crushed
 6 Ps. lxix. 21.
 7 Ps. xxxiv. 20.
 8 Zech. xii. 10. 6 Ps. lxix. 21.

"Peace be unto you." Thomas incredulous The Entombment. The Visit to the Tomb. "Woman, why weepest thou?"

of Arimathæa, being a disciple of Jesus, but a secretly for b fear of the Jews, asked of Pilate that he might take away the body of Jesus: and Pilate gave him leave. He came therefore, and took away his body. 39 And there came also Nicodemus, he who at the first came to him by night, "bringing a," mixture of 'myrrh and aloes, about a hundred pounds. 40 So they took the body of Jesus, and gbound it in h linen cloths with the spices, as the custom of the Jews is to bury. 41 Now in the place where he was crucified there was a garden; and in the garden a i new tomb wherein was never man yet laid. 42 There then because of the Jews' Preparation (for the tomb was mnigh at hand) they laid Jesus.

Now on the first day of

20 the week cometh Mary Magdalene early, while it was yet dark, unto the tomb, and seeth pthe stone taken away from the tomb. 2 She runneth therefore, and cometh to Simon Peter, and to the other ^q disciple whom Jesus loved, and saith unto them, ^rThey have taken away the Lord out of the tomb, and we know not where they have laid him. 3 Peter therefore went forth, and the other disciple, and they went toward the tomb. 4 And they ran both together: and the other disciple outran Peter, and came first to the tomb; 5 and 'stooping and looking in, he seeth the "linen cloths lying; yet entered he not in. 6 Simon Peter therefore also cometh, following him, and entered into the tomb; and he beholdeth the linen cloths lying, 7 and the napkin, that was upon his head, not lying with the "linen cloths, but rolled up in a place by itself. 8 Then entered in therefore the other disciple also, who *came first to the tomb, and he saw, and believed. 9 For as yet "they knew not the scripture, that he must rise again from the dead. 10 So the disciples went away again a unto their own

11 But Mary was standing without at the tomb weeping: so, as she wept, she stooped and looked into the tomb; 12 and she beholdeth atwo angels in white sitting, one at the head, and one at the feet, where the body of Jesus had lain. 13 And they say unto

1 Some ancient authorities read roll.

^a Comp. Mk. 15. 43 ^b See ch. 7. c See ch. 3. 1 d See Mk. 16. 1 e Ps. 45. 8 ; Prov. 7. 17; S. S. 4. 14; Mt. 2. 11 f Comp. ch. 12. 3 ^g Comp. ch. 11. 44; Mt. 26, 12; Mk. 14. 8 h ch. 20. 5, 7; Lk. 24. Mt. 27. 60 k Lk. 23. 53 l ver. 14, 31 m ver. 20, 41 n ver. 1-8: comp. Mt. 28. 1-8; Mk. 16. 1-8; Lk. 24. 1-10 See ch. 19. 25; ver. p Mt. 27. 60, ⁹ Mt. 27, 60, 66; 28, 2; Mk. 15, 46; 16, 3 f.; Lk. 24, 2; ch. 11, 38 ⁹ See ch. 13. r ver. 13 s ver. 3-10: comp. Lk. 24, 12 t ver. 11 ^u eh. 19. 40 v Comp. ch. ver. 4 y Comp. Mt.

² Lk. 24. ² Lk. 24. ² ff. 46 ^a Lk. 24. 12 b Comp. Mk. 16, 5 ver. 5 d Lk. 24, 4; comp. Mt. 28. 2 f.; Mk. 16. 5 e ver. 15 f ver. 2 g See Mk. 16.9;

22. 29; ch. 2. 22

comp. Mt. 28. 9 h Comp. ch. 21.4 i ver. 13 k See ch. 5. 2 ¹ Mk. 10, 51; comp. Mt. ^{23, 7}
^m See Mt.
^{28, 10}

ⁿ Comp. ch. 7, 33; Mk. 16, 19; see ch. 12, 26 o ver. 1 p Mk. 16. 10; comp. Lk. 24. 10, 23 q See ch. 7.

13 ver. 21, 26; Lk. 24. 36; comp. ch.

14. 27 ⁸ Lk. 24. 39,

her, Woman, why weepest thou? She saith unto them, Because they have taken away my Lord, and I know not where they have laid him. 14 When she had thus said, she turned herself back, and beholdeth Jesus standing, and knew not that it was Jesus. 15 Jesus saith unto her, 'Woman, why weepest thou? whom seekest thou? She, supposing him to be the gardener, saith unto him, Sir, if thou hast borne him hence, tell me where thou hast laid him, and I will take him away. 16 Jesus saith unto her, Mary. She turneth herself, and saith unto him *in Hebrew, 'Rabboni; which is to say, Teacher. 17 Jesus saith to her. ²Touch me not; for I am not yet ascended unto the Father: but go unto mmy brethren, and say to them, I "ascend unto my Father and your Father, and my God and your God. 18 Mary Magdalene cometh and ptelleth the disciples, I have seen the Lord; and that he had said these things unto her.

19 When therefore it was evening, on that day, the first day of the week, and when the doors were shut where the disciples were, for q fear of the Jews, Jesus came and stood in the midst, and saith unto them, Peace be unto you. 20 And when he had said this, the showed unto them his hands and his side. The disciples therefore 'were glad, when they saw the Lord. 21 Jesus therefore said to them again, Peace be unto you: "as the Father hath sent me, even so send I you. 22 And when he had said this, he breathed on them, and saith unto them, Receive ye the Holy Spirit: 23 whose soever sins ye forgive, they are forgiven unto them; whose soever sins ye retain, they are retained.

24 But Thomas, one of the twelve, called 3x Didymus, was not with them when Jesus came. 25 The other disciples therefore said unto him, We have seen the Lord. But he said unto them, Except I shall see in his hands the print of the nails, and put my finger into the print of the nails, and put my hand into a his side, I will not believe.

^u See ch. 17. 18

2 Or, Take not hold on me 3 That is, Twin.

"My Lord and my God," The Writer's Object, The Epilogue: - the Appearance at the Sea of Tiberias, "Lovest thou me?"

26 And after eight days again his disciples were within, and Thomas with them. Jesus cometh, the doors being shut, and stood in the midst, and said, "Peace be unto you. 27 Then saith he to Thomas, b Reach hither thy finger, and see my hands; and reach hither thy hand, and put it into my side: and be not faithless, but believing. 28 Thomas answered and said unto him, My Lord and my God. 29 Jesus saith unto him, Because thou hast seen me, 'thou hast believed: 'blessed are they that have not seen, and yet have believed.

30 d Many other 'signs therefore

did Jesus in the presence of the disciples, which are not written in this book: 31 but these are written, 'that ye may believe that Jesus is the Christ, the Son of God; and that believing ye may have life in

his name.

After these things Jesus 21 After these things Jesus manifested himself again to the disciples at the sea of Tiberias; and he manifested himself on this wise. 2 There were together Simon Peter, and "Thomas called Didymus, and Nathanael of Cana in Galilee, and the soms of Zebedee, and two other of his disciples. 3 Simon Peter saith unto them, I go a fishing. They say unto him, We also come with thee. They went forth, and entered into the boat; and qthat night they took nothing. 4 But when day was now breaking, Jesus stood on was now breaking, Jesus stood on the beach: yet the disciples "knew not that it was Jesus. 5 Jesus therefore saith unto them, Chil-dren, "have ye aught to eat? They answered him, No. 6 And he said unto them, "Cast the net on the right side of the boat, and ye shall find. They cast therefore, and now they were not able to draw it for they were not able to draw it for the multitude of fishes. 7 " That disciple therefore whom Jesus loved saith unto Peter, It is the Lord. So when Simon Peter heard that it was the Lord, he girt his coat about him (for he was naked), and cast himself into the sea. 8 But the other disciples came in the little boat (for they were not far from the land, but about two hundred cubits off), dragging the net full of fishes. 9 So when they got out

¹ Or, hast thou believed? ² That is, Twin. ³ Or, had on his undergarment only Comp. ch. 13. 4; Is. 20. 2; Mic. 1. 8, 11.

a ver. 21, 26; Lk. 24, 36; comp. ch. 14. 27 b Comp. ver. 25; Lk. 24, 40 c 1 Pet. 1. 8 d ch. 21. 25 e See ch. 2. f ch. 19. 35 g See Mt. 4. 3 h ch. 3. 15 " cn. 3. 15 ' ver. 14; comp. Mk. 16. 12 k ch. 20. 19, l ch. 6. 1 m See ch. 11. 16 n See ch. 1. 45 ff. ⁹ See ch. 2.1 ⁹ Mt. 4. 21; Mk. 1. 19; Lk. 5. 10 q Comp. Lk. r ch. 20. 14; see Lk. 24.

8 Lk. 24. 41 ^t Comp. Lk. 5. 4 ff. ^u See ch. 13. 23; ver. 20

v ch. 18. 18

x ver. 10, 13; comp. 6. 9, y ver. 15 ^z ver. 9 ^a ch. 20. 19, 26 b ch. 13. 37; comp. Mt. 26, 33; Mk. 14, 29

c Comp. Lk. 12. 32 d Mt. 2. 6; Acts 20. 28; 1 Pet. 5. 2; Rev. 7. 17 Comp. ch.

13. 38 f ch. 16. 30 g Comp. ver. 16

h Comp. ch. 12. 33; 18. 2 Pet. 1. 14

k See Mt. 8. 22; 16. 24; ver. 22 ! See ver. 7 m ch. 13. 25

upon the land, they see 'a "fire of coals there, and ⁵" fish laid thereon, and ⁶ bread. 10 Jesus saith unto them, Bring of the *fish which ye have now taken. 11 Simon Peter therefore went ⁷up, and drew the net to land, full of great fishes, a hundred and fifty and three: and for all there were so many, the net was not rent. 12 Jesus saith unto them, Come and break your fast. And none of the disciples durst inquire of him. Who art thou? knowing that it was the Lord. 13 Jesus cometh, and taketh the bread, and giveth them, and the fish likewise. 14 This is now the "third time that Jesus was manifested to the disciples, after that he was risen from the dead.

15 So when they had broken their fast, Jesus saith to Simon Peter, Simon, son of 9 John, 10 b lovest thou me more than these? He saith unto him, Yea, Lord; thou knowest that I "love thee. He saith unto him, Feed "my lambs, let He with the love the latter than the latter 16 He saith to him again a second time, Simon, son of ⁹ John, ¹⁰ lovest thou me? He saith unto him, Yea, Lord; thou knowest that I il love thee. He saith unto him, ^a Tend my sheep. 17 He saith unto him the third time, Simon, son of ⁹ John, 11 lovest thou me? Peter was grieved because he said unto him the third time, "Lovest thou me? And he said unto him, Lord, 'thou knowest all things; thou 12 knowest that I "love thee. Jesus saith unto him, Feed my sheep. 18 Verily, verily, I say unto thee, When thou wast young, thou girdedst thyself, and walkedst whither thou wouldest: but when thou shalt be old, thou shalt stretch forth thy hands, and another shall gird thee, and carry thee whither thou wouldest not. 19 Now this he spake, h signifying by what manner of death he should glorify God. And when he had spoken this, he saith unto him, *Follow me. 20 Peter, turning about, seeth the disciple whom Jesus loved following; who also m leaned back on his breast at the supper, and said, Lord, who is he that 13 betrayeth thee? 21 Peter therefore seeing him saith to Jesus,

ent Greek words. 12 Or, perceivest 13 Or, delivereth thee up

⁴ Gr. a fire of charcoal. 5 Or. a fish 6 Or. a loaf 7 Or. aboard 5 Or. loaf 9 Gr. Joanes. See ch. 1. 42, margin. 10 11 Love in these places represents two differ-

The Anthentication

Lord, and what shall this man do? 22 Jesus saith unto him, If I will that he tarry "till I come, what is that to thee? b follow thou me. 23 This saying therefore went forth among 'the brethren, that that disciple should not die: yet Jesus said not unto him, that he should not die; but, If I will that he tarry a till I come, what is that to thee?

1 Gr. and this man, what?

a 1 Cor. 4. 5; 11. 26; Jas. 5. 7; Rev. 2. 25; see Mt. 16. 27 f. b See Mt. 8. 22; 16. 24; ver. 22 See Acts 1.

15 d See ch. 15.

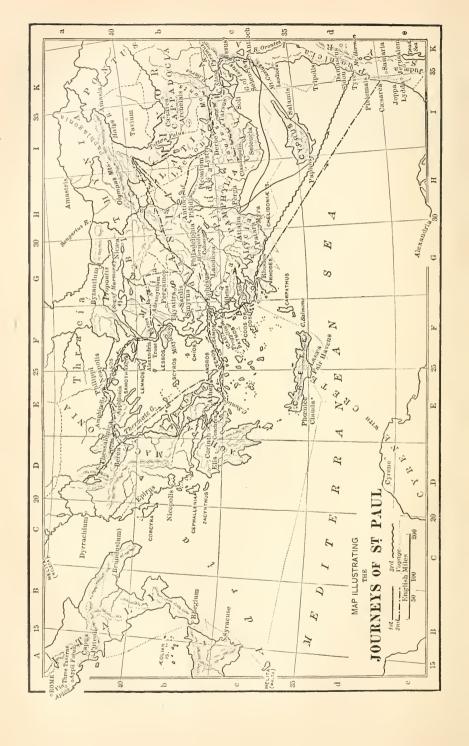
e ch. 20. 30

24 This is the disciple that beareth witness of these things,

and wrote these things: and we know that his witness is true.

25 And there are also many other things which Jesus did, the which if they should be written every one, I suppose that even the world itself would not contain the books that should be written.





The Acts

DATE—Probably about A. D. 63.

This is on the whole the most natural explanation of the closing of the history of Acts in Rome at this time. The arguments against it are not very strong, but many put Acts after A. D. 70.

The author of the Acts was Luke (see Gospel according to Luke). The writer is obviously the same as the author of the Gospel of Luke (Acts I: 1). The same plan and style is apparent throughout. The book is a unit and exhibits a definite plan and the same wonderful skill in handling the varied materials. The speeches of Peter, Stephen, James, and Paul are in perfect accord with the circumstances, while each of Paul's addresses is in exact harmony with the requirements of the case. The twenty-seventh chapter is the best account of ancient seafaring that we possess.

Recent researches have resulted in greatly strengthening the historical credibility of Acts. Points of attack have become bulwarks of defense. Luke made use of historical sources for Acts as well as for the Gospels, and he used his sources with great skill. For much of the story he was an eye-witness and he had access to Paul for much more, as well as opportunity while at Cæsarea (over two years) for investigation in Palestine for the early chapters. The book is not an account of all the Apostles, nor is it a full recital of the work of any of the Apostles. In brief there is the narrative of the coming of the dispensation of the Holy Spirit, some account of the early years in Jerusalem, including especially the labours of Peter and John, the appointment of deacons, the career of Stephen and the work of Philip (two of the deacons), and especially the main events in the life of Saul of Tarsus till near the close of his first imprisonment in Rome, together with some account of his chief co-workers. It is an inspiring narrative that Luke The hundred and twenty waiting disciples in the upper room at Jerusalem become a mighty host all over the Roman Empire. In the Acts we see the disciples carrying out the great commission under the guidance of the Holy Spirit. The Acts needs to be supplemented by the Epistles and the Epistles by the Acts. As the Gospels mutually serve to make a composite picture of Jesus, so the Acts and Epistles blend into a vivid portraval of the Apostolic times. The book closes abruptly after Paul has been two years in Rome. Luke was with him

The Student's Chronological New Testament

certainly most of the time and seems to have written the book during this period. There is no proof that Luke contemplated a third book as some think. The career of Paul after his release we glean only from the Pastoral Epistles and the early Christian writings.

AN OUTLINE.

- I. Jerusalem as the Centre. I-XII.
 - 1. Waiting for the promise of the Father. I.
 - 2. The promise fulfilled at Pentecost. II.
 - 3. An incident in the work of Peter and John, and opposition encountered from the Sadducees. III: 1-IV: 31.
 - 4. Wrestling with a social problem in church life. IV: 32-V: 11.
 - 5. Outward prosperity and renewed hostility from the Sadducees. V: 12-42.
 - 6. Meeting a crisis in church administration. VI: 1-7.
 - 7. The Pharisees aroused by the preaching of Stephen and his consequent death. VI: 8-VIII: ra.
 - 8. The forced expansion of Christian effort into Judea, Samaria, and the surrounding countries as illustrated in the career of Philip. VIII: 1b-40.
 - 9. The complete change in the affairs of Christianity wrought by the conversion of Saul the persecutor. IX: 1-31.
 - 10. The door opened to the Gentiles. IX: 32-XI: 30.
 - The new persecution, from the civil government (Herod Agrippa I). XII.
- II. Antioch as the Centre. XIII: 1–XXI: 14.
 - The formal entrance of Barnabas and Saul upon the missionary enterprise. XIII: 1-3.
 - 2. The first great mission tour of Paul and Barnabas. XIII: 4-XIV: 28.
 - 3. The conference at Jerusalem over question of Gentile freedom from Jewish ceremonialism. XV: 1-35; cf. Gal. II: 1-10.
 - 4. Paul's second great mission tour. XV: 36-XVIII: 22.
 - 5. Paul's third great mission tour. XVIII: 23-XXI: 14.
- III. Paul in the hands of his enemies. XXI: 15-XXVIII: 31.
 - 1. In the toils at Jerusalem. XXI: 15-XXIII: 30.
 - 2. Before Roman court at Cæsarea. XXIII: 31-XXVI: 32.
 - 3. To Rome with appeal to Nero. XXVII: 1-XXVIII: 15.
 - 4. For two years awaiting Nero's pleasure. XXVIII: 16-31.

THE ACTS

The Introduction. The Ascension. "The Upper Chamber." The Fate of Judas

The ¹ former treatise I made, 1 O a Theophilus, concerning all that Jesus began both to do and to teach, 2 until the day in which he was received up, after that he had given commandment through the Holy Spirit unto the apostles whom he had chosen: 3 to whom he also showed himself alive after his passion by many proofs, appearing unto them by the space of forty days, and speaking hthe things concerning the kingdom of God: 4 and, 3 being assembled together with them, he charged them not to depart from Jerusalem, but to wait for the promise of the Father, which, said he, ye heard from me: 5 for 'John indeed baptized with water; but ye shall be baptized in the Holy Spirit m not many days hence.

6 They therefore, when they were come together, asked him, saying, Lord, "dost thou at this time restore the kingdom to Israel? 7 And he said unto them, It is not for you to know times or seasons, which othe Father hath set within his own authority. 8 But ye shall receive power, mwhen the Holy Spirit is come upon you: and ye shall be pmy witnesses both in Jerusalem, and in all Judæa and ^q Samaria, and unto ^r the uttermost part of the earth. 9 And when he had said these things, as they were looking, he was taken up; and a cloud received him out of their sight. 10 And while they were looking stedfastly into heaven as he went, behold two men stood by them in white apparel; 11 who also said, "Ye men of Galilee, why stand ye looking into heaven? this Jesus, who was received up from you into heaven, shall so come in like manner as ye beheld him going into heaven.

12 Then *returned they unto

1 Gr. first.
2 Gr. presented.
3 Or, eating with them 4 Or, with 5 Or, appointed by

^a Lk. 1. 3 ^b Lk. 3. 23 ^c See Mk. 16. 19; ver. 9, 11. d Mt. 28. 19 f.; Mk. 16. 15; Jn. 20. 21 f.; comp. ch. 10. 42 See Mk. 6. 30 (and so

30 (and so elsewhere) f See Jn. 13. 18; comp. ch. 10. 41 g Mt. 28. 17; Mk. 16. 12. 14; Lk. 24. 34, 36; Jn. 20. 19, 26; 21. 1, 14; 1 Corr. 15. 5-7 h Comp. ch. 8. 12; 19.

8. 12; 19, 8; 28, 23, 8; 28. 23, 31 i Lk. 24, 49 k ch. 2. 33; comp. Jn. 14. 16, 26; 15. 26 l ch. 11. 16; see Mt. 3.

see Mt. 3.

m ch. 2. 1-4

m kt. 17. 11;

Mk. 9. 12;

Lk. 17. 20;

19. 11

o Mt. 24. 36;

Mk. 13. 32

P See Lk.

24. 48;

Jn. 15. 27

q ch. 8. 1, 5,

14

14 r Mt. 28. 19; Mk. 16. 15;

comp. Col. 1. 23; Rom. 10.

^s See ver. 2 ^t Comp. Lk, 24. 4; Jn. 20. 12 ^u ch. 2. 7; comp. 13.

31 v See Mt. 16. 27 f.; comp. ch.

3. 21 x Lk. 24. 50, 52 y Comp. Mt.

⁹ Comp. Mt. 21. 1 ² ch. 9. 37, 39; 20. 8; comp. Mk. 14. 15; Lk. 22. 12

Jerusalem from the mount called Olivet, which is nigh unto Jerusalem, a sabbath day's journey off. 13 And when they were come in, they went up into the upper they went up into 'the upper chamber, where they were abiding; "both Peter and John and James and Andrew, Philip and Thomas, Bartholomew and Matthew, 'James the son of Alpheus, and Simon the Zealot, and 'Judas the 'son of 'James. 14 These all with one accord continued stedfastly in prayer, ⁸ with ^athe women, and Mary the ^emother of Jesus, and with his brethren.

15 And in these days Peter stood up in the midst of the brethren. and said (and there was a multitude of 9 persons gathered together, about a hundred and twenty), 16 Brethren, it was needful that gthe scripture should be fulfilled, which the Holy Spirit spake before by the mouth of David concerning Judas, h who was guide to them that took Jesus. 17 For he was 'numbered among us, and received his 10 por-tion in h this ministry. 18 (Now this man 'obtained a field with ^m the reward of his iniquity; and falling headlong, he burst asunder in the midst, and all his bowels gushed out. 19 And it became known to all the dwellers at Jerusalem; insomuch that in "their language that field was called Akeldama, that is, The field of blood.) 20 For it is written in the book of Psalms,

a ver. 13: Matthew 10. 2-4; Mark 3. 16-19; Lube 6. 14-16. (See the names in Matthew's list.) b See Jn. 14. 22 ° ch. 2. 42; 6. 4; Rom. 12. 12; Col. 4. 2; comp. Eph. 6. 18 ° d.k. 8. 2f. ° See Mt. 12. 46 ′ Jn. 2l. 23; ch. 6. 3; 9. 30: 10. 23; 1l. 1, 12. 23; 12. 17; 14. 2; 15. 1, 3, 22. 23; 32f. 40; 16. 2, 40; 17. 6. 10, 14; 18. 18, 27; 2l. 7, 17; 22. 5; 28. 14f. &c. See Rom. 1. 13; comp. ch. 1l. 26 ° wer. 20; comp. Jn. 13. 18; 17. 12 ° Mt. 26. 47; Mk. 14. 43; Lk. 22. 47; Jn. 18. 3 ° Jn. 6. 70 f. * wer. 25; ch. 20. 24; 2l. 19 ° Comp. Mt. 2f. 3-10 ° Mt. 26. 14 f. ° Comp. ch. 2l. 40; Mt. 27. 8

10 Or. lol

⁶ Or, Jacob 7 Or, brok 8 Or, with certain women 9 Gr. names. See Rev. 3. 4. 7 Or, brother See Jude 1.

The Choice of Matthias. The Day of Pentecost, Peter's Discourse

¹Let his habitation be made! desolate,

And let no man dwell therein:

and, His office let another take. 21 Of the men therefore that have companied with us all the time that "the Lord Jesus went in and went out among us, 22 beginning from the baptism of John, unto the day that he 'was received up from us, of these must one become a a witof these must one become a "witness with us of his resurrection.

23 And they put forward two,
Joseph called Barsabbas, who was
surnamed Justus, and "Matthias.

24 And they 'prayed, and said,
Thou, Lord, "who knowest the
hearts of all men, show of these two the one whom thou hast chosen, 25 to take the place in "this ministry and 'apostleship from which Judas fell away, that he might go to his own place. 26 And they *gave lots 5 for them: and the lot fell upon "Matthias; and he was numbered with 'the eleven apostles. And when "the day of

2 And when "the day of Pentecost "was now come, they were all together in one place. 2 And suddenly there came from heaven a sound as of the rushing of a mighty wind, and it filled "all the house where they were sitting. 3 And there appeared unto them tongues 7 parting asunder, like as of fire; and it sat upon each one of them. 4 And they were all ofilled with the Holy Spirit, and began to pspeak with other tongues, as the Spirit gave

them utterance.
5 Now there were dwelling at Jerusalem Jews, devout men, from every nation under heaven. 6 And when this sound was heard, the multitude came to-gether, and were confounded, because that every man heard them speaking in his own language. And they were all amazed and marvelled, saying, Behold, are not all these that speak 'Galileans? 8 And how hear we, every man in our own language wherein we were born? 9 Parthians and Medes and Elamites, and the dwellers in Mesopotamia, in Judea and "Cappadocia, in Pontus

2 Ps. cix. 8. 1 Ps. lxix. 25. 4 Or, over

6 Gr. was being fulfilled.
7 Or, parting among them Or, distributing

7 Or, po

h Rom. 10. 13 ch. 10. 38;

^a Lk. 24. 3 ^b Mk. 1. 1-4 c See ver. 2 d ver. 8; ch. 2, 32 e ver. 26

f Comp. ch. 6. 6; 13. 3; 14. 23 g ch. 15.8; Rom. 8. 27; 1 S. 16. 7; Jer. 17.

h See ver. 17 Comp. Rom. 1. 5; 1 Cor. 9. 2; 1 Cor. 9. 2; Gal. 2. 8 k Lev. 16. 8; Josh. 14. 2; 1 S. 14. 41 f.; Neh. 10. 34; 11.

10. 34; 11. 1, &c. Comp. Prov. 16, 33 ¹ ch. 2. 14 ^m ch. 20. 16; 1 Cor. 16. 8; comp. Lev. 23. 15 f.; Tob. 2. 1; 2 Macc.

n Comp. ch. 4. 31 o ch. 4, 8, 31; 9, 17; 13, 9, 9. 17; 13. 9, 52; comp. 1. 5, 8; 6. 3, 5; 7. 55; 8. 17; 11. 15, &c.;

comp also Mt. 10. 20

Mt. 10, 20 P Comp. Mk. 16, 17; 1 Cor. 12; 10 f.; 14, 21 q ch. 8, 2; Lk. 2, 25 r ver. 2 s ver. 12 t See ch. 1. t See ch. 1. 11; comp. Mt. 26, 73 "1 Pet. 1. 1 "1 Pet. 1. 1; comp. ch.

x ch. 6. 9; 16. 6; 19. 10, &c.; 20. 4, &c.; 21. 27; 24. 18; 27. 2; Rom. 16. 5; 1 Cor. 16, 19; 2 Cor. 1. 2 Cor. 1. 8; 2 Tim. 1.15; Rev.

y ch. 16.6; 18. 23 2 ch. 13. 13; 14. 24; 15. 38; 27. 5 2 See Mt. 27. 32

b Comp. ch. c See Mt. 23. d ver. 7

e Comp. 1 Cor. 14. 23 f ch. 1. 26 g See 1 Th.

8 Joel ii. 28 ff. 9 Gr. bondmen.

and *Asia, 10 in Phrygia and ² Pamphylia, in Egypt and the parts of Libya about a Cyrene, and bojourners from Rome, both Jews and proselytes, 11 Cretans and Arabians, we hear them speaking in our tongues the mighty works of God. 12 And they were all amazed, and were perplexed, saying one to another, What meaneth this? 13 But others mocking said, ^e They are filled with new wine.

14 But Peter, standing up with the eleven, lifted up his voice, and spake forth unto them, saying, Ye men of Judaa, and all ye that dwell at Jerusalem, be this known unto you, and give ear unto my words. 15 For these are not drunken, as ye suppose; g seeing it is but the third hour of the day: 16 but this is that which hath been spoken through the prophet Joel:

17 And it shall be in the last days,

saith God, I will pour forth of my Spirit upon all flesh:

And your sons and your daughters shall prophesy,

And your young men shall see visions,

And your old men shall dream dreams:

18 Yea and on my ⁹ servants and on my 10 handmaidens in those days

Will I pour forth of my Spirit; and they shall prophesy. 19 And I will show wonders in the

heaven above, And signs on the earth beneath;

Blood, and fire, and vapor of smoke:

20 The sun shall be turned into darkness,

And the moon into blood, Before the day of the Lord

That great and notable day:

21 And it shall be, that h whosoever shall call on the name of the Lord shall be saved.

22 Ye men of Israel, hear these words: 'Jesus of Nazareth, 'a man approved of God unto you by "mighty works and wonders and signs which God did by him in the midst of you, even as

comp. ch. 3. 6; 4. 10 k Comp. Jn. 3. 2 l ver. 19, 43; see Jn. 4. 48

10 Gr. bondmaidens. 11 Gr. powers.

Its Results. The Brotherhood of Believers. Cure of the Lame Beggar at the Door "Beautiful"

ye yourselves know; 23 him, be-1 ing delivered up by the "determinate counsel and foreknowledge of God, bye by the hand of lawless men did crucify and slay: 24 whom God raised up, having loosed the pangs of death: because it "was not possible that he should be holden of it. 25 For David saith concerning him,

²I beheld the Lord always be-

fore my face;

For he is on my right hand, that I should not be moved: 26 Therefore my heart was glad, and my tongue rejoiced;

Moreover my flesh also shall 3 dwell in hope:

27 Because thou wilt not leave my

soul unto e Hades, Neither wilt thou give thy

Holy One to see corruption. 28 Thou madest known unto me

the ways of life:

Thou shalt make me full of gladness with thy counte-

29 Brethren, I may say unto you freely of the g patriarch David, that he both "died and "was buried, and * his tomb is with us unto this day. 30 Being therefore 'a prophet, and knowing that "God had sworn with an oath to him, that of the fruit of his loins 5 he would set one upon his throne; 31 he foreseeing this spake of the resurrection of the Christ, that neither was he left unto 'Hades, nor did his flesh see corruption. 32 This Jesus did 'God raise up, 'whereof we all are "witnesses. 33 Being there fore 70 by the right hand of God exalted, and phaving received of the Father athe promise of the Holy Spirit, he hath poured forth this, which ye see and hear. 34 For David ascended not into the heavens: but he saith himself,

8 The Lord said unto my Lord,

Sit thou on my right hand, 35 Till I make thine enemies the

footstool of thy feet. 36 Let ⁹ all the ^thouse of Israel therefore know assuredly, that God hath made him both "Lord and Christ, this Jesus whom ye crucified.

37 Now when they heard this. they were pricked in their heart,

1 Or, men without the law See Rom. 2. 12. 2 Ps. xvi. 8 ff. 6 Or, of whom 3 Or, labernacle 7 Or, at 4 Or, in thy presence 5 Or, one should sit 9 Or, every house

2 Ps. xvi. 8 ff.
3 Or, tabernacle
4 Or, in thy presence
5 Or, one should sit

a ch. 3. 18; 4. 28, &c.; see Lk. 22. 22; 1 Pet. 1. 20 b ch. 3. 13; Lk. 24. 20 c ver. 32; 26; 4. 10; 5. 30; 10. 40; 13, 30, 33, 34, 37; 17, 31; Rom. 4. 24; 6. 4; 8. 11; 10. 9; 11; 10.9; 1 Cor. 6. 14; 15.15; 2 Cor. 4. 14; Gal. 1. 120; Col. 2. 12; 1 Th. 1.10; Heb. 13.20; 1 Pet. 1.21 d Comp. Jn. 20.9 20. 9 e See Mt. 11.

^e See Mt. 11. 23; ver. 31 f ch. 13. 35 ^g ch. 7. 8 f.; Heb. 7. 4 h ch. 13. 36 ⁱ 1 K. 2. 10 k Comp. Mt. 22. 43 ^m 2 S. 7. 12 f.; Ps. 89. 3 f.; 132. 11 ⁿ See ch. 1. 8 ⁿ See ch. 1.8 o ch. 5. 31;

comp. Mk. p See ch. 1. 4
 q Gal. 3. 14;
 comp. Jn.
 7. 39

r ver. 17; ch. 10. 45 s See Mt. 22. 44 f.

t Ezek. 36. 22, 32, 37; 45. 6 ^u Lk. 2. 11 ^v ver. 23 * Comp. Lk.

3. 10, 12, 14 y ch. 3. 19; 5. 31; 20. 21; comp. Lk. 24. 47; Mk. 1. 15 ch. 8. 12, 16; 22. 16; comp. Mk. 16.16a Rom. 9. 4;

Is. 44. 3; 54. 13; 57. 19; Joel 2. 32; comp. Eph. 2. 12 b Comp. Eph. 2. 13,

c See Lk. 16.

d Dt. 32.5; Phil. 2.15; comp. Mt. 17. 17 6 ch. 3. 23; 7. 14; 27. 37; Rom. 13. 1; 1 Pet. 3.

20; comp. Rev. 16. 3

and said unto Peter and the rest of the apostles, Brethren, what shall we do? 38 And Peter said unto them, Repent ye, and be baptized every one of you in the name of Jesus Christ unto the remission of your sins; and ye shall receive the gift of the Holy Spirit. 39 For to you is athe promise, and to your children, and to all that are b afar off, even as many as the Lord our God shall call unto him. And with many other words he etestified, and exhorted them, saying, Save yourselves from this They d crooked generation. 41 then 10 that received his word were baptized: and there were added unto them in that day about three thousand 'souls. 42 And they continued stedfastly in the apostles' teaching and "fellowship, in the breaking of bread and 'the prayers.

43 And fear came upon every soul: and many h wonders and signs were done through the apostles12. 44 And all that believed were together, and had all things common; 45 and they sold their possessions and goods, and parted them to all, according as any man had need. 46 'And day by day, continuing stedfastly with one accord in the temple, and breaking bread at home, they took their food with gladness and singleness of heart, 47 praising God, and having favor with all the people. And the Lord added 13 to them day

by day othose that 14 were saved.

Now Peter and John were o going up into the temple at the hour of prayer, being the ninth hour. 2 And ra certain man that was lame from his mother's womb was carried, whom they slaid daily at the door of the temple which is called Beautiful, 'to ask alms of them that entered into the temple; 3 who seeing Peterand John about to go into the temple, asked to receive an alms. 4 And Peter.

Jn. 9. 8

10 Or, having received 11 Or, in fellowship 12 Many ancient authorities add in Jerusalem; and great fear was upon all 13 Gr. together. 14 Or, were being saved

Peter's Discourse. Peter and John are arrested; brought before the Sanhedrin:

a fastening his eyes upon him, with John, said, Look on us. 5 And he gave heed unto them, expecting to receive something from them. 6 But Peter said, Silver and gold have I none; but what I have, that give I thee. ^bIn the name of Jesus Christ of Nazareth, walk. 7 And he took him by the right hand, and raised him up: and immediately his feet and his ankle-8 ° And bones received strength. leaping up, he stood, and began to walk; and he entered with them into the temple, walking, and leaping, and praising God. 9 And all the people saw him walking and praising God: 10 and they took knowledge of him, that it was he that sat for alms at the Beautiful Gate of the temple; and they were filled with wonder and amazement at that which had happened unto

11 And as he held 'Peter and John, all the people ran together unto them in the 1 g porch that is called Solomon's, greatly wondering. 12 And when Peter saw it, he answered unto the people, Ye men of Israel, why marvel ye at this 2 man? or why fasten ye your eyes on us, as though by our own power or godliness we had made him to walk? 13 'The God of Abraham, and of Isaac, and of Jacob, 'the God of our fathers, hath glorified his "Ervant Jesus; whom mye delivered up, and denied before the face of ⁿ Pilate, when he had odetermined to release him. 14 But ye denied pthe Holy and Righteous One, and asked for a murderer to be granted unto you, 15 and killed the 4r Prince of life; whom God raised from the dead;
whereof we are witnesses. 16 And ⁶ by faith ^u in his name hath his name made this man strong, whom ye behold and know: yea, the faith which is through him hath given him this perfect soundness in the presence of you all. 17 And now, brethren, I know that "in ignorance ye did it, as did also your *rulers. 18 But the things which "God foreshowed by the mouth of all the prophets, that his Christ should suffer, he thus fulfilled. 19 a Repent ye therefore, and turn again, that your sins may

1 Or, portico 2 Or, thing 3 Or, Child See Mt. 12. 18; 18. 42. 1; 52. 13; 53. 4 Or, Author 6 Or, on the ground of

l See Lk. 22. 4

a ch. 10. 4 b ch. 4. 10; comp. ver. 16; 2, 22 c ch. 14, 10 d Comp. ch. 4. 16, 21 e ver. 2; comp. Jn. f See Lk. 22.8; ver. 3,4 g ch. 5.12; Jn. 10. 23 h Mt. 11. 25; 17. 4; 22. 1; Lk. 14. 3; ch. 5. 8; 10. 46 i Mt. 22. 32 k ch. 5. 30; 7. 32; 22. 14; comp. Ex. 3. 13, 15 Jn. 10. 23 15 15 l ver. 26; ch. 4. 27, 30 m ch. 2. 23; Mt. 20. 19; Jn. 19. 11 " See Mt. 27, 2 O See Lk. 23. 4 ^p Comp. Mk. 1. 24; ch. 4. 27; 7. 52; see 2 Cor. 5. ^q Mt. 27. 20; Mk. 15, 11; Lk. 23. 18-25 r ch. 5. 31;

comp. Heb. 2. 10; 12. 2 ⁸ See ch. 2. t See Lk. 24. 48 u Comp. ver. 6 ver. 23, 34; ch. 13, 27; 26. 9; see Jn. 15, 21; Eph. 4, 18

y See ch. 2. 2 See Lk. 24. 27; comp. ch. 17. 3; 26. 23 a See ch. 2. 38; 26. 20

x See Lk. 23.

^b Comp. 2 Th. 1. 7; Heb. 4. 1 ff. c ch. 1. 11 d Comp. Mt. a Comp. Mt. 17. 11; Rom. 8. 21 c Lk. 1. 70 f ch. 7. 37 g ch. 2. 41 h Comp. ch. 2. 39 i Comp. Rom. 9. 4f. k ch. 13. 46;

Rom. 1. 16; 2, 9 f.; comp. Mt. 15, 24; Jn. 4, 22

be blotted out, that so there may come beasons of refreshing from the presence of the Lord; 20 and that he may send the Christ who hath been appointed for you, even Jesus: 21 ° whom the heaven must receive until the times of drestoration of all things, whereof God spake by the mouth of his holy prophets that have been from of old. 22 Moses indeed said, 7/A prophet shall the Lord God raise up unto you from among your brethren, like unto me; to him shall we hearken in all things whatsoever he shall speak unto you. 23 And it shall be, that every g soul that shall not hearken to that prophet, shall be utterly destroyed from among the people. 24 Yea and all the prophets from Samuel and them that followed after, as many as have spoken, they also told of these days. 25 Ye are "the sons of the prophets, and of the covenant which God 10 made with your fathers, saying unto Abraham, in And in thy seed shall all the families of the earth be blessed. 26 Unto you * first God, having 'raised up his 3 Servant, sent him to bless you, in turning away every one of you from your iniquities.

And as they spake unto the

And as they spake unto the people, 12 the priests and 'the captain of the temple and "the Sadducees "came upon them, 2 being sore troubled because they taught the people, and proclaimed oin Jesus the resurrection from the dead. 3 And they laid hands on them, and p put them in ward unto the morrow: for it was now eventide. 4 But many of them that heard the word believed; and 4 the number of the men came to be about five thousand.

5 And it came to pass on the morrow, that their rulers and elders and scribes were gathered together in Jerusalem; 6 and Annas the high priest was there, and 'Caiaphas, and John, and Alexander, and as many as were of the kindred of the high priest. 7 And when they had set them in

 ^m See Mt. 3. 7
 ⁿ See Lk. 20. 1; ch. 6. 12
 ^o Comp. ch. 17. 18; see 3. 15
 ^p ch. 5. 18
 ^q Comp. ch. 2. 41
 ^r See Lk. 23. 13; ver. 8
 ^s See Lk. 3. 2
 ^t See Mt. 26. 3

⁷ Dt. xviii. 15. 8 Or, as he raised up me 9 Dt. xviii. 19. 10 Gr. covenanted. 11 Gen. xii. 3; xxii. 18; xxvi. 4; xxviii. 14. 12 Some ancient authorities read the chief priests.

threatened, and let go. The Disciples unite in Praise and Prayer. Believers had All Things common

d See ch. 3. 6; comp.

^e See ch. 2.

/ See Mt.

21. 42 g Mk, 9, 12

h Comp. 1 Tim. 2. 5; Mt. 1. 21; ch. 10.

ⁱ See ver. 31 ^k See Lk. 22. ⁸; ver. 19 ^l Comp. Jn.

7. 15 m See Mt. 5.

n Comp. Jn.

11. 47 o ch. 3. 7–10

p Comp. Jn.

q Comp. ch.

r See ver. 13

* Comp. 1 Cor. 9. 16 t ch. 5. 26 u See Mt.

v Comp. ch.

Comp. ch.
1. 16

Comp.
Dan. 9.
24 f.; Lk.
4. 18; ch.
10. 38;
Heb. 1. 9

y ver. 30;
see ch. 3

see ch. 3.

14. 1 a Lk. 23. 12; see Mt. 27. 2

b See Mt. 20.

c See ch. 2.

d Phil. 1. 14 e ver. 13, 31;

comp. ch.

See Jn. 4.

g Comp. ch. h See ch. 2.4

i ch. 2. 44 k ch. 1. 8

! Comp. Lk.

24.48

13 z See Mt.

15, 21

5. 28 f.

9.8

the midst, they inquired, By what power, or in what name, have ye done this? 8 Then Peter, "filled with the Holy Spirit, said unto them, Ye brulers of the people, and elders, 9 if we this day are examined concerning a good deed done to an impotent man, 1 by what means this man is made whole; 10 be it known unto you all, and to all the people of Israel, that d in the name of Jesus Christ of Nazareth, whom ye crucified, whom God raised from the dead, even in 2 him doth this man stand here before you whole. 11 'He is the stone which was set at nought of you the builders, which was made the head of the corner. 12 And in hone other is there salvation: for neither is there any other name under heaven, that is given among men, wherein we must be saved.

13 Now when they beheld the boldness of Peter and John, and had perceived that they were unlearned and ignorant men, they marvelled; and they took knowledge of them, that they had been with Jesus. 14 And seeing the man that was healed standing with them, they could say nothing against it. 15 But when they had commanded them to go aside out of the "council, they conferred among themselves, 16 saying, "What shall we do to these men? for that indeed a onotable omiracle hath been wrought through them, is manifest to all that dwell in Jerusalem; and we cannot deny it. 17 But that it spread no further among the people, let us threaten them, that they speak henceforth to no man pin this name. 18 And they called them, and pcharged them not to speak at all nor teach in the name of Jesus. 19 But Peter and John answered and said unto them, ⁹ Whether it is right in the sight of God to hearken unto you rather than unto God, judge ye: 20 for we cannot but speak the things which we saw and heard. 21 And they, when they had further threatened them, let them go, finding nothing how they might punish them, 'because of the people; for all men 'glorified God for that which was done. 22 For the man which was done. 22 For the man was more than forty years old, on

1 Or, in whom 2 Or, this name

a ch. 13. 9; whom this 'miracle of healing was see 2. 4 b See Lk. 23. wrought. 13; ver. 5 ch. 3. 7 f.

23 And being let go, they came to their own company, and reported all that the chief priests and the elders had said unto them. And they, when they heard it. lifted up their voice to God with one accord, and said, O 5Lord, 6 thou that didst make the heaven and the earth and the sea, and all that in them is: 25 7 who by the Holy Spirit, by the mouth of our father David thy servant, didst

say, Why did the Gentiles rage, And the peoples 10 imagine vain

things? 26 The kings of the earth set themselves in array,

And the rulers were gathered together,

Against the Lord, and against his 11 x Anointed:

27 for of a truth in this city against thy holy 12 y Servant Jesus, whom thou didst anoint, both Herod and Pontius Pilate, with b the Gentiles and the peoples of Israel, were gathered together, 28 to do whatsoever thy hand and thy counsel foreordained to come to pass. 29 And now, Lord, look upon their threatenings: and grant unto thy ¹³ servants to ^d speak thy word with all ^eboldness, 30 while thou stretchest forth thy hand to heal; and that signs and wonders may be done through the name of thy holy 12 y Servant Jesus. 31 And when they had prayed, the place was shaken wherein they were gathered together; and they were all hilled with the Holy Spirit, and they spake the word of God with boldness.

32 And the multitude of them that believed were of one heart and soul: and not one of them said that aught of the things which he possessed was his own; but they had all things common. 33 And with great power gave the apostles their witness of the resurrection of the Lord Jesus 14: and great grace was upon them all. 34 For neither was there among them any that lacked: for as many as were possessors of

³ Ps. exviii. 22. 4 Gr. sign.

⁵ Gr. Master. ⁶ Or, thou art he that did make ⁷ The Greek text in this clause is somewhat uncertain. ⁸ Fi. ii. 1, 2. ⁹ Gr. nations. ¹⁰ Or, meditate ¹¹ Gr. Christ. ¹² Or, Child See marginal note on ch. 3, 13. ¹³ Gr. bondservants.

¹⁴ Some ancient authorities add Christ.

Barnabas's Gift. Ananias and Sapphira. Believers are multiplied. The Apostles, again imprisoned,

lands or houses a sold them, and I brought the prices of the things that were sold, 35 and blaid them at the apostles' feet: and distribution was made unto each, according as any one had need.

36 And Joseph, who by the apostles was surnamed Barnabas (which is, being interpreted, Son of 1 exhortation), a Levite, a man of Cyprus by race, 37 having a field, sold it, and brought the money and glaid it at the apostles' feet.

5 But a certain man named Ananias, with Sapphira his wife, sold a possession, 2 and h kept back part of the price, his wife also being privy to it, and brought a certain part, and 'laid it at the apostles' feet. 3 But Peter said, Ananias, why hath 'Satan filled thy heart to 'lie' to the Holy Spirit, and to "keep back part of the price of the land? 4 While it remained, did it not remain thine own? and after it was sold, was it not in thy power? How is it that thou hast conceived this thing in thy heart? thou hast not lied unto men, but 'unto God. 5 And Ananias hearing these words ⁿ fell down and gave up the ghost: and great fear came upon all that heard it. 6 And the ³ young men arose and ^p wrapped him round, and they carried him out and buried him.

7 And it was about the space of three hours after, when his wife, not knowing what was done, came in. 8 And Peter *answered unto her, Tell me whether ye sold the land for so much. And she said, Yea, for so much. 9 But Peter said unto her, How is it that ye have agreed together to try the Spirit of the Lord? behold, the feet of them that have buried thy husband are at the door, and they shall carry thee out. 10 And she " fell down immediately at his feet, and gave up the ghost: and the young men came in and found her dead, and they carried her out and buried her by her husband. 11 And great fear came upon the whole church, and upon all that heard

these things.

12 And by the hands of the apostles were many 'signs and

1 Or, consolation See Lk. 2. 25; ch. 9. 31; 15. 31; 2 Cor. 1. 3-7, in the Gr. 2 Or, deceive

^a Comp. Mt. 19. 21; ch. 2. 45 b ver. 37; ch. 5. 2 ch. 5. 2 Comp. ch. 6. 1; 2. 45 d ch. 9. 27; 11. 22, 30; 12. 25; 13.-15.; 1 Cor. 9, 6; Gal. 2. 1, 9, 13; Col. 4. e ch. 13. 15; 1 Cor. 14. 3; 1 Th. 2. 3; comp. ch. 2. 40; 11. 23 f Comp. ch. f Comp. ch 11. 19 f.; 13. 4; 15. 39; 21. 3, 16; 27. 4 g ver. 35; ch. 5. 2 h ver. 3

i ch. 4. 35, 37 k See Mt. 4. 10; comp. Lk. 22. 3; Jn. 13. 2, 27

l Comp. ver. 4, 9 wer. 2 " ver. 10; comp. Ezek, 11.

o ver. 11; ch. 2. 43 p Comp. Jn. 19. 40; Ecclus. 38. 16 ^q See ch. 3.

12 ver. 2 8 Comp. ch. 15. 10 t See Jn. 4. 48

^u ch. 3. 11; Jn. 10. 23 v ch. 2. 47; comp. 4. 21 x See 2 Cor. 6. 15

y ch. 2, 47; 11. 24 Comp. ch. 19, 12 a See ch.

b Sec Mt. 3. 7; comp. ch. 4. 1 c ch. 4. 3

ch. 4. 3 d Mt. 1. 20, 24; 2. 13, 19; 28. 2; Lk. 1. 11; 2. 9; ch. 8. 26; 12. 7,

23; comp. 10. 3; 27. 23 Comp. Jn. 6. 63, 68 / Comp. Jn. 8. 2 g ch. 4. 6

h See Mt. 5. 22; ver. 27,

1 Macc. 12. 6; 2 Macc. 1.10; 4.44; Judith 4.8; 15, 8 k See Mt. 26, 58; ver. 26

58; ver. 26 See ch. 4.

wonders wrought among the people: and they were all with one accord in "Solomon's porch. 13 But of the rest durst no man join himself to them: howbeit "the people magnified them: 14 5 and * believers were the more "added to the Lord, multitudes both of men and women: 15 insomuch that they even carried out the sick into the streets, and laid them on beds and 6 couches, that, as Peter came by, at the least his shadow might overshadow some one of them. 16 And there also came together the multitude from the cities round about Jerusalem, bringing sick folk, and them that were vexed with unclean spirits: and they were healed every one.

17 But the high priest rose up, and all they that were with him (which is "the sect of "the Sadducees), and they were filled with jealousy, 18 and laid hands on the apostles, and eput them in public ward. 19 But an angel of the Lord by night opened the prison doors, and brought them out, and said, 20 Go ye, and stand and speak in the temple to the people all the words of this Life. 21 And when they heard this, they entered into the temple 'about daybreak, and taught. But 'the high priest came, and they that were with him, and called "the council together, and all 'the senate of the children of Israel, and sent to the prison-house to have them brought. 22 But *the officers that came found them not in the prison; and they returned, and told, 23 saying, The prison-house we found shut in all safety, and the keepers standing at the doors: but when we had opened, we found no man within. 24 Now when the captain of the temple and the chief priests heard these words, they were much perplexed concerning them whereunto this would grow, 25 And there came one and told them, Behold, the men whom ye put in the prison are in the temple standing and teaching the people. 26 Then teaching the people. 26 went "the captain with "the officers, and brought them, but without violence; for othey feared the peo-

1; ver. 26 m See ver. 24 n See ver. 22 och. 4. 21; see ver. 13

⁵ Or, and there were the more added to them, believing on the Lord 6 Or, pallets

are divinely liberated and preach. Gamaliel's Advice. The Seven chosen. Priests become Disciples

/ See ch. 2.

g ch. 10. 39; comp. 13, 29; Gal. 3, 13; 1 Pet. 2, 24

h See ch. 2.

i See ch. 3.

k See Lk. 2.

11 Lk. 24. 47;

m See Lk. 21. n Comp. Ju.

comp. cb.

15. 26; ch. 15. 28; Rom. 8.

15. 28; Rom. 8. 16; Heb. 2. 4 ° ch. 7. 54; comp. 2. 37 P See ver. 21 9 ch. 22. 3 r Lk. 2. 46; 5. 17 s ch. 8. 9;

comp. Gal. 2. 6;

6. 3 t Comp. Lk.

². 2 ^u Comp. Mk. 11. 30 ^v Comp. ch.

11. 17; Prov. 21.

y 1 Pet. 4. 14,

^z See Jn. 15.

a ch. 2, 46 b ch. 8, 35; 11, 20; 17, 18; Gal. 1.

c ver. 7; see ch. 2. 47

d See ch. 11.

26 ch. 9. 29; 11.20 marg. f 2 Cor. 11. 22; Phil. 3. 5 Comp. ch. 9. 39, 41; see 1 Tim.

i See ch. 1. 15; comp. Jn. 21. 23

k Comp. ch. 2.4

! See ch. 1.

n ver. 3; comp. ch. 11, 24

14 ^m ver. 8 ff.; ch. 11. 19; 22. 20

5. 3 h Comp. ch. 4. 35; 11. 29

16

* See Mt.

10.17

ple, lest they should be stoned. 27 And when they had brought them, they set them before a the council. And the high priest asked them, 28 saying, We b strictly charged you not to teach in this name: and behold, ye have filled Jerusalem with your teaching, and cintend to bring this man's blood upon us. 29 But Peter and the apostles answered and said, ^a We must obey God rather than men. 30 e The God of our fathers raised up Jesus, whom ye g slew, hanging him on a tree. 31 h Him did God exalt with his right hand to be a 'Prince and a 'Saviour, to give repentance to Israel, and remission of sins. 32 And we are ^m witnesses² of these ³things; ⁴and ⁿso is the Holy Spirit, whom God hath given to them that obey him.

33 But they, when they heard this, were ocut to the heart, and were minded to slay them. 34 But there stood up one in p the council, a Pharisee, named ^q Gamaliel, a ^rdoctor of the law, had in honor of all the people, and commanded to put the men forth a little while. 35 And he said unto them, Ye men of Israel, take heed to yourselves as touching these men, what ye are about to do. 36 For before these days rose up Theudas, giving himself out to be somebody: to whom a number of men, about four hundred, joined themselves: who was slain; and all, as many as obeyed him, were dispersed, and came to nought. 37 After this man rose up Judas of Galilee in the days of the enrolment, and drew away some of the people after him: he also perished; and all, as many as obeyed him, were scattered abroad. 38 And now I say unto you, Refrain from these men, and let them alone: for if this counsel or this work "be of men, it will be overthrown: 39 but if it is of God, ye will not be able to overthrow them; lest haply ye be found even to be "fighting against God. 40 And to him they agreed: and when they had called the apostles unto them, they beat them and charged them not to speak in the name of Jesus, and let them go. 41 They

^a See Mt. 5. therefore departed from the pres-22; ver. 21, 34, 41 b ch. 4. 18 ch. 2. 23, 36; 3. 14 f.; ence of the pcouncil, prejoicing that they were counted worthy to suffer dishonor for the Name. comp. 7. 52; Mt. 23. 35; 27. 25 d ch. 4. 19 42 "And every day, in the temple and at home, they ceased not to teach and to 5b preach Jesus as the e See ch. 3.

Christ.

Now in these days, when the multiplying, there arose a murmuring of the ⁶ Grecian Jews against the 'Hebrews, because their gwidows were neglected in the daily ministration. 2 And the twelve called the multitude of the disciples unto them, and said, It is not 7 fit that we should forsake the word of God, and serve tables. 3 Look ye out therefore, brethren, from among you seven men of good report, *full of the Spirit and of wisdom, whom we may appoint over this business. 4 But we will continue stedfastly in prayer, and in the ministry of the word. 5 And the saying pleased the whole multitude: and they chose ^m Stephen, a man ⁿ full of faith and of the Holy Spirit, and Philip, and Prochorus, and Nicanor, and Timon, and Parme-nas, and Nicolaüs a proselyte of ^q Antioch; 6 whom they set before the apostles: and when they had prayed, they laid their hands upon them.

7 And the word of God increased; and othe number of the disciples multiplied in Jerusalem exceedingly; and a great company of the priests were obedient to " the

faith.

8 And Stephen, full of grace and power, wrought great "wonders and "signs among the people. 9 But there arose certain of them that were of the synagogue called the synagogue of the 10 Libertines, and of the *Cyrenians, and of the Alexandrians, and of them of ² Cilicia and ^aAsia, disputing with

° ch. 8. 5 ff.; 21. 8

P See Mt. 23. 15
° See ch. 1. 19

See ch. 1. 24
° ch. 13. 3; 1 Tim. 4. 14; 2 Tim. 1. 6; comp. Num. 8. 10; 27. 18; Dt. 34. 9; comp. ch. 8. 17 ff.; 9. 17; 19. 6; Heb. 6. 2; see Mk. 5. 23
° ch. 12. 24; 19. 20
° Comp. ch. 13. 8; 14. 22; Gal. 1. 23; 6: 10; Jude 3. 20
° See Jn. 4. 48
° Comp. ch. 2. 10; see Mt. 27. 32
° Comp. ch. 18. 24, 40; ° Comp. ch. 18. 24, 40; ° Comp. ch. 15. 23, 41; 21. 39; 22. 3; 23. 34; 27. 5; Gal. 1. 21
° Comp. ch. 16. 6; 19. 10; 21. 27; 24. 18. %c. 18, &c.

Or. at 2 Some ancient authorities add in him.

³ Gr. sayings.

4 Some ancient authorities read and God hath given the Holy Spirit to them that obey him.

⁵ Gr. bring good tidings of. See ch. 13. 32; 14. 15. ⁶ Gr. Hellenists. ⁷ Gr. pleasing. ⁸ Or, minister to tables ⁹ Some ancient authorities read But, brethren, look ye out from among you. ¹⁰ Or, Freedmen

Stephen seized. He makes his Defence

Stephen. 10 And they were not able to withstand the wisdom and the Spirit by which he spake. 11 Then they suborned men, who said, We have heard him speak blasphemous words against Moses, and against God. 12 And they stirred up the people, and the elders, and the scribes, and acame upon him, and seized him, and brought him into bthe council, 13 and set up 'false witnesses, who said, This man ceaseth not to speak words against this dholy place, and the law: 14 for we have heard him say, that this Jesus of Nazareth shall destroy this place, and shall change the customs which Moses delivered unto us. 15 And all that sat in the b council, fastening their eyes on him, saw his face as it had been the face of an angel.

And the high priest said, Are these things so? 2 And 1

he said, ⁹ Brethren and fathers, hearken: *The God of glory appeared unto our father Abraham, when he was in Mesopotamia, before he dwelt in Haran, 3 and said unto him, *Get thee out of thy land, and from thy kindred, and come into the land which I shall show thee. 4 'Then came he out of the land of the Chaldeans, and dwelt in Haran: and tfrom thence, when his father was dead, God removed him into this land, wherein ye now dwell: 5 and he gave him none inheritance in it, no, not so much as to set his foot on: and "he promised that he would give it to him in possession, and to his seed after him, when as yet he had no child. 6 And God spake on this wise, that his seed should sojourn in a strange land, and that they should bring them into bondage, and treat them ill, four hundred years. 7 And the nation to which they shall be in bondage will I judge, said God: and after that shall they come forth, and serve me in this place. 8 And he gave him the covenant of circumcision: and so ^q Abraham begat Isaac, and circumcised him the eighth day; and 'Isaac begat Jacob, and 'Jacob the twelve 'patriarchs. 9 And the patriarchs, "moved with jealousy against Joseph, sold him into Egypt: and God was with him, 10 and delivered him out of all his afflictions,

^a ch. 4.1; Lk. 20.1 b See Mt. 5. c Mt. 26, 59-61; comp. ch. 7. 58 d See Mt. 24. 15; ch. 21. 28; comp. ch. 25. 8 See Mt. 26. fch. 15, 1; 21. 21; 26. 3; 28. 17 g ch. 22. 1 h Ps. 29. 3; comp. 1 Cor. 2. 8 31; 15. 7, &c. k Gen. 12. 1 ^l Gen. 12.5 ^m Gen. 12.7; 17. 8, &c. n Gen. 15. 13 f. Ex. 3. 12 p Gen. 17. 10 ff. q Gen. 21. r Gen. 25, 26 gen. 25, 2 gen. 29, 31 ff.; 30, 5 ff.; 35, 23 ff. t Comp. ch. 2. 29 "Gen. 37. 11, 28; 45. 4; 39. 2, 21 f. v Gen. 39. 21; 41, 40-46; Ps. 105. ²¹ ^x Gen. 41. 54 f.; 42.5 y Gen. 42.2 ^z Gen. 45. 1-4 a Gen. 45. 9 f. b Comp. Gen. 46. 26 f.; Ex. 1. 5; Dt. 10. 22 c See ch. 2. 41 d Gen. 46. 5; 49. 33; Ex. e Comp. Gen. 23. 16; 50, 13; with Gen. 33. 19; Josh, 24. 32 f Ex. 1. 7 f. g Ex. 1. 10 f. 16 ff. h Ex. 2. 2 i Ex. 2.5 f. 10 k (Comp. 1 K. 4, 30; Is. 19, 11 LEX. 2, 11 f. m Ex. 2, 13 f.

ⁿ Ex. 2. 14; ver. 35

and gave him favor and wisdom before Pharaoh king of Egypt; and he made him governor over Egypt and all his house. 11 Now *there came a famine over all Egypt and Canaan, and great affliction: and our fathers found no sustenance. 12 But when "Jacob heard that there was grain in Egypt, he sent forth our fathers the first time. 13 And at the second time ² Joseph was made known to his brethren; and Joseph's race became manifest unto Pharaoh. 14 And a Joseph sent, and called to him Jacob his father, and all his kindred, bthree-score and fifteen souls. 15 And ^d Jacob went down into Egypt; and he died, himself and our fathers: 16 and they were carried over unto Sheehem, and laid in the tomb that Abraham bought for a price in silver of the sons of Hamor in Shechem. 17 But as the time of the promise drew nigh which God vouchsafed unto Abraham, the people grew and multiplied in Egypt, 18 till there arose another king over Egypt, who knew not Joseph. 19 The same dealt craftily with our race, and ill-treated our fathers, that 2 they should east out their babes to the end they might not ³ live. 20 At which season ^h Moses was born, and was ⁴ exceeding fair; and he was nourished three months in his father's house: 21 and when he was east out, Pharaoh's daughter took him up. and nourished him for her own son. 22 And Moses was instructed in all * the wisdom of the Egyptians; and he was mighty in his words and works. 23 But when he was wellnigh forty years old, it came into his heart to visit his brethren the children of Israel. 24 And seeing one of them suffer wrong, he defended him, and avenged him that was oppressed, smiting the Egyptian: 25 and he supposed that his brethren understood that God by his hand was giving them 5 deliverance; but they understood not. 26 ^m And the day following he appeared unto them as they strove, and would have set them at one again, saying, Sirs, ye are brethren; why do ye wrong one to another? 27 But he that did his neighbor wrong "thrust him away,

1 Gr. Emmor.
3 Gr. he preserved alive.
4 Or, fair unto God Comp. 2 Cor. 10. 4.
5 Or, salvation

Stephen's Defence continued: he is stoned

saving. Who made thee a ruler and a judge over us? 28 Wouldest thou kill me, as thou killedst the Egyptian yesterday? 29 And a Moses fled at this saying, and became a sojourner in the land of Midian, where he begat two sons. 30 And when forty years were fulfilled, ban angel appeared to him in the wilderness of mount Sinai, in a flame of fire in a bush. 31 And when Moses saw it, he wondered at the sight: and as he drew near to behold, there came a voice of the Lord, 32 °I am the God of thy fathers, the God of Abraham, and of Isaac, and of Jacob. And Moses trembled, and durst not behold. 33 And the Lord said unto him, ^d Loose the shoes from thy feet: for the place whereon thou standest is holy ground. 34 °I have surely seen the affliction of my people that is in Egypt, and have heard their groaning, and I am come down to deliver them: and now come, I will send thee into Egypt. 35 This Moses whom they grefused, saying, Who made thee a ruler and a judge? him hath God sent to be both a ruler and a ¹ deliverer with the hand of the angel that appeared to him in the bush. 36 ^hThis man led them forth, having wrought wonders and signs in Egypt, and in the Red sea, and in the wilderness forty years. 37 This is that Moses, who said unto the children of Israel, 21 A prophet shall God raise up unto you from among your brethren, 3 like unto me. 38 This is he that was in "the 4church in the wilderness with "the angel that spake to him in the mount Sinai, and with our fathers: who received °living poracles to give unto us: 39 to whom our fathers would not be obedient, but q thrust him from them, and turned back in their hearts unto Egypt, 40 saying unto Aaron, Make us gods that shall go before us: for as for this Moses, who led us forth out of the land of Egypt, we know not what is become of him. 41 And "they made a calf in those days, and brought a sacrifice unto the idol, and rejoiced in the works of their hands. 42 But God turned, and gave them up to serve the host of heaven; as it is written in the book of the prophets,

¹ Gr. redeemer, ² Dt. xviii, 15.

3 Or, as he raised up me 4 Or, congregation

a Ex. 2. 15, 22 ^b Ex. 3. 1 f. ^c Ex. 3. 6 ^d Ex. 3. 5 a Ex. 3. 5 e Ex. 3. 7 f Ex. 3. 10 g See ver. 27 h Ex. 12. 41; 33. 1;

comp. Heb. 8. 9 i Ex. 7. 3; see Jn. 4.

k Ex. 16. 35; Num. 14. 33; Ps. 95. 8-10; Heb. 3. 8 f.; ver. 42; ch. 13.

^l ch. 3. 22 ^m Comp. Ex. 19. 17 ⁿ Comp. ver. 53 Comp. Dt. 32, 47; Heb. 4, 12

p Rom. 3. 2; Heb. 5. 12; 1 Pet. 4. 11 q Num. 14. ⁷ Ex. 32.1,23 ⁸ Ex. 32.4,6 ^t See Rev.

^u Josh. 24. 20; Is. 63. 10; Jer. 19. 13; Ezek. 20. 39

See ver. 36 ^x Ex. 25. 8, 9; 38. 21 y Josh. 3.
14 ff.; 18.
1; 23. 9;
24. 18;
Dt. 32. 49;
Ps. 44. 2 f.
2 2 S. 7. 8 ff.;
Ps. 132.
1-5; comp.
ch. 13. 22
4 1 K. 8. 20
b See Lk. 1.
32 y Josh. 3.

32 °Comp. Mt. 5. 34 f. 4 Ex. 32. 9; 33. 3, 5; Lev. 26. 41; Num. 27. 14; Is. 63. 10; Jer. 6. 10: 9. 26 °2 °Chr. 36. 15 f.; Mt. 23. 31, 37; see 5. 12 fch. 22. 14; comp. 3. 14; 1 Jn.

g Comp. ch. 3. 14; see 5. 28 h ver. 38; Gal. 3. 19; Heb. 2. 2; comp. Dt. 33. 2 (Sept.)
i ch. 5, 33 k See ch. 2.4 l See Jn. 11.

14: 1 Jn. 2. 1

m See Mk. 16. 19 ⁿ See Jn. 1. 51

⁵ Did ye offer unto me slain beasts and sacrifices

Forty years in the wilderness, O house of Israel?

43 And ye took up the tabernacle of Moloch, And the star of the god Re-

phan,

The figures which ye made to worship them:

And I will carry you away beyond Babylon.

44 Our fathers had * the tabernacle of the testimony in the wilderness, even as he appointed who spake unto Moses, that he should make it according to the figure that he had seen. 45 Which also our fathers, in their turn, brought in with ⁶ Joshua when they entered on the possession of the 7 nations, that God thrust out before the face of our fathers, unto the days of David; 46 who found favor in the sight of God, and asked to find a habitation for the God of Jacob. 47 But ^a Solomon built him a house, 48 Howbeit b the Most High dwelleth not in houses made with hands; as saith the prophet,

49 8c The heaven is my throne,

And the earth the footstool of my feet:

What manner of house will ye build me? saith the Lord:

Or what is the place of my rest?

50 Did not my hand make all these things?

51 Ye astiffnecked and uncircumcised in heart and ears, ye do always resist the Holy Spirit: as your fathers did, so do ye. 52 Which of the prophets did not your fathers persecute? and they killed them that showed before of the coming of the Righteous One; of whom "ye have now become betrayers and murderers; 53 ye who received the law 9 as it was "ordained by angels, and kept it

54 Now when they heard these things, they were 'cut to the heart, and they gnashed on him with their teeth. 55 But he, being *full of the Holy Spirit, 'looked up stedfastly into heaven, and saw the glory of God, and Jesus standing on the right hand of God, 56 and said, Behold, I see "the heavens

5 Amos v. 25 ff. 6 Gr. Jesus. Comp. Heb. 4.8. 7 Or, Gentiles Comp. ch. 4.25. 8 Is. kvi. 1 f. 9 Or, as the ordinance of angels Gr. unto ordi-nances of angels.

The Church persecuted and scattered. Simon the Sorcerer. Peter and John preach to many Samaritan Villages

opened, and athe Son of man standing on the right hand of God. 57 But they cried out with a loud voice, and stopped their ears, and rushed upon him with one accord: 58 and they beast him out of the city, and stoned him: and the witnesses alaid down their garments at the feet of ea young man named Saul. 59 And they stoned Stephen, 'calling upon the Lord, and saying, Lord Jesus, receive my spirit. 60 And he kneeled down, and cried with a loud voice, Lord, hay not this sin to their charge.
And when he had said this, he fell asleep. I And Saul was consenting unto his death.

And there arose on that day a great persecution against *the church which was in Jerusalem; and they were all 'scattered abroad throughout the regions of Judea and "Samaria, except the apostles. 2 And devout men buried Stephen, and made great lamentation over him. 3 But "Saul laid waste the church, entering into every house, and dragging men and women committed them to prison.

4 They therefore that p were scattered abroad went about 1 q preaching the word. 5 And Philip went down to the city of Samaria, and proclaimed unto them the Christ. 6 And the multitudes gave heed with one accord unto the things that were spoken by Philip, when they heard, and saw the signs which he did. 7 For from many of those that had unclean spirits, they came out, crying with a loud voice: and many that were 'palsied, and that were lame, were healed. 8 And there was "much joy in that city.

9 But there was a certain man, Simon by name, who beforetime in the city used "sorcery, and amazed the 3 people of Samaria, x giving out that himself was some great one: 10 to whom they all gave heed, from the least to the greatest, saying, This man is that power of God which is called Great. 11 And they gave heed to him, because that of long time he had amazed them with his "sorceries. 12 But when they believed Philip 12 preaching good tidings concerning the kingdom of God and the name of Jesus Christ, they were "baptized, both

1 Comp. marg. note on ch. 5. 42. 2 Or, For many of those that had unclean spirits that cried with a loud voice came forth 3 Gr. nation.

a See Mt. 8. 20 b Lev. 24. 14, 16; comp. Lk. 4. 29 ^c Comp. ch. 6. 13; Dt. 13. 9 f.; d ch. 22, 20 ech. 8. 1; 22. 20; comp. 26.

/ Comp. ch. 9. 14, 21; 22. 16: Rom. 10. 12, 13 f.; 1 Cor. 1. 2; 2 Tim. 2. 22 g See Lk. 22.

h Mt. 5. 44; comp. Lk. 23, 34 23. 34 Dan. 12. 2; Mt. 27. 52; Jn. 11. 11 f.; ch. 13. 36; 1 Cor. 15. 6, 18, 20; 1 Th. 4. 13 ff.; 2 Pet. 3. 4

k Seech. 9.31

k See ch. 9.31 l ver. 4; ch. 11. 19 m ch. 1. 8; ver. 5, 14; comp. 9. 31 n ch. 9. 1, 13, 21; 22. 4, 19; 26. 10 f.; 1 Cor. 15. 9; Gal. 1. 13; Phil. 3. 6; 1 Tim. 1. 13

3.6; 1 1 1 1 1 1 1 3 ° Comp. Jas. 2.6 ° See ver. 1 ° yer. 12; ch. 15, 35 r See ch. 6

5; ver. 26, 30, &c. ^s Comp. Mk. 16. 17 t See Mt. 4.

24 " ver. 39; " ver. 33; comp. Jn. 4. 40-42 " ver. 11; ch. 13. 6 " See ch. 5.

y Comp. ch. 14. 11; 23. 6 z ver. 4;

comp. ch. a See ch. 2.38

b ver. 6 c Comp. ch. 19. 11 d ver. 1 o See Lk.

fch. 2. 38; comp. 19. 2 g See Mt. 28.

h See ch. 6. 6; Mk. 5. i Comp. ch.

2. 4 k ch. 2. 38;

comp. Mt. 10. 8; Is. 55. 1: 2 K.

men and women. 13 And Simon also himself believed: and being baptized, he continued with Philip; and beholding bsigns and great miracles wrought, he was amazed.

8, 27

14 Now when "the anostles that were at Jerusalem heard that Samaria had received the word of God, they sent unto them Peter and John: 15 who, when they were come down, prayed for them, that they might receive the Holy Spirit: 16 for as yet it was fallen upon none of them: only they had been baptized into the name of the Lord Jesus. 17 Then haid they their hands on them, and they ireceived the Holy Spirit. 18 Now when Simon saw that through the laying on of the apostles' hands the 'Holy Spirit was given, he offered them money, 19 saying, Give me also this power, that on whomsoever I lay my hands, he may receive the Holy Spirit. 20 But Peter said unto him, Thy silver perish with thee, because thou hast thought to obtain the gift of God with money. 21 Thou hast 'neither part nor lot in this matter: for thy heart is not "right before God. 22 Repent therefore of this thy wiekedness, and pray the Lord, if perhaps the thought of thy heart shall be forgiven thee. 23 For I see that thou 7 art in the gall of bitterness and in "the bond of iniquity. 24 And Simon answered and said, Pray ye for me to the Lord, that none of the things which ye have spoken come upon me.

25 They therefore, when they had otestified and spoken othe word of the Lord, returned to Jerusalem, and ⁸ preached the gospel to many villages of the ⁷Samaritans.

26 But ⁸ an angel of the Lord spake unto ⁴Philip, saying, Arise,

and go 9 toward the south unto the way that goeth down from Jerusalem unto "Gaza: the same is desert. 27 And he arose and went: and behold, a man of Ethiopia, a

5. 16; Dan. 5. 17

1 Dt. 10. 9; 12. 12, &c.; comp. Fph. 5. 5

18, 78, 37

18, 58, 6

28 ee Lk. 16, 28

28 ee Lh. 13, 12

29 eer. 40

20 emp. Mt. 10. 5

28 ee Ch. 5. 19; comp. ver. 29

4 See ver. 5

20 Comp. Gen. 10. 19, &c.

29 Es. 83, 31, 37, 4; 18, 56, 3 ff.

4 Gr. powers. 5 Some ancient authorities omit Holy.

Some afficient authorized
Gr. word.
Or, will become gall (or, a gall root) of bitterness and a bond of iniquity. Comp. Dt. 29, 18;
Heb. 12, 15.
Gr. brought good tidings. Comp. ch. 5, 42.
Or, at noon Comp. ch. 22, 6.

Philip and the Ethiopian Eunuch. The Conversion of Saul, who is visited by Anauias

eunuch of great authority under Candace, queen of the Ethiopians, who was over all her treasure, who a had come to Jerusalem to worship; 28 and he was returning and sitting in his chariot, and was reading the prophet Isaiah. 29 And the Spirit said unto Philip, Go near, and join thyself to this chariot. 30 And Philip ran to him, and heard him reading Isaiah the prophet, and said, Understandest thou what thou readest? 31 And he said, How can I, except some one shall guide me? And he besought Philip to come up and sit with him. 32 Now the passage of the scripture which he was reading was this,

¹He was led as a sheep to the

slaughter;

And as a lamb before his shearer

is dumb,

So he openeth not his mouth: 33 In his humiliation his judgment was taken away:

His generation who shall de-

clare?

For his life is taken from the

earth. And the eunuch answered Philip, and said, I pray thee, of whom speaketh the prophet this? of himself, or of some other? 35 And Philip opened his mouth, and d beginning from this scripture, ² preached unto him Jesus. 36 And as they went on the way, they came unto a certain water; and the eunuch saith, Behold, here is water; what doth hinder me to be baptized? 38 And he commanded the chariot to stand still: and they both went down into the water, both Philip and the eunuch; and he baptized him. 39 And when they came up out of the water, 9 the Spirit of the Lord caught away Philip; and the eunuch saw him no more, for

But Saul, yet "breathing 9 threatening and slaughter against the disciples of the Lord, went unto the high priest, 2 and asked of him "letters to "Damas-

he went on his way rejoicing.

came to & Cæsarea.

But Philip was found at Azotus:

and passing through he 2 i preached

the gospel to all the cities, till he

1 Ts. liii. 7 f. ² See marg. note on ch. 5. 42. 3 Some ancient authorities insert, wholly or in part, ver. 37 And Philip said, If thou believest with all thy heart, thou mayest. And he answered and said, I believe that Jesus Christ is the Son of a Comp.
1 K. 8.
41 f.; Jn.
12. 20
b ch. 10. 19;
11. 12; 13.
2; 20. 23;
21. 11;
comp. 16.
6. 7; 28. 25;
Heb. 3. 7;
ver. 39
c See Mt. c See Mt. d Lk. 24. 27; comp. ch. 17. 2; 18. 28; 28. 23 e See ch. 5. f ch. 10, 47 l K. 18, 12; 2 K. 2, 16; Ezek. 3, 12, 14; 8.3; 11.1,24; 43.5: comp. 2 Cor. 12. 2

22; 1 S. 5. 1, &c. ver. 25 k ch. 9. 30; 10. 1, 24; 11. 11; 12. 19; 18. 22; 21. 8, 16; 23. 23, 33; 25. 1, 4, 6, 13 ver. 1-22; comp. ch.

Josh. 11. 22; 1 S. 5.

h Comp.

comp. ch. 22. 3-16; 26. 9-18 m See ch. 8. 3; ver. 13,

ⁿ ch. 22. 5; 26. 10; comp. ver. 14, 21 ⁰ Gen. 14. 15, &c.; 2 Cor. 11. 32; Gal. 1. 17

p Comp. Mt. 10. 17 9 ch. 19. 9, 23; 22. 4; 24. 14, 22; comp. esp. 18, 25 f.;

Jn. 14. 6 r Comp. 1 Cor. 15. 8 s Comp. ch. 22. 7; 26. 14 t ver. 16 " Comp. ch. 26.14

^v Comp. ch. 22. 9 (Jn. 12. 29 f.) x Comp. ch. 22. 11; ver. 18

y ch. 22, 12 y ch. 22. 12 2 ch. 10. 3, 17, 19; 11. 5; 12. 9; 16. 9 f.; 18. 9 a ver. 30; ch. 11. 25; 21. 39; 22. 3 b ver. 17; see Mk. 5. 23; comp. ch.

comp. ch. 6.6

c See ch. 8. 3 d ver. 32, 41; ch. 26. 10; Rom. 1. 7; 15. 25 f. 31;

cus unto p the synagogues, that if he found any that were of qthe Way, whether men or women, he might bring them bound to Jerusalem. 3 And as he journeyed, it came to pass that he drew night unto Damascus: and rsuddenly there shone round about him a light out of heaven: 4 and the fell upon the earth, and heard a voice saying unto him, Saul, Saul, why persecutest thou me? 5 And he said, Who art thou, Lord? And he said, I am Jesus whom thou persecutest: 6 but rise, and enter into the city, and tit shall be told thee what thou must do. 7 And the men that journeyed with him "stood speechless, hearing the voice, but beholding no man. 8 And Saul arose from the earth; and when his eyes were opened, he saw nothing; and they led him by the hand, and brought him into Damascus. 9 And he was three days without sight, and did neither eat nor drink. 10 Now there was a certain dis-

ciple at Damascus, named Ananias; and the Lord said unto him in ² a vision, Ananias. And he said Behold, I am here, Lord. 11 And the Lord said unto him, Arise, and go to the street which is called Straight, and inquire in the house of Judas for one named Saul, a man of a Tarsus: for behold, he prayeth; 12 and he hath seen a man named Ananias coming in, and b laying his hands on him, that he might receive his sight. 13 But Ananias answered, Lord, I have heard from many of this man, chow much evil he did to d thy saints at Jerusalem: 14 and here he hath authority from the chief priests to bind all that call upon thy name. 15 But the Lord said unto him, Go thy way: for ghe is a 5 chosen vessel unto me, to bear my name before h the Gentiles and ikings, and the children of Israel: 16 for *I will show him how many things he must suffer for my name's sake. 17 And Ananias departed, and en-

Saul preaches at Damascus. He escapes the Jews' Plot, and is sent to Tarsus. Peter cures Aueas, and raises Boreas

a ver. 12; see Mk. 5. 23; comp. ch. 6. 6 b ch. 22. 13 c See ch. 2. 4 d ch. 26. 20

e See ch. 11.

f ch. 13. 5,

38

17

26; ver. 26,

14; 14. 1; 17. 2, 10, 17; 18. 4, 19; 19.

8; comp. 16, 13; 28.

g See Mt. 4.

tered into the house; and a laying his hands on him said, b Brother Saul, the Lord, even Jesus, who appeared unto thee in the way which thou camest, hath sent me, that thou mayest receive thy sight, and be 'filled with the Holy Spirit. 18 And straightway there fell from his eyes as it were scales, and he received his sight; and he arose and was baptized; 19 and he took food and was strengthened.

And the was certain days with the disciples that were at Damascus. 20 And straightway in the synagogues he proclaimed Jesus, that he is the Son of God. 21 And all that heard him were amazed, and said, Is not this he that in Jerusalem * made havoc of them that 'called on this name? and he had come hither for this intent. that he might bring them bound 22 But before the chief priests. Saul increased the more in strength. and confounded the Jews that dwelt at Damascus, proving that this is the Christ.

23 And when *many days were fulfilled, the Jews took counsel together to kill him: 24 but ^m their plot became known to Saul. And "they watched the gates also day and night that they might kill him: 25 but his disciples took him by night, and let him down through the wall, lowering him in

a °basket.

26 And p when he was come to Jerusalem, he assayed to join himself to the disciples: and they were all afraid of him, not believing that he was a disciple. 27 But ^q Barnabas took him, and brought him to the apostles, and declared unto them how he had resen the Lord in the way, and that he had spoken to him, and how at Damascus he had preached boldly in the name of Jesus. 28 And he was with them going in and going out at Jerusalem, 29 'preaching boldly in the name of the Lord: and he spake and disputed against the 1"Grecian Jews; but they were seeking to kill him. 30 And when the brethren knew it, they brought him down to ^x Cæsarea, and ^y sent him forth to ² Tarsus.

31 So "the church throughout all Judæa and Galilee and Samaria had peace, being 2edified; and, walking in the fear of the Lord and in the

1 Gr. Hellenists. 2 Gr. builded up. 3 Or, by

comfort of the Holy Spirit, was multiplied.

32 And it came to pass, as Peter went throughout all parts, he came down also to b the saints that dwelt at Lydda. 33 And there he found a certain man named Æneas, who had kept his bed eight years; for he was palsied. 34 And Peter said unto him, Æneas, Jesus Christ healeth thee: arise, and make thy bed. And straightway he arose. 35 And all that dwelt at cLydda and in "Sharon saw him, and they turned

3; ch. 13. 33; comp. ver. 22 h See ch. 8. to the Lord.

36 Now there was at Joppa a certain disciple named Tabitha, 3; ver. 13; Gal. 1. 13, 23 See ver. 14 which by interpretation is called Dorcas: this woman was full of k Comp. Gal.1.17,18 See 1 Th. 2. 16 good works and almsdeeds which she did. 37 And it came to pass m ch. 20. 3, 19; 23. 12, 30; 25. 3 n 2 Cor. 11. in those days, that she fell sick, and died: and when they had 32 f. • See Mt. 15. washed her, they laid her in an ^gupper chamber. 38 And as Lydda was nigh unto 'Joppa, ^h the disci-37 ^p ch. 22. 17-20; 26. 20 ^q See ch. 4. 36 ples, hearing that Peter was there. r ver. 3-6 s ver. 20, 22 t ver. 29; sent two men unto him, entreating him, Delay not to come on unto us. comp. ch. 4. 13, 29 39 And Peter arose and went with them. And when he was come, they brought him into the "upper " See ch. 6. 1 ^v See ch.1.15 ^x See ch.8.40 y Comp.
Gal. 1. 21?
z ver. 11 chamber: and all the 'widows stood by him weeping, and showing the ^a Comp. ch. 5. 11; 8. 1; coats and garments which Dorcas made, while she was with them. 16.5 40 But Peter * put them all forth,

c 1 Macc. 11.
34; comp.
1 Chr. 8.
12; Ezr. 2.
33; Neh. 7.
37; 11. 35
d 1 Chr. 5.
16; 27. 29;
S. S. 2. 1;
Is. 33. 9; Is. 33. 9; 35. 2; 65. 10 e ch. 11. 21; see 2. 47; comp. ver. / Josh. 19. Josh. 19. 46; 2 Chr. 2. 16; Ezr. 3. 7; Jon. 1. 3; comp. ver. 38, 42 f.; ch. 10. 5, 8, 23, 32; 11. 5, 13 g ver. 39; sec ch.1.13 h See ch. 11. i See ch. 6. 1 k Comp. Mt.

^b See ver. 13 ^c 1 Macc. 11.

9. 25 tch. 7. 60; see Lk. 22.

m Comp. Mk, 5, 41 ⁿ See ver. 35 ^o ch. 10, 6

41

called the Italian band, 2 a devout man, and rone that feared God with all his house, who gave much alms to the people, and prayed to God always. 3 He saw in a vision openly, as it were about "the ninth

and kneeled down, and prayed;

and turning to the body, he said,

^m Tabitha, arise. And she opened her eyes; and when she saw Peter.

she sat up. 41 And he gave her

his hand, and raised her up; and calling b the saints and widows, he

presented her alive. 42 And it

became known throughout all

Joppa: and many believed on the Lord. 43 And it came to pass,

that he abode many days in Joppa

Now there was a certain

man in ^p Cæsarea, Cornelius by name, a centurion of q the band

with one Simon a tanner.

P See ch. 8, 40; ver. 24
 q Mt. 27, 27; Mk. 15, 16;
 Jn. 18, 3, 12; ch. 21, 31; 27, 1
 q ver. 22, 35; comp. ch. 13, 16, 26
 q Comp. Lk. 7, 4 f.
 f See ch. 9, 10;
 ver. 17, 19
 q Sec ch. 3, 1

4 That is, Gazelle.

5 Or, cohort

36

f ch. 9. 43 y ver. 9-32: ch. 11. 5-14 h See Mt. 24.

17; comp. Jer. 19. 13; 32. 29; Zeph. 1. 5

i Comp. ver. 3; Ps. 55.

k ch. 22, 17; comp. 11. 5 l See Jn. 1.

^m Comp. Mt. 8. 2 if.; Jn. 4. 11 if.;

ch. 9. 5; 22. 8, &c. ver. 28; Ezek. 4.

Ezek. 4. 14; Dan. 1. 8; Tob. 1. 10 f.; Lev. 11.; 20. 25; Dt. 14. 4-20

Dt. 14. 4-20 Comp. Mk. 7. 19; Rom. 14. 14; 1 Cor. 10. 25 ff.; 1 Tim. 4. 4 f.; Tit. 1. 15; Mt. 15.

p See ver. 3

^t See ver. 2 ^u See Mt. 2.

** See Mt. 2. 12 ** Comp. Mk. 8. 38; Lk. 9. 26; Rev. 14. 10 ** ch. 11. 14

see ch. 11.

2 See ch. 1.

a ver. 1; see ch. 8. 40 b See Mt. 8.2 c Rev. 19. 10; 22. 8 f.;

comp. ch. 14. 15

d ver. 24 e ch. 11. 3; comp. Jn.

4. 9; 18. 28 f ver. 14 f.;

comp. 35; ch. 15. 9 g ver. 9, 22 f. h ver. 3; ch.

i ver. 30-32: comp. ver.

k See ch. 9.

See Mt.

3 1

y ver. 45;

12

q ver. 8 See ch. 8. 8 Comp. ch.

Cornelins the Centurion. Peter's Vision. Messengers arrive from Cornelius, Peter returns with them and preaches

hour of the day, an angel of God coming in unto him, and saying to him, Cornelius. 4 And he, fastening his eyes upon him, and being affrighted, said, What is it, Lord? And he said unto him, Thy prayers and thine alms care gone up d for a memorial before God. 5 And now send men to ^e Joppa, and fetch one Simon, who is surnamed Peter: 6 he lodgeth with one Simon a tanner, whose house is by the sea side. 7 And when the angel that spake unto him was departed, he called two of his household-servants, and a devout soldier of them that waited on him continually; 8 and having rehearsed all things unto them, he sent them to Joppa.

9 Now on the morrow, as they were on their journey, and drew nigh unto the city, g Peter went up upon h the housetop to pray, about the sixth hour: 10 and he became hungry, and desired to eat: but while they made ready, he *fell into a trance; 11 and he beholdeth the heaven opened, and a certain vessel descending, as it were a great sheet, let down by four corners upon the earth: 12 wherein were all manner of fourfooted beasts and creeping things of the earth and birds of the heaven. 13 And there came a voice to him. Rise, Peter; kill and eat. 14 But Peter said, Not so, "Lord; for "I have never eaten anything that is common and unclean. 15 And a voice came unto him again the second time, What God hath cleansed, make not thou common. 16 And this was done thrice: and straightway the vessel was received up into heaven.

17 Now while Peter was much perplexed in himself what p the vision which he had seen might mean, behold, q the men that were sent by Cornelius, having made inquiry for Simon's house, stood before the gate, 18 and called and asked whether Simon, who was surnamed Peter, were lodging there. 19 And while Peter thought on p the vision, the Spirit said unto him, Behold, three men seek thee. 20 But arise, and get thee down, and go with them, nothing doubting: for I have sent them. 21 And Peter went down to the men, and said, Behold, I am he whom ye seek: what is the cause wherefore ye are come? 22 And they said, Cornelius a centu-

a See ch. 5. rion, a righteous man and one ^b ch. 3. 4 ^c Comp. that feareth God, and well reported of by all the nation of the Jews, Rev. 8. 4 "was warned of God by a "holy angel d Comp. Mt. 26. 13; Phil. 4. 18; to send for thee into his house, and Heb. 6. 10; Tob. 12. 12; Ecclus. 45. 16 to hear words from thee. 23 So he called them in and lodged them. e See ch. 9.

And on the morrow he arose and went forth with them, and gertain of the brethren from Joppa accompanied him. 24 And on the morrow they entered into "Cæsafor them, having called together his kinsmen and his near friends. 25 And when it came to pass that Peter entered, Cornelius met him, and fell down at his feet, and 26 worshipped him. 26 But Peter raised him up, saying, Stand up; I myself also am a man. 27 And as he talked with him, he went in, and findeth amany come together: 28 and he said unto them, Ye yourselves know how it is an unlawful thing for a man that is a Jew to join himself or come unto one of another nation; and yet funto me hath God showed that I should not call any man common or unclean: 29 wherefore also I came without gainsaying, when I was sent for. I ask therefore with what intent ye sent for me. 30 And Cornelius said, "Four days ago, until this hour, I was keeping "the ninth hour of prayer in my house; and behold, 'a man stood before me in bright apparel, 31 and saith, Cornelius, thy prayer is heard, and thine alms are had in remembrance in the sight of God. 32 Send therefore to *Joppa, and call unto thee Simon, who is surnamed Peter; he lodgeth in the house of Simon a tanner, by the sea side. 33 Forthwith therefore I sent to thee; and thou hast well done that thou art come. Now therefore we are all here present in the sight of God, to hear all things that have been commanded thee of the Lord. 34 And Peter 'opened his mouth, and said,

Of a truth I perceive that "God is no respecter of persons: 35 but "in every nation he that 'feareth

^m Dt. 10, 17; 2 Chr. 19, 7; Rom. 2, 11; Gal. 2, 6;
 Eph. 6, 9; Col. 3, 25; 1 Pet. 1, 17; comp. 1 Esdr. 4, 39; Ecclus. 4, 27, n ver. 28, Comp. ver. 2

Some ancient authorities read he.
 The Greek word denotes an act of reverence, whether paid to a creature or to the Creator.
 Or, how unlawful it is for a man &c.

The Hearers receive the Holy Spirit. At Jerusalem Peter instifies his Conduct.

him, and worketh righteousness. is acceptable to him. 36 The word which he sent unto the children of Israel, "preaching good tidings of bpeace by Jesus Christ (he is Lord of all) —37 that saying ye yourselves know, which was published throughout all Judgea, beginning from Galilee, after the baptism which John preached; 38 even defendation of Nazareth, how God anointed him with the Holy Spirit and with power: who went about doing good, and healing all that were oppressed of the devil; for g God was with him. 39 And we are hwitnesses of all things which he did both in the country of the Jews, and in Jerusalem; whom also they 'slew. hanging him on a tree. 40 Him "God raised up the third day, and gave him to be made manifest, 41 not to all the people, but unto h witnesses that were chosen before of God, even to us, " who ate and drank with him after he rose from the dead. 42 And he "charged us to preach unto the people, and to otestify that this is he who is pordained of God to be the Judge of the living and the dead. 43 To him bear rall the prophets witness, that through shis name every one that believeth on him shall receive remission of sins.

44 While Peter yet spake these words, the Holy Spirit fell on all them that heard the word. 45 And "they of the circumcision that believed were amazed, as many as came with Peter, because that on the Gentiles also was poured out the gift of the Holy Spirit. 46 For they heard them *speak with tongues, and magnify God. Then "answered Peter, 47 ² Can any man forbid the water, that these should not be baptized, who "have received the Holy Spirit as well as we? 48 And he b commanded them to be baptized in the name of Jesus Christ.
Then prayed they him to tarry certain days.

Now the apostles and the brethren that were in Judiea heard that the Gentiles also had received the word of God. 2 And when Peter was come up to Jerusalem, 'they that were of the circumcision contended with him.

1 Many ancient authorities read He sent the word unto.

a Comp. 13. b Lk. 1. 79; 2. 14; Rom. 5. 1; Eph. 2. 17 c Rom. 10, 12; ch. 2. 36; Mt. 28. d ch. 2, 22 c See ch. 4. I See Mt. 4. 23 g Jn. 3. 2 h See Lk. 24. 48; ver. 41 i See ch. 5. k See ch. 2. ²⁴ Comp. Jn. 14. 19, 22; 15. 27 Lk. 24. 43; ch. 1. 4 marg.

ⁿ See ch. 1. 2

^o See Lk. 16. p See Lk. 22. 22 ² 2 Tim. 4. 1; 1 Pet. 4. 5; Jn. 5. 22, 27; comp. ch. 17. 31 r See ch. 3. 18 Lk. 24. 47; comp. ch. 2. 38; 4. 12 t ch. 11. 15; 15. 8 u See ver. 23 x ch. 2. 4; 19. ch. 2. 4; 19. 6; comp. Mk. 16. 17 9 See ch. 3.12 ch. 8. 36 a ver. 44 f.; ch. 11. 17; 15. 8; comp. 2. 4 b Comp. 1 Cor. 1. 14-17 c ch. 2, 38; 8, 16; 19, 5 d See ch. 1. e ch. 10. 45 f Comp. Mt. 9. 11; Gal. 2. 12; see ch. 10. 28 g See Lk. 1.3 h ver. 5-14: ch. 10. 9-32 i See ch. 9. k See ch. 10. 1 See ch. 8. 40 m See ch. 8. ⁿ ch. 15. 9: comp. Rom. 3. 22 See ch. 10.

23 p ch 10, 22 q ch. 10, 2; 16, 15, 31-34; 18, 8; comp Jn. 4, 53; 1 Cor. 1, 16 p See ch. 10.

8 ch. 2. 4

3 saying, Thou wentest in to men uncircumcised, and didst eat with them. 4 But Peter began, and expounded the matter unto them gin order, saying, 5 h I was in the city of Joppa praying: and in a trance I saw a vision, a certain vessel descending, as it were a great sheet let down from heaven by four corners; and it came even unto me: 6 upon which when I had fastened mine eyes, I considered, and saw the fourfooted beasts of the earth and wild beasts and creeping things and birds of the heaven. 7 And I heard also a voice saying unto me, Rise, Peter; kill and eat. 8 But I said, Not so, Lord: for nothing common or unclean hath ever entered into my mouth. 9 But a voice answered the second time out of heaven, What God hath cleansed, make not thou common. 10 And this was done thrice: and all were drawn up again into heaven. 11 And behold, forthwith three men stood before the house in which we were, having been sent from ¹ Cæsarea unto me. 12 And m the Spirit bade me go with them, ⁿ making no distinction. And othese six brethren also accompanied me; and we entered into the man's house: 13 and he told us how he had seen the angel standing in his house, and saying, Send to Joppa, and fetch Simon, whose surname is Peter; 14 who shall speak unto thee pwords, whereby thou shalt be saved, thou and all thy house. 15 And as I began to speak, "the Holy Spirit fell on them, even 'as on us at the beginning. 16 And I remembered the word of the Lord, how he said, 'John indeed baptized with water; but ye shall be baptized 3 in the Holy Spirit. 17 If then "God gave unto them the like gift as he did also unto us, when we be-lieved on the Lord Jesus Christ, "who was I, that I could with-stand God? 18 And when they heard these things, they held their peace, and *glorified God, saying, Then to the Gentiles also hath God granted repentance unto life.

19 They therefore that were

scattered abroad upon the tribu-^t ch. 1.5 ^u See ch. 10. 45, 47 ^v C See Mt. 9. 8 ^y Comp. 2 Cor. 7. 10 v Comp. ch. 5. 29 * ch. 8, 1, 4

8 Or, with

The Disciples are called "Christians" in Antioch. Herod Agrippa I. kills James and imprisons Peter, whom an Angel liberates

lation that arose about Stephen lation that arose about Stephen travelled as far as "Phenicia, and 'Cyprus, and 'Antioch, speaking the word to none save only to Jews. 20 But there were some of them, men of 'Cyprus and "Cyrene, who, when they were come to 'Antioch, spake unto the Greeks also, 2/preaching the Lord Jesus. 21 And the hand of the Lord was with them: and ha great number that believed turned unto the Lord. 22 And the report concerning them came to the ears of the church which was in Jerusalem: and they sent forth Barnabas as far as Antioch: 23 who, when he was come, and had seen *the grace of God, was glad; and he exhorted them all, *that with purpose of heart they would cleave unto the Lord: 24 for he was a good man, and 'full of the Holy Spirit and of faith: and "much people was added unto the Lord. 25 And he went forth to "Tarsus to seek for Saul; 26 and when he had found him, he brought him unto Antioch. And it came to pass, that even for a whole year they were gathered together with the church, and taught much people; and that othe disciples were called ^p Christians first in ^c Antioch.

27 Now in these days there acame down prophets from Jerusalem unto Antioch. 28 And there stood up one of them named Agabus, and signified by the Spirit that there should be a great famine over all the world: which came to pass in the days of Claudius. 29 And the disciples, every man according to his ability, determined to send relief unto the brethren that dwelt in Judea: 30 which also they did, sending it to the elders by the hand of Barnabas and Saul.

Now about that time Herod the king put forth his hands to afflict certain of the church. 2 And he 'killed James the brother of John with the sword. 3 And when he saw that it "pleased the Jews, he proceeded to seize Peter also. And those were bthe days of unleavened

bread. 4 And when he had taken

1 Many ancient authorities read Grecian Jews.
See ch. 6. 1. 2 See marginal note on ch. 5. 42.
3 Some ancient authorities read that they would cleave unto the purpose of their heart in the Lord.
4 Gr. in.
6 Gr. for ministry. Comp. ch. 6. 1.

^a ch. 15. 3; b See ch. 4. 36 ver. 20, 22, 27; ch. 6. 5; 13. 1; 14. 26; 15. 22 f. 30, 35; 18. 22; Gal. 2. 11 d ch. 2. 10; 6. 9; 13. 1; see Mt. 27. 29 e See Jn. 7. f See ch. 5. g Lk. 1. 66 h Comp. ch. 2 See ch. 4. k ch. 13. 43; 14. 26; 15. 40; comp. 20. 24, 32 l See ch. 2. 4 m ch. 5. 14; see 2. 47; comp. ver. n See ch. 9. och. 6. 1 f.; 9. 19, 26, 38; ver. 29; 13. 52; 14. 20, 22, 23, &c.; comp. Jn. 2. 2, also ch. 9. 25; 1. 15 ^p ch. 26, 28; 1 Pet. 4, 16 ^q Comp. ch. 18, 22 r See ch. 13. 1; comp. 2. 17; Lk. 11, 49; 1 Cor. 12. 10, 28 f. &c. ch. 21. 10 * See Mt. 24. " ch. 18. 2 " See ver. 1 " See ver. 1 " ch. 12. 25 y ch. 14. 23; 15. 2, 4, 6, 22 f.; 16. 4; 22. 17; 21. 18; 1 Tim. 5. 17, 19; Tit. 1. 5; Jas. 5. 14; 1 Pet. 5. 1; 2 Jn. 1; 3 Jn. 1 3 Mt. 4. 21; ² Mt. 4. 21; comp. Mt. 20. 23 ^a Comp. ch. 24. 27; 25. ^b Ex. 12. 15; 23. 15; ch. 20. 6

c comp. Jn. 19. 23 d Mk. 14. 1; see ver. 3 e ch. 21. 33 f See ch. 5. 19 g Lk. 2. 9;

24. 4 h Comp. ch. 16. 26 i See ch. 9.

him, he put him in prison, and delivered him to four quaternions of soldiers to guard him; intending after ^d the Passover to bring him forth to the people. 5 Peter therefore was kept in the prison: but prayer was made earnestly of the church unto God for him. 6 And when Herod was about to bring him forth, the same night Peter was sleeping between two soldiers. ebound with two chains: and guards before the door kept the prison. 7 And behold, 'an angel of the Lord 'stood by him, and a light shined in the cell: and he smote Peter on the side, and awoke him, saying, Rise up quickly. And h his chains fell off from his hands. 8 And the angel said unto him, Gird thyself, and bind on thy sandals. And he did so. And he saith unto him, Cast thy garment about thee, and follow me. 9 And he went out, and followed; and he knew not that it was true which was done by the angel, but thought he saw a vision. 10 And when they were past the first and the second guard, they came unto the iron gate that leadeth into the city; which *opened to them of its own accord: and they went out, and passed on through one street: and straightway the angel departed from him. 11 And when Peter was come to himself, he said, Now I know of a truth, that "the Lord hath sent forth his angel and delivered me out of the hand of Herod, and from all the expecta-tion of the people of the Jews. 12 And when he had considered the thing, he came to the house of Mary the mother of "John whose surname was Mark; where many were gathered together and owere praying. 13 And when he knocked at the door of the gate, pa maid came to answer, named Rhoda.
14 And when she knew Peter's voice, she opened not the gate q for joy, but ran in, and told that Peter stood before the gate. 15 And they said unto her, Thou art mad. But she confidently affirmed that it was even so. And they said, It is 'his angel. 16 But Peter con-

Herod's Terrible Death. In Cyprus Elymas made blind and Sergius Paulus converted. John Mark quits Paul

tinued knocking: and when they had opened, they saw him, and were amazed. 17 But he. beckoning unto them with the hand to hold their peace, declared unto them how the Lord had brought him forth out of the prison. And he said, Tell these things unto James, and to the brethren. And he departed, and went to another place. 18 Now as soon as it was day, there was no small stir among the soldiers, what was become of Peter. 19 And when Herod had sought for him, and found him not, he examined the guards, and commanded that they should a be 1 put to death. And he went down from Judæa to Cæsarea, and tarried there.

20 Now he was highly displeased with them of Tyre and Sidon: and they came with one accord to him, and, having made Blastus the king's chamberlain their friend, they asked for peace, because their country was fed from the king's country. 21 And upon a set day Herod arrayed himself in royal apparel, and sat on the 2throne, and made an oration unto them. 22 And the people shouted, saying, The voice of a god, and not of a man. 23 And immediately han angel of the Lord smote him, because he gave not God the glory: and he iwas eaten of worms, and gave up the ghost.

24 But * the word of God grew and multiplied.

25 And Barnabas and Saul returned ³ from Jerusalem, ^m when they had fulfilled their ministration, taking with them "John whose surname was Mark."

13 Now there were at Antioch, in the pchurch that was there, q prophets and r teachers, ^tBarnabas, and Symeon that was called Niger, and Lucius of & Cyrene, and Manaen the foster-brother of Herod the tetrarch, and Saul. 2 And as they ministered to the Lord, and fasted, "the Holy Spirit said, Separate me Barnabas and ¹Saul for 'the work whereunto I have called them. 3 Then, when they had fasted and * prayed and blaid their hands on them, they sent them away.

4 So they, being a sent forth by

ch. 13. 16; 19. 33; 21. 40 b ch. 15. 13; 21. 18; 1 Cor. 15. 7; Gal. 1. 19; 2. 9, 12; comp. Mk. 6. 3 c See ch. 1. 15 d Comp. ch. 16. 27; 27. 42 e See ch. 8. / See Mt. 11. g Comp. 1 K. 5. 11; Ezr. 3. 7; Ezek. 27. h See ch. 5. 19; comp. 2 S. 24.16; 2 K. 19. 35 i 2 Macc. 9. 9 k ch. 6. 7; 19. t ch. 13. 1 ff.; see 4, 36

ⁿ See ver. 12 ^o See ch. 11. 19 ^p ch. 11. 26 ^q ch. 11. 27; 15. 32; 1 Cor. 14. 29, 32, 37; comp. ch. 19. 6; 21. 9; 1 Cor. 11. 4 f.; 13. 2,

m ch. 11. 30

4 f.; 13. 2, 8 f. 7 1 Cor. 12. 28 f.; Eph. 4. 11; comp. Rom. 12. 6 f.; Jas. 3. 1 9 See Mt. 27 ³ See Mt. 27.

32; ch. 11. 20 See Mt. 14.

" See ch. 8. 29; ver. 4 Comp. ch. 9. 15 ² See ch. 1.

y See ch. 6. 6 Comp. ch. 14. 26; ver.

a ver. 2 f.

b See ch. 4. c See ch. 9 20; ver. 14 d See ch. 12.

e Comp. ch. See Mt. 7.

15 g ver. 8, 12; ch. 18. 12; h See ch. 6. 7

i ch. 4. 8; see 2. 4 k See Mt. 13. 38; comp. Jn. 8. 44 ! Hos. 14. 9;

comp. 2 Pet. 2. 15 m Ex. 9. 3;

the Holy Spirit, went down to Seleucia; and from thence they sailed to Cyprus. 5 And when they were at Salamis, they pro-claimed the word of God in the synagogues of the Jews: and they had also dJohn as their attendant. 6 And when they had gone through the whole island unto Paphos, they found a certain ⁴° sorcerer, a ⁷ false prophet, a Jew, whose name was Bar-Jesus; 7 who was with the ⁹ proconsul, Sergius Paulus, a man of understanding. The same called unto him Barnabas and Saul, and sought to hear the word of God. 8 But Elymas the 4 sorcerer (for so is his name by interpretation) withstood them, seeking to turn aside the gproconsul from hthe 9 But Saul, who is also faith. called Paul, 'filled with the Holy Spirit, fastened his eyes on him. 10 and said, O full of all guile and all villany, thou kson of the devil, thou enemy of all righteousness, wilt thou not cease to pervert the right ways of the Lord? 11 And now, behold, "the hand of the Lord is upon thee, and thou shalt be blind, not seeing the sun ⁵ for a season. And immediately there fell on him a mist and a darkness; and he went about seeking some to lead him by the hand. 12 Then the g proconsul, when he saw what was done, believed, being astonished at ⁿ the teaching of the Lord.

13 Now Paul and his company set sail from Paphos, and came to Perga in Pamphylia: and John departed from them and returned to Jerusalem. 14 But they, passing through from Perga, came to Antioch of Pisidia; and they went into 'the synagogue on "the sabbath day, and sat down. And after "the reading of the law and "the prophets "the rulers of the synagogue sent unto them, saying, Brethren, if ye have any word of exhortation for the people, say on. 16 And Paul stood up, and beckoning with the hand said,

Men of Israel, and "ye that fear

1 S. 5, 6 f.; Ps. 32, 4; comp. Job 19, 21; 2 Macc. 6, 26; Heb. 10, 31 "Comp. ver. 49; ch. 8, 25; 15, 35 f.; 19, 10, 20 ° ver. 6 "pc. 1, 14, 25 ° ch. 2, 10; 14, 24; 15, 38; 27, 5 "ch. 14, 19, 21; 2 Tim. 3, 11 (not ch. 11, 20, &c.) "ch. 14, 24 "See ch. 9, 20; ver. 5 "ver. 42, 44; ch. 16, 13; 18, 4; comp. 17, 2 "ch. 15, 21; comp. 2 Cor. 3, 14 f. "ver. 27 "Yee Mk. 5, 22 "See ch. 12, 17 "Comp. ch. 10, 2; ver. 26

¹ Gr. led away to death.

Or, judgment-seat See Mt. 27. 19.

Many ancient authorities read to Jerusalem.

Paul's Address at Antioch of Pisidia. Asked to speak on the next Sabbath ^a Dt. 7, 6–8;

Ex. 6. 1, 6; 13. 14, 16; ch. 7. 17 ff.

b See ch. 7. c Dt. 1, 31 d See ch. 7.

e Dt. 7. 1

Josh. 19. 51; Ps. 78.

7. 46 ° See Mt.1.1

27; comp. Mt. 3. 11; Mk. 1. 7; Lk. 3. 16 u ch. 28. 28;

comp. 5. 20; 4. 12; ver. 46;

Jn. 6. 68 v See Lk. 23.

x See ch. 3.

y See Lk. 24.

z ver. 15

26. 22 c Comp. Lk. 23.53d See ch. 5.

a See ch. 3.

b Comp. ch.

e ver. 33, 34,

f See ch. 1.

g See Lk. 24.

h ch. 5. 42; 14. 15 i ch. 26. 6;

Rom. 1. 2; 4. 13; 9. 4;

comp. ver.

k ch. 2. 27 ch. 2. 29

^m Comp. ver. 22; 20, 27 ⁿ Seech.8.1; 1 K. 2.10 ^o Lk. 24. 47;

comp. ch.

37; see ch. 2, 24

God, hearken: 17 The God of this people Israel a chose our fathers, and exalted the people when they sojourned in the land of Egypt, and with a high arm led he them forth out of it. 18 And for about b the time of forty years 1 c as a nursing-father bare he them in the wilderness. 19 And d when he had destroyed eseven nations in the land of Canaan, he gave them their land for an inheritance, for about four hundred and fifty years: 20 and after these things he be gave them judges until Samuel the prophet. 21 And afterward they *asked for a king: and God gave unto them 'Saul the son of Kish, a man of the tribe of Benjamin, for the space of forty years. 22 And when he had "removed him, he raised up David to be their king: to whom also he bare witness and said, 2 I have found "David the son of Jesse, a man after my heart, who shall do all my ³ will. 23 °Of this man's seed hath God paccording to promise brought unto Israel a Saviour, Jesus; 24 when John had first preached before his coming the baptism of repentance to all the people of Israel. 25 And as John was fulfilling his course, 'he said, What suppose ye that I am? I am not he. But behold, there cometh one after me the shoes of whose feet I am not worthy to unloose. Brethren, children of the stock of Abraham, and those among you that fear God, to us is the word of 27 For "this salvation sent forth. they that dwell in Jerusalem, and their "rulers, "because they knew him not, nor the voices of "the prophets which are read every sabbath, fulfilled them by condemning him. 28 And though they found no cause of death in him, yet asked they of Pilate that he should be slain. 29 And when they had bfulfilled all things that were written of him, they took him down from the tree, and laid him in a tomb. 30 But God raised him from the dead: 31 and he was seen for many days of them that came up with him from Galilee to Jerusalem, who are now his witnesses unto the people. 32 And we h bring you good tidings of ithe promise

1 Many ancient authorities read suffered he their manners in the wilderness. See Dt. 9. 7.
21 S. xiii. 14; Ps. 1xxxix. 20. 3 Gr. wills.
4 Gr. before the face of his entering in.

2. 38 P Rom. 3. 28; 10. 4; see ch. 10. 43 9 Jn. 6. 45; comp. ch. 7. 42; Lk. 24. 44 r See ver. 14

made unto the fathers, 33 that God hath fulfilled the same unto our children, in that he raised up Jesus; as also it is written in the second psalm, ⁵Thou art my Son, this day have I begotten thee. 34 And as concerning that he raised him up from the dead, now no more to return to corruption, he 55, 20 Comp. Judg. 11. 26; 1 K. 6. 1 h Judg. 2. 16 i ch. 3. 24 k 1 S. 8. 5 l 1 S. 10. 1; 9. 1 f. 13 S. 15. 23, 26, 28; 16. 1, 13 comp. ch. 7. 46 hath spoken on this wise, 6 I will give you the holy and sure blessings of David. 35 Because he saith also in another psalm, 7thou wilt not give thy Holy One to see corruption. 36 For David, after he had ⁸in his own generation served ^m the counsel of God, "fell asleep, and was laid unto his fathers, and saw corruption: 37 but he whom God ^p Comp. ver. 32 f. ^q See Lk. 2. 11; Jn. 4. eraised up saw no corruption. 38 Be it known unto you therefore, brethren, that othrough this man is proclaimed unto you remission of sins: 39 and by him pevery one ^r Mk. 1. 1-4; comp. ch. 1. 22; 19. 4 s ch. 20. 24 t Jn. 1. 20, that believeth is justified from all things, from which ye could not be justified by the law of Moses. 40 Beware therefore, lest that come upon you which is spoken q in the prophets: 41 Behold, ye despisers, and won-

der, and 10 perish;

For I work a work in your days, A work which ye shall in no wise believe, if one declare it unto you.

42 And as they went out, they besought that these words might be spoken to them the next rsabbath. 43 Now when the synagogue broke up, many of the Jews and of the devout proselytes followed Paul and Barnabas; who, speaking to them, urged them to continue in "the grace of God.

44 And the next "sabbath almost the whole city was gathered together to hear the word of "God. 45 But when "the Jews saw the multitudes, they were filled with jealousy, and contradicted the things which were spoken by Paul, and ¹² blasphemed. 46 And Paul and Barnabas spake out boldly, and said. It was necessary that the word

 ver. 50; ch. 17. 4, 17; comp. 16. 14; 18. 7
 Mt. 23. 15
 See ch. 11. 23
 See ver. 14
 ch. 14. 2, 4, 5, 19; see 1 Th. 2. 16 t See

⁵ Ps. ii, 7, e⁶ Is. lv, 3. ⁷ Ps. xvi. 10 ⁸ Or, served his own generation by the counsel of God, fell usleep Or, served his own generation, fell asleep by the counsel of God ⁹ Hab. i. 5. ¹⁰ Or, varish away Jas. 4. ¹¹ Many ancient authorities read the Lord. ¹² Or swiled

They are opposed, "turn to the Gentiles," and are cast out. At Lystra the Multitudes would do Sacrifice to them a See ch. 3.

comp. 19. 9; 9, 15 See Lk. 2.

c Rom. 8.

14. 2, 4, 5, 19; see

1 Th. 2. 16 9 ver. 43; ch. 17. 4, 17;

comp. 16.

i Mt. 10. 14;

comp. ch.

21; 16. 2; 2 Tim. 3.

t Comp. ch.

². 4 ³ ch. 13. 5 ³ Comp. ch.

2. 47 ° See Jn. 7.

35; comp. ch. 13. 4 p Comp. Jn. 3. 36

q See ch. 1.

8 See Jn. 4.

^t Comp. ch. 17. 4 f.; 19. 9; 28. 24

u ver. 4, 14

19 x ver. 11

b ch. 3. 2 ch. 3. 4;

i Jas. 5. 17; comp. ch. 10. 26; Wisd. 7. 3

k ch. 13. 32; comp. ver. 7, 21 1 Dt. 32. 21; 1 S. 12. 21; Jer. 8. 19; 14, 22;

comp. 1 Cor. 8. 4

10.4

v Comp. ver.

11

14; 18.7 h See Mk. 15, 43

of God should a first be spoken to you. Seeing ye thrust it from you, and judge yourselves unworthy of eternal life, lo, bwe turn to the Gentiles. 47 For so hath the Lord commanded us, saying,

I have set thee for a clight of the

Gentiles.

That thou shouldest be for salvation unto the uttermost part of the earth.

48 And as the Gentiles heard this, they were glad, and glorified "the word of 'God: and as many as were 'ordained to eternal life believed. 49 And "the word of the Lord was spread abroad through-out all the region. 50 But 'the Jews urged on the devout women ^hof honorable estate, and the chief men of the city, and stirred up a persecution against Paul and Barnabas, and cast them out of their borders. 51 But they shook off the dust of their feet against them, and came unto *Iconium. 52 And the disciples were 'filled with joy and with the Holy Spirit.

And it came to pass in the all a large and the large and t together into the synagogue of the Jews, and so spake "that a great multitude both of Jews and of "Greeks believed. 2 But the Jews that were pdisobedient stirred un the souls of the Gentiles, and made them evil affected against q the brethren. 3 Long time therefore they tarried there r speaking boldly in the Lord, who bare witness unto the word of his grace, granting *signs and *wonders to be done by their hands. 4 But the multitude of the city was divided; and part held with the Jews, and part with "the apostles. 5 And when there was made an onset both of the Gentiles and of the Jews with their rulers, to treat them shamefully and to "stone them, 6 they became aware of it, and fled unto the cities of Lycaonia, Lystra and Derbe, and the region round about: 7 and there they 3a preached the gospel.

8 And at ^yLystra there sat ^ba certain man, impotent in his feet, a cripple from his mother's womb, who never had walked. 9 The same heard Paul speaking: who, fastening his eyes upon him, and

seeing that he had dfaith to be See ch. 3. 26; comp. ver. 5, 14; ch. 9. 20 b ch. 18. 6; 22. 21; 26. 20; 28. 28; made whole, 10 said with a loud voice, Stand upright on thy feet. "And he leaped up and walked. 11 And when the multitude saw what Paul had done, they lifted up their voice, saying in the speech of Lycaonia, The gods are come down to us in the likeness of men. d Comp. ver. 12 And they called Barnabas, 'Jupiter; and Paul, 'Mercury, because he was the chief speaker. 28 ff.; Eph. 1. 4f. f ver. 45; ch. 13 And the priest of Jupiter whose temple was before the city, brought oxen and garlands unto the gates, and would have done sacrifice with the multitudes. 14 But when "the apostles, Barnabas and Paul, heard of it, they hent their garments, and sprang forth among the multitude. 18. 6 k ch.14. 1, 19, crying out 15 and saying, Sirs, why do ye these things? We also are imen of like passions with you, and bring you good tidings, that ye should turn from these 'vain things unto a "living God, who "made the heaven and the earth and the sea, and all that in them is: 16 who in the generations gone by suffered all the nations to ^p walk in their own ways. 17 And yet ^q he left not himself without 15 r ch. 4. 29 f.; 20. 32; Heb. 2. 4 witness, in that he did good and rgave you from heaven rains and fruitful seasons, filling your hearts

doing sacrifice unto them. x ver. 11 y ver. 8, 21; ch. 16. 1 f.; 2 Tim. 3. 11 z ver. 20; ch. 16. 1; 20. 4 a ver. 21; ch. 16. 10; comp. ver. 19 But there came Jews thither from 'Antioch and "Iconium: and having persuaded the multitudes, they "stoned Paul, and dragged him out of the city, supposing that he was dead. 20 But as the disciples stood round about him, he rose up, and entered into the city: and on the morrow he went forth with Barnabas to ^y Derbe. 21 And when d Comp. Mt. they had 8z preached the gospel to 9. 28 6 ch. 3. 8 f Comp. ch. 8. 10; 28. 6 g Dan. 2. 46 that city, and had amade many disciples, they returned to bLystra, and to "lconium, and to 'Antioch. h Num. 14. 6; Mt. 26. 65; Mk. 14.

with food and gladness. 18 And

strained they the multitudes from

these sayings scarce re-

 m See Mt. 16. 16 n Ex. 20. 11; Ps. 146. 6; Rev. 14. 7; comp. ch. 4. 24; 17. 24 o Comp. ch. 17. 30 Comp. ch. 17. 30 Comp. ch. 17. 36 f.; Rom. 1. 19 f. r Dt. 11. 14; Job 5. 10; Ps. 65. 10 f.; Ezek. 34. 26 f.; Joel 2. 23 o ch. 13. 45 o See ch. 13. 14; ver. 21; comp. ver. 26 o See ch. 13. 51; ver. 1, 19, 21 o Comp. ver. 5; 2 Cor. 11. 25; 2 Tim. 3. 11 o See ch. 11. 26; ver. 22, 28 o See ver. 6 o ver. 4 See ch. 2. 47 o See vcr. 6

22 confirming the souls of *the dis-

¹ Is. xlix. 6. 2 Many ancient authorities read the Lord.
3 See marginal note on ch. 5. 42.

⁴ Gr. Zeus. 5 Gr. Hermes. 6 Or, nature 7 Or, Gentiles See ch. 4. 25. 8 Gr. brought the good tidings. Comp. ch. 5. 42.

Hostile Jews cause Paul to be stoned. The Deputation to Jerusalem and Conference. James gives Judgment

ciples, exhorting them to continue in athe faith, and that bthrough many tribulations we must enter into the kingdom of God. 23 And when they had appointed for them delders in every church, and had prayed with fasting, they commended them to the Lord, on whom they had believed. 24 And they passed through Pisidia, and came to Pamphylia. 25 And when they had spoken the word in Perga, they went down to Attalia; 26 and thence they sailed to Antioch, from whence they had been "committed to the grace of God for the work which they had fulfilled. 27 And when they were come, and had gathered the church together, they rehearsed all things that God had done with them, and that he had opened a odoor of faith unto the Gentiles. 28 And they tarried no little time with pthe disciples.

And q certain men came down from Judæa and taught the brethren, saying, Except ye be circumcised after the custom of Moses, ye cannot be saved. 2 And when Paul and Barnabas had no small dissension and "questioning with them, "the brethren appointed that Paul and Barnabas, and cer-tain other of them, should go up to Jerusalem unto the *apostles and elders about this question. 3 They therefore, being brought on their way by the church, passed through both Phænicia and Samaria, adeclaring the conversion of the Gentiles: and they caused great joy unto all the brethren. 4 And when they were come to Jerusalem, they were received of the church and 'the apostles and the elders, and they "rehearsed all things that God had done with them. 5 But there rose up certain of bthe sect of the 'Pharisees who believed, saying, It is needful to 'circumcise them, and to charge them to keep the law of Moses.

6 And *the apostles and the elders were gathered together to consider of this matter. 7 And when there had been much "questioning, Peter rose up, and said unto them,

Brethren, ye know that 'a good while ago 'God made choice among you, that by my mouth the Gentiles should hear the word of the 2gospel, and believe. 8 And God, who 2 Or, good tidings 1 Gr. from early days.

knoweth the heart, bare them witness, giving them the Holy Spirit. even as he did unto us; 9 and he made no distinction between us and them, 'cleansing their hearts by 10 Now therefore why faith. *make ye trial of God, that ye should put a yoke upon the neck of the disciples which ineither our fathers nor we were able to bear? 11 But we believe that we shall be saved through "the grace of the Lord Jesus, in like manner as they. 12 And all the multitude kept silence; and they hearkened unto Barnabas and Paul "rehearsing what "signs and "wonders God had wrought among the Gentiles

swered, saying, Brethren, hearken unto me: 14 ^pSymeon hath rehearsed how first God visited the ³Gentiles, to take out of them a people for his name. 15 And to this agree the words of q the prophets; as it is written,

through them. 13 And after they

had held their peace, James an-

16 ⁴After these things ^rI will return, And I will build again the tabernacle of David, which is fallen;

And I will build again the ruins thereof, And I will set it up:

17 That the residue of men may seek after the Lord, And all the ³Gentiles, ⁴upon

whom my name is called, 18 Saith the Lord, 5 who maketh these things known from of

19 Wherefore "my judgment is, that we trouble not them that from among the Gentiles turn to God; 20 but that we 6 write unto them, that they abstain from the "pollutions of idols, and from fornication, and from "what is strangled, and from blood. 21 For Moses from generations of old hath in every city them that preach

[™] Rom. 5. 15; comp. 3. 24; 2 Cor. 13. 14; Eph. 2. 5-8 "See Jn. 4. 48 "See ch. 12. 17 " 2 Pet. 1. 1 marg.; comp. ver. 7 " Comp. ch. 13. 40 " Comp. Jer. 12. 15 " Jas. 2. 7 marg.; sept. of Dt. 28. 10; Is. 63. 19; Jer. 14. 9; Dan. 9. 19, &c. "Is. 45. 21 "Comp. ver. 28; ch. 21. 25 "ver. 29; comp. Dan. 1. 8; Tob. 1. 10 f.; Wisd. 14. 26 f.; 1 Cor. 8. 7-13; 10. 7 f. 14-28; Rev. 2. 14, 20 " Gen. 9. 4; Lev. 3. 17; 7. 26; 17. 10, 14; 19. 26; Dt. 12. 16, 23; 15. 23; 1 S. 14. 33 " ch. 13. 15; 2 Cor. 3. 14 f.

3 See marginal note on ch. 4. 25. 4 Am. ix. 11, 12.

4 Am. ix. 11, 12. 5 Or, who doeth these things which were known 6 Or, enjoin them

^a See ch. 6. 7 ^b Jn. 16. 33; 1 Th. 3. 3; 1 Th. 3. 3; 2 Tim. 3. 12; comp. Mk. 10. 30; Jn. 15. 18, 20; 1 Pet. 2. 21; Rev. 1. 9; and ch. 9. 16 Tit. 1. 5; comp. 2 Cor. 8. 19 d See ch. 11. e ch. 13. 3; comp. 1. 24 f ch. 20. 32 g ch. 13. 14 h See ch. 13. i ch. 13, 13 k See ch. 11. 19 ^l ch. 13. 3 ^m ch. 15. 40; see ch. 11. n ch. 15. 4; comp. ch. 15. 4; comp. ch. 15. 3, 12; 21. 19 1 Cor. 16. 9; 2 Cor. 2. 12; Col. 4. 3; Rev.

p See ch. 11. 26; ver. 20, ^q ver. 24 ^r See ch. 1 15; ver. 3, 22, 32 ⁸ ver. 5; Gal. 5. 2f.; comp. 1 Cor. 7. 18; Gal. 2. 11, 14

3.8

t See ch. 6.14 u ver. 2, 7 ver. 2, 7 v Comp. Gal. 2, 2 ver. 4, 6, 22, 23; ch. 16. 4; see ch. 11. 30

^y ch. 20, 38; 21, 5; Rom. 15. 24; comp. 1 Cor. 16. 6, 11; 2 Cor. 1. 16; Tit. 3. 13; 3 Jn. 6

² See ch. 11. a Comp. ch.

6 Comp. en. 14, 27; ver. 4, 12 6 Comp. eh. 5, 17; 24, 5, 14; 26, 5; 28, 22

c See Mt. 3. 7; comp. ch. 26. 5 d Comp. ch. 10. 19 f. ch. 20. 24 / Seech. 1. 24

g See ch. 10.

h Comp. ch. 10. 28, 34; 11. 12 i ch. 10. 43 k Comp. ch.

5. 9 l Comp. Mt. 23. 4; Gal. 5. 1

Deputation and Letter to Antioch. Its Reception. Paul and Barnabas disagree about Mark. Paul chooses Timothy

him, being read in the synagogues

every sabbath.

22 Then it seemed good to "the apostles and the elders, with the whole church, to choose men out of their company, and send them to Antioch with Paul and Barnabas; namely, Judas called Barsabbas, and 'Silas, chief men among the brethren: 23 and they wrote thus by them, 'a'The apostles and the elders, brethren, unto dthe brethren who are of the Gentiles in Antioch and Syria and Cilicia, greeting: 24 Forasmuch as we have heard that certain who went out from us have i troubled you with words, subverting your souls; to whom we gave no commandment; 25 kit seemed good unto us, having come to one accord. to choose out men and send them unto you with our beloved Barnabas and Paul, 26 men that have hazarded their lives for the name of our Lord Jesus Christ. have sent therefore "Judas and ⁿ Silas, who themselves also shall tell you the same things by word of mouth. 28 For kit seemed good to the Holy Spirit, and to us, to lay upon you no greater burden than these necessary things: 29 that ye abstain from things sacrificed to idols, and from blood, and from things strangled, and from q fornication; from which if ye keep yourselves, it shall be well with you. Fare ye well.

30 So they, when they were dismissed, came down to Antioch; and having gathered the multitude together, they delivered the epistle. 31 And when they had read it, they rejoiced for the 3 consolation. 32 And "Judas and "Silas, being themselves also 'prophets, 'exhorted the brethren with many words, and confirmed them. 33 And after they had spent some time there, they were dismissed in peace from the brethren unto those that had "sent them forth." 35 But * Paul and Barnabas tarried in Antioch, teaching and

with many others also.

said unto Barnabas, Let us return

⁶ preaching the word of the Lord,

36 And after some days Paul

1 Or. The apostles and the elder brethren 2 Some ancient authorities omit who went out. 3 Or, exhortation 4 Or, comforted

⁵ Some ancient authorities insert, with variations, ver. 34 But it seemed good unto Silas to abide there. ⁶ Comp. marginal note on ch. 5. 42.

b See ch. 11. 20 (not 13. 14, &c.) ver. 27, 32, 40; ch. 16. 19, 25, 29; 17, 4, 10, 14f.; 18, 5; comp. 2 Cor. 1.19; 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 1; 1 Pet. 5. 12 d See ver. 1 e See Mt. 4. 24; comp. ver. 41; Gal. 1. 21 f See ch. 6.9 g ch. 23. 26; Jas. 1. 1; comp. 2 Jn. 10 f. h ver. 1 Gal. 1. 7; 5. 10 5. 10 k ver. 28 l ch. 9. 23 ff.; 14. 19 m ver. 22, 32 ⁿ See ver. 22 o ver. 8; comp. ch. 5. 32 p ver. 19, 25 q ver. 20 r ver. 20 s ver. 22 f See ch.13.1 " Mk. 5. 34; ch. 16. 36; 1 Cor. 16.

11; comp. Heb. 11. 31 v ver. 22 c ch. 12. 25 y See ch. 8. 4 z See ch. 13. a ch. 13. 4, 13, 14, 51; 14. 6, 24 f.

c See ch. 13. d Col. 4, 10; see ch. 12. 12; ver. 37 Esee ch. 4.

b See ch. 12.

f See ver. 22 ch. 14. 26; see ch. 11. 23 h See Mt. 4.

24; comp. ver. 23 i See ch. 6.9 k See ch. 14.

tch. 17. 14 f.; 18. 5; 19. 22; 20. 4; Rom. 16. 21; 16. 21; 1 Cor. 4. 17; 16. 10; 2 Cor. 1. 1, 19; Phil. 1. 1; 2. 19; Col. 1. 1; 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 1; 1 Tim. 1. 2, 18; 6. 20; 2 Tim. 1, 2;

Philem, 1; Heb. 13, 23 ^m 2 Tim. 1. 5; 3.15

now and visit the brethren in a every city wherein we proclaimed the word of the Lord, and see how they fare. 37 And Barnabas was minded to take with them b John also, who was called Mark. 38 But Paul thought not good to take with them him who ewithdrew from them from Pamphylia, and went not with them to the work. And there arose a sharp contention, so that they parted asunder one from the other, and Barnabas took d Mark with him, and sailed away unto Cyprus: 40 but Paul chose Silas, and went forth, being commended by the brethren to the grace of the Lord. 41 And he went through "Syria and 'Cilicia, confirming the churches.

And he came also to Derbe and to Lystra: and behold, a certain disciple was there, named 'Timothy, the son of ma Jewess that believed; but his father was a Greek. 2 The same was well reported of by "the brethren that were at & Lystra and o Iconium. 3 Him would Paul have to go forth with him; and he ptook and circumcised him because of the Jews that were in those parts: for they all knew that his father was a Greek. 4 And as they went on their way through the cities, they delivered them of the decrees to keep which had been ordained of "the apostles and "elders that were at Jerusalem. 5 So the churches were strengthened 7in the faith, and "increased in number daily.

6 And they went through 8 the region of Phrygia and Galatia, having been forbidden of the Holy Spirit to speak the word in Asia; 7 and when they were come over against Mysia, they assayed to go into a Bithynia; and the b Spirit of Jesus suffered them not; 8 and passing by Mysia, they came down to Troas. 9 And a vision appeared to Paul in the night: There was a man of Macedonia

"ver, 40 ° See ch. 13. 51 "P Comp. Gal. 2. 3 "ch. 15. 23 f. "See ch. 15. 2 "See ch. 11. 30 "Comp. ch. 9. 31 "See ch. 2. 47 "ch. 2. 10; 18. 23 "ch. 18. 23; 1 Cor. 16. 1; Gal. 1. 2; 3. 1; 2 Tim. 4. 10; 1 Pct. 1. 1 "See ch. 2. 9 "ver. 8 "1 Pct. 1. 1 b Lk. 24. 49; Rom. 8. 9; Gal. 4. 6; Phil. 1. 19; 1 Pct. 1. 1; comp. ch. 8. 29 "ver. 8 "1 Pct. 1. 1 ch. 1k. 24. 49; Rom. 8. 9; Gal. 4. 6; Phil. 1. 19; 2 Cor. 2. 12; 2 Tim. 4. 13 "See ch. 9. 10 "ver. 10, 12; ch. 18. 5; 19. 21 f. 29; 20. 1, 3; 27. 2; see Rom. 15. 26

⁷ Or, in faith 8 Or, Phrygia and the region of Galatia

Paul at Philippi. Lydia. The Soothsaying Maid exorcised. Paul and Silas beaten and imprisoned. The Jailor becomes a

standing, beseeching him, and saying, Come over into Macedonia, and help us. 10 And when he had seen "the vision, straightway" we sought to go forth into Macedonia, concluding that God had called us to "preach the gospel"

unto them. 11 Setting sail therefore from d Troas, we made ea straight course to Samothrace, and the day following to Neapolis; 12 and from thence to Philippi, which is a city of Macedonia, the first of the district, ha Roman colony: and we were in this city tarrying certain days. 13 And on the sabbath day we went forth without the gate by a river side, 2 where we supposed there was a place of prayer; and we sat down, and spake unto the women that were come together. 14 And a certain woman named Lydia, a seller of purple, of the city of *Thyatira, one that worshipped God, heard us: " whose heart the Lord opened to give heed unto the things which were spoken by Paul. 15 And when she was baptized, and her household, she besought us, saying, If ye have judged me to be faithful to the Lord, come into my house, and abide there. And she constrained us.

16 And it came to pass, as we were going to othe place of prayer, that a certain maid having ³^p a spirit of divination met us, who brought her masters much gain by soothsaying. 17 The same following after Paul and us cried out, saying, These men are ⁴ servants of othe Most High God, who proclaim unto you othe way of salvation. 18 And this she did for many days. But Paul, being sore troubled, turned and said to the spirit, I charge thee of in the name of Jesus Christ to come out of her. And it came out that very

hour.

19 But when her masters saw that the hope of their *gain was *gone, they laid hold on 'Paul and Silas, and "dragged them into the marketplace before the rulers, 20 and when they had brought them unto the 'magistrates, they said, These men, being Jews, do

1 Gr. bring the good tidings. See ch. 5. 42. 2. Many authorities read where was wont to be &c. 3 Gr. a spirit, a Python.
4 Gr. bondserants. 5 Or, a way 6 Gr. come out. 7 Gr. prætors: comp. ver. 22, 33, 36, 38.

a See ch. 9. b ("we") ch. 16. 10-17; 20. 5-15; 21, 1-18; 27, 1-28, 16 c See ch. 14. d ver. 8 : ch. d ver. 8; ch. 20.5 f.; 2 Cor. 2, 12; 2 Tim. 4, 13 e ch. 21. 1 f ch. 20. 6; Phil. 1. 1; 1 Th. 2. 2 g ver. 9, 10; ch. 18. 5; 19. 21 f. 29; 20. 1, 3; 27. 2; see 2; see Rom. 15. 26 h Comp. ver. 21 i See ch. 13. 14 k Rev. 1. 11; 2. 18, 24 l ch. 18. 7; m Comp. 13.43 24.45ⁿ See ch. 11. 14 o ver. 13 p Comp.
P Comp.
Lev. 19.
31; 20. 6,
27; Dt. 18.
11; 1 S. 28.
3, 7; 2 K.
21. 6;
1 Chr. 10.
13; 1s. 8. 19
See Mk. 5. 14 9 See Mk. 5. ^rComp. Mk. 16. 17 ^s ver. 16; comp. ch. comp. ch. 19. 25 f. t ch. 15. 40; ver. 25, 29; comp. ch. 15. 22 U Comp. ch. 17. 6 f.; 21. 30; Jas. 2. 6; ch. 8. 3 ^v Comp. Esth. 3. 8 ^x ver. 12 ^y 2 Cor. 11. ³ 2 Cor. 11. 35; comp. 1 Th. 2. 2 ² ver. 27, 36 ^a Job 13. 27; 33. 11; Jer. 20, 2 f.; 29. ^b See ver. 19 ^c See Eph. 5. 19

4. 31
e See ch. 12. 10
f Comp. ch. 12. 7
g Comp. ch. 12. 19
h Comp. ch. 2. 37; 22. 10
i Comp.
Mk. 16. 16

d Comp. ch.

k See ch. 11. 14; ver. 15 l ver. 25 m See ch. 11. 14; ver. 15

¹⁴; ver. 15 ⁿ See ch. 15. and "set forth customs which it is not lawful for us to receive, or to observe, being *Romans. 22 And the multitude rose up together against them: and the 7 magistrates rent their garments off them, and commanded to beat them with rods. 23 And when they had laid many stripes upon them, they cast them into prison, charging the jailor to keep them safely: 24 who, having received such a charge, cast them into the inner prison, and made their feet fast in the stocks. 25 But about midnight Paul and Silas were praying and esinging hymns unto God, and the prisoners were listening to them; 26 and suddenly "there was a great earthquake, so that the foundations of the prison-house were shaken: and immediately "all the doors were opened; and every one's bands were loosed. 27 And "the jailor, being roused out of sleep and see being roused out of sleep and seeing the prison doors open, drew his sword and was about g to kill himself, supposing that the prisoners had escaped. 28 But Paul cried with a loud voice, saying, Do thyself no harm: for we are all here. 29 And he called for lights and sprang in, and, trembling for fear, fell down before 'Paul and Silas, 30 and brought them out and said, Sirs, 'what must I do to be saved? 31 And they said, Believe on the Lord Jesus, and thou shalt be saved, thou and thy house. 32 And they spake the word of 8 the Lord unto him, with all that were in his house. 33 And he took them the same hour of the night, and washed their stripes; and was baptized, he and all his, immediately. 34 And he brought them up into his house, and set of book before them, and rejoiced with mith mall his house. greatly, with "all his house, 10 having believed in God. 35 But when it was day, the magistrates sent the serjeants, saying, Let those men go. 36 And the jailor reported the words to Paul, saying, The 7magistrates have sent to let you go: now therefore come forth, and go "in peace. 37 But Paul said unto them, They have beaten us publicly, uncondemned,

exceedingly trouble our city, 21

8 Some ancient authorities read God. 9 Gr. a table. 10 Or, having believed God 11 Gr. lictors. Believer and the Magistrates suppliant. Paul and Silas at Thessalonica and at Berwa. Paul at Athens. Paul's Speech

amen that are Romans, and have cast us into prison; and do they now cast us out privily? nay verily; but let them come themselves and bring us out. 38 And the 'serjeants reported these words unto the 'magistrates: and 'they feared when they heard that they were Romans; 39 and they came and besought them; and when they had becought them out they asked had brought them out, they asked them oto go away from the city. 40 And they went out of the prison, and entered into the house of Lydia: and when they had seen the brethren, they comforted them, and departed.

Now when they had passed through Amphipolis and Apollonia, they came to Thessalonica, where was a synagogue of the Jews: 2 and Paul, gas his custom was, went in unto them, and for three 4h sabbath days reasoned with them from 'the scriptures, 3 opening and alleging that k it behooved the Christ to suffer, and to rise again from the dead; and that "this Jesus, whom, said he, I proclaim unto you, is the Christ.

4 "And some of them were persuaded, and consorted with Paul and Silas; and of the pdevout Greeks a great multitude, and of the chief women not a few. 5 But the Jews, being moved with jealousy, took unto them certain vile fellows of the rabble, and gathering a crowd, set the city on an uproar; and assaulting the house of Jason, they sought to bring them forth to the people. 6 And when they found them not, they "dragged Jason and certain brethren before the rulers of the city, crying, These that have turned 5 the world upside down are come hither also; 7 whom Jason *hath received: and these all act "contrary to the decrees of Cæsar, saying that there is another king, one Jesus. 8 And they troubled the multitude and the rulers of the city, when they heard these things. 9 And when they had taken security from Jason and the rest, they let them go.

10 And athe brethren immediately sent away b Paul and Silas by night unto Bercea: who when they were come thither went into "the

² Gr. prators. See ver. 20. 1 Gr. lictors. 3 Or, exhorted
5 Gr. the inhabited earth.

a ch. 22, 25synagogue of the Jews. 11 Now ^b ch. 22. 29 ^c Comp. Mt. these were more noble than those in Thessalonica, in that they received the word with all readiness d ver. 14 e ver. 2; see ch. 1. 15 of mind, examining the scriptures daily, whether these things were so. 12 Many of them therefore f ver. 11, 13; ch. 27, 2; Phil. 4, 16; believed; also of the Greek g women Tim. 4. 10; comp. ch. 20. 4; 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 1 " of honorable estate, and of men, not a few. 13 But when the Jews of Thessalonica had knowledge that the word of God was pro-20; ver. 10, claimed of Paul at Berga also. h See ch. 13. they came thither likewise, stirring up and troubling the multitudes. i See ch. 8. 14 And then immediately athe k See ch. 3. brethren sent forth Paul to go as t Jn. 20. 9 far as to the sea: and 'Silas and m ch. 9. 22; 18. 5, 28 ^k Timothy abode there still. 15 But ⁿ See ch. 14. they that conducted Paul brought

departed.

o ver. 10; ch. 15. 40; see ch. 15. 22; ver. 14 f. p ver. 17; see ch. 13. ^q See Jn. 7. r ch. 13. 50

see 1 Th. 2. 16 t ver. 6, 7, 9; Rom. 16. u Comp. ch. 16. 19 f. ver. 31; see Mt. 24.

^x Comp. Lk. 10. 33; Jas. 2. 25 y See Lk. 23. ² See ver. 5

a ver. 6, 14 f.; see ch. 1. 15 b See ver. 4 c ver. 13; ch. 20.4 d See ver. 2 e See ver. 1

/ See ch. 2. g ch. 13. 50 h See Mk.15. 43 i ver. 4, 10; see ch. 15.

k ch. 16. 1 t Comp. ch. m ver. 16, 21 f.; ch. 18, 1; 1 Th.

3. 1 ⁿ See ver. 14 ^o ch. 18. 5 p See ch. 9. 20; comp. ver. 2 g See ver. 4

r Comp. 1 Cor. 4. 10; 1.20 8 See ch. 4. 2; ver. 31 f. t Comp. ch. 23, 19

u ver. 22

I perceive that ye are 12 very religious. 23 For as I passed along, Comp. Mk. 1, 27
 Comp. ch. 2, 10
 See ver. 15
 Comp. ch. 25, 19

him as far as "Athens: and receiv-

ing a commandment unto "Silas

and Timothy that they should come to him with all speed, they

16 Now while Paul waited for

them at "Athens, his spirit was

provoked within him as he beheld the city full of idols. 17 So he reasoned p in the synagogue with the Jews and the devout persons,

and in the marketplace every day

with them that met him. 18 And certain also of the Epicurean and

Stoic philosophers encountered him. And some said, What would

this babbler say? others, He seemeth to be a setter forth of ⁶ strange

⁷ gods: because he ⁸ preached ⁴ Jesus

and the resurrection. 19 And they

'took hold of him, and brought him "unto ""the Areopagus, say-ing, May we know what "this new

teaching is, which is spoken by thee? 20 For thou bringest cer-tain strange things to our ears; we

would know therefore what these things mean. 21 (Now all the Athenians and the strangers *so-journing there" spent their time in

nothing else, but either to tell or

to hear some new thing.) 22 And

Paul stood in the midst of the

Ye men of "Athens, in all things

v tr, foreign divinities

See marginal note on ch. 5. 42. 9 Or, before
10 tr, the hill of Mark
11 tr, had leisure for nothing else
12 Or, somewhat superstitious

Areopagus, and said,

Its Effect. Paul at Corinth. Preaches in the Synagogue. Breaks with the Jews. Paul is brought before Gallio

and observed the a objects of your worship, I found also an altar with this inscription, To AN UNKNOWN Gop. What therefore by worship in ignorance, this I set forth unto you. 24 °The God that made the world and all things therein, he, being ^a Lord of heaven and earth, dwelleth not in temples made with hands; 25 neither is he served by men's hands, 'as though he needed anything, seeing he himself giveth to all life, and breath, and all things; 26 and he made of one every nation of men to dwell on all the face of the earth, having hdetermined their appointed seasons, and the bounds of their habitation; 27 that they should seek God, if haply they might feel after him and find him, though he is not far from each one of us: 28 for kin him we live, and move, and have our being; as certain even of your own poets have said,

For we are also his offspring. 29 Being then the offspring of God, we mought not to think that 2 the Godhead is like unto gold, or silver, or stone, graven by art and device of man. 30 "The times of ignorance therefore God ° over-looked; but * now he * commandeth men that they should all everywhere repent: 31 inasmuch as he hath appointed q a day in which The will judge 4s the world in right-eousness 5 by 6 the man whom he hath 'ordained; whereof he hath given assurance unto all men, in that he "hath raised him from the

32 Now when they heard of "the resurrection of the dead, some mocked; but others said, We will hear thee concerning this yet again. 33 Thus Paul went out from among them. 34 But certain men clave unto him, and believed: among whom also was Dionysius the Areopagite, and a woman named

dead.

Damaris, and others with them. After these things he departed from Athens, and came to Corinth. 2 And he found a certain Jew named ^a Aquila, a man of ^b Pontus by race, lately come from 'Italy, with his wife 'Priscilla, because 'Claudius had commanded all the Jews to depart from Rome: and he came unto

1 Or, sanctuaries 2 Or, that which is divine or, sunctionries authorities read declareth to en.
4 Gr. the inhabited earth.
5 Gr. in.
6 Or, a man men.
5 Gr. in.

a 2 Th. 2. 4 marg.
b Comp. Jn. 4. 22 c Is. 42. 5; see ch. 14.

d Mt. 11, 25: comp.
Dt. 10. 14;
Ps. 115. 16
ch. 7. 48
f Ps. 50. 10-

J Ps. 50, 10-12; comp. Job 22, 2 g Mal. 2, 10 h Dt. 32, 8; Job 12, 23 i Dt. 4, 7; Jer. 23, 23 f.; comp. 14.17

k Job 12. 10; Dan. 5. 23 l Comp. Aratus, Phænom. 5; Cleanthes, Hymn in ^m Is. 40.

18 ff. ; comp. Rom. 1. 23 n Comp. ver. o Comp. ch.

Comp. ch. 14. 16; Rom. 3. 25 P Lk. 24. 47; ch. 26. 20; Tit. 2. 11 f. 9 See Mt. 10. ¹⁵
_{r Jn. 5. 22}

27; ch. 10. 42; comp. Ps. 9. 8; 96. 13; 98. 9 8 See Mt. 24. 14; ver. 6 t Comp. Lk. 22.22

" See ch. 2. v ver. 18, 31 Comp. ver. 19, 22 y See ch. 17.

ch. 19.1; 1 Cor. 1.2; 2 Cor. 1. 1, 23; 2 Tim. 4. 20; comp. ver. 8; 2 Cor. 6. 11 ver. 18, 26;

Rom. 16. 3; 1 Cor. 16. 19; ^b ch. 2. 9 ^c ch. 27. 1, 6; Heb. 13. 24 ^d ch. 11. 28

ch. 20. 34; 1 Cor. 4. 12; 1 Th. 2, 9; 2 Th. 3. 8; comp. 1 Cor. 9. 15; 2 Cor. 11, 7; 12. 13; 1 Th. 4 11 (See ch. 9

f See ch. 9. 20; ver. 19 g See ch. 13. h ch. 14. 1 i ch. 17. 14:

them: 3 and because he was of the same trade, he abode with them, and "they wrought; for by their trade they were tentmakers. 4 And he reasoned in the synagogue every sabbath, and 7 suaded 1 Jews and Greeks.

5 But when 'Silas and Timothy ^k came down from ^l Macedonia, Paul was constrained by the word, " testifying to the Jews that "Jesus was the Christ. 6 And when they opposed themselves and 8 blasphemed, he 'shook out his raiment and said unto them, ^p Your blood be upon your own heads; I am clean: from henceforth I will go qunto the Gentiles. 7 And he departed thence, and went into the house of a certain man named Titus Justus, rone that worshipped God. whose house joined hard to the synagogue. 8 And Crispus, the ruler of the synagogue, believed in the Lord with all his house; and many of the ^z Corinthians hearing believed, and were baptized. 9 And the Lord said unto Paul in the night by a vision, Be not afraid, but speak and hold not thy peace: 10 for I am with thee, and no man shall set on thee to harm thee: for I have much people in this city. Il And he dwelt there a year and six months, teaching the word of God among them.

12 But when Gallio was *proconsul of y Achaia, the Jews with one accord rose up against Paul one accord rose up against rau and brought him before "the judg-ment-seat, 13 saying, This man persuadeth men to worship God contrary to "the law. 14 But when Paul was about to copen his mouth, Gallio said unto the Jews, If indeed it were a matter of wrong or of wicked villany, O ye Jews, reason would that I should bear with you: 15 but if they are dquestions about words and names and your own law, look to it your-selves; I am not minded to be a judge of these matters. 16 And

see 15. 22; 16. 1 * ch. 17. 15 * l See ch. 16. 9 * m ch. 20. 21; see Lk. 16. 28 * " See ch. 17. 3; ver. 28 * Comp. Neh. 5, 13; ch. 13. 51 * l 2 S. 1. 16; 1 K. 2. 33; Exek. 18. 13; 33. 4, 6, 8; Mt. 27. 25; comp. ch. 20. 26 * l See ch. 13. 46 * r ch. 16. 14; comp. ch. 31. 43 * l Cor. 1. 14 * l See Mt. 5. 22 * l See ch. 11. 14 * l See ch. 10. 10; 21; Rom. 15. 26; 1 Cor. 16. 16; 2 Cor. 1. 1; 9. 2; 11. 10; 1 Th. 1. 71. * See 1 Th. 2. 16 * See Mt. 27. 19 * b ver. 15; comp. Jn. 19. 7 * See Mt. 5. 2 * d ch. 23. 29; 25. 19

Sails for Syria. Apollos. Paul and the Baptist's Disciples. Paul in the School of Tyrannus. Exercists mastered

he drove them from athe judg-ment-seat. 17 And they all laid hold on b Sosthenes, the ruler of the synagogue, and beat him before athe judgment-seat. And Gallio cared for none of these things.

18 And Paul, having tarried after this yet many days, "took his leave of "the brethren, and sailed thence for Syria, and with him Priseilla and Aquila: having h shorn his head in Cenchreæ; for he had a vow. 19 And they came to Ephesus, and he left them there: but he himself entered into the synagogue, and reasoned with the Jews. 20 And when they asked him to abide a longer time, he consented not; 21 but dtaking his leave of them, and saying, I will return again unto you "if God will, he set sail from *Ephesus. 22 And when he had landed

at "Cæsarea, he went up and saluted the church, and went down to Antioch. 23 And having spent some time there, he departed, and went through the region of ^pGalatia, and ^pPhrygia, in order, establishing all the dis-

eiples.

Now a certain Jew named 24^q Apollos, an ^r Alexandrian by race, ¹ an eloquent man, came to ^k Ephesus; and he was mighty in the scriptures. 25 This man had been ² instructed in * the way of the Lord; and being fervent in spirit, he spake and taught accurately the things concerning Jesus, knowing only the baptism of John: 26 and he began to speak boldly in the synagogue. But when Priscilla and Aguila heard him, they took him unto them, and expounded unto him "the way of God more accu-rately. 27 And when he was minded to pass over into "Achaia, *the brethren encouraged him, and wrote to "the disciples to receive him: and when he was come, he helped them much that had believed through grace; 28 for he powerfully confuted the Jews, and that publicly, showing by the scriptures that "Jesus was the Christ.

19 And it came to pass, that, while 'Apollos was at 'Corinth, Paul having passed through the 'upper country came

1 Or, a learned man

² Gr. taught by word of mouth.
³ Or, helped much through grace them that had believed

⁴ Or, showing publicly

a See Mt. 27. b 1 Cor. 1, 1? c See ver. 8 d See Mk. 6. See ch. 1. 15; ver. 27 / See Mt. 4. y ver. 2, 26 h Num. 6, 2, 5, 9, 18; ch. 21, 24 i Rom. 16. 1 ⁴ Rom. 16. 1 ^k ver. 21, 24; ch. 19. 1,17, 26 (28, 34 f.); 20. 16f. (21. 29); 1 Cor. 15. 32; 16. 8; Eph. 1. 1; 1 Tim. 1. 3; 2 Tim. 1. 18: 4. 12: 18; 4, 12; Rev. 1, 11; 2. 1 l See ver. 4 ^m 1 Cor. 4. 19; 16. 7; Heb. 6. 3; Jas. 4. 15;

comp. Rom. 1. 10; 15, 32; 1 Pet. 3. ⁿ See ch. 8. o See ch. 11. p See ch. 16.

q ch. 19. 1; ^q ch. 19. 1; 1 Cor. 1. 12; 3. 5, 6, 22; 4. 6; 16. 12; Tit. 3. 13 ^r ch. 6. 9 ^s Comp. ch. 9. 2; ver. 26

t Comp. Lk. 7. 29; ch. 19. 3 " Comp.

ver. 25 "See ver. 12; comp. 19.1 z See ver. 18 y See ch. 11.

26 2 See ch. 8. o See ver. 5

b See ch. 13. c Comp. ch. 18. 23

d Comp. ch. 8, 15 f.; 11. 16 f. e Comp. Jn. 7.39 / See ch. 13.

g Comp. Jn. 1.7 h ch. 8. 12, 16; see 10. 48

i See ch. 6. 6, esp. 8, 17 k ch. 2, 4; 10, 46; comp. Mk. 16, 17

Comp. ch. 13. 1 ^m See ch. 9.

to * Ephesus, and found certain disciples: 2 and he said unto them. d Did ye receive the Holy Spirit when ye believed? And they said unto him, Nay, e we did not so much as hear whether 5 the Holy Spirit was given. 3 And he said, Into what then were ye baptized? And they said, 'Into John's baptism.
4 And Paul said, 'John baptized with the baptism of repentance, saying unto the people that they should believe on him that should come after him, that is, on Jesus. 5 And when they heard this, they were h baptized into the name of the Lord Jesus. 6 And when Paul had 'laid his hands upon them, the Holy Spirit came on them; and they *spake with tongues, and 'prophesied. 7 And they were in all about twelve men.

8 And he entered into "the syna-

gogue, and spake boldly for the

space of three months, reasoning and persuading as to "the things concerning the kingdom of God. 9 But when some were hardened and disobedient, speaking evil of p the Way before the multitude, he departed from them, and separated ^q the disciples, reasoning daily in the school of Tyrannus. 10 And this continued for the space of 'two years; so that all they that dwelt in Asia heard the word of the Lord, both Jews and Greeks. 11 And God wrought "special ⁶miracles by the hands of Paul: 12 "insomuch that unto the sick were carried away from his body handkerchiefs or aprons, and the diseases departed from them, and the evil spirits went out. 13 But certain also of the strolling Jews, y exorcists, took upon them to name over them that had the evil spirits the name of the Lord Jesus, saying, I adjure you by Jesus whom Paul preacheth. 14 And there were seven sons of one Sceva, a Jew, a chief priest, who did this. 15 And the evil spirit answered and said unto them, Jesus I 7 know, and Paul I know; but who are ye? 16 And

leaped on them, and mastered both 20; comp. 18. 26 n See ch. 1. 3 o See ch. 14. 4 p See ch. 9. 2; ver. 23 n See ch. 11. 26; ver. 30 r Comp. ver. 8; ch. 20. 31 s See ch. 16. 6; ver. 20, 26, 27 t Comp. ch. 13. 12; ver. 20 u Comp. ch. 8. 13 u Comp. ch. 5. 15 v Comp. Mk. 16. 17 v Comp. Mt. 12. 27; Lk. 11. 19

the man in whom the evil spirit was

⁵ Or, there is a Holy Spirit ⁶ Gr. powers. ⁷ Or, 7 Or, recognize Magicians burn their Books. Demetrins and the Silversmiths stir up a Riot. Paul leaves Ephesns for Greece

of them, and prevailed against them, so that they fled out of that house naked and wounded. 17 And this became known to all, both Jews and Greeks, that dwelt at ^a Ephesus; and fear fell upon them all, and the name of the Lord Jesus was magnified. 18 Many also of them that had believed came, confessing, and declaring their deeds. 19 And not a few of them that practised magical arts brought their books together and burned them in the sight of all; and they counted the price of them, and found it fifty thousand b pieces of silver. 20 So mightily grew the word of the Lord and prevailed.

21 Now after these things were ended, Paul purposed in the spirit, "when he had passed through fy Macedonia and "Achaia, to igo to Jerusalem, saying, After I have been there, "I must also see Rome. 22 And having sent into "Macedonia two of them that ministered unto him, "Timothy and "Erastus, he himself stayed in "Asia for a

while.

23 And about that time there arose no small stir concerning p the Way. 24 For a certain man named Demetrius, a silversmith, who made silver shrines of ¹Diana, ²brought no little business unto the crafts-men; ²⁵ whom he gathered together, with the workmen of like occupation, and said, Sirs, ye know that by this business we have our wealth. 26 And ye see and hear, that not alone at ^aEphesus, but almost throughout all ^aAsia, this Paul hath persuaded and turned away much people, saying that they are no gods, that are made with hands: 27 and not only is there danger that this our trade come into disrepute; but also that the temple of the great goddess Diana be made of no account, and that she should even be deposed from her magnificence whom all Asia and 28 the world worshippeth. 28 And when they heard this they were filled with wrath, and cried out, saying, Great is 1 Diana of the ^a Ephesians. 29 And the city was filled with the confusion: and they rushed with one accord into the theatre, having seized 'Gaius and "Aristarchus, men of g Macedonia, Paul's ¹ companions in travel. 30 And when Paul was minded to 1 Gr. Artemis. ² Gr. the inhabited earth.

^a See ch. 18. 19 ^b Lk. 15, 8 and marg. ^c ch. 6. 7; 12. d See ver. 10 e 1 Cor. 16. 5; comp. ch. 20, 1 f Rom. 15. 26; 1 Th. 1, 7 f. g See ch. 16. 9; ver. 22, 29 h See ch. 18. 12 i ch. 20. 16, 22; 21. 15; Rom. 15. 25; 2 Cor. 1. 16 k Rom. 15. 24, 28; comp. ch. 23. 11 l ver. 29; comp. ch. 13. 5; 20. 34; 2 Cor. 8. 19 m See ch. 16. ⁿ Rom. 16. 23 (?): 2 Tim. 4. o See ver. 10 v See ver. 9 ^q Comp. ch. 16. 16, 19 f. ^r ch. 17. 29; 1 Cor. 8. 4; 10. 19; 4; 10. 19; comp. Dt. 4. 28; Ps. 115. 4; Is. 44. 10-20; Jer. 10. 3 ff.; Rev. 9. 20 8 See Mt. 24. 14 t Not ch. 20. ^u ch. 20, 4; 27, 2; Col. 4, 10; Philem. 24 ^v See ver. 9 ^x ch. 21. 34 ^y See ch. 12. ² Rom. 2. 22 ^a See ch. 13.7

^b See ch. 11.

^c See ch. 19. ²¹ ^d See ch. 16. ⁹; ver. 3

e See ch. 9. 24; ver. 19

enter in unto the people, "the disciples suffered him not. 31 And certain also of the 3 Asiarchs, being his friends, sent unto him and besought him not to adventure himself into the theatre. 32 *Some therefore cried one thing, and some another: for the assembly was in confusion; and the more part knew not wherefore they were come to-gether. 33 'And they brought Alexander out of the multitude, the Jews putting him forward. And Alexander beckoned with the hand, and would have made a defence unto the people. 34 But when they perceived that he was a Jew, all with one voice about the space of two hours cried out, Great is 1 Diana of the Ephesians. 35 And when the townclerk had quieted the multitude, he saith, Ye men of "Ephesus, what man is there who knoweth not that the city of the Ephesians is the saith." the Ephesians is temple-keeper of the great Diana, and of the *image* which fell down from Jupiter? 36 Seeing then that these things cannot be gainsaid, ye ought to be quiet, and to do nothing rash. 37 For ye have brought hither these men, who are neither 'robbers of temples nor blasphemers of our goddess. 38 If therefore Demetrius, and the craftsmen that are with him, have a matter against any man, the courts are open, and there are a proconsuls: let them accuse one another. 39 But if ye seek anything about other matters, it shall be settled in the regular assembly. 40 For indeed we are in danger to be 7 accused concerning this day's riot, there being no cause for it: and as touching it we shall not be able to give account of this concourse. 41 And when he had thus spoken, he dismissed the assembly.

20.3

And after the uproar for the disciples and exhorted them, took leave of them, and departed to go into Macedonia. 2 And when he had gone through those parts, and had given them much exhortation, he came into Greece. 3 And when he had spent three months there, and a plot was

3 That is, officers having charge of festivals &c. in the Roman province of Asia.
4 Or. And some of the multitude instructed Alexander.

6 Or, court days are kept 7 Or, accused of riot concerning this day On his Return Paul tarries at Troas. At Miletus bids Farewell to the Elders of Ephesus

29

10

q 1 Cor. 16.

Fee ch. 2.

t See ch. 1.

ver. 22;

c ch. 18. 19;

d See ver. 3

28; comp. ver. 23, 24 g See ch. 2.

i See ver.

k See ch. 8.

p See ch. 11.

23; ver. 32 ^q ch. 28. 31; comp. Mt. 4. 23

r ch. 18. 6

29

16; comp. ch. 17. 16

20 h ch. 24. 24;

38; comp. 11. 18; 26.

4, 16

2; comp. Rev. 1. 10

laid against him by the Jews as he was about to set sail for a Syria. he determined to return through Macedonia. 4 And there accompanied him las far as Asia, Sopater of "Berœa, the son of Pyrrhus; and of the "Thessalonians, 'Aristarchus and Secundus; and Gaius of Derbe, and Timothy; and of Asia, * Tychicus and 1 Trophimus. 5 But these 2 had gone before, and were waiting for "us at "Troas. 6 And we sailed away from Philippi after pthe days of unleavened bread, and came unto them to "Troas in five days; where we tarried seven days.

7 And upon the first day of the week, when " we were gathered together to break bread, Paul discoursed with them, intending to depart on the morrow; and prolonged his speech until midnight. 8 And there were many lights in the tupper chamber where we were gathered together. 9 And there sat in the window a certain young man named Eutychus, borne down with deep sleep; and as Paul discoursed yet longer, being borne down by his sleep he fell down from the third story, and was taken up dead. 10 And Paul went down, and "fell on him, and embracing him "said, Make ye no ado; for his life is in him. 11 And when he was gone up, and had broken the bread, and eaten, and had talked with them a long while, even till break of day, so he departed. 12 And they brought the lad alive, and were not a little comforted.

13 But "we, going before to the ship, set sail for Assos, there intending to take in Paul: for so had he appointed, intending himself to go ³ by land. 14 And when he met us at Assos, we took him in, and came to Mitylene. 15 And sailing from thence, we came the following day over against Chios; and the next day we touched at Samos; and 'the day after we came to *Miletus. 16 For Paul had determined to sail past 'Ephesus, that he might not have to spend time in Asia; for he was hastening, if it were possible for him, 2 to be at Jerusalem athe day of Pente-

1 Many ancient authorities omit as far as Asia. 2 Many ancient authorities read came, and were

*Many ancient authorities resident, and were realting.

3 Or, on foot

4 Many ancient authorities insert having tarried at Trogyllium.

a See Mt. 4. 17 And from Miletus he sent to ^y Ephesus, and called to him the elders of the church. 18 And b See ch. 16, 9; ver. 1 See ch. 16. when they were come to him, he said unto them, 6; ver. 16, d ch. 17, 10

Ye yourselves know, from the first day that I set foot in Asia, Comp. ch. / See ch. 19. g Not ch. 19. after what manner I was with you all the time, 19 serving the Lord with all lowliness of mind, and h See ch. 14.6 i See ch. 16.1 with tears, and with trials which k Eph. 6. 21; Col. 4. 7; 2 Tim. 4. befell me by d the plots of the Jews: 20 how I shrank not from declar-12; Tit. 3. ing unto you anything that was ¹²
¹ ch. 21, 29;
² Tim. 4, 20;
² ver. 5-15;
³ see ch. 16. profitable, and teaching you publicly, and from house to house, 21 / testifying both to Jews and to Greeks grepentance toward God, and faith toward our Lord Jesus n Seech, 16.8 o See ch. 16. ⁶Christ. 22 And now, behold, ¹I go bound in the spirit unto Jerup See ch. 12. salem, not knowing the things that shall befall me there: 23 save that kthe Holy Spirit testifieth unto 42; ver. 11 See Mt. 25. me in every city, saying that bonds and afflictions abide me. ⁵ See ch. 1. 13 ^u Comp. 1 K. 17. 21; 2 K. 4. 34 ^v Comp. Mt. 9. 23 f.; Mk. 5. 39 ^x ver. 17; 2 Tim. 4. 20 ^y See ch. 18. 24 But "I hold not my life of any account as dear unto myself, 7 so that I may "accomplish my course and othe ministry which I received from the Lord Jesus, to testify the ⁸gospel of ^pthe grace of God. 25 And now, behold, I know that ye all, among whom I went about y See ch. 18. ² ch. 19. 21; preaching the kingdom, shall see comp. ver. 6; 1 Cor. 16. 8 my face no more. 26 Wherefore I testify unto you this day, that 'I a See ch. 2. 1 am pure from the blood of all men. 27 For I shrank not from declarb See ch. 11. ing unto you the whole counsel of God. 28 Take heed unto your-19. 1, 10. Comp. ver. selves, and to all "the flock, in which the Holy Spirit hath made e ver. 27 f ch. 18. 5; see Lk. 16. you bishops, to feed the church of ¹⁰ the Lord which * he ¹¹ purchased with his own blood. 29 I know that after my departing grievous wolves shall enter in among you, not sparing "the flock; 30 and from among your own selves shall 26. 18; Eph. 1. 15; Col. 2. 5; Philem. 5 men arise, speaking perverse things, to draw away the disciples after them. 31 Wherefore watch ye, remembering that by the space 29 l See ch. 9. 16; 21. 33 m ch. 21. 13 n ch. 13. 25 l Comp. ch. 1. 17

5 Or, presbyters

Or, presourers

6 Many ancient authorities omit Christ.

7 Or, in comparison of accomplishing my
course

8 Or, good lidings

9 Or, overseers

10 Some ancient authorities, including the two
oldest manuscripts, read God.

11 Gr. acquired.

Paul continues his Voyage and touches at Tyre. At Casarea Agabus foretells his Captivity. His Reception at Jerusalem

of "three years I ceased not to admonish every one night and day with tears. 32 And now I commend you to 'God, and to 'the word of his grace, which is able to build you up, and to give you' the inheritance among all them that are sanctified. 33 "I coveted no man's silver, or gold, or apparel. 34 Ye yourselves know that "these hands ministered unto my necessities, and to 'them that were with me. 35 In all things I gave you an example, that so laboring ye ought to help the weak, and to remember the words of the Lord Jesus, that he himself said, It is more blessed to give than to receive.

36 And when he had thus spoken, he *kneeled down and prayed with them all. 37 And they all wept sore, and 'fell on Paul's neck and kissed him, 38 sorrowing most of all for "the word which he had spoken, that they should behold his face no more. And they "brought him on his way unto the

ship.

And when it came to pass that we were parted from them and had set sail, we came with pa straight course unto Cos, and the next day unto Rhodes, and from thence unto Patara: 2 and having found a ship crossing over unto Phenicia, we went aboard, and set sail. 3 And when we had come in sight of Cyprus, leaving it on the left hand, we sailed unto Syria, and landed at Tyre; for "there the ship was to unlade her burden. 4 And having found "the disciples, we tarried there seven days: and these said to Paul *through the Spirit, that he should not set foot in Jerusalem. 5 And when it came to pass that we had accomplished the days, we departed and went on our journey; and they all, with wives and children, brought us on our way till we were out of the city: and kneeling down on the beach, we prayed, and bade each other farewell; 6 and we went on board the ship, but they returned 2 home again.

7 And when we had finished the voyage from 'Tyre, we arrived at Ptolemais; and we saluted "the brethren, and abode with them one day. 8 And on the morrow we departed, and came unto b Cæsarea; and entering into the house of

1 Some ancient authorities read the Lord.

^a Comp. ch. 19. 1, 8, 10; 24. 17 b ver. 19 c ch. 14. 23 d ch. 14. 3; comp. ver. e Comp. ch. 9. 31 f ch. 26. 18; Eph. 1. 14; 5. 5; Col. 1. 12; 3. 24; Heb. 9. 15; 1 Pet. 1. 4 g Comp. 1 Cor. 9. 4-18; 2 Cor. 11. 7-12; 12. 14-18; 1 Th. 2. 5 f. h See ch. 18. i See ch. 19. k ch. 9. 40; 21. 5; see Lk. 22. 41 l See Lk. 15. 20 m ver. 25 ⁿ See ch. 15. o ("we ") ver. 1-18: see ch. 16. 10

p ch. 16. 11 q See ch. 11. 19; comp. ver. 3 r See ch. 4.

36; ver. 16 see Mt. 4. 24 t ch. 12. 20; ver. 7 ver. 2 ver. 16; see 11. 26 ver. 11; 20.

^x ver. 11; 20. ^y See ch. 15. ³ See Jn. 19.

^a See ch. 1. 15; ver. 17 ^b See ch. 8. 40; ver. 16

c See ch. 6. 5 d Eph. 4. 11; 2 Tim. 4. 5 c Comp. ch. 13. 1; Lk. 2. 36; 1 Cor. 11. 5 f ch. 11. 28 g Comp. 1 K. 22. 11; Is. 20. 2; Jer. 13. 1-11; Jn. 18, &c.

h See ch. 8. 29 i See ch. 9. 16; comp. ver. 33 k Comp. Mt. 20, 19

20. 19 ver. 15 m ch. 20. 24 n See ch. 5. 41; 9. 16 o Comp. Lk. 22. 42 p ver. 12 g See ver. 4 r See ch. 4.

36; ver. 3 ch. 15. 7 marg. ^c Philip the ^d evangelist, who was one of the seven, we abode with him. 9 Now this man had four virgin daughters, who prophesied. 10 And as we tarried there some days, there came down from Judæa a certain prophet, named Agabus. 11 And coming to us, and g taking Paul's girdle, he bound his own feet and hands, and said, Thus heaith the Holy Spirit, So shall the Jews at Jerusalem i bind the man that owneth this girdle, and shall deliver him into the hands of the Gentiles. 12 And when we heard these things, both we and they of that place besought him inot to go up to Jerusalem. 13 Then Paul answered, What do ye, weeping and breaking my heart? for "I am ready not to be bound only, but also to die at Jerusalem for "the name of the Lord Jesus. 14 And when he would not be persuaded, we ceased, saying, 'The will of the Lord be done.

15 And after these days we 'took up our baggage and 'went up to Jerusalem. 16 And there went with us also certain of 'the disciples from 'Cæsarea, 'bringing with them one Mnason of 'Cyprus, an 'early disciple, with whom we should

lodge.

17 And when we were come to Jerusalem, the brethren received us gladly. 18 And the day follow-"James; and all "the elders were present. 19 And when he had saluted them, he "rehearsed one by one the things which God had among the wrought Gentiles through his ministry. 20 And they, when they heard it, ² glorified God; and they said unto him, Thou seest, brother, how many thousands there are among the Jews of them that have believed: and they are all azealous for the law: 21 and they have been informed concerning thee, that thou ^b teachest all the Jews who are among the Gentiles to forsake Moses, telling them onot to circumcise their children, neither to walk after d the customs. 22 What is it

^t See ch. 1, 15; ver. 7

^u See ch. 12. 17

^v See ch. 14. 27

^v Comp. ch. 1. 17

^v See Mt. 9. 8

^u ch. 15. 1; 22. 3; Rom. 10. 2; Gal. 1. 14

b ver. 28

^v Comp. ch. 15. 19 ff.; 1 Cor. 7. 18 f. d See ch. 6. 14

² Or, made ready 3 Or, bringing us to one Mnason &c. 4 Gr. myriads.

therefore? they will certainly hear that thou art come. 23 Do therefore this that we say to thee: We have four men that "have a vow on them; 24 these take, and b purify thyself with them, and be at charges for them, that they may "shave their heads: and all shall know that there is no truth in the things whereof they have been informed concerning thee; but that thou thyself also walkest orderly, keeping the law. 25 But as touching the Gentiles that have believed, we wrote, egiving judgment that they should keep themselves from things sacrificed to idols, and from blood, and from what is strangled, and from fornication. 26 Then Paul 2 took the men, and the next day purifying himself with them dwent into the temple, declaring the fulfilment of the days of purification, until the offering was offered for every one of them.

27 And when the seven days were almost completed, the Jews from Asia, when they saw him in the temple, stirred up all the multitude and laid hands on him, 28 crying out, Men of Israel, help: This is the man that teacheth all men everywhere against the people, and the law, and this place; and moreover he brought Greeks also into the temple, and hath 'defiled this holy place. 29 For they had before seen with him in the city *Trophimus the 'Ephesian, whom they supposed that Paul had brought into the temple. 30 And all the city was moved, and the people ran together; and they laid hold on Paul, and "dragged him out of the temple: and straightway the doors were shut. 31 And as they were seeking to kill him, tidings came up to the 3 chief captain of the ⁴ⁿ band, that all Jerusalem was in confusion. 32 And forthwith he otook soldiers and centurions, and ran down upon them: and they, when they saw the 'chief captain and the soldiers, left off beating Paul. 33 Then the 'chief captain came near, and laid hold on him, and commanded him to be p bound with "two chains; and inquired

18 b ver. 26; ch. 24, 18; comp. Jn. 11. 55 ch. 15, 19 f. d Num. 6. 13; ch. 24, 18 e Comp. Num. 6. 9, 13-20 fch. 24. 18; comp. 20. g See ch. 16. 6 h Comp. ch. 6. 13 i ch. 24. 6; see Mt. 24. 15; ch. 6. 13 f. k See ch. 20. ! Comp. ch. 18, 19 th. 26, 21; comp. 2 K. 11, 15; ch. 16, 19 ⁿ See ch. 10. och. 23. 27 pch. 20. 23; ch. 20. 23; comp. ver. 11; 22. 29; 26, 29; 28. 20; 2 Tim. 1, 16; 2. 9; see Eph. 6. q ch. 12. 6 ch. 19. 32 ver. 37; 22. 24; 23, 10, 16, 32 t ver. 40 u ch. 22. 22; comp. Lk. 23. 18; Jn. 19. 15 v Comp. ch. 5. 36 Z Comp. Mt. 24. 26 y ch. 22. 3; see ch. 9. 11 ² See ch. 6. 9 ^a See ch. 12. 17 ^b ch. 22. 2; 26. 14; comp. ch. 1. 19; see Jn. 5. 2 ch. 7. 2 d See ch. 21. 40 e ver. 3-16: comp. ch. 9, 1-22; 26, 9-18 f ch. 21. 39 g Dt. 33. 3; 2 K. 4. 38; comp. Lk. 10, 39 h ch. 5. 34 ch. 26. 5; Phil. 3. 6; comp. ch. k See ch. 21. 20

¿ See ch. 8.

3; ver. 19 f.

some another, among the crowd: and when he could not know the certainty for the uproar, he commanded him to be brought into the castle. 35 And when he came upon the stairs, so it was that he was borne of the soldiers for the violence of the crowd; 36 for the multitude of the people followed after, crying out, "Away with him.

37 And as Paul was about to be brought into 'the castle, he saith unto the 'chief captain, May I say something unto thee? And he said. Dost thou know Greek? 38 Art thou not then 'the Egyptian, who before these days stirred up to sedition and led out "into the wilderness the four thousand men of the Assassins? 39 But Paul said, "I am a Jew, of Tarsus in Cilicia, a citizen of no mean city: and I beseech thee, give me leave to speak unto the people. 40 And when he had given him leave, Paul, stand-

34 And r some shouted one thing,

b Hebrew language, saying, 22 Brethren and fathers, hear ye the defence which I now make unto you.

ing on the stairs, a beckoned with

the hand unto the people; and when there was made a great si-

lence, he spake unto them in the

2 And when they heard that he spake unto them in the d Hebrew language, they were the more quiet; and he saith,

3 °I am'a Jew, born in Tarsus of Cilicia, but brought up in this city, gat the feet of Gamaliel, instructed according to the strict manner of the law of our fathers, being zealous for God, even as kye all are this day: 4 and I persecuted this "Way unto the death, binding and delivering into prisons both men and women. also "the high priest doth bear me witness, and all othe estate of the elders: from whom also I preceived letters unto q the brethren, and journeyed to Damascus to bring them also that were there unto Jerusalem in bonds to be punished. 6 And it came to pass, that, as I made my journey, and drew nigh unto Damascus, about noon, suddenly there shone from heaven a great light round about me. 7 And I fell unto the ground, and heard a ^m See ch. 9. 2 ⁿ ch. 9. 1 ^o Lk. 22.

who he was, and what he had done. 1 Or, enjoined Many ancient authorities read

sent. Or, coloned Many ancient authorities read.
Or, took the men the next day, and purifying himself &c.
3 Or, military tribune Gr. chiliarch.
4 Or, cohort

till they clamor for his Death. His Roman Citizenship saves him from the Scourge. Paul before the Sanhedrin

15. 8

9, 29

34

21. 3

voice saying unto me, Saul, Saul, why persecutest thou me? 8 And I answered, Who art thou, Lord? And he said unto me, I am a Jesus of Nazareth, whom thou persecutest. 9 And they that were with est. If And they that were when me beheld indeed the light, but they heard not the voice of him that spake to me. 10 And I said, What shall I do, Lord? And the Lord said unto me, Arise, and go into Damascus; and there it shall be told thee of all things which are appointed for thee to do. 11 And when I could not see for the glory of that light, being led by the hand of them that were with me I came into Damascus. 12 And one Ananias, a devout man according to the Jews that dwelt there, 13 came unto me, and standing by me said unto me, brother Saul, receive thy sight. And in that very hour I looked up on him. 14 And he said brother Saul, receive thy sight. said, *The God of our fathers hath ¹appointed thee to know his will, and to " see the "Righteous One, and to hear a voice from his mouth. 15 For thou shalt be a witness for him unto all men of p what thou hast seen and heard. 16 And now hast seen and heard. To And how why tarriest thou? garise, and be baptized, and wash away thy sins, calling on his name. 17 And it came to pass, that, when I had returned to Jerusalem, and while I prayed in the temple, I "fell into a trance, 18 and saw him saying unto me, "Make haste, and get thee quickly out of Jerusalem; because they will not receive of thee tes-timony concerning me. 19 And I said, Lord, they themselves know that "I imprisoned and beat in every synagogue them that believed on thee: 20 and when the blood of Stephen thy witness was shed, I also was standing by, and consenting, and keeping the garments of them that slew him. 21 And he said unto me, Depart: for I will send thee forth far hence a unto the Gentiles.

22 And they gave him audience unto this word; and they lifted up their voice, and said, Away with such a fellow from the earth: for cit is not fit that he should live. 23 And as they cried out, and threw off their garments, and cast dust into the air, 24 the 2 chief cap-

1 Or, received my sight and looked upon him.
2 Or, military tribune Gr. chiliarch.

a ch. 26, 9 b Comp. ch. 26. 13 c Comp. ch. 9. 7 d Comp. ch. d Comp. ch. 16. 30 ch. 9. 8 f ch. 9. 8 f ch. 9. 10 9 Comp. ch. 6. 3; 10. 22 h ch. 9. 17 i ch. 9. 18 k See ch. 3. 13 l ch. 9. 15; 26. 16 m ch. 9. 17; 26. 16; 1 Cor. 9. 1; 15. 8 ⁿ See ch. 7. o ch. 23. 11; 26. 16 ^p ver. 14 ^q ch. 9. 18 ^r 1 Cor. 6. 11; Heb. 10. 22; see ch. 2. 38; comp. Eph. 5. 26 See ch. 7. t ch. 9. 26; 26. 20 u ch. 10. 10 v Comp. ch. z See ch. 8. 3; ver. 4 ch. 26. 11; see Mt. 10. ^z ch. 7. 58 f.; 8. 1; 26. 10 a Comp. ch. 9. 15 b See ch. 21. 36; comp. 1 Th. 2, 16 c ch. 25, 24 d Comp. ch. 7, 58 6 2 S. 16. 13 / See ch. 21. g ver. 29 h ch. 16. 37 i ver. 24 k ch. 16. 38 l ver. 24 f. m ch. 23. 28 n Comp. ch. o See Mt. 5. p ch. 22. 30; ver. 6, 15, 20, 28 ^q See ch. 22. r ch. 24, 16; 2 Cor. 1. 12: 2 Tim. 1 3 ¹ 3 ⁸ ch. 24, 1 ^t Comp. Jn. 18. 22 ^u Mt. 23, 27 ^v Lev. 19, 15; Dt. 25, 2; comp. Jn. zonp. 3n. 7. 51 Mt. 22. 23; see 3. 7 y ch. 26. 5; Phil. 3. 5 ch. 24. 15, 21; 26. 8

tain commanded him to be brought into the castle, bidding that he should be gexamined by scourging, that he might know for what cause they so shouted against him. 25 And when they had tied him up with the thongs, Paul said unto the centurion that stood by, Is it lawful for you to scourge "a man that is a Roman, and uncondemned? 26 And when the centurion heard it, he went to the chief captain and told him, saying, What art thou about to do? for this man is a Roman. 27 And the 2 chief captain came and said unto him, Tell me, art thou a Roman? And he said, Yea. 28 And the 2chief captain answered, With a great sum obtained I this citizenship. And Paul said, But I am a Roman born. 29 They then that were about to 'examine him straightway departed from him: and the 2chief captain also k was afraid when he knew that he was a Roman, and because he had bound him. 30 But on the morrow, ^m desiring

to know the certainty wherefore he was accused of the Jews, he "loosed him, and commanded the chief priests and all othe council to come together, and brought Paul down and set him before them.

And Paul, looking sted-fastly on the council, said, Brethren, I have lived before God in all good conscience until this day. 2 And the high priest Ananias commanded them that stood by him to smite him on the mouth.

Then said Paul unto him, God shall smite thee, "thou whited wall: and vsittest thou to judge me according to the law, and commandest me to be smitten contrary to the law? 4 And they that stood by said, Revilest thou God's high priest? 5 And Paul said, I knew not, brethren, that he was high priest: for it is written, 4 Thou shalt not speak evil of a ruler of thy people. 6 But when Paul perceived that the one part were *Sadducees and the other Pharisees, he cried out in pthe council, q Brethren, "I am a Pharisee, a son of Pharisees: touching the hope and resurrection of the dead I am called in question. 7 And when he had so said, there arose a dissension between the Pharisees and Sadducees; and the assembly was divided.

4 Ex. xxii. 28. 3 Or, for

To thwart the Jews' Plot, he is sent to Casarea. Letter of Claudius Lysias to Felix

8 For the Sadducees say that there is no resurrection, neither angel, nor spirit; but the Pharisees confess both. 9 And there arose a great clamor: and some of b the scribes of the Pharisees' part stood up, and strove, saying, We find no evil in this man: and d what if a spirit hath spoken to him, or an angel? 10 And when there arose a great dissension, the 1 chief captain, fearing lest Paul should be torn in pieces by them, commanded the soldiers to go down and take him by force from among them. and bring him into ethe castle.

11 And the night following the Lord stood by him, and said, ^g Be of good cheer: for ^has thou hast itestified concerning me at Jerusalem, so must thou bear 'witness

also at Rome.

12 And when it was day, *the Jews banded together, and bound themselves under a curse, saying that they would neither eat nor drink till they had killed Paul. 13 And they were more than forty that made this conspiracy. 14 And they came to the chief priests and the elders, and said, We have bound ourselves under a great curse, to taste nothing until we have killed Paul. 15 Now therefore do ye with m the council signify to the 1 chief captain that he bring him down unto you, as though ye would judge of his case more exactly: and we, before he comes near, are ready to slay him. 16 But Paul's sister's son heard of their lying in wait, ² and he came and entered into "the eastle and told Paul. 17 And Paul called unto him one of the centurions, and said, Bring this young man unto the chief captain; for he hath something to tell him. So he took him, and brought him to the 1 chief captain, and saith, Paul "the prisoner called me unto him, and asked me to bring this young man unto thee, who hath something to say to thee. 19 And the chief captain took him by the hand, and going aside asked him privately, What is it that thou hast to tell me? 20 And he said, The Jews have agreed to ask thee to bring down Paul to-morrow unto "the council, as though thou would-

1 Or, military tribune Gr. chiliarch.
2 Or, having come in upon them, and he entered &c.

^a Mt. 22. 23; see 3. 7 ^b Mk. 2. 16; Lk. 5. 30 ^c Comp. ver. d Comp. ch. 22. 6 ff.; Jn. 12. 29 See ch. 21. 34; ver. 16, f Comp. ch. g See Mt. 9. h Comp. ch. 19. 21 ch. 28. 23; see Lk. 16. 28 k ver. 30; comp. ch. 9. 23; 1 Th. 2. 16 ^l ver. 14, 21 ^m ch. 22, 30; ver. 1, 6, 20, 28 ⁿ See Eph. 3. o ver. 14 f. p Lk. 11. 54
 q ver. 12, 14
 r See ch. 8. *See ch. 8. 40; ver. 33 *ver. 26, 33; ch. 24. 1, 3, 10; 25. 14 *ch. 24. 3; 26. 25; comp. Lk. 1. 3 ^u See ch. 15. ^v ch. 21. 32 f. ^z Comp. ch. 22. 25–29 y ch. 22, 30 2 Comp. ver. 10 a ch. 18, 15;

comp. 25. 19 ^b ch. 25. 25; 26, 31; 28, 18; comp. ver. 9

c ver. 20 f. d ver. 12; see ch. 9. 24

e ver. 35: comp. ch. 24. 19; 25.

f ver. 23 g See ver. 10

h ch. 25, 1

ich. 21, 39; see 6. 9

est inquire somewhat more exactly concerning him. 21 Do not thou therefore yield unto them: there plie in wait for him of them more than forty men, who have 4 bound themselves under a curse, neither to eat nor to drink till they have slain him: and now are they ready, looking for the promise from thee. 22 So the 1 chief captain let the young man go, charging him, Tell no man that thou hast signified these things to me. 23 And he called unto him two of the centurions, and said, Make ready two hundred soldiers to go as far as ^r Cæsarea, and horsemen threescore and ten, and spearmen two hundred, at the third hour of the night: 24 and he bade them provide beasts, that they might set Paul thereon. and bring him safe unto Felix the governor. 25 And he wrote a letter after this form:

26 Claudius Lysias unto the 'most excellent governor Felix, "greeting. 27 This man was seized by the Jews, and "was about to be slain of them, when ^vI came upon them with the soldiers and rescued him, * having learned that he was a Roman. 28 And y desiring to know the cause wherefore they accused him, ³I ^z brought him down unto their ^m council: 29 whom I found to be accused about ^aquestions of their law, but to have bnothing laid to his charge worthy of death or of 30 And when it was bonds. shown to me that there would be ^da plot ⁴against the man, I sent him to thee forthwith, charging e his accusers also to speak against him before thee.⁵

31 So the soldiers, as it was commanded them, took Paul and brought him by night to Antipatris. 32 But on the morrow they left the horsemen to go with him, and returned to the castle: 33 and they, when they came to Cesarca and delivered the letter to the governor, presented Paul also before him. 34 And when he had read it, he asked of what brovince he was; and when he understood

hear thee fully, said he, when thine 3 Some ancient authorities omit I brought him down unto their council.

that the was of Cilicia, 35 I will

4 Many ancient authorities read against the man on their part, I sent him to thee, charg-ing &c.
5 Many ancient authorities add Farewell.

Paul is kept in Ward, is arraigned, accused by Tertullus, and makes his Defence. Felix leaves him in Bonds a ver. 30; comp. ch. 24. 19; 25.

b Comp. ch.

6 See ch. 23.

f ch. 23. 26; 26. 25 g 1 Macc. 10.

61; 15. 21 h See ch. 15.

5; ver. 14 ch. 21. 28

k See 1 Th. 2. 16 Comp. ch. 21. 18, 27, and ver. 1

m ch. 25. 8

ⁿ ver. 18 ^o ch. 25. 7 p ver. 22; see ch. 9. 2

9 See ch. 3. 13 Comp. ch. 25. 8; 26. 4 ff. 22 f.;

28. 23 * Comp

24. 27 c See ver. 11 d ch. 23. 2

accusers also are come: and help commanded him to be bkept in Herod's 1 palace.

And after thre days the high priest Ananias came down with certain elders, and with an orator, one Tertullus; and they informed ethe governor against Paul. 2 And when he was called, Tertullus began to accuse him,

saying,

Seeing that by thee we enjoy much peace, and that by thy providence evils are corrected for this nation, 3 we accept it in all ways and in all places, most excellent Felix, with all thankfulness. 4 But, that I be not further tedious unto thee, I entreat thee to hear us of thy clemency a few words. 5 For we have found this man ga pestilent fellow, and a mover of insurrections among all the Jews throughout the world, and a ring-leader of the *sect of the Nazarenes: 6 who moreover assayed to profane the temple: on whom also we laid hold: 3 8 from whom thou wilt be able, by examining him thyself, to take knowledge of all these things whereof we accuse him. And the Jews also joined in the charge, affirming that these things were so.

10 And when the governor had beckoned unto him to speak, Paul

answered.

Forasmuch as I know that thou hast been of many years a judge unto this nation, I cheerfully make my defence: 11 seeing that thou canst take knowledge that it is not more than 'twelve days since I went up to worship at Jerusalem: 12 and mneither in the temple did they find me disputing with any man or "stirring up a crowd, nor in the synagogues, nor in the city. 13 ° Neither can they prove to thee the things whereof they now accuse me. 14 But this I confess unto thee, that after p the Way which they call a *sect, so serve I *the God of our fathers, *believing all things which are according to the law, and which are written in the prophets; 15 having hope toward God, which these also themselves 4look for, that there shall be a res-

1 Gr. Pratorium. 2 Gr. the inhabited earth.
2 Some ancient authorities insert and we would have judged him according to our law. 1 But the chief captain Lysius came, and with great violence took him away out of our hands, 8 commanding his accusers to come before thee. 4 Or. accept

Dan. 12. 2; Jn. 5. 28 f.; 11. 24; see ch. 23. 6 t See ch. 23. " Comp. ch. 20, 31 v Rom. 15. 25-28; 1 Cor. 16, 1-4; 2 Cor. 8, 1-4; 9, 1, 2, 12; comp. ch. 11. 29 f.; Gal. 2. 10 ch. 21. 26 y ver. 12 ch. 21. 27 a See ch. 23. 30 b See Mt. 5. c ch. 23, 6; comp. ver. 15 d See ver. 14 Comp. ch. 23, 35 f Comp. ch. 28, 16 g Comp. ch. 23. 16; 27. 3 h See ch. 20. 21 i Tit, 2, 12 k Gal, 5, 23; 2 Pet, 1, 6; comp. Tit. 1.8 l ch. 10. 42 l ch. 10. 42 m Comp. ver. 17 n ch 25. 1, 4, 9, 12 &c.; 26, 24 f. 82 o ch. 25. 9; comp. 12. 3 ^p Comp. ch. 23. 35; 25. 14 q ch. 23, 34 r See ch. 8. 40; ver. 4, 6, 13 s ch. 24. 1; ver. 15

urrection both of the just and unjust. 16 Herein 'I also exercise myself to have a conscience void of offence toward God and men 17 Now "after some always. years I v came to bring alms to my nation, and offerings: 18 6 amidst which they found me *purified in the temple, with no v crowd, nor yet with tumult: but there were certain Jews from Asia - 19 who ought to have been here before thee, and to amake accusation, if they had aught against me. 20 Or else let these men themselves say what wrong-doing they found when I stood before bethe council, 21 except it be for this one voice. that cI cried standing among them. Touching the resurrection of the dead I am called in question before you this day.

22 But Felix, having more exact knowledge concerning "the Way, deferred them, saying, When Lysias the "chief captain shall come down, I will determine your matter. And he gave order to the centurion that he should be kept in charge, and should have indulgence; and not to forbid any of g his friends to

minister unto him.

24 But after certain days, Felix came with Drusilla, 8 his wife, who was a Jewess, and sent for Paul, and heard him concerning "the faith in Christ Jesus. 25 And as he reasoned of righteousness, and k self-control, and the judgment to come, Felix was terrified, and answered, Go thy way for this time; and when I have a convenient season, I will call thee unto me. 26 He hoped withal that "money are the season, I will call the unto me. would be given him of Paul: wherefore also he sent for him the oftener, and communed with him. 27 But when two years were fulfilled, Felix was succeeded by Porcius ⁿ Festus; and odesiring to gain favor with the Jews, Felix left Paul pin bonds.

Festus therefore, having come into the province, Festus therefore, 9 having after three days went up to Jerusalem from Cæsarea. 2 And the chief priests and the principal men of the Jews informed him against Paul; and they besought him, 3 asking a favor against him, that he would send for him to Jerusa-

⁵ Or, On this account ⁶ Or, in presenting which ⁷ Or, military tribune Gr. chiliarch. ⁸ Gr. his own wife. ⁹ Or, having entered upon his province

Festus gives Paul a Hearing, who appeals to Gasar. Festus tells King Agrippa of the Case,

lem; "laying a plot to kill him on the way. 4 Howbeit Festus banswered, that Paul cwas kept in charge at "Cæsarea, and that he himself was about to depart thither shortly. 5 Let them therefore, saith he, that are of power among you go down with me, and if there is anything amiss in the man, let them aecuse him.

6 And when he had tarried among them not more than eight or ten days, he went down unto d Cæsarea; and on the morrow he sat on the judgment-seat, and commanded Paul to be brought. 7 And when he was come, the Jews that had come down from Jerusalem stood round about him. bringing against him many and grievous charges which they could not prove; 8 while Paul said in his defence, Neither against the law of the Jews, nor against the temple, nor against Cæsar, have I sinned at all. 9 But Festus, 'desiring to gain favor with the Jews, answered Paul and said, Wilt thou go up to Jerusalem, and there be judged of these things before me? 10 But Paul said, I am standing before Cæsar's 'judgment-seat, where I ought to be judged: to the Jews have I done no wrong, as thou also very well knowest. II If then I am a wrongdoer, and have committed anything worthy of death, I refuse not to die; but if none of those things is true whereof these accuse me, no man can ¹give me up unto them. I ¹appeal unto Cæsar. 12 Then Festus, when he had conferred with "the council, answered, Thou hast appealed unto Cæsar: unto Cæsar shalt thou go.

13 Now when certain days were passed, Agrippa the king and Bernice arrived at "Cæsarea, 2and saluted Festus. 14 And as they tarried there many days, Festus laid Paul's case before the king, saying, There is a certain man "left a prisoner by Felix; 15 about whom, when I was at Jerusalem, the chief priests and the elders of the Jews "informed me, asking for sentence against him. 16 To whom I "answered, that it is not the custom of the Romans to 1 give up any man, before that "the accused have had opportunity to make his de-

b ver. 16
c ch. 24, 23
d See ch. 8,
40; ver. 1,
6, 13
See Mt. 27,
19; ver. 10,
17
Comp. ch. 24, 5 f.
g ch. 24, 13
h ch. 24, 12;
28, 17;
comp. 12, 3
k ver. 20
t ver. 21, 25;
ch. 25, 32;
28, 18
m Adifferent
body from
that mentioned ch.
4, 15 and
subsequently
(e.g., 24, 20,
27
c ch. 24, 21,
27
c ch. 24, 21,
27
c ch. 24, 21;

r Comp. ch. 18. 15; 23. 29 s Comp. ch. 17. 22 t ver. 9 see ver. 11 f. v Comp. ch.

* ver. 13; ch.

ver. 2 p ver. 4 f.

^q See ch. 23.

26. 30 y Comp. ver. 2, 7

9, 15

^z ch. 22, 22

a con ab 95

^a See ch. 23.

fence concerning the matter laid against him. 17 When therefore they were come together here, I made no delay, but on the next day sat on the judgment-seat, and commanded the man to be brought. 18 Concerning whom, when the accusers stood up, they brought no charge of such evil things as I supposed; 19 but had certain questions against him of their own ³ religion, and of one Jesus, who was dead, whom Paul affirmed to be alive. 20 And I, being perplexed how to inquire concerning these things, asked whether he would go to Jerusalem and there be judged of these matters, 21 But when Paul had "appealed to be kept for the decision of 'the emperor, I commanded him to be kept till I should send him to Cæsar. 22 And *Agrippa said unto Festus, I also 5 could wish to hear the man myself. To-morrow, saith he, thou shalt hear him. 23 So on the morrow, when

^xAgrippa was come, and ^xBernice, with great pomp, and they were entered into the place of hearing with the 6 chief captains and the principal men of the city, at the command of Festus Paul was brought in. 24 And Festus saith, King Agrippa, and all men who are here present with us, ye behold this man, about whom vall the multitude of the Jews made suit to me, both at Jerusalem and here, erying that the ought not to live any longer. 25 But I found that he had committed anothing worthy of death: and as he himself appealed to the emperor I determined to send him. 26 Of whom I have no certain thing to write unto my Wherefore I have brought him forth before you, and specially before thee, king Agrippa, that, after examination had, I may have somewhat to write. 27 For it scemeth to me unreasonable, in sending a prisoner, not withal to signify the charges against him.

And *Agrippa said unto Paul, Thou art permitted to speak for thyself. Then Paul stretched forth his hand, and made his defence:

2 I think myself happy, king Agrippa, that I am to make my

¹ Gr. grant me by favor. 2 Or, having saluted

³ Or, superstition
4 Gr. the Augustus.
6 Or, was wishing
6 Or, military tribunes Gr. chiliarchs.

wherein I will appear unto thee:

17 bdelivering thee from the peo-

17 delivering thee from the people, and from the Gentiles, unto whom I send thee, 18 to dopen their eyes, that they may turn from darkness to light and from the power of Satan unto God, that they may receive remission of sins and an hinheritance among

them that are sanctified by faith in me. 19 Wherefore, O king

Agrippa, I was not disobedient unto the heavenly vision: 20 but declared both * to them of Damas-

cus first, and 'at Jerusalem, and

throughout all the country of Ju-

dea, and also "to the Gentiles, that

they should "repent and turn to God, doing works "worthy of "repentance. 21 For this cause the

Jews pseized me in the temple, and

assayed oto kill me. 22 Having therefore obtained the help that is

from God, I stand unto this day rtestifying both to small and great.

saying nothing but what the

prophets and Moses did say should come; 23 7 how that the Christ

8 must suffer, and 7 how that "he

first by the resurrection of the dead should proclaim "light both

to the people and to the Gentiles. 24 And as he thus made his defence, Festus saith with a loud voice, Paul, thou art mad; thy

much *learning 9 is turning thee mad. 25 But Paul saith, I am not

mad, "most excellent Festus; but

speak forth words of truth and

soberness. 26 For the king know-

eth of these things, unto whom also

I speak freely: for I am persuaded

that none of these things is hidden from him; for this hath not been done in a corner. 27 King Agrippa, believest thou the prophets? I know that thou believest. 28 And

Agrippa said unto Paul, 10 With but

little persuasion thou wouldest fain make me a ^a Christian. 29 And Paul said, I would to God, that

11 whether with little or with much, not thou only, but also all that hear

defence before thee this day touching all the things whereof I am accused by the Jews: 3 1 especially because thou art expert in all acustoms and questions which are among the Jews: wherefore I beseech thee to hear me patiently. 4 b My manner of life then from my youth up, which was from the beginning among mine own nation and at Jerusalem, know all the Jews; 5 having knowledge of me from the first, if they be willing to testify, that "after the straitest to the straitest of the d sect of our religion I lived a Pharisee. 6 And now I stand here to be judged for the hope of the promise made of God unto our fathers; 7 unto which promise our twelve tribes, earnestly serving God night and day, hope to attain. And concerning this hope I am accused by the Jews, O king! 8 Why is it judged incredible with you, *if God doth raise the dead? 9 'I verily thought with myself that I ought to do many things contrary to "the name of Jesus of Nazareth. And this I also "did in Jerusalem: and I both shut up many of the saints in prisons, having 'received authority from the chief priests, and when they were put to death I pgave my vote against them. 11 And punishing them oftentimes in all the synagogues, I strove to make them blaspheme; and being rexceedingly mad against them, I persecuted them even unto foreign cities. 12 2Whereupon tas I journeved to Damascus with the authority and commission of the chief priests, 13 at midday, O king, I saw on the way a light from heaven, above the brightness of the sun, shining round about me and them that journeyed with me. 14 And when we were "all fallen to the earth, I heard a voice saying unto me in the 'Hebrew language, Saul, Saul, why persecutest thou me? it is hard for thee to kick against "the goad. 15 And I said, Who art thou, Lord? And the Lord said, I am Jesus whom thou 16 But arise, and persecutest. *stand upon thy feet: for to this end have I appeared unto thee, to pappoint thee a minister and a witness both of the things wherein thou hast seen me, and of the things

1 Or, because thou art especially expert
2 Or, On which errand 3 Gr. goads.
4 Many ancient authorities read which thou hast seen.

^a Comp. ch. 6. 14; 25. 19; ver. 7 ^b Gal. 1. 13 f.; Phil. 3 5 c See ch. 22. d See ch. 15. ch. 23. 6 f ch. 28. 20: comp. 24. 15 g See ch. 13. h Comp. Jas. 1. 1 i ver. 2 k Comp. ch. 11 Tim. 1. 13; Jn. 16. m Comp. Jn. 15. 21 ⁿ See ch. 8. 3; 9. 13 ^o Comp. ch. 9. 1 f. P ch. 22. 20 q ch. 22. 19; see Mt. 10. r ch. 9. 1 s ch. 22. 5 t ver. 12-18: chap. 9. 3-8; 22. 6-11 "Comp. ch. v See ch. 21. * Ezek. 2.1; Dan. 10. 11 y See ch. 22. 14 ^z Lk. 1. 2 ^a See ch. 22. b Jer. 1. 8,

b Jer. 1. 8, 19 1 Chr. 16. 35; comp. ch. 9. 15 41 S. 35, 5; 42, 7, 16; Eph. 5. 8; Col. 1. 13; 1 Fet. 2. 9 Jn. 1. 5; Eph. 5. 8; Col. 1. 12f; 1 Th. 5, 5; 1 Pet. 2. 9 See Mt. 4. / See Mt. 4. g Lk. 24, 47; ch, 2, 38 h See ch. 20. 32 i See ch. 20. ²¹
^k ch 9, 19 ff.
^l ch, 9, 26–29;
22, 17–20
^m See ch, 13,
46; and 9. 15 ⁿ ch. 3. 19 ^o Mt. 3. 8; Lk. 3. 8 ^p ch. 21. 27,

me this day, might become such as I am, except these bonds. 1.18; Rev. 1.5

** See Lk. 2.32; comp. 2 Cor. 4.4

** Jn. 7.15; comp. 2 Tim. 3.15

** Comp. ver. 3

** See ch. 11. 26

** See ch. 21. 33

6 Or, their repentance 5 Or, to turn them

7 Or, if Or, whether 8 Or, is subject to suffering 9 Gr. turneth thee to madness. 10 Or, In a little time thou &c. 11 Or, both in little and in great, i.e., in all ret Comp. Mt. 26, 24; ch. 3, 18 10 O 11 O 20, 23; Col. spects

q ch. 21. 31 ^r See Lk. 16. 28

See ch. 10.

43: 24. 14

30 And "the king rose up, and the governor, and Bernice, and they that sat with them: 31 and when they had withdrawn, they spake one to another, saying, This man doeth nothing worthy of death or of bonds. 32 And Agrippa said unto Festus, This man might have been eset at liberty, if he had not

^dappealed unto Cæsar.

27 And when it was determined that we should sail And when it was deterfor Italy, they delivered Paul and certain other prisoners to a centurion named Julius, of the Augustan ^{1h} band. 2 And embarking in a ship of Adramyttium, which was about to sail unto the places on the coast of 'Asia, we put to sea, 'Aristarchus, a' Macedonian of 'Thessalonica, being with us, 3 And the next day we touched at "Sidon: and Julius "treated Paul kindly, and pgave him leave to go unto his friends and 2refresh himself. 4 And putting to sea from thence, we sailed under the lee of ^qCyprus, because ^rthe winds were contrary. 5 And when we had sailed across the sea which is off *Cilicia and 'Pamphylia, we came to Myra, a city of Lycia. 6 And there the centurion found a "ship of Alexandria sailing for gItaly 7 And and he put us therein. 7 And when we had sailed slowly many days, and were come with difficulty over against Cnidus, "the wind not ³ further suffering us, we sailed under the lee of ² Crete, over over against Salmone: 8 and with difficulty y coasting along it we came unto a certain place called Fair Havens; nigh whereunto was the eity of Lasea.

And when much time was spent, and the voyage was now dangerous, because the Fast was now already gone by, Paul admonished them, 10 and said unto them, Sirs, I perceive that the voyage will be with a injury and much loss, not only of the lading and the ship, but also of our lives. Il But the centurion gave more heed to the master and to the owner of the ship, than to those things which were spoken by Paul. 12 And because the haven was not commodious to winter in, the more part advised to put to sea from thence, if by any means they could

1 Or, cohort 2 Gr. receive attention. 8 Or. suffering us to get there

b See ch. 23. c ch. 28, 18 d See ch. 25, 11 e ('' we '') ver. 1-28. 16: see ch. 16: 10 f ch. 25, 12, g See ch. 18. 2; ver. 6 h See ch. 10.

See ch. 2. 9 k See ch. 19. l Comp. ch. 16. 9

m See ch. 17. ⁿ See Mt. 11. o Comp. ver. p Comp. ch.

24.23q See ch. 4. 36 7 ver. 7 8 See ch. 6. 9 t See ch. 13. ¹³ ch. 28. 11

v Comp. ver. ⁴
² ver. 12 f.
21; Tit. 1.
5; comp.
ch. 2. 11;
Tit. 1. 12
y ver. 13
'(Gr.)

(Gr.) ² Lev. 16, 29-31; 23, 27-29; Num. 29, 7 a ver. 21 b Rev. 18. 17

c ver. 8 (Gr.) d Comp. Mk. 4. 37 ver. 26, 29 f Comp. ver. 38; Jon. 1.

g ver. 10 h ver. 25, 36 ¹ Comp. ch. 23. 11; 18. 9; 2 Tim. 4. 17

k Comp. ch. 5, 19 7 Rom. 1, 9 m Comp. 23.

n ver. 44;
yet comp.
ver. 31, 42

och. 28, 1

reach Phenix, and winter there; which is a haven of *Crete, looking 'north-east and south-east. 13 And when the south wind blew softly, supposing that they had obtained their purpose, they weighed anchor and cailed along "Crete, close in shore. 14 But after no long time there d beat down from it a tempestuous wind, which is called Euraquilo: 15 and when the ship was eaught, and could not face the wind, we gave way to it, and were driven. 16 And running under the lee of a small island called 5 Cauda, we were able, with difficulty, to secure the boat: 17 and when they had hoisted it up, they used helps, under-girding the ship; and, fearing lest they should e be east upon the Syrtis, they lowered the gear, and so were driven. 18 And as we labored exceedingly with the storm, the next day they began to throw the freight overboard: 19 and the third day they east out with their own hands the 6 tackling of the ship. 20 And when neither sun nor stars shone upon us for many days, and no small tempest lay on us, all hope that we should be sayed was now taken away. 21 And when they had been long without food, then Paul stood forth in the midst of them, and said, gSirs, ye should have hearkened unto me, and not have set sail from "Crete, and have gotten this ginjury and loss. 22 And now I exhort you to ^h of good cheer; for there shall be no loss of life among you, but only of the ship. 23 For there stood by me this night an angel of the God whose I am, whom also I serve, 24 saying, Fear not, Paul; thou must stand before Casar: and lo, God hath granted thee all them that sail with thee. 25 Wherefore, sirs, be hof good cheer: for I believe God, that it shall be even so as it hath been spoken unto me. 26 But we must be cast upon a certain oisland.

But when the fourteenth night was come, as we were driven to and fro in the sea of Adria, about midnight the sailors surmised that they were drawing near to some country: 28 and they sounded, and found twenty 4 Gr. down the south-west wind and down the

north-west wind. Many ancient authorities read Clauda.
Or, furniture

The Shipwreck. They reach Land at Melita. Paul is entertained by Publius. The Voyage resumed

fathoms; and after a little space, they sounded again, and found fifteen fathoms. 29 And fearing lest haply we should a be cast ashore on rocky ground, they let go four anchors from the stern, and wished for the day. 30 And as the sailors were seeking to flee out of the ship, and had lowered bthe boat into the sea, under color as though they would lay out anchors from the foreship, 31 Paul said to the centurion and to the soldiers, Except these abide in the ship, ye cannot be saved. 32 Then the soldiers cut away the cropes of the boat, and let her fall off. 33 And while the day was coming on, Paul besought them all to take some food, saying, This day is the fourteenth day that ye wait and continue fasting, having taken nothing. 34 Wherefore I beseech you to take some food: for this is for your safety: for ^d there shall not a hair perish from the head of any of you. 35 And when he had said this, and had taken bread, he gave thanks to God in the presence of all; and he brake it, and began to eat. 36 Then were they all 'of good cheer, and themselves also took food. 37 And we were in all in the ship two hundred threescore and sixteen g souls. 38 And when they had eaten enough, they lightened the ship, * throwing out the wheat into the 39 And when it was day, they knew not the land: but they perceived a certain bay with a beach, and they took counsel whether they could 2 drive the ship upon it. 40 And casting off the anchors, they left them in the sea, at the same time loosing the bands of the rudders; and hoisting up the foresail to the wind, they made for the beach. 41 But lighting upon a place where two seas met, they ran the vessel aground; and the foreship struck and remained unmoveable, but the stern began to break up by the violence of the waves. 42 And the soldiers' counsel was to 'kill the prisoners, lest any of them should swim out, and escape. 43 But the centurion, ^m desiring to save Paul, stayed them from their purpose; and commanded that they who could swim should cast themselves overboard.

a ver. 17, 26
b ver. 16
c Jn. 2.
15 (Gr.)
d See Mt. 10.
30
See Mt. 14.
19
f ver. 22, 25
f See ch. 2.
f h Comp. ver.
18; Jon. 1.
c Comp. ch.
28. 1
k ver. 29
l Comp. ch.
12. 19
m Comp.
ver. 3

ⁿ Comp. ver. 22, 31 ° wev. 22, 31 ° wev.; comp. ch. 27. 1 (see 16. 10) ^p Comp. ch. 27. 39 ° ch. 27. 26 ° Rom. 1. 14: 1 Cor. 14: 11; Col. 3.11; ver. 4 ° Comp. Rom. 14. 1 Comp. Lk. 13. 24 ° Lange Comp. Lk. 14. 14 ° Lange Comp. 14

Comp.
Rom, 14. 1
Comp. Lk.
13. 2, 4
Wisd. 1. 8;
14. 31
Mk. 16. 18
See ch. 14.

^y Comp. ch. 9, 40; Jas. 5, 14 f. ^z See Mk. 5, 23

^a ch. 27. 6

and get first to the land; 44 and the rest, some on planks, and some on other things from the ship. And so it came to pass, that "they all escaped safe to the land.

28 And when we were escaped, then we knew that 4 the island was called 3 Melita. 2 And the barbarians showed us no common kindness: for they kindled a fire, and received us all, because of the present rain, and because of the cold. 3 But when Paul had gathered a bundle of sticks and laid them on the fire, a viper came out 4 by reason of the heat, and fastened on his hand. 4 And when "the barbarians saw the venomous creature hanging from his hand, they said one to another. No doubt this man is a murderer, whom, though he hath escaped from the sea, yet "Justice hath not suffered to live. 5 Howbeit he shook off the creature into the fire, and took no harm. 6 But they expected that he would have swollen, or fallen down dead suddenly: but when they were long in expectation and beheld nothing amiss come to him, they changed their minds, and *said that he was a god.

7 Now in the neighborhood of that place were lands belonging to the chief man of the island, named Publius; who received us, and entertained us three days courteously. 8 And it was so, that the father of Publius lay sick of fever and dysentery: unto whom Paul entered in, and prayed, and laying his hands on him healed him. 9 And when this was done, the rest also that had diseases in the island came, and were cured: 10 who also honored us with many honors; and when we sailed, they put on board such things as we needed.

11 And after three months we set sail in "a ship of Alexandria which had wintered in the island, whose sign was "The Twin Brothers. 12 And touching at Syracuse, we tarried there three days. 13 And from thence we "made a circuit, and arrived at Rhegium; and after one day a south wind sprang up, and on the second day we came to Puteoli; 14 where

¹ Or, prayed
² Some ancient authorities read bring the ship safe to shore.

³ Some ancient authorities read Melitene. 4 Or, from the heat 5 Gr. Dioscuri. 6 Some ancient authorities read cast loose.

The Arrival in Rome. Paul addresses the Leading Jews. He preaches in Rome Two Years

we found a brethren, and were entreated to tarry with them seven days: and so we came to Rome. 15 And from thence the "brethren. when they heard of us, came to meet us as far as The Market of Appius and The Three Taverns; whom when Paul saw, he thanked God, and took courage.

16 And when we entered into Rome, Paul was suffered to abide by himself with the soldier that

guarded him.

17 And it came to pass, that after three days he called together 2 those that were of the chief of the Jews: and when they were come together, he said unto them, I, brethren, though I had done nothing against the people, or the customs of our fathers, yet was delivered prisoner from Jerusalem into the hands of the Romans: 18 who, when they had examined me, desired to set me at liberty, because there was 'no cause of death in me. 19 But when the Jews spake against it, I was constrained to 'appeal unto Cæsar; not that I had aught whereof to 20 For this accuse my nation. 20 For this cause therefore did I ³ entreat you to see and to speak with me: for because of the hope of Israel I am bound with 'this chain. 21 And they said unto him, We neither received letters from Judæa concerning thee, nor did any of a the brethren come hither and report or speak any harm of thee. 22 But we desire to hear of thee what thou thinkest: for as concerning this "sect, it is known to us that everywhere "it is spoken against.

23 And when they had appointed him a day, they came to him into

1 Some ancient authorities insert the centurion delivered the prisoners to the Chief of the camp: but &c. 2 Or, those that were of the Jews first 3 Or, call for you, to see and to speak with you

a See ch. 1. b Comp. ch. ^{24. 23} Comp. ch. 13. 50; 25. 2 d See ch. 22.

6 See ch. 25. f See ch. 6. 14

g ch. 26, 32 h See ch. 23. 29 i See ch. 25.

k ch. 26, 6 f. l See ch. 21.

^m ch. 24, 14 ⁿ Comp. 1 Pet. 2, 12; 3, 16; 4. 14, 16 ^o Philem. 22 ^p See Lk. 16,

28; comp. ch. 1, 3; 23. q See ch. 8.

^r See ch. 14. ⁹ ver. 26, 27: see Mt. 13. 14 f.

his lodging in great number; to whom he expounded the matter, p testifying the kingdom of God. and persuading them concerning Jesus, both q from the law of Moses and from the prophets, from morning till evening. 24 And rsome believed the things which were and some disbelieved. spoken. 25 And when they agreed not among themselves, they departed after that Paul had spoken one word, Well spake the Holy Spirit

through Isaiah the prophet unto your fathers, 26 saying, Go thou unto this people, and

By hearing ye shall hear, and shall in no wise understand; And seeing ye shall see, and shall in no wise perceive:

27 For this people's heart is waxed gross.

And their ears are dull of hearing,

And their eyes they have closed;

Lest haply they should perceive with their eyes,

And hear with their ears, And understand with their heart,

And should turn again, And I should heal them.

28 Be it known thereforeunto you, that this salvation of God is sent "unto the Gentiles: they will also hear.

30 And he abode two whole years in his own hired dwelling, and received all that went in unto him, 31 preaching the kingdom of God, and teaching the things concerning the Lord Jesus Christ with all boldness, none forbidding him.

4 1s. vi. 9, 10.

^{18, VI, 3, 40}.

⁵ Some ancient authorities insert ver. 29 And when he had said these words, the Jews departed, having much disputing among themselves.

^t See ch. 13. 26; Ps. 98. 3; Lk. 2.

^u See ch. 13. 46; and 9. 15

v Comp. Mt. 4. 23; ch. 20. 25; ver.

* 2 Tim. 2. 9

The Epistle of James

DATE-Not later than A. D. 50.

BEFORE or just after the Conference at Jerusalem (Acts XV), in which James was a controlling figure. The early date holds the field as against the later date, though some incline to put it shortly before A. D. 70.

The author is not James, the brother of John, son of Zebedee, nor James the Little, the son of Alpheus, but James the brother of the Lord Jesus (Gal. I: 19). He, with the other brothers, was hostile to Jesus till after His resurrection when he received a special manifestation (I Cor. XV: 7), which led to his accession to the Christian ranks (Acts I: 14). He was evidently a man of great gifts and force of character. When Peter came out of prison, he gave direction that word should be sent to James and the brethren (Acts XII: 17). As the Apostles scatter over the world in missionary activity, James is the acknowledged leader at Jerusalem. Paul so calls him in connection with the conference at Jerusalem (Gal. II: 9), and he was the author of the resolution that was unanimously adopted at that important meeting (Acts XV: 19). When Paul comes to Jerusalem the last time, James is still at the head of affairs there (Acts XXI: 18). James was probably, like Peter, a married man (1 Cor. IX: 5). He was called by the early Christians James the Just, and was known as a thorough Jew although he heartily approved Paul's work among the Gentiles. He did not sympathize with the Judaizers in their attacks on Peter and Paul, although they wrongly said so (Gal. II: 12). Hegesippus reports that he met his death by stoning at Jerusalem just before the siege of the city.

The Epistle that bears his name was not circulated as generally in the early centuries as some of Paul's Epistles. He does not here claim that he is the brother of Jesus, but calls himself His servant. His letter shows a wondrous likeness to the Sermon on the Mount. Moreover, the style is much like that of the letter sent out by the Jerusalem Conference and most likely drawn by him (Acts XV: 23–29). The book is steeped in the Old Testament prophecies and gives an early picture of Christianity before the discussion concerning the person of Christ. He

The Student's Chronological New Testament

frankly takes Jesus as Lord (James I: 1), and holds Him as the subject and object of faith (James II: 1). The effort has been made to set James and Paul in contradiction on the subject of faith. But James (II: 18) appeals to works as a proof of the faith which one professes, as did John the Baptist and Jesus, and Paul also (Rom. VI: 1f.); while Paul uses faith in connection with the justifying act (Rom. III: 28), which is of grace, not of works. This work of James is a forceful presentation of practical righteousness and assumes that the reader is a Christian. He writes to the Christians of the Dispersion, probably including both Jews and Gentiles in the term, though the number of Gentiles at that time would be small. The book is one of the seven General or Catholic Epistles (James, I and II Peter, Jude, I, II, III John). The rest of them were written later. It is probably the earliest in date of any of the New Testament books, unless the Gospel of Mark antedates it. The errors condemned are distinctly those of Jewish Christians. Note the use of synagogue (James II: 2), as the place of worship for the church.

AN OUTLINE.

Introduction, I: 1.

- I. How to take trials. I: 2-18.
- 2. How to treat God's Word. I: 19-27.
- 3. How to treat rich and poor in public worship. II: 1-13.
- 4. How to show one's faith. II: 14-26.
- 5. Caution about becoming teachers. III.
- 6. Various practical exhortations. IV, V.

THE EPISTLE OF

JAMES

Address and Greeting. Pray in Faith. Rejoice in Lowliness. Temptation not from God. Be Doers of the Word

² (?) ^b See Tit. 1.

a James, a 2 b servant of God a See Acts of the Lord Jesus Christ, Acts 12: 17 (?); and of the Lord Jesus Christ, to d the twelve tribes which are of the Dispersion, 3/greeting.

2 g Count it all joy, my brethren, when ye fall into manifold temptations; 3 knowing that the proving of your faith worketh patience. 4 And let patience have its perfect work, that ye may be "perfect and entire,

lacking in nothing.

5 But if any of you "lacketh wisdom, let him ask of God, who giveth to all liberally and "upbraideth not; and "it shall be given him. 6 But let him "ask in the protein of the prote faith, rnothing doubting: for he that doubteth is like the surge of the sea driven by the wind and tossed. 7 For let not that man think 6 that he shall receive anything of the Lord; 8 a 'doubleminded man, "unstable in all his ways.

9 But let the brother of low degree glory in his high estate: 10 and the rich, in that he is made low: because *as the flower of the grass he shall pass away. 11 For the sun ariseth with y the scorching wind, and withereth the grass; and the flower thereof falleth, and the grace of the fashion of it perisheth: so also shall the rich man

fade away in his goings.

12 a Blessed is the man that endureth temptation; for when he hath been approved, he shall receive the crown of life, which the Lord promised to them that love him. 13 Let no man say when he is tempted, I am tempted of God; for God ⁸ cannot be tempted with ⁹ evil, and he himself tempteth no man: 14 but each man is 10 tempted. ^cRom. 1. 1; ² Pet. 1. 1; ^{Jude 1} ^d Lk. 22. 30; Acts 26. 7 e 1 Pet. 1. 1;

comp. Phil. 3, 20; Heb. 13. 14; Jn. 7. 35 (?) f See Acts 15. 23

g See Mt. 5. 12; comp. ver. 12; ch. 5. 11 h 1 Pet. 1. 6 i 1 Pet. 1. 7 k Comp. Heb. 6. 12 l See Lk. 21.

m Comp. ch. 3. 2; Mt. 5. 48; Col. 4. 12; 1 Th. 5. 23 1 K. 3.

9 ff.; Prov. 2. 3-6; Wisd. 9. 6; comp. ch. 3. 17

ch. 5. 16 Comp. Ecclus. 20. 15; 41. 22 P See Mt. 7. 7 9 See Mt. 21. 21 P Mt. 11. 23;

Acts 10. 20 Comp. Eph. 4. 14 (Mt. 14. 28-31) ch. 4. 8 See 2 Pet.

2. 14 v Lk. 14. 11 x 1 Pet. 1.

24; comp. 1 Cor. 7. 31 y See Mt. 20. 12 z Is. 40, 7 f.;

Ps. 102. 4. ^a Comp. ch. 5. 11; Lk. 6. 22;

1 Pet. 3. 14; 4.14 b See 1 Cor. 9, 25

9, 25 ch, 2, 5; Ex. 20, 6 d 1 Cor. 2, 9; see 1 Cor. 8, 3 e Ecclus. 15.

11 f., 20; comp. Gen. 22. 1

when he is drawn away by his own lust, and enticed. 15 Then the lust, when it hath conceived, beareth sin: and the sin, when it is full-grown, bringeth forth death. 16 Be not deceived, my beloved brethren. 17 Every good ¹¹ gift and every perfect gift is ^k from above, coming down from the Father of lights, "with whom can be no variation, neither shadow that is east by turning. 18 Of "his own will he "brought us forth by p the word of truth, that we should be a kind of q firstfruits of his creatures.

19 12 r Ye know this, imy beloved brethren. But let every man be swift to hear, 'slow to speak, "slow to wrath: 20 for the wrath of man worketh not the righteousness of God. 21 Wherefore *putting away all filthiness overflowing of ¹³ wickedness, receive with meekness "the ¹⁴ implanted word, which is able to save your souls. 22 But be ye doers of the word, and not hearers only, deluding your own selves. 23 For if any one is a hearer of the word and not a doer, he is like unto a man beholding 15 his natural face a in a mirror: 24 for he beholdeth himself, and goeth away, and straightway forgetteth what manner of man he was. 25 But he that looketh into the perfect law, bthe law of liberty, and so continueth, being not a hearer that forgetteth but a doer that worketh, this man shall

¹¹ Or, giving 12 Or, Know ye 13 Or, malice

¹⁴ Or, inborn 15 Gr. the face of his birth.

¹ Or, Jacob
3 Gr. wisheth joy.
5 Or, stedfastness. ² Gr. bondservant. ⁴ Or, trials

Or, stagastuss
6 Or, that a doubleminded man, unstable in
all his ways, shall receive anything of the Lord
7 Gr. from.
8 Or, is untried in evil 1 Gr. from. 8 Or, is untried in evil 9 Gr. evil things. 10 Or, tempted by his own lust, being drawn away by it, and enticed.

Pure Religion defined. Against over-regard for Wealth. "Faith apart from Works is dead"

be a blessed in his doing. 26 If I any man thinketh himself to be religious, while he bridleth not his tongue but deceiveth his heart, this man's religion is vain. 27 Pure religion and undefiled before our God and Father is this, to dvisit the fatherless and widows in their affliction, and to keep oneself unspotted from the world.

My brethren, 2 hold not " the My brethren, hold not the faith of our Lord Jesus Christ, the Lord of glory, with respect of persons. 2 For if there come into your 3 synagogue a man with a gold ring, in time clothing, and there come in also a poor man in "vile clothing; 3 and ye have regard to him that weareth the 'fine clothing, and say, Sit thou here in a good place; and ye say to the poor man, Stand thou there, or sit under my footstool; 4 4do ye not make distinctions 5 among yourselves, and become judges " with evil thoughts? 5 Hearken, my beloved brethren; did not o God choose them that are poor as to the world to be prich in faith, and heirs of the kingdom which he promised to them that love him? 6 But ye have dishonored the poor man. Do not the rich oppress you, and themselves drag you before the judgment-seats? 7 Do not they blaspheme the honorable name by which ye are called? 8 Howbeit if ye "fulfil the royal law, according to the scripture, 'Thou shalt love thy neighbor as thyself, ye do well: 9 but if ye have *respect of persons, ye commit sin, being "convieted by the law as transgressors. 10 For whosoever shall keep the whole law, and yet *stumble in one point, he is become "guilty of all.

Il For he that said, "Do not commit adultery, said also, Do not kill. Now if thou dost not commit adultery, but killest, thou art become a transgressor of the law. 12 So speak ye, and so do, as men that are to be judged by a law of liberty. 13 For a judgment is without merey to him that hath showed no mercy: mercy glorieth against judgment.
14 b What doth it profit, p my

1 Or, seemeth to be
2 Or, do ye, in accepting persons, hold the faith
2 Or, assembly Comp. Heb. 10. 25 (Gr.).
4 Or, are ye not divided
5 Or, in your own mind
6 Gr. which was called upon you? See Acts
7 Lev. xix. 18. 15. 17. * Ex. xx. 13 f. Dt. v. 17 f.

a See Jn. 13. b Comp. ch. 3. 2-12; Ps. 39, 1; 141. 3; Ecclus. 5. 13

13 : Gal. 3. d Mt. 25. 36; Ecclus. 7.

e Comp. Comp. Dt. 14. 29; Job 31. 16, 17, 21; Ps. 146. 9; Is. 1. 17, 23; Ecclus. 4. 10

fch. 4. 4; Tit. 2. 12; 2 Pet. 1. 4; 2. 20; comp Eph. 2, 2; Mt. 12, 32; 1 Jn. 2. 15-17

g See ch. 1. 16 h Comp. Heb. 12. 2 11 Cor. 2. 8; comp. Acts 7. 2 k ver. 9; see Acts

Comp. Lk. 23. 11; ver. 3 ^m Zech. 3. 3 f. ⁿ Comp. Lk.

18. 6 marg.; see Jn. 7. 24 0 1 Cor. 1.

27 f.; comp. Job 34, 19

p Comp. Lk. 12. 21; Rev. 2. 9 q See Mt. 5. 3; 25. 34 r See ch. 1. 12

8 Acts 8. 3: see 16, 19 t Comp. 1 Pet. 4.

1 Pet. 4. 16; Acts 11. 26 ^u Mt. 7. 12 ^v Dt. 1. 17 ^x ch. 3. 2; 2 Pet. 1. 10; Jude 24

y Comp. Gal. 5. 3; Mt. 5. 19 See ch. 1.

^a Mt. 5. 7; 18. 32–35; Lk. 6. 37 f.;

comp. Prov. 21. 13; Ecclus. 28, 1-5 b Comp. ch. 1, 22 ff.

c Mt. 25. comp. Lk. 3. 11 d 1 Jn. 3. 17 f. See Gal. 5. 6; ver. 20, 35 f.;

brethren, if a man say he hath faith, but have not works? can that faith save him? 15 'If a that faith save him; 13 II a brother or sister be naked and in lack of daily food, 16 and one of you say unto them, "Go in peace, be ye warmed and filled; and yet ye give them not the things needful to the body; what doth it profit? 17 Even so faith, if it have not works, is dead in itself. 18 ⁹/Yea, a man will say, Thou hast faith, and I have works: show me thy faith apart from thy works, and I by my works will show thee my faith. 19 Thou believest that 10 k God is one; thou doest well: "the demons also believe, and shudder. 20 But wilt thou know, "O vain man, that 'faith apart from works is barren? 21 "Was not Abraham our father justified by works, in that he offered up Isaac his son upon the altar? with his works, and by works was faith made perfect; 23 and the scripture was fulfilled which saith, ¹² And Abraham believed God, and it was reckoned unto him for righteousness; 13 and he was called the friend of God. 24 Ye see that by works a man is justified, and not only by faith. 25 And in like manner was not also 'Rahab the harlot justified by works, "in that she received the messengers, and sent them out another way? 26 For as the body apart from the spirit is dead, even so faith apart from works is dead.

^v Be not many of you teachers, we shall receive 14 heavier judgment. 2 For in many things we all "stumble." If any stumbleth not in word, the same is a perfect man, able to bridle the whole body also. 3 Now if we put the horses' bridles into their mouths that they may obey us, we turn about their

9 Or, But some one will say 10 Some ancient authorities read there is one od. 11 Or, Seest thou . . . perfect?

12 Gen. xv. 6. 13 Is, xli. 8; 2 Chr. xx. 7. God.

12 Gen. xv. 6.

14 Gr. greater.

20

2 Cor. 1. 12; Jude

⁸ Comp. ² Th. ². ⁹ f.; ¹ Tim. ⁴.

1; Rev. 2.

t Comp. ch. 4. 8; 2 Cor. 7. 11

" Comp. Mt. 5. 9; Heb. 12. 11 " See Tit. 3. 2; Phil. 4.

5 marg. * Lk. 6. 36;

a Prov. 11.

18; Is. 32. 17; Hos. 10. 12;

comp. ch. 2. 13 y ch. 4 (Gr.) 2 Rom. 12. 9; 2 Cor. 6. 6

The Tongue to be bridled. The Wisdom that is from Above.

"A Friend of the World an Enemy of God"

whole body also, 4 Behold, the ships also, though they are so great and are driven by rough winds, are yet turned about by a very small rudder, whither the impulse of the steersman willeth. 5 So the tongue also is a little member, and a boast-eth great things. Behold, how much wood is kindled by how small a fire! 6 And othe tongue is 2a fire: 3 the world of iniquity among our members is the tongue, which "defileth the whole body, and set-teth on fire the wheel of 'nature, and is set on fire by 5e hell. 7 For every 6 kind of beasts and birds, of creeping things and things in the sea, is tamed, and hath been tamed 7 by 8 mankind: 8 but the tongue can no man tame; it is a restless evil, it is full of deadly poison. 9 Therewith bless we gthe Lord and Father; and therewith curse we men, h who are made after the likeness of God: 10 'out of the same mouth cometh forth blessing and cursing. My brethren, these things ought not so to be. 11 Doth the fountain send forth from the same opening sweet water and bitter? 12 * can a fig tree, my brethren, yield olives, or a vine figs?

neither can salt water yield sweet.

13 Who is wise and understanding among you? 'let him show by his "good life his works in meekness of wisdom. 14 But if ye have bitter "jealousy and faction in your heart, glory not and lie not against othe truth. 15 This wisdom is not a wisdom that cometh down ^p from above, but is ^qearthly, ⁹ ^r sensual, ¹⁰ ^s devilish. 16 For where "jealousy and faction are, there is confusion and every vile deed. 17 But the wisdom that is p from above is first pure, then peaceable, gentle, easy to be entreated, full of mercy and good fruits, without 11 y variance, without hypocrisy. 18 And the fruit of righteousness is sown in peace ¹² for them that make peace.

Whence come wars 4 whence come b fightings among you? come they not hence, even of your pleasures that "war in your

^a Comp. Ps. 12. 3 f.; 73. 8 f. 2 Ye lust, and have members? not: ye akill, and 13 covet, and b Comp. Prov. 26. cannot obtain: ye fight and war; ye have not, because ye ask not. 3 Ye ask, and "receive not, be-20 f. c Ps. 120. 3, 4; Prov. 16. 27; cause ye ask amiss, that ye may spend it in your pleasures. 4 Ye Ecclus. 8. 3 d Mt. 15. 11, if adulteresses, know ye not that the friendship of the world is henmity with God? Whosever 18 f.; comp. 12. 36 f. e See Mt. 5. therefore would be a friend of the f Ps. 140, 3; Rom. 3, 13; Eccl. 10. world maketh himself an enemy of God. 5 Or think ye that the scripture 15 k speaketh in vain? 11 marg. g Comp. ch. 16 t Doth the spirit which 17 he made 1. 27 h See 1 Cor. to dwell in us long unto envying? 11, 7 Comp. 6 But "he giveth 18 more grace. Ecclus. 28. Wherefore the scripture saith, ¹³ⁿGod resisteth the proud, but giveth grace to the humble. 7 ° Be subject therefore unto God; but prek Comp. Mt. 7. 16 ! Comp. ch. ² . 18 Comp. 1 Pet. 2. sist the devil, and he will flee from 12 n ver. 16; you. 8 ^q Draw nigh to God, and he will draw nigh to you. 'Cleanse see Rom. your hands, ye sinners; and purify comp. your hearts, ye 'doubleminded. 9 "Be afflicted, and mourn, and weep: let your laughter be turned 2 Cor. 12. och. 5. 19; comp. 1. 18; see 1 Tim. 2. 4 to mourning, and your joy to heaviness. 10 "Humble yourselves in the sight of the Lord, and he shall p See ch. 1. q Comp. 1 Cor. 2. 6; 3. 19 r Comp.

exalt you.

11 *Speak not one against another, *brethren. He that speak. eth against a brother, or zjudgeth his brother, speaketh against "the law, and judgeth the law: but if thou judgest the law, thou art not ba doer of the law, but a judge. 12 One only is the lawgiver and judge, even he who is dable to save and to destroy: but who art thou that judgest thy neighbor?

13 Come now, ye that say, To-

1 Or, how great a forest

1 Or, how great a forest
2 Or, a fire, that word of iniquity: the tongue
is among our members that which &c.
3 Or, that world of iniquity, the tongue, is
among our members that which &c.
4 Or, birth
5 Gr. Gehenna. 6 Gr. nature. 7 Or, unto
8 Gr. the human nature.
9 Or, natural Or, animal 10 Gr. demoniacal.
11 Or, doubtfulness Or, partiality 12 Or, by

10. 12; Amos 6. 12; Phil. 1. 11; Gal. 6. 8 b Tit. 3. 9 c See Rom. 7. 23 13 Gr. are jealous.
14 That is, who break your marriage vow to food.
60d.
15 Or, The Spirit which he made to dwell in us he yearneth for even unto jealous cary. Comp. Jer. 3, 14; Hos. 2, 19 f. Or, That Spirit which he made to dwell in us yearneth for us even unto jealous enry.
17 Some ancient authorities read dwelleth in us. d 1 Jn. 3, 15; comp. ch. 5. 6 e 1 Jn. 3. 22; 5. 14 f Is. 54. 5; Jer. 2. 2;

17 Some ancient authorities read dwelleth in us. 18 Gr. a greater grace. 19 Prov. iii. 34.

The Rich and Self-indulgent warned. Avoid Oaths. Pray and Praise. "Shall save a Soul from Death"

1 Cor. 5. 6 d Comp. Lk. 12. 47; 2 Pet. 2.

Jn. 9. 41 e ch. 4. 13

comp.

f Lk. 6. 24:

comp. 1 Tim. 6. 9 9 Is. 13. 6; 15. 3; Ezek. 30. 2

h Job 13. 28;

h Job 13. 28; Is. 50. 9; Mt. 6. 19 f. ver. 7, 8 k Lev. 19. 13; Job 24. 10 f.; Jer. 22. 13; Mal. 3, 5 Dt. 24. 15; Job 31.

38 f.;

23

m Rom. 9. ²⁹ ⁿ Lk. 16. 19:

2 Pet. 2. 13; comp. Ezek. 16. 49; 1 Tim. 5. 6

^o Jer. 12. 3; 25. 34

Comp. cl 4. 2 9 Comp. Wisd. 2. 12, 20; Heb. 10. 38; 1 Pet. 4. 18

r See ch. 4.

11; ver. 9,

⁸ See Jn. 21. 22; comp. 1 Th. 2, 19

E See Gal.

6. 9 ^u Dt. 11. 14; Jcr. 5. 24; Joel 2. 23

y See Rom.

13. 11, 12; comp. 1 Pet. 4. 7 ² Comp. ch.

² Comp. ch. 4. 11 ^a ch. 4. 12; see 1 Cor. 4. 5; Heb. 10. 25; 1 Pet. 4. 5 ^b Mt. 24. 33; Mk. 13. 29 ^c See Mt. 5.

comp. Ex.

day or to-morrow we will go into | this city, and spend a year there, and trade, and get gain: 14 whereas ye know not what shall be on the morrow. What is your life? For "ye are a vapor that appeareth for a little time, and then vanisheth away. 15 For that ye ought to say of If the Lord will, we shall both live, and do this or that. 16 But now ye glory in your vauntings: 'all such glorying is evil.

17 a To him therefore that knoweth to do good, and doeth it not, to him it is sin.

or Come now, 'ye rich, 'weep and howl for your miseries that are coming upon you. 2 h Your riches are corrupted, and your gar-3 Your ments are moth-eaten. gold and your silver are rusted; and their rust shall be for a testimony 2 against you, and shall eat your flesh as fire. Ye have laid up your treasure in the last days. 4 Behold, * the hire of the laborers who moved your fields, which is of you kept back by fraud, crieth out: and the cries of them that reaped have entered into the ears of "the Lord of Sabaoth. 5 Ye have "lived delicately on the earth, and taken your pleasure; ye have nourished your hearts in a day of slaughter. 6 Ye have condemned, ye have pkilled q the righteous one; he doth not resist you.

7 Be patient therefore, brethren, until the coming of the Lord. Behold, the husbandman waiteth for the precious fruit of the earth, being patient over it, until 'it receive "the early and latter rain. 8 "Be ye also patient; "establish your hearts: for "the coming of the Lord is "at hand. 9 Murmur not, brethren, one against another, that ye be not judged: behold, the judge standeth before the doors. 10 Take, brethren, for an example of suffering and of patience, the prophcts who spake in the name of the Lord. 11 Behold, we call them

1 Gr. Instead of your saying. 3 Gr. presence. 2 Or, unto

^d blessed that endured: ye have heard of the patience of Job, and a Ps. 102. 3; comp. Job 7. 7; Ps. 39. 5; 144. 4; Wisd. 2. 4 have seen the end of the Lord, how that g the Lord is full of pity, and merciful. b See Acts c Comp.

12 But above all things, hmy brethren, 'swear not, neither by the heaven, nor by the earth, nor by any other oath: but 6 let your yea be yea, and your nay, nay; that ye fall not under judgment.

5, 20

13 Is any among you *suffering? let him pray. Is any cheerful? let him "sing praise. 14 Is any among you sick? let him call for "the elders of the church; and let them pray over him, 7° anointing him with oil in the name of the Lord: 15 and the prayer of faith shall qsave him that is sick, and the Lord shall raise him up; and if he have committed sins, it shall be forgiven him. 16 6 Confess therefore your sins one to another, and pray one for another, that ye may be thealed. "The supplication of a righteous man availeth much in its working. 17 Elijah was 'a man of like 8 passions with us, and * he prayed 9 fervently that it might not rain; and it rained not on the earth for three years and six months. 18 And he prayed again; and athe heaven gave rain, and the earth brought forth her fruit.

19 My brethren, bif any among you err from the truth, and one convert him; 20 10 let him know, that he who converteth a sinner from the error of his way shall d save a soul from death, and shall cover a multitude of sins.

v Comp. Lk. 21. 19 x 1 Th. 3. 13

⁵ Or, endurance
6 Or, let yours be the yea, yea, and the nay, nay
Comp. Mt. 5. 37.
7 Or, having anointed
8 Or, nature
10 Some ancient authorities read know ye.

The Epistles of Paul

THIRTEEN of the twenty-seven books in the New Testament come from the pen of Paul the Apostle to the Gentiles, not counting Hebrews which he probably did not write. There is not unanimity as to the dates of Paul's Epistles in all cases, especially as to Galatians and Philippians, but the general relation of the letters to each other is fairly well made out. They fall into four groups which are distinguished from each other by style and subject matter, and yet each group shows the marks of Paul's master mind. They differ from each other no more than groups of books by the same man at different epochs in his life and on different themes, as the plays of Shakespeare for instance.

The first group is First and Second Thessalonians and treats prominently the subject of the second coming of Christ. These letters were written A. D. 52 and 53. They correct misrepresentation of Paul's teaching about the second coming of Christ made after he left Thessalonica. The second group is composed of First and Second Corinthians Galatians and Romans. This group deals with the great Judaizing heresy that sought to fasten Jewish ceremonialism on Christianity. The date is A. D. 57 and 58. The third group includes Philippians, Philemon, Colossians, Ephesians. The Person of Christ, as opposed to the Gnostic heresy which degraded Jesus from His true Godhead, is the main topic in Colossians and Ephesians, and is discussed also in Philippians. The date is about A. D. 61 to 63. These letters were written during Paul's first imprisonment in Rome. The fourth group consists of First Timothy, Titus and Second Timothy. Here Paul is concerned about the future of Christianity and practical problems of doctrine and life confront him. The date is A. D. 67 and 68. There is wonderful adaptability in each of these groups to the problems in hand as well as a manifest growth in Paul's conceptions of doctrine as he grappled with the expanding work of the Gospel. His theology blossomed out with the work and the years. He towered to greater heights over the opposition that confronted him. Paul himself grows in stature with his conception of Christ.

A SKETCH OF PAUL.

A mere outline of the life of this greatest of Christian preachers and xxi

The Student's Chronological New Testament

teachers is alone possible. Our sources, the Acts and his Epistles, are rich in biographical material. He was born at Tarsus (Acts XXI: 39) about A. D. I, of Pharisaic parentage (Phil. III: 5f.; Acts XXIII: 6), but was also born a Roman citizen (Acts XXII: 28). He had two names, Saul, Paul (Acts XIII: 9). He was educated at Jerusalem under Gamaliel (Acts XXII: 3), and was a proficient student of Pharisaism (Gal. I: 14). He first appears in the Apostolic history as a persecutor of the Christians, being well pleased at the death of Stephen (Acts VIII: 1). He sprang to the front as the leader in the persecution that scattered the Christians from Jerusalem, going even to Damascus for that purpose, on the way to which city he was converted (Acts VIII: I-3; IX: I-19) probably about A. D. 35 or 36. His career as a Christian permits the following analysis:

- 1. The years of preparation for work among the Gentiles. The work in Damascus, Arabia, Damascus again, Jerusalem, Tarsus. Probably eight or nine years, A. D. 35 or 36 to A. D. 44 (Acts IX: 20-31; Gal. I: 11-24).
- 2. The full tide of missionary activity, including the summons to Antioch (Acts XI: 25, 26), the visit to Jerusalem (Acts XI: 27-30; XII: 25), the first mission tour (Acts XIII and XIV), the conference at Jerusalem over the Judaizing controversy (Acts XV: 1-35; Gal. II), the second mission tour (Acts XV: 36-XVIII: 22; I and II Thessalonians), the third mission tour (Acts XVIII: 23-XXI: 16; I and II Corinthians, Galatians, Romans). The broad dates that enclose this period are the death of Herod Agrippa I, about A. D. 44 and the coming of Paul to Jerusalem in A. D. 58 or possibly 57. It was during these fifteen years that the bulk of Paul's mission work was done. He planted the Gospel in the chief provinces of the Roman Empire, in Western Asia and Eastern Europe.
- 3. Paul in the hands of his enemies. On his return to Jerusalem he was caught in the toils of Jewish hate that had followed him all over the world, the hate of both Jew and Judaizing Christian. Paul had to make a series of defenses before the mob at Jerusalem, the Sanhedrin at Jerusalem, Felix at Cæsarea, Festus at Cæsarea, Herod Agrippa II at Cæsarea, and finally the Jews at Rome and Nero at Rome. This period covers the time from his arrest at Jerusalem A. D. 58 (or 57) till his release from the first Roman imprisonment about A. D. 63 or 64

The Student's Chronological New Testament

(before the burning of Rome). See Acts XXI: 17-XXVIII: 31; Philippians; Philemon; Colossians; Ephesians.

4. Paul's closing years and death. Our only records for this period (A. D. 64–68) are the Pastoral Epistles (I Timothy, Titus, and II Timothy). They tell of his journeys east (the possible journey to Spain is not mentioned) and of his second imprisonment and prospective death in Rome. He seems to have been put to death shortly before the death of Nero (A. D. 68). Some scholars think, however, that Paul and Peter both met death during Nero's persecution of the Christians following the burning of Rome (A. D. 64). But this idea has not gained general acceptance.

The First Group of the Epistles of Paul

DATE—A. D. 52, 53 from Corinth.

I and II Thessalonians, dealing chiefly with eschatological matters or last things.

First Thessalonians

DATE-A. D. 52. (See Acts XVIII: 5.)

This letter was probably written within six months after Paul left Thessalonica (I Thess. III: 6; Acts XVIII: 5) during the second mission tour. Paul wrote because of the news brought by Silas and Timothy. Much of it made him glad, but part of it caused apprehension. They had misunderstood his position about the second coming of Christ, and drew hurtful inferences from his teaching. He had urged them to live in hope of this coming, but had expressly taught them that no one knew when Christ would come (I Thess. V: If.). He consoles them with the thought that the dead will share in the blessing of the coming of Christ (I Thess. IV: 13–18). In this letter we see the pastoral side of Paul's heart, and he seeks to incite them to practical holiness in view of the contemplation of the last things. The central points of Paul's theology are in this first letter, though not expanded at great length, e. g., election (I Thess. I: 4), faith (I Thess. I: 3, 8, 10, etc.), salvation by the atoning death of Christ (I Thess. V: 9f.).

AN OUTLINE. (From John A. Broadus.)

Introduction, I: 1.

- 1. Reminding them of the past. I: 2-III.
 - (a) While he was with them. I, II.
 - (b) Since his departure. III.
- 2. Exhortations for the future. IV: 1-V: 25.

Farewell salutation, V: 26-28.

THE FIRST EPISTLE OF PAUL TO THE THESSALONIANS

Salutation. Thanksgiving for their Reception of the Gospel. Reminder of his Labors among them

a Paul, and b Silvanus, and Timothy, unto the d church of the Thessalonians in God the Father and the Lord Jesus Christ: Grace to you and peace.

2 / We give thanks to God always for you all, g making mention of you in our prayers; 3 remembering without ceasing your hwork of faith and labor of love and h patience of hope in our Lord Jesus Christ, before ² our God and Father; 4 knowing, ^m brethren beloved of God, ⁿ your election, 5 ³ how that our 40 gospel came not unto you in word only, but also p in power, and in the Holy Spirit, and in much ^{5 q} assurance; even as ye know what manner of men we showed ourselves toward you for your sake. of And ye became imitators of us, and of the Lord, having received the word in much affliction, with joy of the Holy Spirit; 7 so that ye became an ensample to all that believe in *Macedonia and in Achaia. 8 For from you hath zsounded forth athe word of the Lord, not only in * Macedonia and Achaia, but in every place your faith to God-ward is gone forth; so that we need not to speak anything. 9 For they themselves report concerning us what manner of entering in we had unto you; and how ye "turned unto God from idols, to serve a 'living and true God, 10 and to "wait for his Son from heaven, whom he raised from the dead, even Jesus, who delivereth us from the wrath to come.

For yourselves, brethren, know our 'entering in unto you, that "it hath not been found vain: 2 but having suffered before and been "shamefully treated, as ye know, at 'Philippi, we waxed bold in our God pto speak unto you

^a 2 Th. 1. 1 ^b See 2 Cor. 1. 19 ^o See Acts 16. 1 (2 Th. 1. 1) d 2 Th. 1. 1:

comp. Acts 17. 1 See Rom. 12 Th. 1. 3; see Rom. 1, 8; Eph. 5, 20:

comp. ch. . 13 g See Rom.

b See Rom. 1. 9 h 2 Th. 1. 11; comp. Jn. 6. 29; Gal. 5. 6 i ch. 3. 6; 2 Th. 1. 3 f.; comp. 1 Comp. 1 Cor. 13.

k Rom. 8. 25; 15, 4 l See Gal. 1.

m 2 Th. 2. 13; comp. Rom. 1. 7 10; comp. Rom. 9. 11 See 2 Cor.

2. 12; 1 Cor. 9. 1 Cor. 9. 14; ch. 2. 2, 4, 8 f.; 3. 2; 2 Th. 2. 14 p See Rom.

P See Rom.
15. 19;
1 Cor. 2.
4; 2 Cor.
6. 6
9 Comp.
Col. 2. 2;
Lk. 1. 1
(Gr.)
r ch. 2. 10
s See 1 Cor.
4 16:

4.16; comp.

11. 1 f. t Acts 17. 5-10 ^u See 2 Tim.

v Acts 13. 52; comp. 2 Cor. 6. 10; Gal. 5.

x See Rom. y See Acts

18. 12 Z See Rom. 10. 18 a 2 Th. 3. 1 comp. Col.

3. 16 ^b Rom. 1. 8; 2 Cor.

the ⁴ q gospel of God in much r conflict. 3 For our exhortation is not of terror, nor of uncleanness, nor in "guile: 4 "but even as we have been approved of God to be intrusted with the gospel, so we speak; ² not as pleasing men, but God who ^a proveth our hearts. 5 For neither at any time were we found using words of flattery, as ye know, nor ba cloak of covetousness, God is witness; 6 nor seeking glory of men, neither from you nor from others, when we might have 6 claimed authority as eapostles of Christ. 7 But we were 7 gentle in the midst of you, gas when a nurse cherisheth her own children: 8 even so, being affectionately desirous of you, we were well pleased to himpart unto you, not the day gospel of God only, but also our own souls, because ye were become very dear to us. 9 For ye remember, brethren, our 'labor and travail: *working night and day, that we might not burden any of you, we preached unto you the gospel of God. 10 Ye are witnesses, and "God also, "how holily and righteously and unblamably we behaved ourselves toward you that believe: 11 as ye know how we dealt with each one of you, as a father with his own children, pexhorting you, and encouraging you, and a testifying, 12 to the end that

2. 14; comp. Rom. 16. 19 ° ch. 2. 1 ° d Acts 14. 15 ° Comp. 1 Cor. 12. 2 ° / See Mt. 16. 16 ° See Mt. 16. 21 ° 1 ° See Mt. 16. 17 ° See Mt. 16. 18 ° See Mt. 16. 19 ° 2 ° k Mt. 3. 7; comp. ch. 2. 16; 5. 9 ° ch. 1. 10 ° Phil. 1. 30; Acts 14. 5° ° See Acts 16. 22-24 ° See Acts 7.1-9 ° 9 See Rom. 1. 1 ° See Phil. 1. 30 ° Acts 13. 15 ° 2 ° Th. 1. 10 ° See Rom. 1. 1 ° See Phil. 1. 30 ° Acts 13. 15 ° 2 ° Th. 21 ° See Gal. 2. 10 ° See Rom. 8. 27 ° b Acts 20. 33; comp. 2 ° Fet. 2. 3 ° ° ver. 10; see Rom. 1. 9 ° Jh. 30 ° Acts 13. 5 ° Jh. 30° Jh. 30°

¹ Or, stedfastness 2 Or, God and our Father 3 Or, because our gospel &c.
4 Gr. good tidings: and so elsewhere; see marginal note on Mt. 4, 23. Or, fulness

⁶ Or, been burdensome ver. 9; comp. 1 Cor. 9. 4 ff. 7 Most of the ancient authorities read babes. Comp. 1 Cor. 14. 20.

Thanksgiving for their Fidelity under Persecution. Prayer on their Behalf. Exhortation to Sanctification

ye should a walk worthily of God, | who 1b calleth you into his own kingdom and cglory.

13 And for this cause we also thank God without ceasing, that, when ye received from us 2 the word of the message, even the word of God, ye accepted it not as the word of men, but, as it is in truth, the word of God, which also worketh in you that believe. 14 For ye, brethren, became "imitators of the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in Christ Logue, for keep the churches of God which are kin ludge in the churches of God which are kin ludge in the chur Judæa in Christ Jesus: for 'ye also suffered the same things of your own countrymen, "even as they did of the Jews; 15 "who both killed the Lord Jesus and othe prophets, and drove out us, and please not God, and are contrary to all men; 16 p forbidding us to speak to the Gentiles q that they may be saved; to fill up their sins always: but the wrath is come upon them to the uttermost.

17 But we, brethren, being bereaved of you for 3a short season, in presence not in heart, endeavored the more exceedingly "to see your face with great desire: 18 because we would fain have come unto you, I Paul conce and again; and ^ySatan ^zhindered us. 19 For what is our hope, or a joy, or crown of glorying? Are not even ye, be-fore our Lord Jesus at his *b com-ing? 20 For ye are cour glory and

Our joy. Wherefore dwhen we could thought o no longer forbear, we thought it good to be left behind at Athens alone; 2 and sent Timothy, our brother and God's minister in the ⁶gospel of Christ, to establish you, and to comfort you concerning your faith; 3 that no man be moved by these afflictions; for yourselves know that g hereunto we are appointed. 4 For verily, when we were with you, we told you 7 beforehand that we are to suffer affliction; heven as it came to pass, and ye know. 5 For this cause I also, "when I could no longer forbear, sent that I might know your faith, lest by any means "the tempter had tempted you, and our labor should be in vain. 6 But when "Timothy came even

1 Some ancient authorities read called.

2 Some ancient authorities read cure.
2 Gr. the word of hearing. Gal. 3. 2, 5.
3 Gr. a season of an hour.
4 Gr. presence. Counp. 2 Cor. 10, 10.
5 Some ancient authorities read fellow-worker the Cod.
4 Gr. good lidings: see ch. 1, 5. with God 7 Or, plainly

comp. 2 Cor. 6. 1

a See Eph. 4. 1 b ch. 5. 24; 2 Th. 2. 14; see Rom. 8, 28 c 1 Pet. 5.

10; comp. 2 Cor. 4. 6 d See Rom. 1. 8: comp. ch. e Heb. 4. 2;

comp. Rom. 10, 17 Comp. Gal. 4. 14; see Mt. 10.

g Comp. Heb. 4. 12 h ch. 1. 6 i See 1 Cor. 7. 17; comp. 10. k See Gal. 1.

! Acts 17. 5; comp. ch. 3. 4; 2 Th. 1. 4 f. Comp. Heb. 10.

33 f.

n Lk. 24. 20;
Acts 2. 23

Acts 7. 52; see Mt. 5. P Acts 9. 23; 13. 45, 50; 14. 2, 5, 19; 17. 5, 13; 18. 12; 21. 21 f., 27; 25. 2, 7

r Gen. 15. 16; Dan. 8. 23; Mt. 23. 32

See ch. 1. t See 1 Cor.

t See 1 Cor. 5. 3 u ch. 3. 10 v Comp. Rom. 15. 22 2 Phil. 4. 16 y See Mt. 4. 10 z Rom. 15.

22; comp. Rom. 1. 13 a Phil. 4. 1 b ch. 3. 13; 4. 15; 5. 23; see Mt. 16. 27; Mk. 8. 38; Jn. 21.

c 22 Cor. 1. 14 d ver. 5; comp. Phil. 2, 19

6 See Acts 17. 15 f. f See 2 Cor. 1. 1; Col. 1. 1 g See Acts 9.

16; 14. 22 h See ch. 2. 14 i ver. 2 k Mt. 4. 3 l See Phil. 2. 16;

m Acts 13. 5

now unto us from you, and brought us glad tidings of "your faith and love, and that ye have 'good remembrance of us always, longing to see us, even as we also to see you; 7 for this cause, brethren, we were comforted over you in all our distress and affliction through your faith: 8 for now we live, if ye stand fast in the Lord. 9 For q what thanksgiving can we render again unto God for you, for all the joy wherewith we joy for your sakes before our God; 10 rnight and day praying exceedingly that we may see your face, and may perfect that which is lacking in your faith?

11 "Now may "our God and Father *himself, and our Lord Jesus, y direct our way unto you: 12 and the Lord make you to increase and ² abound in love one toward another, and toward all men, even as we also do toward you; 13 to the end he may estabyou; 15 to the end he may "estab-lish your hearts bunblamable in holiness before gour God and Father, at othe coming of our Lord Jesus with all his saints. 10

Finally then, brethren, we 4 beseech and exhort you in the Lord Jesus, that, as ye received of us how ye ought to gwalk and to please God, even as ye do walk, that ye abound more and more. 2 For ye know what "charge we gave you through the Lord Jesus. 3 For this is the will of God, even your sanctification, that ye abstain from fornication; 4 that *each one of you know how to possess himself of his own vessel in sanctification and "honor, 5 not in the "passion of lust, even as the Gentiles who *know not God; 6 that no man 12 transgress, and p wrong his brother q in the matter: because the Lord is an avenger in all these things, as

— " ch. 1. 3 ° Comp. 1 Cor. 11. 2 ° Comp. 1 Cor. 16. 13 ° ch. 1. 2 ° 2 Tim. 1. 3 ° ch. 2. 17 ' See 2 Cor. 13. 9 ° Comp. 2 Th. 2. 16 ' See Gal. 1. 4; ver. 13 ° Comp. 2 Th. 2. 16 ' See Gal. 1. 4; ver. 13 ° Comp. 2 Th. 3. 5 ° Phll. 1. 9; comp. ch. 4. 1, 10; 2 Th. 1. 3 ° See 1 Cor. 1. 8; comp. ver. 2 ° See Lk. 1. 6 ° See ch. 2. 19 ° d Comp. Mt. 25. 31; Mk. 8. 38; 2 Th. 1. 7; but also ch. 4. 17 ° 2 Th. 3. 1; see 2 Cor. 13. 11 ' ch. 5. 12; 2 Th. 1. 3; 2. 1; 3. 13; see Gal. 6. 1 ° See Eph. 4. 1 ° Comp. 2 Cor. 5. 9 ° See 1 Cor. 6. 18 ° k1 Cor. 7. 2. 9 ° 1 Pet. 3. 7; comp. 2 Cor. 4. 7 ° Comp. Rom. 1. 26 ° See Gal. 4. 8 ° Comp. 1 Cor. 6. 8 ° 2 Cor. 7. 11 ° Heb. 13. 4; comp. Rom. 1. 29; 13. 4 1 Cor. 6. 8 q 2 C Rom. 12. 19; 13. 4

⁸ Or, God himself and our Father 9 Or, God and our Father 10 Many ancient authorities add Amen. 11 Gr. charges.

Exhortation to Mutual Love. Comfort concerning their Christian Dead. Divers Exhortations. Prayer for them

also we forewarned you and a testi- a See Lk. 16. fied. 7 For bGod called us not for ^cuncleanness, but in sanctification. 8 Therefore he that rejecteth, rejecteth not man, but God, who giveth his Holy Spirit unto you.

9 But concerning clove of the brethren ye have no need that one write unto you: for ye your-selves are "taught of God to love one another; 10 for indeed "ye do it toward all the brethren that are in all Macedonia. But we exhort you, brethren, that ye 'abound more and more; 11 and that ye 2 study * to be quiet, and to 'do your own business, and to "work with your hands, even as we charged you; 12 that ye may walk becomingly toward them that are without, and may phave need of nothing.

13 But qwe would not have you ignorant, brethren, concerning them that "fall asleep; that ye sorrow not, even as the rest, who have 'no hope. 14 For if we believe that Jesus died and rose again, "even so" them also that are fallen asleep 3 in Jesus will God bring with asleep in Jesus will God bring with him. 15 For this we say unto you by the word of the Lord, that we that are alive, that are left unto the decoming of the Lord, shall in no wise precede them that are fallen asleep. 16 For the Lord himself shall descend from heaven, with a shout, with the voice of the archangel, and with the trump of God: and the dead in Christ shall rise first: 17 then in Christ shall rise first; 17 then we that are alive, that are left, shall together with them be g caught up h in the clouds, to meet the Lord in the air: and so shall we ever be with the Lord. 18 Wherefore ⁵ comfort one another with these words.

But concerning the *times and the seasons, brethren, ye have no need that aught be written unto you. 2 For yourselves know perfectly that "the day of the Lord so cometh "as a thief in the night. 3 When they are saying, Peace and safety, then sudden ^p destruction cometh upon them, as atravail upon a woman with child; and they shall in no wise escape. 4 But ye, brethren, are not in darkness, that that day should

1 Or, told you plainly 2 Gr. be ambitious. See Rom. 15. 20 marg. 3 Gr. through. Or, will God through Jesus 4 Gr. presence. Or, exhort ch. 5. 11.

28; ch. 2. 11; Heb. 2. 6 b 1 Pet. 1. 15 c ch. 2. 3 d Rom. 5. 5; 2 Cor. 1. 22; Gal. 4. 6; 1 Jn. 3. $\tilde{24}$ ^e See Jn. 13. 34; Rom. 12. 10 fch. 5. 1; J ch. 5. 1; comp. 2 Cor. 9, 1 Jn. 6. 45; 1 Jn. 2. 27; comp. Jer. 31. 33 f. h See ch. 1. 7 i See ch. 3. 12 k 2 Th. 3. 12 l 1 Pet. 4. 15 Eph. 4. 28; 2 Th. 3. 10-12; comp

n Rom. 13. 13; Col. 4.5 o See Mk. 4. p Comp. Eph. 4. 28 ^q See Rom. 1. 13 r See Acts 7. 60

Acts 18. 3

see Eph. t Eph. 2, 12 " See Rom. 14. 9; 2 Cor. 4. 14 v 1 Cor. 15.

7 Cor. 15. 18; comp. ver. 15 Comp. 1 K. 13. 17 f.; 20. 35; Gal. 1. 12; ² Cor. 12. 1 y 1 Cor. 15. 52; comp. ch. 5, 10 ² See ch. 2.

a See ch. 3. b 2 Th. 1. 7; ch. 1. 10

c Comp. Joel 2. 11 d Comp. Jude 9 e See Mt. 24.

f See 1 Cor. 15. 23; comp. 2 Th. 2. 1; Rev. 14. 13 g See 2 Cor. 12. 2

h Comp. Dan. 7, 13; Acts 1, 9; Rev. 11, 12 i See Jn. 12.

k Acts 1. 7
l See ch. 4. 9
m See 1 Cor. 1. 8 ⁿ See Lk. 21

34; ver. 4; 2 Pet. 3. 10; comp. Rev. 3. 3; 16. 15

overtake you 6 n as a thief: 5 for ye are all sons of light, and sons of the day: we are not of the night, nor of darkness; 6 so then let us not sleep, as do the rest, but let us watch and be sober. 7 For they that sleep sleep in the night; and they that are drunken are adrunken in the night. 8 But let us, since y we are of the day, be sober, putting on the breastplate of a faith and love; and for a belnet, the hope of salvation. 9 For God appointed us not unto d wrath, but unto the obtaining of salvation through our Lord Jesus Christ, 10 who died for us, that, whether we ⁷ wake or sleep, we should live together with him. 11 Wherefore exhort one another, and build

each other up, even as also ye do. 12 But we beseech you, brethren, to h know them that labor among you, and kare over you in the Lord, and admonish you; 13 and to esteem them exceeding highly in love for their work's sake. Be at peace among yourselves. 14 And we exhort you, brethren, admonish "the disorderly, encourage "the fainthearted, support othe weak, be plongsuffering toward all. 15 See that a none render unto any one evil for evil; but always follow after that which is good, one toward another, and toward all. 16 *Rejoice always; 17 'pray without ceasing; 18 in everything "give thanks: for this is the will of God in Christ Jesus to you-ward. 19 "Quench not the Spirit; 20 despise not repropersyings; 21

groupe all things; hold fast that
which is good; 22 abstain from
every form of evil.

23 And the God of peace him-

self sanctify you wholly; and may

° Jer. 6, 14; 8. 11; Ezek. 13. 10 ° Comp. 2 Th. 1. 9° See Jn. 16. 21 ° 1 Jn. 2. 8; comp. Acts 26. 18 — ° See Lk. 16. 8° ′ See Rom. 13. 11; comp. ver. 10 ° See Eplı. 2. 3; ch. 4. 13 ° See 1 Pet. 1. 13° Comp. Acts 2. 15; 2 Pet. 2. 13 ° Ver. 5 ° See Eph. 6. 21° ° See Rom. 14. 9° ° Comp. Ph. 4. 29° k See 1 Cor. 16. 18; 1 Tim. 5. 17; comp. Ps. 144. 3° ° Comp. 1 Cor. 16. 16; Rom. 16. 6, 12; 1 Cor. 15. 10° × See Heb. 13. 17° ′ See Mk. 9. 50° ° 2 Th. 3. 6, 7, 11° Ns. 35. 4 (Sept.) ° (Se

7 Or, watch S Or, comfort ch. 4. 18. 9 Many ancient authorities insert but.

⁶ Some ancient authorities read as thieves.

Salutation and Benediction

your aspirit and soul and body be preserved entire, b without blame at the coming of our Lord Jesus Christ. 24 "Faithful is he that calleth you, who will also do it. 25 Brethren, pray for us?. 26 g Salute all the brethren with

1 Gr. presence. 2 Some ancient authorities add also.

d See 1 Cor. 1. 9; 2 Th. 3. 3 See ch. 2.

a holy kiss. 27 I adjure you by the Lord that hthis epistle be read unto all the 3 herthren.

14; see Jas.
1.46
See ch. 2.
19
Christ be with you.

(Eph. 6.19: 2 Th. 3.11 Hab. 13.18 (See Rom

8 Many ancient authorities insert holy.

Second Thessalonians

DATE—A. D. 52 or 53. (See Acts XVIII: 5, 11, 18.)

This letter presupposes First Thessalonians and seems to have followed it very soon. The first letter had not fully checked the abuses connected with their misconception concerning the immediate coming of Christ. In the first letter Paul had urged them to "study to be quiet, and to do your own business, and to work with your hands" (I Thess. IV: 11). He still finds it necessary to repeat this charge more vigorously (II Thess. III: 10f.). He also distinctly disclaims having said that Jesus would come at once (II Thess. II: 1f.), and warns them against forged epistles and shows how they can tell that his letters are genuine (II Thess. III: 17). This Epistle describes the Antichrist, possibly in terms of the Roman Empire or emperor (II Thess. II: 3-12). This is a difficult matter and needs to be compared with I John and Revelation as well as with the apocalyptic teaching of Jesus in Matt. XXIVf. This Epistle is brief but vigorous and glows with emotion. The eschatology is in harmony with the rest of the New Testament.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- 1. Thanksgiving and prayer. I: 3-12.
- 2. Warning about the coming of Christ and Antichrist. II.
- 3. Practical duties. III: 1–16. Farewell salutation. III: 17f.



THE SECOND EPISTLE OF PAUL TO THE

THESSALONIANS

Salutation. Thanksgiving for their Faith and Fidelity. The Lord's Coming to be preceded by the Lawless One

^a Paul, and ^b Silvanus, and ^{a1 Th. 1. 1} Fimothy, unto the ^d church ^{b See 2 Cor.} 1. 19 of the Thessalonians in God our Father and the Lord Jesus Christ; 2 Grace to you and peace from God the Father and the Lord Jesus Christ.

3 We are bound 'to give thanks to God always for you, g brethren, even as it is meet, for that your faith groweth exceedingly, and the blove of each one of you all toward one another aboundeth; 4 so that we ourselves 'glory in you in 'the churches of God for your 1 patience and faith k in all your persecutions and in the afflictions which ye endure; 5 which is a manifest token of the righteous judgment of God; to the end that ye may be " counted worthy of the kingdom of God, for which ye also suffer: 6 if so be that "it is a righteous thing with God to recompense affliction to them that afflict you, 7 and to you that are afflicted rest with us, out the revelation of the Lord Jesus p from heaven q with the angels of his power rin flaming fire, 8 rendering vengeance to them that know not God, and to them that bey not the gospel of our Lord Jesus: 9 who shall suffer punishment, even "eternal destruction from the face of the Lord and from the glory of his might, 10 when he shall come to be glorified in his saints, and to be marvelled at in all them that believed (because our y testimony unto you was believed) in that day. 11 To which end we also "pray always for you, that our God may count you worthy of your calling, and fulfil every desire of a goodness and every e work of faith, with power; 12 that the name of our Lord Jesus may be glorified in you, and ye in him,

1 Or, stedfastness ² Gr. good tidings: and so elsewhere. See marginal note on Mt. 4. 23.
³ Gr. good pleasure of goodness. Comp. Rom.

c See Acts

16. 1 (1 Th. 1. 1) d 1 Th. 1. 1; a 1 Th. 1. 1; comp. Acts 17. 1 See Rom. 1. 7 f 1 Th. 1. 2; ch. 2. 13; see Rom.

1.8; Eph. 5.20 g See 1 Th. 4. 1; ch. 2. 1 h See 1 Th.

3, 12 i See 2 Cor. 7. 4; comp. 1 Th. 2. 19 k See 1 Th. 2. 14; comn. 1 Cor. 7.

^l Phil. 1. 28 ^m Lk. 20, 35; comp. ver.

ⁿ Comp. Ex. 23, 22; Col. 3, 25; Heb. 6, 10 o See Lk. 17. p See 1 Th.

7, 16
4 Jude 14
7 I Cor. 3,
13; Heb.
10, 27; 12,
29; 2 Pet.
3, 7; Jude
7; Rev
11, 10, &c.;
comp. Ex.
3, 2; 19, 18;
Ezek, 1,
13f; Dan.
7, 9; Mt.
25, 41 4. 16 q Jude 14

8 See Gal. 4. 8 t Rom. 2. 8 " 1 Th. 5. 3; comp. Phil. 3. 19 1s. 2. 10, 19, 21;

19, 21; comp. ch. 2. 8 x Jn. 17. 10; comp. 1 Th. 2. 12; Is. 49. 3 y 1 Th. 2. 1;

comp. 1 Cor. 1. 6 2 See 1 Cor. 3.13; comp. Is.

2. 11 ff. a Col. 1. 9 b Comp.

ver. 5

according to the grace of our God and the Lord Jesus Christ.

Now we beseech you, "bretn-ren, "touching "the "coming of our Lord Jesus Christ, and our igathering together unto him; 2 to the end that ye be not quickly shaken from your mind, nor yet be troubled, either by *spirit, or by word, or by mepistle as from us, as that "the day of the Lord is just at hand; 3" let no man beguile you in any wise: for it will not be, except the ^q falling away come first, and ^r the man of ⁶ sin be revealed, the son of perdition, 4 he that opposeth and exalteth himself against all that is called God or ⁷that is worshipped; so that he sitteth in the *temple of God, "setting himself forth as God. 5 Remember ye not, that, when I was yet with you, I told you these things? 6 And now ye know *that which restraineth, to the end that he may be revealed in his own sea-son. 7 For "the mystery of lawlessness doth already work: 9 only there is * one that restraineth now, until he be taken out of the way. 8 And then r shall be revealed the lawless one, whom the Lord 10 Jesus shall "slay with the breath of his mouth, and bring to nought by the "manifestation of his 5 coming; 9 even he, whose 5 coming is according to the working of b Satan with

° See Rom. 11. 29 d See Rom. 15. 14 ° See 1 Th. 1. 3 fComp. Phil. 2. 9 ff; Is. 24. 15; 66. 5; Mal. 1. 11 — "See ch. 1. 3 h See 1 Th. 2. 19 i Mk. 13. 27; comp. 1 Th. 4. 15-17 k Comp. 1 Cor. 14. 32; 1 Jn. 4. 1 l ver. 15; comp. 1 Th. 5. 17 c Comp. 1 Th. 5. 17 ver. 8; comp. Dan. 7. 25; 8. 25; 11. 36; Rev. 13. 5 ff. s Comp. Jn. 17. 12 l Comp. 1 Cor. 8. 5 ver. 18. 14. 14; Ezek. 28. 2 ver. 7 l Comp. Rev. 17. 5, 7 s Is. 11. 4; comp. Rev. 2. 16, 19. 15; 41. 14; comp. Rev. 2. 16, 19. 15 s Is. 41. 4; Exek. 28. 2 ver. 7 l Comp. Rev. 17. 5, 7 s Is. 11. 4; comp. Rev. 2. 16, 19. 15 s I Tim. 6. 14; 2 Tim. 1. 10; 4. 1, 8; Tit. 2. 13 l See Mt. 4. 10

⁴ Gr. in behalf of.

6 Many ancient authorities read lawlessness.
7 Gr. an object of worship. Acts 11.23.
8 Or, sanctuary
9 Or, only until he that now restraineth be taken &c.
11 Some ancient authorities omit Jesus.
11 Some ancient authorities read consume.

Renewed Thanksgiving and Prayer on their behalf. Divers Exhortations. Autographic Attestation, and Benediction

all power and signs and lying wonders, 10 and with all deceit of unrighteousness for bethem that ² perish; because they received not the love of cthe truth, that they might be saved. 11 And for this cause d God sendeth them a working of 'error, that they should be-lieve a lie: 12 that they all might be judged who believed not the truth, but ghad pleasure in unrighteousness.

13 But we are bound to give thanks to God always for you, brethren beloved of the Lord, for that *God chose you 3 from the beginning 'unto salvation "in sanctification of the Spirit and belief of the truth: 14 whereunto he "called you through "our "gospel, to the obtaining of the glory of our Lord Jesus Christ. 15 So then, brethren, "stand fast, and "hold the traditions which ye were taught, whether 'by word, or 'by epistle of ours.

16 Now our Lord Jesus Christ thimself, and God our Father who "loved us and gave us eternal comfort and "good hope through grace, 17 comfort your hearts and establish them in every good work

and word.

² Finally, ^a brethren, ^b pray for us, that the word of the Lord may run and be glorified, even as also it is with you; 2 and that we may be delivered from unreasonable and evil men; for all have not faith. 3 But the Lord is faithful, who shall establish you, and guard you from 65 the evil one. 4 And we have g confidence in the Lord touching you, that ye both ^h do and will do the things which we command. 5 And the Lord direct your hearts into the love of God, and into the patience of Christ.

6 Now we command you, breth-

1 Gr. power and signs and wonders of falsehood.
2 Or, are perishing
3 Many ancient authorities read as firstfruits.
4 Or, faith 6 Gr. good tidings: see ch. 1. 8.
6 Or, evil 7 Or, stedfastness

" Mt. 24. 24; see Jn. 4. b See 1 Cor. 1. 18 c ver. 12: comp. ver. d Rom. 1. 23; a Rom. 1. 23; comp. 1 K. 22. 22 Comp. 1 Th. 2. 3; 2 Tim. 4. 4 f Rom. 2. 8 See Rom. comp. comp. 1 Cer. 13. 6 h See ch. 1. 3 i 1 Th. 1. 4 k See Eph. 1. 4 ff. l 1 Th. 5. 9; comp.
1 Th. 2. 12;
1 Pet. 1. 5;
1 Cor. L ^m 1 Pet. 1. 2; 1 Th. 4. 7; ⁿ 1 Th. 2. 12 ^o See 1 Th. p See 1 Cor. 16. 13 q 1 Cor. 11. 2; comp. ch. 3. 6 ver. 2

⁸ Comp. 1 Th. 3. 11 ^t See 1 Th. 3.11 " See Jn. 3.

16 v Tit. 3. 7; 1 Pet. 1. 3 z 1 Th. 3. 2,

y ch. 3. 3 z See 1 Th. 4. 1 a See 1 Th. b See 1 Th.

5, 25 c See 1 Th. 1. 8 d See Rom. 15. 31 e See 1 Cor.

1. 9; 1 Th. 5. 24 / See Mt. 5. " See 2 Cor.

2. 3 h 1 Th. 4. 10 i Comp. 1 Th. 3. 11

& See 1 Cor. 5. 4 ¹ See Rom. 16. 17; 1 Cor. 5.

11; ver. 14 m 1 Th. 5. 14; ver. 7, 11 n See 1 Th.

ren, *in the name of our Lord Jesus Christ, that ye withdraw yourselves from every brother that walketh "disorderly, and not after "the tradition which "they received of us. 7 For yourselves know how ye ought to "imitate us: for we behaved not ourselves disorderly among you; 8 neither did we eat bread for nought at any man's hand, but in plabor and travail, q working night and day, that we might not burden any of you: 9 not because we have not the right, but to make ourselves "an ensample unto you, that ye should imitate us. 10 For even when we were with you, this we commanded you, "If any will not work, neither let him eat. 11 For we hear of some that "walk among you disorderly, that work not at all, but are "busybodies. 12 Now them that are such we command and vexhort in the Lord Jesus Christ, that with quietness they work, and eat their own bread. 13 But ye, a brethren, b be not weary in well-doing. 14 And if any man obeyeth not our word by othis epistle, note that man, that ye d have no company with him, to the end that he may be ashamed. 15 And yet count him not as an enemy, but gadmonish him as a h brother.

16 Now the Lord of peace himself give you peace at all times in all ways. The Lord be with you

all.

17 The salutation of me Paul with mine own hand, which is the token in every epistle: so I write. 18 "The grace of our Lord Jesus Christ be with you all.

8 Some ancient authorities read ye.

The Second Group of Paul's Epistles

DATE—A. D. 57, 58 (or 56 and 57).

I Corinthians, II Corinthians, Galatians, Romans, dealing chiefly with the great Judaizing controversy. The Judaizers were Jewish Christians who sought to make Jews out of the Gentile Christians. They were Pharisees and held that circumcision was necessary to salvation (Acts XV: 1, 2). Their contention imperilled the freedom of the Gospel (Gal. II: 4f.) and stirred Paul to the great struggle of his career.

First Corinthians

DATE—A. D. 57 (or 56) from Ephesus. (See Acts XIX: 21f.)

WE know where Paul was when he wrote this letter. He was at Ephesus (I Cor. XVI: 8). We know also the time of year. It was before Pentecost and so in the spring (I Cor. XVI: 8). We know pretty well the year also. He had been in Ephesus nearly three years (Acts XX: 31), and so this letter was probably written by A. D. 57 at the latest. We know also why Paul wrote the letter. Apollos had gone from Ephesus to Corinth and had been greatly successful there (Acts XVIII: 27f.; XIX: 1), so much so in fact that serious division arose in the Corinth Church over Apollos and Paul (I Cor. I: 12; III: 5f.). Finally Apollos left and came back to Ephesus, nor would he go back at Paul's solicitation (I Cor. XVI: 12). The Judaizers came also to Corinth and used the name of Cephas (Peter) to stir up opposition against Paul (I Cor. I: 12) as they had used the name of James at Antioch (Gal. II: 12). Some even used the name of Christ in a partisan sense (I Cor. I: 12). The household of Chloe brought fresh news about it all (I Cor. I: 11), while Paul may have made a brief visit (II Cor. XIII: 1f.), and he seems to have written a lost letter also (I Cor. V: 9). He has sent Timothy to them (I Cor. IV: 17; XVI: 10f.). They have sent him a formal deputation (I Cor. XVI: 17f.) with a letter about their troubles (I Cor. VII: 1). Questions of schism, morality, discipline, expediency, casuistry, and doctrine, come to the front in

The Student's Chronological New Testament

I Corinthians. Paul never shows to better advantage as a master of details, carrying on a great collection among the Gentile Christians for the poor Jewish saints at Jerusalem (I Cor. XVI: 1), meeting the live problems of a Gentile (mission) church, and seeking to apply the fundamental principles of Christianity to the every-day questions of life and duty. Titus may have been the bearer of the letter.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-9.

- 1. The divisions in the church shown to be inconsistent with the Gospel and unbecoming ministers of Christ. I: 10-IV: 21.
- 2. The grossly evil practices of members of the church condemned. V. VI.
 - 3. Questions in regard to marriage. VII.
- 4. The principles involved in eating meat that had been offered to idols. VIII-X.
 - 5. Some abuses in public worship. XI-XIV.
 - (a) Headdress of men and women at church. XI: 1-16.
 - (b) Behaviour at the Lord's Supper. XI: 17-34.
 - (c) Pride and jealousy as to shining gifts. XII-XIV.
- 6. Errors concerning the resurrection corrected and the doctrine expounded. XV.
 - 7. Various practical and personal matters. XVI: 1-18.

The farewell salutation. XVI: 19-24.

THE FIRST EPISTLE OF PAUL TO THE

CORINTHIANS

Salutation. Thanksgiving. Exhortation to Unity

g See Rom. 1. 7; 8. 28 h See Acts 7. 59

See Rom.

k See Rom.

1. 8 ¹ 2 Cor. 9. 11 ^m 2 Cor. 8. 7; see Rom.

15. 14 n 2 Tim. 1.

8; comp. 2 Th. 1. 10; 1 Tim. 2.

1 Tim. 2. 6; Rev. 1. 2 9 Rom. 8. 19, 23; Phil. 3. 20; see Lk. 17. 30; 2 Pet. 3. 12 P Phil. 1. 6; Col. 2. 7; 1 Th. 3. 13; 5. 23;

5. 23; comp. Rom. 8. 19 ch. 5. 5; 2 Cor. 1. 14; Phil. 1. 6, 10; 2. 16; 1 Th. 5. 2; 2 Th. 2. 2; comp. Lk. 17. 24;

see 30 7 Dt. 7. 9; Is. 49. 7; ch. 10. 13; 2 Cor. 1.

18; comp. 1 Th. 5, 24; 2 Th. 3, 3

8 See Rom.

8. 28 t 1 Jn. 1. 3

" See Rom. 12. 1

12. 1 y See Rom. 1. 13 x ch. 11. 18 y See Rom. 12. 16; comp.

Phil. 1. 27 z Rom. 16.

Paul, "called to be an apostle of Jesus Christ b through the will of God, and "Sosthenes" our brother, 2 unto the church of God which is at Corinth, even them that are sanctified in Christ Jesus, g called to be saints, with all that call upon the name of our Lord Jesus Christ in every place, their Lord and ours: 3 Grace to

you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ. 4 *I thank 2 my God always concerning you, for the grace of God which was given you in Christ Jesus; 5 that in everything ye were renriched in him, in all ^{3 m} utterance and ^m all knowledge; 6 even as "the testimony of Christ was confirmed in you: 7 so that ye come behind in no gift; owaiting for the revelation of our Lord Jesus Christ: 8 p who shall also confirm you unto the end, that ye be unreprovable in the day of our Lord Jesus Christ. 9 God is faithful, through whom ye were called into the fellowship of his Son Jesus Christ our Lord.

10 Now "I beseech you, brethren, through the name of our Lord Jesus Christ, that ye all speak the same thing, and that there be no ^{4x} divisions among you; but that ye be perfected together in ythe same mind and in the same judgment. 11 For it hath been signified unto me concerning you, my brethren, by them that are of the household of Chloe, that there are contentions among you. 12 Now this I mean, that aeach one of you saith, I am of Paul; and I of ^b Apollos; and I of ^c Cephas; and I of Christ. 13 ⁵ Is Christ divided? was Paul crucified for you? or were ye d baptized into the name

1 Gr. the brother.

of Paul? 14 6I thank God that I baptized none of you, save Crispus and Gaius; 15 lest any man a See Rom. * See Rom.
1. 1
b Rom. 15.
32; 2 Cor.
1. 1; Eph.
1. 1; Col.
1. 1;
2 Tim. 1. should say that ye were baptized into my name. 16 And I baptized also the phousehold of Stephanas: ; comp. Rom. 1. 10; 2 Cor. 8. 5 c Acts 18. 17 (?) besides, I know not whether I baptized any other. 17 For Christ sent me not to baptize, but to d Comp. ⁷ preach the gospel: inot in wis-Acts 1. 15 e See ch. 10. dom of words, lest the cross of 32 Christ should be made void. 1 See Acts 18. 1

18 For the word of the cross is to 'them that 'perish' foolishness; but unto us who are saved it is "the power of God. 19 For it is

written,

¹⁰ I will destroy the wisdom of the wise,

And the discernment of the discerning will I bring to nought.

20 "Where is the wise? where is the scribe? where it the disputer of othis "world? hath not God made foolish the wisdom of the world? 21 For seeing that in the wisdom of God the world through its wisdom knew not God, it was 'God's good pleasure through the 'foolishness of the ¹² preaching to 'save them that believe. 22 Seeing that 'Jews ask for signs, and Greeks seek after wisdom: 23 but we preach 13 " Christ crucified, "unto Jews a

ach 3.4; comp. Mt. 23.8-10 b See Acts 18.24; ch. 3.22 °See Jn. 1.42; ch. 3.22; 9.5; 15.5 d See Mt. 28.19 Acts 2.38 — "Acts 18.8 7 Comp. Rom. 16.23 b ch. 16.15 (17) b Comp. Jn. 4.2; Acts 16.48 ch. 2.1, 4, 13 comp. 2 Cor. 10.10; 16.6 k 2 Cor. 2.15; 4.3; 2 Th. 2.10; comp. Acts 2.47 lver. 21, 23, 25; ch. 2.14; comp. 4.10 b ver. 24; Rom. 1.16 comp. Job 2.17; Is. 91.11f; 33.18 marg. See Mt. 13.22; ch. 2.6, 8; 3.18, 19 Rom. 1.20ft. ver. 27f; 6.2; 11.32; comp. Jn. 12.31; Jas. 4.4, &c. Gal. 1.15; comp. Col. 1.9; Lk. 12.32 °1 Tim. 4.16; 2 Tim. 2.10; 3.15; 4.18; Heb. 7.25; Jas. 5.20; comp. Rom. 11.14 See Mt. 12.38 "Comp. ch. 2.2; Gal. 3.1; 5.11 °Comp. Lk. 2.34; 1 Pet. 2.8

Gr. word.

Gr. word.

Gr. word.

Gr. word.

Gr. was Paul crucified

⁶ Some ancient authorities read I give thanks that. ⁷ Gr. bring good tidings. Comp. Mt. 11. 5. ⁸ Or, are perishing in Or, age 9 Or, are being saved 10 Is. xxix. 14. 13 Or, a Messiah

"Christ the Power of God and the Wisdom of God," God's Choice the World's Foolishness. True and False Wisdom:

stumblingblock, and unto Gentiles ^afoolishness; 24 but unto ¹them that are ^bcalled, both Jews and Greeks, Christ the power of God, and the wisdom of God. 25 Because the a foolishness of God is wiser than men; and the weakness of God is stronger than men.

26 For behold your calling, brethren, that gnot many wise after the flesh, not many mighty, not many noble, are called: 27 but *God chose the foolish things of the world, that he might put to shame them that are wise; and God chose the weak things of 'the world, that he might put to shame the things that are strong; 28 and the base things of the world, and the things that are despised, did God choose, yea 3 and k the things that are not, that he might bring to nought the things that are: 29 that "no flesh should glory before 30 But of him are ye in God. "Christ Jesus, who was made unto us dwisdom from God, dand orighteousness and psanctification, and redemption: 31 that, according as it is written, 57 He that glorieth, let him glory in the Lord.

And I, brethren, when I came unto you, came not with excellency of 6 speech or of wisdom, proclaiming to you the testimony of God. 2 For I determined not to know anything among you, save "Jesus Christ, and him crucified. 3 And I was with you in weakness, and in fear, and in much trembling. 4 And my speech and my preaching were not in persuasive words of wisdom, but in demonstration of the Spirit and of power: 5 that your faith should not 9 stand in the wisdom of men, but in a the power of God.

6 We speak wisdom, however, among them that are bfullgrown: yet a wisdom not of this world, nor of the rulers of this world, who are d coming to nought: 7 but we speak God's wisdom in a "mystery, even the wisdom that hath been hidden, which God foreordained before the ""worlds unto our glory: 8" which none of the rulers of "this "" world hath known; for had they known it, they would

1 Gr. the called themselves 2 Or, ye behold 3 Many ancient authorities omit and.

* Stary uncled authorities of the time.

* Or, both right-numess and sanctification and redemption * Ser. ix. 23 f. * Or, word 7 Many ancient authorities read mystery.

* Gr. thing preached.

10 Or, age: and so in ver. 7, 8; but not in ver. 12.

^a ver. 18. 21, 25; ch. 2. 14; comp. 4. 10 b See Rom.

8. 28 ver. 18: Rom. 1. 16 d Comp. Lk. 11. 49; ver. 30

Comp. 2 Cor. 13. 4 / See Rom. 11. 29 g ch. 2. 8; ver. 20: comp. Mt.

11. 25 h Jas. 2. 5 i See ver. 20 k Rom. 4. 17 ch. 2. 6; Job 34, 19: omp. 2 Th. 2. 8; Heb. 2. 14 Eph. 2. 9 ch. 4. 15; see Rom.

8. 1 2 Cor. 5. 21; Phil. 3.9; comp. Jer. 23. 5 f.; 33. 16

51; 33; 10 p Comp. ch. 1, 2; 6, 11; 1 Th. 5, 23 q Eph. 1, 7, 14; Col. 1, 14; see Rom. 3. 24 r 2 Cor. 10.17 ver. 4, 13; see ch. 1. 17

^t See ver. 7 ^u Gal. 6. 14; see ch. 1.23 v Comp. Acts 18. 1. x ch. 4. 10; 2 Cor. 11. 30; 12. 5, 9 f.; 13. 9 y Is. 19. 16; Eph. 6. 5;

comp. 2 Cor. 7. 15 2 See Rom.

15, 19: comp. ch. comp. cn.
4, 20
2 Cor. 4, 7;
6, 7; comp.
12, 9
5 Eph. 4, 13;
Phil. 3,

15 marg.; Heb. 5. 14;

6. 1 ch. 1. 20; see Mt. 13. d ch. 1. 28 ver. 1; see

Rom. 11. 25; 16, 25 f. / See Rom. 8. 29 f. g Comp. Heb. 1. 2;

11. 3 h ver. 6; see ch. 1. 26

Comp. Acts, 7. 2; Jas. 2. 1

k Mt. 11. 25; 13. 11; 16. 17; Gal. 1. 12; Eph. 3. 3, 5

not have crucified the Lord of glory: 9 but as it is written,

11 Things which eye saw not,

and ear heard not.

And which entered not into the heart of man.

Whatsoever things God prepared for them that love him.

10 12 k But unto us God revealed 13 them through the Spirit: for the Spirit searcheth all things, the "deep things of God. 11 For who among men knoweth the things of a man, save the "spirit of the man, which is in him? even so the things of God none knoweth, save the Spirit of God. 12 But we received, not the spirit of p the 14 world, but the spirit which is from God; that we might know the things that were freely given to us of God. 13 Which things also we speak, q not in words which man's wisdom teacheth, but which the Spirit teacheth; 15 combining spiritual things with spirit-ual words. 14 Now the 16r natural man receiveth not the things of the Spirit of God: for they are t foolishness unto him; and he cannot know them, because they are spiritually ¹⁷ judged. 15 But he that is "spiritual ¹⁸ judgeth all things, and he himself is ¹⁷ judged of no man. 16 For "who hath known the mind of the Lord, that he should instruct him? But we have the mind of Christ.

• And I, brethren, could not O speak unto you as unto "spiritual, but as unto ^y carnal, as unto ^z babes in Christ. 2 I fed you with a milk, not with meat; for ye bwere not yet able to bear it: nay, not even now are ye able; 3 for ye are yet carnal: for whereas there is among you 'jealousy and strife, are ye not carnal, and do ye not walk after the manner of men? 4 For when one saith, I am of Paul:

 l See Jn. 14. 26 m Comp. Rom. 11. 33 ff. n Prov. 20. 27 o Comp. Rom. 8. 15 p See ch. 1. 27 o See ch. 1. 17; ver. 1, 4 o Comp. h. 15. 44, 46; Jas. 3. 15 marg.; Jude 19 marg. o Jn. 14. 17 o See ch. 18 o ch. 3. 1; 14. 37; Gal. 6.1 o ls. 40, 13; see Rom. 11. 34 o Comp. Jn. 15. 15 p Rom. 7. 14; comp. ch. 2. 14 o Heb. 5. 13; comp. ch. 2. 6; Eph. 4. 14 o Heb. 5. 12 f.; comp. 1 Pet. 2. 2 b Jn. 16. 12 o Rom. 13. 13; comp. 10 f.; 11. 18 o Comp. ver. 4 o ch. 1. 12

11 Js. lxiv. 4; lxv. 17

11 Is. INIV. 4; 18V. 11.

2 Some ancient authorities read For.

13 Or, it

3 Or, interpreting spiritual things to spiritual en

en

1. Or, camined

15 Or, camined

men 17 Or, examined

the Former, the Corinthians unable to receive. Apostles are Mere Laborers. The Apostles Stewards, the Lord the Sole Judge

and another, I am of Apollos; are ye not a men? 5 What then is Apollos? and what is Paul? Ministers through whom ye believed; and each as the Lord gave to him. 6 d I planted, Apollos watered; but God gave the increase. 7 So then neither is he that planteth anything, neither he that watereth; but God that giveth the increase. 8 Now he that planteth and he that watereth are one: but each shall greceive his own reward according to his own labor. 9 For we are God's *fellow-workers: ye are God's *fellow-workers; ye are God's *fellow-workers: ye k building.

10 According to the grace of God which was given unto me, as a wise masterbuilder "I laid a foundation; and "another buildeth But let each man take thereon. heed how he buildeth thereon. For other foundation can no man lay than that which is laid, which is Jesus Christ. 12 But if any man buildeth on the foundation gold, silver, costly stones, wood, hay, stubble; 13 peach man's work shall be made manifest: for q the day shall declare it, because it is revealed in fire; ² and the fire itself shall prove each man's work of what sort it is. 14 If any man's work shall abide which he built thereon, he shall greceive a reward. 15 If any man's work shall be burned, he shall suffer loss: but he himself shall be saved; yet "so as through fire.

16 Know ye not that tye are a temple of God, and that the Spirit of God dwelleth in you? 17 If any man destroyeth the temple of God, him shall God destroy; for the temple of God is holy, and such

are ye.
18 "Let no man deceive himself. "If any man thinketh that he is wise among you in *this 5 world. let him become a fool, that he may become wise. 19 For the wisdom of this world is foolishness with God. For it is written, He that taketh the wise in their craftiness: 20 and again, ⁷The Lord knoweth the reasonings of the wise, that they are vain. 21 Wherefore ylet no one glory in men. For zall things are yours; 22 awhether Paul,

1 Gr. tilled land. 2 Or, and each man's work, of what sort it is, the fire shall prove it.
3 Or, sanctuary
4 Or, which temple ye are
7 Ps. xciv. 11.

^b 2 Cor. 6. 4; Eph. 3. 7; Col. 1. 25; Con 1. 25; comp. Rom. 15. 16; 2 Cor. 3. 3, 6; 4. 1; 5. 18; 1 Tim. 1. 12 c Rom. 12. 6; comp. ver. 10 d Acts 18. Acts 18. 4-11, 18; ch. 4. 15; 9. 1; 15. 1; 2 Cor. 10. 14 f. e Acts 18. 27; comp. ch. 1. 12 f Comp. ch. 15 10 g ver. 14; ch. 4.5; 9. 17; comp. Gal. 6.4 h Mk. 16. 20; 2 Cor. 6. 1

> comp. 1s. 61. 3; Mt. 15. 13 k Eph. 2. 20-22; Col. 2. 7; 1 Pet. 2. 5; comp. ver. 16 ! See Rom. 12. 3; **ch**. 15. 10 m See Rom.

i Comp.

15. 20; comp. ver. 11 f.
n Comp.
1 Th. 3. 2
Comp. Is. 28. 16; 1 Pet. 2.

1 Pet. 2. 4 ff.; Eph. 2. 20 2 ch. 4. 5 2 Th. 1. 7-10; 2 Tim. 1. 12, 18; 4. 8; see ch. 1. 8; Mt. 10. 15; comp. ch. comp. ch. 4. 3 marg. r Comp. Job 23. 10; Ps. 66. 10, 12;

Jude 23 See Rom. 6. 16 t ch. 6. 19; 2 Cor. 6. 16; Eph. 2. 21 f.;

see Rom. u Comp. Is.

5. 21 v ch. 8. 2; Gal. 6. 3 x See ch.1.20

y Comp. ch. 4. 6 ² Rom. 8. 32 ^a See ch. 1. 12; comp. ver. 5, 6

^b Rom. 8. 38 ^c ch. 15. 23; ² Cor. 10. ⁷; Gal. 3.

d Comp. ch. 11.3; 15.28 Sec Lk. 1.2

a Comp. ver. | or Apollos, or Cephas, or the world, or blife, or death, or things present, or things to come; all are yours; 23 and 'ye are Christ's; and 'Christ is God's.

4 Let a man so account as of eministers of Christ, and as of eministers of Christ, and God. stewards of g the mysteries of God. 2 Here, moreover, it is required in stewards, that a man be found faithful. 3 But with me it is a very small thing that I should be ⁸ judged of you, or of man's ⁹ judgment: yea, I ¹⁰ judge not mine own self. 4 For I ⁸ know nothing against myself; yet am I not hereby justified: but he that "judgeth me is the Lord. 5 Wherefore * judge nothing before the time, 'until the Lord come, who will both "bring to light the hidden things of darkness, and make manifest the counsels of the hearts; and then shall each man "have his praise from God.

6 Now these things, brethren, I have in a figure transferred to myself and Apollos for your sakes; that in us ye might learn not to go beyond othe things which are written; that no one of you be puffed up q for the one against the other. 7 For who maketh thee to differ? and what hast thou that thou didst not receive? but if thou didst receive it, why dost thou glory as if thou hadst not received it? 8 Already are ye filled, already ye are become rich, ye have come to reign without us: yea and I would that ye did reign, that we also might reign with you. 9 For, I think, God hath set forth us the apostles last of all, as men t doomed to death: for we are "made a spectacle unto the world, 12 both to angels and men. 10 We are 'fools for Christ's sake, but * ye are wise in Christ; y we are weak, but ye are strong; ye have glory, but we have dishonor. 11 Even unto this present hour we both hunger, and thirst.

f ch. 9.17; Tit. 1. 7; 1 Pet. 4. 10 g See Rom. 11. 25; 16, 25 h 2 Cor. 1. 12; comp. Acts 23, 1 g Ps. 143. 2; Rom. 2. 13 h Mt. 7. 1; Rom. 2. 1 f See Rom. 2. 16; comp. Jn. 21. 22 fm ch. 3. 13 g 2 Cor. 10. 18; see Rom. 2. 29; comp. ch. 3. 8 g Comp. ch. 1, 19, 31; 3. 19 f. f yer. 18 f.; ch. 8. 1; 13. 4, &c. g See ch. 1. 12; 3, 4 g Jn. 3. 27; Rom. 12. 3, 6; g See ch. 1. 12; 3, 4 g Jn. 3. 27; Rom. 12. 3, 6; g See ch. 1. 13; see Rom. 8. 36 g Heb. 10. 33 g See ch. 1. 18; comp. Acts 17. 18; 26. 24 g 2 Cor. 11. 19; comp. ch. 1. 19f; 2, 3. 18 g 2 Cor. 13. 9; see ch. 2. 3 g See Rom. 8. 35; 2 Cor. 11. 23-27

8 Or, examined 9 Gr. day. See ch. 3. 13. 10 Or, examine 11 Or, examineth 12 Or, and to angels, and to men.

Their Temper and that of the Corinthians contrasted. Have no Fellowship with Men of Scandalous Lives a See Acts

and are naked, and are buffeted, and have no certain dwelling-place; 12 and we toil, a working with our own hands: being breviled, we bless: being persecuted, we endure: 13 being defamed, we entreat: we are a made as the filth of the world, the offscouring of all things. even until now.

14 I write not these things to shame you, but to admonish you as my beloved schildren. 15 For as my beloved reinfarent. 13 For though ye have ten thousand tutors in Christ, yet have ye not many fathers; for in h Christ Jesus I begat you through the 2 gospel. 16 I beseech you therefore, be ye imitators of me. 17 For this cause "have I sent unto you "Timothy, who is my beloved and faithful child in the Lord, who shall put you in remembrance of my ways which are in Christ, p even as I teach everywhere in every church. 18 Now some are q puffed up, as though I were not rooming to you. 19 But I will come to you shortly, if the Lord will; and I will know, not the word of them that are quiffed up, but the power. 20 For the kingdom of God is " not in word, but in power. 21 What will ye? "shall I come unto you with a rod, or in love and a spirit of gentleness?

It is actually reported that there is fornication among you, and such fornication as is not even among the Gentiles, that one of you hath * his father's wife. 2 And ye are quiffed up, and did not rather mourn, that he that had done this deed might be taken away from among you. 3 For I verily, being absent in body but present in spirit, have already as though I were present judged him that hath so wrought this thing, 4 bin the name of our Lord Jesus, ye being gathered together, and my spirit, with the power of our Lord Jesus, 5 to deliver such a one unto Satan for the destruction of the flesh, that the spirit may be saved in the day of the Lord ⁵Jesus. 6 ⁹ Your glorying is not good. ^hKnow ye not that a little 6 g Your glorying is not leaven leaveneth the whole lump? 7 Purge out the old leaven, that ye

2 Gr. good tidings. See marginal note 4. 23. 3 Or, are ye puffed up? 4. Or, did ye not rather mourn. ... you 5 Some ancient authorities omit Jesus.

See marginal note on Mt.

I Or, refuse

18. 3 b 1 Pet. 3. 9 c See Jn. 15. 20; Rom. 20; R 8. 35 d Lam. 3. 45 comp. ch. 6. 5 ; 15. 13; 1 Th. 2.11; comp. 2 Cor. 12. 14; 1 Jn. 2. 1; 3 Jn.

9 Gal. 3. 24 f. A See ch. 1. i Philem. 10; comp. Gal. 4. 19; ch. 3. 8; Num. 11. k ch. 9, 12, 14, 18, 23; 15. 1

15. 1 t ch. 11. 1; Phil. 3. 17; 1 Th. 1. 6; comp.
Phil. 4.9;
2 Th. 3.9

m ch. 16. 10

n See Acts ⁿ See Acts 16. 1 ^o 1 Tim. 1. 2, 18; 2 Tim. 1. 2; comp. ver. 14 ^p ch. 7. 17;

comp. 11. 34; 14. 33; 16. 1; Tit. 1. 5 ^q See ver. 6 ^r ver. 21 ch. 11. 34; 16. 5 f.; comp. 8; 2 Cor. 1. 15 f.; Acts 19. 21; 20.2 See Acts

18. 21 18. 21 u ch. 2. 4 v 2 Cor. 1. 23; 2. 1, 3; 12. 20; 13. 2, 10 × Lev. 18. 8; Dt. 22. 30; 27. 20 v Comp.

2 Cor. 7. -10 ² Comp. ver.

a Col. 2. 5; comp. 1 Th 2. 17 b 2 Th. 3. 6 b 2 Th. 3, 6 c Comp. Ju. 20, 23; 2 Cor. 2, 6, 10; 13, 3, 10; 1 Tim. 5, 20 d Comp. Lk.

22, 31; 1 Tim, 1, 20; Prov, 23, 14 e See Mt. 4. 10

/ See ch. 1. 8 g Jas. 4. 16; comp.

may be a new lump, even as ye are unleavened. For our * passover also hath been sacrificed, even Christ: 8 wherefore let us 6 keep the feast, inot with old leaven, neither with the leaven of malice and wickedness, but with the unleavened bread of sincerity and truth.

9 I wrote unto you in my epistle to mhave no company with fornicators; 10 ⁷ not at all meaning with the fornicators of this world, or with the covetous and extortioners. or with "idolaters; for then must ye needs go out of the world: 11 but ⁸ as it is, I wrote unto you not to keep company, if any man that is named ⁹ a brother be a fornicator, or covetous, or pan idolater, or a reviler, or a drunkard, or an extortioner; with such a one no, not to eat. 12 For what have I to do with judging them that are with-out? Do not ye judge them that are within? 13 But them that are without God judgeth. Put away the wicked man from among yourselves.

6 Dare any of you, having a matter against his neighbor, go to law before the unrighteous, and 'not before the saints? 2 "Or know ye not that "the saints shall judge the world? and if the world is judged by you, are ye unworthy to judge the smallest matters? 3 h Know ye not that we shall judge angels? how much more, things that pertain to this life? 4 If then ye have " to judge things pertaining to this life, 12 do ye set them to judge who are of no account in the church? 5 * I say this to move you to shame. 13 What, cannot there be found among you one wise man who shall be able to decide between his brethren, 6 but brother goeth to law with brother, and that be-fore unbelievers? 7 Nay, already

Gr. keep festival.
 Or, not altogether with the fornicators &c.

⁹ Gr. the other. See Rom. 13 8.
10 Gr. of the smallest tribunals.
11 Gr. tribunals pertaining to

¹² Or, set them . . . church
13 Or, Is it so, that there cannot &c.

Litigation unbecoming. "Glorify God in your Body." Concerning Wedlock. Concerning Marriage

it is altogether 'a defect in you, that ye have lawsuits one with ana Why not rather take wrong? why not rather be de-frauded? 8 Nay, but ye your-selves do wrong, and defraud, and that your brethren. 9 Or know ye not that the unrighteous shall not dinherit the kingdom of God? Be not deceived: 'neither fornicators, nor idolaters, nor adulterers, nor effeminate, nor abusers of themselves with men, 10 nor thieves, nor covetous, nor drunkards, nor revilers, nor extortioners, shall ^d inherit the kingdom of God. 11 And g such were some of you: but ye were h washed, but ye were 'sanctified, but ye were 'justified in the name of the Lord Jesus Christ, and in the Spirit of our God.

12 'All things are lawful for me; but not all things are expedient. All things are lawful for me; but I will not be brought under the power of any. 13 m Meats for the belly, and the belly for meats: but God shall bring to nought both it and them. But the body is not for fornication, but ofor the Lord; and pthe Lord for the body: 14 and God both raised the Lord, and will raise up us through his power. 15 Know ye not that your bodies are members of Christ! shall I then take away the members of Christ, and make them members of a harlot? "God forbid. 16 Or *know ye not that he that is joined to a harlotis one body? for, 3" The twain, saith he, shall become one flesh. 17 But he that is joined unto the Lord is *one spirit. 18 *Flee for-nication. Every sin that a man doeth is without the body; but he that committeth fornication sinneth against his own body. 19 Or know ye not that your body is a temple of the Holy Spirit which is in you, which ye have from God? and aye are not your own; 20 for by were bought with a price: glorify God therefore in your body.

Now concerning the things whereof ye wrote: It is "good for a man not to touch a woman. 2 But, because of fornications, let each man have his own wife, and let each woman have her own husband. 3 Let the husband render

1 Or, a loss to you
2 Gr. washed yourselves.
3 Gen. ii. 24.
4 Or, sanctuary

^a Comp. Mt. 5. 39 f. b 1 Th. 4. 6 c See Rom. 6. 16 d ch. 15, 50; Gal. 5, 21; Eph. 5, 5; comp. Acts comp. Acts 20, 32 ch. 15, 33; Gal. 6, 7; Jas. 1, 16; comp. Lk. 21. 8; 1 Jn. 3. 7 1 Jn. 3, 7 Rom. 13, 13; ch. 5, 11; Gal. 5, 19-21; Eph. 5, 5; 1 Tim. 1, 10; Rev. 21, 8; 22, 15; ch. 12, 2; Eph. 2, 2 f.; Col. 3, 5-7; Tit. 3, 3-7 Nee Acts 22, 16; coup. z2. 16; comp. Eph. 5. 26 i ch. 1. 2, 30 k Rom. 8. 30 l ch. 10. 23 m Comp. Mt. 15. 17 ⁿ Comp. Col. 2. 22 ver. 15, 19 Comp. Gal. 5. 24; Eph. 5, 23 ^q See Acts 2. 24 ch. 15. 23; see Jn. 6. See ver. 3 t ver. 13; comp. Rom. 12. 5; ch. 12. 27; Eph. 5. 30 " See Lk. 20. * See Lk. 20. 16 * Mt. 19. 5; Mk. 10. 8; Eph. 5. 31 ** Jn. 17. 21-23; Rom. 8. 9-11; Gal. 2. 20; comp. ver. y 2 Cor. 12. 21; Eph. 5. 3; Col. 3. 5; Heb. 13. 4; see ver. 9 2 Comp. Jn. 2. 21

2. 21 2 See Rom. 14. 7 f. b ch. 7. 23; Acts 20. 28; 1 Pet. 1. 18 f.; 2 Pet. 2. 1; Rev. 5. 9 See Rom. 12. 1;

12. 1; comp. Phil. 1, 20 d ver. 8, 26

• Comp. Ex. 19. 15; 1 S. 21. 5 f See Mt. 4. 10 g 2 Cor. 8. 8

unto the wife her due: and likewise also the wife unto the husband. 4 The wife hath not power over her own body, but the husband: and likewise also the husband hath not power over his own body, but the wife. 5 Defraud ye not one the other, except it be by consent for a season, that ye may give yourselves unto prayer, and may be together again, that Satan tempt you not because of your incontinency. 6 But this I say by way of concession, not of commandment. Yet I would that all men were even as I myself. Howbeit each man hath his own gift from God, one after this manner, and another after that.

8 But I say to the unmarried and to widows, It is a good for them if they abide "even as I. But if they have not continency, klet them marry: for it is better to marry than to burn. 10 But unto the married I give charge, 'yea not I, but the Lord, That the wife depart not from her husband 11 (but should she depart, let her remain unmarried, or else be reconciled to her husband); and that the husband leave not his wife. 12 But to the rest say "I, not the Lord: If any brother hath an unbelieving wife, and she is content to dwell with him, let him not leave her. 13 And the woman that hath an unbelieving husband, and he is content to dwell with her, let her not leave her husband. 14 For the unbelieving husband is sanctified in the wife, and the unbelieving wife is sanctified in the brother: else were your children unclean; but now are they "holy. 15 Yet if the unbelieving departeth, let him depart: the brother or the sister is not under bondage in such cases: but God hath called ⁶ us ⁹ in peace. 16 For how knowest thou, O wife, whether thou shalt psave thy husband? or how knowest thou, O husband, whether thou shalt save thy wife? 17 Only, as the Lord hath distributed to each man, as God hath called each, so let him walk.

h ver. 8; comp. ch. 9. 5

i ch. 12. 4; 11; see Rom.
12. 6; comp. Mt. 19. 11 f.
k Comp. 1 Tim. 5. 14
See ver. 6; comp. Mal. 2. 16; Mt. 5. 32; 19. 3-9;
Mk. 10. 2-12; Lk. 16 18
See ver. 6; comp. 2 Cor.
11. 17
Ezr. 9. 2: Mal. 2. 15
Comp. Rom. 14. 19
P 1 Pet. 3. 1; see Rom. 11. 14
See Rom. 12. 3

⁵ Many ancient authorities read For. 6 Many ancient authorities read you.

Concerning Virgins. Concerning Things sacrificed to Idols
in ball the la See ch. 4. I divided So

b ch. 14. 33:

2 Cor. 8. 18; 11. 28;

And "so ordain I in ball the! churches. 18 Was any man called being circumcised? let him not become cuncircumcised. Hath any been called in uncircumcision? "let him not be circumcised. 19 °Circumcision is nothing, and uncircumcision is nothing; but 'the keeping of the commandments of God. 20 Let each man abide in that calling wherein he was called. 21 Wast thou called being a bondservant? care not for it: 1 nay, even if thou canst become free, use it rather. 22 For he that was called in the Lord being a bondservant. is "the Lord's freedman: likewise he that was called being free, is 'Christ's bondservant. 23 *Ye were bought with a price; become not bondservants of men. 24 Brethren, glet each man, wherein he was called, therein abide with God.

25 Now concerning virgins I have 'no commandment of the Lord: but I give my judgment, as one that hath mobtained mercy of the Lord to be trustworthy. 26 I think therefore that this is good by reason of the "distress that is upon us, namely, that oit is good for a man 2 to be as he is. 27 Art thou bound unto a wife? seek not to be loosed. Art thou loosed from a wife? seek not a wife. 28 But shouldest thou marry, thou hast not sinned; and if a virgin marry, she hath not sinned. Yet such shall have tribulation in the flesh: and I would spare you. 29 But this I say, brethren, pthe time is shortened, that henceforth both those that have wives may be as though they had none; 30 and those that weep, as though they wept not; and those that rejoice, as though they rejoiced not; and those that buy, as though they possessed not; 31 and those that use the world, as not quising it to the full: for the fashion of this world passeth away. 32 But I would have you to be free from cares. He that is sunmarried is careful for the things of the Lord, how he may please the Lord: 33 but he that is married is careful for the things of the world, how he may please his 'wife, 34 and is

comp. 1 Cor. 11. 16; Gal. 1. 22; 1 Th. 2. 14; 2 Th. 1. c 1 Macc. 1. d See Acts 15, 1 ff. e Gal. 5, 6; 6, 15; Col. 3. 11: comp. Rom. 2. 27, 29; Gal. 3. f Rom. 2, 25 9 ver. 24 h See Jn. 8. 32. 36; comp. Philem. 16 i Eph. 6. 6; Col. 3. 24; 1 Pet. 2. 16 k See ch. 6. 1 See ver. 6 ^m 2 Cor. 4.1; 1 Tim. 1. 13, 16 n Comp. Lk. 21. 23; 2 Th. 2, 2 ver. 1, 8 p See Rom. 13. 11 f.; ver. 31 q ch. 9. 18 See ver. 29; 1 Jn. 2. 17 ⁸ Comp. 1 Tim. 5. 5 t Ecclus. 42. 9 u Rom. 7. 2 v Comp. 2 Cor. 6. 14 z See ver. 6; comp. 25 ver. 4, 7, 10; comp. Acts 15. 20 Comp. ver. 7, 10; ch. 10, 15; Rom. 15. 14 ^a ch. 4. 6 ^b See Rom. 14. 19 c See ch. 3. 18 d Comp. ch. 13. 8, 9, 12; 1 Tim. 6. 4 e Gal. 4. 9;

comp.
Rom. 8. 29;
11. 2; Ps.
1. 6; Jer.
1. 5; Am.
3. 2

fch. 10. 19;

see Acts 14.15; Gal. 4.8 ver. 6;

ver. 6; Dt. 4. 35, 39; 6. 4 h 2 Th. 2. 4 Mal. 2. 10; Eph. 4. 6 k See Rom. 11. 36

ich. 1. 2; Eph. 4. 5;

divided. So also the woman that is unmarried and the virgin is careful for the things of the Lord, that she may be holy both in body and in spirit: but she that is mar-ried is careful for the things of the world, how she may please her husband. 35 And this I say for your own profit; not that I may cast a snare upon you, but for that which is seemly, and that ye may attend upon the Lord without distraction. 36 But if any man thinketh that he behaveth himself unseemly toward his 6 virgin daughter, if she be past the flower of her age, and if need so requireth, let him do what he will; he sinneth not; let them marry. 37 But he that standeth stedfast in his heart, having no necessity, but hath power as touching his own will, and hath determined this in his own heart, to keep his own 6 virgin daughter, shall do well. 38 So then both he that giveth his own ⁶ virgin daughter in mar-riage doeth well; and he that giveth her not in marriage shall do better. 39 "A wife is bound for so long time as her husband liveth; but if the husband be 7 dead, she is free to be married to whom she will; only "in the Lord. 40 But she is happier if she abide as she is. *after my judgment: and I think that I also have the Spirit of God.

S Now concerning things sacrificed to idols: We know that we all have zknowledge. Knowledge "puffeth up, but love "bedifieth. 2 ° If any man thinketh that he knoweth anything, he ^d knoweth not yet as he ought to know; 3 but if any man loveth God, the same 'is known by him. 4 Concerning therefore the eating of ythings sacrificed to idols, we know that 'no idol is anything in the world, and that gthere is no God but one. 5 For though there be hthat are called gods, whether in heaven or on earth; as there are gods many, and lords many; 6 yet to us there is one God, the Father, tof whom are all things, and we unto him; and tone Lord. Jesus Christ, "through whom are comp. Jn. 13, 13; 1 Tim. 2, 5 m Jn. 1, 3; Col. 1, 16

¹ Or, but if
2 Gr. so to be.
3 Or, is shortened henceforth, that both those &c.
4 Some ancient authorities read wife. And
there is a difference also between the wife and the
wirgin. She that is unmarried is careful &c.

⁵ Or, constraint Gr. noose. 6 Or, virgin (omitting daughter) 7 Gr. fallen asleep. See Acts 7. 60. 8 Gr. buildeth up.

Apostolic Liberty and Paul's Use of it. a ver. 4 ff. ^b Rom. 14. 14, 22 f.

d Rom. 14.

13, 21; ch. 10. 23; Gal. 5. 13 ver. 10 f.; see Rom.

14. 1

f ver. 4.7:

18. 6; Rom. 14. 20

k Rom. 14.

11. 29

2 ver. 19:

m Acts 14.

11; see

II; see Rom. 1. 1 n Acts 9. 3, 17; 18. 9; 22. 14, 18; 23. 11; see ch. 15. 8 See ch. 3.

6; 4.15 p See Jn. 3.

33; comp. 2 Cor. 3. 2f.

2 Cor. 3. 2f 9 Comp. Acts 1. 25 7 ver. 14; comp. 1 Th. 2. 6, 9; 2 Th. 3. 8 f.

5 Comp. ch.

" Mt. 8. 14;

see Jn. 1.

2 See Rom.

10, &c.)

c See Rom. 4. 23 f. d Comp.

e Comp. Rom. 15.

27; ver. 14 f ver. 15, 18; see Acts 18. 3;

2 Tim. 2. 6

7.7f t See Mt. 12.

36

comp. 10.

comp.

all things, and we through him. Howbeit there is not in all men athat knowledge: but b some, being used until now to the idol, eat as of a thing sacrificed to an idol: and their conscience being weak is defiled. 8 But food will not commend us to God: neither, if we eat not, ² are we the worse; nor, if we eat, ³ are we the better. 9 But d take heed lest by any means this blingblock to the weak. 10 For if a man see thee who hast a knowledge sitting at meat in an idol's temple, will not his conscience, if he is weak, be emboldened to eat things sacrificed to idols? 11 For 6 through a thy knowledge he that is weak perisheth, the brother for whose sake Christ died. 12 And thus, sinning against the brethren, and wounding their conscience when it is weak, ye sin 'against Christ. 13 Wherefore, 'if meat causeth my brother to stumble, I will eat no flesh for evermore, that I cause not my brother to stumble. Am I not 'free? am I not an mapostle? have I not nseen Jesus our Lord? are not ye °my work in the Lord? 2 If to others I am not an apostle, yet at least I am to you; for the pseal of mine ^q apostleship are ye in the Lord. 3 My defence to them that examine me is this. 4 ^r Have we no right to eat and to drink? 5 Have we no right to lead about a wife that is a 7 believer, even as the rest of the apostles, and the 'brethren of the Lord, and "Cephas? 6 Or I only and "Barnabas, have we not a right to forbear working? What soldier ever serveth at his own charges? who planteth a vineyard, and eateth not the fruit thereof? or who feedeth a flock, and eateth not of the milk of the flock? 8 Do I speak these things after the manner of men? or saith not the law also the same? 9 For it is written in the law of Moses, 8 a Thou shalt not muzzle the ox when he treadeth out the corn. Is it for b the oxen that God careth, 10 or saith he it assuredly for our sake? Yea, 'for our sake it was written: because he that ploweth ought to plow in hope, and he that

thresheth, to thresh in hope of partaking. 11 °If we sowed unto you c Rom. 14. 17 spiritual things, is it a great matter if we shall reap your carnal things? 12 If others partake of this right over you, do not we yet more? Nevertheless we did not use this right; but we bear all things, that we may cause no hindrance to the 10 h gospel of Christ. Acts 15. 20 Rom. 14. 13 'Know ye not that they that 'minister about sacred things eat of the things of the temple, and h Comp. Mt. Comp. Mt. they that wait upon the altar have their portion with the altar? 14 21; comp. ch. 10. 32; 2 Cor. 6. 3; Even so did the Lord ordain that they that proclaim the 10 h gospel should "live of the 10 gospel. 15 But I have 'used none of these things: and I write not these things Acts 14. 14; 2 Cor. 12. 12; 1 Th. 2. 6; 1 Tim. 2. 7; 2 Tim. 1. that it may be so done in my case; for it were good for me rather to die, than that any man should make "my glorying void. 16 For if I 11 preach the gospel, I have nothing to glory of; for onecessity is laid upon me; for woe is unto me, if I "preach not "the gospel. 17 For if I do this of mine own will, I have a preward: but if not of mine own will, I have a q stewardship intrusted to me. 18 What then is my preward? That, when I 11 preach the gospel, I may make the 10 gospel without charge, so as not to use to the full my right in the ¹⁰ gospel. 19 For though I was 'free from all men, I brought myself under "bondage to all, that I might gain the 20 And to the Jews I more. became as a Jew, that I might gain Jews; to them that are under the v See Acts 4. ³⁶
^x Comp.
² Cor. 10.4;
¹ Tim. 1.
¹⁸; ² Tim.
². 3 f.
^y ch. 3. 6, 8;
^p Cov. 27. 18
² See Rom law, as under the law, y not being myself under the law, that I might gain them that are under the law; 21 to them that are without law as without law, not being without law to God, but bunder law to Christ, that I might gain them 3. 5 a 1 Tim. 5. 18 b (Yet see Dt. 22. 1-4; Prov. 12. that are without law. 22 To the weak I became weak, that I might

15; ver. 14, 16, 18, 23; see 2 Cor. 2, 12 'See Rom. 6, 16 'Lev. 6, 16, 26; 7, 6, 31 ff.; Num. 5, 9 f.; 18, 8-20, 31; Dt. 18, 1 'Mt. 10, 10; Lk. 10, 7; 1 Tim. 5, 18 ''See ver. 4; Lk. 10, 8 ''2 Cor. 11, 10 'Rom. 1, 14; comp. Acts 9, 15 ''2 Cor. 11, 10; see ch. 3, 8 'See ch. 4, 1; comp. Gal. 2, 7; Eph. 3, 2 marg.; Phil. 1, 16; Col. 1, 25 marg.; 2 Cor. 11, 17; 12, 18; comp. Acts 18, 3 'ch. 7, 31; see ver. 12 'See ver. 1 '2 Cor. 4, 5 marg.; comp. Gal. 5, 23, 23, 25; Rom. 11, 14 'Fet. 3, 1 'Zon. Corp. Gal. 2, 3; 3, 2 b Comp. Gal. 2, 3; 3, 2 b Comp. Gal. 6, 2; ch. 7, 22 '2 Cor. 11, 29; see Rom. 14, 1; 15, 1 1: 15. 1

1 Gr. present. ² Gr. do we lack. ³ Gr. do we abound. 4 Or, power 5 Gr. be builded up. 7 Gr. sister. 8 Dt. xxv. 4 9 Or, altogether

comp. 20. g Comp. 2 Cor. 6.3; 11. 12 h See ch. 4.

10 See marginal note on ch. 4. 15. 11 See marginal note on ch. 1. 17.

Admonition from Israel's History, "Flee from Idolatry." Christian Liberty not to be misused

gain the weak: I am become all things to all men, b that I may by all means save some. 23 And I do all things for the 'gospel's sake, that I may be a joint partaker thereof. 24 a Know ye not that they that run in a race run all, but one receiveth the prize? Even so 'run; that ye may attain. 25 And every man that striveth in the games exerciseth self-control in all things. Now they do it to receive a corruptible acrown; but we an incorruptible. 26 I therefore so frun, as not uncertainly; so ³ fight I, as not ¹ beating the air: 27 but I ⁴ buffet ² my body, and bring it into bondage: lest by any means, after that I ⁵ have preached to others, I myself should be rejected.

For 'I would not, brethren, have you ignorant, that our fathers were all "under the cloud, and all "passed through the sea; 2 and were all obaptized ounto Moses in the cloud and in the sea: 3 and did all peat the same spiritual food; 4 and did all drink the same spiritual drink: for they drank of a spiritual rock that followed them: and the rock was ⁷Christ. 5 Howbeit with most of them God was not well pleased: for they were overthrown in the wilderness. 6 Now 8 these things were our 'examples, to the intent we should not lust after evil things, as they also lusted. 7 Neither be ye "idolaters, as were some of them; as it is written, The people sat down to eat and drink, and rose up to "play. 8 Neither let us commit fornication, as *some of them committed, and fell in one day three and twenty thousand. 9 Neither let us make trial of the 10 Lord, as z some of them made trial, and perished by the serpents. 10 Neither murmur ye, "as some of them murmured, and berished by the "destroyer. 11 Now these things happened unto them in by way of 'example; and "they were written for our admonition, upon whom the ends of the ages are come. 12 Wherefore let him that

1 See marginal note on ch. 4. 15. 3 Gr. box.

2 Gr. race-course.
2 Gr. box.
4 Gr. britse. Lk. 18.5.
6 Gr. hritse. Lk. 18.5.
6 Gr. into.
7 Gr. the Christ. Comp. Heb. 11. 26.
8 Gr. in these things they became figures of us

9 Ex. xxxii. 6.
10 Some ancient authorities read Christ.
11 Gr. by way of figure.

a ch. 10. 33 b See Rom. 11. 14 See Rom. 11 14 d ver. 13 e Phil. 3. 14; Col. 2. 18 f Heb. 12, 1; comp. 2 Tim. 4. 7: see Gal. g 2. 2 g 1 Tim. 6.

12; 2 Tim. 2.5; 4.7; comp. Eph. 6. 12 h 2 Tim. 4. 8; Jas. 1. 12; 1 Pet. 5. 4; Rev. 2. 10; 3. 11; Comp. Wisd. 4. 2

i Comp. ch. 14. 9 k Comp. Rom. 8. 13 ! See Rom.

1. 13 m Ex. 13. 21; Ps. 105. 39; comp. Wisd. 10. 17; 19. 7 ⁿ Ex. 14. 22. 29; Ps. 66. 6 o Comp.

Comp.
Rom. 6. 3;
Gal. 3. 27;
ch. 1. 13

P Ex. 16. 4,
35; Dt. 8.
3; Neb. 9.
15, 20; Ps.
78. 24 f.;
see Jn. 6.

^q Ex. 17. 6; Num. 20. 11; Ps. 78. r Num. 14. 29 ff., 37; 26, 65;

Heb. 3. 17; Jude 5 ⁸ ver. 11 ^t Num. 11. 4, 34; Ps. 106.

и Ех. 32. 4; comp. ver. 14; ch. 5. Ex. 32. 19 Num. 25.

1 ff. y Comp. Num. 25. 9 z Num. 21.

a Num. 16. 41; 17.5, 10 b Num. 16.

⁴⁹ Ex. 12. 23; 2 S. 24. 16; 1 Chr. 21. 15; Wisd. 15; Wisd. 18, 25; Heb. 11, 28 d See Rom.

4. 23 See Rom. 13, 11

/ See Rom. 11, 20; comp. 2 Pet. 3. 17 9 See ch. 1. 9 ^h Comp. 2 Pet. 2. 9

thinketh he standeth take heed lest he fall. 13 There hath no temptation taken you but such as man can bear: but god is faithful. who will not suffer you to be h tempted above that ye are able; but will with the temptation make also the way of escape, that ye may be able to endure it.

14 Wherefore, my beloved, flee from idolatry. 15 I speak as to wise men; judge ye what I say. 16 The 'cup of blessing which we bless is it not a 'communion of the blood of Christ? The '13 "bread blood of Christ? which we break, is it not a 12 communion of the body of Christ? 17 are one ¹³ bread, one body: for we all partake ¹⁵ of the one ¹³ bread. 18 Behold Israel °after the flesh: have not they that peat the sacrifices communion with the altar? 19 What say I then? that a thing sacrificed to idols is anything, or that an idol is anything? 20 But I say, that the things which the Gentiles sacrifice, they reacrifice to demons, and not to God: and I would not that ye should have communion with demons. 21 'Ye cannot drink the cup of the Lord, and the eup of demons: ye cannot partake of the table of the Lord, and of 'the table of demons. 22 Or do we "provoke the Lord to jealousy? are we "stronger than he? 23 All things are lawful; but

not all things are expedient. All things are lawful; but not all things ¹⁶ yedify, 24 Let no man seek his own, but each ¹⁷ his neighbor's good. 25 ^aWhatsoever is sold in the shambles, eat, asking no question for conscience' sake; 26 for the earth is the Lord's, and the fulness thereof. 27 If one of them that believe not biddeth you to a feast, and ye are disposed to go; d whatsoever is set before you, eat,

¹² Or, participation in
13 Or, loaf
14 Or, seeing that there is one bread, we, who are
many, are one body
15 Gr. from.
16 Gr. build up.
17 Gr. the other's. See Rom. 13. 8.

Women to be veiled. Disorder at the Lord's Table

9, 1

Acts 24.

16 9 Acts 20. 28 marg.; ch. 1. 2; 11. 22; 15. 9; 2 Cor. 1. 1; Gal. 1. 13; 1 Tim. 3. 5, 15; comp. ch.

comp. ch. 7. 17; Phil. 3. 6

comp. Gal.

1. 10 i ch. 13. 5; Phil. 2. 21;

comp. 2 Cor. 12.

14; see Rom. 15. 2

k 1 Th. 2. 16; comp. Rom. 11. 14

! See ch. 4.

¹⁶ Comp. ver. 17, 22

ⁿ ch. 4. 17; 15. 2; 1 Th. 1. 6;

3. 6 2 Th. 2. 15; 3, 6 ^p Eph. 1, 22; 4, 15; 5, 23; Col. 1, 18;

2. 19 q Eph. 5. 23;

comp. Gen. 3. 16

r See ch. 3.

See Acts

^t See Lk. 2. 36; Acts 21. 9;

comp. ch. 14. 34 " Comp. Dt. 21. 12

Dt. 21. 12 v Jas. 3. 9; Gen. 1. 26; 5. 1; 9. 6 x Gen. 2. 21-23; 1 Tim.

y Gen. 2. 18 ² 2 Cor. 5.

a See Rom.

d See ch. 7.

Comp. ver. 2, 22

See ch. 1. 10; comp. 3. 3 9 Comp. Mt. 18. 7; Lk.

11. 36

18

13.1; 1 Th. 5. 20

h See ch. 9. 22; Rom. 15. 2;

asking no question for conscience' sake. 28 But "if any man say unto you. This hath been offered in sacrifice, eat not, for his sake that showed it, and for conscience sake: 29 conscience, I say, not own, but the other's; for why is my liberty judged by another conscience? 30 If I particle with the with the second take with thankfulness, "why am I evil spoken of for that for which I agive thanks? 31 Whether therefore ye eat, or drink, or whatso-ever ye do, do all to the glory of God. 32 Give no occasion of stumbling, either to Jews, or to Greeks, or to g the church of God: 33 even as I also h please all men in all things, inot seeking mine own profit, but the *profit* of the many,

1 1 * that they may be saved. I 11 that they may be saved. 1 Be ye imitators of me, even as I also am of Christ.

2 Now "I praise you that ye remember me in all things, and ohold fast the traditions, even as I delivered them to you. 3 But I would have you know, that the phead of every man is Christ; and The head of the woman is the man; and the head of Christ is God. 4 Every man praying or prophesying, having his head his head. covered, dishonoreth 5 But every woman praying or prophesying with her head unveiled dishonoreth her head; for it is one and the same thing as if she were "shaven. 6 For if a woman is not veiled, let her also be shorn: but if it is a shame to a woman to be shorn or shaven, let her be veiled. 7 For a man indeed ought not to have his head veiled, forasmuch as he is the 'image and glory of God: but the woman is the glory of the man. 8 For the man is not of the woman; but the woman of the man: 9 for neither was the man created for the woman; but the woman for the man: 10 for this cause ought the woman to have a sign of authority on her head, because of the angels. 11 Nevertheless, neither is the woman without the man, nor the man without the woman, in the Lord. 12 For as the woman is of the man, so is the man also by the woman; but ² all things are ^a of God. 13 ^b Judge ye ² in yourselves: is it seemly that a woman pray unto God unveiled? 1 Or, If I by grace partake 2 Or, among

^a Comp. ch. 8. 7, 10-12 b See ch. 9. 14 Doth not even nature itself teach you, that, if a man have long 19; comp. hair, it is a dishonor to him? 15 Rom. 14, 16 c Comp. ch. But if a woman have long hair, it is a glory to her: for her hair is given her for a covering. 16 But d See Rom. 14. 6 Col. 3. 17; 1 Pet. 4. 11 if any man seemeth to be contentious, ewe have no such custom, / See ch. 8. 13; comp. neither d the churches of God.

17 But in giving you this charge, I praise you not, that ye come together not for the better but for the worse. 18 For first of all, when ye come together in the church, I hear that 4 divisions exist among you; and I partly believe it. 19 For there gmust be also factions among you, "that they that are among you, that they into the approved may be made manifest among you. 20 When therefore ye assemble yourselves together, it is not possible to eat the Lord's supper: 21 for in your eating each one taketh before other his own supper; and one is hungry, and another is drunken. 22 What, have ye not houses to eat and to drink in? or despise ye the 6k church of God, and 'put them to shame that 'have not? What shall I say to you? Shall 'I praise you? In this I praise you not. 23 For "I received of the Lord that which also I delivered unto you, that "the Lord Jesus in the night in which he was betrayed took bread; 24 and when he had given thanks, he brake it, and said, This is my body, which ¹⁰ is for you: this do in remembrance of me. 25 In like manner also othe cup, after supper, saying, This cup is the pnew covenant in my blood: this do, as often as ye drink it, in remembrance of me. 26 For as often as ye eat this bread, and drink the cup, ye pro-claim the Lord's death 'till he come. 27 Wherefore whosoever shall eat the bread or drink the cup of the Lord in an unworthy manner, shall be rguilty of the body and the blood of the Lord.

17. 1: 1 Tim. 4.1: 2 Pet. 2. 1 h 1 Jn. 2. 19; comp. Dt. 13. 3 i Comp. Jude 12 k See ch. 10. 32 i Comp. Jas. 2. 6 m ch. 15. 3; comp. Gal. 1. 12: Col. 3. 24 n ver. 23-25: Matthew 25. 26-28; Mark 14. 22-24; Luke 22. 17-20; comp. ch. 10. 16 o See ch. 10. 16 p 2 Cor. 3. 6; see Lk. 22. 20 q ch. 4. 5; see Jn. 21. 22 r Comp. Heb. 10. 29 ^b Comp. Lk. 12. 57 ^c Comp. 9. 1-3, 6 with 4, 5

³ Or, in congregation
4 Gr. schisms.
5 Gr. heresies.
6 Or, congregation
7 Or, have nothing
8 Or, shall I praise you in this? I praise you
10 Many ancient authorities read is broken for

Concerning Spiritual Gifts. Gifts Diverse, but the Spirit the Same. The Body one, the Members many

20

11 f :

18 f. :

14. 26

28 But let a man a prove himself, and so let him eat of the bread, and drink of the cup. 29 For he that eateth and drinketh, eateth and drinketh judgment unto himself, if he discern not the body. 30 For this cause many among you are weak and sickly, and not a few bsleep. 31 But if we 2discerned ourselves, we should not be judged. 32 But 3 when we are judged, we are chastened of the Lord, that we may not be con-demned with "the world. 33 Wherefore, my brethren, when ye come together to eat, wait one for another. 34 If any man is chungry, let him eat fat home; that your coming together be not unto And the rest will I judgment. g set in order h whensoever I come.

Now concerning 'spiritual gifts, brethren, 'I would not have you ignorant. 2 'Ye know that when ye were Gentiles ye were Now concerning ispiritual "led away unto those "dumb idols, howsoever ye might be led. 3 Wherefore I make known unto you, that no man speaking in the Spirit of God saith, Jesus is panathema; and no man can say, Jesus is ^q Lord, but ^o in the Holy Spirit.

4 Now there are r diversities of gifts, but the same Spirit. 5 And there are diversities of ministrations, and the same Lord. 6 And there are diversities of workings. but the same *God, who worketh all things in all. 7 But to each one is given the manifestation of the Spirit 'to profit withal. 8 For to one is given through the Spirit the word of "wisdom; and to another the word of "knowledge, according to the same Spirit: 9 to another * faith, in the same Spirit; and to another gifts of healings, in the one Spirit; 10 and to another workings of 4 z miracles; and to another a prophecy; and to another b discernings of spirits: to another divers kinds of tongues: and to another the dinterpretation of tongues: 11 but all these worketh the one and the same Spirit, edividing to each one severally even as he will.

12 For as the body is one, and hath many members, and all the

^a 2 Cor. 13. 5; Gal. 6. 4; comp. Mt. 26. 22 b See Acts 7. 60 c 2 S. 7. 14; Ps. 94. 12; Heb. 12. 7-10; Rev. 3. 19 d See ch. 1. e ver. 21 f ver. 22 g ch. 7. 17; 16. 1; see 4, 17 h See ch. 4. ich. 14. 1; comp. ver. k See Rom. 1. 13 ¿ Eph. 2. comp. 1 Pet. 4. 3; see ch. 6. m Comp. ¹ Th. 1. 9 ⁿ Hab. 2. 18 f.; comp. Ps. 115. 5; 1s. 46. 7; Jer. 10. 5 1 Jn. 4. 2 f.; comp. Mt. 22. 43; Rev. 1. 10, &c. p See Rom. 9. 3 ^q See Jn. 13. 13; Rom. 10. 9 r See Rom. See Rom. 12.6f.; comp. ver. 11; Eph. 4. 4 ff., 11; Heb. 2.4 5 Comp. ch. 15, 28: Eph. 1. 23; t Eph. 4. 12; comp. ver. 12-30; ch. " ch. 2. 6; comp. 2 Cor. 1. 12 v Comp. Rom. 15. Rom. 15. 14; ch. 2. 11, 16; 2 Cor. 2. 14; 4. 6; 2 Comp. ch. 13. 2; 2 Cor. 4. 13 y ver. 28, 30 ver. 28 f.; Gal. 3. 5 a Comp. ch. 11. 4; 13. 2, 8 b Comp. ch.

14. 29; 1 Jn. 4. 1 ver. 28, 30; ch. 13. 1; 14. 2 ff.; comp. Mk. 16. 17 d ver. 30; ch. 14. 26 e ver. 4 and f Rom. 12.

members of the body, being many, are one body; go also is Christ. 13 For hin one Spirit were we all baptized into one body, whether Jews or Greeks, whether bond or free; and were all made to kdrink of one Spirit. 14 For the body is not one member, but many. 15 If the foot shall say, Because I am not the hand, I am not of the body; it is not therefore not of the body. 16 And if the ear shall say, Because I am not the eye, I am not of the body; it is not therefore not of the body. 17 If the whole body were an eye, where were the hearing? If the whole were hearing, where were the smelling? 18 But now hath God m set the members each one of them in the body, "even as it pleased him. 19 And if they were all one member, where were the body? 20 But now othey are many members, but one body. 21 And the eye cannot say to the hand, I have no need of thee: or again the head to the feet, I have no need of you. 22 Nay, much rather, those members of the body which seem to be more feeble are necessary: 23 and those parts of the body, which we think to be less honorable, upon these we bestow more abundant honor; and our uncomely parts have more abundant comeliness: 24 whereas our comely parts have no need: but God tempered the body together, giving more abundant honor to that part which lacked; 25 that there should be no schism in the body; but that the members should have the same care one for another. 26 And whether one member suffereth, all the members suffer with it; or one member is honored, all the members rejoice with it. 27 Now ye are pthe body of Christ, and 7 9 severally members 28 And God hath rset thereof. some in the church, first apostles, secondly "prophets, thirdly teachers, then "miracles, then gifts of healings, helps, 82 governments,

4; see ch. 10. 17 — p ver. 27 A Comp. Eph. 2. 18 i Gal. 3, 28; Col. 3, 11; comp. Eph. 2, 13-18; Rom. 3, 22 k Comp. Jn. 7, 37-39 i ver. 20 m ver. 23 m ver. 23 m ver. 26 n ver. 11; comp. Rom. 12, 6 n ver. 14; see ver. 12 p ver. 12; comp. ch. 1, 2; Eph. 1, 23; 4, 12; Col. 1, 18, 24; 2, 19 n Eph. 5, 30; see Rom. 12, 5 p See ver. 18 n See ch. 10, 32 n Eph. 4, 11 n Eph. 2, 20; 3, 5; see Acts 13, 1 n See Acts 14, 2 n See Acts 14, 2 n See Acts 14, 2 n See Acts 15, 2 n See Acts 14, 2 n See Acts 15, 3 n See Acts 18, 3 $^$

¹ Gr. discriminate. ² Gr. discriminated. ² Or, when we are judged of the Lord, we are chastened. ⁴ Gr. powers.

⁵ Or, put on 7 Or, members each in his part 8 Or, glorified 8 Or, wise counsels

"The Greatest of these is Love." Prophesying is better than Speaking with Tongues

divers a kinds of tongues. 29 Are all apostles? are all prophets? are all teachers? are all workers of 1 miracles? 30 have all gifts of healings? do all speak with tongues? do all binterpret? 31 But clesire earnestly the greater gifts. And moreover a

most excellent wayshow I unto you. 13 If I speak with the tongues of men and of angels, but have not love, I am become sounding brass, or a clanging cymbal. 2 And if I have the gift of prophecy, and know all mysteries and tall knowledge; and if I have *all faith, so as to remove mountains, but have not love, I am nothing. 3 And if I " bestow all my goods to feed the poor, and if I rgive my body 2 to be burned, but have not love, it profiteth me nothing. 4 Love suffereth long, and is kind; love penvieth not; love vaunteth not itself, is not ^q puffed up, 5 doth not behave itself unseemly, ^r seeketh not its own, is not provoked, taketh not account of evil; 6 rejoiceth not in unrighteousness, but " rejoiceth with the truth; 7 3 beareth all things, believeth all things. hopeth all things, endureth all things. 8 Love never faileth: but whether there be r prophecies, they shall be done away; whether there be ytongues, they shall cease; whether there be knowledge, it shall be done away. 9 For we know in part, and we prophesy in part; 10 but when that which is perfect. is come, that which is in part shall be done away. 11 When I was a child, I spake as a child, I felt as a child, I thought as a child: now that I am become a man, I have put away childish things. 12 For now we ase in a mirror, darkly; but then face to face: now I know in part; but then shall I know fully even as also I was fully known. 13 But nowabideth faith, hope, love, these three; and the ⁵ greatest of these is ^a love.

⁶ Follow after love; yet ^f de-

14 sire earnestly g spiritual gifts, but rather that ye may 'prophesy. 2 For he that 'speaketh in a tongue speaketh not unto men, but unto God; for no man 6 un-

1 Gr. powers. 2 Many ancient authorities read that I may ory.

3 Or, covereth Comp. 1 Pet. 4, 8, glory.

4 Gr. in a riddle.

5 Gr. greater. Comp. Mt. 18. 1, 4; 23. 11.

6 Gr. heareth.

^a See ver. 10 ^b See ver. 10 ^c ch. 14. 1, 39 ^d See ch. 12. 10 Comp. 2 Cor. 12. 4; Rev. 14.

Comp. Ps. 150. 5 Sept. See Acts 13. 1; ch. 11. 4; ver. 8; ch. 14. 1, 79; comp. Mt. 7. 22 h ch. 14. 2; i See Rom.

15. 14 k ch. 12. 9 l Mt. 17. 20; 21. 21 m Comp. Mt. ⁿ Dan. 3. 28; 2 Macc. 7. 5 f.

Prov. 10. 12; 17. 9; 1 Th. 5. 14; 1 Pet. 4. 8 p Comp. Acts 7. 9 q ch. 4. 6 See ch. 10. 24; comp. Phil. 2, 21 ^s 2 Cor. 5. 19 t Comp. 2 Th. 2, 12 u Comp.

2 Jn. 4; 3 Jn. 3 f. v ch. 9. 12 x See ver. 2 y See ver. 1 z ver. 12; see ch. 8. 2 a Comp. 2 Cor. 5.7; Phil. 3.12; Jas. 1.23

b Gen. 32. 30; Num. 12.8; 1 Jn. 3. 2; comp. 2 Esdr. 7. 98

c See ch. 8. 3 d Comp. Gal. 5, 6 ch. 16, 14 f ch. 12, 31; ver. 39 ch. 12. 1 h See ch. 13.

i ch. 12. 10, 28, 30; 13. 1; ver. 18 ff. 26 f.; comp. Mk. 16. 17

k ch. 13. 2 l ver. 5, 12, 17, 26; see Rom. 14. 19 m Acts 4. 36 n See ch. 13.

° Num. 11. 29

^p ver. 26; Eph. 1. 17 ^q See ch. 12.

r ver. 26: comp. Acts 2, 42; Rom. 6, 17 8 Comp.

derstandeth; but in the spirit he speaketh * mysteries. 3 But he that prophesieth speaketh unto men redification, and 7m exhortation, and consolation. 4 He that ispeaketh in a tongue stedifieth himself; but he that prophesieth 81 edifieth the church. 5 Now I would have you all speak with tongues, but rather that ye should prophesy: and greater is he that prophesieth than he that 'speaketh with tongues, except he interpret, that the church may receive edifying. 6 But now, brethren, if I come unto you speaking with tongues, what shall I profit you, unless I speak to you either by way of prevelation, or of knowledge, or of "prophesying, or of teaching? 7 Even things without life, giving a voice, whether pipe or harp, if they give not a dis-tinction in the sounds, how shall it be known what is piped or harped? 8 For if the trumpet give an uncertain voice, who shall prepare 9 So also ye, himself for war? unless ye utter by the tongue speech easy to be understood, how shall it be known what is spoken? for ye will be 'speaking into the air. 10 There are, it may be, so many kinds of voices in the world, and no kind is without signification. 11 If then I know not the meaning of the voice, I shall be to him that speaketh a "barbarian. and he that speaketh will be a bar-barian ¹⁰ unto me. 12 So also ye, since ye are zealous of ¹¹ spiritual gifts, seek that ye may abound unto the edifying of the church. 13 Wherefore let him that speaketh in a tongue pray that he may interpret. 14 For if I pray in a tongue, my spirit prayeth, but my understanding is unfruitful. 15 "What is it then? I will pray with the spirit, and I will pray with the understanding also: I will * sing with the spirit, and I will sing with the understanding also. 16 Else if thou bless with the spirit, how shall he that filleth the place of 12 the unlearned say y the Amen

8 Gr. buildeth up. 7 Or. comfort

9 Or, nothing is without voice
10 Or, in my case
11 Gr. spirits.
12 Or, him that is without gifts: and so in ver.

Prophesying edifies. Decornm in the Exercise of Gifts. "Let the Women keep silence." Summary of the Gospel

at thy agiving of thanks, seeing he knoweth not what thou sayest?

17 For thou verily givest thanks well, but the other is not be diffed. 18 I thank God, I speak with tongues more than you all: 19 howbeit in the church I had rather speak five words with my understanding, that I might instruct others also, than ten thousand words in a tongue.

20 Brethren, be not children in mind: yet in malice be ye babes, but in mind be 2 men. In the law it is written, By men of strange tongues and by the lips of strangers will I speak unto this people; and not even thus will they hear me, saith the Lord. 22 Wherefore tongues are for a sign, not to them that believe, but to the unbelieving: but prophesying is for a sign, not to the unbelieving, but to them that believe. 23 If therefore the whole church be assembled together and all speak with tongues, and there come in men unlearned or unbelieving, will they not say that h ye are mad? 24 But if all g prophesy, and there come in one unbelieving or unlearned, he is ⁴ reproved by all, he is judged by all; 25 *the secrets of his heart are made manifest; and so he will 'fall down on his face and worship God, "declaring that God is samong you indeed. 26 "What is it then, brethren?

When ye come together, each one hath a p psalm, hath a q teaching, hath a q revelation, hath a tongue, hath an interpretation. Let ball things be done unto edifying. 27 If any man speaketh in a *tongue, let it be by two, or at the most three, and that in turn; and let one interpret: 28 but if there be no interpreter, let him keep silence in the church; and let him speak to himself, and to God. 29 And let the 'prophets speak by two or three, and let the others ^{6 h} discern. 30 But if a revelation be made to another sitting by, let the first keep silence. 31 For ye all can prophesy one by one, that all may learn, and all may be rexhorted; 32 and the spirits of the prophets are subject to the prophets; 33 for God is not a God of "confusion, but of peace.

As in *all the churches of the

1 Gr. builded up.

Gr. of full age. Comp. ch. 2. 6.

Is. xxviii. 11 f.

Or, in Gr. discriminate. 7 Or, comforted

 Mt. 15. 36
 ver. 4, 5,
 12, 26; see
 Rom. 14. ^c See Rom. d Eph. 4. 14; comp. Heb. 5. e Comp. Ps. 131. 2; Rom. 16. 19; 1 Pet. 2, 2; see Mt. 18. 3 f See Ju. 10. 12 f.

34; comp. ver. 34 g ver. 1 h Comp. Acts 2, 13 i Jn. 16, 8 k Comp. Jn. ⁴ Lk. 17. 16 ^m Is. 45. 14; Zech. 8. 23;

comp. Dan. 2. 47; Acts 4. 13 o Comp. ch. 12. 8-10 p Eph. 5. 19 q See ver. 6 r See ver. 2

s ver. 5, 13, 27 f.; see ch. 12, 10 t Comp. ver. 32, 37; see ch. 13. 2 12, 10 " Comp. ver. 40

z Comp. ch. 4. 17; see 7. 17 y See Acts

9. 13 ² Comp. eh. 11. 5, 13 a Comp. 1 Tim. 2. 11 f.; 1 Pet. 3. 1 b Comp. ver. ^c Comp. 2 Cor. 10. 7 d See ch. 2. Comp. ch.

7. 40 ; 1 Jn. 4. 6 / See ch. 12. 31 y ver. 1; see 13. 2

h ver. 33 i Gal. 1. 11: comp. Rom. 2. 16 k See ch. 3.

6; 4.15; comp. Rom. 2, 16 ! Rom. 5. 2;

comp. Rom. 11. 20; 2 Cor. 1, 24 ^m See Rom. 11. 22 ⁿ Gal. 3. 4

o See ch. 11.

^p Jn. 1. 29; Gal. I. 4; Heb. 5. 1,

ysaints, 34 let the women zkeep silence in the churches: for it is not permitted unto them to speak: but 'let them be in subjection, as also 'saith 'the law. 35 And if they would learn anything, let them ask their own husbands at home: for it is shameful for a woman to speak in the church. 36 What? was it from you that the word of God went forth? or came it unto you alone?

37 'If any man thinketh himself to be a prophet, or dspiritual, let him take knowledge of the things which I write unto you, othat they are the commandment of the Lord. 38 ⁹ But if any man is ignorant, let him be ignorant.

39 Wherefore, my brethren, 'desire earnestly to prophesy, and forbid not to speak with tongues. 40 But 'let all things be done decently and in order.

Now 'I make known unto you, brethren, the 10k gospel which I 11 preached unto you, which Now 'I make known unto also ye received, wherein also ye also ye received, wherein also ye stand, 2 by which also ye are saved, "if ye hold fast 12 the word which I 11 preached unto you, "except ye believed 13 in vain. 3 For "I delivered unto you first of all that which also I received: that Christ died p for our sins q according to the scriptures; 4 and that he was buried; and that he hath been raised on the third day according to the scriptures; 5 and that the appeared to "Cephas; then be twelve; 6 then he appeared to above five hundred brethren at once, of whom the greater part remain until now, but some are fallen asleep; 7 then he appeared to ¹⁴ James; then to ² all the apostles; 8 and last of all, as to the *child* untimely born, ^a he appeared to me also. 9 For I am ^b the least of the apostles, that am not meet to be ealled an apostle,

3; 1 Pet, 2, 24 q 1s, 53, 5-12; see Mt, 26, 24; Lk, 24, 25-27; Actas 8, 32 f.; 17, 2 f.; 26, 22 r See Mt, 16, 21; Jn, 2, 21 f.; Acts, 24 q Ps, 16, 8 ff.; Acts 2, 31; 26, 22 f. Lk, 24, 34 q ch, 1, 12 q See Mt, 16, 14 q See Acts 7.6; ver, 18, 20 q See Acts 12, 17 q Comp. Lk, 24, 33, 36 f.; Acts 1, 3f. q See ch. 9, 1; comp. Acts 9, 3-8; 22, 6-11; 26, 12-18 q Eph. 3, 8; comp, 2 Cor. 12, 11; 1 Tim, 1, 15

⁸ Gen. iii. 16 2 9 Many ancient authorities read But if any man knoweth not, he is not known. Comp. ch. 8, 3.

10 See marginal note on ch. 4, 15.

11 See marginal note on ch. 1, 17.

12 Gr. with what word.

13 Gr. without cause.

14 Or, Jacob

Christ's Resurrection the Pledge of ours. Baptisms for the Dead. The Resurrection vindicated

because I a persecuted the church of God. 10 But by the grace of God I am what I am: and his grace which was bestowed upon me was not found 'vain; but I 'labored more abundantly than they all: yet a not I, but the grace of God which was with me. 11 Whether then it be I or they, so we

preach, and so ye believed.

12 Now if Christ is preached that he hath been raised from the dead, how say some among you that there 'is no resurrection of the dead! 13 But if there is no resurrection of the dead, neither hath Christ been raised: 14 and 'if Christ hath not been raised, then is our preaching ¹vain, ²your faith also is ¹vain. 15 Yea, and we are found false witnesses of God; because we witnessed of God that he raised up 'Christ: whom he raised not up, if so be that the dead are not raised. 16 For if the dead are not raised, neither hath Christ been raised: 17 and if Christ hath not been raised, your faith is vain; by eare yet in your sins. 18 Then they also that are fallen asleep in Christ have perished. 19 ⁴If we have only hoped in Christ in this life, we are * of all men most pitiable.

20 But now hath Christ been raised from the dead, the "firstfruits of them that 'are asleep. 21 For since by man came death, by man came also the resurrection of the dead. 22 For as in Adam all die, so also in ³Christ shall all be made alive. 23 But each in his own order: Christ "the firstfruits; then p they that are Christ's, at his coming. 24 Then cometh the end, when he shall deliver up the kingdom to 6 God, even the Father; when he shall have abolished 'all rule and all authority and power. 25 For he must reign, "till lie hath put all his enemies under his feet. 26 The last enemy that shall be abolished is death. 27 For, He put all things in subjection under his feet. ⁷ But when he saith, ⁸ All things are put in subjection, it is evident that he is excepted who

1 Or, void 2 Some ancient authorities read our.
3 Gr. the Christ.
4 Or, If in this tife only we have hoped in
Christ &c.
6 Gr. the God and Father.
7 Or, But when he shall have said, All things
are put in subjection (evidently excepting him
that did subject all things unto him), when, I say,
all things &c.
8 Ps. viii. 6.

2 Cor. 11. 23; Col. 1. 29; 1 Tim. 4. 10

d Comp. ch. 3. 6; 2 Cor. 3. 5; Phil. 2. 13 Comp. Acts 17. 32; 23.8; 2 Tim. 2.

18 f 1 Th. 4. 14 g See Acts 2. h See Rom. 4, 25 1 Th. 4, 16; Rev. 14, 13;

Kev. 14. 13; see ver. 6 k Comp. ch. 4. 9; 2 Tim. 3. 12 l 1 Pet. 1. 3; see Acts 2.

24 m ver. 23; see Acts 26. 23; Rev. 1. 5 ⁿ Rom. 5. 12

o Rom. 5. 14-18

14-18
P ver. 52;
ch. 6. 14;
1 Th. 4 16
2 See 1 Th.
2. 19
P Comp.
Dan. 2. 44;
7. 14, 27;
2 Pet. 1. 11
Eph. 5. 20
E Rom. 8. 3
P S. 110. 1;
comp. Mt.
22. 44
2 Tim. 1.
10; comp.

^v 2 Tim. 1. 10; comp. Rev. 20. 14; 21. 4 ^x Eph. 1. 22; Heb. 2. 8; see Mt. 11. 27; 28. 18

y Phil. 3, 21 z ch. 12.6; comp.

comp. 3, 23 a 2 Esdr. 7. 89; 2 Cor. 11. 26 b See Rom. 8, 36

c See 2 Cor. 1.

d ch. 16. 8 f.; see Acts 18. 19 Is. 22. 13;

comp. 56. 12; Lk. 12. See ch. 6. 9

⁹ Rom. 13. 11 ^h Comp. Mt. 22. 29; 22. 29; Acts 26. 8 i See ch. 6. 5 Comp. Rom. 9, 19

Comp. Ezek. 37. 3 m See Lk. 11. 40

n Jn 12. 24 o Gen. I. 11 p Dan. 12. 3;

^a See Acts 8. did subject all things unto him.
^b See Rom. 28 And when *all things have been subjected unto him, then shall the Son also himself be subjected to him that did subject all things unto him, that 2 God may be all in all.

29 Else what shall they do that are baptized for the dead? If the dead are not raised at all, why then are they baptized for them? 30 why do we also stand "in jeopardy every hour? 31 I protest by "that glorying in you, brethren, which I have in Christ Jesus our Lord, "I die daily. 32 If after the manner of men I "fought with beasts at "Ephesus, "what doth it profit me? If the dead are not raised "lat us eat and drink for raised, elet us eat and drink, for to-morrow we die. 33 Be not deceived: Evil companionships corrupt good morals. 34 g Awake to soberness righteously, and sin not; for some have ^hno knowledge of God: ⁱI speak *this* to move you to shame.

35 But *some one will say, How are the dead raised? and with what manner of body do they come? 36 "Thou foolish one, that which thou thyself "sowest is not quickened except it die: 37 and that which thou sowest, thou sowest not the body that shall be, but a bare grain, it may chance of wheat, or of some other kind; 38 but God giveth it a body even as it but God given it a body even as it pleased him, and o to each seed a body of its own. 39 All flesh is not the same flesh: but there is one flesh of men, and another flesh of beasts, and another flesh of birds, and another of fishes. 40 There are also celestial bodies, and bodies terrestrial: but the glory of the celestial is one, and the glory of the terrestrial is another. 41 There is one glory of the sun, and another glory of the moon, and another glory of the stars; for one star differeth from another star in glory. 42 °So also is the resurrection of the dead. It is sown in corruption; it is raised in incorruption: 43 it is sown in dishonor; it is raised in 'glory: it is sown in weakness; it is raised in power:

comp. Mt. 13. 43 q ver. 50; Rom. 8. 21; Gal. 6. 8 See Rom. 2. 7 Phil. 3. 21; comp. Col. 3. 4

⁹ Or, your glorying 10 Or, what doth it profit me, if the dead are not raised? Let us eat &c.

" 0 Death, where is thy Victory?" The Collection for Jerusalem. Recommendations

44 it is sown a ^{1 a} natural body; it is raised a b spiritual body. If there is a 'natural body, there is a 'natural body, there is also a spiritual body. 45 So also it is written, 'The first man Adam became a living soul. The 'last Adam became a 'life-giving spirit. 46 Howbeit that is not first which is spiritual, but that which is natural; then that which is spiritual. 47 The first man is of the earth, 'earthy: the second man is of heaven. 48 As is the earthy, such are they also that are earthy: and as is the heavenly, such are they also that are heavenly. 49 And as we have h borne the image of the earthy, we shall also bear the image of the heavenly.

50 Now this I say, brethren, that *flesh and blood cannot 'inherit the kingdom of God; neither doth corruption inherit "incorruption. 51 Behold, I tell you a "mystery: We all shall not sleep, but we shall all be changed, 52 in a moment, in the twinkling of an eye, at the last trump: for pthe trumpet shall sound, and 4the dead shall be raised incorruptible, and we shall be changed. 53 For this corruptible must put on mincorruption, and this mortal must put on immortality. 54 But when this corruptible shall have put on incorruption, and this mortal shall have put on immortality, then shall come to pass the saying that is written, Death is swallowed up 7 in victory. 55 8 O death, where is thy victory? O death, where is thy sting? 56 The sting of 'death is sin; and "the power of sin is the law: 57 but "thanks be to God, who giveth us the victory through our Lord Jesus Christ. 58 Wherefore, my beloved brethren, be ye stedfast, unmovable, always abounding in the work of the Lord, forasmuch as ye know that your labor is not ⁹vain in the Lord.

16 Now concerning "the collection for "the saints, as "I gave order to the churches of ^dGalatia, so also do ye. 2 Upon the first day of the week let each one of you lay by him in store, as he may prosper, that 'no collec-

Gr. psychical. 2 Gen. ii. 7. 3 Many ancient authorities read let us also bear.
4 Or, We shall not all &c.

of the snatt not attack.

Many ancient authorities omit this corruptible shall have put on incorruption, and.

1s. xxv. 8.

7 Or, victoriously

8 Hos. xiii. 14.

9 Or, void

a Comp. ch. 2. 14 b Comp. ver. 50 ver. 50 c Rom. 5. 14 d Jn. 5. 21; 6. 57 f.; Rom. 8. 2 d Jn. 3. 31 f Gen. 2. 7; g Phil. 3. 20 f. h Gen. 5. 3 See Rom. 8, 29

k See Mt. 16. 17; comp. Jn. 3. 5 f. ^l See ch. 6. 9 ^m See Rom. 2. 7 n See ch.13.2

o Comp. 2Cor. 5, 2, 4 p See Mt. 24. 31 g See Jn. 5.

r 1 Th. 4. 15,

71 Th. 4. 15, 17 *2 Cor. 5. 4 *5 See Rom. 5. 12 *Comp. Rom. 3. 20; 4. 15; 7. 8 *See 2 Cor. 2. 14; Rom. 7. 25 marg. 25 marg. ** Comp. Rom. 8. 37;

Heb. 2. 14 f.; 1 Jn. 5. 4; Rev. 21. 4 y Comp. 2 Pet. 3. 14 ch. 16. 10

a See Acts 24. 17 b See Acts 9. 13 c Comp. ch.

4. 17 d See Acts See Acts 20.7 /2 Cor. 9.4 f.

 Comp.
 Cor. 8.
 18f.; 2Cor. h See ch. 4. 19 See Rom. k Acts 19. 21

Ver. 11; see Acts 15, 3 m Comp. 2 Cor. 1.

15 f. ⁿ See Acts 18. 21 See Acts P See Acts 2. 1

^q See Acts 14. 27 ^r Acts 19. 9 ^s See Acts 16. 1: comp. ch.

4. 17; 2 Cor. 1. 1 t 1 Tim. 4. 12; comp. Tit, 2, 15 " See Acts 15 33

" Sce Acts

tions be made when I come. 3 And when I arrive, 109 whomsoever ye shall approve, them will I send with letters to carry your bounty unto Jerusalem: 4 and if it be meet for me to go also, they shall go with me. 5 But I h will come unto you, when I shall have passed through 'Macedonia; for I 'pass through Macedonia; 6 but with you it may be that I shall abide, or even winter, that ye may 'set me forward on my journey whitherso-ever I go. 7 For I do not wish to see you now "by the way; for I hope to tarry a while with you, "if the Lord permit. 8 But I will tarry at Ephesus until Pentecost; 9 for a great door and effectual is opened unto me, and there are

many adversaries.

10 Now if Timothy come, see that he he with you without fear; for he worketh the work of the Lord, as I also do: 11 the no man therefore despise him. But the set him forward on his journey him peace, that he may come unto me: for I expect him with the brethren. 12 But as touching 'Apollos the brother, I besought him much to come unto you with the breth-ren: and it was not at all "his will to come now; but he will come when he shall have oppor-

tunity.

13 Watch ye, stand fast in the faith, 'quit you like men, 'be strong. 14 Let all that ye do be done bin love.

15 Now I beseech you, brethren (ye know the chouse of Stephanas, that it is the d firstfruits of Achaia, and that they have set themselves to minister unto the saints). 16 that by also be in subjection unto such, and to every one that helpeth in the work and laboreth. 17 And I rejoice at the 12 coming of Stephanas and Fortunatus and Achaicus: for that which was lacking on your part they supplied. 18 For they refreshed my spirit and

18. 24 (ch. 1. 12; 3. 5 f.) x Mt. 24. 42 y Gal. 5. 1; Phil. 1. 27; 4. 1; 1 Th. 3. 8; 2 Th. 2. 15; comp. ch. 15, 1 x 1 S. 4, 9; 2 S. 10. 12; Is. 46. 8 x Ps. 31. 24; Phh. 6. 10; comp. Eph. 3. 16; Col. 1. 11 b Comp. ch. 14, 1 c ch. 1. 16 d Rom. 16. 5 c See Acts 18. 12 f Rom. 15. 31 g See ver. 1 b Comp. 1 Th. 5. 12; Heb. 13. 17 f Comp. 2 Cor. 7. 6 f. k Phil. 2. 30; comp. 2 Cor. 11. 9 f 2 Cor. 7. 13; Philem. 7, 20

¹⁰ Or, whomsoever ye shall approve by letters, them uvil I send d.c. 11 Or, God's will that he should come now Comp. Rom. 2. 18 marg. 12 Gr. presence. 2 Cor. 10. 10.

Salutations. Benediction

yours: "acknowledge ye therefore them that are such.

10 The churches of Asia salute See Acts

you. 'Aquila and Prisca salute you much in the Lord, with "the church that is in their house. 20 All the brethren salute you. 'Salute one another with a holy kiss.

21 The salutation of me Paul with mine own hand. 22 If any

16. 6 See Acts 18. 2 d See Rom.

16. 5 e See Rom. 16. 16 f Col. 4. 18; 2 Th. 3. 17; comp.

man loveth not the Lord, let him be anathema. 1h Marana tha. 23 'The grace of the Lord Jesus Christ be with you. 24 My love be with you all in Christ Jesus. Amen.

1 That is, O (or Our) Lord, come!



The Second Epistle of Paul to the Corinthians

Date—Probably late summer or early autumn of A. D. 57 (or 56) from Macedonia.

CERTAINLY after leaving Ephesus and after reaching Macedonia (Acts XIX: 21, 22; XX: 1; II Cor. II: 12f.; VII: 6, 13f.). Titus seems to be the bearer of the letter (II Cor. VIII: 6, 16, 23f.).

This Epistle more than any other reveals the personal character of Paul. His whole nature is aroused over the situation at Corinth as Titus reports it to him on his arrival in Macedonia (II Cor. II: 12f.; VII: 6). There is alternate joy, sorrow, hope, discouragement, satisfaction and indignation. There is much difficulty in working into clear outline the various allusions in the letter as to a number of points. Did he write a lost letter between I Corinthians and II Corinthians? Had he been to Corinth once or twice? How many times had Titus been? Who is the offender for whose forgiveness he now pleads in II Cor. II: 5-11? Is it the one condemned in I Cor. V? Waiving these questions, we can still gain a very clear conception of the purpose of Paul in this letter in which his heart throbs with passion and power. The unity and genuineness of the Epistle are both accepted in spite of some hypotheses to the contrary. The effect of I Corinthians seems to have been twofold. Some were won to the views then so ably advocated, and these were in the majority. Most of their troubles vanished, but the minority became more stubborn and outspoken against Paul. These were the Judaizers, who had opposed him everywhere they could, and those under their influence. The letter therefore has a double character. The first part has in mind the majority, the last part the minority. Chapters VIII and IX deal with the collection for the poor saints at Jerusalem, which Paul is now raising in Galatia, Macedonia, Achaia, and probably Asia. We are not told the effect of II Corinthians on the Judaizers at Corinth, but after waiting a while Paul came to Corinth and spent the winter there without serious trouble (Acts XX: 1-3, 6; Rom. XVI: 1). They either left or subsided.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-7.

1. Paul's trials and consolations as a preacher. I: 8-VII: 16.

The Student's Chronological New Testament

- (a) His recent trouble and conduct. I: 8-14.
- (b) Reason why he had not gone to Corinth again. I: 15-II: 4.
- (c) Treatment of the offender. II: 5-11.
- (d) Grandeur and dignity of the Christian ministry. II: 12-V: 21.
- (e) Warm appeal to them to receive him and the gospel rightly. VI: 1-VII: 4.
- (f) Further explanation of the way that he had written to them and his present confidence in them. VII: 5-16.
- 2. The collection for the poor saints at Jerusalem and principles of giving. VIII, IX.
- 3. Vindication of his apostolic authority for the benefit of the insubordinate minority in the church. X: 1-XIII: 10.
 - (a) Answers to the charges against him. X; 1-XI: 15.
 - (b) The things that Paul glories in. XI: 16-XII: 18.
 - (c) A final warning before he comes. XII: 19-XIII: 10.

Concluding salutation. XIII: 11-14.

THE SECOND EPISTLE OF PAUL TO THE

CORINTHIANS

Salutation. "The God of All Comfort." Paul's Conscious Sincerity. Not Fickle in purposing to revisit them

b See Gal. 3. 26

c See 1 Cor.

comp. 1 Cor. 16.

10; see Acts 16. 1 See 1 Cor. 10. 32

See Acts

18. 12 h See Rom. 1. 7 i Eph. 1. 3; 1 Pet. 1. 3 k Rom. 15. 5 ch. 7. 6, 7, 13; comp. 18. 51. 12; 66. 13 m Comp. ch.

4. 10; Phil. 3. 10; Col. 1. 24 ** 2 Tim. 2.

10; comp. ch. 4. 15; 12.15; Eph. 3. 1, 13 See Rom.

p See Rom.

1 Cor. 15.

Philem, 22

v Comp. ch. 4.15; 9.11f. x See Acts

23. 1;

1. 17;

3, 15

d Comp.

r See Acts 16, 6 8 See Rom.

8. 17

32 ?

18. 1 g See Acts 18. 12

1. 1 d ver. 19;

Paul, an apostle of Christ Jesus othrough the will of God, and "Timothy our brother, unto Corinth, with all the saints that are in the whole of gAchaia: 2 ^hGrace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ.

3 Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ, the Father of mercies and *God of all comfort: 4 who comforteth us in all our affliction, that we may be able to comfort them that are in any affliction, through the comfort wherewith we ourselves are comforted of God. 5 For mas the sufferings of Christ abound unto us, even so our comfort also aboundeth through Christ. 6 But whether we are afflicted, it is "for your comfort and salvation; or whether we are comforted, it is for your comfort, which worketh in the patient enduring of the same sufferings which we also suffer: 7 and our hope for you is stedfast; knowing that, 'as ye are partakers of the sufferings, so also are ye of the comfort. 8 For pwe would not have you ignorant, brethren, concerning our ^qaffliction which befell *us* in Asia, that we were weighed down exceedingly, beyond our power, insomuch that we despaired even of life: 9 ³ yea, we ourselves have had the ⁴ sentence of death within ourselves, that we should not trust in ourselves, but in God who raiseth the dead: 10 who delivered us out of so great a death, and will deliver: on whom we have 5 set our hope that he will also still deliver us; 11 ye also "helping together on our behalf by your supplication; that, for the gift bestowed upon us

^a Eph. 1. 1; Col. 1. 1; 1 Tim. 1. 1; 2 Tim. 1. 1; by means of "many, thanks may be given by many persons on our behalf. Tit. 1. 1; comp. Rom. 1. 1; Gal. 1. 1

12 For our glorying is this, the testimony of *our conscience, that in holiness and *sincerity of God, anot in fleshly wisdom but in the grace of God, we behaved ourselves in the world, and more abundantly to you-ward. 13 For we write no other things unto you, than what ye read or even acknowledge, and I hope ye will acknowledge unto the end: 14 as also ye did acknowledge us in part, that we are your glorying, even as ye also are ours, in "the day of our Lord Jesus.

15 And in this confidence I was minded to bcome first unto you, that ye might have a second 60 benefit; 16 and by you to a pass into Macedonia, and again from Macedonia to come unto you, and of you to be set forward on my jour-ney unto Judæa. 17 When I therefore was thus minded, did I show fickleness? or the things that I purpose, do I purpose *according to the flesh, that with me there should be the yea yea and the nay nay? 18 But as 'God is faithful, 1. 13 q Acts 19. 23; *our word toward you is not yea and nay. 19 For the Son of God, See Rom. 15. 31 t 1 Tim. 4. 10 "Comp. Rom. 15. 30; Phil. 1. 19; Jesus Christ, who was preached among you by us, even by me and Timothy, was not yea and nay, but 'in him is yea.
20 For 'how many soever be the
promises of God, 'in him is the yea: wherefore also through him is ^qthe Amen, unto the glory of God through us. 21 Now he that restablisheth us with

23. 1, comp. 1 Th. 2. 10; Heb. 13. 18 y ch. 2. 17 ² See 1 Cor. Acts 19. 21; 1 Cor. 16. 5-7 See Rom. 15. 26 / See Acts 19. 21; 1 Cor. 16. 5-7 $^{\circ}$ See Rom. 15. 26 $^{\prime}$ See Acts 15. 3; comp. 1 Cor. 16. 6; 11 $^{\circ}$ See Acts 19. 21 $^{\circ}$ comp. 11. 18 $^{\circ}$ See 1 Cor. 1. 9 $^{\circ}$ Comp. 10. 18; See 1 Cor. 1. 9 $^{\circ}$ Comp. 12. 17 $^{\circ}$ Mt. 16. 16; 26. 63, &c.; see Mt. 4. 3 $^{\circ}$ 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 1; 1 Pet. 5, 12; comp. Acts 15. 22 $^{\circ}$ See ver. 1 $^{\circ}$ Comp. Heb. 13. 8 $^{\circ}$ Rom. 15. 8 $^{\circ}$ See 1 Cor. 14. 16; comp. Rev. 3. 14 $^{\circ}$ 1 Cor. 18 comp. Jas. a See 1 Cor. 1. 8 b Comp. 1 Cor. 4. 19 c Rom.1. 11: 15. 29

¹ Gr. the brother. 2 Or, dod and the Father See Rom. 15. 6 marg.
3 Or, but we ourselves 4 Gr. answer.
5 Some ancient authorities read set our hope; and still will he deliver us.

⁶ Or, grace Some ancient authorities read joy. ⁷ Gr. through.

His Visit deferred on their Account. Forgiveness of the Offender. The Old Ministry and the New

in Christ, and anointed us, is God; 22 ² who also ^b sealed us, and gave us the carnest of the Spirit in our hearts.

23 But "I call God for a witness upon my soul, that to spare you I forbare to come unto Corinth. 24 Not that we have glordship over your faith, but are helpers of your joy: for in 'faith ye 'stand fast 1 'But I determined this for myself, that I 'would not come again to you with sorrow. 2 For if I * make you sorry, who then is he that maketh me glad but he that is made sorry by me? 3 And I wrote this very thing, lest, when I came, I should have sorrow from them of whom I ought to rejoice; having "confidence in you all, that my joy is the joy of you all. 4 For out of much affliction and anguish of heart I'wrote unto you with many tears; not that ye should be made sorry, but that ye might know the love which I have

more abundantly unto you.

5 But "if any hath caused sorrow, he hath caused sorrow, not to ine, but in part (that I press not too heavily) to you all. 6 Sufficient to such a one is othis punishment which was inflicted by 5 the many; 7 so that contrariwise ye should ⁶rather ^p forgive him and comfort him, lest by any means such a one should be swallowed up with his overmuch sorrow. 8 Wherefore I beseech you to confirm your love toward him. 9 For to this end also adid I write, that I might know the proof of you, whether ye are obedient in all things. 10 But to whom ye forgive anything, I forgive also: for what I also have forgiven, if I have forgiven anything, for your sakes have I forgiven it in the presence of Christ; 11 that no advantage may be gained over us by "Satan: for "we are not ignorant of his devices.

12 Now when I came to *Troas for the 9y gospel of Christ, and when a door was opened unto me in the Lord, 13 I had no relief for my spirit, because I found

2 Or, seeing that he both scaled us 1 Gr. into. 2 (

4 Some ancient authorities read For.

Gr. the more Some ancient authorities omit rather

Some ancient authorities read whereby.

9 Gr. good tidings: see marginal note on Mt.

^a Comp. 1 Jn. 2. 20, b See Jn. 3.

c ch. 5. 5; Eph. 1. 14; comp. Rom. 8. 16 d See Rom. 1.9; comp. Gal. 1. 20 e See 1 Cor.

4. 21; comp. ch. 2, 1, 3 ch. 1, 1 f ch. 1. 1 g 1 Pet. 5. 3; comp. ch. 4. 5; 11. 20 h Rom. 11.

20; comp. 1 Cor. 15. 1 i Comp. 1 Cor. 4. 21; ch. 12. k Comp. ch.

l ver. 9; ch. 7. 8, 12 ^m Gal. 5. 10; 2 Th. 3. 4; Philem. 21 " Comp. 1 Cor. 5.

o Comp. 1 Cor. 5. 4 f.; comp. ch. 7. 11 p Gal. 6. 1; comp. Eph. 4. 32 9 See ver. 3 f. r Phil. 2. 22;

comp. ch. 8. 2 * ch. 7. 15; 10. 6

t Comp. 1 Cor. 5. 4; ch. 4. 6 end w See Mt. 4. ^v Comp. Lk. 22. 31; ch. 4. 4; 1 Pet. 5, 8

* See Acts 16. 8 y ch. 4. 3, 4; 8. 18; 9. 13; 10. 14; 11. 4, 7; 1 Th. 3. 2; comp. Rom. 1. 1

² See Acts 14. 27 a ch. 7. 5 b ch. 7, 6, 13 f.; 8, 6, 16, 23; 12.

18; Gal. 2. 1, 3; 2 Tim. 4. 10; Tit. 1.4 c See Mk. 6.

46 d See Rom.

⁸ Rom. 6. 17; 1 Cor. 15, 57; ch. 8, 16; 9, 15; comp. Rom. 1. 8

f Comp. Col.

15 (Gr.) Eph. 5, 2; Phil. 4, 18; comp.

not bTitus my brother: but ctaking my leave of them, I went forth

into ^d Macedonia.
14 ^e But thanks be unto God, who always leadeth us in triumph in Christ, and maketh manifest through us the gsavor of his hknowledge in every place. 15 For we are a gsweet savor of Christ unto God, in them that of are saved, and in them that perish; 16 to the one a savor from death unto death; to the other a savor from life unto life. And who is 'sufficient for these things? 17 For we are not as the many, ^{12 m} corrupting the word of God: but "as of sincerity, but as of God, oin the sight of God, speak we in Christ.

0 Are we beginning again to or need ourselves? or need we, as do some, qepistles of commendation to you or from you? 2 'Ye are our epistle, written in our hearts, known and read of all men; 3 being made manifest that ye are an epistle of Christ, ministered by us, written not with ink, but with the Spirit of the living God; not in "tables of stone, but in "tables that are "hearts of flesh. 4 And such y confidence have we through Christ to God-ward: 5 not that we are sufficient of ourselves, to account anything as from ourselves; but zour sufficiency is from God; 6 who also made us sufficient as "ministers of a bnew covenant; not of the letter, but of the spirit: for the letter killeth, but a the spirit giveth life. 7 But if the ministra-tion of death, "written, and engraven on stones, came 14 with glory so that the children of Israel could not look stedfastly upon the face of Moses for the glory of his face; which glory 15 was passing away: 8 how shall not rather the ministration of the spirit be with glory?

¹⁰ Or, are being saved 11 Or, are perishing 12 Or, making merchandise of the word of God Comp. 2 Pet. 2. 3. 13 Gr. in letters. 14 Gr. in. 15 Or, was being done away Comp. 1 Cor. 13. 8, 10,

"Where the Spirit of the Lord is, there is Liberty." "Seeing we have this Ministry, we faint not "

9 ¹ For if ^a the ministration of condemnation hath glory, much rather doth the ^b ministration of right-eousness exceed in glory. 10 For verily that which hath been made glorious hath not been made glorious in this respect, by reason of the glory that surpasseth. 11 For if that which 2 passeth away was ³ with glory, much more that which

remaineth is in glory. 12 'Having therefore such a hope, "we use great boldness of speech, 13 and are not as Moses, *who put a veil upon his face, that the children of Israel should not look stedfastly on the end of that which 5 was passing away: 14 but their 6 minds were 5 hardened: for until this very day at the greading of h the old covenant the same veil ⁷remaineth, it not being revealed to them that it is done away in Christ. 15 But unto this day, whensoever Moses is read, a veil lieth upon their heart. 16 But whensoever 8 it shall turn to the Lord, the veil is taken away. 17 Now the Lord is the Spirit: and where *the Spirit of the Lord is, *there is liberty. 18 But we all, with unveiled face 9 m beholding as in a mirror the "glory of the Lord, are 'transformed into the same image from glory to glory, even as from p the Lord the Spirit.

Therefore seeing we have 4 this "ministry, even as we "obtained mercy, we faint not: 2 but we have renounced the hidden things of shame, not walking in craftiness, nor "handling the word of God deceitfully; but by the manifestation of the truth "commending ourselves to every man's conscience in the sight of God. And even if our 10 x gospel is y veiled, it is veiled in 2 them that 11 perish: 4 in whom "the god of b this 2 world hath 'blinded the 'minds of the unbelieving, 13 that the 14d light of the ¹⁰gospel of the ^eglory of Christ, who is the ^f image of God, should not dawn *upon them*. 5 For we preach ^g not ourselves, but Christ

1 Many ancient authorities read For if the ministration of condemnation is glory. 2 Or, is being done away See ver. 7 marg. 3 Gr. hrough.

Gr. tarbugh.

Gr. tarberg done away See ver. 7 marg.

Gr. thoughts. Ch. 4. 4; II. 3.

Tor, remaineth unlifted; which veil is done way

Or, a man shall turn

away

9 Or, reflecting as a mirror

10 See marginal note on ch. 2. 12.

11 Or, are perishing

12 Or, age

13 Or, that they should not see the light . . . image of God

14 Gr. illumination.

^a See ver. 7; comp. Dt. 27, 26; Heb. 12, b Comp. Rom. 1. 17; 3. 21 f. ch. 7. 4 d ch. 7. 4; Eph. 6, 19; comp. Acts 4. 13, 29; 1 Th. 2. 2 e ver. 7 f See Rom. 11. 7:

comp. ch. 4. 4 g See Acts 13 15 h Comp. ver. 6 i Rom. 11. 23

i Rom. 11. 23 k Gal. 4. 6; comp. Is. 61. 1 f. i Jn. 8. 32; Gal. 5. 1, 13 m 1 Cor. 13. 12 n ch. 4. 4, 6; comp. Jn. 17. 22, 24 See Rom. 8. 29 8. 29 p ver. 17

q Comp. 1 Cor. 3. 5 r See 1 Cor. 7. 25 5 ver. 16; Lk. 18. 1; Gal. 6. 9; Eph. 3, 13; comp. 2 Th. 3, 13 t Rom. 6, 21:

comp. 1 Cor. 4. 5 u See ch. 2. ch. 5, 11 f. * Seech. 2, 12

y ch. 3. 14; comp. 1 Cor. 2.6 ff. See 1 Cor. 1. 18; ch. 2. 15

a See Jn. 12. b See Mt. 13. 22 Comp. ch.

3, 14 d ver. 6; comp. Acts 26. 18 ch. 3. 18;

comp.

ver. 6 f Col. 1. 15: comp. Phil. 2. 6; Heb. 1. 3; Jn. 1. 18 g 1 Th. 2. 6 f.

(comp. 1 Cor. 4. 15 f.)

h Comp. 2 Pet. 1. 19 ch. 5. 1; 2 Tim 2. 20; 2 Esdr. 7, 88; comp Job 4. 19 : 10. 9 ; 33. 6 ; Lam.

4. 2 k See 1 Cor. 2.5; comp.

Jesus as Lord, and ourselves as your ¹⁵ servants ¹⁶ for Jesus' sake. ⁶ Seeing it is God, that said, ¹⁷ Light shall shine out of darkness, who h shined in our hearts, to give the 14 d light of the knowledge of the glory of God in the face of Jesus Christ.

7 But we have this treasure in earthen vessels, that the exceeding greatness of the power may be of God, and not from ourselves: 8 we are 'pressed on every side, yet not "straitened; "perplexed, yet not unto despair; 9 ° pursued, yet not 18p forsaken; qsmitten down, yet not destroyed; 10 ralways bearing about in the body the 19 dying of Jesus, that the life also of Jesus may be manifested in our body. 11 For we who live are always delivered unto death for Jesus' sake, that the life also of Jesus may be manifested in our mortal flesh. 12 So then death worketh in us, but life in you. 13 But having the same spirit of faith, according to that which is written, ²⁰ I believed, and therefore did I speak; we also believe, and therefore also we speak; 14 knowing that he that "raised up 21 the Lord Jesus "shall raise up us also with Jesus, and shall "present us with you. 15 For all things are "for your sakes, that the grace, being "multiplied through "the many, may cause the thanksgiving to abound unto the glory of God.

16 Wherefore we a faint not; but though our outward man is decaying, yet our binward man is crenewed day by day. 17 For our alight affliction, which is for the moment, worketh for us more and more exceedingly an eternal weight of glory; 18 while we look not at the things which are seen, but at the things which are not seen:

Judg. 7. 2 'ch. 7. 5; comp. 1. 8 "Comp. ch. 6. 12 "Gal. 4. 20 "See Jn. 15. 20; Rom. 8. 35 f. P Heb. 13. 5; comp. Ps. 129. 2 "Gomp. Ps. 37, 24; Prov. 24. 16; Mic. 7. 8 "See Rom. 6. 8, 18. 86; comp. Gal. 6. 17 "See Rom. 6. 8 "See i Cor. 12. 9 "See Acts. 2. 24 "I Th. 4. 14 "Eph. 5. 27; Col. 1. 22; Jude 24; comp. Lik. 21. 36 "See ver. 1. 6. See Rom. 7. 22 "Comp. Rom. 8. 28 "ch. 1. 11; comp. 1 Cor. 9. 19 "See ver. 1 b See Rom. 7. 22 "Comp. Col. 3. 10; Is. 40. 29, 31 "A Rom. 8. 18 "ch. 5. 7; comp. Rom. 8. 24; Heb. 11. 1, 13

¹⁵ Gr. bondservants. Comp. 1 Cor. 9. 19. 16 Some ancient authorities read through Jesus.

¹⁷ Gen. i. 3. 18 Or, left behind 19 Gr. putting to death.

²⁰ Ps. exvi. 10. 21 Some ancient authorities omit the Lord.

"Absent from the Body, at Home with the Lord," "In Everything commending ourselves as Ministers of God"

for the things which are seen are temporal; but the things which

are not seen are eternal. For we know that if the earthly house of our 16 tabernacle be dissolved, we have a building from God, a house onot made with hands, eternal, in the heavens. 2 For verily in this we agroan, longing to be clothed upon with our habitation which is from heaven: 3 if so be that being clothed we shall not be found naked. 4 For indeed we that are in this 'tabernacle do' groan, 'being burdened; not for that we would be unclothed, but that we would be clothed upon, that what is mortal may be swallowed up of life. 5 Now he that wrought us for this very thing is God, who gave unto us the earnest of the Spirit. 6 Being therefore always of good courage, and knowing that, whilst we are at home in the body, we are absent from the Lord 7 (for we walk by faith, not by "sight); 8 we are of good courage, I say, and are k willing rather to be absent from the body, and to be at home with the Lord. 9 Wherefore also we 'make it our aim, whether at home or absent, to be "well-pleasing unto him. 10 For we must all be made manifest before "the judgment-seat of Christ; that each one may receive the things done 5 in the body, according to what he hath done, whether it be good or bad. 11 Knowing therefore the 'fear

of the Lord, we persuade men, but we are made manifest unto God; and I hope that we are pmade manifest also in your consciences. 12 We are not again commending ourselves unto you, but *speak* as giving you roccasion of glorying on our behalf, that ye may have wherewith to answer them that glory in appearance, and not in heart. 13 For whether we 6 are *beside ourselves, it is unto God; or whether we are of sober mind, it is unto you. 14 For the love of Christ 'constraineth us; because we thus judge, that "one died for all, therefore all died; 15 and he died for all, that they that live should no longer "live unto them-

1 Or, bodily frame Comp. Wisd. 9. 15. 2 Or, being burdened, in that we would not be unclothed, but would be clothed upon

3 Gr. appearance. 4 Gr. are ambitious. See Rom. 15, 20 marg. Or, were 5 Gr. through.

a 1 Cor. 15. 47; comp. ch. 4. 7; Job 4. 19 6 2 Pet. 1. 13 f. c Comp. Mk.

14. 58; Acts 7. 48; Heb. 9. 11, d Rom. 8.

a Rom. 8, 23; ver. 4 Comp. 1 Cor. 15, 53f.; ver. 4 f 1 Cor. 15, 54 g ch. 1. 22;

comp. Rom, 8, 23 h Comp. Heb. 11. 13 f i See ch. 4. 18; 1 Cor. 13, 12

k Comp. Phil. 1. 23 Phil. 1. 23 Comp. Jn. 12. 26; Phil. 1. 23 m Rom. 14. 18; Col. 1. 10; 1 Th.

4. 1 ⁿ See Mt. 16. 27; comp. 27; comp. Acts 10. 42; Rom. 2. 16; 14. 10, 12; Eph. 6. 8 Heb. 10. 31; 12. 29; Jude 23

p ch. 4. 2 ^q See ch. 3, 1 ch. 1. 14; Phil. 1. 26 ch. 11. 1, 16 ff.; 12. 11; comp. Mk. 3. 21

t Comp. t Comp. Acts 18, 5 4 Rom. 5. 15; 6. 6 ff.; Gal. 2. 20; Col. 3. 3 v See Rom. 14. 7-9

ch. 11. 18: Phil. 3.4; see Jn. 8. 15 y See Rom.

16. 7 See Gal. 6. 15; Jn. 3. 3; Rom. 6. 4

6. 4 a Comp. Is. 43. 18 f.; 65. 17; Eph. 4. 24; Rev. 21. 4 f. b See 1 Cor.

11. 12 Col. 1. 20; see Rom.

5. 10 d Comp. 1 Cor. 3. 5 Comp. Col. 2. 9 f Rom. 4, 8;

comp. 1 Cor. 13. 5 " Eph. 6. 20; comp. Mal, 2, 7

h Comp. ch.

selves, but unto him who for their sakes died and rose again. 16 Wherefore we henceforth know no man after the flesh: even though man 'after the flesh: even though we have known Christ after the flesh, yet now we know him so no more. 17 Wherefore if any man is "in Christ, "he is "a new creature: "the old things are passed away; behold, they are become new. 18 But ball things are of God, "who reconciled us to himself through Christ and gave unto us through Christ, and gave unto us the aministry of reconciliation; 19 to wit, that God was in Christ reconciling the world unto himself. not reckoning unto them their trespasses, and having 8 committed unto us the word of reconciliation.

20 We are gambassadors therefore on behalf of Christ, as though God were entreating by us: we beseech you on behalf of Christ, be ye reconciled to God. 21 Him who 'knew no sin he made to be 'sin on our behalf; that we might become the 'righteousness of God 6 in him. 1 And "working together with him" we entreat also that ye receive not othe grace of God in vain 2 (for he saith,

⁹At an acceptable time I hearkened unto thee,

And in a day of salvation did I succor thee:

behold, now is the acceptable time; behold, now is the day of salvation): 3 pgiving no occasion of stumbling in anything, that our ministration be not blamed; 4 but in everything commending our-selves, as ministers of God, in much patience, in afflictions, in necessities, in distresses, 5 in 'stripes, in 'imprisonments, in "tumults, in labors, in watchings, in fastings; 6 in pureness, in knowledge, in ylongsuffering, in kindness, in the Holy Spirit, in alove unfeigned, 7 in b the word of truth, in the power of God; by the armor of

 i Heb. 4, 15; 7, 26; 1 Pet. 2, 22; 1 Jn. 3, 5; comp. Acts 3, 14, &c. k Rom. 8, 3; Gal. 3, 13; comp. Rom. 3, 25; 4, 25 i Rom. 1, 17; 3, 21 f.; see 1 Cor. 1, 30 m See 1 Cor. 3, 9 n ch. 5, 20 n Comp. Acts 11, 23 p 1 Cor. 8, 9, 13; 9, 12 q See Rom. 3, 5 r See 1 Cor. 3, 5; comp. 2 Tim. 2, 24 f. r wer. 4 ff.: comp. ch. 4, 8-11; 11, 23-27; 12, 10; Acts 9, 16 Acts 16, 23 m Comp. Acts 19, 23 ff. r Comp. 1 Cor. 4, 11 r ch. 11, 6; see 1 Cor. 12, 8 p Comp. ch. 1, 23; 2, 10; 13, 10 r 1 Th. 1, 5; see 1 Cor. 2, 4 r See Rom. 12, 9 p Comp. ch. 2, 17; 4, 2 r See 1 Cor. 2, 5 r d ch. 10, 4; see Rom. 13, 12; Eph. 6, 11 ff.

⁷ Or, there is a new creation 9 Is. xlix. 8. 10 Or, stedfastness

Break with Heathenism. The Coming of Titus brought Comfort, and proved your Godly Sorrow Salutary

righteousness on the right hand and on the left, 8 by glory and dishonor, by bevil report and good report; as c deceivers, and yet true; 9 as unknown, and yet well known; as 'dying, and behold, we live; as chastened, and not killed; 10 as sorrowful, yet always grejoicing; as h poor, yet making many rich; as 'having nothing, and yet possessing kall

11 Our mouth is open unto you, O Corinthians, our mheart is enlarged. 12 Ye are not straitened in us, but "ye are straitened in your own affections. 13 Now for a recompense in like kind (I speak as unto my p children), be ye

also enlarged.

14 g Be not unequally voked with runbelievers: for what fellowship have righteousness and iniquity? or what communion hath light with darkness? 15 And what concord hath Christ with Belial? or what portion hath a believer with an "unbeliever? 16 And "what agreement hath a 2 temple of God with idols? for we are "a 2 temple of "the living God; even as God said, "I will ²dwell in them, and ^awalk in them; and I will be their God, and they shall be my people. 17 Wherefore

46 Come ye out from among them, and be ye separate,

saith the Lord.

And touch no unclean thing:

And I will receive you, 18 ⁵ And will be to you a Father, And ye shall be to me ^csons and

daughters, saith the Lord Almighty. 1 Having therefore these promises, ^a beloved, ^elet us cleanse our-selves from all defilement of flesh and spirit, perfecting holiness in the fear of God.

2 ⁶ Open your hearts to us; we wronged no man, we corrupted no man, we took advantage of no man. 3 I say it not to condemn you: for I have said g before, that ye are 'in our hearts to die together and live together. 4 Great is my boldness of speech toward you, great is my ^kglorying on your behalf: I am filled with

¹ Gr. Beliar.

² Cr. sanctuary

³ Lev. xxvi, 12; Ex. xxix, 45; Ezek. xxxvii, 27;
Jer. xxxi, 1.

⁴ Is. lii, 11.

⁵ Gr. Make room for us.

^a 1 Cor. 4.10 ^b 1 Cor. 4. 13; comp.

Rom. 3. 8; ch. 12. 16 c Comp. Mt. 27. 63 d Comp. ch. 1. 18; 4. 2; 1 Th. 2. 3 f. See Rom. 8, 36 fch. 1. 8, 10;

f ch. 1. 8, 10; 4. 11 g ch. 7. 4; 1 Th. 1. 6; Phil. 2. 17; 4. 4; Col. 1. 24; comp. Jn. 16. 22 h ch, 8. 9;

comp. 1 Cor. 1. 5 i Comp. Acts 3. 6 k Rom. 8. 32; 1 Cor. 3. 21 l Ezek. 33. 22; Eph. 6.

m Comp. ch. 7. 3; Is. 60. 5 n Comp. ch. 7. 2 6 Comp. Gal. 4. 12 P See 1 Cor.

4, 14 q Dt. 22, 10; comp. 1 Cor. 5. 9 f. ^r See 1 Cor. ⁸ Eph. 5. 7, 11; 1 Jn. 1. 6 t 1 Cor. 10. 21

" Acts 5, 14: " Acus 5. 11, comp.
1 Pet. 1. 21
" Comp.
1 Cor, 10.
21
" See 1 Cor.

3. 16 y See Mt. 16. ² Comp. Ex.

25. 8; see Jn. 14, 23 a Comp. Rev. 2. 1 b Rev. 18. 4 c See Rom.

8.14 d See Heb. 6. 9 6 Comp. 1 Pet. 1.

15 f. f Comp. ch. 6. 12 f.; 12. 15

g ch. 6. 11 f. h Phil. 1. 7 i ch. 3. 12 k yer. 14; ch. 8. 24; 9. 2 f.; comp. 10. 8; 2 Th. 1. 4; Phil. 1. 26

^l ch. 1. 4 ^m See ch. 6. 10

ⁿ ch. 2, 13; see Rom. 15, 26 o ch. 4, 8 p Dt. 32, 25

¹ comfort, I overflow with ^m joy in all our affliction.

5 For even when we were come into "Macedonia our flesh had no relief, but we were afflicted on every side; p without were fightings, within were fears. 6 Nevertheless ^q he that comforteth the lowly, even God, ^r comforted us by the roming of Titus; 7 and not by his coming only, but also by the comfort wherewith he was comforted in you, while he told us your longing, your mourning, your zeal for me; so that I rejoiced yet more. 8 For though I 'made you sorry with my epistle, I do not regret it: though I did regret it (8 for I see that that epistle made you sorry, though but for a season), 9 I now rejoice, not that ye were made sorry, but that ye were made sorry unto repentance; for ye were made sorry after a godly sort, that ye might suffer loss by us in nothing. 10 For godly sorrow worketh "repentance "unto salvation, a repentance which bringeth no regret: but the sorrow of the world worketh death. 11 For behold, this selfsame thing, that ye were made sorry after a godly sort, what earnest care it wrought in you, yea what clearing of yourselves, yea what indignation, yea what fear, yea what blonging, yea what zeal, yea what *avenging! In everything ye approved yourselves to be pure in the matter. 12 So although I wrote unto you, I wrote not for his cause that adid the wrong, nor for his cause that suffered the wrong, but that your earnest care for us might be made manifest unto you in the sight of God. 13 Therefore we have been comforted: and in our comfort we joyed the more exceedingly for the joy of 'Titus, because his 'spirit hath been refreshed by you all. 14 For if in anything I have 'gloried to him on your behalf, I was not put to shame; but as we spake all things to you in truth, so our glorying also which I made before Titus was found to be truth. 15 And his affection is more abun-

 q ch. 1. 3 f. r ver. 13 s See ch. 2. 13; comp. ver. 13 f. t Comp. ch. 2. 2 u Comp. Acts 11. 18 v ver. 7 x ch. 2. 6 v Comp. Rom. 3. 5 s See ver. 8; ch. 2. 3, 9 a 1 Cor. 5. 1f. b 1 Cor. 16. 18

⁷ Gr. presence. Comp. 2 Thess. 2. 9.
8 Some ancient authorities omit for.
9 Or, unto a salvation which bringeth no regret

The Zeal of Macedonia in ministering to the Saints to be emulated under the Guidance of Titus and his Associates

dantly toward you, while he re- | a See ch. 2.9 membereth the a obedience of you all, how with bear and trembling ye received him. 16 I rejoice that in everything of am of good courage concerning you.

Moreover, brethren, we make known to you the grace of God which hath been given in the churches of Macedonia; 2 how that in much proof of affliction the abundance of their joy and their deep poverty abounded unto the riches of their ¹ liberality. ³ For ⁹ according to their power, I bear witness, yea and beyond their power, they gave of their own accord, 4 beseeching us with much entreaty in regard of "this grace and the fellowship in the "ministering to the saints: 5 and this, not as we had hoped, but first they *gave their own selves to the Lord, and to us through the will of God. 6 Insomuch that we mexhorted "Titus, that as he had "made a beginning before, so he would also complete in you this grace also.

7 But as ye pabound in everything, in faith, and utterance, and knowledge, and in all earnestness, and in 2 your love to us, see that ye ^pabound in this grace also. 8 I speak ^r not by way of commandment, but as proving through the earnestness of others the sincerity also of your love. 9 For ye know the grace of our Lord Jesus Christ, that, 'though he was rich, yet for your sakes he became poor, that ye through his poverty might become rich. 10 And herein I give my judgment: for this is expedient for you, who were the first to make a beginning a year ago, not only to do, but also to will. 11 But now complete the doing also; that as there was the readiness to will, so there may be the completion also out of your ability. 12 For if the readiness is there, it is acceptable yaccording as a man hath, not according as he hath not. 13 For I say not this that others may be eased and ye distressed; 14 but by equality: your abundance being a supply at this present time for their want, that their abundance also may become a supply for 'your want; that there may be equality: 15 as it

comp. 1 Cor. 2. 3 c See ch. 2. 3 d ver. 5 e See Acts f See Rom. 9 ver. 11; 1 Cor. 16, 2 h Rom. 15. 25 f.; see Acts 24, 17 ver. 19 f.; ch. 9. 1, 12 f.; see Rom. 15, 31 k ver. 1 l See 1 Cor. 1. 1 wer. 17; ch. 12. 18 ch. 12 18 ver. 16, 23; see ch. 2, 13 ver. 10 p ch. 9. 8 q Comp. 1 Cor. 1. 5; 12. 8; Rom. 15. 14 r) Cor. 7. 6 ch. 13. 14 t Phil. 2. 6 f.; see 6 f.; see Mt. 20. 28; comp. ch. " 1 Cor. 7, 25, v ch. 9. 2: comp. 1 Cor. 16. 1 Cor. 2 f. 2 f. 2 ver. 12, 19; ch. 9. 2 y Comp. Mk. 12. 43 f.; Lk. 21. 3; ch. 9. 7

> comp. 1 Cor. 16. 3 d See ch. 2.12 See 1 Cor. 7. 17; 4. 17 f See Rom. 5. 3 ^g Comp. 1 Cor. 16. 3 f.; Acts 14. 23 h ver. 4, 6 i Rom. 12, 17 k See Rom. 14. 18 ! See ver. 6 ^m Philem 17 ⁿ ver. 18, 22 ^o Phil. 2, 25; comp. Ju. 13, 16

9. 12; Acts 4. 34

a See ch. 2.14

^b Rev. 17, 17 ^c ch. 12, 18;

^p Comp. 1 Cor. 11. 7 ^q See ch. 7, 4 ^r See ch. 8, 4 Comp. t See Rom.

15. 26 " See Acts 18. 12 " ch. 8. 10

* 1 Cor. 16, 2

is written, 3 He that gathered much had nothing over; and he that gathered little had no lack.

16 But a thanks be to God, who butteth the same earnest care for you into the heart of ⁿTitus. 17 For he accepted indeed our *exhortation; but being himself very earnest, he went forth unto you of his own accord. 18 And we have sent together with him "the brother whose praise in the ⁴d gospel is spread through ^eall the churches; 19 fand not only so, but who was also ^gappointed by the churches to travel with us in the matter of h this grace, which is ministered by us to the glory of the Lord, and to show our readiness: 20 avoiding this, that any man should blame us in the matter of this bounty which is ministered by us: 21 for we 'take thought for things honorable, not only in the sight of the Lord, but also in the sight of men. 22 And we have sent with them our brother, whom we have many times proved earnest in many things, but now much more earnest, by reason of the great confidence which he hath in you. 23 Whether any inquire about 'Titus, he is my mpartner and my fellow-worker to you-ward; or our "brethren, they are the ⁵ messengers of the churches, they are the glory of Christ. 24 6 Show ve therefore unto them in the face of the churches the proof of your love, and of our q glorying on your behalf.

For as touching the 'ministering to the saints, it is superfluous for me to write to you: 2 for I know your readiness, of which I aglory on your behalf to them of 'Maccdonia, that "Achaia hath been prepared for 'a year past; and 'your zeal hath stirred up sery many of them. 3 But I have sent the brethren, that our glorying on your behalf may not be made void in this respect; that, *even as I said, ye may be prepared: 4 lest by any means, if there come with me any of ' Macedonia and find you unprepared, we (that we say not, ye) should be put to shame in this confidence. 5 I thought it necessary therefore to

¹ Gr. singleness. See Rom. 12. 8.

² Some ancient authorities read our love to you.

⁴ See marginal note on ch. 2. 12. 3 Ex. xvi. 18.

S.R. XV. 18. See marginal note on ch. 2.12.
S.Gr. apostles.
Cor. Show ye therefore in the face...on
your behalf unto them.
Tor, emulation of you
S.Gr. the more part.

Your Zeal in the Matter already my Boast and Occasion of Thanksgiving. Paul's Self-vindication

entreat the brethren, that they would go before unto you, and make up beforehand your aforepromised 1 bounty, that the same might be ready as a 'matter of bounty, and d not of extortion.

6 But this *I say*, "He that soweth sparingly shall reap also sparingly; and he that soweth ³ bountifully shall reap also ³ bountifully. 7 Let each man do according as he hath purposed in his heart: 'not 'grudgingly, or of necessity: for God loveth a cheerful giver. 8 And "God is able to make all grace abound unto you; that ye, having always all sufficiency in everything, may abound unto every good work: 9 as it is written,

⁵He hath scattered abroad, he hath given to the poor; His righteousness abideth for ever.

10 And he that supplieth i seed to the sower and bread for food, shall supply and multiply your seed for sowing, and * increase the fruits of your righteousness: 11 ye being enriched in everything unto all ⁶ liberality, which worketh through us m thanksgiving to God. 12 For the ministration of this service not only filleth up the measure of "the wants of the saints, but aboundeth also m through many thanksgivings unto God; 13 seeing that through the proving of you by this 'ministration they 'glorify God for the obedience of your 'confession unto the 'r gospel of Christ, and for the ⁶ liberality of your contribution unto them and unto all; 14 while they themselves also, with suppli-cation on your behalf, long after you by reason of the exceeding grace of God in you. 15 Thanks be to God for his unspeakable t gift.

Now "I Paul myself "entreat you by the * meekness and gentleness of Christ, I who * in your presence am lowly among you, but being absent am of good courage toward you: 2 yea, I beseech you, that I may not when present show courage with the confidence wherewith I count to be

2 Or, covetousness

Gr. or starg. Comp. ver. 5.
Gr. of sorrow.
Gr. sngleness. Comp. ver. 5.
Gr. sngleness. Comp. ch. 8.
Gr. of sorrow.
Ch. 2. 12.
Ch. 2. 12.

1 Gr. blessing.

7. 24; ch. 5. 12

^a ver. 3 ^b Gen. 33. 11; Judg. 1. 15, &c.; comp. ver. ^c Comp. Phil. 4, 17

d Comp. ch. e Comp. Prov. 11. 24 f.; 22. 9; Gal. 6. 7, 9

f Dt. 15, 10; 1 Chr. 29. 17; Rom. 12.8; comp. ch.

8. 12 9 Prov. 22, 8 (Sept.); Ex. 25, 2; Ecclus. 35, 9; comp. ch. 8, 12 h Comp. Eph. 3, 20 i Is, 55, 10 k Comp. Hos, 10, 12

11 Cor. 1. m Comp. ch.

1. 11 ⁿ Comp. ch. 8. 14 ^o Comp. ch. 8. 4; see Rom, 15, 31 P See Mt. 9. 8 I Tim. 6. 12 f.; Heb. 3. 1; 4. 14; 10. 23

^r See ch. 2.12 ^s See ch. 2.14 t Rom. 5. 15 f. u Gal. 5. 2;

Eph. 3, 1; comp. Col. comp. Col. 1. 23 V Comp. Rom. 12. 1 Mt. 11. 29; comp. 1 Cor. 4. 21; Phil. 4. 5 marg.; Baruch 2. 27 (Gr.)

27 (Gr.) y ver. 10; comp. 1 Cor. 2. 3 f. ² ch. 13. 2, 10; see 1 Cor. 4, 21

a Comp. 1 Comp. 1 Cor. 4. 18 f. b See ch. 1. 17; Rom. 8. 4 c See ch. 6.

7; comp. 1 Cor. 9. 7: 1 Tim. 1.1 d Comp. Acts 7. 20 marg. Jer. 1.10; Tim. 1. 18

comp. ver. 8; ch. 13. 10 f Comp. Is. 2. 11 f. g Comp. ch.

9. 13 h See ch. 2. 9 i Comp. Jn.

⁸ Or, reasonings Rom. 2. 15. ⁹ Or, Do ye took . . . face? ¹⁰ Gr. to judge ourselves among, or to judge our-selves with. ¹¹ Or, timit Gr. measuring-rod. ¹² Or, were the first to come

bold against a some, who count of us as if we walked b according to the flesh. 3 For though we walk in the flesh, we do not war b according to the flesh 4 (for the eweapons of our warfare are not of the flesh, but mighty defore God to the casting down of strongholds); 5 casting down 8 imaginations, and every high thing that is exalted against the knowledge of God, and bringing every thought into captivity to the gobedience of Christ; 6 and being in readiness to avenge all disobedience, when your obedience shall be made full. 7 % Ye look at the things that are before your face. *If any man trusteth in himself that he is Christ's, let him consider this again with himself, that, even as he is Christ's, 'so also are we. 8 For though "I should glory somewhat abundantly concerning our "authority (which the Lord gave for building you up, and not for casting you down), I shall not be put to shame: 9 that I may not seem as if I would terrify you by my letters. 10 For, His letters, they say, are weighty and strong; but his bodily presence is weak, and phis speech of no account. Let such a one reckon this, that, what we are in word by letters when we are absent, such are we also in deed when we are present. 12 For we are not bold 10 to number or compare ourselves with certain of them that q commend themselves: but they themselves, measuring themselves by themselves, and comparing themselves with themselves, are without understanding. 13 But we will not glory beyond our measure, but according to the measure of the "prov-

a measure, to reach even unto you. 14 For we stretch not ourselves overmuch, as though we reached not unto you: for 'we 12 came even as far as unto you in the 7" gospel of Christ: 15 not glorying beyond our measure, that is,

ince which God apportioned to us as

His Fear for their Lovalty. His Apostolic Labors and Sufferings

in a other men's labors; but having hope that, as byour faith groweth, we shall be emagnified in you according to our province unto further abundance, 16 so as to preach the gospel even unto the parts beyond you, and not to glory in another's province in regard of things ready to our hand. 17 But he that glorieth, let him glory in the Lord. 18 For not he that commendeth himself is approved, but "whom the Lord commendeth.

Would that ye could bear with me in a little foolishness: ⁴ but indeed ye do bear with me. ² For I am jealous over you with ⁵a godly jealousy; for I ⁷espoused you to one husband, that I might mpresent you as a pure virgin to Christ. 3 But I fear, lest by any means, as the "serpent be-guiled Eve in his craftiness, your minds should be corrupted from the simplicity and the purity that is toward Christ. 4 For if he that cometh preacheth oanother Jesus. whom we did not preach, or if ye receive a pdifferent spirit, which ye did not receive, or a different gospel, which ye did not accept, ye do well to bear with him. 5 For I reckon that I am 'not a whit behind 8 the very chiefest apostles. 6 But though I be " rude in speech, yet am I not in "knowledge; "nay, in every way have we * made this manifest unto you in all things. 7 Or y did I commit a sin in abasing myself that ye might be exalted, because I 10 preached to you the d gospel of God for nought? 8 I robbed other churches, ataking wages of them that I might minister unto you; 9 and when I was present with you and was in want, I was onot a burden on any man; for the brethren, when they came from d Macedonia, supplied the measure of my want; and in every-thing I kept myself from being burdensome unto you, and so will I keep myself. 10 As the truth of Christ is in me, no man shall stop me of 'this glorying in the regions of 'Achaia. 11 Wherefore?' be-

10 R. limit Gr. mensuring-rod.
2 Gr. bring good tidings. Comp. Mt. 11. 5.
3 Jer. ix. 24. 4 or, nay indeed bear with me.
5 Gr. a jealousy of God.
6 Gr. thoughts. See ch. 3. 14.
7 Gr. good tidings. Comp. ch. 2. 12.
8 Or, those preëminent apostles.
9 Or, nay, in everything we have made it manists among all men to won-ward.

fest among all men to you-ward
10 Gr. brought good tidings. Sec ch. 10. 16.

a See Rom. 15. 20 b 2 Th. 1. 3 c See Acts 5. see Rom.
1.1; comp.
ch. 2.12;
11.7 Acts 19. 21 See 1 Cor. 1. 31 g Comp. ver. 12 h Comp. Rom. 2. 29; 1 Cor. 4. 5 f ver. 4, 19 f.; comp. Mt. 17. 17 ver. 16 k ver. 17. 21: comp. ch. 5. 13 l Hos. 2 19 f.; Eph. 5. 26 f. m Comp. ch. ⁷⁶ Comp. ch. 4. 14
⁷⁶ Gen. 3. 4, 13; 1 Tim. 2. 14; comp. Wisd. 2. 24; Rev. 12. 9, 15; Jn. 8. 44; 1 Th. 3. 5
⁷⁶ Comp. 1 Cor. 3. 11
⁷⁸ Comp. 1

P Comp. Rom. 8, 15 Comp. Mk. 7. 9 ⁸ See ver. 1 ^t ch. 12. 11; Gal. 2. 6 " See 1 Cor. ¹ See 1 Cor. 12. 8; comp.

² See 1 Cor. 9.18; Acts 18. 3 Phil. 4. 15, 18; comp. 1 Cor. 4. 12; 9. 6 b ch. 12. 13f.,

Eph. 3. 4 * ch. 4. 2 * ch. 12. 13

16 Acts 18.5? d See Rom. 15, 26 e See Rom.

9.1; comp. 1.9; ch. 1.23; Gal. 2.20 /1 Cor. 9. 15 ^g See Acts 18, 12 h ch. 12, 15

i ver. 31 : comp. 12. 2 f.; Rom. 1. 9; ch. 2.

k Comp. 1 Cor. 9, 12 l Rev. 2, 2; comp Acts 20. 30; Gal. 1. 7; 2, 4; Phil. 1, 15;

Tit. 1. 10 f. 2 Pet. 2, 1 Comp. Phil. 3, 2

cause I love you not? 'God knoweth. 12 But what I do, that I will do, *that I may cut off 11 occasion from them that desire an occasion: that wherein they glory, they may be found even as we. 13 For such men are 'false apostles, "deceitful workers, fashioning themselves into apostles of Christ. 14 And no marvel; for even "Satan fashioneth himself into an angel of light. 15 It is no great thing therefore if his ministers also fashion themselves as ministers of righteousness; p whose end shall be according to their works.

16 I say ^qagain, Let no man think me foolish; but if ye do, yet as foolish receive me, that I also may glory a little. 17 That which I speak, I speak 'not after the Lord, but as in foolishness. in this confidence of glorying. 18 Seeing that 'many glory after the flesh, I will glory also. 19 For the flesh, I will glory also. 19 for ye bear with the foolish gladly, being wise yourselves. 20 for ye bear with a man, if he *bringeth you into bondage, if he *devoureth you, if he *taketh you captive, if he exalteth himself, if he *smiteth you on the face. 21 I speak by way of *disparagement, as though we had been *weak. Yet wherein. we had been dweak. Yet wherein-soever any is bold (I speak in foolishness), I am bold also. 22 Are they Hebrews? so am I. Are they 'Israelites? 'so am I. they the *seed of Abraham? 'so am I. 23 Are they ministers of Christ? (I speak as one beside himself) I more; in "labors more abundantly, in prisons abundantly, in stripes ° prisons more above measure, in deaths oft. 24 Of the Jews five times received I forty stripes save one. 25 Thrice was I beaten with rods, once was I stoned, thrice I suffered shipwreck, a night and a day have I been in the deep; 26 in journeyings often, in perils of rivers, in perils of robbers, in perils from

ⁿ See Mt. 4.10; comp. Eph. 6.12; Col. 1.13 °Col. 1.12 P Comp. Rom. 2.6; 3.8 °q ver. 1 r Comp. 1 Cor. 7.12, 25 °q ver. 21 't Phil. 3.3 f. °q See ch. 5.16 °1 Cor. 4.10 °Gal. 2.4; comp. ch. 1.24; Gal. 4.3, 9; 5.1 P Mk. 12.40 °Comp. Lk. 5.5; ver. 3; ch. 12.16 °Comp. ch. 0.5 °Comp. 1 Cor. 4.11 °Comp. ch. 6.8 °a ch. 10.10 °Comp. ch. 10.2 °q ver. 13 °q ver. 13 °q ver. 13 °a See ch. 10.10 °Comp. ch. 10.2 °q ver. 17 °See Acts 6.1 °a Phil. 3.5 °q Rom. 9.4 °a Gal. 3.16 °a Rom. 11.1 °a ch. 3.6; see 1 Cor. 3.5; comp. ch. 10.7 °a See 1 Cor. 15.10 °ch. 6.5 °q Acts 16.23; ch. 6.5 °q See Rom. 8.36 °a Dt. 25.3 °a Acts 16.22 °a Acts 14.19

11 Gr. the occasion of them.

Paul's Visions and Revelations. His Apostolic Credentials a Comp.

b Comp.

11 Cor. 4.

9. 22;

comp. 1 Cor. 8. 9.

! See 1 Cor. 2. 3

m See Rom.

" See ver. 11

O Acts 9.2 P Comp. 1 Macc. 14.

47, &c. q Acts 9, 24 r Comp. Acts 9, 25

ch. 11. 30; comp. 16.

comp. 16.
13; ver. 5, 9
t ver. 7;
Gal. 1. 12;
2. 2; Eph.
3. 3; comp.
1 Cor. 14. 6
u See Rom.
16. 7
v See ch

v See ch.

comp. Acts 8. 39; Ezek. 8. 3 y Comp. Dt. 10, 14,

&c.; Ps. 148. 4; Eph. 4. 10;

Heb. 4, 14 See Lk. 23.

^a See ver. 1 ^b See 1 Cor. 2, 3; ver. 9 f.

ch. 11. 16 f.; ver.

11; see 5. 13 d ch. 7. 14 See ver. 1 f Num. 33.

7 Num. 33. 55; Ezek. 28.24; Hos. 2.6; Ec-clus. 43. 19 7 Comp. Job 2.6; 1 Cor. 5.5; see Mt. 4. 10

43

11, 11 x ver. 4; 1 Th. 4.17; Rev. 12.5;

my 1 a countrymen, in perils from the Gentiles, in perils in the city, in perils in the wilderness. in perils in the sea, in perils among ^d false brethren; 27 in elabor and travail, in watchings often, in hunger and thirst, in fastings often, in cold and nakedness. 28 Besides those things that are without, there is that which presseth upon me daily, anxiety for all the churches. 29 Who is *weak, and I am not weak? who is caused to stumble, and I burn not? 30 If I must needs glory, I will glory of the things that con-cern my weakness. 31 The God and Father of the Lord Jesus, he who is blessed for evermore "knoweth that I lie not. 32 In Damascus the ⁵p governor under Aretas the king guarded the city of the Damascenes in order to take me: 33 and through a window was I let down in a basket by the wall,

and escaped his hands. 12 though it is not expedient; but I will come to visions and revelations of the Lord. 2 I know a man "in Christ, fourteen years ago (whether in the body, I know not; or whether out of the body, I know not; "God knoweth), such a one *caught up even to the third heaven. 3 And I know such a man (whether in the body, or apart from the body, I know not; "God knoweth), 4 how that he was "caught up into "Paradise, and heard unspeakable words, which it is not lawful for a man to utter. 5 °On behalf of such a one will I glory: but on mine own behalf I will not glory, save in my weaknesses. 6 For if I should desire to glory, I shall not be 'foolish; d for I shall speak the truth: but I forbear, lest any man should account of me above that which he seeth me to be, or heareth from me. 7 And by reason of the exceeding greatness of the 7 e revelations, that I should not be exalted overmuch, there was given to me a 8f thorn in the flesh, a g messenger of Satan to buffet me, that I should not be

exalted overmuch. 8 Concerning Acts 9. 23; Acts 9, 23; 13, 45, 50; 14, 5; 17, 5, 13; 18, 12; 20, 3, 19; 21, 27; 23, 10, 12; 25, 3; 1 Th. 2. this thing I besought the Lord "thrice, that it might depart from me. 9 And he hath said unto me. My grace is sufficient for thee: for my 'power is made perfect in weakness. Most gladly therefore will I rather 'glory in my weaknesses, that the power of Christ may 'rest upon me. 10 Wherefore 'I take Comp. Acts 14.5, 19; 19. 23 ff.; 27. 42 Acts 21. 31 d Gal. 2. 4 1 Th. 2. 9; 2 Th. 3. 8 pleasure in weaknesses, in injuries, in incessities, in persecutions, in distresses, for Christ's sake: 11; Phil. 4. for 'when I am weak, then am I g ch. 6. 5 h 1 Cor. 4. 11 i See 1 Cor. 7. 17 k See 1 Cor.

strong. am become ofoolish: ve compelled me; for I ought to have been commended of you: for pin nothing was I behind 10 the very chiefest apostles, though ^qI am nothing. 12 Truly the ^r signs of an apostle were wrought among you in all "patience, by signs and wonders and "mighty works. 13" For what is there wherein ye were made inferior to the rest of the churches, except it be that I myself was not a burden to you? forgive me this wrong.

14 Behold, "this is the third time I am ready to come to you; and I will not be a burden to you: for I 'seek not yours, but you: for the children ought not to lay up for the parents, but the parents for the children. 15 And I will most gladly spend and be 's spent for your souls. If 'I love you more abundantly, am I loved the less? 16 But be it so, I 'did not myself burden you; but, being crafty, I 'caught you with guile. 17 'Did I take advantage of you by any one of them whom I have sent unto you? 18 I 'exhorted g Titus, and I sent h the brother with him. Did Titus take any advantage of you? walked we not ¹⁴ in the same 'spirit? walked we not ^k in the same steps?

 l ch. 6. 4 m 2 Th. 1. 4; 2 Tim. 3. 11 n Comp. ch. 5. 15, 20 o Comp. ch. 13. 4 p ch. 11. 5; comp. 1 Cor. 15. 10 o 1 Cor. 3. 7; comp. 1 Cor. 13. 2; 15. 9 See 1 Cor. 9. 1; comp. Rom. 15. 19; esp. Jn. 4. 48 See 1 Cor. 9. 12, 18; ch. 11. 9; ver. 14 t ch. 11. 7 ch. 13. 1; comp. ch. 1. 15; 13. 2 v See 1 Cor. 10. 24. 33 x 1 Cor. 9. 19 y 1 Cor. 4. 14 f.; Gal. 4. 19 x Prov. 19. 14; comp. Ezek. 34. 2 u Comp. ch. 1. 6; Rom. 9. 3; Phil. 2. 17; Col. 1. 24; 1 Th. 2. 8; 2 Tim. 2. 10 b Cor. 10. 11. 20 c Comp. ch. 9. 5 f See ch. 2. 13 b Comp. ch. 8. 18 i Comp. 1 Cor. 4. 21 k Rom. 4. 12 4. 12

¹ Gr. race. Comp. Acts 7. 19.
2 Or, Besides the things which I omit Or, Besides the things that come out of course
3 Or, God and the Father See Rom. 15. 6.
4 Gr. unto the ages. 5 Gr. ethnarch.
6 Some ancient authorities read Now to glory is not expedient, but I will come &c.
7 Some ancient authorities read revelations—wherefore, that &c. 8 Or, stake

h Comp. Mt. . 44 i Phil. 4, 13; comp. 1 Cor. 2. 5; Eph. 3. 16 k Rom. 5. 3; comp. 8, 35

⁹ Or, cover me Gr. spread a tabernacle over me. See Rev. 7. 15. 10 Or, those preëminent apostles 11 Or, stedfastness 13 Gr. spent out. 14 Or, by the same Spirit

His Aim to edify. Offenders to be rigorously dealt with. Admonitions. Salutation. Benediction

19 'Ye think all this time that | we are excusing ourselves unto you. "In the sight of God speak we in Christ. But all things, be-loved, are "for your edifying. 20 For I fear, lest by any means, when I come, I should find you not such as I would, and should myself be found of you such as ye would not; lest by any means there should be estrife, jealousy, wraths, g factions, h backbitings, whisperings, swellings, mults; 21 lest again when I come my God should humble me before you, and I should mourn for many of them that have "sinned heretofore, and repented not of the "uncleanness and fornication and lasciviousness which they committed.

This is the third third am coming to you. PAt the mouth of two witnesses or three shall every word be established. 2 I have said ³ beforehand, and I do say 3 beforehand, 4as when I was present the second time, so now, being absent, to them that have "sinned heretofore, and to all the rest, that, if I come again, I will not spare; 3 seeing that ye seek a proof of Christ that speaketh in me; who to you-ward is not weak, but is "powerful in you: 4 for he was "crucified through weakness, yet he liveth "through the power of God. For we also are weak 5 in him, but z we shall live with him through the power of

1 Or, Think ye . . . you? 2 Or, disorders 3 Or, plainly Comp. I Thess. 3. 4. 4 Or, as if I were present the second time, even though I am now absent

Many ancient authorities read with.

a ch. 2. 17: comp. Rom. 9. 1 b See Heb. 6. 9 ch. 10. 8; see Rom. 14. 19; comp. 1 Th. 5. 11 d ch. 2. 1-4; comp. 1 Cor. 4. 21 Comp. 1 Cor. 1. 11; 3. 3 f Gal. 5. 20 See Rom. 2. 8; 1 Cor. 11. 19 h Rom. 1. 30; comp. Jas. 4. 11; 1 Pet. 2. 1 i Rom. 1. 29 k Comp. 1 Cor. 4. 6, 18; 5. 2 l Comp. 1 Cor. 14. 33 m ch. 13. 2 n Gal. 5. 19; comp. 1 Cor. 6. 9,

18; see Col. 3, 5 ch. 12, 14 p Dt. 19, 15; see Mt. 18. 16

q ver. 10: comp. 1 Cor. 4. 21 r Comp ch. 1. 23; 10. 11 8 Comp. ch.

10. 1, 10 t 1 Cor. 5. 4; 7. 40; comp. Mt. 10. 20 u Comp. ch.

9. 8; 10, 4 9. Comp. Phil. 2. 7 f.; 1 Pet. 3. 18 2 Rom. 1, 4; 6. 4; 1 Cor. 6. 14

y See 1 Cor. 2. 3; ver. 9 z Rom. 6. 8

God toward you. 5 a Try your own selves, whether ye are in the faith; bprove your own selves. Or that Jesus Christ is in you? unless indeed ye be 'reprobate. 6 But I hope that ye shall know that we are not reprobate. 7 Now we pray to God that ye do no evil; not that we may appear approved, but that ye may do that which is honorable, though we be as reprobate. 8 For we can do nothing against the truth, but for the truth. 9 For we rejoice, when we are dweak. and ye are strong: this we also pray for, even your perfecting. 10 For this cause I write these things while absent, that I may not when present deal g sharply, according to the "authority which the Lord gave me for building up,

and not for easting down.

11 'Finally, brethren, 'farewell.
'Be perfected; be comforted; 'be of the same mind; 'live in peace: and "the God of love and peace shall be with you. 12 "Salute one another with a holy kiss.

13 ° All the saints salute you. 14 PThe grace of the Lord Jesus Christ, and the q love of God, and the r communion of the Holy Spirit,

be with you all.

—— "Comp. Jn. 6.6 bl Cor. 11. 23 "Comp. 1 Cor. 9. 27 "d ver. 4; comp. ch. 12. 10 "Comp. 1 Cor. 1. 10; ver. 11; Eph. 4. 12; comp. 1 Th. 3. 10 Comp. ch. 2. 3 "Tit. 1. 13 "h ch. 10. 8; comp. 1 Cor. 5. 4 '1 Th. 4. 1; 2 Th. 3. 1, &c. & See Rom. 1 Cor. 5. 4 '1 Th. 4. 1; 2 Th. 3. 1, &c. & See Rom. 12. 16 'See Mk. 9. 50 "See Rom. 15. 33; comp. Eph. 6. 23 "See Rom. 16. 16 "Phil. 4. 22 "See Rom. 16. 20; comp. ch. 8. 9 "Rom. 5. 5; comp. Jude 21 "Phil. 2. 1

6 Gr. and that. 7 Or, rejoice: be perfected

The Epistle of Paul to the Galatians

Date—Probably the fall of 57 (or 56) from Corinth. (See Acts XX: 2.)

Some would put this letter before the Corinthian letters and think it was from Ephesus. Others would even make it the earliest of Paul's epistles. But the earnestness of Paul about the Judaizers makes it similar to II Corinthians, while the clear discussion of justification indicates a point of time not far from Romans. The Epistle itself gives no clear data for time and place and subjective considerations must decide. We put it then between II Corinthians and Romans, but with full acknowledgment of uncertainty on this point.

The Epistle makes clear the situation of the Galatians themselves. Whether we take the readers as the dwellers in South Galatia (Pisidia and Lycaonia) to whom Paul preached in his first missionary journey (Acts XIII, XIV), or as is probable the true Galatians in the ethnographical sense (inhabiting the north part of the Roman province), the essential fact for the comprehension of the letter is the same. It is this in brief. The Judaizers had come after Paul's second visit to them (Gal. IV: 13), and were perverting them from the Gospel of Paul, who brands the Judaizers as heretics (Gal. I: 6-9). Some one has bewitched them (Gal. III: 1), and is seeking to enslave them again (Gal. VI: 13). He longs to be with them, for he loves them as of old (Gal. IV: 14f., 10f.). Meanwhile he hurls this epistle like a thunderbolt. God blessed it. It was a bugle blast for freedom from Jewish ceremonialism (Gal. V: 2-6). Luther took it up at the Reformation and used it with tremendous force. It is now together with the other epistles of this group a bulwark of strength for the historical origin of Christianity. Galatians bears much the same relation to Romans that Colossians does to Ephesians.

AN OUTLINE.

Introduction. I: τ -5.

- 1. Vindication of Paul's apostleship. I: 6-II: 21.
- 2. Vindication of his Gospel. III and IV.
- 3. Exhortations to be true to this gospel of freedom. V: 1-VI:17. Farewell greeting. VI: 18.



THE EPISTLE OF PAUL TO THE GALATIANS

Salutation. The Galatians' Apostasy surprising. The Gospel I preach came from God; was not learned at Jerusalem;

Paul, an apostle (bnot from men, neither through man, but 'through Jesus Christ, and God the Father, who "raised him from the dead), 2 and all "the brethren that are with me, unto the churches of Galatia: 3 gGrace to you and peace 2 from God the Father, and our Lord Jesus Christ, 4 who have himself for our sins, that he might deliver us out of this present evil world, according to the will of the use of the glory for ever 5 to whom be the glory for ever and ever. Amen.

6 I marvel that ye are "so quickly removing from "him that called you in the grace of Christ unto a different gospel; 7 which is not another gospel: only there are some that "trouble you, and would pervert the gospel of Christ. 8 But though we, or "an angel from heaven, should breach ⁹ unto you any gospel ¹⁰ other than that which we ⁸ preached unto you, let him be ranathema. 9 As we have said before, so say I now again, 'If any man spreacheth unto you any gospel 10 other than that which ye received, let him be ranathema. 10 For am I now "seeking the favor of men, or of God? or am I striving to please men? if I were still pleasing men, I should not be a "vservant of Christ. 11 For *I make known to you,

brethren, as touching the ⁶gospel which was ⁸preached by me, that it is ^y not after man. 12 For ² neither did I receive it from 1 man, nor was I taught it, but it came to me through a revelation of Jesus Christ. 13 For ye have

2 Some aucient authorities read from God our Father, and the Lord Jesus Christ. Sor, age 4 Or, God and our Father 5 Gr. unto the ages of the ages. 6 Gr. good tidings. See marginal note on Mt.

4. 23.

7 Or, which is nothing else save that there &c.
8 See marginal note on Mt. 11. 5.
9 Some ancient authorities omit unto you. 10 Or, contrary to that 11 Gr. bondservant.

^a Comp. ² Cor. 1. 1 ^b ver. 11 f. ^c Acts 20. ²⁴; see Acts 9. 15; ver. 15 f. d See Acts

2. 24 Phil. 4. 21 11 Cor. 16. 1; see Acts 16. 6 g See Rom. 1. 7 h See Mt. 20.

28; Rom. 1 Cor. 15. 3 : comp. ch. 2. 20 See Mt. 13. 22; Rom. 12. 2;

2 Cor. 4. 4 k Phil. 4, 20; 1 Th. 1, 3; 3, 11, 13 l Comp. Rom. 11, 36 m Comp.

Acts 16. 6; 18. 23; ch. 4. 13 n ch. 5. 8; ver. 15; see Rom. 8. 28 2 Cor. 11.

4; comp. 1 Tim. 1. 3; ver. 7, 11; ch. 2. 2,7; comp. 5, 14 ^p See Acts 15. 24; ch.

5. 10 q Comp. 2 Cor. 11. 14

" See Rom.

9. 3 6 Comp. Acts 18. 23 t Comp. Rom. 16. 17 1 Th. 2. 4; comp. 1 Cor. 10. 33 " Rom. 1. 1; Phil. 1. 1 * 1 Cor. 15.

1; comp. Rom. 2, 16 y 1 Cor. 9, 8; comp. 3. 4 ² ver. 1: see 1 Cor. 11. 23 a ver. 16; see 1 Cor.

2. 10; comp. 2 Cor. 12. 1; ch. 2. 2

b Acts 26.

heard of bmy manner of life in time past in the Jews' religion, how that beyond measure I a persecuted the church of God, and made havoc of it: 14 and I advanced in the Jews' religion beyond many of mine own age

2 among my countrymen, being
more exceedingly zealous for the
traditions of my fathers. 15 But when it was ithe good pleasure of God, who separated me, even from my mother's womb, and ^k called me through his grace, 16 to reveal his Son in me, that I might 81 preach him among the Gentiles; "straightway I conferred not with "flesh and blood: 17 oneither went I up to Jerusalem to them that were apostles before me: but I went away into Arabia; and again I returned unto ^p Damascus.

18 Then after three years I went up "to Jerusalem to 13 visit Cephas, and tarried with him fifteen days. 19 But other of the apostles saw I none, 14 save 15t James the Lord's brother. 20 Now touching the things which I write unto you, behold, "before God, I lie not. 21 Then "I came into the regions of *Syria and *Cilicia. 22 And I was still unknown by face unto the churches of Judea which were a in Christ: 23 but they only heard He that once persecuted us now 8 preacheth b the faith of which he once made havoc; 24 and they

glorified God in me.

°2 Macc. 2. 21; 8. 1; 14. 38 d See Acts 8. 3 °See 1 Cor. 10, 32 / See Acts 9. 21 "Comp. Acts 92. 3 h htt. 15. 2; Mk. 7. 3; comp. Col. 2. 8; Jer. 9. 14 i See Acts 9. 15; Rom. 1. 1; 18. 49. 1, 5; Jer. 1. 5; Ecclus. 49, 7 t See wr. 6 'ch. 29; see Acts 9. 15 "Acts 9. 29 c Comp. Acts 9. 22 f. "Comp. Acts 9. 19-22 See Acts 9. 2 d Comp. Acts 9. 22 f. "Comp. Acts 9. 21, 1, 14 'See Mt. 12. 46; Acts 12. 7 "Comp. Rom. 9. 1; 2 Cor. 1. 23; 11. 31 "Comp. Acts 9. 30? "Acts 15. 23, 41 'See Acts 6. 9 2 1 Th. 2. 14; comp. 1 Cor. 7. 17 "See Rom. 16. 7 b See Acts 6. 7; ch. 6. 10 "See Mt. 9. 8 Mt. 9. 8

12 Gr. in my race. Comp. 2 Cor. 11. 26.
13 Or, become acquainted with
14 Or, but only

vet was endorsed by "the Three," and maintained against Peter. The Folly of relansing to the Law:

Then after the space of four-Then after the space of four-teen years I a went up again to Jerusalem with b Barnabas, taking Titus also with me. 2 And I went up d by revelation; and I laid before them the 1 gospel which I preach among the Gentiles but privately before them who "were of repute, lest by any means I should be running, or had run, in vain. 3 But not even "Titus who was with me, being a Greek, was compelled to be circumcised: 4 3 and that because of the h false brethren privily brought in, who came in privily to spy out our * liberty which we have in Christ Jesus, that they might bring us into bondage: 5 to whom we gave place in the way of subjection, no, not for an hour; that "the truth of the 'gospel might continue with you. 6 But from those who 'were "reputed to be somewhat (4 whatsoever they were, it maketh no matter to me: God accepteth not man's person) - they, I say, who were of repute imparted nothing to me: 7 but_contrariwise, when they saw that I had been pintrusted with the 1q gospel of the uncircumcision, even as r Peter with the gospel of the circumcision 8 (for he that wrought for Peter unto the "apostleship of the circumcision wrought for me also unto the Gentiles); 9 and when they perceived the grace that was given unto me, 5" James and "Cephas and John, they who 2 were "reputed to be "pillars, gave to me and Barnabas the right hands of fellowship, that we should 'go unto the Gentiles, and they unto the circumcision; 10 only they would that we should remember the poor; "which very thing I was also zealous to do.

11 But when *Cephas came to hatioch, I resisted him to the face, because he stood condemned. 12 For before that certain came from "James, he "ate with the Gentiles; but when they came, he drew back and separated himself, "fearing them that were of the circumcision. 13 And the rest of the Jews dissembled likewise with him; insomuch that even Barnabas was carried away with their dissimulation. 14 But

a Comp. when I saw that they walked Acts 15. 2 b See Acts 4. 36; ver. 9, 13 not uprightly according to "the truth of the gospel, I said unto Cephas before them all, If thou, being a Jew, glivest as do the Gentiles, and not as do the Jews, c See 2 Cor. d Comp. Acts 15. 2: how compellest thou the Gentiles to live as do the Jews? 15 We being 'Jews by nature, and not 'sinners of the Gentiles, 16 yet see ch. 1. 12 e See ch. 1. 6 f ch. 5. 7; Phil. 2. 16; comp. Rom. 9. 16: 1 Cor. 9. 24 ff.; Heb. 12: 1; 2 Tim. 4.7 9 Comp. Acts 16. 3; 1 Cor. 9. 21 h ch. 1. 7; Acts 15. 1, 24; comp. 2 Cor. 11. comp. knowing that *a man is not 6 justified by the works of the law but through faith in Jesus Christ, even we believed on Christ Jesus, that we might be justified by 'faith in Christ, and not by the works of the law: because "by the works of the law shall no flesh be justi-13, 26 i Comp. 2 Pet. 2.1; Jude 4 k ch. 5. 1,13; fied. 17 But if, while we sought to be justified in Christ, we ourselves also were found ⁿ sinners, is Christ a minister of sin? God forbid. 18 For if I build up again those things which I decomp. Jas. 1. 25 ! See 2 Cor. 11. 20; comp. stroyed, I prove myself a transgressor. 19 For I through the law died unto the law, that I might live unto God. 20 I have Rom 8. 15 m ver. 14; Col. 1. 5; comp. ch. " ver. 2, 9; been rerucified with Christ; and comp. ch. 6. 3; 2 Cor. 11. 5; 12. 11 See Acts it is no longer I that live, but 'Christ liveth in me: and that 10. 34 ^p 1 Th. 2. 4; 1 Tim. 1. life which I now live in the flesh I live in faith, the faith which is in 'the Son of God, who "loved me, and "gave himself up for me. 21 I do not make void the grace of God: for "if righteousness is through the law, then Christ died 11; comp. 1 Cor. 9. 17 9 ch. 1. 16; see Acts 9. 15 r Comp. ver. 9, 11, 14; ch. 1. 18 See Acts 1. 25

for nought.

3 of foolish Galatians, who did bewitch you, before whose eyes Jesus Christ was openly set forth crucified? 2 This only would I learn from you, Received ye the Spirit by the works of the law, or by the ^{7a} hearing of faith? 3 Are ye so foolish? having begun in the Spirit, ⁸ are ye now perfected in the flesh? 4 Did ye suffer so many things in vain? ⁶ if it be indeed in vain. 5 He therefore that "supplieth to you the Spirit,

Tob. 13. 6; Wisd. 10. 20; 1 Macc. 1. 34; Lk. 24. 7; 1 Cor. 6. 1 k ch. 3. 11; see Acts 13. 39 'See Rom. 9, 30 'M Rom. 3. 20; comp. Ps. 143. 2 '' Comp. ver. 15 '' ch. 3. 21; see Lk. 20. 16 '' P Comp. Rom. 3. 5(Gr.) '' See Rom. 7. 4; comp. 6. 2; 1 Cor. 9. 20 'See Rom. 6. 6; comp. ch. 5. 24; 6. 14 '' See Rom. 8. 10 'See Mt. 4. 3 '' See Rom. 8. 37 '' Comp. ch. 1. 4 '' ch. 3. 21 '' Comp. ch. 1. 2 '' Comp. 1 Cor. 1. 23; ch. 5. 11 '' Comp. ch. 1. 2 '' Comp. 1 Cor. 1. 23; ch. 5. 11 '' Comp. Rom. 10, 17 '' Comp. 1 Cor. 1. 20; ch. 1. 2 '' Comp. 1 Cor. 1. 20; ch. 1. 2 '' Comp. Rom. 20; ch. 1. 2 '' Comp. Rom. 20; ch. 1. 2 '' Comp. 1 Cor. 1. 20; ch. 5. 11 '' Comp. Rom. 10, 17 '' Comp. Rom. 20; ch. 1. 20; ch. 20; ch

t See Rom.

v Comp. Lk.

22. 8 x Rev. 3, 12;

comp. 1 Tim. 3.

36, 24

15; Ecclus.

y Comp. 2 K. 10, 15; Ezr. 10, 19;

1 Macc. 11. 50, 62; 13. 50 ch. 1 16

^a See Acts 24. 17

24. 17 b See Acts 11. 19; comp. 15. 1 c Comp. Acts 11. 3 d Comp. Acts 11. 2

See ver. I

Heb. 12. 13

12. 3 ^u See Acts 12. 17; ver.

¹ See marginal note on ch. 1. 6. 3 Or, but it was because of 4 Or, what they once were 2 Or, are

⁵ Or, Jacob

Gor, accounted righteous: and so elsewhere. Comp. Rom. 2. 13. 7 Or, message or, do ye now make an end in the flesh?

ver. 12; comp Acts 10. 28 h Phil. 3. 4 f. 1 S. 15. 18;

come to whom the promise hath

been made; and it was a ordained

through angels by the hand of a

which the Covenant of Faith antedates. The Law preparatory to the Gospel. Under the Law we were Wards ^a Comp. 1 Cor. 12. 10

and aworketh 1 miracles 2 among you, doeth he it by the works of the law, or by the 3b hearing of faith? 6 Even as Abraham believed God, and it was reckoned unto him for righteousness. ⁵ Know therefore that ^d they that are of faith, the same are esons of Abraham. 8 And the scripture, foreseeing that God 6 would justify the 7 Gentiles by faith, preached the gospel beforehand unto Abraham, saying, 8 In thee shall all the nations be blessed. 9 So then they that are of faith are blessed with the faithful Abraham. 10 For as many as are of the works of the law are under a curse: for it is written, 9 Cursed is every one who continueth not in all things that are written in the book of the law, to do them.

11 Now that gno man is justified 10 by the law before God, is evident: for, 11 h The righteous shall live by faith; 12 and the law is not of faith; but, 12 He that doeth them shall live in them. 13 Christ redeemed us from the curse of the law, having become a curse for us; for it is written, 13 Cursed is every one that hangeth on 'a tree: 14 that "upon the Gentiles might come the blessing of Abraham in Christ Jesus; that we "might receive othe promise of

the Spirit through faith.

15 p Brethren, q I speak after the manner of men: Though it be but a man's covenant, yet when it hath been confirmed, no one maketh it void, or addeth 16 Now to Abraham thereto. were the promises spoken, and to his seed. He saith not, And to seeds, as of many; but as of one, ¹⁴ And to thy seed, which is Christ. 17 Now this I say: A covenant confirmed beforehand by God, the law, which came "four hundred and thirty years after, doth not disannul, so as to make the promise of none effect. 18 For "if the inheritance is of the law, it is no more of promise: but "God hath granted it to Abraham by promise. 19 "What then is the law? It was added because of trans-

1 Gr. powers. 2 Or, in 3 Or, message

4 Gen. xv. 6. 5 Or, Ye perceive 6 Gr. justifieth. 7 Gr. nations.

9 Dt. xxvii. 26. 11 Hab. ii. 4 12 Lev. xviii. 5. 13 Dt. xxi. 23. 14 Gen. xiii. 15 : xvii. 8.

gressions, till the seed should 8 Gen. xii. 3

b Comp. Rom. 10, 17 See Rom. mediator. 20 Now ca mediator 4. 3 d ver. 9 is not a mediator of one; but e See Lk. God is one. 21 Is the law then 19.9: comp. ch. against the promises of God?

God forbid: for fif there had been a law given which could 6, 16 f ver. 7 g ch. 2. 16 h Rom. 1. make alive, verily righteousness would have been of the law. 17; Heb. 10. 38 i Rom. 10, 5 22 But the scripture shut up k ch. 4. 5 See Acts 5. 30 all "things under sin, that the promise by faith in Jesus Christ m Rom. 4. 9, 16; comp. might be given to them that ver. 28 n ver. 2 o See Acts believe. 23 But before faith came, we 2. 33: were kept in ward under the law. comp. Eph. 1: 13 p See ch. 6. shut up unto the faith which should afterwards be revealed. 18; Rom. 1. 13; Acts 1. 15 24 So that the law is become our h tutor to bring us unto Christ, that q See Rom. 3. 5 Comp. we might be justified by faith. 25 But now that faith is come, we are no longer under a 'tutor. 26 Heb. 6. 16 8 Comp. Lk. 1. 55; For ye are all *sons of God, through Rom. 4. 13, 16; 9.4 faith, in Christ Jesus. 27 For as t Comp. many of you as were "baptized into Acts 3. 25 " Ex. 12. 40: Christ did "put on Christ. comp.

There can be neither Jew nor Gen. 15. Greek, there can be neither bond 13 f.; Acts 7. 6 v Rom. 4. 14 nor free, there can be no male v Rom. x Comp. and female; for pye all are one man in Christ Jesus. 29 And Heb. 6, 14 y See Rom. 5, 20 if qye are Christ's, then are ye z ver. 16 Abraham's seed, heirs according

to promise.

a See Acts 7. 53 b Ex. 20. 19; Dt. 5. 5

^c Comp. 1 Tim. 2.

5; Heb. 8. 6; 9. 15; 12. 24

d See Lk. 20. 16; ch. 2. 17 ch. 2. 21 f See Rom.

1 Cor. 1. 27 h 1 Cor. 4. 15 i ch. 2. 16 k ch. 4. 5; see Rom.

l ver. 28; ch. 4. 14 : 5. 6.

Rom. 8. 1; Eph. 1. 1; Col. 1. 4; Phil. 1. 1;

1 Tim. 1. 12; 2 Tim. 1.1; Tit. 1.

⁴, &c ^m See Mt. 28. 19; Rom.

6.3; comp. 1 Cor. 10.2 " See Rom.

12. 13; Col.

13, 14 o See 1 Cor.

3. 11 :

24; see

11. 32 g Comp.

8 14

4 But I say that the heir is a child, he differeth nothing from a bondservant though he is lord of all; 2 but is under guardians and stewards until the day appointed of the father. 3 So we also, when we were children, were held in bondage under the 15 trudiments of the world: 4 but when "the fulness of the time came, God sent forth his Son, born of a woman, born under the law, 5 that he might redeem them that were under the law, that we might receive the adoption of *sons. 6 And because ye are sons, "God sent forth the Spirit of his Son into our hearts, crying, 2 Abba, Father. 7 So that

comp. Rom. 3, 22 P Comp. Jn. 17, 11; Eph. 2, 15 Comp. 1 Cor. 3, 23 Pver. 18; ch. 4, 28; Rom. 8 ever. 8f,; comp. 24f.; ch. 2, 4 Col. 2, 8, 20; Heb. 5, 12; ver. 9 See Mk. 1, 15 Jn. 1, 14; Rom. 1-24, 3; comp. 8, 3; Phil. 2, 7 Comp. Lk. 2, 21 f. 27 Nom. 5, 5; 8, 9, 16; comp. 2 Cor. 3, 17; Acts 16, 7 Mk. 14, 36; Rom. 8, 15

The Two Covenants typified of Old. Adherents of the Law Bondmen; Christ sets Free. Hold fast your Freedom

10.20

e See 1 Cor.

8, 3 f Col. 2. 20 g See ver. 3

h Rom. 14.

5 ; Col. 2.

i See ch. 6.

2 Cor. 6. 11, 13 Comp. Mt.

10. 40; 1 Th. 2. 13 m See ch. 3.

^q Comp. 1 Cor. 4, 15 ^r Eph. 4, 13 ^s 2 Cor. 4, 8

t Comp. Lk. 16. 29 ver. 29; see Rom. 9. 7

v ver. 28

Gen. 17

16 ff.; 18. 10 ff.; 21.

1; Heb.

x Comp. 1 Cor.10.11 y Dt. 33. 2

* Heb. 12. 22; Rev. 3. 12; 21. 2, 10 a See ver. 23 b ch. 3. 29; Rom. 9. 7 ff. c ver. 23 d Gen. 21, 9

d Gen. 21. 9 e Comp. ch.

5. 11 f Comp. Jn.

ver. 13; Jn. 8. 32, 36; comp.

2 Cor. 3.

h See 1 Cor.

10; see ch. 2, 4

k See 2 Cor.

1 See Acts

15. 1 : ver. 3, 6, 11 m Comp. Lk.

15 marg. P See Roin. 8. 23; 1 Cor. 1. 7

i Acts 15.

10. 1

16. 28 ⁿ Rom. 2. 25 ^o 2 Pet. 3. 17; Heb. 12.

8. 35 y ch. 2. 4;

26 ⁿ Am. 5. 10 ^o Comp. ver. 13 f. ^p 1 Jn. 2. 1

k Comp.

and marg.

thou art no longer a bondservant, but a son; and a if a son, then an

8 Howbeit at that time, bnot knowing God, ye were in bondage to them that by nature are no gods: 9 but now that ye have come to know God, or rather to be 'known by God, 'how turn ye back again to the weak and beggarly ¹⁹rudiments, whereunto ye desire to be 'in bondage over again? 10 Ye hobserve days, and months, and seasons, and years. 11 I am afraid of you, lest by any means I have bestowed labor upon you in vain.

12 I beseech you, 'brethren, 'become as I am, for I also am become as ye are. Ye did me no wrong: 13 but ye know that because of an infirmity of the flesh I ² preached the gospel unto you the ³ first time: 14 and that which was a temptation to you in my flesh ye despised not, nor 'rejected; but 'ye received me as an angel of God, even as "Christ Jesus. 15 Where then is that gratulation 5 of yourselves? for I bear you witness, that, if possible, ye would have plucked out your eyes and given them to me. 16 So then am I become your enemy, 6n by telling you the truth? 17 They zealously seek you in no good way; nay, they desire to shut you out, that ye may seek them. 18 But it is good to be zealously sought in a good matter at all times, and one only when I am present with you. 19 pMy little children, of whom I am again in travail until Christ be formed in you - 20 but I could wish to be present with you now, and to change my tone; for "I am perplexed about you.

21 Tell me, ye that desire to be under the law, do ye not hear the law? 22 For it is written, that Abraham had two sons, one by the handmaid, and one by the freewoman. 23 8 Howbeit "the son by the handmaid is born after the flesh; but "the son by the freewoman is born through promise. 24 Which things *contain an allegory: for these women are two covenants; one from ymount Sinai, bearing children unto chondage,

1 Or, elements See ver. 3.
2 See marginal note on ch. 1, 8.
4 Gr. spat out.
5 Or, of yours
6 Or, by dealing truly with you
7 Gen. xxi. 2.

a See Rom. 25 9 Now this which is Hagar. 8. 17 b 1 Cor. 1. 21: 1 Th. 4. 5; 2 Th. Hagar is mount Sinai in Arabia. and answereth to the Jerusalem 4.5; 2 Th. 1.8; comp. Eph. 2.12 ^c See ver. 3 ^d 2 Chr. 13, 9; 1s. 37, 19; Jer. 2, 11; 1 Cor. 8.4f.; that now is: for she is in bondage with her children. 26 But the Jerusalem that is above is free, which is our mother. 27 For it is written. 10 Rejoice, thou barren that bearcomp.

est not:

Break forth and cry, thou that travailest not:

For more are the children of the desolate than of her that

hath the husband. 28 Now ¹¹ we, brethren, ^a as Isaac was, are ^bchildren of promise. 29 But as then che that was born after the flesh d persecuted him that was born after the Spirit, 'so also it is now. 30 Howbeit what saith the scripture? ¹² Cast out the handmaid and her son: for 'the son of the handmaid shall not inherit with the son of the freewoman. 31 Wherefore, brethren, we are not children of a handmaid, but of the freewoman.

5 us free: ** stand fast therefore, and be not entangled again in a

iyoke of bondage. 2 Behold, *I Paul say unto you, that, if ye receive 'circumcision, Christ will profit you nothing.

Yea, I m testify again to every man that receiveth circumcision, that he is a debtor to "do the whole law. 4 Ye are ¹³ severed from Christ, ye who would be justified by the law; ye are ofallen away from grace. 5 For we through the Spirit by faith p wait for the hope of right-eousness. 6 For in Christ Jesus r neither circumcision availeth anything, nor uncircumcision; but faith 14 working through love. 7 Ye were 'running well; who hindered you that ye should not obey the truth? 8 This persuasion came not of "him that calleth you. 9 A little leaven leaveneth the whole lump. 10 I have confidence to you-ward in the Lord,

⁹ See ch. 3. 26
 ⁸ See 1 Cor. 7. 19; ch. 6. 15
 ⁸ Comp. Col. 1. 4 f; 1 Th. 1. 3; Jas. 2. 18, 20, 22
 ⁴ See Coh. 8. 28; ch. 1. 6
 ⁹ See 1 Cor. 2. 3
 ⁸ See 2 Cor. 2. 3

⁹ Many ancient authorities read For Sinai is a ountain in Arabia. ¹⁰ Is, liv. 1.

mountain in Arabia.

10 18, liv. 1.

11 Many anclent authorities read pc.

12 Gen. xxi. lil, 12.

13 Gr. brought to nought.

14 Or, wrought

The Spirit and the Flesh contrary the One to the Other. Exhortation to Forbearance and Helpfulness

that ye "will be none otherwise minded: but he that b troubleth you shall bear his judgment, who-soever he be. 11 But I, brethren, if I still preach circumcision, why am I still persecuted? then hath the stumbling-block of the cross been done away. 12 I would that they that unsettle you would even 1/go beyond circumcision.

13 For ye, brethren, were called for gfreedom; honly use not your freedom for an occasion to the flesh, but through love 'be servants one to another. 14 For the whole law is fulfilled in one word, even in this: 21 Thou shalt love thy neighbor as thyself. 15 But if ye mbite and devour one another, take heed that ye be not consumed one of

another.

16 But I say, "Walk by the Spirit, and ye shall not fulfil "the lust of the flesh. 17 For" the flesh lusteth against the Spirit, and the Spirit against the flesh; for these are contrary the one to the other;

that ye may not do the things
that ye would. 18 But if ye are

tled by the Spirit, ye are not
under the law. 19 Now the works of the flesh are manifest, which are *these: "fornication, uncleanness, lasciviousness, 20 idolatry, "sorcery, enmities, "strife, jealousies, wraths, "factions, divisions, "parties, 21 envyings, "drunkenness, 21 envyings revellings, and such like; of which I ⁴ forewarn you, even as I did ⁴forewarn you, that they who practise such things shall not binherit the kingdom of God. 22 But the fruit of the Spirit is love, joy, peace, longsuffering, kindness, goodness, faithfulness, 23 meekgoodness, 'faithfulliess, 25 meek-ness, 'self-control; against such there is no law. 24 And they that are of ^hChrist Jesus have crucified the flesh with the passions and k the lusts thereof.

25 If we live by the Spirit, by the Spirit let us also walk. 26 Let us not become "vainglorious, provoking one another, envying

one another.

ⁿ Brethren, even it a survey of overtaken in any trespass, ye initial Prestore such a who are "spiritual, "restore such a one "in a spirit of gentleness; looking to thyself, lest thou also be tempted. 2 r Bear ye one an^a Comp. Phil. 3. 15; ver. 7 b See ch. 1. 7; comp. ver. 12 c Ver. 12 c Comp. ch. 4. 29; d 1 Cor. 1. 23; Rom. 9. e ver. 10;

comp. ch. 2. 4 f Dt. 23. 1 g See ver. 1 h See 1 Cor. 8. 9; 1 Pet. 2. 16 i See 1 Cor.

9. 19; Eph. 5. 21 k Mt. 7. 12; 22, 40; Rom. 13, 8, 10; comp. ch. 6. 2 Comp. Mt, 19. 19; Jn. 13. 34

m Comp. Phil. 3. 2; ver. 20 ver. 20 n Rom. 8. 4; 13. 14; ver. 24 f. Eph. 2. 3; see Rom. 13, 14

Comp. Rom. 7, 18, 23; 8, 5 ff. 9 Rom. 7. 15 ff. Rom. 8, 14 * Rom. 6. 14; 7. 4; 1 Tim. 1. 9 t Comp. Mt.

Rom. 13. " See 1 Cor. 6. 9, 18; 2 Cor. 12. v Rev. 21. 8

15, 19:

x 2 Cor. 12. 20 y See Rom. 2. 8; Jas. 3. 14 ff. * See 1 Cor. 11. 19

^a Rom. 13. 13 ^b See 1 Cor. 6. 9 Comp. Mt. 7. 16 ff.; Rom. 6.

21; Eph. 5. 9 d 1 Cor. 13. 4; comp. Rom. 5 1-5; Col. 3. 12-15 e Ecclus. 45.

f See Acts 24. 25 g See ver. 18

h See ch. 3. 26 i See Rom. 6. 6; comp. ch. 2. 20;

ch. 2. 20, 6. 14 k See ver. 16 f. l See ver. 16 m Phil. 2. 3;

comp. Wisd. 14.

other's burdens, and so fulfil 'the law of Christ. 3 For if a man thinketh himself to be something when he is nothing, he deceiveth "prove his own work, and then shall he have his "glorying in regard of himself alone, and not of his neighbor. 5 For "each man shall bear his own burden.

6 But y let him that is taught in the word communicate unto him that teacheth in all good things. 7 "Be not deceived; "God is not mocked: for 'whatsoever a man soweth, that shall he also reap. 8 d For he that soweth unto his own flesh shall of the flesh reap corrupspirit shall of the Spirit reap eternal life. 9 And elet us not be weary in well-doing: for in due season we shall reap, if we haint not. 10 So then, have have opportunity, let us work that which is good toward all men, and especially toward them that are of the k household of the faith.

11 See with how large letters I 10 write unto you "with mine own hand. 12 As many as desire "to make a fair show in the flesh, they compel you to be circumcised; only that they "may not be persented." cuted 11 for the cross of Christ. 13 For not even they who 12 receive circumcision do themselves q keep the law; but they desire to have you circumcised, that they may glory in your flesh. 14 But far be it from me to glory, save in the cross of our Lord Jesus Christ, "through 13 which the world hath been crucified unto me, and "I unto

⁷ Gr. the other. See Rom. 13. 8. 8 Or, load 9 Or, while 10 Or, have written

of the other. See Rom. 13. 8. Or, total 9 Or, while
11 Or, by reason of
12 Some ancient authorities read have been circumcised.
13 Or, whom

¹ Gr. mutilate themselves. 4 Or, tell you plainly 2 Lev. xix. 18. 5 Or, challenging 6 Or, by

Benediction

the world. 15 For eneither is circumcision anything, nor uncircumcision, but a enew ereature. 16 And as many as shall walk by this rule, peace be upon them, and mercy, and upon the 'Israel of God.

17 Henceforth let no man trouble

1 Or, creation

^a ch. 5. 6; see 1 Cor. 7. 19; comp. Rom. 2. 26,

Rom. 2. 26, 28 b See 2 Cor 5. 17; comp. Eph. 2. 10, 15; 4. 24; Col. 3. 10 c See Rom.

me; for I bear 'branded on my body the 'marks of Jesus.

18 The grace of our Lord Jesus

Christ be g with your spirit, h brethren. Amen.

The Epistle of Paul to the Romans

DATE—Probably spring of A. D. 58 (possibly 57) from Corinth.

WE know that Paul was still in Corinth where he spent three months (Acts XX: 2f.) because Phœbe of Cenchreæ, the port of Corinth (Rom. XVI; 1), is going to Rome, probably the bearer of the letter, and because he is about to leave Achaia for Jerusalem to take the collection for the poor saints there (Rom. XV: 23, 25). He had been hoping for some time to go to Rome, even while at Ephesus (Acts XIX: 21), and often (Rom. I: 13), but now his face is set towards Spain (Rom. XV: 24), and he hopes to see them en route (Rom. XV: 28). Meanwhile he writes to them before he comes (Rom. XV: 15). But he has apprehensions about what may befall him at Jerusalem (Rom. XV: 31) and he wishes the prayers of the Roman Christians that he may come to them in safety. We know who the scribe was, Tertius, to whom Paul dictated the letter (Rom. XVI: 22). The great number of names in Chapter XVI need not surprise us although Paul had not been to Rome, for the tide of travel flowed to Rome from all over the world. We do not know who established the church at Rome, nor whether the church was all Jewish, all Gentile, or composed of both classes, though the latter is most probable (Rom. I: 16; XV: 26f.). This letter has some of the features of a treatise and is a more exhaustive discussion of doctrine than is usual with Paul, but it is a real epistle. He sets forth his gospel (Rom. II: 16) at more length because he had not yet preached to them. There is less of passion and vehemence than in Galatians, but more calm and sustained argument. The great doctrine of justification by faith is discussed in all its bearings. book is a powerful and lucid exposition of the fundamental conceptions of Christianity as applied to theory and life. It is the most massive presentation of the case for Christianity in relation to the Jewish and the Gentile worlds and the actual practice of holiness. Paul is daring in his reasoning, and yet reverent. He is logical and clear, not sophistical. It is not dry theological discussion, but argument set on fire. sweeps the whole gamut of human experience.

The Student's Chronological New Testament

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-17.

- I. The doctrine of a righteousness from God. I: 18-XI: 36.
 - (a) Its necessity. I: 18-III: 20.
 - (b) Its nature. III: 21-IV: 25.
 - (c) Its results. V: 1-XI: 36.
 - (1) It makes possible peace and joy. V: 1-11.
 - (2) It is analogous to the relation of Adam to the race.
 V: 12-21.
 - (3) It should lead to greater holiness. VI-VIII.
 - (4) It throws light on the salvation of Jew and Gentile. IX-XI.
- 2. General and special exhortations growing out of the doctrine of a righteousness from God. XII: 1-XV: 13.
 - 3. Personal matters. XV: 14-XVI: 23.

The closing doxology. XVI: 25-27.

THE EPISTLE OF PAUL TO THE

ROMANS

Salutation. Personal Explanations. The Gospel. The Gentiles' Need of Righteousness

2, 8, 9; 1 Pet. 4.

17; comp. 2 Cor. 2.

d Tit. 1. 2 Lk. 1. 70; ch. 3. 21; 16. 26

J See Mt. 1.1 ch. 4.1; 9.3,5; 1 Cor. 10.

18; comp. Jn. 1. 14 h See Mt. 4. 3 i Comp.

Acts 10.

38; 13. 33; 17. 31; 26.

k See Acts 1. 25; comp. Gal. 1. 16 l ch. 16. 26;

comp. Acts 6. 7

m See Acts 9. n Comp. Jude 1; Rev. 17. 14 1 Th. 1. 4;

ch. 5. 5 ff.; 8. 39 ^p 1 Cor. 1. 2; comp. 24; ch. 8. 28 ff.

Q See Acts

9. 13 7 1 Cor. 1. 3; 2 Cor. 1. 2; Gal. 1. 3;

Gal. 1. 3; Eph. 1. 2; Phil. 1. 2; Col. 1. 2; 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 2; 1 Tim. 1. 2; 2 Tim. 1. 2; Tit. 1. 4;

Philem. 3:

² Jn. 3; ² Pet. 1. 2;

comp. Num. 6.

Paul, a ¹servant of Jesus Christ, "called *to be* an apostle, begarated unto "the ²gospel of God, 2 which he a promised afore through his prophets in the holy scriptures, 3 concerning his Son, who was born of the seed of David gaccording to the flesh, 4 who was 3 declared to be "the Son of God **with power, according to the spirit of holiness, by the resurrection *from the dead; even Jesus Christ our Lord, 5 through whom we received grace and apostleship, unto 'obedience of faith among mall the 'nations, for his name's sake; 6 among whom are ye also, called to be Jesus Christ's; 7 to all that are in Rome, beloved of God, p called to be q saints: TGrace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ.

8 First, I thank my God through Jesus Christ for you all, thank my God that 'your faith is proclaimed throughout the whole world. 9 For "God is my witness, whom I "serve in my spirit in the "gospel of his Son, how unceasingly "I make mention of you, always in my prayers 10 making request, if by any means now at length I may be prospered by the will of God to come unto you. 11 For I long to see you, that I may impart unto you some spiritual gift, to the end ye may be established; 12 that is, that I with you may be comforted in you, each of us by the other's faith, both yours and mine. 13 And "I would not have you ignorant, b brethren, that oftentimes I purposed to come unto you (and was hindered hitherto), that I might have some afruit 10 in you also, even as 10 in the rest of the Gentiles. 14 °I am debtor both to

^a 1 Cor. 1. 1; comp. 9. 1; 2 Cor. 1. 1 ^b See Acts 9. Greeks and to Barbarians, both to the wise and to the foolish. 15 So, ⁹as much as in me is, I am ready to ¹¹ preach the gospel to you also b See Acts 9, 15; comp. 13. 2; Gal. 1, 15 Mk. 1, 14; ch. 15, 16; 2 Cor. 11. 7; 1 Th. 2. 2, 8, 9; that are in Rome.

16 For I am not 'ashamed of the ²gospel: for ^kit is the power of God unto salvation to every one that believeth; to the 'Jew first, and also to "the Greek. 17 For therein is revealed a righteousness of God from faith unto faith: as it is writ-

ten, ¹² But ° the righteous shall live ¹³ by faith. 18 For ¹⁴ p the wrath of God is revealed from heaven against all ungodliness and unrighteousness of men, who 15 q hinder the truth in unrighteousness; 19 because that which is known of God is manifest in them; for God manifested it unto them. 20 For the invisible things of him since the creation of the world are clearly seen, being perceived through the things that are made, even his everlasting power and divinity; ¹⁶that they may be without excuse: 21 because that, knowing God, they glorified him not as God, neither gave thanks; but became "vain in their reasonings, and their senseless heart was darkened. 22 Professing themselves to be wise, they became fools, 23 and "changed the glory of the incorruptible God for the

comp. Acts 28. 22 "ch. 9. 1; 2 Cor. 1. 23; 11. 31; Phil. 1. 8; 1 Th. 2. 5; 10 "Acts 24. 14; 2 Tim. 1. 3 "Eph. 1. 16; Phil. 1. 3 f.; 1 Th. 1. 2 f.; 2 Tim. 1. 3; Philem. 4 "ch. 15. 32; Acts 19. 21 "ch. 15. 23; Acts 19. 21 "ch. 15. 23; Acts 19. 21 "ch. 11. 25; 1 Cor. 10. 1; 12. 1; 2 Cor. 1. 8; 1 Th. 4, 13 "ch. 7. 1; 1 Cor. 1. 10; 14. 20, 26; Gal. 3. 15; see Acts 1. 15 "ch. 15. 22 f.; comp. Acts 19. 21 "d. Jn. 4. 36; comp. 15. 16; Phil. 1. 22; Col. 1. 6 "Comp. 1 Cor. 9, 16 "See Acts 28. 2 "Coll. 6 "Comp. 1 Cor. 9, 16 "See Acts 3. 26; ch. 2. 20 "m. 1. 21 Keb. 1. 22 "See Acts 3. 26; ch. 9. 30 "Gal. 3. 11; Heb. 10, 38 "Eph. 5. 6; Col. 3. 6; comp. ch. 5. 9 "2 Th. 2. 6 f. Gr.) "Acts 14, 17; 17. 24 ff. "Comp. Mk. 10. 6 "Ps. 19. 1-6; Job 12. 7-9; Jer. 5. 21 f. "2 K. 17. 15; et. 2. 5; see Eph. 4. 17 f. "Jer. 10. 14; 1 Cor. 1. 26 "Ps. 106. 20; Jer. 2. 11; Acts 17. 23; Wisd. 12. 24; 13. 25 f.
°1 Cor. 1. 4;
Eph. 1.
15 f.; Phil.
1. 3; Col.
1. 3 f.;
1 Th. 1. 2;
2. 13; 2 Th.
1. 3; 2. 13;
2 Tim. 1. 3;
Philem. 4
ch. 16. 19;

1 Gr. bondservant.
2 Gr. good tidings: and so elsewhere. See marginal note on Mt. 4.23.
4 Or, in 5 Or, of the dead
7 Or, Gentiles
9 Gr. m.
10 Or, among

11 Gr. bring good tidings. Comp. ch. 10. 15 f. 12 Hab, ii. 4. 13 Gr. from. 14 Or, a wrath 15 Or, hold the truth Comp. 1 Cor. 7. 30 (Gr.) 16 Or, so that they are

The Jews' Need of the Same. Their Greater Advantages of no Avail

Dt. 32. 34 f.; Prov. 1. 18; Tob. 4. 9

2 Cor. 5. 10; 2 Th. 1.

5. y See Mt. 16.

² Lk. 8. 15;

marg.; 2 Tim. 1.

c See Mt. 25. d Phil. 1. 17

110, 5 Jude 6:

likeness of an image of corruptible man, and of birds, and four-footed beasts, and creeping things.

24 Wherefore aGod gave them up in the lusts of their hearts unto uncleanness, that their bodies ^b dishonored should be themselves: 25 for that they exchanged the truth of God for a elie, and worshipped and served the creature rather than the Creator, d who is blessed for ever. Amen.

26 For this cause a God gave them up unto 2 evile passions: for their women changed the natural use into that which is against nature: 27 and likewise also the men, leaving the natural use of the woman, burned in their lust one toward another, men with men working unseemliness, and receiving in themselves that recompense of their error which was due.

28 And even as they 3 refused to have God in their knowledge, a God gave them up unto a reprobate mind, to do those things which are not fitting; 29 being filled with all unrighteousness, wickedness, covetousness, maliciousness; full of envy, murder, strife, deceit, malignity; y whisperers, 30 backbiters, 4 hateful to God, insolent, haughty, boastful, inventors of evil things. disobedient to parents, 31 without understanding, covenant-breakers. * without natural affection, unmerciful: 32 who, knowing the ordinance of God, that they that practise such things are worthy of death, not only do the same, but also "consent with them that practise them.

Wherefore thou art "with-out excuse, "O man, whoso-ever thou art that judgest: for Wherefore thou art "withwherein p thou judgest another, thou condemnest thyself; for thou that judgest dost practise the same things. 2 6 And we know that the judgment of God is according to truth against them that practise such things. 3 And reckonest thou this, O man, who judgest them that practise such things, and doest the same, that thou shalt escape the judgment of God? 4 Or despisest thou "the riches of his goodness and forbearance and

marg.; comp. 2 Cor. 12. 1 Gr. unto the ages.
2 Gr. passions of dishonor.
3 Gr. did not approve.
4 Or, haters of God 6 2 Cor. 12. 20; Gal. 5. 20; Phil. 2. 3; Jas. 3, 14, 16 6 Gr. the other.

a ver. 26, 28; 'longsuffering, not knowing that comp Eph. 4, 19 "the goodness of God leadeth thee b Comp. Eph. 2. 3 c 1s. 44. 20; Jer. 10. 14; 13. 25; 16. to repentance? 5 but after thy hardness and impenitent "treasurest up for thyself wrath in the day of wrath and revelation d ch. 9, 5: of the righteous judgment of God; 2 Cor. 11. 31 1 Th. 4. 5 6 ywho will render to every man according to his works: 7 to them that by 7z patience in well-doing f Lev. 18, 22; 20.13: comp. 1 Cor. 6. 9 seek for aglory and honor and bincorruption, ceternal life: 8 but g Comp. 2 Cor. 12. 20 h Ps. 5, 5; unto them that are dfactious, and unto them that are "factious, and obey not the truth, but obey unrighteousness, shall be wrath and indignation, 9 'tribulation and anguish, upon every soul of man Wisd. 14. ⁹ Tim. 3. 2 ^k 2 Tim. 3. 3 ^l ch. 6. 21 ^m Lk. 11. 48; that worketh evil, of the Jew gfirst, Acts 8. 1; 22. 20; 2 and also of the Greek; 10 but "glory and honor and peace to every man that worketh good, to Macc. 11. 24 n ch. 1. 20 the Jew hirst, and also to the Greek: 11 for there is no respect o ver. 3; ch. 9. 20; comp. Lk. 12, 14 of persons with God. 12 For as P Comp. 2 S. 12.5-7; Mt. 7.1; ch. 14. many as 8 have sinned * without the law shall also perish without the law: and as many as 8 have sinned q ch. 9. 23; under the law shall be judged by the law; 13 for not the hearers of the law are just before God, but the doers of the law shall be jus-9 ch. 9. 23; 11. 33; 2 Cor. 8. 2; Eph. 1. 7, 18; 2. 7; Phil. 4. 19; Col. 1. 27; 2. 2; comp. Tit. 3. 6 tified; 14 (for when Gentiles that have not the law do "by nature the things of the law, these, not having the law, are the law unto themt ch. 9, 22; selves; 15 in that they show "the 1 Tim. 1. 16; 1 Pet. 3, 20; 2 Pet. 3. work of the law written in their hearts, their conscience bearing witness therewith, and 11 their 15; comp. Ex. 34, 6 12 thoughts one with another accusu Comp. 2 Pet. 3. 9 v Comp. ing or else excusing them); 16 in the day when God ¹³ shall judge

the secrets of men, according to my dospel, by Jesus Christ. 17 But if thou bearest the name of a Jew, and qrestest upon the law, and gloriest in God, 18 and knowest ¹⁵his will, and ¹⁶r approvest the things that are excellent, being instructed out of the law.

LR. 8. 15; Heb. 10, 36 ver. 10; Heb. 2. 7; 1 Pet. 1. 7 b 1 Cor. 15. 42, 50, 53 f.; Eph. 6. 24

7 Or, stedfastness 8 Gr. sinned.

⁶ Many ancient authorities read For.

⁸ Gr. sinned.
9 Or, righteous
10 Or, accounted righteous: and so elsewhere.
11 Or, their thoughts accusing or else excusing

them one with another 12 Or, reasonings 2 Cor. 10. 5. 13 Or, judgeth 14 See marginal note on ch. 1. 1. 15 Or, the Will 16 Or, dost distinguish the things that differ

Superiority in Privilege does not diminish Guilt. Jew and Gentile alike under Sin, as the Scriptures testify

comp. ch.

kch. 8.4;

comp. ver. 25, 27 ^l Mt. 12, 41 ^m ch. 9, 6; Jn. 8, 39;

comp. Gal. 6. 15; ver.

ⁿ Phil. 3. 3; Col. 2. 11 och. 7. 6; 2 Cor. 3. 6; comp. ver.

27 P 1 Cor. 4. 5; 2 Cor. 10. 18; comp. Jn. 5. 44; 12. 43 Ps. 147. 19; ch. 9. 4 Psee Acts 7

" See Acts 7. 38

s ch. 10. 16;

Heb. 4. 2 Les Lk. 20.

31 " Comp. ver. 7; Ps. 116.

v ch. 5. 8; 2 Cor. 6. 4; 7. 11 (Gr.); Gal. 2. 18

(Gr.) * ch. 7. 7; 8. 31; 9. 14,

30; comp. 4.1 y ch. 6.19; 1 Cor. 9.8; Gal. 3.15;

comp. 1 Cor.15.32

² See ch. 2. 16

b Comp. ch. 9. 19 c Comp. ch.

ver. 1 e ch. 2. 1-29 f ch. 1. 18-

g Comp. ver. 19, 23; ch. 11. 32; Gal. 3. 22 h See Jn.

i Comp. ch. 2. 12 k See ver. 9

¹ Acts 13 39; Gal. 2. 16; comp. Ps. 143. 2

10, 34

a ver. 4

6.1 d Comp.

16; ver. 6,

19 and art confident that thou thyself art a guide of the blind, a light of them that are in darkness, 20¹a corrector of the foolish, a teacher of babes, having in the law athe form of knowledge and of the truth; 21 thou therefore bthat teachest another, teachest thou not thyself? thou that preachest a man should not steal, dost thou steal? 22 thou that sayest a man should not commit adultery, dost thou commit adultery? thou that abhorrest idols, dost thou "rob temples? 23 thou who digloriest in the law, through thy transgression of the law dishonorest thou God? 24 For the name of God is blasphemed among the Gentiles because of you, even as it is written. 25 For circumcision indeed profiteth, if thou be a doer of the law; but if thou be a transgressor of the law, ^g thy circumcision is become uncircumcision. 26 ^h If therefore the uncircumcision keep the ordinances of the law, shall not his uncircumcision be reckoned for circumcision? 27 and shall not the uncircumcision which is by nature, if it fulfil the law, 'judge thee, who with the letter and circumcision art a transgressor of the law? 28 For "he is not a Jew who is one outwardly; neither is that circumcision which is outward in the flesh: 29 but "he is a Jew who is one inwardly; and circumcision is that of the heart, in 'the spirit not in the letter; 'Pwhose praise is not of men, but of God.

What advantage then hath the Jew? or what is the profit of circumcision? 2 Much every way, first of all that "they were

way: first of all, that q they were intrusted with the roracles of God. 3 For what if some were without faith? shall their want of faith make of none effect the faithfulness of God? 4 3 God forbid: yea, let God be found true, but every man "a liar; as it is written,

⁴That thou mightest be justified

in thy words,

And mightest prevail when thou

comest into judgment.

5 But if our unrighteousness commendeth the righteousness of God. *what shall we say? Is God unrighteous who visiteth with wrath? ("I speak after the manner of men.) 6 3t God forbid: for then how shall

1 Or, an instructor 2 Is. lii. 5. 3 Gr. Be it not so: and so elsewhere. 4 Ps. li. 4.

^a Comp. 2 Tim. 1. 13; ch. 3. ²God judge the world? 7 ⁵But if a the truth of God through my lie b Comp. Mt. abounded unto his glory, b why am Comp. Mt. 23. 3 ff. C Acts 19. 37 d ver. 17; ch. 9. 4; comp. Mic. 3. 11; Jn. 5. 45 Ezek. 36. I also still judged as a sinner? 8 and why not (as we are slanderously reported, and as some affirm that we say), Let us do evil, that good may come? whose condemna-20 ff.; 2 Pet, 2, 2 tion is just. 2 Pet, 2, 2 f Comp. ver, 13 f, 27 g Jer, 4, 4; 9, 25 f, h 1 Cor, 7, 19 i Eph, 2, 11;

9 What then? dare we better than they? No, in no wise: for we before laid to the charge both of Jews and Greeks, that they are gall under sin; 10 as it is writ-

ten, There is none righteous, no, not one;

11 There is none that understandeth,

There is none that seeketh after God;

12 They have all turned aside, they are together become unprofitable: There is none that doeth good,

no, not so much as one: 13 7 Their throat is an open sepul-

chre With their tongues they have

used deceit: ⁸The poison of asps is under

their lips: 14 9 Whose mouth is full of cursing and bitterness:

15 10 Their feet are swift to shed blood:

16 Destruction and misery are in their ways;

17 And the way of peace have they not known:

18 11 There is no fear of God before

their eyes.

19 Now we know that what things soever the 'law saith, it speaketh to 'them that are under the law; that every mouth may be stopped, and *all the world may be brought under the judgment of God: 20 because 124 by 13 the works of the law shall no flesh be 14 justified in his sight; for 15 m through the law cometh the knowledge of sin.

21 But now apart from the law "a righteousness of God hath been manifested, being 'witnessed by

^m ch. 7, 7; comp. ch. 4, 15; 5, 13, 20 17; 9, 30 ° Comp. ch. 1, 2; Acts 10, 43 n See ch. 1.

15 Or, through law

⁵ Many ancient authorities read For. 6 Ps. xiv. 1 ff.; lili. 1 ff. 8 Ps. cxl. 3. 9 Ps. x. 7. 11 Ps. xxxvi. 1. 13 Or, works of law 14 Or, accounted righteous 7 Ps. v. 9. 10 Is. lix. 7 f 12 Gr. out of.

The Divine Method of Rescue; exemplified in David and Abraham

the law and the prophets: 22 even the arighteousness of God through bfaith Ic in Jesus Christ unto dall them that believe; for there is no distinction; 23 for all 3/have sinned, and fall short of the glory of God; 24 being justified freely by his grace through the redemption that is in Christ Jesus: 25 whom God set forth 4 to be ia propitiation, through faith, k in his blood, to show his righteousness because of the 'passing over of the sins done aforetime, in the forbearance of God; 26 for the showing, I say, of his righteousness at this present season: that he might himself be 'just, and the of justifier of him that hath faith in Jesus. 27 Where then is the glorying? It is excluded. By what manner of law? of works? Nay: but by a law of faith. 28 is justified by faith apart from 8 the works of the law. 29 Or q is God the God of Jews only? is he not the God of Gentiles also? Yea, of Gentiles also: 30 if so be that God is one, and he shall justify the circumcision by faith, and the uncircumcision 10 through faith.

31 Do we then make "the law of none effect 10 through faith? Cod forbid: nav. we "establish "the law.

What then shall we say 12 that Abraham, 13 our forefather, hath found according to the flesh? 2 For if Abraham was justified by works, he hath whereof to glory; but not toward God. 3 For what saith the scripture? And Abraham believed God, and it was reckoned unto him for righteousness. 4 Now to him that worketh, the reward is not reckoned as of grace, but as of debt. 5 But to him that worketh not, but a believeth on him that justifieth the ungodly, his faith is reckoned for righteousness, 6 Even as David also pronounceth blessing upon the man, unto whom God reckoneth righteousness apart from works, 7 saying,

Or. of ² Some ancient authorities add and upon all

^a See ch. 1. 17; 9.30 ^b ch. 4.5 ^c Acts 3.16; Gal. 2.16, 20; 3.22; 20; 3, 22; Eph. 3, 12 d ch. 4, 11, 16; 10, 4 ch. 10, 12; comp. Gal. 3, 28; Col. 3, 11

3. 11 f See ver. 9 g ch. 4. 4 f. 16; Eph. 2. 8 h Eph. 1. 7; Col. 1. 14; Heb. 9. 15;

comp. 1 Cor. 1. 30 1 Jn. 2. 2; 4. 10 k Comp.

k Comp. 1 Cor. 5. 7; Heb. 9. 14, 28; 1 Pet. 1. 19; Rev. 1. 5, &c. l Acts 17. 30; 14.16 ^{14. 16}
^m ch. 2. 4
ⁿ ch. 2. 17,
23; comp.
4. 2; 1 Cor.
1. 29 ff.

o ch. 9. 31 p ver. 20, 21; see Acts 13. 39; Eph. 2. 9;

Eph. 2. 9; comp. Jas. 2. 20, 24, 26 9 ch. 9. 24; 10. 12; 15. 9; Gal. 3. 28; comp. Acts 10. 34 f. r ch. 10. 12

5 ch. 4, 11 f. 16; Gal. 3, 8; see ch. 3, 22 t See Lk. 20. 16; ver. 4

¹⁶; ver. 4 ^u Comp. ch. 4. 3; 8, 4; Mt. 5, 17 v See ch. 1. 3 (comp. Ecclus, 44. 19 ff.) x Comp.

1 Cor. 1. 31 y ver. 9, 22; Gal. 3. 6; Jas. 2. 23; comp. Ecclus, 44. 1 Macc. 2.

^z ch. 11. 6 ^a ch. 3. 22; comp. Jn. 6, 29

b 2 Cor. 5, 19 c ch. 3. 30 d See ver. 3 Gen. 17. 10 f. 1 See Jn. 3.

33 ver. 16 f. : comp. Lk. 19, 9 h See ch. 3.

22; ver. 16 Comp. ch. 9. 8; Gal. 3, 16 k Gen. 17. 415 Blessed are they whose iniquities are forgiven. And whose sins are covered.

8 Blessed is the man to whom the Lord will not reckon

9 Is this blessing then pronounced upon "the circumcision, or upon the uncircumcision also? for "we say, To Abraham his faith was reckoned for righteousness. How then was it reckoned? when he was in circumcision, or in uncircumcision? Not in circumcision, but in uncircumcision: 11 and he ereceived the sign of circumcision, a seal of the righteousness of the faith which he had while he was in uncircumcision: that he might be gthe father of hall them that believe, though they be in uncircumcision, that righteousness might be reckoned unto them; 12 and the father of circumcision to them who not only are of the circumcision, but who also walk in the steps of that faith of our father Abraham which he had in uncircumcision. 13 For not 16 through the law was ithe promise to Abraham or to his seed that he should be heir of the world, but through the righteousness of faith. 14 For if they that are of the law are heirs, faith is made void, and the promise made of none effect: 15 for "the law worketh wrath; but "where there is no law, neither is there transgression. 16 For this cause it is of faith, that it may be according to grace; to the end that the promise may be sure to pall the seed: not to that only which is of the law, but to that also which is of the faith of Abraham, who is gthe father of us all 17 (as it is written, ¹⁷ A father of many nations have I made thee) before him whom he believed, even God, q who giveth life to the dead, and realleth the 'things that are not, as though they were. 18 Who in hope believed against hope, to the end that he might become 'a father of many nations, according to that which had been spoken, 18 So shall thy seed be. 19 And with-

6; 22. 17 f. ¹ Gal. 3, 18 ^m ch. 7, 7, 10-25; 1 Cor. 15, 56; Gal. 3, 10 ⁿ See ch. 3, 20 ^o See ch. 3, 24 ^p See ver. 11; ch. 9, 8; 15, 8 ^q Jn. 5, 21 ^r Comp. 18, 48, 13; 51, 2; Wisd. 11, 25 ^q 1 Cor. 1, 28 ^t ver. 17

Some afficient authorities read For we recknn.

4 Or, to be proprietory

5 See ch. 2. 13, marg. 6 Gr. is of faith.

7 Many ancient authorities read For we recknn. 7 Many ancient authorities read For we reckon.
8 Or, works of law 9 Gr. out of. Gal. 3. 8.
10 Or, through the faith Gal. 2. 16. 11 Or, law
12 Some ancient authorities read of Abraham,
our forefather according to the flesh ?
13 Or, our forefather according to the flesh hath
found?

¹⁵ Ps. xxxii, 1 f. 16 Or, through law

The Blessedness of the Justified. Adam and Christ contrasted

out being weakened in faith he considered his own body now as good as dead (be being about a hundred years old), and the deadness of Sarah's womb; 20 yet, looking unto the promise of God. he wavered not through unbelief, he wavered not through unbener, but waxed strong through faith, a giving glory to God, 21 and being fully assured that what he had promised, he was able also to perform. 22 Wherefore also it was reckoned unto him for righteousness. 23 Now it was not written for his sake alone, that it was reckoned unto him; 24 but for our sake also unto whom it. for our sake also, unto whom it shall be reckoned, 'who believe on him that kraised Jesus our Lord from the dead, 25 who was 'delivered up for our trespasses, and was "raised for our justification.

5 Being therefore justified by faith, we have peace with God through our Lord Jesus Christ; 2 through whom also we have phad our access by faith into this grace q wherein we stand; and ⁶ we ⁷ rejoice in hope of the glory of God. 3 ^rAnd not only so, but ⁸ we also ⁷ rejoice in our tribulations: knowing that tribulation worketh 'stedfastness; 4 and 'stedfastness, "approvedness; and approvedness, hope: 5 and hope "putteth not to shame; because the love of God hath been "s" shed abroad in our hearts through the Holy Spirit which was given unto us. 6 For while we were yet y weak, z in due season Christ died for the ungodly. For scarcely for a righteous man will one die: for peradventure for the good man some one would even

mendeth b his own love toward us, in that, while we were yet sinners, ¹Christ died for us. 9 Much more then, being now justified 10 c by his blood, shall we be saved ^d from the wrath of God through him. 10 For if, while we were enemies, we were reconciled to God through the death of his Son, much more, being reconciled, shall we be saved 100 by his life; 11 rand not only so,

dare to die. 8 But God a com-

1 Many ancient authorities omit now. A Many ancient authorities omit who.

2 Or, womb: yea, &c. 3 Gr. out of.

4 Many ancient authorities read let us have.

5 Some ancient authorities omit by faith.

From ancient authorities omit
of Or, let us rejoice
Gr. glory. Ver. 11; Heb. 3. 6.
Or, let us also rejoice
Gr. poured out.

10 Gr. in.

^a Heb. 11. 12 ^b Gen. 17. 17 ^c Gen. 18. 11 d See Mt. 9. 8 ch. 14. 5 / Gen. 18.

14; comp. Heb. 11. 19 See ver. 3 b See ver. 3 h ch. 15. 4; 1 Cor. 9. 9 f.; 10. 11; 2 Tim. 3. 16 f. i ch. 10. 9; 1 Pet. 1. 21

k See Acts 2. ²⁴ ch. 5. 6, 8; 8. 32; comp. Gal. 2. 20; Eph. 5. 2

17; 2 Cor. 5, 15: comp. ch. 5. 18 ch. 3. 28 o Comp.

ver. 11 p Eph. 2. 18; 3. 12;

3. 12; comp. Heb. 10. 19 f.; 1 Pet. 3. 18 2 1 Cor. 15. 1 7 ver. 11; ch. 8. 23; 9. 10; 2 Cor. 8. 19 8 Mt. 5. 12; comp. Jas. 1. 2 f. 1. 2 f.

19 " Phil. 2, 22; Jas. 1, 12 " Comp. Ps. 119, 116; Ecclus, 2, 10; ch. 9, 33; Heb. 6, 18 f.

t See Lk. 21.

x Acts 2. 33; 10. 45; Tit. 3. 6; comp. Gal. 4. 6 y Comp. ver. 2 8, 10 2 Comp.

Gal. 4. 4 ^a See ch. 3. 5 ^b ch. 8. 39; see Jn. 3. 16; 15. 13 c Comp. ch.

d 1 Th. 1. 10; comp. ch. 1. 18 ch. 11. 28; comp. Eph. 2. 3; Col. 1.21 f.; 2 Cor. 5.

18 f. f Comp. ch. 8. 34; Heb. 7. 25; 1 Jn. 2. 1

g Comp. ver. 10; ch. 11, 15; 2 Cor. 5. 18 f. h Gen. 2. 17;

3. 6, 19; 1 Cor. 15. 21f.; comp. (Ecclus. 25, 24); ver. 15, 16,

11 but we also rejoice in God through our Lord Jesus Christ, through whom we have now received gthe reconciliation.

12 Therefore, as through hone man sin entered into the world, and death through sin; and so death passed unto all men, for that all sinned: —13 for until the law sin was in the world; but 'sin is not imputed when there is no law. 14 Nevertheless death reigned from Adam until Moses, even over them that had not sinned mafter the likeness of Adam's transgression, who is a ⁿ figure of him that was to come. 15 But not as the trespass, so also is the free gift. For if by the trespass of the one the many died, much more did the grace of God, and the gift by the grace of the one man, Jesus Christ, abound unto the many. 16 And not as through one that sinned, so is the gift: for "the judgment came of one unto condemnation, but the free gift came of many trespasses unto ¹² justification. 17 For if, by the trespass of the one, death reigned hthrough the one; much more shall they that receive the abundance of grace and 13 of the gift of righteousness reign in life through the one, even Jesus Christ. 18 So then as through one trespass the judgment came unto all men to condemnation; even so through one 'act of righteousness the free gift came unto all men to "justification of life. For as through the one man's disobedience p the many were made sinners, even so through * the obedience of the one shall pthe many be made righteous. 20 And 14 the law came in besides, that the trespass might abound; but where sin abounded, grace did abound more exceedingly: 21 that, as "sin reigned in death, even so might b grace reign through righteousness unto eternal life through Jesus Christ our Lord.

11 Gr. but also glorying. Comp. ver. 2.
12 Gr. an act of righteousness. Rev. 15. 4; 19. 8.
13 Some ancient authorities omit of the gift.

14 Or. law

The Believer dead to Sin but alive unto God. Grace and Sin Incompatible. The Believer is dead to the Law and alive unto God 3. 5 b ver. 15;

comp. ch.

c See Lk. 20.

See Lk. 20. 16; ver. 15 d ver. 11; ch. 7. 4, 6; Gal. 2. 19; Col. 2. 20; 3. 3; 1 Pet. 2. 24 See Mt. 28.

f Acts 2. 38; 8. 16; 19. 5; Gal. 3.

h See Acts 2.

24; ver. 9

i Comp. Jn.

11. 40; 2 Cor. 13. 4

2 Cor. 13. 4 k Comp. ch. 7. 6; 2 Cor. 5. 17; Gal. 6. 15; Eph. 4. 23 f.; Col. 3. 10

7. 24 ^p 1 Pet. 4. 1 ^q 2 Tim. 2.

11; comp. 2 Cor. 4. 10; ver. 4 See Acts 2.

24; ver. 4

Rev. 1. 18

ver. 2;
ch. 7. 4, 6;
Gal. 2. 19;
Col. 2. 20;
3. 3; 1 Pet.
2. 24

^u ver. 14 ^v ch. 7. 5; comp. Col.

3. 5; ver. 16, 19 ch. 12. 1; 2 Cor. 5. 14f.; 1 Pet.

y ch. 8, 2, 12

7. 4, 6; Gal. 4. 21; ch. 5. 18 b ch. 5. 17, 21

c ver. 1 d See Lk. 20.

a See Lk. 20. 16; ver. 2 ch. 11. 2; 1 Cor. 3. 16; 5. 6; 6. 2, 3, 9, 15, 16, 19; 9. 13, 24 (Sec.

/ See Jn. 8. 34; comp. 2 Pet 2, 19 g ver. 21, 23 h Comp. ch.

ver. 12 a Comp. ch.

2. 24

g Col. 2. 12

3.8

19

What shall we say then? Shall we b continue in sin. that grace may abound? 2 God forbid. We who died to sin, how shall we any longer live therein? 3 Orare veignorant that all we who were baptized into Christ Jesus were baptized into his death? 4
We were buried therefore with him through baptism into death: that like as Christ was raised from the dead through the 'glory of the Father, so we also might walk in newness of life. 5 For 'if we have become united with him in the likeness of his death, we shall be also in the likeness of his resurrection; 6 knowing this, that our "old man was "erucified with him, that the body of sin might be done away, that so we should no longer be in bondage to sin; 7 for ^p he that hath died is ² justified from sin. 8 But ^q if we died with Christ, we believe that we shall also live with him; 9 knowing that Christ being raised from the dead dieth no more; death no more hath dominion over him. 10 For 3 the death that he died, he died unto sin 4 once: but 3 the life that he liveth, he liveth unto God. 11 Even so reckon ve also yourselves to be tdead unto sin, but alive unto God in Christ Jesus.

12 Let not sin therefore "reign in your mortal body, that ye should obey the lusts thereof: 13 neither present your members unto sin as 5 instruments of unrighteousness; but *present yourselves unto God, as alive from the dead, and your members as 5 instruments of righteousness unto God. 14 For y sin shall not z have dominion over you: for "ye are not under law,

but bunder grace.

15 What then? shall we sin, because we are not under law, but under grace? "God forbid." "Know ye not, that to whom ye present yourselves as "servants unto obedience, his "servants ye are whom ye obey; whether of "sin unto death, or of obedience unto righteousness? 17 But hthanks be to God, 7 that, whereas ye were 6 servants of sin, ye be-

1 Or, united with the likeness . . . with the likeness

1.8; see 2 Cor. 2. 14 i Comp. 2 Tim. 1. 13 k Comp. ch. 8. 2; Jn. 8. 32; ver. 22 l See ch. 3, 5

m See ver. 13

a Comp. ch. 1 came obedient from the heart to that 81 form of teaching whereunto ye were delivered; 18 and being made free from sin, ye became servants of righteousness. 19 1 speak after the manner of men because of the infirmity of your flesh; for mas ye presented your members as servants to uncleanness and to iniquity unto iniquity, even so now present your members as servants to righteousness unto sanctification. 20 For "when ye were 6 servants of sin, ye were free in regard of righteousness. What ofruit then had ye at that time in the things whereof ye are now ashamed? for the end of those things is p death. 22 But now being made free from sin and become servants to God, we have Col. 3. 10 ½ 2 Cor. 4. 10; Phil. 3. 10 f.; Col. 2. 12; 3. 1 ^m Eph. 4. 22; Col. 3. 9 ⁿ Gal. 2. 20; 5. 24; 6. 14 ^o Comp. ch. 7. 24 your fruit unto sanctification, and the end eternal life. 23 For the wages of psin is death; but the free gift of God is teternal life in Christ Jesus our Lord.

Or are ye ignorant, "breth-ren (for I speak to men who know 9 the law), that the law hath dominion over a man for so long time as he liveth? 2 For "the woman that hath a husband is bound by law to the husband while he liveth; but if the husband die. she is discharged from the law of the husband. 3 So then if, while the husband liveth, she be joined to another man, she shall be called an adulteress: but if the husband die, she is free from the law, so that she is no adulteress, though she be joined to another man, 4 Wherefore, my brethren, ye also were * made dead * to the law through the body of Christ; that ye should be joined to another, even to him who was raised from the dead, that we might bring forth fruit unto God. 5 For when we were a in the flesh, the 10 sinful passions, which were b through the law, wrought in our members to bring forth fruit unto death. 6
But now we have been discharged from the law, having died to that

Mt. 6. 24 ° ch. 7. 5; comp. Jer. 12. 13; Ezek. 16. 63 ° pver. 16, 23; ch. 1. 32; 8. 6. 13; Gal. 6. 8; comp. ch. 5. 12 ° 11 Cor. 7. 22; 1 Pet. 2. 16 ° Comp. ch. 7. 4 ° 1 Pet. 1. 9 ° tch. 5. 21; 8. 39; see Mt. 25. 46 ° See ch. 1. 13 ° 1 Cor. 7. 39 ° ver. 6; see ch. 6. 2 ° gGal. 2. 19; 5. 18; comp. 2 Cor. 10. 3 ° ver. 7 f. ° ch. 6. 13, 21, 23 ° d ver. 2 ° ch. 6. 2

² Or, released Comp. Ecclus. 26. 29 (Gr.); ch. 1. 3 Or, in that 4 Gr. once for all. Heb. 7, 27. 7. 1.

⁵ Or, weapons Comp. 2 Cor. 10. 4. 6 Gr. bondservants. 7 Or, that ye were . . . but ye became

⁹ Or, law 8 Or, pattern 10 Gr. passions of sins.

The Inward Conflict. Christ Jesus brings Deliverance. There is now no Condemnation

wherein we were held; so that we serve in anewness of the spirit, and not in oldness of the letter.

7 What shall we say then? Is the law sin? God forbid. Howbeit, 'I had not known sin, except through 1 the law: for I had not known ² coveting, except the law had said, ³ Thou shalt not ² covet: 8 but sin, finding occasion, wrought in me gthrough the commandment all manner of 2 coveting: for apart from the law sin is dead. 9 And I was alive apart from 1 the law once: but when the commandment came, sin revived, and I died; 10 and the commandment, which was 'unto life, this I found to be unto death: 11 for sin, finding occasion, gthrough the commandment beguiled me, and through it slew me. 12 'So that the law is holy, and the commandment holy, and righteous, and good. 13 Did then that which is good become death unto me? ^a God forbid. But sin, that it might be shown to be sin, by working death to me through that which is good; -that through the commandment sin might become exceeding sinful. 14 For we know that the law is "spiritual: but I am "carnal, "sold ounder sin. 15 For that which I 4do PI know not: for q not what I would, that do I practise; but what I hate, that I do. 16 But if what I would not, that I do, I consent unto the law that it is good. 17 So now it is no more I that do it, but sin which dwelleth in me. 18 For I know that in me, that is, in my flesh, dwelleth no good thing: for to will is present with me, but to 4 do that which is good is not. 19 For the good which I would I do not: but the evil which I would not, that I practise. 20 But if what I would not, that I do, rit is no more I that 4 do it, but sin which dwelleth in me. 21 I find then 5"the law, that, to me who would do good, evil is present. 22 For I delight 6 in the law of God after "the inward man: 23 but I see "a different law in my members, warring against the y law of my mind, and bringing me into captivity funder the law of sin which is in my members.

^a See ch. 6. 4 ^b See ch. 2. 29 c See ch. 3. 5 d See Lk. 20.

e See ch. 3. 20; 4. **1**5; 5. 20 f ver. 11 See ch. 3.

20; ver. 11 h 1 Cor. 15. i Lev. 18. 5; ch. 10. 5; Gal. 3. 12; comp. Lk. & Comp.

k Comp. Gen. 3. 13 l ver. 16; 1 Tim. 1. 8 m 1 Cor. 3. 1 n Comp. 1 K. 21. 20, 25; 2 K. 17. 17; 1 Macc. 1. 15; comp. ch. 6. 6; Gal. 4. 3 ^o See ch. 3. 9 ^p Comp. Jn. 15. 15 q Gal. 5. 17;

ver. 19 Comp. ver. 25; ch. 8. 3; Jn. 3. 6 See ver. 15 * See ver. 15 " Comp. ver. 23, 25; ch. 8. 2 * 2 Cor. 4. 16; Eph. 3. 16; 1 Pet. 3. 4

T Pet. 3, 4 x Comp. Gal. 5, 17; Jas. 4, 1; 1 Pet. 2. 11; ch. 6. 19 y ver. 25

2 Comp. ch. ² Comp. ch. 6. 6; Col. 2. 11 a ch. 8. 2 b 1 Cor. 15, 57 c ver. 34; comp. ch. 5. 16

d ver. 9 f. e ver. 2, 11 39; ch. 16. f Comp. 1 Cor. 15.

g ch. 6. 14, 18; 7. 4; comp. Jn. 8. 32, 36 h Heb. 10.

h Heb. 10. 1 ff.; see Acts 13. 39 Heb. 7. 18; ch. 7. 18 f. k Phil. 2. 7; Heb. 2. 14, 17; 4. 15 l Lk. 1. 6; see ch. 2 see ch. 2.

m Gal. 5. 16,

ⁿ Gal. 5. 19o (fal. 5, 22-

p Gal 6. 8

24 Wretched man that I am! who shall deliver me out of 82 the body of this "death? 25 9 I b thank God through Jesus Christ our Lord. So then I of myself with the mind, indeed, serve the law of God; but with the flesh "the law of sin.

There is therefore not that condemnation to them that are ain Christ Jesus. 2 For the law of the Spirit of life in Christ Jesus made me free from the law of sin and of death. 3 For what the law could not do, 10 in that it was weak through the flesh, God, sending his own Son in * the likeness of "sinful flesh "2 and for sin, condemned sin in the flesh: 4 that the 131 ordinance of the law might be fulfilled in us, who "walk not after the flesh, but after the Spirit. 5 For they that are after the flesh mind "the things of the flesh; but they that are after the Spirit 'the things of the Spirit. 6 'P For the mind of the flesh is 'death; but the mind of the Spirit is life and peace: 7 because the mind of the Spirit is life and peace. flesh is renmity against God; for it is not subject to the law of God, neither indeed can it be: 8 and they that are in the flesh cannot please God. 9 But ye are not in the flesh but in the Spirit, if so be that the Spirit of God 'dwelleth in you. But " if any man hath not the Spirit of Christ, he is none of his. 10 And vif Christ is in you, the body is dead because of sin; but the spirit is life because of righteousness. 11 But if the Spirit of him that "raised up Jesus from the dead dwelleth in you, "he that raised up Christ Jesus from the dead shall give life also to your mortal bodies 14 through his Spirit that dwelleth in you.

12 So then, brethren, we are debtors, not to the flesh, to live after the flesh: 13 for zif ye live after the flesh, ye must die; but if by the Spirit ye "put to death the 15 deeds of the body, ye shall live.

^q See ch. 6. 21; ver. 13
^r Jas. 4. 4
^s See ch. 7. 5
^t ver. 11; 1 Cor. 3. 16; 6. 19; 2 Cor. 6. 16; 2 Tim. 1.
¹ 4; comp. Jn. 14. 23
^u Jn. 14, 17; Gal. 4, 6; Phil.
1. 19; 1 Jn. 4. 13
^u Gal. 2. 20; Eph. 3. 17; Col. 1.
27 Jones. Jn. 17. 23
^u See Acts 2. 24; ch. 6. 4
^u Jn. 5. 21
^u See ver. 6
^u Col. 3. 5

8 Or, this body of death

8 Or, this body of death
9 Many ancient authorities read But thanks be
to God. Comp. ch. 6. 17.
10 Or, wherein
12 Or, and as an offering for sin Lev. 7. 37 &c.
Heb. 10. 6 &c.
13 Or, requirement
14 Many ancient authorities read because of.
15 Gr. doings.

¹ Or, law 2 Or, lust 3 Ex. xx. 17; Dt. v. 21.

Gr. work.

Gr. work.

Gr. in regard of the law Comp. ver. 12, 14.

Gr. with

Gr. in. Many ancient authorities read to.

The Spirit of Adoption. Pledge of Complete Redemption. "Who shall separate us from Christ's Love?" The Apostle's

14 For as many as are aled by the Spirit of God, these are bsons of God. 15 For ye received not the spirit of bondage again unto fear : but ye a received the spirit of adoption, whereby we cry, Abba, Father. 16 The Spirit himself beareth witness with our spirit, that we are bchildren of God: 17 and if children, then heirs; heirs of God, and joint-heirs with Christ; hif so be that we suffer with him, that we may be also glorified with him.

18 For I reckon that the sufferings of this present time 'are not worthy to be compared with the * glory which shall be revealed to us-ward. 19 For the 'earnest expectation of the creation waiteth for "the revealing of the bons of God. 20 For the creation "was subjected to "vanity, not of its own will, but "by reason of him who subjected it, "in hope 21 that the creation itself also shall be delivered from the bondage of corruption into the liberty of the glory of the children of God. 22 For we know that the whole creation groaneth and travaileth in pain ²together until now. 23 And not only so, but ourselves also, who have "the first-fruits of the Spirit, even we ourselves "groan within ourselves, * waiting for our adoption, to wit, y the redemption of our body. 24 For 3z in hope were we saved: but "hope that is seen is not hope: 4 for who bopeth for that which he seeth? 25 But bif we hope for that which we see not, then do we with 6 patience wait for it.

26 And in like manner the Spirit also helpeth our infirmity: for ewe know not how to pray as we ought; but d the Spirit himself maketh intercession for us with groanings which cannot be uttered; 27 and he that searcheth the hearts knoweth what is the mind of the Spirit, ⁷ because he ⁹ maketh intercession for the saints according to the will of God. 28 And we know that to them that love God ⁸ all things work together for good, even to them that are 'called according to his purpose. 29 For whom he forc-

1 Or, in hope; because the creation &c.

^a Gal. 5. 18 ^b Hos. 1. 10 (ch. 9. 26); Mt. 5. 9; Jn. 1. 12; Jn. 1. 12; 2 Cor. 6. 18; Gal. 3. 26; 1 Jn. 3. 1; Rev. 21. 7; ver. 16, 19; ch. 9. 8 c 2 Tim. 1. 7; comp. Heb. 2, 15 d Gal. 4, 5 f.; comp. ver. ^e Mk. 14, 36; Gal. 4, 6 f Comp. Acts 5. 32 g Gal. 4. 7; comp. Acts 20. 32; Gal. 3. 29; Eph. 3. 6; Tit. 3. 7; Heb. 1. 14; Rev. 21. 7 h 2 Cor. 1. 5, 7; Phil. 3. 10; 2 Tim. 2.12;1 Pet. 4. 13; comp. Col. 1. 24 2 Cor. 4. 17; comp. 1 Pet. 4. k Col. 3. 4; Tit. 2. 13; 1 Pet. 5. 1;

1 Pet. 5.1; comp. 1.5 t Phil. 1.20 m 1 Cor. 1. 7 f.; Col. 3. 4; 1 Pet. 1. 7, 13; 1 Jn. 3.2; comp. ver. 18, ref. k n Gen. 3. 17-

o Comp. Ps. 39. 5 f.; Eccl. 1. 2

p Gen. 3. 17; q Comp. Acts 3, 21; 2 Pet. 3, 13; Rev. 21, 1

r Comp. Wisd. 5 17: 19.6 8 Comp. Jer. 12. 4, 11 ^t See ch. 5. 3 ^u See 2 Cor. 1. 22;

comp. ver. ¹⁶ ^v ² Cor. 5. 2, 4

z ver. 19, 25; comp. 15; Gal. 5, 5 y See ch. 7.

²⁴
² Comp.
ver. 20;
1 Th. 5.8;
Tit. 3.7
^a 2 Cor. 5.7
(cf. 4. 18); Heb. 11. 1 b 1 Th. 1. 3 Comp. Mt. 20. 22;

2 Cor. 12. 8 d Comp. Jn. 14, 16; Eph. 6, 18;

knew, he also 'foreordained to be ^m conformed to the image of his Son, that he might be the firstborn among many brethren: 30 and whom he 'foreordained, them he also 'called: and whom he called. them he also 'justified: and whom he justified, them he also p glorified.

31 What then shall we say to these things? If God is for us, who is against us? 32 He that spared not his own Son, but 'de-livered him up for us all, how shall he not also with him freely give us all things? 33 Who shall lay anything to the charge of "God's elect? ⁹ It is God that justifieth; 34 who is he that *condemneth? 10 It is Christ Jesus that y died, yea rather, that was raised from the dead, who is at the right hand of God, who also b maketh intercession for us. 35 Who shall separate us from the love 11 of Christ? shall tribulation, or anguish, or persecution, or famine, or nakedness, or peril, or sword? 36 Even as it is written

12 For thy sake we are killed all the day long;

We were accounted as sheep for

the slaughter. 37 Nay, in all these things we are more than geonquerors through him that loved us. 38 For I am persuaded, that neither ideath, nor life, nor * angels, nor principalities, nor things present, nor things to come, nor powers, 39 nor height, nor depth, nor any other 13 creature, shall be able to separate us from "the love of God, which is "in Christ Jesus our Lord.

^o I say the truth in Christ, I lie not, my conscience bearing

ver. 15 f. "Ps. 139.1 f.; Lk. 16.15; Rev. 2.23; see Acts 1. 24 / Comp. ver. 6 / Comp. ver. 34 / h ver. 32 / ver. 30; ch. 9. 24; 1 Cor. 1. 9; Gal. 1. 6, 15; 8; Eph. 1. 11; 3. 11; 2 Th. 2. 14; Heb. 9. 15; 1 Pet. 2. 9; 3. 9; see ch. 11. 29 / kch. 11. 2; 1 Pet. 1. 2. 20; comp. 2 Tim. 1. 9; 1 Cor. 8. 3 — '1 Cor. 2, 7; Eph. 1. 5, 11; comp. ch. 9. 23 / m. 1 Cor. 15. 49; Phil. 3. 21; Col. 3. 10; 1 Jm. 3. 2 / Col. 1. 18; Heb. 1. 6 / 1 Cor. 6. 11 / Jm. 17. 22; 1 Cor. 2. 7; ver. 21; ch. 9. 23 / Comp. ch. 35; 4. 1 / * Ps. 118.6; comp. Mt. 1. 23 / See Jn. 3. 16; ch. 5. 8 / See ch. 4. 25 / See Lh. 18. 7 / Is. 50.8 f. * ver. 1 / See ch. 4. 25 / See Lh. 18. 7 / Is. 50.8 f. * ver. 1 / See ch. 5. 6f. * See Acts 2. 24 / a See Mk. 16. 19 / Heb. 7. 25; ver. 27; comp. Heb. 9. 24; 1 Jn. 2. 1 / Comp. ver. 31 f. d See ch. 2. 9; comp. 2 Cor. 4. 8 / 1 Cor. 4. 11; 2 Cor. 11. 26f. 7 1 Cor. 4. 9; 15. 30 f.; 2 Cor. 1. 9; 4. 10 f.; 6. 9; 11. 23; comp. Acts 20. 24 / Comp. 1 Cor. 15. 57; Jn. 16. 33 / Gal. 2. 29; Eph. 5. 2: Rev. 1. 5 / 1 Cor. 3. 22 / k Comp. 1 Cor. 15. 5. 24; Eph. 1. 21; 1 Pet. 3. 22 / 1 Cor. 3. 22 / k See ch. 5. 8 / * See ver. 1 / 2 Cor. 11. 10; Gal. 1. 20; 1 Tim. 2. 7; see ch. 1. 9

² Or, with us 3 Or, by
4 Many ancient authorities read for what a man seeth, why doth he yet hope for?
5 Some ancient authorities read awaiteth.

⁸ Some ancient authorities read God worketh all things with them for good.

Sorrow for Israel, God makes a Choice among his Chosen Ones. The Law's Righteensness and that of Faith contrasted

witness with me in the Holy Spirit, 2 that I have great sorrow and unceasing pain in my heart. 3 For ^a I could wish that I myself were banathema from Christ for my brethren's sake, my kinsmen caccording to the flesh: 4 who are ^d Israelites; whose is the adoption, and the glory, and the covenants, and h the giving of the law, and the service of God, and the promises; 5 whose are the fathers, and "of whom is Christ as concerning the 'flesh, 'who is over all, 'God' blessed 'for ever. Amen.

6 But it is not as though q the word of God hath come to nought. For they are not all Israel, that are of Israel: 7 neither, because they are Abraham's seed, are they all children: but, ⁴ In Isaac shall thy seed be called. 8 That is, it is not the children of the flesh that are "children of God; but the children of the promise are reckoned for a seed. 9 For this is a word of promise, ⁵ According to this season will I come, and Sarah shall have a son. 10 * And not only so; but y Rebecca also having conceived by one, even by our father Isaac - 11 for the children being not yet born, neither having done anything good or bad, that the purpose of God according to election might stand, not of works, but of him that calleth, 12 it was said unto her, 6 The elder shall serve the younger. 13 Even as it is written, ⁷Jacob I loved, but Esau I hated.

14 a What shall we say then? ^b Is there unrighteousness with God? ^c God forbid. 15 For he saith to Moses, 8 I will have mercy on whom I have mercy, and I will have compassion on whom I have compassion. 16 So then it is not of him that willeth, nor of him that a runneth, but of God that hath mercy. 17 For the scripture saith unto Pharaoh, For this very purpose did I raise thee up, that I might show in thee my power, and that my name might be published abroad in all the earth. 18 So then he hath mercy on whom he will, and whom he will he hardeneth.

19 Thou wilt say then unto me, Why doth he still find fault? For

1 Or, pray
2 Or, flesh; he who is over all, God, be blessed
for ever.
3 Gr. unto the ages.
4 Gen. xxi. 12.
5 Gen. xviii. 10.
9 Ex. ix. 16.

^a Comp. Ex. 32, 32 ^b 1 Cor. 12. 3; 16. 22; Gal. 1. 8 f. ch. 11. 14; Eph. 6. 5 comp. ch. d Comp. ver.

Ex. 4, 22; comp. ch. 8. 15 f Ex. 40, 34; 1 K. 8. 11; Ezek, 1. 28;

Ezek 1. 28; comp. Heb. 9. 5 Gen. 17. 2; Dt. 29. 14; Epb. 2. 12; Wisd. 18. 22; 2 Macc. 8. 15; Lk. 1. 72; Acts 3. 25, &c. hDt. 4. 13 f.; Ps. 147, 19 i Heb. 9. 1, 6. &c.; 6, &c.; comp. Dt. 7. 6; 14. 1 f. k See Acts 2. 39; 13, 32; Eph. 2.

lch. 11, 28; see Acts 3. ¹³ Mt. 1. 1-16; ch. 1. 3 ⁿ Col. 1. 16-

o Jn. 1. 1; comp. Col. 2. 9 ^p See ch. 1.

²⁵
^q Comp.
Num. 23.
19
^r ch. 2. 28 f.;
Gal. 6. 16;
comp. Jn. 1. 47 8 Gal. 4. 23; comp. Jn. 8. 33, 39 t Heb. 11. 18

u See ch. 8. 14 v ch. 4. 13, 16; Gal. 3, 29; 4. 28;

comp. Heb. 11. 11 * See ch. 5. 3 * Gen. 25. 21 ² See ch. 8. 28; comp. 4. 17 ^a See ch. 3. 5 ^b 2 Chr. 19. ⁷; comp. ch. 2 11 ^c See Lk. 20.

d See Gal. 2.

e Eph. 2. 8 Eph. 2. 8 f Ex. 4. 21; 7. 3; 9. 12; 10. 20, 27; 11. 10; 14. 4, 17; Dt. 2. 30; Josh. 11. 20; comp. Jn. 12. 40; ch. 11. 7,

g ch. 11, 19; comp. 1 Cor. 15.

who withstandeth his will? Nay but, *O man, who art thou that 'repliest against God? "Shall the thing formed say to him that formed it, Why didst thou make me thus? 21 Or hath not the potter a right over the clay, from the same lump to make one part a vessel unto honor, and another unto dishonor? 22 What if God, 10 willing to show his wrath, and to make his power known, endured with much ⁿ longsuffering vessels of wrath of fitted unto destruction: 23 11 and that he might make known the riches of his glory upon vessels of mercy, which he afore prepared unto glory, 24 even us, whom he also called, that from the Jews only, but also from the Gentiles? 25 As he saith also in Hosea, ^{12 u} I will call that my people,

which was not my people; And her beloved, that was not beloved.

26 13 And it shall be, that in the place where it was said unto them, Ye are not my people,

There shall they be called sons of "the living God.

27 And Isaiah crieth concerning Israel, 14 If the number of the children of Israel be *as the sand of the sea, it is y the remnant that shall be saved: 28 for the Lord will execute his word upon the earth, finishing it and cutting it short. 29 And, as Isaiah hath said before

16 Except the Lord of Sabaoth had left us a seed,

^a We had become as Sodom, and had been made like unto Gomorrah.

30 b What shall we say then? That the Gentiles, who followed not after righteousness, attained to righteousness, even othe righteousness which is of faith: 31 but Israel, a following after a law of

10 Or, although willing 11 Some ancient authorities omit and.
12 Hos. ii. 23.
13 Hos. i, 10.
15 Is. i. 9. 13 Hos. i. 10.

Israel responsible for their Own Rejection. That Rejection not total

righteousness, did not arrive at that law. 32 Wherefore? Because they sought it not by faith, They but as it were by works. stumbled at b the stone of stumbling; 33 even as it is written,
²Behold, I lay in Zion a stone

of stumbling and a rock of offence:

And he that believeth on him d shall not be put to shame.

Brethren, my heart's 'de-10 sire and my supplication to God is for them, that they may be saved. 2 For I bear them witness that they have a zeal for God, but not according to knowledge. 3 For being ignorant of God's righteousness, and g seeking to establish their own, they did not subject themselves to the righteousness of God. 4 For Christ is the end of the law unto righteousness to every one that believeth. 5 For Moses writeth that 5 the man that doeth the righteousness which is of the law k shall live thereby. 6 But the righteousness which is of faith saith thus, ⁶ Say not in thy heart, Who shall ascend into heaven? (that is, to bring Christ down:) 7 or, Who shall descend into the "abyss? (that is, to "bring Christ up from the dead.) 8 But what saith it? 'The word is nigh thee, in thy mouth, and in thy heart: that is, the word of faith, which we preach: 9 8 because of thou shalt confess with thy mouth Jesus as Lord, and shalt p believe in thy heart that God raised him from the dead, thou shalt be saved: 10 for with the heart man believeth unto righteousness; and with the mouth confession is made unto salvation. 11 For the scripture saith, 10r Whosoever believeth on him shall not be put to shame. 12 For *there is no distinction between Jew and Greek: for the same Lord is Lord of "all, and is rich unto all that call upon him: 13 for, 11, Whosoever shall call upon the name of the Lord shall be saved. 14 How then shall they call on him in whom they have not believed? and how shall they believe in him whom they have not heard? and how shall they hear without va preacher?

1 Or, Because, doing it not by faith, but as it were by works, they slumbled 2 Is. xxviii. 16.
3 Or, it 4 Or, good pleisture. 5 Lev. xviii. 5 Obt. xxx. 12 f. 7 Dt. xxx. 14. 8 Or, that 9 Some ancient authorities read confess the word with the mount had because Island.

word with thy mouth, that Jesus is Lord.

10 Is. xxylii, 16.

^a Comp. Gal. 5. 4 b 1 Pet. 2. 6, ch. 10, 11 d Comp. ch. 5. 5 See Acts 21. 20 / See ch. 1. g Is. 51. 1: ch. 9. 31 f.; 11. 7; comp. ch. 9. 30; ver. 20 h Comp. Gal. 3. 24; 4. 5; ch. 7. 1-4 See ch. 3. k Neh. 9. 29; Ezek. 20. 11, 13, 21; see ch. 7. 10

l See ch. 9. 30 m See Lk. 8. ³¹
ⁿ Heb. 13. 20 ^o Mt. 10. 32; Lk. 12. 8; comp. ch. 14. 9; 1 Cor. 12. 3; Phil. 2. p ch. 4. 24;

comp. Acts 16. 31 9 See Acts r ch. 9. 33 ⁸ See ch. 3. 22; comp. t See Acts 10. 36 " See ch. 3.

v Acts 2. 21; see 7. 59 Eph. 2. 17; 4. 21 ν Comp. Acts 8. 31; Tit. 1. 3

² Comp. ch. 1. 15; 15. α See ch. 3. 3 b Jn. 12. 38 b Jn. 12. 38 c Comp. Gal. 3. 2, 5 d Col. 3. 16 e Col. 1. 6, 23; 1 Th. 1. 8; comp. ch. 1. 8 f ch. 11. 11,

g ch. 9, 30 h 1 S. 12. 22; Jer. 31. 37; 33. 24-26

i See Lk. 20. k 2 Cor. 11. 22; Phil. 3. ¹ Ps. 94. 14

m See ch. 8. 29 ⁿ See ch. 6. 16

o ch. 9. 27; comp. 2 K. 19. 4 p ch. 4. 4 ^q See ch. 9.

15 and how shall they preach, except they be sent? even as it is written, 12 How beautiful are the feet of them that bring 13 glad tidings of good things!

16 But they adid not all hearken to the ¹⁵ glad tidings. For Isaiah saith, ¹⁵ Lord, who hath believed our report? 17 So belief cometh of chearing, and hearing by ⁴ the word of Christ. 18 But I say, Did the word hear? Yea, verily.

16 Their sound went out into all the earth.

And their words unto the ends of ¹⁷ the world. 19 But I say, Did Israel not know?

First Moses saith.

18 I will provoke you to jealousy with that which is no nation. With a nation void of understanding will I anger you.

20 And Isaiah is very bold, and saith.

19g I was found of them that sought me not:

I became manifest unto them that asked not of me.

21 But as to Israel he saith, 20 All the day long did I spread out my hands unto a disobedient and gainsaying people.

I say then, Did God *cast off his people? 'God forbid. For *I also am an Israelite, of the seed of Abraham, of the tribe of Benjamin. 2 God 'did not cast off his people which he "foreknew. ⁿ Or know ye not what the scripture saith ²² of Elijah? how he pleadeth with God against Israel: 3 Lord, they have killed thy prophets, they have digged down thine altars; and 1 am left alone, and they seek my life. 4 But what a saith the answer of God unto him? I have left for myself seven thousand men, who have not bowed the knee to Baal. 5 Even so then at this present time also there is a remnant according to the election of grace. 6 But ^p if it is by grace, it is no more of works: otherwise grace is no more grace. 7 What then? That which Israel seeketh for, that he obtained not; but the election obtained it, and the rest were hardened: 8 according as it

^r Mk, 6, 52; 2 Cor. 3, 14; ver. 25; see ch. 9, 18

13 Or, a gospel 16 Ps. xix. 4. 18 Dt. xxxii. 21. 12 Is. lii. 7. 12 Is. 11. 7. 14 Or, gospel 15 Is. liii. 1. 17 Gr. the inhabited earth. 19 Is. lxv. 1. 20 Is. lxv. 2. 22 Or, in Comp. Mk. 12. 26. 21 1 K. xix. 10, 23 1 K. xix. 18.

Israel's Loss the Gentiles' Gain. Their Partial Apostasy preludes Final Salvation

is written, 1 a God gave them a spirit of stupor, eyes that they should not see, and ears that they should not hear, unto this very day. 9 And David saith.

² Let their table be made a snare,

and a trap.

And a stumblingblock, and a recompense unto them: 10 Let their eyes be darkened, that

they may not see, And bow thou down their back

always.

11 °I say then, Did they stumble that they might fall? °God forbid: but by their °fall asalvation is come unto the Gentiles, to provoke them to jealousy. 12 Now if their fall is the riches of the world, and their loss the riches of the Gentiles; how much more their fulness? 13 But I speak to you that are Gentiles. Inasmuch then as ^gI am an apostle of Gentiles, I glorify my ministry; 14 if by any means I may provoke to jealousy them that are my flesh, and may 'save some of them. 15 For if the casting away of them is the *reconciling of the world, what shall the receiving of them be, but 'life from the dead? 16 And if the "firstfruit is holy, so is the lump: and if the root is holy, so are the branches. 17 But if some of the "branches were broken off, and othou, being a wild olive, wast grafted in among them, and didst become partaker with them ⁴ of the root of the fatness of the olive tree; 18 glory not over the branches: but if thou gloriest, ^p it is not thou that bearest the root. but the root thee. 19 9 Thou wilt say then, Branches were broken off, that I might be grafted in. 20 Well; by their unbelief they were broken off, and thou standest by thy faith. *Be not high-minded, but fear: 21 for if God spared not the natural branches, neither will he spare thee. 22 Behold then the goodness and severity of God: toward them that fell, severity; but toward thee, God's 'goodness, "if thou continue in his goodness: otherwise thou also shalt be cut off. 23 And they also, if they continue not in their unbelief, shall be grafted in: for God is able to graft them

1 Is. xxix. 10; Dt. xxlx. 4. 2 Ps. lxix. 22 f. 3 Or. trespass Comp. ch. 5, 15 ff. 4 Many ancient authorities read of the root and

of the fatness.

^a Comp. Mt. 13, 13 f. b ver. 1 c See Lk. 20. 16

d Acts 28. 28 ch. 10. 19; ver. 14 See ver. 25 See Acts 9. 15

h See ch. 9. 3; comp. Gen. 29. 14; 2 S. 19. 12 f.

i 1 Cor. 7. 16; 9. 22; 1 Tim. 1. 15; 2.4; 2 Tim. 1.9; Tit. 3.5;

comp. 1 Cor. 1, 21 k Comp. ch.

* Comp. ch.
5. 11

Comp. Lk.
15. 24, 32

M. Num. 15.
18 ff.; Neh.
10. 37; Ezek. 44. ³⁰
ⁿ Jer. 11. 16;

comp. Jn. Comp. Eph. 2. 11 ff.

p Comp. Jn. q See ch. 9. r 2 Cor. 1. 24;

comp. 1 Cor. 10. 12; ch. 5. 5 Comp. ch. 12. 16; 1 Tim. 6. 17; 1 Pet. 1. 17

^t See ch. 2.4 ^u 1 Cor. 15. ²; Heb. 3. ⁶, 14 ^v Comp. Jn.

* 2 Cor. 3. 16 y See ch. 1.

¹³
² ch. 16. 25;
1 Cor. 2. 710; Eph. 3.
3-5, 9;
comp. Mt.
13. 11
^a ch. 12. 16

b See ver. 7 ver. 12; see Lk. 21. 24; comp. Jn. 10, 16 Comp. Heb. 8, 10,

ech. 5, 10 comp. Dt. 7. 8; 10. 15

g 1 Cor. 1. 26; Toor. 1. 20; Eph. 1. 18; 4. 1, 4; Phil. 3. 14; 2 Th. 1. 11; 2 Tim. 1. 9; Heb. 3. 1; 2 Pet. 1. 10;

see ch. 8, 28 h Comp. Heb. 7, 21 Heb. 7

in again. 24 For if thou wast cut out of that which is by nature a wild olive tree, and wast grafted contrary to nature into a good olive tree; how much more shall which are the natural branches, be grafted into their own olive tree?

25 For ^yI would not, brethren, have you ignorant of this 'mystery, lest ye be wise in your own conceits, that a b hardening in part hath befallen Israel, until the fulness of the Gentiles be come in; 26 and so all Israel shall be saved: even as it is written,

⁵There shall come out of Zion

the Deliverer:

He shall turn away ⁶ungodliness from Jacob:

27 7d And this is 8 my covenant unto

them. When I shall take away their sins.

28 As touching the ⁹gospel, they are enemies for your sake: but as touching the election, they are beloved for the fathers' sake. 29 For the gifts and the gcalling of God are not repented of. 30 For as ye in time past were disobedient to God, but now have obtained mercy by their disobedience, 31 even so have these also now been disobedient, that by the mercy shown to you they also may now obtain mercy. 32 For 'God hath shut up all unto disobedience, that he might have mercy upon

33 O the depth 10 of *the riches 11 both of the 'wisdom and the knowledge of God! "how unsearchable are his judgments, and his ways past tracing out! 34 For " who hath known the mind of the Lord? or who hath been his counsellor? 35 or who hath first given to him, and it shall be recompensed unto him again? 36 For pof him, and through him, and unto him, are all things. ^q To him be the glory ¹² for ever. Amen.

 $22\,f.$; see ch. 3. 9 $\,^k$ Eph. 3. 8 ; see ch. 2. 4 $\,^l$ Col. 2. 3 ; Eph. 3. 10 $\,^m$ Comp. Job 5. 9 ; 11. 7 ; 15. 8 ; Wisd. 9. 13 ; Ecclus. 18. 4 $\,^n$ Is. 40. 13 f. ; 1 Cor. 2. 16 $\,^o$ Job 35. 7 ; 41. 11 $\,^p$ 1 Cor. 8. 6 ; 11. 12 ; Col. 1. 16 ; Heb. 2. 10 $\,^q$ ch. 16. 27 ; Eph. 3. 21 ; Phil. 4. 29 ; 1 Tim. 1. 17 ; 2 Tim. 4. 18 ; 1 Pet. 4. 11; 5. 11 ; 2 Pet. 3. 18 ; Jude 25 ; Rev. 1. 6 ; 5. 13 ; 7. 12

⁶ Gr. ungodlinesses. 5 Is. lix. 20 f. 7 Is. xvii. 9. 8 Gr. the coverant from me. 9 See ch. 10. 15, 16, and marginal note on ch. 1. 1. 10 Or, of the riches and the wisdom &c. 11 Or, both of wisdom &c. 12 Gr. unto the ages.

2 Cor. 10, 2; Eph. 4, 1; 1 Pet. 2.

b Comp. ch. 6. 13, 16, 19; 1 Cor. 6. 20;

comp. Heb. 13. 15; 1 Pet. 2. 5

2. 5 c 1 Pet. 1. 14 d See Mt. 13. 22; Gal. 1.

4; comp. 1 Jn. 2.15 Tit. 3.5;

comp. Eph. 4, 23 f Eph. 5, 10;

comp. 17;

Coll 1. 9

9 ch. 15. 15;
1 Cor. 3.
10; 15. 10;
Gal. 2. 9;
Eph. 3.
7 f.; comp.
ch. 1. 5

h Comp. ch.

iî Cor. 7

11. 20; ver.

17; 2 Cor. 10. 13; Eph. 4. 7;

comp. 1 Pet. 4. 11 k 1 Cor. 12. 12-14; Eph. 4. 4,

1 Cor. 10.

12 a I beseech you therefore, brethren, by the mercies of God, to present your bodies a living sacrifice, holy, 'acceptable to God, which is your 'spiritual 'service. 2 And be not 'fashioned according to d this world: but be ve transformed by the renewing of your mind, that ye may prove what is 5the good and acceptable

and perfect will of God.

3 For I say, through 9 the grace that was given me, to every man that is among you, "not to think of himself more highly than he ought to think; but so to think as to think soberly, according as God hath dealt to each man a measure of faith. 4 For 'even as we have many members in one body, and all the members have not the same office: 5 so we, who are many, are mone body in Christ, and severally members one of another. 6 And having gifts "differing according to the grace that was given to us, whether oprophecy, let us prophesy according to the proportion of our faith; 7 or pministry, let us give ourselves to our ministry; or he that ^a teacheth, to his teaching; 8 or he that rexhorteth, to his exhorting: he that giveth, let him do it with 6 liberality; 'he that ruleth, with diligence; he that showeth mercy. with "cheerfulness.

9 Let 'love be without hypocrisy. *Abhor that which is evil; cleave to that which is good. 10 In y love of the brethren be tenderly affectioned one to another; in honor preferring one another; 11 in diligence not slothful; afervent in spirit; serving the Lord; 12 rejoicing in hope; apatient in tribulation: sentinging stells. lation; continuing stedfastly in prayer; 13 communicating to the necessities of the saints; 3 given to hospitality. 14 *Bless them that persecute you; bless, and curse not. 15 *Rejoice with them that rejoice; weep with them that weep. 16 *Be of the same mind one toward another. 'Set not your mind on high things, but 9 condescend to 10 things that are lowly. ^m Be not wise in your own conceits. 17 Render to no man evil for evil.

^{17, 33}
^m 1 Cor. 12.
20, 27; Eph. 4, 12, 25
n 1 Cor. 7.
7; 12, 4;
1 Pet. 4. 10 f.; comp. ver. ° 1 Cor. 12. 10; see Acts 13. 1 Comp. 1 Cor. 12. 5, 28; see Acts 6. 1 9 1 Cor. 12. 28; 14. 26; see Acts 13. 1 r Comp. Acts 4, 36; 11, 23; 13, 15 * Comp. 2 Cor. 8. 2; 9. 11, 13 t 1 Tim. 5. 17; comp. 1 Cor. 12, 28 " Comp. 2 Cor. 9. 7 2 Cor. 6. 6; 2 Cor. 6, 6; 1 Tim. 1 5 2 1 Th. 5.21 f. 1 Th. 4 9; Heb. 13, 1; 2 Pet. 1, 7; comp. Jn. 13, 34 2 Phil. 2, 3; comp. ch. comp ch. 13. 7; I Pet. 2. 17 a Acts 18, 25 b Acts 20, 19 ch, 5, 2 d Heb. 10, 32,

a 1 Cor. 1, 10; | Take thought for things honorable in the sight of all men. 18 If it be possible, pas much as in you lieth, be at peace with all men. ⁿ Avenge not yourselves, beloved, but give place unto 11 the wrath of God: for it is written, 127 Vengeance belongeth unto me; I will recompense, saith the Lord. 20 But ^{13s} if thine enemy hunger, feed him; if he thirst, give him to drink: for in so doing thou shalt heap coals of fire upon his head. 21 Be not overcome of evil, but overcome evil with good.

13 Let every "soul be in "subjection to the higher powers: for * there is no power but of God; and the powers that be are ordained of God. 2 Therefore he that resisteth the power, withstandeth the ordinance of God: and they that withstand shall receive to themselves judgment. 3 For rulers are not a terror to the good work, but to the evil. And wouldest thou have no fear of the power? do that which is good, and thou shalt have praise from the same: 4 for 14 he is a minister of God to thee for good. But if thou do that which is evil, be afraid; for 14 he beareth not the sword in vain: for 14 he is a minister of God, an 'avenger for wrath to him that doeth evil. 5 Wherefore ve must needs be in subjection, not only because of the wrath, but also ^a for conscience' sake. 6. For for this cause ye pay tribute also; for they are ministers of God's service, attending continually upon this very thing. 7 b Render to all their dues: "tribute to whom tribute is

8 Owe no man anything, save to love one another: for he that loveth 15 his neighbor hath fulfilled the law. 9 For this, 16 Thou shalt

due; dcustom to whom custom; fear to whom fear; honor to whom honor.

¹ Gr. well-pleasing.
2 Gr. belonging to the reason.
3 Or, worship
6 Or, the will of God, even the thing which is
good and acceptable and perfect 6 Gr. singleness.
7 Some ancient authorities read the oppor-

¹¹ Or, wrath 12 Dt. xxxii. 35. 13 (Prov. xxx. 21 f.) 15 Gr. the other. Gal. 6. 4. 16 Ex. xx. 13 ff.; Dt. v. 17 ff.

Fulfilment of the Law. Salvation is at Hand. Forbearance towards Scruples. Self-denial on behalf of Others

d 1 Cor. 15.

e Comp.

34; Eph. 5. 14: 1 Th.

5.6; comp. Mk. 13. 37

6. 11, 13; 1 Th. 5. 8 1 Th. 4. 12 k Lk. 21. 34; Gal. 5. 21;

comp.

q ver. 10; comp. Lk.

8 Jas. 4. 12; comp. ch. 9, 20 t Gal. 4, 10 u ch. 4, 21; see Lk. 1.

1; comp.

comp. ch. 8. 38 y Comp. Phil. 1. 20;

1 Th. 5. 10; Rev. 14. 13; Lk. 20, 38 z Rev. 1. 18;

^a Phil. 2. 11; see Mt. 28. 18; comp. Jn. 12. 24;

1 Th. 5. 10

b See ch. 2.

not commit adultery, Thou shalt not kill, Thou shalt not steal, Thou shalt not covet, and if there be any other commandment, it is summed up in this word, namely, ^aThou shalt love thy neighbor as thyself. 10 Love worketh no ill to his neighbor: blove therefore is the fulfilment of the law.

11 And this, knowing the season, that calready it is time for you to dawake out of sleep: for now is salvation nearer to us than when we "first believed. 12 "The night is far spent, and 'the day is at hand: let us therefore cast off" the works of darkness, and let us put on hthe armor of light. 13 Let us walk becomingly, as in the day; *not in revelling and drunkenness, not in chambering and wantonness, not in strife and jealousy. 14 But put ye on the Lord Jesus Christ, and make not provision for the flesh, "to fulfil the lusts thereof.

But him that is "weak in 14 But him that is "weak in faith oreceive ye, yet not for decision of scruples. 2 P One man hath faith to eat all things: but he that is n weak eateth herbs. 3 Let not him that eateth q set at nought him that eateth not; and let not him that eateth not 'judge him that eateth: for God hath 're-ceived him. 4 'Who art thou that judgest the 3 servant of another? to his own lord he standeth or falleth. Yea, he shall be made to stand; for the Lord hath power to make him stand. 5 t One man esteemeth one day above another: another esteemeth every day alike. Let each man be "fully assured in his own mind. 6 He that regardeth the day, regardeth it unto the Lord: and he that eateth, eateth unto the Lord, for he "giveth God thanks; and he that eateth not, unto the Lord he eateth not, and giveth God thanks. 7 For none of us "liveth to himself, and none dieth to himself. 8 For whether we live, we live unto the Lord; or whether we die, we die unto the Lord: y whether we live therefore, or die, we are the Lord's. 9 For to this end 2 Christ died and lived again, that he might be a Lord of both the dead and the living. 10 But thou, why dost thou judge thy brother? or thou again, why

^a Lev. 19. 18; Mt. 19. 19 ^b Mt. 22, 39 f.; Gal. 5. 14; ver. dost thou eset at nought thy brother? for bwe shall all stand before the judgment-seat of God. 5. 14; ver. 8; comp. Mt. 7. 12; Jn. 13. 34; Jas. 2. 8 °1 Cor. 7. 29 f.; 10. 11; Jas. 5. 8; 1 Pet. 4. 7; 2 Pet. 3. 9,11; 1 Jn. 2. 18; Rev. 1. 3; 22. 10 11 For it is written, ⁴As I live, saith the Lord, to me

every knee shall bow, And every tongue shall 5 confess to God.

12 So then deach one of us shall give account of himself to God.

13 Let us not therefore 'judge one another any more: but judge ye this rather, that 'no man put a stumblingblock in his brother's way, or an occasion of falling. 14 I know, and am persuaded in the Lord Jesus, that nothing is ^e Comp. Acts 19, 2; 1 Cor. 3. 5; 15. 2, &c. / Heb. 10.25; 1 Jn. 2. 8; comp. Rev. 1. 3; 22. 10 9 Eph. 5. 11 h 2 Cor. 6. 7; 10. 4; Eph. 6. 11 13: unclean of itself: save that to him who accounteth anything to be unclean, to him it is unclean. 15 For if because of meat thy brother is grieved, thou 'walkest no longer in love. *Destroy not with thy meat him for whom Christ died. 16 'Let not then your good be evil spoken of: 17 Gal. 5. 21; Eph. 5. 18; I Pet. 4. 3; I Gal. 3. 27; comp. Job 29. 14; Eph. 4. 24; Col. 3. 10, 12 m Gal. 5. 16; 1 Pet. 2. 11 n ver. 2; ch. 15. 1; Cor. 8. 9 ff.; 9. 22 ver. 3; ch. 15. 7; comp. for the kingdom of God mis not eating and drinking, but right-eousness and "peace and "joy in the Holy Spirit. 18 For he that herein "serveth Christ is "wellpleasing to God, and approved of men. 19 So then 6 let us q follow after things which make for peace, and things whereby we may redify one another. 20 Overthrow not Acts 28. 2; ch. 11. 15 p Comp. ver. for meat's sake the work of God. g All things indeed are clean; howbeit 'it is evil for that man who eateth with offence. 21 "It is 18. 9 r See Col. 2. good not to eat flesh, nor to drink 16; ver. 10, wine, nor to do anything whereby thy brother stumbleth, 22 The faith which thou hast, have thou to thyself before God. Happy is he that "judgeth not himself in that which he *approveth. ver. 23 ver. 24 30; 1 Tim. 4. 3 f.; see Mt. 14. 19 But *he that doubteth is con-demned if he eat, because he eateth not of faith; and whatsoever is not of faith is sin⁹. x 2 Cor. 5. 15; Gal. 2. 20; Phil. 1. 20 f.;

16; comp. 2 Cor. 5. 10 ° Phil. 2. 10 f. d Mt. 12. 36; 1 Pet. 4. 5; Mt. 16. 27 ° See ver. 3; Mt. 7. 1 / 1 Cor. 8. 13 ° yer. 2, 20; see Acts 10. 15 ° Å 1 Cor. 8. 7 ° Eph. 5. 2 ° Å 1 Cor. 8. 11; comp. yer. 20 ° Comp. 1 Cor. 10. 30; Tit. 2. 5 ° ° 1 Cor. 8. 8 ° Comp. 6 al. 5, 22; ch. 15. 13 ° ch. 16. 18 ° P. 2 Cor. 8. 21; comp. Phil. 4. 8; 1 Pet. 2. 12 ° q Ps. 34. 14; 1 Cor. 7. 15; 2 Tim. 2. 22; Heb. 12. 14; see ch. 12. 18 ° ch. 15. 2; 1 Cor. 10. 23; 14. 3 f., 26; 2 Cor. 12. 19; Eph. 4. 12, 29 ° See ver. 15 ° 1 Cor. 8. 9-12 ° 1 Cor. 8. 13 ° Comp. 1 Jn. 3. 21 ° Comp. ver. 5

¹ Or, our salvation nearer than when &c. 2 Or, to doubtful disputations 3 Gr. household-servant.

⁴ Is. xlv. 23.
⁵ Or, give praise
⁶ Many ancient authorities read we follow.
⁷ Many ancient authorities add or is offended, or is weak:
⁸ Or, putteth to the test
⁹ Many authorities, some ancient, insert here ch. 16. 25-27.

Mutual Helpfulness enjoined. Matters Personal. Paul asks their Prayers. Commends a See ch. 14.

15 ought to bear the infirmi-Now we that are strong ties of the "weak, and not to please ourselves. 2 Let each one of us b please his neighbor for that which is good, unto edifying.
3 For Christ also pleased not himself; but, as it is written,
The reproaches of them that reproached thee fell upon me. 4 For whatsoever things were written aforetime were written for our learning, that through patience and through comfort of the scriptures we might have hope. 5 Now the God of patience and of comfort grant you g to be of the same mind one with another according to Christ Jesus: 6 that with one accord ye may with one mouth glorify 34 the God and Father of our Lord Jesus Christ. 7 Wherefore i receive ye one another, even as Christ also received ⁴you, to the glory of God. 8 For I say that Christ hath been made a minister of ^{*}the circumcision for the truth of God, that he might confirm the promises given unto the fathers, 9 and that "the Gentiles might "glorify God for his mercy; as it is written,

⁵Therefore will I ⁶give praise unto thee among the Gentiles.

And sing unto thy name 10 And again he saith,

⁸ Rejoice, ye ⁷ Gentiles, with his people.

11 And again,

⁹ Praise the Lord, all ye ⁷Gen-

And let all the peoples praise him.

12 And again, Isaiah saith,

¹⁰ There shall be othe root of

And he that ariseth to rule

over the Gentiles; Gentiles ^pOn him shall the hope.

13 Now the God of hope fill you with all q joy and peace in believing, that ye may abound in hope, in the power of the Holy Spirit.

14 And I myself also am persuaded of you, my brethren, that ye yourselves are full of "goodness, filled with 'all knowledge,

1 Ps. lxix. 9.
2 Or, stedfastness
3 Or, God and the Father So 2 Cor. 1. 3; 11.
31; Eph. 1. 3; 1 Pet. 1. 3.
Some ancient authorities read us.

6 Ps. xviii. 49 (or 2 S. xxii. 50). 6 Or, confess 7 Gr. nations. Comp. Mt. 4. 15. 8 Dt. xxxii. 43. 9 Ps. cxvii. 1. 10 Is. xi. 10.

1; comp. Gal. 6. 2; 1 Th. 5. I. b 1 Cor. 10. 33; comp. 9. 22; 10. 24; 2 Cor. 13. 9 ch. 14. 19; 1 Cor. 10. 23; 14. 3f., 26; 2 Cor. 12. 19; Eph. 4. 12, d 2 Cor. 8. 9 ch. 4. 23 f.; 2 Tim. 3. 16 f 2 Cor. 1. 3 g See ch. 12. h Rev. 1. 6 i See ch. 14. 1

k Comp. Mt. 15, 24; see Acts 3, 26 l Comp. ch. 4.16; 2 Cor. 1. 20 m Comp. ch.

3, 29; 11. ⁿ See Mt. 9. O Comp.

Rev. 5. 5; 22. 16 p Mt. 12. 21 ^q Comp. ch. 14. 17

ver. 19; 1 Cor. 2. 4; 1 Th. 1. 5 Eph. 5. 9; 2 Th. 1.

11 11 Cor. 1. 5: 13. 2: comp. 8. 1, 7, 10; 8. 1, 12. 8

^u See ch. 12. v ch. 11. 13; see Acts 9. x ver. 19;

comp. 20; see ch. 1. 1 y Eph. 5. 2; Phil. 2. 17; comp. ch.

² Phil. 3. 3 ^a Heb. 2. 17; 5.1

b Comp. Acts 15 12; 21. 19; ch. 1. 5; 2 Cor. 3. 5 c See Jn. 4.

d Acts 22. 17 - 21e Comp.

Acts 20. 1 f. f ch. 1. 15; 10. 15; comp. ver. ¹⁶
^g 2 Cor. 10.

15 f.; comp. 1 Cor. 3. 10 h ch. 1. 13;

comp. 1 Th. 2. 18 See Acts 19, 21; ch. 1, 10 f.;

able also to admonish one another. 15 But I write the more boldly unto you in some measure, as putting you again in remembrance, because of "the grace that was given me of God, 16 that I should be "a minister of Christ Jesus unto the Gentiles, ministering the 12 x gospel of God, that the y offering up of the Gentiles might be made acceptable, being sanctified by the Holy Spirit. 17 I have therefore my glorying in Christ Jesus in things pertaining to God. 18
For I will not dare to speak of any 13 things save those which by word and deed, 19 in the power of 'signs and 'wonders, 'in the power of 'I'the Holy Spirit; so that a from Jerusalem, and round about even funto Illyricum, I have 15 fully preached the 12 gospel of Christ; 20 yea, ¹⁶ making it my aim so to 17/ preach the gospel, not where Christ was already named, gthat I might not build upon another man's foundation; 21 but, as it is written,

They shall see, to whom no tidings of him came,

And they who have not heard shall understand.

22 Wherefore also "I was hindered these many times from coming to you: 23 but now, having no more any place in these regions, and having these many years a longing to come unto you, 24 whensoever I * go unto Spain (for I hope to see you in my journey, and to be brought on my way thitherward by you, if first in some measure I shall have been "satisfied with your company)—25 but now, I say, "I go unto Jerusalem, 'ministering unto the saints. 26 For it hath been the good pleasure of "Macedonia and Achaia to make a certain contribution for the poor among the

11 Gr. ministering in sacrifice.
 12 See marginal note on ch. 1. 1.
 13 Gr. of those things which Christ wrought not

through me. 14 Many ancient authorities read the Spirit of

God. One reads the Spirit.

15 Gr. fulfilled. Comp. Col. 1. 25.
16 Gr. being ambitious. 2 Cor. 5. 9; 1 Thess.
4. 11.

17 See marginal note on ch. 1. 15. 4. 11. 18 Is. lii. 15.

Physic unto them. Divers Salutations. Dissension and Apostasy warned against. Salutations from the Apostle's Companions

k See ver. 23

comp. Acts 18. 21

18. 21 m ch. 16. 20; 2 Cor. 13. 11; Phil. 4. 9; 1 Th. 5. 23; Heb. 13. 20;

comp. 2 Th. 3, 16

2 Th. 3, 16
" Comp.
2 Cor. 3, 1
9 Acts 18, 18
P Phil. 2, 29
9 See Acts
18, 2
" 2 Cor. 5,
17; 12, 2;
Gal. 1, 22;
yer. 7, 9,
10; comp.
ch. 8, 11 ff.
See ch. 8, 1

See ch. 8.1 1 Cor. 16. 19; Col. 4.

15; Philem. 2 1 Cor. 16. 15 v See Acts

comp. ch. 9. 3 y Col. 4. 10;

Philem.

2 1 Cor. 1. 11

21 (?) b See ver. 2;

comp. ver.

c 14 c 1 Cor. 16. 20; 2 Cor. 13. 12; 1 Th. 5. 26;

comp. 1 Pet. 5. 14 d Comp.

1 Tim. 1. 3; 6. 3 Gal. 1. 8 f.; 2 Th. 3. 6, 14; Tit. 3. 10; 2 Jn.

10; 2 Jn. 10; comp. Mt. 7. 15 f ch. 14. 18 g Phil. 3. 19 h Col. 2. 4; 2 Pet. 2. 3 i ch. 1. 8 k 1 Cor. 14

20; see Mt. 10, 16;

a Mk. 15.

16. 6 z ver. 11. 21;

saints that are at Jerusalem. 27 Yea, it hath been their good pleasure; and their debtors they For a if the Gentiles have been made partakers of their spiritual things, they owe it to them also to minister unto them in carnal things. 28 When therefore I have accomplished this, and b have sealed to them this fruit, I will ego on by you unto Spain. 29 And I know that, when a I come unto you, I shall come in the fulness of the blessing of Christ.

30 Now I beseech you, brethren, by our Lord Jesus Christ, and by the love of the Spirit, that ye strive together with me in your prayers to God for me; 31 that I may be delivered from them that are disobedient in Judæa, and that my ministration which I have for Jerusalem may be acceptable to the 'saints; 32 that 'I may come unto you in joy through 'the will of God, and together with you find rest. 33 Now "the God of peace be with you all. Amen.

16 Phebe our sister, who is a servant of the church that is at I "commend unto you Cenchreæ: 2 that ye preceive her in the Lord, worthily of the isaints, and that ye assist her in whatsoever matter she may have need of you: for she herself also hath been a helper of many, and of mine own self.

3 Salute ^qPrisca and ^qAquila my fellow-workers rin Christ Jesus, 4 who for my life laid down their own necks; unto whom not only I give thanks, but also all the churches of the Gentiles: 5 and salute the church that is in their house. Salute Epenetus my beloved, who is the "firstfruits of "Asia unto Christ. 6 Salute Mary, who bestowed much labor on you.
7 Salute Andronicus and ²Junias, my *kinsmen, and my *fellow-prisoners, who are of note among the apostles, who also have been rin Christ before me. 8 Salute Ampliatus my beloved in the Lord. 9 Salute Urbanus our fellow-worker in Christ, and Stachys my beloved. 10 Salute Apelles the approved r in Christ. Salute them that are of the household of Aristobulus. 11 Salute Herodion my *kinsman. Salute them of

> 1 Or, deaconess 2 Or, Junia

a 1 Cor. 9. 11 } the household of Narcissus, that are in the Lord. 12 Salute Tryb Comp. Jn. 3. 33 ver. 24 phæna and Tryphosa, who labor d See Acts in the Lord. Salute Persis the 19. 21; ch. 1. 10 f.; beloved, who labored much in the comp. ver. 23, 32 Comp. Gal. 5. 22; Col. 1. 8 f Col. 4. 12; Lord. 13 Salute a Rufus the chosen in the Lord, and his mother and 14 Salute Asyncritus. mine. mine. 14 Salute Asyncritus, Phlegon, Hermes, Patrobas, Her-mas, and the brethren that are with them. 15 Salute Philologus and Julia, Nereus and his sister. J Col. 4, 12; comp. 2 Cor. 1, 11

2 Cor. 1, 10; 2 Th. 3, 2; 2 Tim. 3, 11; 4, 17

h ver. 25 f.; 2 Cor. 8, 4; 9, 1

i See Acta and Olympas, and all bethe saints that are with them. 16 Salute one another with a holy kiss. All See Acts 9. 13; the churches of Christ salute you. comp. ver.

17 Now I beseech you, brethren, mark them that are causing the divisions and occasions of stumbling, deontrary to the doctrine which ye learned: and turn away from them. 18 For they that are such serve not our Lord Christ, but gtheir own belly; and by their "smooth and fair speech they beguile the hearts of the innocent. 19 For your obedience 'is come abroad unto all men. I rejoice therefore over you: but *I would have you wise unto that which is good, and simple unto that which is evil. 20 And the God of peace shall bruise "Satan under your feet shortly.

ⁿThe grace of our Lord Jesus Christ be with you.

Christ be with you.

21 ° Timothy my fellow-worker saluteth you; and ^p Lucius and ^q Jason and ^r Sosipater, my ^x kinsmen. 22 I Tertius, ⁴ who ⁴ write the epistle, salute you in the Lord. 23 'Gaius my host, and of the whole church, saluteth you. ^u Erastus the treasurer of the city saluteth you, and Quartus the brother.⁵
25 ⁶ Now to him that is able to

establish you *according to my gospel and the preaching of Jesus Christ, according to the revelation

comp. Jer. 4. 22 'See ch. 15. 33 "See Mt. 4. 10 "1 Cor. 16. 23; 2 Cor. 13. 14; Gal. 6. 18; Phil. 4. 23; 1 Th. 5. 23; 2 Th. 3. 18; Rev. 22. 21 'See Acts 16. 1 "Acts 13. 1 (?) "Acts 17. 5 (?) "Acts 20. 4 (?) "Comp. 1 Cor. 16. 21; Gal. 6. 11; Col. 4. 18; 2 Th. 3. 17; comp. Philem. 19 '1 Cor. 1. 14; corp. Acts 20. 4 (?) "See Acts 19. 22 "Comp. Eph. 3. 20; Jude 24 "See ch. 2. 16

³ Or, teaching 4 Or, who write the epistle in the Lord, salute

you 500 Some ancient authorities insert here ver. 24 500 me ancient authorities insert here ver. 24 150 grace of our Lord Jesus Christ be with you all. Amen, and omit the like words in ver. 20 all. 4 150 mit ver. 25-27. all. Amen, and omit the like words in ver. 25-27.

Some ancient authorities omit ver. 25-27.

Comp. the end of ch. 14.

See marginal note on ch. 1. 1.

Concluding Doxology

of the mystery which hath been kept in silence through times eternal, 26 but now is manifested, and 'by the 'scriptures of the prophets, according to the commandment of the eternal God, is made known unto all the 'nations 1 Gr. through. 2 Or. Gentiles

a 1 Cor. 2. 1, 7; 4. 1; Eph. 1. 9; 3. 3, 9; 6. 19; Col. 1. 26 f.; 2. 2; 4. 3; 1 Tim. 3. 16; see ch. 11. 25; comp. Mt. 13. 35 13. 35 b 2 Tim. 1. 9;

unto dobedience of faith: 27 to the only wise God, through Jesus Christ, do whom be the glory ⁵ for ever. Amen.

Tit. 1.2 ° See ch. 1.2 d See ch. 1.5 ° See ch. 11. 36

3 Or, to the faith
4 Some ancient authorities omit to whom.
5 Gr. unto the ages.

The Third Group of Paul's Epistles

Date—A. D. 61-63 from Rome.

PHILIPPIANS, Philemon, Colossians, Ephesians, dealing chiefly with the Person of Christ (Christological problems).

Some scholars think that they were written from Cæsarea, but the evidence favours Rome during the first imprisonment there. (See Acts XXVIII: 30f.)

Philippians

DATE—A. D. 61 or 62 and probably the first of this group.

It is possible that Philippians comes after Philemon, Colossians, and Ephesians, but on the whole the earlier date is preferred. There is a slight echo of the Judaizing controversy here (Phil. III: 1-16), but the Person of Christ is also to the fore (Phil. II: 1-11). Hence Philippians occupies an intermediate position between Galatians and Romans on the one hand and Colossians and Ephesians on the other. There is nothing decisive otherwise, for he expresses the hope of being released both in Philippians (Phil. I: 25) and in Philemon (Philemon 22). Philemon was sent along with Colossians and Ephesians. Paul had doubtless been in Rome a year or more.

We know the occasion of this delightful letter. The church at Philippi had sent gifts to Paul in prison (Phil. IV:18), as they alone had done in the work in Macedonia (Phil. IV: 15f.). The messenger who brought these gifts was Epaphroditus (Phil. IV: 18) who became sick nigh unto death in Rome (Phil. II: 27). Epaphroditus was grieved at the sorrow which this sickness caused the Philippians and wished to return to them (Phil. II: 26). So Paul sent Epaphroditus back (Phil. II: 25) and sent this letter by him. The key-note of the letter is joy. At Philippi he had shown them how to sing praises at midnight in prison (Acts XVI: 25) and now in prison again his chief word is joy (Phil. I: 18; III: 1; IV: 4). Paul had some liberty to preach here in Rome (Acts XXVIII: 30f.) though he was chained to a soldier (Acts XXVIII: 16). His work was blessed even in the very camp and household of Cæsar (Phil. I: 13; III: 22).

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-11.

- 1. An account of his present situation and feelings. I: 12-26.
- 2. Exhortation to unity and humility by the example of Christ. I: 27-II: 18.
 - 3. Paul's plans for communicating with the Philippians. II: 19–30.
 - 4. Warning against Judaizers and all false teachers. III.
 - 5. Exhortations to holy living. IV: 1-9.
 - 6. Words of appreciation and thanks. III: 10-20.

Concluding salutations. IV: 21-23.

THE EPISTLE OF PAUL TO THE

PHILIPPIANS

Salutation. Thanksgiving and Supplication on the Readers' Behalf. "To live is Christ, to die is Gain"

1 "Paul and "Timothy, 1 ser- 2 cor. 1.1; confident through my bonds, are vants of "Christ Jesus, to "all Philem. 1; he word of God without foor 15 the saints in Christ Jesus that are at ^g Philippi, with the ^{2h} bishops and ⁱdeacons: 2 ^k Grace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ.

3 ¹I thank my God upon all my remembrance of you, 4 always m in every supplication of mine on behalf of you all making my supplication with joy, 5 for your ⁿ fellowship in furtherance of the ³ gospel p from the first day until gosper From the first day until now; 6 being confident of this very thing, that he who began a good work in you will perfect it until "the day of Jesus Christ: 7 even as "it is right for me to be thus minded on behalf of you be thus minded on behalf of you all, because 4 I shave you in my heart, inasmuch as, both in 'my bonds and in the "defence and confirmation of the 3° gospel, ye all are partakers with me of grace. 8 For God is my witness, how I long after you all in the tender mercies of dChrist Jesus. 9 And this I pray, that your love may abound yet more and more in yknowledge and all discernment; 10 so that ye may 5 approve the things that are excellent; that ye may be sincere and void of offence unto q the day of Christ; 11 being filled with the 6 a fruits of righteousness, which are through Jesus Christ, unto the glory and praise of God.

12 Now I would have you know,

brethren, that the things which happened unto me b have fallen out rather unto the progress of the ³° gospel; 13 so that my bonds became manifest in Christ throughout the whole prætorian guard, and to all the rest; 14 and that most of the brethren in the Lord, being

1 Gr. bondservants.
2 Or, overseers
3 Gr. good tidings: and so elsewhere; see marginal note on Mt. 4 23.
4 Or, we have me in your heart
5 Or, distinguish the things that differ
6 Gr. Truit.
3 Gr. in the whole Previorium.

8 Gr. trusting in my bonds.

2 Cor. 3. 12; 7. 4; comp. Acts 4, 31

comp. 1 Th. 1. 1; 2 Th. 1. 1 b See Acts 16. 1 Comp. ^c Comp. Rom. 1. 1; Gal. 1. 10 ^d ver. 8; ch. 2. 5; 3. 3, 8, 12, 14; 4. 7, 19, 21; see Gal. 3. 26 ^e 2 Cor. 1. 1; comp. Col. 1. 2 / See Acts 9. 13 9. 13 9 See Acts 16. 12 h Acts 20. 28; 1 Tim. 3, 1 f.; Tit. 1. 7, &c. 1 Tim. 3. 8 ff. k See Rom. ! See Rom. m Comp. Rom. 1. 9 Acts 2. 42; comp. ch. 4. 15 ver. 7, 12, 16, 27; ch. 2. 22; 4. 3, 15 ^p Comp. ch. 2. 12; 4. 15; Acts 16. 12 - 40^q See 1 Cor. 1.8; ver. 10; ch. 2.

10; ch. 2. 16 7 Comp. 2 Pet. 1.13 * 2 Cor. 7.3 * ver. 13 f. 17; see Acts 21.33; Eph. 6. 20 * ver. 16 * See Rom.

* See Rom. 1. 9 * 1 Th. 3. 12 y Comp. Col. 1. 9 * Rom. 2. 18 a Jas. 3. 18 b Comp. Lb

b Comp. Lk. 21. 13 c See ver. 7:

comp. 2 Tim. 2. 9 d Comp. Acts 28. 30 ver. 20;

the word of God without fear. Some indeed preach Christ even of envy and strife; and some also of good will: 16 the one do it of love, knowing that I am ^g set for the defence of the ³ gospel; 17 10 but the other proclaim Christ h of faction, not sincerely, thinking to raise up affliction for me in omy bonds. 18 What then? only that in every way, whether in pretence or in truth, Christ is proclaimed; and therein I rejoice, yea, and will rejoice. 19 For I know that this shall turn out to my salvation, through your supplication and the supply of the Spirit of Jesus Christ, 20 according to my tearnest expectation and "hope, that in nothing shall I be " put to shame, but that with 'all boldness, as always, so now also Christ shall be "magnified in my body "whether by life, or by death. 21 For to me" to live is Christ, and to die is gain. 22 "But if to live in the flesh, — if 12 this shall bring a fruit from my work, then 13 what I shall choose I know not. 23 But I am in a strait betwixt the two, having the 'desire to depart and 'be with Christ; for it is very far better: 24 yet to abide in the flesh is more needful for your sake. 25 And thaving this confidence, I know that I shall abide, yea, and abide with you all, for your progress and joy 14 in the faith; 26 that your "glorying may abound in Christ

9 Or, they that are moved by love do it, knowing &c. 10 Or, but they that are factious proclaim Christ,

10 Or, but they take to the flesh be my lot, this is the fruit of my work; and what I shall choose I know not 12 Or, this is for me fruit of work.

13 Or, what shall I choose? 14 Or, of faith

Sundry Exhortations: to Lowliness of Mind - the Mind of Christ; to Zeal and Blamelessness. Commendation of a Comp.

Eph. 4. 1 b See ch. 1. 5

c ch. 4. 1;

Jesus in me through my presence with you again. 27 Only 1let your manner of life be "worthy of the 2 gospel of Christ: that, whether I come and see you or be absent. I may hear of your state. that ye estand fast in done spirit. with one soul estriving for the faith of the 2gospel; 28 and in nothing affrighted by the adversaries: which is for them 'an evident token of perdition, but of your salvation, and that from God; 29 because to you "it hath been granted in the behalf of Christ, not only to believe on him, but also to h suffer in his behalf: 30 having the same conflict which ye saw in me, and now hear to be in me.

2 If there is therefore any exhortation in Christ, if any aconsolation of love, if any fellowship of the Spirit, if any "tender mercies and compassions, 2" make full my joy, that ye be of the same mind, having the same love, being of one accord, ⁵ of one mind; 3 doing nothing through ^p faction or through "vainglory, but in lowliness of mind reach counting other better than himself; 4 not looking each of you to his own things, but each of you also to the things of others. 5 'Have this mind in you, which was also in "Christ Jesus: 6 who, "existing in the form of God, "counted not the being on an equality with God a thing to be grasped, 7 but 'emptied himself, taking the form of a faservant, 7b being made in the likeness of men; 8 and being found in fashion as a man, the humbled himself, becoming obedient even unto death, yea, the death of the cross. 9 Wherefore also God highly exalted him, and gave unto him the name which is above every name; 10 that in the name of Jesus hevery knee should bow, of things in heaven and things on earth and 8 things under the earth, 11 and that every tongue should confess that Jesus Christ is *Lord, to the glory of God the Father.

12 So then, my beloved, 'even as ye have always obeyed, not 9 as in my presence only, but now much

1 Gr. behave as cilizens worthily. Comp. ch. 3.

9 Some ancient authorities omit as.

20.

2 Gr. good tidings. See marginal note on ch.
1.5.
3 Gr. with.
4 Or, persuasion
5 Some ancient authorities read of the same
mind.
6 Gr. hondservant.
7 Gr. becoming in.
8 Or, things of the world below
9 Some ancient authorities emit us.

comp. Cor. 16, 13 d Comp. Acts 4. 32 e Jude 3 J 2 Th. 1. 5 g Comp. Mt. 5, 12 h See Acts 14, 22 11 Th. 2, 2; Heb. 10. 32; also Col. 1, 29; 2, 1; 1 Tim. 6, 12; 2 Tim. 4, 7; Heb. 12, 1 (Gr.) k Acts 16. 19-40; ver.

1 2 Cor. 13. 14 (Gr.) ^m Col. 3, 12 ⁿ See Jn. 3. 29 See Rom.

12. 16; ch. 4, 2 p Comp. ch. P Comp. cn. 1.17 marg.; Rom. 2. 8 q Gal. 5. 26 r See Rom. 12. 10;

comp. Eph. 5. 21 Comp. Rom, 15, 1 f.

1 See Mt. 11, 29; comp. Rom. 15, 3

2 See ch. 1, 1

7 Ju. 1, 1

2 Comp. 2 Cor. 4, 4

4 Comp. Ju. Rom. 15.

y Comp. Jn. 5. 18; 10. 33; 14. 28 2 2 Cor. 8. 9 See Mt. 20.

b See Jn. 1. 14: Rom. 8. 3; Gal. 4. 4; Heb. 2. 17

c Heb. 5. 8; Reb. 5. 3; comp. Mt. 26. 39; Jn. 10. 18; Rom. 5. 19 d Heb. 12. 2 See Heb. 1. 9

f See Mt. 28, 18; Acts 2, 33; Heb. 2, 9 9 See Eph. 1. 21

h Rom. 14.11 i See Eph. 1, 10

k See Jn. 13. 13; Rom. 10. 9; 14. 9 1 Comp. ch. 1, 5; 4, 15

^m Heb. 5 9 ⁿ See 2 Cor. 7. 15

7. 15 ° 1 Cor. 12. 6; 15. 10; comp. Rom. 12. 3; Heb. 13.

more in my absence, work out your own "salvation with "fear and trembling: 13 for it is God who worketh in you both to will and to work, pfor his good pleasure. 14 Do all things without "murmurings and questionings; 15 that ye may become blameless and harmless, children of God without blemish in the midst of a 'erooked and perverse generation, among whom ye "are seen as 10" lights in the world, 16 holding forth the world of life; that I may have whereof to glory in "the day of Christ, that I did not "run in vain citter alphan in vain 17. Very alphan in vain 17. Very and the life in th neither 'labor in vain. 17 Yea, and if I am 11 a offered upon b the sacrifice and service of your faith, I joy, and rejoice with you all: 18 and in the same manner do ye also

joy, and rejoice with me.

19 But I hope in the Lord Jesus to "send "Timothy shortly unto you, that I also may be of good comfort, when I know your state.

20 For I have no man "likeminded, who will care 12 truly for your state. 21 For they all seek their own, not the things of Jesus Christ. 22 But ye know gthe proof of him, that, has a child serveth a father, so he served with me in furtherance of the gospel. 23 Him therefore I hope to send forthwith. so soon as I shall see how it will go with me: 24 but 'I trust in the Lord that I myself also shall come 25 But I counted it shortly. necessary to send to you * Epaphroditus, my brother and 'fellow-worker and "fellow-soldier, and your 13 n messenger and ominister to my need; 26 since he longed ¹⁴ after you all, and was sore troubled, because ye had heard that he was sick: 27 for indeed he was siek nigh unto death: but God had mercy on him; and not on him only, but on me also, that I might not have sorrow upon sorrow. 28 I

 P See Eph. 1. 5
 Q Comp. 1 Cor. 10. 10; 1 Pet. 4. 9
 P Lk. 1. 6; ch. 3. 6
 Mt. 5. 45; Eph. 5. 1
 See Acts
 2. 40
 Comp. Mt. 24. 27
 Q Gen. 1. 16
 See Gal. 2. 2
 Gal. 4. 11; 1 Th. 3. 5; comp. 18. 49. 4
 2 Tim. 4. 6; comp. 2 Cor. 12. 15
 N Song D. 10
 See ch. 1. 1
 Comp. Num. 28. 6, 7
 Ver. 23
 Q See ch. 1. 1
 Comp. 1 Cor. 16. 10; 2 Tim. 3. 10
 / See ch. 1. 1
 Comp. 4; 13. 5; comp. ver. 4
 W Rom. 5. 4 (Gr.)
 See 1 Cor. 4. 17
 Comp. Comp. 1. 25
 k ch. 4. 18
 Comp. Rom. 16. 3, 9, 21; ch. 4. 3; Fhilem. 1, 24, &c.
 Phillem. 2
 2 Cor. 8. 23; comp. Jn. 13. 16
 Comp. 14. 18 &c. "Trinen. 2 Comp. ch. 4, 18

Timothy and Epaphroditas. All Things Loss for Christ. The Heavenly Citizenship. Exhortations. Rejoice and Pray

have sent him therefore the more diligently, that, when ye see him again, ye may rejoice, and that I may be the less sorrowful. 29 a Receive him therefore in the Lord with all joy; and bold such in honor: 30 because for the work of 1 Christ he came nigh unto death, hazarding his life to a supply that which was lacking in your service toward me.

Finally, my brethren, ere-joice in the Lord. To write the same things to you, to me indeed is not irksome, but for you it is safe. 2 Beware of the dogs, beware of the veil workers, beware of the concision: 3 for we are the circumcision, who 'worship by the Spirit of God, and *glory in Christ Jesus, and have no confidence in the flesh: 4 though "I myself might have confidence even in the flesh: if any other man thinketh to have confidence in the flesh, I yet more: 5 "circumcised the eighth day, of the stock of Israel, of the tribe of Benjamin, a Hebrew of Hebrews; as touching the law, ^qa Pharisee; 6 as touching zeal, persecuting the church; as touching the 'righteousness which is in the law, found 'blameless. 7
Howbeit "what things were 'gain to me, these have I counted loss for Christ. 8 Yea verily, and I count all things to be loss for the excellency of the "knowledge of Christ Jesus my Lord: for whom I suffered the loss of all things, and do count them but refuse, that I may gain Christ, 9 and be found in him, anot having a righteousness of mine own, even that which is of the law, but that which is through faith in Christ, the righteousness which is from God by faith: 10 that I may know him, and the power of his resurrection, and the bellowship of his sufferings, becoming conformed unto his death; 11 if by any means I may dattain unto the resurrection 12 Not that I from the dead. have already obtained, or am already made perfect: but I press on, if so be that I may ^{6g} lay hold on that for which also I h was laid

1 Many ancient authorities read the Lord.
2 Or, seemeth
4 Or, not having as my righteousness that which
is of the luw
6 Or, lay hold, seeing that also I was laid hold

a Rom. 16. 2 b 1 Cor. 16. c Comp.

Acts 20, 24 d See 1 Cor. 16, 17; comp. ch. comp. cn. 4. 10 e ch. 4. 4; comp. 2. 18 f Ps. 22. 16, 20; Rev. 22. 15;

comp. Gal. 5, 15 g 2 Cor. 11.

h See Rom. 2. 29; 9. 6; comp. Gal.

6. 15 i Comp. Gal. 5. 25 k Rom. 15. 17; comp. Gal. 6. 14 l ver. 12; see ch. 1. 1; comp. Rom. 8. 39

m Comp. 2 Cor. 11. 18; 5. 16 " See Lk. 1. 59 º 2 Cor. 11.

² Cor. 11. 22; comp. Rom. 11. 1 ^p Rom. 11. 1 ^q See Acts 22. 3; 23. 6; 26. 5 " See Acts 8. 3

⁸ ver. 9 ^t ch. 2. 15 " Comp. Lk. 14. 33 Jn. 17. 3; Eph. 4. 13; 2 Pet. 1. 3; comp. ver. 10; Jer. 9. 23 f. * Ecclus. 27. 14. 33

y Rom. 10. 5; comp. ver. 6 ² See Rom. 9. 30; comp. 1 Cor. 1.

30 a Comp.

a Comp.
Rom. 6, 5
b See Rom.
8, 17
c See Rom.
6, 5; 8, 36;
Gal. 6, 17
d See 1 Cor.
15, 23;
Rev. 20, 5 f. :

comp. Acts 26, 7 Comp. 1 Cor. 9.

24 f.; 1 Tim. 6. 12, 19 /1 Cor. 13. g 1 Tim. 6.

h Acts 9, 5 f.

i Comp. Lk. 9. 62 k 1 Cor. 9. 24; comp. Heb. 6. 1 ! See Rom.

hold on by Christ Jesus. Brethren, I count not myself 7 vet to have laid hold: but one thing I do, i forgetting the things which are behind, and stretching forward to the things which are before, 14 I * press on toward the goal unto the prize of the *thigh calling of God in ^m Christ Jesus. 15 Let us therefore, as many as are ⁹ⁿ perfect, be thus minded: and if in anything ye are otherwise minded, this also shall pGod reveal unto

you: 16 only, whereunto we have

attained, q by that same rule let us walk.

17 Brethren, be ye rimitators together of me, and mark them that so walk even as ye have us for an ensample. 18 For many walk, of whom I told you often, and now tell you even "weeping, that they are the enemies of "the cross of Christ: 19 whose end is perdition, whose god is *the belly, and whose ^y glory is in their shame, who ² mind earthly things. 20 For ^a our ¹⁰ citizenship is in heaven; whence also we bwait for a Saviour, the Lord Jesus Christ: 21 who shall fashion anew the body of our humiliation, that it may be a conformed to the body of his glory, according to the working whereby he is able even to g subject all things unto himself.

Wherefore, my brethren beloved and "longed for, my joy and crown, so istand fast in the

Lord, my beloved.

2 I exhort Euodia, and I exhort Syntyche, to be of the same mind in the Lord. 3 Yea, I beseech thee also, true yokefellow, help these women, for they labored with me in the "gospel, with Clement also, and the rest of my 'fellow-workers, whose mnames are in the book of life.

4 ⁿ Rejoice in the Lord always: again I will say, Rejoice. 5 Let your 12 forbearance be known unto

"Whatsoever Things are True," etc. "I have learned . . . to be content." Parting Salutations. Benediction

all men. "The Lord is at hand. 6 In nothing be banxious; but in everything by prayer and supplication with thanksgiving let your requests be made known unto God. 7 And the peace of God, which passeth all understanding, shall guard your hearts and your thoughts in hChrist Jesus.

8 Finally, brethren, whatsoever things are true, whatsoever things are honorable, whatsoever things are just, whatsoever things are pure, whatsoever things are lovely, whatsoever things are 2 of good report; if there be any virtue, and if there be any praise, 3 think on these things. 9 The things which ye both learned and received and heard and saw in me, these things do: and the God of peace shall be

with you.
10 But I 4 rejoice in the Lord greatly, that now at length "ye have revived your thought for me; 5 wherein ye did indeed take thought, but ye lacked opportunity. 11 Not that I speak in respect of want: for I have learned, in whatsoever state I am, therein to be "content. 12 I know how to be abased, and I know also how to abound: in everything and in all things have I learned the secret both to be filled and to be hungry, both to abound and to be pin want. 13 I can do all things in him that

1 Gr. reverend. ² Or, gracious ³ Gr. take account of. 4 Gr. rejoiced

5 Or, seeing that

37; Jas. 5. 8 f. b See Mt. 6. e Eph. 6. 18; comp. 1 Tim. 2. 1; 5.5 d 1s. 26. 3: d 1s. 26. 3; ver. 9; see Jn. 14. 27; Col. 3. 15 Comp. Eph. 3. 19 f 1 Pet. 1. 5 Uomp. 2 Cor. 10. 5 h See ch. 1.

1; ver. 19, Comp. Rom. 14. 18; 1 Pet. 2. 12 k See ch. 3.

Sce Rom. 15. 33 m Comp. 2 Cor. 11. 9 with ch. ². 30 ⁿ 1 Tim. 6. 6,

8; comp. 2 Cor. 9. 8; Heb. 13. 5 o See 1 Cor.

^q Comp. ² Cor. 12. ⁹; Eph. 3. ¹⁶; Col. 1.

4. 11 p 2 Cor. 11. 9

7 Comp. Heb. 10. 33; Rev. 1, 9 (in Gr.)
Comp. ch.

1. 5 ! See Rom. 15. 26 " 2 Cor. 11. 9

^a Comp. 1 Cor. 16. 22 marg.; Heb. 10. ^q strengtheneth me. 14 Howbeit ye did well that ye had fellow-ship with my affliction. 15 And ye yourselves also know, ye Philippians, that in 'the beginning of the 'gospel, when I departed from 'Macedonia, no church had "fellowship with me in the matter of giving and receiving but ye only; 16 for even in Thessalonica ye sent once and again unto my need. 17 Not that I seek for the gift; but I seek for the fruit that increaseth to your account. 18 But I have all things, and abound: I am filled, having received from y Epaphroditus the things that came from you, an 'odor of a sweet smell, a sacrifice acceptable, well-pleasing to God. 19 And 'my God shall supply every need of yours according to his riches in glory in Christ Jesus. 20 Now unto rour God and Father be the glory 8 for ever and ever. Amen.

> 21 Salute every saint in Christ Jesus. The brethren that are with me salute you. 22 All the saints salute you, especially they that are of Cæsar's household.

23 The grace of the Lord Jesus

Christ be with your spirit.

^v See Acts 17. 1; comp. 1 Th. 2. 9
 ^x Comp. 2 Cor.
 x 1; Cor. 9. 11 f.
 y Ch. 2. 25
 x See 2 Cor. 2. 14;
 x Dh. 5. 2
 x Comp. 2 Cor.
 x See Gal. 1. 4
 x See Gal. 1. 3
 x See Acts 9. 13
 x See Rom. 16. 20
 x Comp. 2 Tim. 4. 22

⁶ Gr. good tidings. See ch. 1. 5. 7 Or, God and our Father 8 Gr. unto the ages of the ages.

Philemon

DATE—About A. D. 63.

The same time as Colossians and Ephesians (Philemon 10, 13; Col. IV: 7-9; Eph. VI: 21f.). See Acts XXVIII: 30f.

The letter is the only distinctly personal one that we have from Paul. for the letters to Timothy and Titus deal with church problems and doctrinal questions. This little epistle is like the epistle of John to Gaius. and is concerned chiefly with personal matters. Philemon lived in the same town with Archippus (Philemon 2), and this city was Colossæ (Col. IV: 17). Moreover, Onesimus, the runaway slave of Philemon (Philemon 11, 12, 16), was from Colossæ, and is now a faithful and beloved brother (Col. IV: 9). He had found Paul in Rome and was by him led to Christ (Philemon 10). Paul sends him back and offers to make restitution for what he may owe, perhaps having stolen it (Philemon 18f.). Paul does not demand that Onesimus shall be set free, but he asks that he shall be treated as a brother beloved (Philemon 16) in the Lord and thus introduces Christianity as a solvent for social irregularities. He even hints that Philemon will do more than all this (Philemon 21), perhaps voluntarily set him free. This is a new spirit in the world towards slavery and this spirit of respect and love has ultimately broken the shackles from slaves in Christian lands. Paul hopes to come to Colossæ soon (Philemon 22). The letter itself is a rare gem for delicacy of touch and loftiness of spirit and has a new interest in our day when sociological problems are so prominent.

AN OUTLINE.

Introduction. 1–3.

- 1. Paul's love and interest in Philemon. 4-7
- 2. Paul's plea for Onesimus. 8–22. Concluding salutations. 23f.



THE EPISTLE OF PAUL TO

PHILEMON

Salutation. Thanksgiving for Philemon's Love and Fellowship. Onesimus no longer a Servant. Benediction

1 a Paul, ba prisoner of christ Jesus, and a Timothy 1 our brother, to Philemon our beloved and fellow-worker, 2 and to Apphia four sister, and to "Archippus our "fellow-soldier, and to "the church in thy house: 3 "Grace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ.

4 ¹I thank my God always, making mention of thee in my prayers, 5 hearing of thy love, and of the faith which thou hast toward the Lord Jesus, and toward all the saints; 6 that the fellowship of thy faith may become effectual in the 'knowledge of every good thing which is in you, unto Christ. 7 For I had much pjoy and comfort in thy love, because the hearts of the saints have been qrefreshed

through thee, brother.

8 Wherefore, rthough I have all boldness in Christ to enjoin thee that which is befitting, 9 yet for love's sake I rather beseech, being such a one as Paul 5 the "aged, and now "a prisoner also of "Christ Jesus: 10 I beseech thee for my child, whom I have begotten in my bonds, 6 y Onesimus, 11 who once was unprofitable to thee, but now is profitable to thee and to me: 12 whom I have sent back to thee in his own person, that is, my very heart: 13 whom I would fain have kept with me, that in thy behalf he might minister unto me in the ² bonds of the ⁷gospel: 14 but without thy mind I would do nothing;

2 Gr. the sister.

1 Gr. the brother. 2 Gr. th 3 Or, thy love and faith 4 Many ancient authorities read us.

5 Or, an ambassador, and now &c. 6 The Greek word means Helpful. Comp. ver.

20 marg. 7 Gr. good tidings. See marginal note on Mt. 4, 23,

a See Phil. 1.1 b ver. 9, 23; see Eph. c ver. 9, 23;

see Gal. 3. 26; 1 Tim. 1. 12 d See 2 Cor. 1. 1; Col. 1. 1

e ver. 24; see Phil. 2. 25 f Rom. 16. 1,

&c.
g Col. 4. 17
h Phil. 2. 25; comp. 2 Tim. 2, 3 i See Rom. 16. 5

k See Rom. 1.7 ¿ See Rom.

1.8 m Rom. 1.9 n See Eph. 1.15; Col.

1. 15; Col. 1. 4; comp. 1 Th. 3. 6 9 Phil. 1. 9; Col. 1. 9; 3. 10 P 2 Cor. 7. 4,

13 q ver. 20; 1 Cor. 16. 18; 2 Cor.

18; 2 Cor 7. 13 7 Comp. 2 Cor. 3. 12; 1 Th. 2. 6 8 Comp.

Eph. 5. 4 t Rom. 12. 1 " Tit. 2. 2 " See ver. 1

* See 1 Cor. 4. 14 f. y Col. 4. 9 ² Comp ver. 10: Phil. 1. 7

a 1 Pet. 5. 2: comp. 2 Cor. 9. 7 b Comp. Gen. 45. 5,

c 1 Cor. 7. 22 d Mt. 23. 8; 1 Tim. 6. 2 c Comp.

Eph. 6. 5; Col. 3. 22 f 2 Cor. 8.

that thy goodness should a not be as of necessity, but of free will. 15 For perhaps be was therefore parted from thee for a season, that thou shouldest have him for ever; 16 ono longer as a servant, but more than a *servant, da brother beloved, specially to me, but how much rather to thee, both ein the flesh and in the Lord. 17 If then thou countest me a 'partner, receive him as myself. 18 But if he hath wronged thee at all, or oweth thee aught, put that to mine account; 19 °I Paul write it with mine own hand, I will repay it: h that I say not unto thee that thou owest to me even thine own self besides. 20 Yea, brother, let me have 'joy of thee in the Lord: 'refresh my heart in Christ.

21 * Having confidence in thine obedience I write unto thee, knowing that thou wilt do even beyond what I say. 22 But withal prepare me also ia lodging: for mI hope that through "your prayers "I shall

be granted unto you.

23 ^p Epaphras, my ^q fellow-prisoner in Christ Jesus, saluteth thee; 24 and so do Mark, Aristarchus, Luke, my fellow-work-

25 The grace of 10 our Lord Jesus Christ be y with your spirit.

in Amen.

23; comp. ver. 6 g See 1 Cor. 16. 21; comp. 2 Cor. 10 1; Gal. 5. 2 h Comp. 2 Cor. 9. 4 i See ver. 7 k See 2 Cor. 2. 3 i Acts 28. 23 m Comp. Phil. 1. 25; 2. 24 m See 2 Cor. 1. 11 o Comp. Acts 27. 24; Heb. 13. 19 p See Col. 1. 7 o See Rom. 16. 7; comp. ver. 1 r See ver. 1 o See Acts 12. 12; Col. 4. 10 i See Acts 19. 29; Col. 4. 10 i See Col. 4. 14; 2 Tim. 4. 10 f. o See ver. 1 o See Gal. 6. 18 g See 2 Tim. 4. 20

8 Gr. bondservant.
9 Or, help Comp. ver. 10 marg.
10 Some ancient authorities read the. 11 Many ancient authorities omit Amen.



Colossians

DATE—About 63.

PHILEMON, Colossians, and Ephesians, were sent by the same messengers at the same time. Tychicus was the bearer of the Epistle to the Colossians (Col. IV: 7f.) as well as of the Epistle to the Ephesians (Eph. VI: 21f. where almost the same language is used of him). Onesimus, who is the bearer of the Epistle to Philemon (Philemon 10, 13), was a companion of Tychicus on his trip (Col. IV: 9). (See Acts XXVIII: 30f.)

It seems probable that Colossians was written before Ephesians, though both were sent at the same time, for Colossians discusses a specific situation revealed to Paul by Epaphras who came directly from Colossæ to Rome to see Paul (Col. I: 7f.). Paul is greatly concerned about the situation in the Lycus valley (Col. II: 1). The churches at Colossae, Laodicea, and Hierapolis (Col. IV: 13, 16) have been invaded by Gnostic teachers, with some principles of the Essenes also. These men accepted Christianity, but modified it by their philosophy and were causing much trouble in the province of Asia. The tenets of these Gnostics were briefly as follows. They were especially concerned about the origin of the material universe, holding that matter was essentially evil. God is good and hence could not touch matter. Therefore they believed that the world was created by intermediate agencies called æons (emanations from God) who came in between God and matter. On accepting Christianity they at once had trouble with the Person of Christ. Where would He come in their system? They solved the problem by making Him one of the subordi-At once Christological problems came to the front. insisted, in reply, that Jesus is head over all creation visible and invisible, the creator of the universe (Col. I: 15-17), and the head of the Church, His body (Col. I: 18). In Him all the Godhead dwelleth bodily (Col. II: 9) and He is above all angels (Col. II: 18). the Gnostics said that Jesus and the Messiah were distinct and that only the Messiah was an æon, descending on Jesus at His baptism and leaving Him at the crucifixion, but Paul identifies Christ with Jesus (Col. II: 6). Others held that Jesus was only apparently a man and

The Student's Chronological New Testament

really an xcon (Docetic Gnostics), but Paul replied that He reconciled us to God by the *blood* of His cross (Col. I: 20) and hence was a real man as well as God. In practical morals the Gnostics had two tendencies. On the one hand some went to license with the idea that sin of the body could not touch the soul (Col. III: x6.). Others reacted to asceticism (Col. II: x9.) Paul had never been at Colossæ, but had heard of the Colossians through Epaphras (Col. I: x9.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-14.

- 1. True conception of the Person of Christ. I: 15-23.
 - (a) In His relation to entire creation. I: 15-17.
 - (b) In His relation to His body, the Church. I: 18-23.
- 2. Paul's mission to the Gentiles a ground for his anxiety about them. I: 24-II: 7.
 - 3. Maintain Christ as supreme and fall not into asceticism. II: 8-23.
 - 4. Fix your mind on Christ and give not way to license. III: 1-17.
 - 5. Special exhortations to various classes. III: 8-IV: 6.

Personal matters and salutations. IV: 8-18.

THE EPISTLE OF PAUL TO THE

COLOSSIANS

Salntation. Thanksgiving for their Attainments and Prayer for their Progress. The Preëminence of the Son

^a Paul, ^b an apostle of Christ Jesus othrough the will of God, and ^a Timothy ¹ our brother, 2 ² to the ^e saints and faithful brethren in Christ that are at Colossæ: Grace to you and peace from God our Father.

3 9 We give thanks to God "the Father of our Lord Jesus Christ, praying always for you, 4 having heard of your faith in Christ Jesus, heard of your faith in Unrist Jesus, and of the *love which ye have toward 'all the saints, 5 because of the *hope which is *laid up for you in the heavens, whereof ye heard before in the word of the truth of the *gospel, 6 which is come unto you; even as it is also *p in all the world bearing *fruit and increasing as it dath in you also increasing, as it doth in you also, since the day ye heard and knew the grace of God in truth; 7 even as ye learned of Epaphras our beloved fellow-servant, who is a faithful minister of Christ on our behalf, 8 who also declared

unto us your "love in the Spirit. 9 For this cause we also, "since the day we heard it, "do not cease to pray and make request for you, that ye may be filled with the knowledge of his will in all spirit-ual wisdom and understanding, 10 to a walk worthily of the Lord unto all bpleasing, bearing fruit in every good work, and increasing in the knowledge of God; 11 cstrengthened with all power, according to the might of his glory, unto all patience and dlongsuffering with joy; 12 giving thanks unto ethe Father, who made 10 us meet to be partakers of the inheritance of the saints in glight; 13 who delivered us out of the power of a See Phil. b See 2 Cor. c See 1 Cor.

1. 1 d See 2 Cor. 1.1; comp. 1 Th. 3.2; Philem. 1; Heb. 13. 23

See Acts 9. 13; Eph. 1. 1; Phil. / See Rom. 1, 7; comp. ch. 4. 18 g See Rom.

h Comp. Rom. 15, 6 and marg.; 2 Cor. 1. 3 1. 15

k See Gal. ¹ Eph. 6. 18 wer. 23; Rom. 5. 2; 1 Th. 5. 8; Tit. 1. 2; see Acts

23 6 n 2 Tim. 4. 8; 1 Pet. 1. 4

o See Eph. 1. 13; ver. 6. 23 p See Rom.
 10 18;
 1 Tim.
 3.

q 16; ver. 23 See Rom. 1. 13 " Eph. 4, 21;

see ver. 5 ch. 4. 12; Philem. 23 t Comp. ch.

" Comp. Rom. 15. 30

v ver. 4 z See Eph. 1. y Comp.

Eph. 5. 17; Phil. 1. 9 Eph. 1, 17 See Eph.

4. 1; comp. ch. 2. 6 b Comp. 2 Cor. 5. 9; Eph. 5. 10 Eph. 3. 16;

comp. 1 Cor. 16, 13

d Eph. 4. 2 Eph. 2. 18 f See Acts 20, 32

g darkness, and translated us into the kingdom of hthe Son of his love; 14 in whom we have our redemption, the forgiveness of our sins: 15 who is the image of the invisible God, the m firstborn of all creation; 16 for in him were all things created, in the heavens and upon the earth, things visible and things invisible, whether othrones or dominions or principalities or powers; pall things have been created through him, and unto him; 17 and he is a before all things, and in him all things ¹¹ consist. 18 And he is the ^r head of "the body, the church: who is the beginning, "the firstborn from the dead; 12 that in all things he might have the preëminence. 19 ¹³ For it was the good pleasure of the Father that in him should all the fulness dwell; 20 and through him to yreconcile all things 14 unto 15 himself, having made *peace through athe blood of his cross; through him, I say, b whether things upon the earth, or things in the heavens. 21 And you, being in time past alienated and enemies in your mind in your evil works, 22 yet now 16 hath he reconciled in the body of his flesh through death, to present you holy and without blemish and unreprovable before him: 23 if so be that ye continue in the faith, grounded and stedfast, and not moved away from the hope of the gospel

g See Acts 26.18; comp. Eph. 6.12 — h Comp. Mt. 3.17; Eph. 1. 6 · Eph. 1. 7; see Rom. 3. 24 · k See 2 Cor. 4. 4 · 11 mi. 1. 17; Heb. 11. 27; see In. 1. 18 w ver. 17 f.; see Rom. 8. 29 ° See Eph. 1. 10 ° See Eph. 1. 20 ° See Eph. 1. 20 ° See Eph. 1. 20 ° See Eph. 1. 21 ° See Eph. 1. 21; see Rom. 11. 36; 1 Cor. 8. 6 ° See Jn. 1. 1; comp. 8. 58 ° See Eph. 1. 2 ° See Eph. 1. 23; ver. 24; comp. 1. 2 ° I ° Rev. 3. 14 ° See Acts 26. 23 ° See Eph. 1. 5 ° Jn. 1. 16 ° See 2 Cor. 5. 18; comp. Eph. 2. 16 ° Rom. 5. 1; comp. Eph. 2. 14 ° See Eph. 2. 13 ° See ver. 16 ° Comp. Rom. 5. 10; Eph. 2. 3; comp. 2 ° dRom. 7. 4 ° See Eph. 2. 13 ° See Ver. 5 ′ See Eph. 1. 4 ° Je Eph. 3. 17; comp. ch. 2. 7 ° See Ver. 5 ′ See Eph. 1. 4 ° Je Eph. 3. 17; comp. ch. 2. 7 ° See Ver. 5 ′ See Eph. 1. 4 ° See Ver. 5 ′ See Eph. 1. 4 ° See Ver. 5 ′ See Ver. 6 ′

11 That is, hold together.

12 Or, that among all he might have &c.
13 Or, For the whole fulness of God was pleased
to dwell in him 14 Or, into him 15 Or, him
16 Some ancient authorities read ye have been

4 Many ancient authorities read your.

5 Or, unto all pleasing, in every good work,
bearing fruit and increasing &c.

6 Or, by 7 Gr. made powerful.

8 Or, in 9 Or, stedfastness 10 Some ancient authorities read you.

1 Gr. the brother. 2 Or, to those that are at Colossæ, holy and faithful brethren in Christ 3 Gr. good tidings: and so elsewhere; see mar-ginal note on Mt. 4 23.

Paul's Efforts for the Perfecting of the Church. Exhortation to Stedfastness. Warning against Errors a See ver. 6;

which ye heard, which was preached | ain all creation under heaven; b whereof I Paul was made a cmin-

ister.

24 Now I rejoice in my sufferings for your sake, and fill up on my part that which is lacking of the afflictions of Christ in my flesh for his body's sake, which is the church; 25 whereof I was made a minister, according to the 1 h dispensation of God which was given me to you-ward, to fulfil the word of God, 26 even the mystery which hath been hid 2 for ages and generations: but now hath it been manifested to his saints, 27 to whom * God was pleased to make known what is the riches of the glory of this mystery among the Gentiles, which is "Christ in you, the hope of glory: 28 whom we proclaim, admonishing every man and teaching every man in all p wisdom, that we may present every man perfect in Christ; 29 whereunto 1 * labor also, * striving "according to his working, which worketh in me 3 mightily.

For I would have you know how greatly I strive for you, and for them at "Laodicea, and for as many as have not seen my face in the flesh; 2 that their *hearts may be comforted, they being y knit together in love, and unto all 'riches of the 'arfull assurance of understanding, that they kmay know 'the mystery of God, beven Christ, 3 in whom are all a the treasures of wisdom and knowledge hidden. 4 This I say, that no one may delude you with persuasiveness of speech. 5 For though I am absent in the flesh, yet am I with you in the spirit, joying and beholding your forder, and the sted-fastness of your faith in Christ.

6 As therefore ye received Christ Jesus the Lord, so h walk in him, 7 'rooted and 'builded up in him, and testablished 6 in your faith, even as ye "were taught, abounding in thanksgiving.

8 8 n Take heed lest there shall be any one that maketh spoil of you through his ophilosophy and

1 Or, stewardship See 1 Cor. 9. 17.
2 Or, from alt ages &c. Gr. from the ages and from the generations.

om the general and a strain of the strain power and authorities wary much in the or, by text of this passage. 6 Or, by
7 Some ancient authorities insert in it.

8 Or, See whether

comp. Mk. 16. 15; 16. 15; Acts 2. 5 b ver. 25; see Eph. c See 1 Cor.

d Phil. 2. 17; comp. Rom. 8. 17; 2 Cor. 1. 5; 12. 15 Comp. 2 Tim. 1, 8; 2. 10 comp.

See ver. 18 g See ver. 23 h See Eph. 3. 2

i See Eph. 3. 3f.; Rom. 16. 25f.; ch. 2. 2; 4. 3 k See Mt. 10 k See Mt. 13. l Eph. 1. 18; 16; see ph 1.7

3. 16; see Eph 1. 7 m See Rom. 8. 10 n Comp. 1 Tim. 1. 1 o Acts 20. 31; ch. 3. p 1 Cor. 2. 6f.; comp. ch. 2. 3

q See ver. 22 r Mt. 5, 48: comp. Eph. 4. 13 See l Cor.

15. 10 tch. 4. 12; u See Eph. 1. 19: comp. ch. 2. 12

2. 12 v ch. 4. 13, 15 f.; Rev. 1. 11 See Eph. 6. 22; ch. 4. 8; comp. 1 Cor. 14.

31 y ver. 19 ² Comp. Lk. 1. 1 (Gr.) ^a Comp. Is.

Ecclus. 1. 25; Rom. 11 33 b Eph. 4. 17 c See Rom.

16. 18 d See 1 Cor. 6 1 Cor. 14.

1 Pet. 5. 9 See Gal. 3. 26

h See ch. 1. ¹⁰
^k Eph. 3. 17
^k Eph. 2. 20;
see 1 Cor.

! See 1 Cor. m Eph. 4, 21

ⁿ Comp. 1 Cor. 8. 9; 10. 12; Gal. 5. 15; Heb. 3. 12

o Comp.

vain deceit, after the tradition of men, after the 9p rudiments of the world, and not after Christ: 9 for in him dwelleth all the qfulness of the Godhead bodily, 10 and in him ye are 'made full, 'who is the head of 'all principality and power: 11 in whom "ye were also circumeised with a circumcision not made with hands, in the putting off of "the body of the flesh, in the cir-eumcision of Christ; 12 having been buried with him in baptism, wherein ye were also yraised with him through faith in the working of God, who raised him from the 13 And you, being adead through your trespasses and the uncircumcision of your flesh, you, 1 say, did he make alive together with him, having forgiven us all our trespasses; 14 having blotted out 10 the bond written in ordinances that was against us, which was contrary to us: and dhe hath taken it out of the way, nailing it to the cross; 15 11 having despoiled the principalities and the powers, he made a show of them openly, g triumphing over them in it.

16 Let no man therefore "judge you in 'meat, or in 'drink, or in respect of a 'feast day or a 'new moon or a m sabbath day: 17 which are "a shadow of the things to come; but the body is Christ's. 18 Let no man orob you of your prize 12 by a pyoluntary humility and 13 worshipping of the angels, 14 dwelling in the things which he hath ¹⁵ seen, vainly 'puffed up by his 'fleshly mind, 19 and not hold-ing fast 'the Head, from whom 'all the body, being supplied and knit

ver. 23; 1 Tim. 6. 20; Eph. 5. 6 — **p ver. 20; see Gal. 4. 3 **q Comp. ch. 1. 19; 2 Cor. 5. 19 **F.ph. 3. 19 **See Eph. 1. 21f. **(ver. 15; see Eph. 3. 10; comp. 1 Cor. 15. 24 ** See Eph. 2. 29; comp. Eph. 2. 11 **V. Comp. Rom. 6. 6; 7. 24; Gal. 5. 24; ch. 3. 5 **R. Com. 6. 4f. **y Rom. 6. 5; Eph. 2. 6; comp. ver. 13; ch. 3. 1 **See Acts 2. 24 **See Eph. 2. 1; b See Eph. 2. 1, 5; comp. ver. 20 **d Comp. 1 Fet. 2. 24 **Comp. Eph. 4. 8 **(Comp. Eph. 4. 8 **) Comp. 1 Fet. 2. 24 **Comp. Eph. 4. 8 **(Comp. Eph. 4. 8 **) Comp. 2. 14 (Gr.) **A See Rom. 14. 3; (Mk. 7. 19; Rom. 14. 17; Heb. 9. 10 **Lev. 23. 2; Rom. 14. 5 **(1 Chr. 23. 31; 2 Chr. 31. 3; Neh. 10. 33, &c. **Mk. 2. 27f.; see Gal. 4. 10f. **n Heb. 8. 5; 10. 1 **O See 1 Cor. 9. 24; Phil. 3. 14 **P ver. 23 **9 See 1 Cor. 4. 6 **Comp. Rom. 8. 7 **See Eph. 1. 22 **Eph. 1. 23; 4. 16

9 Or, clements See Gal. 4.3 marg.
10 Or, the bond that was against us by its ordinances 11 Or, having put off from himself the princi-

10 (f), hereby put by from himself the private patters & 12 Or, of his own mere will, by humility &c. 13 The Greek word denotes an act of reverence, whether paid to a creature, or to the Creator. 14 Or, taking his stand upon

15 Many authorities, some ancient, insert not.

"Put on the New Man." Domestic Duties: Wives and Husbands, Children and Parents, Servants and Masters

together through the joints and | " See Rom. bands, increaseth with the increase

of God.

20 a If ye died with Christ from the 16 rudiments of the world, c why, as though living in the world, do ye subject yourselves to a ordinances, 21 Handle not, nor taste, nor touch 22 (all which things are to perish with the using), after the 'precepts and doctrines of men! 23 Which things have indeed a show of wisdom in gwillworship, and humility, and h severity to the body; but are not of any value against the indulgence of the flesh.

If then ye were *raised together with Christ, seek the things that are above, where Christ is, 'seated on the right hand of God. 2 "Set your mind on the things that are above, not on the things that are upon the earth. 3 For ye "died, and your life is hid with Christ in God. 4 When Christ, "who is "our life, shall be manifested, "then shall ye also with him be manifested

in glory.

5 ^q Put to death therefore your members which are upon the earth: 'fornication, uncleanness, passion, evil desire, and covetous-ness, which is idolatry; 6 for which things' sake cometh 'the wrath of God 'upon the sons of wrath of God 'upon the sons of disobedience: 7 5 wherein ye also once walked, when ye lived in these things; 8 but now do ye also 'put them all away: *anger, wrath, malice, railing, shameful speaking out of your mouth: 9 ² lie not one to another; seeing that ye have "put off the old man with his doings, 10 and have but on the new man, that is being 'renewed unto knowledge dafter the image of him that created him: 11 where there cannot be Greek and Jew, circumcision and uncircumcision, h barbarian, Scythian, *bondman, freeman; but 'Christ is all, and in all.
12 'Put on therefore, as "God's

elect, holy and beloved, "a heart of compassion, kindness, °lowliness, meekness, plongsuffering: 13 q forbearing one another, and

1 Or elements See Gal. 4.3 marg. 2 Or, honor 3 Many ancient authorities read your. 4 Some ancient authorities omit upon the sons of disobetience. See Eph. 5.6. Or, amongst whom

6. 2 b See ver. 8 c Gal. 4. 9 d Comp. ver. 14, 16 ver. 14, 16 1 Cor. 6. 13 J Is. 29, 13; Mt. 15. 9; Tit. 1. 14 9 ver. 18 h Comp. 1 Tim. 4. 3 'Comp. Rom. 13, 14; 1 Tim. 4. 8 k See ch. 2. 12 ! See Mk. 16. 19 m See Phil. 3. 19, 20; comp. Mt. ⁿ See Rom. 6. 2; 2 Cor. 5. 14; comp. ch. 2. 20 Gal. 2. 20; ^o Gal. 2. 20; comp. Jn. 11. 25 ^p 1 Cor. 1. 7; 1 Pet. 1. 13; 1 Jn. 2, 28; 3, 2;

^q Rom. 8. 13 Comp. ch. Comp. ch. 2. 11
Mk. 7. 21 f.; Gal. 5. 19; 1 Cor. 6. 9 f. 18; 2 Cor. 12. 21; Eph. 4. 19; 5. 3, 5

comp. Phil. 3. 21

t See Rom. 1. 18; Eph. 5. 6 " See Eph. v See Eph. 4. 22

z Comp. Eph. 4. 31 y See Eph. 4. 29 ² See Eph. 4. 25

 a See Eph.
 4. 22
 b See Eph. c Rom. 12.

2; 2 Cor. 4. 16; Eph. 4. 23 d Rom. 8. 29

Comp. Eph. 2. 10 J See Rom. 10, 12; 1 Cor. 12. 13; Gal. 3, 28 g See 1 Cor.

7. 19 ; Gal. 5. 6 h See Acts 28, 2

i 2 Macc. 4. k Eph. 6. 8 l Eph. 1. 23 m See Lk. 18. 7 " Gal. 5.

22 f.; Phil. 2. 1;

forgiving each other, if any man have a complaint against any; reven as 6the Lord forgave you, so also do ye: 14 and above all these things put on love, which is the bond of perfectness. 15 And let "the peace of Christ 7 rule in your hearts, to the which also ye were called in "one body; and be ye thankful. 16 Let "the word of "Christ dwell in you "sinhly in "little". 9 richly; in all wisdom y teaching and admonishing 10 one another with psalms and hymns and spiritual songs, "singing with grace in your hearts unto God. 17 And "whatsoever ye do, in word or in deed, do all in the name of the Lord Jesus, "giving thanks to God the Father through him.

18 d Wives, be in subjection to your husbands, as is fitting in the Lord. 19 Husbands, love your wives, and be not bitter against them. 20 °Children, obey your parents in all things, for this is well-pleasing in the Lord. 21

Fathers, provoke not your children, that they be not discouraged. 22 11 Servants, obey in all things them that are your 12 masters according to the flesh; k not with eye-service, as men-pleasers, but in singleness of heart, fearing

the Lord: 23 whatsoever ye do, work ¹³ heartily, ¹ as unto the Lord, and not unto men; 24 ²⁴ knowing that from the Lord ye shall receive the recompense of the inheritance: ye serve the Lord Christ. 25 For he that

for the wrong that he hath done: and ^q there is no respect of per-sons. 1 ¹² Masters, render unto your ¹¹ servants that which is just and ¹⁵ equal; knowing that

ve also have a Master in heaven.

doeth wrong shall 14 receive again

78 marg. o Eph. 4, 2; Phil. 2, 3 p 2 Cor. 6, 6; comp. 1 Cor. 13, 4 q Eph. 4, 2 — p Eph. 4, 32; comp. Rom. 15, 7 s Comp. Eph. 4, 3 t Heb. 6, 1; comp. Jn. 17, 23 u See Jn. 14, 27 u See Eph. 2, 16 x Rom. 10, 17; comp. Eph. 5, 26; 1 Th. 1, 8 y Eph. 5, 19; ch. 1, 23 u See Eph. 5, 19 u See 1 Cor. 14, 15 b 1 Cor. 10, 21 u See Eph. 5, 20; ver. 15 d ver. 18 to 4, 1; Ephes. 5, 22 to 6, 9 u See Eph. 5, 25 v See Eph. 5, 25 u Sep. 6, 5 u Eph. 6, 6 u Eph. 6, 7 u Comp. Eph. 5, 26 u See Eph. 5, 27 u See Eph. 5, 28 u See Eph. 5, 28 u See Eph. 6, 8 u See Acts 10, 34; Eph. 6, 9

Many ancient authorities read Christ.
 Gr. arbitrate.

7 Gr. arbitrate.
8 Some ancient authorities read the Lord:
others, God.
9 Or, richly in all wisdom; teaching &c.
10 Or, yourselves
11 Gr. Bondservants.
12 Gr. lords.
13 Gr. from the soul.
14 Gr. receive again the wrong.

Sundry Admonitions. Tychicus and Onesimus. Divers Salutations. Antographic Salutation, and Benediction a See Acts

1. 14; Eph. 6. 18 b See Eph. 6. 19

e See Eph. 3. 3 esp. 4; 6. 19

See Eph.

6. 20 g Eph. 5. 15 h See Mk. 4. 11

See Acts

2 a Continue stedfastly in prayer, watching therein with thanksgiving; 3 withal praying b for us also, that God may open unto us a door for the word, to speak the mystery of Christ, for which I am also 'in bonds; 4 that I may make it manifest, 'as I ought to speak. 5 Walk in wisdom toward hthem that are without, "redeeming the time. 6 * Let your speech be always with grace, seasoned with salt, that ye may know how ye ought "to answer each one.

7 "All my affairs shall "Tychicus make known unto you, pthe beloved brother and faithful minister and fellow-servant in the Lord: 8 q whom I have sent unto you for this very purpose, that ye may know our state, and that he may recomfort your hearts; 9 together with Onesimus, the faithful and 'beloved brother, "who is one of you. They shall make known unto you all things that are done here.

10 Aristarchus my fellowprisoner saluteth you, and Mark, the cousin of Barnabas (touching whom ye received command-ments; bif he come unto you, receive him), 11 and Jesus that is called Justus, who are of the circumcision: these only are my defellow-workers unto the king-

1 Gr. buying up the opportunity.

dom of God, men that have been a comfort unto me. 12 Epaphras, "who is one of you, a 2 servant of Christ Jesus, saluteth you, ° See Acts 14. 27 d See 2 Tim. always striving for you in his prayers, that ye may stand perfect and fully assured in all the will of God, 13 For I bear him witness, that he hath much labor for you, and for them in 'Laodicea, and for them in Hierapolis. 14 *Luke, the beloved physician. Eph. 5, 16 k Comp. Eph. 4, 29 and Demas salute you. 15 Salute the brethren that are in Laodicea, ! See Mk. 9. and ³ Nymphas, and ^m the church m Comp.
1 Pet. 3, 15
n ver. 7 to 9:
Ephes. 6,
21, 22 that is in 4 their house. 16 And " when 5 this epistle hath been read among you, cause that it be read also in the church of the Laodiceans; and that ye also "read the epistle from 'Laodicea. 17 And say to 'Archippus, Take heed to the "ministry which thou hast received in the Lord, that thou fulfil P Eph. 6. 21; ch. 1. 7 ^q Eph. 6. 22 ^r See ch. 2. 2 ^s Philem. 10 t Comp. ch. 1 Comp. ch. 1. 7 " ver. 12 " See Acts 19. 29 " Comp. Rom. 16. 7 " See Acts 12. 12 " Comp. Acts 15.

18 ^q The salutation of me Paul with mine own hand. Remember 'my bonds. 'Grace be with you.

Rom. 16. 3 6 See ch. 1.7

Acts 15. 37, 39 a See Acts

4. 36 b Comp. 2 Tim. 4. 11 o See Acts d Comp.

> 2 Gr. bondservant. The Greek may represent Nympha.
> Some ancient authorities read her.
> Gr. the.

Ephesians

Date—About A. D. 63. The same date as Colossians (Col. IV:7f. Eph. 6:21f.). (See Acts XXVIII:30f.)

EPHESIANS covers the same general ground that Colossians does, but in a more general way. The letter seems not to have been designed simply for the church at Ephesus, but was probably a kind of circular letter, one copy of which went to Ephesus, one to Laodicea (Col. IV: 16), Colossæ, and perhaps other churches. The oldest manuscripts lack the name Ephesus in Eph. I: 1. Paul was at Ephesus some three years also, and yet the Epistle has very few personal allusions. But it is a general epistle and not an essay and bears much the same relation to Colossians that Romans does to Galatians. The tone is calmer than Colossians, but the thought is profound. Paul reaches no greater heights of Christian thinking than in Eph. I–III. In Colossians the dignity of Christ is emphasized; in Ephesians the dignity of the Church, the body of Christ, is presented. The same general plan is followed as in Colossians with the same practical duties urged, but at more length.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- I. God's purposes of grace for His people. I: 3-III: 21.
 - (a) They are chosen by God's elective grace for His glory, both Jew and Gentile. I: 3-14.
 - (b) God's people (the Church or body of Christ) should have correct ideas of Christ their Head. I: 15-23.
 - (c) The great change that God has wrought in both Jew and Gentile. II.
 - (d) Paul's own mission in this work and his prayer about it. III.
- 2. The spirit and duties of Christians. IV: I-VI: 20.
 - (a) Unity. IV: I-16.
 - (b) Freedom from former vices. IV:17-V:20.
 - (c) Faithfulness in domestic relations. V:21-VI:9.
 - (d) Stability. VI: 10–20.

Concluding salutations. VI: 21-24.



THE EPISTLE OF PAUL TO THE

EPHESIANS

Salutation. The Blessings of Redemption, which the Apostle prays that his Readers may have more fully a See 2 Cor.

Paul, an apostle of b Christ Jesus through the will of God, to the saints that are at Ephesus, and the faithful in Christ Jesus: 2 Grace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ.

3 Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ, who hath blessed us with every spiritual blessing in the heavenly places in Christ: 4 even as khe chose us in him before 'the foundation of the world, that we should be "holy and without blemish before 'him "in love: 5 having 'foreordained us ^p adoption as sons through Jesus Christ unto himself, according to the good pleasure of his will, 6 to the praise of the glory of his grace, which he freely bestowed on us in the Beloved: 7 in whom we have our "redemption through his blood, the *forgiveness of our trespasses, according to y the riches of his grace, 8 5 which he made to abound toward us in all wisdom and prudence, 9 ² making known unto us the mystery of his will, according to his good pleasure which he a purposed in him 10 unto a dispensation of b the fulness of the 6 times, c to sum up all things in Christ, the things in the heavens, and the things upon the earth; in him, I say, 11 in whom also we were made a heritage, having been foreor-dained according to the purpose of him who worketh all things gafter the counsel of his will; 12 to the end that we should be hunto the praise of his glory, we who 8 had before hoped in Christ: 13 in whom ye also, having heard the word of 1 Some very ancient authorities omit at Ephe-

Some very author See Rom. 15. 6 marg. 3 Or, food and the Father See Rom. 15. 6 marg. 3 Or, him: having in love foreordained us 4 Or, wherewith he endued us 5 Or, wherewith he abounded 6 Gr. seasons. 7 Gr. upon. 8 Or, have

8 Or, have

² See 4 1.1 b ch. 2. 6, 7, 10, 13, 20; 3. 1, 6, 11, 21; Col. 1. 21; Col. 1. 4; 2. 6; 4. 12; see Rom. 8. 1; Gal. 3. 26 See 1 Cor. d See Acts 9.
13; Phil. 1.
1; Col. 1. 1
See Acts
18, 19 f Comp. Col. 1. 2 Col. 1. 2 g See Rom. 1. 7 h See 2 Cor. 1. 3 i ver. 20; ch. 2. 6; 3. 10; 6. 12; comp. Phil. 3. 20 k 2 Th. 2. 13 f.; comp. ch. 2. 10 ! See Mt. 25. 34 ^m ch. 5. 27; Col. 1. 22; Col. 1. 22, comp. 2 Tim. 1. 9 ch. 4. 2, 15, 16; 5. 2 ver. 11; see Rom. 8. 29 f.;

8. 29 f.; comp. Acts 13. 48 P See Rom. 8. 14 ff.; Gal. 4. 5 2 Lk. 12. 32; see 1 Cor. 1. 21; Gal. 1. 15; comp.

1. 15; comp. Phil. 2. 13; Col. 1. 19 ver. 12, 14 Comp. Mt. 3. 17 t Col. 1. 14 ver. 14; see 1 Cor. 1. 30; Rom. 3. 24

Rom. 3. 24 See Acts 20. 28;

20. 28; comp. Rom. 3, 25 ** Comp. Acts 2. 33 ** See Rom. 2. 4; comp. ver. 18; ch. 2. 7; 3. 8, 16; Col. 1. 27 ** See Rom. 16. 25:

16. 25; comp. 11.

the truth, the 9 gospel of your salvation, — in whom, having also believed, ye were * sealed with the Holy Spirit of promise, 14 which is an mearnest of nour inheritance, unto the "redemption of "God's own possession, qunto the praise of his

15 For this cause I also, r having heard of the faith in the Lord Jesus which is ¹⁰ among you, and ¹¹ the love which ye show toward ⁴ all the saints, 16 cease not to give thanks for you, "making mention of you in my prayers; 17 that the God of our Lord Jesus Christ, * the Father of glory, may give unto you a spirit of y wisdom and z revelation in the knowledge of him: 18 a having the eyes of your heart enlightened, that ye may know what is the bhope of his calling, what the riches of the glory of his inheritance in the saints, 19 and what the exceeding greatness of his power to us-ward who believe, gaccording to that working of the * strength of his might 20 which he wrought in Christ, when he raised him from the dead, and made him to ksit at his right hand in the heavenly places, 21 far above "all rule, and authority, and power, and dominion, and every "name that is named, not only in "this

25; ch. 3.3 ° ver. 11; see Rom. 8.25 ° See Mt. 1.15 ° Col. 1.16. 20; comp. ch. 3. 15; Phil. 2.9 f. dver. 14, 18; Tit. 2. 14; comp. Dt. 4. 20; 9. 26, 29; dver. 14, 18; Tit. 2. 14; comp. Dt. 4. 20; 9. 26, 29; 32. 9 ° See ver. 5 ′ f. 6.1, 3. 11; Rom. 8. 28 f. ° Rom. 9. 11; Heb. 6. 17 ° Aver. 6, 14 ° Col. 1. 5; comp. Acts 13. 26; ch. 4. 21 — & ch. 4. 30; comp. pn. 3. 33 ° See Acts 1. 4 f; 2. 33 ° See 2 Cor. 1. 22 ° See Acts 20. 32 ° See ver. 7 ° PC omp. ver. 11 ° yer. 6, 12 ° Col. 1. 4; Philem. 5; comp. Rom. 1. 8 ° ch. 3. 18; see ver. 1 ° Comp. Col. 1. 9; Rom. 1. 8 ° ch. 3. 18; see ver. 1 ° Comp. Col. 1. 9; Rom. 1. 8 ° Comp. Acts 20. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Comp. Acts 20. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Col. 4. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Col. 4. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Col. 4. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Col. 4. 20; Cor. 4. 6; Heb. 6. 4 ° 6. Col. 4. 20; Col. 1. 29 ° Col. 6. 20; Col. 1. 29 ° Col. 6. 20; Col. 1. 20; Col. 20; Col

9 Gr. good tidings. See marginal note on Mt. 4. 23. 11 Many ancient authorities omit the love.

Their past Experience of God's Grace. Aforetime Aliens, now Fellow-citizens with the Saints

^a See 1 Cor. 15.27 (fr. Ps. 8.6) ^b ch. 4.15;

5. 23; Col. 1. 18;

2. 19;

comp.

1 Cor. 12.

d See Jn. 1. a See Jn. 1. 16; comp. ch. 3. 19 ch. 4. 10 f Col. 3. 11 ver. 5; Col. 2. 13;

comp. Lk. 15. 24, 32 h ver. 3, 11,

13; ch. 5. 8; Col. 3. 7; comp.

Rom. 13. 13; 1 Cor. 6. 11; 1 Pet. 4. 3

i See ch. 1.

k Comp. ch.

6. 12; Jn. 12, 31 1 ch. 5, 6 m See ver. 2

p Comp.

ⁿ Gal. 5. 16 f. Comp. Rom. 2. 14; Gal. 2.

Rom. 5. 10; Col. 1. 21; 2 Pet. 2. 14

^q Rom. 5. 12, 19; 1 Th. 4. 13; 5. 6

" Comp. ch.

1. 7 8 See Jn. 3.

t See ver. 1

u ver. 8; see Acts 15. 11 v Col. 2. 12

z Comp. ch.

^a See Rom. ² 4; ch. 1. 7 ^b Tit. 3. 4

c 1 Pet. 1. 5 d Comp. Jn. 4. 10; Heb. 6. 4 2 Tim. 1. 9; Tit. 3. 5; comp.

Rom. 3. 28 f 1 Cor. 1.

g ver. 15; ch. 4. 24; Col. 3. 10

k Comp. ch. 4. 1 ! See 1 Cor. 12. 2;

comp. ch.

13; comp. Rom. 2.

^m Col. 2. 11,

28 f.

h Tit. 2, 14

i ch. 1. 4

1. 20 y See ch. 1. 3 * See ch. 1. 1; ver. 10,

world, but also in that which is to come: 22 and he a put all things in subjection under his feet, and gave him to be bhead over all things to the church, 23 which is his body, the dfulness of him that filleth all in all.

And you did he make alive, when ye were dead through your trespasses and sins, 2 wherein ye honce walked according to the course of 'this world, according to 'the prince of the 'powers of the air, of the spirit that now worketh in 'the sons of disobedience; 3 among whom we also all monce lived in "the lusts of our flesh, doing the desires of the flesh and of the 'mind, and were 'by nature pchildren of wrath, geven as the rest: -4 but God, being rich in mercy, for his great love wherewith he loved us, 5 even when we were 'dead through our trespasses, 'made us alive together 'with Christ ("by grace have ye been saved), 6 and 'raised us up with him, and * made us to sit with him in * the heavenly places, in ²Christ Jesus: 7 that in the ages to come he might show the exceeding "riches of his grace in bkindness toward us in Christ Jesus: 8 for "by grace have ye been saved "through faith; and that not of yourselves, it is "the gift of God; 9 "not of works, that 'no man should glory. 10 For we are his workmanship, "created in "Christ" Jesus for *good works, which God

'afore prepared that we should walk in them.

11 Wherefore remember, that once 'ye, the Gentiles in the flesh, who are called "Uncircumcision by that which is called "Circumcision, in the flesh, made by hands; 12 that ye were at that time separate from Christ, "alienated from the commonwealth of Israel, and strangers from othe covenants of the promise, having pno hope and without God in the world. But now in 2 Christ Jesus ye that once were far off are made nigh in the blood of Christ. 14 For he is tour peace, who made both one. and brake down the middle wall of partition, 15 having abolished in his flesh the enmity, even the law of commandments contained in ordi-

nances; that he might "create in himself of the two" one new man, so making "peace; 16 and might reconcile them both in a one body unto God through the cross, hav-2. 19; comp. 1 Cor. 11. 3 c ch. 4. 12; 5. 30; Col. 1. 18, 24; 2. 19; ing b slain the enmity thereby: 17 and che came and preached peace to you that were far off, and peace to them that were rnigh: 18 for through him we both have our access in fone Spirit unto the Father. 19 So then ye are no more strangers and sojourners, but ye are fellow-citizens with the saints, and of the *household of God, 20 being built upon *the foundation of "the apostles and prophets, "Christ Jesus himself being the pchief corner stone; 21 qin whom peach several building, fitly framed together, groweth into ra holy stemple in the Lord; 22 in whom ye also are builded together 9 for a habitation of God in the Spirit.

For this cause I Paul, "the prisoner of "Christ Jesus "in behalf of you "Gentiles, -2 if so be that ye have heard of the 10 dispensation of that grace of God which was given me to you-ward; 3 a how that by revelation was "made known unto me "the mystery, "as I wrote before in few words, 4 whereby, when ye read, ye can perceive my understanding in the amystery of Christ; 5 which in other generations was not made known unto the sons of men, as it hath now been revealed unto his holy "apostles and prophets in the Spirit; 6 to wit, that the

ets in the Spirit; b to wit, that the

"Comp. Rom. 9, 4; Col. 1, 21 °Comp. Gal. 3, 17;
Heb. 8, 6 °P Comp. 1 Th. 4, 13 °Comp. Gal. 4, 8;
1 Th. 4, 5; ch. 4, 18 °ver. 17; Acts 2, 39; comp.
15, 57, 19 °Col. 1, 20; comp. Rom. 3, 25 °ver.
15; Col. 3, 15; comp. Gal. 3, 28; (col. 3, 11; 18, 9, 6
"Seel Cor. 12, 13 °ver. 16; Col. 2, 16 °Col.
2, 14; comp. 20 — "FGal. 3, 28; Col. 3, 10, 1 °Col.
1, 20, 22; see 2 Cor. 5, 15 °Comp. ch. 4, 4; 1 Cor.
10, 17 °b ver. 15 °Rom. 10, 14; comp. ch. 4, 21
'Acts 10, 36; comp. ver. 14 °Col. 3, 12; see Rom.
5, 2 °f ch. 4, 4; 1 Cor. 12, 13 "Col. 1, 12 °b ver. 12;
comp. Heb. 11, 13; 1 Fet. 2, 11 °Phil 3, 20; comp.
Heb. 12, 22, f. *See Gal. 6, 10 °See 1 Cor. 3, 9
"Comp. Meb. 11, 13; 1 Fet. 2, 21 °F col. 3, 11 °PLk.
20, 17 (Ps. 118, 22); 1 Fet. 2, 6 (13, 28, 16) °Comp.
ch. 4, 15, f.; Col. 2, 19 °See 1 Cor. 3, 16 f. °See
1 Cor. 3, 9, 16; 2 Cor. 6, 16 °See ch. 3, 17 °Acts
23, 18; ch. 4 1; 2 Tim. 1, 8; Philem. 1, 9; comp.
23 °See Gal. 5, 24 °ver. 13; 2 Cor. 1 6 °Ver. 8
"Con. 1, 25; 1 Tim. 1, 4; comp. ch. 1, 10; ver. 9
"Comp. Acts 22 17, 21; 28; for. 16 °Ver. 8
"Col. 1, 25; 1 Tim. 1, 4; comp. ch. 1, 10; ver. 9
"Comp. Acts 22 17, 21; 28; for. 16 °Ver. 8
"Comp. Acts 22 17, 21; 28; 16 ff. *See Gal. 1, 12
"See ch. 1, 9; comp. ver. 4, 9 °dver. 4, 9; ch. 6, 9; Col. 1, 26; comp. 11, 26 °Comp. Heb. 13, 22; 1 Pet. 5, 12)
/Comp. 2 Cor. 1, 6

¹ Or, age 2 Gr. age. 3 Gr. power 4 Gr. thoughts. 5 Some ancient authorities read in Christ.

⁶ Gr. brought good tidings of peace. Comp. Mt.
5. 7 Gr. every building. 8 Or, sanctuary
9 Gr. into. 10 Or, stewardship 11. 5. 7 Gr. 9 Gr. into.

"The Love of Christ which passeth Knowledge." "The Stature of the Fulness of Christ"

Gentiles are a fellow-heirs, and b fellow-members of the body, and efellow-partakers of the promise in ^d Christ Jesus through the ¹ gospel, 7 "whereof I was made a minister. according to the gift of g that grace of God which was given me haccording to the working of his power. 8 Unto me, who am 'less than the least of all saints, was this grace given, to 2k preach unto the Gentiles the unsearchable 'riches of Christ; 9 and to 3make all men see what is the dispensation of the m mystery which for ages hath been "hid in God "who created all things: 10 to the intent that now unto the ^p principalities and the powers in the heavenly places might be made known through the church the manifold wisdom of God, 11 taccording to the teternal purpose which he purposed in a Christ Jesus which he purposed in Christ Jesus our Lord: 12 in whom we have boldness and access in confi-dence through our faith in him. 13 Wherefore I ask that ye may not "faint at my tribulations " for you, which 7 are your glory.

14 For this cause I a bow my knees unto the Father, 15 from whom every sfamily in heaven and on earth is named, 16 that he would grant you, according to bthe riches of his glory, that ye may be strengthened with power through his Spirit in the inward man; 17 that Christ may dwell in your hearts through faith; to the end that ye, being rooted grounded in love, 18 may be strong to apprehend with hall the saints what is the breadth and length and height and depth, 19 and to know the love of Christ which 'passeth knowledge, that ye may be "filled unto all the "fulness

of God.

20 Now unto him that is pable to do exceeding abundantly above all that we ask or think, according to the power that worketh in us, 21 runto him be the glory in the church and in Christ Jesus unto 9all generations for ever and ever. Amen.

I therefore, 'the prisoner in 4 the Lord, 'beseech you to "walk

1 Gr. good tidings. See Mt. 4. 23 marg. 2 Gr. bring good tidings of the &c. Comp. ch.

2 Gr. orthey good states authorities read bring to light 2.17.
3 Some aucient authorities read bring to light what is.
6 Or, the faith of him 6 Or, I 7 Or, is 8 Gr. fatherhood.
9 Gr. all the generations of the age of the ages.

^a Gal. 3. 29 ^b ch. 2. 16 ^c Comp. ch. d See Gal. 5. 24; ver. 1 e Col. 1. 23, 25 f See 1 Cor. 3. 5 g ver. 2; see Rom. 12. 3; comp. Acts 9. 15 h See ch. 1. 19; ver. 20 i See 1 Cor.

15. 9 k ver. 1 f.; see Acts 9. ^l ver. 16; see ch. 1. 7; Rom. 2. 4 m ver. 4, 9; ch. 6, 19; Col. 1.

26 f.; esp. 4, 3; Rom. 16, 25; comp. 11. ⁿ Comp. Col. 3. 3 ^o Rev. 4. 11 ^p ch. 1. 21; ⁶. 12; Col. ². 10, 15

q See ch. 1. 3 r Comp. 1 Pet. 1. 12; ch. 1. See Rom. 11. 33; 1 Cor. 2. 7 t See ch. 1.

¹¹
^u Heb. 4. 16; 10. 19, 35; 1 Jn. 2. 28; 3. 21, &c. v See ch. 2.

18 x 2 Cor. 3. 4 y See 2 Cor. 4. 1 z Comp. ver. 1

ver. 1 a Comp. Phil. 2. 10 b See ver. 8; ch. 1. 18 c Phil. 4. 13; Col. 1. 11;

comp, 1 Cor. 16. 13 d See Rom.

7. 22 ⁶ Jn. 14, 23; Rom. 8. 9 f.; 2 Cor. 13. 5; comp. ch. 2. 22

f Col. 2, 7: comp. 1 Cor. 3. 6 g Col. 1. 23 h See ch. 1.

i Comp. Job 11. 8 f. k Comp. Rom. 8. 39; comp.

35 ¹ Comp. Phil. 4. 7 ^m Col. 2. 10 " Comp. ch.

1. 23 Comp. Rom. 16, 25

worthily of the 'calling wherewith ye were *called, 2 with all *lowliness and meekness, with longsuffering, forbearing one another in love; 3 giving diligence to keep the unity of the Spirit in the bond the unity of the Spirit in the bond of peace. 4 There is bone body, and one Spirit, even as also ye were called in one bone of your calling; 5 done Lord, one faith, one baptism, 6 one God and Father of all, "who is over all, and through all, and in all. 7 But unto each one of us was g the grace given haccording to the measure of the gift of Christ. 8 Wherefore he saith, 10 When he ascended on high, he

iled captivity captive, And gave gifts unto men.

9 (Now this, He *ascended, what is it but that he also descended into the lower parts of the earth? 10 He that descended is the same also that ascended "far above all the heavens, that he might "fill all things.) 11 And he gave psome to be apostles; and some, prophets; and some. qevangelists; and some, pastors and rteachers; 12 for the perfecting of the saints, unto the work of ministering, unto the building up of the body of Christ: 13 till we all attain unto "the unity of the faith, and of the "knowledge of the Son of God, unto a *fullgrown man, unto the measure of the stature of the 'fulness of Christ: 14 that we may be zno longer children, a tossed to and fro and carried about with every wind of doctrine, by the sleight of men, in bcraftiness, after the wiles of error; 15 but 12 speaking truth "in love, may "grow up in all things into him, who is the 'head, even Christ: 16 from whom gall the body fitly framed and knit

10 Ps. lxviii. 18. 11 Some ancient authorities insert first.
12 Or, dealing truly

Sandry Admonitions: "put on the New Man"; "walk in Love"; "as Children of Light": "redeeming the Time"

together 1through that which every joint supplieth, according to the working in due measure of each several part, maketh the increase of the body unto the building up

of itself ain love.

b This I say therefore, and 17 ctestify in the Lord, d that ye no longer walk as the Gentiles also walk, in the vanity of their mind, 18 being darkened in their understanding, alienated from the life of God, because of the ignorance that is in them, because of the hardening of their heart; 19 who being past feeling 'gave themselves up to "lasciviousness, 2 to work all uncleanness with 3 greediness. 20 But ye did not so "learn Christ; 21 if so be that ye heard him, and were ptaught in him, even as truth is in Jesus: 22 that ye ^qput away, as concerning your former manner of life, the rold man, that waxeth corrupt after the lusts of deceit; 23 and that ye be 'renewed in the spirit of your mind, 24 and "put on the" new man, 4 that fafter God hath been created in righteousness and holiness of truth.

25 Wherefore, ⁹ putting away falsehood, ⁵ speak ye truth each one with his neighbor: for we are ² members one of another. 26 ^{6a} Be ye angry, and sin not: let not be the sun go down upon your 7 wrath: 27 neither give place to the devil. 28 Let him that stole steal no more: but rather dlet him labor. working with his hands the thing that is good, 'that he may have whereof to give to him that hath need. 29 Let no corrupt speech proceed out of your mouth, but such as is good for shedifying as the need may be, that it may give grace to them that hear. 30 And grieve not the Holy Spirit of God, in whom ye were *sealed unto the 31 'Let all day of redemption. bitterness, and wrath, and anger, and clamor, and railing, be "put away from you, with all "malice: 32 and be ye kind one to another, tenderhearted, forgiving each other, peven as God also in Christ forgave 9 you.

⁹Be ye therefore imitators of God, as beloved children; 2 and

1 Gr. through every joint of the supply.
2 Or, to make a trade of
3 Or, conelousness Coup. ch. 5, 3; Col. 3, 5,
4 Or, that is after God, created &c.
5 Zech. viii 16 6 Ps Iv. 4 7 Gr. provocation.
8 Gr. the building up of the need.

9 Many ancient authorities read us.

^a See ch. 1. 4 ^b Col. 2. 4 ^c See Lk. 16. 28 d See ch. 2.

2; comp. ver. 22 Comp. Rom. 1. 21; Col. 2. 18; 1 Pet. 1. 18; 2 Pet. 2. 18 f Rom. 1. 21

y Comp. ch. 2. 1, 12 h Acts 17. 30; Heb. 5. 2; 9. 7 marg.; 1 Pet. 1.

14; comp. Acts 3, 17; 1 Cor. 2, 8 i Mk. 3, 5; Mk. 3. c, comp.
Rom. 11. 7, 25; 2 Cor.
3. 14
k Comp.
1 Tim. 4. 2

1. 24 m See Col. 3. ⁿ See Mt. 11.

o Rom. 10. 14; see ch. 2.17; comp. ch. 1. 13; Col.

1. 5 ^p Col. 2. 7 ^q ver. 25, 31; Col. 3. 8; Heb. 12. 1 (Gr.); Jas. 1. 21; 1 Pet. 2. 1 "See Rom.

6.6 2 Cor. 11. 3; Heb. 3. t Rom. 12. 2

" See Rom. v Col. 3. 10; Col. 3. 10; comp. Rom. 6. 4; 7. 6; 12. 2; 2 Cor. 5. 17 2 See ch. 2. 10 y Zech. 8, 16; Col. 3. 9; comp.

ver. 15
² See Rom.
12. 5
^a Ps. 4. 4

marg. b Dt. 24, 15 c Jas. 4. 7;

comp. Rom, 12, 19 d Comp. Acts 20. 35; 1 Cor. 4. 12; Gal.

6. 10 1 Th. 4. 11; 2 Th. 3. 8, 11 f.; comp. Tit. 3. 8, 14 (marg.) f Comp. Lk. 3, 11; 1 Th. 4, 12

"ch. 5, 4; Col. 3, 8; comp. Mt 12, 34 h See Rom

walk in love, even as Christ also loved you, and gave himself up for 10 us, an "offering and a sacrifice to God for an rodor of a sweet smell.

3 But *fornication, and all uncleanness, or covetousness, let it not even be named among you, as becometh saints; 4 nor filthiness, norfoolish talking, or jesting, which vare not befitting: but rather zgiving of thanks. 5 For this ye know of a surety, that a no fornicator, nor unclean person, nor covetous man, who is an idolater, hath any inheritance in the kingdom of Christ and God. 6 Let no man deceive you with empty words: for because of these things cometh d the wrath of God upon the sons of disobedience. 7 Be not ye therefore partakers with them; 8 for give were once "darkness, but are now light in the Lord: walk as children of light 9 (for *the fruit of the light is in all 'goodness and righteousness and truth), 10 mproving what is well-pleasing unto the Lord; 11 and have no fellowship with the unfruitful oworks of hdarkness, but rather even "preprove them; 12 for the things which are done by them in secret it is a shame even to speak 13 But all things qwhen they are 12 reproved are made manifest by the light: for everything that is made manifest is light. 14 Wherefore "he saith, 138 Awake, thou that sleepest, and arise from the dead, and Christ "shall shine upon thee.

15 Look therefore carefully how ye walk, not as unwise, but as wise; 16 14 redeeming the time, because "the days are evil. 17 Wherefore be ye not foolish, but understand what the will of the

¹⁰ Some ancient authorities read you. 13 (?). Comp. 1 Tim. iii. 16.
14 Gr. buying up the opportunity.

Domestic Duties : - Wives and Husbands, Children and Parents, Servants and Masters, "Put on the Armor of God"

b 2 Macc. 6. 4; Tit. 1. 6; 1 Pet. 4. 4

c Comp. Lk.

d Col. 3, 16; comp. Jas.

5. 13 e 1 Cor. 14.

i ver. 4; Col. 3, 17;

see Rom. 1. 8, &c. k See 1 Cor.

15. 24 l Gal. 5. 13; 1 Pet. 5. 5;

ret. 3. 3, comp. Phil. 2. 3 m Comp. 2 Cor. 5. 11 n ver. 22 to ch. 6. 9: Coloss. 3.

18 to 4, 1 1 Cor. 14. 34 f.; Tit. 2. 5; 1 Pet. 3, 1

p ch. 6. 5 q See 1 Cor.

r See ch. 1.

* Comp. 1 Cor. 6. 13 t ver. 28, 33;

comp. 1 Pet. 3. 7 " See ver. 2
" Heb. 10 10,
14, 29; 13.
12; Tit. 2.

14 x 2 Pet. 1. 9

y Tit. 3. 5;

comp.

comp. Acts 22. 16; 1 Cor. 6, 11 Jn. 15, 3; 17, 17; comp. ch. 6, 17; Rom.

10. 8 f. a 2 Cor. 11. 2; Col. 1. 22; see 2 Cor. 4.

b ch. 1. 4 c See 1 Cor. 6. 15; 12, 27 d See ch. 1.

^o Mt. 19. 5; Mk. 10. 7 f. f1 Pet. 3. 2, 5 f.

g Col. 3. 20;

comp. Prov. 6. 20; 23. 22; Ecclus. 7.

27 f. h Col. 3. 21 i Comp. Con. 18. Gen. 18. 19; Dt. 6. 7; 11. 19; Ps. 78. 4; Prov. 22. 6;

11 3

26 f Acts 16, 25 Rev. 5, 9 h See 1 Cor.

Lord is. 18 And a be not drunken with wine, wherein is briot, but be ofilled with the Spirit; 19 aspeaking 2 one to another in e psalms and hymns and spiritual songs, singing and making melody with your heart to the Lord; 20 giving thanks always for all things in the name of our Lord Jesus Christ to Cod, even the Father; 21 subjections were supported by jecting yourselves one to another in the ^m fear of Christ. 22 ⁿ Wives, ^obe in subjection unto

your own husbands, pas unto the Lord. 23 For the husband is the head of the wife, as Christ also is the 'head of the church, being himself 'the saviour of the body. 24 But as the church is subject to Christ, 4 so let the wives also be to their husbands in everything. 25 ^t Husbands, love your wives, even as Christ also loved the church, and "gave himself up for it; 26" that he might sanctify it, having cleansed it by the ^{5 y} washing of water with ² the word, 27 that he might a present the church to himself a glorious church, not having spot or wrinkle or any such thing; but that it should be boly and without blemish. 28 Even so ought husbands also to love their own wives as their own bodies. He that loveth his own wife loveth himself: 29 for no man ever hated his own flesh; but nourisheth and cherisheth it, even as Christ also the church; 30 because we are members of his body. 31 for For this cause shall a man leave his father and mother, and shall cleave to his wife; and the two shall become one flesh. 32 This mystery is great; but I speak in regard of Christ and of the church. 33 Nevertheless do ye also severally 'love each one his own wife even as himself; and let the wife see that she 'fear her husband.

Children, obey your parents in the Lord: for this is right. 2 7 Honor thy father and mother (which is the first commandment with promise), 3 that it may be well with thee, and thou smayest live long on the earth. 4 And, ye h fathers, provoke not your children to wrath: but i nurture them

¹ Or, in spirit ² OG. the God and Father. 2 Or, to yourselves

ulso 5 Gr. laver.
7 Ex. xx. 12; Dt. v. 16.
9 Or, land 4 Or, so are the wives also 6 Gen. ii. 24. 7 H 8 Or, shalt 9 C

a Prov. 20. 1; 23. 31 f.; in the chastening and admonition of the Lord. Comp. Rom. 13. 13; 1 Cor. 5, 11; 1 Th.

5 10 k Servants, be obedient unto them that according to the flesh are your 11 masters, i with fear and trembling, in singleness of your heart, mas unto Christ; 6 not in the way of eyeservice, as "menpleasers; but as 10° servants of Christ, doing the will of God from the 12 heart; 7 with good will doing service, ^q as unto the Lord, and not unto men: 8 knowing that whatsoever good thing each one doeth, the same shall he receive again from the Lord, twhether he be bond or free. 9 And, ye 11 masters, do the same things unto them, and "forbear threatening: knowing that "he who is both their Master and yours is in heaven, and there is *no respect of persons with him.

10 ¹³ Finally, ¹⁴ be strong in the Lord, and in ² the strength of his might. 11 a Put on the whole armor of God, that ye may be able to stand against the b wiles of the devil. 12 For our ewrestling is not against 15 d flesh and blood, but against the principalities, against the powers, against the worldrulers of this "darkness, against the "spiritual hosts of wickedness in the heavenly places. 13 Wherefore take up "the whole armor of God, that ye may be able to "withstand in "" the evil day, and, having the collaboration of the stand in " the s done all, to stand. 14 Stand therefore, "having girded your loins with truth, and having "put on the 'breastplate of righteousness, 15 and having pshod your feet with the preparation of the ¹⁶ gospel of peace; 16 withal taking up the ^q shield of faith, wherewith ye shall be able to quench all the fiery darts of the evil one.

2 Tim, 3 15 — k Col, 2 22; comp, 1 Tim, 6, 1; Tit, 2, 9 '1 Cor, 2, 3 "ch, 5, 22 "Col, 3, 22 "Comp, Gal, 1, 10 "1 Cor, 7, 22 "Col, 3, 23 "Comp, Col, 3, 24 "See Mt, 16, 27; 2 Cor, 5, 10; comp, Col, 3, 24 f. (1 Cor, 12, 13; comp, Col, 3, 11 "Comp, Lev, 25, 43 "Comp, Job 31, 13 ff; jn, 18, 13 "See Acts 10, 34; Col, 3, 25 "See 1 Cor, 16, 13; comp, 2 Tim, 2, 1 "ch, 1, 9 "ver, 13; see Rom, 13, 12 bch, 4, 14 "See 1 Cor, 9, 25 "d See Mt, 16, 17 "ch, 12; 2, 2; 3, 10 "See Jn, 12, 31 "See Acts 26, 13; Col, 1, 13 "hch, 3, 10 "See ch, 1, 3 "kver, 11; comp, Judith 14 3; esp, Wied, 5, 17 ff, "Comp, Jas, 4, 7 ""Comp, ch, 5, 16 "Is, 11, 5; comp, Lk, 12, 35; 1 Pet, 1, 13 "Is, 50, 17; Wied, 5, 18; comp, 1 Th, 5, 8 "Ps, 7, 13; comp, 120, 4 "See Mt, 5, 37

¹⁰ Gr. Bondservants. 11 Gr. lords. 12 Gr. soul.
13 Or, Henceforth 14 Gr. be made powerful.
16 Gr. blood and flesh.
16 Gr. good tidings. See Mt. 4. 23 marg.

Tychicus sent. Benediction

17 And take the a helmet of salvation, and the b sword of the Spirit, which is the word of God: 18 with all prayer and supplication praying at all seasons in the Spirit, and g watching thereunto in all "perseverance and 'supplication for all the saints, 19 and kon my behalf, that utterance may be given unto me 11 in opening my mouth, to make known with "boldness "the mystery of the 2 gospel, 20 for which I am an 2 ambassador p in 3 chains; that in it I may speak m boldly, q as I ought to speak.

21 But that ye also may know my affairs, how I do, Tychicus,

1 Or, in opening my mouth with boldness, to make known 2 Gr. good tidings. See Mt. 4.23 marg. 3 Gr. a chain.

^a Is. 59. 17 ^b Heb. 4. 12; comp. Is, 49. 2; Hos.

6. 5 Feb. 6. 5: see ch. 5.

see ch. 5, 26
d Phil 4. 6
Lk. 18. 1;
Col. 1. 3;
4. 2; 1 Th.
5. 17 See Rom. 8. 26 f. g Mk. 13. 33

h See Acts 1. 14 (Gr.)

14 (Gr.)
i Comp.
1 Tim. 2. 1
k Col. 4. 3;
1 Th. 5. 25
l Comp.
2 Cor. 6. 11
m See 2 Cor.
3. 12
h ch. 3. 3

n ch. 3, 3 o 2 Cor. 5, 20; Philem. 9 marg.

the beloved brother and faithful minister in the Lord, shall make known to you all things: 22 "whom I have sent unto you for this very purpose, that ye may know our state, and that he may ocomfort your hearts.

23 * Peace be to the brethren, and y love with faith, from God the Father and the Lord Jesus Christ. 24 Grace be with all them that love our Lord Jesus Christ with a love incorruptible.

 p See Acts 21, 33; 28, 20; Col. 4, 3; comp. ch. 3, 1; Phil. 1, 7, q Col. 4, 4, r ver, 21, 22; Coloss 4, 7-9, See Acts 20, 4, $-\frac{t}{c}$ Col. 4, 7, q Col. 4, 8, q Col. 2, 2, 4, 8, q Gal. 6, 16; comp. 2 Th. 3, 16; 1 Pet. 5, 14; see Rom. 15, 33, q Comp. Gal. 5, 6; 1 Th. 5, 6;

⁴ Or. in incorruption See Rom. 2. 7.

The Fourth Group of Paul's Epistles

DATE—A. D. 67, 68.

I Timothy, Titus, II Timothy, dealing chiefly with ecclesiastical problems (church order, doctrine, and life) as they affected the outlook for Christianity.

The style of the pastoral Epistles is quite different from that of the other Epistles. In fact the style of each group of Paul's Epistles differs from that of the other groups and naturally so. So likewise the subject matter varies with each group although the same fundamental ideas are found in all four groups. Each group, as each letter, confronts specific problems that give tone and colour to it. Paul is now an old man. His heart turns to the future and is much exercised about the progress of Christianity after his death. He finds hope in the young preachers and writes to two of them, Timothy and Titus. His words are ripe with the wisdom of years and experience, mellow with grace and love, and rich with the spirit of God. Many churches have now been established and church problems are coming to the front. The Judaizers and the Gnostics are pressing Christianity from each side. Perilous times are ahead in the political world also, for already Jewish revolution is seething in Palestine. Those who hold that Paul was put to death at Rome A. D. 64 during the Neronian persecution have difficulty in finding room for the journeys of Paul alluded to in the Pastoral letters, journeys to Asia, possibly Spain, certainly Crete, Macedonia, Achaia, and Illyricum. But this early date for Paul's death is by no means certain. It is more probable that he was beheaded by Nero shortly before his own death A. D. 68. With the later date there is plenty of time for the journeys and the letters after Paul's release from the first Roman imprisonment; and even with the earlier date for his death the letters can still be genuine. The events here recorded are after the conclusion of Acts. All of Paul's other letters save Philemon were written to bodies of Christians. The Pastoral Epistles, though written to individuals, are chiefly ecclesiastical rather than personal in subject matter.

The First Epistle to Timothy

DATE—Probably A. D. 67 from Macedonia (I Tim. 1:3).

PAUL had been in Asia where he had seen Timothy either at Ephesus (I Tim. I: 3) or elsewhere in Asia, as Miletus, which place he certainly visited (II Tim. IV: 20). At any rate he exhorted Timothy to remain in Ephesus in charge of the evangelistic work in this region (I Tim. I: 3) which seems to imply a kind of superintendence like a general missionary now (II Tim. IV: 5). The bishop over elders appears in the second century (see Ignatius), but in the Pastoral Epistles bishop and elder are not distinguished (Titus I: 5, 7). Timothy's position was one of much responsibility, and Paul laid the burden strongly upon him. Paul hoped to come back and see Timothy (I Tim. III: 14), but meanwhile wrote to correct crying evils at Ephesus. When Paul wrote the Colossian and Ephesian letters from Rome he had to meet a form of Gnosticism that had swept over Western Asia. The same teaching is in mind here, perhaps in a more developed form and with a stronger Jewish accent, either Pharisaic or Essenic. The epistle is not as orderly as Paul's letters usually are, but a general course of thought can be discerned, and it is just the kind of letter that Paul the aged would have written to a young preacher so beloved as Timothy. His personal solicitude for the health of Timothy is natural because of infirmities, whereas Titus, apparently strong and robust, excited no such sympathy. The career of Timothy is one of the noblest in Apostolic times. We see him in the Acts XVI: 1; XVII: 14f.; XVIII: 5; XIX: 22; XX: 4; in I Thess. I: 1; III: 2, 6; II Thess. I: 1; I Cor. IV: 17; XVI: 10; II Cor. I; 1, 19; Phil. I: 1; II: 19; Rom. XVI: 21; Col. I: 1; Philemon, and in Hebrews XIII: 23, besides the two letters addressed to him.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- 1. The appeal to Timothy to be true to his trust at Ephesus. I: 3-20.
 - 2. Directions about church worship (prayer and instruction). II.
 - 3. Directions about church officers. III: 1-13.
 - 4. Reason for writing now to Timothy. III: 14–16.

5. Warnings about heretics. IV: 1-10.

- 5. Devotion to study and teaching. IV: 11-16.
- 7. Exhortations to various classes in the churches. V: I-VI: 10.

8. Renewed appeal to Timothy. VI: 11-21.

THE FIRST EPISTLE OF PAUL TO

TIMOTHY

Salntation. Charge respecting Misnse of the Law. Personal Thanksgiving. The Charge reënforced

Paul, an apostle of Christ Jesus caccording to the commandment of "God our Saviour, and bChrist Jesus our chope; 2 unto Timothy, my true child in faith: ^h Grace, mercy, peace, from God the Father and ^b Christ Jesus our Lord.

3 As I exhorted thee to tarry at Ephesus, when I was going into Macedonia, that thou mightest charge certain men not to teach a different doctrine, 4 neither to give heed to "fables and endless genealogies, which minister questionings, rather than pa dispensa-tion of God which is in faith; so do I now. 5 But the end of the charge is love rout of a pure heart and a *good conscience and *faith unfeigned: 6 from which things some having 2 swerved have turned aside unto "vain talking; 7" desiring to be "teachers of the law, though they understand neither what they say, nor whereof they confidently affirm. 8 But we know that y the law is good, if a man use it lawfully, 9 as knowing this, that 'law is not made for a righteous man, but for the lawless and "unruly, for the bungodly and sin-ners, for the unholy and "profane, for "murderers of fathers and "murderers of mothers, for manslayers, 10 d for fornicators, for abusers of themselves with men, for 'men-stealers, for 'liars, for 'false swearers, and if there be any other thing contrary to the sound doctrine; 11 according to *the 6 gospel of the glory of the blessed God, which was m committed to my trust.

12 I thank him that ⁷ⁿ enabled me, even ° Christ Jesus our Lord, for that he counted me faithful, ^pappointing me to his service; 13

1 Or, stewardship See 1 Cor. 9. 17. 2 Gr. missed the mark. ch. 6. 21; 2 Tim. 2. 18. 3 Or, smiters 4 Gr. healthful. 5 Or, teaching 6 Gr. good tidings. See Mt. 4, 23 marg. 6 Gr. good tidings. See Mt. 4. 23 marg.
7 Some ancient authorities read enableth.

a See 2 Cor. " See 2 Cor. 1.1; comp. 2 Tim. 1.1 b See ver. 12 c Tit. 1.3 d See Lk. 1. 47; Tit. 1.

e Comp. Col. 1. 27 f See Acts 16. 1; comp. 2 Tim. 1. 2 9 See 2 Tim. 1. 2; Tit. 1. 4 h 2 Tim. 1. 2 11m. 1. 2; comp. Tit. 1. 4; Rom. 1. 7 i See Acts

18. 19 k See Rom. 15. 26 l ch. 6. 3; l ch. 6. 3; comp. Rom. 16. 17; 2 Cor. 11. 4; Gal. 1. 6 f. m ch. 4. 7; 2 Tim. 4. 4; Tit. 1. 14; 2 Pet. 1. 16 n Tit. 3. 9 o ch. 6. 4;

ch. 6. 4; 2 Tim. 2. 23; Tit. 3. P See Eph.

3. 2 q ver. 18 r 2 Tim. 2. ⁸ 1 Pet. 3. 16, 21; ver.

16, 21; ver. 19; comp. ch. 3. 9; 2 Tim. 1. 3 t 2 Tim. 1. 5 "Comp. Tit. 1. 10 "Comp. Jas. 3. 1 "Comp. Lk. y Rom. 7.

12, 16 2 See Gal. 5. ^a Tit. 1. 6, 10 ^b 1 Pet. 4. 18; Jude 15 ^c ch. 4. 7; 6. 20; 2 Tim. 2. 16; Heb. 12. 16

d See 1 Cor. 6. 9 ^e Lev. 18. 22 ^f Ex. 21. 16; 7 Ex. 21. 10, comp. Rev. 18. 13 9 Rev. 21. 8, 27; 22. 15 h Comp. Mt. 5. 33;

though I was before a blasphemer, and a persecutor, and injurious: howbeit I robtained mercy, because *I did it ignorantly in unbelief; 14 and the grace of our Lord abounded exceedingly with faith and love which is in Christ Jesus. 15 "Faithful is the saying, and worthy of all acceptation, that "Christ Jesus came into the world to *save sinners; of whom *I am chief: 16 howbeit for this cause I robtained mercy, that in me as chief might Jesus Christ ashow forth all his longsuffering, for an ensample of them that should thereafter believe on him unto eternal life. 17 Now unto the bKing eternal, cimmortal, dinvisible, the eonly God, be honor and glory

¹⁰ for ever and ever. Amen. 18 This "charge I commit unto thee, "my child Timothy, according to the 'prophecies which led the way to thee, that by them thou mayest kwar the good warfare; 19 holding faith and a good conscience; which some having thrust from them made shipwreck concerning "the faith: 20 of whom is ⁿHymenæus and ^oAlexander; whom I p delivered unto Satan, that they might be taught not to blaspheme. 2 I exhort therefore, first of all, "that supplications,

23, 16 \$\frac{2}\$Tim. 4. 3; Tit. 1. 9; 2 1; comp. ch. 4. 6; 6, 3; 2 Tim. 1. 13; Tit. 1. 13; 2. 2 \$\frac{2}\$ k Comp. 2 Cor. 4. 4 \$\frac{1}{2}\$ Comp. ch. 6. 15 \$^{m}\$ See Gal. 2. 7 \$^{n}\$ Pluil. 4. 13; 2 Tim. 4. 17; comp. Acts 9. 22 \$^{n}\$ ver. 12, 15; ch. 2. 5; 6. 13; Tit. 1. 4; see Gal. 3. 26 \$^{n}\$ See Acts 8. 15. \$^{-n}\$ 4 See Acts 8. 3; Pluil. 3. 6 \$^{n}\$ ver. 13, 16; see 1 Cor. 7. 25 \$^{n}\$ Comp. Acts 26. 9 \$^{n}\$ kn. 5. 20; 2 Cor. 4. 15; comp. 1 Cor. 3. 10; Gal. 1. 13-16 \$^{n}\$ 2 Tim. 1. 13; comp. 1 Th. 1. 3; ch. 2. 15; 4. 12; 6. 11; 2 Tim. 2. 22; Tit. 2. 2 \$^{n}\$ ch. 3. 1; 4. 9; 2 Tim. 2. 11; Tit. 3. 8 \$^{n}\$ Mk. 2. 17; kl. 15. 2 fi; 19. 10 \$^{n}\$ See Rom. 11. 14 \$^{n}\$ Comp. 1 Cor. 15. 9; Eph. 3. 8 \$^{n}\$ Comp. Eph. 2. 7 \$^{n}\$ Rev. 15. 3 (fr.) \$^{n}\$ ch. 6. 16 \$^{n}\$ See Col. 1. 15 \$^{n}\$ ch. 6. 15; Jude 25; see Jn. 5. 44 \$^{n}\$ See Rom. 11. 36; comp. Rom. 2. 7, 10; Heb. 2. 7 \$^{n}\$ ver. 5 \$^{n}\$ ver. 2 \$^{n}\$ ch. 6. 12 \$^{n}\$ 21; 2 Tim. 2. 13 \$^{n}\$ 2 Tim. 2. 17 \$^{n}\$ 2 Tim. 4. 14 \$^{n}\$ 1 Cor. 5. 5 \$^{n}\$ Comp. 1 Cor. 11. 32; Heb. 12. 5 ff. 7 See Eph. 6. 18 ^r See Eph. 6. 18

8 Gr. of the ages. Comp. Heb. 9 Gr. incorruptible.
10 Gr. unto the ages of the ages.
11 Gr. to make supplications &c.

Comp. Heb. 1. 2; Rev. 15. 3.

Prayer for Rulers. Modest Apparel. Church Officials. "The Pillar and Ground of the Truth," Apostasy foretold

prayers, intercessions, thanksgivings, be made for all men; 2 a for kings and all that are in high place; that we may lead a tranquil and quiet life in all godliness and gravity. 3 This is good and ac-ceptable in the sight of 'God our Saviour: 4 ° who would have all men to be d saved, and come to the knowledge of the truth. 5 For there is fone God, fone mediator also between God and men, himself man, Christ Jesus, 6 who gave himself a ransom for all; the testimony to be borne in its own times; 7 m whereunto I was appointed a preacher and an apostle (°I speak the truth, I lie not), a teacher of pthe Gentiles in faith and truth.

8 I q desire therefore that the men pray rin every place, lifting up tholy hands, without wrath and disputing. 9 In like manner, that "women adorn themselves in modest apparel, with shamefastness and sobriety; not with braided hair, and gold or pearls or costly raiment; 10 but (which becometh women professing godliness) through good works. 11 "Let a woman learn in quietness with all subjection. 12 But I permit not a woman to teach, nor to have dominion over a man, but to be in quietness. 13 * For Adam was first formed, then Eve; 14 and Adam was not beguiled, but * the woman being beguiled hath fallen into transgression: 15 but she shall be saved through 3 her child-bearing, if they continue in faith and love and sanctification with sobriety.

9 ^{4a} Faithful is the saying, If a man seeketh the boffice of a ⁵ bishop, he desireth a good work. 2 ° The ⁵ bishop therefore must be without reproach, athe husband of one wife, 'temperate, sober-minded, orderly, 'given to hospitality, 'apt to teach; 3 6 h no brawler, no striker; but gentle, not contentious, 'no lover of money; 4 one that kruleth well his own house, having his children in subjection with all gravity; 5 (but if a man knoweth not how to rule his own house, how shall he take care of the church of God?) 6 not a novice,

2 Or, doubting 1 Gr. herald. 2 Or, aonology 3 Or, the childhearing Comp. Gal. 4. 4. 4 Some connect the words Faithful is the say-

ing with the preceding paragraph. 6 Or, not quarrelsome over wine

^a Ezr. 6. 10; Comp. Rom. 13.1 b ch. 1.1; see Lk. 1. see LR. 1. 47; comp. ch. 4. 10 Ezek. 18. 23, 32; ch. 4. 10; Tit. 2. 11; 2 Pet. 3. 9; see Jn. 3. d See Rom. 11. 14 e 2 Tim. 2. 25; 3. 7; Tit. 1. 1; Heb. 10. 26 f Rom. 3. 30; 10. 12; see 1 Cor. 8. 4 g See Gal. 3. 20; comp. 1 Cor. 8. 6 h Mt. 1. 1; Rom. 1. 3 i See Mt. 20. 28; Gal. 1. 4

1. 6 t ch. 6. 15; Tit. 1. 3; comp. Gal. 4. 4; see Mk. 1. 15 m 2 Tim. 1. 11; comp. ch. 1, 11; Eph. 3, 8 ** See 1 Cor. 9. 1 o See Rom.

k See 1 Cor.

9, 1 P See Acts 9. 15 q ch. 5. 14: comp. Phil. 1. 12; Tit. 3. 8 (in Gr.) Jn. 4. 21; 1 Cor. 1. 2;

1 Cor. 1. 2; comp. 2 Cor. 2. 14; 1 Th. 1. 8 Ps. 63. 4; Lk. 24. 50 t Comp. Ps. 24. 4; Jas. 4. 8 "1 Pet. 3. 3 "1 Cor. 14. 34; comp.

34; comp. Tit. 2. 5 x Gen. 2. 7, 22; comp. 3. 16; 1 Cor. 11. 8 ff.

y Gen. 3. 6. 13; see 2 Cor. 11. 3 2 See ch. 1. a See ch. 1.

15 b Acts 20. 28; see Phil. 1. 1 ver. 2-4; see Tit. 1. 6-8

d Tit. 1. 6 comp. Lk. 2. 36 f.; ch. 5. 9 ver. 11; Tit. 2. 2;

comp. ver. 8

lest being "puffed up he fall into the 'n condemnation of the devil. 7 Moreover he must have good testimony from them that are without; lest he fall into reproach and the snare of the devil. 8 Deacons in like manner must be grave, not double-tongued, not given to much wine, not greedy of filthy lucre; 9 "holding the mystery of the faith in a pure conscience. 10 And "let these also first be proved; then let them serve as deacons, if they be blame-11 Women in like manner must be grave, * not slanderers, y temperate, faithful in all things. 12 Let r deacons be r husbands of one wife, ruling their children and their own houses well. 13 For they that have served well as deacons again to themselves a good standing, and great boldness in the faith which is in Christ Jesus.

14 These things write I unto thee, hoping to come unto thee shortly; 15 but if I tarry long, that thou mayest know how men ought to behave themselves in b the house of God, which is the church of athe living God, the pillar and ground of the truth. 16 And without controversy great is the

mystery of godliness;

10 He who was manifested in the flesh, *Justified in the spirit,

Seen of angels, *Preached among the "nations, Believed on in the world, ^m Received up in glory.

4 But "the Spirit saith ex-pressly, that "in later times some shall fall away from the faith, But "the Spirit saith ex-

⁷ Gr. judgment.
8 Or, how thou oughtest to behave thyself
9 Or, stay

¹⁰ The word God, in place of He who, rests on no sufficient ancient evidence. Some ancient authorities read which.

Pastoral Directions to Timothy: - respecting Ilimself; respecting Widows; respecting Elders;

giving heed to "seducing spirits and bdoctrines of demons, 2 through the hypocrisy of men that speak lies. 10 branded in their own conscience as with a hot iron; 3 d forbidding to marry, and commanding e to abstain from meats, which God created to be greceived with thanksgiving by them that believe and know the truth. 4 For *every creature of God is good, and noth-ing is to be rejected, if it be "re-ceived with thanksgiving: 5 for it is sanctified through the word of

God and prayer.
6 lf thou put * the brethren in mind of these things, thou shalt be a good ¹ minister of Christ Jesus, nourished in the words of the faith, and of the "good doctrine which thou "hast followed until now: 7 but refuse "profane and old wives" "fables. And exercise thyself unto "godliness: 8 for thodily exercise: bodily exercise is profitable 2 for a little; but q godliness is profitable for all things, having promise of the life 'which now is, and of that which is to come. 9 "Faithful is the saying, and worthy of all acceptation. 10 For to this end we labor and strive, because we have "our hope set on "the living God, who is "the Saviour of all men, specially of them that believe. 11 "These things command and teach. 12 "Let no man despise thy youth; but be thou ban ensample to them that believe, in word, in manner of life, 'in love, in faith, in purity. 13 ^a Till I come, give heed to ^e reading, to exhortation, to teaching. 14 Neglect not the gift that is in thee, which was given thee by prophecy, with the laying on of the hands of the 'presbytery. 15 Be diligent in these things; give thyself wholly to them; that thy progress may be manifest unto all. 16 Take heed to thyself, and to thy teaching. Continue in these things; for in doing this thou shalt *save both thyself and them that hear thee. that hear thee.

5 Rebuke not an "elder, put exhort him as a father; "the younger men as brethren: the elder women as mothers; the younger as sisters, in all purity.

3 Honor widows that are widows indeed. 4 But if any widow hath children or grandchildren, plet

1 Or, seared

2 Or, for little

a 1 Jn. 4. 6 b Comp. Jas. 3, 15 Jas. 3. 10 Comp. Eph. 4. 19 d Heb. 13. 4 See Col. 2. 16; comp. Col. 2, 23 f Gen. 1, 29; 9, 3 9. 3 ver. 4; Rom. 14. 6; 1 Cor. 10. 30 f. h Comp. 1 Cor. 10. 26 i Gen. 1. 25, 31; comp. Heb. 11. 3 k See Acts 1. 15 12 Cor. 11. ^m ch. 1. 10 n Lk. 1. 3 (Gr.); 2 Tim. 3. 10; comp. Phil. 2. 20, o See ch. 1. 9 See ch. 1. 9
See ch. 1. 4
ver. 8; ch. 6. 3, 5 f.; 2 Tim. 3. 5
Comp. Col. 2. 23
Ps. 37. 9, 11; Prov. 19. 23; 22. 4; see Mt. 6. 33
See Mt. 12. 6. 33 t See Mt. 12. 32; comp. Mt. 6. 33; Mk. 10. 30 u See ch. 1. 15 v 2 Cor. 1.

3 See ch. 2. 4; comp. Jn. 4. 42 2 ch. 5. 7; 6. 2 a Comp. 1 Cor. 16. 11; Tit. 2. b Tit. 2. 7: see 1 Pet. c Comp. ch.

10; ch. 6.

x See ch. 3.

y See ch. 2.

1. 14 d ch. 3. 14 ^e Comp. 2 Tim. 3. 15 ff. f ch. 1. 18 ch. 5. 22; 2 Tim. 1. 6; see Acts 6. 6 h See (in

Gr.) Acts 11. 30 i Comp. Acts 20. 28 28 k See 1 Cor. 1. 21 l Comp. Lev. 19. 32 m Tit. 2. 2 n Tit. 2. 6 o ver. 5, 16;

comp. Acts 6, 1; 9, 39, 41 p Comp.

them learn first to show piety towards their own family, and to requite their parents: for this is acceptable in the sight of God. 5 Now she that is a widow indeed, and desolate, hath her hope set on God, and continueth in supplications and prayers night and day. 6 But she that giveth herself to pleasure is "dead while she liveth. 7 These things also command, that they may be without reproach. 8 But if any provideth not for his own, and specially his own household, he hath *denied the faith, and is worse than an unbeliever. 9 Let none be yenrolled as a widow under threescore years old, having been the wife of one man, 10 well reported of for "good works; if she hath brought up children, if she hath 'used hospitality strangers, if she bhath washed the saints' feet, if she hath 'relieved the afflicted, if she hath diligently followed every good work. 11 But younger widows refuse: for when they have d waxed wanton against Christ, they desire to marry: 12 having condemnation, because they have rejected their first *pledge. 13 And withal they learn also to be idle, going about from house to house; and not only idle, but etattlers also and busybodies, speaking g things which they ought not. ^hI desire therefore that the younger ⁴widows imarry, bear children, krule the household, i give no occasion to the adversary for reviling: 15 for already some mare turned aside after ⁿ Satan. 16 If any woman that believeth hath widows, let her relieve them, and let not the church be burdened; that it may relieve them that are p widows indeed.

17 Let ^q the elders that ^r rule well be counted worthy of double honor, especially those who alabor in the word and in teaching. 18 For the scripture saith, br Thou

shalt not muzzle the ox when he ! treadeth out the corn. And, a The laborer is worthy of his hire. 19 Against an belder receive not an accusation, except at the mouth of two or three witnesses. 20 Them that sin "reprove in the sight of all, that the rest also may be in fear. 21 I charge thee in the sight of God, and Christ Jesus, and the elect angels, that thou observe these things without 1 prejudice, doing nothing by partiality. 22 July hands hastily on no man, neither be h partaker of other men's sins: keep thyself pure. 23 Be no longer a drinker of water, but 'use a little wine for thy stomach's sake and thine often infirmities. 24 Some men's sins are evident, going before unto judgment; and some men also they *follow after. 25 In like manner also 2 there are good works that are evident; and such as are otherwise cannot be

6 "Let as many as are servants under the yoke count their own masters worthy of all honor, "that the name of God and the doctrine be not blasphemed. 2 And they that have believing masters, let them not despise them. because they are obrethren; but let them serve them the rather, because they that 'partake of the benefit are believing and beloved. ^pThese things teach and exhort.

hid.

3 If any man q teacheth a different doctrine, and consenteth not to br sound words, even the words of our Lord Jesus Christ, and to the doctrine which is 'according to godliness; 4 he is puffed up, knowing nothing, but 6 doting about "questionings and disputes of words, whereof cometh envy, strife, railings, *evil surmisings, 5 wranglings of *men corrupted in mind and bereft of the truth, 'supposing that godliness is a way of gain. 6 a But godliness with beontentment is great gain: 7 for d we brought nothing into the world, for neither can we carry anything out; 8 but having food and covering we shall be there-9 But they that with content. are minded to be rich fall into a temptation and a snare and many

4 Or, lay hold of 6 Gr. sick.

^a Mt. 10, 10; Lk. 10, 7; 1 Cor. 9. 14; comp. Lev. 19. 13; Dt. 24. b See Acta 11. 30; ver. 17; comp. ch. 4. 14

(Gr.) See Mt. 18. d Eph. 5, 11; comp. Gal. 2. 14; 2 Tim. 4, 2 Comp. 2 Cor. 7.

/ch. 6, 13: 2 Tim. 4. 1; 2, 14; comp. Lk. 9. 26 g See ch. 4. 14; comp. ch. 3. 10 h Eph. 5. 11;

comp. ch. 3. 2-7 i See ch. 3, 8 k Comp. Rev. 14. 13

Rev. 14. 13
Comp.
Prov. 10. 9
Tit. 2. 9;
1 Pet. 2.
18; comp.
Eph. 6. 5
Tit. 2. 5 Comp. Acts 1, 15; Gal. 3, 28; Philem.

16 p See ch. 4. 11 ^q See ch. 1. 3 r Comp. ch.

1. 10 * Tit. 1. 1 * See ch. 3. 6 " See ch. 1. 4 " 2 Tim. 2. 14; comp. Acts 18, 15 Ecclus. 3.

y 24 2 Tim. 3. 8; comp. Tit. 1. 15 * Comp. Tit. 1, 11; 2 Pet. 2, 3 a ver. 6-10:

comp. Lk. 12. 15-21 b Phil. 4. 11; comp. Heb. 13, 5

Heb. 13. 5 c ch. 4. 8 d Job 1. 21; Eccl. 5. 15 e Prov. 30. 8 f Prov. 15. 27; 23. 4; 28. 20; ver. 17:

comp. Lk. 12. 21 9 See ch. 3.7 h ver. 9; see ch. 3. 3 comp. Col.

3.5 Comp. Rom. 11. 16 ff.

Comp. Jas. 5, 19 12 Tim. 3.

foolish and hurtful lusts, such as drown men in destruction and perdition. 10 For "the love of money is a 'root of all 8kinds of evil: which some reaching after have been * led astray from the faith, and have pierced themselves through with

many sorrows.
11 But thou, O man of God, "flee these things; and follow after righteousness. godliness. "faith, 'love, 'patience, meekness, 12 "Fight the good fight of 'the faith, 'lay hold on the life eternal, whereunto thou wast called, and didst confess the good 'confession in the sight of "many witnesses. 13 'l charge thee in the sight of God, who 10 giveth life to all things, and of "Christ Jesus, who "before Pontius Pilate witnessed the good confession; 14 that thou keep the commandment, without spot, without reproach, until the appearing of our Lord Jesus Christ: 15 which in 11 a its own times he shall show, who is bthe blessed and conly Potentate, "the "King of 12 kings, and 'Lord of 13 lords; 16 "who only hath immortality, "dwelling in light unapproachable; 'whom no man hath seen, nor can see: to whom be honor and power eternal. Amen.

17 Charge them that are rich in this present 14 world, that they " be not highminded, nor "have their hope set on the uncertainty of riches, but on God, who giveth us richly all things to enjoy; 18 that they do good, that they be rich in p good works, that they be ready to distribute, 'b willing to communicate; 19 'laying up in store for themselves a good foundation against the time to come, that they may 'lay hold on the life which is life indeed.

"" Comp. 2 Tim. 2.22 " See ch. 1. 14 ° 2 Tim. 3.10 " See 1 Cor. 9. 25 f.; comp. Phil. 1. 30; ch. 1. 18 " See ch. 1. 19 " See Phil. 3. 12; ver. 19 " Col. 3. 15 " See 2 Cor. 9. 13; ver. 13 " 2 Tim. 2. 2; comp. ch. 4. 14 " See ch. 5. 21 " ch. 1. 12, 15; 2. 5; see Gal. 3. 26, &c. " Jn. 18. 37; comp. Mt. 27. 2 " See 2 Th. 2. 8 " See ch. 2. 6 b Comp. ch. 1. 11 " See ch. 1. 17 " Arev. 19. 16; 17. 14; comp. Dt. 10. 17 " 2 Macc. 13. 4 Ps. 136. 3 " ch. 1. 17 " he. 104. 2; 1 Jn. 1. 5; comp. Jas. 1. 17 " See Jn. 1. 18 " Comp. ch. 1. 17 " 2 Tim. 4. 10; Tit. 2. 12; see Mt. 12. 32 " Ps. 62. 10; Lk. 12. 20; ver. 9; comp. Kom. 11. 20 " See ch. 4. 10 " Acts 14. 17 " See ch. 5. 10 " Comp. Rom. 12. 8; Eph. 4. 28 " See ch. 6. 20 " See ver. 12

¹ Or, preference 2 Gr. the works that are good are evident. 3 Gr. bondservants. 4 Or, lay hol 6 Gr. sick.

⁶ Gr. healthful. 7 Or, in these we shall have enough

⁹ Or, stedfastness 8 Gr. crils. 10 Or, preserveth all things alive 11 Or, his 12 Gr. them that reign as kings.
13 Gr. them that rule as lords.
14 Or, age 15 Or, ready to sympathize

¹⁴ Or, age

Benediction

which is committed unto thee, turning away from the 'profane babblings and oppositions of the knowledge which is falsely so

1 Gr. the deposit.

d Comp. 2 Tim. 2. 18

² Gr. missed the mark.



The Epistle of Paul to Titus

DATE—Probably A. D. 67. Perhaps from Macedonia.

PAUL had been to Crete with Titus (Titus I: 5). This was not the stop on his way to Rome in Acts XXVII: 7f., as there is no evidence that Titus was with Paul then. Hence this visit was after Paul's release from the first Roman imprisonment. The churches here were in some disorder and Titus is to set them in order (Titus I: 5). The character of this epistle is quite similar to that of First Timothy. Both may have been written at the same time (cf. Col. and Eph.). Zenas and Apollos seem to have been the bearers of this letter to Titus (Titus III: 13). The heretics in Crete were both Jews and Gentiles. The fruit on the Jewish side was a revival of rabbinism. The position of Titus in Crete was similar to that of Timothy in Ephesus, and the letter, though personal, is chiefly on ecclesiastical themes. It would be interesting to review the career of Titus as far as possible. See Galatians II: 1, 3; II Corinthians II: 13; VII: 6, 13, 14; VIII: 6, 16, 23; XII: 18; Titus I: 4; II Timothy IV: 10. He is not mentioned in Acts, though one of Paul's most useful helpers. He was a Greek whom Paul would not allow to be circumcised at Jerusalem at the demand of the Judaizers.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-4.

- 1. The need for wisdom on the part of Titus to do his work in Crete. I: 5-16.
 - 2. He must exhort all classes. II.
 - 3. Special warnings that he must give. III: 1-11.

Personal matters and salutations. III: 12-15.



THE EPISTLE OF PAUL TO

TITUS

Salutation. Qualifications of an Elder. Disorderly Teachers to be reproved. Duties of the Aged, the Young, etc.

Paul, "a 'servant of God, and ban apostle of Jesus Christ, according to the faith of God's elect, and "the knowledge of the truth which is "according to godliness, 2 in 'hope of eternal life, which God, "who cannot lie, bromised before 'times eternal; 3 but in 'his own seasons manifested his word in 'the 'message, "where with I was intrusted 'according to the commandment of Godour Saviour; 4 to "Titus, "my true child after a common faith: Grace and peace from God the Father and 'Christ Jesus our Saviour.

5 For this cause left I thee in "Crete, that thou shouldest set in order the things that were wanting, and "appoint "elders in every city, as I gave thee charge; 6 yif any man is blameless, the husband of one wife, having children that believe, who are not accused of ariot or bunruly. 7 For the bishop must be blameless, as dGod's steward; not eself-willed, not soon angry, ⁶ no brawler, no striker, not greedy of filthy lucre; 8 but "given to hospitality, 'a lover of good, sober-minded, just, holy, self-controlled; 9 *holding to the faithful word which is according to the teaching, that he may be able both to exhort in the sound doctrine, and to convict the gainsayers.

10 "For there are many "unruly men, "vain talkers and deceivers, specially "they of the circumcision, 11 whose mouths must be stopped; men who overthrow whole "houses, teaching "things which they ought not, "for filthy lucre's sake. 12 'One of themselves, a prophet of

their own, said,

"Cretans are always liars, evil beasts, idle ⁹gluttons. 13 This testimony is true. For

which cause reprove them sharply,

Gr. bondservant.

Or, long ages ago

Or, its 4 Or, proclamation 5 Or, overseer

Gr. omaservant. 20r, ung ages ago 3 Or, its 4 Or, proclamation 5 Or, overseer 6 Or, not quarretsome over wine 7 Gr. healthful. 8 Or, teaching 9 Gr. bellies.

^a Jas. 1.1; Rev. 1.1; comp. Rom. 1.1, &c. b See 2 Cor. 1.1 C See Lk. 18. 7 d See 1 Tim. 2.4 comp. 2 Tim. 1.1 2 Tim. 2.13 h Rom. 1.2 See 2 Tim. 1.9 k See 1 Tim.

k See 1 Tim. 2. 6 2 Tim. 4. 17; comp. Rom. 16. 25 1 Tim. 1.11

"1 Tim 1.11
"1 Tim 1.1
"1 Tim 1.1
1; ch. 2.10;
3.4; see Lk, 1.47
P See 2 Cor.
2.13
"See 2 Tim.
1.2 Pet. 1.1
"See Rom.
1.7
"See 1 Tim.
1.12;
2 Tim. 1.

1, &c.

^u See Acts
27. 7;
comp. ver.
12

^v See Acts
14. 23

^z See Acts
11. 30

^v ver. 6-8

y ver. 6-8: see 1 Tim. 3. 2-4 See 1 Tim. 3. 2 See Eph. 5. 18

5. 18
b ver. 10
c 1 Tim. 3. 2
d See 1 Cor.
4. 1
c 2 Pet. 2. 10
f 1 Tim. 3. 3
See 1 Tim.
3. 3, 8
h See 1 Tim.

3. 2 ³ Comp. ² Tim. 3. 3 ^k 1 Tim. 1. 19; 2 Tim. 1. 13; 2 Th. ² 15 ^l See 1 Tim. 1. 10; ch.

1. 10; ch. 2. 1 m Comp. 2 Cor. 11. that they may be 10 y sound in the faith, 14 not giving heed to Jewish fables, and "commandments of men who burn away from the truth. 15 'To the pure all things are pure: but "to them that are defiled and unbelieving nothing is pure; but both their "mind and their conscience are defiled. 16 'They profess that they know God; but by their works they "deny him, being habominable, and 'disobedient, and kunto every good work reprobate.

2 But speak thou the things which befit "the sound doctrine: 2 that "aged men be otemperate, grave, osober-minded, 10 y sound p in faith, in love, in 11 patience: 3 that aged women likewise be reverent in demeanor, ^q not slanderers nor ^renslaved to much wine, teachers of that which is good; 4 that they may train the young women to love their husbands, to love their children, 5 to be sober-minded, chaste, workers at home, kind, being in subjection to their own husbands, "that the word of God be not blasphemed: 6 "the younger men likewise exhort to be "sober-minded: 7 in all things showing thyself an ensample of good works; in thy doctrine showing uncorruptness, gravity, 8 sound speech, that cannot be condemned; ythat he that is of the contrary part may be ashamed, having no evil thing to say of us.

Intent of the Saviour's Self-sacrifice. Sundry further Injunctions. Directions respecting Individuals, Benediction

9 Exhort 1 a servants to be in subjection to their own masters, and to be well-pleasing to them in all things; not gainsaying; 10 not purloining, but showing all good didelity; that they may adorn the doctrine of b (od our Saviour in all things. 11 For the grace of God hath cappeared, bringing salvation to all men, 12 instructing us, to the intent that, denying ungodliness and eworldly lusts, we should live soberly and righteously and godly in gthis present world; 13 looking for the blessed hope and happearing of the glory of the great God and our Saviour Jesus Christ; 14 who *gave himself for us, 'that he might redeem us from all iniquity, and "purify unto himself a "people for his own possession, 'zealous of good works. 15 These things speak and pex-

hort and preprove with all 5au-

thority. ^q Let no man despise thee.

*Put them in mind *to be in subjection to rulers, to authorities, to be obedient, to be ready unto every good work, 2 to speak evil of no man, " not to be contentious, "to be gentle, "showing all meekness toward all men. 3 * For we also once were foolish, 'disobedient,' deceived, "serving 'divers lusts and pleasures, living in 'malice and 'envy, hateful, hating one another. 4 But when the "kindness of God our Saviour, and his love toward man, 'appeared, 5 9 not by works done in righteousness, which we did ourselves, but haccording to his mercy he 'saved us, through the 6 k washing of regeneration ⁷ and ⁴ renewing of the Holy Spirit, 6 " which he poured out

1 Gr. bondservants. 2 Or, hath appeared to all men, bringing salva-3 Or, age

4 Or, of our great God and Saviour 5 Gr. commandment. 6 O 7 Or, and through renewing 6 Or, laver

a See Eph. 6. 5; 1 Tim. 6. 1 b See ch. 1. 3 See 2 Tim. 1.10; comp. ch. 3. 4 d See 1 Tim. 2. 4 6 Comp. 1 Tim. 6. 9; ch. 3. 3 9; ch. 3. f 2 Tim. 3. See 1 Tim.
 17 h See 2 Th. 2. 8 12 Pet. 1. 1; comp. 1 Tim. 1.1; 2 Tim. 1.2; ch. 1. 4 k See 1 Tim. 2. 6 See 1 Pet. "See 1 Pet.
1. 18 f.
"Heb. 1. 3;
9. 14; 1 Jn.
1. 7
"Ex. 19. 5;
Dt. 14. 2;
1 Pet. 2. 9;

see Eph. 1. o Eph. 2. 10: ch. 3. 8; 1 Pet. 3. 13 1 Tim. 4. 13; 5. 20; see 2 Tim.

^q See 1 Tim. 4, 12 r Comp. 2 Tim. 2.

See Rom. 13. 1 t See 2 Tim. 2. 21 u 1 Tim. 3.

3; 1 Pet. 2: 18 v See 2 Tim. 2: 25 x Comp. 2 Comp. Rom. 11. 30; 1 Cor. 6. 11; Col. 3. 7 y ch. 1. 16 2 Tim. 3.

a Rom. 6, 6, ¹²
^{b 2} Tim. 3.

6; comp. ch. 2. 12 Rom, 1. 29 d Eph. 2. 7;

comp. Rom. 2.4; 1 Pet. 2.3

upon us "richly, through Jesus Christ our Saviour; 7 that, being justified by his grace, we might be made 80 heirs according to the hope of eternal life. 8 P Faithful is the saying, and concerning these things ^qI desire that thou affirm confidently, to the end that they who have believed God may be careful to 9 maintain good works. These things are good and profitable unto men: 9 but 'shun "foolish questionings, and "genealogies, and strifes, and *fightings about the law; for they are y unprofitable and vain. 10 ^z A factious man ^a after a first and second admonition 10 b refuse; 11 knowing that such a one is 'perverted, and sinneth, being self-condemned.

12 When I shall send Artemas unto thee, or ^aTychicus, ^egive diligence to come unto me 'to Nicopolis: for there I have determined to ^g winter. 13 ^hSet forward Zenas the ^elawyer and ^eApollos on their journey diligently, that nothing be wanting unto them. 14 And let our people also learn to 9 mmaintain good works for necessary uses, that they be not ounfruitful.

15 PAll that are with me salute thee. Salute them that love us gin faith.

^r Grace be with you all.

Col. 4. 18

⁸ Or, heirs, according to hope, of eternal life 9 Or, profess honest occupations 10 Or, avoid 11 Or, wants

The Second Epistle of Paul to Timothy

DATE—Probably A. D. 68 from Rome.

PAUL is again in prison in Rome. He had expected to spend the winter at Nicopolis (Titus III: 12). Either there or at Rome some of his numerous enemies had probably arrested him. Since Nero had turned against the Christians, the Romans as well as Jews and Judaizers were now hostile to Paul. We do not know what the charge was on which he was seized, but we do know that Paul has no hope of release (II Tim. IV: 18). It is perilous to visit him now, and all have gone save Luke (II Tim. III: 11). Onesiphorus of Ephesus was not ashamed of Paul's chain (II Tim. I: 16) as the many were. Paul is looking death calmly in the face and is not afraid, for the Lord Jesus stood by him (II Tim. IV: 17). He is cold and needs his cloak (II Tim. IV: 13) and is lonely without his books (II Tim. IV: 13). This letter has been called Paul's Swan-song. There is little of doctrine in it, although the atmosphere is the same as that of First Timothy. Paul wishes Timothy to leave Ephesus for a while and come to Rome before winter (II Tim. IV: 21), and to bring John Mark with him (II Tim. IV: II). We do not know whether they came before Paul's death or not. The letter is rich in personal details and forms a fitting closing picture of the greatest preacher of the gospel. He is here tender and sympathetic, heroic and grand.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- I. Paul's appeal to Timothy. I: 3-18.
- 2. Exhortation to suffer hardship. II: 1-13.
- 3. Exhortation to oppose heresy and be loyal to the Word of God. II: 14-IV: 5.
 - 4. Paul's own situation. IV: 6–18.

Personal items and farewell. IV: 19-22.



THE SECOND EPISTLE OF PAUL TO

TIMOTHY

Salutation. Timothy charged to stir up the Gift in him, and guard his Trust. Onesiphorus faithful amid Desertions

2; ch. 2. 1; Tit. 1. 4 g See 1 Tim.

h See Rom.

comp. 1 Tim. 1. 5 ! See Rom.

^m ch. 4. 9, 21 ⁿ Comp. Acts 20. 37 ¹ Tim. 1. 5 ² Acts 16. 1;

comp. ch.

comp. Rom. 1. 16

^t 1 Cor. 1. 6 ^u See Eph.

3.1; comp. ver. 16 v ch. 2. 3, 9; 4. 5

z ver. 10; ch. 2. 8 y See Rom.

See Rom.

a See Rom.

8, 28 f.

11. 29 b See Eph. c Rom. 8. 28 f. 28 f. d See ver. 1 Tit. 1. 2; see Rom. 16. 25;

1.8 i Acts 24. 14 k Acts 23. 1; 24. 16;

Paul, an apostle of bChrist Jesus 'through the will of God, according to the promise of "the life which is in Christ Jesus, 2 to "Timothy, my beloved 'child: Grace, mercy, peace, from God the Father and Christ Jesus our Lord.

3 ^h I thank God, whom I ⁱ serve from my forefathers in a *pure conscience, thow unceasing is my remembrance of thee in my supplications, night and day 4 mlonging to see thee, "remembering thy tears, that I may be filled with joy; 5 having been reminded of the unfeigned faith that is in thee; which dwelt first in thy grandmother Lois, and thy mother Eunice; and, I am persuaded, in thee also. 6 For which cause I put thee in remembrance cause I put thee in remembrance that thou 2stir up 4the gift of God, which is in thee through the ^q laying on of my hands. 7 For God gave us not ^ra spirit of fearfulness; but of power and love and discipline. 8 Be not ashamed therefore of the testimony of our Lord, nor of me "his prisoner: but "suffer hardship with the "gospel according to the power of God; 9 who ysaved us, and zcalled us with a holy "calling, "not according to our works, but according to his own purpose and grace, which was given us in Christ Jesus before times eternal, 10 but 'hath now been manifested by the pappearing of our Saviour death, and brought life and 6 immortality to light through the 4 gospel, 11 whereunto I was appointed a preacher, and an apostle, and a teacher. 12 For which cause I suffer also these things: yet *I am not ashamed; for I know him

^a See 2 Cor. 1. 1 ^b ver. 2, 9, 13; ch. 2. 1, 3, 10; 3. 12, 15; see 1 Tim. 1. I'whom I have believed, and I am persuaded that he is able to "guard that which I have committed unto him against "that day. 13 'Hold the "pattern of "sound words which thou hast heard from me, 12; Gal. 3. in faith and love which is in Christ Jesus. 14 10 m That good See 1 Cor. 1. 1 d Comp. 1 Tim. 6, 19 thing which was committed unto ^e See Acts 16. 1; thee guard through the Holy Spirit

comp. 1 Tim. 1. 2 f 1 Tim. 1. which 'dwelleth in us.

15 This thou knowest, that all that are in "Asia "turned away from me; of whom are Phygelus and Hermogenes. 16 The Lord grant mercy unto *the house of Onesiphorus: for he oft refreshed me, and ywas not ashamed of my chain; 17 but, when he was in Rome, he sought me diligently, and found me 18 (the Lord grant unto him to find mercy of the Lord in *that day); and in how many things he ministered at "Ephesus, thou knowest very well.

Thou therefore, my child,
be strengthened in the grace
that is in "Christ Jesus. 2 And

³. 15 ⁹ See 1 Tim. ⁴. 14 ⁷ Rom. 8. 15; comp. Jn. 14 27 ver. 12, 16; Mk. 8. 38; the things "which thou hast heard from me among many witnesses, the same commit thou to faithful men, who shall be hable to teach others also. 3 11 i Suffer hardship with me, as a good *soldier of ^aChrist Jesus. 4 No soldier on service 'entangleth himself in the affairs of this life; that he may please him who enrolled him as a soldier. 5 And if also a man meontend in the games, he is not

comp. Heb. 2. 14 f. iSee 1 Tim. 2. 7 kSee ver. 8; comp. ver. 16 —— l Comp. Tit. 3. 8 wer. 14; 1 Tim. 6. 20 ver. 18; ch. 4. 8; see 1 Cor. 3. 13 and 1. 8 "Comp. ch. 3. 14; Tit. 1. 9 P Comp. Rom. 2. 20; 6. 17 "Comp. 1 Tim. 1. 10 "ch. 2. 2 "See 1 Tim. 1. 14 "See Rom. 8. 9 "See Acts 2. 9 "Comp. ch. 4. 10, 11, 16 "ch. 4. 19 "See exp. 5. 20 "See Acts 1. 19; comp. 1 Tim. 1. 3 bch. 1. 2 "Comp. Eph. 6. 10 "See ch. 1. 1 "Comp. 1 Tim. 6. 12 'Comp. Eph. 6. 10 "See ch. 1. 1 "Comp. 1 Tim. 6. 12 'Comp. 1 Tim. 1. 18 'Comp. 1 Tim. 1. 18 'See ch. 1. 8 kComp. 1 Cor. 9. 7; 1 Tim. 1. 18 'Le Pet. 2. 20 "See 1 Cor. 9. 25

comp. Eph. 1. 4 / Rom. 16. 26 / Tit. 2. 11; comp. 2 Th. 2. 8; ch. 4. 1, 8 h See 1 Cor. 15. 26;

⁸ Or, that which he hath committed unto me Gr. my deposit.

⁹ Gr. healthful.

¹⁰ Gr. The good deposit.

¹¹ Or, Takethy part in suffering hardship, as &c.

¹ Or, joy in being reminded
2 Gr. stir into flame.
3 Gr. sobering.
4 Gr. good tidings: and so elsewhere. See marginal note on Mt. 4. 23.
6 Gr. necorruption.
See Rom. 2. 7.
7 Gr. herald.

Reward awaits only the Faithful. Dissuade from Unprofitable Discussion. Grievous Times impending a 1 Cor. 9. 10 | b See Acts

2. 24 c See Mt.1, 1 d See Rom. 2. 16

e See ch. 1. 8; ver. 3 Phil, 1, 7 y Comp. Lk. h See 1 Th. 1.8

crowned, except he have contended lawfully. 6 The husbandman that laboreth must be the first to partake of the fruits. 7 Consider what I say; for the Lord shall give thee understanding in all things. 8 Remember Jesus Christ, brisen from the dead, of "the seed of David, "according to my "gospel: 9 wherein I "suffer Leadship unto the bodd." fer hardship unto bonds, as a malefactor; but the word of God is not bound. 10 Therefore *I endure all things for 'the elect's sake, "that they also may obtain the "salvation which is in ^oChrist Jesus with ^peternal glory. 11 ^q Faithful is the ² saying: For rif we died with him, we shall also live with him: 12 if we endure, 'we shall also reign with him: if we shall 'deny him, he also will deny us: 13 if we are faithless, "he abideth faithful; for "he cannot deny himself.

14 Of these things put them in remembrance, *charging them in the sight of *the Lord, that they strive not about words, to no profit, to the subverting of them that hear. 15 Give diligence to present thyself approved unto God, a workman that needeth not to be ashamed, 'handling aright the word of truth. 16 But bhun ^oprofane babblings: for they will proceed further in ungodliness, 17 and their word will ⁵eat as doth a gangrene: of whom is a Hymeneus and Philetus; 18 men who concerning the truth have erred, saying that "the resurrection is past already, and overthrow the faith of some. Howbeit the gfirm foundation of God standeth, having this "seal, ⁸⁴The Lord knoweth them that are his: and, ^{9*}Let every one that nameth the name of the Lord depart from unrighteousness. 20 Now in a great house there are not only vessels of gold and of silver, but also of wood and of earth; and 'some unto honor, and some unto dishonor. 21 If a man therefore purge himself from "these, he shall be a vessel

See marginal note on ch. 1. 8.

i See Acts 28. 31; comp. ch. 4. 17 k Col. 1. 24 l See Lk. 18. 7; comp. Tit. 1. 1 m 2 Cor. 1. 6; 1 Th. 5. 9 2 See 1 Cor. 1. 21 ver. 1, 3; see ch. 1. 1 p 2 Cor. 4. 17; 1 Pet. 5. 10 g See 1 Tim. See 1 Tim.
 1. 15
 See Rom.
 8; comp.
 1 Th. 5. 10
 See Lk. 22.
 29; Mt. 19.
 28; Rom.
 5. 17; 8. 17,
 &c. &c. t See Mt. 10. 33; 1 Tim. 5. 8 u See 1 Cor. 1.9; comp. Rom. 3.3 v Num. 23. 19; Tit. 1. 2 * See 1 Tim. 5. 21; ch. 4. 1 y See 1 Tim. 6.4; comp. ver. 23; Tit. 3.9 * Rom. 6.13; a See Eph. 1. 13; Jas. 1. 18 b Tit, 3, 9 º 1 Tim. 6. 20; see 1, 9 d 1 Tim, 1, 20 Comp. 1 Cor. 15. 12 f See 1 Tim. 1, 19; comp. Tit. Comp. 11t. 9 Comp. 1 Tim. 3. 15; 1s. 28. 16 f. h See Jn. 3. 33 ³³
ⁱ Jn. 10, 14;
¹ Cor. 8 3
^k Lk. 13, 27;
¹ Cor. 1, 2
^l Comp. Rom. 9, 21

ⁿ ch. 3. 17; comp. 2 Cor. 9. 8; Eph. 2. 10

m ver. 16-18 (?);

comp. 1 Tim. 6. 11

unto honor, sanctified, meet for unto honor, sanctified, meet for the master's use, "prepared unto every good work. 22 But "flee youthful lusts, and "follow after righteousness, "faith, love, peace, with them that "call on the Lord" "out of a pure heart. 23 But foolish and ignorant "question-ings refuse, knowing that they "gender strifes. 24 And "the Lord's 10 servant must not strive. but be gentle towards all, "ant to teach, forbearing, 25 z in meekness 11 correcting them that oppose themselves; y if peradventure God may give them repentance unto ²the knowledge of the truth, 26 and they may ¹²recover themselves out of ^athe snare of the devil, having been ¹³b taken captive 14 by him unto his will. But know this, that oin the 0

last days grievous times shall come. 2 For men shall be "lovers of self, "lovers of money," boastful, haughty, "railers, disobedient to parents, "unthankful, 'unholy, 3 "without natural affection, implanting the characteristic without selfcable, 'slanderers, without self-control, fierce, "no lovers of good, 4 "traitors, "headstrong, "puffed up, 9 lovers of pleasure rather than lovers of God; 5 holding a form of godliness, but having denied the power thereof: "from these also turn away. 6 For of these are they that vereep into houses, and take captive "silly women and take captive sin, is a laden with sins, led away by divers lusts, 7 ever learning, and never able to come to the knowledge of the truth. 8 And knowledge of the truth. 8 And even as "Jannes and Jambres be withstood Moses, so do these also withstand the truth; "men corrupted in mind, reprobate concerning the faith. 9 But they further: for shall proceed no

Fee marginal note on Cn. 1. 8, 2 Or, saying, for if dc. 8 Many ancient authorities read God. 4 Or, holding a straight course in the word of uth Or, rightly dividing the word of truth truth

tth Ur, rigney 6 or, spread of mark. 1 Tim. 1. 6. 6 Gr. missed the mark. 1 Tim. 1. 6. 7 Some ancient authorities read a resurrection. 9 Is. xxvl. 137

¹¹ Or, instructing 10 Gr. bondservant. 2 Cor. 9. 8; Eph. 2. 10 12 Gr. return to soberness. 13 Gr. taken alive. 9 I Tim. 6.11 14 Or. by him. unto the will of God Comp. 1 Tim. 1. 14 In the Greek the two pronouns are different.

Inspired Scripture profitable. Charge. My Departure near. Matters Personal. Salutations. Benediction

their a folly shall be evident unto all men, bas theirs also came to be. 10 But thou cdidst follow my teaching, conduct, purpose, faith, longsuffering, dlove, patience, 11 persecutions, sufferings; what things befell me at ⁿ Antioch, at ^h Iconium, at ⁱ Lystra; what ^k persecutions I endured: and out of them all ⁱ the Lord delivered me. 12 Yea, and all that would live godly in Christ Jesus *shall suffer persecution. 13 But evil men and impostors *shall wax worse and worse, deceiving and being deceived. 14 But pabide thou in the things which thou hast learned and hast been assured of, knowing of 2 whom thou hast learned them; 15 and that q from a babe thou hast known the sacred writings which are able to make thee wise unto salvation through faith which is in Christ Jesus. 16 3 Every scripture inspired of God is also profitable for teaching, for reproof, for correction, for instruction which is in righteousness: 17 that * the man of God may be complete, yfurnished completely unto every good work.

4 of God, and of Christ Jesus, who shall "judge the living and the dead, and by his 'appearing and his kingdom: 2 preach "the word; be urgent in season, out of season; 6 dreprove, rebuke, exhort, with all elongsuffering and teach-3 For the time will come ing. when they will not endure gthe ⁷ sound ⁸ doctrine; but, having itching ears, will heap to themselves teachers after their own lusts; 4 and hwill turn away their ears from the truth, and turn aside unto fables. 5 But be thou sober in all things, m suffer hardship, do the work of an "evangelist, 'fulfil thy "ministry. 6 For I am already being "offered, and the time of my departure is come. 7 "I have fought the good fight, I have finished the course, I have kept the faith: 8 henceforth there vis laid up for me * the crown of righteousness, which the Lord, y the righteous judge, shall give to me at that day; and not to me only,

1 Or, sted fastness 2 Gr. what persons.
3 Or, Every scripture is inspired of God, and profitable 4 Or, discipline 5 Or, I testify, in the sight... dead, both of his appearing &c. 6 Or, bring to the proof 1 Gr. healthful. 8 Or, tenching 9 Gr. poured out as a drink-offering.

a Lk. 6. 11 (Gr.) b Ex. 7. 12; 8. 18; 9.11;

comp. Wisd, 17, 7 Tim. 4. 6; Lk. 1. 3 (Gr.); comp. Phil. 2, 20, d 1 Tim. 6.11 e 2 Cor. 12. 12 Cor. 1.

5, 7 g See Acts 13. 14, 45, h See Acts 14. 5 i See Acts 14. 19 k Comp.

2 Cor. 11. 23-27 l See Rom. 15. 31 m See Jn. 15. 20; Acts 14. 22; 14. 22; comp. 2 Cor. 4. 9 f. n ch. 2. 16 Comp. Tit. 3. 3 p ch. 1. 13;

comp. Tit. 1. 9 q Comp. ch. r Comp. Jn. 5. 47; Rom. 2. 27

* Ps. 119. 98 f. t See 1 Cor. 1. 21 1. 21 " See ch. 1. 1 " See Rom. 4. 23 f.; 15. 4; 2 Pet. 1. 20 f. " 1 Tim. 6. 11

y ch. 2. 21; comp. Heb. 13. 21 ch. 2. 14; see 1 Tim. 5. 21 a See Acts

10. 42 b See 2 Th. 2. 8; ver. 8; comp. ch. 1. 10 c Gal. 6. 6; Col. 4. 3; 1 Th. 1. 6 d Comp. 1 Tim. 5. 20; Tit. 1. 13; 2. 15 c ch. 3. 10 f ch. 3. 1 10. 42

fch. 3. 1 g See 1 Tim. 1, 10; comp. ch.

comp. cn.
1. 13
h Comp.
2 Th. 2. 11;
Tit. 1. 14
i 1 Tim. 1. 6
k See 1 Tim. 1.4 ! See 1 Pet. 1. 13

m See ch. 1. 8 n See Acts 21. 8 Comp. Lk. ^{1. 1}
^p Col. 4. 17;

but also to all them that have loved his bappearing.

9 Give diligence to come shortly unto me: 10 for Demas forsook me, having loved this present 10 world, and went to Thessalonica: Crescens to ¹¹ Galatia, ^h Titus to Dalmatia. 11 Only ^k Luke is with me. Take Mark, and bring him with thee; "for he is useful to me for ministering. 12 But "Tychicus I sent to "Ephesus. 13 The cloak that I left at "Troas with Carpus, bring when thou comest, and the books, especially the parchments. 14 ^q Alexander the coppersmith ¹² did me much evil: ^rthe Lord will render to him according to his works: 15 of whom do thou also beware; for he greatly withstood our words. 16 At my first defence no one took my part, but all for-sook me: 'may it not be laid to their account. 17 But the Lord stood by me, and '13' strengthened me; that through me "the 14 message might be "fully proclaimed, and that all "the Gentiles might hear: and I was ydelivered out of the mouth of the lion. 18 The Lord will deliver me from every evil work, and will a save me unto his beavenly kingdom: to whom be the glory for ever and ever. Amen.

19 Salute Prisca and ^aAquila, and ^ethe house of Onesiphorus. 20 / Erastus remained at GCorinth: but Trophimus I left at Miletus sick. 21 Give diligence to come before winter. Eubulus saluteth thee, and Pudens, and Linus, and Claudia, and all the brethren.

22 The Lord be with thy spirit.

^m Grace be with you.

comp. Eph. 4, 12 ° Phil. 2, 17 ° Phil. 1, 23; comp. 2 Pet. 1, 14 ° See 1 Tim. 6, 12; comp. 1 Cor. 9, 25; Arts 20, 24 ° Comp. ch. 3, 10 ° Col. 1, 5; 1 Pet. 1, 4 ° See 1 Tim. 6, 12; comp. 1 Cor. 9, 24; Acts 20, 24 ° Comp. ch. 3, 10 ° Col. 1, 5; 1 Pet. 1, 4 ° See ch. 1, 12 — "Comp. Phil. 3, 11 ° See ver. 1 ° ver. 21; Tit. 3, 12; comp. ch. 1, 4 ° See ver. 1 ° ver. 21; Tit. 3, 12; comp. ch. 1, 4 ° See Col. 4, 14 ° See 1 Tim. 6, 17 ′ See Acts 17, 1 ° See Acts 16, 6 See 2 Cor. 2, 13 ° Comp. ch. 1, 5 ° See Col. 4, 14 ° See Acts 12, 12 ° Comp. ch. 1, 5 ° See Acts 16, 8 ° Acts 7, 6; comp. 1 Cor. 13, 5 ° ch. 2, 1; see 1 Tim. 1, 29; comp. Acts 19, 33 ° Rom. 12, 19; 2, 6 ° Acts 7, 60; comp. 1 Cor. 13, 5 ° ch. 2, 1; see 1 Tim. 1, 12 ° Tit. 1, 3 ° Comp. ver. 5 ° See Acts 9, 15; comp. Phil. 1, 12 ff. ° bch. 2, 11; see Rom. 15, 31 ° Ps. 22, 21; comp. 1 S. 17, 37; 1 Macc. 2, 60 ° See 1 Cor. 1, 21 ° Comp. ver. 1; 1 Cor. 15, 50; Heb. 11, 6; 12, 22 ° See Rom. 1, 36; comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° ch. 1, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 18 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2 Pet. 3, 16 ° See Acts 18, 2 ° Comp. 2

¹⁰ Or, age 11 Or, Gaul 12 Gr. showed.
13 Or, gave me power 14 Or, proclamation
15 Gr. unto the ages of the ages.



The General or Catholic Epistles

ONE of this group, the Epistle of James, comes much earlier than the rest, and has already been given. Hebrews also is put here in the middle of these six, though not one of them. The Epistle of James is probably the earliest of the New Testament books. The rest of the group, I and II Peter, Jude, I, II and III John, belong to a later period. The Epistles of Peter and Jude come about A. D. 64-68, if Peter was put to death before A. D. 70, as seems probable. The Johannine Epistles may come before A. D. 70 or may belong to a later time, as is more probable. There seems little to indicate clearly the date. It did not seem best to interrupt the Pauline Epistles with the Epistles of Peter and Jude when we cannot tell clearly the probable year of the General Epistles, but only the general period. The Catholic Epistles cannot properly be kept together like Paul's Epistles, nor need they be, for there is no special bond of union between them. We are now in the general period covered by Paul's Pastoral Epistles to Timothy and Titus. The wider interests of the churches at large are prominent rather than the problem of one particular church. As James addressed the Jewish Christians of the Dispersion so does Peter in his First Epistle, only he mentions five Roman provinces as embraced in his salutation and includes Gentile Christians also. Peter's Second Epistle is general also, as is Jude. John's First Epistle has no salutation, but is manifestly general. Thus the term Catholic or General came early to be applied to these Epistles. This is the most probable origin of the term. The last two letters of John are not general in character, but distinctly personal. However, they naturally go along with John's First Epistle. The problems met in these letters are all of a time later than A. D. 60 (save in the Epistle of James), but not as late as the end of the century or the second century. Gnosticism is rife and the Judaizers are active and perils beset Christianity on every side. I and II Peter give some glimpse of the work of Peter among those of the circumcision (Gal. II:9), though he does not seem to have confined his ministry to the Jews as Paul did not work exclusively among Gentiles.

A SKETCH OF PETER.

The materials for the study of Peter's career are the Four Gospels, the Acts of the Apostles and Peter's Epistles, and in this order. The early Christian writers add little that is definite to our knowledge

The Student's Chronological New Testament

though they say much. He had two names like Paul, viz., Simon Peter in the Greek form or Symeon Cephas in the Aramaic. His Father, Jonas or John, was a fisherman, which business Peter and his brother Andrew followed. He seems to have been born about the time that our Lord was, and so was contemporary also with Paul. He was married and lived at Capernaum. He was not a student of the rabbinical schools, but was a man of unusual gifts. He was one of the first group called to discipleship at Bethany beyond Jordan. We may divide his Christian career into three parts. 1. During the ministry of Christ. A. D. 26–30. 2. From the coming of the Holy Spirit at Pentecost to the Dispersion of the Christians from Jerusalem by Saul. A. D. 30–34 or 35. 3. His missionary work. A. D. 36–67 or 68.

The first period of his career is rich in material. The events where he is prominently mentioned are his conversion to faith in Christ as Messiah (John I: 35-42), the call to personal and continued following of Jesus (Mark I: 16-20; Matt. IV: 18-22; Luke V: 1-11), the healing of his mother-in-law (Mark I: 29-34; Matt. VIII: 14-17; Luke IV: 38-41), the raising of Jairus' daughter (Mark V: 22-43; Matt. IX: 18-26; Luke VIII: 41-56), his selection as an apostle (Mark III: 13-19; Matt. X: 2f.; Luke VI: 14f.; Acts I: 13f.), his walking on the water (Matt. XIV: 22-36), his confession of Christ in the synagogue at Capernaum (John VI: 66-71), his inquiry about the parable of the blind guides (Matt. XV: 15), his great confession of Jesus as the Messiah (Mark VIII: 27-29; Matt. XVI: 13-20; Luke IX: 18-21), his rebuke by Jesus (Mark VIII: 31-33; Matt. XVI: 21-23), the transfiguration (Mark IX: 2-13; Matt. XVII: 1-13; Luke IX: 28-36), the temple tax (Matt.: XVII: 24-27), inquiry about a parable (Luke XII: 41), his inquiry about the reward of the disciples (Mark X: 28; Matt. XIX: 27; Luke XVIII: 28), his observation on the fig-tree (Mark XI: 21), his inquiry about the temple (Mark XIII: 3), going with John to arrange the Passover meal (Luke XXII: 8), protesting against Christ's washing his feet (John XIII: 6-11), talking to John about the betrayer (John XIII: 24), warned by Jesus that he would deny Him (Mark XIV: 27-31; Matt. XXVI: 31-35; Luke XXII; 31-34; John XIII: 36-38), his conduct in the garden of Gethsemane (Mark XIV: 32-42; Matt. XXVI: 36-46), drawing the sword (Mark XIV: 47; Matt. XXVI: 51; Luke XXII: 50; John XVIII: 10f.), his denials of Jesus (Mark XIV: 54, 66-72; Matt. XXVI: 58, 69-75;

The Student's Chronological New Testament

Luke XXII: 54-62; John XVIII: 15-18, 25-27), the special message of the risen Christ (Mark XVI: 7), running with John to the sepulchre (John XX: 2-10), appearance of Christ to him (I Cor. XV: 5; Luke XXIV: 33-35), his restoration by Jesus at the Sea of Galilee and being charged with a new commission (John XXI: 1-23).

The career of Peter at Jerusalem is briefly sketched in the Acts. He is one of those who are waiting for the promise of the Holy Spirit (I:13); he makes a speech about the successor of Judas Iscariot (I:15-22); he is the chief spokesman on the Day of Pentecost (II:14-40); he heals a lame man at the Gate Beautiful (III:1-10), and makes a defense of it before the people (III:11-26), but is arrested with John by the Sadducees (IV:1-4), and makes his defense before the Sanhedrin the next day (IV:5-31); he rebukes Ananias and Sapphira (V:1-11), works many miracles (V:15f.), and is arrested with the other Apostles by the Sadducees again, but makes a bold speech and gains help from Gamaliel the Pharisee (V:17-42).

The persecution of the church at Jerusalem by Saul left Peter and the other Apostles still in the city (Acts VIII: 1). The work of Philip in Samaria called Peter and John there (Acts VIII: 14-25). Paul came to see Peter on his return from Damascus (Gal. I: 18). Peter afterwards undertook a tour of his own that led to the conversion of the house of Cornelius the Gentile and an explanation by Peter to the Pharisaic party in Jerusalem (Acts IX 36-XI: 18). He narrowly escapes death by Herod Agrippa I after the death of James the brother of John (Acts XII). When Paul's missionary work aroused the Pharisaic party in the Jerusalem church, the Judaizers, Peter stood by Paul in the Conference at Jerusalem in his fight for Gentile freedom from Jewish ceremonialism (Gal. II: 1-10; Acts XV: 6-14), but showed moral weakness later at Antioch (Gal. II: 11-21). Peter disappears from the story in Acts, but he is travelling and preaching and has his wife along (Gal. II: 9; I Cor. IX: 5). He went to Babylon or to Rome or to both (I Peter V: 13), and probably travelled extensively in Asia Minor (I Peter I: 1). It is certain that he did not found the church at Rome, nor was he the first pastor there, but he was probably at Rome a while and seems to have been put to death there apparently about A. D. 67 or 68, though some think he was martyred as early as A. D. 64. He loyally supported Paul in his great work and proved himself worthy of the Saviour's confidence and love.

The First Epistle of Peter

DATE-Probably A. D. 65.

THE date is not perfectly clear, but the references to the persecution of the Christians as such seem to put it shortly after the Neronian persecutions (I Pet. IV: 16). If so, perhaps A. D. 65 may be about right.

Peter says that he is in Babylon (I Pet. V: 13), and that Mark is with him. How long Mark was with Barnabas (Acts XV: 30) before going with Peter on his journeys we do not know. It is clear that Mark had abundant opportunity to learn Peter's views about Jesus' words and works. The common opinion is that by Babylon Peter means Rome and so speaks because of the Neronian persecutions. Otherwise he would be in Babylon itself, which is possible. The letter seems to be addressed to both Jews and Gentiles scattered all over five provinces (I: 1) in Asia Minor. He calls them "a spiritual house" (I Pet. II: 5), "an elect race, a royal priesthood, a holy nation, a people for God's own possession" (I Pet. II: 9), and urges love for the brotherhood (I Pet. II: 17). It is not doctrinal problems that he discusses so much as practical courage and faithfulness in the trials of the time. He appeals to his own experience incidentally and forcefully. The Epistle has the same view of the gospel that Paul presented and has the practicalness of James. It is like Peter's speeches in the Acts and is chiefly hortatory. Silvanus is the bearer of the letter (I Pet. V: 12).

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- 1. The blessings of grace to God's people in their persecutions. I: 3-12.
 - 2. General exhortations to an exalted life. I: 13-II: 10.
 - 3. Special injunctions to all classes. II: 11-III: 12.
 - 4. Courage in their trials and persecutions. III: 13-V: 11.

Concluding salutations. V: 12-14.

THE FIRST EPISTLE OF

PETER

Address and Salutation. The "Inheritance incorruptible and that fadeth not away"

^a Peter, an apostle of Jesus Christ, to b the elect who are c sojourners of the Dispersion in Pontus, Galatia, Cappadocia, Asia, and Bithynia, 2 according to the *foreknowledge of God the Father, in sanctification of the unto ^m obedience "sprinkling of the blood of Jesus Christ: Grace to you and peace be multiplied.

3 PBlessed be 1 the God and Father of our Lord Jesus Christ, who according to his great mercy begat us again unto a living hope by the resurrection of Jesus Christ from the dead, 4 unto an "inheritance incorruptible, and undefiled, and that fadeth not away, reserved in heaven for you, 5 who by the power of God are guarded through faith unto a "guarded "through faith unto "a salvation ready "to be revealed in the last time. 6 "Wherein ye greatly rejoice, though now "for a little while, "if need be, ye have been put to grief in "manifold "trials, 7 that "the proof of your faith, being more precious than gold that perisheth "though it is proved by fire, "may be found unto proved by fire, 'may be found unto praise and glory and honor at 'the revelation of Jesus Christ: 8 whom not having seen ye love; on whom, m though now ye see him not, yet believing, ye rejoice greatly with joy unspeakable and ³ full of glory: ⁹ receiving the ⁿend of your faith, even the salvation of your souls. 10 °Concerning which salvation the prophets sought and searched diligently, who prophesied of the grace that should come unto you: 11 searching what time or what manner of time "the Spirit of Christ which was in them did point unto, when it p testified beforehand the sufferings of Christ, and the glories that should follow them. I2 To whom it was revealed, that not unto themselves,

1 Or, God and the Father See Rom. 15.6 marg. 2 Or, temptations 3 Gr. glorified. 4 Gr. unto.

^a 2 Pet. 1. 1 ^b See Mt. 24. 22; Lk. 18. 7 c See ch. 2.

11 d See Jas. 1. e See Acts

f See Acts 16.6 g See Acts 2. 9 A See Acts

i See Acts 16. 7 k See Rom. 8. 29: comp. ver. 20 1 2 Th. 2.

13 m ver. 14. 22; Rom. 1. 5; 6. 16; 16.

ⁿ See Heb. 10, 22; 12, 24 º 2 Pet. 1. 2 P See 2 Cor. 1. 3 ^q Tit. 3. 5;

comp. Gal. 6. 16 ver. 23; comp. Jas. comp. Jas. 1. 18 * ver. 13, 21; ch. 3. 5, 15; see Heb. 3. 6; 2 Th. 2. 16; comp. 1 Jn. 3. 3 * ch. 3. 21; see 1 Cor. 15. 20 * See Acts

u See Acts 20, 32; Rom. 8, 17; Col. 3.

24 v ch. 5. 4; Wisd. 6. 12 See 2 Tim. 4. 8; comp. Heb. 11.

y Phil. 4. 7; * Pnil. 4, 7; comp. Jn. 10, 28 * Eph. 2, 8 * See 1 Cor. 1, 21; 2 Th. 2, 13

b ch. 4. 13; 5. 1; see Rom. 8. 18 c Rom. 5. 2 d ch. 5. 10 c Comp. ch.

3. 17 Jas. 1, 2; comp. ch. 4, 12

g Jas. 1. 3
 h Job 23. 10;
 Ps. 66. 10;

but unto you, did they minister these things, which now have been announced unto you through them that 5 preached the gospel unto you by the Holy Spirit sent forth from heaven; which things angels desire to look into.

13 Wherefore girding up the loins of your mind, be sober and set your hope perfectly on the grace that is to be brought unto you at the revelation of Jesus Christ: 14 as children of 'obedience, not a fashioning yourselves according to your former lusts in the time of your bignorance: 15 but slike as he who called you is holy, d be ye yourselves also holy oin all manner of living; 16 because it is written, Ye shall be holy; for I am holy. 17 And if ye call on him as Father, who without respect of persons h judgeth according to each man's work, pass the time of your 'sojourning in k fear: 18 knowing that ye were redeemed, not with corruptible things, with silver or gold, from your "vain manner of life handed down from your fathers; 19 but with precious blood, as of a lamb without blemish and without spot, even the blood of Christ: 20 who was p foreknown indeed before the foundation of the world, but

⁵ Gr. brought good tidings. Comp. Mt. 11. 5. 6 Gr. in. ⁷ Gr. is being brought. 8 Or, like the Holy One who called you ⁹ Lev. xi. 44 f.; xix. 2; xx. 7.

"Ye are an Elect Race, a Royal Priesthood, a Holy Nation." Be subject to Human Ordinances for the Lord's Sake

was a manifested at the end of the times b for your sake, 21 who through him are believers in God, that raised him from the dead, and d gave him glory; so that your faith and hope might be in God. 22 Seeing ye have purified your souls in your obedience to the truth unto unfeigned hove of the brethren, love one another 'from the heart fervently: 23 having been 'begotten again, knot of corruptible seed, but of incorruptible, through the word of God, which liveth and abideth. 24 For.

^{3 m} All flesh is as grass, And all the glory thereof as the flower of grass.

The grass withereth, and the flower falleth: 25 But the 'word of the Lord

abideth for ever. And this is "the 'word of good

tidings which was 5 preached unto you.

Putting away therefore and wickedness, and all guile. Putting away therefore all and hypocrisies, and envies, and all pevil speakings, 2 q as newborn babes, long for the spiritual milk which is without guile, that ye may grow thereby unto salvation; 3 if ye have tasted that the Lord is gracious: 4 unto whom coming, a living stone, "rejected indeed of men, but with God elect, "precious, 5 *ye also, as living stones, are built up *ya spiritual house, to be a holy *priesthood, to a offer up spiritual sacrifices, acceptable to God through Jesus Christ. 6 Because it is contained in 10 scripture.

11 b Behold, I lay in Zion a chief corner stone, elect, precious: And he that believeth on 12 him shall not be put to shame.

7 13 d For you therefore that believe is the 14 preciousness: but for such as disbelieve.

¹⁵ The stone which the builders v rejected,

The same was made the head

of the corner; 8 and.

16 A stone of stumbling, and a rock of offence:

1 Many ancient authorities read from a clean heart. Comp. I Tim. 1.5.
2 Or, God who livelth Comp. Dan. 6, 26.
3 Is, xl. 6 ff. 4 Gr. saying, 5 See ver. 12.
6 Or, marlice 1 Cor. 14. 20.
7 Gr. belonging to the reason. Comp. Rom. 12.1.
8 Or, honoruble

7 (fr. vermyny v ... 8 Or, honorable 12. 1.
9 Or, a spiritual house for a holy priesthood
10 Or, a scripture 11 fs. xxviii. 16.
12 Or, 21 13 Or, In your sight
14 Or, honor 15 Ps. cxviii. 22. 16 Is. viii. 14.

a See Heb. 9. 26 b Heb. 2. 14 ^c See Rom. 4. 24; 10, 9 d Heb. 2, 9; comp. 1 Tim. 3 16; Jn. 17. 5, 24 e See ver. 3 Comp. Jas. 4. 8 g See ver. 2 h See Jn. 13. 34; Rom. 12. 10; Heb. 13, 1; comp. ch. 2. 17; 3. 8 i See ver. 3; comp. Jn.

k Jn. 1. 13 l See Heb. 4. 12 m See Jas. 1. 10 f. " Heb. 6. 5 See Eph. 4, 22, 25, 31; Jas. 1.

p See Jas. 4. 11 q Comp. Mt.

7 Comp. Mt. 18. 3; 19. 14; Mk. 10. 15; Lk. 18. 17; 1 Cor. 14. 20 7 See 1 Cor. 3. 2 5 Comp. Eph. 4. 15 f.

t Comp.

Heb. 6, 5 " Comp. Ps. 34, 8; Tit. 3, 4 v ver. 7 x See 1 Cor. 3. 9

y See 1 Tim. 3, 15; comp. Gal. 6. 10 ver. 9; comp. Is. 61. 6; 66.

21; Rev. 1. 6 4 Heb. 13. 15 : comp Rom. 15. 16 b ver. 6, 8: see Rom. 9, 32, 33; 10, 11

c See Eph. 2, 20 d ver. 7, 8: see 2 Cor.

2. 16 See Mt. 21. 42; comp. Lk. 2. 34

/ See 1 Cor. 1. 23; Gal. 5. 11 g Comp.

Comp.
Rom. 9. 22
h Dt. 10. 15;
1s. 43. 20 f.
l Ex. 19. 6;
Dt. 7. 6
k See Tit. 2. 14

1 See Acts 26, 18; comp. Is. 42, 16; 2 Cer. 4. 6 ¹⁷ for they ¹⁸ stumble at the word, being disobedient: g whereunto also they were appointed. 9 But ye are "an elect race, a royal ²priesthood, a ¹holy nation, ^ka people for *God's* own possession, that ye may show forth the excellencies of him who called you 'out of darkness into his marvellous light: 10 m who in time past were no people, but now are the people of God: who had not obtained mercy, but now have obtained mercy.

11 "Beloved, "I beseech you as "sojourners and pilgrims, to abstain from q fleshly lusts, which war against the soul; 12 having your behavior seemly among the Gentiles; that, wherein 'speak against you as evil-doers, they may by your good works, which they behold, "glorify God "in the day of visitation.

13 * Be subject to every 19 ordinance of man for the Lord's sake: whether to the king, as supreme; 14 or unto governors, as sent 20 by him for vengeance on evil-doers and for praise to them that do well. 15 For so is the will of God, that by well-doing ye should b put to silence the ignorance of foolish men: 16 as free, and not ²¹ using your freedom for a cloak of ⁶ wickedness, but as ^d bondservants of God. 17 ^e Honor all men. God. *Honor the king.

18 22 Servants, be in subjection

to your masters with all fear; not only to the good and *gentle, but also to the froward. 19 For this is ²³ acceptable, if for ¹ conscience ²⁴ toward God a man endureth griefs, suffering wrongfully. For what glory is it, if, when ye sin, and are buffeted for it, ye shall take it patiently? but

^m Hos. 1. 10; 2. 23; Rom. 9. 25; comp. 10. 19

ⁿ See Heb 6. 9; ch. 4. 12

ⁿ See Rom. 12. 1

ⁿ Lev. 25. 23; Ps. 39, 12; ch. 1. 17; Heb. 11. 13; comp. Eph. 21. 9

ⁿ Rom. 13. 14; Gal. 5. 16, 24

ⁿ Comp. Jas. 4. 1

ⁿ Comp. ver. 15; ch. 3. 16; 2 Cor. 6. 21; Phil. 215; Tit. 2. 8

ⁿ See Acts 28, 22

ⁿ Ch. 4. 11. 16; Mt. 5. 16; see 9. 8; Jn. 13. 31

ⁿ Is. 10. 3; Lk. 19. 44

ⁿ See Rom. 13. 1

ⁿ Rom. 13. 3

ⁿ See ch. 3. 17

ⁿ Comp. ver. 12

ⁿ See Jn. 8. 32; Jss. 12. 3

ⁿ Cor. 7. 22; comp. Rom. 6. 22

ⁿ Comp. Rom. 12. 2

ⁿ Comp. Rom. 22

ⁿ Comp. Rom. 23

ⁿ Comp. Rom. 24

ⁿ Comp. Rom. 25

ⁿ Comp. Rom. 25

ⁿ Comp. Rom. 26

ⁿ Comp. Rom. 26

ⁿ Comp. Rom. 27

ⁿ Comp. Rom. 28

ⁿ Comp. Ro

¹⁷ Gr. who. 11 Gr. vrho.
18 Or, stumble, being disobedient to the word
19 Gr. creation.
20 Gr. through.
21 Gr. having.
24 Gr. of Gr. grace.
24 Gr. of Gr. grace. 19 Gr. creation. 20 Gr. through. 21 Gr. having.

Directions: to Servants; to Wives; to Husbands; to All. The Blessedness of suffering for Righteousness' Sake

5. 21 fch. 3. 9; Is. 53. 7; Heb. 12. 3 g Is. 53. 4,

11; comp. 1 Cor. 15.

3; Heb. 9. h See Acts

5. 30

i See Rom.

k Is: 53. 5 l Heb. 12. 13; Jas. 5.

^m Is. 53. 6 ⁿ See Jn. 10. 11; ch. 5. 4 ^o ch. 2. 18;

ver. 7 ² See Eph. 5. 22 ⁴ 1 Cor. 9. 19 ⁷ 1 Tim. 2.

9; comp. Is. 3, 18 ff. See Rom.

t See 1 Tim.

comp. ch.

¹. 3 Gen. 18, 12

v Comp. ver.

^x See Eph. 5. 25; Col. 3. y See 1 Th.

² See Rom.

a Comp. ch.

b Eph. 4. 32

Comp. Eph. 4. 2; Phil. 2. 3; ch. 5. 5

23; comp 1 Cor. 4, 12

f Lk. 6. 28; Rom. 12. 14; 1 Cor. 4. 12

g See ch. 2 21 h Gal. 3, 14; Heb. 6, 14; comp. 12.

¹⁷
ⁱ Prov. 16. 7
^k See ch. 2.
¹⁹
^{ff.}; 4.

15 f. ¹ See Jas. 5.

¹¹ Is. 8. 12 f.;

n Comp. ch. Comp. Col. 4. 6

^p See ch. 1. 3

^q See 2 Tim.
2. 25

comp. ver.

d See Rom. 12. 17; 1 Th. 5. 15 See ch. 2.

12 16

5, 5;

comp.

6. 2; comp. 13

^a when ye do well, and suffer for it, ye shall take it patiently, this is acceptable with God. 21 For hereunto were ye called: because Christ also suffered for you, leaving you an example, that ye should follow his steps: 22 who did no sin, neither was guile found in his mouth: 23 who, when he was reviled, reviled not again; when he suffered, threatened not; but committed himself to him that judgeth righteously: 24 who his own self bare our sins in his body own self bare our sins in its body upon the tree, that we, thaving died unto sins, might live unto righteousness; by whose stripes ye were healed. 25 For ye were mgoing astray like sheep; but are now returned unto the Shepherd and ⁵Bishop of your souls.

^oIn like manner, ye wives, 0 p be in subjection to your own husbands; that, even if any obey not the word, they may without the word ^qbe gained by the ⁶behavior of their wives; 2 beholding your chaste 6 behavior coupled with fear. 3 "Whose adorning let it not be the outward adorning of braiding the hair, and of wearing jewels of gold, or of putting on apparel; 4 but let it be the hidden man of the heart, in the incorruptible apparel of a meek and quiet spirit, which is in the sight of God of great price. 5 For after this manner aforetime the holy women also, who hoped in God, adorned themselves, being in subjection to their own husbands: 6 as Sarah obeyed Abraham, "calling him lord: whose children ye now are, if ye do well, and are not 8" put in fear by any terror.

7 x Ye husbands, in like manner, dwell with your wives according to knowledge, giving honor 9unto the woman, as unto the weaker yvessel, as being also joint-heirs of the grace of life; to the end that your prayers be not hindered.

8 Finally, 2 be ye all likeminded, 10 compassionate, aloving as brethbtenderhearted, bumbleren. minded: 9 d not rendering evil for

evil, or ereviling for reviling; but

1 Gr. grace.

3 Or. carried up... to the tree Comp. Col.

2. 14; 1 Macc. 4. 53 (Gr.).

4 Gr. bruise.

5 Or. Overseer

6 Or. manner of tife ver. 16.

7 Or. hisbands (as Sarah... ye are become),
doing well, and not being afraid

5 Or. afraid with

9 Gr. unto the female vessel, as weaker.

10 Gr. sympathetic. 2 Or, his cause 1 Gr. grace.

a ch. 3. 17 b ch. 3. 9; contrariwise blessing; for hereunto were ye called, that ye should inherit a blessing. 10 For, see Acts 14. 22 ch. 3, 18; 11 He that would love life. 4. 1, 13 d See Mt. 11. And see good days, 29; 16. 24 e Is. 53. 9; see 2 Cor.

Let him refrain his tongue from

And his lips that they speak no guile:

11 And let him turn away from evil, and do good;

Let him seek peace, and pursue

12 For the eyes of the Lord are upon the righteous. And his ears unto their suppli-

cation: But the face of the Lord is upon

them that do evil.

13 And who is he that will harm you, if ye be zealous of that which is good? 14 But even if ye should *suffer for righteousness' sake, blessed are ye: and m fear not their fear, neither be troubled; 15 but sanctify in your hearts "Christ as Lord: being ready always o to give answer to every man that asketh you a reason concerning the phope that is in you, yet with meekness and fear: 16 having a good conscience; that, wherein 'ye are spoken against, they may be put to shame who revile your good manner of life in Christ. 17 For "it is better, "if the will of God should so will, that ye suffer for well-doing than for evil-doing. 18 Because ²Christ also ¹² suffered for sins y once, the righteous for the unrighteous, that he might bring us to God; being put to death a in the flesh, but made alive b in the spirit; 19 in which also he went and ^b preached unto the spirits in prison, 20 that aforetime were disobedient, when the clongsuffering of God waited in the days of Noah, while the ark was a preparing, ¹³ wherein few, that is, ^feight souls, were saved through water: 21 h which also 14 after a true likeness doth now save you, even bap-

r See ch. 1. 17 ° ver. 21; see 1 Tim. 1. 5; Heb. 13. 18 ° Comp. ch. 2. 12, 15 ° ch. 2. 20; 4. 15 f. ° ch. 1. 6; 2. 15; 4. 19; comp. Acts 18. 21 ° See ch. 2. 21 ° Heb. 9. 26, 28; 10. 10 ° See Rom. 5. 2; Eph. 3. 12 ° ch. 4. 1; Col. 1. 22 ° bch. 4. 6 ° See Rom. 5. 4 ° Gem. 6. 3, 5, 13 f. ° See Heb. 11. 7 ′ 2 For. 2. 2. 5; comp. Gen. 8. 18 ° See Acts 2. 41; comp. ch. 1. 9, 22; 2. 25; 4. 19 ° A See Tit. 3. 5; comp. Acts 16. 33

11 Ps. xxxiv. 12 ff.

12 Many ancient authorities read died.
13 Or, into which few, that is, eight souls, were brought safely through water
14 Or, in the antitype

"No longer live to the Lusts of Men but to the Will of God." "As Partakers of Christ's Sufferings, rejoice "

tism, anot the putting away of the filth of the flesh, but the 'interrogation of a b good conscience toward God, through the resurrection of Jesus Christ; 22 dwho is on the right hand of God, chaving gone into heaven; fangels and authorities and powers being made subject unto him.

Forasmuch then as ^gChrist suffered in the flesh, harm ye yourselves also with the same mind; for the that hath suffered in the flesh hath ceased 3 from sin; 2 *that 'ye no longer should live the rest of your time in the flesh to the lusts of men, but to the will of God. 3 For "the time past may suffice to have wrought the desire of the Gentiles, and to have "walked in lasciviousness, lusts, winebibbings, revellings, carousings, and abominable idolatries: 4 wherein they think it strange that ye run not with them into the same bexcess of "riot, "speaking evil of you: 5 who shall give account to him that is ready to judge ^qthe living and the dead. 6 For unto this end 6 was 7 the gospel preached even to the dead, that they might be judged indeed according to men in the flesh, but live according to God in the spirit.

7 But the end of all things is at hand: be ye therefore of sound mind, and be sober unto prayer: 8 above all things being "fervent in your love among yourselves; for blove covereth a multitude of sins: 9 *using hospitality one to another without "murmuring: 10 ² according as each hath received a gift, ministering it among your-selves, as good astewards of the manifold grace of God; 11 bif any man speaketh, speaking as it were coracles of God; if any man ministereth, ministering as of the strength which God supplieth: that 'in all things God may be glorified through Jesus Christ, whose is the glory and the dominion 8 for ever and ever. Amen.

12 Beloved, think it not strange concerning the herry trial among you, which cometh upon you to prove you, as though a strange thing happened unto you: 13 but

1 Or, inquiry Or, appeal 2 Or, thought 3 Some ancient authorities read unto sins. 4 Or, he no tonger—his time— 5 Or, flood 6 Or, vere the good tidings preuched 7 Gr., prayers. 8 Gr. unto the ages of the ages.

^a See Heb. 9. 14; 10. 22 b ver. 16; see 1 Tim. 1. 5; Heb. 13. 18 d See Mk.

16. 19 See Heb. 4. 14; 6. 20 f See Rom. 8. 38 f.; comp. Heb. 1. 6

g See ch. 2. 21 h Comp. Eph. 6, 13 Rom. 6, 7 Rom. 6, 2; Col. 3, 3 Comp. ch.

¹ Comp. ch. 1. 14 ^m 1 Cor. 12. 2 ⁿ See Rom. 13. 13; Eph. 2. 2; 4. 17 ff. See Eph.

5. 18 P See ch. 3. q Acts 10. 42; 2 Tim. 4.1; comp. Rom, 14. 9 r ch. 1. 12;

3. 19 8 See Rom. See Rom, 13, 11; comp. Jas, 5, 8; Heb. 9, 26; 1 Jn. 2, 18 ! See ch. 1.

u See ch. 1. v Prov. 10. 12; Jas. 5. 20; comp. 1 Cor. 13.

* 1 Tim. 3. 2; see Heb. 13, 2 y Comp. Phil. 2. 14

² Rom. 12. 6 f. a See 1 Cor.

4. 1 b 1 Th. 2. 4; comp. Tit. 2. 1, 15; Heb. 13. 7 See Acts 38 d Eph. 6, 10:

comp. 1, 19 1 Cor. 10. 31; see ch. 2, 12 / Rev. 1. 6: 5. 13: comp. ch.

5. 11; see Rom. 11, 36 g See ch. 2.

h Comp. ch. 1 6 f.

(Phil. 3, 10; comp. 2 Cor. 1. 5; 4. 10; see Rom. 8, 17 k See ch. 1. 7; 5. 1

Comp. 2 Tim. 2.

¹² ^m Jn. 15, 21;

insomuch as ye are 'partakers of Christ's sufferings, rejoice; that at the k revelation of his glory also kye may rejoice with exceeding joy. 14 If we are reproached for "the name of Christ, "blessed are ye; because the Spirit of glory and the Spirit of God resteth upon you. 15 For plet none of you suffer as a murderer, or a thief, or an evildoer, or as ^qa meddler in other men's matters: 16 but if a man suffer as a 'Christian, let him not be ashamed; but let him 'glorify God in this name. 17 For the time is come for judgment to begin at "the house of God: and if it begin "first at us, what shall be the end of them * that obey not the 10 y gospel of God? 18 And if the righteous is scarcely saved, where shall the "ungodly and sinner appear? 19 Wherefore let them also that suffer according to bthe will of God commit their souls in well-doing unto a faithful Creator.

^cThe elders therefore among you I exhort, who am a *fellow-elder, and a *witness of the sufferings of Christ, who am also a partaker of the glory that shall be revealed: 2 Tend g the flock of God which is among you, "exercising the oversight, "not of constraint, but willingly, ¹² according to the will of God; inor yet for filthy lucre, but of a ready mind; 3 neither as *lording it over the charge allotted to you, but making yourselves 'ensamples to the flock. 4 And when the chief "Shepherd shall be manifested, ye shall receive the "crown of glory that fadeth not away. 5 13 Likewise, ye away. "younger, gbe subject unto the elder. Yea, all of you gird your-

ver. 16; comp. Heb. 11, 26 "Mt. 5. 11; Lk. 6. 22; Acts 5. 41 "Comp. 2 Cor. 4. 10 f. 16 "ch. 2. 19 f.; 3. 17 "71 Th. 4. 11; 2 Th. 3. 11; 1 Tim. 5. 13 "See Acts 5. 41; comp. Acts 28, 22; Jas. 2. 7 "See ver. 11 'Jer. 25, 29; Ezek. 9. 6; Amos 3. 2 "See 1 Tim. 3. 15; Heb. 3. 6; ch. 2. 5 "See Rom. 2. 9 "2 Th. 1. 8 "See Rom. 1. 1 "Prov. 11. 31; Lk. 23. 31 "See Norm. 2. 9 "2 Th. 1. 8 "See Rom. 1. 1 "See Lk. 24, 48; comp. 2 Meb. 12, 1 "See Lk. 24, 48; comp. 14b. 12, 1 "See Lk. 13, 0" Gomp. 2 Jn. 1; 3 Jn. 1 "See Lk. 24, 48; comp. 14b. 12, 1 "See Acts. 1. 30 "Gomp. 2 Jn. 1; 3 Jn. 1 "See Lk. 24, 48; comp. 14b. 12, 1 "See Acts. 34, 4 "Mt. 20, 25 "Gen. 15, 57; 4, 13; comp. Rev. 1. 9 "Jn. 21, 16; Acts. 20, 28 "Gr.) "See Philem. 14 "See 1 Tim. 3, 8 "Seek. 34, 4; Mt. 20, 25 "Chhil. 3, 17; 1 Th. 1, 7; 2 Th. 3, 9; 1 Tim. 4, 12; Tit. 2, 7; comp. Jn. 13, 15 "See ch. 2, 25 "See I Cor. 9, 25 "See Ch. 1, 4 "Lk. 22, 26; comp. 1 Tim. 5, 1 "See Eph. 5, 21

⁹ Gr. in. 10 Gr. good tidings. See Mt. 4.23 marg. 11 Some ancient authorities omit exercising the oversight. 12 Some ancient authorities omit according to

the will of God.

13 Or, Likewise . . . elder; yea, all of you one
to another. (fird yourselves with humility

Divers Exhortations, Salutations, Renediction a Comp. ch.

3. 8 b Prov. 3.

34; see

Jas. 4. 6

d See Mt. 6.

e See ch. 1.

f Mt. 24. 42 g See Jas.

k See Acts 14. 22;

comp. Heb. 12, 8

4.7 h See 2 Tim. 4. 17 Col. 2. 5

selves with a humility, to serve one another: for God resisteth the proud, but giveth grace to the humble. 6 Humble yourselves therefore under the mighty hand of God, that he may exalt you in due time; 7 casting all your anxiety upon him, because he careth for you. 8 Be sober, be watchful: your adversary the devil, as a roaring "lion, walketh about, seeking whom he may devour: 9 g whom withstand stedfast in your faith, knowing that the same sufferings are 2accomplished in your brethren who are in the world. 10 And the God of all grace, who called you unto his ⁿ eternal glory in Christ, after that ye have suffered oa little while, shall himself 4p perfect, q establish,

1 Or, the 2 Gr. being accomplished. 3 Gr. brotherhood.

l Comp. ch.

** 10 m 1 Cor. 1. 9; see 1 Th. 2. 12 ** 2 Cor. 4. "2 Cor. 4. 17; see 2 Tim. 2. 10 ch. 1. 6 p 1 Cor. 1. 10; Heb. 13. 21

9 Rom. 16.

strengthen 5 you. 11 'To him be the dominion for ever and ever. Amen.

12 By 'Silvanus, 'our faithful brother, as I account him, 'I have written unto you briefly, exhort-ing, and testifying that this is "the true grace of God: "stand ye fast therein. 13 8 She that is in Babylon, elect together with you, saluteth you; and so doth Mark my son. 14 Salute one another with a kiss of love.

^z Peace be unto you all that are

in Christ.

25; 2Th. 2.17; 3.3, &c. — r See Rom. 11, 36; comp. ch. 4.11 * See 2 Cor. 1.19 * Comp. Heb. 13, 22 * Comp. ch. 1. 13; 4.10; see Acts 11, 23 * Comp. 1 Cor. 15, 1 * See Acts 12, 12 * See Rom. 16, 16 * See Eph. 6, 23

5 Many ancient authorities add settle. 6 Gr. unto the ages of the ages. 7 Gr. the. 8 That is, The church, or, The sister.



The Epistle of Jude

DATE—Probably A. D. 66.

Most probably before II Peter and probably just after I Peter. So about A. D. 65 or 66.

Jude, the author, calls himself the brother of James, probably James the brother of the Lord (Gal. I: 19). Thus he was not an Apostle. Like James, the author of the Epistle by his name, he became a believer in Jesus after the resurrection of Christ (Acts I: 14). He was not so prominent as James, who was the leading spirit in Jerusalem after the Apostles scattered over the world (Acts XV: 14ff.; XXI: 18).

The Epistle is very brief and very striking. The language is terse and vigorous with numerous images. The readers are not clearly pointed out, but if he wrote from Jerusalem they were probably the Christians of Syria and Asia Minor. He warns them especially against heresy, perhaps of the Gnostic type, and immorality. There is an apparent familiarity with the Book of Enoch, a writing not accepted as Scripture. His Epistle was perhaps used in II Peter or he made much use of II Peter II. It is more probable that the longer book used the shorter and more vivid one. Jude shows acquaintance with Paul's Epistles also.

AN OUTLINE.

Introduction. 1f.

- 1. Design of the Epistle. 3f.
- 2. The certain condemnation of evil-doers shown from the Old Testament. 5-7.
 - 3. A description of the present evil-doers. 8–16.
 - 4. Some exhortations based on these facts. 17-23. Concluding doxology. 24f.



THE EPISTLE OF

JUDE

General Salutation. "Contend earnestly for the Faith." The Warnings of History to the Ungodly

1 ^a Jude, a ^b servant of Jesus Christ, and brother of ³ James, ⁴ to ^c them that are called, beloved in God the Father, and ^a kept for Jesus Christ: 2 ^a Mercy unto you and peace and love be multiplied.

3 g Beloved, while I was giving all diligence to write unto you of our * common salvation, I was constrained to write unto you exhorting you to 'contend earnestly for the faith which was once for all delivered unto "the saints. 4 For there are certain men "crept in privily, even they who were of old written of beforehand unto this condemnation, ungodly men, turning pthe grace of our God into alasciviousness, and denying our

only Master and Lord, Jesus Christ.
5 Now I desire to put you in remembrance, though 'ye know all things once for all, that ⁷the Lord, "having saved a people out of the land of Egypt, safterward destroyed them that" destroyed them that believed not. 6 And angels that kept not their own principality, but left their proper habitation, he hath * kept in everlasting bonds under darkness unto the judgment of the great day. 7 Even as Sodom and Gomorrah, and the cities about them, having in like manner with these given themselves over to fornication and agone after strange flesh, are set forth 9 as an bexample, suffering the punishment of eternal fire. 8 Yet in like manner these also in their dreamings defile the flesh, and d set at nought dominion, and a rail at 10 dignities. 9 But 'Michael 'the archangel, when contending with the devil he disputed about g the body of

(comp. Lk. 6. 16; Jn. 14, 22; Acts 1. b See Rom. 1.1 c See Rom. 1. 6 f. d Jn. 17. 11 f. ; comp. ver. 21; I Pet. 1.5 Gal. 6, 16; 1 Tim. 1, 2, %c. f1 Pet. 1. 2; 2 Pet. 1. 2 g See Heb. 6.9; ver. 17, 20: comp. 1 h Comp. Tit. 1. 4 i See 1 Tim. 6. 12 k ver. 20; see Acts 6. 7 1 2 Pet. 2. 21

^m See Acts 9. 13 ⁿ 2 Tim. 3. 6; comp. Gal. 2, 4 o Comp. 1 Pet. 2. 8 P See Acts 11. 23 Q Comp. 2 Pet. 2. 7 r 2 Pet. 2. 1;

comp. 2 Tim. 2. 12; Tit. 1. 16; 1 Jn. 2. ²² ⁵ 2 Pet. 1.

12 f.; 3.1 f. t See 1 Jn. 2. " See 1 Cor. 10. 5-10; Heb. 3.

Heb. 3. 16 f. v 2 Pet. 2. 4 x 2 Pet. 2. 9 y 2 Pet. 2. 6 2 Dt. 29. 23; Hos. 11. 8

a See 2 Pet. ^b See 2 Pet. ² See Mt. 25.

41; 2 Th. 1. 8 f.; 2 Pet. 3. 7 d Comp. 2 Pet. 2. 10 Dan. 10.

13, 21; 12. 1; Rev. 12, 7 /1 Th. 4.16;

Moses, durst not bring against him a railing judgment, but said, "The Lord rebuke thee. 10 But "these ^a Mt. 13. 55; Mk. 6. 3 rail at whatsoever things they know not: and k what they understand naturally, 'like the creatures without reason, in these things are they destroyed. 11 Woe unto them! for they went in 'the way of Cain, and 12 ran riotously in "the error of Balaam for hire, and "perished in the gainsaying of Korah. 12 These are they who are ¹³ hidden rocks o in your love-feasts when they feast with you, ^p shepherds that without fear feed themselves; q clouds without water, r carried along by winds; autumn trees without fruit, twice dead, plucked up by the roots; 13 wild waves of the sea, foaming out "their own 14 shame; wandering stars, r for whom the blackness of darkness hath been reserved for ever. 14 And to these also *Enoch, the saying, Behold, the Lord came with the ten thousands of his holy ones, 15 to execute judgment upon all, and to convict all the ungodly of all their works of ungodliness which they have ungodly wrought, and of all the hard things which "ungodly sinners have spoken against him. 16 These are burmurers, complainers, ewalking after their lusts (and their mouth speaketh d great swelling words), showing respect of persons for the sake of advantage.

comp. 2 Pet. 2. 11

Comp. Dt. 34.6 — h Zech. 3. 2

i 2 Pet. 2. 12

k Comp. Phil. 3. 19

Gen. 4. 3-8; comp. Heb. 11. 4; 1 Jn. 3. 12

See 2 Pet. 2. 13

see 3. 2

See 2 Pet. 2. 13

see 3. 2

See 2 Pet. 2. 13

see 3. 3

See 3. 3

¹¹ Or, corrupted Comp. 2 Pet. 2. 12 marg. 12 Or, cast themselves away through 13 Or, spots 14 Gr. shames. 15 Gr. his holy myriads.

¹ Gr. Judas. 2 Gr. bondservant. 3 Or. Jacob 4 Or. to them that are beloved in God the Father, and kept for Jesus Christ, being called 5 Or, set forth 6 Or, the only Master, and our Lord Jesus Christ 7 Many very ancient authorities read Jesus. 8 Gr. the second time.

of the second time.

Of elernal fire, suffering unishment

10 Gr. glories. punishment

JUDE

"Keep yourselves in the Love of God." Benediction

17 But ye, a beloved, b remember ye the words which have been spoken before by othe apostles of spoken before by the aposties of our Lord Jesus Christ; 18 that they said to you, "In the last time there shall be mockers, walking after their own ungodly lusts.

19 These are they who make separations, ²/sensual, having not the Spirit. 20 But ye, ^a beloved, ^g building up yourselves on your most holy ^a faith, ^h praying in the Holy Spirit, 21 keep yourselves in the love of God, ^flooking for the mercy of our Lord Jesus Christ unto eternal life. ²² ³ And on some unto eternal life. 22 ³And on some

1 Gr. their own lusts of ungodlinesses.

2 Or, natural Or, animal 8 The Gr. text in this passage (And . . one or, text in this passage (And fire) is somewhat uncertain. Some ancient authorities read And some refute while they dispute with you. Comp. 1 Tim. 5. 20; Tit. 1. 9.

^a See ver. 3 ^b 2 Pet. 3, 2 ^c Comp. Heb. 2, 3 d 2 Pet. 3, 3;

comp. Acts 20. 29; 1 Tim. 4.1; 2 Tim. 3. 1 f.; 4. 3 See ver.

16; comp. 16; comp. ver. 4 f Comp. 1 Cor. 2. 14 f.; Jas. 3. 15 g Col. 2. 7; 1 Th. 5. 11 h Eph. 6. 18 f Tit. 2. 13; Heb. 9. 28; 2 Pet. 3. 12

2 Pet. 3, 12

k Am. 4.11; Zech. 3.2; comp. 1 Cor. 3, ! Comp.

have mercy, 4who are in doubt; 23 and some save, *snatching them out of the fire; and on some have mercy with fear; i hating even the garment spotted by the flesh.

24 m Now unto him that is able to guard you from stumbling, and to "set you before the presence of his glory without blemish in exceeding joy, 25 to the ponly God our Saviour, through Jesus Christ our Lord, "be glory, majesty, dominion and power, before all time, and now, and 5 for evermore. Amen.

Rev. 3. 4; Zech. 3. 3 f. ^m See Rom. 16. 25 ⁿ See 2 Cor. 4. 14 ° 1 Pet. 4. 13 ^p See Jn. 5. 44; 1 Tim. 1. 17 ^q See Lk. 1. 47 ^r See Rom. 11. 36 Comp. Heb. 13. 8

⁴ Or, while they dispute with you 5 Gr, unto all the ages.

The Second Epistle of Peter

DATE—Probably A. D. 67.

The date is probably A. D. 67, certainly before the death of Peter, which event was probably at Rome A. D. 67 or 68, though some think he died A. D. 64.

The readers of this Epistle are the same (II Peter III: 1), as those of I Peter, viz., the Christians of the five provinces of Asia Minor (I Peter I: 1). It is thus a general or Catholic Epistle. The atmosphere is much the same as that of Jude. Gnostic heretics seem to be in the mind of Peter and the Christians are warned against their erroneous views as well as comforted by the sure promise of Christ's second coming. They are also exhorted to holy living. The same practical view of righteousness as proof of election is here presented that we have in the rest of the New Testament. Peter here (III: 15), speaks highly of Paul, as we should look for him to do, calling Paul's writings Scripture. It is possible that Silvanus (I Peter V: 12) was the amanuensis of the First Epistle. If so, that may somewhat account for the difference of style in the two letters. Peter refers in both letters in a perfectly natural way to his experiences with Jesus. We have put it after Jude, but that point is not entirely certain.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1f.

- I. Exhortation to progress in the Christian life. I: 3-21.
- 2. Description of the false teachers. II.
- 3. The second coming of Christ is sure, but in God's time. III.



THE SECOND EPISTLE OF

PETER

Address and Salutation. "Be not idle nor unfruitful." "We were Eyewitnesses of his Majesty"

¹Simon Peter, a ^{2 a} servant | and bapostle of Jesus Christ, to them that have obtained 3a clike precious faith with us in a the righteousness of be our God and the Saviour Jesus Christ: 2 Grace to you and peace be multiplied in the knowledge of God and of Jesus our Lord; 3 seeing that his ^h divine power hath granted unto us all things that pertain unto life and godliness, through the gknowledge of him that 'called us by his own glory and virtue; 4 whereby he hath granted unto us his precious and exceeding great *promises; that through these ye may become 'partakers of 6the divine nature, having "escaped from the "corruption that is in "the world by lust. 5 Yea, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith psupply qvirtue; and in your virtue knowledge; 6 and in your knowledge self-control; and in your self-control 7 t patience; and in your 7 patience godliness; 7 and in your godlines ness 8 v brotherly kindness; and in your 8 brotherly kindness love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor "unfruitful unto g the knowledge of our Lord Jesus Christ. 9 For he that lacketh Lord Jesus these things is y blind, 9 seeing only what is near, having forgotten the cleansing from his old sins. Wherefore, brethren, give the more diligence to make your acalling and belection sure; for if ye do these things, ye shall never estumble: 11 for thus shall be drichly "supplied unto you the entrance into the eternal kingdom of our

Lord and Saviour Jesus Christ. 12 Wherefore ^hI shall be ready

1 Many ancieut authorities read Symeon. See Acts 15. 14. 2 Gr. bondservant. 3 Gr. an equally precious. 4 Or, our God and Saviour Comp. ver. 11; 2.

3 Gr. an equatup precious. 4 Or, our God and Saviour Comp. ver. 11; 2. 20; 3. 18; Tit. 2. 13. 5 Some ancient authorities read through glory and wirtur. 6 Or, a 7 Or, distightistyes Gr. tore of the brethern. 9 Cr. closing his eyes

"Rom. 1. 1; Phil. 1. 1; Jude 1; comp. Jas. 1. 1 b 1 Pet. 1. 1 "Rom. 1. 12; 2 Cor. 4. 13; comp. Tit. 1. 4 d Comp. Rom. 3.

21-26

See Tit. 2.
13

/1 Pet. 1. 2;
see Rom.
1. 7

yer. 3, 8;

9 ver. 3, 8; ch. 2, 20; 3, 18; comp. Jn. 17. 3; see Phil. 3, 8 h Comp. 1 Pet. 1, 5 i Comp. 1 Th. 2, 12; 2 Th. 2, 14; 1 Pet. 5, 10

k Comp. ch. 3. 9, 13 l Comp. Eph. 4. 13, 24; Heb. 12. 10; 1 Jn. 3. 2 ch. 2. 18, 20 n ch. 2. 19 o See Jas. 1.

P Comp. ver. 11 Q Comp. ver. 3 P Col. 2. 3; comp. ver. See Acts

* See Acts 24, 25 * See Lk. 21. 19 * Comp. ver. 3 * See Rom.

12. 10; 1 Pet. 1. 22 ^x Col. 1. 10 ^y Comp. 1 Jn. 2. 11 ^z Eph. 5. 26; see Tit. 2.

14 a See Rom. 11. 29; comp. ver. 3; see Mt. 22. 14 b Comp. 1 Th. 1. 4 c Jude 24; comp. ch.

comp. ch. 3. 17; see Jas. 2. 10 d See Rom. 2. 4; 1 Tim.

always to put you in remembrance of these things, though ye know them, and are established in 'the truth which is with you. 13 And I think it *right, as long as I am in this tabernacle, to "stir you up by putting you in remembrance; 14 knowing that "the putting off of my tabernacle cometh swiftly, even as our Lord Jesus Christ signified unto me. 15 Yea, I will give diligence that at every time ye may be able after my 10 p decease to call these things to remembrance. 16 For we did not follow cunningly devised q fables, when we made known unto you the power and 11 coming of our Lord Jesus Christ, but we were *eyewitnesses of his majesty. 17 For he 12 received from God the Father honor and glory, when there was borne such a voice to him by the "Majestic Glory, This is my beloved Son, in whom I am well pleased: 18 and this voice we ourselves heard borne out of heaven, when we were with him in the "holy mount. 19 And we have "the word of prophecy made more y sure; whereunto ye do well that ye take heed, as unto 2a lamp shining in a 13 dark place, until the aday dawn, and the day-**star arise 'in your hearts: 20 knowing this first, that 'no prophecy of scripture is of 14 private interpretation. 21 For 'no prophecy ever ¹⁵ came by the will of man: but men spake from God, being moved by the Holy Spirit.

6.17 °Comp. ver. 5 '/ See 2 Tim. 4.18 °Ch. 2.20; 3.18 h Jude 5; comp. Phil. 3.1; 1 Jn. 2.21 — 'Comp. Col. 1.5f.; 2 Jn. 2 h Phil. 1.7 '/ See 2 Cor. 5.1, 4; ver. 14 mch. 3.1 n Comp. 2 Tim. 4.6; 2 Cor. 5.1 'o Comp. Jn. 13. 36; 21. 19 p Lt. 4.6; 2 Cor. 5.1 c Comp. Jn. 13. 36; 21. 19 p Lt. 7 Comp. Ms. 13. 26; 14. 62; 1 Th. 2. 19 mt. 17. 1 ff.; Mk. 9.2 ff. Lt. 4.6; 1 Th. 2. 19 mt. 17. 1 ff.; Mk. 9.2 ff. Lt. 4.5 mt. 5 mt. 6.7 comp. Ex. 3. 5; Josh. 5. 5 mt. 19 th. 1.3 comp. Ex. 3. 5; Josh. 5. 5 mt. 19 th. 1.3 comp. Ex. 3. 5; Josh. 5. 10 mt. 19 comp. Heh. 2.2 s 2 Eddr. 12. 42; comp. Ps. 119. 105 mt. 105 mt. 18. 17. 8 Rev. 22. 16 comp. Ps. 119. 105 mt. 18. 17. 8 Rev. 22. 16 comp. Ps. 23. 25; 2 Tim. 3. 16 mt. 19 Tet. 1. 11; comp. 2 S. 23. 2; Lk. 1. 70; Acts 1. 16; 3. 18

10 Or, departure 11 Gr. presence. 12 Gr. having received. 13 Gr. squalid.
14 Or, special
15 Gr. was brought.

False Teachers and Bondservants of Corruption warned against

^a Dt. 13. 1 ff.; Jer. 6. 13, &c. ^b Comp. 1 Tim. 4.

7. 15 c 2 Cor. 11. 13 d Gal. 2. 4; Jude 4 c Comp. 1 Cor. 11. 19; Gal. 5.

Jude 4 y Rev. 6. 10 h See 1 Cor.

6. 20 i Comp

Gomp. Gen. 19. 5 ff.; Jude 4; ver. 2, 7, 18 k Comp. Acts 16. 17; 22. 4; 24. 14

¹ (Gr.) Rom. 2. 24; 1 Tim. 6. 1

6.5; comp. Jude 16

m ver. 14; see 1 Tim.

ⁿ Comp. Rom. 16. 18; ch. 1.

16 16 Comp. 2 Cor. 2. 17 marg.; 1 Th. 2.5 P Comp. Dt.

q Comp.

Gen. Jude 6

r Comp.

20

Rev. 20. î f. s ch. 3. 6;

comp. Ezek. 26.

^t See 1 Pet. 3, 20

v Gen. 19. 24; Jude 7 z Jude 7;

Mt. 10. 15; 11. 23; Rom. 9.

29 (1s. 1. 9) y Comp. Jude 15 z Gen. 19. 16, 29; Wisd.

29; Wisd. 10. 6 a ch. 3. 17 b Wisd. 19.

17; comp. Heb. 11. 4 c 1 Cor. 10.

13; comp. Rev. 3. 10 d See Mt. 10. 15; Jude 6 ch. 3. 3;

Jude 16, 18 Jude 8:

comp. Ex.

и ch. 3. 6

But there arose half people, as also among the people, as among you also there shall be arrivily But there arose "false prophfalse teachers, who shall "privily bring in 1e destructive heresies, denying even the Master that bought them, bringing upon themselves swift destruction. 2 And many shall follow their 'lascivious doings; by reason of whom *the way of the truth shall be 'evil spoken of. 3 And in "covetousness shall they with "feigned words onake merchandise of you:

whose sentence now from of old lingereth not, and their destruc-tion slumbereth not. 4 For q if God spared not angels when they sinned, but ²cast them down to ³hell, and ⁷committed them to ⁴pits of darkness, to be reserved unto judgment; 5 and spared not *the ancient world, but preserved Noah with seven others, preacher of righteousness, when he brought a "flood upon the world of the ungodly; 6 and turning the cities of Sodom and Gomorrah into ashes condemned them with an overthrow, having made them an *example unto those that should y live ungodly; 7 and zdelivered righteous Lot, sore distressed by the lascivious life of the wicked 8 (for that brighteous man dwelling among them, in seeing and hearing, ⁶vexed his righteous soul from day to day with their lawless deeds): 9 'the Lord knoweth how to deliver the godly out of temptation, and to keep the unrighteous under punishment unto athe day of judgment; 10 but chiefly them that walk after the flesh in the lust of defilement, and despise dominion. Daring, self-willed, they tremble not to rail at ⁷dignities: 11 hwhereas angels, though greater in might and power, bring not a railing judgment against them before the Lord. 12 But 'these, as creatures without reason, born mere animals 9 to be taken and destroyed, railing in matters whereof they are ignorant, shall in their ¹⁰destroying surely be destroyed, 13 suffering wrong as 'the hire of

Or, sects of perdition
Or, sects of perdition
Or, sects them into dungeons
Or, cast them into dungeons
Or, as the companion of the companion o

9 Tit. 1. 7 h Jude 9
i Jude 10 k Comp. Jer. 12. 3; Col. 2. 22 ver. 15 m See Rom.

13. 13 ⁿ Comp. 1 Th. 5. 7

wrong-doing; men that count it pleasure to "revel in the "daytime, spots and blemishes, "revelling in their "deceivings while they feast with you; 14 having eyes full of ¹²adultery, and that cannot cease from sin; ^penticing quistedfast souls; having a heart exercised 'in covetousness; 'children of cursing; 15 forsaking the right way, they went astray, having followed "the way of Balaam the son of ¹³Beor, who loved *the hire of wrong-doing; 16 but he was rebuked for his own transgression: *a dumb ass spake with man's voice and stayed the madness of the prophet. 17 These ness of the prophet. 17 These are "springs without water, and mists driven by a storm; for whom the blackness of darkness hath been reserved. 18 For, uttering "great swelling words of byanity, they pentice in the lusts of the flesh, by clasciviousness, those who are just descaping from them that live in error: 19 promising them liberty, while they them-selves are bondservants of corruption; for eof 14 whom a man is ruption; for "of "whom a man is overcome, of the same is he also brought into bondage. 20 For if, after they have rescaped the defilements of the world through the knowledge of 15 the Lord and Saviour Jesus Christ, they are again 'entangled therein and overcome, *the last state is become worse with them than the first. 21 For it were better for them not to have known the way of righteousness, than, after knowing it, to turn back from "the holy commandment "delivered unto them. 22 It has happened unto them according to the true proverb, 16 The dog turning to his own vomit again, and the sow that had washed to wallowing in the mire.

^o Jude 12; comp. 1 Cor. II. 21

^p ver. 18

^q Comp. Jas. 1. 8; ch. 3. 16

^r See ver. 3

^q Comp. Eph. 2. 3

^q Comp. Acts 13. 10

^q Num. 22. 5, 7; Dt. 23. 4; Neh. 13. 2, Jude 11; comp. Rev. 2. 14

^q Num. 22. 21, 23, 28, 30

^q Jude 13

^q Jude 16

^q See ver. 12

^q ver. 20; see ch. 1. 4

^q Rom. 6. 16; see Ju. 8. 34

^q See ver. 13

^q See ver. 13

^q See ver. 13

^q See ch. 1. 2

^q hch. 1. 11; 3. 18

^q Tim. 2. 4

^q Mt. 12. 45; Lk. 11. 26

^q Comp. Ezek. 18. 24; Heb. 6. 4 ff.; 10. 26 f.; Jas. 4. 17

^m ch. 3. 2; comp. Gal. 6. 2; 1 Tim. 6. 14

^m Jude 3

11 Some ancient authorities read love-feasts. Comp. Jude 12. 12 Gr. an adult 13 Many ancient authorities read Bosor. 12 Gr. an adulteress.

14 Or, what
14 Or, what
15 Many ancient authorities read our.
16 Prov. xxvi. 11.

Mockers and their Destiny, "The Day of the Lord will come as a Thief." Exhortation to Stedfastness, Doxology

3 This is now, a beloved, the second epistle that I write unto you; and in both of them I bstir up your sincere mind by putting you in remembrance; that ye should remember the words which were spoken before by the holy prophets, and the commandment of the Lord and Saviour through your apostles: 3 knowing this first, that 19 in the last days 'mockers shall come with mockery, 'walking after their own lusts, 4 and saying, *Where is the promise of his ²'coming 's for, from the day that the fathers "fell asleep, all things continue as they were "from the beginning of the creation. 5 For this they wilfully forget, that there were heavens from of old. and an earth ocompacted out of water and ³amidst water, ^pby the word of God; 6 by which means the world that then was, being overflowed with water, 'perished: 7 but 'the heavens that now are, and the earth, by the same word have been 'stored up for 'fire, being reserved against "the day of judgment and destruction of ungodly men.

8 But forget not this one thing, abeloved, that one day is with the Lord as a thousand years, and 'a thousand years as one day. 9
*The Lord is not slack concerning his promise, as some count slackness; but "is longsuffering to youward, "not wishing that any should perish, but that all should come to repentance. 10 But athe day of the Lord will come as a thief; in the which the heavens shall pass away with a great noise, and the 5d elements shall be dissolved with fervent heat, and othe earth and the works that are therein shall be ⁶ burned up. 11 Seeing

a ver. 8, 14, Ver. 5, 12, 17; see 1 Pet. 2. 11 b ch. 1. 13 c Jude 17 d Lk. 1. 70; Acts 3. 21; comp. Eph. 3. 5 ch. 2. 21; comp. Gal. 6. 2; 1 Tim. 6. 14 f ch. 1. 20 g See 1 Tim. 4 1: comp. Heb. 1, 2 h Jude 18

i See ch. 2. 10 k Comp. Is. Comp. 1s. 5, 19; Jer. 17, 15; Ezek. 11. 3; 12. 22, 27; Mal. 2. 17; Mt. 24.

ver. 12; see 1 Th. 2. 19 m See Acts . 60 n See Mk. 10. 6 Col. 1. 17 (Gr.); Ps. 24. 2; 136. 6 p Gen. 1. 6, 9; Heb.

q Comp. ch.

2.5 r Gen. 7.

21 f. ver. 10, 12 general of the second of the s

v Ps. 90. 4 x Hab. 2. 3; Heb. 10. 37: comp Rom. 13. 11 Rom. 13. 11 y Comp. Rom. 2. 4; Rev. 2. 21 z 1 Tim. 2. 4; Rev. 2. 21; Wisd. 11. 23

a See 1 Cor. b See 1 Th. 5. 2; comp. Mt. 24. 43; Rev. 3. 3;

that these things are thus all to be dissolved, what manner of persons dissolved, what mainer of persons ought ye to be in all holy living and godliness, 12 flooking for and rearnestly desiring the recoming of the day of God, by reason of which the heavens being on fire shall be dissolved, and the 5d elements shall melt with fervent heat? 13 But, according to his promise, we look for hnew heavens and a new earth, wherein dwelleth righteousness.

14 * Wherefore, beloved, seeing that ye look for these things, give diligence that ye may be "found in peace, "without spot and blame-less in his sight. 15 And account that the 'longsuffering of our Lord is salvation; even as pour beloved brother Paul also, according to the wisdom given to him, wrote unto you; 16 as also in all his epistles, speaking in them of these things; wherein are some things hard to be understood, which the ignorant and 'unstedfast wrest, as they do also "the other scriptures, unto their own destruction. 17 Ye therefore, beloved, knowing these things beforehand, beware lest, being earried away with *the error of *the wicked, ye fall from your own stedfastness. 18 But grow in the grace and a knowledge of our b Lord and Saviour Jesus Christ. °To him be the glory both now and for ever. Amen.

16. 15 °Mt. 24. 35; Rev. 21. 1 °d Is. 34. 4; comp. 24. 19; Mic. 1. 4, &c.; see Gal. 4. 3 marg. °ver. 7 · — / See 1 Cor. 1. 7 °Is. 65. 17; 66. 22 °Rev. 21. 1; comp. Rom. 8. 21 °Is. 60. 21; 65. 25; comp. Rev. 21. 27 °R Comp. ch. 1. 10; 1 Cor. 15. 58 °Sec ver. 1 °m Comp. 1 Pet. 1. 7 °Phil. 2. 15; 1 Tim. 6. 14; Jas. 1. 21; see 1 Th. 5. 23 °Sec ver. 9 °Comp. Acts 9. 17; 15. 25; ch. 3. 2 °1 Cor. 3. 10; Fph. 3. 3 °Comp. ver. 14 °Comp. Heb. 5. 11 °Sec ch. 2. 14 °Comp. Is. 28. 13; ver. 2 °1 Cor. 10. 12 °Comp. ch. 2. 18 °Ch. 2. 7 °Rev. 2. 5 °Sec ch. 1. 2 °Coh. 1. 11; 2. 20 °Sec Rom. 11. 36; comp. 2 Tim. 4. 18; Rev. 1. 6

¹ Gr. in the last of the days.
2 Gr. presence.
4 Or, stored with fire
5 Or, heavenly bodies
6 The most ancient manuscripts read dis-

⁷ Or, hastening 8 Gr. unto the day of eternity. Ecclus. 18. 10.



The Epistle to the Hebrews

DATE—Probably A. D. 69.

DATE, probably before the destruction of the Temple in Jerusalem (A. D. 70), and probably not many years before, if not at that very time, as Timothy is just out of prison (Heb. XIII: 23). If Timothy went to Paul's release (II Tim. IV: 21), and was thrown into prison himself, this fact would settle the date (after spring of A. D. 68). But, of course, Timothy may have been in prison at an earlier time. The conception of Judaism here presented necessitates as late a date as possible before A. D. 70. It is true that the tabernacle rather than the temple is chosen for comparison, but if the temple was gone the author would certainly have said so at the end of Heb. VIII. The Epistle to the Hebrews probably comes between II Peter and I John.

The Epistle to the Hebrews is one of the great books of the New Testament. We do not know the author. Unlike Paul's Epistles, no name is mentioned as author. There is almost endless speculation on the subject, Paul, Apollos, Timothy, Silas, Barnabas, Luke, and Priscilla being suggested by various scholars as the author. The simple truth is that we do not know. But none the less the book commends itself as the Word of God. The point of view as to salvation by grace and the universality of Christianity for both Jew and Gentile is Pauline. phraseology at points suggests one familiar with the language of Philo, but not accepting his ideas. We do not know clearly the recipients of the Epistle. They were Hebrew Christians, and probably in Palestine, perhaps Jerusalem. The author was apparently in Italy (Heb. XIII: 24), although "they of Italy" may have been at the time elsewhere. But we do know fairly well the general situation of the readers. They were tempted by their Jewish friends to give up Christianity entirely and return to Judaism. The issue is sharply drawn between Christianity and Judaism. This is a very different situation from that met by Paul in Galatians where he controverted the Judaizers. Judaizers wished to fasten Judaism upon Christianity. The Jews here wish to divorce Judaism from Christianity. The peril was real and urgent. The author's method of reply is a bold one. He takes the points of attack on Christianity and turns them right round on the

The Student's Chronological New Testament

Jews. They decried Jesus; he exalts Him. They exalted the ceremonial; he shows that the ceremonial finds its only meaning in Christ. They urged the novelty and futility of Christianity; he shows that Christianity supplants Judaism, which is dying. It is a step in advance of anything else in the New Testament so far to show that Judaism is useless even for Jews and is to pass away. In turn the author urges separation from Judaism (Heb. XIII: 13). The epistle bristles with exhortations in the midst of the great arguments, and is full of Old Testament quotations. It is a masterful presentation of the heart of Christianity in comparison with Judaism, and should be compared with our Lord's Sermon on the Mount. The object of Christ was ethical with a spiritual basis. The author of Hebrews makes an ethical appeal on the basis of the typical as fulfilled in Christ.

AN OUTLINE.

- 1. The argument. Christianity superior to Judaism. I:1-XII: 3.
 - (a) Because Christianity came not through prophets, but through the Son of God. I: 1-3.
 - (b) Because Christianity came not through angels, but through the Son of God. I: 4-II: 18.
 - (c) Because Christianity was given not through Moses and Joshua, but through Jesus. III: 1-IV: 13.
 - (d) Because Christianity has a better priesthood than that of Judaism. IV: 14-XII: 3.
 - (1) Jesus is a better High Priest than Aaron. IV: 14-VII: 28.
 - (2) Jesus is the minister of a better covenant. VIII: 7-13. (VIII: 1-6 is a summary of all five of these points.)
 - (3) Jesus ministers in a better sanctuary. IX: 1-12.
 - (4) Jesus offers a better sacrifice. IX: 13-X: 18.
 - (5) Jesus' work rests on better promises. X: 19-XII: 3.
- 2. The great exhortation to steadfastness to Christ. XII: 4-XIII: 17.

Conclusion. XIII: 18-25.

THE EPISTLE TO THE

HEBREWS

God's Final Word spoken through his Son, who is superior to the Augels and more to be heeded

1 God, having of old time a spoken unto the fathers in bthe prophets by divers portions and oin divers manners, 2 hath at the end of these days a spoken unto us in 10 his Son, whom he appointed their of all things, gthrough whom also he made the ^{2h} worlds; 3 who being the ^teffulgence of his glory, and ³ the very kimage of his substance, and upholding all things by the word of his power, when he had made "purification of sins, "sat down on the right hand of the 'Majesty on high; 4 having become by so much better than the angels, as he hath inherited a more excellent pane than they. 5 For unto which of the angels said he at any time,
Thou art my Son,

This day have I begotten thee?

and again,

⁵ I will be to him a Father, And he shall be to me a Son? 6 And when he again 7r bringeth in the firstborn into 88 the world he saith, 9 And let all the angels of God worship him. 7 And of the angels he saith,

Who maketh his angels winds, And his ministers a flame of fire:

8 but of the Son he saith,

11 12 Thy throne, O God, is for ever and ever;

And the sceptre of uprightness is the sceptre of 13 thy kingdom.

9 Thou hast loved righteousness. and hated iniquity;

"Therefore God, thy God, hath ranointed thee

With the oil of gladness above thy fellows.

1 Gr. a Son. 2 Gr. ages. Comp. 1 Tim. 1. 17. 3 Or, the impress of his substance 4 Ps. ii. 7.

6 Or, And again, when he bringeth in 7 Or, shall have brought in 8 Gr. the inhabited earth.

6 GT, the unmoted earth.
9 Dt. xxvii. 43 Sept.; comp. Ps. xcvii. 7.
10 Ps. civ. 4.
11 Ps. xlv. 6 f.
12 Or, Thy throne is God for &c.
13 The two oldest Greek manuscripts read his.

^a ch. 2. 2 f.; 3. 5; 4. 8; 5. 5; 11. 18; 12. 25; Jn. 9. 29; comp. 16.

^b See Acts 2, 30; 3, 21 ^c Comp. Num. 12, 6, 8; Joel 2.

8; Joer 2. 28 d Comp. ch. 9. 26; 1 Pct. 1. 20; see Mt. 13. 39 6 ch. 3. 6; 5. 8; 7. 23;

6; 4, 25; comp. Jn. 5, 26, 27 f Comp. Ps. 2, 8; Mt. 28, 18; Mk. 12, 7; Rom. 8, 17; ch. 2. 8 g Jn. 1. 3;

Col. 1. 16; comp. 1 Cor. 8. 6 h ch. 11. 3; comp. 1 Cor. 2. 7 Wisd. 7. 26 k See 2 Cor. 4.4

¹ Comp. Col. 1. 17 ^m See Tit. 2. 14; ch. 9.

n ch. 8. 1; 10. 12; 12. 2; see Mk, 16. 19 o Comp.

2 Pet. 1. 17 p Comp. Eph. 1. 21; Phil. 2. 9 q Acts 13. 33; ch. 5. 5 ch. 10. 5 See Mt. 24.

14 t Comp. Dt. 33. 27; Ps. 71. 3; 90. 1; 91. 2, 9 u Phil. 2.9;

comp. Jn. 10. 17; ch. 2. 9 v Is. 61. 1, 3

x Is. 51. 6:

Ecclus. 14. 17; comp. ch. 8. 13 y ch. 13. 8 z See Mt. 22. 44; comp. ver. 3 a ch. 10, 13;

comp. Josh. 10. 24

10 And, 14 Thou, Lord, in the beginning didst lay the foundation of

the earth. And the heavens are the works

of thy hands:

11 They shall perish; but thou continuest: * And they all shall wax old as

doth a garment: 12 And as a mantle shalt thou roll

them up, As a garment, and they shall be

changed: But thou art y the same,

And thy years shall not fail. 13 But of which of the angels hath he said at any time,

15 Sit thou on my right hand, ^a Till I make thine enemies the footstool of thy feet?

14 Are they not all ^b ministering spirits, sent forth to do service for the sake of them that shall cinherit a salvation?

Therefore we ought to give the more earnest heed to the Therefore we ought to give things that were heard, lest haply we drift away from them. 2 For if the word spoken through gangels proved stedfast, and *hevery transgression and disobe-dience received a just recom-pense of reward; 3 *how shall we escape, if we neglect so great a dsalvation? which having at the first been spoken through the Lord, was confirmed unto us by them that heard; 4 God also bearing witness with them, both by "signs and "wonders, and by "manifold powers, and by "le gifts of the Holy Spirit, paccording to his own will.

14 Ps. cii. 25 ff. 16 Gr. distributions.

15 Ps. cx. 1.

His Subordination the better fits him to succor. His Superiority to Moses emphasizes a Warning against Unbelief

5 For not unto angels did he subject ^{1a}the world to come, whereof we speak. 6 But one hath bsomewhere testified, saying, What is man, that thou art

mindful of him?

Or the son of man, that thou visitest him!

7 Thou madest him ³ a little lower than the angels;

Thou crownedst him with glory and honor, ⁴ And didst set him over the

works of thy hands: 8 d Thou didst put all things in

subjection under his feet. For in that he subjected all things unto him, he left nothing that is not subject to him. But now ewe see not yet all things subjected to him. 9 But we behold him who hath been made a little lower than the angels, even Jesus, because of the suffering of death crowned with glory and honor, that 'by the grace of God he should * taste of death 'for every man. 10 For "it became him, "for whom are all things, and "through whom are all things, 5 in bringing many sons unto glory, to make the 6° author of their salvation perfect through sufferings. 11 For both he that quanctifieth and they that are sanctified are all of one: for which cause he is not ashamed to call them brethren, 12 saying, ⁷ I will declare thy name unto my

brethren. In the midst of the *congrega-

tion will I sing thy praise.
13 And again, I will put my trust
in him. And again, Behold, I and
the children whom God hath given me. 14 Since then the children are sharers in 10 4 flesh and blood, he also himself in like manner partook of the same; that *through death he "might bring to nought him that 12 had the power of death, that is, the devil; 15 and 11 might deliver all them who through 2 fear of death were all their lifetime subject to bondage. 16 13 For verily not to angels doth he give help, but he giveth help to the seed of Abraham. 17 Wherefore it be-

2 Ps. viii. 4 ff. 1 Gr. the inhabited earth.

1 Gr. the inhabited earth. 2 Fs. viii. 4 ff. 3 Or. for a tittle while lower 4 Many authorities omit And didst... hands. 5 Or, having brought 6 Or, captain 7 Ps. xxii. 22 8 Or, church 9 Is. viii. 17 f. 10 Gr. blood and flesh, Eph. 6. 12. 12 Or, hath 13 Gr. For verily not of ongels doth he take hold, but he taketh hold of &c. Comp. Is. 41. 9; Ecclus. 4. 11; ch. 8. 9 (in the Gr.).

^a ch. 6. 5; see Mt. 24. 14; comp. ch. 1. 6 b ch. 4. 4 c See 1 Th. 4. 6 d 1 Cor. 15.

e Comp. 1 Cor. 15.

f ver. 7 g See Phil. 2. 9; ch. 1. 9 Acts 2, 33; 3. 13; 1 Pet. 1. 21 See Jn. 3.

k Mt. 16. 28; Jn. 8. 52 ¹ Comp. ch. 6. 20; 7. 25 ^m Lk. 24. 26 ⁿ See Rom.

Comp. Acts 3. 15; 5. 31 P ch. 5. 9; 7. 28; comp. Lk. 13. 32 q ch. 13. 12 r See ch. 10.

10 ⁸ Acts 17. 28 ⁸ Mt. 25. 40; Mk. 3. 34 f.; Jn. 20. 17 ⁸ See Mt. 16.

17 v See Jn. 1. 14; comp. ch. 7. 13 marg.

13 marg. 21 Cor. 15. 54-57; see 2 Tim. 1. 10 9 1 Jn. 3. 8; comp. Jn. 12. 31 ² Comp. Rom. 8. 15

^a ver. 14; Phil. 2.7 b ch. 4. 15 f.; 5. 2 ch. 3. 1; 4. 14 f.; 5. 5, 10; 6. 20; 7. 26, 28; 8. 1, 3; 9. 11;

comp. 10.

d ch. 5. 1; Rom. 15. 17 e 1 Jn. 2. 2; 4. 10; comp. Dan. 9. 24; Ecclus. 3.

f ch. 4. 15 Comp. ch. 2. 11; ver. 12; 10, 19; 13, 22; see Acts 1, 15 h See Phil. 3. 14 Comp. Ju.

17. 3 k ch. 4. 14; 10. 23; see 2 Cor. 9. 13 ver. 5; Num. 12.

7; comp. Ex. 40, 16 m Comp. 2 Cor. 3, 7-11

hooved him in all things ato be made like unto his brethren, that he might become a merciful and faithful 'high priest in 'things pertaining to God, to make propitiation for the sins of the people. 18 14 For 15 in that he himself hath suffered being tempted, he is able to succor them that are tempted.

Wherefore, "holy brethren, partakers of a heavenly call-ing, consider 'the Apostle and 'High Priest of our keonfession, even Jesus: 2 who was faithful to him that ¹⁶ appointed him, as also was Moses in all This house. 3 ^m For he hath been counted worthy of more glory than Moses, by so much as he that 18 built the house hath more honor than the house. 4 For every house is 18 builded by some one; but he that 18 built all things is God. 5 And ¹ Moses indeed was faithful in all ¹⁷his house as "a servant, ofor a testimony of those things p which were afterward to be spoken; 6 but Christ as ^q a son, over ¹⁷ his house; ^r whose house are we, ^{*} if we hold fast our boldness and the "glorying of our "hope firm unto the end. 7 Wherefore, even as the Holy Spirit saith,

19 y To-day if ye shall hear his

voice,

8 Harden not your hearts, as in the provocation, Like as in the day of the trial

in the wilderness,

9 20 Where your fathers tried me by proving me,

saw my works forty And

years. 10 Wherefore I was displeased with this generation, And said, They do always err

in their heart: But they did not know my

ways; 11 21 a As I sware in my wrath,

22 They shall not enter into my

14 Or, For having been himself tempted in that wherein he hath suffered

16 Gr. made. 17 That is, God's house. See Num. 12. 7. 18 Or, established 21 Gr. So 19 Ps. xev. 7 ff. 22 Gr. If they shall enter. 20 Or, Wherewith

Only Believers enter into his Promised Rest. A divinely appointed High Priest made perfect through Suffering

12 a Take heed. brethren. lest haply there shall be in any one of you an evil heart of unbelief, in falling away from b the living God: 13 but exhort one another day by day, so long as it is called Today; lest any one of you be day; lest any one of you of hardened by the "deceitfulness of sin: 14 for we are become partakers of Christ, "if we hold fast the beginning of our "confidence" in the beginning our "confidence" in the beginni firm unto the end: 15 while it is said, To-day if ye shall hear his

voice,

Harden not your hearts, as in the provocation.

16 For who, when they heard, did or provoke? nay, did not all they that came out of Egypt by Moses? 17 And with whom was he displeased forty years? was it not with them that sinned, whose shedies fell in the willer. ³ bodies fell in the wilderness? 18 And to whom sware he that they should not enter into his rest, but to them that were 'disobedient? 19 And we see that they were not able to enter in because of "unbelief.

Let us fear therefore, haply, a promise being left of entering into his rest, any one of you should seem to have "come short of it. 2 For indeed we have had 4 good tidings preached unto us, even as also they: but othe word of hearing did not profit them, because 5 it was not united by faith with them that heard. 3 6 For we who have believed do enter into that rest; even as he hath said,

^{78 p} As I sware in my wrath, ⁹They shall not enter into my

rest: although the works were finished ^q from the foundation of the world. 4 For he hath said *somewhere of the seventh day on this wise, ¹⁰ And God *rested on the seventh day from all his works; 5 and in this place again,

They shall not enter into my

rest.

6 Seeing therefore it remaineth that some should enter thereinto, and they to whom 12 the good tidings were before preached failed

1 Or, with Comp. ch. 1. 9; ver. 6.
2 Ps. xev. 7 f. 3 Gr. limbs. 4 Or. a gosnel

Some ancient authorities read they were.
Some ancient authorities read We therefore.
Ps. xcv. 11.
Gen. ii. 2.
Gr. Ko. 11.
Gr.

^a Comp. ch. 12, 25; Col. 2, 8 b ch. 9. 14; 10. 31; 12 22; see Mt. 16 16 ^c Comp. ch. 10. 24 f.

d Comp. Eph. 4. 22 e See ver. 6 f Comp. ch. g Comp. 32. Jer. 32. 29; 44. 3, 8, &c. h Num. 14. 2,

11, &c.; Dt. 1, 35; comp. Num. 14. 30; Dt. 1. 36, 38 i Num. 14. 29; see 1 Cor. 10. 5 k Num. 14. 23; Dt. 1. 34 f.:

comp. ch. t ch. 4. 6. 11: comp. Rom. 11. 30 - 32m Comp. Jn.

3. 36 ⁿ ch. 12. 15 ^o 1 Th. 2. 13 ^p ch. 3. 11 ^q See Mt. 25.

^r ch. 2. 6 ^s Ex. 20. 11; 31. 17, &c. ^t ch. 3. 11 u See ch. 3. 18; ver. 11 v Comp. Ps. 95. title in

Sept.

z ch. 3. 7 f.

y Comp.

Josh. 22. 4 See ch. 1.1 a Comp. Rev. 14. 13 ^b See ver. 4 ^o 2 Pet. 2. 6 ^d 1 Pet. 1.

23; comp. Jer. 23. 29; ch. 6. 5; Eph. 5.

5; Eph. 5. 26 c Comp. Acts 7. 38 f 1 Th. 2. 13 g Eph. 6. 17 h See 1 Th. 5. 23 i Comp. Jn.

12. 48; 1 Cor. 14. 24 f. k 2 Chr. 16. 9; Ps. 33. 13-15

t Comp. Job 26.6m See ch. 2.

n See Eph. 4. 10; comp. ch. 6, 20; 8.1; 9, 24 o ch. 6. 6; 7. 3; 10. 29; see Mt. 4. 3; comp. ch. 1. 2

to enter in because of "disobedience, 7 he again defineth a certain day, To-day, saying 'in David so long a time afterward (even *as hath been said before),

13 To-day if ye shall hear his voice,

Harden not your hearts.

8 For y if 14 Joshua had given them rest, he would not have spoken afterward of another day. 9 There remaineth therefore a sabbath rest for the people of God. 10 For he that is entered into his rest hath himself also "rested from his works, as b God did from his. 11 Let us therefore give diligence to enter into that rest, that no man fall ¹⁵ after the same example of "disobedience. 12 For "the word of God is eliving, and factive, and sharperthan any two-edged g sword, and piercing even to the dividing of "soul and "spirit, of both joints and marrow, and quick to discern the thoughts and intents of the heart. 13 And *there is no creature that is not manifest in his sight: but all things are 'naked and laid open before the eyes of him with whom we have to do.

14 Having then a great "high priest, who hath passed through the heavens, Jesus othe Son God, let us hold fast our pconfession. 15 For we have not ^q a high priest that cannot be touched with the feeling of our infirmities; but one that hath been in all points r tempted like as we are, yet without sin. 16 Let us therefore 'draw near with "boldness unto the throne of grace, that we may receive mercy, and may find grace to help

us in time of need.

For every high priest, being taken from among men, is appointed for men in things pertaining to God, that he may yoffer both gifts and sacrifices 2 for sins: 2 "who can bear gently with the bignorant and cerring, for that he himself also is a compassed with infirmity; 3 and by reason thereof is bound, as for the people, so also for himself, to offer for sins. 4 And

P See ch. 3. 1
 Q See ch. 2. 17
 r ch. 2. 18
 u See ch. 7. 19
 u See ch. 7. 19
 u See ch. 7. 19
 u See ch. 2. 17
 u See ch. 2. 18
 u See ch. 2. 17
 u See ch. 2. 18
 u See ch. 2. 17
 u See ch. 2. 17
 u See ch. 2. 17
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u See ch. 3. 19
 u Comp. ch. 2. 18
 u Comp. c

 13 Ps. xcv. 7 f.
 14 Gr. Jesus. Comp. Acts 7. 45. 15 Or, into Gr. in. The Readers' infantile Ntate. "Press on unto Perfection." God's Immutable Oath. "The Hope set before us"

a no man taketh the honor unto himself, but when he is called of God, even bas was Aaron. 5 So Christ also eglorified not himself to be made a "high priest, but he that espake unto him,

Thou art my Son,

This day have I begotten thee: 6 as he saith also in another place, ²/Thou art a priest for ever

After g the order of Melchizedek. Who in the days of his flesh, having offered up prayers and supplications with strong crying and tears unto him that was kable to save him ³ from death, and having been heard for his 'godly fear 8 though he was ma Son, yet learned ⁿ obedience by the things which he suffered; 9 and having been made perfect, he became unto all them that obey him the 'author of eternal salvation; 10 named of God da high priest after the order of

Melehizedek.

11 Of 5 whom we have many things to say, and hard of interpretation, seeing ye are become dull of hearing. 12 For when by reason of the time ye ought to be teachers, ye have need again 6 that some one teach you p the rudiments of the 7 q first principles of the r oracles of God; and are become such as have need of "milk, and not of solid food. 13 For every one that partaketh of milk is "without experience of the word of righteousness; for he is a babe. 14 But solid food is for fullgrown men, even those who by reason of use have their senses vexercised to a discern good and evil.

Wherefore y leaving 10 the doctrine of the first principles of Christ, let us press on unto 11 a per-Wherefore y leaving 10 the docfection; not laying again a founda-tion of repentance from b dead works, and of faith toward God, 2 ¹² of cthe teaching of ¹³ baptisms, and of ^a laying on of hands, and of resurrection of the dead, and of eternal judgment. 3 And this will we do, 'if God permit. 4 For as touching those who were once enlightened 14 and tasted of h the

3 Or, out of 1 Ps. ii. 7. ² Ps. cx. 4. 4 Gr. cause. 5 Or, which

Gr. cause.

Gor, that one teach you which are the rudients
Gor, inexperienced in Gr. beginning.
Gor, the word of the beginning of Christ.
Gr. the word of the beginning of Christ.

12 Some ancient authorities read, even the teaching of.
13 Or, having bath tasted of . . . and being made . . and having tasted &c.

a Num. 16. 40; 18.7; 2 Chr. 26. b Ex. 28. 1; 1 Chr. 23. c Ju. 8, 54 d Comp. ch. 2. 17; ver. e See ch. 1. See ch. 1. 1, 5 f ch. 7. 17 y ver. 10; ch. 6, 20; 7. (esp. 11. 17) h Mt. 26. 39; 42, 44; Mk. 14. 36, 39; 11. 22; 11. Lk. 22, 41,

i Mt. 27. 46, 50; Mk. 15. 34, 37; Lk. 23. 46 23. 46 k Mk. 14. 36 ch. 12. 28 marg.; comp. 11. 7 m See ch. 1. 2 n See Phil.

2.8 o See ch. 2. ^p See Gal. 4. 3 q ch. 6. 1 r See Acts

7. 33 8 1 Cor. 3. 2; * 1 Cor. 3, 2; comp. 1 Pet. 2, 2 t 1 Cor. 3, 1; comp. 14, 20; 1 Pet. 2, 2

u See 1 Cor. 2.6; Eph. 4.13; ch.

6.1 ma., v Comp.
1 Tim. 4.7
2 Comp.
2 Comp.
14.1 Rom. 14. y See Phil. 3. 13 f. ² ch. 5. 12 ^a See ch. 5.

14 and marg. comp. Ju.

8. 21 Comp. Acts 19. 3 f.; Jn. 3. d See Acts 6. 6

e See Acts 17. 31 f. f See Acts 18. 21 g ch. 10. 32: comp. 2 Cor. 4. 4.

h Eph. 2.8; comp. Jn. 4. 10

i ch. 2. 4; comp. Gal. 3. 2 k Comp. 1 Pct. 2. 3 l See Eph. 6. 17

m Comp. ch.

². 5 ⁿ ch. 10. ²⁶ f. : comp. 1 Jn. 5, 16;

heavenly gift, and were made partakers of the Holy Spirit, 5 and 16 tasted the good word of God, and the powers of "the age to come, 6 and then fell away, it is "impossible to renew them again unto repentance; 16 seeing they crucify to themselves the Son of God afresh, and put him to an open shame. 7 For the land which hath drunk the rain that cometh oft upon it, and bringeth forth herbs meet for them p for whose sake it is also tilled, receiveth blessing from God: 8 but if it beareth thorns and thistles, it is rejected and anigh unto a curse; whose end is to be

burned. 9 But, beloved, we are persuaded better things of you, and things that 17 accompany salvation, though we thus speak: 10 for *God is not unrighteous to forget your work and the love which ye showed toward his name, in that ye "ministered unto the saints, and still do minister. 11 And we desire that each one of you may show the same diligence unto the 18 of fulness of *hope even to the end: 12 that ye be not sluggish, but y imitators of them who through faith and patience a inherit the promises.

13 For b when God made promise to Abraham, since he could swear by none greater, he 'sware by himself, 14 saying, "Surely blessing I will bless thee, and multiplying I will multiply thee. 15 And thus, ^d having patiently endured, he obtained the promise. 16 For men swear by the greater: and in every dispute of theirs the oath is final for confirmation. 17 Wherein God. being minded to show more abundantly unto of the heirs of the promise the immutability of his counsel, ²⁰ interposed with an oath; 18 that by two immutable things, in which it is impossible for God to lie, we may have a strong encouragement,

2 Pet. 2. 21; Mt. 19. 26 ° Comp. ch. 10. 29 ° Comp. 2 Tim. 2. 6 ° 4 Comp. Dt. 29. 22 ff. ° 1 Cor. 10. 14; 2 Cor. 7. 1; 12. 19; 1 Pet. 2. 11; 2 Pet. 3. 1; 1 Jn. 2. 7; Jude 3 ° Prov. 19. 17; Mt. 10. 42; 25. 40; comp. Acts 10. 4 ° Comp. 1 Th. 1. 3 ° ch. 10. 32 ° 4; comp. Rom. 15, 25 ° Comp. ch. 10. 22; see Lk. 1. ° See ch. 3. 6 ° ych. 13. 7 ° 2 Th. 1. 4; Jas. 1. 3; Rev. 13. 10 ° Comp. ch. 1. 14 b Comp. Gal. 3. 15, 18 ° Gen. 22. 16; Lk. 1. 73 ° Comp. Gen. 12. 4 with 21. 5 ° Comp. Gal. 3. 15 ' Comp. Ex. 22. 11 ° ych. 11. 9 b Ps. 110, 4; Prov. 19. 21; yer. 18 ° Tit. 1. 2; comp. Num. 23. 19

15 Or, tasted the word of God that it is good 16 Or, the while 19 Gen. xxii. 16 f. 17 Or, belong to 20 Gr. mediated.

18 Or, full assurance

Jesus a High Priest after Melchizedek's Order, Superseding the Levitical Order and Ritual, he liveth to intercede

who have fled for refuge to lay hold of "the hope set before us: 19 which we have as an anchor of the soul, a hope both sure and stedfast and bentering into that which is within the veil; 20 "whither as a fore-runner Jesus entered for us, having become a "high priest for ever after the order of Melchizedek.

For this "Melchizedek, king of Salem, priest of 'God Most High, who met Abraham returning from the slaughter of the kings and blessed him, 2 to whom also Abraham divided a tenth part of all (being first, by interpretation, King of righteousness, and then also King of Salem, which is, King of peace; 3 without father, without mother, "without genealogy, having neither beginning of days nor end of life, but made like unto "the Son of life, but made like unto "the life, but made like u

God), abideth a priest continually.

4 Now consider how great this man was, unto whom Abraham. the 'patriarch, gave a tenth out of the chief spoils. 5 And they indeed of "the sons of Levi that of the chief spoils. receive the priest's office have commandment to take tithes of the people according to the law, that is, of their brethren, though these have come out of the loins of Abraham: 6 but he whose genealogy is not counted from them mhath taken tithes of Abraham, and math blessed him that "hath the promises. 7 But without any dispute the less is blessed of the better. 8 And here men that die receive tithes; but there one, of whom it is witnessed that he liveth. 9 And, so to say, through Abraham even Levi, who receiveth tithes, hath paid tithes; 10 for he was yet in the loins of his father, when Melchizedek met him.

11 ^p Now if there was perfection through the Levitical priesthood (for under it a hath the people received the law), what further need was there that another priest should arise rafter the order of Melchizedek, and not be reckoned after the order of Aaron? 12 For the priesthood being changed, there is made of necessity a change also of the law. 13 For the of whom these things are said 1 belongeth to another tribe, from which no man hath given attendance at the altar. 14 For it is evident that our Lord hath "sprung out of Judah; as to

1 Gr. hath partaken of. See ch. 2. 14.

^a ch. 3. 6; 7. 19 ^b Lev. 16. 2; ch. 9. 2 f. ^c See ch. 4. 14; comp. Jn. 14. 2 ^d See ch. 5. 6; comp. ch. 2. 17 ^e Gen. 14. 18-20; ver.

f See Mk. 5.
7
9 Comp.
ver. 6
h ver. 28;
see ver. 1;
Mt. 4. 3
1 See Acts
2.29
h Num. 18.
21, 26;
2 Chr. 31.
4 f.
l ver. 3

**Neever.1 f.
**n Rom. 4. 13
**o Ch. 5. 6; 6. 20
**O Ch. 5. 6; 6. 20
**P ver. 18 f.; ch. 8. 7
**g Comp. ch. 9. 6; 10. 1
**ver. 17; see ch. 5. 6
**ver. 14
**t ver. 11
**Rev. 5. 5; Mt. 2. 6
(Mic. 5, 2);

comp. 1s.

11. 1; Num, 24. 17

v Comp. ch. 9, 10 vc. 21; see ch. 5, 6 ver. 11; comp. Rom. 8, 3; Gal. 3, 21 a ch. 9, 9; 10, 1; comp. Acts 13. 39; Rom. 3, 20; 7.

3. 20; 7. 7 f; Gal. 2. 16; 3. 21 b See ch. 3. 6 c ver. 25; ch. 4. 16; 10. 1, 22; Lam. 3. 57; Jas. 4. 8 d Num. 23. 19; 1 S. 15. 29; Rom. 11. 29 c ver. 23 f.,

28 f Ps. 119. 122; Is. 38. 14 (comp. Ecclus. 29. 14 ff.) g See ch. 8. 6 h See 1 Cor. 1. 21 i See ver. 19 k See Rom. 8. 34:

k See Rom. 8.34; comp. ch. 9.24 l See ch. 2. 17 m See 2 Cor. 5.21; comp. ch.

5. 21; comp. ch. 4. 15 1 Pet. 2, 22

which tribe Moses spake nothing concerning priests. 15 And what we say is yet more abundantly evident, if after the likeness of Melchizedek there ariseth another priest, 16 who hath been made, not after the law of a "carnal commandment, but after the power of "an 2" endless life: 17 for it is witnessed of him.

After the order of Melchizedek. 18 For there is a disannulling of a foregoing commandment because of its weakness and unprofitableness 19 (for the law made nothing perfect), and a bringing in thereupon of a better hope, through which we draw nigh unto God. 20 And inasmuch as it is not without the taking of an oath 21 (for they indeed have been made priests without an oath but him that saith of him, for the I are a warm of will not the said of the

^{6y} The Lord sware and ^d will not

repent himself,
Thou art a priest for ever);
22 by so much also hath Jesus become the surety of a better covenant. 23 And they indeed have been made priests many in number, because that by death they are hindered from continuing: 24 but he, because he abideth for ever, hath his priesthood unchangeable. 25 Wherefore also he is able to save to the uttermost them that draw near unto God through him, seeing he ever liveth to make intercession for them.

26 For such a' high priest became us, "holy, "guileless, undefiled, separated from sinners, and "made higher than the heavens; 27 who needeth not daily, like those high priests, to "offer up sacrifices, "first for his own sins, and then for the sins of the people: for this he did "once for all, when he "offered up himself. 28 For the law appointeth men high priests, 'having infirmity; but the word of the oath, which was after the law, appointeth

^{*}a Son, ^{*}perfected for evermore.

See ch. 4.14 ^{*} P comp. ch. 5.1 ^{*} See ch. 4.21 (10, 10): comp. 9.25 ^{*} Eph. 5.2; ch.

 o See ch. 4, 14 p Comp. ch. 5, 1 q See ch. 5, 3 r ch. 9, 12; 10, 10; comp. 9, 28 s Eph. 5, 2; ch. 9, 14, 28; 10, 10, 10, 21 t Comp. ch. 5, 2 s See ch. 1, 2 v See ch. 2, 10

² See ch. z. 10

² Gr. indissoluble.

³ Ps. cx. 4.

⁴ Or, through

⁵ Or, unto

⁶ Ps. cx. 4.

⁶ Ps. cx. 4.

⁷ Or, huth a priesthood that doth not pass to another

⁸ Or, involable

⁹ Gr. completely.

¹⁰ Or, Now to sum up what we are saying:

¹⁰ We have &C.

¹¹ Gr. upon

Ordinances of the Former Covenant unable to perfect the Worshipper, but Christ has obtained Eternal Redemption

is this: We have such a a high priest, who sat down on b the right hand of the throne of the Majesty in the heavens, 2 a d minister of 1 the sanctuary, and of the true tabernacle, which the Lord pitched, not 3 For every a high priest is appointed oto offer both gifts and sacrifices: wherefore it is necessary that this high priest also have somewhat to offer. 4 Now if he were on earth, he would not be a priest at all, seeing there are those who offer the gifts according to the law; 5 who serve that which is a copy and shadow of the heavenly things, even as Moses is *warned of God when he is about to make the tabernacle: for, See, saith he, that thou make all things according to the pattern that was showed thee in the mount. 6 But now hath he obtained a ministry the more excellent, by so much as he is also the 'mediator of ma better covenant, which hath been enacted upon better promises. 7 For "if that first covenant had been faultless, then would no place have been sought for a second. 8 For finding fault with them, he saith, Behold, the days come, saith

the Lord, That I will ⁶ make ⁹ a new cove-

nant with the house of Israel and with the house of Judah;

9 Not according to the covenant that I made with their fa-

In the day that I p took them by the hand to lead them forth out of the land of Egypt;

For they continued not in my covenant,

And I regarded them not, saith the Lord.

10 For q this is the covenant that ⁷I will make with the house of Israel

After those days, saith the Lord: I will put my laws into their

mind, And on their heart also will I

write them:

And I will be to them a God, And they shall be to me a people:

11 And they shall not teach every man his fellow-citizen,

1 Or, holy things 3 Ex. xxv, 40, 2 Or, complete

Some ancient authorities read finding fault

with it, he saith unto them &c.

5 Jer. xxxi. 31 ff.

7 Gr. I will covenant.

0 Gr. accomplish.

a See ch. 2. b See ch. 1. 3 c See ch. 1.3 d Comp. ch. 10, 11 e Comp. ch. 9. 11, 24 f Comp. Ex.

g See ch. 5. 1: comp. ver. 4 h ch. 9. 23 i See Col. 2. 17; ch.

k ch. 11. 7; 12. 25; see Mt. 2. 12 See 1 Tim.

². 5 ^m ch. 7. 22; comp. ver. 8; ch. 9, 15; 12, 24; see Lk. 22, 20 n See ch. 7.

o 11 o ver. 13; ch. 9. 15; 12. 24; 2 Cor. 3. 6; see Lk. 22. 20; comp. ch.

7, 22; 8, 6 p Comp. ch. 2 16 marg.; Ex. 19. 5 f. q ch. 10. 16;

comp. Rom. 11, 27 r Comp. 2 Cor. 3. 3 8 Comp. Is.

54. 13; Jn. 6. 45; 1 Jn. 2. 27 t ch. 10. 17 " Comp. ch. 1. 11; 2 Cor. 5, 17 v Comp.

ver. 10 x Ex. 25, 8 y Comp. ver. 11, 24; ch, 8, 2 Ex, 25, 8, 9 Ex, 25, 31-39

b Ex. 25. 23-29 Ex. 25. 30; Lev. 24. 5 ff. (comp.

Mt. 12. 4) d Ex. 26. 31-33

Ex. 26, 33 Ex. 30, 1-5; 37, 25 f. Ex. 25.

10 ff.; 37. 1 ff. h Ex. 16. 32 f.

i Num. 17. * Ex. 31, 18; 32, 15; Dt. 9, 9, 11, 15 1 Ex. 25.

18 ff. m Ex. 25, 17,

ⁿ Num. 28. 3 o Comp. ver. 3 p Lev. 16. 12 ff.

9 Ex. 30, 10;

And every man his brother, saying, Know the Lord: For 'all shall know me,

From the least to the greatest of them.

12 For I will be merciful to their iniquities,

'And their sins will I remember no more.

13 In that he saith, A new covenant, he hath made the first old. "But that which is becoming old and waxeth aged is nigh unto van-

ishing away.

Now even the first covenant had rordinances of divine service, and xits sanctuary, a sanctuary y of this world. 2 For there was a tabernacle prepared, the first, wherein were the candlestick, and b the table, and b the showbread; which is called the Holy place. 3 And after the second veil, the tabernacle which is called the Holy of holies; 4 having a golden 10 faltar of incense, and othe ark of the covenant overlaid round about with gold, wherein 11 was ha golden pot holding the manna, and Aaron's rod that budded, and the tables of the covenant; 5 and above it cherubim of glory movershadowing 12 the mercy-seat; of which things we cannot now speak severally. 6 Now these things having been thus prepared, the priests "go in continually into the first tabernacle, accomplishing the services; 7 but into othe second p the high priest alone, once in the year, not without blood, which he offereth for himself, and for the 13 terrors of the people: 8 "the Holy Spirit this signifying, "that the way into the holy place hath not yet been made manifest, while the first tabernacle is yet standing; 9 which is a figure for the time present; according to which are y offered both gifts and sacrifices that cannot, as touching the conscience, make the worshipper perfect, 10 being only (with a meats and b drinks and divers ^c washings) ^d carnal ordinances, im-

Lev. 16. 34; comp. ch. 10. 3 " Lev. 16. 11, 14 " See ch. 5. 3 " Num. 15. 25; comp. ch. 5. 2 " See ch. 3. 7 " ch. 10. 20; comp. Jn. 14. 6 " ch. 11, 19; comp. 10. 1 " See ch. 5. 1 " See ch. 7. 19 " d' Lev. 11. 2ff.; see Col. 2, 16 " b' Comp. Num. 6. 3 " Lev. 11, 25, &c.; Num. 19. 13; comp. Mk. 7. 4 " d' Comp. ch. 7. 16

Or, are
 Or, censer
 Or, censer
 Chr. 26. 19; Ezek.
 S. 11.
 Or, la
 Gr. the propitiatory.
 Gr. tipnarances. Ecclus.
 Ed. 25. 21.

having out away Sin by the Sacrifice of Himself. By this One Sacrifice he hath perfected forever the Sanctified

posed until a time of reformation.

11 But Christ having come a b high priest of the good things to come, through 4 the greater and more perfect tabernacle, e not made with hands, that is to say, not of this creation, 12 nor yet through the blood of goats and calves, but h through his own blood, entered in k once for all into the holy place, having obtained ^leternal redemption. 13 For if ^mthe blood of goats and bulls, and "the ashes of a heifer sprinkling them that have been defiled, sanctify unto the cleanness of the flesh: 14 how much more shall "the blood of Christ, who through 20 the eternal Spirit p offered himself without blemish unto God, "cleanse" without ordinary unto God, "cleanse" your conscience from "dead works to serve "the living God? 15 And for this cause 'he is the "mediator of a "new ⁴ covenant, that a death having taken place for the redemption of the transgressions that were under the first 'covenant, they that have been z called may z receive the promise of the eternal inheritance. 16 For where a 4 testament is, there must of necessity be the death of him that made it. 17 For a testament is of force where there hath been death: 7 for it doth never avail while he that made it liveth. 18 Wherefore even the first covenant hath not been dedicated without blood. 19 For when every commandment had been a spoken by Moses unto all the people according to the law, bhe took the blood of the calves and the goats, with "water and scarlet wool and hyssop, and sprinkled both "the book itself and all the people, 20 saying,

This is the blood of the 'covenant' which God commanded to youward. 21 Moreover gthe tabernacle and all the vessels of the ministry he sprinkled in like 22 And manner with the blood. I may according to the law, almost say, all things are cleansed with blood, and 'apart from shedding of blood there is no remission.

23 It was necessary therefore

1 Some ancient authorities read the good things that are come. 2 Or, his elernal spirit

3 Many ancient authorities read our.

4 The Greek word here used signifies both cove-

nant and testament.

5 Gr. be brought. 6 Gr. over the dead. 7 Or, for doth it ever . . . liveth? 8 Ex. xx

a Comp. ch. | b See ch. 2. c ch. 10. 1 d ver. 24;

comp. ch. Mk. 14. 58; 2 Cor. 5. 1 / Comp. 2 Cor. 4. 18; ch. 12. 27; 13, 14

^g Lev. 4. 3; 16. 6, 15, &c.; ver. h ver. 14; ch. 13, 12 i yer. 24

k See ch. 7. ²⁷Comp. ver. 15; ch. 5. 9 ^m ver. 12, 19; comp. ch. ¹⁰. 4 Num. 19.

9, 17 f. Comp. 1 Cor. 15. 45; 1 Pet. 3, 18 ^p Eph. 5, 2; ch. 7, 27; 10, 10, 12 ^q Acts 15. 9; Tit. 2. 14; ch. 10. 2,

22; comp. r ch. 6. 1 8 See Mt. 16. 16; ch. 3.

t See Rom. 3, 24 ^u See 1 Tim. 2. 5; ch. 8. 6; 12. 24 v See ch. 8. 8 x See Rom. 8. 28 f.; ch. 3. 1; comp. Mt. 22. 3 ff.

y ch. 6. 15; 10. 36; comp. 11. ² See Acts " See ch. 1 1

b Ex. 24.6 ff. c See ver. 12 d Comp. Lev. 14, 4, 7, &c.; Num. 19, 6,

18, &c. e Comp. Ex. f Comp. Mt. 26. 28 g Comp. Ex. 40, 9; 24. 6; Lev. 8. 15, 19; 16. 14-16

h Comp. Lev. 5. 11 f. i Lev. 17. 11 k ch. 8. 5 lch. 8. 5

comp. ch. 4. 14 n ch. 8. 2 o ver. 12 P Comp. ch. 7, 25; Mt. 18, 10

m ver. 12;

that the *copies of the things in the heavens should be cleansed with these; but 'the heavenly things themselves with better sacrifices than these. 24 For Christ mentered not into a holy place made with hands, like in pattern to "the true; but into heaven itself, now p to appear before the face of God for us: 25 nor yet that he should offer himself often, as ^q the high priest entereth into "the holy place 'year by year with blood not his own; 26 else must be often have suffered since the foundation of the world: but now "once at "the end of the ages hath he been * manifested to put away sin 10 y by the sacrifice of himself. 27 And inasmuch as 2 it is 11 appointed unto men once to die, and after this a cometh judgment; 28 so Christ also, having been bonce offered to bear the sins of many, shall appear a second time, apart from sin, to them that wait for him, unto g salvation.

For the law having ha shadow of the good things to come, not the very image of the things, 12 can k never with the same sacrifices year by year, which they offer continually, make perfect than that draw nigh. 2 Else would they not have ceased to be offered? because the worshippers having been once cleansed, would have had no more "consciousness of sins. 3 But "in those sacrifices there is a remembrance made of sins year by year. 4 For it is oimpossible that pthe blood of bulls and goats should take away sins. 5 Wherefore q when he cometh into

the world, he saith,

¹³Sacrifice and offering thou wouldest not.

But 'a body didst thou prepare

for me; 6 In whole burnt offerings and sacrifices for sin thou hadst no pleasure:

s ver. 7 t See Mt. q See ver. 7 r ver. 2; ch. 10. 19 s ver. 7 t See Mt. 25, 34; ch. 4. 3 u ver. 12; ch. 7. 27 v See Mt. 13. 39; comp. ch. 1, 2 s 1 Jn. 3, 5, 8 s ver. 12, 14 s Gen. 3, 19 u 2 Cor. 5, 10; 1 Jn. 4, 17 s See ch. 7, 27 c 1 Fet, 2, 24 s 4 Acts 1, 11 s ch. 4, 15 s See ch. 7, 27 c 1, Fet, 2, 24 s 4 Acts 1, 11 s ch. 4, 15 s See ch. 8, 5 s ch. 9, 11 s ver. 4, 11; comp. ch. 9, 9; Rom. 8, 3 s See ch. 7, 19 m Comp. 1 Fet. 2, 19 marg. "See ch. 9, 7 s See ver. 1, 11 s Pch. 9, 12 f. s Comp. 1 Pet. 2, 24; ch. 2, 14; 5, 7

13 Ps. xl. 6 ff.

⁹ Or, consummation 10 Or, by his sacrifice 11 Gr. laid up for, Col. 1. 5; 2 Tim. 4. 8. 12 Many ancient authorities read they can.

Let us draw near with a True Heart. For Wilful Sin there is no More Sacrifice. Recall Former Constancy

7 Then said I, Lo, I am come (In "the roll of the book it is written of me)

To do thy will, O God.

Saying above, Sacrifices and offerings and whole burnt offerings and sacrifices d for sin thou wouldest not, neither hadst pleasure therein (the which are offered according to the law), 9 then hath he said, "Lo, I am come to do thy He taketh away the first, that he may establish the second. 10 By which will we have been sanctified through 9 the offering of h the body of Jesus Christ once for all. 11 And every 2 priest indeed standeth day by day ministering and * offering oftentimes the same sacrifices, the which 'can never take away sins: 12 but he, when he had offered one sacrifice "for ³ sins ⁿ for ever, ^o sat down on the right hand of God; 13 henceforth expecting till phis enemies be made the footstool of his feet. 14 For by one offering he hath qperfected ⁿ for ever them that are sanctified. 15 And the Holy Spirit also beareth witness to us; for after he hath said. 16 45 This is the covenant that 5 I

will make with them

After those days, saith the Lord: I will put my laws on their heart.

And upon their mind also will I write them;

then saith he,

17 'And their sins and their iniquities will I remember no more.

18 Now where remission of these is, there is no more offering for sin.

19 Having therefore, brethren, boldness to venter into the holy place by the blood of Jesus, 20 by the way which he dedicated for us, a new and living way, through the veil, that is to say, his flesh; 21 and having a great priest over the house of God; 22 let us draw near with a true heart in 6 c fulness of faith, having our hearts asprinkled from an evil 7 conscience: and having our body washed with pure water, 23 let us hold fast the confession of our ^g hope that it waver not; for ^hhe

² Some ancient authorities read high priest.

3 Or, sins, for ever sat down &c. 4 Jer. xxxi. 33 f. 6 Gr. I will covenant.

6 Or, fult assurance

7 Or, conscience, and our body washed with pure water: let us hold fast

^a Jer. 36. 2; Ezek. 2. 9; 3. 1 f.; Ezr. 6. 2 (Sept.) c Mk. 12, 33 d Rom. 8, 3 marg. e ver. 7 / See Eph.

5. 26; ver. 14, 29; ch. 2. 11; 13. 2. 11; 13. 12; comp. Jn. 17. 19 ch. 7. 27; 9. 14, 28; ver. 12; Eph. 5. 2; comp. Jn.

6. 51 h Comp. 1 Pet. 2. 24; ch. 2. 14; 5. 7 See ch. 7. k Comp. ch.

¿See ver. 1, 4; Mic. 6. 6-8, &c. m See ch. 5. 1 ⁿ ver. 14 ^o See ch. 1. 3 p See ch. 1.

q Comp. ver. î r See ch. 3.7 8 ch. 8, 10 t Comp. ch. 8. 12 u ver. 35:

see ch. 3. 6 v Comp. ch.

9. 25 x ch. 9. 8 y Comp. ch. 6. 19; 9. 3 z See ch. 2. a ch. 3. 6;

see 1 Tim. 3. 15 b ver. 1; see ch. 7. 19 c See ch. 6. 11

d ch. 12. 24; 1 Pet. 1. 2; comp. ch. 9. 19; Ezek. 36.

e Comp. Comp. Acts 22. 16: 1 Cor. 6. 11; Eph. 5. 26; Tit. 3. 5: 1 Pet. 3. 21 f See ch. 3. 1 g See ch. 3. 6 h ch. 11. 11; see 1 Cor.

1.9; 10, 13 i Comp. ch. 13. 1 k See Tit. 3.

! Comp. 2 Macc. 2. 7: Acts 2. 7; Acts 2. m Comp. ch.

n See I Cor. 3. 13 Comp. ch. 5. 2; 6. 4-8; 2 Pet. 2. 20 f.;

is faithful that promised: 24 and let us consider one another 'to provoke unto love and *good works; 25 not forsaking our own tassembling together, as the custom of some is, but "exhorting one another; and so much the more, as ye see " the day drawing nigh.

26 For if we sin wilfully after that we have received pthe knowledge of the truth, there remaineth no more a sacrifice for sins, 27 but a certain fearful expectation of q judgment, and a 8 r fierceness of fire which shall devour the adversaries. 28 A man that hath set at nought Moses' law dieth without compassion on the word of two or three witnesses: 29 of how much sorer punishment, think ye, shall he be judged worthy, "who hath trodden under foot the Son of God, and hath counted "the blood of the covenant wherewith he was sanctified 9 an unholy thing, and hath ydone despite unto the Spirit of grace? 30 For we know him that said, ¹⁰ Vengeance belongeth unto me, I will recompense. And again, ¹¹ The Lord shall judge his people. 31 It is a *fearful thing to fall into the hands of b the living God.

32 But call to remembrance othe were denlightened, ye endured a great conflict of sufferings; 33 partly being (red) partly, being made a gazingstock both by reproaches and afflictions: and partly, becoming gpartakers with them that were so used. 34 For ye both had compassion on them that were in bonds, and took ijoyfully the spoiling of your possessions, knowing that 12 ye have for yourselves ka better possession and an abiding one. 35 Cast not away therefore your boldness, which hath great recompense of reward. 36 For ye have need of ^{13 n} patience, that, having done the

\$ Gr, jealousy 9 Gr. a common thing. 10 Dt. xxxii, 35, 11 Dt. xxxii, 36, 12 Many ancient authorities read ye have your own selves for a better possession &c. Comp. Lit. 9, 25; 21, 13.

Faith defined and its Trinmphs set forth

will of God, ye may areceive the promise.

37 For byet a very little while, He that cometh shall come, and shall not tarry.

38 But ^{2d} my righteous one shall live by faith:

And if he shrink back, my soul hath no pleasure in him. 39 But we are not 3 of them that

shrink back unto perdition; but of them that have faith unto the

4 saving of the soul.

Now faith is ⁵ e assurance of things hoped for, a 6 conviction of g things not seen. 2 For therein "the elders 'had witness 3 By faith we borne to them. understand that the 7k worlds have been framed 'by the "word of God. so that what is seen hath not been made out of things which appear. 4 By faith Abel offered unto God a more excellent sacrifice than Cain, through which he 'had witness borne to him that he was righteous, ⁸God bearing witness ⁹in respect of his ^pgifts: and through it he ^qbeing dead yet speaketh. 5 By faith ^rEnoch was translated that he should not 'see death; and he was not found, because God translated him: 10 for he hath had witness borne to him that before his translation he had been well-pleasing unto God: 6 and without faith it is impossible to be well-pleasing unto him; for he that teometh to God must believe that he is, and that he is a rewarder of them that seek after him. 7 By faith "Noah. being warned of God concerning g things not seen as yet, moved with godly fear, prepared an ark to the saving of his house; through which he condemned the world, and became heir of the righteousness which is according to faith. 8 By faith "Abraham, when he was called, obeyed to go out unto a place which he was to receive for an inheritance; and he went out, not knowing whither he went. 9 By faith he became a sojourner in the land of promise, as in a land not his own, 11d dwelling in tents,

2 Some ancient authorities read the righteous e. 3 Gr. of shrinking back... but of faith.

a See ch. 9. b Comp. ver. 25; Rev. 22, 20 See Mt. 11.

d Comp. Rom. 1. 17; Gal. 3. e ch. 3. 14

(Gr.) f See ch. 3. 6 See Rom. 8. 24: comp.

2 Cor. 4. 18; 5. 7; ver. 7, 27 h Comp. ch. 1. 1 i ver. 4, 39 k ch. 1. 2 l Gen. 1.; comp. ch.

m See ch. 6. 5; comp. 2 Pet. 3. 5 n Rom. 4. 17

ⁿ Rom, 4, 17 ^o Gen, 4, 4; Mt, 23, 35; 1 Jn, 3, 12 ^p ch, 5, 1 ^q Gen, 4, 8-10; ch, 12, 24 r Gen. 5. 21-24; Ecclus. 44. 16; 49. 14; comp. Wisd. 4. 10 f.

8 See Lk. 2. 26; Jn. 8. 51; comp. ch. 2. 9 t Comp. ch.

7. 19 u Gen. 6. 13-^v See ch. 8. 5; Ecclus. 44, 17; Wisd.

x 10. 4. Comp. ch. 5. 7 y 1 Pet. 3. 20 z Comp. Gen. 6. 9; Ezek. 14. 14, 20; Rom. 4, 13;

9. 30 a Gen. 12. 1-4; Acts 7. 2-4; Ecclus. 44. 19-21

b Gen. 12. 7 c Acts 7. 5 d Gen. 12. 8; 13. 3, 18; 18. 1, 9

e Ecclus. 44. 22 f.; comp. ch. 6.17 feh. 12, 22; 13, 14 g Rev. 21. 14 ff.

h ver. 16 i Gen 17. 19; 18, 11-14; 21, 2

k See ch. 10.

^l Rom. 4, 19 ^m Gen. 15, 5; 22, 17; 32, 12

with Isaac and Jacob, the heirs with him of the same promise: 10 for he looked for the city which h whose hath g the foundations, ¹²builder and maker is God. 11 By faith even 'Sarah herself received power to conceive seed when she was past age, since she counted him *faithful who had promised: 12 wherefore also there sprang of one, and thim as good as dead, "so many as the stars of heaven in multitude, and as the sand, which is by the sea-shore, innumerable.

13 "These all died 13 in faith, "not having received the promises, but ^phaving seen them and greeted them from afar, and having ^qconfessed that they were strangers and pilgrims on the earth. 14 For they that say such things make it manifest that they are seeking after a country of their own. 15 And if indeed they had been mindful of that country from which they went out, "they would have had opportunity to return. 16 But now they desire a better country, that is, a heavenly: wherefore God is not ashamed of them, to be "called their God; for "he hath prepared for them a city.

17 By faith *Abraham, being tried, 14 offered up Isaac: yea, he that had gladly *received the promises was offering up his only begotten son; 18 even he 15 to whom it was said, 16z In Isaac shall thy seed be called: 19 accounting that "God is able to raise up, even from the dead; from whence he did also in a b figure receive him back. 20 By faith 'Isaac blessed Jacob and Esau, even concerning things to come. 21 By faith ^d Jacob, when he was dying, blessed each of the sons of Joseph; and eworshipped, leaning upon the top of his staff. 22 By faith Joseph, when his end was nigh, made mention of the de-

parture of the children of Israel;

and gave commandment concern-

ing his bones. 23 By faith Moses,

12 Or, architect

13 Gr. occording to.
14 Gr. hath offered up.

15 Or, of 16 Gen. xxi. 12.

Past Triumphs should be Present Incitements. The Heavenly Father's Chastening Fruitful

c Comp.

f Ex. 12. 50 f.; 13. 17 f.;

g comp. 2, 15 g Ex. 10. 28 f.; comp. 2, 14

h Comp. ver. 1, 13; see Col. 1.

i Ex. 12. 21 ff. k Ex. 12. 23, 29 f.;

comp. 1 Cor. 10.

10 t Ex. 14.

²²⁻²⁹
^m Josh. 6, 20 n Josh. 6.

15 f.

O Josh. 2.

9 ff.; 6. 23;
Jas. 2. 25

P Judg. 6.-8.

Q Judg. 4.-5.

T Judg. 13.-15 f

8 Judg. 11,-

t 1 S. 16. 1,

^u 1 S. 1. 20

^x Comp. 1 S. 12. 4; 2 S. 8. 15

^y Comp. 2 S. ⁷. 11 f. ² Dan. 6. 22; 1 Macc. 2.

60; comp. Judg. 14. 6; 1 S. 17. 34

1 Macc. 2.

1 Macc. 2, 59 b Ex. 18, 4; 1 S. 18, 11; 19, 10; Ps. 144, 10; 1 K. 19; 2 K. 6.

2 K. 6. Comp. Judg. 7. 21; 15. 8, 15 f.; 1 S. 17. 51 f.; 2 S. 8. 1-6;

2 S. 8, 1-6; 10, 15 ff.; 1 Macc. 5, 1-7, 21, 28 f. d 1 K. 17, 23; 2 K. 4, 36 f. c 2 Macc. 6, 18 ff.; 7, f 2 Macc. 7.

9, 14, 23, 9 29 Macc. 7.

1, 7, 10 h Gen. 39.

20; Jer. 20, 2; 37, 15 (2 Chr. 24.

21; comp. 1 K. 21, 13

a Dan. 3.

v Comp. Judg. 4., 7., 11., 14.; 2 S. 5. 17; 8. 2; 10. 12

when he was born, was hid three! months by his parents, because they saw he was a goodly child; and they were not afraid of the akino's commandment. 24 By faith Moses, b when he was grown up, refused to be called the son of Pharaoh's daughter; 25 choosing rather to share ill treatment with the people of God, than to enjoy the pleasures of sin for a season; 26 accounting the reproach of ¹Christ greater riches than the treasures of Egypt: for he looked unto the 'recompense of reward. 27 By faith he forsook Egypt, not fearing the wrath of the king: for he endured, as "seeing him who is invisible. 28 By faith he 2 kept the passover, and the sprinkling of the blood, that the destroyer of the firstborn should not touch them. 29 By faith they 'passed through the Red sea as by dry land: which the Egyptians assaying to do were swallowed up. 30 By faith "the walls of Jericho fell down, "after they had been compassed about for seven days. 31 By faith Rahab the harlot perished not with them that were disobedient, having received the spies with peace.

32 And what shall I more say? for the time will fail me if I tell of ^p Gideon, ^q Barak, ^r Samson, ^s Jephthah; of ^s David and ^u Samuel and the prophets: 33 who through faith "subdued kingdoms, "wrought righteousness, voltained promises, stopped the mouths of lions, 34 aquenched the power of fire, escaped the edge of the sword, from weakness were made strong, ewaxed mighty in war, 'turned to flight armies of aliens. 35 d Women reecived their dead by a resurrection: and others were 3 tortured, not accepting their deliverance; that they might obtain a better resurrection: 36 and others had trial of moreover of bonds and imprison-ment: 37 they were stoned, they were sawn asunder, they were tempted, they were slain with the sword: they went about m in sheepskins, in goatskins; being destitute, afflicted, "ill-treated 38 (" of whom the world was not worthy), ^p wandering in deserts and mountains and caves, and the holes of

a Ex. 1. 16, the earth. 39 And these all, havb Ex. 2. 10, 11 ff. ing a had witness borne to them through their faith, received not the promise, 40 God having pro-yided some better thing concernd Comp. Lk. 14. 33; Phil. 3. 7 f. See ch. 2. 2 ing us, that tapart from us they should not be made perfect.

Therefore let "us also, seeing we are compassed about with so great a cloud of witnesses, "lay aside every 6weight, and the sin which doth so easily beset us, and let us *run with * patience the race that is set before us, 2 looking unto Jesus the 9 zauthor and perfecter of our faith, who for the joy that was set before him "endured the cross, despising shame, and hath sat down at the right hand of the throne of God. 3 For "consider him that hath endured such gainsaying of sinners against ¹⁰ himself, that ye wax not weary, fainting in your souls. 4 Ye have not yet resisted "unto blood, striving against sin: 5 and ye have forgotten the exhortation which reasoneth with you as with

¹¹ My son, regard not lightly the chastening of the Lord, Nor faint when thou art re-

proved of him; 6 For h whom the Lord loveth he chasteneth,

And scourgeth every son whom

he receiveth. 12 It is for chastening that ye endure; God dealeth with you as with sons; for what son is there whom his father chasteneth not? 8 But if ye are without chastening, kwhereof all have been made partakers, then are ve bastards, and not sons 9 Furthermore, we had the fathers of our flesh to chasten us, and we 'gave them

¹ Or, the Christ Comp. 1 Cor. 10. 4.
2 Or, instituted Gr. hath made.
3 Or. beaten to death 4 Gr. the redemption.

⁵ Or. foreseen
7 Or. doth closely cling to us Or. is admired
of many 8 Or. stedfastness 9 Or. captain
10 Many ancient authorities read themselves.
Comp. Num. 16. 38.
11 Prov. iii. 11 f.

Warning from Esau's Case. The Christian's Privileges and Obligations. Social and Religious Duties enjoined

reverence: shall we not much! rather be in subjection unto "the Father of spirits, and blive? 10 For they indeed for a few days chastened us as seemed good to them; but he for our profit, that we may be partakers of his holiness. 11 All chastening seemeth d for the present to be not joyous but grievous; yet afterward it yieldeth e peaceable fruit unto them that have been exercised thereby, even the fruit of righteousness. Wherefore 2/lift up the hands that hang down, and the palsied knees; 13 and make straight paths for your feet, that that which is lame be not 3 turned out of the way, but rather h be healed.

14 Follow after peace with all

men, and the *sanctification without which no man shall 'see the Lord: 15 looking carefully ⁴ lest there be any man that ⁵^m falleth short of the grace of God; lest any "root of bitterness springing up trouble you, and thereby the many be 'defiled; 16 'lest there be any 'p fornicator, or 'p profane person, as Esau, 'who for one mess of meat sold his own birthright. 17 For ye know that even when he afterward desired to inherit the blessing, he was ⁶ rejected; for he found no place for a change of mind in his father, though he sought it diligently with tears.

18 For ye are not come unto "a mount that might be touched, and that burned with fire, and unto blackness, and darkness, and tempest, 19 and the "sound of a trumpet, and the *voice of words; which voice they that heard ventreated that no word more should be spoken unto them; 20 for they could not endure that which was enjoined, If even a beast touch the mountain, it shall be stoned: 21 and so fearful was the appearance, that Moses said, ⁹I exceedingly fear and quake: 22 but ^zye are come unto mount Zion, and unto ^athe city of ^bthe living God, ^cthe heavenly Jerusalem, ¹⁰ and to ¹¹ a innumerable hosts of angels,

^a Num. 16. 22; 27. 16; comp. Rev. 22. 6 b Comp. 1s. 38, 16 See 2 Pet. 1. 4 d Comp. 1 Pet. 1. 6 Jas. 3. 17 f.; comp. Is. 32. 17; 2 Tim. 4. 8 / Comp. Is. Ecclus 25. g Comp. Prov. 4. 26; Gal. 2. h Jas. 5. 16; comp. Gal.

6. 1 i See Rom. 14. 19 k Rom. 6. 22: comp. ver. 10 2 See Mt. 5. 8; comp. ch. 9. 28 m ch. 4. 1; comp. 2 Cor. 6. 1;

Gal. 5. 4 ⁿ Dt. 29. 18 ^o Tit. 1. 15 ^p ch. 13. 4 ^q See 1 Tim. r Gen. 25. 33 f. s Gen. 27. 30-40

t ver. 18 ff.:

comp.

comp. 2 Cor. 3. 7-13 "Ex. 19. 12, 16 ff.; 20. 18; Dt. 4. 11; 5. 22 "Ex. 19. 16, 19; 20, 18 comp. Mt. 24. 31 x Dt. 4. 12; comp. Ex.

19. 19 y Ex. 20. 19; Dt. 5, 25; 18. 16 ² Rev. 14. 1 a See ch. 11. 10; comp. Eph. 2. 19; Phil. 3. 20; Rev. 21. 2

b See ch. 3. ° See Gal. 4. 26; comp. ch. 11. 16 d Rev. 5. 11

e ch. 2, 12 marg.; comp. Ex. 4. 22; 2 Esdr. 6.

/ See Lk. 10. 20 g Gen. 18. 25; Ps. 50. 6; 94. 2,

h Comp. Wisd. 3. 1; Rev. 6. 9, 11; comp. ch. 11. 40

23 to the general assembly and church of the firstborn who are enrolled in heaven, and to God g the Judge of all, and to the spirits of just men made perfect, 24 and to Jesus the 'mediator of a new covenant, and to the blood of *sprinkling that speaketh better 12 than 1 that of Abel. 25 m See that ye refuse not him that "speaketh. For oif they escaped not when they p refused him that q warned them on earth, much more shall not we escape who turn away from him 13 that warneth from heaven: 26 r whose voice then shook the earth: but now he hath promised, saying, 14 Yet once more will I make to tremble not the earth only, but also the 27 And this word, Yet heaven. once more, signifieth the removing of those things that are shaken, as of things that have been made. that those things which are not shaken may remain. 28 Wherefore, receiving a 'kingdom that cannot be shaken, let us have 15 grace, whereby we may "offer service well-pleasing to God with 16 reverence and awe: 29 for vour

God is a consuming fire.

13 Let zlove of the brethren continue. 2 Forget not to y show love unto strangers: for thereby some have 'entertained 3 a Remember angels unawares. between that are in bonds, as bound with them; them that are ill-treated, as being yourselves also in the body. 4 ° Let marriage be had in honor among all, and let the bed be undefiled: ^d for fornicators and adulterers God will judge. 5 17 Be ye free from the love of money; content with such things as ye have: for himself hath said, 18 I will in no wise fail thee, neither will I in any wise forsake thee.

\$\$ See 1 Tim. 2.5; ch. 8.6; 9.15 \$\$ \$\$ \$\$ Comp. ch. 9.19; 10.22; 1 Pet. 1.2 \$\$ \$\$ See ch. 11.4 \$\$ \$\$ \$\$ Comp. ch. 3.12 \$\$ \$\$ See ch. 11.4 \$\$ \$\$ \$\$ Comp. ch. 3.12 \$\$ \$\$ \$\$ See ch. 11.4 \$\$ \$\$ \$\$ Comp. ch. 3.12 \$\$ \$\$ \$\$ See ch. 2.2 f.; 10.28 f. \$\$ \$\$ \$\$ P. Comp. Ver. 19 (Gr.) \$\$ \$\$ \$\$ See th. 2.2 f.; 10.28 f. \$\$ \$\$ \$\$ See 1 Cor. 7.31; comp. Rom. 8.19, 21; ch. 1.10 ff.; 1s. 3.4; 54.10; 65.17 \$\$ \$\$ \$\$ Comp. Dan. 2.44 \$\$ \$\$ \$\$ ch. 13.15; comp. 2 \$\$ \$\$ Dt. 4.24; 9.3; Is. 33.14; see 2 Th. 1.7; comp. ch. 10.27, 31 \$\$ \$\$ See Rom. 12.10; 1 Th. 4.9; 1 Pet. 1.22 \$\$ \$\$ See Mt. 25.35; Rom. 12.13; 1 Pet. 4.9 \$\$ \$\$ \$\$ Gen. 18.3; 19.2 \$\$ \$\$ Col. 4.18 \$\$ \$\$ \$\$ ch. 10.34; Mt. 25.36 \$\$ \$\$ \$\$ 1 Cor. 7.35; comp. 1 Tim. 4.3 \$\$ \$\$ \$\$ ds. 1 Cor. 6.9; Gal. 5.19, 21; 1 Th. 4.6 \$\$ \$\$ See 1 Tim. 3.3; comp. Eph. 5.3; Col. 3.5 \$\$ \$\$ See Phil. 4.11 \$\$ \$\$ \$\$ \$\$

¹ Or, our spirits

2 Gr. make straight.

3 Or, put out of joint

4 Or, whether

5 Or, falleth back from

6 Or, rejected (for he found no place of repentance), &c. Or, rejected; for . . . of repentance &c. Comp. ch. 6, 6; 2 Esdr. 9, 11; Wisd. 12. 10.

7 Or, a palpable and kindled fire

8 Ex. Xix. 12 t.

10 Or, and to innumerable hosts, the general assembly of angels, and the church &c.

11 Gr. myriads of angels.

¹² Or, than Abel
13 Or, that is from heaven
14 Hag.
15 Or, that is from heaven
16 Or, podly fear Comp. ch. 5. 7.
17 Gr. Let your turn of mind be free.
18 Dt. xxxi. 6; Josh. i. 5. 14 Hag. ii. 6.

Prayers and other Matters Personal. Salutation. Benediction

6 So that with good courage we

say, The Lord is my helper; I will

not fear:

What shall man do unto me?

7 Remember "them that had the rule over you, men that spake unto you bthe word of God; and considering the issue of their blife, dimitate their faith. 8 Jesus Christ is the same yesterday and to-day, yea and for ever. 9 Be not carried away by divers and strange teachings: for it is good that the heart g be established by grace; not by "meats, "wherein they that "occupied themselves were not profited. 10 We have an altar, "whereof they have no right to eat that 'serve the tabernacle. 11 For "the bodies of those beasts whose blood is brought into the holy place 5 by the high priest as an offering for sin, are burned without the camp. 12 Wherefore Jesus also, "that he might sanctify the people othrough his own blood, suffered p without the gate. 13 Let us therefore go forth unto him without the camp, q bearing his reproach. 14 For we have not here an abiding city, but we seek after 'the city which is to come. 15 Through him then let us offer up a "sacrifice of praise to God continually, that is, "the fruit of lips which make confession to his name. 16 But to do good and to *communicate forget not: for with such sacrifices God is well pleased. 17 Obey athem that have the rule over you, and submit to them: for they watch in behalf of your souls, as they that

1 Ps. exviii. 6.

² Gr. manner of life. ⁴ Gr. walked. 3 Gr. unto the ages. 5 Gr. through.

6 Some ancient authorities omit then.

a ver. 17, 24; comp. 1 Cor. 16. b Lk. 5. 1,

c Comp. Wisd. 2. 17; 8, 8 d ch. 6, 12 e Comp. 2 Cor. 1. 19; ch. 1.

/ Eph. 4. 14; comp. Jude 12 g 2 Cor. 1. 21; Col. 2.

h See Col. 2. 16 ¿ Comp. ch. 9. 10 k Comp. 1 Cor. 10.

18 Comp. ch. **Ex. 29. 14; Lev. 4. 12, 21; 9. 11; 16. 27;

Num. 19.

ⁿ See Eph. 5. 26; comp. ch. 2. 11 ch. 9. 12 p Comp. Jn.

q ch. 11. 26; comp. 12, 2; Lk. 9, 23 r ch. 10. 34; * ch. 10. 34; 12. 27 * ch. 11. 10, 16; 12. 22; comp. 2.

5; see Eph. 2, 19 t 1 Pet. 2, 5 u Lev. 7, 12 v 1s. 57, 19; Hos. 14.

2 marg. x See Rom. 12. 13 y Phil, 4, 18 ² 1s. 62. 6; Ezek. 3. 17; Acts 20. 28

a See 1 Th. 5. 25 b See Acts 24_16;

1 Tim. 1. 5

shall give account; that they may do this with joy, and not with 7 grief: for this were unprofitable

for you.
18 a Pray for us: for we are persuaded that we have a bgood conscience, desiring to live honorably in all things. 19 And I exhort you the more exceedingly to do this, "that I may be restored to you the sooner.

20 Now the God of peace, who brought again from the dead the great shepherd of the sheep 8 with g the blood of an heternal covenant, even our Lord Jesus. 21 make you perfect in every good thing to do his will, working in "ous that 'which is well-pleasing in his sight, through Jesus Christ; "to whom be the glory "for ever and ever. Amen.

22 But "I exhort you, brethren, bear with the "word of exhortation: for p I have written unto you in few words. 23 Know ye that our brother Timothy hath been set at liberty; with whom, if he come shortly, I will see you.

24 Salute all "them that have

the rule over you, and all the saints. 12 They of Italy salute

you.

25 "Grace be with you all. Amen.

° Comp. Philem. 22 d See Rom. 15. 33 ° See Acts 2. 24; comp. Rom. 10. 7 f Comp. Is. 63. 11 marg.; Jn. 10. 11; 1 Fet. 2. 25 f Zech. 9. 11; ch. 10. 28 h Is. 55. 32 f Ir. 24. 40; Ezek. 37. 26 d Ir. 41. 5. 10 k See Phil. 2. 13 d 1 Jn. 3. 22; ch. 12. 28 "See Rom. 11. 36 " ver. 19; comp. ch. 3. 13; 10. 25; 12. 5; Acts 13. 15 " See Comp. 1. 40 Comp. 1 Pet. 5. 12 " See Acts 16. 1; Col. 1. 1. 7 ver. 7 " See Acts 9. 13 d See Acts 18. 2 " See Col. 4. 18

11 Gr. unto the ages of the ages.
12 Or, The brethren from &c.

⁷ Gr. groaning. S Or, by Gr. 9 Many ancient authorities read work. 10 Many ancient authorities read you. 8 Or, by Gr. in.

The Epistles of John

DATE—Possibly about A. D. 80-85.

The date of these three letters cannot be determined with certainty. The general atmosphere of the letters seems to be in the later Apostolic history. John writes as an old man with a long perspective and seems to be opposing the Gnosticism seen in Paul's life, but of a more advanced type. The Docetic Gnostics, who denied the humanity of Christ, and the Cerinthian Gnostics, who distinguished between the man Jesus and a divine Christ who came as an emanation from God upon Him at His baptism, are both met by these letters. It is evident that the same man wrote these Epistles who wrote the Gospel of John. These letters differ in length and destination. The First Epistle is the one usually mentioned in the early writers, the two short letters, the briefest in the New Testament, not circulating so widely.

The First Epistle of John

DATE—Probably A. D. 80-85.

THERE is no introductory salutation to this letter, but, like Hebrews. it plunges at once into argument. There are no personal items, nor do we know to whom it was addressed. If John wrote from Ephesus, as is probable, since he spent his later years here, in all likelihood the letter was sent to the churches around Ephesus in Asia Minor which were still under the influence of Gnosticism. See Colossians, Ephesians and I Timothy. In the Gospel, as has been pointed out, John seeks to show that the man Christ Jesus is divine; in the First Epistle he aims to show that the divine Christ was also a man. He calls his readers "little children," and manifests much tenderness, but with stern denunciation of sin. The Apostle of love is also the son of thunder. Positive assertion of Christian graces accompanies vehement condemnation of wrong. There is not so much prolonged argument as the implied argument from parallelism, antithesis, strong assertion, repetition. It is difficult to analyze this epistle. The theology of the epistle is expressed in terms made familiar by the Gospel of John, such as love, light, truth, witness, darkness, sin; but its basal principles are the same as those in the rest of the New Testament. John has his own point of view, but he sees the same Christ as the other New Testament writers.

AN OUTLINE.

Introduction. I: 1-4.

- 1. An argument for holy living from the nature of God. I: 5-II: 11.
- 2. Separation from the world. II: 12-17.
- 3. Warning about Antichrists. II: 18-28.
- 4. A test for the children of God. II: 19-V: 5.
- 5. Proof that Jesus is the Son of God. V: 6-12.
- 6. Concluding exhortations. V: 13-21.

THE FIRST EPISTLE OF

JOHN

Introduction. "Walk in the Light . . . even as He walked." The Contrasted Darkness

h ch. 4. 14; see Jn. 15.

27 t Comp. ch. 2. 25; 5, 11, 13, 20; see Jn. 10. 28; 17. 3 k See Jn. 1. 1 t Jn. 17. 3, 21; 1 Cor. 1. 9 mch 2. 1

^m ch. 2. 1 ⁿ See Jn. 3.

o ch. 3. 11

comp. Jn. 1. 19 p 1 Tim, 6,

16; Jas. 1. 17 q Comp. Jn. 8. 12; 2 Cor. 6.

14; Eph. 5. 8; see ch. 2.11

r Jn. 8, 55;

comp. ch. 2. 4; 4. 20 ^s Jn. 3, 21 ^t [†]s. 2, 5 ^u See 1 Tim.

2. 14 z Job 15. 14; Prov. 20.

9; Rom. 3. 10 ff.; Jas.

6, 16 b. 16 b. Heb. 9. 14; Rev. 7. 14; comp. Tit.

3. 2 y ch. 2. 4; Jn. 8. 44 Ps. 32. 5;

29

That which was a from the 1 beginning, that which we have heard, that which we have eseen with our eyes, that which we dbeheld, and our hands handled, con-cerning the 'Word of life 2 (and g the life was manifested, and we have 'seen, and 'bear witness, and declare unto you the life, 'the eternal *life*, which was 'with the Father, and was 'manifested unto us); 3 that which we have "seen and bheard declare we unto you also, that ye also may have fellowship with us: yea, and our 'fellow-ship is with the Father, and with his Son Jesus Christ: 4 and "these things we write, that ²our ⁿjoy may be made full.

5 And othis is the message which we have heard from him and anwe have heard from him and announce unto you, that "God is light, and in him is no darkness at all. 6 "If we say that we have fellowship with him and walk in the darkness, we "lie, and "do not the truth: 7 but if we 'walk in the light, as "he is in the light, we have fellowship one with another, and "the blood of Jesus his Son alleanseth us from all sin. 8 "If we alleanseth us from all sin. 8 "If we cleanseth us from all sin. 8 x If we say that we have no sin, we deceive ourselves, and the truth is not in us. 9 If we confess our sins, he is faithful and righteous to forgive us our sins, and "to cleanse us from all unrighteousness. 10 ^x If we say that we have not sinned, we amake him a liar, and bhis word is not in us.

2 My little children, "these things write I unto you that ye may not sin. And if any man sin, ewe have an 3/Advocate with the Father, Jesus Christ the right-

a See Jn. 1. for our sins; and not for ours only, 1 f.; comp. ch. 2. 13, 14 b ver. 3; but also 'for the whole world. And 'hereby we know that we know him, if we keep his commandments. 4 He that saith, "I know him, and keepeth not his b ver. 3; comp. Acts 4, 20 c ver. 2; Jn. 19. 35; 2 Pet. 1. 16 d Jn. 1. 14; ch. 4. 14 c Lk. 24. 39; Jn. 20. 27 f Jn. 1. 1, 4; Rom. 16. 26; 1 Tim. 3. 16; 1 Pet. 1. 20; comp. commandments, is a "liar, and "the truth is not in him; 5 but whoso "keepeth his word, in him verily hath the glove of God been perfected. 'Hereby we know that we are in him: 6 he that saith he rabideth in him sought himself also to walk even as he walked. 20; comp. ch. 3. 5, 8; 5, 20

7 'Beloved, "no new commandment write I unto you, but an old commandment which ye had 'from the beginning: the old commandment is the word which ye heard. 8 Again, za new commandment write I unto you, which thing is true in him and in you; because y the darkness is passing away, and the true light already shineth. 9 He that saith he is in the light and a hateth his brother, is in the darkness even until now. 10 °He that loveth his brother abideth in the light, and there is no occasion of stumbling in him. 11 But he that a hateth his brother is in the darkness, and dwalketh in the darkness, and knoweth not whither he goeth, because the darkness

heth blinded his eyes.

12 I write unto you, my little children, because your sins are forgiven you for his name's sake. 13 I write unto you, fathers, be-

eous: 2 and he is the propitiation

Prov. 28. ^a Comp. ch. 5. 10; Jn. 3. 33 b See ch. 2.

°ver. 12. 28; ch. 3. 7, 18; 4. 4; 5. 21; Jn. 13. 33; Gal. 4. 19 d Comp. ch. 1. 4 Rom. 8. 34; 1 Tim. 2. 5; Heb. 7. 25; 9. 24 f See Jn. 14. 16 d ch. 4. 11; see Jn. 4. 21; 11. 51 f. iver. 5; ch. 3. 24; 4. 13; 5. 2 k ver. 4; ch. 3. 6; 4. 7f. ivel. 3. 22, 24; 5. 3; Jn. 14. 15; 15. 10; Rev. 12. 17; 14. 12 Tit. 16 See ch. 1. 6 See ch. 1. 8 See ch. 1. 6 See ch. 1. 8 See ch. 1. 6 See ch. 1. 8 See ch. 1. 6 See ch.

¹ Or, word Comp. Acts 5. 20. ² Many ancient authorities read your. ³ Or, Comforter Jn. 14. 16. Or, Helper Gr. Paracelete.

"Love not the World." "Abide in the Son, and in the Father." Righteousness and Brotherly Love the Marks of

cause ye know him a who is from the beginning. I write unto you, young men, because by have over-come the evil one. I have written unto you, little children, because ye know the Father. 14 1 have written unto you, fathers, because ye know him "who is from the beginning. "I have written unto you, young men, because ye are strong, and the word of God abideth in you, and gye have overcome the evil one. 15 Love not h the world, neither the things that are in the world. If any man love the world, the love of the Father is not in him. 16 For all that is in the world, *the lust of the flesh and the lust of the eyes. and "the vainglory of life, is not of the Father, but is of the world. 17 And "the world passeth away, and the lust thereof: but he that doeth the will of God abideth for ever.

18 Little children, oit is the last hour: and as ye heard that pantichrist cometh, even now have there arisen many antichrists; whereby we know that it is the last hour. 19 "They went out from us, but they were not of us; for if they had been of us, they would have continued with us: but they went out, 'that they might be made manifest 'that they all are not of us. 20 And ye have an 'anointing from "the Holy One, and "ye know all things. 21 I have not written unto you because ye know not the truth, but ^z because ye know it, and ⁴ because no lie is ^y of the truth. 22 Who is the liar but he that denieth that Jesus is the Christ? This is p the antichrist, even he that denieth the Father and the Son. 23 a Whosoever denieth the Son, the same hath not the Father: he that confesseth the Son hath the Father also. 24 As for you, let that abide in you which ye heard 'from the beginning. If that which ye heard from the beginning abide in you, ye also 'shall abide in the Son, and in the Father. 25 And "this is the promised which he promised is the promise which he promised bus, even the life eternal. 26 These things have I written unto you concerning them that would 'lead you astray. 27 And as for you.

1 Or, I wrote 2 Or, that not all are of us 3 Some very ancient authorities road and ye all 4 Or, that 5 Some ancient authorities read you.

^a See ch. 1.1 ^b ver. 14; comp. ch. comp ch.
4.4; 5
4f.; Rev.
2.7; see
Jn.16.33
c See Mt. 5.
37; ver.
14; ch. 3.
12; 5.13 f.
d ver. 3; Jn.
14.7
c Eph. 6.10
f ch. 1.10; f ch. 1. 10; Jn. 5. 38; comp. 8. 37 g See ver. 13 h See Jas. 1. 27; comp. Rom. 12. 2 ¹ Jas. 4. 4 k Rom. 13.

13. 22 r Acts 20. 30 s Comp. 1 Cor. 11. 19 t ver. 27: 2 Cor. 1. 21 u See Mk. 1.

24; comp. Acts 10. 38 v ver. 27; ver. 27; comp. Prov. 28. 5; see Mt. 13. 11; Jn. 14. 26; 1 Cor. 2.

1 Cor. 2. 15 f. 2 Comp. Jas. 1. 19; 2 Pet. 1. 12; Jude 5 y ch. 3. 19; comp. Jn. 8. 44; 13. ² ch. 4. 3; ² Jn. 7 ^a ch. 4. 15; 5. 1; 2 Jn. 9; comp.

Jn. 8. 19; 16. 3; 17. 3 b See ver. 7 See ch. 1. 3; comp. Jn. 14, 23;

2 Jn. 9 d Jn. 3. 15; 6. 40; see ch. 1. 2 ch. 3. 7; comp. 2 Jn. 7 / See ver.

20; comp. Jn. 14. 16 See Jn. 14. 26; 1 Cor. 2. 12; 1 Th. 4, 9 ⁴ Jn. 14. 17 ⁴ See ver. 1 ^k ch. 3. 2;

the 'anointing which ye received of him abideth in you, and ye need not that any one teach you; but as his anointing teacheth you con-cerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, 'ye abide in him. 28 And now, my 'little children, abide in him; that, if he 'shall be manifested, we may have 'boldness, and m not be ashamed before him at his ^{9 n} coming. 29 If ye know that ohe is righteous, ¹⁰ ye know that every one also that doeth righteousness p is begotten of him.

Behold q what manner of love the Father hath bestowed upon us, that we should be called rchildren of God; and such we are. For this cause the world knoweth us not, because 'it knew him not. 2 'Beloved, now are we 'children of God, and "it is not yet made manifest what we shall be. We know that, if "he *shall be manifested, we shall be "like him; for we shall * see him even as he is, And every one that hath this hope set on him purifieth himself, even as he is pure. 4 Every one that doeth sin doeth also lawlessness: and asin is lawlessness. 5 And ye know that he bwas manifested to ¹² take away sins; and ^a in him is no sin. 6 Whosoever abideth in him esinneth not: whosoever sinneth hath not seen him, neither hat hat him. 7 My^{ρ} little children, let no man head you astray: he that doeth righteousness is righteous, even as he is righteous: 8 he that doeth sin is * of the devil; for the devil sinneth from the beginning. To this end was the Son of God manifested, "that he might destroy the works of the devil. 9 Whosoever is p begotten of God "doeth no sin, because his seed

6 Or, so it is true and is no lie; and even as &c, 7 Or, abide ye 8 Gr. from him. 8 Gr. presence. 10 Or, know ye 11 Or, it 21 Or, bear sins 7 Or, abide ye 9 Gr. presence. 12 Or, bear sins

God's Children. "Let us love in Deed and in Truth." "The Spirit of Truth, and the Spirit of Error." "God is Love"

abideth in him; and he cannot sin, because he is begotten of God. 10 In this the achildren of God are manifest, and the bchildren of the devil: whosoever doeth not righteousness is not of God, neither he that cloveth not his d brother. 11 ° For this is the message which ye heard from the beginning, that we should love one another: 12 not as *Cain was of 'the evil one, and slew his brother. And wherefore slew he him? Because *his works were evil, and his brother's righteous.

13 Marvel not, brethren, if the world hateth you. 14 We know that we have "passed out of death into life, "because we love the brethren. He that loveth not abideth in death. 15 Whosoever o hateth his brother is a murderer: and ye know that pno murderer hath eternal life abiding in him. 16 Hereby know we love, because he laid down his life for us: and "we ought to lay down our lives for the brethren. 17 But whoso hath the world's goods, and beholdeth his brother in need, and "shutteth up his compassion from him. "how doth the love of God abide in him? 18 My *little children, let us not love in word, neither with the tongue; but in deed and truth. 19 Hereby shall we know that we are zof the truth, and shall ¹assure our heart ² before him: 20 because if our heart condemn us, God is greater than our heart, and knoweth all things. 21 a Beloved, if our heart condemn us not, we have boldness toward God: 22 and cwhatsoever we ask we receive of him, because we dkeep his commandments and do ethe things that are pleasing in his sight. 23 And this is his commandment, that we should ³/ believe in ⁹ the name of his Son Jesus Chairt and leave on the son Jesus Christ, and love one another, even as h he gave us commandment. 24 And he that dkeepeth his commandments 'abideth in him, and he in him. And hereby we know that the abideth in us, by the Spirit which he gave us.

^a Beloved, believe not every 4 "spirit, but prove the spirits, whether they are of God; because

1 Gr. persuade. Comp. Mt. 28. 14. 2 Or, before him, whereinsoever our heart con-demn us; because God &c. 3 Gr. believe the name.

a ver. 1, 2; Jn. 1. 12; 11. 52; see Rom. 8. 16 b ver. 8; Mt. 13. 38; Jn. 8. 44 ch. 4.8: comp. Rom. 13. 8 ff.; Col. 3. 14; 1 Tim. 1, 5 d Comp. ch. 2 9 e See ch. 1. 5 See ch. 2. 7 J See Ch. 2. 6 Jn. 13. 34 f.; 15. 12; comp. ch. 4. 7, 11 f. 21; ² Jn. 5 ^h Gen. 4. 8 ⁱ ch. 2. 13 f.; see Mt. 5. 37 k Ps. 38. 20; Frs. 38. 20; Prov. 29. 10; Wisd. 2. 12; Jn. 8. 40, 41 l See Jn. 15. 18; 17. 14 m Jn. 5. 24 n ch. 2. 10; comp. Jn. 13. 35 Mt. 5. 21 f.; comp. Jn. p Gal. 5 20 f.; Rev. 21, 8 ^q Jn. 15. 13; comp. 10, 7 Comp. Phil. 2. 17; 1 Th. 2. 8 8 Comp. ch. ^t Jas. 2. 15 f. ^u Comp. Dt. v Comp. ch. 4. 20 4. 20 ver. 7; see ch. 2. 1 y 2 Jn. 1; 3 Jh. 1 ² See ch. 2.

a See ch. 2.7 See ch. 2. 7 b ch. 5. 14; see ch. 2. 28 Job 22. 26 f.; Mt. 21. 22; see 7. 7; Jn. 9. 31 d See ch. 2. 3 Jn. 8, 29; Heb. 13, 21 f Jn. 6, 29 Jn. 1, 12; 2, 23; 3, 18 h Jn. 13, 34;

15, 12; comp. ch. ich. 2. 6, 24; 4. 15; see Jn. 6. 56; 10.38

k ch. 4. 13; Jn. 14. 17; Rom. 8. 9, Rom. 8. 9, 14, 16; see 1 Th. 4. 8 l See ch. 2. 5 m Jer. 29. 8; see 1 Cor. 12. 10; 2 Th. 2. 2;

ⁿ many false prophets are gone out into the world. 2 Hereby know ye the Spirit of God: every spirit that p confesseth that q Jesus Christ is come in the flesh is of God: 3 and every spirit that ⁴r confesseth not Jesus is not of God: and this is the *spirit* of the ⁴antichrist, whereof ye have heard that it cometh; and 'now it is in the world already. 4 Ye are of God, my "little children, and "have overcome them: because greater is he that is in you than he that is in the world. 5 They are of the world: therefore speak they as of the world, and the world heareth them. 6 "We are of God: bhe that knoweth God heareth us; che who is not of God heareth us not. By this we know the spirit of truth, and ethe spirit of error.

7 Beloved, let us plove one another: for love is of God; and hevery one that loveth is begotten of God, and *knoweth God. 8 He that loveth not knoweth not God; for 'God is love. 9 Herein was the love of God manifested 5 m in us. that "God hath sent his only begotten Son into the world that we might live through him. 10 Herein is love, onot that we loved God, but that he loved us, and sent his Son to be the propitation for our sins. 11 Beloved, if God so loved us, g we also ought to love one another. 12 g No man hath beheld God at any time: if we love one another, God abideth in us, and his rlove is perfected in us: 13 hereby we know that we abide in him and he in us, because he hath given us of his Spirit. 14 And we have beheld and bear witness that the Father hath "sent the Son to be the Saviour of the world. 15 Whosoever shall confess that Jesus is the Son of God, God

comp. 1 Th. 5. 20f. — "ch. 2. 18; Jer. 14. 14; 2 Pet. 2. 1 "Comp. 1 Cor. 12. 3 "Pch. 2. 23 "ch. 1. 2; Jn. 1. 14 "2 Jn. 7; comp. ch. 2. 22 "See ch. 2. 22; comp. 18 "ch. 2. 18; comp. 2 Th. 2. 3-7 (?) "See ch. 2. 1 "See ch. 2. 13 "ch. 3. 20; comp. 2 K. 2. 16; Rom. 8. 31 "See Jn. 12. 31 "Comp. Jn. 15. 19; 17. 14, 16 "evr. 4; comp. Jn. 8. 23 b. Jn. 8. 47; 10. 3 ff; 18. 37 "Comp. 1 Cor. 14. 37 "See ch. 3. 11 "kot. 5. 1 "See ch. 2. 29 "See ch. 2. 23 "See ch. 2. 23 "See ch. 2. 24 "See ch. 2. 25 "Comp. 3. 23; 4. 2; 5. 1; Rom. 10. 9

4 Some ancient authorities read annulleth Jesus.

"He that abideth in Love abideth in God." "If we ask anything according to His Will. He heareth us"

abideth in him, and he in God. 16 And bwe know and have believed the love which God hath 'abideth in love abideth in God, and God abideth in him. 17 Herein is love made perfect with us, that we may have boldness in the day of judgment; because as he is, even so are we in this world. 18 There is no fear in love: but * perfect love casteth out fear, because fear hath punishment; and he that feareth is not made perfect in love. 19 We love, because he first loved us. 20 MIf a man say, I love God, and hateth his brother, he is a liar: for he that loveth not his brother whom he hath seen, 27 cannot love God whom he hath not seen. 21 And this commandment have we from him, that he who loveth God 'love

his brother also.

Whosoever believeth that Jesus is the Christ is "begotten of God: and whosoever loveth him that begat 'loveth him also that is begotten of him. 2 * Hereby we know that we love the children of God, when we love God and do his commandments. 3 For this is the love of God, that we a keep his commandments: and bhis commandments are not grievous. 4 For whatsoever is "begotten of God covercometh the world: and this is the victory that hath over-come the world, even our faith. 5 And who is he that overcometh the world, but he that d believeth that Jesus is the Son of God? 6 This is he that came by water and blood, even Jesus Christ; not ³ with the water only, but ³ with the water and ³ with the blood. 7 And it is the Spirit that beareth witness, because the Spirit is the truth. 8 For there are gthree who bear witness, the Spirit, and the water, and the blood: and the three agree in one. 9 h If we receive the witness of men, the witness of God is greater: for the witness of God is this, that the hath borne witness concerning his Son. 10 He that believeth on the Son of God * hath the witness in him: he that believ-

¹ Or, in our case
² Many ancient authorities read how can he love God whom he hath not seen?
³ Gr. in.

^a See ch. 2. 24; 3. 24 ^b Jn. 6. 69 ^c Comp. ver. 9; Jn. 9. 3 d ver. 8: comp. ver. 7 ver. 12 f. See ch. 2. 5; comp. ver. 12

h See Mt. 10. i Comp. ch. 2.6; 3.1, 7, 16: comp. Jn. 17. 22 k Rom. 8.

g See ch. 2.

75; Gal. 4. 30 f. 1 ver. 10 m ch. 1. 6, 8, 10; ch. 2. ⁿ See ch. 2. 9, 11 o See ch. 1.

p Comp. ch. 7 See ver. 12; comp. 1 Pet. 1. 8 7 Mt. 5. 43 f.; 22. 37 ff.; Jn. 13. 34;

comp. Lev. 19. 18 See ch. 3. t ch. 4. 2; see 15;

see 15; comp. ch. 2. 22 f. "Comp. ver. 4, 18; see ch. 2. 29; Jn. 1. 13; 3. 3 marg

v Jn. 8. 42 x See ch. 2. y See ch. 3. ² Jn. 14, 15;

comp. 2 Jn. 6 a See ch. 2. b Mt. 11. 30; comp. 23.

c See ch. 2. 13; 4. 4 d See ch. 4. 15; comp. ver. 1

Jn. 19, 34 Jn. 15, 26; 16, 13-15 (comp. Mt. 3. 16 f.?)

g See Mt. 18. 16

16 h Jn. 5. 34, 37; 8. 18 ' Comp. Mt. 3. 17; Jn. 5. 32, 37 k Rom. 8. 16; Gal. 4. 6;

comp. Rev. 12. 17

eth not God hath 'made him a liar; because he hath not believed in the witness that God hath borne concerning his Son. 11 And the witness is this, that God gave unto witness is this, that God gave unto us "eternal life, and" this life is in his Son. 12 "He that hath the Son hath the life; he that hath not the Son of God hath not the life.

13 P These things have I written unto you, that ye may know that ye have meternal life, even unto you that believe on the name of the Son of God. 14 And this is the boldness which we have toward him, that, if we ask anything according to his will, he heareth us: 15 and if we know that he heareth us whatsoever we ask, 'we know that we have the petitions which we have asked of him. 16 If any man see his brother sinning a sin not unto death, ¹" he shall ask, and *God* will give him life for them that sin not unto death. There is a sin unto death: *not concerning this do I say that he should make request. 17 All unrighteousness is sin: and there is a sin not unto death.

18 'We know that a whosoever is begotten of God sinneth not; but he that was begotten of God
keepeth himself, and the evil
one toucheth him not. 19 We
know that we are of God, and the whole world lieth in the evil one. 20 And 'we know that "the Son of God is come, and hath begiven us an understanding, that we know thim that is true, and we * are in him that is true, even in his Son Jesus Christ. 'This is the true God, and meternal life. 21 My "little children, guard yourselves from 'idols.

⁴ Or, he shall ask and shall give him life, even to them dec.

6 Some ancient authorities read him. 5 Or, sin

The Second Epistle of John

DATE—Probably about A. D. 85.

It is hard to tell whether "the elect lady" refers to a Christian matron or to a church. If we take it as to a Christian matron, we do not know who she was nor where she lived. If we take it as a church, we are equally ignorant as to what church is meant. John was probably at Ephesus and wrote this beautiful and graceful letter during the latter part of his life. We have no means of determining whether it was earlier or later than the First Epistle. The writer calls himself "the elder," but this does not show that he was not John the Apostle.

AN OUTLINE.

The introductory salutations. 1-3.

- 1. Walking in truth. 4.
- 2. Loving one another. 5f.
- 3. Denying the humanity of Christ. 7.
- 4. Holding what has been won. 8.
- 5. The teaching of Jesus the test of orthodoxy. 9-11.

The farewell salutation. 12f.



THE SECOND EPISTLE OF

JOHN

Salutation. "Walk after His Commandments." "Abide in the Teaching of Christ." Farewell

1 a The elder unto the belect ledy and her children, whom I alove in truth; and not I only, but also all they that know the truth; 2 for the truth's sake which abideth in us, and it shall be with us for ever: 3 Grace, mercy, peace shall be with us, from God the Father, and from Jesus Christ, the Son of the Father, in truth and love.

4 *I rejoice greatly that I have found certain of thy children walking in truth, even as we received commandment from the Father. 5 And now I beseech thee, 'lady, 'not as though I wrote to thee a new commandment, but that which we had 'from the beginning, that we "love one another. 6 And "this is love, that we should walk after his commandments. This is the commandment, "even as ye heard 'from the beginning, that ye should walk in it. 7 For "many deceivers are "gone forth into the world, even they that "confess not that Jesus Christ cometh in the flesh. This is "the deceiver and "10r, Cyria"

^a 3 Jn. 1; comp. 1 Pet. 5. 1; see Acts 11. 30 ^b ver. 13; comp. Rom. 16. 13 (Gr.); 1 Pet. 5. 13 ^c ver. 5 ^d 1 Jn. 3. 18; 3 Jn. 1; comp. ver. 3

ver. 3 Jn. 8. 32; comp. 1 Tim. 2. 4 f See 2 Pet. 1. 12 g See 1 Jn. 1. 8 h Comp. Jn. 14. 16 i See 1 Tim. 1. 2;

1. 2; comp. Rom. 1. 7 k 3 Jn. 3 f. l See 1 Jn. 2. 7 l See 1 Jn. 3. 11

n See 1 Jn.
5. 3;
comp. 2. 5
1 Jn. 2. 24
1 Jn. 2. 26
1 Jn. 4. 1;
comp. 2. 19
r See 1 Jn.
4. 2 f.

⁸ See 1 Jn. 2. 18 the 'antichrist. 8 'Look to yourselves, 'that ye 'lose not the things which 'we have wrought, but that ye receive a full reward. 9 Whosoever 'goeth onward and 'abideth not in the teaching of Christ, hath not God: he that abideth in the teaching, the same hath both the Father and the Son. 10 If any one cometh unto you, and bringeth not this teaching, 'receive him not into your house, and give him no greeting: 11 for he that giveth him greeting 'partaketh in his evil works.

12 'Having many things to write unto you, I would not write them with paper and ink: but I hope to come unto you, and to speak face to face, that your "joy may be made full. 13 The children of thine belect sister salute thee.

 t Mk, 13.9 n Heb, 10.35; comp. 1 Cor. 3.8 n Jn, 8.31; comp. 7.16; 1 Jn, 2.25 n See Rom. 16, 17; comp. 1 K, 13.16 f. n J Tim. 5.22; comp. Jnde 23 n ver. 12; 3 Jn, 13, 14 n 1 Jn, 1, 4; see Jn, 3, 29 b comp. ver. 1

2 Or, destroy 3 Many ancient authorities read ye. 4 Or, taketh the lead Comp. 3 Jn. 9.



The Third Epistle of John

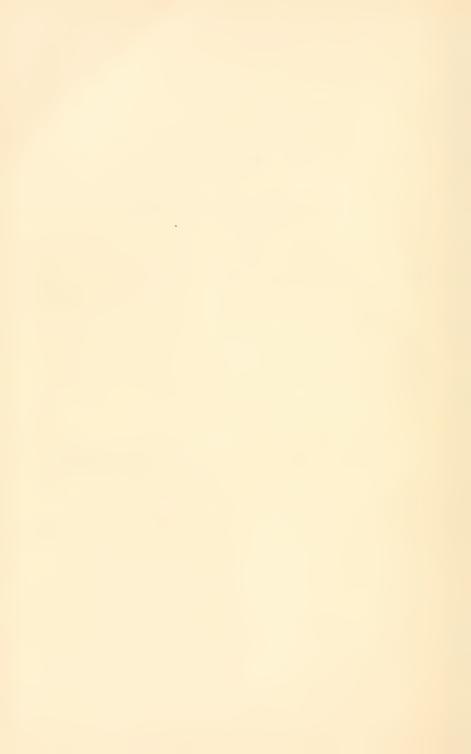
Date—Probably about A. D. 85.

WE do not know the time nor the place of this letter, but it was addressed to Gaius, who may or may not have been one of the friends of Paul. The letter was probably written from Ephesus about the same general time as the Second Epistle. There is special interest in it because of the light thrown by it on church life. The travelling missionary preachers, the assumption of power over a church by Diotrephes, the Gnostic heresies, all make a lifelike picture. Put Gaius over against Diotrephes as a representative of Christian hospitality and liberality. The style is like that of the other letters of John and like his Gospel.

AN OUTLINE.

Introduction. 1–4.

- 1. Commendation for the hospitality of Gaius. 5–8.
- 2. Condemnation of the inhospitality and self-assumed preeminence of Diotrephes. 9f.
 - 3. Commendation of the example of Demetrius. 11f. Concluding salutation. 13f.



THE THIRD EPISTLE OF

JOHN

Address to Gaius. Prayer for his Prosperity. "He that doeth good is of God," "Peace be unto Thee"

1 ^a The elder unto Gaius the beloved, whom I blove in truth.

2 Beloved, I pray that in things thou mayest prosper and be in health, even as thy soul prospereth. 3 For I 1 rejoiced greatly, a brethren came and bare witness unto thy truth, even as thou ewalkest in truth. 4 Greater joy have I none than 2 this, to hear of omy children walking in the

truth.

5 Beloved, thou doest a faithful work in whatsoever thou doest toward them that are d brethren and strangers withal; 6 who bare witness to thy love before the church: whom thou wilt do well to g set forward on their journey worthily of God: 7 because that for the sake of 'the Name they went forth, k taking nothing of the 8 We therefore ought Gentiles. to welcome such, that we may be fellow-workers 3 for the truth.

9 I wrote somewhat unto the church: but Diotrephes, who loveth to have the 'preëminence,

1 Or, rejoice greatly, when brethren come and

bear witness
2 Or, these things, that I may hear
3 Or, with

^a See 2 Jn. 1 ^b 1 Jn. 3. 18; ² Jn. 1 ^c 2 Jn. 4 d ver. 5, 10; see Acts 1. 15; comp. Gal. 6. 10 e See 1 Jn. 2. 1; comp 1 Cor. 4. comp.

1 Cor. 4. 14 f.; 2 Cor. 6. 13; Gal. 4. 19; 1 Th. 2. 11; 1 Tim. 1. 2; 2 Tim. 1. 2; Philem, 10

f Comp. Rom. 12. 13; Heb. 13. 2 g Comp. Acts 15. 3; Tit. 3. 13 h 1 Th. 2. 12;

comp. Col. 1. 10 Acts 5. 41; see Jn. 15. 21; comp. Phil. 2. 9 k See Acts 20, 33, 35 l Comp. 2 Jn. 9 marg.

m Comp ² Jn. 12 ⁿ See ver. 5; comp. 2 Jn. 10

among them, receiveth us not. 10 Therefore, "if I come, I will bring to remembrance his works which he doeth, prating against us with wicked words: and not content therewith, neither doth he himself "receive the d brethren. and them that would he forbiddeth and o casteth them out of the church. 11 Beloved, pimitate not that which is evil, but that which is good. 4 He that doeth good is of God: "he that doeth evil hath not seen God. 12 Demetrius hath the witness of all men, and of the truth itself: yea, we also bear witness; and thou knowest that our witness is true.

13 "I had many things to write unto thee, but I am unwilling to write them to thee with ink and pen: 14 but I hope shortly to see thee, and we shall speak face to face. Peace be unto thee. friends salute thee. Salute the friends * by name.

 o Comp. Jn. 9, 34 p Ps. 34, 14 ; 37, 27, &c. q 1 Jn. 2, 29 ; 3, 10 r 1 Jn. 3, 6 s Comp. Acts 6, 3 ; 1 Tim. 3, 7 t Jn. 2, 24 ; comp. 19, 35 t 2 Jn. 12 t 2 pc. to 5, 14 ; see Eph. 6, 23 ; comp. Jn. 20, 19, 21, 26 t Jn.



The Revelation of John

Date—About A. D. 95.

THE date is much disputed. It is generally assigned to the time of Nero or just after, on the one hand, or to the latter part of the reign of Domitian, on the other. The Neronic date (A. D. 68 or 69) has had a large following in recent years, but just now the trend is strongly towards the older view that puts the book about 95 A. D. This is the express testimony of Irenæus as obtained from Polycarp who knew John the Apostle at Ephesus. He is in the isle of Patmos at the time (Rev. I: 9) and possibly in exile (Rev. I: 9).

The Revelation of John presents more difficulties of interpretation than any other book of the New Testament. The historical interpretation either puts the fulfillment of the prophecies all in the past (Preterist) or all in the future (Futurist) or as going on still, either continuously or synchronously (taking the series of visions practically together). opinion as to the date of the book is somewhat determined by his theory of interpretation. Those who see a picture of the times of Nero and the destruction of Jerusalem put it early, while those who see a fulfillment in the times of Domitian or a more general fulfillment in various ways in after times place it at the end of the century. If John saw his visions thus late, it forms a fitting close to the New Testament; for, whatever theory of interpretation one has, the book does give a picture of the triumph of Christ over His enemies, the final victory of the Kingdom of God over the Kingdom of Satan. Sufferings in abundance the children of God will have, but Christ is King and will conquer. The coming of Christ to claim His own is certain, may be at any time, should be eagerly looked for, and we should all be ready to meet Jesus when He comes. The form of the book is what is called apocalyptic, like the Book of Daniel, but it is addressed to seven churches of Asia. There is much imagery, and messages to these churches are real letters. truth is presented in symbols. The peril of the book is that many take the figures literally and miss the spiritual content of the symbol. But John sees a series of visions and is in an ecstatic state (Rev. I: 10). The style betrays excitement and wonder. The book itself is largely a

The Student's Chronological New Testament

series of sevens. There is much of practical exhortation in the midst of the visions. The object of the whole book is to lead to hope, courage, and holy living.

AN OUTLINE.

Introduction. I.

- 1. The letters to the seven churches. II, III.
- 2. The opening of the seven seals. IV: 1-VIII: 1.
- 3. Blowing the seven trumpets. VIII: 2-XI: 19.
- 4. Conflict of the dragon and the two beasts with the woman and her child. XII, XIII.
 - 5. The new song in heaven and the message of the angels. XIV.
 - 6. The seven bowls. XV, XVI.
 - 7. The harlot Babylon. XVII: 1-XIX: 10.
 - 8. The triumph of Christ and the judgment. XIX: 11-XX: 15.
 - 9. The new heaven and the new earth. XXI: 1-XXII: 5. Conclusion. XXII: 6-21.

THE REVELATION OF JOHN

The Revelation of Jesus Christ: Blessed he that readeth, heareth, keepeth. To the Seven Churches:

of Revelation Jesus 1 Christ, which a God 1 gave him to b show unto his 2 servants, even the things which must shortly come to pass: and he sent and signified * it " by his angel unto his servant "John; 2 who bare witness of the word of God, and of "the testimony of Jesus Christ, even of all things that he saw. 3 "Blessed is he that readeth, and they that hear the words of the prophecy, and keep the things that are written therein: 'for the time is at hand.

4 John to the seven churches that are in ¹ Asia: ^m Grace to you and peace, from "him who is and who was and 4 who is to come; and from othe seven Spirits that are before his throne; 5 and from Jesus Christ, who is p the faithful witness, the q firstborn of the dead, and the ruler of the kings of the earth. Unto him that 'loveth us, and 5 loosed us from our sins 6 by his blood; 6 and he made us to be a 'kingdom, to be 'priests unto
7"his God and Father; "to him be the glory and the dominion 8 for ever and ever. Amen. 7 Behold, he *cometh with the clouds; and *every eye shall see him, and they that pierced him; and all the tribes of the earth shall mourn over him. Even so, Amen.

8 I am ^a the Alpha and the Omega, saith the ^b Lord God, 9 c who is and who was and 4 who is to come, the Almighty.

9 a I John, your brother and partaker with you in the tribulation and kingdom and hatience which are in Jesus, was in the isle that is called Patmos, ifor the word of God and the testimony of Jesus. 10 I was *in the Spirit on 'the ^a Comp. ch. 5. 7; Jn. 17. 8 b ch. 22. 6 c ver. 19; comp. Dan. 2. 28 f. d ch. 17. 1, &c.; 19. 9 f.; 21. 9; 22. 16 ver. 4, 9; ch. 22. 8 f ver. 9; ch. 6. 9; 20. 4; 20. 4; comp. 12. 17; 1 Cor. 1. 6 g ch. 12. 17 h ch. 22. 7; see Lk. 11. ich. 22, 10: comp. 3. 11; 22. 7, 12; see Rom. 13. k ver. 20;

m See Rom. " ver. 8; ch. 4.8; comp. Ex. 3, 14 (Sept.); ch. 11. 17; 16.5; ver. 17; Heb. 13.8; Is. 41. 4

see 11

2 9

l See Acts

och. 3. 1; 4. 5; 5. 6; comp. Is. 2 p ch. 3.14; Jn. 8. 14; Js. 37;

comp. 1 Tim. 6. 13; ch. 19. ^q 1 Cor. 15. 20; Col. 1.

r ch. 17. 14; 19. 16; 1 Tim. 6. 15; comp. Ps. 89. 27; Dan. 2. 47 See Rom.

8.37 t ch. 5. 10; 20. 6; 1 Pet. 2. 5, 9; comp.

Ex. 19. 6; Is. 61. 6 ^u Rom. 15. 6 ^v See Rom. 11. 36 * See Mt. 16. 27 f.;

a great voice, "as of a trumpet ll saying, "What thou seest, write in a book and send it to the "seven churches: unto PEphesus, and unto ^qSmyrna, and unto ^rPergamum, and unto 'Thyatira, and unto 'Sardis, and unto "Philadelphia, and unto "Laodicea. 12 And I turned to see the voice that spake with me. And having turned I saw *seven golden 11 candlesticks; 13 and y in the midst of the 11 candlesticks one * like unto a son of man, "clothed with a garment down to the foot, and "girt about at the breasts with a golden girdle.
14 And his head and his hair were white as white wool, white as snow; and a his eyes were as a flame of fire; 15 and his feet like unto burnished brass, as if it had been refined in a furnace; and his voice as the voice of many waters. 16 And he had in his right hand gseven stars: and out of his mouth proceeded a *sharp two-edged sword: and his 'countenance was as kthe sun shineth in his strength. 17 And when I saw him, I fell at his feet as one dead. And he mlaid his right hand upon me, saying, "Fear not; "I am the first and the last, 18 and the ^pLiving one; and I ^{12q} was dead, and behold, I am alive 13 for evermore, and I have alive b for evermore, and I have

24. 30; comp. Dan. 7. 13 \(^{y}\) Zech. 12. 10; comp.

Jn. 19. 37 \(^{z}\) Comp. Lk. 23. 28 \(^{c}\) ch. 21. 6; 22. 13; comp. Is. 41. 4 \(^{b}\) ch. 4. 8; 11. 17; 15. 3; 16. 7; 21. 22; comp. 19. 6 \(^{s}\) See ver. 4 \(^{d}\) See ver. 6 \(^{d}\) See ver. 7 \(^{d}\) See ver. 8 \(^{d}\) See ver. 9 \(^{

Lord's day, and I heard behind me

11 Gr. lampstands.
13 Gr. unto the ages of the ages. 12 Gr. became.

¹ Or, gave unto him, to show unto his servants the things &c.

3 Or, them

5 Many authorities, some ancient, read washed. Heb. 9, 14; comp. ch. 7. 14.

7 Or, God and his Futher

8 Gr. unto the ages of the ages.

9 Or, he who the things &c.
3 Or, them

¹⁰ Or, stedfastness 9 Or, he who

Message to the Church in Ephesus; to the Church in Smyrna; to the Church in Pergamum; to the Church in Thyatira;

f ver. 16; ch. 2. 1; 3. 1 g ver. 12; ch. 2. 1;

comp. Ex. 25. 37; 37. 23; Zech. 4. 2

h ver. 4, see Comp. Mt.

5. 14 f. k See ch. 1.

l See ch. 1. "See ch. 1. 16 "See ch. 1. 12 f. "ver. 19; ch. 3. 1, 8, 15 "1 Jn. 4. 1;

comp. Jn.

p See 2 Cor.

11. 13 See Jn. 15.

* Mt. 24, 12;

comp. Jer. 2. 2 ver. 16, 22; ch. 3. 3, 19 ver. 2;

comp. Heb. 10, 32 ch. 1, 20;

comp. Mt. 5. 14 ff.; Phil. 2. 15 ver. 15 ver. 11, 17,

² ver. 11, 17, 29; ch. 3. 6, 13, 22; comp. 13. 9; see Mt. 11. 15 y ver. 11, 17, 26; ch. 3

y ver. 11, 17, 26; ch. 3. 5, 12, 21; 21. 7 ch. 22. 2, 14; Gen. 2. 9 (3. 22); 2 Esdr. 8.

2 Esdr. 8. 52; comp. Prov. 3. 18; 11. 30; 13. 12, 15. 4 & Ezek. 31. 8 (Sept.); see Lk. 23. 43 b ch. 1. 11

c See ch. 1.

d See ch. 1.

e Comp. ch. 1. 9 f 2 Cor. 6. 10; 8. 9; Jas. 2. 5

g ch. 3. 9 h ver. 13, 24; see Mt. 4.

i Comp. ch. 3. 10; 13. 14 ff. k Comp. Dan. 1. 12,

l ver. 13; ch. 17. 14;

comp. ch.

12, 11

6. 6

11

athe keys of death and of Hades. I 19 b Write therefore othe things which thou sawest, and the things which are, and the things which shall come to pass dhereafter; 20 the 'mystery of the 'seven stars which thou sawest 'in my right hand, and the 'seven golden 'candlesticks. The seven stars are the angels of h the seven churches: and the seven 2i candlesticks are seven churches.

2 * Ephesus write: To the angel of the church in

These things saith he that holdeth the seven stars in his right hand, he that walketh "in the midst of the seven golden ²candlesticks: 2 "I know thy works. and thy toil and ³ patience, and that thou canst not bear evil men, and didst otry them that call themselves papostles, and they are not, and didst find them false; 3 and thou hast 3 patience and didst bear ^q for my name's sake, and hast not grown weary. 4 But I have this against thee, that thou didst r leave thy first love. 5 Remember therefore whence thou art fallen, and repent and do the first works; or else I come to thee, and will move thy 4 candlestick out of its place, except thou repent. 6 But this thou hast, that thou hatest the works of the 'Nicolaitans, which I also hate. 7 "He that hath an ear, let him hear what the Spirit saith to the churches. To him that overcometh, to him will I give to eat of the tree of life, which is in the 5a Paradise of God.

8 And to the angel of the church

in bSmyrna write:

These things saith the first and the last, who ⁶ was dead, and lived again: 9 I know thy ctribulation, and thy poverty (but thou art rich), and the blasphemy of them that gsay they are Jews, and they are not, but are a synagogue of Satan. 10 Fear not the things which thou art about to suffer: behold, the devil is about to cast some of you into prison, that ye may be 'tried; 'and ye shall have 'tribulation 'ten days. Be thou 'faithful unto death, and I will give thee "the crown of life. 11 "He

a Comp. ch. that hath an ear, let him hear what Comp. ch. 9.1; 20.1; Job 38.17; see Mt. 16. 19; 11. 23 b ver. 11 c ver. 12-16 d ch. 4. 1 e See Rom. the Spirit saith to the churches. ^y He that overcometh shall not be hurt of the "second death. 12 And to the angel of the church

in Pergamum write:

These things saith he that hath the sharp two-edged sword: 13 I know where thou dwellest, even where 'Satan's throne is; and thou holdest fast my name, and didst not deny my faith, even in the days 10 of Antipas my witness, my faithful one, who was killed among you, where Satan dwell-eth. 14 But I have a few things against thee, because thou hast there some that hold the "teaching of Balaam, who taught Balak to cast a stumbling block before the children of Israel, "to eat things sacrificed to idols, and to commit fornication. 15 So hast thou also some that hold the teaching of the ² Nicolaitans in like manner. 16 Repent therefore; or else I come to thee quickly, and I will make of my mouth. 17 He that hath an ear, let him hear what the Spirit saith to the churches. To him that overcometh, to him will I give of the hidden amanna, and I will give him a white stone, and upon the stone a 'new name written, which no one knoweth but he that receiveth it.

18 And to the angel of the church

in g Thyatira write:

These things saith "the Son of God, 'who hath his eyes like a flame of fire, and his feet are like unto burnished brass: 19 *I know thy works, and thy love and faith and ministry and *patience, and that thy last works are more than the first. 20 But I have this against thee, that thou sufferest the woman "Jezebel, who calleth herself a prophetess; and she teacheth and seduceth my 12 servants "to commit fornication, and to eat things sacrificed to idols.

^m See 1 Cor. 9. 25; ch. 3. 11 — n ch. 20. 6, esp. 14; 21. 8 ° ch. 1. 11 ° ver. 16; see ch. 1. 16 ° ch. 14. 12; comp. 1 Tim. 5. 8 ° ch. 1. 5; 11. 3; 17. 6 marg.; Acts 22. 20 ° Comp. ver. 9 ° Comp. ver. 20 ° See 2 Pet. 2. 15 ° ver. 20; Acts 15. 29; 1 Cor. 10. 20 ° ver. 6 ° See ver. 5 ° Comp. h. 22. 7, 20 ° 20 ° See ch. 1. 16; comp. 2 Th. 2. 8 ° See ver. 7 ° See ver. 7 ° Jn. 6. 49 f. ° Is. 56. 5; 52. 2; 55. 15 ° Ch. 19. 12; comp. ch. 14. 3 ° ver. 24; see ch. 1. 11 ° See Mt. 4. 3 ° See ch. 1. 14 ° See ver. 2 ° Comp. ver. 14 ° 1 K. 16. 31; 21. 25; 2 K. 9. 7

² Gr. lampstands.
⁴ Gr. lampstand. 1 Gr. upon. 3 Or, sted fastness 4 Gr. lampston 5 Or, garden: as in Gen. 2, 8 6 Gr. became. 7 Or, reviling

⁸ Some ancient authorities read and may have.

⁹ Gr. a tribulation of ten days

¹⁰ The Greek text here is somewhat uncertain. 11 Many authorities, some ancient, read ife. 12 Gr. bondservants. wife.

to the Church in Sardis; to the Church in Philadelphia; to the Church in Landicea

27; comp. Mt. 16, 27

e See ver. 18

f Comp. 1 Cor. 2. 10 g Comp. Acts 15. 28 h ch. 3. 11

i See Jn. 21. k See ver. 7 l See Mt. 10. 22; Heb. 3.

m Ps. 2. 8;

comp. ch. 3. 21; 20. 4 n ch. 12. 5; 19. 15 Is. 30, 14;

Jer. 19. 11 P Comp. ch. 22. 16;

1 Jn. 3. 2 q See ver. 7

F See ch. 1.

See ch. 1. 4 t See ch. 1.

11

16 ^u ver. 8, 15; see ch. 2, 2 ^v See 1 Tim.

x 5. 6 x ch. 2. 5,

y Comp. ch.

² ch. 16. 15; see 1 Th. 5. 2; 2 Pet. 3. 10

a See Mt. 24.

15 marg.

d ver. 5, 18; ch. 4, 4; 6, 11; 7, 9, 13 f.; 19.

14; comp. 19.8; Eccles. 9.

8; 2 Esdr. 2, 40

e See ch. 2. 7

f See ver. 4 g ch. 13. 8; 17. 8; 20. 12, 15; 21.

27; comp. Lk. 10, 20 h Mt. 10, 32; Lk. 12, 8

i See ch. 2. 7

m ver. 14; ch. 19. 11; see 1 Jn. 5.

n Is. 22. 22; Mt. 16. 19; comp. ch. 1. 18; Job 12. 14

See ver. 1

k ch. 1. 11 ch. 6. 10

b ch. 11. 13 marg.; Acts 1.

c Jude 2

21 And a I gave her time that she should repent; and she bwilleth not to repent of her fornication. 22 Behold, I cast her into a bed, and them that commit adultery with her into great tribulation, except they repent of her works. 23 And I will kill her children with 2 death; and all the churches shall know that I am he that d searcheth the reins and hearts: and I will give unto each one of you according to your works. 24 But to you I say, to the rest that are in 'Thyatira, as many as have not this teaching, who know not the deep things of Satan, as they are wont to say; I seast upon you none other burden. 25 Nevertheless that which ye have, hold fast till I come. 26 And the that overcometh, and he that keepeth my works unto the end, to him will I give "authority over the ³ nations: 27 and he shall "rule them with a rod of 4 iron, ° as the vessels of the potter are broken to shivers; as I also have received of my Father: 28 and I will give him the morning star. 29 He that hath an ear, let him hear what the Spirit saith to the churches.

3 And to the angel of the church in Sardis write:

These things saith he that hath *the seven Spirits of God, and the seven stars: "I know thy works, that thou hast a name that thou livest, and thou art 'dead. 2 Be thou watchful, and establish the things that remain, which were ready to die: for I have 5 found no works of thine perfected before my God. 3 * Remember therefore how thou hast received and didst hear; and keep it, and repent. If therefore thou shalt not watch, "I will come as a thief, and thou shalt not know a what hour I will come upon thee. 4 But thou hast a few bnames in Sardis that did not edefile their garments: and they shall walk with me ain white; for they are worthy. 5 He that overcometh shall thus be arrayed in white garments; and I will in no wise blot his name out of the book of life, and I will confess his name before my Father, and before his

1 Many ancient authorities read their.
2 Or, pestilence Sept., Ex. 5. 3, &c.
3 Or, Gentiles
4 Or, tron; as vessels of the potter, are they

Many ancient authorities read not found thy works.

^a Rom. 2. 4; ² Pet. 3. 9 ^b ch. 9. 20 f.; 16. 9, 11; Rom. 2. 5 ^c ch. 17. 2; 18. 9 ^d Ps. 7. 9; 26. ²; 139. 1; Jer. 11. 20; 17. 10; see Lk. 16. 15; Acts 1. 24; Rom. 8. 27; comp. angels. 6 'He that hath an ear. let him hear what the Spirit saith to the churches.

7 And to the angel of the church

in * Philadelphia write:

These things saith the that is holy, "he that is true, he that hath "the key of David, he that openeth and none shall shut, and that shutteth and none openeth: 8 °I know thy works (behold, I have set before thee a door opened, which none can shut), that thou hast a little power, and didst keep my word, and addst not deny my name. 9 Behold, I give of the synagogue of Satan, of them that say they are Jews, and they are not, but do lie; behold, I will make them to come and worship before thy feet, and to know that ^tI have loved thee. 10 Because thou didst "keep the word of "my ⁸ patience, ^{*}I also will keep thee from the hour of ⁹ trial, that hour which is to come upon the whole 10 z world, to "try a them that dwell upon the earth. 11 I come quickly: 'hold fast that which thou hast, that no one take thy acrown. 12 He that overcometh, I will make him a pillar in the 12 temple of my God, and he shall go out thence no more: and I will write upon him the gname of my God, and the name of the city of my God, 'the new Jerusalem, which cometh down out of heaven from my God, and mine own *new name.
13 'He that hath an ear, let him hear what the Spirit saith to the churches.

14 And to the angel of the church

in "Laodicea write:

These things saith "the Amen, othe faithful and true witness, pthe beginning of the creation of God: 15 gI know thy works, that thou art neither cold nor hot: "I would

7 The Greek word denotes an act of reverence, whether paid to a creature, or to the Creator.

8 Or, stedfastness

10 Gr. inhabited earth.

11 Or, tempt

8 Or, stedfastness 10 Gr. inhabited earth. 12 Or, sanctuary

The Throne in Heaven. The Book sealed with Seven Seals

k Jn. 14. 23

see Jn. 16.

" Seech. 1. 10

v ver. 9 f.; 1 K. 22. 19; Is. 6. 1; Ezek. 1.

Ezek, 1. 26; Dan, 7. 9 ** See ver. 9 y ch. 21. 11 z ch. 21. 20 a Ezek, 1. 28; comp. ch. 10. 1 b ch. 21. 19 e ver. 6; ch.

b ch. 21. 19 ° ver. 6; ch. 5. 11; 7. 11 d ch. 11. 16 ° ver. 10; ch. 5. 6, 8, 11; 19. 4 f ch. 3. 18 ° ver. 10 h ch. 8. 5; 11. 19; 16. 18: comp.

18; comp. Ex. 19, 16

i Zech. 4. 2; comp. Ex. 25. 37 k See ch. 1. 4

l ch. 15. 2;

m See ver. 4 ⁿ Ezek. 1. 5; ver. 8 f.; ch. 5. 6,

ch. 5. 6, &c.; 6. 1, 6; 7. 11; 14. 3; 15. 7; 19. 4 Comp. Ezek. 1.

18; 10, 12 P Comp. Ezek. 1. 10; 10, 14 q 18, 6, 2 r ch. 14, 11 s 18, 6, 3

comp. ch. 21. 13, 21; Ezek. 1. 22

33

thou wert cold or hot. 16 So beneither hot nor cold, I will spew thee out of my mouth. 17 Because thou sayest, "I am rich, and have gotten riches, and have need of nothing; and knowest not that thou art the wretched one and miserable and poor and blind and naked: 18 1 counsel thee to buy of me 'gold refined by fire, that thou mayest become rich; and d white garments, that thou mayest clothe thyself, and that c the shame of thy nakedness be not made manifest; and eyesalve to anoint thine eyes, that thou mayest see. 19 'As many as I love, I reprove and chasten: be zealous therefore, and grepent. 20 Behold, I stand at the door and knock: if any man hear my voice and open the door, *I will come in to him, and will sup with him, and he with me. 21 'He that overcometh, I will give to him "to sit down with me in my throne, as "I also overcame. and sat down with my Father in his throne. 22 °He that hath an ear, let him hear what the Spirit saith to the churches.

After pthese things I saw, After these dimes and behold, and door opened in heaven, and the first voice that I heard, a voice as of a trumpet speaking with me, one saying, Come up hither, and I will show thee the things which must 1 come to pass hereafter. 2 Straightway I was "in the Spirit: and behold, there was 'a throne set in heaven. and zone sitting upon the throne; 3 and he that sat was to look upon like a y jasper stone and a zsardius: and there was a arainbow round about the throne, like an bemerald to look upon. 4 And cround about the throne were d four and twenty thrones: and upon the thrones Isaw four and twenty elders "sitting, arrayed in white garments; and on their heads g crowns of gold. 5 And out of the throne proceed "lightnings and voices and thunders. And there were 'seven lamps of fire burning before the throne, which are the seven Spirits of God: 6 and before the throne, as it were a 21 sea of glass like unto crystal; and in the midst 3 of the throne.

1 Or, come to pass. After these things straight-way &c. 2 Or, glassy sea 3 Or, before See ch. 7. 17; comp. 5. 6.

^a Hos. 12. 8; Zech. 11. 5; 1 Cor. 4. 8; comp. Mt. 5. 3 b Is. 55. 1; on Mt. 5. 3 b Is. 55. 1; on Mt. 5. 3 b Is. 65. 1; on Mt. 5 b Is. 6 b comp. Mt. the second creature like a calf, and the third creature had a face as of See I Pet, a man, and the fourth creature was like a flying eagle. 8 And the d See ver. 4 e ch. 16. 15 / See Heb. ⁿ four living creatures, having each 12.6; one of them q six wings, are full of zcomp. 1 Cor. 11. 32 9 See ch. 2. 5 h Mt. 24. 33; Jas. 5. 9 i Lk. 12. 36; comp. Jn. eyes round about and within: and they have no rest day and night,

saying, Holy, holy, holy, is the Lord God, the Almighty, " who was and who is and who is to come. ^l See ch. 2.7 ^m ch. 20.4; comp. 2. 9 And when the living creatures shall give glory and honor and 26; see Mt. 19. 28; 2 Tim. 2. 12 n ch. 5. 5; 6. 2; 17. 14; thanks to him that "sitteth on the throne, to "him that liveth "for ever and ever, 10 the "four and twenty elders shall "fall down beo See ch. 2.7 fore him that "sitteth on the throne, ^o See ch. 2.7 ^p Comp. ch. 1. 12 ff. 19 ^q Comp. ch. 19. 11; Ezek. 1. 1 ^r ch. 1. 10 ^s ch. 11. 12 ^t ch. 1. 19; 22. 6 ^w Seach 1. 10 and shall worship *him that liveth ⁵ for ever and ever, and shall east their acrowns before the throne,

saying, 11 b Worthy art thou, our Lord and our God, to receive the glory and the honor and the power: for thou edidst create all things, and because of thy will they were, and were

created. And I saw in the right hand of him that a sat on the throne a book written within and on the back, close sealed with seven seals. 2 And I saw a *strong angel pro-claiming with a great voice, Who is worthy to open the book, and to loose the seals thereof? 3 And no one h in the heaven, or on the earth, or under the earth, was able to open the book, or to look thereon. 4 And I wept much, because no one was found worthy to open the book, or to look thereon: 5 and one of the elders saith unto me, Weep not; behold, the 'Lion that is to the tribe of Judah, the 'Root of David, hath overcome to open the book and the seven seals thereof. 6 And I saw in the

 t See ch. 1. 8 u See ch. 1. 4 u ver. 2; comp. Is. 6. 1; Ps. 47. 8 z ch. 10. 6; 15. 7; Dt. 32. 40; Dan. 4. 34; 12. 7 v See ver. 4 z ch. 5. 8, 14; 7. 11; Il. 15; 19. 4 u ver. 4 b ch. 5. 12; comp. 1. 6 c ch. 10. 6; 14. 7; see Acts 14. 15 d ver. 7, 13; see ch. 4. 9 u Ezek. 2, 9, 10 v Js. 29. 11; Dan. 12. 4 v ch. 10. 1; 19. 21 b Comp. ver. 13; Phil. 2. 10 v Gen. 49. 9 b See Heb. 7, 14 v ch. 22. 16; Is. 11. 1, 10; comp. Rom. 15. 12

4 Or, who cometh

5 Gr. unto the ages of the ages. 6 Gr. on.
7 Or, between the throne with the four living creatures, and the elders

The Opening of the Seals: the First Seal; Second Seal; Third Seal; Fourth Seal; Fifth Seal

midst of the throne and of the "four living creatures, and in the midst of "the elders, a "Lamb standing, as though it had been "slain, having seven "horns, and 'seven eyes, which are "the 1 seven Spirits of God, sent forth into all the earth. 7 And he came, and he 2 taketh "it out of the right hand of him that *sat on the throne. 8 And when he had taken the book, the afour living creatures and the bour and twenty elders ifell down before the Lamb, having each one a kharp, and golden bowls full of incense, which are the m prayers of the saints. 9 And they sing a new song, saying,

Worthy art thou to take the book, and to open the seals thereof: for thou wast dslain, and didst purchase unto God with thy blood men of q every tribe, and tongue, and people, and nation, 10 and madest them to be unto our God a rkingdom and rpriests; and

they reign upon the earth.
11 And I saw, and I heard a voice of many angels tround about the throne and the a living creatures and the belders; and the number of them was "ten thousand times ten thousand, and thousands of thousands; 12 saying with a great

voice, "Worthy is the Lamb that hath been d slain to receive the power, and riches, and wisdom, and might, and honor, and glory, and blessing. 13 And every created thing which

is in the heaven, and on the earth, and under the earth, and on the sea, and all things that are in them, heard I saying,

Unto him that "sitteth on the throne, and unto the 'Lamb, y be the blessing, and the honor, and the glory, and the dominion, 3 for ever and ever.

14 And the a four living creatures said, Amen. And the belders ifell down and worshipped.

And I saw when the 'Lamb 6 opened one of a the seven seals, and I heard one of the b four living creatures saying as with a cvoice of thunder, Come 5. 2 And I saw, a ver. 8, 11, 14; see ch. 4.6 b ver. 8, 14; see ch. 4.

c ver. 8, 12 f., &c.; ch. 13. 8, &c.; see Jn. 1. 29 d ver. 9, 12; ch. 13. 8 e Comp.

Dan. 8. 3f. f Zech. 3. 9; 4. 10 g See ch. 1. 4 h See ver. 1 i See ch. 4.

10 k ch. 14, 2; 15, 2 Comp. ch.

15. 7 m ch. 8. 3 f.; Ps. 141. 2 n ch. 14. 3; comp. 15. 3; Ps. 40. 3; 98. 1; 149. 1; Is. 42. 10

o Comp. ch. 4. 11 P ch. 14. 3 f.; see 1 Cor.

6. 20 q ch. 7. 9; 11. 9; 13. 7; 14. 6; 7; 14. 6; comp. 10. 11; 17. 15; Dan. 3. 4; 5. 19, &c. 7 See ch. 1. 6 8 See ch. 20.

4; comp. 3. 21 ^t See ch. 4. 4 ^u Dan. 7. 10;

"Dan. 7. 10; comp. ch. 9. 16; Heb. 12. 22; Jude 14 "Comp. ch. 1. 6; 4. 11; ver. 9 "Phil. 2. 10; comp.

ver. 3 Comp. Rom. 11. 36; ch. 1.6 1 Cor. 14. 16; ch. 7. 12; 19.4

^a See ch. 5. 1 ^b See ver. 6 ^c ch. 14. 2; 19. 6

d ch. 19. 11; comp. Zech. 1.8;

comp. 9. 7; Zech. 6. 11 Comp. ch.

g ch. 4.7 h Zech. 1.8;

6. 2 i Comp. Mt. 10, 34k Zech. 6. 2 t Comp. Ezek. 4.

m See ch. 4.

ⁿ ch. 7. 3; 9.

and behold, a d white horse, and he that sat thereon had a bow; and there was given unto him a crown: and he came forth conquering, and to conquer.

3 And when he opened the second seal, I heard the second living creature saying, Come⁵. 4 And another horse came forth, ha red horse: and to him that sat thereon it was given to take peace from the earth, and that they should slay one another: and there was given unto him a great sword.

5 And when he opened the third seal, I heard the "third living creature saying, Come". And I saw, and behold, a *black horse; and he that sat thereon had a balance in his hand. 6 And I heard as it were a voice in the widet of the "four living eventures." midst of the "four living creatures saying, 7 A measure of wheat for a ⁸ shilling, and three measures of barley for a shilling; and the oil and the wine "hurt thou not.

7 And when he opened fourth seal, I heard the voice of the fourth living creature saying, Come⁵. 8 And I saw, and behold, a °pale horse: and he that sat upon him, his name was ^p Death; and ^p Hades followed with him. And there was given unto them authority over the fourth part of the earth, qto kill with sword, and with famine, and with death, and by the wild beasts of the

earth. 9 And when he opened the fifth seal, I saw runderneath the altar the 'souls of them that had been slain "for the word of God, and for the "testimony which they held: 10 and they cried with a great voice, saying, *How long, O Master, the holy and true, dost thou not a judge and avenge our blood on b them that dwell on the earth? 11 And there was given them to each one a white robe; and it was

 o Comp. Zech. 6. 3 p ch. 1. 18; 20. 13 f.; comp. Prov. 5. 5; Hos. 13. 14; see Mt. 11. 23 q Comp. Jer. 15. 2f.; 24. 10; 29. 17 f., &c.; Ezek. 5. 12. 17; 14. 21, &c. r Comp. Ex. 29. 12; Lev. 4. 7; Jn. 16. 2 s ch. 14. 18; 16. 7 s ch. 20. 4 q ch. 1. 2, 9 q Sech. 12. 17 z Zech. 1. 12; 2 Fagr. 4. 35 y 2 Pet. 2. 1; comp. Lk. 2. 29 z See ch. 3. 7 o ch. 19. 2; Dt. 32. 43 z Ps. 79. 10; Lk. 18. 7 b See ch. 3. 10 c ch. 3. 5; 7. 9; see ch. 3. 4

¹ Some ancient authorities omit seven.

² Gr. hath taken.
3 Gr. unto the ages of the ages.
4 See marginal note on ch. 3, 9.
5 Some ancient authorities add and see.

⁶ Some ancient authorities read the peace of

the earth. the earth.
7 Or. A choenix (i.e. about a quart) of wheat for a shilling—implying great scarcity. Comp. Ezek. 4.16 f.: 5.16.
8 See marginal note on Mt. 18.28.

⁹ Or, pestilence Comp. ch. 2. 23 marg.

Acts 20. 24; 2 Tim. 4. 7

11. 13; 16. 18; comp. Mt. 24. 7 See Mt. 24.

comp. Mt.

g Comp. ch. 8. 10; 9. 1; see Mt. 24.

h Comp. Is. 34. 4 1 1s. 34. 4; ch. 20. 11; 21. 1; see 2 Pet. 3.

10 k ch. 16. 20; comp. 1s. 54. 10; Jer. 4. 24; Ezek. 38. 20; Nah. 1. 5 1s. 2. 10 f. 19, 21; comp. 24. 21; ch. 19. 18

m See Lk. 23.

n See ch. 4.

" See ch. 4. 9; 5. 1 ° Comp. Mk. 3. 5 " Is. 63. 4; Jer. 30. 7; Joel 1. 15; 2. 1 f. 11, 31; Zeph. 1. 14 f.; comp. ch.

comp. ch. comp. cn. 16. 14 ⁹ Ps. 76. 7; Nah. 1. 6; Mal. 3. 2; Lk. 21. 36 r Comp. ch.

9. 14 s ch. 20. 8; Is. 11. 12;

comp. Ezek. 7. 2 ^t Jer. 49. 36; Zech. 6. 5;

see Mt. 24.

ver. 3; ch. 8, 7; 9, 4 ch. 16, 12; comp. Is.

comp. ver. 3 y See Mt. 16.

* See ch. 6. 6

a ver. 3-8: see Jn. 3.

b ch. 14.1;

22.4; Ezek. 9.4,

6; comp. ch. 13. 16; 14. 9; 20. 4 ch. 9. 16

d ch. 14, 1, 3

41. 2 x ch. 9. 4;

" Comp.

30; comp.

d ch. 8. 5;

f Is. 50, 3

said unto them, that they should rest yet for a little time, buntil their fellow-servants also and their brethren, who should be killed even as they were, should have ful-

filled their course.

12 And I saw when he opened the sixth seal, and there was a great dearthquake; and the sun became black as sackcloth of hair, and the whole moon became as blood; 13 and gthe stars of the heaven fell unto the earth, has a fig tree casteth her unripe figs when she is shaken of a great wind. 14 And the heaven was removed as a scroll when it is rolled up; and kevery mountain and island were moved out of their places. 15 And the kings of the earth, and the princes, and the ² chief captains, and the rich, and the strong, and every bondman and freeman, hid themselves in the caves and in the rocks of the mountains; 16 and they "say to the mountains and to the rocks, Fall on us, and hide us from the face of him "that sitteth on the throne. and from the "wrath of the Lamb: 17 for "the great day of their wrath is come; and q who is able to stand?

After this I saw four angels standing at the four corners of the earth, holding the four winds of the earth, "that no wind should blow on the earth, or on the sea, or upon any tree. 2 And I saw another angel ascend "from the sunrising, having the *seal of * the living God: and he cried with a great voice to the four angels to whom it was given to hurt the earth and the sea, 3 saying, Hurt not the earth, neither the sea, nor the trees, till we shall have sealed the ³ servants of our God on their ⁵ foreheads. 4 And I heard the onumber of them that were sealed, da hundred and forty and four thousand, sealed out of every tribe

of the children of Israel:

5 Of the tribe of Judah were sealed twelve thousand; Of the tribe of Reuben twelve

thousand;

Of the tribe of Gad twelve thousand:

6 Of the tribe of Asher twelve thousand:

1 Some ancient authorities read be fulfilled in number. 2 Esdr. 4. 36.

² Or, military tribunes Gr. chiliarchs.

³ Gr. bondservants.

Of the tribe of Naphtali twelve a ch. 14. 13; comp. 2 Th. 1. 7; Heb. 4. 10 thousand: Of the tribe of Manasseh twelve b Comp. Heb. 11. thousand:

7 Of the tribe of Simeon twelve c Comp.

thousand: the tribe of Levi twelve thousand;

Of the tribe of Issachar twelve

thousand:

8 Of the tribe of Zebulun twelve thousand;

Of the tribe of Joseph twelve thousand:

Of the tribe of Benjamin were sealed twelve thousand.

9 After these things I saw, and behold, a great 'multitude, which no man could number, out of 'every nation and of all tribes and peoples and tongues, standing g before the throne and before the Lamb, arrayed in 'white robes, and 'palms in their hands; 10 and they cry with a great voice, saying, Salvation unto our God h who

sitteth on the throne, and unto

the Lamb.

11 And all the angels were standing "round about the throne, and about "the elders and the "four living creatures; and they ofell before the throne on their faces, and worshipped God, 12 saying,

^p Amen: ^q Blessing, and glory,

and wisdom, and thanksgiving and honor, and power, and might, be unto our God 5 for

ever and ever. ^p Amen. 13 And one of the elders ^ran-These swered, saying unto me, These that are arrayed in the 'white robes, who are they, and whence came they? 14 And I say unto him, My lord, thou knowest. And he said to me, These are they that come out of the great tribulation, and they "washed their robes, and made them 'white in the 'blood of the Lamb. 15 Therefore are they before the throne of God; and they serve him day and night in his 7 temple: and the that sitteth on the throne shall spread his

— "2 Fsdr. 2. 42 / See ch. 5. 9 "9 ver. 15 h Comp. ch. 22. 3 i Seo ch. 6. 11; comp. ver. 14 k Comp. Lev. 23. 40; 2 Macc. 10. 7 i ch. 12 10; 19. 1; comp. Ps. 3. 8 h See ch. 4. 4 h See ch. 4. 6 "See ch. 4. 10 P See ch. 5. 14 "7 ch. 5. 12 "7 See Acts 3. 12 ** 2 Esdr. 2. 44 " See Mt. 24 21 " ch. 22. 14; comp. Zech. 3. 3-5 " Heb. 9. 14; 1 Jn. 1. 7 "ch. 22. 3; comp. ch. 4. 8 "9 ch. 11. 19; comp. 21. 22 " See ch. 4. 9

6 Gr. unto the ages of the ages.
6 Gr. have said. 7 Or, sanctuary

⁴ Gr. The blessing, and the glory &c.

The Seventh Seal. The Golden Censer. The First Angel sounds; the Second; the Third; the Fourth; the Fifth

a tabernacle over them. 16 b They shall hunger no more, neither thirst any more; neither shall the sun strike upon them, nor any heat: 17 for the Lamb that is in the midst 1 of the throne shall be their 'shepherd, and shall guide them unto fountains of dwaters of life: and God shall wipe away every tear from their eyes.

And when he opened the seventh seal, there followed a silence in heaven about the space of half an hour. 2 And I saw "the seven angels that stand before God; and there were given

unto them seven 'trumpets.

3 And *another angel came and stood ² over the ¹ altar, having a ^m golden censer; and there was given unto him much "incense, that he should add it unto the "prayers of all the saints upon the °golden altar which was before the throne. 4 And "the smoke of the incense, "with the prayers of the saints, went up before God out of the angel's hand. 5 And the angel 5 taketh the censer; and he 4 filled it with the fire of the altar, and reast it bupon the earth: and there followed thunders, and voices, and lightnings, and an tearthquake.

6 "And the seven angels that had the seven trumpets prepared

themselves to sound.

7 And the first sounded, and there followed 'hail and fire, mingled with blood, and they were cast 6 upon the earth: and z the third part of the earth was burnt up, and "the third part of the y trees was burnt up, and all green grass was burnt up.

8 And the second angel sounded, and as it were a great mountain burning with fire was cast into the sea: and * the third part of the *sea became blood; 9 and there died the third part of the creatures which were in the sea, even they that had life; and the third part of

the b ships was destroyed.

10 And the third angel sounded, and there fell from heaven a great star, burning as a torch, and it fell upon the third part of the rivers, and upon the fountains of the waters; 11 and the name of the star is called Wormwood: and

1 Or, before See ch. 4. 6; comp. 5. 6. 5 Gr. hath taken. 6 Or, into 2 Or, at 3 Gr. give 4 Or, for

a ch. 21. 3: comp. Lev. 26. 11; Ezek. 37. 27; Jn. 1. b Is. 49. 10;

Ps. 121. 5f. Ps. 23. 1 f.; Mt. 2. 6; see Jn. 10. d ch. 21. 6; 22. 1; comp. Jn. 4.14

ch. 21. 4; 1s. 25. 8; comp. Mt. 5. 4 / ch. 5. 1; 6. 1, 3, 5, 7, 9, 12

g Comp. ch. 5. 9, &c. h ver. 6-13: ch. 9. 1, 13; 11. 15;

11. 15; comp. ch. 1. 4; Tob. 12. 15; see Mt. 18. 10 Comp. 2 Esdr. 6. 23; 1 Cor. 15. 52; 1 Th. 4. 16

k Comp. ch. tch. 6.9;

Ch. 6. 9; comp. Am. 9. 1 ** Ch. 5. 8 ** Ex. 30. 1, 3; Num. 4. 11; ver. 5; ch. 9. 13 ** P. S. 141. 2 ** Lev. 16. 12 ** Comp. Ezek. 10. 2 ** See ch. 4. 5 ** See ch. 6.

" ver. 2 " Ezek. 38.

22; comp. 1s. 28. 2; Joel 2. 30 z ver. 7-12: comp. ch. 9, 15, 18; 12, 4; Zech. 13.

8, 9 y Comp.

y Comp. ch. 9. 4 z Jer. 51. 25 a ch. 16. 3; comp. 11. 6; Ex. 7. 17 ff. b Comp. Is.

2, 16 c ch. 9. 1; comp. Is. 14. 12; ch.

d ch. 14. 7; 16. 4

^e Jer. 9. 15; 23. 15; comp. 2 Esdr. 5. 9 / See ch. 6. 12 f.; comp. Ex. 10. 21 ff.; 2 Esdr. 5. 4

g ch. 14. 6; 19. 17 h Comp. ch. 9, 12; 11. the *third part of the waters became ewormwood; and many men died of the waters, because they were made bitter.

12 And the fourth angel sounded, and the third part of the sun was smitten, and the third part of the moon, and the third part of the stars; that the third part of them should be darkened, and the day should not shine for the third part

of it, and the night in like manner. 13 And I saw, and I heard ⁷an eagle, flying in g mid heaven, saying with a great voice, h Woe, woe, woe, for them that dwell on the earth, by reason of the other voices of the trumpet of the three angels,

who are yet to sound.

And the 'fifth angel sounded, and I saw a 'star from heaven fallen unto the earth: and there was given to him the ** key of the pit of the **abyss. 2 And he opened the pit of the abyss; and there went up a 'smoke out of the pit, as the smoke of a great furnace; and p the sun and the air were darkened by reason of the smoke of the pit. 3 And out of the smoke came forth q locusts upon the earth; and power was given them, as the 'scorpions of the earth have power. 4 And it was said unto them that they should not 'hurt the 'grass of the earth, neither any green thing, neither any tree, but only such men as have not the "seal of God on their foreheads. 5 And it was given them that they should not kill them, but that they should be tormented "five months: and their torment was as the torment of a "scorpion, when it striketh a man. 6 And in those days *men shall seek death, and shall in no wise find it; and they shall desire to die, and death fleeth from them. 7 And the syshapes of the locusts were like unto horses prepared for war; and upon their heads as it were crowns like unto gold, and their faces were as men's faces. S And they had hair as the hair of women, and their teeth were as the teeth of lions. 9 And they had breastplates, as it were breastplates

7 Gr. one eagle.

8 Gr. likenesses.

The Sixth Angel sounds. The Angel with the Little Book. The Book eaten up

of iron; and the asound of their wings was as the sound of chariots, of many horses rushing to war. 10 And they have tails like unto becorpions, and stings; and in their tails is their power to hurt men five months. 11 They have over them as king the angel of the abyss: his name in Hebrew is Abaddon, and in the Greek tonque he hath the name 1 Apollyon.

12 h The first Woe is past: behold, there come yet two Woes hereafter. 13 And the sixth angel sounded, and I heard 2a voice from the horns of the *golden altar which is before God, 14 one saying to the sixth angel that had the trumpet, Loose the 'four angels that are bound at the "great river Euphrates. 15 And the four angels were "loosed, that had been prepared for the hour and day and month and year, that they should kill the 'third part of men. 16 And the number of the armies of the horsemen was twice p ten thousand times ten thousand: q I heard the number of them. 17 And thus I saw the horses in the vision, and them that sat on them, having breastplates as of fire and of hyacinth and of brimstone: and the heads of the horses are as the heads of lions; and 'out of their mouths proceedeth fire and smoke and 'brimstone. 18 By these three plagues was the othird part of men killed, by the "fire and the smoke and the brimstone, which proceeded out of their mouths. 19 For the power of the horses is in their mouth, and in their tails: for their tails are like unto serpents, and have heads; and with them they hurt. 20 And the rest of mankind, who were not killed with these plagues, repented not of the works of their hands, that they should not 3y worship demons, and 2 the idols of gold, and of silver, and of brass, and of stone, and of wood; which can neither see, nor hear, nor walk: 21 and they "repented not of their murders, nor of their a sorceries, nor of their b fornication, nor of their thefts.

And I saw another *strong 1 (angel down out of heaven, arrayed with a cloud; and the rainbow was upon his head, and his face was as the sun, and

¹ That is, Destroyer. ² G ³ See marginal note on ch. 3. 9. 2 Gr. one voice. a Joel 2. 5; comp. Jer. b ver. 3. 5: comp. 2 Chr. 10. 11, 14; Ezek. 2. 6 ver. 19 d ver. 5 See Lk. 8. 31; ver. 1, fch. 16. 16; g see Jn. 5. g Job 26. 6; 28, 22 marg.; 31. 12 marg.; Ps. 88. 11 marg.; Prov. 15.

11, &c. h See ch. 8. 13; comp. ch. 11. 14 i Ex. 30. 2 f. k ch. 8. 3 l Comp. ch.

7. 1 m Gen. 15. 18; Dt. 1. 7; Josh. 1. 4; ch. 16. 12 n Comp. ch. 20. 7 ver. 18; see ch. 8. 7 p See ch. 5. q ch. 7. 4 Comp. Dan. 8. 2;

Dan. 6.
9. 21
5 ver. 18; ch.
14. 10; 19.
20; 20. 10;
21. 8
t ch. 11. 5
ver. 17
See ch. 2. ^x Dt. 4. 28; Jer. 1. 16; Mic. 5, 13; Wisd. 14. 8; Acts 7.

y See 1 Cor.

10. 20 Ps. 115. 4-7; 135. 15-17; Dan. 5, 23; Wisd. 13. 10-19 ^a Is. 47. 9, 12; ch. 18.

b Comp. ch. c See ch. 5. 2 d ch. 18. 1; 20. 1 See ch. 4. 3 f ch. 1. 16; comp. Mt.

g Comp. ch. 1. 15 h ver. 8-10; comp. ch.

comp. ch. 5. 1 4 ver. 5, 8 k Is. 31. 4; Hos. 11. 10; 2 Esdr. 11.37; 12.31 l Comp. ch. 4. 5; Ps. 29. 3-9

m ch. 1. 11,

his feet as pillars of fire; 2 and he had in his hand a little book open: and he set ihis right foot upon the sea, and his left upon the earth: 3 and he cried with a great voice. kas a lion roareth: and when he cried, the 'seven thunders uttered their voices. 4 And when the seven thunders uttered their voices, "I was about to write; and I "heard a voice from heaven saying, Seal up the things which the seven thunders uttered, and write them not. 5 And the angel that I saw standing upon the sea and upon the earth plifted up his right hand to heaven, 6 and sware by him that liveth for ever and ever, who rereated the heaven and the things that are therein, and the earth and the things that are therein, 5 and the sea and the things that are therein, that there shall be delay no longer: 7 but in the days of the voice of the seventh angel, when he is about to sound. then is finished "the mystery of God, according to the good tidings which he declared to his 7 servants the prophets. 8 And "the voice which I heard from heaven, I heard it again speaking with me, and saying, Go, take the book which is open in the hand of the angel that *standeth upon the sea and upon the earth. 9 And I went unto the angel, saying unto him that he should give me the little book. And he saith unto me, y Take it, and eat it up; and it shall make thy belly bitter, but in thy mouth it shall be sweet as honey. 10 And I took the little book out of the angel's hand, and ate it up; and it was in my mouth sweet as honey: and when I had eaten it, my belly was made bitter. 11 And they say unto me, Thou must a prophesy again sover many peoples and nations and tongues and kings. And there was given me a

dreed like unto a rod: 9 and

4 Gr. unto the ages of the ages.
5 Some ancient authorities omit and the sea and the things that are therein.

6 Or, time 7 Gr. bondservants. 8 Or, concerning Comp. Jn. 12. 16.

9 Gr. saying.

comp. ch. 21. 2, 10; 22, 19

e See Lk. 21.

comp. Dan. 7. 25;

fch. 12.6; 13.5;

g See ch. 2.

9 See ch. 2.
13; comp.
1.5
h Gen. 37.
34; 2 S. 3.
31; 1 K. 21.
27; 2 K.
19. 1 f.;
Neh. 9: 1;
Esth. 4. 1;
Ps. 69: 11;

Ps. 69. 11; Joel 1. 13; Jon. 3. 5 f.

i Zech. 4, 3,

11, 14; comp. Ps. 52. 8; Jer. 11. 16

11. 16 k Comp. ch. 9. 17 f.; 2 K. 1. 10-12; Jer. 5. 14; Ecclus. 48. 1, 3

V Comp. Num. 16.

m See Lk. 4.

o See ch. 8. 8 p ch. 13. 1 ff.

q Comp. ch.

comp. Dan. 7. 21

46, 49 v Ezek. 23. 3, 8, 19, 27 c ch. 10. 11; see ch. 5. 9 y Ps. 79. 2 f.; comp. 1 K. 13. 22 ** See ch. 2

* See ch. 3. a Neh. 8. 10,

n ver. 3

12. 7

The Fate of the City and the Temple. The "Two Witnesses." The Seventh Angel sounds. The Woman, the Bragon, ^a Comp. ch. 10. 11 b Ezek. 40.

one said, Rise, and measure the temple of God, and the altar, and them that worship therein. 2 And the bcourt which is without the the court which is without the 'temple 'leave without, and measure it not; for 'it hath been given unto the 'nations: and 'the holy city shall they 'tread under foot forty and two months. 3 And I will give unto my two vitnesses, and they shall prophesy a thousand two hundred and threescore days, clothed in "sackcloth. 4 These are the 'two olive trees and the two 4 candlesticks, standing before the Lord of the earth. 5 And if any man desireth to hurt them, k fire proceedeth out of their mouth and devoureth their enemies; and if any man shall desire to hurt them, in this manner must be killed. 6 These have the power to m shut the heaven, that it rain not during the days of their prophecy: and they have power over the waters to 'turn them into blood, and to smite the earth with every plague, as often as they shall desire. 7 And when they shall have finished their testimony, "the beast that cometh up out of the "abyss" shall make war with them, and overcome them, and kill them. 8 And their dead bodies lie in the street of the 'great city, which spiritually is called "Sodom and "Egypt, where also their Lord was crucified. 9 And from among the peoples and tribes and tongues and nations do men look upon their ⁵ dead bodies three days and a half, and suffer not their dead bodies to be laid in a tomb. 10 And they that dwell on the earth rejoice over them, and make merry; and they shall a send gifts one to another; because these two prophets tor-mented them that dwell on the 11 And after the three days and a half bthe breath of life from God entered into them, and they stood upon their feet; and great fear fell upon them that beheld them. 12 And they heard a great voice from heaven saying unto them, c Come up hither. And they a went up into heaven in the cloud; and their enemies beheld them. 13 And in that hour there was a great earthquake, and the tenth part of the city fell; and

fch. 14.7; 16.9; 19. 7; see Jn. 9.24

there were killed in the earthquake ⁶seven thousand persons: and the rest were affrighted, and gave c See Lk. 21. glory to the God of heaven.

14 The second Woe is past: d 1s. 52. 1; Mt. 27. 53; see 4. 5;

behold, the third Woe cometh

quickly. the i seventh 15 And angel

sounded; and there followed k great voices in heaven, and they said

The kingdom of the world is become the kingdom of our Lord, and of "his Christ: and "he shall reign for ever and ever.

16 And the four and twenty elders, who esit before God on their thrones, ^p fell upon their faces and worshipped God, 17 saying,

We give thee thanks, ^qO Lord God, the Almighty, who art and who wast: because thou hast taken thy great power, and didst reign. 18 And the nations were wroth, and thy wrath came, and the time of the dead to be judged, and the time to give their reward to thy *servants the prophets, and to the saints, and to them that fear thy name, "the small and the great; and to destroy them that destroy the earth.

19 And *there was opened the ^r See ch. 9. 1 ^s ch. 13. 7; ¹ temple of God that is in heaven; and there was seen in his temple "the ark of his covenant; and there Dan. 7. 21 Comp. ch. 14. 8; 16. 19; 17. 18; 18. 2, 10, 16; 18, 19, 21 ¹ Is. I. 9, 10; 3. 9; Jer. 23. 14; Ezek. 16. 46. 46 followed 'lightnings, and voices, and thunders, and an earthquake, and a great hail.

And a great b sign was And a great sign was seen in heaven: da woman earrayed with the sun, and the moon under her feet, and upon her head a crown of twelve stars; 2 and she was with child; and she crieth out, travailing in birth, and in pain to be delivered. 3 And there was seen ganother sign

"ch. 16. 11 h ch. 9. 12; see ch. 8. 13 i Comp. ch. 10. 7; see ch. 8. 2 k ch. 16. 17; 19. 1 i Comp. ch. 12. 10 m Acts 4. 26 marg. (Ps. 2. 2) n Dan. 2. 44; 7. 14. 27; Lk. 1. 33 °ch. 4. 4; comp. ht. 19. 28 ch. 4. 10 i See ch. 1. 8 r Comp. ch. 19. 6 s Ps. 2. 1 i ch. 20. 12; comp. Dan. 7. 10 ii ch. 10. 7; comp. 16. 6 ii ch. 13. 16; 19. 5; Ps. 115. 13 ii ch. 15. 5; comp. 4. 1 ii See Heb. 9. 4; comp. 2 Macc. 2. 1-8 ii See ch. 4. 5 ii ch. 16. 21 ii ver. 3; comp. Mt. 24. 30 °ch. 11. 19 a Comp. Gal. 4. 26; 2 Esdr. 9. 28-10. 5 ii Ps. 13. 12 ch. 17; 66. 6-9; Mic. 4. 9, 10 '' Comp. ver. 1; ch. 15. 1

¹ Or, sanctuary 2 Gr. cast without. 3 Or, Gentiles

⁴ Gr. lampstands. 5 Gr. carcase.

^{12;} Esth. 9. 19, 22 b Ezek. 37. 5, 9, 10, 14 ch. 4. 1 d Comp. 2 K. 2. 11; Acts 1. 9 ch. 6. 12; 8. 5; 16. 18; ver.

⁶ Gr. names of men, seven thousand. Comp. 3.4. ⁷ Gr. unto the ages of the ages. ch. 3. 4. 7 Gr. 8 Gr. bondservants.

and the Child. War in Heaven; renewed on Earth. The Beast coming ont of the Sea

2, 16

h See ch. 2.

i See 2 Cor. 12. 2 k ch. 11. 3;

* ch. 11. 3; comp. 13. 5 ! See Jude 9 ** Mt. 25. 41 " ver. 15; ch. 20. 2; Wisd. 2.

24; comp.

Gen. 3. 1; 2 Cor. 11. 3

See Mt. 4.

10; 25. 41 p ch. 20. 3, 8, 10; comp. 13. 14

^q Comp. Lk. 10. 18; Jn. 12. 31

8 See ch. 7.

Comp. cn. 11. 15

Upb 1. 11;
2. 5; Zech.
3. 1; comp.
Lk. 22. 31;
1 Pet. 5. 8

ch. 15. 2;
see Jn. 16.

33; 1 Jn. 2.

* See ch. 7.

y Comp. ch.

6. 9 * Comp. ch. 2. 10; Lk. 14. 26

a ch. 18. 20; Ps. 96, 11; Is. 44. 23 b ch. 13. 6 c ch. 8. 13

See ver. 3

h Ex. 19, 4; Dt. 32, 11; Is. 40, 31

k Dan. 7. 25;

12. 7 1 Hos. 5. 10;

ver. 5

ver. 6

2, 3

d ver. 9 e See ch. 10.

10 ! Comp. ch.

13

14

Comp. ch. 11. 15

in heaven; and behold, a great red "dragon, having beeven heads and ten horns, and upon his heads draweth the third part of the stars of heaven, and did 'cast them to the earth: and the dragon standeth before the woman that is about to be delivered, that when she is delivered ghe may devour her child. 5 And she was delivered of a son, a man child, who is to hrule all the 1 nations with a rod of iron: and her child was 'caught up unto God, and unto his throne. 6 And the woman fled into the wilderness, where she hath a place prepared of God, that there they may nourish her *a thousand two hundred and threescore days.

7 And there was war in heaven: ¹ Michael and his angels going forth to war with the adragon; and the dragon warred and "his angels; 8 and they prevailed not, neither was their place found any more in heaven. 9 And the great dragon was east down, the old "serpent, he that is called the Devil and Satan, the "deceiver of the whole world; he was acast down to the earth, and his angels were cast down with him. 10 And I heard a great voice in heaven, saying, Now is come the salvation,

and the power, and the 'kingdom of our God, and the authority of his Christ: for the "accuser of our brethren is cast down, who accuseth them before our God day and night. 11 And they vovercame him because of the blood of the Lamb, and because of the word of their testimony; and they loved not their life even unto death. 12 Therefore rejoice, O heavens, and bye that dwell in them. Woe for the earth and for the sea: because d the devil is gone down unto you, having great wrath, knowing that he hath but a short time.

13 And when the dragon saw that he was cast down to the earth, he persecuted gthe woman that brought forth the man child. 14 And there were given to the woman the 'two wings of the great eagle, that she might fly 'into the wilder-

1 Or, Gentiles ² Gr. inhabited earth, ³ Or, Now is the salvation, and the power, and the kingdom, become our God's, and the authority is become his Christ's ⁴ Gr. tabernacle.

^a ver. 4, 7, esp. 9, 13, 16 f.; ch. 13, 2, 4, 11; 16, 13; 20, 2; ness unto her place, where she is nourished for ka time, and times, and half a time, from the face of the serpent. 15 And the "serpent cast out of his mouth after the comp. 1s. 27. 1 b ch. 13. 1; 17. 3, 7, 9 ff. c ch. 13. 1; 17. 12, 16; Dan. 7. 7, 20, 24 woman water 'as a river, that he might cause her to be carried away by the stream. 16 And the earth helped the woman, and the earth opened her mouth and swallowed d Comp. ch. up the river which the dragon cast 13. 1; 19. out of his mouth. 17 And the dragon waxed wroth with the woman, and went away to "make ⁸ See ch. 8. 7, 12 f Dan. 8, 10 g Comp. Mt.

*keep the commandments of God, and hold the testimony of Jesus:

13 l and he stood upon the sand of the sea.

war with the rest of her "seed, that

And I saw a q beast coming up out of the sea, having ten horns and reeven heads, and on his horns ten diadems, and upon his heads names of blasphemy. 2 And the beast which I saw was "like unto a leopard, and his feet were as the feet of "a bear, and his mouth as the mouth of *a lion: and the 'dragon gave him his power, and his ythrone, and great authority. 3 And I saw one of his heads as though it had been 6 smitten unto death; and his 'deathstroke was healed; and the whole earth awondered after the beast; 4 and they 7 worshipped dragon, because he gave his authority unto the beast; and they worshipped the beast, saying, Who is like unto the beast? and who is able to war with him? 5 and there was given to him a mouth 'speaking great things and blasphemies; and there was given to him authority 8 to continue d forty and two months. 6 And he opened his mouth for blasphemies against God, to blaspheme his name, and his tabernacle, even othem that dwell in the heaven. 7 And it was given unto him to make war with the saints, and to

 q ver. 14, 15; ch. 15. 2; 16. 13; comp. 11. 7; 17. 8; Dan, 7. 3; 2 Esdr. 11. 1 r See ch. 12. 3 s Comp. ch. 12. 3; 17. 12 s ch. 17. 3; comp. Dan. 7, 8; 11. 36 $^{\rm m}$ Dan, 7, 6; comp. Hos. 13, 7f. $^{\rm m}$ Dan, 7. 5 $^{\rm m}$ Dan, 7, 6; comp. Hos. 13, 7f. $^{\rm m}$ Dan, 7. 5 $^{\rm m}$ Dan, 7, 4 $^{\rm m}$ Comp. ch. 21, 3; 16. 10 $^{\rm m}$ Ver. 12; comp. 14 $^{\rm m}$ ch. 17, 8 $^{\rm m}$ Comp. ch. 18. 18; Ex. 15. 11; 18. 46, 5 $^{\rm m}$ Dan, 7, 8, 11, 20, 25; 11. 36; comp. 2 Th. 2, 3 f. d See ch. 11. 2 $^{\rm m}$ ch. 12, 12; comp. 7, 15 $^{\rm m}$ ch. 11, 7

given . . . overcome them.

Is. 59. 19 m ch. 11. 7; 13. 7 n Gen. 3. 15 ° ch. 14. 12; see 1 Jn. 5 Some ancient authorities read I stood &c. connecting the clause with what follows.

Ger. slain. 7 See marginal note on ch. 3.9.

Government of the state of the stat ^p ch. 1. 2; 6. ⁹ (14, 12); 19, 10

The Beast coming out of the Earth. The Lamb on Mount Zion. The Heavenly Proclamations

e See ch. 5, 6

f Comp. ch. 7 Comp. cn. 2. 7 9 Comp. Is. 33. 1; Jer. 15. 2; 43. 11 h Gen. 9. 6; Mt. 26. 52;

comp. ch.

comp. ch. 14, 12

k Comp. ver. 1, 14; ch. 16, 13

Dan. 8. 3

Dan. 8, 3 m ver. 4 n ver. 14; ch. 19. 20 o ver. 15; ch. 14. 9, 11; 16. 2; 19. 20; 20. 4 p ver. 3 q ch. 19. 20; comp. 16.

7 Comp. 16. 14; Mt. 24. 24 7 Comp. ch. 20. 9; 1 K. 18. 38; Lk. 9. 54;

comp. ch.

⁸ See ch. 12.

t 2 Th. 2. 9f.

^u Comp. Dan. 3. 3ff. ^v ch. 11. 18;

19. 5, 18 2 ch. 14. 9; 20. 4; see Gal. 6. 17;

comp. ch. 7. 3 y ch. 14. 11 ch. 15. 2 a Comp. ch.

17.9 ^b Comp. ch. 21. 17

^c Ps. 2. 6; Heb. 12.

22; comp. 2 Esdr. 2.

42-47 d ver. 3; ch.

e See ch. 3.

k See ch. 5. 9

^l See ch. 4. 6 ^m See ch. 4. 4 ⁿ See ch. 2.

^o See ch. 5. 9 ^p Mt. 19. 12 (?);

comp. ch. 3.4; 2 Cor. 11.2; Eph. 5.27 ch, 7, 17;

comp. ch. 3. 4; 17. 14 See Jas. 1.

18; comp. Heb. 12, 23

7. 4

15 h See ch. 6. 1 See ch. 5. 8

Comp.

See Heb. 6. 12;

overcome them: and there was given to him authority over every tribe and people and tongue and nation. 8 And all that 'dwell on the earth shall 1 worship him, every one cwhose name hath not been written from the foundation of the world in the book of life of the Lamb that hath been slain. 9 If any man hath an ear, let him hear. 10 ³

If any man ⁴

is for captivity, into captivity he goeth: hif any man shall kill with the sword, with the sword must he be killed. Here is 'the 'patience and the faith of the saints. 11 And *1 saw another beast

coming up out of the earth; and he had 'two horns like unto a lamb, and he spake as a "dragon. 12 And he "exerciseth all the authority of the first beast "in his sight. And he maketh b the earth and them that dwell therein to and them that dwell therein to sowership the first beast, whose death-stroke was healed. 13 And he doeth great signs, that he should even make fire to come down out of heaven upon the earth in the sight of men. 14 And he deceiveth them that dwell on the earth by reason of the signs which it was given him to do n in the sight of the beast; saying to them that dwell on the earth, that they should make an image to the beast who hath the pstroke of the sword and lived. 15 And it was given unto him to give breath to it, even to the image of the beast, that the image of the beast should both speak, and cause that "as many as should not "o worship the image of the beast should be killed. 16 And he causeth all, "the small and the great, and the rich and the poor, and the free and the bond, that there be given them a *mark on their right hand, or upon their forehead; 17 and that no man should be able to buy or to sell, save he that hath the mark, even the name of the beast or the number of his name. 18 a Here is wisdom. He that hath understanding, let him count the number of the beast; for it is the number bof

1 See marginal note on ch. 3.9.
2 Or, written in the book . . . slain from the foundation of the world.

The Greek text in this verse is somewhat accrtain.

4 Or, leadeth into captivity uncertain. 5 Or, stedfastness

6 Some ancient authorities read that even the image of the beast should speak; and he shall cause

^a See ch. 5. 9 | b ver. 12, 14; see 3. 10 a man: and his number is 7 Six hundred and sixty and six. c See ch. 3.5 d ch. 17.8; see Mt. 25.

And I saw, and behold, 4 the Lamb standing on the o mount Zion, and with him a dhundred and forty and four thousand, having his name, and the name of his Father, written on their foreheads. 2 And I heard a voice from heaven, as g the voice of many waters, and as the "voice of a great thunder: and the voice which I heard was as the voice of harpers harping with their harps: 3 and they sing as it were ka new song before the throne, and before the four living creatures and the elders: and no man could learn the song save the dhundred and forty and four thousand, even they that had been purchased out of the earth. 4 These are they that were not defiled with women; for they are virgins. These are they that 'follow the Lamb whitherso-ever he goeth. These were 'pur-chased from among men, to be 't the firstfruits unto God and unto the Lamb. 5 And in their mouth was found no lie: they are 'without blemish.

6 And I saw another angel flying in "mid heaven, having 8" eternal good tidings to proclaim unto them that dwell on the earth, and unto vevery nation and tribe and tongue and people; 7 and he saith with a great voice, Fear God, and give him glory; for the hour of his judgment is come: and worship him that made the heaven and the earth and sea and

c fountains of waters.

8 And another, a second angel, followed, saying, "Fallen, fallen is Babylon the great, that hath made all the nations to drink of the gwine of the wrath of her fornication. See ch. 7. 3 See ch. 1.

9 And another angel, a third, of And another angel, a third, followed them, saying with a great voice, If any man 1 worshippeth the beast and his 'image, and receiveth a mark on his forehead, or upon his hand, 10 he also shall

³ Zeph. 3. 13; comp. Ps. 32. 2; Mal. 2. 6; Jn. 1. 47; 1 Pet. 2. 22. ^t Jude 24; comp. Heb. 9. 14; 1 Pet. 1. 25. ^π ch. 3. 19. ^π ch. 10. 7; 1 Pet. 1. 25. ^π ch. 3. 10. ^π See ch. 5. 9. ^π ch. 15. ⁴ ^α See ch. 11. 13. ⁸ See ch. 4. 11. ^α See ch. 8. 10. ⁴ ch. 18. 2; 18. 21. 9; Jer. 51. 8. ^α ch. 16. 19; 17. 5; 18. 16; comp. Dan. 4. 30. ⁷ Jer. 51. 7. ⁹ ch. 18. 3; 17. 2, 4. ⁸ ver. 11; see ch. 13. 12. [‡] ver. 11; ch. 13. 14 f. ⁸ See ch. 13. 16

7 Some ancient authorities read Six hundred and sixteen.
8 Or, an eternal gospel

"Blessed are the Dead." The Winepress of God's Wrath. Seven Angels with Seven Plagues, and their Commission

^c Comp. ch. 19. 20; 20. 10, 14 f.; 21. 8;

Ezek. 38. 22; see 2 Th. 1. 7 d Mk. 8. 38

Comp. ch. 18. 9, 18; 19. 3; 18. 34. 8-10

see ch. 13.

h ver. 9; ch. 13. 14 f. i See ch. 13.

k See ch. 13.

l See ch. 12.

m Comp. ch.

2. 13 n ch. 20, 6 o 1 Cor. 15, 18; 1 Th. 4.

p Comp. ch. 11. 18 q ch. 2. 7; 22. 17

r See ch. 6. 11; Heb. 4.9 f.

t Comp. Mt.

17. 5 u See ch. 1.

¹³ V See ch. 6.

See ch. 6. 2; comp. Ps. 21. 3 z ver. 17; ch. 15. 6; 16. 17; see 11. 19

ver. 18; Mk. 4. 29; Joel 3. 13

² Mt. 13.

39-41;

comp. Jer. 51, 33 a See ch. 6.

9; comp.

8. 3 b Comp. ch.

16. 8 Joel 3, 13

d ch. 19. 15; comp. 1s. 63, 2 f.

Comp. Heb. 13. 12; ch. 11.8 f Gen. 49. 11; Dt. 32.

g Comp. ch. 12. 1, 3

h ver. 6-8;

i Comp

ch. 16. 1; 17. 1; 21. 9

8 Comp. 1 Tim. 5.

fch. 4. 8 g ver. 9;

drink of the a wine of the wrath of God, which is 'prepared unmixed 'in the cup of his anger; and he shall be tormented with 'fire and brimstone in the presence of the holy angels, and in the presence of the Lamb: 11 and the smoke of their torment goeth up 2 for ever and ever; and they have no rest day and night, they that 39 worship the beast and his himage, and whoso receiveth the mark of his name. 12 Here is * the * patience of the saints. they that i keep the commandments of God, and "the faith of Jesus.

13 And I heard a voice from heaven saying, Write, ⁿ Blessed are the dead who odie oin the Lord ^p from henceforth: yea, ^q saith the Spirit, that they may ^r rest from their labors; for their works fol-

low with them.

14 And I saw, and behold, a white cloud; and on the cloud I saw one sitting "like unto a son of man, having on his head a golden crown, and in his hand a sharp sickle. 15 And another angel zcame out from the 6 temple, crying with a great voice to him that sat on the cloud, y Send forth thy sickle, and reap: for the hour to reap is come: for the zharvest of the earth is ⁷ ripe. 16 And he that sat on the cloud cast his sickle upon the earth; and the earth was reaped.

17 And another angel *came out from the 6temple which is in heaven, he also having a sharp sickle. 18 And another angel came out from a the altar, b he that hath power over fire; and he called with a great voice to him that had the sharp sickle, saying, "Send forth thy sharp sickle, and gather the clusters of the vine of the earth; for her grapes are fully ripe. And the angel cast his sickle into the earth, and gathered the 8 vintage of the earth, and east it into "the winepress, the great winepress, of the wrath of God. 20 And the winepress was trodden "without the city, and there came out blood from the winepress, even unto the bridles of the horses, as far as a thousand and six hundred furlongs. And I saw ganother sign

10 in heaven, great and marvel-

1 Gr. mingled.

2 Gr. unto ages of ages.
4 Gr. steel ashness
5 Gr. in the Lord. From henceforth, yea, saith
the Spirit
7 Gr. become dry.

2 Gr. vine.

Lev. 26. 21, &c. k Comp. ch. 9, 20 1 Sec ch. 4.6

m See ch. 12. 11

^a ch. 16, 19; comp. 19. 15; Is. 51. 17; Jer. 25. 15 f. 27 lous, *seven angels having *seven plagues, which are the last, for in them is finished the wrath of God. b Comp. ch. 18. 6; Ps. 75. 8

2 And I saw as it were a ⁹¹ sea of glass mingled with fire; and them that "come off victorious from the beast, and from ohis image, and from the pnumber of his name, standing by the "sea of glass," having harps of God. 3 And they sing the song of Moses the servant of God, and the 'song of the

Lamb, saying,

"Great and marvellous are thy works, "O Lord God, the Almighty; righteous and true are thy ways, thou * King of the 12 ages. 4 y Who shall not fear. O Lord, and glorify thy name for thou only art holy; for zall the nations shall come and worship before thee; for thy a righteous acts have been made

manifest.

5 And after these things I saw, and b the 6 temple of the ctabernacle of the testimony in heaven was opened: 6 and there dcame out from the 6 temple the eseven angels that had the seven plagues, arrayed 13 with precious stone, pure and bright, and girt about their breasts with golden girdles. 7 And one of the h four living creatures gave unto the 'seven angels seven 'golden bowls full of the 'wrath of God, who 'liveth ''for ever and ever. 8 And the 6 temple was filled with msmoke from the glory of God, and from his power; and none was able to enter into the 6 temple, till the seven plagues of the seven angels should be finished.

And I heard a great voice out of bthe temple, saying to the 'seven angels, Go ye, and pour out the seven bowls of the wrath of God into the earth.

2 And the first went, and poured

"See ch. 13. 1 ° ch. 13. 14f. P ch. 13. 17 ° See ch. 5. 8 ° Ex. 15. 1 ff. "Josh. 22 °5, &c.; see Heb. 3. 5 ° ch. 5. 9 f. 12 f. "Josh. 22 °5, &c.; see Heb. 3. 5 ° ch. 5. 9 f. 12 f. "Jos. 23 f.; Ps. 111. 2; 137. 14; Hos. 14. 9 "See ch. 1. 8 "See 1 Tim. 1. 7 marg. P ch. 14. 7; Jer. 10. 7 "Ps. 86. 9; comp. 1s. 66. 23 "Comp. ch. 19. 8 See ch. 11. 19 ° Ex. 39, 21; Num. 1. 69; comp. Heb. 8. 5; ch. 13. 6 "See ch. 14. 15 "See ver. 1 "Æzek. 23. 13 ° / ch. 11. 3 "See ch. 14. 6 "Comp. ch. 5. 8 * kver. 1; see ch. 14. 10 "See ch. 4. 9 " Ex. 19. 13; 1s. 6. 4; comp. Ex. 40. 34 f.; Lev. 16. 2; 1 K. 8. 10 f.; 2 Chr. 5. 13 f. "ver. 2 ff.; Ps. 79. 6; Jer. 10. 25; Ezek, 22. 31; Zeph. 3. 8

9 Or, glassy sea 10 Or, upon 11 Gr. bondservant. 12 Many ancient authorities read nations. Jer. 10 Or, upon

13 Many ancient authorities read in linen, ch. . 6. 14 Gr. unto the ages of the ages. 19. 8.

Wrath poured upon the Earth, the Sea, the Rivers, the Suu, the Throne of the Beast, the Euphrates, and the Air

out his bowl a into the earth; and it became a noisome and grievous bsore upon the men that had the mark of the beast, and that 2 worshipped his image.

3 And the second poured out his bowl into the sea; and it became blood as of a dead man; and every ilving soul died, even the things

that were in the sea.

4 And the third poured out his bowl into the rivers and the fountains of the waters; and it became blood. 5 And I heard the angel of the waters saying, Right-eous art thou, who art and who wast, thou Holy One, because thou didst thus the blood of saints and prophets, and "blood hast thou given them to drink: they are worthy. 7 And I heard "the altar saying, Yea, O "Lord God, the Almighty," true and righteous are thy judgments.

8 And the fourth poured out his bowl upon q the sun; rand it was given unto 6 it to scorch men with fire. 9 And men were scorched with great heat: and they blasphemed the name of God who hath the power over these plagues; and they repented

not to "give him glory.

10 And the fifth poured out his bowl upon the "throne of the beast: and his kingdom was *darkened; and gnawed 11 and they their tongues for pain, 11 and they blasphemed the God of heaven because of their pains and their bsores; and they repented

not of their works.

12 And the sixth poured out his bowl upon the great river, the river Euphrates; and the water thereof was dried up, that the way might be made ready for the kings that come from the sunrising. 13 And I saw coming out of the mouth of the dragon, and out of the mouth of the beast, and out of the mouth of the false prophet, three "unclean spirits, as it were "frogs: 14 for they are spirits of demons, "working" 's spirits of demons, 'working signs; which go forth 'unto the kings of the 'whole 'sworld, to

became.

5 Or, judge. Because they... prophets, thou hast given them blood also to drink

6 Or, him 7 Or, upon 8 Gr. inhabited earth.

a Comp. ch. 8. 7 comp. Ex. 9. 9-11; Dt. 28, 35 ch. 13. d Comp. ch. 8. 8 f.; Ex. 7. 17-21;

comp. ch. 11. 6 See ch. 8. 10 f Ex. 7.

17-20: comp. ch. 11. 6 g See Jn. 17. h See ch. 11.

i ch. 15. 4 t ch. 15. 4 k ch. 6. 10 l ch. 18. 24; comp. 17. 6 m Comp. Is. 49. 26; Lk. 11. 49-51 n ch. 6. 9;

14. 18 ^o See ch. 1. 8 ^p ch. 19. 2; comp.

q Comp. ch. 6. 12 r Comp. ch. ver. 11, 21 t See ch. 2. u See ch. 11.

v ch. 13. 2 v ch. 13. 2 x Comp. 8. 12; 9. 2; Ex. 10. 21 f.; Is. 8. 22; Wisd. 17. 21 y ch. 11. 13

^z See ch. 9.

See ch. 9.
14
a Comp. Is.
11. 15 f.;
44. 27; Jer.
51. 32, 36;
2 Esdr. 13. 43 ff. b Comp. Is. 41. 2, 25; 46. 11

c See ch. 7. 2 d See ch. 12. e See ch. 13.

fch. 19. 20; 20. 10; comp. 13. 11, 14 g ch. 18. 2 h Comp. Ex.

8. 6 i Comp. 1 Tim. 4. 1 k ch. 13. 13 l See ch. 3. 10

m ch. 20.8; comp. 17. 14; 19. 19; 1 K. 22. 21-23 " See ch. 6.

17 ° See ch. 3. 3, 11 ° Lk. 12. 37 ch. 3. 18 ch. 19. 19

mgather them together unto the war of the "great day of God, the Almighty. 15 (Behold, °I come as a thief. PBlessed is he that watcheth, and keepeth his garments, glest he walk naked, and they see his shame.) 16 And they rgathered them together into the place which is called in Hebrew Har- Magedon.

17 And the seventh poured out his bowl upon "the air; and there came forth a "great voice out of the 10 x temple, from the throne, saying, "It is done: 18 and there were 'lightnings, and voices, and thunders; and there was a great earthquake, buch as was not since 11 there were men upon the earth, so great an earthquake, so mighty. 19 And othe great city was divided into three parts, and the cities of the 12 nations fell: and d'abaylon the great was remembered in the sight of God, to give unto her the cup of the wine of the fierceness of his wrath. 20 And gevery island fled away, and the mountains were not found. 21 And ^h great hail, every stone about the weight of a talent, cometh down out of heaven upon men: and men 'blasphemed God because of the * plague of the hail; for the plague thereof is exceeding great.

And there came one of the "seven angels that had the "seven bowls, and spake with me, saying, Come hither, I will show thee othe judgment of the great harlot that gsitteth upon many waters; 2 with whom "the kings of the earth committed fornication, and they that dwell in the earth were made drunken with the wine of her fornication. 3 And "he carried me away "in the Spirit * into a wilderness: and I saw a woman sitting upon a

¹ Or, there came 2 See marginal note on ch. 3. 9. 3 Gr. soul of life. 4 Some ancient authorities read and they

¹⁰ Or, sanctuary 9 Or, Ar-Magedon. 11 Some ancient authorities read there was a

The "Mystery" of the Scarlet Woman and Beast interpreted. The Fall and Desolation of Babylon: its Extent:

a scarlet-colored beast, 1 full of b names of blasphemy, having eseven heads and ten horns. And the woman dwas arrayed in purple and scarlet, and 2 decked with gold and precious stone and pearls, having in her hand a golden cup full of abominations, even the unclean things of her fornication, 5 and upon her forehead a name written, 4 MYSTERY, BABYLON THE GREAT, THE MOTHER OF THE HARLOTS AND OF THE ABOVINATIONS OF THE EARTH. And I saw the woman drunken with the blood of the saints, and with the blood of the martyrs of Jesus. And when I saw her, wondered with a great wonder. 7 And the angel said unto me, Wherefore didst thou wonder? I will tell thee the mystery of the woman, and of the beast that carrieth her, which hath the seven heads and the ten horns. 8 The beast that thou sawest k was, and is not; and is about to come up out of the abyss, and to go into perdition. And they that dwell on the earth shall wonder, they q whose name hath not been written in the book of life from the foundation of the world, when they behold the beast, how that the was, and is not, and shall come. 9 Here is the mind that hath wisdom. The seven heads are seven mountains, on which the woman sitteth: 10 and 10 they are seven "kings; the five are fallen, the one is, the other is not yet come; and when he cometh, he must continue a little while. 11 And the beast that *was, and is not, is himself also an eighth, and is of the seven; and he goeth into perdition, 12 And the "ten horns that thou sawest are ten kings, who have received no kingdom as yet; but they receive authority as kings, with the beast, *for one hour. 13 These have yone mind, and they give their power and authority unto the beast. 14 These shall war against the Lamb, and the Lamb shall covercome them, for he is Lord of lords, and King of kings; and they also shall over-1 Or, names full of blasphemy 2 Gr. gilded 3 Or, and of the unclean things 4 Gr. a mystery, Babulon the Great 5 Or, winesses See ch. 2. 13. 6 Some ancient authorities read and he goeth. 7 Gr. on. 8 Or, meaning 10 Or, there are 2 Gr. gilded.

^a Comp. ch. 18. 12, 16; Mt. 27, 23 b See ch. 13. o ver. 7, 9, 12, 16; see 12. 3 d ch. 18, 16; comp. 12; Ezek. 28. e Jer. 51. 7: comp. ch. 18. 6 f ver. 7; 2 Th. 2. 7; comp. ch. 1. 20 g See ch. 14. 8; 16, 19 h comp. ver. i See ch. 16. k ver. 11: comp. 13. 3, 12, 14 ch. 11. 7; comp. 13. 1 ^m See ch. 9. 1; 13. 1 " ver. 11 comp. 13. 10 o See ch. 3. 10 p ch. 13. 3 ^q See ch. 3. 5 ^r ch. 13. 8; see Mt. 25. Stomp, ch. 13. 18 t See ver. 3 u Comp. ch. 10, 11 ver. 16; see 12, 3 comp. 13. 1 ** Comp. ch. 18. 10, 17, 19 y Comp. ver. 17 2 Comp. ch. 16, 14 a Comp. ch. 3, 21 b ch. 19. 16;

see 1 Tim. 6. 15 See ch. 2. 10 f d Comp. Mt. 22, 14

e ver. 1; comp. Is. 8. 7; Jer. 47. 2 f See ch. 5.9 ch. 18. 17, h Ezek. 16. 37, 39 i ch. 19, 18 k ch. 13. 8 12 Cor. 8. 16 m Comp.

ver. 13

n ch. 10. 7

See ch. 16. 19; comp.

^p Comp. ch. 17, 1, 7 7 See ch. 10.

r Ezek. 43, 2 * See ch. 11. t Comp Is.

13. 21 f. : 34. 11, 13-

15; Jer. 50.

come that are with him, a called and chosen and faithful. 15 And he saith unto me, The waters which thou sawest, where the harlot sitteth, are peoples, and multitudes, and nations, and tongues. 16 And the "ten horns which thou sawest, and the beast, these shall hate the harlot, and shall make her desolate and naked, and shall eat her flesh, and shall *burn her utterly with fire. 17 For 'God did put in their hearts to do his mind, and to m come to one mind, and to give their kingdom unto the beast, until the "words of God should be accomplished. 18 And the woman whom thou sawest is othe great city, which 11 reigneth over the kings of the earth.

18 After these things I saw another angel coming down out of heaven, having great authority; and the earth was rlightened with his glory. 2 And he cried with a mighty voice, saying, 'Fallen, fallen is Babylon the great, and 'is become a habitation of demons, and a hold of every "unclean spirit, and a ¹² hold of every unclean and hateful bird. 3 For ¹³ by ¹⁴ the ¹ wine of the wrath of her fornication all the nations are fallen; and *the kings of the earth committed fornication with her, and the merchants of the earth waxed rich by the power of her 15 z wantonness.

4 And I heard another voice from heaven, saying, a Come forth, my people, out of her, that ye have no fellowship with her sins, and that ye receive not of her plagues: 5 for her sins 16 have reached even unto heaven, and God hath a remembered her iniquities. uities. 6 d Render unto her even as she rendered, and double unto her the double according to her works: in the cup which she mingled, mingle unto her double. 7 How much soever she glorified herself, and waxed 17 wanton,

39; 51, 37; Zeph. 2, 14 f. "ch. 16, 13 "See ch. 14, 8 "ver. 9; see ch. 17, 2 "ver. 11, 15; comp. 19, 23; Ezek. 27, 9-25 "Comp. ver. 7, 9; 1 Tim. 5, 11 "ls. 52, 11; Jer. 50, 8; 51, 6, 9, 45; 2 Cor. 6, 17 b Jer. 51, 9 "ch. 16, 19 "d Ps. 137, 8; Jer. 50, 15, 29 "Comp. ch. 17, 4 "Comp. Ezek. 28, 2-8

48 Some ancient authorities omit the wine of 18 Or, luxury 16 Or, clave togeth 17 Or, luxurious 16 Or, clave together

¹¹ Gr. hath a kingdom. 12 Or, prison
13 Some authorities read of the wine . . . have drunk.

its Completeness symbolized. The Fourfold Hallelujah ^a Is. 47. 7 f.; Zeph. 2. 15 ^b Is. 47. 9;

31 f.;

c ch. 17, 16

ver. 9: see ch. 17. 2 f Comp. ver. 3, 7; 1 Tim. 5.

d Comp. Jer. 50. 34; ch. 11. 17 f.

g Comp. Ezek. 26. 16 f.; 27. 35 h ver. 18;

comp. ver.

so much give her of torment and mourning: for she saith in her heart, "I sit a queen, and am no widow, and shall in no wise see mourning. 8 Therefore bin one day shall her plagues come, death, and mourning, and famine; and she shall be 'utterly burned with fire; for 'strong is 'the Lord God who judged her. 9 And 'the kings of the earth, who committed fornication and 'lived 'wantonly with her, shall "weep and wail over her, when they "look upon the smoke of her burning, 10 istanding afar off for the fear of her torment, saying, *Woe, woe, the great city, Babylon, the strong city! for in mone hour is thy judgment come. 11 And the "merchants of the earth "weep and mourn over her, for no man buyeth their ³ merchandise any more; 12 ³ merchandise of ^p gold, and silver, and precious stone, and pearls, and fine linen, and purple, and silk, and scarlet; and all thyine wood, and every vessel of ivory, and every vessel made of most precious wood, and of brass. and iron, and marble; 13 and cinnamon, and spice, and incense, and ointment, and frankincense, and wine, and oil, and fine flour, and wheat, and cattle, and sheep; and merchandise of horses and chariots and ⁵slaves; and ⁶q souls of men. 14 And the fruits which thy soul lusted after are gone from thee, and all things that were dainty and sumptuous are perished from thee, and men shall find them no more at all. 15 The merchants of these things, who were made rich by her, shall 'stand afar off for the fear of her torment, weeping and mourning; 16 saying, 'Woe, woe, 'the great city, she that "was arrayed in fine linen and purple and scarlet, and ⁷ decked with gold and precious stone and pearl! 17 for in mone hour so great riches is made "desolate. And "every shipmaster, and every one that saileth any whither, and mariners, and as many as ⁸ gain their living by sea, ^{*} stood afar off, 18 and ^y cried out as they blooked upon the smoke of her burning, saying, What city is like the great city? 19 And they

comp. ch. 14. 11; 19. 3 ver. 15, 17 * ver. 15, 17

* ver. 16, 19

* ver. 16, 18,
19, 21; see
11. 8; 16. 19

* ver. 17, 19;
ch. 17, 12; comp. ver. 8 " ver. 3, 15;

comp. 19. 23; Ezek. 27. 9-25 Ezek. 27. 27-34 p Comp. ch. 17. 4; Ezek. 27.

q Comp.

g Comp. Ezek. 27. 13; 1 Chr. 5.21marg.; 1 Tim. 1. 10 r ver. 12; 13 s See ver. 10 t ver. 10, 19 u ch. 17. 4 v ver. 19; ch. 17. 16 Ezek. 27.

y Ezek. 27. ² Ezek. 27. 32; comp. ch. 13, 4

^a Josh. 7. 6; Job 2. 12; Lam. 2. 10 b ver. 3, 15 c Jer. 51. 48; see ch. 12.

d Comp. Lk. 11. 49 f. eh. 19. 2; comp. ver. 6 ff.; see 6, 10

f ch. 5.2; 10.1 Comp. Jer. Comp. Jer 51, 63 f. h Is. 24, 8; Ezek. 26, 13; Mt. 9.

i Eccles, 12. 4; Jer. 25.

k Jer. 7. 34; 16. 9 1 Is. 23. 8;

comp. ver. 3; ch. 6. 15 m Nah. 3. 4; see ch. 9. ²¹
ⁿ See ch. 16.

cast a dust on their heads, and cried. weeping and mourning, saying, Woe, woe, the great city, wherein all that had their ships in the sea were b made rich by reason of her costliness! for in mone hour is she made desolate. 20 Rejoice over her, thou heaven, and ye saints, and dye apostles, and ye prophets; for God hath judged your judgment on her.

21 And ⁹a ^fstrong angel ^g took up a stone as it were a great millstone and cast it into the sea, saying, Thus with a mighty fall shall Babylon, the great city, be cast down, and shall be found no more at all. 22 And h the voice of harpers and minstrels and flute-players and trumpeters shall be heard no more at all in thee; and no craftsman, 10 of whatsoever craft, shall be found any more at all in thee; and the 'voice of a mill shall be heard no more at all in thee; 23 and the light of a lamp shall shine no more at all in thee; and the "voice of the bridegroom and of the bride shall be heard no more at all in thee: for thy imerchants were the princes of the earth; for "with thy sorcery were all the nations deceived. 24 And in her was found the "blood of prophets and of saints, and of oall that have been slain upon the earth.

After these things I heard as it were a p great voice of a great multitude in heaven, saying, ^q Hallelujah; ^rSalvation, and

glory, and power, belong to our God: 2 for true and righteous are his "judgments; for he hath judged the great harlot, her that corrupted the earth with her fornication, and he hath *avenged the blood of his "servants at her hand.

3 And a second time they 12 say, ^q Hallelujah. And her ^y smoke goeth up ¹³ for ever and ever. 4 And the four and twenty elders and the four living creatures fell down and worshipped God that sitteth on the throne, saying,

6; comp. 17. 6 ° Comp. Mt. 23. 35 ° P ver. 6; see ch. 11. 15; comp. Jer. 51. 48 ° ver. 3, 4. 6; Ps. 104. 35 marg., &c; Tob. 13. 18 ° See ch. 7. 10 ° Comp. d. 4. 11 ° See ch. 16. 7 ° Comp. ch. 6. 10 ° See ch. 17. 1 ° ch. 18. 20; 16. 6; Dt. 32. 43; 2 K. 9. 7 ° See ch. 44. 11 ° See ch. 4. 4, 10 ° See ch. 4. 6

¹ Some ancient authorities omit the Lord.

² Or, luxuriously
4 Gr. amomum.
5 Gr. before 36.6 (Sept.).
6 Or, lives 7 Gr. gilded. 8 Gr. work the sea.

¹⁰ Some ancient authorities omit of whatsoever craft. 11 Gr. bondservants. 12 Gr. have said. 13 Gr. unto the ages of the ages.

The "Word of God" appears. Birds of Prev invited to a Feast. Satan bound a See ch. 5. 14; comp. Ps. 106, 48

and marg.

b ver. 3, 6; Ps. 104.

35 marg., &c.; Tob. 13. 18 Ps. 134. 1; 135. 1

d See ch. 11.

ver. 1; see ch. 11. 15;

comp. Jer. 51, 48

/ See ch. 1.

9 See ch. 6, 1

h Comp. ch.

i See ch. 11.

k ver. 9; Mt.

22. 2; 25. 10; Lk. 12.

36, &c.; Jn. 3, 29; Eph. 5, 23,

³² ch. 21. 2; comp. Mt. 1. 20; ch.

21. 9

1 19

16

m ver. 14;

6 marg.

n Comp. ch. 15. 4 Comp. ver. 10; ch. 17. 1 p Comp. ch.

^q Lk. 14, 15: comp. 22.

r Comp. ch. 21.5; 22.6; also 17.17

sch. 22. 8 tch. 22. 9; see Acts 10. 26 uch. 1. 1 f.

v See ch. 12.

" Comp. ch.

4. 1; see Jn. 1. 51 y ver. 19, 21; see ch. 6. 2

² See ch. 3. a 14 a 1s, 11, 4

b See ch. 1.

c Comp. ch. 6. 2; 12. 3 d ver. 16; see ch. 2. 17 1s. 63. 3

/ See Jn. 1.1 // Comp. ch. 3. 4; ver. 8 // See ch. 1.

16; ver. 21 Comp. Is. 11.4; 2 Th.

k See ch. 2.

tch. 14. 19,

m See ch. 17.

" ver. 21 ^o See ch. 8. 13 ^p Jer. 12. 9; Ezek, 39. 17; comp. 1 S. 17. 44

20

14

13

a Amen: b Hallelujah. 5 And a voice came forth from the throne. saying,

Give praise to our God, all ye his 'servants, 'ye that fear him, the small and the great.

6 And I heard as it were othe voice of a great multitude, and as the voice of many waters, and as the voice of mighty thunders, saying, b Hallelujah: for the b Lord our

God, the Almighty, reigneth. 7 Let us rejoice and be exceeding glad, and let us 'give the glory unto him: for the marriage of the Lamb is come, and his wife hath made herself ready. 8 And it was given unto her that she should array herself in "fine linen, bright and pure: for the fine linen is the "righteous acts of the saints.

9 And ohe saith unto me, p Write, g Blessed are they that are bidden to the marriage supper of the Lamb. And he saith unto me,
These are true words of God.

10 And I fell down before his
feet to 2 worship him. And he saith unto me, See thou do it not: I am a "fellow-servant with thee and with thy brethren that "hold the testimony of Jesus: 2 worship God: for the testimony of Jesus is

the spirit of prophecy. 11 And I saw the heaven opened; and behold, a y white horse, and he that sat thereon ³ called ² Faithful and True; and in a righteousness he doth judge and make war. 12 And his beyes are a flame of fire, and upon his head are many diadems; and he hath a name written which no one knoweth but he himself. 13 And he is arrayed in a garment sprinkled with blood: and his name is called The Word of God. 14 And the armies which are in heaven followed him upon white horses, clothed in "fine linen. white and pure. 15 And bout of his mouth proceedeth a sharp sword, that with it he should smite the nations: and he shall *rule them with a rod of iron: and the treadeth the winepress of the fierceness of the wrath of God, the Almighty. 16 And he hath on his garment and on his thigh a name

written, "King of Kings, and Lord of Lords.

17 And I saw an angel standing in the sun: and he cried with a loud voice, saying to "all the birds that fly in omid heaven, p Come and begathered together unto the great supper of God; 18 that ye may reat the flesh of kings, and the flesh of 7 captains, and the flesh of mighty men, and the flesh of horses and of them that sit thereon, and the flesh

of all men, 'both free and bond, and 'small and great.

19 And I saw "the beast, and "the kings of the earth, and their armies, gathered together to make war against him that *sat upon the horse, and against his army. 20 And the beast was taken, and with him the "false prophet that wrought the signs ain his sight. wherewith he b deceived them that had received the emark of the beast and them that 2d worshipped his image: they two were cast alive into the 'lake of 'fire that burneth with brimstone: 21 and the rest were killed with the sword of him that *sat upon the horse, even the sword which came forth out of his mouth: and hall the birds were filled with their flesh.

And I saw 'an angel com-ing down out of heaven, having the key of the abyss and a great chain in his hand. 2 And he laid hold on the 'dragon, the old serpent, which is the Devil and Satan, and m bound him for a thousand years, 3 and cast him into the abyss, and shut it, and sealed it over him, that he should pdeceive the nations no more, until the thousand years should be finished: after this he must be loosed for a little time.

4 And I saw thrones, and they sat upon them, and 'judgment was given unto them: and I saw the souls of them that had been "beheaded for the "testimony of Jesus,

 Q Comp. Is. 34, 6; Jer. 46, 10 $^{-r}$ Comp. Ezek. 39, 18–20 $^{\circ}$ Comp. ch. 6, 15 $^{\circ}$ ch., 11, 18; 13, 16; comp. evr. 5 $^{\circ}$ ch. 11, 7; see 13, 1 $^{\circ}$ ch. 16, 14, 16 $^{\circ}$ ver. 11, 21 $^{\circ}$ See ch. 16, 13 $^{\circ}$ See ch. 13, 18 $^{\circ}$ ch. 13, 15 ch. 13, 14 $^{\circ}$ See ch. 13, 16 $^{\circ}$ See ch. 13, 18, 15 (12) $^{\circ}$ ch. 20, 10, 14 f.; 21, 8 $^{\circ}$ See ch. 14, 10; comp. 18, 30, 33; Pan. 7, 11 $^{\circ}$ ver. 15 $^{\circ}$ See ch. 12, 9 $^{\circ}$ Comp. 18, 10, 17 $^{\circ}$ See ch. 12, 9 $^{\circ}$ Comp. 18, 24, 22; 2 Pet. 2, 2; Jude 6 $^{\circ}$ See ver. 1 $^{\circ}$ Opan. 6, 17; comp. Mt. 27, 66 $^{\circ}$ P ver. 8, 10; see ch. 12, 9 $^{\circ}$ Dan. 7, 9 $^{\circ}$ Comp. ch. 3, 21; Mt. 19, 28 $^{\circ}$ Dan. 7, 9 $^{\circ}$ Comp. 6, 3, 21; Mt. 19, 28 $^{\circ}$ Dan. 7, 9 v. Comp. 6, 10, 3, 21; Mt. 19, 28 $^{\circ}$ Dan. 7, 9 v. Comp. ch. 3, 21; Mt. 19, 28 $^{\circ}$ Dan. 7, 9 v. Comp. 11, 9

¹ Gr. bondservants.

¹ Gr. conascrans.
2 See marginal note on ch. 3. 9.
3 Some ancient authorities omit called.
4 Some ancient authorities read dipped in.
5 Gr. winepress of the wine of the fierceness.

⁷ Or, military tribunes Gr. chiliarchs. 8 Gr. upon.

The Millennial Reign. Satan loosed. Final Judgment. THE CONSUMMATION: a New Heaven and a New Farth

and for the word of God, and such as 1a worshipped not the beast, neither his image, and received not the mark upon their forehead and upon their hand; and they elived. and dreigned with Christ a thousand years. 5 The rest of the dead lived not until the thousand years should be finished. e This is the first resurrection. 6 Blessed and holy is he that hath part in the first resurrection: over these the second death hath no power; but they shall be priests of God and of Christ, and shall reign with him 3 a thousand years.

7 And when the thousand years are finished, Satan shall be 'loosed out of his prison, 8 and shall come forth to k deceive the nations which are in the 'four corners of the earth, "Gog and Magog, to gather them together to the war: the number of whom is as the sand of the sea. 9 And they p went up over the breadth of the earth, and compassed the q camp of the saints about, and the beloved city: and fire came down out of heaven, and devoured them. 10 And the devil that t deceived them was cast into the "lake of fire and brimstone, where are also the beast and the "false prophet; and they shall be *tormented day and night ⁵ for ever and ever.

11 And I saw a great white throne, and him that sat upon it, from whose face the earth and the heaven fled away; and a there was found no place for them. 12 And I saw the dead, the ^bgreat and the small, standing before the throne; and books were opened: and another book was opened, which is a the book of life: and the dead were judged out of the things which were written in the books, 'according to their works. 13 And the sea gave up the dead that were in it; and g death and Hades gave up the dead that were in them: and they were judged every man faccording to their works. 14 And g death and Hades were cast into "the lake of fire. This is the 'second death, even the lake of fire. And if any was not found written in ^d the book of life, he was cast into the lake of fire.

1 See marginal note on ch. 3.9. 2 Or, authority 3 Some ancient authorities read the. 4 Some ancient authorities insert from God.

5 Gr. unto the ages of the ages.

^a See ch. 13. 15 (12) b See ch. 13. 16 f. Comp. Jn. 14. 19; 1s. 26. 14 26. 14 d ver. 6; ch. 22.5; comp. 3. 21; 5. 10 Comp. Lk. 14.14; Phil. 3. 11; 1 Th. 4. 16 f Comp. ch. 14. 13 g See ver. 14; ch. 2. 11 h See ch. 1. 6 i Comp.ver. k ver. 3, 10; see ch. 12. ! See ch 7 1 ^m Comp. Ezek. 38. 2; 39. 1, 6 ⁿ See ch. 16. o See Heb. 11. 12 P Ezek. 38. 9, 16; Hab. ^Q Comp. Dt. 23. 14 ^r Ps. 87. 2; Ecclus. 24. 11 Ezek. 38. 22; 39.6; comp. ch. ^t See ver. 2f. ^u ver. 14, 15; see ch. 19.

> 13 ^x See ch. 14. 10 f. y See ch. 4. 2 z See ch. 6. 14; comp. ch. 21. 1 Comp. Dan. 2. 35; ch. 12. 8

v See ch. 16.

b See ch. 11. ^c Dan. 7. 10; 2 Esdr. 6. 20; comp. Jer. 17. 1,

d ver. 15; see ch. 3. 5 e See ch. 11.

18 f ver. 13; ch. 2. 23; see Mt. 16.

g ch. 6, 8; comp. 1. 18; 21. 4; 1 Cor. 15. h Is. 26. 19; 2 Esdr. 7.

i See ver. 6

k Is. 65. 17; 66. 22; 2 Pet. 3. 13 l See ch. 20. 11; comp. 2 Pet. 3. 10 ver. 10; ch. 22. 19;

see ch. 11. n See ch. 3.

And I saw ka new heaven 21 and a new earth: for the first heaven and the first earth are passed away; and the sea is no more. 2 And I saw ⁶ m the holy city, "new Jerusalem, "coming down out of heaven from God, p made ready as a bride adorned for her husband. 3 And I heard a great voice out of the throne saying, Behold, the tabernacle of God is with men, and he shall 7r dwell with them, and they shall be his peoples, and God himself shall be with them, ⁸ and be their God: 4 and he shall wipe away every tear from their eyes; and tdeath shall be no more; uneither shall there be mourning, nor crying, nor pain, any more: "the first things are passed away. 5 And *he that sitteth on the throne said, Behold, I *make all things new. And he saith, 'Write: for y these words are faithful and true. 6 And he said unto me, They are come to pass. I am the ^a Alpha and the Omega, the beginning and the end. bI will give unto him that is athirst of the fountain of the cwater of life freely. 7 dHe that overcometh shall inherit these things; and eI will be his God, and he shall be my son. 8 But for the fearful, and unbelieving, and abominable, and murderers, and fornicators, and sorcerers, and idolaters, and all liars, their part shall be in gthe lake that burneth with fire and brimstone; which is the ^h second death.

9 'And there came one of the seven angels who had the *seven bowls, who were laden with the ¹ seven last plagues; and he spake with me, saying, ^mCome hither, I will show thee the "bride, the wife of the Lamb. 10 And he carried me away in the Spirit to a moun-

12; comp. ver. 10 ° ver. 10; comp. Heb. 11. 10, 16 p ver. 9; ch. 22. 17; see cb. 19. 7; comp. Is. 61. 10 q Lev. 26. 11 f.; Ezek. 37. 27; 48. 35; see ch. 7. 15; comp. Heb. 8. 2 ° See Jn. 14, 23; 2 Cor. 6. 16 ° See ch. 7. 17 ° ch. 20. 14; comp. 1 Cor. 15, 26 ° Is. 25, 8; 35. 10; 51. 11; 65: 19 ° See 2 Cor. 5. 17; comp. Heb. 12. 27 ° ch. 20. 11; see ch. 4. 9 ° ch. 22. 6; see 19. 9 ° ch. 26. 17; comp. 16 ° See ch. 1. 8; 22. 13 ° b. ch. 22. 17; 18. 55. 1; Jn. 4. 10; comp. ch. 22. 17; ese ch. 7. 17 ° See ch. 2. 7 ° ver. 3; 28. 7. 14; see 2 Cor. 6. 16, 18 ° ver. 27; ch. 23. 15; see 1 Cor. 6. 9; Gal. 5. 19-21; ch. 9. 21 ° See ch. 19. 20 ° See ch. 21. 11 ° ch. 17. 1 ° kch. 15. 7 ° See ch. 15. 10 ° ch. 17. 1 ° ver. 2; ch. 19. 7 ° ch. 17. 3; Ezek. 40. 2; 2 Esdr. 13. 35 f. p Comp. ch. 1. 10

⁶ Or, the holy city Jerusalem coming down new out of heaven ⁷ Gr. tabernacle. at of heaven 7 Gr. tabernacle.

8 Some ancient authorities omit, and be their

9 Or, Write, These words are faithful and true.

The Holy City coming down out of Heaven. "No Temple therein." The River of Life. "Blessed is he that keepeth

tain great and high, and showed! me "the holy city Jerusalem, coming down out of heaven from God, 11 having b the glory of God: her light was like unto a stone most precious, as it were a "jasper stone, clear as "crystal: 12 having a wall great and high; "having twelve "gates, and at the "gates twelve angels; and names written thereon, which are the names of the twelve tribes of the children of Israel: 13 on the east were three ²gates; and on the north three ²gates; and on the south three 2 gates; and on the west three ²gates. 14 And the wall of the city had gtwelve foundations, and on them twelve names of the *twelve apostles of the Lamb. 15 And he that spake with me had for a measure a golden 'reed to measure the city, and the ^{2*}gates thereof, and the wall thereof. 16 And the city lieth foursquare, and the length thereof is as great as the breadth: and he measured the city with the reed, twelve thousand furlongs: the the length and the breadth and the height thereof are equal. 17 And he measured the wall thereof, a hundred and forty and four cubits, according to the measure 'of a man, that is, of man angel. 18 And the building of the wall thereof was 'jasper: and the city was "pure gold, like unto pure glass. The foundations of the wall of the city were adorned with all first foundation was 'jasper; the second, ³ sapphire; the third, chalcedony; the fourth, ⁴ emerald; 20 the fifth, sardonyx; the sixth, sardius; the seventh, chrysolite; the eighth, beryl; the ninth, to-paz; the tenth, chrysoprase; the ⁴ jacinth; the twelfth, eleventh, amethyst. 21 And the twelve ^{2k} gates were twelve r pearls; each one of the several ² gates was of one pearl: and the street of the city was "pure gold, sas it were transparent glass. 22 And I saw one temple therein: for the Lord God the Almighty, and the "Lamb, are the ⁶ temple thereof. 23 And the city "hath no need of the sun, neither of the moon, to shine upon it: for bthe glory of God did

1 Gr. luminary. 2 (ir. portals. 2 Or, lapis lazuli

a See ver. 2
b ch. 15. 5;
ver. 23; comp. 1s. 60, 1 f.; Ezek. 43. 2; ch. 22. c ver. 18, 19; ch. 4. 3 d ch. 4. 6 ^e Ezek. 48. f ver. 15, 21, 25; ch. 22. 14 Fph. 2. 20; Heb. 11. 10 h Comp. Acts 1. 26 i See ch. 11.1 k ver. 21, 25; see ver. 12 t Comp. Dt. 3. 11; ch. 13. 18 m ver. 9 n ver. 21 o See ch. 4. 6 See ch. 4.6 P Comp. 1s. 54. 11 f.; ver. 19, 20: comp. Ex. 28. 17-20; Ezek. 28. q ch. 4. 3 r Comp. ch. 17. 4; 18. 54. 12 g Jn. 4. 21; comp. Mt. 24. 2 t See ch. 1, 8 " See ch. 5. 6; 7. 17; 14. 4, &c. v Is. 60, 19, 20; comp. 24, 23; ver. 25; ch. 22, 5 x Is. 60. 3,5; comp. ch. 22. 2 y Ps. 72. 10 f. ; Is. 49. 23 ; 60

16; ver. 26 1s. 60. 11 ch. 22. 5; comp. ver. 23; Zech. 14. 7 b ch. 22. 14 f.; comp. Is. 52. 1; Ezek. 44. 9; Zech. 14. 21

14. 21 c See ch. 3. 5 d ch. 21. 9; ver. 6; see ch. 1. 1 e Ps. 46. 4; Ezek. 47. 1 f ver. 17; see ch. 7.

g Comp. ch. 4, 6 h ch. 21, 21 i Ezek. 47. k ver. 14, 19; sec ch. 2. 7 ! Ezek. 47.

12 " Zech. 14 11 ⁿ Comp. ch. 21. 3, 23 o ch. 7. 15 lighten it, ⁷and the lamp thereof is the "Lamb. 24 And *the nations shall walk *amidst the light thereof: and the ykings of the earth bring their glory into it. 25 And the gates thereof shall in no wise be shut by day (for athere shall be no night there): 26 and they shall bring the glory and the honor of the nations into it: 27 and bthere shall in no wise enter into it anything unclean, or he that 10 maketh an abomination and a lie: but only they that are "written in the Lamb's book of life. 1 And "he showed me a "river of water of life, bright gas crystal, proceeding out of the throne of God and of in the Lamb, 2 in the midst of h the street thereof. And ion this side of the river and on that was 12 k the tree of life, bearing twelve ¹³ man-ner of fruits, yielding its fruit every month: and the 'leaves of the tree were for the healing of the nations. 3 And "there shall be 14 no curse any more: and n the throne of God and of the Lamb shall be therein: and his 15 servants shall *serve him; 4 and they shall *see his face; and his q name shall be on their r foreheads. 5 And 'there shall be night no more; and they need 'no light of lamp, neither light of sun; for the Lord God shall give them light: and they shall "reign 16 for ever and ever.

6 And dhe said unto me, These words are faithful and true: and the Lord, the *God of the spirits of the prophets, *sent his angel to show unto his 15 servants the things which must shortly come to pass. 7 And behold, 'I come quickly. "Blessed is he that keepeth bthe words of the prophecy of this book.

8 And I John am he that heard and saw these things. And when

7 Or, and the Lamb, the lamp thereof
8 Or, by 9 Gr. common.
10 Or, the Lamb. In the midst of the street
thereof, and on either side of the river, reas the
tree of life &c. 12 Or, a free 13 Or, crops of fruit
14 Or, no more anything accursed
15 Gr. bondservants.

16 Gr. unto the ages of the ages.

⁴ Or, sapphire 6 Or, transparent as glass 6 Or, sanctuary

the Words of this Book." Final Testimony, Invitation, Warning, Promise. Benediction

I heard and saw, "I fell down to worship before the feet of the angel that showed me these things. 9 And "he saith unto me, See thou do it not: I am a 'fellow-servant with thee and with thy brethren the prophets, and with them that keep the words of "this book: worship God.

10 And he saith unto me, ^a Seal not up ^c the words of the prophecy of this book; ^c for the time is at hand. 11 [']He that is unrighteous, let him do unrighteousness ² still: and he that is filthy, let him be made filthy ² still: and he that is righteous, let him do righteousness ² still: and he that is righteous, let him do righteousness ² still: and he that is holy, let him be made holy ² still. 12 Behold, ^aI come quickly; and my ³ reward is with me, ^a to render to each man according as his work is. 13 I am the ^aAlpha and the Omega, ^a the first and the last, ^a the beginning and the end. 14 Blessed are they that ^a wash their robes, that they may have ^a the right to come to ^a the tree of life, and may ^a enter in by the ⁵ gates into the city. 15 ^a Without are the ^a dogs, and the sorcerers, and the fornicators, and the murderers, and the idolaters, and every one that loveth and ^a maketh a lie.

1 See marginal note on ch. 3. 9. 2 Or, yet more 3 Or, wages 4 Or, the authority over Comp. ch. 6. 8. 5 Gr. portals. 6 Or, doeth Comp. ch. 21. 27.

a ch. 19. 10 b Comp. ch. c ver. 10, 18 f.; comp. 9; d Comp. ch. 10. 4; Dan. 8. 26; 2 Esdr. 14. ^e See ch. 1, 3 f Ezek. 3. 27; Dan. 12, 10 y See ver. 7 h 1s. 40. 10; 62. 11 i ch. 2. 23; Jer. 17. 10; see Mt. 16. k See ch. 1. 8 ¿ See ch. 1. 17 m ch. 21, 6 ⁿ See ch. 7. o See ver. 2 p See ch. 21. ^q See ch. 21.

12 r ch. 21. 8; 1 Cor. 6. 9 f.; Gal. 5. 19 ff.; comp. Mt. 8. 12 ° Comp. Dt. 23. 18; Mt. 7. 6; Phil. 3. 2

t ch. 1. 1 w ver. 6; see ch. 1. 1 v ch. 1. 4, 11; 3. 22 22 See ch. 5. 5 y Mt. 1. 1 z See ch. 2. 28; comp. Mt. 2. 2 a ch. 2. 7; 14. 13 b ch. 21. 9; 16 'I Jesus have sent "mine angel to testify unto you these things "for the churches. I am "the root and the "offspring of David, the bright, "the morning star.

17 *And the "Spirit and the bride say, Come. And he that heareth, let him say, Come. And he that is athirst, let him come: he that will, let him take the

d water of life freely.

18 I testify unto every man that heareth "the words of the prophecy of this book, If any man shall add unto them, God shall add unto him "the plagues which are written in "this book: 19 and if any man shall take away from the "words of the book of this prophecy, God shall take away his part from "the tree of life, and out of the holy city, 10% which are written in this book.

ten in this book.

20 He who 'testifieth these things saith, Yea: 'I come quickly. Amen: 'come, Lord

Jesus.

21 ^mThe grace of the Lord Jesus ¹¹ be ¹² with the saints. Amen.

see ch. 21. 2 ° See ch. 21. 6 d See ch. 7. 17; ver. 1 ° See ver. 7 / Dt. 4. 2; 12. 32; comp. Prov. 30. 6 ° ch. 15. 6-16. 21 h ch. 21. 10-22. 5 ° ch. 1. 2 k See ver. 7 ' Comp. 1 Cor. 16. 22 marg. *** See Rom. 15. 20

7 Gr. over.

8 Or, Both

9 Gr. upon.

10 Or, even from the things which are written

11 Some ancient authorities add Christ.

12 Two ancient authorities read with all.





DATE DUE

GEP 1. FRANK	
DEC 9 T 1378	
1	
GAYLORD	PRINTED IN U.S.A.



